Strabons Geographika

Mit Übersetzung und Kommentar
herausgegeben von

Stefan Radt

Dem Andenken meiner Frau Marguerite
»... und nur noch schlägt, für alles ihr zu danken«

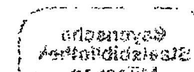
Vandenhoeck & Ruprecht

Strabons Geographika

Band 2

Buch V–VIII: Text und Übersetzung

Vandenhoeck & Ruprecht



Strabons Geographika

Mit Übersetzung und Kommentar
herausgegeben von

Stefan Radt

Dem Andenken meiner Frau Marguerite
»... und nur noch schlägt, für alles ihr zu danken«

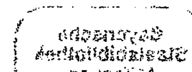
Vandenhoeck & Ruprecht

Strabons Geographika

Band 2

Buch V–VIII: Text und Übersetzung

Vandenhoeck & Ruprecht



Bibliografische Information Der Deutschen Bibliothek

Die Deutsche Bibliothek verzeichnet diese Publikation in der Deutschen Nationalbibliografie; detaillierte bibliografische Daten sind im Internet über <http://dnb.ddb.de> abrufbar.
ISBN 3-525-25951-4

Gedruckt mit Unterstützung der Deutschen Forschungsgemeinschaft.

Gesamtherstellung: Hubert & Co., Göttingen

Gedruckt auf alterungsbeständigem Papier.

Buch V–VIII: Text und Übersetzung

E

Μετὰ δὲ τὴν ὑπώρειαν τῶν Ἄλπεων ἀρχὴ τῆς νῦν Ἰταλίας. οἱ γὰρ πα- 1 1
λαιοὶ τὴν Οἰνωτρίαν ἐκάλουν Ἰταλίαν ἀπὸ Σικελικοῦ πορθμοῦ μέχρι τοῦ
Ταραντίνου κόλπου καὶ τοῦ Ποσειδωνιάτου διήκουσαν, ἐπικρατῆσαν δὲ τοὔ-
νομα καὶ μέχρι τῆς ὑπωρείας τῶν Ἄλπεων προὔβη, προσέλαβε δὲ καὶ τῆς
Λιγυστικῆς τὰ μέχρι Οὐάρου ποταμοῦ καὶ τῆς ταύτῃ θαλάττης ἀπὸ τῶν ὁρί-
210C. ων τῶν Τυρρηνικῶν καὶ τῆς Ἰστρίας ⟨τὰ⟩ μέχρι Πόλας. | εἰκάσαι δ' ἄν τις
εὐτυχήσαντας τοὺς πρώτους ὀνομασθέντας Ἰταλοὺς μεταδοῦναι καὶ τοῖς
πλησιοχώροις, εἶθ' οὕτως ἐπίδοσιν λαβεῖν μέχρι τῆς Ῥωμαίων ἐπικρατείας.
ὀψὲ δέ ποτε, ἀφ' οὗ μετέδοσαν Ῥωμαῖοι τοῖς Ἰταλιώταις τὴν ἰσοπολιτείαν,
ἔδοξε καὶ τοῖς ἐντὸς Ἄλπεων Γαλάταις καὶ Ἐνετοῖς τὴν αὐτὴν ἀπονεῖμαι
τιμήν, προσαγορεῦσαι δὲ καὶ Ἰταλιώτας πάντας καὶ Ῥωμαίους ἀποικίας τε
πολλὰς στεῖλαι — τὰς μὲν πρότερον, τὰς δ' ὕστερον —, ὧν οὐ ῥᾴδιον εἰ-
πεῖν ἀμείνους ἑτέρας.

Ἑνὶ μὲν οὖν σχήματι σύμπασαν τὴν νῦν Ἰταλίαν οὐ ῥᾴδιον περιλαβεῖν 2
γεωμετρικῶς. καίτοι φασὶν ἄκραν εἶναι τρίγωνον ἐκκειμένην πρὸς νότον
καὶ χειμερινὰς ἀνατολάς, κορυφουμένην δὲ πρὸς τῷ Σικελικῷ πορθμῷ, βάσιν
δ' ἔχουσαν τὰς Ἄλπεις * * *, συγχωρῆσαι δὲ καὶ τῶν πλευρῶν μίαν, τὴν
ἐπὶ τὸν Πορθμὸν τελευτῶσαν, κλυζομένην δὲ ὑπὸ τοῦ Τυρρηνικοῦ πελάγους

209 **15 sq.** *Anon. Urb. 21^{r} I 210 **10–2** *Psell. Π. τοῦ γεωγρ. πίνακος 89–91 Lasserre (1959, 78 sq.) **13** *Psell. Π. τοῦ γεωγρ. πίνακος 91 sq. Lasserre (1959, 79)

209 **15** ante Strabonis verba τῶν Στράβωνος Γεωγραφικῶν τοῦ πέμπτου βιβλίου κεφάλαια A. ἐν τῷ πέμπτῳ τὰ περὶ (πεὶ C^{2}) Ἰταλίαν ἀπὸ τῆς ὑπερορίας τῶν Ἄλπεων μέχρι τοῦ Σικελικοῦ πορθμοῦ καὶ Ταραντίου κόλπου καὶ τοῦ Ποσειδωνιάτου, ἐν οἷς Βενετία, Λιγουρία, Πίκινον, Τουσκία, Ῥώμη, Καμπανία, Λευκανία, Ἀπουλία καὶ ὅσαι νῆσοι τῇ ταύτης θαλάσσῃ παράκεινται ἀπὸ Γενουσῶν μέχρι Σικελίας AC^{2}. Στράβωνος Γεωγραφικῶν ε' (πέμπτον B) ABC ὑπωρίαν A^{ac} B^{ac} **16** ⟨τὴν (et fort. plura)⟩ ἀπὸ Kallenberg (1912, 183) **17** Ταραντίνου E: -τίου cett. Ποσειδωνιάτου AEX: ποσειδο- B, ποσιδω- C **18** ὑπωρίας A^{ac} B **20** Ἰστρίας AE: ἱστορίας B, ἱστόρας C addidi 210 **2** μεταδοῦναι ⟨τοῦ ὀνόματος⟩? **3** καὶ post μέχρι add. E **4** ἰσοπολιτείας pro τὴν ἰσοπολιτείαν E **5** ἐνετοῖς B **12** lacunam esse vidit Xylander; ⟨συγχωρῆσαι μὲν οὖν δεῖ τὴν βάσιν κατὰ τὰς Ἄλπεις⟩ Groskurd; ⟨συγχωρῆσαι μὲν οὖν δεῖ τὴν βάσιν⟩ Kramer, rectius συγχωρῆσαι ⟨μὲν οὖν δεῖ τὴν βάσιν, συγχωρῆσαι⟩ δὲ Aly; lacunam esse negantes δεῖ pro καί La Porte (Éclairc. p. 5), δὲ ⟨δεῖ⟩ Jones

V

Nach dem Vorland der Alpen kommt der Anfang des heutigen Italiens.
Die Alten nämlich nannten 'Italien' nur das vom Sizilischen Sund bis zum
Tarantinischen und Poseidoniatischen Golf reichende Oinotrien, doch der
Name ist dominierend geworden, hat sich bis ganz zum Alpenvorland aus-
gedehnt und auch noch vom Ligystischen das Stück von den Grenzen der
Tyrrhener bis zum Fluss Varus und dem dortigen Meer, und von Istrien das
210 Stück bis Pola hinzugenommen. Man könnte vermuten dass die die zuerst
'Italer' genannt wurden infolge der Blüte zu der sie gelangt waren auch ihren
Nachbarn ihren Namen gegeben haben und dass er sich dann bis zur Vor-
herrschaft der Römer immer weiter ausgedehnt hat. Und schließlich wurde,
nachdem die Römer den Italioten das Bürgerrecht verliehen hatten, be-
schlossen auch den Galatern diesseits der Alpen und den Enetern dasselbe
Privileg zu schenken und sie sämtlich als Italioten und Römer zu bezeich-
nen, sowie – teils früher, teils später – zahlreiche Kolonien dorthin zu
schicken, denen man nicht leicht trefflichere zur Seite stellen kann.

Geometrisch ist Italien als Ganzes nicht leicht unter *einer* Figur zu begreifen. Allerdings wird gesagt, es sei eine dreieckige Landspitze, die nach Süden und Südosten hinausragt, ihren Scheitel am Sizilischen Sund und als Grundlinie die Alpen habe. ⟨Diese Grundlinie muss man zwar⟩ zugestehen, ebenso wie *eine* der Seiten, nämlich die die am Sund endet und vom Tyrrhe-

(τρίγωνον δὲ ἰδίως τὸ εὐθύγραμμον καλεῖται σχῆμα, ἐνταῦθα δὲ καὶ ἡ βάσις καὶ ἡ πλευρὰ περιφερεῖς εἰσιν· ὥστε, εἴ φημι δεῖν συγχωρεῖν, περιφερογράμμου σχήματος θετέον καὶ τὴν βάσιν καὶ τὴν πλευράν)· συγχωρητέον δὲ καὶ τὴν λόξωσιν ταύτης τῆς πλευρᾶς τὴν ἐπὶ τὰς ἀνατολάς. τἆλλα δ' οὐχ ἱκανῶς εἰρήκασιν ὑποθέμενοι μίαν πλευρὰν ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ 'Αδρίου μέχρι τοῦ Πορθμοῦ. πλευρὰν γὰρ λέγομεν τὴν ἀγώνιον γραμμήν, ἀγώνιος δ' ἐστὶν ὅταν ἢ μὴ συννεύῃ πρὸς ἄλληλα τὰ μέρη ἢ μὴ ἐπὶ πολύ· ἡ δ' ἀπὸ 'Αριμίνου ἐπὶ τὴν ἄκραν τὴν 'Ιαπυγίαν καὶ ἡ ἀπὸ τοῦ Πορθμοῦ ἐπὶ τὴν αὐτὴν ἄκραν πάμπολύ τι συννεύουσιν, ὁμοίως δ' ἔχειν οἴομαι καὶ τὴν ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ 'Αδρίου καὶ τὴν ἀπὸ τῆς 'Ιαπυγίας· συμπίπτουσαι γὰρ ἐπὶ τοὺς περὶ 'Αρίμινον καὶ 'Ραουένναν τόπους γωνίαν ποιοῦσιν, εἰ δὲ μὴ γωνίαν, περιφέρειάν γε ἀξιόλογον. ὥστ', εἰ ἄρα, τοῦτ' ἂν εἴη μία πλευρά, ὁ παράπλους ὁ ἀπὸ τοῦ μυχοῦ ἐπὶ τὴν 'Ιαπυγίαν, οὐκ εὐθεῖα· τὸ δὲ λοιπὸν τὸ ἐνθένδε ἐπὶ τὸν Πορθμὸν ἄλλην ἂν ὑπογράφοι πλευράν, οὐδὲ ταύτην εὐθεῖαν. οὕτω δὲ τετράπλευρον μᾶλλον ἢ τρίπλευρον φαίη τις ἂν τὸ σχῆμα, τρίγωνον δ' οὐδ' ὁπωσοῦν, πλὴν εἰ καταχρώμενος· βέλτιον δ' ὁμολογεῖν ὅτι τῶν ἀγεωμετρήτων σχημάτων ἀπερίγραφος ἡ ἀπόδοσις.

Κατὰ μέρος δ' οὕτως εἰπεῖν δυνατόν, ὅτι τῶν μὲν Ἄλπεων περιφερὴς ἡ 3
ὑπώρειά ἐστι καὶ κολπώδης, τὰ κοῖλα ἔχουσα ἐστραμμένα πρὸς τὴν 'Ιταλίαν.
211C. τοῦ δὲ κόλπου τὰ μὲν μέσα πρὸς τοῖς Σαλάσσοις ἐστί, | τὰ δ' ἄκρα ἐπιστροφὴν λαμβάνει, τὰ μὲν μέχρι τῆς Ὄκρας καὶ τοῦ μυχοῦ τοῦ κατὰ τὸν 'Αδρίαν, τὰ δ' εἰς τὴν Λιγυστικὴν παραλίαν μέχρι Γενούας, τοῦ τῶν Λιγύων ἐμπορίου, ὅπου τὰ 'Απεννῖνα ὄρη συνάπτει ταῖς Ἄλπεσιν. ὑπόκειται δ' εὐθὺς πεδίον ἀξιόλογον, πάρισόν πως ἔχον τὸ πλάτος καὶ τὸ μῆκος σταδίων ἑκατὸν καὶ δισχιλίων· τὸ δὲ μεσημβρινὸν αὐτοῦ πλευρὸν κλείεται τῇ τε τῶν 'Ενετῶν παραλίᾳ καὶ τοῖς 'Απεννίνοις ὄρεσι τοῖς περὶ 'Αρίμινον καὶ 'Αγκῶνα καθήκουσι. ταῦτα γὰρ ἀρξάμενα ἀπὸ τῆς Λιγυστικῆς εἰς τὴν Τυρρηνίαν ἐμβάλλει, στενὴν παραλίαν ἀπολείποντα, εἶτ' ἀναχωροῦντα εἰς τὴν μεσόγαιαν

14 ἡ βάσις Cluverius (It. 22, 20), Korais: αἱ βάσεις codd. 15 ἡ πλευρὰ Kramer: αἱ πλευραὶ codd. 17 ⟨χειμερινὰς⟩ ἀνατολάς? Groskurd 18 ἀπὸ j^{pc}nq: ὑπὸ ABC 20 'Αριμίνου AC^{pc}: -μινοῦ B, -μήνου C^{ac} (ut vid.) 23 ⟨τῆς ἄκρας⟩ τῆς Aly 24 ἀρίμηνον C 'Ραουένναν Korais: ῥάβενναν codd.; 'Ραούενναν Kramer, 'Ράουενναν Meineke 29 οὐδ' ὁπωσοῦν BC: οὐδ' ὅπως οὖν A; οὐδοπωσοῦν q 30 ἀπερίγραφος Holwerda: . εὐπερίγραφος A, , εὐπερίγραφος BC; οὐκ εὐπερίγραφος Plan., j^{s} n^{s} 32 ὑπωρία A^{ac}B ἐστι om. E 33 Σαλάσσοις scripsi: σαλασσοῖς ABCE, ἀλασσοῖς X 211 2 τῆς Ὄκρας Casaubonus: τῶν ἄκρων E, τῆς ἄκρας cett. 4 ἐμπορείου X 'Απεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινα codd. 5 sq. διακοσίων pro ἑκατὸν Gossellin 7 'Ενετῶν Xylander 'Αρίμινον C^{ac} E^{pc}: -μηνον cett. 9 ἀπολείποντα E (coniecit Korais): -λιπόντα cett. μεσόγαιαν q: μεσογαῖαν ABE, μεσογαίαν C

nischen Meer bespült wird ('Dreieck' wird eigentlich die geradlinige Figur genannt, während hier sowohl die Grundlinie als die Seite gekrümmt ist: wenn ich also sage, man müsse sie zugestehen, hat man vorauszusetzen dass sowohl die Grundlinie als die Seite zu einer krummlinigen Figur gehört); zugestehen muss man ferner auch die Schräge dieser Seite nach Osten. Der Rest der Behauptung jedoch ist unbefriedigend, da vom inneren Winkel der Adria bis zum Sund *eine* Seite angenommen wird. Denn mit 'Seite' meinen wir eine winkellose Linie, und winkellos ist sie wenn ihre Teile sich entweder gar nicht oder nicht stark gegeneinander neigen; die Linie aber von Ariminum zur Iapygischen Landspitze und die vom Sund zu derselben Landspitze neigen sich ganz besonders stark gegeneinander, und ebenso, meine ich, ist es mit der Linie vom inneren Winkel der Adria und der von Iapygien: denn bei ihrem Zusammentreffen in der Gegend von Ariminum und Ravenna bilden sie einen Winkel oder, wenn nicht einen Winkel, so doch auf jeden Fall eine beträchtliche Krümmung. Wenn also überhaupt, dann wäre dies *eine* Seite: die Küste vom inneren Winkel bis Iapygien, keine gerade Linie; der Rest von hier bis zum Sund würde dann eine weitere Seite darstellen, die ebenfalls nicht gerade ist. Auf diese Art könnte man die Figur eher als vierseitig denn als dreiseitig bezeichnen, auf keinen Fall aber – es sei denn mit falschem Gebrauch des Wortes – als ein Dreieck. Besser aber ist es zuzugeben dass von ungeometrischen Figuren keine wohlumschriebene Wiedergabe möglich ist.

Je nach den Teilen aber ist es möglich Folgendes zu sagen. Das Alpenvorland ist gekrümmt und einer Bucht ähnlich, wobei die Hohlseite Italien zu-
211 gekehrt ist. Die Mitte der Bucht liegt bei den Salassern, die Enden machen eine Biegung: das eine bis zur Okra und dem inneren Winkel der Adria, das andere zur Ligystischen Küste bis Genua, dem Handelsplatz der Ligyer, wo das Apenninen-Gebirge an die Alpen stößt. Unmittelbar unterhalb liegt eine ansehnliche Ebene mit einer etwa gleichen Breite und Länge von zweitausendundeinhundert Stadien. Ihre Südseite wird abgeschlossen von der Küste der Eneter und dem bei Ariminum und Ankon herabkommenden Apenninen-Gebirge. Dies Gebirge nämlich, das im Ligystischen anfängt, bricht, einen schmalen Küstenstreifen übrig lassend, ins Tyrrhenische ein, zieht sich

κατ' ὀλίγον, ἐπειδὰν γένηται κατὰ τὴν Πισᾶτιν, ἐπιστρέφει πρὸς ἕω καὶ πρὸς τὸν Ἀδρίαν ἕως τῶν περὶ Ἀρίμινον καὶ Ἀγκῶνα τόπων, συνάπτοντα ἐπ' εὐθείας τῇ τῶν Ἐνετῶν παραλίᾳ. ἡ μὲν οὖν ἐντὸς Ἄλπεων Κελτικὴ τούτοις κλείεται τοῖς ὅροις· καὶ ἔστι τῆς μὲν παραλίας τὸ μῆκος ὅσον †τριακοσίων σταδίων ἐπὶ τοῖς ἑξακισχιλίοις τῶν ὀρῶν†· μικρὸν δ' ἔλαττον τὸ πλάτος τῶν ⟨δισ⟩χιλίων. ἡ λοιπὴ δ' Ἰταλία στενὴ καὶ παραμήκης ἐστί, κορυφουμένη διχῶς, τῇ μὲν πρὸς τὸν Σικελικὸν πορθμόν, τῇ δὲ πρὸς τὴν Ἰαπυγίαν, σφιγγομένη δ' ἑκατέρωθεν, τῇ μὲν ὑπὸ τοῦ Ἀδρίου, τῇ δ' ὑπὸ τοῦ Τυρρηνικοῦ πελάγους. ἔστι δ' ὅμοιον τὸ σχῆμα τοῦ Ἀδρίου καὶ τὸ μέγεθος τῇ Ἰταλίᾳ τῇ ἀφοριζομένῃ τοῖς τε Ἀπεννίνοις ὄρεσι καὶ τῇ θαλάττῃ ἑκατέρᾳ μέχρι τῆς Ἰαπυγίας καὶ τοῦ ἰσθμοῦ τοῦ κατὰ τὸν Ταραντῖνον καὶ τὸν Ποσειδωνιάτην κόλπον· τό τε γὰρ πλάτος τὸ μέγιστον ἀμφοῖν ἐστι περὶ χιλίους καὶ τριακοσίους σταδίους τό τε μῆκος ἔλαττον ⟨οὐ⟩ πολὺ τῶν ἑξακισχιλίων. ἡ λοιπὴ δ' ἐστὶν ὅσην κατέχουσι Βρέττιοι καὶ Λευκανῶν τινες. φησὶ δὲ Πολύβιος (34, 11, 2) πεζῇ μὲν εἶναι τὴν παραλίαν τὴν ἀπὸ Ἰαπυγίας μέχρι Πορθμοῦ καὶ τρισχιλίων σταδίων (κλύζεσθαι δ' αὐτὴν τῷ Σικελικῷ πελάγει), πλέοντι δὲ καὶ πεντακοσίων δέουσαν. τὰ δὲ Ἀπεννῖνα ὄρη συνάψαντα τοῖς περὶ Ἀρίμινον καὶ Ἀγκῶνα τόποις καὶ ἀφορίσαντα τὸ ταύτῃ πλάτος τῆς Ἰταλίας ἀπὸ θαλάττης ἐπὶ θάλατταν ἐπιστροφὴν λαμβάνει πάλιν καὶ τέμνει τὴν χώραν ὅλην ἐπὶ μῆκος· μέχρι μὲν δὴ Πευκετίων καὶ Λευκανῶν οὐ πολὺ ἀφίσταται τοῦ Ἀδρίου, συνάψαντα δὲ Λευκανοῖς ἐπὶ τὴν ἑτέραν θάλατταν ἀποκλίνει μᾶλλον καὶ λοιπὸν διὰ μέσων τῶν Λευκανῶν καὶ Βρεττίων διεξιόντα τελευτᾷ πρὸς τὴν Λευκοπέτραν τῆς Ῥηγίνης καλουμένην.

Τυπωδῶς μὲν οὖν εἴρηται περὶ τῆς νῦν Ἰταλίας ἁπάσης ταῦτα. πειρασόμεθα δὲ ἀναλαβόντες εἰπεῖν περὶ τῶν καθ' ἕκαστα, καὶ πρῶτον περὶ τῶν
212C. ὑπὸ ταῖς Ἄλπεσιν. | ἔστι δὲ πεδίον σφόδρα εὔδαιμον καὶ γεωλοφίαις εὐκάρποις πεποικιλμένον. διαιρεῖ δ' αὐτὸ μέσον πως ὁ Πάδος, καὶ καλεῖται

10 Πισᾶτιν Kramer: πισάτιν A, πισάτην BCE 11 ἀρίμηνον E τόπων om. B 12 Ἑνετῶν Xylander 13 sq. obelos apposui, vide comm.; ⟨μετὰ⟩ τῶν ὀρῶν n^{s} j^{s}; verba καὶ ἔστι – 15 χιλίων post 18 πελάγους transponi iussit Aly (1957, 220) ante τῶν ὀρῶν additis verbis ⟨μέχρι τοῦ ἰσθμοῦ ἀπὸ⟩ (quem, τῆς Ἰαπυγίας pro τοῦ ἰσθμοῦ scribens, secutus est Lasserre) 15 add. Casaubonus 17 ὑπὸ jq: ἀπὸ AC (deest B) 18 ἔστι δ' ὅμοιον jq: ἔστιν ὁμοίως BC, ἔστιν ὁμοιως A; ἔστιν ὅμοιον (ultimum o ex ω corr.) n, ἔστι δ' ὁμοίως Aly, καὶ ἔστιν ὅμοιον Lasserre 20 Ἰαπυγίας ⟨ἄκρας⟩? Aly 21 ποσιδω- C 22 τό τε scripsi: τὸ δὲ codd. add. n^{s} 26 ⟨δισχιλίων⟩ καὶ Gossellin (Rech. 2, 15[1]), {καὶ} Korais Ἀπεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπεννίνα B, ἀπέννινα AC 27 ταύτῃ Xylander: -ης codd. 32 λευκόπετραν q τῆς Ῥηγίνης jn^{pc}q: τικρηγίνης ABC^{pc} n^{ac} (ut vid.) καλουμένην n: -ης ABC 33 sq. πειρασώμεθα A
212 1 εὔδαιμον σφόδρα q

dann allmählich ins Binnenland zurück und biegt, wenn es das Pisatische erreicht hat, nach Osten und zur Adria hin bis zu der Gegend um Ariminum und Ankon, wo es sich in gerader Linie an die Küste der Eneter anschließt. Von diesen Grenzen wird das Keltische diesseits der Alpen umschlossen; die Länge der Küste beträgt etwa †sechstausendunddreihundert Stadien der Berge†, die Breite etwas weniger als ⟨zwei⟩tausend. Das übrige Italien ist schmal und langgestreckt, läuft in zwei Spitzen aus – eine zum Sizilischen Sund und eine nach Iapygien hin – und wird an beiden Seiten eingeschnürt, an der einen von der Adria, an der anderen vom Tyrrhenischen Meer. Form und Größe der Adria ist dem Teil Italiens ähnlich der vom Apenninen-Gebirge und den beiden Meeren begrenzt wird und bis Iapygien und zu der Landenge beim Tarantinischen und Poseidoniatischen Golf reicht: beträgt doch die größte Breite beider rund eintausendunddreihundert Stadien und die Länge nicht viel weniger als sechstausend. Das übrige ist das Land das die Brettier und ein Teil der Lukaner innehaben. Polybios sagt (34, 11, 2), zu Fuß messe die Küste von Iapygien bis zum Sund ganze dreitausend Stadien (sie werde bespült vom Sizilischen Meer), mit dem Schiff verringere sich das um nicht weniger als fünfhundert. Das Apenninen-Gebirge macht, nachdem es die Gegend von Ariminum und Ankon erreicht und die dortige Breite Italiens von Meer zu Meer bestimmt hat, wiederum eine Biegung und durchschneidet das ganze Land der Länge nach; bis zu den Peuketiern und Lukanern entfernt es sich nicht weit von der Adria; hat es aber die Lukaner erreicht, dann wendet es sich mehr zu dem anderen Meer, zieht sich nunmehr mitten durch die Lukaner und Brettier hindurch und endet bei dem sogenannten Leukopetra im Rheginischen.

In groben Linien ist damit das heutige Italien als Ganzes umrissen. Wir werden nun in einem neuen Ansatz versuchen von den einzelnen Teilen zu
212 sprechen, und zwar zuerst von dem Gebiet am Fuß der Alpen. Es ist eine überaus gesegnete, mit fruchtbaren Erdhügeln durchwirkte Ebene. Sie wird etwa in der Mitte von dem Padus zerteilt, und die eine Hälfte nennt man

(τρίγωνον δὲ ἰδίως τὸ εὐθύγραμμον καλεῖται σχῆμα, ἐνταῦθα δὲ καὶ ἡ βάσις καὶ ἡ πλευρὰ περιφερεῖς εἰσιν· ὥστε, εἴ φημι δεῖν συγχωρεῖν, περιφερογράμμου σχήματος θετέον καὶ τὴν βάσιν καὶ τὴν πλευράν)· συγχωρητέον δὲ καὶ τὴν λόξωσιν ταύτης τῆς πλευρᾶς τὴν ἐπὶ τὰς ἀνατολάς. τἆλλα δ' οὐχ ἱκανῶς εἰρήκασιν ὑποθέμενοι μίαν πλευρὰν ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Ἀδρίου μέχρι τοῦ Πορθμοῦ. πλευρὰν γὰρ λέγομεν τὴν ἀγώνιον γραμμήν, ἀγώνιος δ' ἐστὶν ὅταν ἢ μὴ συννεύῃ πρὸς ἄλληλα τὰ μέρη ἢ μὴ ἐπὶ πολύ· ἡ δ' ἀπὸ Ἀριμίνου ἐπὶ τὴν ἄκραν τὴν Ἰαπυγίαν καὶ ἡ ἀπὸ τοῦ Πορθμοῦ ἐπὶ τὴν αὐτὴν ἄκραν πάμπολύ τι συννεύουσιν, ὁμοίως δ' ἔχειν οἴομαι καὶ τὴν ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Ἀδρίου καὶ τὴν ἀπὸ τῆς Ἰαπυγίας· συμπίπτουσαι γὰρ ἐπὶ τοὺς περὶ Ἀρίμινον καὶ Ῥαουένναν τόπους γωνίαν ποιοῦσιν, εἰ δὲ μὴ γωνίαν, περιφέρειάν γε ἀξιόλογον. ὥστ', εἰ ἄρα, τοῦτ' ἂν εἴη μία πλευρά, ὁ παράπλους ὁ ἀπὸ τοῦ μυχοῦ ἐπὶ τὴν Ἰαπυγίαν, οὐκ εὐθεῖα· τὸ δὲ λοιπὸν τὸ ἐνθένδε ἐπὶ τὸν Πορθμὸν ἄλλην ἂν ὑπογράφοι πλευράν, οὐδὲ ταύτην εὐθεῖαν. οὕτω δὲ τετράπλευρον μᾶλλον ἢ τρίπλευρον φαίη τις ἂν τὸ σχῆμα, τρίγωνον δ' οὐδ' ὁπωσοῦν, πλὴν εἰ καταχρώμενος· βέλτιον δ' ὁμολογεῖν ὅτι τῶν ἀγεωμετρήτων σχημάτων ἀπερίγραφος ἡ ἀπόδοσις.

Κατὰ μέρος δ' οὕτως εἰπεῖν δυνατόν, ὅτι τῶν μὲν Ἄλπεων περιφερὴς ἡ 3
ὑπώρειά ἐστι καὶ κολπώδης, τὰ κοῖλα ἔχουσα ἐστραμμένα πρὸς τὴν Ἰταλίαν.
211C. τοῦ δὲ κόλπου τὰ μὲν μέσα πρὸς τοῖς Σαλάσσοις ἐστί, | τὰ δ' ἄκρα ἐπιστροφὴν λαμβάνει, τὰ μὲν μέχρι τῆς Ὄκρας καὶ τοῦ μυχοῦ τοῦ κατὰ τὸν Ἀδρίαν, τὰ δ' εἰς τὴν Λιγυστικὴν παραλίαν μέχρι Γενούας, τοῦ τῶν Λιγύων ἐμπορίου, ὅπου τὰ Ἀπεννῖνα ὄρη συνάπτει ταῖς Ἄλπεσιν. ὑπόκειται δ' εὐθὺς πεδίον ἀξιόλογον, πάρισόν πως ἔχον τὸ πλάτος καὶ τὸ μῆκος σταδίων ἑκατὸν καὶ δισχιλίων· τὸ δὲ μεσημβρινὸν αὐτοῦ πλευρὸν κλείεται τῇ τε τῶν Ἐνετῶν παραλίᾳ καὶ τοῖς Ἀπεννίνοις ὄρεσι τοῖς περὶ Ἀρίμινον καὶ Ἀγκῶνα καθήκουσι. ταῦτα γὰρ ἀρξάμενα ἀπὸ τῆς Λιγυστικῆς εἰς τὴν Τυρρηνίαν ἐμβάλλει, στενὴν παραλίαν ἀπολείποντα, εἶτ' ἀναχωροῦντα εἰς τὴν μεσόγαιαν

14 ἡ βάσις Cluverius (It. 22, 20), Korais: αἱ βάσεις codd. 15 ἡ πλευρὰ Kramer: αἱ πλευραὶ codd. 17 ⟨χειμερινὰς⟩ ἀνατολάς? Groskurd 18 ἀπὸ j^{pc}nq: ὑπὸ ABC 20 Ἀριμίνου AC^{pc}: -μινοῦ B, -μήνου C^{ac} (ut vid.) 23 ⟨τῆς ἄκρας⟩ τῆς Aly 24 ἀρίμηνον C Ῥαουένναν Korais: ῥάβενναν codd.; Ῥαούενναν Kramer, Ῥάουενναν Meineke 29 οὐδ' ὁπωσοῦν BC: οὐδ' ὅπως οὖν A; οὐδοπωσοῦν q 30 ἀπερίγραφος Holwerda: . εὐπερίγραφος A, , εὐπερίγραφος BC; οὐκ εὐπερίγραφος Plan., j^{s} n^{s} 32 ὑπωρία $A^{ac}B$ ἐστι om. E 33 Σαλάσσοις scripsi: σαλασσοῖς ABCE, ἀλασσοῖς X 211 2 τῆς Ὄκρας Casaubonus: τῶν ἄκρων E, τῆς ἄκρας cett. 4 ἐμπορείου X Ἀπεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινα codd. 5 sq. διακοσίων pro ἑκατὸν Gossellin 7 Ἐνετῶν Xylander Ἀρίμινον C^{ac} E^{pc}: -μηνον cett. 9 ἀπολείποντα E (coniecit Korais): -λιπόντα cett. μεσόγαιαν q: μεσογαῖαν ABE, μεσογαίαν C

nischen Meer bespült wird ('Dreieck' wird eigentlich die geradlinige Figur genannt, während hier sowohl die Grundlinie als die Seite gekrümmt ist: wenn ich also sage, man müsse sie zugestehen, hat man vorauszusetzen dass sowohl die Grundlinie als die Seite zu einer krummlinigen Figur gehört); zugestehen muss man ferner auch die Schräge dieser Seite nach Osten. Der Rest der Behauptung jedoch ist unbefriedigend, da vom inneren Winkel der Adria bis zum Sund *eine* Seite angenommen wird. Denn mit 'Seite' meinen wir eine winkellose Linie, und winkellos ist sie wenn ihre Teile sich entweder gar nicht oder nicht stark gegeneinander neigen; die Linie aber von Ariminum zur Iapygischen Landspitze und die vom Sund zu derselben Landspitze neigen sich ganz besonders stark gegeneinander, und ebenso, meine ich, ist es mit der Linie vom inneren Winkel der Adria und der von Iapygien: denn bei ihrem Zusammentreffen in der Gegend von Ariminum und Ravenna bilden sie einen Winkel oder, wenn nicht einen Winkel, so doch auf jeden Fall eine beträchtliche Krümmung. Wenn also überhaupt, dann wäre dies *eine* Seite: die Küste vom inneren Winkel bis Iapygien, keine gerade Linie; der Rest von hier bis zum Sund würde dann eine weitere Seite darstellen, die ebenfalls nicht gerade ist. Auf diese Art könnte man die Figur eher als vierseitig denn als dreiseitig bezeichnen, auf keinen Fall aber — es sei denn mit falschem Gebrauch des Wortes — als ein Dreieck. Besser aber ist es zuzugeben dass von ungeometrischen Figuren keine wohlumschriebene Wiedergabe möglich ist.

Je nach den Teilen aber ist es möglich Folgendes zu sagen. Das Alpenvor- 3
land ist gekrümmt und einer Bucht ähnlich, wobei die Hohlseite Italien zugekehrt ist.
211 Die Mitte der Bucht liegt bei den Salassern, die Enden machen eine Biegung: das eine bis zur Okra und dem inneren Winkel der Adria, das andere zur Ligystischen Küste bis Genua, dem Handelsplatz der Ligyer, wo das Apenninen-Gebirge an die Alpen stößt. Unmittelbar unterhalb liegt eine ansehnliche Ebene mit einer etwa gleichen Breite und Länge von zweitausendundeinhundert Stadien. Ihre Südseite wird abgeschlossen von der Küste der Eneter und dem bei Ariminum und Ankon herabkommenden Apenninen-Gebirge. Dies Gebirge nämlich, das im Ligystischen anfängt, bricht, einen schmalen Küstenstreifen übrig lassend, ins Tyrrhenische ein, zieht sich

κατ' ὀλίγον, ἐπειδὰν γένηται κατὰ τὴν Πισᾶτιν, ἐπιστρέφει πρὸς ἕω καὶ πρὸς τὸν Ἀδρίαν ἕως τῶν περὶ Ἀρίμινον καὶ Ἀγκῶνα τόπων, συνάπτοντα ἐπ' εὐθείας τῇ τῶν Ἐνετῶν παραλίᾳ. ἡ μὲν οὖν ἐντὸς Ἄλπεων Κελτικὴ τούτοις κλείεται τοῖς ὅροις· καὶ ἔστι τῆς μὲν παραλίας τὸ μῆκος ὅσον †τριακοσίων σταδίων ἐπὶ τοῖς ἑξακισχιλίοις τῶν ὀρῶν†· μικρὸν δ' ἔλαττον τὸ πλάτος τῶν ⟨δισ⟩χιλίων. ἡ λοιπὴ δ' Ἰταλία στενὴ καὶ παραμήκης ἐστί, κορυφουμένη διχῶς, τῇ μὲν πρὸς τὸν Σικελικὸν πορθμόν, τῇ δὲ πρὸς τὴν Ἰαπυγίαν, σφιγγομένη δ' ἑκατέρωθεν, τῇ μὲν ὑπὸ τοῦ Ἀδρίου, τῇ δ' ὑπὸ τοῦ Τυρρηνικοῦ πελάγους. ἔστι δ' ὅμοιον τὸ σχῆμα τοῦ Ἀδρίου καὶ τὸ μέγεθος τῇ Ἰταλίᾳ τῇ ἀφοριζομένῃ τοῖς τε Ἀπεννίνοις ὄρεσι καὶ τῇ θαλάττῃ ἑκατέρᾳ μέχρι τῆς Ἰαπυγίας καὶ τοῦ ἰσθμοῦ τοῦ κατὰ τὸν Ταραντῖνον καὶ τὸν Ποσειδωνιάτην κόλπον· τό τε γὰρ πλάτος τὸ μέγιστον ἀμφοῖν ἐστι περὶ χιλίους καὶ τριακοσίους σταδίους τό τε μῆκος ἔλαττον ⟨οὐ⟩ πολὺ τῶν ἑξακισχιλίων. ἡ λοιπὴ δ' ἐστὶν ὅσην κατέχουσι Βρέττιοι καὶ Λευκανῶν τινες. φησὶ δὲ Πολύβιος (34, 11, 2) πεζῇ μὲν εἶναι τὴν παραλίαν τὴν ἀπὸ Ἰαπυγίας μέχρι Πορθμοῦ καὶ τρισχιλίων σταδίων (κλύζεσθαι δ' αὐτὴν τῷ Σικελικῷ πελάγει), πλέοντι δὲ καὶ πεντακοσίων δέουσαν. τὰ δὲ Ἀπεννῖνα ὄρη συνάψαντα τοῖς περὶ Ἀρίμινον καὶ Ἀγκῶνα τόποις καὶ ἀφορίσαντα τὸ ταύτῃ πλάτος τῆς Ἰταλίας ἀπὸ θαλάττης ἐπὶ θάλατταν ἐπιστροφὴν λαμβάνει πάλιν καὶ τέμνει τὴν χώραν ὅλην ἐπὶ μῆκος· μέχρι μὲν δὴ Πευκετίων καὶ Λευκανῶν οὐ πολὺ ἀφίσταται τοῦ Ἀδρίου, συνάψαντα δὲ Λευκανοῖς ἐπὶ τὴν ἑτέραν θάλατταν ἀποκλίνει μᾶλλον καὶ λοιπὸν διὰ μέσων τῶν Λευκανῶν καὶ Βρεττίων διεξιόντα τελευτᾷ πρὸς τὴν Λευκοπέτραν τῆς Ῥηγίνης καλουμένην.

Τυπωδῶς μὲν οὖν εἴρηται περὶ τῆς νῦν Ἰταλίας ἁπάσης ταῦτα. πειρασόμεθα δὲ ἀναλαβόντες εἰπεῖν περὶ τῶν καθ' ἕκαστα, καὶ πρῶτον περὶ τῶν
212C. ὑπὸ ταῖς Ἄλπεσιν. | ἔστι δὲ πεδίον σφόδρα εὔδαιμον καὶ γεωλοφίαις εὐκάρποις πεποικιλμένον. διαιρεῖ δ' αὐτὸ μέσον πως ὁ Πάδος, καὶ καλεῖται

10 Πισᾶτιν Kramer: πισάτιν A, πισάτην BCE   11 ἀρίμηνον E   τόπων om. B   12 Ἑνετῶν Xylander   13 sq. obelos apposui, vide comm.; ⟨μετὰ⟩ τῶν ὀρῶν n^{s} j^{s}; verba καὶ ἔστι — 15 χιλίων post 18 πελάγους transponi iussit Aly (1957, 220) ante τῶν ὀρῶν additis verbis ⟨μέχρι τοῦ ἰσθμοῦ ἀπὸ⟩ (quem, τῆς Ἰαπυγίας pro τοῦ ἰσθμοῦ scribens, secutus est Lasserre)   15 add. Casaubonus   17 ὑπὸ jq: ἀπὸ AC (deest B)   18 ἔστι δ' ὅμοιον jq: ἔστιν ὁμοίως BC, ἔστιν ὁμοιως A; ἔστιν ὅμοιον (ultimum o ex ω corr.) n, ἔστι δ' ὁμοίως Aly, καὶ ἔστιν ὅμοιον Lasserre   20 Ἰαπυγίας ⟨ἄκρας⟩? Aly   21 ποσιδώ- C   22 τό τε scripsi: τὸ δὲ codd.   add. n^{s} 26 ⟨δισχιλίων⟩ καὶ Gossellin (Rech. 2, 15^{1}), {καὶ} Korais   Ἀπεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπεννίνα B, ἀπέννινα AC   27 ταύτῃ Xylander: -ης codd.   32 λευκόπετραν q   τῆς Ῥηγίνης $jn^{pc}q$: τικρηγίνης ABC^{pc} n^{ac} (ut vid.)   καλουμένην n: -ης ABC   33 sq. πειρασώμεθα A
212 1 εὔδαιμον σφόδρα q

dann allmählich ins Binnenland zurück und biegt, wenn es das Pisatische erreicht hat, nach Osten und zur Adria hin bis zu der Gegend um Ariminum und Ankon, wo es sich in gerader Linie an die Küste der Eneter anschließt. Von diesen Grenzen wird das Keltische diesseits der Alpen umschlossen; die Länge der Küste beträgt etwa †sechstausendunddreihundert Stadien der Berge†, die Breite etwas weniger als (zwei)tausend. Das übrige Italien ist schmal und langgestreckt, läuft in zwei Spitzen aus – eine zum Sizilischen Sund und eine nach Iapygien hin – und wird an beiden Seiten eingeschnürt, an der einen von der Adria, an der anderen vom Tyrrhenischen Meer. Form und Größe der Adria ist dem Teil Italiens ähnlich der vom Apenninen-Gebirge und den beiden Meeren begrenzt wird und bis Iapygien und zu der Landenge beim Tarantinischen und Poseidoniatischen Golf reicht: beträgt doch die größte Breite beider rund eintausendunddreihundert Stadien und die Länge nicht viel weniger als sechstausend. Das übrige ist das Land das die Brettier und ein Teil der Lukaner innehaben. Polybios sagt (34, 11, 2), zu Fuß messe die Küste von Iapygien bis zum Sund ganze dreitausend Stadien (sie werde bespült vom Sizilischen Meer), mit dem Schiff verringere sich das um nicht weniger als fünfhundert. Das Apenninen-Gebirge macht, nachdem es die Gegend von Ariminum und Ankon erreicht und die dortige Breite Italiens von Meer zu Meer bestimmt hat, wiederum eine Biegung und durchschneidet das ganze Land der Länge nach; bis zu den Peuketiern und Lukanern entfernt es sich nicht weit von der Adria; hat es aber die Lukaner erreicht, dann wendet es sich mehr zu dem anderen Meer, zieht sich nunmehr mitten durch die Lukaner und Brettier hindurch und endet bei dem sogenannten Leukopetra im Rheginischen.

In groben Linien ist damit das heutige Italien als Ganzes umrissen. Wir werden nun in einem neuen Ansatz versuchen von den einzelnen Teilen zu
212 sprechen, und zwar zuerst von dem Gebiet am Fuß der Alpen. Es ist eine überaus gesegnete, mit fruchtbaren Erdhügeln durchwirkte Ebene. Sie wird etwa in der Mitte von dem Padus zerteilt, und die eine Hälfte nennt man

τὸ μὲν Ἐντὸς τοῦ Πάδου, τὸ δὲ Πέραν· Ἐντὸς μὲν ὅσον ἐστὶ πρὸς τοῖς Ἀπεννίνοις ὄρεσι καὶ τῇ Λιγυστικῇ, Πέραν δὲ τὸ λοιπόν. οἰκεῖται δὲ τὸ μὲν ὑπὸ τῶν Λιγυστικῶν ἐθνῶν καὶ τῶν Κελτικῶν (τῶν μὲν ἐν τοῖς ὄρεσιν οἰκούντων, τῶν δ' ἐν τοῖς πεδίοις), τὸ δ' ὑπὸ τῶν Κελτῶν καὶ Ἐνετῶν. οἱ μὲν οὖν Κελτοὶ τοῖς ὑπεραλπίοις ὁμοεθνεῖς εἰσι, περὶ δὲ τῶν Ἐνετῶν διττός ἐστι λόγος. οἱ μὲν γὰρ καὶ αὐτούς φασιν εἶναι Κελτῶν ἀποίκους τῶν ὁμωνύμων παρωκεανιτῶν, οἱ δ' ἐκ τοῦ Τρωϊκοῦ πολέμου μετ' Ἀντήνορος σωθῆναι δεῦρό φασι τῶν ἐκ τῆς Παφλαγονίας Ἐνετῶν τινας· μαρτύριον δὲ τούτου προφέρονται τὴν περὶ τὰς ἱπποτροφίας ἐπιμέλειαν, ἣ νῦν μὲν τελέως ἐκλέλοιπε, πρότερον δ' ἐτιμᾶτο παρ' αὐτοῖς ἀπὸ τοῦ παλαιοῦ ζήλου τοῦ κατὰ τὰς ἡμιονίτιδας ἵππους (τούτου δὲ καὶ Ὅμηρος μέμνηται [B 852]

ἐξ Ἐνετῶν, ὅθεν ἡμιόνων γένος ἀγροτεράων)·

καὶ Διονύσιος ὁ τῆς Σικελίας τύραννος ἐντεῦθεν τὸ ἱπποτρόφιον συνεστήσατο τῶν ἀθλητῶν ἵππων, ὥστε καὶ ὄνομα ἐν τοῖς Ἕλλησι γενέσθαι τῆς Ἐνετικῆς πωλείας καὶ πολὺν χρόνον εὐδοκιμῆσαι τὸ γένος.

Ἅπασα μὲν οὖν ἡ χώρα ποταμοῖς πληθύει καὶ ἕλεσι, μάλιστα δ' ἡ τῶν 5
Ἐνετῶν. πρόσεστι δὲ ταύτῃ καὶ τὰ τῆς θαλάττης πάθη· μόνα γὰρ ταῦτα τὰ μέρη σχεδόν τι τῆς καθ' ἡμᾶς θαλάττης ὁμοιοπαθεῖ τῷ Ὠκεανῷ καὶ παραπλησίους ἐκείνῳ ποιεῖται τάς τε ἀμπώτεις καὶ τὰς πλημμυρίδας, ὑφ' ὧν τὸ πλέον τοῦ πεδίου λιμνοθαλάττης γίνεται μεστόν, διώρυξι δὲ καὶ παραχώμασι, καθάπερ ἡ Κάτω λεγομένη χώρα τῆς Αἰγύπτου, διωχέτευται, καὶ τὰ μὲν ἀνέψυκται καὶ γεωργεῖται, τὰ δὲ διάπλους ἔχει. τῶν δὲ πόλεων αἱ μὲν νησίζουσιν, αἱ δ' ἐκ μέρους κλύζονται, ὅσαι δὲ ὑπὲρ τῶν ἑλῶν ἐν τῇ μεσογαίᾳ κεῖνται τοὺς ἐκ τῶν ποταμῶν ἀνάπλους θαυμαστοὺς ἔχουσι, μάλιστα δ(ὲ) * * ὁ Πάδος· μέγιστός τε γάρ ἐστι καὶ πληροῦται πολλάκις ἔκ τε

9–14 *Eust. D. P. 287, 40–288, 5 16 sq. *Eust. D. P. 288, 5 sq. 19–23 *Eust. D. P. 288, 7–12

3 ὅσον om. E 5 τῶν secundum om. E 6 τῶν post. om. E Ἑνετῶν Xylander 7 ὑπεραλπείοις q Ἑνετῶν Xylander 10 Παφλαγονίας A (cf. E): -γωνίας BC Ἑνετῶν Xylander 13 ἡμιονίτιδας A^{pc}: -νήτιδας cett. ἵππους B: ἵππου AC 14 Ἑνετῶν Xylander 15 ἱπποτροφεῖον q 17 Ἑνετικῆς Xylander 19 Ἑνετῶν Xylander 20 sq. παραπλησίως Kramer 21 πλημυ- A^{i} 22 -θαλάσσης Eust. BCDQ 23 διοχετεύεται Eust. (διωχετεύεται X) 26 {ἐκ} Aly 27 lacunam indicavi duce Niese ms. ('fort. aliquid excidit, velut παρέχει τὴν τοιαύτην ὠφέλειαν vel simile' [quae ipse fort. post Πάδος excidisse coniecit]; cf. iam Meineke 1, IX ad 291, 9); δ' ἐκ τοῦ Πάδου pro δ' ὁ Πάδος scribendum esse coniecit Cluverius (It. 144, 51), δὲ Πάδου Kramer, δὲ (τοῦ) Πάδου Müller, δ' ὅ(σας παραρρεῖ ὁ) Πάδος e. g. Lasserre; post 26 ἔχουσι plene interpungens et verba 27 μέγιστός — 28 χιόνων parenthetice accipiens 28 διαχεόμενος {δ'} κτλ. scribi iussit Madvig (Adv. 1, 540)

Diesseits, die andere Jenseits des Padus: Diesseits ist alles was an das Apenninen-Gebirge und das Ligystische stößt, Jenseits das übrige. Bewohnt wird ersteres von den Ligystischen und den Keltischen Völkern (jene wohnen in den Bergen, diese in den Ebenen), letzteres von den Kelten und Enetern. Die Kelten sind gleichen Stammes wie die jenseits der Alpen wohnenden; über die Eneter gibt es zwei verschiedene Meinungen. Nach Manchen sind auch sie Aussiedler der gleichnamigen, am Ozean lebenden Kelten, nach Anderen hätten sich aus dem Trojanischen Krieg zusammen mit Antenor einige der Eneter aus Paphlagonien hierher gerettet; als Zeugnis dafür führen sie die Betreibung der Pferdezucht an, die heute zwar ganz aufgehört hat, früher aber bei ihnen in hohen Ehren stand, was von ihrer alten Leidenschaft für Stuten zur Maultierzucht herrührte (sie wird auch von Homer erwähnt [Il. 2, 852]

Eneter Land, von wo die wilden Maultiere stammen);

und Dionysios, der Tyrann Siziliens, hat von dort die Pferde für das Rennpferdegestüt bezogen das er einrichtete, so dass die Enetische Pferdeart sich auch bei den Griechen einen Namen machte und die Rasse lange Zeit berühmt war.

Das ganze Land ist voller Flüsse und Sümpfe, besonders aber das der 5
Eneter. Bei diesem kommen auch noch die Gezeiten des Meeres hinzu. Dies sind nämlich nahezu die einzigen Teile unseres Meeres mit denen dasselbe geschieht wie mit dem Ozean und die ähnliche Ebben und Fluten machen wie jener, wodurch der größte Teil der Ebene sich mit einer Lagune füllt, von Kanälen und Dämmen durchzogen ist, wie das sogenannte Untere Land Ägyptens, und teils trockengefallen ist und bearbeitet wird, teils durchschifft werden kann. Von den Städten sind manche Inseln, andere werden teilweise bespült, während alle die oberhalb der Sümpfe im Binnenland liegen über die Flüsse eine großartige Verbindung mit dem Meer haben, vor allem ** der Padus: denn er ist der größte und füllt sich oft durch Regen- und

ὄμβρων καὶ χιόνων· διαχεόμενος δ' εἰς πολλὰ μέρη κατὰ τὰς ἐκβολὰς τυφλὸν τὸ στόμα ποιεῖ καὶ δυσείσβολός ἐστιν· ἡ δ' ἐμπειρία περιγίνεται καὶ τῶν χαλεπωτάτων.

Τὸ μὲν οὖν ἀρχαῖον, ὥσπερ ἔφην (4–6), ὑπὸ Κελτῶν περιῳκεῖτο τῶν 6
πλείστων ὁ ποταμός. μέγιστα δ' ἦν τῶν Κελτῶν ἔθνη Βόϊοι καὶ Ἴνσουβροι καὶ οἱ τὴν Ῥωμαίων ⟨πόλιν⟩ ποτὲ ἐξ ἐφόδου καταλαβόντες Σένονες μετὰ
213C. Γαισατῶν. τούτους μὲν οὖν ἐξέφθειραν ὕστερον τελέως Ῥωμαῖοι, | τοὺς δὲ Βοΐους ἐξήλασαν ἐκ τῶν τόπων (μεταστάντες δ' εἰς τοὺς περὶ τὸν Ἴστρον τόπους μετὰ Ταυρίσκων ᾤκουν πολεμοῦντες πρὸς Δακούς, ἕως ἀπώλοντο πανεθνεί, τὴν δὲ χώραν οὖσαν τῆς Ἰλλυρίδος μηλόβοτον τοῖς περιοικοῦσι κατέλιπον). Ἴνσουβροι δὲ καὶ νῦν εἰσι, Μεδιολάνιον δ' ἔσχον μητρόπολιν, πάλαι μὲν κώμην — ἅπαντες γὰρ ᾤκουν κωμηδόν —, νῦν δ' ἀξιόλογον πόλιν πέραν τοῦ Πάδου συνάπτουσάν πως ταῖς Ἄλπεσι· πλησίον δὲ καὶ Οὐηρῶν, καὶ αὕτη πόλις μεγάλη. ἐλάττους δὲ τούτων Βριξία καὶ Μάντουα καὶ Ῥήγιον καὶ Κῶμον. αὕτη δ' ἦν μὲν κατοικία μετρία, Πομπήϊος δὲ Στράβων ὁ Μάγνου πατὴρ κακωθεῖσαν ὑπὸ τῶν ὑπερκειμένων Ῥαίτων συνῴκισεν, εἶτα Γάϊος Σκιπίων τρισχιλίους προσέθηκεν, εἶτα ὁ Θεὸς Καῖσαρ πεντακισχιλίους ἐπισυνῴκισεν (ὧν οἱ πεντακόσιοι τῶν Ἑλλήνων ὑπῆρξαν οἱ ἐπιφανέστατοι· τούτοις δὲ καὶ πολιτείαν ἔδωκε καὶ ἐνέγραψεν αὐτοὺς εἰς τοὺς συνοίκους· οὐ μέντοι ᾤκησαν αὐτόθι, ἀλλὰ τοὔνομά γε τῷ κτίσματι ἐκεῖνοι κατέλιπον· Νεοκωμῆται γὰρ ἐκλήθησαν ἅπαντες, τοῦτο δὲ μεθερμηνευθὲν Νόουουμ Κώμουμ

213 5–7 Eust. D. P. 267, 12–4 14–6 *Anon. Urb. 22^{r} I

28 ὄμβρων C: ὀμβρίων AB 31 sq. τὸ πλεῖστον i 32 ἴνσοβροι C 33 add. Aly; πόλιν pro ποτὲ scripsit Xylander, Ῥώμην pro Ῥωμαίων Cobet (Misc. 126) Σένονες Korais: σένω- A^{1}BC, σέννω- A^{s} 34 γαισετῶν C; Γαιζατῶν Müller 213 3 Δακούς Kramer (3, 679 ad I 335, 20): δάκους ABC; δάκας q 5 ἴνσουμβροι B 7 Οὐηρῶν recte Korais (vide comm.): βήρων AC, βηρῶν B; βηρών q, Οὐήρων Kramer 8 Βριξία Casaubonus: βρη- codd. Μάντουα Meineke: μαντούα AC, μαντοῦα B Βέργομον pro Ῥήγιον Cluverius (It. 248, 9) 9 κωμον A 10 Ῥαίτων scripsi (cf. 224, 20 comm. 141, 13 comm.): ῥαιτῶν codd. 10 sq. Γναῖος Καιπίων? Aly, Λεύκιος Σκιπίων Criniti (ap. M. Sordi [ed.], Contributi dell'Ist. di storia antica 1, Milano 1972, 91–7) 12 οἱ post. om. B 14 οὐ μήν τοι μόνον? pro οὐ μέντοι La Porte (Éclairc. p. 18), καὶ οὐ μόνον Korais, οὐ μόνον δ' Groskurd, οὐ μόνον τε? Kramer, οὐ μὴν ὅτι Müller (967 ad 177, 30), οὐ μόνον ὅτι? Otto (140), οὐ μόνον οὗτοι Aly, οὐ μόνον μέντοι Lasserre ᾤκησαν BA^{3}: ᾤκισαν AC; συνῴκησαν Korais καὶ post ἀλλὰ praebent codd.: delendum esse, si οὐ μέντοι retineretur, vidit Groskurd; και⟨νὸν⟩ Madvig (Adv. 1, 540) γε om. C^{i}, del. Korais ἐκείνῳ Aly 15 Νεοκωμῆται n^{pc} q: νεω- ABC n^{ac}; νεοκωμοῖται ed. pr., unde Νεοκωμῖται Casaubonus Νόουουμ Κώμουμ scripsi: νοβουμκωμουμ A, νοβουμκώμουμ B, νοβουκώμουμ C; Νοβουμκῶμουμ Meineke, Νόβουμ Κώμουμ s, Cobet (Misc. 117)

Schneefälle; da er allerdings bei seinem Ausfluss ins Meer nach vielen Seiten ausufert, macht er seine Mündung schwer erkennbar, und es ist nicht leicht die Einfahrt zu finden; aber Erfahrung überwindet auch das Schwierigste.

In alter Zeit, wie ich sagte (4–6), wurde der Fluss hauptsächlich von Kel- 6
ten umwohnt. Die größten Völker der Kelten waren die Boier, die Insubrer und die Senonen, die einst zusammen mit den Gaesatern die Stadt der Römer im Handstreich erobert haben. Diese haben die Römer später vollstän-
213 dig vernichtet, und die Boier haben sie aus der Gegend vertrieben (sie wanderten aus in die Gegend am Istros, wo sie zusammen mit den Tauriskern wohnten und gegen die Daker kämpften, bis sie mit ihrem ganzen Volk zugrunde gingen und ihr Land, das zu Illyrien gehörte, den Umwohnenden als Schafweide hinterließen). Die Insubrer dagegen gibt es noch heute; sie hatten als Hauptstadt Mediolanium, ehemals ein Dorf — sie siedelten nämlich sämtlich in Dörfern —, heute aber eine ansehnliche Stadt jenseits des Padus, die ungefähr an die Alpen stößt; in der Nähe ist auch Verona, ebenfalls eine große Stadt. Kleiner als diese sind Brixia, Mantua, Regium und Comum. Letztere war eine durchschnittliche Siedlung, doch hat Pompeius Strabo, der Vater des Magnus, sie, als sie von den oberhalb wohnenden Rätern übel zugerichtet worden war, neubesiedelt; dann hat Gaius Scipio dreitausend hinzugetan und dann hat Caesar der Gott noch weitere fünftausend angesiedelt (davon waren die fünfhundert Griechen die prominentesten; ihnen hatte er das Bürgerrecht geschenkt und sie unter die neuen Siedler eingetragen; sie haben indessen nicht dort gewohnt, doch waren sie es die der Gründung den Namen hinterlassen haben: wurden doch sämtliche Bewohner *Neokometai* genannt, und das hat man mit Novum Comum übersetzt). In

λέγεται). ἐγγὺς δὲ τοῦ χωρίου τούτου λίμνη Λάριος καλουμένη· πληροῖ δ' αὐτὴν ὁ 'Αδούας ποταμός, εἶτ' ἐξίησιν εἰς τὸν Πάδον· τὰς δὲ πηγὰς ἔσχηκεν ἐν τῷ 'Αδούλᾳ ὄρει, ὅπου καὶ ὁ 'Ρῆνος.

Αὗται μὲν οὖν πολὺ ὑπὲρ τῶν ἑλῶν ᾤκηνται, πλησίον δὲ τὸ Πατάουιον, 7
πασῶν ἀρίστη τῶν ταύτῃ πόλεων, ἥ γε νεωστὶ λέγεται τιμήσασθαι πεντακοσίους ἱππικοὺς ἄνδρας· καὶ τὸ παλαιὸν δὲ ἔστελλε δώδεκα μυριάδας στρατιᾶς· δηλοῖ δὲ καὶ τὸ πλῆθος τῆς πεμπομένης κατασκευῆς εἰς τὴν 'Ρώμην κατ' ἐμπορίαν — τῶν τε ἄλλων καὶ ἐσθῆτος παντοδαπῆς — τὴν εὐανδρίαν τῆς πόλεως καὶ τὴν εὐτεχνίαν. ἔχει δ' ἐκ θαλάττης ἀνάπλουν ποταμῷ διὰ τῶν ἑλῶν φερομένῳ σταδίων πεντήκοντα καὶ διακοσίων ἐκ λιμένος μεγάλου· καλεῖται δ' ὁ λιμὴν Μεδόακος ὁμωνύμως τῷ ποταμῷ.

'Εν δὲ τοῖς ἕλεσι μεγίστη μέν ἐστι 'Ραουέννα, ξυλοπαγὴς ὅλη καὶ διάρρυτος, γεφύραις καὶ πορθμείοις ὁδευομένη. δέχεται δ' οὐ μικρὸν τῆς θαλάττης μέρος ἐν ταῖς πλημμυρίσιν, ὥστε καὶ ὑπὸ τούτων καὶ ὑπὸ ποταμῶν ἐκκλυζόμενον τὸ βορβορῶδες πᾶν ἰᾶται τὴν δυσαερίαν. οὕτως γοῦν ὑγιεινὸν ἐξήτασται τὸ χωρίον ὥστε ἐνταῦθα τοὺς μονομάχους τρέφειν καὶ γυμνάζειν ἀπέδειξαν οἱ ἡγεμόνες. ἔστι μὲν οὖν καὶ τοῦτο θαυμαστὸν τῶν ἐνθάδε, τὸ ἐν ἕλει τοὺς ἀέρας ἀβλαβεῖς εἶναι (καθάπερ καὶ ἐν 'Αλεξανδρείᾳ τῇ πρὸς
214C. Αἰγύπτῳ τοῦ θέρους | ἡ λίμνη τὴν μοχθηρίαν ἀποβάλλει διὰ τὴν ἀνάβασιν τοῦ ποταμοῦ καὶ τὸν τῶν τελμάτων ἀφανισμόν). ἀλλὰ καὶ τὸ περὶ τὴν ἄμπελον πάθος θαυμάζειν ἄξιον· φύει μὲν γὰρ αὐτὴν τὰ ἕλη καὶ ποιεῖ ταχὺ καὶ πολὺν ἀποδιδοῦσαν καρπόν· φθείρεται δὲ ἐν ἔτεσι τέτρασιν ἢ πέντε. ἔστι δὲ καὶ τὸ 'Αλτῖνον ἐν ἕλει, παραπλήσιον ἔχον τῇ 'Ραουέννῃ τὴν θέσιν. μεταξὺ δὲ Βούτριον — τῆς 'Ραουέννης πόλισμα — καὶ ἡ Σπῖνα, νῦν μὲν κώμιον, πάλαι δὲ 'Ελληνὶς πόλις ἔνδοξος· θησαυρὸς γοῦν ἐν Δελφοῖς Σπινητῶν δείκνυται καὶ τἆλλα ἱστορεῖται περὶ αὐτῶν ὡς θαλασσοκρατησάντων (φασὶ δὲ καὶ ἐπὶ θαλάσσῃ ὑπάρξαι· νῦν δ' ἐστὶν ἐν μεσογαίᾳ τὸ χωρίον, περὶ

16 *Anon. Urb. 22^{r} I   17 *Anon. Urb. 21^{v} II

16 Λάριος Casaubonus: λάριον codd., Anon. Urb.   17 'Αδδούας Korais   19 Πατάουιον Meineke: παταούϊον codd.   21 β' pro δώδεκα Casaubonus per errorem   21 sq. δωδεκαμυριάδας στρατιάς (vel -τείας) Meineke olim (Vind. 85)   24 τὴν om. B   εὐτυχίαν q   δ' ἐκ scripsi: δὲ codd.   26 ὁμωνύμως i: ὁμώνυμος ABC   27 'Ραουέννα Korais: ῥάβεννα ABC; ῥαούεννα n^{mg}, ῥαβέννα q, 'Ράουεννα Meineke   28 πορθμείοις A^{pc}: -μίοις cett.   29 πλημμυ- Aly   30 ἐκκλυζόμενον Korais (cf. X): εἰσ- codd.   214 4 τέτταρσιν n, Meineke   5 'Αλτῖνον Meineke: ἄλτινον codd.   6 Σπῖνα A (scripsit Meineke): σπίνα BC   6 sq. κώμιον A: κωμίον BC; vide 411, 8 comm.   7 Σπινητῶν Meineke, Cobet (Misc. 126): σπινι- codd.   8 θαλαττο- q   9 θαλάσσῃ C: θαλάττῃ AB q

der Nähe dieses Ortes ist ein See, der Larius heißt; ihn füllt der Fluss Adua, der sich danach in den Padus ergießt; seine Quellen hat er in dem Adula-Gebirge gehabt, wo auch der Rhein entspringt.

Diese Städte liegen weit über den Sümpfen, in ihrer Nähe dagegen Pata- 7
vium, die hervorragendste aller dortigen Städte: soll sie doch kürzlich fünfhundert Ritter zur Steuer eingeschätzt haben; und auch in alter Zeit hat sie ein Heer von hundertzwanzigtausend Mann auf die Beine gebracht; auch die Menge der von dort zum Verhandeln nach Rom geschickten Fabrikate – besonders Kleidung aller Art – zeugt von der großen Bevölkerung der Stadt und von ihrer Kunstfertigkeit. Sie ist vom Meer mit dem Schiff über einen Fluss zu erreichen, der von einem großen Hafen aus zweihundertundfünfzig Stadien durch die Sümpfe läuft; der Hafen heißt, ebenso wie der Fluss, Meduacus.

In den Sümpfen ist die größte Stadt Ravenna, die ganz aus Holz gebaut und durchflutet ist und durch die man seinen Weg mit Hilfe von Brücken und Kähnen macht. Sie nimmt während der Flut einen nicht geringen Teil des Meeres auf, so dass dadurch dass von ihr, sowie von Flüssen, alles Schlammige weggespült wird, keine üble Luft entstehen kann. Jedenfalls hat der Ort sich als so gesund erwiesen dass die Herrscher sie zu der Stätte bestimmt haben wo die Gladiatoren unterhalten und trainiert werden. So gehört auch dies zu den erstaunlichen Dingen dort dass in einem Sumpf die Luft unschädlich ist (wie auch in Alexandrien bei Ägypten der See im Som-
214 mer seine Schädlichkeit dadurch verliert dass der Fluss ansteigt und die stehenden Wasser verschwinden). Staunenswert ist aber auch was mit der Rebe geschieht: sie wächst nämlich in den Sümpfen und trägt schnell und reichlich Frucht, stirbt aber in vier oder fünf Jahren ab. Auch Altinum liegt im Sumpf; es hat eine ähnliche Lage wie Ravenna. Dazwischen liegen Butrium – ein Städtchen Ravennas – und Spina, heute ein Flecken, ehedem jedoch eine berühmte griechische Stadt; jedenfalls zeigt man in Delphi ein Schatzhaus der Spineter, und auch was sonst über sie berichtet wird setzt voraus dass sie das Meer beherrschten (die Stadt soll auch am Meer gelegen haben; jetzt liegt der Ort im Binnenland, rund neunzig Stadien vom Meer entfernt).

ἐνενήκοντα τῆς θαλάσσης σταδίους ἀπέχον). καὶ ἡ ῾Ραουέννα δὲ Θετταλῶν εἴρηται κτίσμα· οὐ φέροντες δὲ τὰς τῶν Τυρρηνῶν ὕβρεις ἐδέξαντο ἑκόντες τῶν Ὄμβρων τινάς, οἳ καὶ νῦν ἔχουσι τὴν πόλιν, αὐτοὶ δ' ἀπεχώρησαν ἐπ' οἴκου.

Αὗται μὲν οὖν ἐπὶ πλέον περιέχονται τοῖς ἕλεσιν, ὥστε καὶ κλύζεσθαι. Ὀπιτέργιον δὲ καὶ ⟨Κωνκ⟩ορδία καὶ Ἀτρία καὶ Οὐικετία καὶ ἄλλα τοιαῦτα 8
πολισμάτια ἧττον μὲν ὑπὸ τῶν ἑλῶν ἐνοχλεῖται, μικροῖς δ' ἀνάπλοις πρὸς τὴν θάλατταν συνῆπται. τὴν δ' Ἀτρίαν ἐπιφανῆ γενέσθαι πόλιν φασίν, ἀφ' ἧς καὶ τοὔνομα τῷ κόλπῳ γενέσθαι τῷ Ἀδρίᾳ μικρὰν μετάθεσιν λαβόν. Ἀκυληΐα δ', ἥπερ μάλιστα τῷ μυχῷ πλησιάζει, κτίσμα μέν ἐστι ῾Ρωμαίων ἐπιτειχισθὲν τοῖς ὑπερκειμένοις βαρβάροις — ἀναπλεῖται δ' ὁλκάσι κατὰ τὸν Νατίσωνα ποταμὸν ἐπὶ πλείστους ἑξήκοντα σταδίους —, ἀνεῖται δ' ἐμπόριον τοῖς περὶ τὸν Ἴστρον τῶν Ἰλλυριῶν ἔθνεσι· κομίζουσι δ' οὗτοι μὲν τὰ ἐκ θαλάττης καὶ οἶνον ἐπὶ ξυλίνων πίθων ἁρμαμάξαις ἀναθέντες καὶ ἔλαιον, ἐκεῖνοι δὲ ἀνδράποδα καὶ βοσκήματα καὶ δέρματα. ἔξω δ' ἐστὶ τῶν Ἐνετικῶν ὅρων ἡ Ἀκυληΐα· διορίζονται δὲ ποταμῷ ῥέοντι ἀπὸ τῶν Ἀλπείων ὀρῶν (ἀνάπλουν ἔχοντι καὶ διακοσίων σταδίων ἐπὶ τοῖς χιλίοις εἰς Νωρηΐαν πόλιν, περὶ ἣν Γναῖος Κάρβων συμβαλὼν Κίμβροις οὐδὲν ἔπραξεν· ἔχει δὲ ὁ τόπος οὗτος χρυσοπλύσια εὐφυῆ καὶ σιδηρουργεῖα). ἐν αὐτῷ δὲ τῷ μυχῷ τοῦ Ἀδρίου καὶ ἱερὸν τοῦ Διομήδους ἐστὶν ἄξιον μνήμης τὸ Τιμαῦον· λιμένα γὰρ ἔχει καὶ ἄλσος ἐκπρεπὲς καὶ πηγὰς ἑπτὰ ποταμίου ὕδατος εὐθὺς εἰς τὴν θάλασσαν ἐκπίπτοντος πλατεῖ καὶ βαθεῖ ποταμῷ· Πολύβιος δ' εἴρηκε (34, 10 fr. novum) πλὴν μιᾶς τὰς ἄλλας ἁλμυροῦ ὕδατος, καὶ δὴ καὶ τοὺς

18 sq. St. B. 65, 13. *Eust. D. P. 286, 39 sq. **24 sq.** *Eust. D. P. 286, 40 sq. **25** St. B. 65, 13

10 θαλάττης q, Meineke ῥαουέννα q: ῥαούεννα ABC, ῥάβεννα E; ῾Ράουεννα Meineke **11** λέγεται pro εἴρηται q **12** Ὄμβρων scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρίκων codd.; Ὀμβρικῶν Korais ἀνεχώρησαν n, Casaubonus **14** καὶ om. B **15** Ὀπιτέργιον dubitanter Casaubonus, confidenter Cluverius (It. 157, 2): ἐπίτερπον codd. add. Cluverius (ibid.) Ἀτρία Siebenkees duce Casaubono: ἀδρία codd. Οὐικετία Casaubonus: ἰουκετία AC, ἰουκέτεια B; ἰουκεντία n^{ac} q (οὐκέτια ed. pr.), οὐικεντία n^{pc} (coniecit Cluverius, It. 157, 3) **17** Ἀτρίαν Siebenkees duce Casaubono: ἀδρίαν codd. **18** μικρὰν μετάθεσιν λαβόν om. A **21** ἐπὶ πλείους ἢ ἑξ.? Casaubonus, ἐπὶ πλεῖστον ἑξ.? Siebenkees ἐμπόριον AE: ἐμπορίον BC **22** τοῖς ⟨τε Ἐνετοῖς καὶ τοῖς⟩ Groskurd, fort. recte (vide comm.) **24** δ' pro δὲ q ῾Ενε- Siebenkees **25** Ἀλπείων Korais: ἀλπίων codd. **26** {καὶ} Korais νωρίαν C^{i} **27** ὁ ante Κάρβων add. B Κίμβροις Korais: κιμβρίοις codd. **28** χρυσοπλύσια Korais: χρυσιο- codd. **29** Τιμαῦον scripsi (cf. 224, 20 comm.): τίμαυον codd. **30** εὐπρεπὲς C ποτίμου Xylander **31** θάλατταν q

Auch Ravenna soll eine Gründung der Thessaler sein; da sie aber die Übergriffe der Tyrrhener nicht ertrugen, nahmen sie aus freien Stücken Umbrier auf, die auch heute noch die Stadt bewohnen, und zogen selber nach Hause ab.

Diese Städte sind größtenteils von den Sümpfen umgeben, so dass sie sogar vom Wasser bespült werden. Opitergium, Concordia, Atria, Vicetia und 8
andere ähnliche Städtchen werden von den Sümpfen weniger behindert und sind durch kurze Flussstrecken mit dem Meer verbunden. Atria soll eine prominente Stadt gewesen sein, von der auch das Adriatische Meer, mit einer kleinen Abwandlung, seinen Namen bekommen haben soll. Aquileia, das dem inneren Winkel am nächsten liegt, ist eine Gründung der Römer, die es als Befestigung gegen die oberhalb wohnenden Barbaren angelegt haben – mit Frachtern schifft man dorthin über den Fluss Natiso, höchstens sechzig Stadien stromaufwärts –, und steht als Handelsplatz offen für die illyrischen Völker am Istros: die Hiesigen bringen die Produkte des Meeres, Wein, den sie in hölzernen Fässern auf Wagen laden, und Öl, jene bringen Sklaven, Vieh und Felle. Aquileia liegt außerhalb der Grenzen der Eneter; es trennt sie ein Fluss der aus dem Alpengebirge fließt (man kann auf ihm nicht weniger als eintausendundzweihundert Stadien stromaufwärts fahren bis zu der Stadt Noreia, bei der Gnaeus Carbo sich mit den Kimbern geschlagen hat ohne etwas auszurichten; dieser Ort hat ergiebige Goldwäschereien und Eisenwerke). Genau in dem Winkel der Adria ist auch ein erwähnenswertes Heiligtum des Diomedes, das Timavum: es hat nämlich einen Hafen, einen besonders schönen Hain und sieben Quellen mit Flusswasser, das sich sofort in einem breiten und tiefen Strom ins Meer ergießt; Polybios erklärt jedoch (34, 10, *neues Fragment*), abgesehen von *einer* hätten die übrigen Salzwasser, und daher nennten die Einheimischen den Ort auch

215C. ἐπιχωρίους πηγὴν καὶ μητέρα τῆς θαλάττης ὀνομάζειν τὸν τόπον· | Ποσειδώνιος δέ φησι (F 225 Ed.-Kidd) ποταμὸν τὸν Τιμαῦον ἐκ τῶν ὀρῶν φερόμενον καταπίπτειν εἰς βέρεθρον, εἶθ' ὑπὸ γῆς ἐνεχθέντα περὶ ἑκατὸν καὶ τριάκοντα σταδίους ἐπὶ τῇ θαλάττῃ τὴν ἐκβολὴν ποιεῖσθαι.

9 Τῆς δὲ τοῦ Διομήδους δυναστείας περὶ τὴν θάλατταν ταύτην αἵ τε Διομήδειοι νῆσοι μαρτύρια καὶ τὰ περὶ Δαυνίους καὶ τὸ Ἄργος τὸ Ἵππιον ἱστορούμενα· περὶ ὧν ἐροῦμεν ἐφ' ὅσον πρὸς ἱστορίαν χρήσιμον (283, 34 sqq.). τὰ δὲ πολλὰ τῶν μυθευομένων ἢ κατεψευσμένων ἄλλως ἐᾶν δεῖ, οἷον τὰ περὶ Φαέθοντα καὶ τὰς Ἡλιάδας τὰς ἀπαιγειρουμένας περὶ τὸν Ἠριδανὸν τὸν μηδαμοῦ γῆς ὄντα, πλησίον δὲ τοῦ Πάδου λεγόμενον, καὶ τὰς Ἠλεκτρίδας νήσους τὰς πρὸ τοῦ Πάδου καὶ μελεαγρίδας ἐν αὐταῖς (οὐδὲ γὰρ τούτων οὐδέν ἐστιν ἐν τοῖς τόποις). τῷ δὲ Διομήδει παρὰ τοῖς Ἐνετοῖς ἀποδεδειγμέναι τινὲς ἱστοροῦνται τιμαί· καὶ γὰρ θύεται λευκὸς ἵππος αὐτῷ, καὶ δύο ἄλση, τὸ μὲν Ἥρας Ἀργείας, δείκνυται, τὸ δ' Ἀρτέμιδος Αἰτωλίδος. προσμυθεύουσι δ', ὡς εἰκός, τὸ ἐν τοῖς ἄλσεσι τούτοις ἡμεροῦσθαι τὰ θηρία καὶ λύκοις ἐλάφους συναγελάζεσθαι, προσιόντων δὲ τῶν ἀνθρώπων καὶ καταψώντων ἀνέχεσθαι, τὰ δὲ διωκόμενα ὑπὸ τῶν κυνῶν, ἐπειδὰν καταφύγῃ δεῦρο, μηκέτι διώκεσθαι. φασὶ δέ τινα τῶν πάνυ γνωριζόμενον ὡς εἴη φιλέγγυος καὶ σκωπτόμενον ἐπὶ τούτῳ περιτυχεῖν κυνηγέταις λύκον ἐν τοῖς δικτύοις ἔχουσιν. εἰπόντων δὲ κατὰ παιδιάν, εἰ ἐγγυᾶται τὸν λύκον, ἐφ' ᾧ τε τὰς ζημίας ἃς εἴργασται διαλύσειν, ἀφήσειν αὐτὸν ἐκ τῶν λίνων, ὁμολογῆσαι. ἀφεθέντα δὲ τὸν λύκον ἵππων ἀγέλην ἀπελάσαντα ἀκαυτηριάστων ἱκανὴν προσαγαγεῖν πρὸς τὸν τοῦ φιλεγγύου σταθμόν, τὸν δ' ἀπολαβόντα τὴν χάριν καυτηριάσαι τε τὰς ἵππους λύκον καὶ κληθῆναι λυκοφόρους, τάχει μᾶλλον ἢ κάλλει διαφερούσας. τοὺς δ' ἀπ' ἐκείνου διαδεξαμένους τό τε καυτήριον φυλάξαι καὶ τοὔνομα τῷ γένει τῶν ἵππων, ἔθος δὲ ποιῆσαι θήλειαν μὴ ἐξαλλοτριοῦν, ἵνα μένοι παρὰ μόνοις τὸ γνήσιον γένος, ἐνδόξου γενο-

5 sq. *Eust. D. P. 308, 30–2 9 sq. Eust. D. P. 267, 7–9 12 sq. Eust. D. P.* 288, 6 sq. *308, 32 sq.

33 τῆς om. q 215 2 Τιμαῦον scripsi (cf. 224, 20 comm.): τίμαυον codd. 4 ἐπὶ τῆς θαλάττης? Korais, εἰς τὴν θάλατταν v. Herwerden (437) 5 θάλασσαν Eust. BDQ 5 sq. Διομήδειοι q: -διοι ABC 6 Ἵππιον B: ἵππειον AC 8 ἐᾶν jq: ἂν ABC 9 τὸν ante Φαέθοντα add. q ἀπηγειρωμένας? Meineke (1, IX ad 294, 23 [ubi per errorem -αις]) 11 ⟨τὰς⟩ μελεαγρίδας Aly 12 τόποις ⟨τούτοις⟩ Aly Ἑνετοῖς Xylander 18 γνωριζόμενον Kramer : -ζομένων codd. 19 σκωπτόμενον nq: -τομένῳ ABC περιτυχεῖν Plan., k: παρα- ABC 21 εἴργαστο Korais 22 ἀκαυτηριάστων A^{pc} (coniecit Casaubonus): ἀκαυστ- cett. 24 καυτηριάσαι A: καυστ- BC τὰς ἵππους λύκῳ vel ταῖς ἵπποις λύκον? Korais 27 sq. γινομένης? Korais

215 Quelle und Mutter des Meeres; und Poseidonios sagt (F 225 Ed.-Kidd), der Fluss Timavus, der aus den Bergen komme, stürze in einen Schlund, laufe etwa hundertunddreißig Stadien unterirdisch weiter und münde unmittelbar am Meer aus.

9 Von Diomedes' Herrschaft an diesem Meer zeugen die Diomedischen Inseln sowie die Berichte über die Daunier und Argos Hippion; darüber werden wir sprechen soweit es für die Geschichte brauchbar ist (283, 34 ff.). Das meiste dagegen von dem was gefabelt wird oder einfach erlogen ist muss beiseite bleiben, wie z. B. die Geschichte von Phaethon und den Heliaden, die in Pappeln verwandelt wurden am Eridanos, den es nirgends auf der Erde gibt, aber der in der Nähe des Padus fließen soll, und von den Bernsteininseln vor dem Padus mit Perlhühnern darauf (denn auch davon gibt es in der Gegend nichts). Dem Diomedes sollen bei den Enetern gewisse Ehren zuerkannt worden sein: es wird ihm ein weißes Pferd geopfert, und man zeigt zwei Haine, einen der Argivischen Hera und einen der Ätolischen Artemis. Hinzugefabelt wird, wie zu erwarten, dass die wilden Tiere in diesen Hainen zahm werden, Hirsche sich mit Wölfen zu einer Herde zusammenfinden, es zulassen dass die Menschen sich ihnen nähern und sie streicheln, und dass von Hunden verfolgte Tiere, wenn sie sich hierher geflüchtet hätten, nicht weiter verfolgt würden. Man erzählt, dass einer der Prominenten, von dem bekannt war dass er gerne Bürgschaft leistete und den man damit aufzuziehen pflegte, einmal auf Jäger stieß die einen Wolf in ihren Netzen hatten. Als sie zum Spaß sagten, wenn er für den Wolf bürge und bereit sei, den Schaden den er angerichtet habe zu begleichen, würden sie ihn aus ihrem Garn freilassen, habe er sich einverstanden erklärt. Freigelassen, habe der Wolf eine ansehnliche Herde nichtgebrandmarkter Pferde abgetrieben und zu dem Gehöft des Bürgschaftsfreundes gebracht; der habe so den schuldigen Dank erhalten und die Stuten mit einem Wolf gebrandmarkt, so dass sie 'Wolfsträger' genannt wurden – sie zeichneten sich mehr durch Schnelligkeit als durch Schönheit aus. Seine Nachkommen hätten die Brandmarke und den Namen für die Pferderasse beibehalten und es zur Gewohnheit gemacht keine Stute zu veräußern, damit die echte Rasse nur bei ihnen bleiben würde: die hiesige Pferdezucht war inzwischen berühmt ge-

μένης ⟨τῆς⟩ ἐνθένδε ἱππείας (νυνὶ δέ, ὥσπερ ἔφαμεν [212, 11 sq.], πᾶσα ἐκλέλοιπεν ἡ τοιαύτη ἄσκησις).

Μετὰ δὲ τὸ Τιμαῦον ἡ τῶν Ἴστρων ἐστὶ παραλία μέχρι Πόλας, ἣ πρόσκειται τῇ Ἰταλίᾳ· μεταξὺ δὲ φρούριον Τεργέστε, Ἀκυληΐας διέχον ἑκατὸν καὶ ὀγδοήκοντα σταδίους. ἡ δὲ Πόλα ἵδρυται μὲν ἐν κόλπῳ λιμενοειδεῖ νησίδια ἔχοντι εὔορμα καὶ εὔκαρπα, κτίσμα δ' ἐστὶν ἀρχαῖον Κόλχων τῶν
216C. ἐπὶ τὴν Μήδειαν ἐκπεμφθέντων, | διαμαρτόντων δὲ τῆς πράξεως καὶ καταγνόντων ἑαυτῶν φυγήν·

τὸ μὲν 'Φυγαδῶνά' κ' ἐνίσποι
Γραικός — ὡς Καλλίμαχος εἴρηκεν (fr. 11, 5 sq. Pf.) —,
ἀτὰρ κείνων γλῶσσ' ὀνόμηνε Πόλας.

Τὰ μὲν δὴ πέραν τοῦ Πάδου χωρία οἵ τε Ἐνετοὶ νέμονται καὶ οἱ ⟨Ἴστροι⟩ μέχρι Πόλας. ὑπὲρ δὲ τῶν Ἐνετῶν Κάρνοι καὶ Γενόμανοι καὶ Μεδόακοι καὶ Ἴνσουβροι· ὧν οἱ μὲν πολέμιοι τοῖς Ῥωμαίοις ὑπῆρξαν, Γενόμανοι δὲ καὶ Ἐνετοὶ συνεμάχουν καὶ πρὸ τῆς Ἀννίβα στρατείας, ἡνίκα Βοΐοις καὶ Ἰνσούβροις ἐπολέμουν, καὶ μετὰ ταῦτα.

Οἱ δ' ἐντὸς τοῦ Πάδου κατέχουσι μὲν ἅπασαν ὅσην ἐγκυκλοῦται τὰ Ἀπεν- 10
νῖνα ὄρη πρὸς τὰ Ἄλπεια μέχρι Γενούας καὶ τῶν Σαβάτων. κατεῖχον δὲ Βόϊοι καὶ Λίγυες καὶ Σένονες καὶ Γαισάται τὸ πλέον, τῶν δὲ Βοΐων ἐξελαθέντων, ἀφανισθέντων δὲ καὶ τῶν Γαισατῶν καὶ Σενόνων λείπεται τὰ Λιγυστικὰ φῦλα

31 St. B. 65, 13

28 addidi 30 Τιμαῦον scripsi (cf. 224, 20 comm.): τίμαυον codd. Ἴστρων X: ἰστρίων cett. 31 Τεργέστε k: -ται ABC 216 1 διαμαρτόντων A[pc]: -τώντων cett. 2 φυγεῖν C[i] post φυγήν verba ὡς — εἴρηκε (4) transposuit Korais 3 τὸ μὲν 'Φυγαδῶνά' κ' scripsi: τὸ μὲν φυγάδων κεν AC[pc], τὸ μὲν φυγάδων κὲν B, τὸ μὲν φυγάδων μεν C[ac]; τὸ μὲν φυγάδων τις Xylander e 46, 12, τό κεν φυγάδων τις Korais, τό κεν φυγάδων μὲν Kramer 4 verba ὡς — εἴρηκε post 2 φυγήν transposuit Korais (idem, omissa voce εἴρηκεν, iam Planudes) ὡς ⟨καὶ⟩ Aly coll. X 6 ἑνετοὶ A[ac] 6 sq. add. Siebenkees, ⟨Ἴστριοι⟩ Kramer 7 Ἑνετῶν Xylander Γενόμανοι Aly: γενομάνοι ABC; κενομάνοι n (κ e corr.) q, Κενόμανοι Meineke 8 Ἴνσουβροι Korais duce Ortelio (Thesaurus geographicus …, Antverpiae 1596, s. v. Symbrii): σύμβροι AC, σῦμβροι B; Ἴσυμβροι Niese ms., Aly (1957, 226 sq.) Γενόμανοι A: γενομάνοι B, γενόμενοι C; κενομάνοι q, κενόμανοι n[s] 9 Ἑνετοὶ Xylander στρατείας Korais: στρατιᾶς AB, στρατιὰς C Βοΐοις scripsi: βοΐους codd.; ⟨πρὸς⟩ Βοΐους Casaubonus 10 Ἰνσούβροις scripsi: συμβρίους codd.; Ἰνσούβρους Korais (cf. ad 8; *Insubres* h. l. iam verterat Guarino), Ἰσύμβρους (id quod Niese scripturus erat, cf. ad 8) Aly ἐπολέμουν j[s]: -λέμει ABC; ἐπολεμεῖτο Aly 11 ἐγκυκλοῦται Meineke: -οῦνται codd. 11 sq. Ἀπεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινα codd. 12 Ἄλπεια v, Korais: ἄλπια codd. σαβατῶν C 13 Σένονες Korais: σένω- codd. Γαισάται Xylander: γαζάται codd.; Γαιζᾶται Meineke (Vind. 46 sq.) ἐξελασθ- B 14 {καὶ} τῶν? Γαισατῶν Xylander: γεζατῶν codd.; Γαιζατῶν Meineke Σενόνων Korais: σενώ- codd.

worden (heute hat, wie wir sagten [212, 11 f.], diese ganze Tätigkeit aufgehört).

Nach dem Timavum kommt die Küste der Istrer bis Pola, die zu Italien gehört. Dazwischen liegt das Kastell Tergeste, von Aquileia hundertundachtzig Stadien entfernt. Pola liegt an einer hafenähnlichen Bucht mit kleinen Inseln, die gute Anlegeplätze bieten und fruchtbar sind; es ist eine alte
216 Gründung der Kolcher, die ausgeschickt worden waren um Medea zurückzubringen, aber ihr Ziel nicht erreichten und sich selber die Verbannung auferlegten:

'Phygadon' könnte wohl sie ein Grieche
Nennen — wie Kallimachos sagt (fr. 11, 5 f. Pf.) —,
'Polai' jedoch nannte sie ihr Idiom.

Die Gegenden jenseits des Padus werden von den Enetern und den ⟨Istrern⟩ bis Pola bewohnt. Über die Eneter hinaus wohnen die Karner, die Genomaner, die Meduacer und die Insubrer; sie waren zum Teil Feinde der Römer, die Genomaner und Eneter aber waren mit ihnen verbündet, sowohl vor Hannibals Feldzug, als sie gegen die Boier und Insubrer kämpften, als danach.

Die Völker diesseits des Padus bewohnen das gesamte Land das vom 10
Apenninen-Gebirge zu den Alpen hin bis nach Genua und Sabata umschlossen wird. Bewohnt wurde es größtenteils von Boiern, Ligyern, Senonen und Gaesatern; heute, wo die Boier vertrieben und die Gaesater und Senonen vernichtet sind, sind nur noch die Ligystischen Stämme und die Kolonien

καὶ τῶν Ῥωμαίων αἱ ἀποικίαι. τοῖς δὲ Ῥωμαίοις ἀναμέμικται καὶ τὸ τῶν Ὄμβρων φῦλον, ἔστι δ' ὅπου καὶ Τυρρηνῶν. ταῦτα γὰρ ἄμφω τὰ ἔθνη πρὸ τῆς τῶν Ῥωμαίων ἐπὶ πλέον αὐξήσεως εἶχέ τινα πρὸς ἄλληλα περὶ πρωτείων ἅμιλλαν. καὶ μέσον ἔχοντες τὸν Τίβεριν ποταμὸν ῥᾳδίως ἐπιδιέβαινον ἀλλήλοις, καὶ εἴ πού τινας ἐκστρατείας ἐποιοῦντο ἐπ' ἄλλους οἱ ἕτεροι, καὶ τοῖς ἑτέροις ἔρις ἦν μὴ ἀπολείπεσθαι τῆς εἰς τοὺς αὐτοὺς τόπους ἐξόδου. καὶ δὴ καὶ τῶν Τυρρηνῶν στειλάντων στρατιὰν εἰς τοὺς περὶ τὸν Πάδον βαρβάρους καὶ πραξάντων εὖ, ταχὺ δὲ πάλιν ἐκπεσόντων διὰ τὴν τρυφήν, ἐπεστράτευσαν οἱ ἕτεροι τοῖς ἐκβαλοῦσιν· εἶτ' ἐκ διαδοχῆς τῶν τόπων ἀμφισβητοῦντες πολλὰς τῶν κατοικιῶν τὰς μὲν Τυρρηνικὰς ἐποίησαν, τὰς δ' Ὀμβρικάς (πλείους δ' αἱ τῶν Ὄμβρων· ἐγγυτέρω γὰρ ἦσαν). οἱ δὲ Ῥωμαῖοι παραλαβόντες καὶ πέμψαντες ἐποίκους πολλαχοῦ συνεφύλαξαν καὶ τὰ τῶν προεποικησάντων γένη, καὶ νῦν Ῥωμαῖοι μέν εἰσιν ἅπαντες, οὐδὲν δ' ἧττον Ὄμβροι τέ τινες λέγονται καὶ Τυρρηνοί, καθάπερ Ἑνετοὶ καὶ Λίγυες καὶ Ἴνσουβροι.

Πόλεις δ' εἰσὶν ἐντὸς τοῦ Πάδου καὶ περὶ τὸν Πάδον ἐπιφανεῖς Πλακεν- 11
τία μὲν καὶ Κρεμώνη, πλησιαίταται κατὰ μέσην που τὴν χώραν, μεταξὺ δὲ τούτων τε καὶ Ἀριμίνου Πάρμα καὶ Μουτίνη καὶ Βονωνία πλησίον ἤδη Ῥαουέννης καὶ μικρὰ πολίσματα ἀνὰ μέσον τούτων, δι' ὧν ἡ εἰς Ῥώμην ὁδός· Ἄκαρα, Ῥήγιον Λέπιδον, Μάκροι Κάμποι (ὅπου πανήγυρις συντελεῖται κατ'
217C. ἔτος), Κλατέρνα, Φόρον Κορνήλιον· | Φαουεντία δὲ καὶ Καισῆνα πρὸς τῷ Σάπει ποταμῷ καὶ τῷ Ῥουβίκωνι ἤδη συνάπτουσι τῷ Ἀριμίνῳ. τὸ δὲ Ἀρίμινον Ὄμβρων ἐστὶ κατοικία, καθάπερ καὶ ἡ Ῥαουέννα· δέδεκται δ' ἐποίκους Ῥωμαίους ἑκατέρα· ἔχει δὲ τὸ Ἀρίμινον λιμένα καὶ ὁμώνυμον ποταμόν. ἀπὸ

16 Ὄμβρων scripsi duce Dittenberger (vide 28 comm.): ὀμβρίκων codd.; Ὀμβρικῶν Korais 18 ἔχοντες Niese ms.: -τα codd. ἐπιδιέβαινεν Meineke (ἔχοντα retinens) 19 ἄλλους j^{pc}: ἀλλήλους ABC 21 στρατειὰν C^{ac}; στρατείαν Korais 25 δ' αἱ Korais, Niese (1878, VII): δὲ codd.; δ' εἰσὶ? Casaubonus Ὄμβρων scripsi duce Dittenberger (vide 28 comm.): ὀμβρίκων BC, ὀμβρικῶν A ἐγγ. γὰρ jq: οἱ ἐγγ. γὰρ A, οἳ ἐγγ. γὰρ BC; οἳ ἐγγ. {γὰρ} Meineke (Vind. 47), οἱ ⟨Τυρρηνοί·⟩ ἐγγ. γὰρ Aly 27 προεποικι- C 28 ὀμβρικοί j^{s}q (voluit etiam Agallianus [ὀμβικοί n]) Ἑνετοὶ Xylander 32 ἀριμή- B^{ac}, ut vid. Μουτίνη $j^{s}n^{s}$, ed. pr.: βου- ABC q 34 Ἄκαρα multis suspectum: Ἀχέρ(ρ)αι? Casaubonus (duce Xylandro, qui *Acerrae* verterat), Ἄγκαρα Meineke (Vind. 47), Κωλάκαρα vel Κωλίκαρα vel Κωλικαρία Müller (967 sq.), ἄγει? Kramer, Αἰμιλία? Bormann (CIL XI 1 p. 170[1]), del. Aly Μάκροι scripsi: νάκροι codd.; Μακροὶ Xylander 35 Κλατέρνα Cluverius (It. 289, 17): κλί- codd.; Κλάτερνα Kramer
217 1 καὶ Καισῆνα scripsi (cf. 224, 20 comm.): καὶ σήνα A, καὶ σηνὰ BC; καὶ Καισήνα n^{pc}, Xylander 2 Σάπει Casaubonus: ἴσαπι A, ἰσάπι C, ἰσάπει B; Σάπι Kramer 3 ὀμβρίκων $j^{s}n^{pc}$q, ὀμβρίων n^{ac} (ut vid.), Ὀμβρικῶν Korais Ῥαουέννα Korais: ῥαούεννα codd.; Ῥάουεννα Meineke

der Römer übriggeblieben. Den Römern untermischt ist auch der Stamm der Umbrer, an einigen Stellen auch der der Tyrrhener. Diese beiden Völker nämlich hatten vor der großen Expansion der Römer eine Art Wettstreit um den ersten Platz miteinander geführt. Da sie nur den Tiber zwischen sich hatten, setzten sie leicht zu Angriffen gegeneinander über, und wenn die einen irgendwelche militärischen Expeditionen gegen Andere unternahmen, hatten die anderen den Ehrgeiz, nicht mit einem Feldzug in dieselbe Region zurückzubleiben. Und so kam es auch dass, als die Tyrrhener ein Heer zu den Barbaren am Padus geschickt und Erfolg gehabt hatten, bald aber infolge ihrer Üppigkeit wieder vertrieben worden waren, die anderen gegen die Vertreiber zu Felde zogen; darauf machten sie abwechselnd, da sie sich um die Orte stritten, zahlreiche Siedlungen bald zu tyrrhenischen, bald zu umbrischen (die der Umbrer waren zahlreicher, denn sie wohnten mehr in der Nähe). Als die Römer sie übernommen und vielerorts Kolonisten angesiedelt hatten, ließen sie auch die Nationalitäten der früheren Siedler fortbestehen; und so sind die Bewohner heute zwar sämtlich Römer, doch werden nichtsdestoweniger Manche Umbrer und Tyrrhener genannt, ebenso wie man auch von Enetern, Ligyern und Insubrern spricht.

Prominente Städte diesseits des Padus und um den Padus sind Placentia 11
und Cremona, die etwa in der Mitte des Landes ganz nah beieinander liegen, zwischen ihnen und Ariminum Parma, Mutina, Bononia (bereits in der Nähe von Ravenna) und kleine Städtchen dazwischen, über die die Straße nach Rom läuft: Akara, Regium Lepidum, Macri Campi (wo alljährlich ein
217 Fest abgehalten wird), Claterna, Forum Cornelium; Faventia und Caesena an den Flüssen Sapis und Rubico stoßen bereits an Ariminum. Ariminum ist eine Siedlung der Umbrer, ebenso wie Ravenna; beide haben römische Siedler bekommen; Ariminum hat einen Hafen und einen gleichnamigen Fluss.

δὲ Πλακεντίας εἰς Ἀρίμινον στάδιοι χίλιοι τριακόσιοι. ὑπὲρ δὲ Πλακεντίας ἐπὶ μὲν τοὺς ὅρους τῆς Κοττίου γῆς Τικῖνον ἐν τριάκοντα ἓξ μιλίοις πόλις (καὶ ὁμώνυμος ὁ παραρρέων ποταμός, συμβάλλων τῷ Πάδῳ) καὶ Κλαστίδιον καὶ Δέρθων καὶ Ἄκουαι Στατιέλλαι μικρὸν ἐν παρόδῳ· ἡ δ' εὐθεῖα εἰς Ὤκελον παρὰ τὸν Πάδον καὶ τὸν Δουρίαν ποταμόν, βαραθρώδης ἡ πολλή, πλείους καὶ ἄλλους ἔχουσα ποταμούς (ὧν καὶ τὸν Δρουεντίαν), μιλίων ἐστὶ περὶ ⟨ἑκατὸν⟩ ἑξήκοντα· ἐντεῦθεν δὲ ἤδη τὰ Ἄλπεια ὄρη καὶ ἡ Κελτική. (πρὸς δὲ τοῖς ὄρεσίν ἐστι πόλις τοῖς ὑπερκειμένοις τῆς Λούνης Λοῦκα. ἔνιοι δὲ κωμηδὸν οἰκοῦσιν. εὐανδρεῖ δ' ὅμως ἡ χώρα, καὶ τὸ στρατιωτικὸν ἐντεῦθεν τὸ πλέον ἐστὶ καὶ τὸ τῶν ἱππικῶν πλῆθος, ἐξ ὧν καὶ ἡ σύγκλητος λαμβάνει τὴν σύνταξιν). ἔστι δὲ ἡ Δέρθων πόλις ἀξιόλογος κειμένη κατὰ μέσην τὴν ὁδὸν τὴν ἀπὸ Γενούας εἰς Πλακεντίαν, ἑκατέρας διέχουσα σταδίους τετρακοσίους· κατὰ δὲ ταύτην τὴν ὁδὸν καὶ αἱ Ἄκουαι Στατιέλλαι. ἀπὸ δὲ Πλακεντίας εἰς μὲν Ἀρίμινον εἴρηται (4 sq.)· εἰς δὲ Ῥαουένναν κατάπλους τῷ Πάδῳ δυεῖν ἡμερῶν καὶ νυκτῶν.

Πολὺ δὲ καὶ τῆς ἐντὸς τοῦ Πάδου κατείχετο ὑπὸ ἑλῶν (δι' ὧν Ἀννίβας χαλεπῶς διῆλθε προϊὼν ἐπὶ Τυρρηνίαν), ἀλλ' ἀνέψυξε τὰ πεδία ὁ Σκαῦρος

6 Κοττίου γῆς Korais: κοττούτης AB, κοττούσης C; Κόττου γῆς Casaubonus   Τικῖνον Meineke: Τίκινον AC, τικίνον B   **7** παραρρέων C: παραρέων AB   **8** Δέρθων ed. pr.: δέθων codd. (etiam q); Δέρτων Casaubonus, Δερτὼν Jones, Δερθὼν Aly   Ἄκουαι Στατιέλλαι scripsi (cf. 224, 20 comm.): ἀκουδιεστατούελλα A, ἀκουδιεστάτου ἔλλα B, ἀκουδιέσταελλα C; Ἀκούαι Στατίελλαι Cluverius (It. 82, 1–6)   μικρὸν nq: -ὰν ABC **9** εἰς Ὤκελον A: εἰσώκελον B, εἰσωκελον C   χαραδρώδης Meineke (1, IX ad 297, 16) **10** τὸν Δουρίαν? Casaubonus, ἄλλον Δουρίαν τινά Müller (ad Ptol. 3, 1, 20 p. 335[0]) μιλίων δ' n   **11** add. La Porte; ρ´ pro περὶ? Müller (968 ad 180, 48; postea [l. c. (ad 10)] μιλίων ἐστὶν ρις´ scribi iussit), ἐνενήκοντα pro ἑξήκοντα Lasserre   Ἄλπεια A^{ac}: ἄλπια cett.   **12–5** verba πρὸς — σύνταξιν post 218, 24 Ποσειδώνιος transponenda esse coniecit La Porte (142[2]), post 222, 22 εὐθύς transposuit Lasserre (id quod iam voluisse videtur Madvig, Adv. 1, 540[1] [ubi 222 (2, 5) pro 223 (2, 6) legendum esse videtur]); sola verba πρὸς — Λοῦκα post 222, 22 εὐθύς, cetera autem, deletis verbis ἔνιοι — οἰκοῦσιν, post 218, 24 Ποσειδώνιος transponi iussit Meineke (Vind. 47 sq.); in verbis πρὸς — Λοῦκα transponendis Meinekium secutus cetera post 216, 29 Ἴνσουβροι inserenda esse coniecit Meyer (1890, 18–20); verba καὶ τὸ στρατιωτικὸν — σύνταξιν post 218, 3 Ῥωμαῖοι transponi voluit Frank (AJPh 56, 1935, 155 sq.)   **12** ὄρεσι τοῖς ὑπ. τῆς Λ. ἐστὶ πόλις Λοῦκα Cluverius (It. 506, 23)   Λοῦκα B: λούκα AC   **15** Δέρθων ed. pr.: δέθων codd. (etiam q); Δερτὼν Jones, Δερθὼν Aly   **16** ἑκατέρας Xylander: -τέρα codd.   **17** αἱ Ἄκουαι Στατιέλλαι scripsi: διακουειστατειελλεια A, διακούεις (-ουεὶς B) τάτε ἰέλλεια BC; αἱ Ἀκούαι Στατέλλαι Casaubonus, Ἀκούαι Στατίελλαί ⟨εἰσι⟩ Cluverius (It. 82, 6 sq.), Ἀκούαι Στατιέλλαι Siebenkees, Ἀκουαιστατιέλλαι Kramer   **18** τὸ δ' ἐκ pro ἀπὸ δὲ? Müller (968 ad 181, 3)   ⟨τὸ διάστημα⟩ εἰς? Meineke (Vind. 48)   Ἀρίμινον BC^{pc}: ἀρίμη- AC^{ac} ⟨τὸ διάστημα⟩ εἴρηται Aly   Ῥαουένναν Korais: ῥαούενναν codd.; Ῥάουενναν Meineke   **20** πολλὴ pro πολὺ?

Von Placentia nach Ariminum sind es eintausenddreihundert Stadien. Über Placentia hinaus kommt in Richtung der Grenzen des Landes des Cottius nach sechsunddreißig Meilen die Stadt Ticinum (und der gleichnamige Fluss, der an ihr vorüberfließt und in den Padus mündet), sowie Clastidium, Derthon und Aquae Statiellae etwas abseits von der Straße; die gerade Fortsetzung nach Ocelum, am Padus und dem Duria-Fluss entlang, die größtenteils abgrundreich ist, da sie auch noch mehrere andere Flüsse berührt (darunter auch den Druentia), misst rund ⟨hundert⟩sechzig Meilen; dort fängt bereits das Alpengebirge und das Keltische an. (An den über Luna sich erhebenden Bergen liegt die Stadt Luca. Manche wohnen in Dörfern. Trotzdem ist das Land gut bevölkert und kommt das Kriegsvolk größtenteils dorther, ebenso wie die große Zahl der Ritterlichen, aus denen sich auch der Senat zusammensetzt). Derthon ist eine bedeutende Stadt, die auf halbem Wege an der Straße von Genua nach Placentia liegt, vierhundert Stadien von jeder der beiden entfernt; an dieser Straße liegt auch Aquae Statiellae. Von Placentia wurde die Entfernung nach Ariminum bereits gegeben (Z. 4 f.); nach Ravenna dauert die Fahrt stromabwärts über den Padus zwei Tage und Nächte.

Auch von dem Land diesseits des Padus wurde ein großer Teil von Sümpfen eingenommen (durch die Hannibal sich auf seinem Marsch ins Tyrrhenische mühsam hindurchgeschlagen hat); doch hat Scaurus die Ebenen

διώρυγας πλωτὰς ἀπὸ τοῦ Πάδου μέχρι Πάρμης ἄγων (κατὰ γὰρ Πλακεντίαν ὁ Τρεβίας συμβάλλων τῷ Πάδῳ καὶ ἔτι πρότερον ἄλλοι πλείους πληροῦσι πέρα τοῦ μετρίου). οὗτος δὲ ὁ Σκαῦρός ἐστιν ὁ καὶ τὴν Αἰμιλίαν ὁδὸν στρώσας τὴν διὰ Πισῶν καὶ Λούνης μέχρι Σαβάτων κἀντεῦθεν διὰ Δέρθωνος. ἄλλη δ' ἐστὶν Αἰμιλία διαδεχομένη τὴν Φλαμινίαν· συνυπάτευσαν γὰρ ἀλλήλοις Μάρκος Λέπιδος καὶ Γάιος Φλαμίνιος, καθελόντες δὲ Λίγυας ὁ μὲν τὴν Φλαμινίαν ἔστρωσεν ἐκ Ῥώμης διὰ Τυρρηνῶν καὶ τῆς Ὀμβρικῆς μέχρι τῶν περὶ Ἀρίμινον τόπων, ὁ δὲ τὴν ἑξῆς μέχρι Βονωνίας κἀκεῖθεν εἰς Ἀκυληΐαν παρὰ τὰς ῥίζας τὰς τῶν Ἄλπεων ἐγκυκλούμενος τὰ ἕλη. ὅριον δὲ τῆς χώρας ταύτης — ἣν Ἐντὸς Κελτικὴν καλοῦμεν — πρὸς τὴν λοιπὴν Ἰταλίαν τό τε Ἀπεννῖνον ὄρος τὸ ὑπὲρ τῆς Τυρρηνίας ἀπεδέδεικτο καὶ ὁ Αἶσις ποταμός, ὕστερον δὲ ὁ Ῥουβίκων, εἰς τὸν Ἀδρίαν ἐκδιδόντες ἀμφότεροι.

218C. Τῆς δ' ἀρετῆς τῶν τόπων τεκμήριον ἥ τ' εὐανδρία καὶ τὰ μεγέθη τῶν 12
πόλεων καὶ ὁ πλοῦτος, οἷς πᾶσιν ὑπερβέβληνται τὴν ἄλλην Ἰταλίαν οἱ ταύτῃ Ῥωμαῖοι. καὶ γὰρ ἡ γεωργουμένη γῆ πολλοὺς καὶ παντοίους ἐκφέρει καρποὺς καὶ αἱ ὗλαι τοσαύτην ἔχουσι βάλανον ὥστ' ἐκ τῶν ἐντεῦθεν ὑοφορβίων ἡ Ῥώμη τρέφεται τὸ πλέον. ἔστι δὲ καὶ κεγχροφόρος διαφερόντως διὰ τὴν εὐυδρίαν, τοῦτο δὲ λιμοῦ μέγιστόν ἐστιν ἄκος· πρὸς ἅπαντας γὰρ καιροὺς ἀέρων ἀντέχει καὶ οὐδέποτ' ἐπιλείπειν δύναται, κἂν τοῦ ἄλλου σίτου γένηται σπάνις. ἔχει δὲ καὶ πιττουργεῖα θαυμαστά. τοῦ δ' οἴνου τὸ πλῆθος μηνύουσιν οἱ πίθοι· ξύλινοι γὰρ μείζους οἴκων εἰσί (προσλαμβάνει δὲ πολὺ ἡ τῆς πίττης εὐπορία πρὸς τὸ εὐκώνητον). ἐρέαν δὲ τὴν μὲν μαλακὴν οἱ περὶ Μουτίνην τόποι καὶ τὸν Σκου⟨λ⟩τάνναν ποταμὸν φέρουσι πολὺ πα-

30 St. B. 65, 13

22 διώρυγας πλωτὰς … Πάρμης ἄγων praeclare Meineke (Vind. 48) (ταμών maluit Müller 968 ad 181, 7): διωρυγαῖς πλωταῖς … παρμηστῶν (-ήστων A) codd.; διωρύγαις πλωταῖς … Πάρμης Lasserre (τῶν ad 28 Τυρρηνῶν pertinere ratus) 22 κατὰ – 24 μετρίου post 21 Τυρρηνίαν tacite transposuit Groskurd 24 πέρα Cobet (Misc. 127): -αν codd. 25 Πισῶν Kramer: πει- codd. 25 sq. Δέρθωνος ed. pr.: δέθωνος codd. (etiam q); Δερτῶνος Jones, Δερθῶνος Aly 26 ⟨ἣ⟩ διαδεχομένη? 27 Μᾶρκος Aly 28 ⟨τῶν⟩ Τυρρηνῶν Lasserre (cf. ad 22) 29 Βονωνίας n^{pc}q: βοσιω- ABC; βωνω- ed. pr. 31 ἣν ⟨τὴν⟩ Aly 32 Ἀπεννῖνον scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινον AC, ἀπεννινὸν B ἀποδέδεικτο C 218 2 ὑπερβέβληνται s^i, Kramer: -βέβληντο codd.; -εβέβληντο q^s, Casaubonus 3 post Ῥωμαῖοι verba 217, 13 καὶ τὸ – 15 σύνταξιν transponi iussit Frank (vide ad 217, 12–5) 9 ⟨οἱ⟩ ξύλινοι confidenter Meineke olim (Vind. 49), dubitanter in editione (1, IX ad 298, 29) γὰρ ⟨καὶ⟩ Aly; γὰρ ⟨ὄντες⟩? οἰκιῶν Cobet (Misc. 127) 10 εὐώνητον nq 11 add. Cluverius (It. 417, 29 sq.)

trockengelegt, indem er schiffbare Kanäle vom Padus bis nach Parma zog (bei Placentia nämlich mündet der Trebia in den Padus, und vorher noch mehrere andere, und lassen ihn über die Maßen anschwellen). Dieser Scaurus ist derselbe der die Aemilische Straße angelegt hat, die über Pisae und Luna bis nach Sabata und von dort über Derthon läuft. Eine andere Aemilische Straße ist die die die Flaminische fortsetzt: es waren nämlich Marcus Lepidus und Gaius Flaminius zusammen miteinander Konsul, und als sie die Ligyer bezwungen hatten, legte der eine die Flaminische Straße an – von Rom durchs Tyrrhenische und Umbrische bis zu der Gegend um Ariminum – und der andere die anschließende Straße bis Bononia und von dort am Fuß der Alpen entlang um die Sümpfe herum nach Aquileia. Zur Grenze dieses Landes – das wir das Diesseitige Keltische nennen – gegen das übrige Italien waren das Apenninen-Gebirge oberhalb des Tyrrhenischen und der Fluss Aesis, später der Rubico, erklärt worden (beide münden in die Adria).

218 Von der Trefflichkeit dieser Gegenden zeugen ihre Bevölkerungsdichte, 12
die Größe ihrer Städte und ihr Reichtum, alles Dinge mit denen die dortigen Römer das übrige Italien übertreffen. Denn nicht nur bringt das angebaute Land reiche und mannigfache Frucht hervor: auch die Wälder produzieren soviel Eicheln dass Rom größtenteils von den dortigen Schweinemästereien ernährt wird. Das Land trägt infolge des Wasserreichtums auch außerordentlich viel Hirse, und diese ist das wichtigste Mittel gegen Hungersnot, da sie alle Witterungsumstände verträgt und niemals ausgehen kann, auch wenn es bei dem übrigen Getreide Mangel gibt. Es hat auch großartige Pechwerke. Die große Menge des Weins bekunden die Fässer: sie sind nämlich, aus Holz gefertigt, größer als Häuser (der Reichtum an Pech trägt viel zu ihrer guten Abdichtung bei). Was Wolle betrifft: von der weichen produziert die Gegend um Mutina und den Fluss Scultanna die allerschönste, die

σῶν καλλίστην, τὴν δὲ τραχεῖαν ἡ Λιγυστικὴ καὶ ἡ τῶν Ἰνσούβρων (ἐξ ἧς τὸ πλέον τῆς οἰκετείας τῶν Ἰταλιωτῶν ἀμπέχεται), τὴν δὲ μέσην οἱ περὶ Πατάουιον, ἐξ ἧς οἱ τάπητες οἱ πολυτελεῖς καὶ γαύσαποι καὶ τὸ τοιοῦτον εἶδος πᾶν ἀμφίμαλλόν τε καὶ ἑτερόμαλλον. τὰ δὲ μέταλλα νυνὶ μὲν οὐχ ὁμοίως τὰ ἐνταῦθα σπουδάζεται διὰ τὸ λυσιτελέστερα ἴσως εἶναι τὰ ἐν τοῖς ὑπεραλπίοις Κελτοῖς καὶ τῇ Ἰβηρίᾳ, πρότερον δὲ ἐσπουδάζετο· ἐπεὶ καὶ ἐν Οὐερκέλλοις χρυσωρύχιον ἦν (κώμη δ' ἐστι πλησίον Ἰκτουμούλων, καὶ ταύτης κώμης· ἄμφω δ' εἰσὶ περὶ Πλακεντίαν).

Αὕτη μὲν δὴ ἡ πρώτη μερὶς τῆς Ἰταλίας μέχρι δεῦρο περιωδεύσθω.

Δευτέρα δὲ λεγέσθω ἡ Λιγυστικὴ ἡ ἐν αὐτοῖς τοῖς Ἀπεννίνοις ὄρεσι, με- 1 2
ταξὺ ἱδρυμένη τῆς νῦν λεχθείσης Κελτικῆς καὶ τῆς Τυρρηνίας, οὐδὲν ἔχουσα περιηγήσεως ἄξιον πλὴν ὅτι κωμηδὸν ζῶσι τραχεῖαν γῆν ἀροῦντες καὶ σκάπτοντες, μᾶλλον δὲ λατομοῦντες, ὥς φησι Ποσειδώνιος (F 268 Ed.-Kidd).

Τρίτοι δ' εἰσὶ συνεχεῖς τούτοις οἱ Τυρρηνοί, τὰ πεδία ἔχοντες τὰ μέχρι τοῦ ποταμοῦ τοῦ Τιβέριδος, κλυζόμενοι τὰ μὲν πρὸς ἕω μάλιστα μέρη τῷ ποταμῷ μέχρι τῆς ἐκβολῆς αὐτοῦ, κατὰ δὲ θάτερα τῷ Τυρρηνικῷ καὶ Σαρδῴῳ πελάγει. ῥεῖ δ' ἐκ τῶν Ἀπεννίνων ὀρῶν ὁ Τίβερις, πληροῦται δ' ἐκ πολλῶν ποταμῶν, μέρος μέν τι δι' αὐτῆς φερόμενος τῆς Τυρρηνίας, τῷ δ' ἐφεξῆς διορίζων ἀπ' αὐτῆς πρῶτον μὲν τὴν Ὀμβρικήν, εἶτα τοὺς Σαβίνους καὶ Λατίνους τοὺς πρὸς τῇ Ῥώμῃ μέχρι τῆς παραλίας. παραβέβληνται δέ πως τῷ ποταμῷ μὲν καὶ τοῖς Τυρρηνοῖς κατὰ πλάτος, ἀλλήλοις δὲ κατὰ μῆ-
219C. κος, | ἀνέχουσι δὲ πρὸς τὰ Ἀπεννῖνα ὄρη τὰ πλησιάζοντα τῷ Ἀδρίᾳ πρῶτοι μὲν οἱ Ὄμβροι, μετὰ δὲ τούτους Σαβῖνοι, τελευταῖοι δ' οἱ τὴν Λατίνην ἔχοντες, ἀρξάμενοι πάντες ἀπὸ τοῦ ποταμοῦ. ἡ μὲν οὖν τῶν Λατίνων χώρα μεταξὺ κεῖται τῆς τε ἀπὸ τῶν Ὠστίων παραλίας μέχρι πόλεως Σινοέσσης

12 Ἰνσούβρων Korais (*Insubres* iam verterat Guarino): σύμβρων codd.; Ἰσύμβρων Niese ms., Aly **13** οἰκετείας Kramer: οἰκίας codd.; οἰκετίας Korais **14** Πατάουιον Meineke: παταούιον ACE, παταούνιον B γαυσάπαι Casaubonus **16** τὰ ἐνταῦθα A^{ac} (ut vid.) BC: ἐνταῦθα A^{pc}; τά ⟨γε⟩ ἐνταῦθα Aly **17** ὑπεραλπείοις q **18** Οὐερκέλλαις Casaubonus, Οὐερκελλ⟨ῶν ὅρ⟩οις Aly (1957, 237) χρυσωρύχιον AB: -ορύχιον C; -ωρυχεῖον Korais Οὐικτουμουιῶν Tyrwhitt (13) coll. Liv. 21, 57, 9 (ubi *Victumvias* legit), Ἰκτουμουλῶν Lasserre **19** τῆς post ταύτης add. codd.: del. Korais; οὔσης Casaubonus **24** post Ποσειδώνιος verba 217, 12 πρὸς – 15 σύνταξιν transponenda esse coniecit La Porte, verba 217, 13 εὐανδρεῖ – 15 σύνταξιν Meineke: vide ad 217, 12–5 **29** τὸ pro τῷ X nq **30** τοὺς om. X Σαβίνους AEX: σαβή- BC **31** παραβέβληνται X: -βληται cett. **219 1** Ἀπεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινα AC, ἀπεννινὰ B **2** οἱ prius om. q Ὄμβροι scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρικοί AE, ὄμβρικοι BC Σαβῖνοι E: σαβίνοι B, σαβηνοί C, σαβηνοι A^{t}, σαβινοι A^{mg} **3** οὖν om. BE **4** ὀστίων E^{i} πόλεως om. E Σινοέσσης v^{mg}, Kramer: σινυ- codd.; Σινου- Korais

grobe liefert das Ligystische und das Land der Insubrer (mit ihr kleidet sich größtenteils das Gesinde der Italioten), die Mittelsorte die Gegend um Patavium; aus ihr werden die kostbaren Teppiche sowie Flausche und diese ganze Art von Stoffen hergestellt, sowohl die einseitig als die beiderseitig zottigen. Die hiesigen Bergwerke werden heute nicht mehr in gleicher Weise betrieben, weil die bei den Kelten jenseits der Alpen und die in Iberien vielleicht einträglicher sind; früher aber wurden sie intensiv betrieben: gab es doch auch in Vercelli eine Goldgrube (es ist ein Dorf in der Nähe von Ictumuli, das ebenfalls ein Dorf ist; beide liegen bei Placentia).

Hiermit sei die Umwanderung dieses ersten Teiles von Italien abgeschlossen.

Als zweiter Teil sei das Ligystische bezeichnet, das in dem Apenninen- 1 2
Gebirge selber liegt, zwischen dem eben besprochenen Keltischen und dem Tyrrhenischen. Es hat nichts das eine Beschreibung verdient, außer dass sie in Dörfern wohnen und ein rauhes Land pflügen und umgraben, oder vielmehr als Steinbrecher bearbeiten, wie Poseidonios sagt (F 268 Ed.-Kidd).

Den dritten bilden die sich an sie anschließenden Tyrrhener, die die Ebenen bis zu dem Tiberfluss besitzen; an ihrer östlichsten Seite werden sie von dem Fluss bis zu seiner Mündung bespült, auf der anderen vom Tyrrhenischen und Sardoischen Meer. Der Tiber kommt aus dem Apenninen-Gebirge und wird von vielen Flüssen gespeist; zu einem Teil fließt er durch das Tyrrhenische selbst, mit dem weiteren aber grenzt er von ihm erst das Umbrische ab und dann die Sabiner und die Latiner, die bei Rom bis an die Küste wohnen. Neben dem Fluss und den Tyrrhenern liegen der Breite, ne-
219 beneinander der Länge nach, und zum Apenninen-Gebirge bei der Adria hinauf reichen erst die Umbrer, nach ihnen die Sabiner und zuletzt die Bewohner des Latinischen, die alle an dem Fluss anfangen. Das Land der Latiner liegt zwischen der Küste von Ostia bis zu der Stadt Sinoessa und dem

καὶ τῆς Σαβίνης (τὰ δ' Ὤστιά ἐστιν ἐπίνειον τῆς Ῥώμης, εἰς ὃ ἐκδίδωσιν ὁ Τίβερις παρ' αὐτὴν ῥυείς)· ἐκτείνεται δὲ ἐπὶ μῆκος μέχρι τῆς Καμπανίας καὶ τῶν Σαυνιτικῶν ὀρῶν· ἡ δὲ Σαβίνη μεταξὺ τῶν Λατίνων κεῖται καὶ τῶν Ὄμβρων, ἐκτείνεται δὲ καὶ αὐτὴ πρὸς τὰ Σαυνιτικὰ ὄρη καὶ μᾶλλον συνάπτει τοῖς Ἀπεννίνοις τοῖς κατὰ Οὐηστίνους τε καὶ Παιλίγνους καὶ Μάρσους· οἱ δ' Ὄμβροι μέσοι μὲν κεῖνται τῆς τε Σαβίνης καὶ τῆς Τυρρηνίας, μέχρι δ' Ἀριμίνου καὶ Ῥαουέννης προΐασιν ὑπερβάλλοντες τὰ ὄρη. Τυρρηνοὶ δὲ παύονται ὑπ' αὐτοῖς τοῖς ὄρεσι τοῖς περικλείουσιν ἐκ τῆς Λιγυστικῆς εἰς τὸν Ἀδρίαν, ἀπὸ τῆς οἰκείας ἀρξάμενοι θαλάττης καὶ τοῦ Τιβέριδος. τὰ καθ' ἕκαστα δὲ διέξιμεν ἀπ' αὐτῶν τούτων ἀρξάμενοι.

2 Οἱ Τυρρηνοὶ τοίνυν παρὰ τοῖς Ῥωμαίοις Ἐτροῦσκοι καὶ Τοῦσκοι προσαγορεύονται, οἱ δ' Ἕλληνες οὕτως ὠνόμασαν αὐτοὺς ἀπὸ Τυρρηνοῦ τοῦ Ἄτυος, ὥς φασι, τοῦ στείλαντος ἐκ Λυδίας ἐποίκους δεῦρο. ἐπὶ γὰρ λιμοῦ καὶ ἀφορίας ὁ Ἄτυς (εἷς τῶν ἀπογόνων Ἡρακλέους καὶ Ὀμφάλης) δυεῖν παίδων ὄντων κλήρῳ Λυδὸν μὲν κατέσχε, τῷ δὲ Τυρρηνῷ τὸν πλείω συστήσας λαὸν ἐξέστειλεν. ἐλθὼν δὲ τήν τε χώραν ἀφ' ἑαυτοῦ Τυρρηνίαν ἐκάλεσε καὶ δώδεκα πόλεις ἔκτισεν οἰκιστὴν ἐπιστήσας Τάρκωνα (ἀφ' οὗ Ταρκύνιοι ἡ πόλις), ὃν διὰ τὴν ἐκ παίδων σύνεσιν πολιὸν γεγεννῆσθαι μυθεύουσι. τότε μὲν οὖν ὑφ' ἑνὶ ἡγεμόνι ταττόμενοι μέγα ἴσχυον· χρόνοις δ' ὕστερον διαλυθῆναι τὸ σύστημα εἰκὸς καὶ κατὰ πόλεις διασπασθῆναι βίᾳ τῶν πλησιοχώρων εἴξαντας· οὐ γὰρ ἂν χώραν εὐδαίμονα ἀφέντες τῇ θαλάττῃ κατὰ λῃστείαν ἐπέθεντο ἄλλοι πρὸς ἄλλα τραπόμενοι πελάγη, ἐπεί, ὅπου γε συμπνεύσαιεν, ἱκανοὶ ἦσαν οὐκ ἀμύνασθαι μόνον τοὺς ἐπιχειροῦντας αὐτοῖς, ἀλλὰ καὶ

15 sq. *Eust. D. P. 277, 42 sq. **16–22** *Eust. D. P. 277, 45–278, 5

5 Σαβίνης E: σαβινης X, σαβηνῆς ABC; σαβινῆς nq ὄστία (ω supra) E ἃ pro ὃ X **7** Σαυνιτικῶν A^3jn: σαυνη- ABC q; σαμνη- ed. pr. Σαβίνη q: σαβηνὴ ABC **8** Ὄμβρων scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρικων A, ὀμβρίκων BC; Ὀμβρικῶν Korais αὐτὴ B: αὕτη AC Σαυνιτικὰ A^3j: σαυνη- ABC q; σαμνη- ed. pr. **9** τοῖς κατὰ j^{pc}s, Siebenkees: τῆς κατὰ codd. Οὐηστίνους Korais: οὐεστ- codd. Παιλίγνους Aly: πιλιγρίους C, πιλιγγρίους AB; Πελίγνους Xylander, Πηλιγνίους Niese ms. **9 sq.** Μάρσους A: μαρσούς BC **10** Ὄμβροι scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὄμβρικοι BC, ὀμβρικοὶ A Σαβίνης Korais: σαβηνῆς ABC; σαβινῆς nq **11** δ' A^sn, Casaubonus: om. A^iBC προΐασιν n, Casaubonus: προσ- ABC ὑπερβάλλοντες A: -βαλόντες BC **13** θαλάσσ- C **15** παρὰ ῥωμαίων E Ἑτρ- Xylander **16** τοῦ post ἀπὸ perperam add. Xylander τοῦ tacite om. Meineke, per errorem, ut vid. **17** ἀποίκους X ἐπὶ Kramer: ἀπὸ codd.; ὑπὸ k **17 sq.** ὑπὸ γὰρ λ. καὶ ἀφ. πιεζόμενος ὁ Ἄτυς Aly coll. X **18** ὁ Ἄτυς j^{pc} nq (cf. X): ὁ σάτυς ABC **19** Λυδὸν A: -δὼν B, -δῶν C **21** Ταρκύνιοι scripsi: -κυνία codd., Eust. **22** γεγενν- A, Eust. DQR: γεγεν- BC, Eust. BC **27** αὐτοῖς n, Xylander: -οὺς ABC

Sabinischen (Ostia ist der Hafenplatz Roms, wo der Tiber, nachdem er an ihm vorübergeflossen ist, sich ins Meer ergießt), und reicht der Länge nach bis Kampanien und an die Samnitischen Berge; das Sabinische liegt zwischen den Latinern und den Umbrern, reicht ebenfalls bis an die Samnitischen Berge und stößt mehr an die Apenninen bei den Vestinern, Paelignern und Marsern; die Umbrer liegen zwischen dem Sabinischen und dem Tyrrhenischen, reichen aber über das Gebirge hinüber bis nach Ariminum und Ravenna. Die Tyrrhener dagegen hören am Fuß eben dieses Gebirges auf, das einen Riegel vom Ligystischen zur Adria bildet; sie fangen an bei ihrem eigenen Meer und dem Tiber. Mit eben diesen wollen wir anfangen wenn wir jetzt das Einzelne durchgehen.

2 Die Tyrrhener denn werden bei den Römern Etrusker und Tusker genannt; die Griechen haben ihnen, wie man sagt, diesen Namen nach Tyrrhenos, dem Sohn des Atys, gegeben, der aus Lydien Siedler hierher geschickt hat. Zur Zeit einer Hungersnot und Missernte nämlich hat Atys (einer der Nachkommen des Herakles und der Omphale), der zwei Söhne hatte, das Los geworfen und Lydos bei sich behalten, den Tyrrhenos aber, dem er den größten Teil des Volkes mitgab, fortgeschickt. Als er hierher gekommen war, nannte er das Land nach sich selber das Tyrrhenische und gründete zwölf Städte, wobei er Tarkon (von dem die Stadt Tarquinii ihren Namen hat) zum Leiter der Besiedlung anstellte, von dem man wegen der Intelligenz die er von Kindheit an zeigte fabelt, er sei mit grauem Haar geboren. Damals, als sie unter *einem* Oberhaupt standen, besaßen sie eine große Macht. Späterhin jedoch, so muss man annehmen, hat sich der Verband gelöst und sind sie, der Gewalt ihrer Nachbarn nachgebend, in einzelne Städte auseinandergerissen worden: lässt es sich sonst doch nicht erklären dass sie ein gesegnetes Land aufgaben und, alle in verschiedene Meere ausschwärmend, sich auf die Seeräuberei verlegten; wo sie nämlich zusammenhielten, waren sie nicht nur imstande ihre Angreifer zurückzuschla-

ἀντεπιχειρεῖν καὶ μακρὰς στρατείας ποιεῖσθαι. μετὰ δὲ τὴν τῆς Ῥώμης κτίσιν Δημάρατος ἀφικνεῖται λαὸν ἄγων ἐκ Κορίνθου, καὶ δεξαμένων αὐτὸν Ταρκυνιητῶν γεννᾷ Λουκούμωνα ἐξ ἐπιχωρίας γυναικός. γενόμενος δὲ Ἄγκῳ Μαρκίῳ τῷ βασιλεῖ τῶν Ῥωμαίων φίλος ἐβασίλευσεν οὗτος καὶ μετωνομάσθη
220C. Λεύκιος Ταρκύνιος Πρίσκος. | ἐκόσμησε δ' οὖν τὴν Τυρρηνίαν καὶ αὐτὸς καὶ ὁ πατὴρ πρότερον, ὁ μὲν εὐπορίᾳ δημιουργῶν τῶν συνακολουθησάντων οἴκοθεν, ὁ δὲ ταῖς ἐκ τῆς Ῥώμης ἀφορμαῖς. (λέγεται δὲ καὶ ὁ θριαμβικὸς κόσμος καὶ ὑπατικὸς καὶ ἁπλῶς ὁ τῶν ἀρχόντων ἐκ Ταρκυνίων δεῦρο μετενεχθῆναι καὶ ῥάβδοι καὶ πελέκεις καὶ σάλπιγγες καὶ ἱεροποιίαι καὶ μαντικὴ καὶ μουσικὴ ὅσῃ δημοσίᾳ χρῶνται Ῥωμαῖοι). τούτου δ' υἱὸς ἦν ὁ δεύτερος Ταρκύνιος ὁ Σουπέρβος, ὅσπερ καὶ τελευταῖος βασιλεύσας ἐξέπεσε· Πορσίνας δ' ὁ τῶν Κλουσίνων βασιλεὺς — πόλεως Τυρρηνίδος — κατάγειν αὐτὸν ἐπιχειρήσας δι' ὅπλων, ὡς οὐχ οἷός τε ἦν, καταλυσάμενος τὴν ἔχθραν ἀπῆλθε φίλος μετὰ τιμῆς καὶ δωρεῶν μεγάλων.

Περὶ μὲν τῆς ἐπιφανείας τῶν Τυρρηνῶν ταῦτα. καὶ ἔτι τὰ τοῖς Καιρε- 3
τανοῖς πραχθέντα. καὶ γὰρ τοὺς ἑλόντας τὴν Ῥώμην Γαλάτας κατεπολέμησαν ἀπιοῦσιν ἐπιθέμενοι κατὰ Σαβίνους, καὶ ἃ παρ' ἑκόντων ἔλαβον Ῥωμαίων ἐκεῖνοι λάφυρα ἄκοντας ἀφείλοντο· πρὸς δὲ τούτοις τοὺς καταφυγόντας παρ' αὐτοὺς ἐκ τῆς Ῥώμης ἔσωσαν καὶ τὸ ἀθάνατον πῦρ καὶ τὰς τῆς Ἑστίας ἱερείας. οἱ μὲν οὖν Ῥωμαῖοι διὰ τοὺς τότε φαύλως διοικοῦντας τὴν πόλιν οὐχ ἱκανῶς ἀπομνημονεῦσαι τὴν χάριν αὐτοῖς δοκοῦσι· πολιτείαν γὰρ δόντες οὐκ ἀνέγραψαν εἰς τοὺς πολίτας, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἄλλους τοὺς μὴ μετέχοντας τῆς ἰσονομίας εἰς τὰς δέλτους ἐξώριζον τὰς Καιρετανῶν. παρὰ δὲ τοῖς Ἕλλησιν εὐδοκίμησεν ἡ πόλις αὕτη διά τε ἀνδρείαν καὶ δικαιοσύνην·

220 **11 sq.** St. B. 23, 17 **19** St. B. 23, 17

29 ⟨πλεῖστον⟩ λαὸν Aly coll. X (ιβ'; ubi tamen de Tyrrheno, non de Demarato agitur) **30** Ταρκυνιητῶν scripsi: -νηΐτῶν codd.; -νιτῶν nq, -νητῶν ed. pr. **31** Μαρκίῳ Korais: μάρκῳ codd. 220 **7** Σουπέρβος scripsi (cf. 224, 20 comm.): σούπερβος codd. **7 sq.** Πορσίνας A: πορσινὰς B, πορσινᾶς C; Πορσηνᾶς Hopper **9** ὡς om. B q (unde καταλυσάμενος ⟨δὲ⟩ Casaubonus, οὐχ οἷός τε ὢν Tyrwhitt [13]) **11** 'In περὶ latet substantivum, τεκμήρια, μαρτύρια, σημεῖα aut simile' Madvig (Adv. 1, 540) ταῦτα· ⟨... δὲ ...⟩ Aly **11 sq.** Καιρετανοῖς j^{pc}q (cf. St. B.): κερεατινοῖς BC, κερεατίνοις A; Καιρετάνοις Lasserre **12** post πραχθέντα aliquid excidisse coniecit Meineke (Vind. 50), ⟨λόγου ἄξια⟩ sim. suppl. Bekker (ap. Meineke) **13** Σαβίνους C^2X: σαβήνους A, σαβηνούς B **14** τούς ⟨τε⟩? **15** αὐτοὺς? Aly **18** ἐνέγραψαν Korais ἀλλὰ ⟨αὐτοὺς⟩ Aly **19** ἰσοπολιτείας Cobet (Misc. 127) Καιρετανῶν j^{pc}q (cf. St. B.): κερατανῶν B, κερετάνων A (ετ in rasura), κερατάνων C; Καιρετάνων Lasserre

gen sondern auch selber anzugreifen und weite Feldzüge zu unternehmen. Nach der Gründung Roms kam Demaratos mit einer Schar aus Korinth hierher, und als die Tarquinier ihn aufgenommen hatten, zeugte er mit einer einheimischen Frau den Lucumo. Dieser wurde ein Freund des Königs der Römer Ancus Marcius, bestieg den Thron und bekam den Namen Lucius
220 Tarquinius Priscus. Indessen hat sowohl er als vorher sein Vater das Tyrrhenische verschönert, jener durch die Menge der ihm aus seiner Heimat gefolgten Fachleute, dieser mit den Mitteln über die er von Rom aus verfügte. (Auch soll die Aufmachung der Triumphatoren und Konsuln und überhaupt der Magistraten aus Tarquinii hierher übertragen worden sein, ebenso wie die Ruten und Äxte, die Trompeten, die Opfer, die Wahrsagekunst und alle Musik die die Römer bei offiziellen Gelegenheiten machen). Dessen Sohn war der zweite Tarquinier, Superbus genannt, der auch der letzte König war und vertrieben wurde; Porsinas, der König der Clusiner – einer tyrrhenischen Stadt –, hat mit Waffengewalt versucht ihn wiedereinzusetzen, aber als ihm das nicht gelang, legte er die Feindschaft bei und zog als Freund, mit Ehren und großen Geschenken beladen, ab.

Dies über die Glanzzeit der Tyrrhener. Dazu auch noch was die Caereta- 3
ner getan haben. Sie nämlich haben die Galater die Rom erobert hatten, als sie abzogen, im Land der Sabiner angegriffen, besiegt und ihnen die Beute, die die Römer ihnen willentlich überlassen hatten, gegen ihren Willen abgenommen. Außerdem hatten sie denen die sich aus Rom zu ihnen geflüchtet hatten, sowie dem ewigen Feuer und den Priesterinnen der Vesta Schutz geboten. Die Römer freilich haben ihnen das nach allgemeiner Ansicht durch die Schuld derer die damals die Stadt schlecht verwalteten nicht hinreichend vergolten: sie haben ihnen nämlich zwar das Bürgerrecht geschenkt, aber sie nicht in die Liste der Bürger eingetragen, ja sie haben sogar die Anderen, die von der Gleichberechtigung ausgeschlossen waren, in die Tafeln der Caeretaner verbannt. Bei den Griechen dagegen hatte die Stadt einen großen Ruf wegen ihrer Tapferkeit und Rechtlichkeit: enthielt sie sich doch

τῶν τε γὰρ ληστηρίων ἀπέσχετο καίπερ δυναμένη πλεῖστον, καὶ Πυθοῖ τὸν Ἀγυλλαίων καλούμενον ἀνέθηκε θησαυρόν. Ἄγυλλα γὰρ ὠνομάζετο πρότερον ἡ νῦν Καῖρε, καὶ λέγεται Πελασγῶν κτίσμα τῶν ἐκ Θετταλίας ἀφιγμένων· τῶν δὲ Λυδῶν — οἵπερ Τυρρηνοὶ μετωνομάσθησαν — ἐπιστρατευσάντων τοῖς Ἀγυλλαίοις προσιὼν τῷ τείχει τις ἐπυνθάνετο τοὔνομα τῆς πόλεως· τῶν δ' ἀπὸ τοῦ τείχους Θετταλῶν τινος ἀντὶ τοῦ ἀποκρίνασθαι προσαγορεύσαντος αὐτόν 'χαῖρε' δεξάμενοι τὸν οἰωνὸν οἱ Τυρρηνοὶ τοῦτον ἁλοῦσαν τὴν πόλιν μετωνόμασαν. ἡ δὲ οὕτω λαμπρὰ καὶ ἐπιφανὴς πόλις νῦν ἴχνη σῴζει μόνον· εὐανδρεῖ δ' αὐτῆς μᾶλλον τὰ πλησίον θερμὰ (ἃ καλοῦσι Καιρετανά) διὰ τοὺς φοιτῶντας θεραπείας χάριν.

Τοὺς δὲ Πελασγοὺς ὅτι μὲν ἀρχαῖόν τι φῦλον ⟨ὂν⟩ κατὰ τὴν Ἑλλάδα πᾶσαν 4
ἐπεπόλασε, καὶ μάλιστα παρὰ τοῖς Αἰολεῦσι τοῖς κατὰ Θετταλίαν, ὁμολογοῦσιν |
221C. ἅπαντες σχεδόν τι. νομίζειν δέ φησιν Ἔφορος (FGrHist 70 F 113) τὸ ἀνέκαθεν Ἀρκάδας ὄντας ἑλέσθαι στρατιωτικὸν βίον, εἰς τὴν αὐτὴν ἀγωγὴν προτρέποντας πολλοὺς ἅπασι τοῦ ὀνόματος μεταδοῦναι καὶ πολλὴν ἐπιφάνειαν κτήσασθαι καὶ παρὰ τοῖς Ἕλλησι καὶ παρὰ τοῖς ἄλλοις παρ' ὅσους ποτὲ ἀφιγμένοι τετυχήκασι. καὶ γὰρ τῆς Κρήτης ἔποικοι γεγόνασιν, ὥς φησιν Ὅμηρος (λέγει γοῦν Ὀδυσσεὺς πρὸς Πηνελόπην [τ 175–7]

ἄλλη δ' ἄλλων γλῶσσα μεμιγμένη· ἐν μὲν Ἀχαιοί,
ἐν δ' Ἐτεόκρητες μεγαλήτορες, ἐν δὲ Κύδωνες
Δωριέες τε τριχάϊκες δῖοί τε Πελασγοί).

καὶ Πελασγικὸν Ἄργος λέγεται τὸ μεταξὺ τῶν ἐκβολῶν τοῦ Πηνειοῦ καὶ τῶν Θερμοπυλῶν ἕως τῆς ὀρεινῆς τῆς κατὰ Πίνδον διὰ τὸ ἐπάρξαι τῶν τόπων τούτων τοὺς Πελασγούς. τόν τε Δία τὸν Δωδωναῖον αὐτὸς ὁ ποιητὴς ὀνομάζει Πελασγικόν (Π 233) —

Ζεῦ ἄνα Δωδωναῖε, Πελασγικέ —,

31 sqq. Eust. Il. 357, 20 sq. 221 5–21 *Eust. D. P. 278, 23–7 10 *Anon. Urb. 28r II

22 Ἀγυλλαίων A: ἀνλλαίων BC Ἄγυλλα q (alterum λ s. l.): ἀγύλλα A, ἄνλλα BC τὸ ante πρότερον add. codd.: del. Groskurd 23 Καῖρε Casaubonus, Cobet (Misc. 127): κερέα ABC; Καιρέα A[3]jq[s] 25 Ἀγυλλαίοις A: ἀνλλαίοις BC 27 Τυρρηνοὶ jnq: τυρρήνιοι ABC τοῦτο Cobet (Misc. 127) 29 sq. Καιρετανά jq: κερετάνα A, κερέτανα BC 31 add. Groskurd (pot. qu. 32 ἐπεπόλασαν) ἀρχ. τὸ φ. ⟨καὶ⟩ κατὰ Korais (cf. E) 32 ἐπιπολάσαν Meineke (cf. E), ἐπεπόλασαν? Groskurd (cf. ad 31) 221 1 νομίζειν AE: νομίζω B, νομι et spatium 2 litt. C 3 προτρέποντας AE: -τα BC 8 ἐν δ' Ἐτεόκρητες B: ἐν δέ τεόκρῆτες AC 10 τὸ ante Πελασγικὸν add. codd.: delevi ἡ θετταλία post Ἄργος add. codd. (cf. Anon. Urb.): del. Jacoby Πηνειοῦ A[pc]X: -νιοῦ cett.

trotz ihrer sehr großen Macht der Seeräuberei und hatte in Delphi das sogenannte Schatzhaus der Agylläer geweiht. Agylla nämlich war der frühere Name des heutigen Caere, und es soll von den aus Thessalien gekommenen Pelasgern gegründet worden sein; als die Lyder – eben die die zu Tyrrhenern umbenannt worden waren – gegen die Agylläer zogen, ging einer von ihnen bis an die Mauer und fragte nach dem Namen der Stadt, worauf einer der Thessaler auf der Mauer, statt ihm zu antworten, ihn mit *chaire* ('gegrüßt') anredete; die Tyrrhener haben dieses Omen aufgegriffen und die Stadt nach der Eroberung so umbenannt. Von der so glänzenden und angesehenen Stadt sind heute nur noch Spuren erhalten; volkreicher als sie sind die warmen Bäder in der Nähe (die Caeretanischen genannt) durch den ständigen Besuch derer die dort Heilung suchen.

Was die Pelasger betrifft, so sind nahezu Alle sich darüber einig dass sie 4
ein alter Stamm sind der sich über ganz Griechenland und besonders bei
221 den Äolern in Thessalien verbreitet hatte. Ephoros sagt (FGrHist 70 F 113), seiner Meinung nach seien sie ursprünglich Arkader gewesen; sie hätten den Soldatenberuf gewählt und da sie Viele zu derselben Existenz bewogen, sie alle an ihrem Namen teilhaben lassen und großes Ansehen erlangt, sowohl bei den Griechen als bei all den Anderen zu denen sie je gekommen sind. Sind sie doch auch Besiedler Kretas gewesen, wie Homer sagt (jedenfalls sagt Odysseus zu Penelope [Od. 19, 175–7]

Allerlei Sprachen vermischen sich dort: da gibt es Achaier,
Echte Kreter mit mutigem Herz, sowie auch Kydonen,
Dorier auch, dreifachen Geschlechts, und edle Pelasger).

Und 'Pelasgisches Argos' wird das Gebiet zwischen der Mündung des Peneios und den Thermopylen bis zum Bergland des Pindos genannt, weil die Pelasger über diese Gegend geherrscht haben. Ferner nennt der Dichter selber den Zeus von Dodona Pelasgisch (Il. 16, 233) –

Zeus, Dodonas Herrscher, Pelasgischer –,

πολλοὶ δὲ καὶ τὰ Ἠπειρωτικὰ ἔθνη Πελασγικὰ εἰρήκασιν ὡς καὶ μέχρι δεῦρο ἐπαρξάντων. Πελασγούς τε πολλοὺς καὶ τῶν ἡρώων ὀνομαστὶ καλέσαντες ὕστερον ἀπ' ἐκείνων πολλὰ τῶν ἐθνῶν ἐπώνυμα πεποιήκασι· καὶ γὰρ τὴν Λέσβον Πελασγίαν εἰρήκασι, καὶ τοῖς ἐν τῇ Τρῳάδι Κίλιξιν Ὅμηρος εἴρηκε τοὺς ὁμόρους Πελασγούς (B 840 sq.)·

Ἱππόθοος δ' ἄγε φῦλα Πελασγῶν ἐγχεσιμώρων
τῶν οἳ Λάρισαν ἐριβώλακα ναιετάασκον.

τῷ δ' Ἐφόρῳ τοῦ ἐξ Ἀρκαδίας εἶναι τὸ φῦλον τοῦτο ἦρξεν Ἡσίοδος· φησὶ γάρ (fr. 161 M.-W.)

υἱεῖς ἐξεγένοντο Λυκάονος ἀντιθέοιο,
ὅν ποτε τίκτε Πελασγός.

Αἰσχύλος δ' ἐκ τοῦ περὶ Μυκήνας Ἄργους φησὶν ἐν Ἱκέτισιν ἢ Δαναΐσι (F 46) τὸ γένος αὐτῶν. καὶ τὴν Πελοπόννησον δὲ Πελασγίαν φησὶν Ἔφορος κληθῆναι· καὶ Εὐριπίδης δ' ἐν Ἀρχελάῳ (F 228, 1. 6–8) φησὶν ὅτι

Δαναὸς ὁ πεντήκοντα θυγατέρων πατὴρ
ἐλθὼν ἐς Ἄργος ᾤκισ' Ἰνάχου πόλιν,
Πελασγιώτας δ' ὠνομασμένους τὸ πρὶν
Δαναοὺς καλεῖσθαι νόμον ἔθηκ' ἀν' Ἑλλάδα.

Ἀντικλείδης δὲ (FGrHist 140 F 21) πρώτους φησὶν αὐτοὺς τὰ περὶ Λῆμνον καὶ Ἴμβρον κτίσαι, καὶ δὴ τούτων τινὰς μετὰ Τυρσηνοῦ τοῦ Ἄτυος εἰς τὴν Ἰταλίαν συνᾶραι. καὶ οἱ τὴν Ἀτθίδα συγγράψαντες (FGrHist 329 F 1) ἱστοροῦσι περὶ τῶν Πελασγῶν ὡς καὶ Ἀθήνησι γενομένων· διὰ δὲ τὸ πλάνητας

17 sq. *Eust. Il. 741, 32 sq.

16 τῶν πελασγῶν ante ἐπαρξάντων add. X   verba Πελασγοὺς — καλέσαντες corrupta esse suspicatus est Niese ms.   ὀνομαστὶ Groskurd: ὀνόματα codd.; ὄνομα vel ὀνόματι Kramer, del. Müller (968 ad 184, 17) – lectionem traditam e litteris ὀνομάσα supra καλέσαντες scriptis ortam esse coniciens –, Aly ('v.l. pro ἐπώνυμα')   οἱ post καλέσαντες add. codd.: del. Korais   **18** τῇ om. X   **21** λάρισσαν A^s   **22** τοῦ n, Korais: τὸ ABC; τῷ q   **24** ἐξεγένοντο A (coniecit Korais): ἓξ ἐγένοντο BC   **26** Ἱκέτισι καὶ Δ. Hermann (Opusc. 2, 330 sq.); {Ἱκέτισιν ἢ}? Meineke (Vind. 50)   **27** αὐτοῦ (sc. Πελασγοῦ) Casaubonus, ut ad Suppl. 250 sq. haec referri possent   Πελοπόννησον A: -πόνησον BC   Ἔφορος nqs, Pletho: εὔφορος ABC   **30** ἐς Pletho, Meursius (Aeschylus, Sophocles, Euripides ..., Lugduni Bat. 1619, 100): εἰς codd.   ᾤκισ' Scaliger (teste Grotio, Excerpta ex tragoediis ..., Parisiis 1626, 956): ᾤκισεν A^ac, ᾤκησεν cett. **32** ἔθηκ' ἀν' is: ἔθηκεν ABC   **33** Λῆμνον nq: λίμνον ABC, ed. pr.   **34** δὴ ⟨καὶ⟩? μετὰ C: καὶ μετὰ cett. (an superscriptum erat καί, ut post δή insereretur?)   Τυρσηνοῦ A: τυρσηνοὺς C, τυρσήνους B; τυρρηνοῦ q   **36** τῶν πελασγῶν post γενομένων add. codd.: del. Korais; αὐτῶν Siebelis (1801, 63), Πελασγῶν Hermann (Opusc. 7, 263) πλανήτας A^ac q

und Viele bezeichnen auch die epirotischen Völker als pelasgisch, weil sie annehmen dass ihre Herrschaft sich auch bis hierher erstreckt hat. Ferner hat man auch vielen Heroen den Namen 'Pelasgos' gegeben und daher später viele Völker nach ihnen benannt: hat man doch Lesbos 'Pelasgisch' genannt, und die Nachbarn der Kiliker in der Troas nennt Homer Pelasger (Il. 2, 840 f.)

Doch Hippothoos führte der speergewohnten Pelasger
Stämme, die Larisa mit scholligem Boden bewohnten.

Den Anstoß zu der Annahme dass dieser Stamm aus Arkadien komme hat dem Ephoros Hesiod gegeben: der sagt nämlich (fr. 161 M.-W.)

Waren als Söhne entsprossen dem göttergleichen Lykaon,
Den einst zeugte Pelasgos.

Aischylos sagt in den *Schutzflehenden* oder *Danaiden* (F 46), ihr Geschlecht stamme aus dem Argos bei Mykene. Auch der Peloponnes soll nach Ephoros pelasgisch genannt worden sein, und auch Euripides sagt im *Archelaos* (F 228, 1. 6–8)

Der Vater von gar fünfzig Töchtern, Danaos,
Kam einst nach Argos, baute die Stadt des Inachos
Und setzte fest in Griechenland dass 'Danaer'
Man nenne die man früher Pelasgioten hieß.

Antikleides sagt (FGrHist 140 F 21), sie seien die ersten gewesen die Lemnos, Imbros und Umgebung besiedelten, und von diesen seien einige zusammen mit Tyrsenos, dem Sohn des Atys, nach Italien gefahren. Und die Verfasser der *Atthis* (FGrHist 329 F 1) berichten von den Pelasgern, sie seien auch in Athen gewesen; weil sie aber Wanderer waren und sich wie Vögel in

εἶναι καὶ δίκην ὀρνέων ἐπιφοιτᾶν ἐφ' οὓς ἔτυχε τόπους Πελαργοὺς ὑπὸ τῶν Ἀττικῶν κληθῆναι.

222C. Τῆς δὲ Τυρρηνίας μῆκος μὲν τὸ μέγιστον εἶναί φασι τὴν παραλίαν ἀπὸ Λούνης μέχρι Ὠστίων δισχιλίων που καὶ πεντακοσίων σταδίων, πλάτος δὲ τοῦ ἡμίσους ἔλαττον τὸ πρὸς τοῖς ὄρεσιν. εἰς μὲν οὖν Πίσας ἀπὸ Λούνης πλείους τῶν τετρακοσίων σταδίων εἰσίν, ἐντεῦθεν δ' εἰς Οὐάδα Οὐολατέρρας διακόσιοι καὶ ὀγδοήκοντα· πάλιν δ' ἐνθένδε εἰς Ποπλώνιον διακόσιοι ἑβδομήκοντα, ἐκ δὲ Ποπλωνίου εἰς Κόσσαν ἐγγὺς ὀκτακόσιοι (οἱ δὲ ἑξακόσιοί φασι). Πολύβιος δ' (34, 11, 3) οὐκ εὖ τοὺς πάντας χιλίους τετρακοσίους τριάκοντα λέγει.

Τούτων δ' ἡ μὲν Λοῦνα πόλις ἐστὶ καὶ λιμήν· καλοῦσι δ' οἱ Ἕλληνες Σελήνης λιμένα καὶ πόλιν. ἡ μὲν οὖν πόλις οὐ μεγάλη, ὁ δὲ λιμὴν μέγιστός τε καὶ κάλλιστος, ἐν αὑτῷ περιέχων πλείους λιμένας ἀγχιβαθεῖς πάντας, οἷον ἂν γένοιτο ὁρμητήριον θαλαττοκρατησάντων ἀνθρώπων τοσαύτης μὲν θαλάττης, τοσοῦτον δὲ χρόνον. περικλείεται δ' ὁ λιμὴν ὄρεσιν ὑψηλοῖς, ἀφ' ὧν τὰ πελάγη κατοπτεύεται καὶ ἡ Σαρδὼ καὶ τῆς ᾐόνος ἑκατέρωθεν πολὺ μέρος. μέταλλα δὲ λίθου λευκοῦ τε καὶ ποικίλου γλαυκίζοντος τοσαῦτά τ' ἐστὶ καὶ τηλικαῦτα — μονολίθους ἐκδιδόντα πλάκας καὶ στύλους — ὥστε τὰ πλεῖστα τῶν ἐκπρεπῶν ἔργων τῶν ἐν τῇ Ῥώμῃ καὶ ταῖς ἄλλαις πόλεσιν ἐντεῦθεν ἔχειν τὴν χορηγίαν· καὶ γὰρ εὐεξάγωγός ἐστιν ἡ λίθος τῶν μετάλλων ὑπερκειμένων τῆς θαλάττης πλησίον, ἐκ δὲ τῆς θαλάττης διαδεχομένου τοῦ Τιβέριος τὴν κομιδήν. (καὶ τὴν ξυλείαν ⟨δὲ⟩ τὴν εἰς τὰς οἰκοδομὰς σελμάτων εὐθυτάτων καὶ εὐμηκεστάτων ἡ Τυρρηνία χορηγεῖ τὴν πλείστην, τῷ ποταμῷ κατάγουσα ἐκ τῶν ὀρῶν εὐθύς).

222 **2** Ὠστίων X: ὀστίων A, ὀστιῶν BC **3** Πίσας qs: πείσας ABC, πίσαν X **4 sq.** Οὐάδα Οὐολατέρρας dubitanter Lasserre, confidenter Aly (cf. iam Radke RE s. v. Volaterrae 737, 36–9): οὐαδετέρρας codd.; Οὐολατέρρας Xylander, Οὐλατέρρας? Niese ms., Οὐάδα τὰ κατὰ Οὐολατέρρας O. Cuntz (Polybius u. sein Werk, Leipzig 1902, 23) **5** καὶ om. q, ad 7 (ubi vide) transposuit Lasserre **6** Κόσσαν B: κόσαν AC **6 sq.** ὀκτακοσίων … ἑξακοσίων Korais **7** ⟨· εἶτ' ἀπὸ Κόσσης εἰς Ὤστια ψμ´ εἰσί⟩ post φασι excidisse coniecit Groskurd; lacunam indicavit Meineke εὖ Sbordone: εἶναι codd.; οὖν εἶναι Korais, εὖ εἶναι Kramer, εὖ καὶ Meineke (Vind. 50 sq.) Π. δὲ τετρακόσιοι (i. e. δὲ υ´), καὶ (e 5 huc transpositum) εἶναι τοὺς Lasserre **7 sq.** χ. τετρακοσίους τρ. A: ͵αυλ´ BC; χ. τριακοσίους τρ. Kramer (per errorem, ut vid.), χ. τριακοσίους πεντήκοντα Aly **9** λούνα Xnq **11** αὑτῷ Korais: αυτῶι A, αὐτῶ BC **14** Σαρδὼ A: -δὼν BC ᾐόνος Meineke **15** μέταλλα A: μετάλλα C, μέτταλα B **17** ὥστε A: ὥς γε BC **20** θαλάττης q: θαλάσσ- ABC **21** addidi **22** post εὐθύς verba 217, 12 πρὸς — Λοῦκα inseruit Meineke; etiam verba 217, 13 ἔνιοι — 15 σύνταξιν huc transposuit Lasserre; cf. ad 217, 12–5

großer Zahl an den Orten niederließen wohin sie der Zufall führte, seien sie von den Attikern *Pelargoi* ('Störche') genannt worden.

222 Was das Tyrrhenische betrifft, so soll seine größte Länge, die Küste von Luna bis Ostia, etwa zweitausendundfünfhundert Stadien, die Breite bei den Bergen weniger als die Hälfte betragen. Nach Pisa sind es von Luna mehr als vierhundert Stadien, von dort nach Vada Volaterrana zweihundertundachtzig; von hier wiederum nach Populonium zweihundertsiebzig, und von Populonium nach Cossa nahezu achthundert (Andere sagen sechshundert). Polybios (34, 11, 3) gibt unrichtig für die Gesamtsumme eintausendvierhundertdreißig an.

Von diesen Orten ist Luna eine Stadt und ein Hafen; die Griechen nennen es Hafen und Stadt der Selene. Die Stadt ist nicht groß, der Hafen dagegen riesig und vorzüglich: er schließt mehrere Häfen in sich ein, die sämtlich bis ans Ufer tief sind, genau so wie man sich den Stützpunkt von Seebeherrschern vorstellt, die so lange Herr über ein so großes Meer gewesen sind. Umschlossen wird der Hafen von hohen Bergen, von denen aus man die Meere erblickt, sowie Sardo und ein großes Stück der Küste zu beiden Seiten. Es gibt dort Gruben von weißem und von bläulichem, geädertem Marmor in solcher Menge und solchen Ausmaßen — sie geben große Platten und Säulen aus einem Stück her — dass die meisten der hervorragendsten Bauten in Rom und den anderen Städten ihr Material von hier beziehen; der Marmor lässt sich ja auch leicht exportieren, da die Gruben dicht über dem Meer liegen und nach dem Meer der Tiber den Transport übernimmt. (Auch das zum Bauen benötigte Holz für ganz gerade und sehr lange Firstbalken liefert das Tyrrhenische am meisten; es wird über den Fluss direkt aus den

μεταξὺ δὲ Λούνης καὶ Πίσης ὁ Μάκρας ἐστὶ †χωρίον†, ᾧ πέρατι τῆς Τυρρηνίας καὶ τῆς Λιγυστικῆς κέχρηνται τῶν συγγραφέων πολλοί.

Ἡ δὲ Πῖσα κτίσμα μέν ἐστι τῶν ἐν Πελοποννήσῳ Πισατῶν, οἳ μετὰ Νέστορος ἐπὶ Ἴλιον στρατεύσαντες κατὰ τὸν ἀνάπλουν ἐπλανήθησαν οἱ μὲν εἰς τὸ Μεταπόντιον, οἱ δ' εἰς τὴν Πισᾶτιν (ἅπαντες Πύλιοι καλούμενοι). δυεῖν δὲ ποταμῶν κεῖται μεταξὺ κατ' αὐτὴν τὴν συμβολήν, Ἄρνου τε καὶ Αὔσαρος, ὧν ὁ μὲν ἐξ Ἀρρητίου φέρεται πολύς (οὐχὶ πᾶς, ἀλλὰ τριχῇ σχισθείς), ὁ δ' ἐκ τῶν Ἀπεννίνων ὀρῶν· συμπεσόντες δ' εἰς ἓν ῥεῖθρον μετεωρίζουσιν ἀλλήλους ταῖς ἀντικοπαῖς ἐπὶ τοσοῦτον ὥστε τοὺς ἐπὶ τῶν ἠϊόνων ἑστῶτας ἀμφοτέρων μηδέτερον ὑπὸ θατέρου καθορᾶσθαι· ὥστ' ἀνάγκη δυσανάπλωτα ἐκ θαλάττης εἶναι (στάδιοι δ' εἰσὶ τοῦ ἀνάπλου περὶ εἴκοσι). μυθεύουσι δ', ὅτε πρῶτον ἐκ τῶν ὀρῶν οἱ ποταμοὶ κατεφέροντο οὗτοι, κωλυομένους ὑπὸ τῶν ἐπιχωρίων, μὴ συμπεσόντες εἰς ἓν κατακλύζοιεν τὴν
223C. χώραν, ὑποσχέσθαι μὴ κατακλύσειν, | καὶ φυλάξαι τὴν πίστιν. δοκεῖ δ' ἡ πόλις εὐτυχῆσαί ποτε, καὶ νῦν οὐκ ἀδοξεῖ διά τ' εὐκαρπίαν καὶ τὰ λιθουργεῖα καὶ τὴν ὕλην τὴν ναυπηγήσιμον, ᾗ τὸ μὲν παλαιὸν ἐχρῶντο πρὸς τοὺς κατὰ θάλατταν κινδύνους (καὶ γὰρ μαχιμώτατοι Τυρρηνῶν ὑπῆρξαν, καὶ παρώξυναν αὐτοὺς οἱ Λίγυες, πονηροὶ γείτονες παρὰ πλευρὰν ὄντες)· νῦν δὲ τὸ πλέον εἰς τὰς οἰκοδομὰς ἀναλίσκεται τὰς ἐν Ῥώμῃ κἀν ταῖς ἐπαύλεσι, βασίλεια κατασκευαζομένων Περσικά.

Τῶν δὲ Οὐολατερρανῶν ἡ μὲν χώρα κλύζεται τῇ θαλάττῃ, τὸ δὲ κτίσμα 6
ἐν φάραγγι βαθείᾳ λόφος ἐστὶν ὑψηλὸς περίκρημνος πάντῃ, τὴν κορυφὴν ἐπίπεδος, ἐφ' ᾗ ἵδρυται τὸ τεῖχος τῆς πόλεως· ἡ δ' ἐπ' αὐτὴν ἀνάβασις πεντεκαίδεκα σταδίων ἐστὶν ἀπὸ τῆς βάσεως, ὀξεῖα πᾶσα καὶ χαλεπή. ἐν-

28–30 *Anon. Urb. 21^{r} II

23 Πίσης ed. pr.: πείσης ABC^{pc}, πίσσης C^{ac}q Μάκρας Cluverius (It. 55, 36. 73, 14), Kramer: -ης codd. ποταμός? Cluverius, χωρίζων Korais, ποτάμιον Kramer, χειμάρρους Madvig (Adv. 1, 540); χαράδριον Müller (ad Ptol. Geogr. p. 323, 4; 'aut erat: ἐστιν, ᾧ πέρατι (cui ὁρίῳ varia lectio adscripta) τῆς T. etc.'), Tucker (100); ποταμὸς καὶ ὁμώνυμον χωρίον Niese ms.; Μακράλλας καλούμενος ὑπὸ τῶν ἐπιχωρίων Aly; delendum esse coniecit Groskurd (cf. etiam Müller l. c.) **25** Πῖσα Meineke: πεῖσα AB, πείσα C q^{s}, πίσα EXq^{i} Πισατῶν EX: πει- ABC **26** ὃν post ἀνάπλουν add. codd.: del. Xylander; ὄντες? Aly **27** Πισᾶτιν Kramer: πεισάτιν codd. **28** δυοῖν C^{2} τε om. E **29** Αὔσαρος Casaubonus (dubitanter): αἴ- codd., Anon. Urb. διχῇ? Cluverius (It. 462, 44) **31 sq.** ᾐόνων Meineke **35** κατακλύσοιεν Korais **223 2** νῦν ⟨δ'⟩? τε pro τ' q; τὴν? **4** μαχιμώτατοι Madvig (Adv. 1, 540 sq.): -τεροι codd. **4 sq.** παρώξυνον Korais **5** πλευρὸν B **6** καὶ pro κἀν o **8** Οὐολατερρανῶν Cluverius (It. 522, 6), Korais (οὐολατερρᾶνοι iam v^{mg}): οὐλατερρανῶν C, οὐλατερράνων AB; Οὐολατερράνων Xylander **9** βαθείᾳ ⟨ἵδρυται·⟩?

Bergen herabgebracht). Zwischen Luna und Pisa ist der Makras **, den viele Autoren als Grenze zwischen dem Tyrrhenischen und dem Ligystischen nehmen.

Pisa ist eine Gründung der Pisater im Peloponnes, die, nachdem sie zusammen mit Nestor gegen Ilion gezogen waren, auf der Rückfahrt teils nach Metapont, teils ins Pisatische verschlagen wurden (sie wurden sämtlich Pylier genannt). Es liegt, direkt an ihrem Zusammenfluss, zwischen zwei Flüssen, dem Arnus und dem Ausar, von denen jener mit mächtigem Strom aus Arretium kommt (nicht zur Gänze, sondern dreigeteilt), dieser aus dem Apenninen-Gebirge; bei ihrem Zusammentreffen in *ein* Flussbett heben sie sich gegenseitig durch den Anprall dermaßen in die Höhe dass die auf den beiden Ufern Stehenden sich nicht sehen können; die Hinauffahrt vom Meer her ist also notwendigerweise schwierig (sie beträgt rund zwanzig Stadien). Man fabelt, als diese Flüsse zum ersten Mal aus den Bergen herabkamen, hätten sie, als die Einheimischen ihnen aus Furcht, sie würden, wenn sie sich zu *einem* Strom vereinigten, das Land überschwemmen, den Weg
223 versperrten, versprochen es nicht zu überschwemmen, und sie hätten Wort gehalten. Die Stadt soll einst blühend gewesen sein und ist heute nicht unberühmt dank der Fruchtbarkeit, der Marmorgruben und des Schiffsbauholzes, das sie früher gegen die vom Meer her drohenden Gefahren benutzten (waren sie doch die kämpferischsten unter den Tyrrhenern, und die Ligyer, schlechte Nachbarn unmittelbar an ihrer Seite, reizten sie); heute wird es hauptsächlich für den Häuserbau in Rom verwendet und auf den Landsitzen, wo man persische Paläste anlegt.

Das Land der Volaterraner wird vom Meer bespült. Ihre Stadt ist eine in 6
einer tiefen Schlucht gelegene hohe Kuppe, die an allen Seiten jäh abfällt und einen flachen Gipfel hat, auf dem die Stadtmauer steht; der Aufstieg zu ihr beträgt von ebener Erde aus fünfzehn Stadien und ist über die ganze

ταῦθα συνέστησάν τινες τῶν Τυρρηνῶν καὶ τῶν προγεγραμμένων ὑπὸ Σύλλα, πληρώσαντες δὲ τέτταρα τάγματα στρατιᾶς διετῆ χρόνον ἐπολιορκήθησαν, εἶθ' ὑπόσπονδοι παρεχώρησαν τοῦ τόπου.

Τὸ δὲ Ποπλώνιον ἐπ' ἄκρας ὑψηλῆς ἵδρυται κατερρωγυίας εἰς τὴν θάλατταν καὶ χερρονησιζούσης, πολιορκίαν καὶ αὐτὸ δεδεγμένον περὶ τοὺς αὐτοὺς καιρούς. τὸ μὲν οὖν πολίχνιον πᾶν ἔρημόν ἐστι πλὴν τῶν ἱερῶν καὶ κατοικιῶν ὀλίγων· τὸ δ' ἐπίνειον οἰκεῖται βέλτιον, πρὸς τῇ ῥίζῃ τοῦ ὄρους λιμένιον ἔχον καὶ νεωσοίκους δύο (καὶ δοκεῖ μοι μόνη τῶν Τυρρηνίδων τῶν παλαιῶν αὕτη ἐπ' αὐτῇ τῇ θαλάττῃ ἱδρῦσθαι· αἴτιον δ' ἐστὶ τὸ τῆς χώρας ἀλίμενον· διόπερ παντάπασιν ἔφευγον οἱ κτίσται τὴν θάλατταν, ἢ προεβάλλοντο ἐρύματα πρὸς αὐτῆς, ὥστε μὴ λάφυρον ἕτοιμον ἐκκεῖσθαι τοῖς ἐπιπλεύσασιν). ἔστι δὲ καὶ θυννοσκοπεῖον ὑπὸ τῇ ἄκρᾳ.

Κατοπτεύεται δ' ἀπὸ τῆς πόλεως πόρρωθεν μὲν καὶ μόλις ἡ Σαρδώ, ἐγγυτέρω δ' ἡ Κύρνος, ἑξήκοντά πως διέχουσα τῆς Σαρδόνος σταδίους, πολὺ δὲ μᾶλλον τούτων ἡ Αἰθαλία· προσεχεστέρα ⟨γὰρ⟩ τῇ ἠπείρῳ ἐστίν, ὅσον τριακοσίους διέχουσα σταδίους (ὅσους καὶ τῆς Κύρνου διέχει). ἄριστον δ' ἀφετήριον τοῦτο τὸ χωρίον ἐστὶν ἐπὶ τὰς τρεῖς τὰς λεχθείσας νήσους. εἴδομεν δὲ καὶ ταύτας ἡμεῖς ἀναβάντες ἐπὶ τὸ Ποπλώνιον καὶ μέταλλά τινα ἐν τῇ χώρᾳ ἐκλελειμμένα. εἴδομεν δὲ καὶ τοὺς ἐργαζομένους τὸν σίδηρον τὸν ἐκ τῆς Αἰθαλίας κομιζόμενον· οὐ γὰρ δύναται συλλιπαίνεσθαι καμινευόμενος ἐν τῇ νήσῳ, κομίζεται δ' εὐθὺς ἐκ τῶν μετάλλων εἰς τὴν ἤπειρον. τοῦτό τε δὴ παράδοξον ἡ νῆσος ἔχει καὶ τὸ τὰ ὀρύγματα ἀναπληροῦσθαι
224C. πάλιν τῷ χρόνῳ τὰ μεταλλευθέντα, | καθάπερ τοὺς πλαταμῶνάς φασι τοὺς ἐν Ῥόδῳ καὶ τὴν ἐν Πάρῳ πέτραν τὴν μάρμαρον καὶ τὰς ἐν Ἰνδοῖς ἁλάς, ἅς φησι Κλείταρχος (FGrHist 137 F 28). οὔτ' οὖν Ἐρατοσθένης ὀρθῶς ὁ φήσας (fr. III B 116 Berger) μὴ καθορᾶσθαι μήτε τὴν Κύρνον ἐκ τῆς ἠπείρου μήτε

25 Eust. D. P. 303, 41 sq.

12 σύλλαι A 13 στρατιᾶς Korais: -τείας codd. 15 sq. θάλατταν A: θάλασσ- BC 16 χερρονη- C: χερροννη- AB 18 καὶ om. B 19 δύο· Meineke (Vind. 51): · διὸ codd. 20 πόλεων post αὕτη add. codd.: delevi duce v. Herwerden (437), qui tacite hanc vocem omisit 21 διόπερ ⟨ἢ⟩? 22 πρὸς αὐτῆς B: πρὸ αὐτῆς A, πρ̊ αὐτῆς C; πρὸς αὐτήν Vogel (1880, 345), προσάντη Madvig (Adv. 1, 541) 23 ἐπὶ pro ὑπὸ? Radke (RE s. v. Populonia 92, 13 sq.) 24 Σαρδώ AE: -δών B, -δῶν C 25 σαρδῶνος B 26 Αἰθάλεια k, Aly add. Casaubonus; ⟨ἢ⟩ προσεχ. maluit Meineke (Vind. 51); ἐστίν om. E 27 σ′ pro τριακοσίους E 31 Αἰθαλείας k, Aly 33 τε Korais: δὲ codd.; γε vel {δὲ}? Lasserre 224 2 τὰς ἐν Ἰ. ἁλάς scripsi: τὰς ἐν Ἰ. ἄλλας ABC, τὰς ἐν Ἰ. ἅλας X^{ac} (ut vid.), τοὺς ἐν Ἰ. ἅλας X^{pc}q {ἅς} Radermacher (Jahrbb. f. class. Philol. 151, 1895, 248), prob. Holwerda; οὓς q 3 ὀρθῶς C: ὀρθὸς AB

Länge schroff und beschwerlich. Hier haben einige der Tyrrhener und der von Sulla Geächteten sich zusammengetan und, nachdem sie vier Heereseinheiten zusammengebracht hatten, eine Belagerung von zwei Jahren ausgehalten, bis sie unter einem Waffenstillstand aus dem Ort abzogen.

Populonium liegt auf einer hohen, steil zum Meer abfallenden halbinselartigen Landspitze; es hatte zu derselben Zeit ebenfalls eine Belagerung durchzustehen. Das Städtchen ist, abgesehen von den Heiligtümern und ein paar Wohnhäusern, ganz verödet, der Hafenplatz jedoch ist besser besiedelt; er liegt am Fuß des Berges, hat einen kleinen Hafen und zwei Schiffshäuser (ich glaube dass von den alten tyrrhenischen Städten dies die einzige war die unmittelbar am Meer lag; der Grund ist die Hafenlosigkeit des Landes: deshalb haben die Gründer das Meer ganz und gar gemieden, oder sich hinter natürlichen Verschanzungen an ihm niedergelassen, so dass sie nicht als bequeme Beute für die Heranschiffenden hinausragten). Es gibt auch eine Thunfischwarte unterhalb der Spitze.

Von der Stadt aus erblickt man in der Ferne und nur mit Mühe Sardo, mehr in der Nähe Kyrnos – das etwa sechzig Stadien von Sardo entfernt ist – und viel deutlicher als diese Aithalia: es liegt nämlich viel näher am Festland, in einer Entfernung von etwa dreihundert Stadien (ebensoviel wie es von Kyrnos entfernt ist). Dieser Ort ist eine ausgezeichnete Abfahrtsstelle zu den drei genannten Inseln. Wir haben auch sie selber gesehen als wir Populonium erstiegen hatten, ebenso wie ein paar verlassene Bergwerke in der Umgebung. Auch haben wir die Leute gesehen die das aus Aithalia herübergebrachte Eisen bearbeiten: es kann nämlich auf der Insel im Schmelzofen nicht zur völligen Ausschmelzung gebracht werden und wird deshalb gleich aus den Gruben zum Festland gebracht. Dies ist *eine* Sonderbarkeit der Insel; eine andere ist dass das in den Gruben Ausgegrabene sich im Laufe der
224 Zeit wieder auffüllt, ebenso wie das mit den Platten in Rhodos und mit dem Marmorstein in Paros geschehen soll und mit den Salzwerken in Indien von denen Kleitarchos spricht (FGrHist 137 F 28). Es hat also weder Eratosthenes recht, der behauptet hat (fr. III B 116 Berger), weder Kyrnos noch Sar-

τὴν Σαρδόνα, οὔτ' Ἀρτεμίδωρος ὁ φήσας (fr. 48 Stiehle) ἐν χιλίοις εἶναι καὶ διακοσίοις σταδίοις πελαγίας ἀμφοτέρας· καὶ γὰρ εἴ τισιν, ἡμῖν γε οὐκ ἂν ὑπῆρξαν ὁραταί, ἢ ⟨οὐκ⟩ ἐπὶ τοσοῦτον ἐφ' ὅσον σαφεῖς ἑωρῶντο, καὶ μάλιστα ἡ Κύρνος.

Ἔστι δὲ κατὰ τὴν Αἰθαλίαν λιμὴν Ἀργῷος ἀπὸ τῆς Ἀργοῦς, ὥς φασιν. ἐκεῖσε γὰρ πλεῦσαι τὴν τῆς Κίρκης οἴκησιν ζητοῦντα τὸν Ἰάσονα, τῆς Μηδείας ἐθελούσης ἰδεῖν τὴν θείαν, καὶ δὴ καὶ τῶν ἀποστλεγγισμάτων παγέντων, ἃ ἐποίουν οἱ Ἀργοναῦται, διαμένειν ἔτι καὶ νῦν διαποικίλους τὰς ἐπὶ τῆς ἠϊόνος ψήφους. αἱ δὲ τοιαῦται μυθοποιΐαι τεκμήρια τῶν λεγομένων ὑφ' ἡμῶν (cf. 20, 9 sqq. et vide 18, 31–27, 6 comm.) εἰσιν ὅτι οὐ πάντα Ὅμηρος αὐτὸς ἔπλαττεν, ἀλλ' ἀκούων θρυλουμένων τῶν τοιούτων πολλῶν αὐτὸς προσετίθει μήκη διαστημάτων καὶ ἐκτοπισμῶν, καὶ καθάπερ τὸν Ὀδυσσέα εἰς τὸν Ὠκεανὸν ἐξέβαλε, παραπλησίως καὶ τὸν Ἰάσονα, γενομένης καὶ τούτῳ πλάνης τινὸς κἀκείνῳ, καθάπερ καὶ Μενελάῳ. περὶ μὲν οὖν τῆς Αἰθαλίας τοσαῦτα.

Ἡ δὲ Κύρνος ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων καλεῖται Κόρσικα, οἰκεῖται δὲ φαύλως 7
τραχεῖά τε οὖσα καὶ τοῖς πλείστοις μέρεσι δύσβατος τελέως, ὥστε τοὺς κατέχοντας τὰ ὄρη καὶ ἀπὸ ληστηρίων ζῶντας ἀγριωτέρους εἶναι θηρίων (ὁπόταν γοῦν ὁρμήσωσιν οἱ τῶν Ῥωμαίων στρατηγοὶ καὶ προσπεσόντες τοῖς ἐρύμασι πολὺ πλῆθος ἕλωσι, τῶν ἀνδραπόδων ὁρᾶν ἔστιν ἐν τῇ Ῥώμῃ καὶ θαυμάζειν ὅσον ἐμφαίνεται τὸ θηριῶδες καὶ τὸ βοσκηματῶδες ἐν αὐτοῖς· ἢ γὰρ οὐχ ὑπομένουσι ζῆν ἢ ζῶντες ἀπαθείᾳ καὶ ἀναισθησίᾳ τοὺς ὠνησαμένους ἐπιτρίβουσιν, ὥστε καίπερ τὸ τυχὸν καταβαλοῦσιν ὑπὲρ αὐτῶν ὅμως μεταμέλειν). ἔστι δ' ὅμως οἰκήσιμά τινα μέρη καὶ πολίσματά που Βλησίνων τε καὶ Χάραξ καὶ Ἐνικονίαι καὶ Οὐάπανες. μῆκος δὲ τῆς νήσου φησὶν ὁ χωρογράφος (Agrippa fr. 10 sq. Klotz) μίλια ἑκατὸν ἑξήκοντα, πλάτος δὲ ἑβδομήκοντα, Σαρδόνος δὲ μῆκος διακόσια εἴκοσι, πλάτος δὲ ἐνενήκοντα

20 Eust. D. P. 303, 41 sq. 20–8 Eust. D. P. 303, 43–304, 6

7 add. Korais (in adnotatione tamen fort. potius ἢ delendum esse coniciens); αἳ pro ἢ nq ἑωρῶντο A: ἑωρῶν BC 9 Αἰθάλειαν k, Aly 11 θείαν io^{pc}, Brunck (Apollonii Rhodii Argonautica …, Argentorati 1780, 163 [posterior paginarum series] ad 4, 658), Meineke (ap. Forbiger), Wil. (ap. Geffcken 1892, 94): θέαν AC, θεάν B 13 ᾐόνος Meineke 14 ἐστιν Casaubonus 15 θρυλουμένων A: θρυλλ- BC 19 Αἰθαλείας k, Aly 20 Κόρσικα BC: κορσίκα AX, Eust. 22 ληστειῶν Korais 26 ἀπειθείᾳ Eust. R (prob. Bernhardy D. P. 911, coniecit Cobet, Misc. 127) 27 καταβαλοῦσιν A: -βάλλουσιν BC (cf. Eust.) 28 που om. B 28 sq. βλησινῶν C 29 τε {καὶ} Müller (ad Ptol. p. 370, 13) 31 διακόσια εἴκοσι Korais: διακοσίων εἴκοσι A, σκ' cett.

do seien vom Festland aus zu erblicken, noch Artemidor, der behauptet hat (fr. 48 Stiehle), beide lägen in einer Entfernung von eintausendundzweihundert Stadien im offenen Meer: denn wenn überhaupt für jemanden, wären sie dann für uns nicht sichtbar gewesen, oder nicht in dem Maße in dem sie uns deutlich erschienen, besonders Kyrnos.

In Aithalia ist ein Hafen Argoos, der seinen Namen, sagt man, von der Argo hat. Dorthin sei nämlich Iason gefahren auf der Suche nach dem Wohnsitz der Kirke, da Medea ihre Tante besuchen wollte; daher seien auch von den Abschabseln, die die Argonauten damals machten und die fest wurden, die Kieselsteine an der Küste noch heute verschiedenfarbig. Solche Fabeleien stützen unsere Behauptung (vgl. 20, 9 ff. und siehe zu 18, 31–27, 6) dass Homer nicht alles selber erfunden hat, sondern Vieles dieser Art hatte erzählen hören und selber nur Weiten der Entfernung und Entlegenheit hinzugefügt hat, und ebenso wie er Odysseus in den Ozean hinausversetzt, es ähnlich auch mit Iason gemacht hat, da sowohl dieser als jener, ebenso wie Menelaos, eine Irrfahrt zu bestehen hatte. Soviel über Aithalia.

Kyrnos wird von den Römern Corsica genannt. Es ist armselig bevölkert, 7
da es rauh und zum größten Teil vollkommen unzugänglich ist, so dass die Bewohner der Berge, die von Raub leben, wilder sind als Tiere (jedesmal wenigstens wenn die Heerführer der Römer zum Kampf gegen sie ausziehen und beim Angriff auf ihre Bergfesten eine große Zahl gefangen nehmen, kann man in Rom an den Sklaven sehen und bestaunen wie stark die Eigenschaften wilder Tiere und des Viehs in ihnen hervortreten: entweder nämlich ertragen sie es nicht weiterzuleben oder sie bringen, wenn sie am Leben bleiben, durch ihre Indolenz und Stumpfheit ihre Käufer zur Verzweiflung, so dass sie, auch wenn sie nur ein Geringes für sie bezahlt haben, den Kauf trotzdem bereuen). Trotzdem gibt es ein paar bewohnbare Gegenden und etwas wie Städte: Blesinon, Charax, Enikoniai, Vapanes. Die Länge der Insel beträgt nach dem Chorographen (Agrippa fr. 10 f. Klotz) hundertsechzig Meilen, die Breite siebzig, die Länge von Sardo zweihundertzwanzig, die

ὀκτώ· κατ' ἄλλους δὲ Κύρνου μὲν περίμετρος περὶ τρισχιλίους λέγεται καὶ διακοσίους σταδίους, τῆς δὲ Σαρδόνος καὶ τετρακισχιλίους.

Ἔστι δὲ αὐτῆς πολὺ μέρος τραχὺ καὶ οὐκ εἰρηναῖον, πολὺ δὲ καὶ χώραν ἔχον εὐδαίμονα τοῖς πᾶσι, σίτῳ δὲ καὶ διαφερόντως. πόλεις δ' εἰσὶ
225C. μὲν πλείους, ἀξιόλογοι δὲ Κάραλις καὶ Σοῦλχοι. | τῇ δ' ἀρετῇ τῶν τόπων ἀντιτάττεταί τις καὶ μοχθηρία· νοσερὰ γὰρ ἡ νῆσος τοῦ θέρους, καὶ μάλιστα ἐν τοῖς εὐκαρποῦσι χωρίοις· τὰ δ' αὐτὰ ταῦτα καὶ πορθεῖται συνεχῶς ὑπὸ τῶν ὀρείων, οἳ καλοῦνται Διαγησβεῖς, Ἰολαεῖς πρότερον ὀνομαζόμενοι. λέγεται γὰρ Ἰόλαος ἄγων τῶν παίδων τινὰς τῶν Ἡρακλέους ἐλθεῖν δεῦρο καὶ συνοικῆσαι τοῖς τὴν νῆσον ἔχουσι βαρβάροις (Τυρρηνοὶ δ' ἦσαν). ὕστερον δὲ Φοίνικες ἐπεκράτησαν οἱ ἐκ Καρχηδόνος καὶ μετὰ τούτων Ῥωμαίοις ἐπολέμουν· καταλυθέντων δὲ ἐκείνων πάνθ' ὑπὸ Ῥωμαίοις ὑπῆρξε. τέτταρα δ' ἐστὶ τῶν ὀρείων ἔθνη, Πάρατοι, Σοσσινάτοι, Βάλαροι, Ἀκώνιτες, ἐν σπηλαίοις οἰκοῦντες, εἰ δέ τινα ἔχουσι γῆν σπόριμον, οὐδὲ ταύτην ἐπιμελῶς σπείροντες, ἀλλὰ τὰ τῶν ἐργαζομένων καθαρπάζοντες, τοῦτο μὲν τῶν αὐτόθι, τοῦτο δ' ἐπιπλέοντες τοῖς ἐν τῇ περαίᾳ, Πισάταις μάλιστα. οἱ δὲ πεμπόμενοι στρατηγοὶ τὰ μὲν ἀντέχουσι, πρὸς ἃ δ' ἀπαυδῶσιν, ἐπειδὰν μὴ λυσιτελῇ τρέφειν συνεχῶς ἐν τόποις νοσεροῖς στρατόπεδον· λείπεται δὲ στρατηγεῖν τέχνας τινάς, καὶ δὴ τηρήσαντες ἔθος τι τῶν βαρβάρων — πανηγυρίζουσι γὰρ ἐπὶ πλείους ἡμέρας ἀπὸ τῆς λεηλασίας — ἐπιτίθενται τότε καὶ χειροῦνται πολλούς. γίνονται δ' ἐνταῦθα οἱ τρίχα φύοντες αἰγείαν ἀντ' ἐρέας κριοί, καλούμενοι δὲ μούσμωνες, ὧν ταῖς δοραῖς θωρακίζονται· χρῶνται δὲ πέλτῃ καὶ ξιφιδίῳ.

Ἀπὸ πάσης δὲ τῆς μεταξὺ Ποπλωνίου καὶ Πίσης ἱκανῶς αἱ νῆσοι κατ- 8
οπτεύονται· ἐπιμήκεις δ' εἰσὶ καὶ παράλληλοι σχεδὸν αἱ τρεῖς, ἐπὶ νότον

225 17 sq. Eust. Il. 428, 6 sq.

32 τρισχιλίους o, Cyriacus: χιλίους ABC; τρισχιλίους pro περὶ χιλίους Cluverius (Sic. 501, 28), fort. rectius **34** τὸ ante πολύ add. codd.: del. Korais εὔεργον vel ἐργάσιμον Madvig (Adv. 1, 541), εὐδιεινόν? v. Herwerden (437), εὐερίνεον (i. e. πολὺν ἐρινεὸν ἔχον) Papabasileiou (216); 'malim καὶ ὀρεινόν' Siebenkees **36** Κάραλις BC: κάλαρις A σουλχοί B **225 2** μοχθηρία A: τῇ μοχθηρίᾳ BC γὰρ ⟨καὶ λοιμώδης⟩ Aly coll. X **4** διαγήσβεις B **5** τοῦ pro τῶν post. q **9** παράτοι B σωσι- C^2 βαλαροὶ B ἀκωνίτες B; ἀκόνιτες q **10** εἰ δέ Korais: οὐδέ ABC^2; εἰ καί nq, εἰ δὲ καί? **11** τὰ Madvig (Adv. 1, 541): τὰς codd. **12** Πισάταις Kramer: πει- codd. **13 sq.** . ἐπεὶ δ' οὐ λυσιτελεῖ Korais (cf. ad 15) **14** στρατόπεδον post συνεχῶς transposuit C^{ac} **15** δὴ pro δὲ q (quam lectionem ante Kramerum vulgatam recipiens 13. ἐπεὶ δ' οὐ λυσιτελεῖ scripsit Korais) τέχναις pro τέχνας τινάς? Korais **17** γίνονται AEX: γεί- BC **18** αἰγείαν AEX: -γίαν BC **20** Πίσης q: πει- ABC; Πίσης ⟨παραλίας⟩ Aly **21** τρεῖς ⟨τῇ Ἰταλίᾳ⟩ Groskurd

Breite achtundneunzig: nach Anderen soll der Umfang von Kyrnos rund (drei)tausendundzweihundert Stadien sein, der von Sardo gar viertausend.

Von ihm ist ein großer Teil rauh und nicht friedfertig, ein großer Teil aber hat auch Land das mit allem und jedem, ganz besonders aber mit Getreide gesegnet ist. Städte gibt es mehrere; bedeutend sind Caralis und Sulci.
225 Der Güte des Landes steht auch ein Übel gegenüber: die Insel ist nämlich im Sommer ungesund, besonders in den fruchtreichen Gegenden; und eben diese werden auch ständig von den Bergbewohnern verheert, die Diagesber genannt werden, früher aber Iolaer hießen. Iolaos soll nämlich mit einigen von den Söhnen des Herakles hierher gekommen sein und sich unter den Barbaren die die Insel innehatten (es waren Tyrrhener) niedergelassen haben. Später bekamen die Phönizier aus Karthago die Herrschaft und bekriegten zusammen mit ihnen die Römer; als die Macht jener gebrochen worden war, kam alles unter die Herrschaft der Römer. Es gibt vier Stämme der Bergbewohner: die Parater, die Sossinater, die Balarer und die Akoniten; sie wohnen in Höhlen, und wenn sie etwas urbares Land besitzen, bebauen sie nicht einmal das mit Sorgfalt, sondern plündern den Besitz der Arbeitenden, teils auf der Insel selbst, teils indem sie die Bewohner der gegenüberliegenden Küste, besonders die Pisater, heimsuchen. Die Heerführer die dort hingeschickt werden halten zum Teil durch; in manchen Fällen aber, wenn der ständige Unterhalt eines Heeres in ungesunden Gegenden sich nicht lohnt, geben sie auf und bleibt nur die Anwendung irgendeiner Kriegslist übrig; und so warten sie denn einen bestimmten Brauch der Barbaren ab — sie pflegen nämlich nach einem Beutezug ein mehrtägiges Fest zu veranstalten —, überfallen sie dann und bringen Viele in ihre Gewalt. Es gedeihen dort die Widder die Ziegenhaar statt Wolle bekommen und *musmones* genannt werden; ihre Felle legen sie sich als Panzer um; sie gebrauchen einen leichten Schild und einen Dolch.

Von der ganzen Küste zwischen Populonium und Pisa aus sind die Inseln 8
ziemlich gut zu sehen; sie sind länglich und alle drei nahezu parallel, indem

καὶ Λιβύην τετραμμέναι, πολὺ μέντοι τῷ μεγέθει λείπεται τῶν ἄλλων ἡ Αἰθαλία. ἀπὸ δὲ τῆς Λιβύης τὸ ἐγγυτάτω δίαρμά φησιν ὁ χωρογράφος (Agrippa fr. 60 Klotz) εἰς τὴν Σαρδὼ μίλια τριακόσια.

Μετὰ δὲ τὸ Ποπλώνιον Κόσσαι πόλις μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης. ἔστι δ' ἐν κόλπῳ βουνὸς ὑψηλός, ἐφ' οὗ τὸ κτίσμα, ὑπόκειται δ' Ἡρακλέους λιμὴν καὶ πλησίον λιμνοθάλαττα καὶ παρὰ τὴν ἄκραν τὴν ὑπὲρ τοῦ κόλπου θυννοσκοπεῖον (ἀκολουθεῖ γὰρ ὁ θύννος οὐ τῇ βαλάνῳ μόνον, ἀλλὰ καὶ τῇ πορφύρᾳ παρὰ γῆν, ἀρξάμενος ἀπὸ τῆς ἔξω θαλάττης μέχρι καὶ Σικελίας). ἀπὸ δὲ τῶν Κοσσῶν εἰς Ὤστια παραπλέουσι πολίχνιά ἐστι Γραουίσκοι καὶ Πύργοι καὶ Ἄλσιον καὶ Φρεγῆνα. εἰς μὲν δὴ Γραουίσκους στάδιοι τριακόσιοι· ἐν δὲ τῷ μεταξὺ τόπος ἐστὶ καλούμενος Ῥηγισουίλλα, ἱστόρηται δὲ γενέσ-
226C. θαι τοῦτο βασίλειον Μάλεω τοῦ Πελασγοῦ, | ὅν φασι δυναστεύσαντα ἐν τοῖς τόποις μετὰ τῶν συνοίκων Πελασγῶν ἀπελθεῖν ἐνθένδε εἰς Ἀθήνας (τούτου δ' εἰσὶ τοῦ φύλου καὶ οἱ τὴν Ἄγυλλαν κατεσχηκότες). ἀπὸ δὲ Γραουίσκων εἰς Πύργους μικρὸν ἐλάττους τῶν ἑκατὸν ὀγδοήκοντα· ἔστι δ' ἐπίνειον τῶν Καιρετανῶν ἀπὸ τριάκοντα σταδίων, ἔχει δὲ Εἰληθυίας ἱερόν, Πελασγῶν ἵδρυμα πλούσιόν ποτε γενόμενον (ἐσύλησε δ' αὐτὸ Διονύσιος ὁ τῶν Σικελιωτῶν τύραννος κατὰ τὸν πλοῦν τὸν ἐπὶ Κύρνον). ἀπὸ δὲ τῶν Πύργων εἰς Ὤστια διακόσιοι ἑξήκοντα· ἐν δὲ τῷ μεταξὺ τὸ Ἄλσιον καὶ ἡ Φρεγῆνα. περὶ μὲν τῆς παραλίας τῆς Τυρρηνικῆς ταῦτα.

23 Αἰθάλεια k, Aly ἀπὸ δὲ scripsi: ἀπό τε codd. τὸ A: τῷ BC 24 σαρδῶ A διακόσια Gossellin coll. Plin. N. H. 3, 84 25 τὸ hi: om. ABC Κόσσαι A (cf. X): κόσαι C (scripsit Meineke), κόσα B 28 θύννος C: θῦννος ABX 30 Κοσσῶν B: κόσσων AC; Κοσῶν Meineke Ὤστια Cluverius (It. 873, 24): ὤστιαν ABC; ὠστίαν q Γραουίσκοι Kramer: τραουικίσκιον AB, τραουηΐσκιον C; Γραουίσκιον Xylander, Γραουίσκαι Cluverius (It. 483, 51 sq.; *Graviscae* iam Guarino) 31 Ἄλσιον Xylander: ἀλεῖον A, ἀλλεῖον BC Φρεγῆνα Meineke: φρεγηνία codd.; Φρεγήνα Korais, Φρεγῆναι? Niese ms. Γραουίσκους Xylander: τραουικίσκους codd.; Γραουίσκας Cluverius (It. 483, 51 sq.; *Graviscas* iam Guarino) 32 Ῥηγισουίλλα Cluverius (It. 485, 29): ῥιγησούιλλα A^{pc}BC^{pc}, ῥιγησουίλλα A^{ac}, ῥηγησούιλλα C^{ac}; Ῥηγισούιλλα Pletho, Casaubonus ἱστορεῖται B 33 Μάλεω τοῦ Hermann (Opusc. 7, 265): μαλαιὼ τοῦ A, μαλαιώτου BC; Μαλεώτου Pletho, Wil. (Isyllos 100^{81}) coll. Et. M. 62, 7 sq. 226 2 τόποις ⟨ἐκείνοις⟩ Pletho, τόποις ⟨τούτοις⟩ Jacoby (FGr Hist 328 F 99–101 Note 9); at vide 597, 8 comm. 3 Ἄγυλλαν Xylander: ἀγγυαλαν A, ἀγγύαλαν B, ἐγγύαλαν C Γραουίσκων Xylander (*a Graviscis* iam Guarino): τρα- codd. 5 Καιρετανῶν q: κερετάνων ABC τριάκοντα A: λ' C, ν' B 8 Ὤστια Cluverius (It. 873, 24 sq.): ὤστιαν A, ὠστίαν BC Ἄλσιον Xylander: ἄλειον B, ἀλεῖον AC Φρεγῆνα Meineke: φραιγήνα AC, φραίγηνα B, Φρεγῆναι Cluverius (It. 483, 53; dubitantius 500, 37–9), Φρεγήνα Korais

sie gen Süden, nach Libyen, blicken; doch bleibt Aithalia an Größe weit hinter den anderen zurück. Von Libyen, sagt der Chorograph (Agrippa fr. 60 Klotz), beträgt die kürzeste Überfahrt nach Sardo dreihundert Meilen.

Nach Populonium kommt die Stadt Kossai etwas oberhalb des Meeres. Es ist ein hoher Kegel an einer Bucht, auf dem die Stadt gebaut ist; unterhalb liegt der Herakleshafen und in der Nähe eine Lagune und entlang der Landspitze oberhalb der Bucht eine Thunfischwarte (der Thunfisch folgt nämlich am Land entlang nicht nur der Eichel, sondern auch der Purpurschnecke, angefangen bei dem äußeren Meer bis ganz nach Sizilien). Schifft man von Kossai entlang der Küste nach Ostia, dann sind dort die Städtchen Gravisci, Pyrgi, Alsium und Fregena. Nach Gravisci sind es dreihundert Stadien; dazwischen ist eine Örtlichkeit die Regisvilla genannt wird – es
226 heißt dies sei der Königssitz des Pelasgers Maleos gewesen, der in der Gegend geherrscht habe, dann aber mit seinen pelasgischen Mitsiedlern von hier nach Athen fortgezogen sei (zu diesem Stamm gehören auch die die Agylla in Besitz hatten). Von Gravisci nach Pyrgi sind es etwas weniger als hundertachtzig; es ist der Hafenplatz der Caeretaner, dreißig Stadien entfernt, und hat ein Heiligtum der Eilethyia, das von den Pelasgern gegründet worden und einst reich gewesen ist (es wurde ausgeraubt von Dionysios, dem Tyrannen der Sikelioten, auf seiner Fahrt gegen Kyrnos). Von Pyrgi nach Ostia zweihundertsechzig; dazwischen liegen Alsium und Fregena. Dies über die tyrrhenische Küste.

Ἐν δὲ τῇ μεσογαίᾳ πόλεις πρὸς ταῖς εἰρημέναις Ἀρρήτιόν τε καὶ Περουσία καὶ Οὐολσίνιοι καὶ Σούτριον, πρὸς δὲ ταύταις πολίχναι συχναί, Βλῆρά τε καὶ Φερεντῖνον καὶ Φαλέριοι καὶ Φαλίσκον καὶ Νέπιτα καὶ Στατωνία καὶ ἄλλαι πλείους, αἱ μὲν ἐξ ἀρχῆς συνεστῶσαι, τινὲς δὲ τῶν Ῥωμαίων οἰκισάντων ἢ ταπεινωσάντων, καθάπερ τοὺς Οὐηΐους πολεμήσαντας πολλάκις καὶ τὰς Φιδήνας (ἔνιοι δ' οὐ Τυρρηνούς φασι τοὺς Φαλερίους, ἀλλὰ Φαλίσκους, ἴδιον ἔθνος· τινὲς δὲ καὶ τοὺς Φαλίσκους πόλιν ἰδιόγλωσσον, οἱ δὲ Αἴκουουμ Φαλίσκον λέγουσιν ἐπὶ τῇ Φλαμινίᾳ ὁδῷ κείμενον μεταξὺ Ὀκρίκλων καὶ Ῥώμης). ὑπὸ δὲ τῷ Σωράκτῳ ὄρει Φερωνία πόλις ἐστὶν ὁμώνυμος ἐπιχωρίᾳ τινὶ δαίμονι τιμωμένῃ σφόδρα ὑπὸ τῶν περιοίκων, ἧς τέμενός ἐστιν ἐν τῷ τόπῳ θαυμαστὴν ἱεροποιίαν ἔχον· γυμνοῖς γὰρ ποσὶ διεξίασιν ἀνθρακιὰν καὶ σποδιὰν μεγάλην οἱ κατεχόμενοι ὑπὸ τῆς δαίμονος ταύτης ἀπαθεῖς· καὶ συνέρχεται πλῆθος ἀνθρώπων ἅμα τῆς τε πανηγύρεως χάριν, ἣ συντελεῖται κατ' ἔτος, καὶ τῆς λεχθείσης θέας. μάλιστα δ' ἐστὶν ἐν μεσογαίᾳ τὸ Ἀρρήτιον πρὸς τοῖς ὄρεσιν· ἀπέχει γοῦν τῆς Ῥώμης χιλίους καὶ διακοσίους σταδίους, τὸ δὲ Κλούσιον ὀκτακοσίους. ἐγγὺς δὲ τούτων ἐστὶ καὶ ἡ Περουσία. 9

Προσλαμβάνουσι δὲ πρὸς τὴν εὐδαιμονίαν τῆς χώρας καὶ ⟨αἱ⟩ λίμναι μεγάλαι τε καὶ πολλαὶ οὖσαι. καὶ γὰρ πλέονται καὶ τρέφουσιν ὄψον πολὺ καὶ τῶν πτηνῶν τὰ λιμναῖα· τύφη τε καὶ πάπυρος ἀνθήλη τε πολλὴ κατα-

10 πόλεις ⟨εἰσὶ⟩? **10 sq.** Περουσία nq: πτε- ABC **11** Οὐολσίνιοι Cluverius (It. 556, 25): οὐλ- codd. **12** Βλῆρά BC (prob. Meineke 1, X ad 310, 7): βλήρα A Φερεντῖνον n: φερεντηνον A, φερεντηνὸν C, φρεντηνὸν B; φερεντινὸν q φάλισκον C ⟨ὃ⟩ καὶ Φαλίσκον Groskurd, ⟨οἱ⟩ καὶ Φαλίσκοι Müller (807 s. v. Falerii), ἢ (vel ἤτοι) Φαλίσκον? id. (969 ad 188, 26) Νέπιτα C: νεπίτα AB; Νεπῆτα Kramer ('sed apud Latinos e breve erat' Niese ms.) **14** Οὐηΐους Xylander: οἰκείους codd. **15** φασι (sic) ⟨εἶναι⟩ Deecke (vide ad 16 sq.) **16** δὲ om. B q (unde pro τινὲς δὲ Casaubonus τι, Cluverius εἶναι coniecit; cf. ad 16 sq.) **16 sq.** ἀλλὰ Φ. ἴδ. ἔ. εἶναι καὶ ἰδιόγλ. καὶ τοὺς Φαλερίους πόλιν αὐτῶν· οἱ δ' Cluverius (It. 538, 37 sq.) (cf. ad 16); ἀλλὰ Φ. ἴδ. ἔ. εἶναι καὶ τοὺς Φαλερίους πόλιν ἰδιόγλ.· οἱ δὲ ⟨καὶ⟩ K. O. Müller (Die Etrusker 1, Breslau 1828, 109[1]); ἀλλὰ Φ., ἴδ. δὲ ἔ. τι εἶναι τοὺς Φαλίσκους, καὶ πόλιν ἰδιόγλ.· οἱ δὲ Groskurd; ἀλλὰ πόλιν ἰδιόγλ. καὶ τοὺς Φαλίσκους ἴδ. ἔ.· οἱ δὲ W. Deecke (Die Falisker …, Strassburg 1888, 12), ⟨εἶναι⟩ post 15 φασι addens; ἀλλὰ {Φ.} Müller (969 ad 188, 26), Madvig (Adv. 1, 541), καὶ {τοὺς Φαλίσκους} Aly **17** Αἴκουουμ Φαλίσκον scripsi: οἰακουσυμφαλισκον AC, οἱ ἀκουσυμφαλίσκον B; Αἶκον Φάλισκον Hermolaus Barbarus (teste Casaubono), Αἰκουμφαλίσκουμ Cluverius (It. 538, 38), Αἴκων Φαλίσκον Salmasius (Plin. exerc. 60 D), Αἰκούων (debebat Αἴκουων) Φαλίσκον Mannert (IX 1, 423[a]), Αἰκουουμφαλίσκον Korais, Αἴκουομ Φαλίσκον K. O. Müller l. c. (ad 16 sq.), Αἰκοῦον Φαλίσκον Bergk (Kl. philol. Schr. 1, 215) κειμένην Aly **18** Ὀκρίκλων Casaubonus (*Ocriculum* iam verterat Xylander): ὀχήκλων A, ὀχηκλῶν B, ὀχηκλων C Σωράκτῳ Xylander: σα- codd.; σο- j^s **22** τε nq: γε ABC **23 sq.** ἐστὶν ἐν A: ἐστὶ BC **26** Περουσία n^{pc}qv: πτερουσία An^{ac}, περιουσία BC **27** addidi **29** πάπυροι X

Im Binnenland liegen außer den bereits genannten die Städte Arretium, Perusia, Volsinii und Sutrium und außerdem zahlreiche Kleinstädte: Blera, Ferentinum, Falerii, Faliscum, Nepita, Statonia und mehrere andere; sie existieren zum Teil seit eh und je, manche aber sind erst von den Römern besiedelt oder auch niedergeworfen worden, wie Veii, das sie oft bekriegt hat, und Fidenae (Einige sagen, die Falerier seien keine Tyrrhener, sondern Falisker, ein eigenständiges Volk; nach Manchen bildeten die Falisker auch eine Stadt mit einer eigenen Sprache, Andere sprechen von Aequum Faliscum, das an der Flaminischen Straße zwischen Ocriculi und Rom liege). Am Fuß des Berges Soraktos liegt die Stadt Feronia, die denselben Namen trägt wie eine einheimische Gottheit, die von den Umwohnern höchlich geehrt wird; ihr heiliger Bezirk liegt in dem Ort und kennt eine erstaunliche Zeremonie: die von der Gottheit Besessenen laufen nämlich barfuß über eine große Fläche glühender Kohlen und Asche ohne dass ihnen etwas geschieht; und es kommt eine große Menschenmenge zusammen, nicht nur wegen des Festes, das dort alljährlich abgehalten wird, sondern auch wegen besagten Schauspiels. Am tiefsten im Binnenland liegt Arretium, am Gebirge; jedenfalls ist es von Rom eintausendundzweihundert Stadien entfernt, und Clusium achthundert. In ihrer Nähe liegt auch Perusia. 9

Zu dem Segen des Landes tragen auch die Seen bei, die groß und zahlreich sind. Denn sie werden beschifft und ernähren viel Fisch und in Seen lebendes Geflügel; und Simse und Papyrus sowie große Mengen Schilfblüte

κομίζεται ποταμοῖς εἰς τὴν Ῥώμην, οὓς ἐκδιδόασιν αἱ λίμναι μέχρι τοῦ Τιβέρεως. ὧν ἐστιν ἥ τε Κιμινία καὶ ἡ περὶ Οὐολσινίους καὶ ἡ περὶ Κλούσιον καὶ ἡ ἐγγυτάτω τῆς Ῥώμης καὶ τῆς θαλάττης Σαβᾶτα· ἀπωτάτω δὲ καὶ πρὸς Ἀρρητίῳ ἡ Τρασουμέννα, καθ' ἣν αἱ ἐκ τῆς Κελτικῆς εἰς τὴν Τυρρηνίαν εἰσβολαὶ στρατοπέδοις (αἷσπερ καὶ Ἀννίβας ἐχρήσατο δυεῖν οὐσῶν, ταύτης τε καὶ τῆς ἐπ' Ἀριμίνου διὰ τῆς Ὀμβρικῆς· βελτίων μὲν
227C. οὖν ἡ ἐπ' Ἀριμίνου — ταπεινοῦται γὰρ ἐνταῦθα ἱκανῶς τὰ ὄρη —, | φρουρουμένων δὲ τῶν παρόδων τούτων ἐπιμελῶς ἠναγκάσθη τὴν χαλεπωτέραν ἑλέσθαι, καὶ ἐκράτησεν ὅμως νικήσας μάχῃ μεγάλῃ Φλαμίνιον).

Πολλὴ δὲ καὶ τῶν θερμῶν ὑδάτων ἀφθονία κατὰ τὴν Τυρρηνίαν· τῷ ⟨δὲ⟩ πλησίον εἶναι τῆς Ῥώμης οὐχ ἧττον εὐανδρεῖ τῶν ἐν Βαίαις, ἃ διωνόμασται πολὺ πάντων μάλιστα.

Τῇ δὲ Τυρρηνίᾳ παραβέβληται κατὰ τὸ πρὸς ἕω μέρος ἡ Ὀμβρική, τὴν 10
ἀρχὴν ἀπὸ τῶν Ἀπεννίνων λαβοῦσα καὶ ἔτι περαιτέρω μέχρι τοῦ Ἀδρίου. ἀπὸ γὰρ δὴ Ῥαουέννης ἀρξάμενοι κατέχουσιν οὗτοι τὰ πλησίον καὶ ἐφεξῆς Σάρσιναν, Ἀρίμινον, Σῆναν, Καμάρινον. αὐτοῦ δ' ἐστὶ καὶ ὁ Αἶσις ποταμὸς καὶ τὸ Κίγγουλον ὄρος καὶ Σεντῖνον καὶ Μέταυρος ποταμὸς καὶ τὸ ἱερὸν τῆς Τύχης. περὶ γὰρ τούτους τοὺς τόπους ἐστὶ τὰ ὅρια τῆς Ἰταλίας τῆς πρότερον καὶ τῆς Κελτικῆς κατὰ τὸ πρὸς τῇ θαλάττῃ ταύτῃ μέρος, καίπερ μετατιθέντων πολλάκις τῶν ἡγεμόνων (πρότερον μέν γε τὸν Αἶσιν ἐποιοῦντο ὅριον, πάλιν δὲ τὸν Ῥουβίκωνα ποταμόν· ἔστι δ' ὁ μὲν Αἶσις μεταξὺ Ἀγκῶνος καὶ Σήνας, ὁ δὲ Ῥουβίκων μεταξὺ Ἀριμίνου καὶ Ῥαουέννης, ἄμφω δ'

31 Οὐλσι- Aly ἡ postremum om. A^{ac} ('quare vide an ante Σαβάτα ponendum sit' Niese ms.) 32 Σαβᾶτα scripsi: σαβάτα codd.; ⟨ἡ⟩ Σαβάτα Aly (duce Niese, cf. ad 31) 33 ἡ ante πρὸς add. codd.: del. Kramer (def. Lasserre, cf. infra); {καὶ} ἡ πρὸς? Kramer, καὶ δὴ πρὸς Meineke ἡ Kramer: γῆ codd.; ἤδη Xylander, λίμνη Korais, γ' ἡ Aly, del. Lasserre (cf. supra) Τρασουμέννα Kramer: πασουμέννα $AB^{s}C$, πασουμένα B^{i}; Τρασυμένα Xylander 34 εἰσβολαὶ Kramer; ἐκ- codd.; ἐσ- j^{s}, ἐμ- n^{pc}, Xylander αἷσπερ q^{ac}, ed. pr.: οἷσ- ABC q^{pc} 35 sq. ἐξ pro ἐπ' (bis)? 227 3 μάχῃ μεγάλῃ Xylander: -ας -ας codd. Φλαμίνιον A^{pc}: φλαμινῖνον A^{ac}, φλαβινινόν BC 4 sq. τῷ ⟨δὲ⟩ — ἧττον Lasserre: τῷ — ἧττον δ' codd.; ⟨ἃ vel ἅπερ⟩ τῷ — ἧττον Casaubonus, τῷ ⟨τε⟩ — ἧττον Müller (969 ad 189, 3); 'mihi ante τῷ quaedam excidisse vid., velut mentio calidarum Caeretanarum' Niese ms., unde ⟨γνωριμώτατα δὲ τὰ Καιρετανὰ⟩ τῷ — ἧττον δ' Aly (1957, 212); verba τῷ — Ῥώμης post 6 μάλιστα transponenda esse coniecit Kramer, del. Meineke 5 εὐυδρεῖ Papabasileiou (216) 8 Ἀδρίου ⟨ἐκτείνουσα⟩ Aly 9 τὰ Korais: τὸ codd. 10 Σάρσιναν B: σαρσίναν AC^{2} Σῆναν scripsi (cf. 224, 20 comm.): σίναν C^{2}, σήναν AB Καμάρινον nj^{pc}: καὶ μάρινον ABC; καὶ Καμάρινον q, del. Kramer 11 Κίγγουλον Meineke: κιγγοῦνον A, γιγγοῦνον BC^{pc} (στιγγ- C^{ac}?); Κιγγοῦλον Kramer σεντίνον C 12 εἰσὶ pro ἐστὶ q 13 ταύτης Korais 16 Σήνας v^{pc}, Kramer: σηλίας ABC Ῥαουέννης A: -έρνης B, -έρνου, ut vid., C

werden nach Rom über Flüsse hinabgebracht, die aus den Seen bis zum Tiber fließen. Zu diesen Seen gehören der Ciminische, der bei Volsinii, der bei Clusium und der Sabatische, der Rom und dem Meer am nächsten ist; am weitesten entfernt, bei Arretium, ist der Trasumennische, wo für Armeen das Einfallstor vom Keltischen ins Tyrrhenische ist (das auch von Hannibal benutzt wurde; an sich gibt es zwei, dieses und das in Richtung Ariminum durchs Umbrische, und ist das in Richtung Ariminum das bessere, weil dort
227 das Gebirge ziemlich niedrig wird; da aber diese Pässe sorgfältig bewacht wurden, war er gezwungen den schwierigeren Weg zu nehmen und schaffte es trotzdem, nachdem er Flaminius in einer großen Schlacht besiegt hatte).

Groß ist auch der Reichtum an heißen Quellen im Tyrrhenischen; dank ihrer Nähe zu Rom sind sie nicht weniger gut bevölkert als die in Baiae, die bei weitem den allergrößten Ruf haben.

Neben dem Tyrrhenischen liegt an der Ostseite das Umbrische, das sei- 10
nen Anfang bei den Appeninen und noch weiter bis an die Adria genommen hat. Denn mit Ravenna beginnend haben sie das Gebiet in der Nähe inne und dann der Reihe nach Sarsina, Ariminum, Sena und Kamarinon. Dort ist auch der Fluss Aesis, das Cingulum-Gebirge, Sentinum, der Fluss Metaurus und das Heiligtum der Fortuna. In dieser Gegend nämlich befinden sich auf der an diesem Meer gelegenen Seite die Grenzen zwischen dem früheren Italien und dem Keltischen, wenn auch die Herrscher sie oft verlegt haben (früher hatten sie den Aesis zur Grenze gemacht, dann wieder den Rubico-Fluss; der Aesis fließt zwischen Ankon und Sena, der Rubico zwischen Ari-

ἐκπίπτουσιν εἰς τὸν Ἀδρίαν). νυνὶ δὲ συμπάσης τῆς μέχρις Ἄλπεων ἀποδειχθείσης Ἰταλίας τούτους μὲν τοὺς ὅρους ἐᾶν δεῖ, τὴν δ' Ὀμβρικὴν καθ' ⟨ἑαυτ⟩ὴν οὐδὲν ἧττον μέχρι καὶ Ῥαουέννης ὁμολογοῦσιν ἅπαντες διατείνειν· οἰκεῖται γὰρ ὑπὸ τούτων. εἰς μὲν δὴ Ἀρίμινον ἐνθένδε περὶ τριακοσίους φασίν, ἐκ δὲ Ἀριμίνου τὴν ἐπὶ Ῥώμης ἰόντι κατὰ τὴν Φλαμινίαν ὁδὸν διὰ τῆς Ὀμβρικῆς ἅπασα ἡ ὁδός ἐστι μέχρι Ὀκρίκλων καὶ τοῦ Τιβέρεως σταδίων πεντήκοντα καὶ τριακοσίων ἐπὶ τοῖς χιλίοις. τοῦτο μὲν δὴ μῆκος· τὸ δὲ πλάτος ἀνώμαλόν ἐστι.

Πόλεις δ' εἰσὶν αἱ ἐντὸς τῶν Ἀπεννίνων ὀρῶν ἄξιαι λόγου κατ' αὐτὴν μὲν τὴν Φλαμινίαν ὁδὸν οἵ τε Ὀκρίκλοι πρὸς τῷ Τιβέρει καὶ †λαρολονι† καὶ Ναρνία, δι' ἧς ῥεῖ ὁ Νὰρ ποταμός — συμβάλλων τῷ Τιβέρει μικρὸν ὑπὲρ Ὀκρίκλων — πλωτὸς οὐ μεγάλοις σκάφεσιν, εἶτα Κάρσουλοι καὶ Μηουανία, παρ' ἣν ῥεῖ ὁ Τενέας, καὶ οὗτος ἐλάττοσι σκάφεσι κατάγων ἐπὶ τὸν Τίβεριν τὰ ἐκ τοῦ πεδίου· καὶ ἄλλαι δ' εἰσὶ κατοικίαι διὰ τὴν ὁδὸν πληθυνόμεναι μᾶλλον ἢ διὰ πολιτικὸν σύστημα, Φόρον Φλαμίνιον καὶ Νουκερία ἡ τὰ ξύλινα ἀγγεῖα ἐργαζομένη καὶ Φόρον Σεμπρώνιον. ἐν δεξιᾷ δὲ τῆς ὁδοῦ βαδίζοντι ἐκ τῶν Ὀκρίκλων εἰς Ἀρίμινον Ἰντεράμνα ἐστὶ καὶ Σπολήτιον καὶ Αἴσιον καὶ Καμέρτης ἐν αὐτοῖς τοῖς ὁρίζουσι τὴν Πικεντίνην ὄρεσι· κατὰ δὲ θάτερα μέρη Ἀμερία τε καὶ Τοῦδερ, εὐερκὴς πόλις, καὶ Ἱσπέλλον καὶ Ἰγούιον, πλησίον τοῦτο ἤδη τῶν ὑπερβολῶν τοῦ ὄρους.

17 μέχρις B: μέχρι cett. 19 add. Xylander; ⟨αὐτ⟩ὴν Meineke 20 τριακοσίους Korais: τριακοσίων A, τ´ cett. 23 ⟨τὸ⟩ μῆκος? 26 Ὀκρίκλοι scripsi (cf. 224, 20 comm.): ὀκρικλοι A, οἱ κρίκλοι B, ὄκρικλοι C Τιβέρει B: τιβερι A, τίβερι C in λαρολονι rivuli nomen latere coniecit Müller (969 ad 189, 32), Λαρολόνι scripsit Aly (cf. 1957, 256); καὶ λαρολονι variam lectionem esse verbis καὶ Ναρνία adscriptam suspicatus est Kramer, del. Radermacher (Demetrii Phalerii qui dicitur de elocutione libellus, Lipsiae 1901, 108), κείμενοι scripsit Daebritz (20); πρὸς τῇ τοῦ Τιβέρεως καὶ Νὰρ συμβολῇ? Korais 27 Ναρνία Casaubonus: νάρνα codd. νᾶρ B Τιβέρει B: τιβερι A, τιβέρι C 28 Ὀκρίκλων A: ὀκρικλῶν BC ⟨δ'⟩ οὐ q παρσουλοι C 31 τὸ post διὰ add. B 33 Ὀκρίκλων A: ὀκρικλῶν BC Ἰντεράμνα ἐστὶ A: ἰντέραμνά ἐστι BC Ἀσίσιον Kramer (unde καὶ Ἀσίσιον post 35 Ἱσπέλλον transponendum esse coniecit Meineke, Vind. 51 sq.) 34 Καμέρτεις Niese ms. 35 Τοῦδερ, εὐερκὴς Casaubonus: τουδερεύελκις A, τουδερευελκις C, τοῦ δερευέλκις B; Τοῦδερ εὐκλεὴς o[mg] (i. e. J. Lascaris, vide Diller 1975, 148), Scaliger (Catulli, Tibulli, PropertI nova editio ..., Lutetiae 1577, 228 [posterior paginarum series]) Ἱσπέλλον Jones: εἴσπελλον AC, εἰς πέλλον B (sic etiam q, unde εἰσπέλλον ed. pr.); Εἴσπελλον Cluverius (It. 612, 43. 625, 46), Ἵσπελλον Stiehle (1855, 726), Εἰσπέλλον Lasserre Ἰγούιον Cluverius (It. 612, 43. 626, 14 sq.): ἴτουρον codd. 36 τοῦτο ἤδη Kramer: τούτου δὴ codd.; τοῦτ' ἤδη Casaubonus

minum und Ravenna; beide münden in die Adria). Heute freilich, wo das ganze Gebiet bis an die Alpen zu Italien erklärt worden ist, ist von diesen Grenzen nicht weiter zu reden; trotzdem sind Alle sich darüber einig dass das Umbrische für sich genommen bis ganz nach Ravenna reicht: wird es doch von Umbriern bewohnt. Nach Ariminum sollen es von hier rund dreihundert Stadien sein; von Ariminum beträgt, wenn man in Richtung Rom über die Flaminische Straße durchs Umbrische geht, die gesamte Strecke bis Ocriculi und zum Tiber eintausenddreihundertundfünfzig Stadien. Dies ist die Länge; die Breite ist wechselnd.

An Städten diesseits des Apenninen-Gebirges sind unmittelbar an der Flaminischen Straße erwähnenswert Ocriculi beim Tiber, †laroloni† und Narnia, durch das der Fluss Nar strömt – er vereinigt sich etwas oberhalb von Ocriculi mit dem Tiber –, der für nicht so große Schiffe befahrbar ist, dann Carsuli und Mevania, an dem der Teneas vorüberfließt, der ebenfalls auf kleineren Booten die Produkte der Ebene zum Tiber hinabführt; es gibt auch noch andere Siedlungen, die mehr dank der Straße als dank eines politischen Zusammenhalts Zulauf haben: Forum Flaminium, Nuceria, das die hölzernen Gefäße herstellt, und Forum Sempronium. Rechts von der Straße, wenn man von Ocriculi nach Ariminum geht, liegen Interamna, Spoletium, Aesium und Camertes ganz in den Bergen die die Grenze zum Picentinischen bilden; auf der anderen Seite Ameria, Tuder – eine wohlbefestigte Stadt –, Hispellum und Iguvium, letzteres bereits nahe am Übergang des Gebirges.

228C. Ἄπασα δ' εὐδαίμων ἡ χώρα, μικρῷ δ' ὀρεινο|τέρα, ζειᾷ μᾶλλον ἢ πυρῷ τοὺς ἀνθρώπους τρέφουσα. ὀρεινὴ δὲ καὶ ἡ Σαβίνη ἐφεξῆς οὖσα ταύτῃ, παραβεβλημένη τὸν αὐτὸν τρόπον ὅνπερ αὕτη τῇ Τυρρηνικῇ (καὶ τῆς Λατίνης δὲ ὅσα πλησιάζει τούτοις τε καὶ τοῖς Ἀπεννίνοις ὄρεσι τραχύτερά ἐστιν). ἄρχεται μὲν οὖν τὰ δύο ἔθνη ταῦτα ἀπὸ τοῦ Τιβέρεως καὶ τῆς Τυρρηνίας, ἐκτείνεται δὲ ἐπὶ τὰ Ἀπεννῖνα ὄρη πρὸς τῷ Ἀδρίᾳ λοξὰ παρεμβάλλοντα, ἡ δὲ Ὀμβρικὴ καὶ παραλλάττουσα, ὡς εἴρηται (227, 8), μέχρι τῆς θαλάττης. περὶ μὲν οὖν τῶν Ὄμβρων ἱκανῶς εἴρηται.

Σαβῖνοι δὲ στενὴν οἰκοῦσι χώραν, ἐπὶ μῆκος δὲ διήκουσαν καὶ χιλίων 1 3
σταδίων ἀπὸ τοῦ Τιβέρεως καὶ Νωμέντου πολίχνης μέχρι Οὐηστίνων. πόλεις δ' ἔχουσιν ὀλίγας καὶ τεταπεινωμένας διὰ τοὺς συνεχεῖς πολέμους· Ἀμιτέρνον καὶ Ῥεᾶτε, ᾧ πλησιάζει κώμη Ἰντερόκρεα καὶ τὰ ἐν Κοτιλίαις ψυχρὰ ὕδατα, ἀφ' ὧν καὶ πίνουσι καὶ ἐγκαθίζοντες θεραπεύονται νόσους· Σαβίνων δ' εἰσὶ καὶ οἱ Φόρουλοι, πέτραι πρὸς ἀπόστασιν μᾶλλον ἢ κατοικίαν εὐφυεῖς· Κύρης δὲ νῦν μὲν κώμιόν ἐστιν, ἦν δὲ πόλις ἐπίσημος, ἐξ ἧς ὥρμηντο οἱ τῆς Ῥώμης βασιλεύσαντες Τίτος Τάτιος καὶ Νούμας Πομπίλιος (ἐντεῦθεν δὲ καὶ Κυρίτας ὀνομάζουσιν οἱ δημηγοροῦντες τοὺς Ῥωμαίους)· Τρήβουλα δὲ καὶ Ἠρῆτον καὶ ἄλλαι κατοικίαι τοιαῦται κῶμαι μᾶλλον ἢ πόλεις ἐξετάζοιντ' ἄν.

Ἄπασα δ' αὐτῶν ἡ γῆ διαφερόντως ἐλαιόφυτός ἐστι καὶ ἀμπελόφυτος βάλανόν τε ἐκφέρει πολλήν· σπουδαία δὲ καὶ βοσκήμασι τοῖς τε ἄλλοις, καὶ δὴ ⟨καὶ⟩ τὸ τῶν ἡμιόνων γένος τῶν Ῥεατίνων διωνόμασται θαυμαστῶς (ὡς

37 ὀρεινοτέρα scripsi: ὀρειοτέρα A, ὀριωτέρα BC 228 2 Σαβίνη A: σαβινὴ BC 3 αὕτη A: αὐτῇ BC Λατίνης A: λατινῆς BC 5 δύο Casaubonus: δέκα codd. 6 Ἀπεννῖνα scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινα AC, ἀπεννινᾶ B 8 Ὄμβρων scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρικων A, ὀμβρικῶν B, ὀμβρίκων C^s (μ om. C^i) 9 Σαβῖνοι jq: σαβηνοι A, σαβηνοὶ BC; σαβινοὶ n μῆκος {δὲ} Korais καὶ om. B 10 Νωμεντοῦ Meineke μέχρις q 11 sq. Ἀμιτέρνον BC: ἀμίτερνον A 12 Ῥεᾶτε, ᾧ Meineke: ῥεάτῳ A, ῥέα τῷ BC; Ῥεάτε, ᾧ Groskurd, Ῥέατον, ᾧ Toup (Epistola critica ad celeberrimum virum Gulielmum Episcopum Glocestriensem, Londini 1767, 70) Ἰντερόκρεα scripsi: -οκρέα codd.; -οκρεία? Aly Κοτιλίαις Toup: κωτισκωλίαις codd.; Κωτιλίαις Casaubonus, Ἄκουαις Κοτιλίαις? 13 Σαβίνων jq: σαβήνων AB, σαβηνῶν C 14 Φόρουλοι C: φορουλοι A, φοροῦλοι B πέτραι q: πέτρας ABC 15 κωμίον ἐστίν Korais; vide 411, 8 comm. 16 Τάτιος Xylander: στάτιος codd. νουμᾶς q Πομπίλιος Korais: πομπήλιος AB, πομπήϊος C 17 Κυρίτας q: κυρητας A (α in rasura), κυρήτεις C, κυρήτης B; Κυρίτεις Niese ms., Κυρίτης? Τρήβουλά Kramer: τρήβουρά A, τρηβούρα C, τρηβοῦρα B; Τρηβούλα Casaubonus (*Trebula* iam verterat Xylander) δὲ Korais: τε codd. 18 Ἠρῆτον scripsi: ἡ ῥητὸν A, ἥρητον B, κρήτον C; Ἠρητὸν Kramer 22 add. Korais Ῥεατίνων nq: ῥελτίνων C, ῥελτινῶν AB διωνόμασται j, ed. pr.: δι' ὧν ὠνόμασται ABC; ὠνόμασται nq

228 Das gesamte Land ist gesegnet, doch etwas gebirgiger; es ernährt seine Bewohner mehr mit Emmer als mit Weizen. Gebirgig ist auch das Sabinische, das sich ihm anschließt und ihm genau so zur Seite gelagert ist wie dieses dem Tyrrhenischen (auch vom Latinischen sind alle Gegenden die nahe an diesen und am Apenninen-Gebirge liegen, rauher). Ihren Anfang nehmen diese beiden Völker beim Tiber und dem Tyrrhenischen, und sie reichen bis zum Apenninen-Gebirge bei der Adria, an das sie schräg stoßen; das Umbrische erstreckt sich, wie gesagt (227, 8), sogar noch darüber hinaus bis ans Meer. Über die Umbrier ist hiermit genug gesagt.

Die Sabiner bewohnen ein schmales Land, das sich aber über eine Länge 1 3
von nicht weniger als tausend Stadien, vom Tiber und dem Städtchen Nomentum bis zu den Vestinern, erstreckt. Städte haben sie wenige, und diese sind infolge der ständigen Kriege heruntergekommen: Amiternum und Reate, in dessen Nähe das Dorf Interocrea liegt, sowie die kalten Quellen in Kotiliai, von denen man nicht nur trinkt, sondern sich auch hineinsetzt, um Krankheiten zu heilen; den Sabinern gehört auch Foruli, Felsen die sich eher zum Aufstand als zur Bewohnung eignen; Kyres ist heute ein Flecken, war aber einst eine bemerkenswerte Stadt, aus der die ehemaligen Könige von Rom, Titus Tatius und Numa Pompilius, stammten (daher pflegen die öffentlichen Redner die Römer auch Kyriten zu nennen); Trebula, Eretum und andere Siedlungen dieser Art dürften eher als Dörfer denn als Städte einzustufen sein.

Ihr ganzes Land zeichnet sich besonders durch Oliven- und Weinbau aus und produziert viel Eicheln; es ist auch sehr gut für Vieh; besonders die Mauleselrasse der Reatiner hat einen außerordentlichen Ruf (man kann sa-

δ' εἰπεῖν, ἅπασα ἡ Ἰταλία θρεμμάτων τε ἀρίστη τροφὸς καὶ καρπῶν ἐστιν· ἄλλα δ' εἴδη κατὰ ἄλλα μέρη τῶν πρωτείων τυγχάνει).

Ἔστι δὲ καὶ παλαιότατον γένος οἱ Σαβῖνοι καὶ αὐτόχθονες· τούτων δ' ἄποικοι Πικεντῖνοί τε καὶ Σαυνῖται, τούτων δὲ Λευκανοί, τούτων δὲ Βρέττιοι. τὴν δ' ἀρχαιότητα τεκμήριον ἄν τις ποιήσαιτο ἀνδρείας καὶ τῆς ἄλλης ἀρετῆς, ἀφ' ἧς ἀντέσχον μέχρι πρὸς τὸν παρόντα χρόνον. φησὶ δ' ὁ συγγραφεὺς Φάβιος (FGrHist 809 F 27) Ῥωμαίους αἰσθέσθαι τοῦ πλούτου τότε πρῶτον ὅτε τοῦ ἔθνους τούτου κατέστησαν κύριοι. ἔστρωται δὲ δι' αὐτῶν ἡ Σαλαρία ὁδὸς οὐ πολλὴ οὖσα, εἰς ἣν καὶ ἡ Νωμεντανὴ συμπίπτει κατὰ Ἠρῆτον — τῆς Σαβίνης κώμην ὑπὲρ τοῦ Τιβέρεως κειμένην — ἀπὸ τῆς αὐτῆς πύλης ἀρχομένη τῆς Κολλίνης.

Ἑξῆς δ' ἡ Λατίνη κεῖται, ἐν ᾗ καὶ ἡ τῶν Ῥωμαίων πόλις, πολλὰς συν- 2
ειληφυῖα καὶ τῆς μὴ Λατίνης πρότερον. Αἶκοι γὰρ καὶ Οὐόλσκοι καὶ Ἕρ-
νικοι Ἀβορίγινές τε οἱ περὶ αὐτὴν τὴν Ῥώμην καὶ Ῥούτουλοι οἱ τὴν ἀρ-
229C. χαίαν Ἄρδεαν ἔχοντες καὶ ἄλλα συστήματα | μείζω καὶ ἐλάττω τὰ περιοι-
κοῦντα τοὺς τότε Ῥωμαίους ὑπῆρξεν, ἡνίκα πρῶτον ἔκτιστο ἡ πόλις· ὧν
ἔνια κατὰ κώμας αὐτονομεῖσθαι συνέβαινεν ὑπ' οὐδενὶ κοινῷ φύλῳ τεταγ-
μένα.

Φασὶ δὲ Αἰνείαν μετὰ τοῦ πατρὸς Ἀγχίσου καὶ τοῦ παιδὸς Ἀσκανίου κατάραντας εἰς Λαυρέντον τῆς πλησίον τῶν Ὠστίων καὶ τοῦ Τιβέρεως ἠϊόνος

37 St. B. 115, 17

25 Σαβῖνοι jq: σαβηνοι A, σαβῆνοι B, σαβήνοι C; σαβινοὶ n   οἱ ante αὐτόχθονες add. ABC: om. nq; οἱ ⟨...⟩ Aly   **26** Σαυνῖται js[pc]: σαυνῆται ABC; σαμνῖται q   δ' οἱ Λευκανοί C   **27 sq.** τῆς δ' ἀρχαιότητος ... ἀνδρείαν καὶ τὴν ἄλλην ἀρετήν Groskurd (ἀνδρίαν scribens), Madvig (Adv. 1, 585)   **28** {ἀφ'} Kramer olim (retractavit 3, 681 ad 361, 11), ὑφ' Cobet (Misc. 127 sq.)   **31** τε ante Σαλαρία add. codd.: del. Korais ('recte nisi lacunam statues' Niese ms.); anacoluthon def. Lasserre   verba οὐ πολλὴ οὖσα post Νωμεντανή traicienda esse haud male coniecit Kramer; φαύλη pro πολλή Tucker (100)   verba εἰς ἥν ad anacoluthon tollendum post Νωμεντάνη traici posse censuit Lasserre   τε ante Νωμεντανή add. B   **32** κατὰ Casaubonus (*apud* iam Guarino [in ed.: *sicut* ms.): καθὰ codd.   Ἠρῆτον scripsi: ἡ ῥητὸν A, ἡρητὸν B, ἥρητον C; Ἤρητον Xylander, Ἠρητὸν Kramer   Σαβίνης Korais: σαβήνης ABC; σαβινῆς nq   κώμην ... κειμένην Xylander: -η ... -η codd.   ἀπὸ Korais: ὑπὲρ codd.; ἐπὶ Niese ms. **33** κολλινῆς B   **35** Αἶκοι C: αἴκοι B, αἰκοὶ A; Αἴκουοι Casaubonus   Οὐόλσκοι Xylander (*Volsci* iam Guarino): οὐάοκλοι codd.   **35 sq.** Ἕρνικοι Korais (*Hernici* iam Guarino): ἕρνικοι BC, ἐρνικοι A; Ἕρνικοι ⟨κατελύθησαν⟩ Aly   **36** Ἀβορίγινές scripsi: ἀββορριγῖνες ABC; ἀβοριγῖνες j, ed. pr. (ἀβοργῖνες q)   Ῥούτουλοι q: ῥουτοῦλοι ABC **37** Ἄρδεαν o[s] (cf. St. B.): ἄρβενναν AB, ἄρβαινναν C; ἄρδεναν jq, Ἀρδέαν Xylander **229 2** ὑπῆρξαν k   **6** κατάραντα n   Λαυρέντον scripsi: λαῦρον codd.; λαύρεντον q, Λαυρεντὸν Korais   Τιβέριδος X   {πλησίον}? Jacoby (FGr Hist 840 F 38b)   ἠόνος Meineke

gen dass überhaupt ganz Italien eine vortreffliche Ernährerin von Zuchtvieh und Früchten ist; je nach der Gegend erhält die eine Art oder die andere den ersten Preis).

Die Sabiner sind ein ganz alter und uransässiger Stamm: von ihnen stammen als Kolonisten die Picentiner und die Samniter, von diesen wieder die Lukaner und von diesen die Brettier. Aus ihrem Alter könnte man auf Tapferkeit und sonstige Tüchtigkeit schließen, dank deren sie sich bis auf den heutigen Tag behauptet haben. Der Historiker Fabius sagt (FGrHist 809 F 27), die Römer hätten den Reichtum zum ersten Mal zu der Zeit erlebt als sie Herr dieses Volkes geworden waren. Durch ihr Gebiet läuft die Salarische Straße, die nicht lang ist; mit ihr trifft bei Eretum – einem oberhalb des Tiber liegenden Dorf des Sabinischen – die Nomentanische zusammen, die bei demselben Tor, dem Collinischen, anfängt.

Anschließend kommt das Latinische, in dem auch die Stadt der Römer 2
liegt. Es hat viele, auch ehemals nicht-latinische Städte in sich aufgenom-
men. Gab es doch die Aequer, die Volsker und die Herniker sowie die Ab-
originen im unmittelbaren Umkreis von Rom, die Rutuler, die das alte Ar-
229 dea besaßen, und andere größere und kleinere Verbände die, als die Stadt
eben gegründet worden war, rings um die damaligen Römer wohnten; einige
davon lebten auch in selbständigen Dörfern ohne dass sie einem gemeinsa-
men Stamm untergeordnet waren.

Man sagt, Aeneas sei mit seinem Vater Anchises und seinem Sohn Ascanius in Laurentum an der Küste in der Nähe von Ostia und dem Tiber gelan-

μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης, ὅσον ἐν τέτταρσι καὶ εἴκοσι σταδίοις, κτίσαι πόλιν. ἐπελθόντα δὲ Λατῖνον τὸν τῶν Ἀβοριγίνων βασιλέα τῶν οἰκούντων τὸν τόπον τοῦτον ὅπου νῦν ἡ Ῥώμη ἐστί, συμμάχοις χρήσασθαι τοῖς περὶ τὸν Αἰνείαν ἐπὶ τοὺς γειτονεύοντας Ῥουτούλους τοὺς Ἄρδεαν κατέχοντας (στάδιοι δ' εἰσὶν ἀπὸ τῆς Ἀρδέας εἰς τὴν Ῥώμην ἑκατὸν ἑξήκοντα), νικήσαντα δ' ἀπὸ τῆς θυγατρὸς Λαουινίας ἐπώνυμον κτίσαι πλησίον πόλιν. πάλιν δὲ τῶν Ῥουτούλων συμβαλόντων εἰς μάχην τὸν μὲν Λατῖνον πεσεῖν, τὸν δὲ Αἰνείαν νικήσαντα βασιλεῦσαι καὶ Λατίνους καλέσαι τοὺς ὑφ' αὑτῷ. καὶ τούτου δὲ τελευτήσαντος καὶ τοῦ πατρὸς τὸν Ἀσκάνιον Ἄλβαν κτίσαι ἐν τῷ Ἀλβανῷ ὄρει διέχοντι τῆς Ῥώμης τοσοῦτον ὅσον καὶ ἡ Ἄρδεα (ἐνταῦθα Ῥωμαῖοι σὺν τοῖς Λατίνοις Διὶ θύουσιν, ἅπασα ἡ συναρχία ἀθροισθεῖσα· τῇ πόλει δ' ἐφιστᾶσιν ἄρχοντα πρὸς τὸν τῆς θυσίας χρόνον τῶν γνωρίμων τινὰ νέων).

Ὕστερον δὲ τετρακοσίοις ἔτεσιν ἱστορεῖται τὰ περὶ Ἀμόλιον καὶ τὸν ἀδελφὸν Νομίτορα, τὰ μὲν μυθώδη, τὰ δ' ἐγγυτέρω πίστεως. διεδέξαντο μὲν γὰρ τὴν τῆς Ἄλβας ἀρχὴν ἀμφότεροι παρὰ τῶν ἀπογόνων τοῦ Ἀσκανίου διατείνουσαν μέχρι τοῦ Τιβέρεως, παραγκωνισάμενος δ' ὁ νεώτερος τὸν πρεσβύτερον ἦρχεν ὁ Ἀμόλιος. υἱοῦ δ' ὄντος καὶ θυγατρὸς τῷ Νομίτορι τὸν μὲν ἐν κυνηγίᾳ δολοφονεῖ, τὴν δέ, ἵνα ἄτεκνος διαμείνῃ, τῆς Ἑστίας ἱέρειαν κατέστησε (καλοῦσι δ' αὐτὴν Ῥέαν Σιλουίαν). εἶτα φθορὰν φωράσας διδύμων αὐτῇ παίδων γενομένων τὴν μὲν εἷρξεν ἀντὶ τοῦ κτείνειν χαριζόμενος τἀδελφῷ, τοὺς δ' ἐξέθηκε πρὸς τὸν Τίβεριν κατά τι πάτριον. μυθεύεται μὲν οὖν ἐξ Ἄρεως γενέσθαι τοὺς παῖδας, ἐκτεθέντας δ' ὑπὸ λυκαίνης ὁραθῆναι σκυλακευομένους, Φαίστυλον δέ τινα τῶν περὶ τὸν τόπον συφορβῶν ἀνελόμενον ἐκθρέψαι. δεῖ δ' ὑπολαβεῖν τῶν δυνατῶν τινα, ὑπηκόων δὲ τῷ Ἀμολίῳ, λαβόντα ἐκθρέψαι, καλέσαι δὲ τὸν μὲν Ῥωμύλον, τὸν δὲ Ῥέμον·

11 St. B. 115, 17 16 St. B. 115, 17

7 θαλάσσ- X ἐν om. X 8 Ἀβοριγίνων AC^{s}: ἀβορι*γίνων X (* rasura unius litt.), ἀβοργίνων C^{i}, ἀβοργίων B 10 Ἄρδεαν scripsi (cf. St. B.): ἀρδέαν codd. 13 συμβαλλ- C 16 Ἀλβανῷ A: ἀλβάνῳ BC; cf. 224, 20 comm. Ἄρδεα scripsi (cf. St. B.): ἀρδέα A, ἀρδεία C, ἀρδεῖα B 18 ἐφιστᾶσιν Groskurd: ἐφίστησιν codd. θυσίας A: οὐσίας BC 19 νέον C^{i} 20 Ἀμόλιον X: ἀμόλλιον AB, ἀμούλιον C^{2} 21 νουμίτορα (ι ex η) n, νομήτορα q 22 Ἄλβης Pletho 23 τοῦ om. C 24 Ἀμόλιος X: ἀμόλλιος cett. Νομίτορι CX: νουμ- AB 25 διαμένοι X 26 παρθενείας (-νίας A^{pc}) χάριν post κατέστησε add. codd.: del. v. Herwerden (437) Σιλουίαν X: σιλβίαν cett. 27 εἶρξεν C^{pc}X: εἶρξεν BC^{ac}, ἦρξεν A 28 μυθεύεται X (coniecit Spengel 1845, 667): -εύονται cett. 30 Φαίστυλον AX: φαιστύλον BC; φαύστυλον jq 31 τινα τῶν δυνατῶν C^{ac} 32 Ἀμολίῳ C^{i}: ἀμολλίῳ cett. {λαβόντα ἐκθρέψαι} (pot. qu. 31 {ἀνελόμενον ἐκθρέψαι}) Korais Ῥέμον X: ῥῶμον AC, ῥόμον B

det und habe etwas oberhalb des Meeres, etwa vierundzwanzig Stadien entfernt, eine Stadt gegründet. Da sei Latinus, der König der Aboriginen, die die Stelle bewohnten wo jetzt Rom liegt, gekommen, habe sich mit Aeneas und den Seinen gegen die benachbarten Rutuler verbündet, die Ardea innehatten (von Ardea nach Rom sind es hundertsechzig Stadien), und als er gesiegt hatte, in der Nähe eine nach seiner Tochter Lavinia benannte Stadt gegründet. Als dann aber die Rutuler wiederum eine Schlacht lieferten, sei Latinus gefallen und Aeneas nach Erkämpfung des Sieges König geworden; seine Untertanen habe er Latiner genannt. Als auch er und sein Vater gestorben waren, habe Ascanius Alba auf dem Albaner Berg gegründet, das von Rom ebensoweit entfernt ist wie Ardea (dort pflegen die Römer zusammen mit den Latinern dem Zeus zu opfern, wozu der ganze Magistrat sich versammelt; die Regierung der Stadt übertragen sie für die Dauer des Opferfestes einem der namhaften Jüngeren).

Vierhundert Jahre später spielt das was von Amulius und seinem Bruder Numitor berichtet wird; es ist zum Teil Fabel, zum Teil aber auch glaubhaft. Sie hatten nämlich beide die Herrschaft über Alba von den Nachkommen des Ascanius geerbt (sie erstreckte sich bis zum Tiber), doch hatte der Jüngere, Amulius, den Älteren beiseite geschoben und führte die Herrschaft. Da Numitor einen Sohn und eine Tochter hatte, ermordete er jenen meuchlerisch bei einer Jagd, diese aber machte er, damit sie kinderlos bleiben würde, zur Priesterin der Vesta (man nennt sie Rhea Silvia). Als er dann entdeckte dass sie geschändet worden war und sie Zwillinge zur Welt gebracht hatte, warf er sie, statt sie zu töten, seinem Bruder zuliebe ins Gefängnis und setzte jene nach einem althergebrachten Brauch am Tiber aus. Nun wird gefabelt, Ares sei der Vater der Kinder gewesen, man habe, als sie ausgesetzt worden waren, gesehen dass eine Wölfin sie wie ihre Welpen behandelte, und ein gewisser Phaistylos, einer der in der Gegend wohnenden Sauhirten, habe sie mitgenommen und aufgezogen. Anzunehmen aber ist dass einer der Mächtigen, aber ein Untertan des Amulius, sie genommen und aufgezogen und den einen Romulus, den anderen Remus genannt hat, dass

ἀνδρωθέντας δ' ἐπιθέσθαι τῷ 'Αμολίῳ καὶ τοῖς παισί, καταλυθέντων δ' ἐκείνων καὶ τῆς ἀρχῆς εἰς τὸν Νομίτορα περιστάσης ἀπελθόντας οἴκαδε κτίσαι τὴν 'Ρώμην ἐν τόποις οὐ πρὸς αἵρεσιν μᾶλλον ἢ πρὸς ἀνάγκην ἐπιτηδείοις.
230C. οὔτε γὰρ ἐρυμνὸν τὸ ἔδαφος οὔτε χώραν οἰκείαν εἶχον τὴν πέριξ ὅση πόλει πρόσφορος, ἀλλ' οὐδ' ἀνθρώπους τοὺς συνοικήσοντας· οἱ γὰρ ὄντες ᾤκουν καθ' αὑτούς, συνάπτοντές πως τοῖς τείχεσι τῆς κτιζομένης πόλεως οὐδὲ τοῖς 'Αλβανοῖς πάνυ προσέχοντες· Κολλατία δ' ἦν καὶ 'Αντέμναι καὶ Φιδῆναι καὶ Λαβῖκον καὶ ἄλλα τοιαῦτα τότε μὲν πολίχνια, νῦν δὲ κῶμαι, κτήσεις ἰδιωτῶν, ἀπὸ τεσσαράκοντα ἢ μικρῷ πλειόνων τῆς 'Ρώμης σταδίων· μεταξὺ γοῦν τοῦ πέμπτου καὶ τοῦ ἕκτου λίθου τῶν τὰ μίλια διασημαινόντων τῆς 'Ρώμης καλεῖται τόπος Φῆστοι, τοῦτον δ' ὅριον ἀποφαίνουσι τῆς τότε 'Ρωμαίων γῆς, οἵ θ' ἱερομνήμονες θυσίαν ἐπιτελοῦσιν ἐνταῦθά τε καὶ ἐν ἄλλοις τόποις πλείοσιν ὡς ὁρίοις αὐθήμερον, ἣν καλοῦσιν 'Αμβάρουια.

Γενομένης δ' οὖν στάσεώς φασι κατὰ τὴν κτίσιν ἀναιρεθῆναι τὸν 'Ρέμον. μετὰ δὲ τὴν κτίσιν ἀνθρώπους σύγκλυδας ὁ 'Ρωμύλος ἤθροιζεν ἀποδείξας ἄσυλόν τι τέμενος μεταξὺ τῆς ἄκρας καὶ τοῦ Καπετωλίου, τοὺς δ' ἐκεῖ καταφεύγοντας τῶν ἀστυγειτόνων πολίτας ἀποφαίνων. ἐπιγαμίας δὲ τούτοις οὐ τυγχάνων ἐπήγγειλε †το ἕνα† ἀγῶνα ἱππικὸν τοῦ Ποσειδῶνος ἱερόν (τὸν καὶ νῦν ἐπιτελούμενον), συνελθόντων δὲ πολλῶν — πλείστων δὲ Σαβίνων — ἐκέλευσε τὰς παρθένους ἁρπάσαι τὰς ἀφιγμένας τοῖς δεομένοις γάμου· μετ-

33 'Αμολίῳ X: ἀμολλίῳ cett. **34** Νομίτορα X: νομήτορα A, νεμήτορα BC; Νουμίτορα Kramer 230 1 εἶχον Madvig (Adv. 1, 541): ἔχον codd. {τὴν}? Korais **3** inde a συνάπτοντες usque ad 243, 9 (Συρ)ρεντῖνος deest A (cf. Diller 1975, 44; in codice n eandem lacunam ab Agalliano relictam ex alio codice suppl. Cyriacus, cf. Diller ibid. 115 sq.); quare in hac parte praeter BCX etiam codicem v adhibui πως Letronne (Géogr. de Str. 5, 231⁰): πρὸς codd. **4** Φιδῆναι Cyriacus, Xylander: φεδῆναι BCv, φιδίναι X **5** Λαβῖκον scripsi: λαβίκον X, λαβίνον Bv, λάβινον C; Λαβικοὶ Casaubonus, Λαβικὸν Siebenkees κῶμαι ⟨καὶ⟩ Korais, κῶμαι ⟨ἢ⟩ Jones κτήσεις Pletho, Casaubonus: κτί- codd. **6** τεσσαράκοντα ἢ μικρῷ Cobet (Misc. 128): λ' ἢ μ' μικρῷ BC v, μικρῳ (sic) nec plura X; τριάκοντα ἢ τετταράκοντα ἢ μικρῷ Pletho, τριάκοντα ἢ μικρῷ Korais, τριάκοντα ἢ καὶ μικρῷ Lasserre **7** {δια}σημαινόντων Cobet (Misc. 128) **8** δ' om. Pletho **10** 'Αμβάρουια scripsi: ἀμβαρουίαν codd.; 'Αμβαρούια Niese ms., 'Αμβαρουαλίαν Korais, 'Αμβαρουάλια Cobet (Misc. 128), 'Αμβούρβιον Salmasius (Historiae Augustae scriptores VI ..., Parisiis 1620, 361 D [secunda paginarum series]) duce Scaligero (In Sex. Pompei Festi libros de verborum significatione castigationes ..., 1575, XVIII) **11** 'Ρέμον X: πρένιον BC (deest v); ῥῶμον j^{s}q **12** συνήλυδας Korais 'Ρωμύλος v X: ῥωμῦλος BC **13** καπιτωλίου jq, Pletho **15** ἐπήγγειλε †το ἕνα† scripsi (vide comm.): ἐπηγγείλατο (ἐπηγγέλλετο X) ἕνα codd.; ἐπηγγείλατο Plan., ἐπήγγειλεν Korais (prob. Holwerda, vide comm.), ἐπηγγείλατο τιθέναι Madvig (Adv. 1, 541), ἐπηγγείλατο ενα ⟨...⟩ (e.g. ἐν 'Α⟨ουεντίνῳ⟩) Aly **16** Σαβίνων X: σαβήνων B v, σαβηνῶν C

sie, zu Männern erwachsen, Amulius und seine Söhne angegriffen haben und, als sie diese entmachtet hatten und die Herrschaft auf Numitor übergegangen war, nach Hause zurückgekehrt sind, wo sie Rom an einer Stelle gründeten deren Eignung nicht sowohl durch freie Wahl als durch äußeren
230 Zwang bestimmt wurde. War doch weder der Grund und Boden den sie besaßen naturfest noch ihr eigenes Land ringsum von einem einer Stadt angemessenen Umfang, ja sie hatten nicht einmal potentielle Besiedler, denn die vorhandenen Menschen wohnten selbständig für sich (sie stießen ungefähr an die Mauern der in Gründung begriffenen Stadt) und waren in keiner Weise von den Albanern abhängig; es waren Collatia, Antemnae, Fidenae, Labicum und andere Siedlungen dieser Art, damals Städtchen, heute Dörfer, im Besitz von Privatleuten, vierzig oder etwas mehr Stadien von Rom entfernt; jedenfalls gibt es zwischen dem fünften und dem sechsten der Steine die die Meilen von Rom angeben einen Ort der Festi genannt wird: den erklärt man für die Grenze des damaligen Landes der Römer, und dort, sowie an mehreren anderen als Grenzen betrachteten Orten, halten die Priester an ein und demselben Tage ein Opferfest ab das man Ambarvia nennt.

Indessen soll bei der Gründung infolge eines Streites Remus getötet worden sein. Nach der Gründung versammelte Romulus eine zusammengewürfelte Menschenschar indem er einen Bezirk zwischen der Burg und dem Kapitol zur Freistätte und die die sich aus den Nachbarstädten dorthin flüchteten zu Bürgern erklärte. Als er für diese keine Einheirat erlangen konnte, kündigte er einen dem Poseidon geweihten ** Wettkampf mit Pferden an (der noch heute abgehalten wird); und als Viele – hauptsächlich Sabiner – sich versammelt hatten, hieß er die Ehebedürftigen die Jungfrauen rauben,

ιῶν δὲ τὴν ὕβριν Τίτος Τάτιος δι' ὅπλων ὁ βασιλεὺς τῶν Κυριτῶν ἐπὶ κοινωνίᾳ τῆς ἀρχῆς καὶ πολιτείας συνέβη πρὸς τὸν Ῥωμύλον. δολοφονηθέντος δ' ἐν Λαουινίῳ τοῦ Τατίου μόνος ἦρξεν ἑκόντων τῶν Κυριτῶν ὁ Ῥωμύλος, μετὰ δὲ τοῦτον διεδέξατο τὴν ἀρχὴν Νούμας Πομπίλιος, πολίτης τοῦ Τατίου, παρ' ἑκόντων λαβὼν τῶν ὑπηκόων.

Αὕτη μὲν οὖν ἡ μάλιστα πιστευομένη τῆς Ῥώμης κτίσις ἐστίν. ἄλλη δέ 3
τις προτέρα καὶ μυθώδης, Ἀρκαδικὴν λέγουσα γενέσθαι ἀποικίαν ὑπὸ Εὐάνδρου, τούτῳ δ' ἐπιξενωθῆναι τὸν Ἡρακλέα ἐλαύνοντα τὰς Γηρυόνου βοῦς. πυθόμενον δὲ τῆς μητρὸς Νικοστράτης τὸν Εὔανδρον — εἶναι δ' αὐτὴν μαντικῆς ἔμπειρον — ὅτι τῷ Ἡρακλεῖ πεπρωμένον ἦν τελέσαντι τοὺς ἄθλους θεῷ γενέσθαι, φράσαι τε πρὸς τὸν Ἡρακλέα ταῦτα καὶ τέμενος ἀναδεῖξαι καὶ θῦσαι θυσίαν Ἑλληνικήν, ἣν καὶ νῦν ἔτι φυλάττεσθαι, τῷ Ἡρακλεῖ. καὶ ὅ γ' Ἀκύλιος ὁ τῶν Ῥωμαίων συγγραφεὺς (FGr Hist 813 F 1) τοῦτο τίθεται σημεῖον τοῦ Ἑλληνικὸν εἶναι κτίσμα τὴν Ῥώμην, τὸ παρ' αὐτοῖς τὴν πάτριον θυσίαν Ἑλληνικὴν εἶναι τῷ Ἡρακλεῖ. καὶ τὴν μητέρα δὲ τοῦ Εὐάνδρου τιμῶσι Ῥωμαῖοι, μίαν τῶν Νυμφῶν νομίσαντες Καρμέντην μετονομασθεῖσαν.

231C. Οἱ δ' οὖν Λατῖνοι κατ' ἀρχὰς μὲν ἦσαν ὀλίγοι, καὶ οἱ πλείους οὐ προσ- 4
εῖχον Ῥωμαίοις· ὕστερον δὲ καταπλαγέντες τὴν ἀρετὴν τοῦ τε Ῥωμύλου καὶ τῶν μετ' ἐκεῖνον βασιλέων ὑπήκοοι πάντες ὑπῆρξαν. καταλυθέντων δὲ τῶν τε Αἴκουων καὶ τῶν Οὐόλσκων καὶ Ἑρνίκων, ἔτι δὲ πρότερον Ῥουτούλων τε καὶ Ἀβοριγίνων, πρὸς δὲ τούτοις Ῥαικῶν καὶ Ἀργυρούσκων, ⟨ὥς⟩ δέ τινες, καὶ Πρεφέρνων, ἡ τούτων χώρα Λατίνη προσηγόρευται πᾶσα. ἦν δὲ

18 Τάτιος X: στά- cett. 19 πολιτείας X: -ᾳ cett. Ῥωμύλον CvX: ῥωμῦλον B 20 Λαουινίῳ B: λαβινίῳ X, λαουνίῳ C, λαουνίου v Τατίου X: στα- cett. Ῥωμύλος BX: ῥωμῦλος C, ῥώμυλος v ἦρξεν Ῥ. ἑκ. τῶν Κ. X 21 νουμᾶς jq, Νομᾶς Pletho πομπήϊος C 21 sq. Τατίου X: στα- cett. 24 τὴν ante ἀποικίαν add. codd.: delevi ὑπ' q 27 εἴη pro ἦν Pletho, Cyriacus 30 ὅ γ' Ἀκύλιος (vel Ἀκίλλιος) A. Schwegler (Römische Gesch. 1, Tübingen 1853, 80[1]): ὅ γε κύλιος codd.; ὁ Κεκίλιος Pletho, Xylander, ὁ Καικίλιος G.J. Vossius (De historicis Latinis, Lugduni Bat. 1627, 34), ὅ γε Καικίλιος Korais, ὅ γε Κοίλιος Kramer, ὅ γε Ἀκύλιος Lasserre, ὅ γ(ε) Αἴλιος Biraschi (Athenaeum 59, 1981, 195–9) Ῥωμαϊκῶν Toup (Dionysii Longini quae supersunt ..., Oxonii 1778, 155 = ed. altera 272) 31 πόλιν pro Ῥώμην C^{ac} αὐτοῖς scripsi: -ῇ codd. 33 Καρμέντην Korais: καρμέντιν BC, καρμήντιν v μετονομασθεῖσαν C: μετωνο- Bv 231 3 ἐκείνου per errorem Kramer (correxit 3, 679 ad 365, 8) ἐγένοντο pro ὑπῆρξαν Pletho 4 Αἴκουων scripsi: ἀσκούων (ασ- C) BCv; αἰκούων jq, Pletho, Cyriacus, Αἴκων Meineke Οὐόλσκων jq: οὐάσκων BC v; Οὔλσκων Aly Ἑρνίκων j: ἐρ- BC v 5 Ἀβοριγίνων jq, Cyriacus: ἀβορρι- BC v 5 sq. verba πρὸς δὲ — Πρεφέρνων del. Kramer Ἀρικινῶν pro Ῥαικῶν Groskurd, del. Aly (1957, 252) Αὐρούγκων Niebuhr (Römische Gesch. 1[3], Berlin 1828, 78[215]), Groskurd, Αἰτρούσκων Niese ms. add. Aly; τινων pro τινες Pletho, j^{s} Πρεφέρνων B v: προ- C; Πριβέρνων Korais, Πριβερνάτων? Groskurd, Πρειφερνατῶν Aly

die gekommen waren. Titus Tatius, der König der Kyriten, wollte den Übergriff mit Waffengewalt rächen, versöhnte sich dann aber mit Romulus, von dem er sich Gemeinschaft der Herrschaft und der beiden Staaten ausbedungen hatte. Als Tatius in Lavinium meuchlerisch ermordet worden war, herrschte Romulus mit Billigung der Kyriten allein, und nach ihm übernahm Numa Pompilius, ein Mitbürger des Tatius, die Herrschaft, die seine Untertanen ihm angetragen hatten.

Dies ist die Gründungsgeschichte Roms die den meisten Glauben findet. 3
Es gibt noch eine andere, die in früherer Zeit spielt und dem Reich der Fabel angehört. Nach ihr ist es eine arkadische Kolonie gewesen, die von Euander gegründet worden war; bei diesem sei Herakles eingekehrt, als er die Kühe des Geryones forttrieb, und als Euander von seiner Mutter Nikostrate – sie sei erfahren gewesen in der Wahrsagekunst – erfuhr dass es Herakles beschieden sei nach Vollbringung seiner Werke ein Gott zu werden, habe er das dem Herakles angezeigt, einen heiligen Bezirk für Herakles gestiftet und ihm ein griechisches Opfer dargebracht, das noch jetzt beobachtet werde. Und Acilius, der römische Geschichtsschreiber (FGrHist 813 F 1), nimmt dies als Anzeichen dafür dass Rom von Griechen gegründet worden ist: die Tatsache dass bei ihnen das traditionelle Opfer für Herakles griechisch ist. Auch die Mutter Euanders wird von den Römern verehrt; sie halten sie für eine Nymphe, der sie den Namen Carmenta gegeben haben.

231 Wie dem auch sei, die Latiner waren ursprünglich nicht zahlreich und zum größten Teil unabhängig von den Römern; erst später sind sie ihnen, beeindruckt von der Tüchtigkeit des Romulus und der Könige nach ihm, sämtlich untertan geworden. Und als die Aequer, die Volsker und Herniker und noch früher die Rutuler und Aboriginen und dazu noch die Rhaiker und die Argyrusker und nach Manchen auch die Preferner unterworfen worden waren, ist deren ganzes Land als das Latinische bezeichnet worden.

τῶν Οὐόλσκων καὶ τὸ Πωμεντῖνον πεδίον ὅμορον τοῖς Λατίνοις καὶ πόλις Ἀπίολα, ἣν κατέσκαψε Ταρκύνιος Πρίσκος. Αἴκουοι δ' ἐγειτόνευον μάλιστα τοῖς Κυρίταις· καὶ τούτων δ' ἐκεῖνος τὰς πόλεις ἐξεπόρθησεν, ὁ δ' υἱὸς αὐτοῦ τὴν Σουέσσαν εἷλε, τὴν μητρόπολιν τῶν Οὐόλσκων. Ἕρνικοι δὲ πλησίον ᾤκουν τῷ τε Λανουίῳ καὶ τῇ Ἄλβᾳ καὶ αὐτῇ τῇ Ῥώμῃ· οὐκ ἄπωθεν δ' οὐδ' Ἀρικία καὶ Τελλῆναι καὶ Ἄντιον. Ἀλβανοὶ δὲ κατ' ἀρχὰς μὲν ὡμονόουν τοῖς Ῥωμαίοις ὁμόγλωσσοί τε ὄντες καὶ Λατῖνοι (βασιλευόμενοι δ' ἑκάτεροι χωρὶς ἐτύγχανον· οὐδὲν δ' ἧττον ἐπιγαμία τε ἦν πρὸς ἀλλήλους καὶ ἱερὰ κοινὰ τὰ ἐν Ἄλβᾳ καὶ ἄλλα δίκαια πολιτικά)· ὕστερον δὲ πολέμου συστάντος ἡ μὲν Ἄλβα κατεσκάφη πλὴν τοῦ ἱεροῦ, οἱ δ' Ἀλβανοὶ πολῖται Ῥωμαίων ἐκρίθησαν. καὶ τῶν ἄλλων δὲ τῶν περιοικίδων πόλεων αἱ μὲν ἀνῃρέθησαν, αἱ δ' ἐταπεινώθησαν ἀπειθοῦσαι (τινὲς δὲ καὶ ηὐξήθησαν διὰ τὴν εὔνοιαν). νυνὶ μὲν οὖν ἡ παραλία μέχρι πόλεως Σινοέσσης ἀπὸ τῶν Ὠστίων Λατίνη καλεῖται, πρότερον δὲ μέχρι τοῦ Κιρκαίου μόνον ἐσχήκει τὴν ἐπίδοσιν· καὶ τῆς μεσογαίας δὲ πρότερον μὲν οὐ πολλήν, ὕστερον δὲ καὶ μέχρι Καμπανίας διέτεινε καὶ Σαυνιτῶν καὶ Παιλίγνων καὶ ἄλλων τῶν τὸ Ἀπεννῖνον κατοικούντων.

5 Ἅπασα δ' ἐστὶν εὐδαίμων καὶ πάμφορος πλὴν ὀλίγων χωρίων τῶν κατὰ τὴν παραλίαν ὅσα ἑλώδη καὶ νοσερά, οἷα τὰ τῶν Ἀρδεατῶν καὶ τὰ μεταξὺ Ἀντίου καὶ Λανουίου μέχρι Πωμεντίου, καί τινων τῆς Σητίνης χωρίων καὶ τῆς περὶ Ταρρακῖναν καὶ τὸ Κιρκαῖον, ἢ εἴ τινα ὀρεινὰ καὶ πετρώδη· καὶ ταῦτα δ' οὐ τελέως ἀργὰ οὐδ' ἄχρηστα, ἀλλὰ νομὰς παρέχει

7 Οὐόλσκων jq: οὐάσκων BCv; Οὔλσκων Aly καὶ prius om. q τὸ Πωμεντῖνον Pletho: τόπων ἔντιμον BCv; τὸ πομεντινὸν Cyriacus ὅμορον ⟨ὂν⟩? 8 Ἀπίολα Xylander: ἐπ- codd.; Ἀπιόλαι Lasserre Αἴκουοι Bv: αἰκουοι C; Αἶκοι Meineke δ' ἐγειτόνευον Madvig (Adv. 1, 541): δὲ γειτονεύοντες codd.; δὲ γειτονεύονται Jones 9 κουρίταις C^{ac} δὲ pro δ' post. Kramer 10 Σουέσσαν Meineke: σοῦσσαν C, σούσσαν B v; σούεσσαν jq Οὐόλσκων jq: οὐάσκων BCv; Οὔλσκων Aly Ἕρνικοι j: ἔρ- BCv 11 Λανουίῳ Kramer: λαουνίῳ C, λαουινίῳ Bv Ἄλβῃ Pletho ἄποθεν C^{pc} 12 Ἀρικία Pletho, Xylander: ἀρκία codd.; Ἀρειкία Aly 13 ὁμόγλωττοί Pletho, Korais 14 ἦν Niebuhr (Römische Gesch. 2^2, Berlin 1830, 88^{154}): ἦσαν codd. (unde ἐπιγαμίαι j, Pletho, Cyriacus, ἐπιγάμιά q) 15 τινὰ pro κοινὰ C; κοινά τινα? Aly 16 Ἄλβα C: ἄλλα Bv 19 Σινουέσσης Xylander 21 πολλή Pletho, Cyriacus 22 σαμνιτῶν X Παιλίγνων scripsi: πελιγνῶν codd.; Πελίγνων Kramer 23 Ἀπεννῖνον scripsi (cf. 201, 32 comm.): ἀπέννινον C, ἀπεννινὸν Bv 24 παμφόρος q 25 Ἀρδεατῶν C: ἀρδεάτων Bv 26 Λανουίου Kramer: λαονούγου BCv; λαουνίου q^{ac}, λαουινίου q^{pc}, ed. pr. Πωμεντίου scripsi: πωμεντίνου codd.; ⟨τοῦ⟩ Πωμεντίνου Niese ms. Σητίνης Korais: σιτήνης codd. 27 Ταρρακῖναν Meineke: ταρράκινα Bv, ταρρακίνα C; ταρακίναν q, Ταρρακίναν j, Xylander Κιρκαῖον q: κίρκαιον BCv (prob. Meineke 1, X ad 318, 14)

Den Volskern gehörte auch die Pomentinische Ebene, die an die Latiner grenzt, und die Stadt Apiola, die Tarquinius Priscus dem Erdboden gleichgemacht hat. Die Aequer waren am meisten den Kyriten benachbart; auch deren Städte hat jener zerstört, und sein Sohn hat Suessa, die Hauptstadt der Volsker, erobert. Die Herniker wohnten in der Nähe von Lanuvium, von Alba und von Rom selber; nicht weit sind auch Aricia, Tellenae und Antium. Die Albaner, die ja auch dieselbe Sprache hatten und Latiner waren, lebten anfänglich in Eintracht mit den Römern (sie hatten freilich beide ihre eigenen Könige; aber trotzdem gab es wechselseitige Heirat, die gemeinsamen Zeremonien in Alba und sonstige bürgerliche Rechte); später aber kam es zu einem Krieg und wurde Alba bis auf das Heiligtum dem Erdboden gleichgemacht, während die Albaner zu römischen Bürgern erklärt wurden. Auch die übrigen umliegenden Städte sind wegen Unbotmäßigkeit teils beseitigt teils herabgesetzt worden (manche jedoch wurden wegen ihrer freundlichen Gesinnung auch erhöht). Heute wird die Küste von Ostia bis zu der Stadt Sinoessa die latinische genannt, früher hatte sie nur bis zum Kirkaion gereicht; auch von dem Binnenland besaß das Latinische früher nicht viel, später jedoch erstreckte es sich bis nach Kampanien und zu den Samniten, Paelignern und anderen Bewohnern der Apenninen.

5 Das ganze Land ist gesegnet und trägt alles, abgesehen von ein paar Orten an der Küste, die sumpfig und ungesund sind, wie z. B. die der Ardeater und die zwischen Antium und Lanuvium bis Pomentium, sowie einigen Orten des Setinischen und der Gegend um Tarracina und das Kirkaion, oder etwaigen gebirgigen und felsigen Gebieten; doch sind auch diese nicht völlig brachliegend und nutzlos, sondern bieten reiche Weiden oder Holz oder ge-

δαψιλεῖς ἢ ὕλην ἢ καρπούς τινας ἐλείους ἢ πετραίους (τὸ δὲ Καίκουβον ἑλῶδες ὂν εὐοινοτάτην ἄμπελον τρέφει τὴν δενδρῖτιν).

Πόλεις δ' ἐπὶ θαλάττῃ μὲν τῶν Λατίνων εἰσὶ τά τε Ὤστια, πόλις ἀλίμενος διὰ τὴν πρόσχωσιν, ἣν ὁ Τίβερις παρασκευάζει πληρούμενος ἐκ πολλῶν ποταμῶν. παρακινδύνως μὲν οὖν ὁρμίζεται μετέωρα ἐν τῷ σάλῳ τὰ
232C. ναυκλήρια, τὸ μέντοι λυσιτελὲς νικᾷ· | καὶ γὰρ ἡ τῶν ὑπηρετικῶν σκαφῶν εὐπορία τῶν ἐκδεχομένων τὰ φορτία καὶ ἀντιφορτιζόντων ταχὺν ποιεῖ τὸν ἀπόπλουν πρὶν ἢ τοῦ ποταμοῦ ἅψασθαι· * * καὶ μέρους ἀποκουφισθέντος εἰσπλεῖ καὶ ἀνάγεται μέχρι τῆς Ῥώμης σταδίους ἑκατὸν ἐνενήκοντα. κτίσμα δ' ἐστὶ τὰ Ὤστια Ἄγκου Μαρκίου. αὕτη μὲν ἡ πόλις τοιαύτη.

Ἑξῆς δ' ἐστὶν Ἄντιον, ἀλίμενος καὶ αὐτὴ πόλις. ἵδρυται δ' ἐπὶ πέτρας, διέχει δὲ τῶν Ὠστίων περὶ διακοσίους ἑξήκοντα σταδίους. νυνὶ μὲν οὖν ἀνεῖται τοῖς ἡγεμόσιν εἰς σχολὴν καὶ ἄνεσιν τῶν πολιτικῶν, ὅτε λάβοιεν καιρόν, καὶ διὰ τοῦτο κατῳκοδόμηνται πολυτελεῖς οἰκήσεις ἐν τῇ πόλει συχναὶ πρὸς τὰς τοιαύτας ἐπιδημίας. πρότερον δὲ ναῦς ἐκέκτηντο καὶ ἐκοινώνουν τῶν ληστηρίων τοῖς Τυρρηνοῖς καίπερ ἤδη Ῥωμαίοις ὑπακούοντες. διόπερ καὶ Ἀλέξανδρος πρότερον ἐγκαλῶν ἐπέστειλε, καὶ Δημήτριος ὕστερον τοὺς ἁλόντας τῶν λῃστῶν ἀναπέμπων τοῖς Ῥωμαίοις χαρίζεσθαι μὲν αὐτοῖς ἔφη τὰ σώματα διὰ τὴν πρὸς τοὺς Ἕλληνας συγγένειαν, οὐκ ἀξιοῦν δὲ τοὺς αὐτοὺς ἄνδρας στρατηγεῖν τε ἅμα τῆς Ἰταλίας καὶ λῃστήρια ἐκπέμπειν, καὶ ἐν μὲν τῇ ἀγορᾷ Διοσκούρων ἱερὸν ἱδρυσαμένους τιμᾶν, οὓς πάντες Σωτῆρας ὀνομάζουσιν, εἰς δὲ τὴν Ἑλλάδα πέμπειν τὴν ἐκείνων πατρίδα τοὺς λεηλατήσοντας. ἔπαυσαν δ' αὐτοὺς Ῥωμαῖοι τῆς τοιαύτης ἐπιτηδεύσεως.

Ἀνὰ μέσον δὲ τούτων τῶν πόλεών ἐστι τὸ Λαουίνιον, ἔχον κοινὸν τῶν Λατίνων ἱερὸν Ἀφροδίτης (ἐπιμελοῦνται δ' αὐτοῦ διὰ προπόλων Ἀρδεᾶται),

29 ἐλείους C: ἐλίους Bv **31** {τε} Korais **32** πρόχωσιν Aly (προχώσεις X in paraphrasi); at vide 59, 16 comm. **33** ὁρμίζεται Meineke (Vind. 52; cf. ibid. 22): ὁρίζονται codd.; ὁρμίζονται Pletho, Casaubonus 232 **3** lacunam esse patet; ⟨ἔστι δ' ἃ⟩ Pletho (quod recipiens καί om. Cyriacus), ἔστι δ' ἃ καὶ ἐκ μέρους (vel καὶ μέρους) ἀποκουφισθέντα? Korais, ⟨ἢ⟩ Meineke (Vind. 52), ⟨ἢ * *⟩ Aly; ἢ ἐκ μέρους ἀποκουφισθέντα Jones; ἀπόπλουν ⟨· τὸ δὲ πλέον vel τὰ δὲ πλείω⟩, πρὶν ἢ τοῦ π. ἅ. ἐκ μέρους (vel κατὰ μέρος) ἀποκουφισθέντα κτλ. Müller (970 ad 193, 22) **4** ⟨ἀνὰ⟩ σταδίους Aly ἑκατὸν ἐνενήκοντα Korais: ϱϛ' codd.; ϱϛ' ed. pr., ϱλ'? Casaubonus **5** Μαρκίου Xylander: μάρκου codd. **6** αὕτη Korais πέτρας Pletho, Cyriacus: πέτραις codd. **10** καὶ ante πρότερον add. codd.: del. Pletho, Cyriacus, Madvig (Adv. 1, 541), probante Niese ms. ('nisi lacunam statuere mavis') **16** ἱδρυσαμένους j^sq, Pletho, Cyriacus: -νων Cv, δρυσαμένων B **17 sq.** πέμπειν τοὺς τὴν ἐκ. π. λεηλ. Casaubonus, Cobet (Misc. 128) **18** post λεηλατήσοντας lacunam indicavit Aly coll. X **21** προπόλων Korais: προγόνων codd. Ἀρδεᾶται Kramer: ἀρδεάται B^{ac}C, ἀρδέαται B^{pc}, ἀρδεαται v

wisse auf Sumpf- oder Felsboden gedeihende Früchte (in Caecubum, das sumpfig ist, wächst die besonders guten Wein ergebende Baumrebe).

Städte der Latiner sind am Meer erstens Ostia, eine Stadt die wegen der Schwelle, die der von vielen Flüssen gespeiste Tiber aufschüttet, keinen Hafen hat. So müssen denn die Handelsschiffe in riskanter Weise auf offener See im Wellengang vor Anker gehen; aber der Profit wird der Schwierigkeit
232 Herr: die Fülle der Ruderboote nämlich, die die Fracht übernehmen und neue Fracht heranbringen, macht dass man schnell die Rückfahrt antreten kann ohne dass man bis an den Fluss gekommen ist; ** und fahren um einen Teil leichter hinein und hundertneunzig Stadien stromaufwärts bis nach Rom. Ostia ist eine Gründung des Ancus Marcius. Diese Stadt ist so beschaffen.

Die nächste ist Antium, ebenfalls eine Stadt ohne Hafen. Sie liegt auf einem Felsen und ist von Ostia ungefähr zweihundertsechzig Stadien entfernt. Heute ist sie den Regierenden für ihre Muße und zur Erholung von den Staatsgeschäften überlassen, wenn sie Zeit dafür finden, und deshalb sind in der Stadt zahlreiche Luxuswohnungen für solche Aufenthalte gebaut worden. Früher aber besaßen sie Schiffe und trieben zusammen mit den Tyrrhenern Seeräuberei, obwohl sie bereits den Römern unterstanden. Daher hat schon früher Alexander sich in einem Brief beschwert, und hat Demetrios später, als er den Römern die gefangenen Seeräuber zurückschickte, gesagt, er schenke ihnen zwar die Personen wegen ihrer Verwandtschaft mit den Griechen, finde es aber nicht recht dass dieselben Männer die das Kommando über Italien führten gleichzeitig auch Piratenschiffe aussendeten, und dass sie einerseits auf dem Forum ein Heiligtum der Dioskuren errichtet hätten und verehrten, die von allen Menschen 'Retter' genannt würden, andererseits aber nach Griechenland, ihrer Heimat, Leute auf Beuteraub schickten. Die Römer haben ihnen dieses Handwerk gelegt.

Zwischen diesen Städten liegt Lavinium, wo ein den Latinern gemeinsames Aphroditeheiligtum ist (es wird von den Ardeatern durch Tempeldiener

εἶτα Λαυρέντον. ὑπέρκειται δὲ τούτων ἡ Ἄρδεα, κατοικία Ῥουτούλων ἐν ἑβδομήκοντα σταδίοις ἀπὸ τῆς θαλάττης· ἔστι δὲ καὶ ταύτης πλησίον Ἀφροδίσιον, ὅπου πανηγυρίζουσι Λατῖνοι. Σαυνῖται δ' ἐπόρθησαν τοὺς τόπους, καὶ λείπεται μὲν ἴχνη πόλεων, ἔνδοξα δὲ διὰ τὴν Αἰνείου γέγονεν ἐπιδημίαν καὶ τὰς ἱεροποιίας, ⟨ἃς⟩ ἐξ ἐκείνων τῶν χρόνων παραδεδόσθαι φασί.

Μετὰ δὲ Ἄντιον τὸ Κιρκαῖόν ἐστιν ἐν διακοσίοις καὶ ἐνενήκοντα στα- 6
δίοις, ὄρος νησίζον θαλάττῃ τε καὶ ἕλεσι· φασὶ δὲ καὶ πολύρριζον εἶναι (τάχα τῷ μύθῳ τῷ περὶ τῆς Κίρκης συνοικειοῦντες). ἔχει δὲ πολίχνιον καὶ Κίρκης ἱερὸν καὶ Ἀθηνᾶς βωμόν· δείκνυσθαι δὲ καὶ φιάλην τινά φασιν Ὀδυσσέως. μεταξὺ δὲ ὅ τε Στόρας ποταμὸς καὶ ἐπ' αὐτῷ ὕφορμος· ἔπειτα προσεχὴς αἰγιαλὸς λιβί, πρὸς αὐτῷ μόνον τῷ Κιρκαίῳ λιμένιον ἔχων. ὑπέρκειται δ' ἐν τῇ μεσογαίᾳ τὸ Πωμεντῖνον πεδίον.

Τὴν δὲ συνεχῆ ταύτῃ πρότερον Αὔσονες ᾤκουν, οἵπερ καὶ τὴν Καμπα-
233C. νίαν εἶχον, | μετὰ δὲ τούτους Ὄσκοι (καὶ τούτοις δὲ μετῆν τῆς Καμπανίας)· νῦν δ' ἅπαντα Λατίνων ἐστὶ μέχρι Σινοέσσης, ὡς εἶπον (231, 19 sq.). ἴδιον δέ τι τοῖς Ὄσκοις καὶ τῷ τῶν Αὐσόνων ἔθνει συμβέβηκε· τῶν μὲν γὰρ Ὄσκων ἐκλελοιπότων ἡ διάλεκτος μένει παρὰ τοῖς Ῥωμαίοις, ὥστε καὶ ποιήματα σκηνοβατεῖσθαι κατά τινα ἀγῶνα πάτριον καὶ μιμολογεῖσθαι· τῶν δ' Αὐσόνων οὐδ' ἅπαξ οἰκησάντων ἐπὶ τῇ Σικελικῇ θαλάττῃ τὸ πέλαγος ὅμως Αὐσόνιον καλεῖται.

Ἑξῆς δ' ἐν ἑκατὸν σταδίοις τῷ Κιρκαίῳ Ταρρακῖνά ἐστι, Τραχίνη καλουμένη πρότερον ἀπὸ τοῦ συμβεβηκότος. πρόκειται δ' αὐτῆς μέγα ἕλος, ὃ

22 St. B. 115, 17 27–31 Eust. D. P. 341, 22–6 233 5–7 *Eust. D. P. 232, 20 sq. (?)

22 Λαυρέντον scripsi (cf. 224, 20 comm.): λαύρεντον codd.; Λαυρεντόν Korais ὑπέρκειται v (ὑπέρκεῖται): -κεινται BC Ἄρδεα scripsi (cf. 228, 37): ἀρδέα codd. ἐν Korais: ἄνω codd.; ἄνω ⟨ἐν⟩ Aly 23 θαλάσσ- C ταύτῃ Casaubonus 23 sq. Ἀφροδίσιον C: -δήσιον B, -δόσιον v 26 add. Korais 28 θαλάσσῃ Eust. πολύρριζον j[s], Eust.: πολύριζον BCv 29 sq. συνοικειοῦντες — Κίρκης C: om. Bv 29 πολίχνιον {καὶ} Korais 31 ὑπ' Korais 32 λιβί dubitanter Korais (in textu λιβη omisit et προεχής scripsit): λιβή B, λίβη C, λιβη v; ἀλίμενος jq, Cyriacus (verba λιβί — ἔχων om. Pletho), τῇ Λιβύῃ? Aly αὐτῷ jq, Cyriacus: καὐτῷ BCv ἔχων j: ἔχον BCv 32 sq. ὑπέρκειται q, Pletho, Cyriacus[i]: -κεινται BCv 33 Πωμεντῖνον Korais: πωμέντινον v, πωμέντιον BC 34 ταύτῃ C: -ην Bv 233 2 Σινου- Korais 3 Ὄσκοις jq, Cyriacus: ὀσκοῖς BCv Αὐσόνων s[i]: -σονίων codd. (etiam Pletho, quamquam infra 6 emendans) 6 Αὐσόνων Pletho: -σονίων codd. 8 τοῦ Κιρκαίου Madvig (Adv. 1, 541 sq.) Ταρρακῖνα Meineke: ταρρακινά BCv; Ταρρακινή Pletho, Ταρρακίνα Xylander Τραχίνη Meineke: τραχινὴ Cv, τραχεινὴ B 9 δὲ q

betreut), und dann Laurentum. Oberhalb von diesen liegt Ardea, eine Siedlung der Rutuler, siebzig Stadien vom Meer; auch in dessen Nähe ist ein Aphroditeheiligtum, wo die Latiner ein Fest begehen. Die Samniten haben die Gegend verwüstet, und es sind nur noch Ruinen von Städten übrig; doch sind sie berühmt wegen Aeneas' Aufenthalt und der kultischen Zeremonien die aus jenen Zeiten überliefert sein sollen.

Nach Antium kommt in einer Entfernung von zweihundertundneunzig Stadien das Kirkaion, ein Berg der durch Meer und Sümpfe eine Insel bildet; man sagt – vielleicht nur um ihn der Fabel von Kirke anzupassen – er sei auch reich an Wurzeln. Es gibt dort ein Städtchen, ein Heiligtum der Kirke und einen Altar der Athene; auch soll dort eine Trinkschale des Odysseus gezeigt werden. Dazwischen ist der Fluss Stura und an ihm ein Ankerplatz; danach kommt ein dem Südwestwind ausgesetzter Strand, der nur direkt am Kirkaion einen kleinen Hafen hat. Oberhalb liegt im Binnenland die Pomentinische Ebene.

Das daran anschließende Land haben früher die Ausonen bewohnt, die
233 auch Kampanien innehatten, und nach ihnen die Osker (auch ihnen gehörte ein Teil Kampaniens); heute gehört alles bis Sinoessa den Latinern, wie ich sagte (231, 19 f.). Bei den Oskern und dem Volk der Ausonen ist etwas Eigentümliches geschehen: obwohl nämlich die Osker ausgestorben sind, lebt ihre Sprache noch bei den Römern fort, so dass bei irgendeinem althergebrachten Wettstreit noch Gedichte auf der Bühne dargeboten und mimisch rezitiert werden; und obwohl die Ausonen überhaupt nie am Sizilischen Meer gewohnt haben, wird die See trotzdem die Ausonische genannt.

Als nächstes nach dem Kirkaion kommt, hundert Stadien weiter, Tarracina, das früher nach seiner besonderen Natur Trachine genannt wurde. Vor

ποιοῦσι δύο ποταμοί· καλεῖται δ' ὁ μείζων Αὔφιδος. ἐνταῦθα δὲ συνάπτει τῇ θαλάττῃ πρῶτον ἡ 'Αππία ὁδός, ἐστρωμένη μὲν ἀπὸ τῆς 'Ρώμης μέχρι Βρεντεσίου, πλεῖστον δ' ὁδευομένη, τῶν δ' ἐπὶ θαλάττῃ πόλεων τούτων ἐφαπτομένη μόνον — τῆς τε Ταρρακίνης καὶ τῶν ἐφεξῆς, Φορμιῶν τε καὶ Μιντούρνης καὶ Σινοέσσης — καὶ τῶν ἐσχάτων, Τάραντός τε καὶ Βρεντεσίου. πλησίον δὲ τῆς Ταρρακίνης βαδίζοντι ἐπὶ τῆς 'Ρώμης παραβέβληται τῇ ὁδῷ τῇ 'Αππίᾳ διῶρυξ ἐπὶ πολλοὺς σταδίους πληρουμένη τοῖς ἑλείοις τε καὶ τοῖς ποταμίοις ὕδασι· πλεῖται δὲ μάλιστα μὲν νύκτωρ, ὥστ' ἐμβάντας ἀφ' ἑσπέρας ἐκβαίνειν πρωίας καὶ βαδίζειν τὸ λοιπὸν τῇ ὁδῷ, ἀλλὰ καὶ μεθ' ἡμέραν· ῥυμουλκεῖ δ' ἡμιόνιον.

'Εξῆς δὲ Φορμίαι, Λακωνικὸν κτίσμα, ἐστίν, 'Ορμίαι λεγόμενον πρότερον διὰ τὸ εὔορμον. καὶ τὸν μεταξὺ δὲ κόλπον ἐκεῖνοι Καιάταν ὠνόμασαν· τὰ γὰρ κοῖλα πάντα καιέτας οἱ Λάκωνες προσαγορεύουσιν (ἔνιοι δ' ἐπώνυμον τῆς Αἰνείου τροφοῦ τὸν κόλπον φασίν)· ἔχει δὲ μῆκος σταδίων ἑκατὸν ἀρξάμενος ἀπὸ Ταρρακίνης μέχρι τῆς ἄκρας τῆς ὁμωνύμου (ἀνέῳγέ τ' ἐνταῦθα σπήλαια ὑπερμεγέθη κατοικίας μεγάλας καὶ πολυτελεῖς δεδεγμένα)· ἐντεῦθεν δ' ἐπὶ τὰς Φορμίας τετταράκοντα. ταύτης δ' ἀνὰ μέσον εἰσὶ καὶ Σινοέσσης αἱ Μιντοῦρναι, σταδίους ἑκατέρας διέχουσαι περὶ ὀγδοήκοντα· διαρρεῖ δὲ Λῖρις ποταμός (Κλάνις δ' ἐκαλεῖτο πρότερον)· φέρεται δ' ἄνωθεν ἐκ τῶν 'Απεννίνων ὀρῶν καὶ τῆς Οὐηστίνης παρὰ Φρεγέλλας κώμην (πρότε-

21 *Eust. Od. 1478, 45

10 Αὔφιδος multis suspectum: Οὔφιος? Xylander (*Ufens* vertens), Αὔφεις Cluverius (It. 1007, 51 sqq.), Οὔφεις (id quod iam reiecit Cluverius) Groskurd, Οὔφης Meineke, Αὔφινς Wil. (Gr. Les. I 2, 231, 17) **11** πρότερον C **12** βρεντη- C^{ac}, ut vid. τούτων ⟨τ'⟩? **12 sq.** ἐφαπτομένη j^{s}, Tyrwhitt (14): -νων BCv **13** Ταρρακίνης Korais: ταρρακινῆς BC, ταρρακιννῆς v Φορμιῶν Korais: φοραμίων BCv; φορμίων q τε Meineke: μὲν codd.; del. Korais **14** Σινοέσσης j^{γρ} v^{γρ}: αἰνουέσσης BC, ἐνουέσσης v; σινουέσσης q τε om. C **15** Ταρρακίνης Korais: ταρρακινῆς BCv^{s}, ταρακινῆς v^{i} **16** διῶρυξ Kramer: διώ- codd. σταδίους Madvig (Adv. 1, 542): τόπους codd. ἑλείοις q: ἑλί- BCv **19** ῥυμουλκεῖ Kramer: ἰρυμ- BCv ῥυμουλκεῖται δὶ ἡμιόνων j^{γρ}q (unde ῥυμουλκεῖται δὲ δι' ἡμιόνων Korais, καὶ ῥυμουλκεῖται δι' ἡμιόνων Aly) **20** Φορμίαι j^{pc}, Cyriacus, Xylander: -ία BCv, Pletho **21** Καιάταν j^{pc}, Pletho, Cyriacus: κεάτα BCv; καϊάτα j^{ac} v^{γρ}, Καιέταν Jones **22** καιέτας Kramer: καιήτας v, κεήτας BC, καιάτας E (cf. Eust.) **23 sq.** ἀρξάμενον C **24** δ' pro τ' Pletho, Cyriacus **25** δεδεγμένα jq, Pletho, Cyriacus: δεδειγ- BCv **26** εἰσὶ q^{ac} (ut vid.), ed. pr.: ἐστὶ BCv σινου- q **27** Μιντοῦρναι Bv: -τούρναι C ἑκατέρας j^{pc}q: -α BCv (unde διέχουσα C^{ac}) **28** Λῖρις Cobet ms., Wil. (Gr. Les. I 2, 231, 36), Aly: αἶρις codd.; Λεῖρις Xylander Κλάνις C: κλανὶς Bv **29** Οὐηστίνης Xylander: οὐιστ- BCv, Pletho; οὐεστ- j^{s}, Cyriacus; Οὐηστίνης ⟨· εἶτα ῥεῖ διὰ τῆς Λατίνης⟩ Groskurd Φρεγέλλας j^{pc}q: φρετέαλας C, φρετεάλας Bv

ihm liegt ein grosser Sumpf, der von zwei Flüssen gebildet wird; der grössere heisst Aufidus. Dort berührt die Appische Straße zum ersten Mal das Meer, die von Rom bis Brentesion läuft und sehr intensiv benutzt wird; von den Städten am Meer berührt sie nur die hiesigen – Tarracina und die anschließenden: Formiae, Minturna und Sinoessa – und die letzten: Taras und Brentesion. In der Nähe von Tarracina läuft, wenn man in Richtung Rom geht, neben der Appischen Straße viele Stadien lang ein von den Wassern der Sümpfe und Flüsse gespeister Kanal her; er wird vor allem nachts befahren – so dass die Leute, am Anfang des Abends eingestiegen, früh morgens aussteigen und die Reise zu Fuß auf der Straße fortsetzen –, aber auch tagsüber; das Zugtier ist ein Mauleselchen.

Die nächste Stadt ist Formiae, eine Gründung der Spartaner, früher wegen seines guten Ankerplatzes (*hormos*) Hormiae genannt. Auch die zwischenliegende Bucht haben jene Kaiatas genannt: alles Gehöhlte nämlich nennen die Spartaner *kaietas* (nach Manchen dagegen hat die Bucht ihren Namen von der Amme des Aeneas); sie hat eine Länge von hundert Stadien, angefangen bei Tarracina bis zu der gleichnamigen Landspitze (dort öffnen sich riesige Höhlen, in denen sich große luxuriöse Wohnungen befinden); von dort bis Formiae sind es vierzig Stadien. Zwischen diesem und Sinoessa liegt Minturnae, von beiden etwa achtzig Stadien entfernt; hindurch fließt der Fluss Liris (früher wurde er Clanis genannt); er kommt von oben aus dem Apenninen-Gebirge und dem Vestinischen, fließt an dem Dorf Fregel-

ρον δ' ἦν πόλις ἔνδοξος), ἐκπίπτει δ' εἰς ἄλσος ἱερὸν τιμώμενον περιττῶς ὑπὸ τῶν ἐν Μιντούρναις ὑποκείμενον τῇ πόλει. τῶν δὲ σπηλαίων ἐν ὄψει μάλιστα πρόκεινται δύο νῆσοι πελάγιαι Πανδαταρία τε καὶ Ποντία, μικραὶ μέν, οἰκούμεναι δὲ καλῶς, οὐ πολὺ ἀπ' ἀλλήλων διέχουσαι, τῆς ἠπείρου δὲ πεντήκοντα ἐπὶ τοῖς διακοσίοις. ἔχεται δὲ τοῦ Καιάτου κόλπου τὸ Καίκουβον, τούτου δὲ Φοῦνδοι, πόλις ἐν τῇ ὁδῷ τῇ Ἀππίᾳ κειμένη· | πάντες δ'
234C. εἰσὶν οἱ τόποι οὗτοι σφόδρα εὔοινοι, ὁ δὲ Καίκουβος καὶ ὁ Φουνδανὸς καὶ ὁ Σητῖνος τῶν διωνομασμένων εἰσί, καθάπερ ὁ Φαλέρνος καὶ ὁ Ἀλβανὸς καὶ ὁ Στατανός· ἡ δὲ Σινοέσσα ἐν κόλπῳ ἵδρυται, ἀφ' οὗ καὶ τοὔνομα ('σίνος' γὰρ ὁ κόλπος)· πλησίον δ' ἐστὶν αὐτῆς λουτρὰ θερμὰ κάλλιστα ποιοῦντα πρὸς νόσους ἐνίας.

Αὗται μὲν αἱ ἐπὶ θαλάττῃ τῶν Λατίνων πόλεις. ἐν δὲ τῇ μεσογαίᾳ 7
πρώτη μὲν ὑπὲρ τῶν Ὠστίων ἐστὶν ἡ Ῥώμη, καὶ μόνη γε ἐπὶ τῷ Τιβέρει κεῖται· περὶ ἧς ὅτι πρὸς ἀνάγκην, οὐ πρὸς αἵρεσιν ἔκτισται, εἴρηται (229, 35), προσθετέον δ' ὅτι οὐδ' οἱ μετὰ ταῦτα προσκτίσαντές τινα μέρη κύριοι τοῦ βελτίονος ἦσαν, ἀλλ' ἐδούλευον τοῖς προϋποκειμένοις. οἱ μέν γε πρῶτοι τὸ Καπετώλιον καὶ τὸ Παλάτιον καὶ τὸν Κουιρίνου λόφον ἐτείχισαν, ὃς ἦν οὕτως εὐεπίβατος τοῖς ἔξωθεν ὥστ' ἐξ ἐφόδου Τίτος Τάτιος εἷλεν, ἡνίκα μετῄει τὴν τῶν ἁρπαγεισῶν παρθένων ὕβριν. Ἄγκος τε Μάρκιος προσλαβὼν τὸ Καίλιον ὄρος καὶ τὸ Αὐεντῖνον ὄρος καὶ τὸ μεταξὺ τούτων πεδίον, διηρτημένα καὶ ἀπ' ἀλλήλων καὶ ἀπὸ τῶν προτετειχισμένων, προσέθηκεν ἀναγκαίως· οὔτε γὰρ οὕτως ἐρυμνοὺς λόφους ἔξω τείχους ἐᾶσαι τοῖς βουλομένοις ἐπιτειχίσματα καλῶς εἶχεν οὔθ' ὅλον ἐκπληρῶσαι τὸν κύ-

32 πρόκεινται j^{pc}q, Pletho, Cyriacus: πρόσ- BCv Πανδαταρία Xylander: πανδαρία codd.; Πανδατερία Meineke 34 Καιάτου j^{s}q, Pletho, Cyriacus: κεάτου BCv; Καιέτου Jones 35 Φοῦνδοι B: φούνδοι Cv 234 2 Φουνδανὸς jq: φούνδανος BCv; cf. 224, 20 comm. 3 Σητῖνος Cluverius (It. 1022, 9), Meineke: σητινὸς codd. Φαλέρνος scripsi (cf. 224, 20 comm.): φάλερνος codd.; Φαλερνὸς Korais Ἀλβανὸς Casaubonus: ἄλβανος codd.; cf. 224, 20 comm. 4 Στατανός Korais: σταγάνος Bv, στάγανος C; Στατάνος Xylander Σινοέσσα scripsi (cf. 224, 20 comm.): σινόεσσα codd.; σινούεσσα ed. pr. σιτάνοις (ση- C) ante κόλπῳ add. codd.: del. Kramer; Οὐησκίνῳ Cluverius (It. 1079, 27), Σητίνῳ Siebenkees, Καιετάνῳ Capps (ap. Jones) 5 πλησίον δ' ἐστὶν scripsi: πλησίον. ἔστι δ' codd. λουτρὰ θερμὰ C: θερμὰ λουτρὰ Bv 8 Τιβέρει Pletho, Korais: τίβερει E, τιβέρι cett. 11 βελτίονος Pletho, q: -ίωνος BCv 12 καπιτώλιον Pletho, jq Κουιρίνου Niese ms.: κουίρινον C, κουιρινὸν B v; κουιρῖνον jq, Κυρῖνον Meineke 13 Τάτιος v^{mg}, Xylander: στά- BCv^{t} 14 ἐπελθών post εἷλεν add. codd.: del. v. Herwerden (437 sq.) μετῄει C: μετείη Bv τὴν jq: om. BCv δὲ pro τε Pletho, Korais Μάρκιος voluit Xylander (ap. quem in Graecis legitur Μάρκις, in versione *Marcius*): μάρκος codd. 15 Καίλιον Korais: κέλιον codd. Αὐεντῖνον Wil. (Gr. Les. I 2, 232, 23): ἀβεντῖνον Bv, ἀβεντίνον C ὄρος post. om. Pletho

lae vorüber (früher war es eine berühmte Stadt) und ergießt sich in einen von den Leuten in Minturnae außerordentlich verehrten heiligen Hain unterhalb der Stadt. Ungefähr in Sichtweite der Höhlen liegen vor der Küste im offenen Meer zwei Inseln, Pandataria und Pontia, die zwar klein aber gut bevölkert sind; sie sind voneinander nicht weit, vom Festland zweihundertundfünfzig Stadien entfernt. An die Kaiatas-Bucht stößt Caecubum und
234 an dieses Fundi, eine Stadt die an der Appischen Straße liegt; alle diese Gegenden haben sehr gute Weine, aber der Caecuber, der Fundaner und der Setiner gehören zu den renommierten, so wie der Falerner, der Albaner und der Stataner. Sinoessa liegt an einer Bucht, daher auch der Name (*sinus* ist nämlich die Bucht); in seiner Nähe sind heiße Quellen, die vorzüglich wirksam sind gegen manche Krankheiten.

Dies sind die am Meer gelegenen Städte der Latiner. Im Binnenland 7
kommt an erster Stelle oberhalb von Ostia Rom, die einzige Stadt die am Tiber liegt. Von ihr haben wir bereits gesagt (229, 35) dass bei ihrer Gründung äußerer Zwang, nicht freie Wahl, maßgebend war; dem ist hinzuzufügen dass auch diejenigen die danach gewisse Teile hinzugegründet haben nicht die Freiheit zum Besseren hatten, sondern Sklaven des bereits Vorhandenen waren. Die ersten haben das Kapitol, das Palatium und den Hügel des Quirinus ummauert, der von außerhalb so leicht zu ersteigen war dass Titus Tatius ihn, als er den Frevel der geraubten Jungfrauen rächen wollte, im Handstreich erobert hatte. Und als Ancus Marcius den Caelischen Berg, den Aventinischen Berg und die Ebene dazwischen hinzunahm, die sowohl voneinander als von dem vorher Ummauerten isoliert waren, tat er das gezwungenermaßen: denn einerseits war es nicht gut, so feste Höhen als Schanzen für jeden Beliebigen außerhalb der Mauern liegen zu lassen, andererseits war er nicht imstande den ganzen Ring bis zum Hügel des Quirinus

κλον ἴσχυσε τὸν μέχρι τοῦ Κουιρίνου. ἤλεγξε δὲ Σέρουιος τὴν ἔκλειψιν· ἀνεπλήρωσε γὰρ προσθεὶς τόν τε Ἠσκυλῖνον λόφον καὶ τὸν Οὐιμινᾶλιν. καὶ ταῦτα δ' εὐέφοδα τοῖς ἔξωθέν ἐστι· διόπερ τάφρον βαθεῖαν ὀρύξαντες εἰς τὸ ἐντὸς ἐδέξαντο τὴν γῆν καὶ ἐξέτειναν ὅσον ἑξαστάδιον χῶμα ἐπὶ τῇ ἐντὸς ὀφρύι τῆς τάφρου καὶ ἐπέβαλον τεῖχος καὶ πύργους ἀπὸ τῆς Κολλίνας πύλης μέχρι τῆς Ἠσκυλίνας· ὑπὸ μέσῳ δὲ τῷ χώματι τρίτη ἐστὶ πύλη ὁμώνυμος τῷ Οὐιμινάλει λόφῳ. τὸ μὲν οὖν ἔρυμα τοιοῦτόν ἐστι τὸ τῆς πόλεως, ἐρυμάτων ἑτέρων δεόμενον. καί μοι δοκοῦσιν οἱ πρῶτοι τὸν αὐτὸν λαβεῖν διαλογισμὸν περί τε σφῶν αὐτῶν καὶ περὶ τῶν ὕστερον, διότι Ῥωμαίοις προσῆκεν οὐκ ἀπὸ τῶν ἐρυμάτων ἀλλ' ἀπὸ τῶν ὅπλων καὶ τῆς οἰκείας ἀρετῆς ἔχειν τὴν ἀσφάλειαν καὶ τὴν ἄλλην εὐπορίαν, προβλήματα νομίζοντες οὐ τὰ τείχη τοῖς ἀνδράσιν ἀλλὰ τοὺς ἄνδρας τοῖς τείχεσι.

Κατ' ἀρχὰς μὲν οὖν ἀλλοτρίας τῆς κύκλῳ χώρας οὔσης ἀγαθῆς τε καὶ πολλῆς, τοῦ δὲ τῆς πόλεως ἐδάφους εὐεπιχειρήτου, τὸ μακαρισθησόμενον οὐδὲν ἦν τοπικὸν εὐκλήρημα. τῇ δ' ἀρετῇ καὶ τῷ πόνῳ τῆς χώρας οἰκείας
235C. γενομένης ἐφάνη συνδρομή τις ἀγαθῶν | ἅπασαν εὐφυΐαν ὑπερβάλλουσα· δι' ἣν ἐπὶ τοσοῦτον αὐξηθεῖσα ἡ πόλις ἀντέχει τοῦτο μὲν τροφῇ, τοῦτο δὲ ξύλοις καὶ λίθοις πρὸς τὰς οἰκοδομίας, ἃς ἀδιαλείπτους ποιοῦσιν αἱ συμπτώσεις καὶ ἐμπρήσεις καὶ μεταπράσεις, ἀδιάλειπτοι καὶ αὗται οὖσαι (καὶ γὰρ αἱ μεταπράσεις ἑκούσιοί τινες συμπτώσεις εἰσί, καταβαλλόντων καὶ ἀνοικοδομούντων πρὸς τὰς ἐπιθυμίας ἕτερα ἐξ ἑτέρων). πρὸς ταῦτ' οὖν τό τε τῶν μετάλλων πλῆθος καὶ ἡ ὕλη καὶ οἱ κατακομίζοντες ποταμοὶ θαυμαστὴν παρέχουσι τὴν ὑποχορηγίαν, πρῶτος μὲν Ἀνίων ἐξ Ἄλβας ῥέων τῆς πρὸς Μάρσοις Λατίνης πόλεως καὶ διὰ τοῦ ὑπ' αὐτῇ πεδίου μέχρι τῆς πρὸς τὸν Τίβεριν συμβολῆς, ἔπειθ' ὁ Νὰρ καὶ ὁ Τενέας οἱ διὰ τῆς Ὀμβρικῆς εἰς τὸν αὐτὸν καταφερόμενοι ποταμοὶ τὸν Τίβεριν, διὰ δὲ Τυρρηνίας καὶ τῆς Κλουσίνης ὁ Κλάνις. ἐπεμελήθη μὲν οὖν ὁ Σεβαστὸς Καῖσαρ τῶν τοιούτων

19 Κυρίνου Meineke Σέρουιος Meineke: σερούιος codd. ἔλλειψιν Pletho **20** Ἠσκυλῖνον Pletho: ἠσκυλίνον Bv, ἠσκύλινον C; Ἐσκυλῖνον Korais Οὐιμινᾶλιν scripsi (cf. 224, 20 comm.; οὐιμινᾶλις iam v^{mg}): οὐιμινάλε C, οὐιμίναλεν Bv; Οὐιμέναλιν Pletho, οὐιμίναλον q, Οὐιμινάλιον Casaubonus, Οὐιμίναλιν Kramer **23** Κολλίνας Casaubonus: κολμίνας codd.; Κολλίνης Pletho, Korais **24** Ἠσκυλίνης Pletho, Ἐσκυλίνης Korais **25** Οὐιμινάλει Wil. (Gr. Les. I 2, 232, 34): οὐιμενάλι codd.; Οὐιμενάλει Pletho, Οὐιμιναλίῳ Casaubonus, Οὐιμινάλι Meineke **27** τῶν ὕστ. C: τὸν ὕστ. Bv **29** νομίζοντες E: -τας BCv 235 **3** ἀδιαλείπτους Casaubonus: -τως codd. **4 sq.** μεταπλάσεις bis Cyriacus, Madvig (Adv. 1, 542) **8** τῆς j^{pc}q, Cyriacus: τοῖς BCv **9** Μάρσοις scripsi (cf. 224, 20 comm.): μάσοις C, μασοῖς Bv; μαρσοῖς j^{pc}q, Cyriacus {καὶ} Korais **10** Τενέας Xylander: τενὰς BCv **11** ποταμοὶ scripsi: -ὸν codd. {τὸν Τίβεριν}? Holwerda

auszufüllen. Aufgezeigt wurde die Unterlassung dann von Servius: er ergänzte das Fehlende nämlich indem er den Esquilinischen und den Viminalischen Hügel hinzufügte. Auch diese sind von außerhalb leicht anzugreifen: deshalb haben sie einen tiefen Graben gegraben, die ausgegrabene Erde nach innen genommen, einen etwa sechs Stadien langen Wall an dem Innenrand des Grabens entlang gezogen und darauf eine Mauer und Türme gebaut, vom Collinischen bis zum Esquilinischen Tor; unter der Mitte des Walls ist ein drittes Tor mit demselben Namen wie der Viminalische Hügel. So beschaffen ist also die Befestigung der Stadt: sie braucht weitere Befestigungen. Und es will mir scheinen dass die Ersten für die Späteren denselben Gedanken fassten wie für sich selber, nämlich dass es sich für Römer gehöre, ihre Sicherheit und ihren sonstigen Wohlstand nicht auf ihre Befestigungen sondern auf ihre Waffen und ihre eigene Tüchtigkeit zu gründen, in der Meinung dass nicht die Mauern den Männern sondern die Männer den Mauern eine Schutzwehr seien.

Anfänglich also, als das gute und ausgedehnte Umland Anderen gehörte und der Grund und Boden der Stadt leicht anzugreifen war, konnte von dem glücklichen Los der Lage, das später so hoch gepriesen werden sollte, keine Rede sein. Als aber durch ihre Tüchtigkeit und ihre Anstrengung das Land ihr Besitz geworden war, entstand gleichsam ein Gedränge von Vor-
235 zügen, das jede Gunst der Natur in den Schatten stellt. Dadurch kann die so stark angewachsene Stadt sich halten, nicht nur was die Nahrung sondern auch was das Holz- und Steinmaterial für die Bauarbeiten betrifft, die nicht ablassen wegen der ebenfalls unablässigen Einstürze, Brände und Weiterverkäufe (denn auch Weiterverkäufe sind – absichtlich verursachte – Einstürze, da die Leute ihren Wünschen entsprechend das eine nach dem anderen abreißen und wiederaufbauen). Dafür nun leisten die zahlreichen Gruben, die Wälder und die Flüsse, die das Material herabbringen, großartige Dienste, an erster Stelle der Anio, der aus Alba, der latinischen Stadt bei den Marsern, und durch die Ebene unterhalb davon bis zu seinem Zusammenfluss mit dem Tiber fließt, dann der Nar und der Teneas, die Flüsse die durch das Umbrische zu demselben Tiber hinabgehen, und durch das Tyrrhenische und Clusinische der Clanis. Freilich hat Caesar Augustus sich

ἐλαττωμάτων τῆς πόλεως πρὸς μὲν τὰς ἐμπρήσεις συντάξας στρατιωτικὸν ἐκ τῶν ἀπελευθεριωτῶν τὸ βοηθῆσον, πρὸς δὲ τὰς συμπτώσεις τὰ ὕψη τῶν καινῶν οἰκοδομημάτων καθελὼν καὶ κωλύσας ἐξαίρειν ποδῶν ἑβδομήκοντα τὸ πρὸς ταῖς ὁδοῖς ταῖς δημοσίαις· ἀλλ' ὅμως ἐπέλειπεν ἂν ἡ ἐπανόρθωσις, εἰ μὴ τὰ μέταλλα καὶ ἡ ὕλη καὶ τὸ τῆς πορθμείας εὐμεταχείριστον ἀντεῖχε.

Ταῦτα μὲν οὖν ἡ φύσις τῆς χώρας παρέχεται τὰ εὐτυχήματα τῇ πόλει. 8
προσέθεσαν δὲ Ῥωμαῖοι καὶ τὰ ἐκ τῆς προνοίας. τῶν γὰρ Ἑλλήνων περὶ τὰς κτίσεις εὐστοχῆσαι μάλιστα δοξάντων, ὅτι κάλλους ἐστοχάζοντο καὶ ἐρυμνότητος καὶ λιμένων καὶ χώρας εὐφυοῦς, οὗτοι προὐνόησαν μάλιστα ὧν ὠλιγώρησαν ἐκεῖνοι, στρώσεως ὁδῶν καὶ ὑδάτων εἰσαγωγῆς καὶ ὑπονόμων τῶν δυναμένων ἐκκλύζειν τὰ λύματα τῆς πόλεως εἰς τὸν Τίβεριν (ἔστρωσαν δὲ καὶ τὰς κατὰ τὴν χώραν ὁδοὺς προσθέντες ἐκκοπάς τε λόφων καὶ ἐγχώσεις κοιλάδων, ὥστε τὰς ἁρμαμάξας δέχεσθαι πορθμείων φορτία). οἱ δ' ὑπόνομοι συννόμῳ λίθῳ κατακαμφθέντες ὁδοὺς ἁμάξαις χόρτου πορευτὰς ἔνιοι ἀπολελοίπασι. τοσοῦτον δ' ἐστὶ τὸ εἰσαγώγιμον ὕδωρ διὰ τῶν ὑδραγωγίων ὥστε ποταμοὺς διὰ τῆς πόλεως καὶ τῶν ὑπονόμων ῥεῖν, ἅπασαν δὲ οἰκίαν σχεδὸν δεξαμενὰς καὶ σίφωνας καὶ κρουνοὺς ἔχειν ἀφθόνους· ὧν πλείστην ἐπιμέλειαν ἐποιήσατο Μάρκος Ἀγρίππας πολλοῖς καὶ ἄλλοις ἀναθήμασι κοσμήσας τὴν πόλιν.

236C. Ὡς δ' εἰπεῖν, | οἱ παλαιοὶ μὲν τοῦ κάλλους τῆς Ῥώμης ὠλιγώρουν πρὸς ἄλλοις μείζοσι καὶ ἀναγκαιοτέροις ὄντες· οἱ δ' ὕστερον, καὶ μάλιστα οἱ νῦν καὶ καθ' ἡμᾶς, οὐδὲ τούτου καθυστέρησαν, ἀλλ' ἀναθημάτων πολλῶν καὶ καλῶν ἐπλήρωσαν τὴν πόλιν. καὶ γὰρ Πομπήϊος καὶ ὁ Θεὸς Καῖσαρ καὶ ὁ Σεβαστὸς καὶ οἱ τούτου παῖδες καὶ οἱ φίλοι καὶ γυνὴ καὶ ἀδελφὴ πᾶσαν ὑπερεβάλλοντο σπουδὴν καὶ δαπάνην εἰς τὰς κατασκευάς. τούτων δὲ τὰ πλεῖστα ὁ Μάρτιος ἔχει κάμπος πρὸς τῇ φύσει προσλαβὼν καὶ τὸν ἐκ τῆς προνοίας κόσμον. καὶ γὰρ τὸ μέγεθος τοῦ πεδίου θαυμαστόν, ἅμα καὶ τὰς ἁρματοδρομίας καὶ τὴν ἄλλην ἱππασίαν ἀκώλυτον παρέχον ⟨ἐν⟩ τῷ τοσούτῳ πλήθει τῶν σφαίρᾳ καὶ κρίκῳ καὶ παλαίστρᾳ γυμναζομένων, καὶ τὰ περι-

14 ἀπελευθέρων j^sq, Cyriacus, Cobet (Misc. 128) 15 ⟨μᾶλλον⟩ ποδῶν? Aly fort. recte 17 πορθμείας k: -μίας BCv 23 ὠλιγώρησαν jq: ὠλιγό- BCv; ὀλιγό- ed. pr. 26 πορθμείων k, ed. pr.: -μίων BCv 27 καμφθέντες C; ⟨κατα⟩καμαρωθέντες Wecklein (RhM 75, 1926, 128) 28 ἔνιοι scripsi: ἐνίας codd. 29 -γωγείων B
236 1 ὠλιγώρουν Xv^{ac} (ut vid.): ὠλιγό- cett. 2 ὕστεροι X 3 καὶ prius om. q 4 ὁ ante Πομπήϊος add. B 5 {οἱ} φίλοι? ἡ ante γυνὴ et ante ἀδελφὴ add. q 6 ὑπερεβάλοντο Korais 9 παρέχον Groskurd: -έχων codd. add. Madvig (Adv. 1, 542) παρέχοντος pro παρέχων τῷ Korais

um solche Mängel der Stadt gekümmert, indem er gegen die Brände ein Hilfskorps aus den Freigelassenen bildete und gegen die Einstürze die Höhe der Neubauten herabsetzte und verbot, die an öffentlichen Straßen liegende Seite über siebzig Fuß emporzuführen; aber trotzdem würde die Wiederherstellung stocken wenn die Gruben, die Wälder und die Leichtigkeit des Transports dem nicht gewachsen wären.

Diese Glücksgaben schenkt die Natur des Landes der Stadt. Ihnen haben 8
die Römer noch die Gaben der Vorsorge hinzugefügt. Während nämlich den Griechen vor allem eine glückliche Hand bei ihren Gründungen nachgesagt wurde, weil sie ihr Augenmerk auf Schönheit, natürliche Befestigung, Häfen und wohlbeschaffenes Land richteten, waren *sie* vor allem bedacht auf die Dinge um die jene sich wenig kümmerten: Anlage von gepflasterten Straßen, Herbeileitung von Wasser und unterirdische Gänge, die imstande waren den Schmutz der Stadt in den Tiber zu spülen (sie haben auch die gepflasterten Straßen im Lande angelegt, wobei sie auch Hügel aushieben und Höhlungen zuschütteten, so dass die Lastwagen ganze Bootsladungen aufnehmen können). Die unterirdischen Gänge, die aus regelmäßigen Steinen herabgebogen sind, lassen manchmal Straßen übrig die für Heuwagen befahrbar wären. Und das durch die Aquädukte hereingeleitete Wasser ist von einer solchen Menge dass Flüsse durch die Stadt und die unterirdischen Gänge fließen und nahezu jedes Haus Wasserbehälter, Rohrleitungen und reichlich fließende Brunnen hat; dafür hat besonders Marcus Agrippa gesorgt, der die Stadt auch sonst mit vielen Bauten geschmückt hat.

236 Man kann sagen dass die Alten sich um die Schönheit Roms wenig gekümmert haben, da sie mit anderen wichtigeren und notwendigeren Dingen beschäftigt waren. Die Späteren aber, und besonders die Heutigen und die in unserer Zeit, sind auch darin nicht zurückgeblieben, sondern haben die Stadt mit vielen schönen Bauten gefüllt. Haben doch Pompeius, Caesar der Gott, Augustus, seine Söhne, seine Freunde, seine Frau und seine Schwester mit ihrem Eifer und ihren Aufwendungen für Bauten alles je Dagewesene übertroffen. Davon befindet sich das meiste auf dem Campus Martius, der zusätzlich zu seiner natürlichen Beschaffenheit noch den Schmuck durch menschliche Planung erhalten hat. Denn schon die Größe des Feldes ist beeindruckend, da sie bei einer solchen Menge von Leuten die sich mit dem Ball, dem Reifen und im Ringkampf üben gleichzeitig auch erlaubt dass man ungehindert Wagenrennen hält und den übrigen Pferdesport treibt;

κείμενα ἔργα καὶ τὸ ἔδαφος ποάζον δι' ἔτους καὶ ⟨αἱ⟩ τῶν λόφων στεφάναι τῶν ὑπὲρ τοῦ ποταμοῦ μέχρι τοῦ ῥείθρου σκηνογραφικὴν ὄψιν ἐπιδεικνύμεναι δυσαπάλλακτον παρέχουσι τὴν θέαν. διόπερ ἱεροπρεπέστατον νομίσαντες τοῦτον τὸν τόπον καὶ τὰ τῶν ἐπιφανεστάτων μνήματα ἐνταῦθα κατεσκεύασαν ἀνδρῶν καὶ γυναικῶν· ἀξιολογώτατον δὲ τὸ Μαυσώλειον καλούμενον, ἐπὶ κρηπῖδος ὑψηλῆς λευκολίθου πρὸς τῷ ποταμῷ χῶμα μέγα ἄχρι κορυφῆς τοῖς ἀειθαλέσι τῶν δένδρων συνηρεφές· ἐπ' ἄκρῳ μὲν οὖν εἰκών ἐστι χαλκῆ τοῦ Σεβαστοῦ Καίσαρος, ὑπὸ δὲ τῷ χώματι θῆκαί εἰσιν αὐτοῦ καὶ τῶν συγγενῶν καὶ οἰκείων, ὄπισθεν δὲ μέγα ἄλσος περιπάτους θαυμαστοὺς ἔχον (ἐν μέσῳ δὲ τῷ πεδίῳ ὁ τῆς καύστρας αὐτοῦ περίβολος, καὶ οὗτος λίθου λευκοῦ, κύκλῳ μὲν περικείμενον ἔχων σιδηροῦν περίφραγμα, ἐντὸς δ' αἰγείροις κατάφυτος). πλησίον δ' ἐστὶ τοῦ πεδίου τούτου καὶ ἄλλο πεδίον καὶ στοαὶ κύκλῳ παμπληθεῖς καὶ ἄλση καὶ θέατρα τρία καὶ ἀμφιθέατρον καὶ ναοὶ πολυτελεῖς καὶ συνεχεῖς ἀλλήλοις, ὡς πάρεργον ἂν δόξαιεν ἀποφαίνειν τὴν ἄλλην πόλιν. πάλιν δ' εἴ τις εἰς τὴν ἀγορὰν παρελθὼν τὴν ἀρχαίαν ἄλλην ἐξ ἄλλης ἴδοι παραβεβλημένην ταύτῃ καὶ βασιλικὰς στοὰς καὶ ναούς, ἴδοι δὲ καὶ τὸ Καπετώλιον καὶ τὰ ἐνταῦθα ἔργα καὶ τὰ ἐν τῷ Παλατίῳ καὶ τῷ τῆς Λιουίας περιπάτῳ, ῥᾳδίως ἐκλάθοιτ' ἂν τῶν ἔξωθεν.

Τοιαύτη μὲν ἡ Ῥώμη. τῶν δ' ἄλλων τῆς Λατίνης πόλεων τὰς μὲν ἑτέροις 9
γνωρίσμασι, τὰς δὲ ταῖς ὁδοῖς ἀφορίσαιτ' ἄν τις ταῖς γνωριμωτάταις, ὅσαι
διὰ τῆς Λατίνης ἔστρωνται· ἢ γὰρ ἐπὶ ταύταις ἢ παρὰ ταύτας ἢ μεταξὺ
ἵδρυνται. γνωριμώταται δὲ τῶν ὁδῶν ἥ τε Ἀππία καὶ ἡ Λατίνη καὶ ἡ Οὐα-
237C. λερία, | ἡ μὲν τὰ πρὸς θαλάττῃ ἀφορίζουσα μέρη τῆς Λατίνης μέχρι Σι-
νοέσσης, ἡ δὲ τὰ πρὸς τῇ Σαβίνῃ μέχρι Μάρσων, μέση δ' αὐτῶν ἡ Λατίνη
ἡ συμπίπτουσα τῇ Ἀππίᾳ κατὰ Κασιλῖνον πόλιν διέχουσαν Καπύης ἐννεα-
καίδεκα σταδίους. ἄρχεται δὲ ἀπὸ τῆς Ἀππίας, ἐν ἀριστερᾷ ἀπ' αὐτῆς ἐκ-

11 add. Korais   12 τῶν Cyriacus: τὸ codd. (recepit Aly, verba καὶ ⟨αἱ⟩ — στεφάναι post ῥείθρου transponens)   12 sq. ἐπιδεικνυμένων Siebenkees   13–22 verba διόπερ — κατάφυτος in codd. post 25 πόλιν tradita huc transposuit Meyer (1890, 20 sq.)   15 Μαυσώλειον q (cf. 45, 35 comm.): -λιον BCv   16 λευκοῦ λίθου Cobet (Misc. 129), Niese ms.   μέγα C: om. cett.   24 ὥσ⟨τε⟩ Groskurd   25 post πόλιν verba 13 διόπερ — 22 κατάφυτος praebent codd.: transposuit Meyer   26 ταύτῃ Korais: -ην codd.   27 καπιτώλιον jq   τὰ ἐν j[pc], Cyriacus, Casaubonus: τῷ ἐν BC v   28 Λιουίας scripsi: λιβίας codd.   30 δὲ ταῖς ὁδοῖς Xylander: δ' ἐπὶ τοῖς codd.; δὲ ὁδοῖς Kramer, δ' ἐπὶ πλεῖστον ὁδοῖς Lasserre, δ' ἐπὶ τὸ πᾶν ταῖς ὁδοῖς Aly   31 ταύτας Niese (1878, VII): -αις codd.   237 1 θαλάττῃ Jones: θάλατταν codd.   1 sq. Σινουέσσης Korais   2 Σαβίνῃ jq, Cyriacus: σαβή- BCv   Μάρσων scripsi (cf. 224, 20 comm.): μαρσῶν codd.   3 Κασιλῖνον Cluverius (It. 1177, 19), Palmerius (294): κάσινον codd.   διέχουσαν Xylander: -σα codd.   3 sq. ἐννεακαίδεκα jq, Cyriacus: ἐννα- Bv, θ' καὶ ι' C   4 τὸ post δὲ add. codd.: del. Xylander; τὸ ⟨πρῶτον⟩ Aly

und die ringsum liegenden Bauten, der das ganze Jahr durch grünende Boden und der Kranz der Hügel über dem Fluss bis an sein Bett, der das Bild einer Theaterkulisse darbietet, ergeben einen Anblick von dem man sich nur schwer trennt. Daher hat man auch, weil man diese Stelle als die weihevollste empfand, hier die Denkmäler der prominentesten Männer und Frauen angelegt; das bedeutendste ist das sogenannte Mausoleum, ein großer auf einer hohen Basis aus weißem Marmor beim Fluss aufgeschütteter Hügel, der bis zur Spitze mit immergrünen Bäumen bedeckt ist; auf seiner Spitze steht ein bronzenes Bildnis des Caesar Augustus, unter dem Hügel befinden sich die Gräber von ihm selbst und seinen Verwandten und Angehörigen, und dahinter ist ein großer Hain, der herrliche Spaziergänge bietet (in der Mitte des Feldes ist die Umfassung seiner Brandstätte, ebenfalls aus weißem Marmor; sie ist ringsum eingefasst von einer eisernen Umzäunung und innen mit Pappeln bepflanzt). In der Nähe dieses Feldes ist noch ein anderes Feld und ringsherum unzählige Säulenhallen und Haine, drei Theater, ein Amphitheater und kostbare Tempel, einer nach dem anderen, so dass es scheinen könnte, sie wollten den Rest der Stadt zur Nebensache erklären. Und wenn man dann wiederum zu dem alten Marktplatz ginge und sähe wie ihm immer wieder neue Plätze, und dazu Königshallen und Tempel, angegliedert worden sind, wenn man das Kapitol und die dortigen Bauten sowie die auf dem Palatium und in der Spazierhalle der Livia sähe, könnte man leicht das Draußenliegende vergessen.

So ist Rom beschaffen. Was die übrigen latinischen Städte betrifft, lässt 9
ihre Lage sich zum Teil durch andere Erkennungszeichen, zum Teil aber
anhand der bekanntesten Straßen bestimmen die durch das Latinische gelegt
sind: liegen sie doch entweder an ihnen oder neben ihnen oder zwischen ih-
nen. Die bekanntesten Straßen aber sind die Appische, die Latinische und
237 die Valerische; jene trennt die am Meer liegenden Teile des Latinischen bis
Sinoessa ab, diese die ans Sabinische stoßenden bis zu den Marsern, und
zwischen ihnen läuft die Latinische, die bei Casilinum, einer von Capua
neunzehn Stadien entfernten Stadt, in die Appische einmündet. Sie fängt an

τρεπομένη πλησίον Ῥώμης, εἶτα διὰ τοῦ Τουσκλανοῦ ὄρους ὑπερβᾶσα μεταξὺ Τούσκλου πόλεως καὶ τοῦ Ἀλβανοῦ ὄρους κάτεισιν ἐπὶ Ἄλγιδον πολίχνιον καὶ Πίκτας πανδοχεῖα. εἶτα συμπίπτει καὶ ἡ Λαβικάνη ἀρχομένη μὲν ἀπὸ τῆς Ἠσκυλίνης πύλης, ἀφ' ἧς καὶ ἡ Πραινεστίνη· ἐν ἀριστερᾷ δ' ἀφεῖσα καὶ ταύτην καὶ τὸ πεδίον τὸ Ἠσκυλῖνον πρόεισιν ἐπὶ πλείους τῶν ἑκατὸν καὶ εἴκοσι σταδίων καὶ πλησιάσασα τῷ Λαβίκῳ — παλαιῷ κτίσματι κατεσπασμένῳ, κειμένῳ δ' ἐφ' ὕψους — τοῦτο μὲν καὶ τὸ Τούσκουλον ἐν δεξιᾷ ἀπολείπει, τελευτᾷ δὲ πρὸς τὰς Πίκτας καὶ τὴν Λατίνην (διέχει δὲ τῆς Ῥώμης τὸ χωρίον τοῦτο διακοσίους καὶ δέκα σταδίους). εἶθ' ἑξῆς μὲν ἐπ' αὐτῆς τῆς Λατίνης εἰσὶν ἐπίσημοι κατοικίαι καὶ πόλεις Φερεντῖνον, Φρουσίνων (παρ' ἣν ὁ Κόσας ῥεῖ ποταμός), Φαβρατερία (παρ' ἣν ὁ Τρῆρος ῥεῖ), Ἀκουῖνον (μεγάλη πόλις, παρ' ἣν ὁ Μέλπις ῥεῖ ποταμὸς μέγας), Ἰντεράμνιον (ἐν συμβολῇ δυεῖν ποταμῶν κείμενον, Λίριός τε καὶ ἑτέρου), Κασῖνον, καὶ αὕτη πόλις ἀξιόλογος, ὑστάτη τῶν Λατίνων (τὸ γὰρ Τεᾶνον τὸ καλούμενον Σιδικῖνον ἐφεξῆς κείμενον ἐκ τοῦ ἐπιθέτου δηλοῦται διότι τῶν Σιδικίνων ἐστίν· οὗτοι δὲ Ὄσκοι, Καμπανῶν ἔθνος ἐκλελοιπός, ὥστε λέγοιτ' ἂν τῆς Καμπανίας καὶ αὕτη — μεγίστη οὖσα τῶν ἐπὶ τῇ Λατίνῃ πόλεων — καὶ ἡ ἐφεξῆς ἡ τῶν Καληνῶν, καὶ αὕτη ἀξιόλογος, συνάπτουσα τῷ Κασιλίνῳ).

5 τοῦ Τουσκλανοῦ Kramer: τοῦ τουσκλάνου Cq, τοῦ τοῦ σκλάνου B, τὸ τοῦ σκλάνου v; τούτου σκλάνου ed. pr., τοῦ Τουσκουλάνου Cyriacus, Xylander   προβᾶσα Groskurd **6** Τούσκλου jq: τοῦσκλου BCv   Ἄλγιδον Korais: αλγιδον C, ἀλγιδὸν Bv **7** Πίκτας scripsi (cf. 224, 20 comm.): πικτας C, πικτὰς Bv   Λαβικάνη C: -κανὴ Bv **8** Ἠσκυλίνης Kramer: κυλίνης BC, σκυλίνης v; ἐσκυλίνης jq   Πραινεστίνη q[pc], ed. pr.: πρενεστίνη v, πρενστίνη BC **9** Ἠσκυλῖνον Kramer: ἐσκυκλίνον C, ἐσκύκλινον B v; ἐσκύλινον jq, Ἐσκυλῖνον Korais   πρόεισιν Cyriacus, Casaubonus: προσ- codd. **10** Λαβίκῳ scripsi: λαβικῷ codd. **11** Τοῦσκλον k (recepit Meineke, sed retractavit 1, X ad 326, 6)   δεξιᾷ scripsi: -οῖς codd. **12** Πίκτας scripsi (cf. 224, 20 comm.): πηκτὰς B v, πυκτὰς C: Πικτὰς q, Cyriacus   κατὰ pro καὶ Groskurd **14** Φερεντῖνον Cluverius (It. 1036, 1): φερεντινον C, φερέντινον cett.   Φρουσίνων Cluverius l. c.: φορουσινον C, φορούσινον cett.; Φρουσινών Meineke, Φρούσινον Lasserre coll. Ptol. 3, 1, 54 **15** Τόληρος pro Τρῆρος Nibby (teste Nissen IL 2, 647)   Ἀκουῖνον Cluverius (It. 1036, 2), Meineke (1, X ad 326, 11): ἀκούηννον codd.; Ἀκούινον Casaubonus **16** ἐστί(ν) post πόλις add. codd.: del. Groskurd; Ἀτίνα Müller (971 ad 197, 47); ἐστί retinentes ⟨δὲ⟩ μεγάλη Korais, ⟨ἣ⟩ μεγάλη Jones   ⟨οὐ⟩ μέγας Aly   ὂν (ον C[2]) ante ἐν add. codd.: del. Casaubonus **17** Λίριός Cobet ms.: Λείριός codd.   in voce ἑτέρου fluvii nomen latere suspicatus est Müller (971 ad 197, 49)   Κασῖνον Cluverius (It. 1036, 3): κάσινον codd.; κασίνου (ad praecedentia trahens) q (unde Κασίνου· Κασῖνον? Korais) **18** Τεᾶνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): τεάνον Bv, τέανον C **18 sq.** Σιδικῖνον Cluverius (It. 1036, 4), Korais: σινδικηνὸν B, σινδικηνον C, σινδικινὸν v[pc], σινδικινὼν v[ac] **19** Σιδικίνων Cluverius (It. 1036, 5): -κινῶν codd. **22** Καληνῶν Bv: καλήνων C   Κασιλίνῳ Cluverius (It. 1036, 6): -λινῷ codd.

bei der Appischen, zweigt aber nahe bei Rom links von ihr ab und läuft dann über den Tusculaner Berg, den sie zwischen der Stadt Tusculum und dem Albaner Berg übersteigt, hinab zu dem Städtchen Algidus und den Herbergen Pictae. Dann stößt auch die Labicanische hinzu, die am Esquilinischen Tor anfängt, wo auch die Praenestinische beginnt; sie lässt diese aber ebenso wie die Esquilinische Ebene links liegen, läuft mehr als hundertundzwanzig Stadien weiter, und nachdem sie in die Nähe von Labicum – einer alten zerstörten Stadt, die auf einer Höhe liegt – gekommen ist, lässt sie dieses und Tusculum rechts liegen und endet bei Pictae und der Latinischen Straße (von Rom ist dieser Ort zweihundertundzehn Stadien entfernt). Dann folgen unmittelbar an der Latinischen Straße an bemerkenswerten Siedlungen und Städten: Ferentinum, Frusino (an dem der Fluss Cosa vorüberfließt), Fabrateria (an dem der Trerus vorbeifließt), Aquinum (eine große Stadt, an der der große Fluss Melpis vorüberfließt), Interamnion (das am Zusammenfluss zweier Flüsse, des Liris und eines anderen, liegt) und Casinum, ebenfalls eine bedeutende Stadt, die letzte der latinischen (denn das sogenannte Sidicinische Teanum, die nächste Stadt, lässt an ihrem Beinamen erkennen dass sie den Sidicinern gehört; diese aber sind Osker, ein ausgestorbenes kampanisches Volk, so dass sowohl diese Stadt, die größte an der Latinischen Straße, als auch die nächste, die der Calener – die ebenfalls bedeutend ist und an Casilinum stößt – als zu Kampanien gehörig bezeichnet werden dürfte).

10 'Εφ' ἑκάτερα δὲ τῆς Λατίνης ἐν δεξιᾷ μέν εἰσιν αἱ μεταξὺ αὐτῆς καὶ τῆς 'Αππίας, Σητία τε καὶ Σιγνία (φέρουσαι οἶνον, ἡ μὲν τῶν πολυτελῶν ἕνα, ἡ δὲ τὸν σταλτικώτατον κοιλίας, τὸν Σιγνῖνον λεγόμενον), πρὸς δὲ ταύταις Πριουέρνον καὶ Κόρα καὶ Συέσσα †τραπόντιόν τε† καὶ Οὐελῖτραι καὶ 'Αλέτριον, ἔτι δὲ Φρεγέλλαι (παρ' ἣν ὁ Λῖρις ῥεῖ ὁ εἰς τὰς Μιντούρνας ἐκδιδούς), νῦν μὲν κώμη, πόλις δέ ποτε γεγονυῖα ἀξιόλογος καὶ τὰς πολλὰς τῶν ἄρτι λεχθεισῶν περιοικίδας πρότερον ἐσχηκυῖα (αἳ νῦν ⟨ἔτι⟩ εἰς αὐτὴν συνέρχονται ἀγοράς τε ποιούμεναι καὶ ἱεροποιίας τινάς)· κατεσκάφη δ' ὑπὸ 'Ρωμαίων ἀποστᾶσα. πλεῖσται δ' εἰσὶ καὶ τούτων καὶ τῶν ἐν τῇ Λατίνῃ καὶ τῶν ἐπέκεινα ἐν τῇ 'Ερνίκων τε καὶ Αἴκων καὶ Οὐόλσκων ἱδρυμέναι, 'Ρωμαίων δ' εἰσὶ κτίσματα. ἐν ἀριστερᾷ δὲ τῆς Λατίνης αἱ με-
238C. ταξὺ αὐτῆς | καὶ τῆς Οὐαλερίας, Γάβιοι μὲν ἐν τῇ Πραινεστίνῃ ὁδῷ κειμένη, λατόμιον ἔχουσα ὑπουργοῦν τῇ 'Ρώμῃ μάλιστα τῶν ἄλλων, διέχουσα τὸ ἴσον τῆς 'Ρώμης τε καὶ Πραινέστου, περὶ ἑκατὸν σταδίους· εἶθ' ἡ Πραινέστος, περὶ ἧς αὐτίκα (26 sqq.) ἐροῦμεν· εἶθ' αἱ ἐν τοῖς ὄρεσι τοῖς ὑπὲρ Πραινέστον, ἥ τε τῶν 'Ερνίκων πολίχνη Καπίτουλον καὶ 'Αναγνία, πόλις ἀξιόλογος, καὶ Κερεᾶται καὶ Σῶρα, παρ' ἣν ὁ Λῖρις παρεξιὼν εἰς Φρε-

24 St. B. 564, 16

24 Σητία Casaubonus: σητέα Cv, σησέα B **25** συσταλτικώτατον Pletho Σιγνῖνον Meineke: σίγνιον codd.; Σίγνινον (cf. St. B.) dubitanter Casaubonus, confidenter P. Merula (Cosmographiae generalis libri tres …, ⟨Lugduni Bat.⟩ 1605, 667 D) **25 sq.** πρὸς δὲ ταύταις Cluverius (It. 1036, 20): πρὸ δὲ ταύτης codd.; περὶ δὲ ταύτην Groskurd **26** ἐστὶ post ταύταις add. codd.: delevi Πριουέρνον scripsi: πρίβερνον codd. Συέσσα †τραπόντιόν τε† scripsi: σύεσσα τραπόντιόν τε C^{pc}, σύες. σατραπόντιόν τε cett.; Σ(ο)ύεσσα τῶν Πωμεντίνων Cluverius (It. 1025, 56), Σούεσσα Πωμεντίνων id. (It. 1036, 8), Σύεσσα {τραπόντιόν τε} Kramer, Σύεσσα *Τραπόντιόν τε Meineke ('Malim Σουέσσα' 1, X ad 326, 26), Σύεσσα Καρβέντιόν τε? Müller (971 ad 198, 8), Σύεσσα καὶ Ἔχετρα πολίχνιον Aly (1957, 255), Σύεσσα Σάτρικον πολίχνιον τε? Coarelli (ap. Maddoli 1988, 82) Οὐελῖτραι scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐελίτραι codd. **27-31** de Aletrio et Fregellis ab hoc loco alienis vide comm. **27** 'Αλέτριον jq, Cyriacus: ἀλετρίον BC v ἔτι q: ἔστι BCv Λῖρις Cobet ms.: λεῖρις B, λείρις Cv **29** περιοικίδας Cyriacus: -οικίας codd. addidi; an ⟨καὶ⟩ νῦν?; ⟨ἔτι καὶ⟩ νῦν? Holwerda **30** ἀγῶνας Cyriacus **32** 'Ερνίκων Korais (*in … Hernicis* iam Guarino): ἐρν- codd. Αἴκων jq: ἔκων BC v; Αἰκούων Korais Οὐόλσκων jq: οὐέλκων BC v 238 **1** Πραινεστίνῃ jq: περαι- BC v **2** ὑπουργοῦν Korais: -γὸν codd. **3** Πραινεστοῦ Meineke **4** Πραινέστος scripsi (cf. 224, 20 comm.): πραίνεστος codd.; Πραινεστός Meineke αἱ Korais: ἡ codd. **5** Πραινέστον scripsi: πραίνεστον codd.; Πραινεστόν Meineke 'Ερνίκων Korais: ἐρκίνων BC, ἐρκίνων v; ἐρνίκων jq Καπίτουλον Sigonius (Fragmenta Ciceronis …, Venetiis 1559, 139^{r}), Xylander: καὶ πίτουλον codd. **6** Κερεᾶται scripsi (cf. 224, 20 comm.): κερεάται codd.; Κερεάτε Kramer, Κερεᾶτε Meineke Σῶρα B, ut vid. (coniecit Meineke): σώρα Cv Λῖρις Cobet ms.: λεῖρις codd.

10 Die Städte zu beiden Seiten der Latinischen Straße sind rechts die zwischen ihr und der Appischen: Setia und Signia (die Wein produzieren: jene einen der teuren, diese den der den Bauch am meisten zusammenzieht, den sogenannten Signiner), außerdem Privernum, Cora, Suessa †und Trapontion†, Velitrae und Aletrium, und ferner Fregellae (an dem der Liris vorbeifließt, der sich bei Minturnae ins Meer ergießt), heute ein Dorf, ehedem aber eine bedeutende Stadt, die früher die meisten der soeben genannten Städte als Umwohnerorte besaß (sie kommen noch jetzt in ihr zusammen um Märkte abzuhalten und gewisse Kulthandlungen zu vollziehen); sie wurde nach einem Aufstand von den Römern dem Erdboden gleichgemacht. Sehr viele sowohl von diesen Städten als von den an der Latinischen Straße und darüber hinaus gelegenen befinden sich in dem Gebiet der Herniker, der Aequer und der Volsker und sind Gründungen der Römer. Links von
238 der Latinischen Straße liegen die Städte zwischen ihr und der Valerischen: Gabii, das an der Praenestinischen Straße liegt und einen Steinbruch hat der mehr als alle anderen Rom beliefert, ebensoweit, rund hundert Stadien, von Rom wie von Praeneste entfernt; dann Praeneste, von dem wir gleich (26 ff.) sprechen werden; dann die Städte in den Bergen oberhalb von Praeneste: das hernikische Städtchen Capitulum, Anagnia, eine bedeutende Stadt, Cereatae und Sora, an dem der Liris auf seinem Weg nach Fregellae und Min-

γέλλας ῥεῖ καὶ Μιντούρνας· ἔπειτα ἄλλα τινὰ καὶ Οὐενάφρον, ὅθεν τὸ κάλλιστον ἔλαιον (ἡ μὲν οὖν πόλις ἐφ' ὕψους κεῖται, παραρρεῖ δὲ τὴν τοῦ λόφου ῥίζαν ὁ Οὐολτοῦρνος, ὃς καὶ παρὰ τὸ Κασιλῖνον ἐνεχθεὶς ἐκδίδωσι κατὰ τὴν ὁμώνυμον αὐτῷ πόλιν)· Αἰσερνία δὲ καὶ Ἀλλῖφαι ἤδη Σαυνιτικαὶ πόλεις εἰσίν, ἡ μὲν ἀνῃρημένη κατὰ τὸν Μαρσικὸν πόλεμον, ἡ δ' ἔτι συμμένουσα.

Ἡ Οὐαλερία δ' ἄρχεται μὲν ἀπὸ Τιβούρων, ἄγει δ' ἐπὶ Μάρσους καὶ Κορ- 11
φίνιον, τὴν τῶν Παιλίγνων μητρόπολιν. εἰσὶ δ' ἐν αὐτῇ Λατῖναι πόλεις Οὐαρία τε καὶ Καρσέολοι καὶ Ἄλβα, πλησίον δὲ καὶ πόλις Κούκουλον.

Ἐν ὄψει δ' εἰσὶ τοῖς ἐν Ῥώμῃ Τίβουρά τε καὶ Πραινέστος καὶ Τοῦσκλον. Τίβουρα μὲν ᾗ τὸ Ἡράκλειον καὶ ὁ καταρράκτης ὃν ποιεῖ ὁ Ἀνίων ἀφ' ὕψους μεγάλου καταπίπτων εἰς φάραγγα βαθεῖαν καὶ καταλσῆ πρὸς αὐτῇ τῇ πόλει. ἐντεῦθεν δὲ πλωτὸς ὢν διέξεισι πεδίον εὐκαρπότατον παρὰ τὰ μέταλλα τοῦ λίθου τοῦ Τιβουρτίνου καὶ τοῦ ἐν Γαβίοις τοῦ καὶ ἐρυθροῦ λεγομένου, ὥστε τὴν ἐκ τῶν μετάλλων ἐξαγωγὴν καὶ τὴν πορθμείαν εὐμαρῆ τελέως εἶναι, τῶν πλείστων ἔργων τῆς Ῥώμης ἐντεῦθεν κατασκευαζομένων. ἐν δὲ τῷ πεδίῳ τούτῳ καὶ τὰ Ἄλβουλα καλούμενα ῥεῖ ὕδατα ψυχρὰ ἐκ πολλῶν πηγῶν, πρὸς ποικίλας νόσους καὶ πίνουσι καὶ ἐγκαθημένοις ὑγιεινά· τοιαῦτα δὲ καὶ τὰ Λαβανὰ οὐκ ἄπωθεν τούτων ἐν τῇ Νωμεντανῇ καὶ τοῖς περὶ Ἠρῆτον τόποις. Πραινέστος δ' ἐστὶν ὅπου τὸ τῆς Τύχης ἱερὸν ἐπίσημον χρηστηριάζον. ἀμφότεραι δ' αἱ πόλεις αὗται τῇ αὐτῇ προσιδρυμέναι τυγχάνουσιν

7 ἄλλαι ⟨τέ⟩ τινες? ἄλλα ⟨τέ⟩ τινα ⟨πολίχνια⟩? Οὐενάφρον scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐερνάφριον BCv; οὐενάφριον jq, Cyriacus, Οὐέναφρον Korais 9 Οὐολτοῦρνος Cyriacus: οὐλτοῦρνος BC, ουλτούρνος (sic) v; Οὐουλτοῦρνος jq$^{\gamma\rho}$ (οὐαλλούρνος q), ed. pr. περὶ pro παρὰ Xylander, πρὸς? Aly κασιλίνον C 10 Ἀλλῖφαι scripsi (cf. 224, 20 comm.): ἀλλιφαὶ codd.; Ἀλλίφαι Korais (in codice quodam legi dicens) 13 Οὐαλερία q: οὐαλλερία C, οὐ ἀλλερία Bv Μάρσους scripsi (cf. 224, 20 comm.): μαρσοὺς codd. 14 Παιλίγνων scripsi: πελιγνῶν codd.; Πελίγνων Kramer 15 Οὐαρία Cluverius (It. 783, 41): οὐαλερία BC, οὐ ἀλερία v Κούκουλον multis suspectum; ad Cubulterinos (Plin. N.H. 3, 63) hoc nomen referendum esse coniecit Casaubonus; Αἴκικλον scripsit Hülsen (RE IV 2, 1740, 61 sq.), Αἰκουίκουλον Radke (KP 1, 96, 31), Αἰκουικούλων Aly 16 Πραινέστος scripsi (cf. 224, 20 comm.): πραίνεστος codd.; Πραινεστὸς Meineke 17 ⟨ἐν⟩ ᾗ Korais καταράκτης q, Cyriacus πλωτὸς ὢν post ποιεῖ add. codd.: post 19 δέ transposui Ἀνίων q^{s}, ed. pr.: ἀννίων B v, αννίων C 18 καταρράσσων Korais καταλσῆ Groskurd: -άλση codd. 19 verba πλωτὸς ὢν in codd. post 17 ποιεῖ collocata huc transposui πεδίον C: om. Bv 20 τοῦ καὶ ἐρ. Pletho, Groskurd, Kramer: καὶ τοῦ ἐρ. codd.; {καὶ} τοῦ ἐρ. Korais 25 Λαβανὰ Korais: λάβανα codd. ἄπωθεν B v: ἄπο- C Νωμεντανῇ Korais: -τάνῃ codd.; -τίνῃ Pletho 25 sq. περὶ Ἠρῆτον scripsi (cf. 224, 20 comm.): περὶ ἤρητον Bv, περιήρητον C; περὶ Ἠρητὸν Kramer 26 Πραινέστος scripsi: πραίνεστος codd.; Πραινεστὸς Meineke

turnae vorüberfließt; dann ein paar weitere und Venafrum, von wo das beste Olivenöl kommt (die Stadt liegt auf einer Höhe, und an dem Fuß des Hügels entlang fließt der Volturnus, der auch an Casilinum vorüberfließt um sich dann bei der Stadt die den gleichen Namen trägt wie er ins Meer zu ergießen); Aesernia und Allifae sind bereits samnitische Städte – jene ist im Marsischen Krieg vernichtet worden, diese existiert noch.

Die Valerische fängt in Tibur an und führt zu den Marsern und nach 11
Corfinium, der Hauptstadt der Paeligner. An ihr liegen die latinischen Städte Varia, Carseoli und Alba, in der Nähe auch die Stadt Cuculum.

Im Blickfeld der Leute in Rom liegen Tibur, Praeneste und Tusculum. Tibur ist dort wo das Heraklesheiligtum ist und der Wasserfall, den der Anio bildet indem er von großer Höhe in eine tiefe bewaldete Schlucht unmittelbar bei der Stadt herabstürzt. Von dort an ist er schiffbar und läuft durch eine überaus fruchtbare Ebene an den Gruben des Tiburtinischen Steins und des Steins in Gabii, der auch der Rote genannt wird, vorüber, so dass der Abtransport von den Gruben und die Verschiffung ganz leicht ist (die meisten Bauwerke in Rom werden hieraus hergestellt). In dieser Ebene fließen auch aus vielen Quellen die kalten sogenannten Albula-Wasser, die sowohl getrunken wie als Sitzbad gegen allerlei Krankheiten heilsam sind; solcherart sind auch die Labanischen, nicht weit von diesen an der Nomentanischen Straße in der Gegend von Eretum. Praeneste ist dort wo das bemerkenswerte Heiligtum der Fortuna ist, das Orakel erteilt. Diese Städte sind beide an

ὀρεινῇ, διέχουσι δ' ἀλλήλων ὅσον σταδίους ἑκατόν, τῆς δὲ Ῥώμης Πραινέστος μὲν καὶ διπλάσιον, Τίβουρα δ' ἔλαττον. φασὶ δ' Ἑλληνίδας ἀμφοτέρας· Πραινέστον γοῦν Πολυστέφανον καλεῖσθαι πρότερον. ἐρυμνὴ μὲν οὖν ἑκατέρα, πολὺ δ' ἐρυμνοτέρα Πραινέστος· ἄκραν γὰρ ἔχει τῆς μὲν πόλεως ὕπερθεν ὄρος ὑψηλόν, ὄπισθεν δ' ἀπὸ τῆς συνεχοῦς ὀρεινῆς αὐχένι διεζευγμένον,
239C. ὑπεραῖρον καὶ δυσὶ σταδίοις τούτου πρὸς ὀρθίαν ἀνάβασιν· | πρὸς δὲ τῇ ἐρυμνότητι καὶ διώρυξι κρυπταῖς διατέτρηται πανταχόθεν μέχρι τῶν πεδίων, ταῖς μὲν ὑδρείας χάριν, ταῖς δ' ἐξόδων λαθραίων (ὧν ἐν μιᾷ Μάριος πολιορκούμενος ἀπέθανε). ταῖς μὲν οὖν ἄλλαις πόλεσι πλεῖστον τὸ εὐερκὲς πρὸς ἀγαθοῦ τίθεται, Πραινεστίνοις δὲ συμφορὰ γεγένηται διὰ τὰς Ῥωμαίων στάσεις· καταφεύγουσι γὰρ ἐκεῖσε οἱ νεωτερίσαντες, ἐκπολιορκηθέντων δὲ πρὸς τῇ κακώσει τῆς πόλεως καὶ τὴν χώραν ἀπαλλοτριοῦσθαι συμβαίνει, τῆς αἰτίας μεταφερομένης ἐπὶ τοὺς ἀναιτίους. ῥεῖ δὲ διὰ τῆς χώρας Οὐερέστις ποταμός. πρὸς ἕω δὲ τῆς Ῥώμης εἰσὶν αἱ λεχθεῖσαι πόλεις.

Ἐνδοτέρω δὲ τῆς κατ' αὐτὰς ὀρεινῆς ἄλλη ῥάχις ἐστὶ μεταξὺ αὐλῶνα 12
καταλείπουσα τὸν κατὰ Ἄλγιδον, ὑψηλὴ μέχρι τοῦ Ἀλβανοῦ ὄρους. ἐπὶ ταύτης δὴ τὸ Τοῦσκλον ἵδρυται, πόλις οὐ φαύλως κατεσκευασμένη· κεκόσμηται δὲ ταῖς κύκλῳ φυτείαις καὶ οἰκοδομίαις, καὶ μάλιστα ταῖς ὑποπιπτούσαις ἐπὶ τὸ κατὰ τὴν Ῥώμην μέρος· τὸ γὰρ Τουσκλανὸν ἐνταῦθά ἐστι, λόφος εὔγεως καὶ εὔυδρος κορυφούμενος ἠρέμα πολλαχοῦ καὶ δεχόμενος βασιλείων κατασκευὰς ἐκπρεπεστάτας· συνεχῆ δ' ἐστὶ καὶ τὰ τῷ Ἀλβανῷ ὄρει ὑποπίπτοντα τήν αὐτήν τε ἀρετὴν ἔχοντα καὶ κατασκευήν. ἐφεξῆς δ' ἐστὶ πεδία, τὰ μὲν πρὸς τὴν Ῥώμην συνάπτοντα καὶ τὰ προάστια αὐτῆς, τὰ δὲ πρὸς τὴν θάλατταν· τὰ μὲν οὖν πρὸς τὴν θάλατταν ἧττόν ἐστιν ὑγιεινά, τὰ δ' ἄλλα εὐάγωγά τε καὶ παραπλησίως ἐξησκημένα.

30 *St. B. 623, 3 sq. (?)

28 sq. Πραινέστος scripsi: πραίνεστος codd.; Πραινεστὸς Meineke **30** Πραινέστον scripsi: πραίνεστον codd.; Πραινεστὸν Meineke **31** Πραινέστος scripsi: πραίνεστος codd.; Πραινεστός Meineke ἄκραν Korais: ἄκρον codd. **32** συνεχοῦς scripsi: συνεχούσης codd. 239 **4** {πλεῖστον} Cobet (Misc. 129) **5** τῶν post τὰς add. B **8** Οὐερέστις scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐέρεστις codd.; ὁ Τρῆρος? Kramer (duce Chaupy, Découverte de la maison de campagne d'Horace 2, Rome 1767, 318–23), Οὐέρεγις Müller (971 ad 199, 19) coll. Diod. 14, 98, 5 Οὐερρηγῖνος πόλεως **11** κατὰ om. C Ἄλγιδον Xylander: ἄλγινον C, ἄλγεινον Bv ὑψηλή post 10 ῥάχις transposuit Groskurd, verba ὑψηλὴ — ὄρους post 10 ἐστί traicienda esse coniecit Kramer **14** Τουσκλανὸν Niese ms.: τούσκουνον BCv; τούσκουλον j, τοῦσκλον q **14 sq.** εὔγαιος C **16** εὐπρεπ- C **18** προάστια Niese (1878, XV): -τεια codd.

denselben Bergzug gelehnt und etwa hundert Stadien voneinander entfernt; von Rom ist Praeneste schon das doppelte, Tibur weniger weit entfernt. Beide sollen griechisch sein, Praeneste jedenfalls früher Polystephanos geheißen haben. Beide sind naturfest, Praeneste aber in viel höherem Grade: es hat nämlich als Burg einen hohen Berg, der sich über der Stadt erhebt, hinten durch einen schmalen Grat von dem anschließenden Bergzug getrennt ist und über diesen Grat, steil ansteigend, nicht weniger als zwei Stadien
239 emporragt; zusätzlich zu seiner festen Natur ist er an allen Seiten bis zu den Ebenen mit verborgenen Stollen durchbohrt, teils um der Wasserbeschaffung, teils um heimlicher Ausgänge willen (in einem von diesen hat Marius, als er dort belagert wurde, den Tod gefunden). Anderen Städten wird die feste Lage zum größten Vorteil gerechnet, für die Praenestiner aber ist sie durch die inneren Zwiste der Römer zum Unglück geworden: die Aufrührer pflegen nämlich hier ihre Zuflucht zu suchen, und nach ihrer Kapitulation kommt zu dem Schaden an der Stadt noch die Enteignung des Landes, da die Schuld auf die Unschuldigen übertragen wird. Durch das Land fließt der Fluss Verestis. Besagte Städte liegen östlich von Rom.

Weiter innerhalb des Bergzuges an dem sie liegen ist ein anderer Rücken, 12
der dazwischen das Hochtal bei Algidus übrig lässt und sich hoch bis zum Albaner Berg erhebt. Auf diesem nun liegt Tusculum, eine nicht übel angelegte Stadt; sie ist geschmückt mit den ringsum liegenden Anpflanzungen und Bauten, besonders den unterhalb auf der nach Rom blickenden Seite gelegenen: dort ist nämlich der Tusculaner Berg, ein Hügel mit gutem Boden und viel Wasser, der an vielen Stellen sanft zum Gipfel ansteigt und die stattlichsten Palastanlagen erlaubt; ihm schließt sich auch das Land unterhalb des Albaner Berges an, das die gleiche Qualität und Ausstattung hat. Es folgen Ebenen, die teils an Rom und die Gegend vor der Stadt, teils ans Meer stoßen; die ans Meer stoßenden sind weniger gesund, die übrigen aber bieten angenehmen Aufenthalt und sind ähnlich ausstaffiert.

Μετὰ δὲ τὸ Ἀλβανὸν Ἀρικία ἐστὶ πόλις ἐπὶ τῇ ὁδῷ τῇ Ἀππίᾳ (στάδιοι δ' εἰσὶν ἐκ τῆς Ῥώμης ἑκατὸν ἑξήκοντα)· κοῖλος δ' ἐστὶν ὁ τόπος, ἔχει δ' ὅμως ἐρυμνὴν ἄκραν. ὑπέρκειται δ' αὐτῆς τὸ μὲν Λανούιον, πόλις Ῥωμαίων, ἐν δεξιᾷ τῆς Ἀππίας ὁδοῦ (ἀφ' ἧς ἔποπτος ἥ τε θάλασσά ἐστι καὶ τὸ Ἄντιον), τὸ δ' Ἀρτεμίσιον, ὃ καλοῦσι Νέμος, ἐκ τοῦ ἐν ἀριστερᾷ μέρους τῆς ὁδοῦ τοῖς ἐξ Ἀρικίας ἀναβαίνουσιν †εἰς τὴν δαρεκίνην τὸ ἱερόν†. λέγουσι δ' ἀφίδρυμα τῆς Ταυροπόλου· καὶ γάρ τι βαρβαρικὸν κρατεῖ καὶ Σκυθικὸν περὶ τὸ ἱερὸν ἔθος. καθίσταται γὰρ ἱερεὺς ὁ γενηθεὶς αὐτόχειρ τοῦ ἱερωμένου πρότερον δραπέτης ἀνήρ (ξιφήρης οὖν ἐστιν ἀεί, περισκοπῶν τὰς ἐπιθέσεις, ἕτοιμος ἀμύνεσθαι). τὸ δ' ἱερὸν ἐν ἄλσει· πρόκειται δὲ λίμνη πελαγίζουσα, κύκλῳ δ' ὀρεινὴ συνεχὴς ὀφρὺς περίκειται καὶ λίαν ὑψηλὴ καὶ τὸ ἱερὸν καὶ τὸ ὕδωρ ἀπολαμβάνουσα ἐν κοίλῳ τόπῳ καὶ βαθεῖ. τὰς
240C. μὲν οὖν πηγὰς ὁρᾶν ἔστιν ἐξ ὧν ἡ λίμνη πληροῦται | — τούτων δ' ἐστὶν ἡ Ἡγερία καλουμένη, δαίμονός τινος ἐπώνυμος —, αἱ δ' ἀπορρύσεις ἐνταῦθα μὲν ἄδηλοί εἰσιν, ἔξω δὲ δείκνυνται πόρρω πρὸς τὴν ἐπιφάνειαν ἀνέχουσαι.

Πλησίον δ' ἐστὶ τῶν χωρίων τούτων καὶ τὸ Ἀλβανὸν ὄρος, πολὺ ὑπερ- 13
κῦπτον τοῦ Ἀρτεμισίου καὶ τῶν περὶ αὐτὸ ὀφρύων καίπερ ὑψηλῶν οὐσῶν

21 Ἀλβανὸν Korais: ἄλβανον codd.; (cf. 224, 20 comm.) Ἀρικία Korais (cf. 224, 20 comm.): ἀρίκια BC, ἄρκια v; Ἀρεικία Aly 22 εἴκοσι pro ἑξήκοντα Cluverius (It. 920, 36 sqq.) 23 Λανούιον Groskurd: λαουίνιον codd.; Λανουουΐον (sic) vel Λανουβιον (sic) P. Merula (l. c. [ad 237, 25] 1060), Λανούβιον Cluverius (It. 922, 26 sq. [Casaubono adscribens]. 936, 7), Λανίουιον C. Patinus (Familiae Romanae ..., Parisiis 1663, 198), Müller (971 ad 199, 39) ⟨ἄποικος⟩ Ῥωμαίων Cluverius (It. 936, 7 sq.), Ῥωμαίων ⟨ἀποικία⟩ Aly, παλαιά pro Ῥωμαίων? Kramer 24 ἄποπτος? Kontos (BCH 2, 1878, 236) θάλαττα Cyriacus, Meineke 26 τοῖς Bv: τῆς C ἐξ Ἀρικίας q^{pc}, ed. pr.: ἐξ ἀρεκίας C, ἐξαρεκίας Bv; ἐξ Ἀρεικίας Aly εἰς τὴν δ' Ἀρεκίνην τὸ ἱερόν Xylander, εἰς τὸ τῆς Ἀρικίνης ἱερόν Casaubonus, τῆς δ' Ἀρικίνης τὸ ἱερὸν (λέγουσιν εἶναι ἀφίδρυμα) Groskurd (duce Salmasio, Plin. exerc. 67a E/b D), εἰς τὴν ⟨ὀρεινήν. τὴν⟩ δ' Ἀρικίνην ⟨Ἀρτέμιδά τε καὶ⟩ τὸ ἱερὸν (λέγουσιν ἀφιδρύματα) Lasserre, εἰς τὸ ἱερόν· τὴν δ' Ἀρεικίνην (λέγουσιν ἀφίδρυμά τι) Aly; an verba corrupta delenda sunt? 26 sq. λέγουσι δ' ἀφίδρυμα scripsi: λέγουσι δι' ἀφιδρύματα BC v; λέγουσι δ' εἶναι ἀφιδρύματα jq; λέγουσι δ' εἶναι ἀφίδρυμα Salmasius (Plin. exerc. 67a E), λέγουσιν εἶναι ἀφίδρυμα Groskurd, λέγουσιν ἀφίδρυμά τι Kramer 29 ⟨γ⟩οῦν? Korais 31 ⟨καὶ⟩ συνεχὴς Groskurd {καὶ} Korais λίαν Holstenius (Ann. 187; ipse tamen καί deleri voluisse videtur): μία codd. 32 ἐγκοίλῳ A. Bormann (Antiquitatum Aricinarum particula [Diss. Halle-Wittenberg], Halis 1843, 40) 240 1 sq. ἐστὶν ἡ Ἡγερία Cluverius (It. 922, 49 sq.): ἐστὶν ἱερεία codd.; ἐστὶν Ἡγερία Kramer, Meineke olim (Vind. 52 sq.), ἐστὶ καὶ ἡ Ἡγερία Korais 3 ἀνέχουσαι Cyriacus, Casaubonus: ἔχουσαι codd. 4 τὸ C: om. Bv Ἀλβανὸν Korais: ἄλβανον codd.; cf. 224, 20 comm. 4 sq. ὑπερκῦπτον Meineke: -κύπτον codd.

Nach dem Albaner Berg kommt die Stadt Aricia an der Appischen Straße (von Rom sind es hundertsechzig Stadien); der Ort ist eingeschlossen, hat aber trotzdem eine naturfeste Burg. Über der Stadt liegen Lanuvium, eine Stadt der Römer, rechts von der Appischen Straße (von ihr aus sieht man das Meer und Antium), und das Artemisheiligtum (das sie Nemus nennen) wenn man auf der linken Seite der Straße aus Aricia emporsteigt ***. Man sagt, es sei eine Zweigstätte der Tauropolos; herrscht in dem Heiligtum doch tatsächlich eine barbarische und skythische Sitte: als Priester wird nämlich der Ausreißer eingesetzt der den vorigen Priester ermordet hat (daher trägt er ständig ein Schwert, immer auf Angriffe gefasst und zur Gegenwehr bereit). Das Heiligtum liegt in einem Hain; davor liegt ein ausufernder See und ringsherum ein sehr hoher geschlossener Bergrand, der das Heiligtum und das Wasser in einem tiefen Kessel absondert. Die Quellen aus de-
240 nen der See sich füllt sind zu sehen – dazu gehört die sogenannte Egeria, die nach einer Gottheit benannt ist –, die Abflüsse dagegen sind hier unsichtbar, doch zeigt man sie weit draußen, wo sie an die Oberfläche treten.

In der Nähe dieser Orte ist auch der Albaner Berg, der hoch über das Ar- 13
temisheiligtum und die Bergränder die es umgeben hinausragt, obwohl diese

καὶ ὀρθίων ἱκανῶς· ἔχει δὲ καὶ τοῦτο λίμνην πολὺ μείζω τῆς κατὰ τὸ Ἀρτεμίσιον.

Προσωτέρω δὲ τούτων αἱ λεχθεῖσαι πρότερον (238, 13–5) πόλεις τῆς Λατίνης εἰσί. μάλιστα δ' ἐν μεσογαίᾳ τῶν Λατίνων πόλεών ἐστιν ἡ Ἄλβα, ὁμοροῦσα Μάρσοις. ἵδρυται δ' ἐφ' ὑψηλοῦ πάγου λίμνης Φουκίνας πλησίον πελαγίας τὸ μέγεθος. χρῶνται δ' αὐτῇ μάλιστα μὲν Μάρσοι καὶ πάντες οἱ πλησιόχωροι, φασὶ δ' αὐτὴν καὶ πληροῦσθαί ποτε μέχρι τῆς ὀρεινῆς καὶ ταπεινοῦσθαι πάλιν, ὥστ' ἀναψύχειν τοὺς λιμνωθέντας τόπους καὶ γεωργεῖσθαι παρέχειν (ἤτοι μεταστάσεις τῶν κατὰ βάθους ὑγρῶν σποράδην καὶ ἀδήλως γίνονται, πάλιν δ' ἐπισυρρέουσιν, ἢ τελέως ἐκλείπουσιν αἱ πηγαὶ καὶ πάλιν συνθλίβονται, καθάπερ ἐπὶ τοῦ Ἀμενάνου συμβαίνειν φασὶ τοῦ διὰ Κατάνης ῥέοντος· ἐκλείπει γὰρ ἐπὶ πολλὰ ἔτη καὶ πάλιν ῥεῖ). ἐκ δὲ τῆς Φουκίνας εἶναι τὰς πηγὰς ἱστοροῦσι τοῦ Μαρκίου ὕδατος τοῦ τὴν Ῥώμην ποτίζοντος καὶ παρὰ τἆλλα εὐδοκιμοῦντος ὕδατα. τῇ δὲ Ἄλβᾳ διὰ τὸ ἐν βάθει τῆς χώρας ἱδρῦσθαι καὶ διὰ τὸ εὐερκὲς ἀντὶ φρουρᾶς ἐχρήσαντο πολλάκις Ῥωμαῖοι τοὺς φυλακῆς δεομένους ἐνταῦθα καθείργοντες.

Ἐπεὶ δ' ἀπὸ τῶν προσαλπίων ἐθνῶν ἀρξάμενοι καὶ τῶν πρὸς αὐτοῖς ὀρῶν 1 4
τῶν Ἀπεννίνων ἔπειθ' ὑπερβάντες ταῦτα τὴν ἐντὸς ἐπήλθομεν πᾶσαν ὅση μεταξὺ κεῖται τοῦ Τυρρηνικοῦ πελάγους καὶ τῶν Ἀπεννίνων ὀρῶν τῶν κεκλιμένων πρὸς τὸν Ἀδρίαν μέχρι Σαυνιτῶν καὶ Καμπανῶν, νῦν ἐπανιόντες δηλώσομεν τὰ ἐν τοῖς ὄρεσι τούτοις οἰκοῦντα καὶ ταῖς ὑπωρείαις (τῇ τε ἐκτὸς μέχρι τῆς παραλίας τῆς Ἀδριατικῆς καὶ τῇ ἐντός). ἀρκτέον δὲ πάλιν ἀπὸ τῶν Κελτικῶν ὅρων.

Ἔστι δ' ἡ Πικεντίνη μετὰ τὰς τῶν Ὄμβρων πόλεις μεταξὺ Ἀριμίνου 2
καὶ Ἀγκῶνος. ὥρμηνται δὲ ἐκ τῆς Σαβίνης οἱ Πικεντῖνοι δρυοκολάπτου τὴν ὁδὸν ἡγησαμένου τοῖς ἀρχηγέταις (ἀφ' οὗ καὶ τοὔνομα· πῖκον γὰρ τὸν ὄρνιν

6 καὶ posterius om. Cyriacus, del. Korais 7 ὄρος post Ἀρτεμίσιον add. codd.: del. Korais; νέμος Cluverius (It. 923, 10) 9 Ἄλβα Pletho, Korais: ἄλβη codd. 10 Μάρσοις scripsi (cf. 224, 20 comm.): μαρσοῖς codd. 10 sq. λίμνης … πελαγίας Kramer: λίμνη … πελαγία codd. (unde ⟨ἔστι δὲ καὶ⟩ λίμνη Φουκίνα πλησίον πελαγία Cyriacus, πλησίον δὲ καὶ λίμνη Φουκίνα πελαγία Pletho, λίμνη δὲ Φουκίνα πλησίον πελαγία sim. Xylander) 11 Μάρσοι scripsi: μαρσοὶ codd. ⟨δ'⟩ οἱ Meineke olim (Vind. 41) 14 εἴτε pro ἤτοι Xylander (quo recepto εἴτε pro 15 ἢ Korais) μεταστάσεις Casaubonus: -σει codd. 15 εἴτε pro ἢ Korais duce Xylandro (vide ad 14) 17 ἐκλείπειν v, Cyriacus ῥεῖν Cyriacus 18 ἐξιέναι pro εἶναι Dalecampius (C. Plinii Secundi Historiae mundi libri XXXVII …, Lugduni 1606, 667^{B}) 19 Ἄλβῃ Pletho 22 προσαλπείων ed. pr. 25 καὶ s, Cyriacus: om. BCv 26 sq. τῇ … τῇ Madvig (Adv. $1,67^{2}$): τῆς … τῆς codd. 28 ὅρων Casaubonus: ὀρῶν codd. 29 Ὄμβρων scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρικῶν codd. 30 δρυκολάπτου Casaubonus

ziemlich hoch und steil sind; auch dieser Berg hat einen See, der viel größer ist als der bei dem Artemisheiligtum.

Weiter entfernt als diese Orte sind die früher (238, 13–5) genannten Städte des Latinischen. Am tiefsten im Binnenland liegt von den latinischen Städten Alba, das an die Marser grenzt. Es liegt auf einem hohen Hügel nahe an dem Fuciner See, der die Größe eines Meeres hat. Benutzt wird er an erster Stelle von den Marsern und sämtlichen Anwohnern; er soll sich manchmal bis an die Berge füllen und dann wieder sinken, so dass das versumpfte Gelände trockenfällt und bebaut werden kann (entweder verlagern sich hie und da unmerklich die Wasser in der Tiefe und strömen dann wieder zusammen, oder die Quellen setzen ganz aus und werden dann wieder zusammengedrückt, wie das bei dem Amenanos geschehen soll, der durch Katane fließt; er setzt nämlich viele Jahre lang aus und fließt dann wieder). Aus dem Fuciner See, berichtet man, kommen auch die Quellen des Marcischen Wassers, das Rom tränkt und als das beste aller Wasser gilt. Wegen seiner Lage tief im Lande und seiner Festigkeit haben die Römer Alba oft als Gefängnis benutzt, indem sie die des Gewahrsams Bedürftigen dort festsetzten.

Da wir, beginnend bei den an die Alpen stoßenden Völkern und dem bei 1 4
ihnen liegenden Apenninen-Gebirge, dieses dann überstiegen und das ganze diesseitige Land das zwischen dem Tyrrhenischen Meer und dem gegen die Adria sich neigenden Apenninen-Gebirge liegt bis zu den Samniten und Kampanern durchlaufen haben, werden wir jetzt zurückgehen und die Völker behandeln die in diesem Gebirge und seinem Vorland (sowohl dem äußeren bis an die adriatische Küste als dem inneren) wohnen. Anzufangen ist wieder bei den keltischen Grenzen.

Nach den Städten der Umbrer zwischen Ariminum und Ankon kommt 2
das Picentinische. Die Picentiner sind aus dem Sabinischen gekommen, wobei ein Specht den Anführern den Weg wies (daher auch ihr Name: *picus* ist

τοῦτον ὀνομάζουσι καὶ νομίζουσιν Ἄρεως ἱερόν). οἰκοῦσι δ' ἀπὸ τῶν ὀρῶν ἀρξάμενοι μέχρι τῶν πεδίων καὶ τῆς θαλάττης, ἐπὶ μῆκος ηὐξημένην ἔχοντες μᾶλλον ἢ πλάτος τὴν χώραν, ἀγαθὴν πρὸς ἅπαντα, βελτίω δὲ τοῖς ξυ-
241C. λίνοις καρποῖς ἢ τοῖς σιτικοῖς. | ἔστι δ' εὖρος μὲν τὸ ἀπὸ τῶν ὀρῶν ἐπὶ θάλατταν ἀνώμαλον τοῖς διαστήμασι, μῆκος δ' ἀπὸ Αἴσιος ποταμοῦ μέχρι Κάστρου παράπλουν ἔχον σταδίων ὀκτακοσίων. πόλεις δὲ Ἀγκὼν μὲν Ἑλληνίς, Συρακουσίων κτίσμα τῶν φυγόντων τὴν Διονυσίου τυραννίδα· κεῖται δ' ἐπ' ἄκρας μέ⟨γα⟩ν λιμένα ἐμπεριλαμβανούσης τῇ πρὸς τὰς ἄρκτους ἐπιστροφῇ, σφόδρα δ' εὔοινός ἐστι καὶ εὐπόρφυρος. πλησίον δ' αὐτῆς Αὔξουμον πόλις μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης, εἶτα Σεπτέμπεδα καὶ †πνευεντία† καὶ Ποτεντία καὶ Φίρμον Πικηνόν (ἐπίνειον δὲ ταύτης Καστέλλον). ἐφεξῆς δὲ τὸ τῆς Κύπρας ἱερόν, Τυρρηνῶν ἵδρυμα καὶ κτίσμα (τὴν δ' Ἥραν ἐκεῖνοι Κύπραν καλοῦσιν), εἶτα Τρουεντῖνος ποταμὸς καὶ πόλις ἐπώνυμος, εἶτα Κάστρουμ Νόουουμ καὶ ὁ Ματρῖνος ποταμὸς ῥέων ἀπὸ τῆς Ἀδριανῶν πόλεως, ἔχων ἐπίνειον τῆς Ἀδρίας ἐπώνυμον ἑαυτοῦ. ἔστι δ' ἐν τῇ μεσογαίᾳ καὶ αὕτη καὶ τὸ Ἄσκλον τὸ Πικηνόν, ἐρυμνότατον χωρίον καὶ * * ἐφ' ᾧ κεῖται τὸ τεῖχος, καὶ τὰ περικείμενα ὄρη στρατοπέδοις οὐ βάσιμα.

Ὑπὲρ δὲ τῆς Πικεντίνης Οὐηστῖνοί τε καὶ Μάρσοι καὶ Παιλίγνοι καὶ Μαρρουκῖνοι καὶ Φρεντανοὶ (Σαυνιτικὸν ἔθνος) τὴν ὀρεινὴν κατέχουσιν

241 **16** St. B. 671, 18 sq.

32 Ἄρεως Bv: ἄρεος C **241 2** ἀνώμαλον Cyriacus, Xylander: μᾶλλον codd. **3** Κάστρου Cyriacus, Xylander: λεάστρου codd.; Ματρίνου Müller (972 ad 200, 47), Κάστρου Ματρίνου Aly (1957, 258. 432[30]) πόλεις v (coniecit Korais): πόλις BC **4** Συρακουσίων BE: συρρα- C, -κοσίων v **5** add. Madvig (Adv. 1, 542); μὲν om. E **6** εὐπόρφυρος E: εὐπυρόφορος Cv, εὐπυροφορος B; πυροφόρος Korais, εὐπυροφόρος Kramer, Lasserre, Aly Αὔξιμον Groskurd **7** pro nomine corrupto Νευμαίνα (i. e. Numana) Falconer, Πολλεντία La Porte; 'sed fort. καὶ Πνευεντία ex male iteratis καὶ Πετεντία ortum' Niese ms. (similiter Aly 1957, 257 sq.) Ποτεντία q, Cyriacus: πε- BCv **8** Φίρμον jq, Cyriacus: ἄφιρμον Bv, ἀφιρμον C Πικηνόν j^{pc}, Cyriacus: πικινόν Bv, πίκινον C Καστέλλον scripsi (cf. 224, 20 comm.): κάτελλον codd.; κάστελλον Xylander **9** κῦπραν B^{pc} **10** ὁμώνυμος? **10 sq.** Κάστρουμ Νόουουμ scripsi: καὶ τρουνόουν Bv, καὶ τρούνοουν C; Καστρουμνόουουν Casaubonus (in margine textus: Καστρουννοοῦον in commentario), Καστρουμνόβουμ Cluverius (It. 736, 31), Καστρουνόουν (an Καστρουνόουμ?) Kramer **12** αὕτη Korais: αὐτὴ C, αὐτῇ Bv **13** lacunam esse statuit Groskurd, ipse ⟨γὰρ ἔρυμα αὐτῷ ὁ λόφος τέ ἐστι,⟩ suppleri iubens; ⟨διὰ τὸν λόφον⟩? Kramer, ⟨γὰρ καὶ ὁ λόφος⟩ Lasserre, ⟨λόφῳ⟩ Aly (1957, 258), ⟨ἔχον cum accusativo substantivi⟩ Annette Harder; {καὶ} ἐφ' ᾧ Korais **14** παρακείμενα C **15** Οὐηστῖνοί Korais: οὐήστιοί codd.; οὐέστινοί Cyriacus, οὐήστινοί j^{pc}, Xylander Μάρσοι X: μαρσοὶ (-αὶ B^{ac}, ut vid.) cett. Παιλίγνοι Aly: πάλιγνοι codd.; πέλιγνοι q, Cyriacus, πελιγνοὶ j^{pc}, Πελίγνοι Kramer, Παιλιγνοὶ Niese ms. **16** Φρεντανοὶ Xylander: φρεττανοὶ Cv, φρετανοὶ B, φορεντανοὶ St. B.

nämlich ihr Name für diesen Vogel, der bei ihnen als dem Ares heilig gilt). Sie wohnen angefangen bei dem Gebirge bis zu den Ebenen und dem Meer; das Land das sie innehaben dehnt sich mehr in der Länge als in der Breite
241 aus und ist gut für alles, für Baumfrüchte jedoch besser als für Getreide. Die Breite vom Gebirge zum Meer ist wechselnd in ihren Maßen, die Länge vom Fluss Aesis bis Castrum ist eine Küstenfahrt von achthundert Stadien. Städte sind erstens Ankon, eine griechische Stadt, gegründet von den Syrakusiern die geflohen waren vor Dionysios' Gewaltherrschaft. Sie liegt auf einer Landspitze, die mit ihrer Biegung nach Norden einen großen Hafen umschließt, und produziert sehr guten Wein und Purpur. In ihrer Nähe liegt die Stadt Auxumum etwas oberhalb des Meeres, dann kommen Septempeda, †Pneventia†, Potentia und Firmum Picenum (sein Hafenplatz ist Castellum). Als nächstes kommt das Heiligtum der Cupra, eine Stiftung und Siedlung der Tyrrhener (diese nennen die Hera nämlich Cupra), dann der Fluss Truentinus und eine nach ihm genannte Stadt, dann Castrum Novum und der Fluss Matrinus, der von der Stadt der Adrianer her kommt und an dem der Hafenplatz von Adria liegt, der nach ihm benannt ist. Diese Stadt liegt im Binnenland, ebenso wie das Picenische Asculum, ein überaus fester Platz ** auf dem die Mauer steht, und die umliegenden Berge sind für Armeen unzugänglich.

Oberhalb des Picentinischen haben die Vestiner, die Marser, die Paeligner, die Marruciner und die Frentaner (ein samnitisches Volk) das Bergland

ἐφαπτόμενοι μικρὰ τῆς θαλάττης. ἔστι δὲ τὰ ἔθνη ταῦτα μικρὰ μέν, ἀνδρικώτατα δὲ καὶ πολλάκις τὴν ἀρετὴν ταύτην ἐπιδεδειγμένα Ῥωμαίοις· πρῶτον μὲν ἡνίκα ἐπολέμουν, δεύτερον δὲ ὅτε συνεστράτευον, τρίτον δ' ὅτε δεόμενοι τυχεῖν ἐλευθερίας καὶ πολιτείας μὴ τυγχάνοντες ἀπέστησαν καὶ τὸν Μαρσικὸν καλούμενον ἐξῆψαν πόλεμον, Κορφίνιον — τὴν τῶν Παιλίγνων μητρόπολιν — κοινὴν ἅπασι τοῖς Ἰταλιώταις ἀποδείξαντες πόλιν ἀντὶ τῆς Ῥώμης, ὁρμητήριον τοῦ πολέμου, μετονομασθεῖσαν Ἰταλικήν, καὶ ἐνταῦθα τοὺς συνεπομένους ἀθροίσαντες καὶ χειροτονήσαντες ὑπάτους καὶ στρατηγοὺς δύο ἔτη συνέμειναν ἐν τῷ πολέμῳ, μέχρι διεπράξαντο τὴν κοινωνίαν περὶ ἧς ἐπολέμουν (Μαρσικὸν δὲ ὠνόμασαν τὸν πολέμον ἀπὸ τῶν ἀρξάντων τῆς ἀποστάσεως, καὶ μάλιστα ἀπὸ Πομπαιδίου). τὰ μὲν οὖν ἄλλα κωμηδὸν ζῶσιν, ἔχουσι δὲ καὶ πόλεις, ὑπὲρ μὲν τῆς θαλάττης τό τε Κορφίνιον καὶ Σοῦλμον καὶ Μαρ⟨ρ⟩ούιον καὶ Τεᾶτε τὴν τῶν Μαρρουκίνων μητρόπολιν, ἐπ' αὐτῇ δὲ τῇ θαλάττῃ τό τε Ἀτέρνον, ὅμορον τῇ Πικεντίνῃ, ὁμώνυμον δὲ τῷ ποταμῷ τῷ διορίζοντι τήν τε Οὐηστίνην καὶ τὴν Μαρρουκίνην (ῥεῖ γὰρ ἐκ τῆς Ἀμιτερνίνης διὰ Οὐηστίνων παραλιπὼν ἐν δεξιᾷ τοὺς Μαρρουίνους ὑπὲρ τῶν Παιλίγνων κειμένους, ζεύγματι περατός· τὸ δὲ
242C. πόλισμα τὸ ἐπώνυμον αὐτοῦ Οὐηστίνων μέν ἐστι, | κοινῷ δ' ἐπινείῳ χρῶνται καὶ οἱ Παιλίγνοι καὶ οἱ Μαρρουκῖνοι· διέχει δὲ τὸ ζεῦγμα τέτταρας καὶ εἴκοσι σταδίους ἀπὸ Κορφινίου). μετὰ δὲ Ἀτέρνον Ὀρτών, ἐπίνειον

26 sq. *Eust. D. P. 285, 7–9 (?)

18 αὐτῶν pro ταύτην X 21 sq. Παιλίγνων Aly: πελιγνῶν codd.; Πελίγνων Kramer 24 δὲ post ἐνταῦθα add. codd.: del. Korais; δὴ Kramer 25 δ' post δύο add. codd.: delevi 27 Πομπαιδίου Kramer: -πεδίου codd. 29 Σούλμονα Cluverius (It. 755, 51), Σούλμωνα Kramer, Σουλμῶνα Aly addidi; Μαρρούβιον Korais Τεᾶτε τὴν scripsi: τεαγεάτην B, τε ἀγεάτην v, τεγεάτην C; Τεατέαν Xylander, Τεάτον τὴν Korais (variam lectionem esse dicens), Τεατέαν τὴν Kramer, Τεάτε τὴν Jones, Aly Μαρρουκίνων C: καρρ- Bv 30 Ἀτέρνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): αὔτερνον codd.; Ἄτερνον Xylander 31 Οὐηστίνην Xylander: οὐιστ- codd.; οὐεστ- Cyriacus 31 sq. Μαρρουκίνην Korais: μαρουτικίνην codd.; μαρουκίνην jq, Cyriacus 32 Ἀμιτερνίνης $j^{s}o^{s}$: -τερρίνης BCv δὲ post διὰ add. codd.: del. Korais Οὐηστίνων Cyriacus: οὐιστ- codd. 33 Μαρρουίνους scripsi duce Lasserre: μαρρουκινοὺς Cv, μαρρακινοὺς B; Μαρρουουίνους Lasserre ⟨τοὺς⟩ ὑπὲρ? τῷ post ὑπὲρ add. codd.: del. Cyriacus, Korais; τὰ Casaubonus Παιλίγνων Aly: πελιγνῶν codd.; Πελίγνων Kramer περατός j^{pc}, Cyriacus: πέρατος BCv 34 Οὐηστίνων Cyriacus: οὐεστ- codd. 242 2 Παιλίγνοι Aly: πελιγνοὶ codd.; Πελίγνοι Kramer 2 sq. τέτταρας καὶ εἴκοσι Korais: δ' καὶ κ' codd.; τέσσαρας καὶ εἴκοσι ed. pr. 3 Ἀτέρνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): αὔτερνον codd.; Ἄτερνον Xylander Ὀρτών scripsi (vide 213, 7 comm.): ὄρτων C, ὄντων Bv

in Besitz; sie berühren das Meer nur wenig. Diese Völker sind zwar klein, aber äußerst mannhaft, und sie haben den Römern wiederholt Beweise dieser Eigenschaft gegeben: zum ersten Mal als sie Krieg mit ihnen führten, zum zweiten als sie zusammen mit ihnen zu Felde zogen, und zum dritten als ihre Bitte um Freiheit und Bürgerrecht abgelehnt worden war und sie sich gegen sie empörten und den sogenannten Marsischen Krieg entfachten. Sie hatten Corfinium – die Hauptstadt der Paeligner – an Stelle von Rom zur gemeinsamen Stadt für sämtliche Italioten ausgerufen; es wurde die Operationsbasis für den Krieg und umgetauft zu 'Italica'; und nachdem sie dort ihre Mitstreiter versammelt und Konsuln und Praetoren gewählt hatten, haben sie sich in dem Krieg zwei Jahre lang behauptet, bis sie die Partnerschaft erreicht hatten um die es ihnen bei dem Kriege ging ('Marsisch' hat man den Krieg nach denen genannt die mit der Empörung begonnen hatten, besonders nach Pompaedius). Zum größten Teil leben sie in Dörfern, doch haben sie auch Städte: oberhalb des Meeres Corfinium, Sulmo, Marruvium und Teate, die Hauptstadt der Marruciner, und unmittelbar am Meer Aternum, das an das Picentinische grenzt und denselben Namen trägt wie der Fluss der die Grenze zwischen dem Vestinischen und dem Marrucinischen bildet (er fließt nämlich aus dem Amiterninischen durch das Land der Vestiner, nachdem er rechts die Marruviner oberhalb der Paeligner hat liegen lassen, und kann über eine Schiffbrücke überquert werden; die nach
242 ihm benannte Stadt gehört zwar den Vestinern, doch benutzen auch die Paeligner und die Marruciner sie als gemeinschaftlichen Hafenplatz; die Schiffbrücke ist vierundzwanzig Stadien von Corfinium entfernt). Nach Aternum kommen Ortona, Hafenplatz der Frentaner, und Buca, das eben-

Φρεντανῶν, καὶ Βοῦκα, καὶ αὐτὴ Φρεντανῶν, ὅμορος Τεάνῳ τῷ Ἀπούλῳ. (Ὀρτώνιόν ἐστιν ἐν τοῖς Φρεντανοῖς, πέτραι ληστρικῶν ἀνθρώπων, οἷς αἱ οἰκήσεις ἀπὸ τῶν ναυαγίων πήγνυνται· καὶ τἆλλα ⟨δὲ⟩ θηριώδεις εἶναι). μεταξὺ δὲ Ὀρτῶνος καὶ Ἀτέρνου ὁ Σάγρος ποταμὸς ὁρίζων τοὺς Φρεντανοὺς ἀπὸ τῶν Παιλίγνων. ὁ δὲ παράπλους ἀπὸ τῆς Πικεντίνης ἐπὶ τοὺς Ἀπούλους — οὓς οἱ Ἕλληνες Δαυνίους καλοῦσι — σταδίων ἐστὶν ὅσον τετρακοσίων πεντήκοντα.

Ἑξῆς δὲ μετὰ τὴν Λατίνην ἐστὶν ἥ τε Καμπανία, παρήκουσα τῇ θα- 3
λάττῃ, καὶ ὑπὲρ ταύτην ἡ Σαυνῖτις ἐν μεσογαίᾳ μέχρι Φρεντανῶν καὶ Δαυνίων, εἶτ' αὐτοὶ Δαύνιοι καὶ τἆλλα ἔθνη τὰ μέχρι τοῦ Σικελικοῦ πορθμοῦ.

Πρῶτον δὲ περὶ τῆς Καμπανίας ῥητέον. ἔστι δ' ἀπὸ τῆς Σινοέσσης ἐπὶ μὲν τὴν ἑξῆς παραλίαν κόλπος εὐμεγέθης μέχρι Μισηνοῦ κἀκεῖθεν ἄλλος κόλπος πολὺ μείζων τοῦ προτέρου — καλοῦσι δ' αὐτὸν Κρατῆρα — ἀπὸ τοῦ Μισηνοῦ μέχρι τοῦ Ἀθηναίου, δυεῖν ἀκρωτηρίων, κολπούμενος. ὑπὲρ δὲ τούτων τῶν ἠιόνων ⟨ἡ⟩ Καμπανία πᾶσα ἵδρυται, πεδίον εὐδαιμονέστατον τῶν ἁπάντων· περίκεινται δ' αὐτῷ γεωλοφίαι τε εὔκαρποι καὶ ὄρη τά τε τῶν Σαυνιτῶν καὶ τὰ τῶν Ὄσκων. Ἀντίοχος μὲν οὖν φησι (FGrHist 555 F 7) τὴν χώραν ταύτην Ὀπικοὺς οἰκῆσαι, τούτους δὲ καὶ Αὔσονας καλεῖσθαι. Πολύβιος δ' (34, 11, 7) ἐμφαίνει δύο ἔθνη νομίζων ταῦτα· Ὀπικοὺς γάρ φησι καὶ

4 St. B. 671, 18 sq. 5 St. B. 671, 18 sq. 7 St. B. 671, 18 sq. 12 St. B. 671, 18 sq.

4 Φρεντανῶν Xylander: φρεττ- codd., φορεντ- St. B. αὐτὴ Groskurd: αὐτὸ codd. (quod retinens ὅμορον scripsit Korais) Φρεντανῶν Xylander: φρεττ- codd., φορεντ- St. B. ὅμορος Τεάνῳ C: ὅμορός τε ἄνω Bv 5 sq. deleri iussit Kramer 5 Ἱστόνιόν pro Ὀρτώνιόν quidam teste Kramer, Ὀρτώνιον ⟨δέ⟩ Cyriacus, Ὀρτώνιον ⟨δ'⟩ Korais, ⟨καὶ⟩ Ἱστώνιον ⟨δ'⟩ Aly, Ὄρτω⟨νος δὲ πλησίον Ἱστώ⟩νιόν Lasserre Φρεντανοῖς Plan., Xylander: φρεττ- codd., φορεντ- St. B. πέτρα Korais 6 τῶν om. B addidi λέγονται post εἶναι add. Cyriacus, εἰσί pro εἶναι scripsit Xylander 7 ⟨εἶτα ὁ Τρίνιος ποταμὸς καὶ ἐπίνειον.⟩ μεταξὺ Aly (1957, 260 sq.) Ὀρτῶνος scripsi (cf. ad 3): ὄρτωνος codd. Ἀτέρνου Xylander: αὐτ- codd.; Τρινίου Aly Φρεντανοὺς Xylander: φρεττ- codd., φορεντ- St. B. 8 Παιλίγνων Aly: πελιγνῶν codd.; Πελίγνων Kramer 9 οἱ om. E 9 sq. τετρακοσίων πεντήκοντα Aly: υν' codd.; τετρακοσίων ἐνενήκοντα Korais per errorem, ut vid. (receperunt praeter Aly omnes edd. posteriores) 12 Φρεντανῶν Xylander: φρεττ- codd., φορεντ- St. B. 13 Δαυνίων scripsi: τῶν δαυνίων codd. 15 τῆς posterius om. E Σινοέσσης E: σινουέσσης B v, σινουέσης C 16 μὲν om. E 18 κολπούμενος scripsi: -νον codd. 19 ἠόνων Meineke addidi πᾶσα om. E

falls den Frentanern gehört und an das Apulische Teanum grenzt. (Im Gebiet der Frentaner liegt Ortonion, Felsen im Besitz von Räubern, die sich ihre Wohnungen aus Schiffstrümmern zusammenzimmern und auch sonst wilden Tieren ähnlich sein sollen). Zwischen Ortona und Aternum ist der Fluss Sagrus, der die Grenze zwischen den Frentanern und den Paelignern bildet. Die Küstenfahrt vom Picentinischen zu den Apulern – die die Griechen Daunier nennen – beträgt etwa vierhundertfünfzig Stadien.

Als nächstes nach dem Latinischen kommt Kampanien, das sich dem 3
Meer entlang erstreckt, oberhalb davon das Samnitische im Binnenland bis zu den Frentanern und den Dauniern, und dann die Daunier selbst und die übrigen Völker bis zum Sizilischen Sund.

Zuerst ist von Kampanien zu sprechen. Von Sinoessa an gibt es zu der anschließenden Küste eine stattliche Bucht bis Misenum und von dort an eine weitere Bucht, die viel größer ist als die vorangehende – man nennt sie Krater – und deren Bogen sich von Misenum bis Athenaion, zwei Vorgebirgen, schwingt. Oberhalb dieser Küste liegt ganz Kampanien, die gesegnetste aller Ebenen; rings um sie liegen fruchtreiche Erdhügel und die Berge der Samniten und der Osker. Antiochos sagt (FGrHist 555 F 7), dieses Land hätten die Opiker bewohnt und diese würden auch Ausonen genannt. Polybios dagegen (34, 11, 7) gibt zu verstehen dass er dies für zwei verschiedene Völker hält: sagt er doch, die Opiker und die Ausonen wohnten rings um den Kra-

Αὔσονας οἰκεῖν περὶ τὸν Κρατῆρα. ἄλλοι δὲ λέγουσιν οἰκούντων Ὀπικῶν πρότερον καὶ Αὐσόνων Σιδικίνους κατασχεῖν ὕστερον, Ὄσκων τι ἔθνος, τούτους δ' ὑπὸ Κυμαίων, ἐκείνους δ' ὑπὸ Τυρρηνῶν ἐκπεσεῖν (διὰ γὰρ τὴν ἀρετὴν περιμάχητον γενέσθαι τὸ πεδίον)· δώδεκα δὲ πόλεις ἐγκατοικίσαντας τὴν οἷον κεφαλὴν ὀνομάσαι Καπύην· διὰ δὲ τὴν τρυφὴν εἰς μαλακίαν τραπομένους, καθάπερ τῆς περὶ τὸν Πάδον χώρας ἐξέστησαν, οὕτως καὶ ταύτης παραχωρῆσαι Σαυνίταις, τούτους δ' ὑπὸ Ῥωμαίων ἐκπεσεῖν. τῆς δ' εὐκαρπίας ἐστὶ σημεῖον τὸ σῖτον ἐνταῦθα γίνεσθαι τὸν κάλλιστον (λέγω δὲ τὸν πύρινον· ἐξ οὗ καὶ ὁ χόνδρος κρείττων πάσης καὶ ὀρύζης καὶ ἑνὶ λόγῳ σιτικῆς τροφῆς). ἱστορεῖται δ' ἔνια τῶν πεδίων σπείρεσθαι δι' ἔτους,
243C. δὶς μὲν τῇ ζειᾷ, τὸ δὲ τρίτον ἐλύμῳ, | τινὰ δὲ καὶ λαχανεύεσθαι τετάρτῳ σπόρῳ. καὶ μὴν τὸν οἶνον τὸν κράτιστον ἐντεῦθεν ἔχουσι Ῥωμαῖοι, τὸν Φαλέρνον καὶ τὸν Στατανὸν καὶ ⟨τὸν⟩ Καληνόν· ἤδη δὲ καὶ ὁ Συρρεντῖνος ἐνάμιλλος καθίσταται τούτοις, νεωστὶ πειρασθεὶς ὅτι παλαίωσιν δέχεται. ὧς δ' αὔτως εὐέλαιός ἐστι καὶ πᾶσα ἡ περὶ τὸ Οὐενάφρον, ὅμορον τοῖς πεδίοις ὄν.

Πόλεις δ' ἐπὶ μὲν τῇ θαλάττῃ μετὰ τὴν Σινοέσσαν Λιτέρνον, ὅπου τὸ 4
μνῆμα τὸ Σκιπίωνος τοῦ πρώτου προσαγορευθέντος Ἀφρικανοῦ (διέτριψε γὰρ ἐνταῦθα τὸ τελευταῖον ἀφεὶς τὰς πολιτείας κατ' ἀπέχθειαν τὴν πρός τινας)· παραρρεῖ δ' ὁμώνυμος τῇ πόλει ποταμός. ὧς δ' αὔτως καὶ ⟨ὁ⟩ Οὐολτοῦρνος ὁμώνυμός ἐστι τῇ παρ' αὐτὸν πόλει ἐφεξῆς κειμένῃ· ῥεῖ δ' οὗτος

27 sq. Eust. D. P. 280, 9–11

24 τὴν χώραν ταύτην post οἰκεῖν add. codd.: del. v. Herwerden (438); τὴν χώραν ταύτην ⟨τὴν⟩ Cyriacus, Korais ⟨συν⟩οικούντων Aly (1957, 264) Ὀμβρικῶν pro Ὀπικῶν Beloch (MAL 10, 1882, 430) coll. Plin. N. H. 3, 60 **25** Σιδικίνους Madvig (Adv. 1, 132), Niese (1883, 575 sq.): οἱ δ' ἐκείνους codd.; Σιδικεινοὺς Aly olim (1957, 264), Σιδικινοὺς Lasserre; priorum tentamina vide in comm. **27 sq.** ἐγκατοικίσαντας Casaubonus (in commentario), Korais: -τες codd. **29** οὕτω q **32** ὢν post κρείττων add. codd.: delevi **32 sq.** ἑνὶ λόγῳ Cobet (Misc. 129): ἐν ὀλίγῳ codd. **34** τῇ om. X ζειᾷ CEX: ζεᾷ Bv 243 **1** τῷ ante τετάρτῳ add. codd.: del. Korais **3** Φαλέρνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): φάλερνον codd. Στατανὸν Korais: στάτανον codd. add. Korais Καληνόν Korais: κάλανον codd.; κάληνον j^{s} Συρρεντῖνος Korais: σουρεν- codd. inde a -ρεντῖνος rursus adest A (cf. ad 230, 3) **4** πειρασθεὶς A: -ραθεὶς BC **5** ὧς δ' αὔτως scripsi (cf. Schwyzer 2, 577): ὡς δ' αὔτως codd. Οὐενάφρον A (cf. 224, 20 comm.): οὐέναφρον BC **7** Σινοέσσαν scripsi (cf. 234, 4 comm.): σινόεσσαν ABC; σινούεσσαν j^{pc}q Λιτέρνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): λίτερνον codd. **8** τὸ A: τοῦ BC; τὸ τοῦ Lasserre **10** δὲ pro δ' priore Kramer ὧς δ' αὔτως scripsi (cf. Schwyzer 2, 577): ὡς δ' αὔτως codd. addidi **10 sq.** Οὐολτοῦρνος scripsi: οὐλτ- codd.; Οὐουλτούρνος Xylander, Οὐουλτοῦρνος Casaubonus, Οὐόλτουρνος Cluverius (It. 1093, 40)

ter. Andere sagen, nachdem früher die Opiker und die Ausonen das Land bewohnt hätten, hätten es später die Sidiciner, ein Volk der Osker, in Besitz genommen; diese seien von den Kymäern und die wieder von den Tyrrhenern vertrieben worden (wegen ihrer Trefflichkeit sei die Ebene nämlich heißumkämpft gewesen); sie hätten dort zwölf Städte gegründet und die die gleichsam das Haupt war Capua genannt; da sie aber durch ihre Üppigkeit in Verweichlichung verfielen, hätten sie sich, ebenso wie sie das Land am Padus aufgegeben hatten, so auch aus diesem vor den Samniten zurückgezogen, und diese seien von den Römern vertrieben worden. Ein Zeichen der Fruchtbarkeit ist die Tatsache dass hier das vorzüglichste Getreide gedeiht (ich meine den Weizen; schon der aus ihm gemahlene Schrot übertrifft allen Reis und überhaupt jede Getreidenahrung). Es wird berichtet dass manche dieser Ebenen das ganze Jahr hindurch eingesät werden: zweimal mit dem
243 Emmer, das dritte Mal mit Hirse, und einige trügen als vierte Saat noch Gemüse. Und auch den besten Wein beziehen die Römer von hier, den Falerner, den Stataner und den Calener; jetzt fängt auch der Surrentiner an mit diesen zu konkurrieren, nachdem man kürzlich erprobt hat dass er sich lange lagern lässt. Ebenso produziert auch das ganze Land um Venafrum, das an die Ebenen grenzt, treffliches Olivenöl.

Städte sind am Meer nach Sinoessa Liternum, wo das Grabmal des Scipio 4
ist, des ersten der Africanus genannt wurde (er hat nämlich zuletzt hier gelebt, nachdem er sich wegen der Feindschaft gegen gewisse Leute aus der Politik zurückgezogen hatte); an der Stadt vorüber fließt ein gleichnamiger Fluss. Ebenso trägt auch der Volturnus denselben Namen wie die neben ihm

διὰ Οὐενάφρου καὶ τῆς Καμπανίας μέσης. ταύταις δ' ἐφεξῆς ἐστι Κύμη, Χαλκιδέων καὶ Κυμαίων παλαιότατον κτίσμα· πασῶν γάρ ἐστι πρεσβυτάτη τῶν τε Σικελικῶν καὶ τῶν Ἰταλιωτίδων. οἱ δὲ τὸν στόλον ἄγοντες — Ἱπποκλῆς ὁ Κυμαῖος καὶ Μεγασθένης ὁ Χαλκιδεύς — διωμολογήσαντο πρὸς σφᾶς αὐτοὺς τῶν μὲν ⟨τὴν⟩ ἀποικίαν εἶναι, τῶν δὲ τὴν ἐπωνυμίαν· ὅθεν νῦν μὲν προσαγορεύεται Κύμη, κτίσαι δ' αὐτὴν Χαλκιδεῖς δοκοῦσι. πρότερον μὲν οὖν ηὐτύχει (καὶ τὸ Φλεγραῖον καλούμενον πεδίον, ἐν ᾧ τὰ περὶ τοὺς Γίγαντας μυθεύουσιν, οὐκ ἄλλοθεν, ὡς εἰκός, ἀλλ' ἐκ τοῦ περιμάχητον τὴν γῆν εἶναι δι' ἀρετήν), ὕστερον δ' οἱ Καμπανοὶ κύριοι καταστάντες τῆς πόλεως ὕβρισαν εἰς τοὺς ἀνθρώπους πολλά (καὶ δὴ καὶ ταῖς γυναιξὶν αὐτῶν συνῴκησαν αὐτοί)· ὅμως δ' οὖν ἔτι σῴζεται πολλὰ ἴχνη τοῦ Ἑλληνικοῦ κόσμου καὶ τῶν ἱερῶν καὶ τῶν νομίμων. ὠνομάσθαι δ' ἔνιοι Κύμην ἀπὸ τῶν κυμάτων φασί· ῥαχιώδης γὰρ καὶ προσεχὴς ὁ πλησίον αἰγιαλός. εἰσὶ δὲ καὶ κητεῖαι παρ' αὐτοῖς ἄρισται. ἐν δὲ τῷ κόλπῳ τούτῳ καὶ ὕλη τίς ἐστι θαμνώδης ἐπὶ πολλοὺς ἐκτεινομένη σταδίους ἄνυδρος καὶ ἀμμώδης, ἣν Γαλλιναρίαν ὕλην καλοῦσιν· ἐνταῦθα δὴ ληστήρια συνεστήσαντο οἱ Πομπηΐου Σέξτου ναύαρχοι καθ' ὃν καιρὸν Σικελίαν ἀπέστησεν ἐκεῖνος.

Πλησίον δὲ τῆς Κύμης τὸ Μισηνὸν ἀκρωτήριον καὶ ἐν τῷ μεταξὺ ⟨ἡ⟩ 5
Ἀχερουσία λίμνη, τῆς θαλάττης ἀνάχυσίς τις τεναγώδης. κάμψαντι δὲ τὸ Μισηνὸν λιμὴν εὐθὺς ὑπὸ τῇ ἄκρᾳ καὶ μετὰ τοῦτον ἐγκολπίζουσα ἠϊὼν εἰς
244C. βάθος, ἐν ᾗ αἱ Βαῖαι καὶ τὰ θερμὰ ὕδατα | τὰ καὶ πρὸς τρυφὴν καὶ πρὸς θεραπείαν νόσων ἐπιτήδεια. ταῖς δὲ Βαΐαις συνεχής ὅ τε Λοκρῖνος κόλπος καὶ ἐντὸς τούτου ὁ Ἄορνος χερρόνησον ποιῶν τὴν ἀπολαμβανομένην μέχρι

18–20 *Eust. D. P. 280, 2 sq. 29 sq. Eust. Od. 1667, 46 sq. 244 2–23 Eust. Od. 1667, 47–55

12 Οὐενάφρου nq: οὐεννάφρου AC, οὐ ἐννάφρου B ταύταις AB: -ης C 13 ἀρχαιότατον X 14 Σικελιωτίδων Meineke (Vind. 53) τε post Ἱπποκλῆς add. X 15 πρὸς σφᾶς B: πρὸς σφὰς C, προσφας A 16 add. Korais 18 ⟨καὶ ἡ πόλις αὐτὴ⟩ post ηὐτύχει add. Groskurd, ⟨ἥ τε πόλις⟩ vel ⟨ὡς⟩ (nisi ⟨αὐτή τε⟩ ηὐτύχει scribendum) Meineke (Vind. 53), ⟨καὶ τῆς πέριξ χώρας ἐκράτει, ἧς ἦν⟩ Niese (teste Aly) Φλεγραῖον AE, Eust.: φλέγραιον BC 19 ⟨εἰρηκέναι δοκεῖ⟩, ἀλλ' Palmerius (295 sq.) 21 καὶ posterius om. B 24 προσεχὴς B: προσηχὴς AC, προσήχης E; προεχὴς Scaliger (teste Korais), Korais, προσβραχὴς Toup, ⟨λιβὶ⟩ προσεχὴς? Müller (972 ad 203, 9) κητεῖαι Casaubonus: κιττεῖαι B, κιττείαι C, κιττίαι A 26 Γαλλιναρίαν A: γαλλη- BC 29 addidi 30 θαλάττης A: -σσης cett. 31 λιμὴν Cluverius (It. 1117, 12): λίμνη BC, λίμνηι A ᾐὼν Meineke 32 βάθος A: βάθος ἀένναον BC (fort. etiam scriptum erat in A, ubi ἐν ᾗ in rasura) αἱ om. A[i] Βαῖαι Meineke 244 1 τὰ καὶ Xylander: καὶ τὰ codd. 2 Βαίαις Meineke

liegende nächste Stadt; er fließt durch Venafrum und mitten durch Kampanien. Die nächste Stadt nach diesen ist Kyme, eine uralte Gründung der Chalkidier und Kymäer: ist sie doch die älteste aller sizilischen und italiotischen Städte. Die Anführer der Kolonisation – Hippokles aus Kyme und Megasthenes aus Chalkis – waren miteinander übereingekommen dass den einen die Kolonie, den anderen ihre Benennung gehören würde: daher wird sie heute Kyme genannt, gilt aber als Gründung der Chalkidier. Früher florierte sie (ebenso wie die sogenannte Phlegräische Ebene, in der man die Geschichte mit den Giganten spielen lässt, offenbar aus keinem anderen Grund als weil das Land wegen seiner Güte heißumkämpft war), doch haben später die Kampaner, als sie Herren der Stadt geworden waren, viele Übergriffe gegen die Menschen begangen (unter anderem haben sie selber ihren Frauen beigewohnt); indessen sind trotzdem noch viele Reste der griechischen Ausschmückung, der heiligen Zeremonien und der Gebräuche erhalten. Den Namen Kyme führen Manche auf die Wellen (*kymata*) zurück: der nahegelegene Strand hat nämlich eine starke Brandung und ist den Winden ausgesetzt. Es gibt bei ihnen auch ausgezeichnete Betriebe für die Verarbeitung von Großfischen. An dieser Bucht gibt es auch ein sich über viele Stadien auf wasserlosem sandigen Boden hinziehendes Strauchdickicht, das man den Gallinarischen Wald nennt: dort haben die Flottenkommandanten des Sextus Pompeius Seeräuberei organisiert zu der Zeit, als jener Sizilien von Rom löste.

In der Nähe von Kyme ist das Vorgebirge Misenum und dazwischen der 5
Acherusische See, ein seichter Einschnitt des Meeres. Nach Umrundung von Misenum kommt gleich unterhalb der Spitze ein Hafen und nach ihm eine sich tief einbuchtende Küste, an der Baiae liegt mit seinen warmen Bädern,
244 die sich sowohl für Üppigkeit als für Behandlung von Krankheiten eignen. An Baiae schließt sich die Lucrinische Bucht an und innerhalb davon die

Μισηνοῦ γῆν ἀπὸ τῆς παραλίας τῆς μεταξὺ Κύμης καὶ αὐτοῦ· λοιπὸς γάρ ἐστιν ὀλίγων σταδίων ἰσθμὸς ἐπ' αὐτὴν ⟨τὴν⟩ Κύμην καὶ τὴν πρὸς αὐτῇ θάλατταν.

Ἐμύθευον δ' οἱ πρὸ ἡμῶν ἐν τῷ Ἀόρνῳ τὰ περὶ τὴν νέκυιαν τὴν Ὁμηρικήν· καὶ δὴ καὶ νεκυομαντεῖον ἱστοροῦσιν ἐνταῦθα γενέσθαι καὶ Ὀδυσσέα εἰς τοῦτ' ἀφικέσθαι. ἔστι δ' ὁ μὲν Ἄορνος κόλπος ἀγχιβαθὴς καὶ ἀρτίστομος, λιμένος καὶ μέγεθος καὶ φύσιν ἔχων, χρείαν δ' οὐ παρεχόμενος λιμένος διὰ τὸ προκεῖσθαι τὸν Λοκρῖνον κόλπον προσβραχῆ καὶ ἄπλουν. περικλείεται δ' ὁ Ἄορνος ὀφρύσιν ὀρθίαις ὑπερκειμέναις πανταχόθεν πλὴν τοῦ εἴσπλου, νῦν μὲν ἡμέρως ἐκπεπονημέναις, πρότερον δὲ συνηρεφέσιν ἀγρίᾳ ὕλῃ μεγαλοδένδρῳ καὶ ἀβάτῳ, αἳ κατὰ δεισιδαιμονίαν κατάσκιον ἐποίουν τὸν κόλπον. προσεμύθευον δ' οἱ ἐπιχώριοι καὶ τοὺς ὄρνεις τοὺς ὑπερπετεῖς γινομένους καταπίπτειν εἰς τὸ ὕδωρ φθειρομένους ὑπὸ τῶν ἀναφερομένων ἀέρων, καθάπερ ἐν τοῖς Πλουτωνίοις, καὶ τοῦτο ⟨τὸ⟩ χωρίον Πλουτώνιόν τι ὑπελάμβανον· καὶ εἰσέπλεόν γε οἱ προθυσόμενοι καὶ ἱλασόμενοι τοὺς καταχθονίους δαίμονας, ὄντων τῶν ὑφηγουμένων τὰ τοιάδε ἱερέων ἐργολαβηκότων τὸν τόπον. ἔστι δὲ πηγή τις αὐτόθι ποταμίου ὕδατος ἐπὶ τῇ θαλάττῃ· τούτου δ' ἀπείχοντο πάντες τὸ τῆς Στυγὸς ὕδωρ νομίσαντες, καὶ τὸ μαντεῖον ἐνταῦθά που ἵδρυτο. τόν τε Πυριφλεγέθοντα ἐκ τῶν

4 {γῆν}? ἀπὸ τῆς παραλίας Korais: ἀπὸ τῆς πελαγίας codd.; ἀπὸ Kramer, ὑπὸ τῆς πλαγίας Müller (972 ad 203, 24), ἀπὸ τῆς πλαγίας Madvig (Adv. 1, 20 sq.) **5** διὰ τῆς διώρυγος post ἰσθμὸς add. codd.: del. Kramer add. Korais αὐτῇ Korais: -ην codd. **6** θάλασσαν C **7** νέκυιαν Meineke: νεκυίαν codd.; νεκυῖαν q **11** Λοκρῖνον A: λοκρίνον B, λόκρινον C προσβραχῆ Casaubonus: προβρ- codd. ἄπλουν Madvig (Adv. 1, 542): πολύν codd. **12** ὁ i: om. ABC **14** αἳ καὶ δεισιδαιμονίαν ⟨τῷ τόπῳ παρεσκεύαζον καὶ⟩ ('nisi forte κατὰ δεισιδαιμονίαν interpolatori debetur') Meineke (Vind. 53), αἳ καὶ δεισιδαιμονίᾳ κάτοχον (κατάσχετον Piccolos) vel αἳ κάτοχον δεισιδαιμονίᾳ διὰ τὸ κατάσκιον Müller (973 ad 203, 38) **15** ὄρνεις AB: -νις CE, Eust. τοὺς post. om. Plan. **16** γενομένους E, Eust. ὑπὸ CE, Eust.: ἀπὸ AB **17** διὸ ante καὶ add. Eust. add. Kramer; 'τὸ aut τό τε aut διὰ τοῦτο τὸ' Niese ms. **18** καὶ τοὺς Κιμμερίους ἐνταῦθα λέγεσθαι (γενέσθαι Korais [alienam coniecturam esse dicens], Madvig [Adv. 1, 542 sq.]) post ὑπελάμβανον add. codd. (legit etiam Eust., qui καὶ τοὺς Κιμμερίους ἐνταῦθα ἔλεγον praebet): delevi τινες pro γε οἱ Eust. {οἱ} Korais προθυσόμενοι Eust., j^{pc}: -σάμενοι ABC; προθυσάμενοι {καὶ} Casaubonus **18 sq.** ἱλασόμενοι AB, Eust.: ἱλασσό- C; ἱλασά- Korais **19** δαίμονας om. Eust. **20** ἠργολαβηκότων Korais γὰρ pro δὲ E^{pc} ποτίμου Xylander **21** θαλάττῃ A: -άσσῃ cett. τῆς Στυγὸς τὸ ὕδωρ Aly **22** ἵδρυτο Korais: -ται codd.

Aornos-Bucht, die das Stück Land das bis Misenum von der Küste zwischen Kyme und ihr abgetrennt wird zur Halbinsel macht: bleibt doch nur eine wenige Stadien breite Landenge bis nach Kyme selber und dem Meer in seiner Nähe übrig.

Unsere Vorgänger haben gefabelt, am Aornos habe die Homerische Totenbeschwörung stattgefunden; und so berichten sie, es habe dort ein Totenorakel gegeben, zu dem Odysseus sich begeben habe. Der Aornos ist eine bis zum Ufer tiefe Bucht mit einer gehörigen Öffnung; er hat sowohl die Größe als die natürliche Beschaffenheit eines Hafens, lässt sich aber nicht als Hafen benutzen weil davor die Lucrinische Bucht liegt, die seicht und unbeschiffbar ist. Umschlossen wird der Aornos an allen Seiten außer an der Einfahrt von steil emporragenden Rändern; sie sind heute urbar gemacht, früher aber waren sie von einer wilden undurchdringlichen Bewaldung hoher Bäume bedeckt, so dass sie die Bucht in unheimlichen Schatten hüllten. Dazu fabelten die Einheimischen noch, die über sie hinweg fliegenden Vögel stürzten ins Wasser, weil sie, wie bei den Plutonien, von den aufsteigenden Dünsten getötet würden, und hielten diesen Ort für eine Art Plutonion; und tatsächlich schifften die Leute hinein um Voropfer zu bringen und die unterirdischen Gottheiten zu beschwichtigen (diejenigen die Anweisung zu dergleichen gaben waren Priester, die den Ort in Betrieb genommen hatten). Es gibt dort eine Quelle mit Flusswasser direkt am Meer: die rührten sie alle nicht an, weil sie sie für das Styxwasser hielten, und dort ungefähr war das Orakel. Und den Pyriphlegethon erschlossen sie aus den hei-

θερμῶν ὑδάτων ἐτεκμαίροντο τῶν πλησίον τῆς Ἀχερουσίας. Ἔφορος δὲ (F GrHist 70 F 134) τοῖς Κιμμερίοις προσοικειῶν τὸν τόπον φησὶν αὐτοὺς ἐν καταγείοις οἰκίαις οἰκεῖν — ἃς καλοῦσιν ἀργίλλας — καὶ διά τινων ὀρυγμάτων παρ' ἀλλήλους τε φοιτᾶν καὶ τοὺς ξένους εἰς τὸ μαντεῖον δέχεσθαι πολὺ ὑπὸ γῆς ἱδρυμένον· ζῆν δ' ἀπὸ μεταλλείας καὶ τῶν μαντευομένων καὶ τοῦ βασιλέως ἀποδείξαντος αὐτοῖς συντάξεις· εἶναι δὲ τοῖς περὶ τὸ χρηστήριον ἔθος πάτριον μηδένα τὸν ἥλιον ὁρᾶν, ἀλλὰ τῆς νυκτὸς ἔξω πορεύεσθαι τῶν χασμάτων, καὶ διὰ τοῦτο τὸν ποιητὴν περὶ αὐτῶν εἰπεῖν (λ 15 sq.) ὡς ἄρα

οὐδέ ποτ' αὐτοὺς
Ἠέλιος φαέθων ἐπιδέρκεται.

245C. ὕστερον δὲ διαφθαρῆναι τοὺς ἀνθρώπους ὑπὸ βασιλέως τινὸς οὐκ ἀποβάντος αὐτῷ τοῦ χρησμοῦ, τὸ δὲ μαντεῖον ἔτι συμμένειν μεθεστηκὸς εἰς ἕτερον τόπον.

Τοιαῦτα μὲν οἱ πρὸ ἡμῶν ἐμυθολόγουν. νυνὶ δὲ τῆς μὲν ὕλης περὶ τὸν Ἄορνον κοπείσης ὑπὸ Ἀγρίππα, τῶν δὲ χωρίων κατοικοδομηθέντων, ἀπὸ δὲ τοῦ Ἀόρνου διώρυγος ὑπονόμου τμηθείσης μέχρι Κύμης ἅπαντ' ἐκεῖνα ἐφάνη μῦθος (τοῦ Κοκκηΐου τοῦ ποιήσαντος τὴν διώρυγα ἐκείνην ἐπακολουθήσαντός πως τῷ περὶ τῶν Κιμμερίων ἀρτίως λεχθέντι λόγῳ, τυχὸν ἴσως καὶ πάτριον νομίσαντος τῷ τόπῳ τούτῳ δι' ὀρυγμάτων εἶναι τὰς ὁδούς).

Ὁ δὲ Λοκρῖνος κόλπος πλατύνεται μέχρι Βαϊῶν χώματι εἰργόμενος ἀπὸ 6
τῆς ἔξω θαλάττης ὀκτασταδίῳ τὸ μῆκος, πλάτος δὲ ἁμαξιτοῦ πλατείας (ὅ φασιν Ἡρακλέα διαχῶσαι τὰς βοῦς ἐλαύνοντα τὰς Γηρυόνου)· δεχόμενον δ' ἐπιπολῆς τὸ κῦμα τοῖς χειμῶσιν, ὥστε μὴ πεζεύεσθαι ῥᾳδίως, Ἀγρίππας

23–245 2 *Eust. Od. 1671, 35–9 25 *Eust. D. P. 407, 3 sq.

23 καὶ post πλησίον add. codd. (etiam legisse vid. Eust., qui post πλησίον pergit ὥσπερ ἴσως καὶ ἐκ τῆς ῥηθείσης Ἀχερουσίας Ἀχέροντα): del. Xylander 23 sq. δὲ τοῖς n, Xylander: δέ τις codd. 24 προσοικειῶν j^{s}, Xylander: -οικῶν codd. {τὸν τόπον} n 25 ἀργίλας Meineke (1, X ad 336, 21) 27 ἀπό ⟨τε⟩? μαντείας? Korais 29 χρηστήριον E^{mg} (coniecit Xylander): ληστ- cett. 245 2 του v. Herwerden (438) συμμένειν Xylander: -νει codd. 5 post δὲ verba ἐπὶ ταῖς Βαΐαις (infra 7 in codd. tradita) inseruit Lasserre 7 ⟨ἀν⟩εφάνη Cobet (Misc. 129) ἐκείνῃ Lasserre, syntaxin accomodans verbis quae in codd. sequuntur τε καὶ (⟨τὴν⟩ Tyrwhitt 14) ἀπινέαν πόλιν (ἐπὶ Νέαν πόλιν Xylander, ἄ⟨λλην ἐ⟩πὶ Νέαν πόλιν Niese [teste Aly], ἐπὶ Νεάπολιν Lasserre) ἐκ δικαιαρχίας (-είας C; -ίας ⟨τῆς⟩ Tyrwhitt) ἐπὶ ταῖς βαΐαις (Βαΐαις Meineke; verba ἐπὶ ταῖς Βαΐαις del. Groskurd, post 5 δὲ transposuit Lasserre, post ποιήσαντος Aly) post ἐκείνην add. codd.: deleri iussit Kramer praeeunte Cluverio (It. 1129, 13. 48 sqq.), qui etiam ἐκείνην deleverat 10 Βαϊῶν Korais: βαΐων codd.; Βαιῶν Meineke 13 sq. δὲ post Ἀγρίππας add. codd.: del. Casaubonus; δι(επεσκεύασεν) Xylander

ßen Quellen beim Acherusischen See. Ephoros sagt (FGrHist 70 F 134), um den Ort den Kimmeriern anzupassen, die Leute wohnten in unterirdischen Häusern – die man *argillai* nennt –, und durch irgendwelche gegrabenen Gänge besuchten sie einander und nähmen sie die Fremden mit zu dem Orakel, das sich tief unter der Erde befinde; sie lebten vom Bergbau, von den Orakelbefragern und von Zulagen, die der König für sie festgesetzt hatte; bei den um das Orakel Wohnenden sei es herkömmlicher Brauch, dass niemand die Sonne sehe: sie kämen nur in der Nacht aus den Schächten heraus, und deshalb sage der Dichter von ihnen (Od. 11, 15 f.)

und niemals
Blicket die strahlende Sonne auf sie.

245 Später seien die Leute von einem König getötet worden weil sich ihm der Orakelspruch nicht erfüllt hatte; das Orakel aber soll, an einen anderen Ort verlegt, noch existieren.

Dergleichen haben unsere Vorgänger gefabelt. Heute aber, da der Wald um den Aornos von Agrippa abgeholzt, die Gegend mit Häusern bebaut und ein unterirdischer Stollen vom Aornos bis Kyme gezogen worden ist, hat sich das alles als Fabel erwiesen (Cocceius, der jenen Stollen angelegt hat, hat sich dabei wohl von der eben erwähnten Geschichte über die Kimmerier leiten lassen; vielleicht meinte er auch, in dieser Gegend sei es herkömmlich dass die Straßen durch gegrabene Gänge laufen).

Die Lucrinische Bucht reicht in der Breite bis Baiae; sie wird vom äußeren 6
Meer durch einen Damm getrennt, der eine Länge von acht Stadien und die Breite einer Fahrstraße hat (man sagt, Herakles habe ihn angelegt als er die Kühe des Geryones forttrieb); da er bei Stürmen von den Wellen überspült wurde, so dass man ihn nicht leicht begehen konnte, hat Agrippa ihn ausge-

ἐπεσκεύασεν. εἴσπλουν δ' ἔχει πλοίοις ἐλαφροῖς, ἐνορμίσασθαι μὲν ἄχρηστος ὤν, ὀστρέων δὲ θήραν ἔχων ἀφθονωτάτην. ἔνιοι δὲ τοῦτον αὐτὸν τὴν λίμνην εἶναι τὴν Ἀχερουσίαν φασίν, Ἀρτεμίδωρος δὲ (Fr. 43 Stiehle) αὐτὸν τὸν Ἄορνον. τὰς δὲ Βαΐας ἐπωνύμους εἶναι λέγουσι Βαΐου, τῶν Ὀδυσσέως ἑταίρων τινός.

Ἑξῆς δ' εἰσὶν αἱ περὶ Δικαιάρχειαν ἀκταὶ καὶ αὐτὴ ἡ πόλις. ἦν δὲ πρότερον μὲν ἐπίνειον Κυμαίων ἐπ' ὀφρύος ἱδρυμένον, κατὰ δὲ τὴν Ἀννίβα στρατείαν συνῴκισαν Ῥωμαῖοι καὶ μετωνόμασαν Ποτιόλους ἀπὸ τῶν φρεάτων (οἱ δ' ἀπὸ τῆς δυσωδίας τῶν ὑδάτων, ἐπεὶ ἅπαν τὸ χωρίον μέχρι Βαϊῶν καὶ τῆς Κυμαίας θείου πλῆρές ἐστι καὶ πυρὸς καὶ θερμῶν ὑδάτων· τινὲς δὲ καὶ Φλέγραν διὰ τοῦτο τὴν Κυμαίαν νομίζουσι κληθῆναι καὶ τῶν πεπτωκότων Γιγάντων τὰ κεραύνια τραύματα ἀναφέρειν τὰς τοιαύτας προχοὰς τοῦ πυρὸς καὶ τοῦ ὕδατος). ἡ δὲ πόλις ἐμπόριον γεγένηται μέγιστον, χειροποιήτους ἔχουσα ὅρμους διὰ τὴν εὐφυΐαν τῆς ἄμμου· σύμμετρος γάρ ἐστι τῇ τιτάνῳ καὶ κόλλησιν ἰσχυρὰν καὶ πῆξιν λαμβάνει, διόπερ τῇ χάλικι καταμίξαντες τὴν ἀμμοκονίαν προβάλλουσι χώματα εἰς τὴν θάλατταν καὶ κολποῦσι τὰς ἀναπεπταμένας ἠϊόνας, ὥστ' ἀσφαλῶς ἐνορμίζεσθαι τὰς μεγίσ-
246C. τας ὁλκάδας. | ὑπέρκειται δὲ τῆς πόλεως εὐθὺς ἡ τοῦ Ἡφαίστου ἀγορά, πεδίον περικεκλειμένον διαπύροις ὀφρύσι καμινώδεις ἐχούσαις ἀναπνοὰς πολλαχοῦ καὶ βρομώδεις ἱκανῶς· τὸ δὲ πεδίον θείου πλῆρές ἐστι συρτοῦ.

22–4 *Eust. D. P. 280, 7–9

15 ὧν Meineke (1, X ad 337, 17 sq.): τῶν codd. αὐτὴν Groskurd **17** Βαίας Meineke Βαΐου Xylander: βαΐα BC, βαΐαι A; Βαίου Meineke **17 sq.** Βαΐου καὶ τὸ Μισηνὸν Μισηνοῦ τῶν Ὀδ. ἑταίρων τινῶν Cluverius (It. 1119, 15 sq.); cf. ad 18 **18** ἑταίρων n, Casaubonus: ἑταίρου AC, ἑτέρου B καὶ τὸν Μισηνόν post τινός add. codd.: del. Meineke (Vind. 54); καὶ τὸ Μισηνὸν ἀπὸ Μισηνοῦ vel καὶ τὸ Μισηνὸν ὁμοίως Casaubonus, ὡς καὶ Μισηνοῦ τὸ Μισηνόν Markland (P. Papinii Statii Silvarum libri quinque …, Londini 1728, 183 [post. pagin. series]), καὶ τὸ Μισηνὸν τοῦ Μισηνοῦ A. Gronovius (184), καὶ τὸ Μισηνὸν Μισηνοῦ Groskurd; Cluverii coniecturam vide ad 17 sq. **19** παρὰ pro περὶ C Δικαιάρχειαν Meineke (Vind. 54): -αρχείαν BC, -αρχίαν A (cf. EX) ἄκραι? Meineke (ibid.) **20** ἱδρυμένων Peyre (RPh 5, 1881, 180) **21** Πυτι- C[ac]? **22** ἐπεὶ ἅπαν τὸ χ. scripsi: ἅπαν τὸ χ. ἐκεῖ codd. (ἐκεῖ etiam legit Eust.); ἅπαν γὰρ τὸ χ. Plan., ἅπαν γὰρ τὸ χ. ἐκεῖνο i, ἃ πᾶν τὸ χ. ἔχει Holstenius (Ann. 235; cf. 238), ὅτι ἅπαν τὸ χ. ἐκεῖ Kramer, ἅπαν γὰρ τὸ χ. ἐκεῖ Meineke, ὧν ἅπαν τὸ χ. ὄζει Müller (973 ad 204, 39) (ἀτμῶν pro ὑδάτων scribens), ἣν ἅπαν τὸ χ. ἔχει Jones, καθ' ἅπαν τὸ χ. ἐκεῖ Aly Βαϊῶν Korais: βαΐων codd.; Βαιῶν Meineke **23** θείου i: ὅτι θείου ABC **26** ἐμπορίον A **29** θάλατταν A: -σσαν BC **30** ἠόνας Meineke
246 **2** περικεκλειμένον AX: περικεκλιμένον B, παρακεκλιμένον C; περικεκλεισμένον Xylander **3** βρομώδεις XA[3] j[s]nq: βρωμώδεις BC, βρομώδης A

bessert. Leichte Boote können in die Bucht hineinfahren; zum Anlegen ist sie unbrauchbar, bietet aber überaus reichen Fang von Austern. Nach Manchen wäre eben diese Bucht der Acherusische See, nach Artemidor dagegen (fr. 43 Stiehle) ist es der Aornos selber. Baiae soll seinen Namen von Baios, einem Gefährten des Odysseus, haben.

Es folgen die Steilküsten bei Dikaiarcheia und die Stadt selber. Sie war früher der Hafenplatz der Kymäer, auf einem Bergrand gelegen; aber zur Zeit von Hannibals Feldzug haben die Römer sie besiedelt und nach den Zisternen Puteoli genannt (Andere sagen: nach dem üblen Geruch der Quellen, da die ganze Gegend bis nach Baiae und zum Kymäischen voller Schwefel, Feuer und heißer Quellen ist; Manche meinen, daher sei das Kymäische auch Phlegra genannt worden, und die vom Blitz geschlagenen Wunden der gefallenen Giganten trieben solche Ausflüsse von Feuer und Wasser empor). Die Stadt hat sich zu einem sehr großen Handelsplatz entwickelt; sie hat, dank der Eignung ihres Sandes, von Menschenhand geschaffene Ankerplätze; der Sand besitzt nämlich eine Entsprechung zum Kalk und bekommt eine starke Bindekraft und Festigkeit; daher vermischen sie den Mörtel mit Kies und legen ins Meer vorspringende Dämme an: auf diese Art schaffen sie an der offenen Küste Buchten, so dass die größten
246 Frachter ohne Gefahr vor Anker gehen können. Gleich oberhalb der Stadt ist der Markt des Hephaistos, eine Ebene, umschlossen von feuerdurchsetzten Rändern, die an vielen Stellen ofenartige und ziemlich laut tosende Öffnungen haben; die Ebene ist gefüllt mit herabgeschwemmtem Schwefel.

Μετὰ δὲ Δικαιάρχειάν ἐστι Νεάπολις * * Κυμαίων (ὕστερον δὲ καὶ Χαλκιδεῖς ἐπῴκησαν καὶ Πιθηκουσσαίων τινὲς καὶ Ἀθηναίων, ὥστε καὶ Νεάπολις ἐκλήθη διὰ τοῦτο), ὅπου δείκνυται μνῆμα τῶν Σειρήνων μιᾶς, Παρθενόπης, καὶ ἀγὼν συντελεῖται γυμνικὸς κατὰ μαντείαν. ὕστερον δὲ Καμπανῶν τινας ἐδέξαντο συνοίκους διχοστατήσαντες καὶ ἠναγκάσθησαν τοῖς ἐχθίστοις ὡς οἰκειοτάτοις χρήσασθαι, ἐπειδὴ τοὺς οἰκείους ἀλλοτρίους ἔσχον· μηνύει δὲ τὰ τῶν δημάρχων ὀνόματα, τὰ μὲν πρῶτα Ἑλληνικὰ ὄντα, τὰ δ' ὕστερα τοῖς Ἑλληνικοῖς ἀναμὶξ Καμπανικά. πλεῖστα δ' ἴχνη τῆς Ἑλληνικῆς ἀγωγῆς ἐνταῦθα σῴζεται — γυμνάσιά τε καὶ ἐφηβεία καὶ φρατρίαι καὶ ὀνόματα Ἑλληνικά — καίπερ ὄντων Ῥωμαίων· νυνὶ δὲ πεντετηρικὸς ἱερὸς ἀγὼν συντελεῖται παρ' αὐτοῖς μουσικός τε καὶ γυμνικὸς ἐπὶ πλείους ἡμέρας ἐνάμιλλος τοῖς ἐπιφανεστάτοις τῶν κατὰ τὴν Ἑλλάδα. ἔστι δὲ καὶ ἐνθάδε διῶρυξ κρυπτὴ τοῦ μεταξὺ ὄρους τῆς τε Δικαιαρχείας καὶ τῆς Νεαπόλεως ὑπεργασθέντος ὁμοίως ὥσπερ ἐπὶ τὴν Κύμην ὁδοῦ τε ἀνοιχθείσης ἐναντίοις ζεύγεσι πορευτῆς ἐπὶ πολλοὺς σταδίους· τὰ δὲ φῶτα ἐκ τῆς ἐπιφανείας τοῦ ὄρους πολλαχόθεν ἐκκοπεισῶν θυρίδων διὰ βάθους πολλοῦ κατάγεται. ἔχει δὲ καὶ ἡ Νεάπολις θερμῶν ὑδάτων ἐκβολὰς καὶ κατασκευὰς λουτρῶν οὐ χείρους τῶν ἐν Βαΐαις, πολὺ δὲ τῷ πλήθει λειπομένας (ἐκεῖ γὰρ ἄλλη πόλις γεγένηται — συνῳκοδομημένων βασιλείων ἄλλων ἐπ' ἄλλοις — οὐκ ἐλάττων τῆς Δικαιαρχείας). ἐπιτείνουσι δὲ τὴν ἐν Νεαπόλει ἀγωγὴν τὴν Ἑλληνικὴν οἱ ἐκ τῆς Ῥώμης ἀναχωροῦντες δεῦρο ἡσυχίας χάριν τῶν ἀπὸ παιδείας ἐργασαμένων (ἢ καὶ ἄλλων διὰ γῆρας ἢ ἀσθένειαν ποθούντων ἐν ἀνέσει ζῆν)· καὶ τῶν Ῥωμαίων δ' ἔνιοι χαίροντες τῷ βίῳ τούτῳ, θεωροῦντες τὸ πλῆθος τῶν ἀπὸ τῆς αὐτῆς ἀγωγῆς ἐπιδημούντων ἀνδρῶν, ἄσμενοι φιλοχωροῦσι καὶ ζῶσιν αὐτόθι. 7

4 τὴν pro δὲ E Δικαιάρχειάν ἐστι Meineke: -αρχείαν ἐστὶ BC, -αρχίας ἐστὶ A, -αρχ(΄)αν E νέα πόλις E excidisse non solum 'aliquid velut ἀποικία' sed etiam nomen urbis antiquum (Palaeopolis? cf. Liv. 8, 22, 5), fort. etiam alia, vidit Niese (1878, VII sq.); ⟨κτίσμα⟩ Κυμαίων v. Herwerden (438), Κυμαίων ⟨ἀποικία⟩ Aly, Κυμαίων ⟨ἐπίνειον⟩ Niese (teste Aly) 5 ἐπῴκησαν BC^{pc}: -κισαν AC^{ac} Πιθηκουσσαίων A: -ουσαίων BC 6 Παλαιόπολις pro Νεάπολις Groskurd (3, 458), Νεάπολιν Κυμαίων illam (4) postmodo ita dictam fuisse ratus σῆμα E^{i} 8 τινας Xylander: τινες codd. 11 τὰ post ἀναμὶξ add. codd.: del. v. Herwerden (438) 12 ἐφηβεία καὶ Jüthner (RE s. v. Ephebeum 2737, 30–2): ἐφηβειακὰ BC, ἐφηβιακὰ A; ἐφηβεῖα καὶ A. Gronovius (185), Tyrwhitt (14) 13 φρατρίαι Korais: φρατρία BC, φράτρια A 13 sq. πεντετηρικὸς nq: πενθερικὸς ABC 16 διῶρυξ Kramer: διώ- codd. Δικαιαρχείας BC: -χίας A 21 λουτροῦ C Βαίαις Meineke 23 Δικαιαρχείας B: -χίας AC 24 ἀγωγὴν scripsi: διαγωγὴν codd. 25 ἄλλως nq 25 sq. ἄλλοι … ποθοῦντες? Niese ms.

Nach Dikaiarcheia kommt Neapolis ** der Kymäer (später sind als Siedler noch Chalkidier hinzugekommen sowie einige Pithekussäer und Athener, so dass die Stadt deshalb auch Neapolis ['Neustadt'] genannt wurde), wo das Grabmal einer der Sirenen, Parthenope, gezeigt und aufgrund eines Orakels ein gymnischer Wettstreit abgehalten wird. Später haben sie sich entzweit und Kampaner als Mitsiedler aufgenommen – sie wurden gezwungen ihre größten Feinde als ihre eigensten Leute zu behandeln, da ihre eigenen Leute ihnen zu Fremden geworden waren –; das zeigen die Namen der Gemeindevorsteher: die ersten sind griechisch, bei den späteren sind die griechischen untermischt mit kampanischen. Doch haben sich dort sehr viele Reste der griechischen Kultur – Gymnasien, die Ephebie, Phratrien und griechische Namen – erhalten, obwohl sie Römer sind, und wird jetzt bei ihnen ein vierjährlicher, mehrere Tage dauernder musischer und gymnischer Wettkampf abgehalten, der es mit den hervorragendsten in Griechenland aufnehmen kann. Auch hier gibt es einen verborgenen Stollen: der Berg zwischen Dikaiarcheia und Neapolis ist ebenso untergraben wie nach Kyme und dadurch eine viele Stadien lange, für sich begegnende Gespanne befahrbare Straße eröffnet worden; das Licht wird von der Oberfläche des Berges, wo an vielen Seiten Fenster ausgehauen worden sind, durch große Tiefe hinabgeleitet. Auch Neapolis hat Heißwasserquellen und Badeeinrichtungen; letztere sind nicht schlechter als die in Baiae, aber ihre Anzahl ist viel geringer (ist dort doch dadurch dass der eine Palast nach dem anderen gebaut worden ist eine ganz neue Stadt entstanden, die nicht kleiner ist als Dikaiarcheia). Die griechische Kultur in Neapel wird noch verstärkt durch die Leute die sich aus Rom um der Ruhe willen hierher zurückziehen, nachdem sie im Bildungswesen tätig gewesen (oder auch Andere, die wegen Alter oder Schwäche ausgespannt zu leben wünschen); und auch manche Römer, die an diesem Leben Gefallen finden, besuchen angesichts der großen Menge von derselben Kultur getragener Männer, die sich hier aufhalten, die Stadt mit Freuden und leben hier. 7

'Εχόμενον δὲ φρούριόν ἐστιν Ἡράκλειον, ἐκκειμένην εἰς τὴν θάλατταν ἄκραν ἔχον καταπνεομένην λιβὶ θαυμαστῶς, ὥσθ' ὑγιεινὴν ποιεῖν τὴν κατοικίαν. | Ὄσκοι δὲ εἶχον καὶ ταύτην καὶ τὴν ἐφεξῆς Πομπαίαν, ἣν παραρρεῖ ὁ Σάρνος ποταμός, εἶτα Τυρρηνοὶ καὶ Πελασγοί, μετὰ ταῦτα δὲ Σαυνῖται· καὶ οὗτοι δ' ἐξέπεσον ἐκ τῶν τόπων. Νώλης δὲ καὶ Νουκερίας καὶ Ἀχερρῶν (ὁμωνύμου κατοικίας τῇ περὶ Κρεμῶνα) ἐπίνειόν ἐστιν ἡ Πομπαία * * τῷ Σάρνῳ ποταμῷ καὶ δεχομένῳ τὰ φορτία καὶ ἐκπέμποντι. 8

247C.

Ὑπέρκειται δὲ τῶν τόπων τούτων ὄρος τὸ Οὐεσούιον ἀγροῖς περιοικούμενον παγκάλοις πλὴν τῆς κορυφῆς· αὕτη δ' ἐπίπεδος μὲν πολὺ μέρος ἐστίν, ἄκαρπος δ' ὅλη, ἐκ δὲ τῆς ὄψεως τεφρώδης, καὶ κοιλάδας φαίνει σηραγγώδεις πετρῶν αἰθαλωδῶν κατὰ τὴν χρόαν, ὡς ἂν ἐκβεβρωμένων ὑπὸ πυρός, ὥστε τεκμαίροιτ' ἄν τις τὸ χωρίον τοῦτο καίεσθαι πρότερον καὶ ἔχειν κρατῆρας πυρός, σβεσθῆναι δ' ἐπιλιπούσης τῆς ὕλης. τάχα δὲ καὶ τῆς εὐκαρπίας τῆς κύκλῳ τοῦτ' αἴτιον, ὥσπερ ἐν τῇ Κατάνῃ, φασί, τὸ κατατεφρωθὲν μέρος ἐκ τῆς σποδοῦ τῆς ἀνενεχθείσης ὑπὸ τοῦ Αἰτναίου πυρὸς εὐάμπελον τὴν γῆν ἐποίησεν· ἔχειν μὲν γὰρ τὸ λιπαῖνον καὶ τὴν ἐκπυρουμένην βῶλον καὶ τὴν ἐκφέρουσαν τοὺς καρπούς * * *· πλεονάζουσα μὲν οὖν τῷ λίπει πρὸς ἐκπύρωσιν ἐπιτηδεία — καθάπερ ἡ θειώδης πᾶσα —, ἐξικμασθεῖσα δὲ καὶ λαβοῦσα σβέσιν καὶ ἐκτέφρωσιν εἰς καρπογονίαν μετέβαλε.

29 θάλατταν A: -σσαν BC 30 καὶ ante ἄκραν add. C 247 **1** Πομπηΐαν Tyrwhitt (15) **2 sq.** Σαυνῖται Korais: σαυνίται C[ac], σαγνίται C[pc], σαγνῖται B, σαγνῆται A 4 Ἀχερρῶν Kramer: ἀγχέρων codd.; ἀχέρων q τῇ dubitanter Korais, confidenter Madvig (Adv. 1, 543): τῆς codd. Κρεμῶνα scripsi: κρέωνα codd.; Κρέμωνα Casaubonus, Κρεμώνην Korais **4 sq.** ἡ Πομπαία * * scripsi, e.g. ⟨κοινόν, ἀνάπλουν ἔχουσα⟩ excidisse coniciens (⟨ἐπὶ⟩ proposuit Annette Harder; vide comm.): ἢ ποιεῖ παρὰ AC, ἢ ποιεῖ παρὰ B; ἡ Πομπαία παρὰ Tyrwhitt (14 sq.), ἡ Πομπηΐα παρὰ dubitanter Tyrwhitt, confidenter Korais 6 Οὐεσούιον C: οὐεσσούιον cett.; Οὐέσουιον Meineke 8 ἐστίν post τεφρώδης add. X κοιλάδας BX: κοίλας AC[2] φέρει pro φαίνει X 10 ὥστε X (coniecit Casaubonus): ὡς cett. τεκμήραιτο X **11** ἐπιλιπούσης AX: ἐπιλει- BC 12 ⟨ὥς⟩ φασιν Aly **12 sq.** τὸ ἐκτεφρωθὲν μέρος τῆς σποδοῦ? Groskurd 13 πυρὸς ⟨λίπος τι λαβεῖν, ὃ⟩ Groskurd 14 τι pro τὸ Korais {καὶ} Korais **14 sq.** ἔχειν μὲν scripsi et post 15 καρπούς lacunam indicavi (vide comm.): ἔχει μὲν codd.; ἔχειν {μὲν} Korais; 'latet aliud verbum, quod irrigandi aut penetrandi similemve significationem habeat' Madvig (Adv. 1, 543); ⟨συν⟩έχει μὲν? Holwerda ἡ ἐκπυρουμένη βῶλος καὶ ἡ ἐκφέρουσα X (quod in Strabonis contextum recipi iussit v. Almeloveen [in calce tomi alterius]) 15 {καὶ}? Korais τὴν ⟨γῆν τὴν⟩ Aly ('nam τὸ λιπαῖνον subiectum est') οὖν om. B 17 μεταβάλλει X

Anschließend kommt die Festung Herakleion; sie liegt auf einer ins Meer hinausragenden Landspitze, die so außerordentlich stark vom Südwestwind umweht wird dass es die Siedlung gesund macht. Sowohl diese Stadt als Pompaia, die nächste, an der der Fluss Sarnus vorüberfließt, hatten die Osker in Besitz, dann die Tyrrhener und die Pelasger, danach die Samniten; und auch diese sind aus der Gegend vertrieben worden. Pompaia ist der Hafenplatz von Nola, Nuceria und Acerrae (einer Siedlung mit demselben Namen wie die bei Cremona) ** dem Fluss Sarnos, der die Waren sowohl empfängt als wegschickt. 8

247

Über dieser Gegend erhebt sich der Vesuv-Berg, der von herrlichen Feldern umgeben ist, ausgenommen seine Spitze: diese ist zwar größtenteils flach, trägt aber überhaupt keine Frucht; dem Aussehen nach ist sie wie Asche, und sie zeigt zerklüftete Höhlungen in Felsen von rußiger Farbe, als seien sie von Feuer ausgefressen, so dass man schließen könnte dass diese Stelle früher einmal gebrannt und Feuerkrater gehabt hat und, als der Brennstoff ausgegangen war, erloschen ist. Vielleicht ist das auch die Ursache der Fruchtbarkeit des umliegenden Landes, ebenso wie in Katane, sagt man, der durch die von dem Ätna-Feuer ausgeworfene Asche bedeckte Teil das Land rebenreich gemacht hat. Das Fettmachende besitzt nämlich sowohl die Erde die ausgebrannt wird als die welche Frucht trägt ***; wenn sie nun ein Übermaß an Fett hat, ist sie – ebenso wie alle schwefelhaltige – zum Ausbrennen geeignet; ist sie aber ausgedörrt, erloschen und zu Asche geworden, dann geht sie über zur Fruchterzeugung.

Συνεχὲς δ' ἐστὶ τῇ Πομπαίᾳ τὸ Συρρέντον Καμπανῶν, ὅθεν πρόκειται τὸ 'Αθήναιον, ὅ τινες Σειρηνουσσῶν ἀκρωτήριον καλοῦσιν· ἔστι δὲ ἐπ' ἄκρῳ μὲν 'Αθηνᾶς ἱερόν, ἵδρυμα 'Οδυσσέως. διάπλους δ' ἐνθένδε βραχὺς εἰς Καπρέας νῆσον, κάμψαντι δὲ τὴν ἄκραν νησῖδές εἰσιν ἔρημοι πετρώδεις, ἃς καλοῦσι Σειρῆνας. ἐκ δὲ τοῦ πρὸς Συρρέντον μέρους ἱερόν τι δείκνυται καὶ ἀναθήματα παλαιά, τιμώντων τῶν πλησίον ⟨τὸν⟩ τόπον. μεχρὶ μὲν δεῦρο ἔχει τέλος ὁ κόλπος ὁ Κρατὴρ προσαγορευόμενος, ἀφοριζόμενος δυσὶν ἀκρωτηρίοις βλέπουσι πρὸς μεσημβρίαν, τῷ τε Μισηνῷ καὶ τῷ 'Αθηναίῳ· ἅπας δ' ἐστὶ κατεσκευασμένος τοῦτο μὲν ταῖς πόλεσιν ἃς ἔφαμεν, τοῦτο δὲ ταῖς οἰκοδομίαις καὶ φυτείαις, αἳ μεταξὺ συνεχεῖς οὖσαι μιᾶς πόλεως ὄψιν παρέχονται.

Τοῦ μὲν οὖν Μισηνοῦ πρόκειται νῆσος ἡ Προχύτη· Πιθηκουσσῶν δ' 9
ἐστὶν ἀπόσπασμα. Πιθηκούσσας δὲ 'Ερετριεῖς ᾤκισαν καὶ Χαλκιδεῖς· εὐτυχήσαντες ⟨δὲ⟩ δι' εὐκαρπίαν καὶ διὰ τὰ χρυσεῖα ἐξέλιπον τὴν νῆσον κατὰ στάσιν, ὕστερον δὲ καὶ ὑπὸ σεισμῶν ἐξελαθέντες καὶ ἀναφυσημάτων πυρὸς
248C. καὶ θαλάττης καὶ θερμῶν ὑδάτων· | ἔχει γὰρ τοιαύτας ἀποφορὰς ἡ νῆσος
(ὑφ' ὧν καὶ οἱ πεμφθέντες παρὰ 'Ιέρωνος τοῦ τυράννου τῶν Συρακουσίων ἐξέλιπον τὸ κατασκευασθὲν ὑφ' ἑαυτῶν τεῖχος καὶ τὴν νῆσον· ἐπελθόντες δὲ Νεαπολῖται κατέσχον). ἐντεῦθεν καὶ ὁ μῦθος ὅτι φασὶ τὸν Τυφῶνα ὑποκεῖσθαι τῇ νήσῳ ταύτῃ, στρεφομένου δὲ τὰς φλόγας ἀναφυσᾶσθαι καὶ τὰ ὕδατα, ἔστι δ' ὅτε καὶ νησῖδας ἐχούσας ζέον ὕδωρ. πιθανώτερον δὲ Πίνδαρος εἴρηκεν (Pyth. 1, 15–28) ἐκ τῶν φαινομένων ὁρμηθεὶς ὅτι πᾶς ὁ πόρος οὗτος ἀπὸ τῆς Κυμαίας ἀρξάμενος μέχρι τῆς Σικελίας διάπυρός ἐστι καὶ

18–22 Eust. Od. 1709, 49–51

18 Πομπαίᾳ BC: πομπέᾳ A; Πομπηΐᾳ dubitanter Tyrwhitt (15), confidenter Korais Συρρέντον scripsi (de accentu vide 224, 20 comm.): συρεὸν τῶν A, σύραιον τῶν BC; Σύρ(ρ)εντον τῶν Cluverius (It. 1161, 45 sqq.), Συρρεντὸν τῶν Siebenkees Καμπανῶν ⟨πόλις⟩? **19** Σειρηνουσσῶν Casaubonus: πρηνοῦσσον A, πρηνουσσὸν B, πρηνουσῶν C^{pc} (πλ-, ut vid., scribere coeperat scriba) **20** ἱερὸν 'Αθηνᾶς B **21** νησῖδες ⟨τρεῖς⟩ Groskurd **22** Σειρην⟨ούσσ⟩ας Korais (cf. X) Συρρέντον scripsi (cf. 224, 20 comm.): συρρεντὸν A, σύρραιον BC **23** τῶν C: τὸν B, om. A add. n, Korais **27** {ταῖς}? **29** Πιθηκουσσῶν A: -κουσῶν BC **30** Πιθηκούσσας A: -κούσας BC ᾤκισαν A: ᾤκη- BC **31** add. Korais χρυσεῖα nq: -σία ABC; χυτρεῖα Pais (RSA N. S. 5, 1900, 465 sqq. = Italia antica 2, Bologna 1922, 228 sq.), χαλκεῖα id. olim (Storia della Sicilia e della Magna Grecia 1 [= Storia d'Italia … I 1], Torino-Palermo 1894, 159[1]) **31 sq.** ⟨Χαλκιδεῖς⟩ κατὰ στ., ὕ. δὲ καὶ ⟨'Ερετριεῖς⟩ Cluverius (It. 1165, 40–2) **32** δὲ BC: μὲν A; del. Korais, μέντοι Aly **33** θαλάττης A: -σσης BC
248 **1** ἀποφορὰς j: ὑπο- ABC **2** Συρακουσίων B: -κοσίων A, συρρα- C **4** Νεαπολῖται B: -λίται C, -λίτας A **7** χῶρος pro πόρος X **8** ὁ pro οὗτος EX; οὗτος ὁ Aly κύμης X ἀρξαμένοις Niese ms.

An Pompaia schließt sich das kampanische Surrentum an, von wo das Athenaion vorspringt, das Manche das Sirenussen-Vorgebirge nennen; auf seiner Spitze ist ein von Odysseus gegründetes Athenaheiligtum. Von hier ist es eine kurze Überfahrt zu der Insel Capreae, und wenn man das Vorgebirge umschifft hat, sind dort kleine unbewohnte felsige Inseln, die man Sirenen nennt. Auf der nach Surrentum blickenden Seite zeigt man ein Heiligtum und alte Weihgeschenke (der Ort wird von den in der Nähe Wohnenden verehrt). Hier hat der Golf der Krater genannt und von zwei nach Süden blickenden Vorgebirgen, Misenum und Athenaion, begrenzt wird sein Ende; er ist ganz und gar umsäumt einmal mit den Städten die wir genannt haben, zum anderen mit den Wohnbauten und Anpflanzungen die dazwischen liegen und durch ihre ununterbrochene Folge den Anblick *einer* großen Stadt bieten.

Vor Misenum liegt die Insel Prochyte; sie ist ein Absprengsel von Pithe- 9
kussai. Pithekussai haben die Eretrier und die Chalkidier besiedelt; als sie durch die Fruchtbarkeit und die Goldgruben zu Wohlstand gekommen waren, haben sie die Insel infolge von Zwietracht verlassen; später wurden sie auch von Erdbeben und Ausbrüchen von Feuer, Meer und heißen Wassern
248 vertrieben: solche Ausscheidungen hat die Insel nämlich (wodurch auch die
von Hieron, dem Tyrannen der Syrakusier, hierher Geschickten die von ihnen selber angelegte Fortifikation und die Insel verlassen haben; darauf kamen die Neapolitaner und nahmen die Insel in Besitz). Daher auch die Fabel dass Typhon unter dieser Insel liege und wenn er sich umdrehe, die Flammen und die Wasser, manchmal sogar kleine Inseln mit kochendem Wasser, emporgeblasen würden. Plausibler hat Pindar, von den Escheinungen ausgehend, gesagt (Pyth. 1, 15–28) dass dieses ganze Fahrwasser, angefangen beim Kymäischen bis nach Sizilien, von Feuer durchzogen ist und in der

κατὰ βάθους ἔχει κοιλίας τινὰς εἰς ἓν συναπτούσας πρός τε ἀλλήλας καὶ πρὸς τὴν ἤπειρον (διόπερ ἥ τε Αἴτνη τοιαύτην ἔχειν δείκνυται φύσιν οἵαν ἱστοροῦσιν ἅπαντες καὶ αἱ τῶν Λιπαραίων νῆσοι καὶ τὰ περὶ τὴν Δικαιάρχειαν καὶ Νεάπολιν καὶ Βαΐας χωρία καὶ αἱ Πιθηκοῦσσαι)· ταῦτ' οὖν διανοηθεὶς τῷ παντὶ τόπῳ τούτῳ φησὶν ὑποκεῖσθαι τὸν Τυφῶνα·

νῦν γε μὰν
ταί θ' ὑπὲρ Κύμας ἁλιερκέες ὄχθαι
Σικελία τ' αὐτοῦ πιέζει στέρνα λαχνάεντα (ibid. 17–9).

καὶ Τίμαιος δὲ (FGrHist 566 F 58) περὶ τῶν Πιθηκουσσῶν φησὶν ὑπὸ τῶν παλαιῶν πολλὰ παραδοξολογεῖσθαι· μικρὸν δὲ πρὸ ἑαυτοῦ τὸν Ἐπωμέα λόφον ἐν μέσῃ τῇ νήσῳ τιναγέντα ὑπὸ σεισμῶν ἀναβαλεῖν πῦρ καὶ τὸ μεταξὺ αὐτοῦ καὶ τῆς θαλάττης ἐξῶσαι πᾶν ἐπὶ τὸ πέλαγος, τὸ δ' ἐκτεφρωθὲν τῆς γῆς μετεωρισμὸν λαβὸν κατασκῆψαι πάλιν τυφωνοειδῶς εἰς τὴν νῆσον, καὶ ἐπὶ τρεῖς τὴν θάλατταν ἀναχωρῆσαι σταδίους, ἀναχωρήσασαν δὲ μετ' οὐ πολὺ ὑποστρέψαι καὶ τῇ παλιρροίᾳ κατακλύσαι τὴν νῆσον, καὶ γενέσθαι σβέσιν τοῦ ἐν αὐτῇ πυρός· ὑπὸ δὲ τοῦ ἤχου τοὺς ἐν τῇ ἠπείρῳ φυγεῖν ἐκ τῆς παραλίας εἰς τὴν Καμπανίαν. δοκεῖ δὲ τὰ θερμὰ ὕδατα ⟨τὰ⟩ ἐνταῦθα θεραπεύειν τοὺς λιθιῶντας. αἱ δὲ Καπρέαι δύο πολίχνας εἶχον τὸ παλαιόν, ὕστερον δὲ μίαν· Νεαπολῖται δὲ καὶ ταύτην κατέσχον (πολέμῳ δ' ἀποβαλόντες τὰς Πιθηκούσσας ἀπέλαβον πάλιν δόντος αὐτοῖς Καίσαρος τοῦ Σεβαστοῦ, τὰς δὲ Καπρέας ἴδιον ποιησαμένου κτῆμα καὶ κατοικοδομήσαντος). αἱ μὲν οὖν παράλιοι πόλεις τῶν Καμπανῶν καὶ αἱ προκείμεναι νῆσοι τοιαῦται.

9 ἀλλήλας Xylander: ἕλληνας codd.; τὰς νήσους Korais (νήσους iam Cyriacus) 10 πρὸς om. Plan. 11 λιπαρέων E^{pc} τὴν om. E 11 sq. Δικαιάρχειαν Meineke: -αρχείαν BC, -αρχίαν AEX 12 Βαίαις Meineke αἱ om. C Πιθηκοῦσσαι AEX: -κοῦσαι BC 13 τούτῳ om. B 14 sq. μὰν ταί θ' ὑπὲρ Xylander: μανταίουπερ codd. 15 Κύμας ἁλιερκέες A: κῦμα σαλιερκέες BC ὄχθαι Xylander: ὄχεε codd. 17 Πιθηκουσσῶν A: -κουσῶν BC 18 Ἐπωμέα BC: ἐπωμαία A; Ἐπωπέα Casaubonus 19 τιναγέντα BC: παγέντα A; ῥαγέντα $n^{γρ}$, Cobet (Misc. 129), πληγέντα id. (V. L. 334) 20 αὐτοῦ Aly θαλάττης A: -σσης cett. πᾶν Niese (1878, VIII): πάλιν codd.; πολὺ ὂν n^{pc}, del. Kramer 22 τὴν θάλατταν j^{s}, Tyrwhitt (15): τῆς θαλάττης A, τῆς θαλάσσης BC, τῆς θαλάττης χώρας X τῆς θαλάττης ἀναχωρησάσης Aly δὲ μετ' οὐ Korais (cf. X): δ' οὐ ABC 23 κατακλύσαι A: -κλῦσαι BC, -καῦσαι X 24 ὑπὸ Cobet (Misc. 121), Niese ms.: ἀπὸ codd. τοὺς Xylander: τοῦ codd. 25 τὴν ⟨ἄνω⟩ n add. Miller (1874, 148) 26 Καπρέαι Korais: κάπραι codd.; Κάπρεαι Hopper 27 δὲ pro δ' Casaubonus 28 Πιθηκούσσας A: -κούσας BC 29 Καπρέας Hopper: καπραίας codd. κτῆμα Cluverius (It. 1165, 14): κτίσμα codd.

Tiefe Höhlungen hat die miteinander und mit dem Festland in Verbindung stehen (eben dadurch, so lässt sich zeigen, hat nicht nur der Ätna eine solche Natur wie Alle berichten, sondern auch die Inseln der Liparäer, die Gegend um Dikaiarcheia, Neapolis und Baiae, sowie Pithekussai); dies nun meint er wenn er sagt, Typhon liege unter dieser ganzen Region:

jetzt aber
Drücken die meerumgürteten Höhen vor Kyme
Und Sizilien seine zottige Brust (ebd. 17–9).

Auch Timaios sagt (FGrHist 566 F 58), über Pithekussai werde von den Alten viel Wundersames erzählt; doch habe kurz vor seiner Zeit der Epomeus-Berg mitten in der Insel, von Erdbeben erschüttert, Feuer ausgeworfen und das ganze zwischen ihm und dem Meer liegende Stück ins Meer gestoßen; der zu Asche gewordene Teil der Erde sei, in die Lüfte emporgestiegen, wieder wirbelsturmartig auf die Insel niedergefahren; und das Meer habe sich drei Stadien weit zurückgezogen, sei dann aber nach kurzer Zeit umgekehrt und habe mit seinem Rückstrom die Insel überflutet, wodurch es zum Erlöschen des in ihr brennenden Feuers gekommen sei; vor dem Getöse seien die Leute auf dem Festland von der Küste nach Kampanien geflohen. Die warmen Bäder dort sollen Steinleiden heilen. Capreae hatte in alter Zeit zwei kleine Städte, später nur noch eine; die Neapolitaner haben auch diese Insel in Besitz genommen (als sie im Krieg Pithekussai verloren hatten, bekamen sie es wieder zurück von Caesar Augustus, der es ihnen schenkte, Capreae dagegen zu seinem Privatbesitz machte und Wohnungen dort bauen ließ). So beschaffen sind die Küstenstädte der Kampaner und die vorgelagerten Inseln.

10 ’Εν δὲ τῇ μεσογαίᾳ Καπύη μέν ἐστιν ἡ μητρόπολις, κεφαλὴ τῷ ὄντι κατὰ τὴν ἐτυμότητα τοῦ ὀνόματος (τὰ γὰρ ἄλλα πολίχνια νομίζοιτ’ ἂν κατὰ 249C. τὴν σύγκρισιν πλὴν Τεάνου Σιδικίνου· | καὶ γὰρ αὕτη ἀξιόλογος). κεῖται δ’ ἐπὶ τῇ ὁδῷ τῇ ’Αππίᾳ αὐτή τε καὶ τῶν ἄλλων αἱ ἐπὶ Βρεντέσιον ἄγουσαι ἀπ’ αὐτῆς, Καλατία καὶ Καύδιον καὶ Βενεουέντον· ἐπὶ δὲ ‘Ρώμης Κασιλῖνον ἵδρυται ἐπὶ τῷ Οὐολτούρνῳ ποταμῷ (ἐν ᾗ πολιορκούμενοι Πραινεστίνων ἄνδρες τετταράκοντα καὶ πεντακόσιοι πρὸς ἀκμάζοντα ’Αννίβαν ἐπὶ τοσοῦτον ἀντέσχον ὥσθ’ ὑπὸ λιμοῦ πραθέντος μυὸς δίμνου ὁ μὲν πωλήσας ἀπέθανεν, ἐσώθη δ’ ὁ πριάμενος· ἰδὼν δ’ αὐτοὺς πλησίον τοῦ τείχους σπείροντας γογγύλην ἐθαύμαζεν, ὡς ἔοικεν, ὁ ’Αννίβας τῆς μακροθυμίας, εἰ ἐλπίζοιεν τέως ἀνθέξειν ἕως τελεσφορήσειεν ἡ γογγύλη· καὶ δὴ περιγενέσθαι πάντας φασὶ πλὴν ἀνδρῶν ὀλίγων τῶν ἢ λιμῷ διαλυθέντων ἢ ἐν ταῖς μάχαις).

11 Πρὸς δὲ ταῖς ῥηθείσαις ἔτι καὶ αὗται Καμπαναὶ πόλεις εἰσίν, ὧν ἐμνήσθημεν πρότερον· Κάλης τε καὶ Τεᾶνον Σιδικῖνον (ἃς διορίζουσιν αἱ δύο Τύχαι ἐφ’ ἑκάτερα ἱδρυμέναι τῆς Λατίνης ὁδοῦ), καὶ ἔτι Σουέσσουλα καὶ ’Ατέλλα καὶ Νῶλα καὶ Νουκερία καὶ ’Αχέρραι καὶ ’Αβέλλα καὶ ἄλλαι ἔτι ἐλάττους τούτων κατοικίαι, ὧν ἐνίας Σαυνίτιδάς φασιν εἶναι.

31 sq. Eust. D. P. 280, 10–2

32 ἐτυμότητα Eust.: ἐτοι- ABC   33 Σιδικίνου Korais: σιδικείνου A^{pc} (σουδι- A^{ac}?), σιδικηνοῦ BC   249 2 αὐτή BC: αὕτη A   τῶν ἄλλων αἱ Korais: αἱ τῶν ἄλλων codd.   3 Καλατία Korais (*Calatia* iam verterat Xylander): καλλατερία codd.; Καλλατία Casaubonus   Καύδιον Casaubonus: καλύδιον codd.   Βενεουέντον scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐενούεντον BC, οὐ ἐνουεντόν A; βενεούεντον n^{pc}q, Βενεουεντόν Kramer   **3 sq.** Κασιλῖνον Korais: κασίαιμνον ABC; κασίλιννον q, κασίλιμνον n^{pc}, Κασίλινον Hopper   4 Οὐολτούρνῳ Cluverius (It. 1177, 22): οὐατούρνῳ ABC^{pc}, οὐουτούρνῳ C^{ac}?; οὐλτ- n^{s}q, Οὐουλτ- Hopper   5 ’Αννίβαν AC^{ac}: ἀννίβαλ B, ἀννίβλαν C^{pc} 6 ὥστ’ ἐπὶ? Meineke (1, X ad 342, 15)   πραθέντος μυὸς δίμνου scripsi: διακοσίων δραχμῶν πραθέντος μεδίμνου codd.; διακοσίων δραχμῶν πραθέντος μυὸς Xylander, Leopardus (1604, 254 sq.); (διακοσίων δραχμῶν [ipsius Strabonis explicatio]) πραθέντος μυὸς διμναίου pot. qu. πραθέντος μυὸς διμναίου Aly (1957, 264); διακοσίων δραχμῶν πραθέντος μυὸς δίμνου Lasserre   7 πλησίον Plan., q: πλησίον τε ABC   8 ἀννίβαλ B   9 ἕως Korais: ὡς codd.   **9 sq.** περιγενέσθαι Plan., j^{pc}nq: -γίνεσθαι ABC   10 φασὶ Plan., Xylander: φησὶ codd.   διαφθαρέντων vel ἀφανισθέντων Bernardakis (39)   13 Κάλης Kramer (*Cales* iam verterat Xylander): κάλκη codd.; Καλής vel Καλησία Casaubonus, Κάλη Korais (alienam coniecturam esse dicens)   Τεᾶνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): τέανον codd.   Σιδικῖνον Korais: -κίνον AC, -κηνὸν B   14 τε post τῆς add. codd.: del. Xylander; post Σουέσσουλα transposuit Aly   Σουέσσουλα BC: -εσσοῦλα A   15 ’Ατέλλα AC^{2}: ἄτελλα B   Νῶλα B: νώλα A, νώλλα C^{2} ’Αχέρραι A: ἀχέραι BC   ’Αβέλλα A: ἄβελλα BC   16 Σαυνίτιδάς Korais: σαυνίδας codd.; σαννίδας q, Σαννίτιδάς Xylander   φασιν A: φη- BC

10 Im Binnenland gibt es erstens die Hauptstadt Capua, die wirklich nach der Grundbedeutung des Namens das Haupt ist (alle übrigen Orte nämlich dürfen im Vergleich zu ihr als Kleinstädte betrachtet werden, ausgenommen 249 Teanum Sidicinum: denn auch dies ist eine bedeutende Stadt). Die Stadt liegt an der Appischen Straße, ebenso wie die die von ihr nach Brentesion führen: Calatia, Caudium und Beneventum; in Richtung Rom liegt Casilinum am Volturnus-Fluss (wo fünfhundertundvierzig Praenestiner bei einer Belagerung so lange gegen Hannibal standhielten – der auf dem Höhepunkt seiner Macht stand – dass, als infolge der Hungersnot eine Ratte für zwei Minen verkauft worden war, der Verkäufer starb und der Käufer am Leben blieb; und als Hannibal sah dass sie in der Nähe der Mauer Kohlrüben säten, staunte er, wie es scheint, über ihre Beharrlichkeit, dass sie so lange standzuhalten hofften, bis die Kohlrüben ausgewachsen wären; und tatsächlich sollen alle überlebt haben bis auf ein paar die entweder durch Hunger oder in den Gefechten umgekommen waren).

11 Außer den genannten gibt es auch noch folgende kampanische Städte, die wir bereits früher erwähnt haben: Cales und Teanum Sidicinum (die von den beiden Fortunen getrennt werden, die zu beiden Seiten der Latinischen Straße aufgestellt sind), ferner Suessula, Atella, Nola, Nuceria, Acerrae, Abella und andere noch kleinere Siedlungen, von denen manche samnitisch sein sollen.

Σαυνῖται δὲ πρότερον μὲν καὶ μέχρι τῆς Λατίνης τῆς περὶ Ἄρδεαν ἐξοδίας ποιούμενοι, μετὰ δὲ ταῦτα αὐτὴν τὴν Καμπανίαν πορθοῦντες πολλὴν ἐκέκτηντο δύναμιν (καὶ γὰρ ἄλλως δεσποτικῶς ἄρχεσθαι μεμαθηκότες ⟨οἱ Καμπανοὶ⟩ ταχὺ ὑπούργουν τοῖς προστάγμασι). νυνὶ δ' ἐκπεπόνηνται τελέως ὑπό τε ἄλλων καὶ τὸ τελευταῖον ὑπὸ Σύλλα τοῦ μοναρχήσαντος Ῥωμαίων· ὃς ἐπειδὴ πολλαῖς μάχαις καταλύσας τὴν τῶν Ἰταλιωτῶν ἐπανάστασιν τούτους σχεδόν τι μόνους συμμένοντας ἑώρα καὶ †ὁμοίως ὁμοροῦντας†, ὥστε καὶ ἐπ' αὐτὴν τὴν Ῥώμην ἐλθεῖν, συνέστη πρὸ τοῦ τείχους αὐτοῖς καὶ τοὺς μὲν ἐν τῇ μάχῃ κατέκοψε κελεύσας μὴ ζωγρεῖν, τοὺς δὲ ῥίψαντας τὰ ὅπλα — περὶ τρισχιλίους ἄνδρας ἢ τετρακισχιλίους φασίν — εἰς τὴν δημοσίαν ἔπαυλιν τὴν ἐν τῷ Κάμπῳ καταγαγὼν εἷρξε, τρισὶ δὲ ὕστερον ἡμέραις ἐπιπέμψας στρατιώτας ἅπαντας ἀπέσφαξε· προγραφάς τε ποιούμενος οὐκ ἐπαύσατο πρὶν ἢ πάντας τοὺς ἐν ὀνόματι Σαυνιτῶν διέφθειρεν ἢ ἐκ τῆς Ἰταλίας ἐξέβαλε· πρὸς δὲ τοὺς αἰτιωμένους τὴν ἐπὶ τοσοῦτον ὀργὴν ἔφη καταμαθεῖν ἐκ τῆς πείρας ὡς οὐδέποτ' ἂν εἰρήνην ἀγάγοι Ῥωμαίων οὐδὲ εἷς ἕως ἂν συμμένωσι καθ' αὑτοὺς Σαυνῖται. τοιγάρτοι νυνὶ κῶμαι γεγόνασιν
250C. αἱ πόλεις, ἔνιαι δ' ἐκλελοίπασι τε|λέως· Βοϊανόν, Αἰσερνία, Πάννα, Τελεσία (συνεχὴς Οὐενάφρῳ) καὶ ἄλλαι τοιαῦται, ὧν οὐδεμίαν ἄξιον ἡγεῖσθαι πόλιν, ἡμεῖς δ' ἐπέξιμεν μέχρι τοῦ μετρίου διὰ τὴν τῆς Ἰταλίας δόξαν καὶ δύναμιν· Βενεουέντον δ' ὅμως συνέστηκεν εὖ καὶ Οὐενουσία.

Περὶ δὲ Σαυνιτῶν καὶ τοιοῦτός τις λόγος φέρεται διότι πολεμοῦντες 12
Σαβῖνοι πολὺν χρόνον πρὸς τοὺς Ὄμβρους ηὔξαντο — καθάπερ τῶν Ἑλλήνων τινές — τὰ γενόμενα τῷ ἔτει τούτῳ καθιερῶσαι, νικήσαντες δὲ τῶν γενο-

17 St. B. 115, 17

17 Ἄρδεαν B (cf. St. B.): ἀρδέαν AC **19 sq.** addidi **20** ἐκπεπόνηνται Xylander: -νηται codd. **23** ὁμόσε χωροῦντας vel ὁμονοοῦντας Korais, ὁμοῦ προχωροῦντας Groskurd, οὕτως ὁμονοοῦντας (vel ὁμοφρονοῦντας)? Kramer, ὁμοίως ὁρμῶντας Meineke (Vind. 54), ὁμοίως εὐημεροῦντας Müller (973 ad 207, 48), ὁμοίως θαρροῦντας Cobet (Misc. 129), Bernardakis (Jahrbb. f. class. Philol. 113, 1876, 504), οὕτως εὐροοῦντας Meltzer (193), ὁμοφρονοῦντας Aly, οὕτως ὁμοροῦντας Lasserre, ὁμονόως ὁρμῶντας? Holwerda **24** post ἐλθεῖν rasura unius litterae spatium explens A; 'dubium tamen numquid erasum sit' Niese ms. αὐτῆς pro αὐτοῖς C^ac? **27** μαρτίῳ ante Κάμπῳ add. q **31** ἀγάγοι εἰρήνην C^ac **32** καθ' ἑαυτοὺς Casaubonus τοιγάρτοι (ipse τοιγάρ τοι scribens) Meineke (Vind. 54): καὶ γάρ τοι codd. 250 **1** Βοϊανόν A: βοΐανον BC Αἰσερνία Casaubonus: ἐσερνῖνα A, ἐσέρνινα BC Ἐβουτιάννα (vel Αἰβου-) pro Πάννα? Müller (973 ad 208, 8) **2** Οὐενάφρῳ q: -φρων ABC; Οὐολτούρνῳ? Müller (974 ad 208, 9) **3** ἐπέξειμεν A^ac, ut vid. **4** Βενεουέντον scripsi (cf. 224, 20 comm.): βενεουεντὸν codd. **6** Ὄμβρους scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρικοὺς codd. ηὔξαντο B: εὔξ- AC; εὔξαιντο o **7** γεννώμενα? Casaubonus ἔαρι pro ἔτει? Casaubonus

Die Samniten, die früher sogar bis ins Latinische bei Ardea Streifzüge gemacht hatten, danach aber nur noch Kampanien verheerten, besaßen große Macht (denn da die Kampaner ohnehin schon gewöhnt waren von Despoten beherrscht zu werden, führten sie ihre Befehle schnell aus). Heute sind sie völlig zugrunde gerichtet, besonders zuletzt durch Sulla, der eine Alleinherrschaft über die Römer geführt hat; als dieser, nachdem er in vielen Schlachten den Aufstand der Italioten niedergeschlagen hatte, sah dass die Samniten so gut wie allein weiter machten und ** so dass sie sogar gegen Rom selber zogen, lieferte er ihnen vor den Mauern eine Schlacht und hieb sie zum Teil im Kampf nieder (er hatte Befehl gegeben, keine Gefangenen zu machen); die die ihre Waffen weggeworfen hatten – es sollen rund drei- oder viertausend gewesen sein – ließ er in das öffentliche Gut auf dem Campus bringen, dort einschließen und drei Tage später durch Soldaten, die er hinschickte, sämtlich abschlachten; ferner ließ er nicht ab Ächtungen zu erlassen bis er sämtliche namhafte Samniten getötet oder aus Italien vertrieben hatte. Den Kritikern dieses unmäßigen Wütens sagte er, er sei durch Erfahrung zu der Erkenntnis gekommen dass kein einziger Römer jemals in Frieden leben würde so lange die Samniten selbständig blieben. Darum sind
250 ihre Städte jetzt zu Dörfern geworden und sind manche völlig verlassen: Bovianum, Aesernia, Panna, Telesia (an Venafrum stoßend) und andere ähnliche, von denen keine es verdient als Stadt betrachtet zu werden (wir aber werden sie, soweit angemessen, wegen Italiens Ruhm und Macht durchnehmen); Beneventum jedoch und Venusia sind noch gut instand.

Über die Samniten gibt es auch folgende Geschichte. Als die Sabiner lan- 12
ge Zeit Krieg gegen die Umbrer führten, gelobten sie – ebenso wie manche Griechen – alles in diesem Jahr Erzeugte den Göttern zu weihen, und nach

μένων τὰ μὲν κατέθυσαν, τὰ δὲ καθιέρωσαν. ἀφορίας δὲ γενηθείσης εἶπέ τις ὡς ἐχρῆν καθιερῶσαι καὶ τὰ τέκνα· οἱ δ' ἐποίησαν τοῦτο, καὶ τοὺς γενομένους τότε παῖδας Ἄρεως ἐπεφήμισαν, ἀνδρωθέντας δ' ἔστειλαν εἰς ἀποικίαν, ἡγήσατο δὲ ταῦρος· ἐν δὲ τῇ τῶν Ὀπικῶν κατευνασθέντος — ἐτύγχανον δὲ κωμηδὸν ζῶντες — ἐκβαλόντες ἐκείνους ἱδρύθησαν αὐτόθι καὶ τὸν ταῦρον ἐσφαγίασαν τῷ Ἄρει τῷ δόντι αὐτὸν ἡγεμόνα κατὰ τὴν τῶν μάντεων ἀπόφασιν. εἰκὸς δὲ διὰ τοῦτο καὶ Σαβέλλους αὐτοὺς ὑποκοριστικῶς ἀπὸ τῶν γονέων προσαγορευθῆναι (Σαμνίτας δ' ἀπ' ἄλλης αἰτίας· οὓς οἱ Ἕλληνες Σαυνίτας λέγουσι). τινὲς δὲ καὶ Λάκωνας συνοίκους αὐτοῖς γενέσθαι φασὶ καὶ διὰ τοῦτο καὶ φιλέλληνας ὑπάρξαι, τινὰς δὲ καὶ Πιτανάτας καλεῖσθαι (δοκεῖ δὲ Ταραντίνων πλάσμα τοῦτ' εἶναι κολακευόντων ὁμόρους καὶ μέγα δυναμένους ἀνθρώπους καὶ ἅμα ἐξοικειουμένων· οἵ γε καὶ ὀκτὼ μυριάδας ἔστελλόν ποτε τῆς πεζῆς στρατιᾶς, ἱππέας δ' ὀκτακισχιλίους). φασὶ δὲ νόμον εἶναι παρὰ τοῖς Σαυνίταις καλὸν καὶ προτρεπτικὸν πρὸς ἀρετήν· οὐ γὰρ ἔξεστι διδόναι τὰς θυγατέρας οἷς ἂν ἐθέλωσιν, ἀλλὰ κρίνεσθαι κατὰ ἔτος δέκα μὲν παρθένους τὰς ἀρίστας, δέκα δὲ τῶν νέων τοὺς ἀρίστους· τούτων τῷ πρώτῳ τὴν πρώτην διδόσθαι, τῷ δευτέρῳ τὴν δευτέραν, καὶ ἑξῆς οὕτως· ἐὰν δ' ὁ λαβὼν τὸ γέρας μεταβαλόμενος γένηται πονηρός, ἀτιμάζουσι καὶ ἀφαιροῦνται τὴν δοθεῖσαν. ἑξῆς δ' εἰσὶν Ἱρπῖνοι, καὐτοὶ Σαυνῖται· τοὔνομα δ' ἔσχον ἀπὸ τοῦ ἡγησαμένου λύκου τῆς ἀποικίας (ἵρπον γὰρ καλοῦσιν οἱ Σαυνῖται τὸν λύκον), συνάπτουσι δὲ Λευκανοῖς τοῖς μεσογαίοις. περὶ μὲν Σαυνιτῶν ταῦτα.

Καμπανοῖς δὲ συνέβη διὰ τὴν τῆς χώρας εὐδαιμονίαν ἐπ' ἴσον ἀγαθῶν **13**
ἀπολαῦσαι καὶ κακῶν. ἐπὶ τοσοῦτον γὰρ ἐξετρύφησαν ὥστε ἐπὶ δεῖπνον ἐκάλουν πρὸς ζεύγη μονομάχων (ὁρίζοντες ἀριθμὸν κατὰ τὴν τῶν δείπνων

31–251 3 *Eust. D. P. 280, 14 sq.

10 Ἄρει? Kramer ἐπεφήμισαν A: -φήμησαν B, -φέμησαν C **11** κατευνασθέντος Xylander: -θέντες codd. **11 sq.** Verba ἐτύγχανον — ζῶντες commodius ponerentur post ἐκείνους' Kramer **13** ἄρη C^{pc} **15** Σαμνίτας A: σαυν- cett. **15 sq.** {οὓς — λέγουσι} Bernhardy (D. P. 614 ad 375) **16** Σαυνίτας A^{ac}: σαμν- cett. **17** τινὰς q: τινὲς ABC **18** καὶ post δὲ add. codd.: del. Korais **20** στρατιᾶς o, Korais: -τείας ABC **21** νόμον $j^{pc}n^{pc}q$: μόνον ABC **23** π. τὰς ἀρίστας, δέκα δὲ τῶν ν. τοὺς ἀ. scripsi: π., δέκα δὲ τῶν ν. τοὺς ἀ. καὶ τὰς ἀρίστας codd. **25** μεταβαλόμενος $A^{pc}C^{i}$: -βαλλόμενος BC^{s}, -λαβόμενος A^{ac} **26** Ἱρπῖνοι Korais: ἱρπῖνοι A, ἱρπηνοὶ BC καὶ αὐτοὶ j **27** ἵρπον BC: ἴρπον A **29** οὖν post μὲν add. i **31** ἐξετρύφησαν Meineke (Vind. 55): εὖ ἐτρύφησαν ABX, εὖ ἐτράφησαν C; ἐνετρύφησαν Xylander, ἐτρύφησαν Korais ὥστ' pro ὥστε q **32** ⟨τὸν⟩ ἀριθμὸν? δειπν⟨ούντ⟩ων La Porte, ⟨συν⟩δείπνων Bekker (ap. Kramer), δαιτυμόνων? Niese (teste Aly)

Erringung des Sieges opferten sie einen Teil des Erzeugten; den anderen weihten sie. Als aber Misswachs eintrat, sagte jemand, man hätte auch die Kinder weihen müssen; und sie taten das: sie sprachen die damals geborenen Knaben dem Ares zu und schickten sie, als sie Männer geworden waren, fort um eine Kolonie zu gründen; die Führung hatte ein Stier, und als dieser sich im Lande der Opiker niederlegte – die in Dörfern lebten –, vertrieben sie diese, ließen sich dort nieder und schlachteten den Stier dem Ares, der ihn nach Aussage der Seher zum Anführer gegeben hatte. Es ist begreiflich dass sie deshalb nach ihren Eltern verkleinernd Sabeller genannt wurden (Samniten, was die Griechen mit 'Sauniten' wiedergeben, aus einem anderen Grunde). Manche sagen, auch Spartaner hätten sich zusammen mit ihnen hier angesiedelt und deshalb seien sie auch griechenfreundlich gewesen; einige seien auch Pitanater genannt worden (dies scheint eine Erfindung der Tarantiner zu sein, die damit ihren mächtigen Nachbarn schmeicheln und sie zugleich für sich gewinnen wollten: konnten sie doch einst nicht weniger als achtzigtausend Mann Fußvolk und achttausend Reiter auf die Beine bringen). Es soll bei den Samniten einen schönen, zur Tüchtigkeit anspornenden Brauch geben; es ist ihnen nämlich nicht erlaubt ihre Töchter denen zu geben die sie wollen, sondern jedes Jahr werden die zehn vortrefflichsten Jungfrauen ausgewählt und die zehn vortrefflichsten der Jünglinge: dem ersten von diesen wird die erste gegeben, dem zweiten die zweite und so weiter; ändert der Empfänger des Ehrengeschenks sich und wird schlecht, dann verliert er seine Ehre und wird ihm die Geschenkte entzogen. Anschließend kommen die Hirpiner, ebenfalls Samniten; ihren Namen haben sie von dem Wolf bekommen der die Koloniegründung führte (die Samniten nennen den Wolf nämlich *hirpus*); sie grenzen an die binnenländischen Lukaner. Dies über die Samniten.

Die Kampaner haben durch die Segensfülle ihres Landes gleichermaßen **13**
Gutes und Schlimmes auszukosten bekommen. Haben sie doch die Üppigkeit so weit getrieben dass sie zu Mahlzeiten luden die von Kämpfen von Gladiatorenpaaren begleitet wurden (die Zahl bestimmten sie nach dem

ἀξίαν)· Ἀννίβα δ' ἐξ ἐνδόσεως λαβόντος αὐτοὺς δεξάμενοι χειμαδίοις τὴν
251C. στρατιὰν | οὕτως ἐξεθήλυναν ταῖς ἡδοναῖς ὥσθ' ὁ Ἀννίβας ἔφη νικῶν κινδυνεύειν ἐπὶ τοῖς ἐχθροῖς γενέσθαι γυναῖκας ἀντ' ἀνδρῶν τοὺς στρατιώτας ἀπολαβών. Ῥωμαῖοι δὲ κρατήσαντες πολλοῖς κακοῖς ἐσωφρόνισαν αὐτούς, ὕστατα δὲ καὶ κατεκληρούχησαν τὴν γῆν. νυνὶ μέντοι μετ' εὐπραγίας διάγουσι τοῖς ἐποίκοις ὁμονοήσαντες καὶ τὸ ἀξίωμα φυλάττουσι τὸ ἀρχαῖον καὶ τῷ μεγέθει τῆς πόλεως καὶ κατ' εὐανδρίαν.

Μετὰ δὲ τὴν Καμπανίαν καὶ τὴν Σαυνῖτιν ἐπὶ μὲν τῇ Τυρρηνικῇ θαλάττῃ τὸ τῶν Πικέντων ἔθνος οἰκεῖ, μικρὸν ἀπόσπασμα τῶν ἐν τῷ Ἀδρίᾳ Πικεντίνων ὑπὸ Ῥωμαίων μετῳκισμένον εἰς τὸν Ποσειδωνιάτην κόλπον, ὃς νῦν Παιστανὸς καλεῖται καὶ ἡ πόλις ἡ Ποσειδωνία Παῖστος, ἐν μέσῳ τῷ κόλπῳ κειμένη. (Συβαρῖται μὲν οὖν ἐπὶ θαλάττῃ τὸ τεῖχος ἔθεντο, οἱ δ' οἰκισθέντες ἀνωτέρω μετέστησαν· ὕστερον δὲ Λευκανοὶ μὲν ἐκείνους, Ῥωμαῖοι δὲ Λευκανοὺς ἀφείλοντο τὴν πόλιν. ποιεῖ δ' αὐτὴν ἐπίνοσον ποταμὸς πλησίον εἰς ἕλη ἀναχεόμενος). μεταξὺ δὲ τῶν Σειρηνουσσῶν καὶ τῆς Ποσειδωνίας Μαρκῖνα, Τυρρηνῶν κτίσμα οἰκούμενον ὑπὸ Σαυνιτῶν (ἐντεῦθεν εἰς Πομπηΐαν διὰ Νουκερίας οὐ πλειόνων ἑκατὸν καὶ εἴκοσι σταδίων ἐστὶν ὁ ἰσθμός). διήκουσι δ' οἱ Πικέντες μέχρι τοῦ Σιλάριδος ποταμοῦ

251 17–20 Eust. D. P. 280, 29–32

33 Ἀννίβα X: -βαλ cett. 34 στρατιὰν X: -τείαν cett. 251 1 Ἀννίβας jnq (cf. X): -βαλ ABC 2 ὑπὸ pro ἐπὶ Xylander, Bernardakis (54) ἀντ' ἀνδρῶν Plan., Cobet (Misc. 129): ἀντὶ ἀνδρῶν BC, ἀντὶ τῶν ἀνδρῶν AX 3 ἐσωφρόνισαν C (fort. etiam A^{ac}): -νησαν cett. αὐτοὺς ante ἐσωφρ. collocat X 7 μέχρι Φρεντανῶν post Σαυνῖτιν add. codd.: del. Kramer; μέχρι τῶν Λευκανῶν Cluverius (It. 1188, 33; μέχρι τῶν Φερεντανῶν praebebat ed. pr.), τὴν μέχρι Φρεντανῶν (aut verba μέχρι Φρεντανῶν ante 8 ἐν τῷ Ἀδρίᾳ traicienda) Müller (974 ad 209, 7); μέχρι Φρεντανῶν retinens in sequentibus ἐπὶ μὲν ⟨τῷ Ἀδρίᾳ ἡ Ἀπουλία(?) κεῖται, περὶ ἧς ἐν τοῖς ἑξῆς ἐροῦμεν, ἐπὶ δὲ⟩ scripsit Aly (vix recte Nieseo haec adscribens, vide comm.) 8 Πικέντων Kramer: πικεντίνων codd. τῷ jnq: τῇ ABCX 9 πικηνων (sic) X μετῳκισμένον Xylander: -νων codd. 10 Παιστανὸς A: παιστάνος BC, παιστάνες X Παῖστος B: παίστος C, παιστός AX 10 sq. ἐν μέσῳ κειμένη τῷ κόλπῳ X 11-4 verba Συβαρῖται — ἀναχεόμενος post 252, 3 Ποσειδωνία transponenda esse coniecit La Porte 11 τὸ C: om. cett. 13 ἀφείλαντο A^{ac}, ut vid. 14 Σειρηνουσσῶν A: -νουσῶν BC 15 Μαρκῖνα A: μάρκινα B, μάρκιννα C 16 Πομπαίαν Fröhner (RhM 47, 1892, 296 sq.) καὶ om. A^{ac} 17 Πίκεντες Korais μέχρι ⟨τῆς Λευκανίας καὶ⟩ Groskurd (18 Καμπανίαν retinens)

Wert der Mahlzeiten); und als sie sich Hannibal ergeben und sein Heer in
251 Winterquartiere aufgenommen hatten, haben sie es durch die Genüsse so verweichlicht dass Hannibal sagte, er drohe trotz seines Sieges in die Gewalt der Feinde zu geraten, da er seine Soldaten als Weiber statt als Männer zurückbekommen habe. Als die Römer die Herrschaft über sie erlangt hatten, haben sie sie mit vielen harten Maßnahmen zur Vernunft gebracht und zuletzt sogar ihr Land an römische Kolonisten verteilt. Heute aber, wo sie zur Eintracht mit den neuen Siedlern gekommen sind, leben sie in Wohlstand und bewahren noch ihr altes Ansehen sowohl durch die Größe ihrer Stadt als wegen ihrer großen Zahl.

Nach Kampanien und dem Samnitischen wohnt am Tyrrhenischen Meer das Volk der Picenter, ein kleines Absprengsel der Picentiner an der Adria, das von den Römern an den Poseidoniatischen Golf verpflanzt worden ist, der jetzt der Paestanische genannt wird und die Stadt Poseidonia, die in der Mitte des Golfs liegt, Paestus. (Die Sybariten hatten die Mauer direkt ans Meer gelegt, die Angesiedelten aber sind höher hinauf gezogen; später haben die Lukaner ihnen, und die Römer wieder den Lukanern, die Stadt genommen. Sie wird ungesund gemacht durch einen Fluss in der Nähe, der zu Sümpfen ausufert). Zwischen den Sirenussen und Poseidonia ist Marcina, eine von Samniten bewohnte Gründung der Tyrrhener (von dort ist die Landenge bis Pompeia über Nuceria nicht mehr als hundertundzwanzig Stadien breit). Die Picenter reichen bis zu dem Fluss Silaris, der von diesem

τοῦ ὁρίζοντος ἀπὸ ταύτης τῆς χώρας τὴν ἀρχαίαν Ἰταλίαν (ἐφ' οὗ τοῦτ' ἴδιον ἱστοροῦσιν ὅτι τοῦ ὕδατος ὄντος ποτίμου τὸ καθιέμενον εἰς αὐτὸ φυτὸν ἀπολιθοῦται φυλάττον τὴν χρόαν καὶ τὴν μορφήν). τῶν δὲ Πικέντων ὑπῆρχε μητρόπολις Πικεντία, νυνὶ δὲ κωμηδὸν ζῶσιν ἀπωσθέντες ὑπὸ Ῥωμαίων διὰ τὴν πρὸς Ἀννίβαν κοινωνίαν (ἀντὶ δὲ στρατείας ἡμεροδρομεῖν καὶ γραμματοφορεῖν ἀπεδείχθησαν ἐν τῷ τότε δημοσίᾳ, καθάπερ καὶ Λευκανοὶ καὶ Βρέττιοι κατὰ τὰς αὐτὰς αἰτίας· ἐπετείχισαν δ' αὐτοῖς Σαλέρνον Ῥωμαῖοι φρουρᾶς χάριν μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης). εἰσὶ δ' ἀπὸ Σειρηνουσσῶν ἐπὶ Σίλαριν στάδιοι διακόσιοι ἑξήκοντα.

18 Ἰταλίαν La Porte: καμπανίαν A, κανίαν BC; Λευκανίαν Falconer, La Porte (qui hanc coniecturam maluit)   ἀπὸ τρίτης τῆς χώρας τὴν α' χώραν ἤτοι Καμπανίαν Müller (974 ad 209, 18)   **19** ὅτι τοῦ ὕδ. ὄντος ποτίμου Eust. (ποτίμου etiam X legisse apparet): ἐπὶ τοῦ ὕδ. τοῦ ὄντος ποταμοῦ ABC; ὅτι τοῦ ὕδ. αὐτοῦ ὄντος ποτίμου Niese ms. (de voce αὐτοῦ dubitans), περὶ τοῦ ὕδ. αὐτοῦ ὄντος ποτίμου ὅτι Aly; 20 ἀπολιθοῦσθαι legentes περὶ τοῦ ὕδ. Korais, ἐπὶ τοῦ ὕδ. ποτίμου ὄντος Bernhardy (D. P. 895 ad 358, 6), τοῦ ὕδ. ὄντος ποτίμου Madvig (Adv. 1, 543)   **20** ἀπολιθοῦσθαι jq   **21** ἀνασπασθέντες vel ἀνασταθέντες Niese (1878, VIII)   **23** δημοσίᾳ A: -σίῳ BC   **24** Σαλέρνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): σαλερνον A, σάλερνον BC   **25** θαλάσσ- C   **25 sq.** Σειρηνουσσῶν A: -νουσῶν BC   **26** post ἑξήκοντα verba 252, 1 sq. μετὰ — ἵδρυμα (etiam suo loco scripta) add. BC (τὸ pro τοῦ praebentes), recipi iussit Birt: vide 176, 9 comm.

Land das alte Italien abgrenzt (von ihm wird die Eigentümlichkeit berichtet dass, obgleich sein Wasser trinkbar ist, die Pflanzen die man hineintaucht versteinern, wobei sie ihre Farbe und ihr Form behalten). Die Hauptstadt der Picenter war Picentia; heute leben sie in Dörfern, von den Römern hinausgetrieben wegen ihrer Kollaboration mit Hannibal (und statt des Kriegsdienstes wurde ihnen damals der öffentliche Boten- und Briefträgerdienst zugewiesen, ebenso wie, aus denselben Gründen, den Lukanern und Brettiern; zur Überwachung haben die Römer etwas oberhalb des Meeres die Schanze Salernum gegen sie angelegt). Von den Sirenussen zum Silaris sind es zweihundertsechzig Stadien.

ϛ

252C. Μετὰ δὲ τὸ στόμα τοῦ Σιλάριδος Λευκανία καὶ τὸ τῆς Ἥρας ἱερὸν τῆς Ἀργονίας (Ἰάσονος ἵδρυμα) καὶ πλησίον ἐν πεντήκοντα σταδίοις ἡ Ποσειδωνία. ἐντεῦθεν δ' ἐκπλέοντι †τὸν πόντον† νῆσος Λευκωσία μικρὸν ἔχουσα πρὸς τὴν ἤπειρον διάπλουν, ἐπώνυμος μιᾶς τῶν Σειρήνων ἐκπεσούσης δεῦρο μετὰ τὴν μυθευομένην ῥῖψιν αὐτῶν εἰς τὸν βυθόν. τῆς δὲ νήσου πρόκειται τὸ ἀντακρωτήριον ταῖς Σειρηνούσσαις καὶ ποιοῦν τὸν Ποσειδωνιάτην κόλπον. κάμψαντι δ' ἄλλος συνεχὴς κόλπος, ἐν ᾧ πόλις ἣν οἱ μὲν κτίσαντες Φωκαεῖς Ὑέλην (οἱ δὲ Ἕλην) ἀπὸ κρήνης τινός, οἱ δὲ νῦν Ἐλέαν ὀνομάζουσιν· ἐξ ἧς Παρμενίδης καὶ Ζήνων ἐγένοντο, ἄνδρες Πυθαγόρειοι. δοκεῖ δέ μοι καὶ δι' ἐκείνους καὶ ἔτι πρότερον εὐνομηθῆναι· διὸ καὶ πρὸς Λευκανοὺς ἀντέσχον καὶ πρὸς Ποσειδωνιάτας καὶ κρείττους ἀπῆεσαν καίπερ ἐνδεέστεροι καὶ χώρᾳ καὶ πλήθει σωμάτων ὄντες (ἀναγκάζονται γοῦν διὰ τὴν λυπρότητα τῆς γῆς τὰ πολλὰ θαλαττουργεῖν καὶ ταριχείας συνίστασθαι καὶ ἄλλας τοιαύτας ἐργασίας). φησὶ δ' Ἀντίοχος (FGrHist 555 F 8) Φωκαίας 1 1

1 sq. anon. Laur. XII deorum epith. 9, 3 Studemund (Anecdota varia Graeca musica, metrica, grammatica, Berolini 1886, 269) **1–4** Eust. D. P. 280, 32–5 **6 sq.** *Anon. Urb. 21^v I **7–20** Areth. Σ Plat. Soph. 216 a p. 446 Greene **8 sq.** *anon. cod. Darmst. 2773 fol. 110^v 22 sq.

1 ante Strabonis verba τῶν Στράβωνος Γεωγραφικῶν τοῦ ἕκτου βιβλίου κεφάλαια A. ἐν τῷ ἕκτῳ (ϛ' C^2) τὰ ἐφεξῆς τῆς Ἰταλίας καὶ τὰ ἐντὸς τοῦ Ἀδρία (-ου C^2) μέχρι Μακεδονίας, ἐν οἷς Ἀπουλία, Καλαβρία καὶ ὅσα κατὰ τὸν Ἰόνιον κόλπον ἅμα ταῖς παρακειμέναις νήσοις ἀπὸ Σικελίας ἕως τῶν Κεραυνίων κἀκ τοῦ ἄλλου μέρους ἕως Καρχηδόνος καὶ τῶν ταύτῃ παρακειμένων νησιδίων AC^2. Στράβωνος Γεωγραφικῶν ϛ' (A: ἕκτον BC) ABC **2** Ἀργείας vel Ἀργῴας Casaubonus, Ἀργωνίας Korais, Ἀρείας Müller (974 ad 209, 40) **2 sq.** Ποσειδωνιὰς ἄκρα pro Ποσειδωνία Eust. **3** post Ποσειδωνία verba Συβαρῖται — ἀναχεόμενος (251, 11–4) transponi iussit La Porte δ' om. E ἐκπλ. τὸν κόλπον Kramer, εἰσπλ. τὸν κόλπον Cobet (Misc. 130), ἐκπλ. ⟨εἰς⟩ τὸν πόντον Aly, ἐκπλ. πρὸς νότον Tucker (100), ἐκπλ. ⟨πρὸς νότον ἐπὶ⟩ τὸν πόντον Lasserre, ἐκπλ. τὸν τόπον? Holwerda, ἐκπλ. τοῦ κόλπου? Λευκωσία AEX, Eust.: λευκο- BC **6** ἀκρωτήριον ed. pr. (unde 'nomen promontorii, ac participium; fortè, ἀντικείμενον' excidisse coniecit Cluverius [It. 1258, 1 sq.], Σειρηνούσσαις ⟨ἀνταῖρον⟩ scribi iussit Tyrwhitt [15 sq.]); ἀντ⟨αῖρον⟩ ἀκρωτήριον? Σειρηνούσσαις A: -ούσαις BC καὶ A: om. BC (id quod voluit Falconer); καὶ ⟨τὸ⟩ Aly **8** Φωκαεῖς scripsi (cf. X): -κιεῖς ABC; -καιεῖς Xylander οἱ δὲ ⟨ὕστερον⟩? Groskurd Ἕλην A: ἕλην BC; Ἐλῆν? Schulze (Kl. Schr. 396^2) Ἐλέαν A^{pc} (cf. E, anon.): ἐλαίαν cett., Areth. **9** Πυθαγόρειοι B^sCE: -ριοι AB^i (cf. X), anon. **14** Φωκαίας n^s, Xylander: -κέας codd.

VI

252 Nach der Mündung des Silaris kommt Lukanien und das Heiligtum der Argonischen Hera (eine Stiftung Iasons) und, in der Nähe, fünfzig Stadien entfernt, Poseidonia. Schifft man von dort hinaus * *, dann kommt die Insel Leukosia, zwischen der und dem Festland die Durchfahrt schmal ist; sie ist nach einer der Sirenen benannt, die hier anspülte nachdem sie sich, wie die Sage erzählt, in die Tiefe gestürzt hatten. Vor der Insel liegt das Vorgebirge das den Sirenussen gegenüberliegt und den Poseidoniatischen Golf bildet. Nach seiner Umrundung kommt man in einen weiteren anschließenden Golf, an dem eine Stadt liegt die von ihren Gründern, den Phokäern, nach einer Quelle Hyele (nach Anderen Ele) genannt wurde, heute aber Elea heißt; aus ihr stammten die Pythagoreer Parmenides und Zenon. Meiner Ansicht nach hat die Stadt nicht nur dank dieser Männer sondern auch schon vorher unter guten Gesetzen gelebt: dadurch haben ihre Bürger sowohl gegen die Lukaner als gegen die Poseidoniater standgehalten und sind siegreich aus den Kämpfen hervorgegangen, obwohl sie ihnen an Güte des Landes und Zahl der Seelen nachstanden (jedenfalls werden sie durch die Kargheit des Bodens gezwungen hauptsächlich auf dem Meer zu arbeiten und Fischpökelei und andere Tätigkeiten dieser Art zu betreiben). Antiochos sagt (FGrHist 555 F 8), als Phokaia von Harpagos, dem Feldherrn des 1 1

ἁλούσης ὑφ' Ἁρπάγου τοῦ Κύρου στρατηγοῦ τοὺς δυναμένους εἰσβάντας εἰς τὰ σκάφη πανοικίους πλεῦσαι πρῶτον εἰς Κύρνον καὶ Μασσαλίαν μετὰ Κρεοντιάδου, ἀποκρουσθέντας δὲ τὴν Ἐλέαν κτίσαι (ἔνιοι δὲ τοὔνομα ἀπὸ ποταμοῦ Ἐλέητος). διέχει δὲ τῆς Ποσειδωνίας ὅσον διακοσίους σταδίους ἡ πόλις. μετὰ δὲ ταύτην ἀκρωτήριον Παλίνουρος. πρὸ δὲ τῆς Ἐλεάτιδος αἱ
253C. Οἰνωτρίδες νῆσοι δύο ὑφόρμους ἔχουσαι. | μετὰ δὲ Παλίνουρον Πυξοῦς ἄκρα καὶ λιμὴν καὶ ποταμός (ἓν γὰρ τῶν τριῶν ὄνομα)· ᾤκισε δὲ Μίκυθος ὁ Μεσσήνης ἄρχων τῆς ἐν Σικελίᾳ (πάλιν δ' ἀπῆραν οἱ ἱδρυθέντες πλὴν ὀλίγων). μετὰ δὲ Πυξοῦντα ἄλλος κόλπος καὶ ποταμὸς Λᾶος καὶ πόλις, ἐσχάτη τῶν Λευκανίδων, μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης, ἄποικος Συβαριτῶν, εἰς ἣν ἀπὸ Ἔλης στάδιοι τετρακόσιοι (ὁ δὲ πᾶς τῆς Λευκανίας παράπλους ἑξακοσίων πεντήκοντα). πλησίον δὲ τὸ τοῦ Δράκοντος ἡρῷον, ἑνὸς τῶν Ὀδυσσέως ἑταίρων, ἐφ' οὗ ὁ χρησμὸς τοῖς Ἰταλιώταις ἐγένετο

Λάϊον ἀμφὶ δράκοντα πολύν ποτε λαὸν ὀλεῖσθαι·

ἐπὶ γὰρ ταύτην τὴν Λᾶον στρατεύσαντες οἱ κατὰ τὴν Ἰταλίαν Ἕλληνες ὑπὸ Λευκανῶν ἠτύχησαν ἐξαπατηθέντες τῷ χρησμῷ.

Κατὰ μὲν δὴ τὴν Τυρρηνικὴν παραλίαν ταῦτ' ἐστὶ τὰ Λευκανῶν χω- 2
ρία. τῆς δ' ἑτέρας οὐχ ἥπτοντο θαλάττης πρότερον, ἀλλ' οἱ Ἕλληνες ἐπεκράτουν οἱ τὸν Ταραντῖνον ἔχοντες κόλπον, πρὶν δὲ τοὺς Ἕλληνας ἐλθεῖν οὐδ' ἦσάν πω Λευκανοί, Χῶνες δὲ καὶ Οἰνωτροὶ τοὺς τόπους ἐνέμοντο. τῶν δὲ Σαυνιτῶν αὐξηθέντων ἐπὶ πολὺ καὶ τοὺς Χῶνας καὶ τοὺς Οἰνωτροὺς ἐκ-

17 sq. *anon. cod. Darmst. 2773 fol. 110^{v} 22

15 Ἁρπάγου A: -πάγας BC εἰσβάντας Kramer: ἐκ- A, ἐμ- BC **16** Κύρνον Casaubonus: κυρωνὸν codd.; Κυρνὸν Xylander Ἀλαλίαν Casaubonus, {καὶ Μασσαλίαν}? Jacoby **17** Ἐλέαν A^{pc} q: ἐλαίαν A^{ac}BC; ἐλέαν ed. pr. **17 sq.** {ἔνιοι — Ἐλέητος} Meineke (Vind. 55) **18** Ἐλέητος A^{pc}E, anon. ἐλαί- A^{ac}BC **19** Ἐλεάτιδος A^{pc}E: ἐλαι- A^{ac}BC **20** οἰνο- C, Areth. **253 1** Πυξοῦς A: πυξοὺς B, πιξοὺς C **3** Μεσσήνης A: μεσή- BC **4** Πυξοῦν Aly ἄλλος Unger (Philol. 41, 1882, 537), Niese ms. (Πυξοῦντ' scribens): ταλαὸς codd.; Λᾶος Xylander Λᾶος Xylander: ταλαὸς AC, τάλαος B πόλις nq: καπολις A, κάπολις BC ποταμὸς Λᾶος καὶ πόλις Λᾶος Korais, ποταμὸς {ταλαὸς} καὶ κα⟨τὰ Λᾶον⟩ πόλις Sbordone Ταλαὸς κόλπος καὶ ποταμὸς καὶ Λᾶος ποταμὸς ὁ διορίζων τὴν Λευκανίαν ἀπὸ τῆς Βρεττίας καὶ πόλις Lasserre (PP 18, 1963, 355–64) **6** Ἔλης A: ἔλης BC **6 sq.** ἑξακοσίων πεντήκοντα A: χν´ BC; ἑξακόσιοι πεντήκοντα k, Korais **7** τὸ om. C **8** καὶ ante ὁ add. X **10** ταύτην τὴν Λᾶον Kramer: ταύτην λαοὶ codd.; ταύτην Λᾶον dubitanter Xylander, confidenter Niebuhr (Röm. Gesch. 1^{2}, Berlin 1827, 96^{265}), aut ταύτην aut τὴν Λᾶον Meineke (Vind. 56) **13** τῆς δ' ἑτέρας Kramer: ἃ τῆς δευτέρας codd.; ἃ τῆς ἑτέρας $n^{γρ}$, οἳ τῆς ἑτέρας Cluverius (It. 1251, 52), οἳ Τάραντος Niebuhr l. c. (ad 10) 93^{256} θαλάττης A: θαλάσσ- BC **15** Οἰνωτροὶ Korais: οἴνωτροι A^{pc}, οἱ νωτροὶ A^{ac} (ut vid.), οἰνωποὶ BC^{pc}; οἰνῶτροι q

Kyros, erobert worden war, seien alle die dazu imstande waren in die Schiffe gestiegen und mit ihrem ganzen Gesinde erst unter Kreontiades nach Kyrnos und Massalia gefahren, und als sie dort abgewiesen wurden, hätten sie Elea gegründet (Manche leiten den Namen von einem Fluss Elees her). Die Stadt ist von Poseidonia etwa zweihundert Stadien entfernt. Nach ihr kommt das Vorgebirge Palinuros. Vor dem Eleatischen liegen die Oinotri-
253 den, zwei Inseln mit Ankerplätzen. Nach Palinuros kommt eine Landspitze, ein Hafen und ein Fluss Pyxus (alle drei haben nämlich *einen* Namen); Gründer war Mikythos, der Herrscher des sizilischen Messene (doch sind die Angesiedelten bis auf wenige wieder zurückgesegelt). Nach Pyxus kommt eine weitere Bucht und ein Fluss und eine Stadt Laos, die letzte der lukanischen Städte, etwas oberhalb des Meeres, eine Pflanzstadt der Sybariten, zu der es von Elea vierhundert Stadien sind (die ganze Küstenstrecke Lukaniens beträgt sechshundertfünfzig). In der Nähe ist das Heroengrab des Drakon ('Drache'), eines der Gefährten des Odysseus, auf den sich das den Italioten gegebene Orakel bezog

Viel Volk werde erliegen dereinst beim Laïschen Drachen:

als sie nämlich gegen dieses Laos zogen, erlitten die in Italien wohnenden Griechen, getäuscht durch das Orakel, eine Niederlage gegen die Lukaner.

An der Tyrrhenischen Küste denn sind dies die Orte der Lukaner. Das 2
andere Meer berührten sie früher nicht, sondern dort herrschten die Griechen die am Tarantinischen Golf wohnten, und bevor die Griechen kamen gab es überhaupt noch keine Lukaner, sondern wurde die Gegend von Chonern und Oinotrern bewohnt. Als aber die Samniten zu großer Macht gekommen waren, die Choner und Oinotrer vertrieben und die Lukaner in dieser Region angesiedelt hatten, und zugleich die Griechen die Küste an

βαλόντων, Λευκανοὺς δ' εἰς τὴν μερίδα ταύτην ἀποικισάντων, ἅμα δὲ καὶ τῶν Ἑλλήνων τὴν ἑκατέρωθεν παραλίαν μέχρι Πορθμοῦ κατεχόντων, πολὺν χρόνον ἐπολέμουν οἵ τε Ἕλληνες καὶ οἱ βάρβαροι πρὸς ἀλλήλους. οἱ δὲ τῆς Σικελίας τύραννοι καὶ μετὰ ταῦτα Καρχηδόνιοι τοτὲ μὲν περὶ τῆς Σικελίας πολεμοῦντες πρὸς Ῥωμαίους, τοτὲ δὲ περὶ αὐτῆς τῆς Ἰταλίας, ἅπαντας τοὺς ταύτῃ κακῶς διέθηκαν, μάλιστα δὲ τοὺς Ἕλληνας. †ὕστερον† μέν γε καὶ τῆς μεσογαίας πολλὴν ἀφῄρηντο ἀπὸ τῶν Τρωϊκῶν χρόνων ἀρξάμενοι· καὶ δὴ ἐπὶ τοσοῦτον ηὔξηντο ὥστε τὴν Μεγάλην Ἑλλάδα ταύτην ἔλεγον καὶ τὴν Σικελίαν· νυνὶ δὲ πλὴν Τάραντος καὶ Ῥηγίου καὶ Νεαπόλεως ἐκβεβαρβαρῶσθαι συμβέβηκεν ἅπαντα καὶ τὰ μὲν Λευκανοὺς καὶ Βρεττίους κατέχειν, τὰ δὲ Καμπανούς, καὶ τούτους λόγῳ, τὸ δ' ἀληθὲς Ῥωμαίους (καὶ γὰρ αὐτοὶ Ῥωμαῖοι γεγόνασιν). ὅμως δὲ τῷ πραγματευομένῳ τὴν τῆς γῆς περίοδον καὶ τὰ νῦν ὄντα λέγειν ἀνάγκη καὶ τῶν ὑπαρξάντων ἔνια, καὶ μάλιστα ὅταν ἔνδοξα ᾖ.

Τῶν δὲ Λευκανῶν οἱ μὲν ἁπτόμενοι τῆς Τυρρηνικῆς θαλάττης εἴρηνται, οἱ δὲ τὴν μεσόγαιαν ἔχοντές εἰσιν οἱ ὑπεροικοῦντες τοῦ Ταραντίνου κόλπου. οὕτω δ' εἰσὶ κεκακωμένοι τελέως αὐτοί καὶ Βρέττιοι καὶ αὐτοὶ Σαυνῖται οἱ τούτων ἀρχηγέται ὥστε καὶ διορίσαι χαλεπὸν τὰς κατοικίας αὐ-
254C. τῶν· | αἴτιον δ' ὅτι οὐδὲν ἔτι σύστημα κοινὸν τῶν ἐθνῶν ἑκάστου συμμένει τά τε ἔθη διαλέκτων τε καὶ ὁπλισμοῦ καὶ ἐσθῆτος καὶ τῶν παραπλησίων

23–5 *Eust. D. P. 281, 8–11

18 κατασχόντων? **19-25** propter corruptiones in v. 22 obvias varie hunc locum rescripserunt viri docti: ἀλλήλους. μετὰ δὲ ταῦτα οἱ Σ. τύραννοι, καὶ μετὰ τούτους Κ. τότε ἅπαντας — διέθηκαν. οἱ μὲν οὖν Ἕλληνες ἀπὸ τῶν Τρ. ἀρξάμενοι χρόνων, ὕστερον μέν γε — ἀφῄρηντο, καὶ δὴ κτλ. Cluverius (It. 1321), ἀλλήλους. οἱ δὲ Ἕλληνες ὕστερον μέν γε — Σικελίαν. μετὰ δὲ ταῦτα οἱ τῆς Σ. τύραννοι καὶ μετὰ τούτους οἱ Κ. — διέθηκαν τοὺς Ἕλληνας. νυνὶ δὲ κτλ. Siebenkees, ἀλλήλους. ὕστερον μέντοι γε — πολλὴν οἱ Ἕλληνες ἀφῄρηντο — Σικελίαν. μετὰ δὲ τοὺς Ἕλληνας οἵ τε τῆς Σ. τύραννοι — διέθηκαν. νυνὶ δὲ κτλ. Korais, ἀλλήλους. ὕστερον μέν γε — ἔλεγον. οἱ δὲ τῆς Σ. τύραννοι — διέθηκαν, μάλιστα δὲ τοὺς Ἕ. καὶ τὴν Σικελίαν· νυνὶ δὲ κτλ. Madvig (Adv. 1, 543) **20** τούτους pro ταῦτα Cluverius (vide ad 19–25) **22** ὕστερον – 25 Σικελίαν del. Greco (PP 25, 1970, 416–20), post 15 ἐνέμοντο transponi iussit Cazzaniga (PP 26, 1971, 26–31) **22** μάλιστα Villebrune: μετὰ codd. πρότερον pro ὕστερον Kramer, οἳ πρότερον (aut πρότερον μὲν γὰρ οὗτοι) Meineke (Vind. 56) μέντοι pro μέν C **23** χρόνων ἀρξάμενοι A: ἀρξάμενοι χρόνων BC **24** ὥστε {τὴν}? Niese ms. **24 sq.** verba καὶ τὴν Σικελίαν post 22 Ἕλληνας transposuit Madvig (vide ad 19–25); fort. delenda sunt, vide comm. **26** Βρεττίους A: βριττ- BC **27** λόγῳ jq: λέγω ABC **28** δὲ l: δεῖ ABC (unde 29 ἀνάγκη om. n); δὴ Casaubonus **29** ὄντα om. B **32** μεσόγαιαν q: μεσογαῖαν AE, μεσογαίαν BC οἱ posterius om. ed. pr. (habet q) **33** αὐτοί ⟨τε⟩ καὶ q, οὗτοι καί? Kramer αὐτοὶ ⟨οἱ⟩ Σ.? Holwerda 254 **2** ἔθη C: ἔθνη AB τε καὶ Xylander: γε καὶ codd.

beiden Seiten bis zum Sund in Besitz hatten, haben die Griechen und die Barbaren lange Zeit gegeneinander gekämpft. Und die Tyrannen Siziliens und danach die Karthager, in deren Kriegen gegen die Römer der Einsatz bald Sizilien, bald Italien selber war, haben alle dort Lebenden schwer mitgenommen, besonders aber die Griechen. * * hatten sie seit den Trojanischen Zeiten einen großen Teil des Binnenlandes an sich gebracht und waren zu solcher Macht gelangt dass man dieses Gebiet und Sizilien 'Großgriechenland' nannte. Heute dagegen ist es so dass abgesehen von Taras, Rhegion und Neapolis alles barbarisch geworden und im Besitz teils der Lukaner und der Brettier, teils der Kampaner ist – d. h. sie sind dem Namen nach die Besitzer: in Wirklichkeit sind es die Römer (auch selber sind sie ja Römer geworden). Trotzdem hat jemand der eine Umwanderung der Erde schreibt die Pflicht nicht nur das jetzt Bestehende zu berichten sondern auch einiges von dem Ehemaligen, besonders wenn es berühmt ist.

Von den Lukanern sind die die das Tyrrhenische Meer berühren behandelt. Die im Binnenland ansässigen sind die die oberhalb des Tarantinischen Golfs wohnen; aber so völlig heruntergekommen sind sie selber ebenso wie die Brettier und selbst die Samniten, ihr Stammvolk, dass es sogar
254 schwer ist ihre Siedlungen voneinander abzugrenzen. Der Grund ist dass sich bei keinem dieser Völker mehr ein gemeinsamer Verband erhalten hat und dass die Bräuche in Sprache, Bewaffnung, Kleidung und dergleichen

ἐκλέλοιπεν (ἄλλως τε ἄδοξοι παντάπασίν εἰσιν αἱ καθ' ἕκαστα καὶ ἐν μέρει κατοικίαι)· ἐροῦμεν δὲ κοινῶς ἃ παρειλήφαμεν, οὐδὲν παρὰ τοῦτο ποιούμενοι τοὺς τὴν μεσόγαιαν οἰκοῦντας Λευκανούς τε καὶ τοὺς προσεχεῖς αὐτοῖς Σαυνίτας. Πετηλία μὲν οὖν μητρόπολις νομίζεται τῶν Λευκανῶν καὶ συνοικεῖται μέχρι νῦν ἱκανῶς. κτίσμα δ' ἐστὶ Φιλοκτήτου φυγόντος τὴν Μελίβοιαν κατὰ στάσιν. ἐρυμνὴ δ' ἐστίν, ὥστε καὶ Σαυνῖταί ποτε Θουρίοις ἐπετείχισαν αὐτήν. Φιλοκτήτου δ' ἐστὶ καὶ ἡ παλαιὰ Κρίμισσα περὶ τοὺς αὐτοὺς τόπους. Ἀπολλόδωρος δ' ἐν τοῖς Περὶ νεῶν (FGrHist 244 F 167) τοῦ Φιλοκτήτου μνησθεὶς λέγειν τινάς φησιν ὡς εἰς τὴν Κροτωνιᾶτιν ἀφικόμενος Κρίμισσαν ἄκραν οἰκίσαι καὶ Χώνην πόλιν ὑπὲρ αὐτῆς, ἀφ' ἧς οἱ ταύτῃ Χῶνες ἐκλήθησαν, παρ' αὐτοῦ δέ τινες σταλέντες εἰς Σικελίαν περὶ Ἔρυκα μετὰ Αἰγέστου τοῦ Τρωὸς Αἴγεσταν τειχίσαιεν. καὶ Γρουμέντον δὲ καὶ Οὐερτῖναι τῆς μεσογαίας εἰσὶ καὶ Καλασάρνα καὶ ἄλλαι μικραὶ κατοικίαι μέχρι Οὐενουσίας πόλεως ἀξιολόγου (ταύτην δ' οἶμαι καὶ τὰς ἐφεξῆς ἐπὶ Καμπανίαν ἰόντι Σαυνίτιδας εἶναι). ὑπὲρ δὲ τῶν Θουρίων καὶ ἡ Ταυριανὴ χώρα λεγομένη ἵδρυται. 3

Οἱ δὲ Λευκανοὶ τὸ μὲν γένος εἰσὶ Σαυνῖται, Ποσειδωνιατῶν δὲ καὶ τῶν συμμάχων κρατήσαντες πολέμῳ κατέσχον τὰς πόλεις αὐτῶν. τὸν μὲν οὖν ἄλλον χρόνον ἐδημοκρατοῦντο, ἐν δὲ τοῖς πολέμοις ᾑρεῖτο βασιλεὺς ὑπὸ τῶν νεμομένων ἀρχάς. νῦν δ' εἰσὶ Ῥωμαῖοι.

Τὴν δ' ἑξῆς παραλίαν Βρέττιοι μέχρι τοῦ Σικελικοῦ κατέχουσι πορθμοῦ, σταδίων πεντήκοντα καὶ τριακοσίων ἐπὶ τοῖς χιλίοις. φησὶ δ' Ἀντίοχος ἐν τῷ Περὶ τῆς Ἰταλίας συγγράμματι (FGrHist 555 F 3) ταύτην Ἰταλίαν κληθῆναι καὶ περὶ ταύτης συγγράφειν, πρότερον δ' Οἰνωτρίαν προσαγορεύεσθαι. 4

12 sq. St. B. 699, 2 sq.

4 δὴ pro δὲ Jones **4 sq.** οὐδὲν παραποιούμενοι Madvig (Adv. 1, 544) **6** πετιλία X Χώνων pro Λευκανῶν Korais **8** Θουρίοις Meineke (Vind. 56 sq.): φρουρίοις codd.; Βρεττίοις? Kramer Σαυνίταις ποτὲ φρούριον Korais **9** ἐστὶ ⟨κτίσμα⟩? Κρίμισσα A: -μισα BC **9 sq.** τοὺς αὐτοὺς τόπους X: αὐτοὺς τοὺς τόπους cett. **11** Κροτωνιᾶτιν Korais: -άτιν AC, -άτην B **12** Κρίμισσαν AB: -μισαν C ἄκραν om. B οἰκίσαι Heyne (Ad Apollodori Athen. Bibliothecam notae, Goettingae 1783, 1108): οἰκῆσαι codd. Χώνην $A^{pc}C$: χῶνιν $A^{ac}B$ **13** σταλέντες τινὲς C **14** Ἐγέστου Kramer Αἴγεσταν $j^{pc}q$: αἰγέσταν ABC; Ἔγεσταν Kramer τειχίσαιεν Kramer: τειχίσαι codd. (quod si tueri malis, 13 τινας σταλέντας tibi scribendum erit [id quod voluisse videtur Jacoby]: vide comm.) Γρουμέντον Xylander: πουμεντὸν A, πουμέντον BC; Γρουμεντὸν Kramer, Γρούμεντον Casaubonus **15** Οὐερτίναι B Καλασάρνα C^{pc}: καλασαρνα A, καλάσαρνα B (scripsit Meineke), καλασσάρνα C^{ac} αἱ ante ἄλλαι add. A **17** Καμπανίας n, ed. pr. ('haud male' Niese ms.) **21** ἀπὸ Korais **22** ⟨τὰς⟩ ἀρχάς Korais **26** οἰνο- C

verloren gegangen sind (im übrigen fehlt den einzelnen Siedlungen für sich jeglicher Ruhm). Wir werden *en bloc* berichten, was uns überliefert ist, ohne einen Unterschied zu machen zwischen den im Binnenland wohnenden Lukanern und den ihnen benachbarten Samniten. Petelia denn gilt als Hauptstadt der Lukaner und ist bis heute ziemlich gut bewohnt. Es ist eine Gründung des Philoktet, der wegen inneren Zwists aus Meliboia geflohen war. Die Stadt ist naturfest, so dass die Samniten sie auch einst zur Bastion gegen die Thurier gemacht haben. Von Philoktet rührt auch das alte Krimissa in derselben Gegend her. Apollodor in seinem Werk über die Schiffe (FGrHist 244 F 167) sagt, als er von Philoktet spricht, nach Manchen habe er, als er im Krotoniatischen angelangt war, die Landspitze Krimissa besiedelt, sowie die über ihr liegende Stadt Chone, nach der die Leute dort Choner genannt wurden, und einige seiner Leute, die nach Sizilien gefahren waren, hätten am Eryx zusammen mit dem Trojaner Aigestes Aigesta ummauert. Auch Grumentum und Vertinae gehören zum Binnenland, sowie Kalasarna und andere kleine Siedlungen bis zu der bedeutenden Stadt Venusia (diese und die in Richtung Kampanien folgenden betrachte ich als samnitisch). Oberhalb von Thurioi liegt auch das sogenannte Taurianische Land. 3

Die Lukaner sind ihrer Abstammung nach Samniten. Sie haben in einem Krieg die Poseidoniater und ihre Verbündeten besiegt und ihre Städte in Besitz genommen. Während der übrigen Zeit hatten sie eine demokratische Staatsordnung, im Kriege aber wurde von den Amtsverwaltern ein König gewählt. Heute sind sie Römer.

Die anschließende Küste bis zum sizilischen Sund haben die Brettier inne; sie misst eintausenddreihundertundfünfzig Stadien. Antiochos sagt in seiner Schrift über Italien (FGrHist 555 F 3), dies sei das Land das man Italien genannt habe und über das er schreibe; früher habe es Oinotrien geheißen. Als 4

ὅριον δ' αὐτῆς ἀποφαίνει πρὸς μὲν τῷ Τυρρηνικῷ πελάγει τὸ αὐτὸ ὅπερ καὶ τῆς Λευκανίας ἔφαμεν (253, 4 sq.), τὸν Λᾶον ποταμόν, πρὸς δὲ τῷ Σικελικῷ τὸ Μεταπόντιον (τὴν δὲ Ταραντίνην, ἣ συνεχὴς τῷ Μεταποντίῳ ἐστίν, ἐκτὸς τῆς Ἰταλίας ὀνομάζει Ἰάπυγας καλῶν)· ἔτι δ' ἀνώτερον Οἰνωτρούς τε καὶ Ἰταλοὺς μόνους ἔφη καλεῖσθαι τοὺς ἐντὸς τοῦ ἰσθμοῦ πρὸς τὸν Σικελικὸν
255C. κεκλιμένους πορθμόν | (ἔστι δ' αὐτὸς ὁ ἰσθμὸς ἑκατὸν καὶ ἑξήκοντα στάδιοι μεταξὺ δυεῖν κόλπων, τοῦ τε Ἱππωνιάτου — ὃν Ἀντίοχος Ναπιτῖνον εἴρηκε — καὶ τοῦ Σκυλλητικοῦ· περίπλους δ' ἐστὶ τῆς ἀπολαμβανομένης χώρας πρὸς τὸν Πορθμὸν ἐντὸς στάδιοι δισχίλιοι)· μετὰ δὲ ταῦτα ἐπεκτείνεσθαί φησι τοὔνομα καὶ τὸ τῆς Ἰταλίας καὶ τὸ τῶν Οἰνωτρῶν μέχρι τῆς Μεταποντίνης καὶ τῆς Σιρίτιδος· οἰκῆσαι γὰρ τοὺς τόπους τούτους Χῶνας, Οἰνωτρικὸν ἔθνος κατακοσμούμενον (καὶ τὴν γῆν ὀνομάσαι Χωνίην). οὗτος μὲν οὖν ἁπλουστέρως εἴρηκε καὶ ἀρχαϊκῶς, οὐδὲν διορίσας περὶ τῶν Λευκανῶν καὶ τῶν Βρεττίων. ἔστι δ' ἡ μὲν Λευκανία μεταξὺ τῆς τε παραλίας τῆς Τυρρηνικῆς καὶ τῆς Σικελικῆς, τῆς μὲν ἀπὸ τοῦ Σιλάριδος μέχρι Λάου, τῆς δ' ἀπὸ τοῦ Μεταποντίου μέχρι Θουρίων, κατὰ δὲ τὴν ἤπειρον ἀπὸ Σαυνιτῶν μέχρι τοῦ ἰσθμοῦ τοῦ ἀπὸ Θουρίων εἰς Κηρίλλους πλησίον Λάου (στάδιοι δ' εἰσὶ τοῦ ἰσθμοῦ τριακόσιοι). ὑπὲρ δὲ τούτων Βρέττιοι, χερρόνησον οἰκοῦντες (ἐν ταύτῃ δ' ἄλλη περιείληπται χερρόνησος ἡ τὸν ἰσθμὸν ἔχουσα τὸν ἀπὸ Σκυλλητίου ἐπὶ τὸν Ἱππωνιάτην κόλπον)· ὠνόμασται δὲ τὸ ἔθνος ὑπὸ Λευκανῶν· ‘βρεττίους’ γὰρ καλοῦσι τοὺς ἀποστάτας, ἀπέστησαν δ', ὥς φασι, ποιμαίνοντες αὐτοῖς πρότερον, εἶθ' ὑπὸ ἀνέσεως ἐλευθεριάσαντες, ἡνίκα ἐπεστράτευσε Δίων Διονυσίῳ καὶ ἐξετάραξεν ἅπαντας πρὸς ἅπαντας.

Τὰ καθόλου μὲν δὴ ταῦτα περὶ Λευκανῶν καὶ Βρεττίων λέγομεν * * *. ἀπὸ γὰρ Λάου πρώτη πόλις ἐστὶ τῆς Βρεττίας Τεμέση (Τέμψαν δ' οἱ νῦν

255 7 St. B. 699, 1 sq. 15–7 Eust. D. P. 281, 14–7 20–7 Eust. Od. 1409, 11–5

28 Λευκανίας Kramer: βρεττανίας codd.; βρεττίας n^{pc}, Βρεττιανῆς Madvig (Adv. 1, 544), Βρεττ⟨ίας καὶ τῆς Λευκ⟩ανίας Aly Λᾶον A: λάον C, λαὸν B; λαῦος X in paraphrasi 30 νομίζει v. Herwerden (439) οἰνώτρους A^{pc} 255 1 οὗτος? Aly σταδίων? Niese ms. coll. X 2 ἱππο- A^{ac} Ναπιτῖνον A: ναπιτινὸν C, ναπιντίνον B; Λαμητῖνον Cluverius (It. 1290) 3 σκυλη- C^{pc}, σκυλι- C^{ac} 4 ἐντὸς deleri (pot. qu. post 3 τῆς transponi) iussit v. Herwerden (439) ἐπεκτείνεσθαι Groskurd: -τείνεται codd. 5 Οἰνωτρῶν n: οἰνώτρῶν A, οἰνώτρων BC 6 Σιρίτιδος A^{3}: σειρ- codd. 7 ⟨εὖ⟩ κατακοσμούμενον? Kallenberg (1912, 186), κατ' ἀποικισμόν Madvig (Adv. 1, 544) Χωνίην ABC: Χώνην St. B.; Χωνίαν Sbordone οὕτως B 10 σιλάρου X λαύου X; ⟨τοῦ⟩ Λάου Aly 11 {τοῦ} Xylander σαμνιτῶν X 12 λαύου X 13 ⟦δ'⟧ A 16 Λευκανῶν ⟨Βρέττιοι⟩ Korais ἀπεστάτησαν E 18 ἐξετάραξεν A: ἐτάραξεν BC 19 lacunam esse vidit Niese, ⟨τὰ δὲ καθ' ἕκαστα νῦν διέξιμεν⟩ suppleri iubens (teste Aly); ⟨λοιπὸν δὲ ἀναπληροῦμέν τινα περὶ Βρεττίων⟩ Aly 20 δὲ pro γὰρ n λαύου X τέμεσα X

seine Grenze gibt er an: am Tyrrhenischen Meer dieselbe die wir als Grenze Lukaniens bezeichnet haben (253, 4 f.), den Fluss Laos, am Sizilischen Meer Metapont (das Tarantinische, das an Metapont stößt, führt er außerhalb Italiens auf und nennt es Iapygien). An einer noch früheren Stelle hatte er gesagt, Oinotrer und Italer würden nur die genannt die innerhalb der
255 Landenge sich zum sizilischen Sund hin erstrecken (die Landenge selber misst hundertundsechzig Stadien zwischen zwei Golfen, dem Hipponiatischen — den Antiochos den Napitinischen nennt — und dem Skylletischen; die Umschiffung des innerhalb gegen den Sund abgeteilten Landes beträgt zweitausend Stadien); danach, sagt er, sei der Name — sowohl ‘Italien’ als ‘Oinotrer’ — bis zum Metapontinischen und Siritischen ausgedehnt worden: diese Gegenden hätten nämlich die Choner, ein gesittetes oinotrisches Volk, bewohnt (und das Land Chonien genannt). Er denn redet allgemein und altertümlich, ohne die Lukaner und die Brettier voneinander zu unterscheiden. Lukanien aber liegt zwischen der tyrrhenischen und der sizilischen Küste — jener vom Silaris bis Laos, dieser von Metapont bis Thurioi — und im Binnenland von den Samniten bis zu der Landenge zwischen Thurioi und Kerilloi in der Nähe von Laos (die Landenge misst dreihundert Stadien). Über sie hinaus leben die Brettier, die eine Halbinsel bewohnen (in ihr ist eine weitere Halbinsel begriffen, deren Landenge vom Skylletischen zum Hipponiatischen Golf läuft); das Volk hat seinen Namen von den Lukanern bekommen: diese bezeichnen mit ‘Brettiern’ nämlich die Abtrünnigen, und sie sind, sagt man, abtrünnig geworden nachdem sie ihnen früher das Vieh geweidet, dann aber infolge der Lockerung die Freiheit ergriffen hatten zu der Zeit als Dion gegen Dionysios zog und Alle gegen Alle aufrüttelte.

Dies ist was wir über die Lukaner und die Brettier im großen Ganzen zu sagen haben ***. Nach Laos denn ist die erste Stadt Brettiens Temese (heute

καλοῦσιν), Αὐσόνων κτίσμα, ὕστερον δὲ καὶ Αἰτωλῶν τῶν μετὰ Θόαντος· οὓς ἐξέβαλον Βρέττιοι, Βρεττίους δὲ ἐπέτριψαν Ἀννίβας τε καὶ Ῥωμαῖοι. ἔστι δὲ πλησίον τῆς Τεμέσης ἡρῷον ἀγριελαίοις συνηρεφὲς Πολίτου, τῶν Ὀδυσσέως ἑταίρων, ὃν δολοφονηθέντα ὑπὸ τῶν βαρβάρων γενέσθαι βαρύμηνιν, ὥστε τοὺς περιοίκους δασμοφορεῖν αὐτῷ κατά τι λόγιον καὶ παροιμίαν εἶναι πρὸς †αὐτοὺς μηδεὶς†, τὸν ἥρωα τὸν ἐν Τεμέσῃ λεγόντων ἐπικεῖσθαι αὐτοῖς (Zenob. Ath. 3, 175). Λοκρῶν δὲ τῶν Ἐπιζεφυρίων ἑλόντων τὴν πόλιν Εὔθυμον μυθεύουσι τὸν πύκτην καταβάντα ἐπ' αὐτὸν κρατῆσαι τῇ μάχῃ καὶ βιάσασθαι παραλῦσαι τοῦ δασμοῦ τοὺς ἐπιχωρίους. ταύτης δὲ τῆς Τεμέσης φασὶ μεμνῆσθαι τὸν ποιητήν, οὐ τῆς ἐν Κύπρῳ Ταμασσοῦ (λέγεται γὰρ ἀμ-
256C. φοτέρως τὸ | 'ἐς Τεμέσην μετὰ χαλκόν' [α 184]) καὶ δείκνυται χαλκουργεῖα πλησίον, ἃ νῦν ἐκλέλειπται.

Ταύτης δὲ συνεχὴς Τέρινα, ἣν Ἀννίβας καθεῖλεν οὐ δυνάμενος φυλάττειν, ὅτε δὴ εἰς αὐτὴν καταπεφεύγει τὴν Βρεττίαν. εἶτα Κωσεντία, μητρόπολις Βρεττίων. μικρὸν δ' ὑπὲρ ταύτης Πανδοσία φρούριον ἐρυμνόν, περὶ ἣν Ἀλέξανδρος ὁ Μολοττὸς διεφθάρη· ἐξηπάτησε δὲ καὶ τοῦτον ὁ ἐκ Δωδώνης χρησμός, φυλάττεσθαι κελεύων τὸν Ἀχέροντα καὶ τὴν Πανδοσίαν· δεικνυμένων γὰρ ἐν τῇ Θεσπρωτίᾳ ὁμωνύμων τούτοις ἐνταῦθα κατέστρεψε τὸν βίον. τρικόρυφον δ' ἐστὶ τὸ φρούριον, καὶ παραρρεῖ ποταμὸς Ἀχέρων (προσηπάτησε δὲ καὶ ἄλλο λόγιον

Πανδοσία τρικόλωνε, πολύν ποτε λαὸν ὀλέσσεις·

ἔδοξε γὰρ πολεμίων φθοράν, οὐκ οἰκείων, δηλοῦσθαι). φασὶ δὲ καὶ βασίλειόν ποτε γενέσθαι τῶν Οἰνωτρικῶν βασιλέων τὴν Πανδοσίαν.

23–7 *Eust. Od. 1379, 22 sq. 256 5–12 *St. B. 499, 17–20

22 ἀνίβας C 24 ἑνὸς post ἑταίρων X γενέσθαι ⟨φασὶν sim.⟩ Xylander, ⟨λέγεται⟩ γενέσθαι Madvig (Adv. 1, 544) 25 δασμοφορεῖν X: δασμολογεῖν cett. (cf. Eust. 1409, quem αὐτόν pro αὐτῷ legisse haud male coniecit Kramer) 26 πρὸς τοὺς ἀνηλεεῖς Buttmann (teste Kramer), πρὸς τοὺς ἀηδεῖς Meineke (Vind. 57), πρὸς αὐτομανεῖς Müller (975 ad 212, 40), πρὸς τοὺς ἄγαν θυμώδεις vel πρὸς τοὺς αἰσχροκερδεῖς Piccolos (ap. Müller), πρὸς αὔτως (vel ὡσαύτως) ἀπηνεῖς Bernardakis (34 sq.), πρὸς ἀλύτους μήνεις Holwerda post λεγόντων aliquid deesse coniecit Casaubonus (duce Xylandro, qui locum mutilum esse suspicatus erat), ⟨ἐκεῖνον μὲν οὖν διὰ πολλοῦ⟩ add. Groskurd ἐπικείσεσθαι Aly coll. Aelian. V. H. 8, 18 29 δὲ A: τε BC 30 Κύπρῳ j^{pc}q: κρυπτῷ ABC Ταμασσοῦ B: ταμασσου A, ταμάσσου C; Ταμασσοῦ ⟨ἢ Ταμάσου⟩ Meineke (Vind. 57 sq.) 31 τῷ pro τὸ Xylander 31 sq. {τὸ — χαλκόν} Meineke (ibid.) 256 1 ⟨καὶ 'ἐς Ταμάσην μετὰ χαλκόν'⟩ post χαλκόν add. Lasserre 3 ταύτῃ Korais Τέρινα Cobet ms.: τερίνα A, τερινά BC; Τερῖνα Meineke 4 Βρεττίαν n: βριττ- ABC κοσ- X 5 Βρεττίων EX: βριττ- ABC 6 ἐφθάρη St. B 7 τὴν om. Jones post Πανδοσίαν verba oraculi excidisse coniecit Groskurd 8 ⟨καὶ⟩ ἐν Aly 12 πολεμίων, οὐκ οἰκείων, φθοράν St. B. 13 Οἰνωτρικῶν A: οἰνο- BC

nennt man sie Tempsa), eine Gründung der Ausonen und später der Ätoler unter Thoas; sie wurden vertrieben von den Brettiern und die Brettier wurden aufgerieben von Hannibal und den Römern. In der Nähe von Temese ist ein von wilden Oliven umwachsenes Heroengrab des Polites, eines der Gefährten des Odysseus, der von den Barbaren meuchlerisch ermordet wurde und dessen Zorn sie so schwer getroffen haben soll dass die Umwohner ihm aufgrund eines Orakels einen Tribut entrichteten und es ein * * * Sprichwort gebe, nach dem man sagt, der Heros in Temese laste auf ihnen (Zenob. Ath. 3, 175). Als aber die Epizephyrischen Lokrer die Stadt erobert hatten, soll, so fabelt man, der Boxer Euthymos den Kampf mit ihm aufgenommen, ihn besiegt und ihn gezwungen haben den Einheimischen den Tribut zu erlassen. Dieses Temese, sagt man, erwähne der Dichter, nicht das kyprische Tamassos (beides wird nämlich behauptet zu den Worten
256 'Kupfer in Temesa holen' [Od. 1, 184]); und man zeigt in der Nähe Kupferbergwerke, die jetzt aufgegeben sind.

An diese Stadt schließt sich Terina an, das Hannibal zerstört hat als er es, zu der Zeit da er sich bis ganz nach Brettien geflüchtet hatte, nicht halten konnte. Dann kommt Kosentia, die Hauptstadt der Brettier. Etwas oberhalb von ihr liegt Pandosia, ein naturfestes Kastell, bei dem Alexander der Molosser den Tod gefunden hat; auch ihn hatte der Orakelspruch aus Dodona getäuscht, nach dem er sich vor dem Acheron und vor Pandosia hüten sollte: während man nämlich Örtlichkeiten gleichen Namens in Thesprotien zeigt, endete er sein Leben hier. Das Kastell hat drei Spitzen, und an ihm vorüber fließt ein Fluss Acheron (eine zusätzliche Täuschung bewirkte noch ein anderes Orakel:

O Pandosia, Dreispitz, viel Volk wirst einst du vernichten;

man dachte nämlich, damit sei eine Vernichtung von Feinden, nicht der eigenen Leute, gemeint). Pandosia soll einst die Residenz der oinotrischen Könige gewesen sein.

Μετὰ δὲ τὴν Κωσεντίαν Ἱππώνιον, Λοκρῶν κτίσμα· Βρεττίους δὲ κατέχοντας ἀφείλοντο Ῥωμαῖοι καὶ μετωνόμασαν Οὐίβωνα Οὐαλεντίαν. διὰ δὲ τὸ εὐλείμωνα εἶναι τὰ περικείμενα χωρία καὶ ἀνθηρὰ τὴν Κόρην ἐκ Σικελίας πεπιστεύκασιν ἀφικνεῖσθαι δεῦρο ἀνθολογήσουσαν· ἐκ δὲ τούτου ταῖς γυναιξὶν ἐν ἔθει γέγονεν ἀνθολογεῖν τε καὶ στεφανηπλοκεῖν, ὥστε ταῖς ἑορταῖς αἰσχρὸν εἶναι στεφάνους ὠνητοὺς φορεῖν. ἔχει δ' ἐπίνειον, ὃ κατεσκεύασέ ποτε Ἀγαθοκλῆς ὁ τύραννος τῶν Σικελιωτῶν κρατήσας τῆς πόλεως.

Ἐντεῦθεν δ' ἐπὶ τὸν Ἡρακλέους λιμένα πλεύσασιν ἀρχὴ τοῦ ἐπιστρέφειν τὰ ἄκρα τῆς Ἰταλίας τὰ πρὸς τῷ Πορθμῷ πρὸς τὴν ἑσπέραν. ἐν δὲ τῷ παράπλῳ τούτῳ Μέδμα, πόλις Λοκρῶν τῶν αὐτῶν, ὁμώνυμος κρήνῃ μεγάλῃ, πλησίον ἔχουσα ἐπίνειον καλούμενον Ἐμπόριον· ἐγγὺς δὲ καὶ Μέταυρος ποταμὸς καὶ ὕφορμος ὁμώνυμος. πρόκεινται δὲ τῆς ἠϊόνος ταύτης αἱ τῶν Λιπαραίων νῆσοι διέχουσαι τοῦ Πορθμοῦ σταδίους διακοσίους (οἱ δ' Αἰόλου φασίν, ὧν καὶ τὸν ποιητὴν μεμνῆσθαι κατὰ τὴν Ὀδύσσειαν [κ 1.55])· εἰσὶ δὲ ἑπτὰ τὸν ἀριθμόν, ἐν ἀπόψει πᾶσαι καὶ τοῖς ἐκ τῆς Σικελίας καὶ τοῖς ἐκ τῆς ἠπείρου τῆς κατὰ τὴν Μέδμαν ἀφορῶσι· περὶ ὧν ἐροῦμεν ὅταν περὶ τῆς Σικελίας λέγωμεν (275, 20 sqq.).

Ἀπὸ δὲ τοῦ Μεταύρου ποταμοῦ †Μέταυρος† ἕτερος. ἐκδέχεται δ' ἐντεῦθεν τὸ Σκύλλαιον, πέτρα χερρονησίζουσα ὑψηλὴ τὸν ἰσθμὸν ἀμφίδυμον καὶ ταπεινὸν
257C. ἔχουσα· | ὃν Ἀναξίλαος ὁ τύραννος τῶν Ῥηγίνων ἐπετείχισε τοῖς Τυρρηνοῖς κατασκευάσας ναύσταθμον καὶ ἀφείλετο τοὺς λῃστὰς τὸν διὰ τοῦ Πορθμοῦ διάπλουν. πλησίον γάρ ἐστι καὶ ἡ Καῖνυς — διέχουσα τῆς Μέδμης σταδίους πεντήκοντα καὶ διακοσίους — ἡ τελευταία ποιοῦσα ἄκρα τὰ στενὰ

25–9 *Eust. D. P. 304, 30–3

14 κοσ- A^pc   15 Οὐίβωνα scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐιβώναν codd.; Οὐιβῶνα Casaubonus (in commentario: in textu legitur Οὐιβῶναν)   21 ἄρχεται pro ἀρχὴ τοῦ Korais   23 Μέδμα A^mg: μέδαμα cett.   24 ἐμπορεῖον B   25 ἠόνος Meineke   Λιπαραίων AE: -ρέων BC, Eust.   26 ὧν scripsi: οὗ codd.   27 δὲ ἑπτὰ ACq: δ' ζ' B; δ' ἑπτὰ ed. pr.   28 ἀπόψει Eust., n: ἀποψὶ ABC   πᾶσαι Kramer: πᾶσι codd.   29 τῆς Niese ms.: τοῖς codd.   Μέδμαν n: μέδαμαν BC, μεδάμαν A   πλέουσιν pro ἀφορῶσι Eust.   31 ποταμὸς pro Μέταυρος Cluverius (It. 1293), {Μέταυρος} Meineke (Vind. 59)   post ἕτερος quaedam excidisse coniecit Xylander, ⟨Κραταιίς, καὶ ἡ Ταυριάνα ἐστὶ πόλις⟩ add. Cluverius, ⟨διακριτέος ἐστί, περὶ οὗ εἰρήκαμεν⟩ add. Aly (aut {ἀπὸ — ἕτερος}); pro ποταμοῦ — ἕτερος Pohlenz (ap. Hagenow 72^80) πόλισμα Ταυροέντιον scripsit, ante Μέταυρος Lasserre ⟨ἔστιν ἐν … σταδίοις ποταμὸς⟩ addidit   32 σκυλλαῖον A   257 1 ὃ pro ὃν Niese ms.   Ἀναξίλας Korais   3 δ' pro γάρ E   ἔστιν ἡ E ('fort. recte' Niese ms.)   Καῖνυς Korais: κένυς ABC, γένυς E; Καινύς Xylander   4 τελευταία q: -ταῖα ABC; 'τελευταία num verum sit dubito' Niese ms.   ποιοῦσα τὰ ἄκρα στενὰ q, ἄκρα ποιοῦσα τὰ στενὰ Kramer

Nach Kosentia kommt Hipponion, eine Gründung der Lokrer; die Römer haben es den Brettiern, die es in Besitz hatten, genommen und zu Vibo Valentia umbenannt. Weil das umliegende Land reich an Wiesen und Blumen ist, glaubt man dass Kore aus Sizilien zum Blumenpflücken hierher zu kommen pflegte; daher ist es für die Frauen hier Brauch geworden Blumen zu pflücken und Kränze zu flechten, so dass es bei Festen eine Schande ist gekaufte Kränze zu tragen. Die Stadt hat einen Hafenplatz, den Agathokles, der Tyrann der Sikelioten, einst angelegt hat, als er die Stadt erobert hatte.

Wenn man von dort zum Herakleshafen geschifft ist, fangen die an den Sund reichenden Spitzen Italiens an nach Westen zu biegen. An dieser Küstenstrecke liegt Medma, eine Stadt derselben Lokrer, mit demselben Namen wie ein großer Brunnen; sie hat in ihrer Nähe einen Hafenplatz, der Emporion heißt; unweit ist auch der Fluss Metauros und ein gleichnamiger Anlegeplatz. Vor dieser Küste liegen die Inseln der Liparäer, die vom Sund zweihundert Stadien entfernt sind (Andere nennen sie Inseln des Aiolos, die auch der Dichter in der Odyssee [10, 1.55] erwähne); es sind sieben an der Zahl und sie sind alle sowohl von Sizilien als vom Festland bei Medma aus deutlich zu sehen; wir werden von ihnen berichten wenn wir über Sizilien sprechen (275, 20 ff.).

Nach dem Fluss Metauros * * anderer. Von dort kommt man anschließend zum Skyllaion, einem hohen Felsen, der eine Halbinsel bildet; seine
257 Landenge ist niedrig und bietet Anlegeplatz auf beiden Seiten; Anaxilaos, der Tyrann der Rheginer, hat sie gegen die Tyrrhener befestigt als er dort eine Schiffsstation angelegt hatte, und den Räubern die Durchfahrt durch den Sund unmöglich gemacht. In der Nähe ist nämlich auch Kainys – von Medma zweihundertundfünfzig Stadien entfernt –, das letzte Vorgebirge

τοῦ Πορθμοῦ πρὸς τὴν ἐκ τῆς Σικελίας ἄκραν τὴν Πελωριάδα (ἔστι δ' αὕτη μία τῶν τριῶν τῶν ποιουσῶν τρίγωνον τὴν νῆσον, νεύει δὲ ἐπὶ θερινὰς ἀνατολάς, καθάπερ ἡ Καῖνυς πρὸς τὴν ἑσπέραν, ἀνταποστροφήν τινα ἀπ' ἀλλήλων ποιουμένων αὐτῶν). ἀπὸ δὲ Καίνυος μέχρι τοῦ Ποσειδωνίου ⟨καὶ⟩ τῆς Ῥηγίνων στυλίδος τοῦ Πορθμοῦ διήκει στενωπὸς ὅσον ἑξαστάδιος (μικρῷ δὲ πλέον τὸ ἐλάχιστον διαπέραμα). ἀπὸ δὲ ⟨τῆς⟩ στυλίδος ἑκατὸν εἰς Ῥήγιον, ἤδη τοῦ Πορθμοῦ πλατυνομένου προϊοῦσι πρὸς τὴν ἔξω καὶ πρὸς ἕω θάλατταν τὴν τοῦ Σικελικοῦ καλουμένου πελάγους.

6 Κτίσμα δ' ἐστὶ τὸ Ῥήγιον Χαλκιδέων, οὓς κατὰ χρησμὸν δεκατευθέντας τῷ Ἀπόλλωνι δι' ἀφορίαν ὕστερον ἐκ Δελφῶν ἀποικῆσαι δεῦρό φασι παραλαβόντας καὶ ἄλλους τῶν οἴκοθεν· ὡς δ' Ἀντίοχός φησι (FGrHist 555 F 9), Ζαγκλαῖοι μετεπέμψαντο τοὺς Χαλκιδέας καὶ οἰκιστὴν Ἀντίμνηστον συνέστησαν. ἐκοινώνησαν δὲ τῆς ἀποικίας καὶ οἱ Μεσσηνίων φυγάδες τῶν ἐν Πελοποννήσῳ καταστασιασθέντες ὑπὸ τῶν μὴ βουλομένων δοῦναι δίκας ὑπὲρ τῆς φθορᾶς τῶν παρθένων τῆς ἐν Λίμναις γενομένης τοῖς Λακεδαιμονίοις (ἃς καὶ αὐτὰς ἐβιάσαντο πεμφθείσας ἐπὶ τὴν ἱερουργίαν καὶ τοὺς ἐπιβοηθοῦντας ἀπέκτειναν). παραχωρήσαντες οὖν εἰς Μάκιστον οἱ φυγάδες πέμπουσιν εἰς θεοῦ μεμφόμενοι τὸν Ἀπόλλω καὶ τὴν Ἄρτεμιν, εἰ τοιούτων τυγχάνοιεν ἀνθ' ὧν ἐτιμώρουν αὐτοῖς, καὶ πυνθανόμενοι πῶς ἂν σωθεῖεν ἀπολωλότες. ὁ δ' Ἀπόλλων ἐκέλευσε στέλλεσθαι μετὰ Χαλκιδέων εἰς τὸ Ῥήγιον καὶ τῇ ἀδελφῇ αὐτοῦ χάριν ἔχειν· οὐ γὰρ ἀπολωλέναι αὐτούς, ἀλλὰ σεσῶσθαι, μέλλοντάς γε δὴ μὴ συναφανισθήσεσθαι τῇ πατρίδι ἁλωσομένῃ μικρὸν ὕστερον ὑπὸ Σπαρτιατῶν· οἱ δ' ὑπήκουσαν. διόπερ οἱ τῶν Ῥηγίνων ἡγεμόνες μέχρι Ἀναξίλα τοῦ Μεσσηνίων γένους ἀεὶ καθίσταντο. Ἀντίοχος δὲ (ibid.) τὸ παλαιὸν ἅπαντα τὸν τόπον τοῦτον οἰκῆσαί φησι Σικελοὺς καὶ Μόργητας, διᾶραι δ' εἰς τὴν Σικελίαν ὕστερον ἐκβληθέντας ὑπὸ τῶν Οἰνωτρῶν (φασὶ δέ τινες

13 *Eust. D. P. 277, 28

5 Πελωριάδα Cluverius (It. 1294, 21): -ρίδα codd. 7 καὶ ante ἡ add. q Καῖνυς Korais: κένυς A, καΐνυς B, καϊνῦς C; Καινὺς Xylander 8 Καίνυος Xylander: κένυος ABC, γένυος E ποσιδ- C add. Korais (*et* iam in versione inseruit Guarino); ⟨ἢ⟩ Jones 9 ἑπταστάδιος? Cluverius (It. 1295) coll. 122, 25, ἑκκαιδεκαστάδιος? Lasserre 10 add. v. Herwerden (439) †ἑκατόν†? (vide comm.) 15 sq. Ζαγκλαῖοι A: ζακχαῖοι BC 17 ἐκοινώνησαν praeclare Madvig (Adv. 1, 29): ἐκείνων ἦσαν codd. 19 αὐτὰς Korais: αὐτοὶ codd. 22 Ἀπόλλωνα q τοιούτων n, Tyrwhitt (16): τοιοῦτοι ABCX; τοιούτου Kramer 26 συναφανίσεσθαι X^{pc} (συναφανήσεσθαι X^{ac}, ut vid.) 27 μέχρις j^{pc} 29 δ' i, Casaubonus: om. ABC; δὲ Kramer 30 Οἰνωτρῶν Korais: οἰνωτρίων A, οἰνωτριῶν B, οἰνοτριῶν C

das mit dem von Sizilien hinausragenden Vorgebirge Pelorias die Enge des Sundes bildet (Pelorias ist eines der drei Vorgebirge die die Insel zu einem Dreieck machen; es blickt nach Nordosten, wie Kainys nach Westen: sie kehren sich gleichsam den Rücken zu). Von Kainys bis zum Poseidonion und der Säule der Rheginer erstreckt sich eine etwa sechs Stadien breite Enge des Sundes (wenig mehr beträgt die kürzeste Überfahrt). Von der Säule sind es hundert Stadien nach Rhegion, wobei der Sund auf dem Weg zum äußeren, östlichen, Meer, der sogenannten Sizilischen See, bereits breiter wird.

6 Gegründet wurde Rhegion von den Chalkidiern, die aufgrund eines Orakels wegen Misswachs als Zehnt dem Apollon geweiht worden und später aus Delphi hierher ausgewandert sein sollen, wobei sie auch Andere aus der Heimat mitnahmen; nach Antiochos (FGrHist 555 F 9) hatten die Zanklaier die Chalkidier hergebeten und Antimnestos als Gründungsleiter eingesetzt. An der Gründung beteiligten sich auch die Flüchtlinge der Messenier im Peloponnes, die im politischen Streit von denen besiegt worden waren die den Spartanern keine Genugtuung geben wollten für die in Limnai vorgefallene Schändung der Jungfrauen (sie hatten nicht nur diese selber, die zur Verrichtung der heiligen Riten dorthin geschickt worden waren, vergewaltigt sondern auch die zur Hilfe Eilenden getötet). Die Flüchtlinge wichen daher nach Makiston aus und schickten zum Gott, wobei sie Apollon und Artemis vorwarfen dass dies ihr Lohn dafür sei dass sie ihnen zu ihrem Recht hatten verhelfen wollen, und fragten wie sie sich aus ihrem Verderben retten könnten. Apollon befahl ihnen zusammen mit den Chalkidiern nach Rhegion zu fahren und seiner Schwester dankbar zu sein: denn sie seien nicht ins Verderben gestürzt sondern gerettet, da sie ja nicht zusammen mit ihrer Heimat vernichtet werden würden, die bald darauf von den Spartiaten erobert werden würde; und sie gehorchten. Daher wurden die Führer der Rheginer bis Anaxilas immer aus dem messenischen Stamm bestallt. Antiochos (ebd.) sagt, in alter Zeit sei dieses ganze Gebiet von Sikelern und Morgeten bewohnt gewesen, doch diese seien später, vertrieben von den Oinotrern, nach Sizilien übergesetzt (nach Manchen hat auch Morgantion daher

258C. καὶ τὸ Μοργάντιον ἐντεῦθεν τὴν προσηγορίαν ἔχειν). | ἴσχυσε δὲ μέγιστον ἡ τῶν Ῥηγίνων πόλις καὶ περιοικίδας ἔσχε συχνὰς ἐπιτείχισμά τε ὑπῆρξεν ἀεὶ τῇ νήσῳ καὶ πάλαι καὶ νεωστὶ ἐφ' ἡμῶν, ἡνίκα Σέξτος Πομπήϊος ἀπέστησε τὴν Σικελίαν.

Ὠνομάσθη δὲ Ῥήγιον εἴθ', ὥς φησιν Αἰσχύλος (F 402), διὰ τὸ συμβὰν πάθος τῇ χώρᾳ ταύτῃ· ἀπορραγῆναι γὰρ ἀπὸ τῆς ἠπείρου τὴν Σικελίαν ὑπὸ σεισμῶν ἄλλοι τε κἀκεῖνος εἴρηκεν·

ἀφ' οὗ δὴ Ῥήγιον κικλήσκεται.

τεκμαίρονται δ' ἀπὸ τῶν περὶ τὴν Αἴτνην συμπτωμάτων καὶ τῶν κατ' ἄλλα μέρη τῆς Σικελίας καὶ τῶν κατὰ Λιπάραν καὶ τὰς περὶ αὐτὴν νήσους, ἔτι δὲ τῶν κατὰ τὰς Πιθηκούσσας καὶ τὴν προσεχῆ περαίαν ἅπασαν, οὐκ ἀπεικὸς ὑπάρχειν καὶ τοῦτο συμβῆναι. νυνὶ μὲν οὖν ἀνεῳγμένων τούτων τῶν στομάτων, δι' ὧν τὸ πῦρ ἀναφυσᾶται καὶ μύδροι καὶ ὕδατα ἐκπίπτει, σπάνιόν τι σείεσθαί φασι τὴν περὶ τὸν Πορθμὸν γῆν· τότε δὲ πάντων ἐμπεφραγμένων τῶν εἰς τὴν ἐπιφάνειαν πόρων ὑπὸ γῆς σμυχόμενον τὸ πῦρ καὶ τὸ πνεῦμα σεισμοὺς ἀπειργάζετο σφοδρούς, μοχλευόμενοι δ' οἱ τόποι πρὸς τὴν βίαν τῶν ἀνέμων ὑπεῖξάν ποτε καὶ ἀναρραγέντες ἐδέξαντο τὴν ἑκατέρωθεν θάλατταν καὶ ταύτην καὶ τὴν μεταξὺ τῶν ἄλλων τῶν ταύτῃ νήσων· καὶ γὰρ ἡ Προχύτη καὶ Πιθηκοῦσσαι ἀποσπάσματα τῆς ἠπείρου καὶ αἱ Καπρίαι καὶ ἡ Λευκωσία καὶ Σειρῆνες καὶ αἱ Οἰνωτρίδες (αἱ δὲ καὶ ἐκ τοῦ πελάγους ἀνέδυσαν, καθάπερ καὶ νῦν πολλαχοῦ συμβαίνει· τὰς μὲν γὰρ πελαγίας ἐκ βυθοῦ μᾶλλον ἀνενεχθῆναι πιθανόν, τὰς δὲ προκειμένας τῶν ἀκρωτηρίων καὶ πορθμῷ διῃρημένας ἐντεῦθεν ἀπερρωγέναι δοκεῖν εὐλογώτερον). πλὴν εἴτε διὰ ταῦτα τοὔνομα τῇ πόλει γέγονεν εἴτε διὰ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς πόλεως, ὡς ἂν βασίλειον τῇ Λατίνῃ φωνῇ προσαγορευσάντων Σαυνιτῶν διὰ τὸ τοὺς ἀρχηγέτας αὐτῶν κοινωνῆσαι Ῥωμαίοις τῆς πολιτείας καὶ ἐπὶ πολὺ χρήσασθαι τῇ Λατίνῃ διαλέκτῳ, πάρεστι σκοπεῖν ὁποτέρως ἔχει τἀληθές.

Ἐπιφανῆ δ' οὖν πόλιν οὖσαν καὶ πολλὰς μὲν πόλεις οἰκίσασαν, πολλοὺς δ' ἄνδρας παρασχομένην ἀξίους λόγου — τοὺς μὲν κατὰ πολιτικὴν ἀρετήν,

5–25 *Eust. D. P. 277, 28–36 **19 sq.** Eust. D. P. 280, 34 sq.

31 ἀπὸ τῶν Μοργήτων post προσηγορίαν add. codd.: delevi **3** καὶ ante ἐφ' add. C Σέξτος ed. pr.: σέξστος A[t] q, σέκστος A[mg], σέστος BC **5** ὡς αἰσχύλος φησί E **9** κατὰ τὰ ἄλλα E **11** καὶ ante τῶν add. X **12** {τούτων} Korais **15** ὑπὸ γῆν E συνεχόμενον Xylander **17 sq.** θάλασσ- E **19** καὶ αἱ Πιθ. E πιθήκουσαι C ἀποσπάσματά ⟨εἰσι⟩ Korais καπρέαι q **20** σειρηνοῦσσαι X; αἱ Σειρηνοῦσσαι Korais αἱ prius om. EX **23** διειργομένας X δοκεῖ Madvig (Adv. 1, 544) **24** ταῦτα E: ταύτην cett. (unde τὴν αἰτίαν add. q[mg], ed. pr.) **25** λατίνων E ⟨τῶν⟩ Σαυνιτῶν Korais **27** τὸ ἀληθές C **28** ⟨τὴν⟩ πόλιν?

258 seinen Namen). Die Stadt der Rheginer ist sehr mächtig gewesen, hat viele Städte im Umkreis besessen und immer ein Bollwerk gegen die Insel gebildet, nicht nur vor alters sondern auch jüngst zu unserer Zeit, als Sextus Pompeius Sizilien selbständig gemacht hatte.

Seinen Namen hat Rhegion entweder, wie Aischylos sagt (F 402), von dem Naturereignis das dieses Land betroffen hat: Sizilien sei nämlich durch Erdbeben vom Festland losgerissen worden, sagt mit Anderen auch jener:

wovon denn Rhegion den Namen trägt.

Und man schließt aus den Phänomenen am Ätna und denen in anderen Teilen Siziliens sowie in Lipara und den umliegenden Inseln, ferner aus denen in Pithekussai und dem ganzen gegenüberliegenden Festland, dass es nicht unwahrscheinlich ist dass auch dies sich ereignet hat. Heute freilich, wo all diese Mündungen geöffnet sind, durch die das Feuer emporgeblasen wird und glühende Steine und Wasserschwälle hervorbrechen, soll die Erde am Sund ziemlich selten beben. Damals aber, als alle Durchgänge zur Oberfläche verstopft waren, haben das unter der Erde schwelende Feuer und die Luft schwere Erdbeben verursacht, gaben die Gegenden, emporgehoben, schließlich der Gewalt der Winde nach, rissen auseinander und nahmen das Meer zu beiden Seiten auf, sowohl dieses als das zwischen den anderen dortigen Inseln: denn auch Prochyte und Pithekussai sind Absprengsel vom Festland, ebenso wie Kapriai, Leukosia, die Sirenen und die Oinotriden (andere sind auch aus dem Meer aufgetaucht, wie das auch jetzt noch vielerorts geschieht; denn bei den mitten im Meer liegenden ist es eher wahrscheinlich dass sie sich aus der Tiefe emporgehoben haben, während es bei denen die vor den Vorgebirgen liegen und durch einen Sund von ihnen getrennt sind plausibler ist anzunehmen dass sie von dort losgerissen worden sind). Aber ob die Stadt ihren Namen aus diesem Grunde bekommen hat oder wegen des Ansehens der Stadt, indem die Samniten sie in lateinischer Sprache gleichsam als Königssitz bezeichnet hätten, da ihre Stammväter zusammen mit den Römern ein Gemeinwesen bildeten und sich weitgehend der lateinischen Sprache bedienten – es mag sich jeder ein Urteil darüber bilden welche dieser beiden Auffassungen die richtige ist.

Diese Stadt indessen, die angesehen war, viele Städte gegründet und viele Männer von Bedeutung – teils wegen staatsmännischer Tüchtigkeit, teils

τοὺς δὲ κατὰ παιδείαν — κατασκάψαι Διονύσιον αἰτιασάμενον ὅτι αἰτησαμένῳ κόρην πρὸς γάμον τὴν τοῦ δημίου θυγατέρα προὔτειναν· ὁ δ' υἱὸς αὐτοῦ μέρος τι τοῦ κτίσματος ἀναλαβὼν Φοιβίαν ἐκάλεσεν. ἐπὶ δὲ Πύρρου ἡ τῶν Καμπανῶν φρουρὰ παρασπονδηθέντας διέφθειρε τοὺς πλείστους. μικρὸν
259C. δὲ πρὸ τῶν Μαρσικῶν καὶ σεισμοὶ κατήρειψαν πολὺ τῆς κατοικίας. Πομπήϊον δ' ἐκβαλὼν τῆς Σικελίας ὁ Σεβαστὸς Καῖσαρ ὁρῶν λιπανδροῦσαν τὴν πόλιν συνοίκους ἔδωκεν αὐτῇ τῶν ἐκ τοῦ στόλου τινάς, καὶ νῦν ἱκανῶς εὐανδρεῖ.

Ἀπὸ δὲ τοῦ Ῥηγίου πλέοντι πρὸς ἕω Λευκοπέτραν καλοῦσιν ἄκραν ἀπὸ 7
τῆς χρόας ἐν πεντήκοντα σταδίοις, εἰς ἥν τελευτᾶν φασι τὸ Ἀπεννῖνον ὄρος. ἐντεῦθεν δὲ Ἡράκλειον, ὃ δὴ τελευταῖον ἀκρωτήριον νεύει πρὸς μεσημβρίαν· κάμψαντι γὰρ εὐθὺς ὁ πλοῦς λιβὶ μέχρι πρὸς ἄκραν Ἰαπυγίαν (εἶτ' ἐκκλίνει πρὸς ἄρκτον ἀεὶ καὶ μᾶλλον καὶ πρὸς τὴν ἑσπέραν ἐπὶ τὸν κόλπον τὸν Ἰόνιον). μετὰ δὲ τὸ Ἡράκλειον ἄκρα τῆς Λοκρίδος, ἣ καλεῖται Ζεφύριον, ἔχουσα τοῖς ἑσπερίοις ἀνέμοις λιμένα (ἐξ οὗ καὶ τοὔνομα). εἶθ' ἡ πόλις οἱ Λοκροὶ οἱ Ἐπιζεφύριοι, Λοκρῶν ἄποικοι τῶν ἐν τῷ Κρισαίῳ κόλπῳ μικρὸν ὕστερον τῆς Κρότωνος καὶ Συρακουσσῶν κτίσεως ἀποικισθέντες ὑπὸ Εὐάνθους (Ἔφορος δ' [FGrHist 70 F 138] οὐκ εὖ, τῶν Ὀπουντίων Λοκρῶν ἀποίκους φήσας)· ἔτη μὲν οὖν τρία ἢ τέτταρα ᾤκουν ἐπὶ τῷ Ζεφυρίῳ, εἶτα μετήνεγκαν τὴν πόλιν συμπραξάντων καὶ Συρακουσσίων ἅμα Ταραντίνοις (καὶ ἔστιν ἐκεῖ κρήνη Λοκρία, ὅπου οἱ Λοκροὶ ἐστρατοπεδεύσαντο). εἰσὶ δ' ἀπὸ

259 5–7 Eust. D. P.* 232, 25 sq. *277, 36–8   10 sq. Eust. D. P. 281, 27–9

30 κατασκάψαι ⟨φασὶ⟩ Madvig (Adv. 1, 544)   32 Φοίβειαν Meineke (Vind. 59)   ἐπὶ δὲ Πύρρου ἡ Wesseling (Diod. 2, 117[72]), Siebenkees: ἐπὶ πύρρου. ἡ δὲ codd.; ἐπὶ Πύρρου δ' ἡ Meineke   34 κατήρειψαν n: -ριψαν ABC   259 2 ὁ k, Korais: om. ABC   λιπανδροῦσαν Cobet ms. (cf. 364, 36 comm.): λειπ- codd.   3 αὐτῇ k, ed. pr.: -ῷ ABC n[ac] (ut vid.) q; -οῖς n[pc]   6 τελευτᾶν E: -ᾷ cett.   φησι A   Ἀπεννῖνον scripsi (vide 201, 32 comm.): ἀπέννινον codd.   7 δὲ om. E   ἀκρωτήριον ⟨ὃν⟩ Meineke (praestare τελευταῖον ⟨ὃν⟩ monet Holwerda)   8 λιβὶ A: λείβει BC   9 καὶ post. om. E   10 Ἰόνιον E (coniecit Korais): ἰώ- cett.   11 ⟨προσεχῆ⟩ τοῖς Jones   τοῖς om. Eust.   12 Λοκρῶν E (cf. X) (coniecit Korais): ἐπεὶ λοκρῶν cett.   Κρισαίῳ X: κρισσαίῳ E, κραισῴῳ A, κραισώῳ BC   13 ἀπὸ post τῆς add. codd.: del. Korais; ante τῆς transponendum esse coniecit Groskurd   Συρακουσσῶν AC: συρρακουσῶν B, συρακουσίων E; συρακουσῶν nq   κτίσεως E[s] n (e correctura, ut vid.): κρί- cett.   16 Συρακουσσίων AC: συρρακουσίων B; συρακουσίων nq   Ταραντίνοις Müller (975 ad 215, 38): γὰρ οὗτοι ἐν οἷς codd.; γὰρ οὗτοι ἐνῴκουν sim. Casaubonus, γὰρ οὗτοι ἐνῳκίσαντο αὐτοῖς Groskurd, τούτοις· ἐν οἷς Korais   16 sq. verba καὶ ἔστιν — ἐστρατοπεδεύσαντο post 15 Ζεφυρίῳ transponenda esse haud male coniecit Kramer

wegen ihrer Gelehrsamkeit — hervorgebracht hatte, soll Dionysios dem Erdboden gleichgemacht haben unter der Beschuldigung dass sie ihm, als er um ein Mädchen zum Heiraten bat, die Tochter des Henkers angeboten hatten; sein Sohn baute einen Teil der Stadt wieder auf und nannte sie Phoibia. Zur Zeit des Pyrrhos hat die Garnison der Kampaner die meisten Einwohner vertragsbrecherisch umgebracht. Und kurz vor dem Marsischen
259 Krieg haben auch Erdbeben einen großen Teil der Wohnbauten einstürzen lassen. Als er Pompeius aus Sizilien vertrieben hatte, hat Caesar Augustus, da er sah dass es der Stadt an Bewohnern fehlte, ihr einen Teil der Flottenmannschaft als Mitsiedler gegeben, und jetzt ist sie ziemlich volkreich.

Von Rhegion nach Osten schiffend kommt man nach fünfzig Stadien an 7
ein Kap, das nach seiner Farbe Leukopetra ('Weißenfels') genannt wird (und das Ende des Apenninen-Gebirges bilden soll), und von dort nach Herakleion, dem letzten nach Süden ausgerichteten Vorgebirge: denn sobald man es umschifft hat, geht die Fahrt mit Südwestwind zur Iapygischen Landspitze (danach biegt die Küste immer weiter nach Norden und nach Westen zum Ionischen Golf). Nach Herakleion kommt eine Landspitze des Lokrischen, die Zephyrion genannt wird und einen gegen westliche Winde geschützten Hafen hat (daher auch der Name), dann die Stadt Lokroi Epizephyrioi, eine Pflanzstadt der Lokrer am Krisäischen Golf, die kurz nach der Gründung von Kroton und Syrakus von Euanthes gegründet wurde (Ephoros [FGrHist 70 F 138] hat unrecht wenn er behauptet, es sei eine Pflanzstadt der Opuntischen Lokrer). Drei oder vier Jahre wohnten sie auf dem Zephyrion, dann verlegten sie ihre Stadt unter Mitbeteiligung der Syrakusaner zusammen mit den Tarantinern (und es gibt dort einen Brunnen Lokria, wo die Lokrer ihr Feldlager hatten). Von Rhegion bis Lokroi sind es

Ῥηγίου μέχρι Λοκρῶν ἑξακόσιοι στάδιοι. ἵδρυται δ' ἡ πόλις ἐπ' ὀφρύος, ἣν Ἐσῶπιν καλοῦσι.

8 Πρῶτοι δὲ νόμοις ἐγγράπτοις χρήσασθαι πεπιστευμένοι εἰσί. καὶ πλεῖστον χρόνον εὐνομηθέντας Διονύσιος ἐκπεσὼν ἐκ τῆς Συρακουσσίων ἀνομώτατα πάντων διεχρήσατο· ὅς γε προεγάμει μὲν παρεισιὼν εἰς τὸ δωμάτιον τὰς νυμφοστολισθείσας, συναγαγὼν δὲ τὰς ὡραίας παρθένους περιστερὰς κολοπτέρους ἐν τοῖς συμποσίοις ἠφίει κἀκείνας ἐκέλευσε θηρεύειν γυμνάς, τινὰς δὲ καὶ σανδάλια ὑποδουμένας ἄζυγα — τὸ μὲν ὑψηλόν, τὸ δὲ ταπεινόν — περιδιώκειν τοῦ ἀπρεποῦς χάριν. δίκας μέντοι ἔτισεν ἐπειδὴ πάλιν εἰς τὴν Σικελίαν ἐπανῆλθεν ἀναληψόμενος τὴν ἀρχήν. καταλύσαντες γὰρ οἱ Λοκροὶ τὴν φρουρὰν ἠλευθέρωσάν σφας καὶ τῆς γυναικὸς αὐτοῦ καὶ τῶν παίδων κύριοι κατέστησαν (δύο δ' ἦσαν θυγατέρες καὶ τῶν υἱῶν ὁ νεώτερος, ἤδη μειράκιον· ἅτερος γάρ, Ἀπολλοκράτης, συνεστρατήγει τῷ πατρὶ τὴν κάθοδον). πολλὰ δὲ δεομένῳ τῷ Διονυσίῳ καὶ αὐτῷ καὶ Ταραντίνοις ὑπὲρ 260C. αὐτοῦ, προέσθαι τὰ σώματα ἐφ' οἷς ἂν ἐθελήσωσιν, οὐκ ἔδοσαν, | ἀλλὰ πολιορκίαν ὑπέμειναν καὶ πόρθησιν τῆς χώρας, τὸν δὲ θυμὸν εἰς τὰς θυγατέρας τὸν πλεῖστον ἐξέχεαν· καταπορνευθείσας γὰρ ἐστραγγάλισαν, εἶτα καύσαντες τὰ σώματα κατήλεσαν τὰ ὀστᾶ καὶ κατεπόντωσαν.

Τῆς δὲ τῶν Λοκρῶν νομογραφίας μνησθεὶς Ἔφορος (FGrHist 70 F 139) — ἣν Ζάλευκος συνέταξεν ἔκ τε τῶν Κρητικῶν νομίμων καὶ Λακωνικῶν καὶ ἐκ τῶν Ἀρεοπαγιτικῶν — φησὶν ἐν τοῖς πρῶτον καινίσαι τοῦτο τὸν Ζάλευκον ὅτι τῶν πρότερον τὰς ζημίας τοῖς δικασταῖς ἐπιτρεψάντων ὁρίζειν ἐφ'

20 sq. Eust. D. P. 281, 29–31

19 Ἐπῶπιν Meineke (ad St. B. 275, 3. Vind. 59) **20** νόμοις ἐγγράπτοις AX: νόμους ἐν γραπτοῖς BC, νόμοις γραπτοῖς Eust.; νόμοις ἐγγραπτοῖς Casaubonus **20 sq.** πολὺν pro πλεῖστον Eust. **21** Συρακουσσίων AC: συρρακουσίων B; συρακουσίων nq **23** νυμφοστοληθείσας X συνάγων Plan., Korais **23 sq.** κολοπτέρους Meineke (Vind. 60), v. Herwerden (438 sq.): ὁλο- codd. **24** ἐκέλευεν X; ἐκέλευε nq^{ac} (ut vid.) θηρεύειν Meineke (Vind. 60): γυρεύειν codd.; ἀγρεύειν Böttiger (Journal des Luxus u. der Moden 15, 1800, 66**/67^{0}), L. Dindorf (ThGL 2, 832 D) **26** ἐπιδιώκειν q, περι⟨στερὰς⟩ διώκειν Aly, περισκιμπάζειν? Müller (976 ad 215, 50) ἔφασαν post περιδιώκειν add. codd. (unde 25 τινες scripserunt o^{s}, Plan., Korais; sed τινας Plan. in margine, Korais in addendis [1, ϛα'.3, 463]): del. Kramer ('Suspecta vox' iam Casaubonus); φάσσας Böttiger l. c. (ad 24), Anon. Heidelb. (294), τὰς φάσσας Groskurd, ὀκλαδὸν? Müller, σφαδαζούσας Piccolos (ap. Müller) **28** ἠλευθέρωσάν σφας AX: -θέρωσαν σφὰς BC, -θέρωσαν σφᾶς ⟨αὐτοὺς⟩ Aly **28 sq.** παίδων B: παιδίων cett. **29** ἦσαν scripsi: ἦσάν οἱ A, ἦσαν οἱ C, ἦσαν αἱ B **31** καὶ αὐτῷ X: καὐτῷ cett. (κὰὐτῶ C) **32** σώματα n^{γρ}: πράγματα ABCX ἐφ' n^{pc}, Xylander: ἐν ABCX **260 3** ἐστραγγάλισαν X: -λησαν cett. **7** Ἀρεοπαγιτικῶν n: ἀρεοπαγει- A, ἀρεοπαγη- C, ἀρεωπαγη- B πρῶτον scripsi: πρώτοις codd. τοῦτο Korais: -ον codd.

sechshundert Stadien. Die Stadt liegt auf einem Rücken, der Esopis genannt wird.

8 Man glaubt dass sie die ersten sind die geschriebene Gesetze hatten. Nachdem sie sehr lange in guter Gesetzesordnung gelebt hatten, ist Dionysios, als er aus dem Gebiet der Syrakusaner vertrieben worden war, wider alle Gesetze mit ihnen umgegangen: pflegte er doch, in ihre Kammer eindringend, mit den zur Hochzeit herausgeputzten Bräuten vorher die Ehe zu vollziehen; ferner ließ er bei Trinkgelagen Tauben mit gestutzten Flügeln los und befahl den mannbaren Jungfrauen, die er versammelt hatte, sie nackt zu haschen; manche mussten auch ungleiche Sandalen – eine hohe und eine niedrige – anziehen und um der Unanständigkeit willen so umherrennen. Doch hat er dafür gebüßt als er wieder nach Sizilien zurückgekehrt war um die Herrschaft wiederzugewinnen. Durch Beseitigung der Garnison befreiten die Lokrer sich nämlich und bekamen seine Frau und seine Kinder in ihre Macht (es waren zwei Töchter und der jüngere Sohn, bereits ein Jüngling; der ältere, Apollokrates, leitete zusammen mit seinem Vater dessen Rückführung). Obwohl nicht nur Dionysios selber sondern auch, für ihn eintretend, die Tarantiner dringend baten, die Personen, zu welchen Be- 260 dingungen auch immer, freizugeben, gaben sie sie nicht, sondern nahmen eine Belagerung und die Verwüstung ihres Landes hin; ihre Wut aber ließen sie zum größten Teil an den Töchtern aus: nachdem sie sie gezwungen hatten sich zu prostituieren, haben sie sie erwürgt und danach ihre Leichen verbrannt, die Gebeine zermahlen und ins Meer geschüttet.

Bei seiner Erwähnung der Gesetzesaufzeichnung der Lokrer – die Zaleukos aus den kretischen und spartanischen und aus den areopagitischen Gebräuchen zusammengestellt hat – sagt Ephoros (FGrHist 70 F 139), Zaleukos habe vor allem die Neuerung eingeführt dass, während die früheren Ge-

ἑκάστοις τοῖς ἀδικήμασιν ἐκεῖνος ἐν τοῖς νόμοις διώρισεν ἡγούμενος τὰς μὲν γνώμας τῶν δικαστῶν οὐχὶ τὰς αὐτὰς εἶναι περὶ τῶν αὐτῶν, δεῖν δὲ τὰς αὐτὰς ⟨εἶναι τὰς ζημίας⟩· ἐπαινεῖ δὲ καὶ τὸ ἁπλουστέρως περὶ τῶν συμβολαίων διατάξαι. Θουρίους δ' ὕστερον ἀκριβοῦν θέλοντας πέρα τῶν Λοκρῶν ἐνδοξοτέρους μὲν γενέσθαι, χείρονας δέ· εὐνομεῖσθαι γὰρ οὐ τοὺς ἐν τοῖς νόμοις ἅπαντα φυλαττομένους τὰ τῶν συκοφαντῶν, ἀλλὰ τοὺς ἐμμένοντας τοῖς ἁπλῶς κειμένοις (τοῦτο δὲ καὶ Πλάτων εἴρηκεν [cf. Rep. 405 a], ὅτι παρ' οἷς πλεῖστοι νόμοι καὶ δίκαι, παρὰ τούτοις καὶ βίοι μοχθηροί, καθάπερ καὶ παρ' οἷς ἰατροὶ πολλοί, καὶ νόσους εἰκὸς εἶναι πολλάς).

9 Τοῦ δὲ Ἄληκος ποταμοῦ τοῦ διορίζοντος τὴν Ῥηγίνην ἀπὸ τῆς Λοκρίδος βαθεῖαν φάραγγα διεξιόντος ἴδιόν τι συμβαίνει τὸ περὶ τοὺς τέττιγας· οἱ μὲν γὰρ ἐν τῇ τῶν Λοκρῶν περαίᾳ φθέγγονται, τοῖς δ' ἀφώνοις εἶναι συμβαίνει. τὸ δ' αἴτιον εἰκάζουσιν ὅτι τοῖς μὲν παλίνσκιόν ἐστι τὸ χωρίον, ὥστ' ἐνδρόσους ὄντας μὴ διαστέλλειν τοὺς ὑμένας· τοὺς δ' ἡλιαζομένους ξηροὺς καὶ κερατώδεις ἔχειν, ὥστ' ἀπ' αὐτῶν εὐφυῶς ἐκπέμπεσθαι τὸν φθόγγον. ἐδείκνυτο δ' ἀνδριὰς ἐν Λοκροῖς Εὐνόμου τοῦ κιθαρῳδοῦ τέττιγα ἐπὶ τῇ κιθάρᾳ καθήμενον ἔχων· φησὶ δὲ Τίμαιος (FGrHist 566 F 43) Πυθίοις ποτὲ ἀγωνιζομένους τοῦτόν τε καὶ Ἀρίστωνα Ῥηγῖνον ἐρίσαι περὶ τοῦ κλήρου· τὸν μὲν δὴ Ἀρίστωνα δεῖσθαι τῶν Δελφῶν ἑαυτῷ συμπράττειν· ἱεροὺς γὰρ εἶναι τοῦ θεοῦ τοὺς προγόνους αὐτοῦ καὶ τὴν ἀποικίαν ἐνθένδε ἐστάλθαι· τοῦ δ' Εὐνόμου φήσαντος ἀρχὴν μηδὲ μετεῖναι ἐκείνοις τῶν περὶ φωνὴν ἀγωνισμάτων, παρ' οἷς καὶ οἱ τέττιγες εἶεν ἄφωνοι, τὰ εὐφθογγότατα τῶν ζῴων, ὅμως εὐδοκιμεῖν μηδὲν ἧττον τὸν Ἀρίστωνα καὶ ἐν ἐλπίδι τὴν νίκην

18–34 *Eust. D. P. 281, 43–282, 10

10 sq. add. Jacoby; ⟨εἶναι ἀεὶ τὰς ζημίας· ὅπερ ἄξιον⟩ Casaubonus (11 ἐπαινεῖν legens), ⟨εἶναι⟩ Korais; δεῖν δὲ ⟨εἶναι⟩ τὰς αὐτάς Kramer, ⟨τὰς δὲ ζημίας⟩ δεῖν εἶναι τὰς αὐτάς Meineke (prob. Cobet [Misc. 130] ⟨ἀεί⟩ post αὐτῶν addens), δεῖν δὲ ⟨τὰς ζημίας τῶν αὐτῶν ἁμαρτημάτων εἶναι⟩ τὰς αὐτάς Niese (teste Aly) **11** ἐπαινεῖ δὲ Korais: ἐπαινεῖν codd. περὶ τῶν Meineke: περὶ τῶν αὐτῶν codd.; αὐτὸν περὶ τῶν Groskurd, περὶ Jacoby **12 sq.** πέρα τῶν Λοκρῶν n^{pc}o: παρὰ τῶν λοκρῶν A, παρὰ τῶν ἄκρων BC; περὶ τῶν αὐτῶν Groskurd; περιττῶς, Λοκρῶν? Korais **14** ἅπαντα n, Xylander (*omnia* iam Guarino, unde [cf. Diller 1975, 135 sq.] ἅπαντα j^{pc}): -ας ABC **15-7** {τοῦτο — πολλάς} Cobet (Misc. 190) **18** ἄληκος nq **19** συμβαίνει X: -ειν cett. **20** post τοῖς δ' excidisse ἐν τῇ Ῥηγίνῃ vel ἐν τῇ τῶν Ῥηγίνων vel ἀντικειμένοις vel ἐν τῇ ἀντικειμένῃ coniecit Groskurd **21** ὁλόσκιον Eust. **22 sq.** τοὺς δ' ἡλιαζομένους (pot. qu. 23 εἶναι [cf. Eust.] pro ἔχειν) Kramer: τοῖς δ' ἡλιαζομένοις codd. (unde 23 ἔχειν ⟨'συμβαίνει vel συμβέβηκεν vel simile'⟩ Niese ms.) **23** εὐφώνως? Korais **24** δ⟨ὲ καὶ⟩? Korais **25** τῇ κιθάρᾳ Eust.: τὴν κιθάραν codd. **26 sq.** κλήρου suspectum habuit Meineke; κλάδου ('Palmzweig') Kothe (Jahrbb. f. class. Philol. 137, 1888, 826)

setzgeber es den Richtern überlassen hatten, die Strafe für die einzelnen Vergehen zu bestimmen, *er* sie in den Gesetzen festlegte, weil er der Ansicht war dass die Urteile der Richter bei den gleichen Vergehen nicht die gleichen seien, die Strafen aber die gleichen sein müssten; er lobt auch die mehr globale Art seiner Bestimmungen über Privatverträge; die Thurier, die es später genauer machen wollten als die Lokrer, seien zwar berühmter geworden, hätten es aber schlechter gemacht: denn in guter Gesetzesordnung lebten nicht die die sich in ihren Gesetzen gegen sämtliche Schliche absichern, sondern die die sich an das global Festgelegte halten (das hat auch Platon gesagt [vgl. Rep. 405 a]: wo es die meisten Gesetze und Prozesse gebe, dort sei das Leben schlecht, ebenso wie man dort wo es viele Ärzte gibt auch viele Krankheiten erwarten könne).

9 Dort wo der Fluss Alex, der die Grenze zwischen dem Rheginischen und dem Lokrischen bildet, durch eine tiefe Schlucht läuft, begegnet etwas Eigentümliches bei den Zikaden: die auf dem lokrischen Ufer nämlich schallen laut, die anderen dagegen sind stumm. Die Ursache, so vermutet man, liegt darin dass bei den einen der Ort Schatten hat, so dass sie, von Tau benetzt, ihre Membranen nicht auseinanderbreiten, bei den anderen dagegen, die von der Sonne beschienen werden, die Membranen trocken und hornig sind, so dass daraus von selbst der Schall hervorgebracht wird. Es wurde in Lokroi eine Statue des Kitharoden Eunomos gezeigt, der auf seiner Kithara eine Zikade sitzen hatte; Timaios sagt (FGrHist 566 F 43), als dieser und der Rheginer Ariston einmal bei den Pythischen Spielen gegeneinander antraten, hätten sie Streit bekommen über das Los; da habe Ariston die Delpher gebeten ihn zu unterstützen: seine Vorfahren seien ja dem Gott geweiht gewesen und die Siedler von hier ausgesandt worden; Eunomos dagegen sagte, jene dürften überhaupt gar nicht an Wettkämpfen teilnehmen in denen es um die Stimme gehe, wo doch bei ihnen sogar die Zikaden, die wohltönendsten Lebewesen, stumm seien; trotzdem sei Ariston Favorit gewesen

ἔχειν, νικῆσαι μέντοι τὸν Εὔνομον καὶ ἀναθεῖναι τὴν λεχθεῖσαν εἰκόνα ἐν τῇ πατρίδι, ἐπειδὴ κατὰ τὸν ἀγῶνα μιᾶς τῶν χορδῶν ῥαγείσης ἐπιπτὰς τέττιξ ἐκπληρώσειε τὸν φθόγγον.

261C. Τὴν δ' ὑπὲρ τῶν πόλεων τούτων μεσόγαιαν Βρέττιοι κατέχουσι, καὶ πόλις ἐνταῦθα Μαμέρτιον καὶ ὁ δρυμὸς ὁ φέρων τὴν ἀρίστην πίτταν — τὴν Βρεττίαν —, ὃν Σίλαν καλοῦσιν, εὔδενδρος τε καὶ εὔυδρος, μῆκος ἑπτακοσίων σταδίων.

Μετὰ δὲ Λοκροὺς Σάγρα ⟨ποταμός⟩ (ὃν θηλυκῶς ὀνομάζουσιν), ἐφ' οὗ 10 βωμοὶ Διοσκούρων, περὶ οὓς Λοκροὶ μύριοι μετὰ Ῥηγίνων πρὸς δεκατρεῖς μυριάδας Κροτωνιατῶν συμβαλόντες ἐνίκησαν· ἀφ' οὗ τὴν παροιμίαν πρὸς τοὺς ἀπιστοῦντας ἐκπεσεῖν φασιν (Zenob. Ath. 1, 58. vulg. 2, 17) 'ἀληθέστερα τῶν ἐπὶ Σάγρᾳ' (προσμεμυθεύκασι δ' ἔνιοι καὶ διότι αὐθήμερον τοῦ ἀγῶνος ἐνεστῶτος Ὀλυμπίασιν ἀπαγγελθείη τοῖς ἐκεῖ τὸ συμβὰν καὶ εὑρεθείη τὸ τάχος τῆς ἀγγελίας ἀληθές)· ταύτην δὲ τὴν συμφορὰν αἰτίαν τοῖς Κροτωνιάταις γενέσθαι φασὶ τοῦ μὴ πολὺν ἔτι συμμεῖναι χρόνον διὰ τὸ πλῆθος τῶν τότε πεσόντων ἀνδρῶν. μετὰ δὲ τὴν Σάγραν Ἀχαιῶν κτίσμα Καυλωνία (πρότερον δ' Αὐλωνία λεγομένη διὰ τὸν προκείμενον αὐλῶνα)· ἔστι δ' ἔρημος· οἱ γὰρ ἔχοντες εἰς Σικελίαν ὑπὸ τῶν βαρβάρων ἐξέπεσον καὶ τὴν ἐκεῖ Καυλωνίαν ἔκτισαν. μετὰ δὲ ταύτην Σκυλλήτιον, ἄποικος Ἀθηναίων τῶν μετὰ Μενεσθέως (νῦν δὲ Σκυλλάκιον καλεῖται)· Κροτωνιατῶν δ' ἐχόντων Διονύσιος Λοκροῖς προσώρισεν. ἀπὸ δὲ τῆς πόλεως καὶ ὁ κόλπος Σκυλλητικὸς ὠνόμασται ⟨ὁ⟩ ποιῶν τὸν εἰρημένον ἰσθμὸν (254, 31 sqq.) πρὸς τὸν Ἱππωνιάτην κόλπον. ἐπεχείρησε δ' ὁ Διονύσιος καὶ διατειχίζειν τὸν ἰσθμὸν στρατεύσας ἐπὶ Λευκανούς, λόγῳ μὲν ὡς ἀσφάλειαν παρέξων ἀπὸ τῶν ἐκτὸς βαρβάρων τοῖς ἐντὸς ⟨τοῦ⟩ ἰσθμοῦ, τὸ δ' ἀληθὲς λῦσαι τὴν πρὸς ἀλλήλους κοινωνίαν τῶν Ἑλλήνων βουλόμενος, ὥστ' ἄρχειν ἀδεῶς τῶν ἐντός· ἀλλ'

33 sq. *Psell. Or. min. 37, 263 sq. Littlewood

33 ἐπιπτὰς Fr. Goeller (De situ et origine Syracusarum, Lipsiae 1818, 303), Kunze (1892, 66): ἐπιστὰς codd., Eust. 261 1 μεσόγαιαν q: μεσογαῖαν AX, μεσογαίαν BC 2 sq. τὴν Βρεττίαν, ὃν Palmerius (296): ἣν Βρεττιάνιον codd. (unde Σίλαν om. n) 3 τε Korais: δὲ ABC, om. E 5 Σάγρα EX: -ας ABC (unde ὃν ⟨καὶ⟩ Groskurd) add. Meineke (Vind. 61; ipse Σάγρα [ποταμό]ς scripsit) 6 Ῥηγίνων ⟨πεντακισχιλίων⟩ Groskurd coll. Iustin. 20, 3, 4 8 φασιν Xylander: φη- codd. 12 γενέσθαι excidit ap. Kramerum συμμεῖναι A: συμβαίνει B, συμβαίνειν C 14 {δ'} Korais 15 εἰς Σικελίαν Korais: ἐν σικελίᾳ codd. 16 σκυλη- EX 17 Σκυλλάκιον A: σκυλά- BCX 18 προσώρισεν Meineke (Vind. 62): μέρος ὥρισεν codd. σκυλη- X 19 add. Kallenberg (1912, 180) 20 διατειχίζειν n^{pc}q: διὰ τοῦ τειχίζειν ABC; διατειχίζειν τοῦτον Aly 22 addidi

und habe gute Hoffnung auf den Sieg gehabt – doch Eunomos habe gesiegt und in seiner Heimat das besagte Bildnis geweiht weil, als während des Wettstreits eine seiner Saiten sprang, eine Zikade herangeflogen kam und den Ton ergänzt habe.

261 Das Binnenland oberhalb dieser Städte haben die Brettier inne, und es gibt dort eine Stadt Mamertion und den Wald der das beste Pech – das Brettische – liefert und den man Sila nennt; er ist reich an Bäumen und Wasser und hat eine Länge von siebenhundert Stadien.

Nach Lokroi kommt der Fluss Sagra (den man mit einem weiblichen Namen bezeichnet), an dessen Ufer sich Altäre der Dioskuren befinden bei 10 denen zehntausend Lokrer zusammen mit Rheginern eine Schlacht gegen hundertdreißigtausend Krotoniaten geliefert und gesiegt haben; daher soll das gegen Ungläubige gebrauchte Sprichwort 'wahrer als das Geschehen an der Sagra' (Zenob. Ath. 1, 58. vulg. 2, 17) in Schwang gekommen sein (Manche haben noch hinzugefabelt, an demselben Tag habe der Wettkampf in Olympia begonnen und sei das Ereignis den dort Versammelten gemeldet worden, und die Schnelligkeit der Benachrichtigung habe sich als wahr erwiesen); diese Katastrophe soll der Grund gewesen sein weshalb die Krotoniaten nicht lange mehr fortbestanden haben: die Zahl der damals Gefallenen war zu groß gewesen. Nach der Sagra kommt das von den Achaiern gegründete Kaulonia (früher wegen des davor liegenden Tales [*aulon*] Aulonia genannt); es ist verlassen, denn seine Bewohner sind von den Barbaren nach Sizilien vertrieben worden und haben das dortige Kaulonia gegründet. Danach kommt Skylletion, eine Pflanzstadt der Athener unter Menestheus (jetzt wird sie Skyllakion genannt); sie war im Besitz der Krotoniaten, wurde jedoch von Dionysios den Lokrern zugeteilt. Von der Stadt hat auch der Skylletische Golf seinen Namen, der die schon erwähnte Landenge (254, 31 ff.) gegen den Hipponiatischen Golf bildet. Dionysios hatte sogar die Absicht gegen die Lukaner zu ziehen und die Landenge mit einer Mauer abzusperren, angeblich um den innerhalb der Landenge Wohnenden Sicherheit vor den Barbaren von außerhalb zu bieten, in Wirklichkeit aber weil er die Verbindung der Griechen miteinander lösen wollte, um so die innerhalb Wohnenden unbekümmert beherrschen zu können; aber das Ein-

ἐκώλυσαν οἱ ἐκτὸς εἰσελθόντες. μετὰ δὲ τὸ Σκυλλήτιον ἡ Κροτωνιᾶτις χώ- 11
ρα καὶ τῶν Ἰαπύγων ἄκραι τρεῖς, μετὰ δὲ ταύτας τὸ Λακίνιον, Ἥρας ἱερὸν
πλούσιόν ποτε ὑπάρξαν καὶ πολλῶν ἀναθημάτων μεστόν.

Τὰ διαστήματα δ' οὐκ εὐκρινῶς λέγεται. πλὴν ὥς γε ἐπὶ τὸ πολὺ σταδί-
ους ἀπὸ Πορθμοῦ μέχρι Λακινίου Πολύβιος (34, 11, 10 sq.) ἀποδίδωσι χιλί-
ους καὶ τριακοσίους, ἐντεῦθεν δὲ καὶ δίαρμα εἰς ἄκραν Ἰαπυγίαν ἑπτακο-
σίων. τοῦτο μὲν οὖν στόμα λέγουσι τοῦ Ταραντίνου κόλπου· αὐτὸς δ' ὁ
κόλπος ἔχει περίπλουν ἀξιόλογον μιλίων διακοσίων τεσσαράκοντα, ὡς ὁ
χωρογράφος φησί (Agrippa fr. 43 Klotz) * * τριακοσίων ὀγδοήκοντα †ἀζώ-
262C. νῳ† Ἀρτεμίδωρος (fr. 44 Stiehle), | τοσούτοις δὲ καὶ λείπων τοῦ πλάτους
τοῦ στόματος τοῦ κόλπου. βλέπει δὲ πρὸς ἀνατολὰς χειμερινάς, ἀρχὴ δ'
αὐτοῦ τὸ Λακίνιον· κάμψαντι γὰρ εὐθὺς αἱ τῶν Ἀχαιῶν πόλεις ἦσαν, αἳ
νῦν οὐκ⟨έτ'⟩ εἰσὶ πλὴν τῆς Ταραντίνων· ἀλλὰ διὰ τὴν δόξαν τινῶν ἄξιον
καὶ ἐπὶ πλέον αὐτῶν μνησθῆναι.

Πρώτη δ' ἐστὶ Κρότων ἐν ἑκατὸν καὶ πεντήκοντα σταδίοις ἀπὸ τοῦ Λα- 12
κινίου καὶ ποταμὸς Αἴσαρος καὶ λιμὴν καὶ ἄλλος ποταμὸς Νέαιθος, ᾧ τὴν
ἐπωνυμίαν γενέσθαι φασὶν ἀπὸ τοῦ συμβεβηκότος. καταχθέντας γάρ τινας
τῶν ἀπὸ τοῦ Ἰλιακοῦ στόλου πλανηθέντων Ἀχαιῶν ἐκβῆναι λέγουσιν ἐπὶ τὴν
κατάσκεψιν τῶν χωρίων, τὰς δὲ συμπλεούσας αὐτοῖς Τρῳάδας καταμαθούσας
ἔρημα ἀνδρῶν τὰ πλοῖα ἐμπρῆσαι βαρυνομένας τὸν πλοῦν· ὥστ' ἀναγκασθῆναι

24 σκυλη- B 25 ταύτας E (coniecit Kramer): ταῦτα ABC ἱερὸν Ἥρας X 27 διαστήματα Müller (976 ad 217, 29): διάρματα codd. λέγεται o[s], Casaubonus: λέγεσθαι ABC ὥς γε Korais: ὥστε γε codd. 28 ⟨τοῦ⟩ Πορθμοῦ tacite Korais 28 sq. χιλίους Mannert (IX 2, 202[a]), Groskurd: δισχιλίους codd. 29 δὲ om. B {καὶ} δίαρμα Korais 29 sq. ἑπτακοσίων A: ψ' BC; ἑπτακόσιοι Korais, ἑπτακοσίους Kramer 31 διακοσίων τεσσαράκοντα A: σμ' BC; δ. τετταρά- Meineke τεσσαράκοντα ⟨τεττάρων⟩ Detlefsen (91) coll. Plin. N. H. 3, 99 sq.; at vide Klotz 1931, 443 sq. 32 τριακοσίων ὀγδοήκοντα A: τπ' BC 32 sq. locus desperatus; ἀζώνῳ om. B[i]; εὐζώνῳ n[s]; τὴν πεζῇ δὲ περιοδείαν δώδεκα ἡμερῶν εὐζώνῳ Ἀρτ. λέγει· πλέοντι δὲ σταδίων δισχιλίων· τοσούτους δὲ καὶ λείπων τῷ στόματι, ὅσους καὶ Πολύβιος εἴρηκε τοῦ πλάτους κτλ. e. g. Groskurd; φησί⟨ν· οἱ δ' ἐλάττονα ποιοῦσι, σταδίων λέγοντες χιλίων⟩ τρ. ὀγδ., μείζονα δ' ὁ Ἀρτ., τοσούτους, ἔτι δὲ καὶ λ', εἰπὼν τοῦ πλάτους ('malim τὸ πλάτος') Müller (976 ad 217, 36 sqq.); φησί· σταδίων (debebat -ίοις) δὲ ὀγδ. μείζονα Ἀρτ. Jones, φησί, ⟨σταδίοις δ' οὐκ ἐλάττοσι τῶν⟩ τρ. ὀγδ. πλεονάζων, ὡς Ἀρτ. Aly (1957, 265 sq.), φησί⟨ν, ὡς δὲ Πολύβιος σταδίων χιλίων⟩ τρ., ὀγδ. πλεονάζων, ὡς Ἀρτ. Lasserre, φησί, ⟨σταδίων δὲ δισχιλίων⟩ τρ. ⟨κατὰ Πολύβιον, σταδίοις ...⟩ ὀγδ. πλεονάζων, ὡς Ἀρτ. Sbordone 262 1 post λείπων lacunam significaverunt Kramer, Meineke 3 {ἦσαν} Jones 4 add. Aly 6 {ἑκατὸν καὶ} Korais {καὶ πεντήκοντα} Groskurd 6 sq. verba ἐν — Λακινίου ante 7 ἄλλος transposuit Aly 7 λίμνη? Cluverius (It. 1311, 26) ᾧ Meineke (Vind. 63): ὧν codd.; οὗ Korais 9 Ἀχαιῶν Plan., q: τῶν ἀχαιῶν ABC; delendum esse coniecit Jacoby 10 τρῳάδας A

dringen der außerhalb Wohnenden vereitelte den Plan. Nach Skylletion 11
kommt das Krotoniatische Land und drei Landspitzen der Iapyger, und
nach diesen das Lakinion, ein Heraheiligtum, das einst reich und mit vielen
Weihgeschenken vollgestellt war.

Die Entfernungen werden so angegeben dass sie sich im einzelnen nicht
gut ausmachen lassen. Im großen Ganzen aber gibt Polybios (34, 11, 10 f.)
für die Entfernung vom Sund bis zum Lakinion eintausenddreihundert
Stadien an, und auch dass von dort die Überfahrt zur Iapygischen Landspit-
ze siebenhundert betrage. Dies bezeichnet man als die Öffnung des Taranti-
nischen Golfs – selber hat der Golf den beträchtlichen Umkreis von zwei-
hundertvierzig Meilen, wie der Chorograph sagt (Agrippa fr. 43 Klotz) * *
262 dreihundertachtzig * * Artemidor (fr. 44 Stiehle), und ebensoviel hinter der
Breite der Öffnung des Golfs zurückbleibend. Er blickt nach Südosten, und
seinen Anfang bildet das Lakinion: denn gleich wenn man dieses umschifft
hatte lagen dort die Städte der Achaier, die jetzt, abgesehen von der der
Tarantiner, nicht mehr existieren; aber wegen des Ruhmes einiger lohnt es
sich sie sogar ausführlicher zu erwähnen.

Die erste ist Kroton, hundertundfünfzig Stadien vom Lakinion, und ein 12
Fluss und Hafen Aisaros und ein weiterer Fluss Neaithos, der so genannt
worden sein soll nach dem was sich dort ereignet hat. Einige der von der
Trojanischen Flotte abgekommenen Achaier nämlich, sagt man, seien hier-
her getrieben worden und zur Auskundschaftung der Gegend an Land ge-
gangen: da hätten die mit ihnen fahrenden Trojanerinnen, als sie bemerkten
dass sich keine Männer auf den Schiffen befanden, sie in Brand gesetzt, weil
sie des Fahrens überdrüssig waren, und so waren jene gezwungen zu blei-

μένειν ἐκείνους ἅμα καὶ τὴν γῆν σπουδαίαν ὁρῶντας. εὐθὺς δὲ καὶ ἄλλων πλειόνων εἰσαφικνουμένων καὶ ζηλούντων ἐκείνους κατὰ τὸ ὁμόφυλον πολλὰς κατοικίας γενέσθαι, ὧν αἱ πλείους ἐπώνυμοι ποταμῶν ἐγένοντο. φησὶ δ' Ἀντίοχος (FGrHist 555 F 10) τοῦ θεοῦ χρήσαντος Ἀχαιοῖς Κρότωνα κτίζειν ἀπελθεῖν Μύσκελλον κατασκεψόμενον τὸν τόπον, ἰδόντα δ' ἐκτισμένην ἤδη Σύβαριν ποταμῷ τῷ πλησίον ὁμώνυμον κρῖναι ταύτην ἀμείνω· ἐπανερέσθαι οὖν ἀπιόντα τὸν θεὸν εἰ λῷον εἴη ταύτην ἀντ' ἐκείνης κτίζειν, τὸν δὲ ἀνειπεῖν (ἐτύγχανε δὲ ὑπόκυφος ὢν ὁ Μύσκελλος) (Parke-Wormell 45. Fontenrose Q 30)

Μύσκελλε βραχύνωτε, παρὲκ θεὸν ἄλλο ματεύων
κλαύματα θηρεύεις· δῶρον δ' ὅ τι δῷ τις ἐπαίνει.

ἐπανελθόντα δὲ κτίσαι τὸν Κρότωνα συμπράξαντος καὶ Ἀρχίου τοῦ τὰς Συρακούσσας οἰκίσαντος προσπλεύσαντος κατὰ τύχην, ἡνίκα ὥρμητο ἐπὶ τὸν τῶν Συρακουσσῶν οἰκισμόν. ᾤκουν δ' Ἰάπυγες τὸν Κρότωνα πρότερον, ὡς Ἔφορός φησι (FGrHist 70 F 140).

Δοκεῖ δ' ἡ πόλις τά τε πολέμια ἀσκῆσαι καὶ τὰ περὶ τὴν ἄθλησιν· ἐν μιᾷ γοῦν Ὀλυμπιάδι οἱ τῶν ἄλλων προτερήσαντες τῷ σταδίῳ ἑπτὰ ἄνδρες ἅπαντες ὑπῆρξαν Κροτωνιᾶται, ὥστ' εἰκότως εἰρῆσθαι δοκεῖ διότι Κροτωνιατῶν ὁ ἔσχατος πρῶτος ἦν τῶν ἄλλων Ἑλλήνων· καὶ τὴν παροιμίαν δὲ ⟨τὴν⟩ 'ὑγιέστερον Κρότωνος' λέγουσαν (Zenob. Ath. 1, 53. vulg. 6, 27) ἐντεῦθεν εἰρῆσθαί φασιν, ὡς τοῦ τόπου πρὸς ὑγίειαν καὶ εὐεξίαν ἔχοντός τι φορόν. πλείστους οὖν Ὀλυμπιονίκας ἔσχε καίπερ οὐ πολὺν χρόνον οἰκη-

27–30 *Eust. D. P. 282, 32-6 30–3 Eust. D. P. 283, 9–11. *Od. 1821, 46 sq.

12 ἐκεῖ? Korais αὖθις Korais 14 ἐπώνυμοι ποταμῶν scripsi: ἐπώνυμοι τῶν τρώων BC, ὁμώνυμοι τῶν τρώων A; ὁμώνυμοι τῶν ποταμῶν Meineke (Vind. 62 sq.), ὁμώνυμοι τοῖς ποταμοῖς Cobet (Misc. 131), ἐπώνυμοι τῶν Τρῳάδων Aly καὶ ποταμὸς δὲ ὁ Νέαιθος ἀπὸ τοῦ πάθους τὴν προσωνυμίαν ἔσχε post ἐγένοντο add. codd. (quorum verborum auctor ποταμῶν, non Τρώων, legisse videtur: vide comm.): del. Meineke (Vind. 63) 15 χρήσαντος X: φή- cett. 17 ἐπώνυμον X εἶναι post ταύτην add. X 18 δ' ante οὖν add. q ἀνιόντα? Jacoby λῷον A^{1mg}: δοτὸν cett. 19 ἀντειπεῖν C 21 παρὲκ θεὸν Korais ex aliis huius oraculi testibus (cf. iam Casaubonum): παρεξέλθ' X, παρὲς σέθεν cett.; παρεὶς θεὸν? Meineke (Vind. 63) 22 κλαύματα Korais e Diod. 8, 17, 2: κλάσματα codd. (οὐκ ἀγαθὰ A^{s}) δῶρον A^{mg} X^{t}: ὀρθὸν cett. ἐπαινεῖν Casaubonus (ὀρθὸν legens) 23 τὴν pro τὸν q^{i}, ed. pr. συνπράξ- C 23 sq. συρακούσας nq 24 ὥρμητο X (coniecit Korais): -μηντο codd. 25 συρακουσῶν nq δὲ pro δ' Kramer τὴν pro τὸν q^{s} 27 καλῶς ante ἀσκῆσαι add. X 30 ὁ om. E ἄλλων om. E τῶν ἄλλων Ἑ. πρῶτος ἦν Eust. 31 add. Plan. ὑγιέστερος Eust. (utroque loco), prob. Bühler, Zen. 5, 228 sq. 32 ὑγίειαν Casaubonus: ὑγείαν codd. 33 φορόν AE: φόρον BC διὰ τὸ πλῆθος τῶν ἀθλητῶν post φορόν add. codd.: del. Meineke (Vind. 14. 64); διὸ τὸ πλῆθος τῶν ἀθλητῶν Piccolos (ap. Müller 976 ad 218, 23)

ben, zumal sie auch sahen dass das Land nicht zu verschmähen war. Und sofort seien dadurch dass noch mehrere Andere ankamen und es infolge der Stammesgemeinschaft jenen gleichtaten viele Siedlungen entstanden, von denen die meisten nach Flüssen benannt wurden. Antiochos sagt (FGrHist 555 F 10), als der Gott den Achaiern durch ein Orakel befohlen hatte Kroton zu gründen, sei Myskellos abgereist um die Gegend auszukundschaften, und als er sah dass dort bereits Sybaris – benannt nach dem Fluss in der Nähe – gegründet worden war, hätte er dieser Stadt den Vorzug gegeben; zurückgekehrt habe er deshalb den Gott gefragt ob es besser sei diese statt jener zu besiedeln; der aber habe geantwortet (Myskellos war etwas bucklig) (Parke-Wormell 45. Fontenrose Q 30).

Myskellos *brachynotos*, am Gott vorbei suchest du Andres:
Tränen jagest du nach; zufrieden sei mit dem Geschenkten.

Zurückgekehrt habe er Kroton gegründet, wobei auch Archias, der Besiedler von Syrakus, ihm half, der zufällig herangeschifft kam als er auf dem Wege zur Besiedlung von Syrakus war. Vordem wurde Kroton von Iapygern bewohnt, wie Ephoros sagt (FGrHist 70 F 140).

Die Stadt scheint sich besonders dem Kriegshandwerk und dem Sport gewidmet zu haben: jedenfalls sind bei *einer* Olympiade die sieben Männer die die anderen beim Wettlauf hinter sich ließen sämtlich Krotoniaten gewesen. So ist es begreiflich dass man gesagt hat, der letzte der Krotoniaten sei der erste der übrigen Griechen gewesen; und auch die Redensart 'gesünder als Kroton' (Zenob. Ath. 1, 53. vulg. 6, 27) soll daher rühren, weil der Ort etwas habe was die Gesundheit und die gute körperliche Verfassung begünstigt. Daher hat die Stadt überaus viele Olympiasieger gehabt, obwohl sie

263C. θεῖσα διὰ τὸν φθόρον τῶν ἐπὶ Σάγρᾳ πεσόντων ἀνδρῶν τοσούτων τὸ | πλῆθος. προσέλαβε δὲ τῇ δόξῃ καὶ τὸ τῶν Πυθαγορείων πλῆθος καὶ Μίλων, ἐπιφανέστατος μὲν τῶν ἀθλητῶν γεγονώς, ὁμιλητὴς δὲ Πυθαγόρου διατρίψαντος ἐν τῇ πόλει πολὺν χρόνον. φασὶ δ' ἐν τῷ συσσιτίῳ ποτὲ τῶν φιλοσόφων πονήσαντος στύλου τὸν Μίλωνα ὑποδύντα σῶσαι ἅπαντας, ὑποσπάσαι δὲ καὶ ἑαυτόν. τῇ δ' αὐτῇ ῥώμῃ πεποιθότα εἰκὸς καὶ τὴν ἱστορουμένην ὑπό τινων εὑρέσθαι καταστροφὴν τοῦ βίου. λέγεται γοῦν ὁδοιπορῶν ποτε δι' ὕλης βαθείας παραβῆναι τὴν ὁδὸν ἐπὶ πλέον, εἶθ' εὑρὼν ξύλον μέγα ἐσφηνωμένον ἐμβαλὼν χεῖρας ἅμα καὶ πόδας εἰς τὴν διάστασιν βιάζεσθαι πρὸς τὸ διαστῆσαι τελέως, τοσοῦτον δ' ἰσχῦσαι μόνον ὥστ' ἐκπεσεῖν τοὺς σφῆνας· εἶτ' εὐθὺς ἐπισυμπεσεῖν τὰ μέρη τοῦ ξύλου, ἀποληφθέντα δ' αὐτὸν ἐν τῇ τοιαύτῃ πάγῃ θηρόβρωτον γενέσθαι.

13 Ἐφεξῆς δ' ἐστὶ⟨ν ἐν⟩ διακοσίοις σταδίοις Ἀχαιῶν κτίσμα ἡ Σύβαρις δυεῖν ποταμῶν μεταξύ, Κράθιδος καὶ Συβάριδος· οἰκιστὴς δ' αὐτῆς †ὁ ἰσελικεύς†. τοσοῦτον δ' εὐτυχίᾳ διήνεγκεν ἡ πόλις αὕτη τὸ παλαιὸν ὡς τεττάρων μὲν ἐθνῶν τῶν πλησίον ἐπῆρξε, πέντε δὲ καὶ εἴκοσι πόλεις ὑπηκόους ἔσχε, τριάκοντα δὲ μυριάσιν ἀνδρῶν ἐπὶ Κροτωνιάτας ἐστράτευσαν, πεντήκοντα δὲ σταδίων κύκλον συνεπλήρουν οἰκοῦντες ἐπὶ τῷ Κράθιδι. ὑπὸ μέντοι τρυφῆς καὶ ὕβρεως ἅπασαν τὴν εὐδαιμονίαν ἀφῃρέθησαν ὑπὸ Κροτωνιατῶν ἐν ἡμέραις ἑβδομήκοντα· ἑλόντες γὰρ τὴν πόλιν ἐπήγαγον τὸν ποταμὸν καὶ κατέκλυσαν. ὕστερον δ' οἱ περιγενόμενοι συνελθόντες ἐπῴκουν

2 sq. *Eust. D. P. 282, 36 sq. **4–12** *Anon. in Arist. Eth. Nic. 1106 b 3 ed. Heylbut CAG 20, 132, 16–25 (locum indicavit R. Kassel) **13–28** Eust. D. P. 283, 28–42

2 Πυθαγορείων q: -ρίων ABCE (cf. X) **5** καὶ om. B **9** πρὸς τὸ om. C **9 sq.** διασχίσαι X **10** ἰσχῦσαι Madvig (Adv. 1, 544), Radermacher (RhM 50, 1895, 476): ἰσχύσαι X, ἴσχυσε cett. **11** τὰ μέρη ἐπισυμπεσεῖν X ἀποληφθέντα X (coniecit T. Hemsterhuis, Aristophanis comoedia Plutus, Harlingae 1744, 326): -λειφθ- cett. τῇ B: om. cett. **12** θηριό- X **13** add. Casaubonus; ἐστι⟨ν ἐν τετρακοσίοις σταδίοις ὁ Τράεις ποταμός, εἶτ' ἐν⟩ Aly (1957, 267), recepit Lasserre, nisi quod διακοσίοις ἐνενήκοντα pro τετρακοσίοις scripsit **14** δυοῖν E μεταξὺ δυεῖν ποταμῶν X **14 sq.** Οἰσ** Ἑλικεύς Korais, ὁ Ἰσ** Ἑλικεύς Groskurd, ὁ Ἶσος (vel Ἦς) Ἑλικεύς Meineke (Vind. 64), ὁ Σύβαρις (vel ὁ Σάγαρις) Ἑλικεύς? J. Bérard (La colonisation grecque … [Thèse Paris], Paris 1941, 153[5]), Οἰσ** ὁ Ἑλικεύς Lasserre, ὁ Ἦς ὁ Ἑλικεύς Sbordone, Ϝις ὁ Ἑλικεύς Pugliese Carratelli (Atti del III Convegno del Centro Internaz. di Studi Numismatici, Roma 1973, 5 sq.); 'fuit cum de Ἶσις vel Ἴσιος cogitarem' Niese ms. **15** παλαιὸν Tyrwhitt (16): πλέον codd. ὥσ⟨τε⟩ Meineke (cf. E) **16** ἐπῆρξε Meineke (Vind. 64): ὑπ- ABC (cf. E), ἦρξεν X **17** μυριάδες (aut ἐστράτευσεν) Meineke (Vind. 64 sq.) ἐστράτευσεν X **18** ⟨οἱ⟩ οἰκοῦντες Jones (17 ἐστράτευσεν legens) **19** ὑφῃρέθησαν A **20** ϑ' pro ἑβδομήκοντα X **21** συνελθόντες nq: συνελόντες ABC

263 infolge des Verlusts der großen Zahl der an der Sagra gefallenen Männer nicht lange besiedelt gewesen ist. Zu ihrem Ruhm hat auch die große Zahl der Pythagoreer beigetragen, sowie Milon, der nicht nur der glänzendste unter den Athleten sondern auch ein Schüler des Pythagoras war, der sich lange Zeit in der Stadt aufgehalten hat. Man erzählt dass, als einmal während der gemeinsamen Mahlzeit der Philosophen eine Säule nachgab, Milon dadurch dass er den drohenden Sturz auffing Alle gerettet und auch sich selber entwunden habe. Auf dieselbe Körperkraft hat er wohl auch vertraut als er das Lebensende fand das Manche von ihm erzählen. Jedenfalls soll er einmal auf dem Wege durch einen tiefen Wald die Straße auf eine längere Strecke verlassen und, als er dann auf ein großes aufgekeiltes Stück Holz stieß, Arme und Beine in den Spalt gezwängt und mit Gewalt versucht haben es vollständig zu spalten; seine Kraft habe aber nur soweit gereicht dass die Keile herausfielen – danach seien die Holzhälften sofort auf ihm zusammengeschlagen, und in solcher Falle gefangen sei er zum Fraß wilder Tiere geworden.

13 Anschließend kommt nach zweihundert Stadien das von den Achaiern gegründete Sybaris zwischen zwei Flüssen, dem Krathis und dem Sybaris; ihr Gründer war * *. In alter Zeit war diese Stadt so sehr vom Glück begünstigt dass sie über die vier benachbarten Völker herrschte, fünfundzwanzig Städte ihr untertan waren, ihre Bürger mit dreihunderttausend Mann gegen die Krotoniaten zogen und mit ihrem Wohnsitz am Krathis einen Umkreis von fünfzig Stadien ausfüllten. Aber infolge von Luxus und Übermut wurden sie von den Krotoniaten in siebzig Tagen ihres ganzen Glücks beraubt: als diese nämlich die Stadt erobert hatten, leiteten sie den Fluss dorthin und überschwemmten sie. Später haben die Überlebenden – eine kleine Zahl – sich

ὀλίγοι, χρόνῳ δὲ καὶ οὗτοι διεφθάρησαν ὑπὸ Ἀθηναίων καὶ ἄλλων Ἑλλήνων, οἳ συνοικήσοντες μὲν ἐκείνοις ἀφίκοντο, καταφρονήσαντες δὲ αὐτῶν τοὺς μὲν διεχειρίσαντο * * *, τὴν δὲ πόλιν εἰς ἕτερον τόπον μετέθηκαν πλησίον καὶ Θουρίους προσηγόρευσαν ἀπὸ κρήνης ὁμωνύμου. (ὁ μὲν οὖν Σύβαρις τοὺς πίνοντας ἵππους ἀπ' αὐτοῦ πτυρτικοὺς ποιεῖ — διὸ καὶ τὰς ἀγέλας ἀπείργουσιν ἀπ' αὐτοῦ —, ὁ δὲ Κρᾶθις τοὺς ἀνθρώπους ξανθοτριχεῖν καὶ λευκοτριχεῖν ποιεῖ λουομένους καὶ ἄλλα πολλὰ πάθη ἰᾶται). Θούριοι δ' εὐτυχήσαντες πολὺν χρόνον ὑπὸ Λευκανῶν ἠνδραποδίσθησαν, Ταραντίνων δ' ἀφελομένων ἐκείνους ἐπὶ Ῥωμαίους κατέφυγον, οἱ δὲ πέμψαντες συνοίκους ὀλιγανδροῦσι μετωνόμασαν Κωπίας τὴν πόλιν.

Μετὰ δὲ Θουρίους Λαγαρία φρούριον, Ἐπειοῦ καὶ Φωκέων κτίσμα, ὅθεν 14
καὶ ὁ Λαγαριτανὸς οἶνος, γλυκὺς καὶ ἁπαλὸς καὶ παρὰ τοῖς ἰατροῖς σφόδρα
264C. εὐδοκιμῶν | (καὶ ὁ Θουρῖνος δὲ τῶν ἐν ὀνόματι οἴνων ἐστίν). εἶθ' Ἡράκλεια πόλις μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης καὶ ποταμοὶ δύο πλωτοί, Ἄκιρις καὶ Σῖρις, ἐφ' οὗ πόλις ἦν ὁμώνυμος Τρωϊκή· χρόνῳ δὲ τῆς Ἡρακλείας ἐντεῦθεν οἰκισθείσης ὑπὸ Ταραντίνων ἐπίνειον αὕτη τῶν Ἡρακλεωτῶν ὑπῆρξε· διεῖχε δ' Ἡρακλείας μὲν τέτταρας καὶ εἴκοσι σταδίους, Θουρίων δὲ περὶ τριακοσίους τριάκοντα.

Τῆς δὲ τῶν Τρώων κατοικίας τεκμήριον ποιοῦνται τὸ τῆς Ἀθηνᾶς τῆς Ἰλιάδος ξόανον ἱδρυμένον αὐτόθι· ὅπερ καταμῦσαι μυθεύουσιν ἀποσπωμένων τῶν ἱκετῶν ὑπὸ Ἰώνων τῶν ἑλόντων τὴν πόλιν· τούτους γὰρ ἐπελθεῖν οἰκήτορας φεύγοντας τὴν Λυδῶν ἀρχήν, καὶ βίᾳ λαβεῖν τὴν πόλιν Χώνων οὖσαν, καλέσαι δὲ αὐτὴν Πολίειον· δείκνυσθαι δὲ καὶ νῦν καταμῦον τὸ ξόανον. ἰταμὸν μὲν οὖν καὶ τὸ οὕτω μυθεύειν ὥστε μὴ καταμῦσαι φάναι μόνον —

25–28 Priscian. Lyd. Solut. ad Chosroem ed. Bywater, Suppl. Aristotelicum I 2, Berolini 1886, 91, 6–11 **32 sq.** St. B. 405, 9–11 264 **1** St. B. 316, 3 sq.

23 αὐτοὺς pro αὐτῶν τοὺς dubitanter Meineke (Vind. 65), confidenter Madvig (Adv. 1, 544 sq.) **24** lacunam esse vidit Meineke (Vind. 65), ipse ⟨τοὺς δὲ ἠνδραποδίσαντο⟩ suppleri iubens **27** κράθις E ἢ pro καὶ? Korais **28** λουμένους Cobet ms., v. Herwerden (439) ἄλλως vel {ἄλλα} Groskurd, ἅμα Kontos (Ἀθήναιον 7, 1878, 121), v. Herwerden **31** Κωπίας A: κωπιὰς B (cf. St. B.), κοπίας CX **33** λαγαρη- A^{3} 264 **1 sq.** Ἡράκλεια πόλις Korais (cf. X): ἡρακλεόπολις codd. **2** Σῖρις Kramer: σίρις codd.; Σεῖρις Korais **3** ἐφ' ᾧ? Τρωϊκή C: τρωϊκῇ AB ⟨ἀν⟩οικισ- Korais, ⟨ἀπ⟩οικισ- Groskurd **5 sq.** τριακοσίους τριάκοντα n: τριακοσίων τριάκοντα A, τλʹ BC; λʹ καὶ τʹ q (unde τριάκοντα καὶ τριακοσίους Korais) **10** αὐτοχθόνων pro Χώνων A^{mg} (quam lectionem e P fluxisse coniecit Aly 1956, 250 sq.) οὖσαν ⟨τὸ πρίν⟩? Holzinger (ad Lycophr. 984) **11** Πολίειον A^{3}: πολΐϊον cett. νῦν καταμῦον j^{pc} o: νύκτα μῦον ABC j^{ac}, νῦν καταμύον n^{pc}, ed. pr. (νύνακταμύον q) **12** τὸ om. B 'Malim ὡς μὴ καταμύσαι' Meineke (1, XI ad 362, 28) φάναι μόνον Kramer: φαινόμενον codd.; φανῆναι μόνον Korais, ἀναινόμενον Meineke (Vind. 65 sq.)

gesammelt und die Stadt besiedelt, aber schließlich wurden auch sie von den Athenern und den anderen Griechen vernichtet, die zwar in der Absicht gekommen waren, mit ihnen zusammenzusiedeln, aber eine solche Verachtung für sie bekamen dass sie sie teils umbrachten ***, die Stadt an eine andere Stelle in der Nähe verlegten und sie – nach einer Quelle gleichen Namens – Thurioi nannten. (Der Sybaris macht die Pferde die aus ihm trinken schreckhaft – weshalb man die Herden auch von ihm fernhält –, der Krathis macht die Menschen die in ihm baden blond- und weißhaarig und heilt außerdem viele Leiden). Die Thurier wurden nach einer langen Zeit der Prosperität von den Lukanern zu Sklaven gemacht; als die Tarantiner sie jenen genommen hatten, suchten sie ihre Zuflucht bei den Römern, die ihnen wegen ihres Menschenmangels Mitsiedler schickten und die Stadt Copiae nannten.

Nach Thurioi kommt das Kastell Lagaria, eine Gründung des Epeios und 14
der Phoker; dorther kommt auch der Lagaritaner Wein, der süß und leicht
264 und bei den Ärzten sehr hoch angeschrieben ist (auch der Thuriner gehört zu den namhaften Weinen). Dann die Stadt Herakleia, etwas oberhalb des Meeres, und zwei schiffbare Flüsse, der Akiris und der Siris, an dem eine gleichnamige trojanische Stadt lag; als schließlich die Tarantiner von dort aus Herakleia gegründet hatten, war sie der Hafenplatz der Herakleoten; sie war von Herakleia vierundzwanzig, von Thurioi etwa dreihundertdreißig Stadien entfernt.

Als Beweis für die Besiedlung durch die Trojaner beruft man sich auf das Kultbild der Athena Ilias, das dort steht und von dem man fabelt, es habe die Augen geschlossen als die Schutzflehenden von den Ioniern weggerissen wurden die die Stadt erobert hatten (diese seien nämlich fliehend vor der Herrschaft der Lyder als Siedler dorthin gekommen, hätten die Stadt, die den Chonern gehörte, mit Gewalt genommen und sie Polieion genannt); noch jetzt habe das Kultbild das man zeigt die Augen geschlossen. Nun ist es schon dreist so stark zu fabeln dass man nicht nur sagt, das Bild habe die

καθάπερ καὶ τὸ ἐν Ἰλίῳ ἀποστραφῆναι κατὰ τὸν Κασάνδρας βιασμόν —, ἀλλὰ καὶ καταμῦον δείκνυσθαι· πολὺ δὲ ἰταμώτερον τὸ τοσαῦτα ποιεῖν ἐξ Ἰλίου κεκομισμένα ξόανα ὅσα φασὶν οἱ συγγραφεῖς· καὶ γὰρ ἐν Ῥώμῃ καὶ ἐν Λαουινίῳ καὶ ἐν Λουχερίᾳ καὶ ἐν Σιρίτιδι Ἰλιὰς Ἀθηνᾶ καλεῖται ὡς ἐκεῖθεν κομισθεῖσα. καὶ τὸ τῶν Τρωάδων δὲ τόλμημα περιφέρεται πολλαχοῦ καὶ ἄπιστον φαίνεται καίπερ δυνατὸν ὄν.

Τινὲς δὲ καὶ Ῥοδίων κτίσμα φασὶ καὶ ⟨τὴν⟩ Σιρῖτιν καὶ τὴν ἐπὶ τοῦ Τράεντος Σύβαριν. φησὶ δ' Ἀντίοχος (FGrHist 555 F 11) τοὺς Ταραντίνους Θουρίοις καὶ Κλεανδρίδᾳ τῷ στρατηγῷ φυγάδι ἐκ Λακεδαίμονος πολεμοῦντας περὶ τῆς Σιρίτιδος συμβῆναι καὶ συνοικῆσαι μὲν κοινῇ, τὴν δ' ἀποικίαν κριθῆναι Ταραντίνων, Ἡράκλειαν δ' ὕστερον κληθῆναι μεταβαλοῦσαν καὶ τοὔνομα καὶ τὸν τόπον.

Ἑξῆς δ' ἐστὶ Μεταπόντιον, εἰς ἣν ἀπὸ τοῦ ἐπινείου τῆς Ἡρακλείας 15
εἰσὶ στάδιοι τεσσαράκοντα πρὸς τοῖς ἑκατόν. Πυλίων δὲ λέγεται κτίσμα τῶν ἐξ Ἰλίου πλευσάντων μετὰ Νέστορος, οὓς οὕτως ἀπὸ γεωργίας εὐτυχῆσαί φασιν ὥστε θέρος χρυσοῦν ἐν Δελφοῖς ἀναθεῖναι· σημεῖον δὲ ποιοῦνται τῆς κτίσεως τὸν τῶν Νηλειδῶν ἐναγισμόν. ἠφανίσθη δ' ὑπὸ Σαυνιτῶν. Ἀντίοχος δέ φησιν (FGrHist 555 F 12) ἐκλειφθέντα τὸν τόπον ἐποικῆσαι τῶν Ἀχαιῶν τινας μεταπεμφθέντας ὑπὸ τῶν ἐν Συβάρει Ἀχαιῶν· μεταπεμφθῆναι δὲ κατὰ μῖσος τὸ πρὸς Ταραντίνους τῶν Ἀχαιῶν τῶν ἐκπεσόντων ἐκ τῆς Λακωνικῆς, ἵνα μὴ Ταραντῖνοι γειτνιῶντες ἐπιπηδήσαιεν τῷ τόπῳ. δυεῖν δ' οὐσῶν πόλεων, τοῦ Μεταποντίου ἐγγυτέρω, ⟨τῆς δὲ Σιρίτιδος ἀπωτέρω⟩ τοῦ

26 *Eust. D. P. 282, 22 sq. **27 sq.** *Eust. D. P. 282, 23–5

13 {τὸ} Meineke (Vind. 66) ἄνω στραφῆναι Meursius (Lycophronis Chalcidensis Alexandra ..., Lugduni Bat. 1597, 361 sq.) Κασσάνδρας Korais **14** καὶ ⟨τὰ νῦν⟩? Müller (977 ad 219, 34) τοσαῦτα Tyrwhitt (16): τοιαῦτα codd. **16** Λουκερίᾳ Xylander Σιρίτιδι A^3: σειρ- cett.; Σείριδι? Korais **19** add. Korais Σιρῖτιν A^3: σειρ- cett.; Σεῖριν vel Σείριδα? Korais, Σῖριν Niese ms., Kirsten (ap. Aly) **19 sq.** ἐπὶ τοῦ Τράεντος Groskurd: ἐπὶ τεύθραντος codd.; ἐπὶ Τράεντος Niebuhr (Röm. Gesch. 1^2, Berlin 1827, 98^{271}), περὶ τὸν Τράεντα Korais **21** Κλεανδρίδᾳ Korais (alterius coniecturam esse dicens): -δρίᾳ codd. **22** Σιρίτιδος A^3: σειρ- cett. **23** μεταβαλοῦσαν B: -λαβοῦσαν AC **26** τεσσαράκοντα A: μ′ BC; τεττα- Meineke **27** μετὰ Νέστορος πλευσάντων X **29** Νηλειδῶν Meineke (Vind. 4): νηληΐδων codd. Δαυνίων v. Gutschmid (ap. Thraemer 69^5) **31** συβάρι $A^{ac}C$ **34** τῶν ante πόλεων add. q **34 sq.** πόλεων⟨, τῆς Σίριδος καὶ⟩? Cluverius (It. 1278) add. Kramer (Σειρ- scribens: Σιρ- scripsit Meineke, Σίριδος Kirsten [ap. Aly]) (quem secuti τοῦ ⟨μὲν⟩ M. scripserunt Niese ms., Lasserre); τοῦ ⟨δὲ⟩ M. ἐγγ. τοῦ T. ⟨ὄντος⟩ Korais, τοῦ M. ἐγγ. τοῦ T.⟨, τῆς δὲ Σειρίτιδος ἀπωτέρω,⟩ Groskurd

Augen geschlossen – wie auch das Kultbild in Ilion sich bei Kassandras Vergewaltigung abgewandt haben soll –, sondern auch, das Bild das man zeigt habe geschlossene Augen; viel dreister aber ist es noch die Zahl der aus Ilion gebrachten Kultbilder so groß zu machen wie die Schriftsteller berichten: wird Athena doch sowohl in Rom als in Lavinium, in Luceria und in Siritis Ilias genannt, was doch sagen soll dass sie von dort gebracht worden ist. Auch die verwegene Tat der Trojanerinnen wird an viele Orte verlegt und erscheint unglaubhaft, obwohl sie möglich ist.

Manche sagen auch, Siritis sei, ebenso wie das Sybaris am Traeis, eine Gründung der Rhodier. Und Antiochos sagt (FGrHist 555 F 11), die Tarantiner seien, als sie mit den Thuriern und ihrem Feldherrn Kleandridas, einem aus Sparta Vertriebenen, Krieg um Siritis führten, zu einem Vergleich gekommen und hätten es zwar gemeinsam mit ihnen besiedelt, doch sei die Gründung den Tarantinern zuerkannt worden; später habe es sowohl den Namen als die Stelle gewechselt und sei Herakleia genannt worden.

Anschließend kommt Metapont, wohin es von dem Hafenplatz von 15
Herakleia hundertundvierzig Stadien sind. Es soll eine Gründung der Pylier sein die mit Nestor aus Ilion geschifft waren und mit Ackerbau zu einem solchen Wohlstand gelangt sein sollen dass sie in Delphi eine goldene Ernte weihten. Als Zeichen für diese Gründung weist man auf das Totenopfer für die Neleiden. Die Stadt wurde von den Samniten zerstört. Antiochos sagt (FGrHist 555 F 12), der Ort sei, als er verlassen war, von Achaiern besiedelt worden die von den Achaiern in Sybaris hergebeten worden waren; man hatte sie kommen lassen wegen des Hasses den die aus Lakonien vertriebenen Achaier gegen die Tarantiner hegten, um einen Überfall der benachbarten Tarantiner auf den Ort zu verhindern. Nun gab es dort zwei Städte: Metapont, in der Nähe von Taras, ⟨und Siritis, weiter davon entfernt⟩, und die

265C. Τάραντος, πεισθῆναι τοὺς ἀφιγμένους ὑπὸ τῶν Συβαριτῶν | τὸ Μεταπόντιον κατασχεῖν· τοῦτο μὲν γὰρ ἔχοντας ἕξειν καὶ τὴν Σιρῖτιν, εἰ δ' ἐπὶ τὴν Σιρῖτιν τράποιντο, προσθήσειν τοῖς Ταραντίνοις τὸ Μεταπόντιον ἐν πλευραῖς οὖσι. πολεμοῦντας δ' ὕστερον πρὸς τοὺς Ταραντίνους καὶ τοὺς ὑπερκειμένους Οἰνωτροὺς ἐπὶ μέρει διαλυθῆναι τῆς γῆς, ὅπερ γενέσθαι τῆς τότε Ἰταλίας ὅριον καὶ τῆς Ἰαπυγίας.

Ἐνταῦθα δὲ καὶ τὸν Μετάποντον μυθεύουσι καὶ τὴν Μελανίππην τὴν δεσμῶτιν καὶ τὸν ἐξ αὐτῆς Βοιωτόν. δοκεῖ δ' Ἀντίοχος (ibid.) τὴν πόλιν εἰρῆσθαι πρότερον Μέταβον, παρωνομάσθαι δ' ὕστερον, τήν τε Μελανίππην οὐ πρὸς τοῦτον, ἀλλὰ πρὸς Δῖον κομισθῆναι· ἐλέγχειν ⟨δ'⟩ ἡρῷον τοῦ Μετάβου καὶ Ἄσιον τὸν ποιητὴν φήσαντα (EGF 89, F 2) ὅτι τὸν Βοιωτὸν

Δίου ἐνὶ μεγάροις τέκεν εὐειδὴς Μελανίππη,

ὡς πρὸς ἐκεῖνον ἀχθεῖσαν τὴν Μελανίππην, οὐ πρὸς Μέταβον.

Οἰκιστὴς δὲ τοῦ Μεταποντίου Δαύλιος ὁ Κρίσης τύραννος γεγένηται τῆς περὶ Δελφούς, ὥς φησιν Ἔφορος (FGrHist 70 F 141). ἔστι δέ τις καὶ οὗτος λόγος ὡς ὁ πεμφθεὶς ὑπὸ τῶν Ἀχαιῶν ἐπὶ τὸν συνοικισμὸν Λεύκιππος εἴη, χρησάμενος δὲ παρὰ τῶν Ταραντίνων τὸν τόπον εἰς ἡμέραν καὶ νύκτα μὴ ἀποδοίη, μεθ' ἡμέραν μὲν λέγων πρὸς τοὺς ἀπαιτοῦντας ὅτι καὶ εἰς τὴν ἐφεξῆς νύκτα αἰτήσαιτο καὶ λάβοι, νύκτωρ δ' ὅτι καὶ πρὸς τὴν ἑξῆς ἡμέραν.

Ἐφεξῆς δ' ἐστὶν ὁ Τάρας καὶ ἡ Ἰαπυγία. περὶ ὧν ἐροῦμεν (277, 26 sqq.) ὅταν πρότερον τὰς προκειμένας τῆς Ἰταλίας νήσους περιοδεύσωμεν κατὰ τὴν ἐξ ἀρχῆς πρόθεσιν· ἀεὶ γὰρ τοῖς ἔθνεσιν ἑκάστοις τὰς γειτνιώσας προσκαταλέγοντες νήσους καὶ νῦν, ἐπειδὴ μέχρι τέλους ἐπεληλύθαμεν τὴν Οἰνωτρίαν — ἥνπερ καὶ Ἰταλίαν μόνην ὠνόμαζον οἱ πρότερον —, δίκαιοί ἐσμεν φυλάξαι τὴν αὐτὴν τάξιν ἐπελθόντες τὴν Σικελίαν καὶ τὰς περὶ αὐτὴν νήσους.

21 *anon. cod. Darmst. 2773 fol. 110v 24 22 *anon. cod. Darmst. 2773 fol. 110v 29

2 Σιρῖτιν A³: σειρ- cett. 3 Σιρῖτιν A³: σειρ- cett. 7 ante ἐνταῦθα verba 8 sq. δοκεῖ — ὕστερον transponenda esse coniecit Jacoby Μέταβον Madvig (Adv. 1, 545) 7 sq. δεσμῶτιν A: δεσμότιν BCpc, δεσμότην Cac 8 Βοιωτόν A: βοιωθόν BC Ἀντιόχῳ Aly Μεταπόντιον post πόλιν praebent codd.: delendum esse suspicatus est Jacoby; τὸν Μετάποντον pro τὴν πόλιν Μεταπόντιον? Niese ms. ('nam de homine non de urbe sermo est') 9 Μέταβον παρωνομάσθαι A: μεταπαρωνομάσθαι BC δὲ pro τε? Jacoby (cf. ad 7) 10 add. Wil. (Euripides Herakles² 1, Berlin 1895, 10²²) 15 δ' ἔτι pro δέ τις Capps (ap. Jones); quam coniecturam recipiens ⟨ὁ⟩ λόγος scripsit Jones 18 ἀπο⟨δι⟩δοίη? Korais 19 ἑξῆς pro ἐφεξῆς Ci 20 ἡ om. E 21 προκειμένας B: προσ- AC περιοδεύσωμεν AB: -σομεν C (cf. E, anon.)

265 Ankömmlinge hätten sich von den Sybariten überreden lassen, Metapont zu besetzen: hätten sie dieses, dann würden sie auch Siritis haben, gingen sie dagegen nach Siritis, dann würden sie Metapont den Tarantinern zuspielen, die ihm zur Seite wohnten. Als sie später gegen die Tarantiner und die oberhalb wohnenden Oinotrer Krieg führten, sollen sie Frieden geschlossen haben gegen Abtretung eines Teils ihres Landes, der die Grenze zwischen dem damaligen Italien und Iapygien gebildet habe.

Dort lässt die Sage auch die Geschichte von Metapontos, der gefesselten Melanippe und ihrem Sohn Boiotos spielen. Antiochos meint (ebd.), die Stadt habe früher Metabos geheißen – der Name sei später entstellt worden – und Melanippe sei nicht zu ihm sondern zu Dios gebracht worden: Beweise dafür seien das Heroengrab des Metabos und der Dichter Asios, der gesagt habe (EGF 89, F 2) dass den Boiotos

Melanippe die schöne gebar im Hause des Dios;

das setze voraus dass Melanippe zu diesem, nicht zu Metabos, gebracht worden war.

Gründer von Metapont ist Daulios gewesen, der Tyrann von Krisa bei Delphi, wie Ephoros sagt (FGrHist 70 F 141). Es gibt auch folgende Geschichte: der von den Achaiern mit der Besiedlung Beauftragte sei Leukippos gewesen; dieser habe den Ort von den Tarantinern für den Tag und die Nacht geliehen und nicht zurückgegeben, indem er zu den Zurückfordernden tagsüber sagte, er habe ihn auch für die nächste Nacht, und nachts, er habe ihn auch für den nächsten Tag erbeten und bekommen.

Anschließend kommen Taras und Iapygien. Von diesen werden wir sprechen (277, 26 ff.) wenn wir erst, entsprechend unserem ursprünglichen Plan, die Italien vorgelagerten Inseln durchwandert haben; denn da wir immer zu den einzelnen Völkern die benachbarten Inseln aufführen, müssen wir auch jetzt, nachdem wir Oinotrien – das einzige Gebiet das die Früheren Italien nannten – bis zu Ende durchzogen haben, dieselbe Reihenfolge einhalten indem wir Sizilien und die umliegenden Inseln durchlaufen.

1 2 Ἔστι δ' ἡ Σικελία τρίγωνος τῷ σχήματι, καὶ διὰ τοῦτο Τρινακρία μὲν πρότερον, Θρινακία δ' ὕστερον προσηγορεύθη μετονομασθεῖσα εὐφωνότερον. τὸ δὲ σχῆμα διορίζουσι τρεῖς ἄκραι, Πελωριὰς μὲν ἡ πρὸς τὴν Καῖνυν καὶ τὴν στυλίδα τὴν Ῥηγίνων ποιοῦσα τὸν Πορθμόν, Πάχυνος δὲ ἡ ἐκκειμένη πρὸς ἕω καὶ τῷ Σικελικῷ κλυζομένη πελάγει, βλέπουσα πρὸς τὴν Πελοπόννησον καὶ τὸν ἐπὶ Κρήτης πόρον· τρίτη δ' ἐστὶν ἡ προσεχὴς τῇ Λιβύῃ, βλέπουσα πρὸς ταύτην ἅμα καὶ τὴν χειμερινὴν δύσιν, Λιλύβαιον. τῶν δὲ πλευρῶν, ἃς ἀφορίζουσιν αἱ τρεῖς ἄκραι, δύο μέν εἰσι κοῖλαι μετρίως,
266C. ἡ δὲ τρίτη κυρτὴ ἡ ἀπὸ τοῦ Λιλυβαίου καθήκουσα πρὸς τὴν Πελωριάδα, ἥπερ μεγίστη ἐστί, σταδίων χιλίων καὶ ἑπτακοσίων, ὡς Ποσειδώνιος εἴρηκε (F 249 Ed.-Kidd) προσθεὶς καὶ εἴκοσι· τῶν δ' ἄλλων ἡ ἐπὶ Πάχυνον ἀπὸ τοῦ Λιλυβαίου μείζων τῆς ἑτέρας, ἐλαχίστη δὲ ἡ τῷ Πορθμῷ καὶ τῇ Ἰταλίᾳ προσεχής, ἡ ἀπὸ τῆς Πελωριάδος ἐπὶ τὸν Πάχυνον, σταδίων ὅσον χιλίων καὶ ἑκατὸν καὶ τριάκοντα. τὸν δὲ περίπλουν ὁ Ποσειδώνιος σταδίων τετρακοσίων ἐπὶ τοῖς τετρακισχιλίοις ἀποφαίνει. ἐν δὲ τῇ χωρογραφίᾳ (Agrippa fr. 13 Klotz) μείζω λέγεται τὰ διαστήματα κατὰ μέρος διῃρημένα μιλιασμῷ· ἐκ Πελωριάδος εἰς Μύλας εἴκοσι πέντε· τοσαῦτα δὲ καὶ ἐκ Μυλῶν εἰς Τυνδαρίδα· εἶτ' εἰς Ἀγάθυρνον τριάκοντα καὶ τὰ ἴσα εἰς Ἄλαισα καὶ πάλιν ⟨τὰ⟩ ἴσα εἰς Κεφαλοίδιον· ταῦτα μὲν πολίχνια· εἰς δ' Ἱμέραν ποταμὸν δεκαοκτὼ διὰ μέσης ῥέοντα τῆς Σικελίας· εἶτ' εἰς Πάνορμον τριάκοντα πέντε, δύο δὲ καὶ τριάκοντα εἰς τὸ τῶν Αἰγεστέων ἐμπόριον· λοιπὰ δὲ εἰς Λιλύβαιον τριάκοντα ὀκτώ· ἐντεῦθεν δὲ κάμψαντι ἐπὶ τὸ συνεχὲς πλευρὸν εἰς μὲν τὸ Ἡράκλειον ἑβδομήκοντα πέντε· ἐπὶ δὲ τὸ Ἀκραγαντίνων ἐμπόριον

27–33 *anon. cod. Darmst. 2773 fol. 110^v 26–8 27 sq. Eust. D. P. 305, 29–31
266 6 sq. *anon. cod. Darmst. 2773 fol. 110^v 28 sq.

27 ἔστιν ἡ E 28 Θρινακία E, Eust.: -κὶς ABC (unde 27 Τρινακρὶς coniecit Jones) προσηγορεύθη om. E 29 Καῖνυν Korais: γένυν ACE, γένην B; Καινὺν Xylander 30 στυλίδα E^{pc} (coniecit Cluverius, It. 1295, 14): στυλίδα καὶ cett. 33 ⟨τὸ⟩ Λιλ. Aly 266 2 ,αψκ´ X 3 ἡ Kramer: ἥ τ' codd.; ἡ μὲν Korais, ἥ γ' Aly 4 μείζων nq: μείζω ABC ἑτέρας ⟨σταδίων χιλίων πεντακοσίων καὶ πεντήκοντα⟩ Groskurd, ἑτέρας ⟨σταδίων ὅσον χιλίων καὶ πεντακοσίων καὶ πεντήκοντα⟩ Jacoby (FGrHist 87 F 62) 6 τετταράκοντα pro τριάκοντα Jacoby (ibid.) 6 sq. τετρακοσίων A: υ´ cett. (etiam q); τεσσαρακοσίων ed. pr. (unde τετταρακοσίων ediderunt Korais et Meineke ['rectius τετρακοσίων' Meineke 1, XI ad 365, 14]) 9 ἐκ (ante Πελ.) scripsi: ἐκ δὲ codd.; ἔκ γε Casaubonus, ἐκ μὲν Korais, ἐκ δὴ? Müller (977 ad 221, 13), ἐκ γὰρ Niese ms. Μύλας A: μυλὰς BC 10 Ἀγάθυρνον Casaubonus: -θυρσον codd. ἄλεσα A^3, Ἄλαισαν Korais, Ἄλαισα Lasserre 11 addidi κεφαλίδιον B 11 sq. ὀκτωκαίδεκα k, Korais 13 ἐγεσταίων A^3, Αἰγεσταίων Meineke ἐμπόριον C: ἐμπορεῖον A, ἐμπορίον B λοιπὰ Xylander: -αὶ codd. 15 Ἀκραγαντίνων k (addito articulo τῶν): -τίνον BC, -τῖνον A ἐμπόριον C: ἐμπορεῖον A, ἐμπορίον B

1 2 Sizilien hat die Form eines Dreiecks und wurde deshalb früher Trinakria, später mit wohllautenderer Umbenennung Thrinakia genannt. Die Form wird bestimmt durch drei Landspitzen: Pelorias, die Landspitze die gegen Kainys und die Säule der Rheginer den Sund bildet, Pachynos, die Landspitze die nach Osten hinausragt, von der Sizilischen See bespült wird und zum Peloponnes und dem Seeweg nach Kreta blickt; die dritte ist die Landspitze nahe an Libyen, die zugleich dorthin und nach Südwesten blickt: Lilybaion. Von den Seiten deren Endpunkte die drei Landspitzen bilden sind
266 zwei etwas nach innen, die dritte nach außen gewölbt; letztere, die von Lilybaion nach Pelorias läuft, ist auch die längere: sie misst eintausendundsiebenhundert Stadien, wie Poseidonios sagt (F 249 Ed.-Kidd), der noch zwanzig hinzutut; von den übrigen ist die von Lilybaion nach Pachynos länger als die andere; am kleinsten ist die dem Sund und Italien zugekehrte, die von Pelorias nach Pachynos, die etwa eintausendeinhundertunddreißig Stadien misst. Für die Umschiffung gibt Poseidonios viertausendundvierhundert Stadien an. In der Chorographie dagegen (Agrippa fr. 13 Klotz) werden die Entfernungen, in Teilstrecken zerlegt und nach Meilen gemessen, größer angegeben: von Pelorias nach Mylai fünfundzwanzig; ebensoviel von Mylai nach Tyndaris; dann nach Agathyrnon dreißig, das gleiche nach Alaisa und noch einmal das gleiche nach Kephaloidion; dies sind Kleinstädte; bis zum Fluss Himeras, der mitten durch Sizilien fließt, achtzehn: dann nach Panormos fünfunddreißig, und zweiunddreißig bis zu dem Handelsplatz der Aigester; übrig sind dann noch bis Lilybaion achtunddreißig; von dort, nachdem man zu der anschließenden Seite herumgefahren ist, nach Herakleion fünfundsiebzig; bis zu dem Handelsplatz der Akragantiner zwanzig, und

εἴκοσι καὶ ἄλλα εἴκοσιν * * εἰς Καμάριναν· εἶτ' ἐπὶ Πάχυνον πεντήκοντα· ἔνθεν πάλιν κατὰ τὸ τρίτον πλευρὸν εἰς μὲν Συρακούσσας τριάκοντα ἕξ, εἰς δὲ Κατάνην ἑξήκοντα· εἶτ' εἰς Ταυρομένιον τριάκοντα τρία· εἶτ' εἰς Μεσσήνην τριάκοντα (πεζῇ δὲ ἐκ μὲν Παχύνου εἰς Πελωριάδα ἑκατὸν ἑξήκοντα ὀκτώ, ἐκ δὲ Μεσσήνης εἰς Λιλύβαιον τῇ Οὐαλερίᾳ ὁδῷ ⟨διακόσια⟩ τριάκοντα πέντε). ἔνιοι δ' ἁπλούστερον εἰρήκασιν, ὥσπερ Ἔφορος (FGrHist 70 F 135), τόν γε περίπλουν ἡμερῶν καὶ νυκτῶν πέντε.

Ποσειδώνιος δὲ (ibid.) τοῖς κλίμασιν ἀφορίζων τὴν νῆσον πρὸς ἄρκτον μὲν τὴν Πελωριάδα, πρὸς νότον δὲ Λιλύβαιον, πρὸς ἕω δὲ τὸν Πάχυνον τίθησιν. ἀνάγκη δὲ τῶν κλιμάτων ἐν παραλληλογράμμῳ σχήματι διαστελλομένων τὰ ἐγγραφόμενα τρίγωνα — καὶ μάλιστα ὅσα σκαληνὰ καὶ ὧν οὐδεμία πλευρὰ ⟨οὐδεμιᾷ⟩ τῶν τοῦ παραλληλογράμμου ἐφαρμόττει — ἀναρμόστως ἔχειν πρὸς τὰ κλίματα διὰ τὴν λόξωσιν. ὅμως δ' οὖν ἐν τῷ τῆς Σικελίας τῇ Ἰταλίᾳ πρὸς νότον κειμένῳ ἡ Πελωριὰς ἀρκτικωτάτη λέγοιτ' ἂν καλῶς τῶν τριῶν γωνιῶν, ὥσθ' ἡ ἐπιζευγνυμένη ἀπ' αὐτῆς ἐπὶ τὸν Πάχυνον, ⟨ὃν⟩ ἐκκεῖσθαι πρὸς ἕω φαμέν (265, 30 sq.), πρὸς ἄρκτον βλέπουσαν ποιήσει

16 εἴκοσιν A: κ' BC; εἴκοσι Korais h. l. lacunam esse coniecit Kramer (ipse e. g. ⟨εἰς δὲ Γέλαν εἴκοσι⟩ excidisse ratus): post καί viri docti posteriores; ubi ⟨ἐπὶ δὲ Φιντίαν λιμένα εἴκοσι, ἐντεῦθαν δ' εἰς Καλουισιάναν πάλιν εἴκοσι⟩ addi iussit Müller (977 ad 221, 22), ⟨καὶ ἄλλα εἴκοσι εἰς Ἔκνομον, πάλιν δὲ εἴκοσι εἰς Γέλαν ποταμὸν⟩ Partsch (1875, 55), ⟨εἰς δὲ Ἱμέραν ποταμὸν τριάκοντα, εἰς δὲ Γέλαν εἴκοσιν⟩ Klotz (1931, 406), ⟨εἶτ' εἰς Φιντίαν εἴκοσι ὀκτὼ καὶ εἰς Γέλαν εἴκοσι⟩ Lasserre (duce Aly 1957, 269), ⟨εἴκοσι δ' ὀκτὼ εἰς Φιντιάδα, εἰς δὲ Γέλαν εἴκοσι⟩ Aly Καμάριναν Kramer: καμαρίναν codd. **17** συρακούσας q τριάκοντα ἕξ A: λγ' C, κ' B **19** Μεσσήνην A: μεσσί- BC τριάκοντα ⟨καὶ ἔτι εἰς τὴν Πελωριάδα ἐννέα⟩ e. g. Groskurd **20** Μεσσήνης A: μεσσί- BC add. Cluverius (Sic. 52, 51); ⟨,α⟩λε' Palmerius (296), nimirum de stadiis cogitans **22** {γε} Korais; 'mihi aliud vitium subesse vid.' Niese ms. ⟨πέντε⟩ ἡμερῶν Aly καὶ νυκτῶν om. E ὀκτώ? Bake (131) coll. Thuc. 6, 1, 2 **23** Π. δὲ Korais: Π. τε codd.; καὶ Π. γε Lasserre καὶ post νῆσον add. codd. (unde ἀφορίζει? Jacoby [FGrHist 87 F 63]): del. Korais **27** add. Korais; ⟨οὐδεμιᾷ πλευρᾷ⟩ Meineke (Vind. 66), Lasserre ἁρμόττει C[i] **28** ἐν τῷ (sc. τριγώνῳ) Kramer: ἐν τοῖς codd.; ἐν τούτοις vel οὔσης Casaubonus, ὄντως Cluverius (Sic. 50, 53), del. Siebenkees, Meineke (1, XI ad 366, 11) **29** κειμένῳ scripsi: -νη codd.; -νης j, Casaubonus **30** {γωνιῶν} Madvig (Adv. 1, 545) add. F. Ranke (ap. Meineke, Vind. 66 sq.); ⟨ἄκραν⟩ Aly (1957, 434); ceterum vide ad 30–2 **31** ⟨ἔ⟩φαμεν Ranke l. c. (ad 30); at vide 150, 21 comm. ⟨ἅμα⟩ ante πρὸς post. add. Meineke (ibid.) δὲ post ποιήσει add. codd. (unde ποιοῦσαν pro ποιήσει Korais, βλέποι ἂν pro βλέπουσαν Ranke): del. Meineke (ibid.); ceterum vide ad 30–2 **30-2** ὥστε τὴν ἐπιζευγνυμένην — Πάχ. ἐκκεῖσθαι πρὸς ἕω φαμὲν πρὸς ἄ. βλέπουσαν· ποιήσει δὲ τὴν κτλ. jq; ὥστε τὴν ἐπιζευγνυμένην — Πάχ. ἐκκεῖσθαι πρὸς ὥω μὲν καὶ πρὸς ἄ. βλέπουσαν, ποιοῦσαν δὲ τὴν κτλ. Korais, ὥσθ' ἡ ἐπιζ. — Πάχ. ἐκκείσεται πρὸς ἕω μὲν καὶ πρὸς ἄ. βλέπουσα, ποιήσει δὲ τὴν κτλ. Kramer, ὥσθ' ἡ ἐπιζ. — Πάχ. - ἄκραν ἐκκεῖσθαι πρὸς ἕω ἔφαμεν πρὸς ἄ. βλέπουσαν - ποιήσει τήνδε τὴν κτλ. Aly (1957, 434), ὥσθ' ἡ ἐπιζ. — Πάχ. ἐκκεῖσθαι πρὸς ἕω, φαμέν, καὶ πρὸς ἄ. βλέπουσαν ποιήσει τὴν κτλ. Lasserre

weitere zwanzig * * nach Kamarina; dann bis Pachynos fünfzig; von dort wiederum auf der dritten Seite nach Syrakus sechsunddreißig; nach Katane sechzig; dann nach Tauromenion dreiunddreißig; dann nach Messene dreißig (zu Fuß von Pachynos nach Pelorias hundertachtundsechzig, und von Messene nach Lilybaion über die Via Valeria ⟨zweihundert⟩fünfunddreißig). Manche machen eine mehr summarische Angabe, wie z. B. Ephoros (FGrHist 70 F 135), nach dem die Umschiffung fünf Tage und Nächte beträgt.

Poseidonios (ebd.), der die Lage der Insel nach den Breiten bestimmt, setzt Pelorias im Norden, Lilybaion im Süden und Pachynos im Osten an. Da aber die Breiten in der Form von Parallelogrammen abgeteilt werden, lassen die eingeschriebenen Dreiecke – besonders alle ungleichseitigen und die bei denen keine einzige Seite auf eine Seite des Parallelogramms passt – sich wegen ihrer Schrägheit zwangsläufig nicht in die Breiten einpassen. Indessen dürfte trotzdem in dem Dreieck Siziliens, das südlich von Italien liegt, Pelorias mit Recht als der nördlichste der drei Winkel bezeichnet werden, so dass die von dort nach Pachynos – das, wie wir sagten (265, 30 f.), nach Osten hinausragt – gezogene Linie die Seite nach Norden und zum

τὴν πλευρὰν καὶ πρὸς τὸν Πορθμόν· δεῖ δ' ἐπιστροφὴν μικρὰν λαμβάνειν ἐπὶ
χειμερινὰς ἀνατολάς· οὕτω γὰρ ἡ ἠϊὼν παρακλίνει προϊοῦσιν ἀπὸ τῆς Κα-
τάνης ἐπὶ τὰς Συρακούσσας καὶ τὸν Πάχυνον. (δίαρμα δ' ἐστὶν ἀπὸ τοῦ Πα-
267C. χύνου πρὸς τὸ στόμα τοῦ Ἀλφειοῦ στάδιοι τετρακισχίλιοι· | Ἀρτεμίδωρος
δ' [fr. 49 Stiehle] ἀπὸ τοῦ Παχύνου φήσας ἐπὶ Ταίναρον εἶναι τετρακισ-
χιλίους καὶ ἑξακοσίους, ἀπὸ δ' Ἀλφειοῦ ἐπὶ Παμισὸν χιλίους ἑκατὸν τριά-
κοντα, παρασχεῖν ἂν δοκεῖ μοι λόγον, μὴ οὐχ ὁμολογούμενα λέγῃ τῷ φή-
σαντι τετρακισχιλίους εἶναι τοὺς ἐπὶ τὸν Ἀλφειὸν ἀπὸ τοῦ Παχύνου). ἡ
δ' ἀπὸ Παχύνου πρὸς Λιλύβαιον — ἑσπεριώτερον δὲ τῆς Πελωριάδος ἱκανῶς
ἐστιν — ἱκανῶς ἂν καὐτὴ λοξοῖτο ἀπὸ τοῦ μεσημβρινοῦ σημείου πρὸς τὴν
ἑσπέραν, βλέποι δ' ἂν ἅμα πρός τε τὴν ἕω καὶ πρὸς τὸν νότον, τῇ μὲν ὑπὸ
τοῦ Σικελικοῦ πελάγους κλυζομένη, τῇ δ' ὑπὸ τοῦ Λιβυκοῦ τοῦ πρὸς τὰς
Σύρτεις διήκοντος ἀπὸ τῆς Καρχηδονίας. ἔστι δὲ καὶ ἀπὸ Λιλυβαίου τοὐ-
λάχιστον δίαρμα ἐπὶ Λιβύην — χίλιοι καὶ πεντακόσιοι — ⟨τὴν⟩ περὶ Καρ-
χηδόνα· καθ' ὃ δὴ λέγεταί τις τῶν ὀξυδορκούντων ἀπό τινος σκοπῆς ἀπαγ-
γέλλειν τὸν ἀριθμὸν τῶν ἀναγομένων ἐκ Καρχηδόνος σκαφῶν τοῖς ἐν Λιλυ-
βαίῳ. ἀπὸ δὲ τοῦ Λιλυβαίου τὴν ἐπὶ Πελωριάδα πλευρὰν ἀνάγκη λοξοῦσθαι
πρὸς ἕω καὶ βλέπειν πρὸς τὸ μεταξὺ τῆς ἑσπέρας καὶ τῆς ἄρκτου, πρὸς
ἄρκτον μὲν ἔχουσαν τὴν Ἰταλίαν, πρὸς δύσιν δὲ τὸ Τυρρηνικὸν πέλαγος καὶ
τὰς Αἰόλου νήσους.

34 sq. Eust. D. P. 305, 31–3   267 10–4 Eust. D. P. 305, 33–8

32 τὴν pro καὶ Korais   ὄρθρον pro Πορθμόν Madvig (Adv. 1, 545)   δ(οκ)εῖ? Meineke (Vind. 67)   **33** ἠῶν Meineke   προϊοῦσιν n^{pc} q: προσ- ABC   **34** συρακούσας q   post Πάχυνον lacunam significavit Korais   τοῦ om. E   267 **2** τοῦ C (coniecit Casaubonus): τῆς cett.; om. q, τῆς ⟨ἄκρας τοῦ⟩ Aly   Ταίναρον C^2: τέν- cett.   **3** ἐπὶ Παμισὸν Korais: ἐπ' ἄμισον codd.; ἐπὶ παμμισόν n^s,   ⟨καὶ⟩ τριάκοντα Korais   **4** δοκοίη μοι Aly   λέγῃ j: λέγει AB, λέγειν C (ut vid.); λέγοι ἂν? Aly   **6** ὃν pro δὲ Korais   {ἱκανῶς} Kramer   **6 sq.** ἱκανῶς ἐστιν om. q   **7** λοξοῖτο Tyrwhitt (16): δόξοιτο A, δόξοι τὸ BC   **8** δὲ pro δ' Hopper   τὸν om. B   **10** καρχηδόνος B^{ac} {καὶ} Korais, * * καὶ? Aly   **11** εἰς τὴν λιβύην X   add. Kallenberg (1912, 182)   καὶ pro περὶ Eust.   **12** καθ' Xylander: καὶ codd.   ὀξυδερκ- Eust.   σκοπιᾶς X, Eust.   **13** ἀναγομένων X, Eust.: ἀγομένων cett.   καρχηδονίας B^{ac} τῶν ἐν Λ. X (cum σκοπιᾶς coniungens)   **14** τοῦ om. CE   πελωριάδος E

Sund wird blicken lassen; sie muss eine kleine Krümmung nach Südosten
machen, denn so biegt die Küstenlinie ab während der Fahrt von Katane
nach Syrakus und Pachynos. (Die Überfahrt von Pachynos zur Mündung
267 des Alpheios beträgt viertausend Stadien; wenn Artemidor [fr. 49 Stiehle]
sagt, von Pachynos bis Tainaron seien es viertausendundsechshundert und
vom Alpheios bis zum Pamisos eintausendeinhundertdreißig, dürfte er, wie
mir scheint, Anlass geben zu der Vermutung dass seine Angaben mit den
viertausend Stadien für die Entfernung von Pachynos zum Alpheios unver-
einbar sind). Die Seite von Pachynos bis Lilybaion – das ziemlich weit
westlich von Pelorias liegt – dürfte ebenfalls ziemlich schräg von dem Süd-
punkt nach Westen verlaufen und gleichzeitig nach Osten und Süden blik-
ken, hier von der Sizilischen, dort von der Libyschen See bespült, die vom
Karthagischen bis zu den Syrten reicht. Von Lilybaion hat man auch die
kürzeste Überfahrt – eintausendundfünfhundert – nach Libyen bei Kar-
thago; an dieser Stelle soll ja ein Scharfsichtiger von einem Aussichtspunkt
aus den Leuten in Lilybaion die Zahl der Schiffe gemeldet haben die aus
Karthago in See stachen. Von Lilybaion aus muss die nach Pelorias gehende
Seite schräg nach Osten laufen und in die Richtung zwischen Westen und
Norden blicken; nördlich von ihr liegt Italien, westlich die Tyrrhenische See
und die Inseln des Aiolos.

2 Πόλεις δ’ εἰσὶ κατὰ μὲν τὸ πλευρὸν τὸ ποιοῦν τὸν Πορθμὸν Μεσσήνη πρῶτον, ἔπειτα Ταυρομένιον καὶ Κατάνη καὶ Συράκουσσαι (αἱ δὲ μεταξὺ Κατάνης καὶ Συρακουσσῶν ἐκλελοίπασι, Νάξος καὶ Μέγαρα)· ὅπου καὶ αἱ τῶν ποταμῶν ἐκβολαὶ Συμαίθου καὶ Παντακίου ῥεόντων ἐκ τῆς Αἴτνης εἰς εὐλίμενα στόματα· ἐνταῦθα δὲ καὶ τὸ τῆς Ξιφωνίας ἀκρωτήριον. φησὶ δὲ ταύτας Ἔφορος (FGrHist 70 F 137) πρώτας κτισθῆναι πόλεις Ἑλληνίδας ἐν Σικελίᾳ δεκάτῃ γενεᾷ μετὰ τὰ Τρωϊκά. τοὺς γὰρ πρότερον δεδιέναι τὰ λῃστήρια τῶν Τυρρηνῶν καὶ τὴν ὠμότητα τῶν ταύτῃ βαρβάρων, ὥστε μηδὲ κατ’ ἐμπορίαν πλεῖν. Θεοκλέα δ’ Ἀθηναῖον παρενεχθέντα ἀνέμοις εἰς τὴν Σικελίαν κατανοῆσαι τήν τε οὐδενίαν τῶν ἀνθρώπων καὶ τὴν ἀρετὴν τῆς γῆς, ἐπανελθόντα δὲ Ἀθηναίους μὲν μὴ πεῖσαι, Χαλκιδέας δὲ τοὺς ἐν Εὐβοίᾳ συχνοὺς παραλαβόντα καὶ τῶν Ἰώνων τινάς, ἔτι δὲ Δωριέων, ⟨ὧν⟩ οἱ πλείους ἦσαν Μεγαρεῖς, πλεῦσαι· τοὺς μὲν οὖν Χαλκιδέας κτίσαι Νάξον, τοὺς δὲ Δωριέας Μέγαρα τὴν Ὕβλαν πρότερον καλουμένην. αἱ μὲν οὖν πόλεις οὐκέτ’ εἰσί, τὸ δὲ τῆς Ὕβλης ὄνομα συμμένει διὰ τὴν ἀρετὴν τοῦ Ὑβλαίου μέλιτος.

3 Τῶν δὲ συμμενουσῶν κατὰ τὸ λεχθὲν πλευρὸν πόλεων ἡ μὲν Μεσσήνη
268C. τῆς Πελωριάδος ἐν κόλπῳ κεῖται | καμπτομένης ἐπὶ πολὺ πρὸς ἕω καὶ μασχάλην τινα ποιούσης. ἀπέχει δὲ τοῦ μὲν Ῥηγίου δίαρμα ἑξηκονταστάδιον, τῆς δὲ στυλίδος πολὺ ἔλαττον. κτίσμα δ’ ἐστὶ Μεσσηνίων τῶν ἐν Πελοποννήσῳ, παρ’ ὧν τοὔνομα μετήλλαξε καλουμένη Ζάγκλη πρότερον διὰ τὴν σκολιότητα (ζάγκλιον γὰρ ἐκαλεῖτο τὸ σκολιόν), Ναξίων οὖσα πρότερον κτίσμα τῶν πρὸς Κατάνῃ· ἐπῴκησαν δ’ ὕστερον Μαμερτῖνοι, Καμπανῶν τι φῦλον. ἐχρήσαντο δ’ ὁρμητηρίῳ Ῥωμαῖοι πρὸς τὸν Σικελικὸν πόλεμον τὸν πρὸς Καρ-

34 sq. *Eust. Od. 1716, 10 sq. 268 3–5 *Eust. Od. 1716, 11 sq.

18 Μεσσήνη AX: μεσή- E, μεσσί- BC 19 συράκουσαι Eq; Συρακοῦσαι Korais 20 ⟨χωρὶς⟩ Κατάνης Aly (1957, 435^0) συρακουσῶν q Θάψος? Palmerius (296) 21 Συμαίθου καὶ Παντακίου (an -κία?) ῥεόντων scripsi ducibus Müller et Madvig: συνελθοῦσαι καὶ πάντα καταρεόντων (καταρρ- C^{pc}) codd.; συνῆλθον πάντων καταρρεόντων n, Συμαίθου καὶ Παντακίου (-κία? Müller) καταρρεόντων Müller (977 ad 222, 21), Madvig (Adv. 1, 132 sq.), Συμαίθου καὶ πάντων καταρρεόντων Jones, συνελθοῦσαι κατὰ πάντα ῥεόντων Aly, συνελθοῦσαι * * καταρρεόντων Lasserre, συνελθόντων καὶ πάντων καταρρεόντων Sbordone 22 εὐλίμενα ⟨κατὰ πάντα⟩ Lasserre Ξιφωνίας Casaubonus: ξιφο- codd. 24 δεκάτῃ Scaliger (Thesaurus temporum …, Lugduni Bat. 1606, 70 [quarta paginarum series] ad Euseb. Chron. MCCLXXXI): καὶ τῇ codd.; πεντεκαιδεκάτῃ Cluverius (Sic. 37, 33) 25 ἰταμότητα? Aly 26 ἐμπορείαν A 27 οὐδένειαν A^{pc} nq 28 Χαλκιδέων δὲ τῶν? 29 add. Korais 34 Μεσσήνη A, Eust.: μεσσί- B, μεσί- C 268 5 ζάγκλον Meineke 6 Κατάνῃ j^{pc}, Niese (1878, VIII): -νην ABC 7 τοῦ pro τὸν post. C; τοῦ ⟨πρώτου⟩ Aly

2 Städte an der Seite die den Sund bildet sind erstens Messene, dann Tauromenion, Katane und Syrakus (die Städte zwischen Katane und Syrakus – Naxos und Megara – sind verlassen); dort sind auch die Ausströme der Flüsse Symaithos und Pantakias, die vom Ätna zu Mündungen fließen die gute Anlegeplätze bieten; dort ist auch das Vorgebirge von Xiphonia. Ephoros sagt (FGrHist 70 F 137), dies seien die ersten griechischen Städte gewesen die in Sizilien gegründet wurden, in der zehnten Generation nach dem Trojanischen Krieg. Die Früheren hätten sich nämlich vor der Seeräuberei der Tyrrhener und der Grausamkeit der dortigen Barbaren gefürchtet, so dass sie auch nicht zu Handelszwecken dorthin geschifft seien. Theokles aus Athen aber, der von Winden nach Sizilien verschlagen worden war, habe erstens die Unbedeutendheit der Leute, sodann aber auch die Vortrefflichkeit des Landes festgestellt; zurückgekehrt habe er zwar die Athener nicht überreden können, sei aber mit einer großen Zahl Chalkidiern aus Euboia und einigen Ioniern und auch Doriern (von denen die meisten Megarer waren) dorthin gesegelt; die Chalkidier hätten Naxos gegründet und die Dorier Megara, das früher Hybla geheißen hatte. Die Städte freilich existieren nicht mehr, aber der Name Hybla lebt noch fort dank der trefflichen Qualität des Hybläischen Honigs.

3 Von den an besagter Seite noch existierenden Städten liegt Messene in ei-
268 ner Bucht von Pelorias, das weit nach Osten biegt und eine Art Achselhöhle bildet. Von Rhegion ist es sechzig Stadien entfernt, von der Säule viel weniger. Es ist eine Gründung der Messenier im Peloponnes, von denen es seinen neuen Namen entlehnt hat; vorher wurde es wegen seiner Krausheit Zankle genannt (*zanklios* war nämlich das Wort für 'kraus'): es war vorher eine Gründung der Naxier bei Katane gewesen; später haben die Mamertiner, ein Stamm der Kampaner, es besiedelt. Die Römer haben es als Stützpunkt für den Sizilischen Krieg gegen die Karthager benutzt, und danach hat Sex-

χηδονίους, καὶ μετὰ ταῦτα Πομπήϊος ὁ Σέξτος ἐνταῦθα συνεῖχε τὸ ναυτικὸν πολεμῶν πρὸς τὸν Σεβαστὸν Καίσαρα, ἐντεῦθεν δὲ καὶ τὴν φυγὴν ἐποιήσατο ἐκπεσὼν ἐκ τῆς νήσου. δείκνυται δὲ καὶ ἡ Χάρυβδις μικρὸν πρὸ τῆς πόλεως ἐν τῷ πόρῳ, βάθος ἐξαίσιον, εἰς ὃ αἱ παλίρροιαι τοῦ Πορθμοῦ κατάγουσιν εὐφυῶς τὰ σκάφη τραχηλιζόμενα μετὰ συστροφῆς καὶ δίνης μεγάλης· καταποθέντων δὲ καὶ διαλυθέντων τὰ ναυάγια παρασύρεται πρὸς ἠϊόνα τῆς Ταυρομενίας ἣν καλοῦσιν ἀπὸ τοῦ συμπτώματος τούτου Κοπρίαν. τοσοῦτον δ' ἐπεκράτησαν οἱ Μαμερτῖνοι παρὰ τοῖς Μεσσηνίοις ὥστ' ἐπ' ἐκείνοις ὑπῆρξεν ἡ πόλις, καλοῦσι δὲ Μαμερτίνους μᾶλλον ἅπαντες αὐτοὺς ἢ Μεσσηνίους· εὐοίνου τε σφόδρα τῆς χώρας οὔσης οὐ Μεσσήνιον καλοῦσι τὸν οἶνον, ἀλλὰ Μαμερτῖνον (τοῖς ἀρίστοις ἐνάμιλλον ὄντα τῶν Ἰταλικῶν). οἰκεῖται δ' ἱκανῶς ἡ πόλις, μᾶλλον δὲ Κατάνη (καὶ γὰρ οἰκήτορας δέδεκται Ῥωμαίους), ἧττον δ' ἀμφοῖν τὸ Ταυρομένιον.

Καὶ Κατάνη δ' ἐστὶ Ναξίων τῶν αὐτῶν κτίσμα, Ταυρομένιον δὲ τῶν ἐν Ὕβλῃ Ζαγκλαίων. ἀπέβαλε δὲ τοὺς οἰκήτορας τοὺς ἐξ ἀρχῆς ἡ Κατάνη κατοικίσαντος ἑτέρους Ἱέρωνος τοῦ Συρακουσσίων τυράννου καὶ προσαγορεύσαντος αὐτὴν Αἴτνην ἀντὶ Κατάνης· ταύτης δὲ καὶ Πίνδαρος 'κτίστορα' λέγει αὐτόν, ὅταν φῇ (fr. 105a Sn.-M.)

ξύνες ὅ τοι λέγω, ζαθέων ἱερῶν ὁμώνυμε
πάτερ, κτίστορ Αἴτνης.

μετὰ δὲ τὴν τελευτὴν τοῦ Ἱέρωνος κατελθόντες οἱ Καταναῖοι τούς τε ἐνοίκους ἐξέβαλον καὶ τὸν τάφον ἀνέσκαψαν τοῦ τυράννου, οἱ δὲ Αἰτναῖοι παραχωρήσαντες τὴν Ἴννησαν καλουμένην τῆς Αἴτνης ὀρεινὴν ᾤκησαν καὶ προσηγόρευσαν τὸ χωρίον Αἴτνην — διέχον τῆς Κατάνης σταδίους ὀγδοήκοντα — καὶ τὸν Ἱέρωνα οἰκιστὴν ἀπέφηναν.

Ὑπέρκειται δὲ μάλιστα τῆς Κατάνης ἡ Αἴτνη, καὶ τῶν περὶ τοὺς κρα-

10–2 *Eust. Od. 1716, 12–4

8 σέξστος A 10 ἐκ om. i 11 πορθμῷ pro πόρῳ X αἱ om. C αἱ τοῦ Π. παλίρροιαι Eust. 12 εὐθέως Korais, φυσικῶς (pot. qu. εὐπετῶς) Meineke (Vind. 68), συχνῶς Müller (978 ad 223, 1), ἀφύκτως Piccolos (ap. Müller) 13 τὴν ante ἠϊόνα add. E (omissis verbis ἣν — Κοπρίαν) ᾐόνα Meineke 15 ὑπ' pro ἐπ' Bernardakis (54) 16 τε pro δὲ Korais αὐτοὺς C. Cichorius (Röm. Studien, Leipzig-Berlin 1922, 61) Μεσσηνίους A: -ηνούς BC 19 δ' ἡ pro δὲ q, ἢ n 21 καὶ A: καὶ ἡ BC {τῶν} αὐτῶν Madvig (Adv. 1, 545 sq.) 22 sq. κατοικίσαντος nq: κατοική- ABC 23 συρακοσίων A^{ac}; συρακουσίων nq 26 ξύνες ὅ τοι Kramer coll. aliis huius fragmenti testibus: ξενεστοι A^{ac} (ut vid.), ξένεστοι BC, ξενετοι A^{pc} ἱερῶν A: ἱέρων BC 27 πάτερ· Siebenkees: πατὴρ codd. κτίστορ' C 28 μετὰ Korais: κατὰ codd. 30 ἰννῆσαν A^{ac} ⟨κατὰ τὴν⟩ τῆς Niese ms.

tus Pompeius dort seine Flotte konzentriert als er Caesar Augustus bekriegte; von dort hat er auch seine Flucht genommen als er von der Insel vertrieben wurde. In dem Fahrwasser etwas vor der Stadt zeigt man auch die Charybdis, einen ungeheuren Schlund, in den die Rückströme des Sundes die Schiffe die sie ergreifen von selbst mit gewaltigem Wirbel und Strudel hinabführen; nachdem sie verschlungen und zerschlagen worden sind, werden die Trümmer an einer Küste des Tauromenischen angespült, die man nach diesem Umstand Kopria nennt. So stark war die Vorherrschaft der Mamertiner bei den Messeniern dass die Macht über die Stadt in ihrer Hand lag und ihre Bewohner von Allen Mamertiner und nicht Messenier genannt werden; und den Wein des Landes, das sehr weinreich ist, nennt man nicht den Messenischen, sondern den Mamertiner (er kann es mit den besten italischen Weinen aufnehmen). Die Stadt ist ziemlich gut besiedelt, Katane besser (es hat ja auch römische Siedler bekommen), Tauromenion weniger gut als beide.

Auch Katane ist von denselben Naxiern, Tauromenion aber von den Zankläern in Hybla gegründet worden. Katane hat seine ursprünglichen Bewohner verloren als Hieron, der Tyrann der Syrakusaner, dort andere ansiedelte und die Stadt Aitne statt Katane nannte; dies ist auch die Stadt als deren Gründer Pindar ihn bezeichnet wenn er sagt (fr. 105 a Sn.-M.)

Begreife was ich dir sage, heiliger Opfer Namenträger,
Vater, Gründer Aitnes.

Nach Hierons Ende kehrten die Katanäer zurück, vertrieben die Einwohner und gruben das Grab des Tyrannen um; die Aitnäer zogen ab, besiedelten das Bergland des Ätna das Innesa genannt wird, nannten den Ort Aitne — er ist achtzig Stadien von Katane entfernt – und erklärten Hieron zum Gründer.

Genau über Katane erhebt sich der Ätna, und von den an den Kratern

269C. τῆρας παθῶν πλεῖστον κοινωνεῖ· | καὶ γὰρ οἱ ῥύακες εἰς τὴν Καταναίαν ἐγγυτάτω καταφέρονται καὶ τὰ περὶ τοὺς εὐσεβεῖς ἐκεῖ τεθρύληται, τὸν Ἀμφίνομον καὶ τὸν Ἀναπίαν, οἳ τοὺς γονέας ἐπὶ τῶν ὤμων ἀράμενοι διέσωσαν ἐπιφερομένου τοῦ κακοῦ. ὅταν †τῷ Ποσειδῶνι (Posidon. F 234 Ed.-Kidd) φαίνηται† τὰ περὶ τὸ ὄρος, κατατεφροῦται πολλῷ βάθει τὰ Καταναίων χωρία. ἡ μὲν οὖν σποδὸς λυπήσασα πρὸς καιρὸν εὐεργετεῖ τὴν χώραν χρόνοις ὕστερον· εὐάμπελον γὰρ παρέχεται καὶ χρηστόκαρπον τῆς ἄλλης οὐχ ὁμοίως οὔσης εὐοίνου· τάς τε ῥίζας ⟨ἃς⟩ ἐκτρέφει τὰ κατατεφρωθέντα χωρία πιαίνειν ἐπὶ τοσοῦτον τὰ πρόβατά φασιν ὥστε πνίγεσθαι (διόπερ ἐκ τῶν ὤτων ἀφαιροῦσιν αἷμα δι' ἡμερῶν τεσσάρων ἢ πέντε, καθάπερ τοῦτο καὶ κατὰ τὴν Ἐρύθειαν συμβαῖνον εἰρήκαμεν [169, 25 sq.]). ὁ δὲ ῥύαξ εἰς πῆξιν μεταβάλλων ἀπολιθοῖ τὴν ἐπιφάνειαν τῆς γῆς ἐφ' ἱκανὸν βάθος, ὥστε λατομίας εἶναι χρείαν τοῖς ἀνακαλύψαι βουλομένοις τὴν ἐξ ἀρχῆς ἐπιφάνειαν· τακείσης γὰρ ἐν τοῖς κρατῆρσι τῆς πέτρας, εἶτ' ἀναβλῃθείσης, τὸ ὑπερχυθὲν τῆς κορυφῆς ὑγρὸν πηλός ἐστι μέλας ῥέων κατὰ τῆς ὀρεινῆς· εἶτα πῆξιν λαβὼν γίνεται λίθος μυλίας τὴν αὐτὴν φυλάττων χρόαν ἣν ῥέων εἶχε. καὶ ἡ σποδὸς δὲ καιομένων τῶν λίθων ὡς ἀπὸ τῶν ξύλων γίνεται· καθάπερ οὖν τὸ πήγανον τῇ ξυλίνῃ σποδῷ τρέφεται, τοιοῦτον ἔχειν τι οἰκείωμα πρὸς τὴν ἄμπελον εἰκὸς τὴν Αἰτναίαν σποδόν.

Τὰς δὲ Συρακούσσας Ἀρχίας μὲν ἔκτισεν ἐκ Κορίνθου πλεύσας περὶ τοὺς 4
αὐτοὺς χρόνους οἷς ᾠκίσθησαν ἥ τε Νάξος καὶ τὰ Μέγαρα. ἅμα δὲ Μύσκελλόν τέ φασιν εἰς Δελφοὺς ἐλθεῖν καὶ τὸν Ἀρχίαν, χρηστηριαζομένων ⟨δ'⟩

20–9 *Eust. D. P. 283, 1–9

34 ⟨ἐκείνη⟩ κοινωνεῖ Groskurd   2 ἐκεῖ τεθρύληται Kramer: ἐκτεθρύληται A, ἐκτεθρύλληται BC; ἐκεῖ τεθρύλληται Xylander   4 Ποσειδῶνι AB: ποσι- C   4 sq. ὅταν οὖν, φησὶ Ποσειδώνιος, φλέγηται Korais (sed postea [3, ζ' sq.] φαίνηται ['φωτίζεται ἀπὸ τὴν φλόγα'] retineri posse censuit), qua coniectura recepta τῷ πυρὶ pro τὰ περὶ scribendum esse coniecit Groskurd; ὅταν οὖν, φησὶ Ποσειδώνιος, συμβαίνῃ? Groskurd; ὅταν οὖν, φησὶ Ποσειδώνιος, γίνηται Kramer; ὅταν τε, φησὶ Ποσειδώνιος, γίνηται Meineke (Vind. 68); ὅταν δ', ὁ Ποσειδώνιός φησι, γίνηται id. in editione; ὅταν δὲ (vel οὖν) Τυφὼς εἱλῶν (vel ἴλλων) φαίνηται Müller (978 ad 223, 34); τῷ Ποσειδίῳ. ὅταν δὲ φαίνηται (κινῆται?) Madvig (Adv. 1, 546); ὅταν τε, ὡς Ποσειδώνιός φησι, φαίνηται Aly; ὅταν δ', ὡς Ποσειδώνιός φησι, γίνηται Lasserre; ὅταν δ', ὡς Ποσειδώνιός φησι, κινῆται Kidd   5 κατατεφροῦται q (cf. X): καταντεφρουρῆται A, καταντεφρούρηται BC; κατάντη τεφροῦται n   8 add. Korais   ἐκτρέφει Kidd: ἐκφέρει codd.   9 δ' post πιαίνειν add. codd.: del. Korais   φησιν? Korais   9 sq. ἀφαιροῦσιν ἐκ τῶν ὤτων X   10 τεσσάρων A: δ' BCX; τεττ- Meineke   11 Ἐρύθειαν n (cf. X): ἐρυθίαν ABC   συμβαίνειν?   18 τι AX: om. BC   20 συρακούσας nq   22 χρηστηριαζομένων ⟨δ'⟩ Meineke (Vind. 68): -ζόμενον codd.; -ζομένους k^s (cf. St. B. 592, 21); -σομένους ⟨οὓς⟩ Korais, -σομένους et 23 ἐρέσθαι ⟨δὲ⟩ Groskurd, -ζόμενον et 23 ἐρέσθαι ⟨δὲ⟩ Kramer

auftretenden Erscheinungen bekommt diese Stadt am meisten zu spüren: 269 fließen die Lavaströme doch ganz nah ins Katanäische hinab, und die allbekannte Geschichte von den Frommen – Amphinomos und Anapias –, die beim Herannahen des Unheils ihre Eltern auf die Schultern nahmen und retteten, spielt dort. Wenn †dem Poseidon (Posidon. F 234 Ed.-Kidd) erscheint† die Phänomene an dem Berg, werden die Ortschaften des Katanäischen mit einer dicken Aschenschicht bedeckt. Die Asche ist in dem Augenblick zwar lästig, später aber eine Wohltat für das Land, denn sie macht es fruchtbar und besonders geeignet für die Rebe: der Wein des übrigen Landes ist nicht von der gleichen Güte; und die Wurzeln, die das von der Asche bedeckte Land hervorbringt, machen, sagt man, die Schafe so fett dass sie ersticken (weshalb man ihnen alle vier oder fünf Tage Blut aus den Ohren abnimmt, was, wie wir berichtet haben [169, 25 f.], auch in Erytheia geschieht). Der Lavastrom macht, wenn er in festen Zustand übergeht, die Oberfläche des Bodens bis zu einer beträchtlichen Tiefe steinig, so dass die welche die ursprüngliche Oberfläche wieder aufdecken wollen Steinbruchsarbeit leisten müssen: wenn nämlich das Gestein in den Kratern geschmolzen und dann emporgetrieben worden ist, ist die Flüssigkeit, die über den Gipfel hinüberfließt, ein schwarzer Schlamm, der den Hang hinunter strömt; wenn er dann fest wird, ist es Mühlstein, der dieselbe Farbe behält die er beim Fließen hatte. Auch die Asche entsteht durch das Brennen der Steine, wie aus Holz: wie nun die Raute von Holzasche genährt wird, so hat wahrscheinlich die Asche des Ätna eine ähnliche Affinität zu der Rebe.

Syrakus hat Archias gegründet, der um dieselbe Zeit von Korinth ge- 4
schifft kam als Naxos und Megara besiedelt wurden. Es sollen Myskellos und Archias gleichzeitig nach Delphi gekommen sein, und als sie sich an

ἐρέσθαι τὸν θεὸν πότερον αἱροῦνται πλοῦτον ἢ ὑγίειαν. τὸν μὲν οὖν Ἀρχίαν ἑλέσθαι τὸν πλοῦτον, Μύσκελλον δὲ τὴν ὑγίειαν· τῷ μὲν δὴ Συρακούσσας δοῦναι κτίζειν, τῷ δὲ Κρότωνα. καὶ δὴ συμβῆναι Κροτωνιάτας μὲν οὕτως ὑγιεινὴν οἰκῆσαι πόλιν ὥσπερ εἰρήκαμεν (262, 27–33), Συρακούσσας δ' ἐπὶ τοσοῦτον ἐκπεσεῖν πλοῦτον ὥστε καὶ αὐτοὺς ἐν παροιμίᾳ διαδοθῆναι λεγόντων πρὸς τοὺς ἄγαν πολυτελεῖς ὡς οὐκ ἂν †ἐκγένοιτο† αὐτοῖς ἡ Συρακουσσίων δεκάτη. πλέοντα δὲ τὸν Ἀρχίαν εἰς τὴν Σικελίαν καταλιπεῖν μετὰ μέρους τῆς στρατιᾶς τοῦ τῶν Ἡρακλειδῶν γένους Χερσικράτη συνοικιοῦντα τὴν νῦν Κέρκυραν καλουμένην, πρότερον δὲ Σχερίαν. ἐκεῖνον μὲν
270C. οὖν ἐκβαλόντα Λιβυρνοὺς κατέχοντας οἰκίσαι τὴν νῆσον, | τὸν δ' Ἀρχίαν κατασχόντα πρὸς τὸ Ζεφύριον τῶν Δωριέων εὑρόντα τινὰς δεῦρο ἀφιγμένους ἐκ τῆς Σικελίας παρὰ τῶν τὰ Μέγαρα κτισάντων ἀναλαβεῖν αὐτοὺς καὶ κοινῇ μετ' αὐτῶν κτίσαι τὰς Συρακούσσας †ἀπιόντας†.

Ηὐξήθη δὲ καὶ διὰ τὴν τῆς χώρας εὐδαιμονίαν ἡ πόλις καὶ διὰ τὴν τῶν λιμένων εὐφυΐαν. οἵ τε ἄνδρες ἡγεμονικοὶ κατέστησαν, καὶ συνέβη Συρακουσσίοις τυραννουμένοις τε δεσπόζειν τῶν ἄλλων καὶ ἐλευθερωθεῖσιν ἐλευθεροῦν τοὺς ὑπὸ τῶν βαρβάρων καταδυναστευομένους. ἦσαν γὰρ τῶν βαρβάρων οἱ μὲν ἔνοικοι, τινὲς δ' ἐκ τῆς περαίας ἐπῄεσαν· οὐδένα δὲ τῆς παραλίας εἴων οἱ Ἕλληνες ἅπτεσθαι, τῆς δὲ μεσογαίας ἀπείργειν παντάπασιν οὐκ ἴσχυον, ἀλλὰ διετέλεσαν μέχρι δεῦρο Σικελοὶ καὶ Σικανοὶ καὶ Μόργητες καὶ ἄλλοι τινὲς νεμόμενοι τὴν νῆσον. ὧν ἦσαν καὶ Ἴβηρες, οὕσπερ πρώτους φησὶ τῶν βαρβάρων Ἔφορος (FGrHist 70 F 136) λέγεσθαι τῆς Σικελίας οἰκιστάς· καὶ τὸ Μοργάντιον δὲ εἰκὸς ὑπὸ τῶν Μοργήτων ᾠκίσθαι

270 1–4 *Eust. Od. 1644, 21

24 sq. συρακούσας q 26 ὡς προειρήκαμεν Korais ⟨καὶ ἀθλητὰς εἶναι⟩ post εἰρήκαμεν add. Aly coll. St. B. 593, 4, X συρακούσας q 27 πλούτου Casaubonus 28 ἐκγένοιντο A^{ac}, ut vid. (spatium erasum inter οι et το), γένοιτο St. B. 593, 6; ἐκλέγοιτο? Kramer, ἐξικνοῖτο Meineke (Vind. 69; 'vel ἐξίκοιτο'), Madvig (Adv. 1, 23 sq.), ⟨ἅλις ἔχοιεν sim.,⟩ εἰ γένοιτο Cobet (Misc. 131), ἱκανὴ γένοιτο Kayser (270), ἅλις γένοιτο Bernardakis (34) ἡ om. St. B. 28 sq. Συρακουσσίων AC^{ac}: -ουσσέων BC^{pc}, -ουσίων X q 30 στρατιᾶς Korais: στρατιὰς C, -τείας cett. Χερσικράτη A: χερσικράτει C, χερσὶ κράτει B; χερσικράτην q 31 Κέρκυραν A^{pc}: -ρα cett.; Κόρκυραν Korais 32 ⟨τοὺς⟩ Λιβ.? Niese (teste Aly) οἰκίσαι AC^{pc}: οἰκῆσαι BC^{ac} 270 2 ⟨καὶ⟩ τῶν? 3 ἀπιόντας post κτισάντων add. Groskurd, vide ad 4 4 συρακούσας q ἀπιόντας om. n, post 3 κτισάντων transposuit Groskurd; ἀπιόντα Xylander, ἐπ' Ἀνάπῳ v. Herwerden (439 sq.) 7 συρακουσίοις Xq τε X: τὸ cett. 9 ἐπῄεσαν om. C 13 πρώτους Korais: πρῶτον codd. γενέσθαι Korais (prob. Madvig, Adv. 1, 543) 14 τὸ Korais: τὴν codd. μοργαντινην (sic) X ᾠκίσθαι q, Casaubonus: ᾠκῆσθαι AC, ed. pr., οἰκεῖσθαι B

das Orakel wandten, habe der Gott gefragt ob sie Reichtum oder Gesundheit wählten. Da habe Archias den Reichtum und Myskellos die Gesundheit gewählt: jenem habe er daher die Gründung von Syrakus, diesem die von Kroton gegeben. Und so sei es gekommen dass die Krotoniaten eine so gesunde Stadt bewohnten wie wir erzählt haben (262, 27–33), und Syrakus zu solchem Reichtum gelangte dass auch der Name *seiner* Bürger im Sprichwort verbreitet wurde, indem man zu allzu luxuriösen Leuten sagte, ihnen würde der Zehnte der Syrakusier nicht * *. Auf seiner Fahrt nach Sizilien soll Archias Chersikrates aus dem Geschlecht der Herakliden mit einem Teil des Heeres zurückgelassen haben um die jetzt Kerkyra, früher Scheria genannte Insel zu besiedeln. Jener habe nach Vertreibung der Libyrner, die sie
270 in Besitz hatten, die Insel besiedelt, Archias aber sei am Zephyrion gelandet, wo er einige von den Doriern antraf die aus Sizilien, von denen her die Megara gegründet hatten, dorthin gekommen waren: die habe er mitgenommen und zusammen mit ihnen Syrakus gegründet.

Groß geworden ist die Stadt nicht nur durch die Fruchtbarkeit des Landes sondern auch durch die natürliche Trefflichkeit ihrer Häfen. Auch hatten die Leute Führungsqualitäten, und so kam es dass die Syrakusier, als sie unter Tyrannen lebten, über die Anderen herrschten, und als sie befreit worden waren, die von den Barbaren Beherrschten befreiten. Die Barbaren nämlich waren teils alteingesessen, teils waren sie vom Festland gegenüber gekommen; die Griechen ließen zwar keinen an der Küste Fuß fassen, waren aber nicht imstande ihnen das Binnenland ganz und gar zu versperren, sondern bis auf den heutigen Tag haben Sikeler, Sikaner, Morgeten und Andere die Insel immerfort bewohnt. Zu ihnen gehörten auch die Iberer, die nach Ephoros (FGrHist 70 F 136) als die ersten Barbaren genannt werden die Sizilien kolonisiert haben; und auch Morgantion ist wahrscheinlich von

(πόλις δ' ἦν αὕτη· νῦν δ' οὐκ ἔστιν). ἐπελθόντες δὲ Καρχηδόνιοι καὶ τούτους οὐκ ἐπαύσαντο κακοῦντες καὶ τοὺς Ἕλληνας· ἀντεῖχον δ' ὅμως οἱ Συρακούσσιοι. Ῥωμαῖοι δ' ὕστερον καὶ τοὺς Καρχηδονίους ἐξέβαλον καὶ τὰς Συρακούσσας ἐκ πολιορκίας εἷλον. ἐφ' ἡμῶν δὲ Πομπηΐου τάς τε ἄλλας κακώσαντος πόλεις καὶ δὴ καὶ τὰς Συρακούσσας πέμψας ἀποικίαν ὁ Σεβαστὸς Καῖσαρ πολὺ μέρος τοῦ παλαιοῦ κτίσματος ἀνέλαβε. πεντάπολις γὰρ ἦν τὸ παλαιόν, ὀγδοήκοντα καὶ ἑκατὸν σταδίων ἔχουσα τὸ τεῖχος. ἅπαντα μὲν δὴ τὸν κύκλον τοῦτον ἐκπληροῦν οὐδὲν ἔδει, τὸ δὲ συνοικούμενον, τὸ πρὸς τῇ νήσῳ τῇ Ὀρτυγίᾳ, μέρος ᾠήθη δεῖν οἰκίσαι βέλτιον ἀξιολόγου πόλεως ἔχον περίμετρον.

Ἡ δ' Ὀρτυγία συνάπτει γεφύρᾳ πρὸς τὴν ἤπειρον †οὖσα†, κρήνην δ' ἔχει τὴν Ἀρέθουσαν ἐξιεῖσαν ποταμὸν εὐθὺς εἰς τὴν θάλατταν. μυθεύουσι δὲ τὸν Ἀλφειὸν εἶναι τοῦτον, ἀρχόμενον μὲν ἐκ τῆς Πελοποννήσου, διὰ δὲ τοῦ πελάγους ὑπὸ γῆς τὸ ῥεῖθρον ἔχοντα μέχρι πρὸς τὴν Ἀρέθουσαν, εἶτ' ἐκδιδόντα ἐνθένδε πάλιν εἰς τὴν θάλατταν. τεκμηριοῦνται δὲ τοιούτοις τισί· καὶ γὰρ φιάλην τινὰ ἐκπεσοῦσαν εἰς τὸν ποταμὸν ἐν Ὀλυμπίᾳ δεῦρο ἀνενεχθῆναι εἰς τὴν κρήνην, καὶ θολοῦσθαι ἀπὸ τῶν ἐν Ὀλυμπίᾳ βουθυσιῶν· ὅ τε Πίνδαρος ἐπακολουθῶν τούτοις εἴρηκε τάδε (Nem. 1, 1 sq.)·

ἄμπνευμα σεμνὸν Ἀλφεοῦ,
κλεινᾶν Συρακουσσᾶν θάλος, Ὀρτυγία·

271C. συναποφαίνεται δὲ τῷ Πινδάρῳ ταὐτὰ καὶ Τίμαιος ὁ συγγραφεύς (FGrHist 566 F 41). εἰ μὲν οὖν πρὸ τοῦ συνάψαι τῇ θαλάττῃ κατέπιπτεν ὁ Ἀλφειὸς

15 οὐκ⟨έτ'⟩ Aly 16 οἱ om. B 16 sq. συρακούσιοι Cq 17 sq. συρακούσας q 18 ⟨Σέξτου⟩ Πομπ.? 19 συρακούσας q 22 τὸ δὲ ⟨κακῶς⟩ Groskurd {τὸ} πρὸς? 23 οἰκίσαι AC (coniecit Casaubonus): οἰκῆσαι B q ἀξιολόγου Casaubonus: ἀξιόλογον codd. 25 οὖσα fort. delendum (vide comm.); πρόσγειος οὖσα n^γρ, νῆσος οὖσα Casaubonus, ὁμοροῦσα Meineke (Vind. 69), μικρὸν ἀποῦσα vel ἑνούσῃ Müller (978 ad 224, 49), ἐγγὺς οὖσα v. Herwerden (440), πλησίον οὖσα Jones, χερρόνησος πρότερον οὖσα? Niese ms. coll. 59, 2 sqq. 27 ἐρχόμενον Casaubonus coll. Mosch. fr. 3 (7), 1 sq. 28 sq. ἐκδιδόναι Bernhardy (D. P. 903 ad 409, 31) 30 ἐμπεσοῦσαν Papabasileiou (217 sq.) ἐνόμισαν post ποταμόν add. codd.: suspectum habuit Casaubonus, del. Korais; ante δεῦρο transposuit Groskurd, post δεῦρο Sbordone; ⟨ὡς⟩ ἐνόμισαν Aly {ἐν Ὀλυμπίᾳ} Jacoby (FGrHist 566 F 41) fort. recte, ἐκ Ὀλυμπίας (sic) Garzya (Studi in onore di Anthos Ardizzoni … 1, Roma 1978, 385 sq.) 31 ⟨αὐτὴν⟩ ἀπὸ? ⟨τὸ ὕδωρ⟩ ἀπὸ? 32 τάδε Kramer: τῷδε ABC; τόδε q, om. Xylander 33 ἄμπνευμα Xylander: ἀνπνεῦμα AC, ανπνεῦμα B; πνεῦμα q Ἀλφεοῦ Xylander: -φειοῦ codd. 34 κλεινᾶν Xylander: κρήνας codd. Συρακουσσᾶν BC: συράκουσσαν A; Συρακοσσᾶν Casaubonus Ὀρτυγία Xylander: -ίας codd. 271 1 ταὐτὰ A^{pc}C: ταῦτα A^{ac}B 2 θαλάσσῃ E

den Morgeten besiedelt worden (dies war eine Stadt; jetzt existiert sie nicht mehr). Als dann die Karthager gekommen waren, hörten sie nicht auf, sowohl diesen Völkern als den Griechen übel mitzuspielen; doch hielten die Syrakusaner trotz allem stand. Später haben die Römer nicht nur die Karthager vertrieben sondern auch Syrakus nach einer Belagerung erobert. Und als zu unserer Zeit Pompeius von allen Städten besonders Syrakus übel mitgespielt hatte, hat Caesar Augustus Kolonisten geschickt und einen großen Teil der alten Stadt wiederhergestellt. Sie umfasste in alter Zeit nämlich fünf Städte, und ihre Mauer maß hundertundachtzig Stadien. Nun brauchte keineswegs dieser ganze Umkreis ausgefüllt zu werden; doch meinte er den bewohnten Teil, den bei der Insel Ortygia, der den Umfang einer ansehnlichen Stadt hat, besser besiedeln zu müssen.

Ortygia ist durch eine Brücke mit dem Festland verbunden * * und hat einen Brunnen, Arethusa, der einen Fluss direkt ins Meer ergießt. Man fabelt, dies sei der Alpheios, der im Peloponnes anfange, in einem unterirdischen Bett das Meer bis zur Arethusa überquere und dann von dort wieder ins Meer münde. Zum Beweis beruft man sich auf Dinge wie die folgenden: eine Trinkschale, die in Olympia in den Fluss geraten war, sei hier in dem Brunnen wieder aufgetaucht, und er trübe sich durch die Rinderopfer in Olympia; ferner sagt Pindar, diesen Geschichten folgend (Nem. 1, 1 f.):

Erhabne Raststatt des Alpheios,
Spross des ruhmreichen Syrakus, Ortygia;

271 und der gleichen Ansicht wie Pindar ist auch der Historiker Timaios (FGrHist 566 F 41). Wenn freilich der Alpheios, bevor er das Meer erreicht,

εἴς τι βάραθρον, ἦν τις ἂν πιθανότης ἐντεῦθεν διήκειν κατὰ γῆς ῥεῖθρον μέχρι τῆς Σικελίας ἀμιγὲς τῇ θαλάττῃ διασῷζον τὸ πότιμον ὕδωρ· ἐπειδὴ δὲ τὸ τοῦ ποταμοῦ στόμα φανερόν ἐστιν εἰς τὴν θάλατταν ἐκδιδόν, ἐγγὺς δὲ μηδὲν ἐν τῷ πόρῳ τῆς θαλάττης φαινόμενον στόμα τὸ καταπῖνον τὸ ῥεῦμα τοῦ ποταμοῦ — καίπερ οὐδ' οὕτως ἂν συμμεῖναι γλυκύ, ὅμως τό γε ἐπὶ πλέον, εἰ καταδύνοι εἰς τὸ κατὰ γῆς ῥεῖθρον —, παντάπασιν ἀμήχανόν ἐστι. τό τε γὰρ τῆς Ἀρεθούσης ὕδωρ ἀντιμαρτυρεῖ πότιμον ὄν, τό τε διὰ τοσούτου πόρου συμμένειν τὸ ῥεῦμα τοῦ ποταμοῦ μὴ διαχεόμενον τῇ θαλάττῃ, μέχρι ἂν εἰς τὸ πεπλασμένον ῥεῖθρον ἐμπέσῃ, παντελῶς μυθῶδες. μόλις γὰρ ἐπὶ τοῦ Ῥοδανοῦ τοῦτο πιστεύομεν, ᾧ συμμένει τὸ ῥεῦμα διὰ λίμνης ἰὸν ὁρατὴν σῷζον τὴν ῥύσιν· ἀλλ' ἐκεῖ μὲν ἐπὶ βραχὺ διάστημα καὶ οὐ κυμαινούσης τῆς λίμνης· ἐνταῦθα δέ, ὅπου χειμῶνες ἐξαίσιοι καὶ κλυδασμοί, πιθανότητος οὐδεμιᾶς οἰκεῖος ὁ λόγος. ἐπιτείνει δὲ τὸ ψεῦδος ἡ φιάλη παρατεθεῖσα· οὐδὲ γὰρ αὐτὴ ῥεύματι εὐπειθής, οὐχ ὅτι τῷ γε τοσούτῳ καὶ διὰ τοιούτων πόρων φερομένῳ.

Φέρονται δ' ὑπὸ γῆς ποταμοὶ πολλοὶ καὶ πολλαχοῦ τῆς γῆς (ἀλλ' οὐκ ἐπὶ τοσοῦτον διάστημα)· εἰ δὲ ⟨καὶ⟩ τοῦτο δυνατόν, τά γε προειρημένα ἀδύνατα καὶ τῷ περὶ τοῦ Ἰνάχου μύθῳ παραπλησία·

ῥεῖ γὰρ ἀπ' ἄκρας
Πίνδου — φησὶν ὁ Σοφοκλῆς (F 271) —
Λάκμου τ' ἀπὸ Περραιβῶν
εἰς Ἀμφιλόχους καὶ Ἀκαρνᾶνας,
μίσγει δ' ὕδασιν τοῖς Ἀχελῴου·

καὶ ὑποβάς·

3 τὸ ῥεῖθρον κατὰ γῆς B, κατὰ γῆς τὸ ῥεῖθρον E 4 θαλάσσῃ E διασῷζον A: -σῶζον cett. ἐπεὶ E 5 θάλασσ- BE 7 συμμεῖναι E (coniecit Korais): -μεῖναι cett. γλυκύ A^pc E: -ύν cett. 7 sq. {ὅμως — ῥεῖθρον} Meineke (Vind. 70) 8 καταδύνοι Kramer: -ει codd. 11 μέχρις nq 13 σῷζον A: σῶζ- cett. ἐκεῖ E (coniecit Korais): ἐκεῖνο cett. ἐπὶ (pot. qu. καὶ ⟨ἐπὶ⟩) scripsi (vide comm.): καὶ codd.; om. Xylander (ἐκεῖνο legens) ⟨τὸ⟩ διάστημα Korais 15 οἰκεῖος n: οἰκείας ABC 16 αὐτὴ Korais: αὕτη codd. οὐχ ὅτι τῷ γε τοσούτῳ scripsi: οὐχὶ τῷ τότε οὕτω codd.; οὐχ ὅπως τοσούτῳ τε? Siebenkees, οὐχ ὅτι τῷ τοσούτῳ τε Meineke (Vind. 70), οὐχ ὅτι τῷ τοσούτῳ Aly 17 πόρων Korais: ὀρῶν codd. φερομένῳ A^pc: -ων cett. 19 addidi 20 τῷ Korais: τὰ codd. 23 τ' Tyrwhitt (17): τε codd. Περραιβῶν A: περρε- BC 24 κάκαρ- Tyrwhitt 25 ὕδασιν A^ac: -σι cett. τοῦ pro τοῖς q

in irgendeinen Schlund stürzte, gäbe es eine gewisse Glaubwürdigkeit dass von dort unter der Erde ein Flussbett bis nach Sizilien reiche das das trinkbare Wasser unvermischt mit dem Meer erhält; da jedoch die Mündung des Flusses sich sichtbar ins Meer ergießt und in ihrer Nähe sich auf der Strecke übers Meer keine Öffnung erkennen lässt die den Strom des Flusses verschluckt — obwohl er auch dann nicht süß bliebe, aber doch größtenteils, falls er in das unterirdische Bett versänke —, ist es ganz und gar unmöglich. Denn einmal spricht dagegen die Trinkbarkeit des Arethusa-Wassers, zum anderen gehört die Vorstellung dass der Strom des Flusses ohne sich mit dem Meer zu vermischen über eine so lange Strecke erhalten bleibe, bis er in das angebliche Bett falle, ganz in das Reich der Fabel. Glauben wir das doch kaum im Fall der Rhone, deren Strom, während er durch einen See geht, erhalten bleibt und seinen Lauf sichtbar bewahrt; aber dort geschieht das über eine kurze Entfernung und ohne dass der See in Wallung ist — hier dagegen, wo es ungeheure Stürme und Wogengänge gibt, hat die Geschichte keinerlei Glaubwürdigkeit. Die Lüge wird noch verschlimmert durch das beigebrachte Argument der Trinkschale, denn diese folgt schon an sich einem Strom schlecht, geschweige denn einem so langen und einem der durch solche Gänge läuft.

Dass sie einen unterirdischen Lauf haben, kommt bei vielen Flüssen und an vielen Stellen der Erde vor (doch nicht über eine solche Entfernung), aber auch wenn das möglich ist: das Obengemeldete ist unmöglich und der Fabel über den Inachos vergleichbar:

von des Pindos Spitze ja fließt
— sagt Sophokles (F 271) —
und des Lakmos er her vom Perrhäbischen Land
Amphilochien und Akarnanien zu,
mischt dann Acheloos' Wassern sich bei;

und etwas weiter:

ἔνθεν ἐς Ἄργος διὰ κῦμα τεμὼν
ἥκει δῆμον τὸν Λυρκείου.

ἐπιτείνουσι δὲ τὴν τοιαύτην τερατολογίαν οἱ τὸν Ἰνωπὸν εἰς Δῆλον ἐκ τοῦ Νείλου περαιοῦντες· Ἀλφειὸν δὲ Ζωΐλος ὁ ῥήτωρ ἐν τῷ Τενεδίων ἐγκωμίῳ (FGrHist 71 F 1) φησὶν ἐκ Τενέδου ῥεῖν – ὁ τὸν Ὅμηρον ψέγων ὡς μυθογράφον· Ἴβυκος δὲ (PMGF 322) τὸν ἐν Σικυῶνι Ἀσωπὸν ἐκ Φρυγίας ῥεῖν φησίν. βέλτιον δ' Ἑκαταῖος (FGrHist 1 F 102), ὅς φησι τὸν ἐν τοῖς Ἀμφιλόχοις Ἴναχον ἐκ τοῦ Λάκμου ῥέοντα, ἐξ οὗ καὶ ὁ Αἴας ῥεῖ, ἕτερον εἶναι τοῦ Ἀργολικοῦ, ὠνομάσθαι δ' ὑπὸ Ἀμφιλόχου τοῦ καὶ τὴν πόλιν Ἄργος Ἀμφιλοχικὸν καλέσαντος (τοῦτον μὲν οὖν οὗτός φησιν εἰς τὸν Ἀχελῷον ἐκβάλλειν, τὸν δὲ Αἴαντα εἰς Ἀπολλωνίαν πρὸς δύσιν ῥεῖν).

Ἑκατέρωθεν δὲ τῆς νήσου λιμήν ἐστι μέγας, ὧν ὁ μείζων καὶ ὀγδοήκοντα σταδίων ἐστί.

272C. Ταύτην δὲ τὴν πόλιν ἀνέλαβεν ὁ Καῖσαρ καὶ τὴν Κατάνην, ὧς δ' αὔτως Κεντόριπα συμβαλομένην πολλὰ πρὸς τὴν Πομπηΐου κατάλυσιν. κεῖται δ' ὑπὲρ Κατάνης τὰ Κεντόριπα συνάπτοντα τοῖς Αἰτναίοις ὄρεσι καὶ τῷ Συμαίθῳ ποταμῷ ῥέοντι εἰς τὴν Καταναίαν.

Τῶν δὲ λοιπῶν τῆς Σικελίας πλευρῶν ἡ μὲν ἀπὸ τοῦ Παχύνου πρὸς Λιλύβαιον διήκουσα ἐκλέλειπται τελέως, ἴχνη τινὰ σῴζουσα τῶν ἀρχαίων κατοικιῶν, ὧν ἦν καὶ Καμάρινα, ἄποικος Συρακουσσίων (Ἀκράγας δὲ Γελῴων οὖσα καὶ τὸ ἐπίνειον καὶ Λιλύβαιον ἔτι συμμένει). τῇ γὰρ Καρχηδονίᾳ τούτων μάλιστα ὑποπιπτόντων τῶν μερῶν μακροὶ καὶ συνεχεῖς οἱ πόλεμοι γενόμενοι τὰ πολλὰ κατέφθειραν. ἡ δὲ λοιπὴ καὶ μεγίστη πλευρὰ καίπερ οὐδ' αὐτὴ πολυάνθρωπος οὖσα ὅμως ἱκανῶς συνοικεῖται. καὶ γὰρ Ἄλαισα καὶ 5

27 ἔνθεν ἐς Kramer (praeierant Erfurdt et Blomfield: vide ad S. F 271): ἐνθένδε ἐς codd. 27 sq. τεμὼν ἥκει δῆμον Tyrwhitt: τεμὼν ἴκου δῆμον A, τεμωνικοῦ δημονίκου δῆμον B, τεμωνικου δημονίκου δῆμον C; τεμὼν ἵκει δῆμον? Niese (teste Aly) 28 Λυρκείου Tyrwhitt: -κίου codd. 29 ἐπιτείνουσι – 33 φησιν del. Meineke (Vind. 70) 29 τὸν Ἰνωπὸν Xylander (cf. X): χονινωπὸν ABC 30 Τενεδίων A: -ίῳ BC 33 φησί q βέλτιον scripsi: βελτίων codd. 33 sq. Ἀμφιλόχοις AX: ἀντι- BC 34 Λάκμου n^s, Korais: λάχμου A, λαχμου C, λαχμοῦ B^{pc}q, λαχοῦ B^{ac} (ut vid.), λακμοῦ ed. pr. 35 ὠνομάσθαι Xylander: ὠνόμασται ABC, ὠνομάσθη X ἀπὸ Cobet (Misc. 121) 35 sq. {Ἀμφιλοχικὸν}? vide comm. 36 τοῦτον A: -το BC οὗτος C^{pc}: οὕτως cett. ἐμβαλ-? 272 1 pro δέ exspectaveris τε δή: vide comm.; ⟨καὶ⟩ ταύτην Niese ms. ὧς δ' αὔτως scripsi (cf. Schwyzer 2, 577): ὡς δ' αὔτως codd. 2 συμβαλομένην Korais: συμβαλλ- codd. κεῖται Meineke: κεῖνται codd. 4 ⟨τῷ⟩ ϝέonti Kallenberg (1912, 182⁰) coll. 428, 20 sq. 5 τὸ post πρὸς add. q 6 σῴζουσα A: σώζ- cett. 7 Καμάρινα BC: καμαρίνα A συρακουσίων nq 7 sq. Γελῴων οὖσα Kramer: λέγωϊωνουσα AC, λέγω ἰώνουσα B; ἰώνων οὖσα q 11 Ἄλαισα Casaubonus: ἄλεσα codd.; Ἄλαισα Xylander

von dort gen Argos die Wogen zerteil'nd
gelangt er darauf zu Lyrkeios' Volk.

Noch weiter treiben diejenigen die Wunderfabelei die den Inopos vom Nil nach Delos hinüberbringen; und vom Alpheios behauptet der Rhetor Zoilos – der Mann der Homer tadelt weil er Fabeln erzähle – in seinem *Lob der Tenedier* (FGrHist 71 F 1), sein Strom komme aus Tenedos; und nach Ibykos (PMGF 322) kommt der Asopos in Sikyon aus Phrygien geflossen. Besser Hekataios (FGrHist 1 F 102), der sagt, der Inachos bei den Amphilochiern, der ebenso wie der Aias vom Lakmos fließt, sei verschieden von dem argolischen und so benannt worden von Amphilochos, der auch der Stadt den Namen Amphilochisches Argos gegeben habe (dieser Fluss, sagt er, münde in den Acheloos, der Aias dagegen fließe in westlicher Richtung nach Apollonia).

Zu beiden Seiten der Insel sind große Häfen, von denen der größere nicht weniger als achtzig Stadien misst.

272 Außer dieser Stadt hat Caesar auch Katane wiederhergestellt und ebenso Kentoripa, das viel zur Niederwerfung des Pompeius beigetragen hatte. Kentoripa liegt oberhalb von Katane; es stößt an das Ätna-Gebirge und den Fluss Symaithos, der in das Katanäische fließt.

Von den übrigen Seiten Siziliens ist die die von Pachynos nach Lilybaion läuft völlig verlassen; sie bewahrt nur noch ein paar Spuren der alten Siedlungen, zu denen auch Kamarina, eine Pflanzstadt der Syrakusier, gehörte (Akragas jedoch – eine Gründung der Geloer – mit seinem Hafenplatz und Lilybaion existieren noch). Da nämlich diese Gegenden am meisten dem Karthagischen zugewandt sind, haben die langen und ununterbrochenen Kriege sie größtenteils verwüstet. Die übrige und größte Seite ist, obwohl auch sie nicht volkreich ist, doch ziemlich gut bewohnt: gibt es dort 5

Τυνδαρὶς καὶ τὸ τῶν Αἰγεστέων ἐμπόριον καὶ Κεφαλοιδὶς πολίσματά ἐστι, Πάνορμος δὲ καὶ Ῥωμαίων ἔχει ἀποικίαν. τὴν δὲ Αἰγεσταίαν κτισθῆναί φασιν ὑπὸ τῶν μετὰ Φιλοκτήτου διαβάντων εἰς τὴν Κροτωνιᾶτιν, καθάπερ ἐν τοῖς Ἰταλικοῖς (254, 13 sq.) εἴρηται, παρ' αὐτοῦ σταλέντων εἰς τὴν Σικελίαν μετὰ Αἰγέστου τοῦ Τρωός· οἰκεῖται δὲ καὶ ὁ Ἔρυξ, λόφος ὑψηλὸς ἱερὸν ἔχων Ἀφροδίτης τιμώμενον διαφερόντως, ἱεροδούλων γυναικῶν πλῆρες τὸ παλαιόν, ἃς ἀνέθεσαν κατ' εὐχὴν οἵ τ' ἐκ τῆς Σικελίας καὶ ἔξωθεν πολλοί· νυνὶ δ' ὥσπερ αὐτὴ ἡ κατοικία λιπανδρεῖ καὶ τὸ ἱερόν, καὶ τῶν ἱερῶν σωμάτων ἐκλέλοιπε τὸ πλῆθος. (ἀφίδρυμα δ' ἐστὶ καὶ ἐν Ῥώμῃ τῆς θεοῦ ταύτης τὸ πρὸ τῆς πύλης τῆς Κολλίνης ἱερὸν Ἀφροδίτης Ἐρυκίνης λεγόμενον ἔχον καὶ νεὼν καὶ στοὰν περικειμένην ἀξιόλογον).

6 Ἐν δὲ τῇ μεσογαίᾳ τὴν μὲν Ἔνναν, ἐν ᾗ τὸ ἱερὸν τῆς Δήμητρος, ἔχουσιν ὀλίγοι κειμένην ἐπὶ λόφῳ περιειλημμένην πλατέσιν ὀροπεδίοις ἀροσίμοις πᾶσιν· ἐκάκωσαν δ' αὐτὴν μάλιστα ἐμπολιορκηθέντες οἱ περὶ Εὔνουν δραπέται καὶ μόλις ἐξαιρεθέντες ὑπὸ Ῥωμαίων (ἔπαθον δὲ τὰ αὐτὰ ταῦτα καὶ Καταναῖοι καὶ Ταυρομενῖται καὶ ἄλλοι πλείους). ἡ δ' ἄλλη κατοικία καὶ τῆς μεσογαίας ⟨καὶ τῆς παραλίας⟩ ποιμένων ἡ πλείστη γεγένηται· οὔτε γὰρ Ἱμέραν ἔτι συνοικουμένην ἴσμεν οὔτε Γέλαν οὔτε Καλλίπολιν οὔτε Σελινοῦντα οὔτ' Εὔβοιαν οὔτ' ἄλλας πλείους (ὧν τὴν μὲν Ἱμέραν οἱ ἐν Μύλαις ἔκτισαν Ζαγκλαῖοι, ⟨Γέλαν δὲ * *,⟩ Καλλίπολιν δὲ Νάξιοι, Σελινοῦντα δὲ οἱ αὐτόθι Μεγαρεῖς, Εὔβοιαν δὲ Λεοντῖνοι· κεκάκωται δὲ καὶ ἡ Λεον-

30. 32 *Eust. Il. 278, 41

12 ἐγεσταίων A^3; Αἰγεσταίων Meineke (Vind. 70) ἐμπόριον C: ἐμπορεῖον A, ἐμπορίον B Κεφαλοιδὶς Meineke (Vind. 70 sq.): -οίδεις codd.; -οίδιον n, ed. pr. (κεφαλίδ¨ q) 13 ἀποικίαν scripsi: κατοικίαν codd. Αἰγεσταίαν B: -τέαν ACq^{pc}, ed. pr., ἐγεσταίαν A^3, αἴγεσταν q^{ac}; Αἰγέσταν Xylander, Ἐγεσταίων Aly 14 Κροτωνιᾶτιν Korais: -άτιν codd. 16 ἐγέστου A^3 16 οἰκεῖται —22 ἀξιόλογον huc transposuit Schleiermacher (teste Kramer): post 27 πλείους praebent codd. 18 ἀνετίθεσαν n 19 λιπανδρεῖ Cobet ms. (vide 364, 36 comm.): λειπ- codd. καὶ τὸ ἱερόν nq: ἣ τὸ ἱερόν A^{pc} (ἣ vel ἡ vel ῆ A^{ac}), ἢ τὸ ἱερόν BC; del. Korais; 'mihi potius lacuna statuenda vid.; dixerit Strabo ipsum templum pristinam dignitatem amisisse' Niese ms. 24 περιειλημμένῳ Cluverius (Sic. 315, 52) πλατέσιν C (coniecit Meineke): πλάτεσιν cett. 25 πᾶσιν Cluverius (Sic. 315, 53): -σαν codd. 27 post πλείους verba 16 οἰκεῖται —22 ἀξιόλογον praebent codd.: transposuit Schleiermacher 28 add. Aly; {καὶ} τῆς μεσογαίας Korais, ἡ δ' ἄλλη ⟨καὶ τῆς παραλίας⟩ καὶ τῆς μεσογαίας — γεγένηται κατοικία Niese (teste Aly) 29 {οὔτε Γέλαν} Korais 29 sq. Σελινοῦντα nq : σελη- ABC 30 Εὔβοιαν A: εὐβοΐαν BC ἄλλας n^{pc}: ἄλλους ABC Μύλαις A: μυλαῖς BCq 31 lacunam agnovit Groskurd, ipse Γέλαν δὲ Ῥόδιοι supplens; ⟨Γέλαν δὲ Λίνδιοι⟩? ⟨Γέλαν δὲ Ῥόδιοι καὶ Κρῆτες⟩? Σελινοῦντα n^{pc}q: σελη- ABC 32 οἱ ante Λεοντῖνοι add. codd.: delevi 32 κεκάκωται —34 οὐκ ἀεί post 273, 25 Ἔνναν praebent codd.: huc transposuit Meineke (duce Siebenkees)

doch die Kleinstädte Alaisa, Tyndaris, den Handelsplatz der Aigester und Kephaloidis; und Panormos hat sogar eine Kolonie der Römer. Das Aigestäische soll, wie in dem Abschnitt über Italien (254, 13 f.) schon gesagt wurde, besiedelt worden sein von denen die zusammen mit Philoktetes ins Krotoniatische übergesetzt waren: sie waren von ihm her zusammen mit dem Trojaner Aigestes nach Sizilien gefahren; bewohnt ist auch der Eryx, ein hoher Berg, auf dem ein ganz besonders verehrtes Aphroditeheiligtum liegt, das in alter Zeit voller Tempelsklavinnen war, die nicht nur die Leute aus Sizilien sondern auch Viele von außerhalb aufgrund von Gelübden dort geweiht hatten; heute ist, ebenso wie die Siedlung selber, auch das Heiligtum arm an Bewohnern und gibt es die große Menge geweihter Personen nicht mehr. (Eine Zweigstätte dieser Göttin gibt es auch in Rom: es ist das sogenannte Heiligtum der Erykinischen Aphrodite vor dem Collinischen Tor, mit einem Tempel und einer ihn umschließenden stattlichen Säulenhalle).

6 Im Binnenland wird Enna, wo das Heiligtum der Demeter ist, nur von Wenigen bewohnt; es liegt auf einer von weiten, sämtlich ackerbaren Hochebenen umgebenen Höhe; schwer mitgenommen haben es vor allem Eunus und seine Ausreißer, die dort von den Römern belagert und nur mit Mühe überwältigt worden sind (dasselbe Schicksal haben auch die Katanäer, die Tauromeniter und mehrere Andere erlitten). Die übrigen Besiedler, sowohl des Binnenlandes ⟨als der Küste⟩, sind größtenteils Schafhirten: denn weder von Himera haben wir Kunde dass es noch bewohnt wird noch von Gela, Kallipolis, Selinus, Euboia und mehreren anderen Städten (davon war Himera von den Zankläern in Mylai gegründet worden, ⟨Gela von den * *,⟩ Kallipolis von den Naxiern, Selinus von den dortigen Megarern und Euboia von den Leontinern; schwer mitgenommen ist auch das ganze, ebenfalls von

τίνη πᾶσα, Ναξίων οὖσα καὶ αὐτὴ τῶν αὐτόθι· τῶν μὲν γὰρ ἀτυχημάτων ἐκοινώνησαν ἀεὶ τοῖς Συρακουσσίοις, τῶν δ' εὐτυχημάτων οὐκ ἀεί). καὶ τῶν
273C. βαρβαρικῶν δ' ἐξελείφθησαν πολλαί, | καθάπερ οἱ Καμικοί, τὸ Κωκάλου βασίλειον, παρ' ᾧ Μίνως δολοφονηθῆναι λέγεται. τὴν οὖν ἐρημίαν κατανοήσαντες Ῥωμαῖοι κατακτησάμενοι τά τε ὄρη καὶ τῶν πεδίων τὰ πλεῖστα ἱπποφορβοῖς καὶ βουκόλοις καὶ ποιμέσι παρέδοσαν· ὑφ' ὧν πολλάκις εἰς κινδύνους κατέστη μεγάλους ἡ νῆσος, τὸ μὲν πρῶτον ἐπὶ λῃστείας τρεπομένων σποράδην τῶν νομέων, εἶτα καὶ κατὰ πλήθη συνισταμένων καὶ πορθούντων τὰς κατοικίας, καθάπερ ἡνίκα οἱ περὶ Εὔνουν τὴν Ἔνναν κατέσχον· νεωστὶ δ' ἐφ' ἡμῶν εἰς τὴν Ῥώμην ἀνεπέμφθη Σέλουρός τις Αἴτνης υἱὸς λεγόμενος στρατιᾶς ἀφηγησάμενος καὶ λεηλασίαις πυκναῖς καταδεδραμηκὼς τὰ κύκλῳ τῆς Αἴτνης πολὺν χρόνον (ὃν ἐν τῇ ἀγορᾷ μονομάχων ἀγῶνος συνεστῶτος εἴδομεν διασπασθέντα ὑπὸ θηρίων· ἐπὶ πήγματος γάρ τινος ὑψηλοῦ τεθεὶς ὡς ἂν ἐπὶ τῆς Αἴτνης διαλυθέντος αἰφνιδίως καὶ συμπεσόντος κατηνέχθη καὶ αὐτὸς εἰς γαλεάγρας θηρίων εὐδιαλύτους ἐπίτηδες παρεσκευασμένας ὑπὸ τῷ πήγματι).

7 Τὴν δὲ τῆς χώρας ἀρετὴν θρυλουμένην ὑπὸ πάντων οὐδὲν χείρω τῆς Ἰταλίας ἀποφαινομένων τί δεῖ λέγειν; σίτῳ δὲ καὶ μέλιτι καὶ κρόκῳ καὶ ἄλλοις τισὶ κἂν ἀμείνω τις φαίη. πρόσεστι δὲ καὶ τὸ ἐγγύθεν· ὡσανεὶ γὰρ μέρος τι τῆς Ἰταλίας ἐστὶν ἡ νῆσος, καὶ ὑποχορηγεῖ τῇ Ῥώμῃ καθάπερ ἐκ τῶν Ἰταλικῶν ἀγρῶν ἕκαστα εὐμαρῶς καὶ ἀταλαιπώρως, καὶ δὴ καὶ καλοῦσιν αὐτὴν ταμιεῖον τῆς Ῥώμης· κομίζεται γὰρ τὰ γινόμενα πάντα πλὴν ὀλίγων τῶν αὐτόθι ἀναλισκομένων δεῦρο (ταῦτα δ' ἐστὶν οὐχ οἱ καρποὶ μόνον, ἀλλὰ καὶ βοσκήματα καὶ δέρματα καὶ ἔρια καὶ τὰ τοιαῦτα).

Φησὶ δ' ὁ Ποσειδώνιος (F 250 Ed.-Kidd) οἷον ἀκροπόλεις ἐπὶ θαλάττης δύο τὰς Συρακούσσας ἱδρῦσθαι καὶ τὸν Ἔρυκα, μέσην δ' ἀμφοῖν ὑπερκεῖσθαι τῶν κύκλῳ πεδίων τὴν Ἔνναν.

8 Πλησίον δὲ τῶν Κεντορίπων ἐστὶ πόλισμα ἡ μικρὸν ἔμπροσθεν (268, 29 sqq.) λεχθεῖσα Αἴτνη ⟨ἡ⟩ τοὺς ἀναβαίνοντας ἐπὶ τὸ ὄρος δεχομένη καὶ παραπέμπουσα· ἐντεῦθεν γὰρ ἀρχὴ τῆς ἀκρωρείας. ἔστι δὲ ψιλὰ τὰ ἄνω χω-

34 συρακουσίοις nq 35 ἐξελείφθησαν ed. pr.: ἐξηλ- codd. ('fortasse revocandum' Meineke 1, XI ad 375, 4) 273 1 Καμικοί Xylander: κωμ- codd. 3 κατακτησάμενοι ⟨τὴν νῆσον⟩? 8 σεροῦλος X 9 συχναῖς pro πυκναῖς C 10 ὃν A[s]: om. cett. (unde τοῦτον δ' add. jq) 12 ἔκ τινος μηχανῆς post αἰφνιδίως add. X 15 θρυλλουμένην C 19 Ἰταλικῶν Xylander: -λίων codd. 20 ταμιεῖον n, Korais, Niese ms.: ταμεῖον ABCX 23 δὲ pro δ' ὁ? 24 συρακούσας q 25 Ἔνναν A: αἴνναν B, αἶνναν C; ἔννα in paraphrasi X post Ἔνναν verba 272, 32 κεκάκωται – 34 οὐκ ἀεί praebent codd.: transposuit Meineke 27 addidi 28 ἀκρωρείας A: ἀκρωτηρίας BC

den dortigen Naxiern besiedelte Leontinische: denn seine Bewohner haben zwar immer das Unglück der Syrakusier geteilt, ihr Glück dagegen nicht immer). Auch von den Städten der Barbaren sind viele verlassen worden, z. B. Kamikoi, die Residenz des Kokalos, bei dem Minos meuchlerisch ermordet worden sein soll. Als nun die Römer die Insel in Besitz genommen hatten, bemerkten sie die Verödung und übergaben die Berge und den größten Teil der Ebenen Pferdezüchtern, Rinder- und Schafhirten. Durch diese ist die Insel oft in große Gefahr geraten, da die Hirten, die sich anfänglich nur vereinzelt auf Räuberei verlegten, sich später auch zu größeren Haufen zusammenschlossen und die Siedlungen verheerten, wie z. B. zu der Zeit als Eunus und die Seinen Enna besetzten; und jüngst zu unserer Zeit wurde nach Rom ein gewisser Seluros gebracht, 'Ätnas Sohn' genannt, der an der Spitze eines Heeres gestanden und lange Zeit die Gegend rings um den Ätna mit ständigen Raubzügen heimgesucht hatte (wir haben gesehen wie er auf dem Forum, als dort ein Gladiatorenkampf stattfand, von wilden Tieren zerrissen wurde: er war nämlich auf ein hohes Gerüst – gleichsam den Ätna – gesetzt worden, das plötzlich gelockert wurde und zusammenbrach, wodurch auch er hinabstürzte und in leicht zerbrechende Käfige mit wilden Tieren fiel, die zu diesem Zweck unter dem Gerüst angebracht worden waren).

7 Die Trefflichkeit des Landes, von der Alle schwärmen und erklären, sie stehe durchaus nicht hinter der Italiens zurück – was sollen wir darüber noch reden? Für Getreide, Honig, Saffran und einiges Andere könnte man es sogar über Italien stellen. Hinzu kommt noch die Nähe: ist die Insel doch wie ein Teil Italiens und bedient Rom genauso wie die Felder Italiens leicht und mühelos mit allem und jedem; daher nennt man sie denn auch Roms Vorratskammer: denn alle ihre Erzeugnisse, abgesehen von dem Wenigen das an Ort und Stelle verbraucht wird, werden dorthin gebracht (und das sind nicht nur die Früchte, sondern auch Vieh, Häute, Wolle und dergleichen).

Poseidonios sagt (F 250 Ed.-Kidd), Syrakus und der Eryx lägen wie zwei Burgen am Meer und zwischen den beiden erhebe sich Enna über die ringsum liegenden Ebenen.

8 In der Nähe von Kentoripa liegt das kurz zuvor (268, 29 ff.) erwähnte Städtchen Aitne, das die Leute die den Berg besteigen empfängt und weiterleitet; denn hier fängt die Gipfelregion an. Die Landschaft oben ist kahl,

ρία καὶ τεφρώδη καὶ χιόνος μεστὰ τοῦ χειμῶνος (τὰ κάτω δὲ δρυμοῖς καὶ φυτείαις διείληπται παντοδαπαῖς). ἔοικε δὲ λαμβάνειν μεταβολὰς πολλὰς τὰ ἄκρα τοῦ ὄρους διὰ τὴν νομὴν τοῦ πυρὸς τοτὲ μὲν εἰς ἕνα κρατῆρα 274C. συμφερομένου, τοτὲ δὲ σχιζομένου, | καὶ τοτὲ μὲν ῥύακας ἀναπέμποντος, τοτὲ δὲ φλόγας καὶ λιγνῦς, ἄλλοτε δὲ καὶ μύδρους ἀναφυσῶντος· ἀνάγκη δὲ τοῖς πάθεσι τούτοις τούς τε ὑπὸ γῆν πόρους συμμεταβάλλειν καὶ τὰ στόμια ἐνίοτε πλείω * * κατὰ τὴν ἐπιφάνειαν τὴν πέριξ. οἱ δ᾽ οὖν νεωστὶ ἀναβάντες διηγοῦντο ἡμῖν ὅτι καταλάβοιεν ἄνω πεδίον ὁμαλὸν ὅσον εἴκοσι σταδίων τὴν περίμετρον, κλειόμενον ὀφρύι τεφρώδει τειχίου τὸ ὕψος ἐχούσῃ, ὥστε δεῖν καθαλέσθαι τοὺς εἰς τὸ πεδίον προελθεῖν βουλομένους· ὁρᾶν τ᾽ ἐν τῷ μέσῳ βουνὸν τεφρώδη τὴν χρόαν, οἵαπερ καὶ ἡ ἐπιφάνεια καθεωρᾶτο τοῦ πεδίου, ὑπὲρ δὲ τοῦ βουνοῦ νέφος ὄρθιον διανεστηκὸς εἰς ὕψος ὅσον διακοσίων ποδῶν ἠρεμοῦν — εἶναι γὰρ καὶ νηνεμίαν —, εἰκάζειν δὲ κάπνῳ· δύο δὲ τολμήσαντας προελθεῖν εἰς τὸ πεδίον, ἐπειδὴ θερμοτέρας ἐπέβαινον τῆς ψάμμου καὶ βαθυτέρας, ἀναστρέψαι μηδὲν ἔχοντας περιττότερον φράζειν τῶν φαινομένων τοῖς πόρρωθεν ἀφορῶσι. νομίζειν δ᾽ ἐκ τῆς τοιαύτης ὄψεως πολλὰ μυθεύεσθαι καὶ μάλιστα οἷά φασί τινες περὶ Ἐμπεδοκλέους, ὅτι καθάλοιτο εἰς τὸν κρατῆρα καὶ καταλίποι τοῦ πάθους ἴχνος τῶν ἐμβάδων τὴν ἑτέραν, ἃς ἐφόρει χαλκᾶς· εὑρεθῆναι γὰρ ἔξω μικρὸν ἄπωθεν τοῦ χείλους τοῦ κρατῆρος ὡς ἀνερριμμένην ὑπὸ τῆς βίας τοῦ πυρός· οὔτε γὰρ προσιτὸν εἶναι τὸν τόπον οὔθ᾽ ὁρατὸν εἰκάζειν τε μηδὲ καταρριφῆναί τι δύνασθαι ἐκεῖσε ὑπὸ τῆς ἀντιπνοίας τῶν ἐκ βάθους ἀνέμων καὶ τῆς θερμότητος, ἣν προαπαντᾶν εὔλογον πόρρωθεν πρὶν ἢ τῷ στομίῳ τοῦ κρατῆρος προσπελάσαι· εἰ δὲ ⟨καὶ⟩ καταρριφείη, φθάνοι ἂν διαφθαρὲν πρὶν ἀναρριφῆναι πάλιν * * * ὁποῖον παρελήφθη πρότερον. τὸ μὲν οὖν ἐκλείπειν ποτὲ τὰ πνεύματα καὶ τὸ πῦρ ἐκλειπούσης τῆς ὕλης οὐκ ἄλογον, οὐ μὴν

31–274 2 τοτὲ quater C: τότε cett. 274 3 γῆς? 4 κατὰ AC: καὶ BX lacunam h. l. esse statuit Groskurd, ipse εἶναι supplens; ⟨ὄντα⟩ Meineke; ⟨γενέσθαι⟩? ⟨φανῆναι⟩?; ἐπιφάνειαν ⟨εἶναι⟩ Korais; ἐνίοτε ⟨ὄντα⟩ Kramer; ἐνίοτε ⟨ὀλιγώτερα (ἐλάττω) ὄντα, ἐνίοτε⟩ πλείω, καὶ τὴν ἐπιφ. Madvig (Adv. 1, 546) 6 sq. ἐχούσῃ Korais: ἔχοντι codd.; σχεδόν τι ⟨ἓξ ποδῶν⟩? Aly 7 καθαλέσθαι BC: καθάλλεσθαι A 8 τ᾽ ἐν i (cf. X): τε ABC 10 {καὶ} Korais 11 ἐπειδὴ n^{pc}: ἐπεὶ δὲ ABC 15 καὶ A: om. BC 17 ἄπωθεν A: ἄπο- BC ἀνερριμμένην Xylander: ἂν ἐρριμμένην A, ἂν ἐρριμένην BC 18 μηδὲ Casaubonus: μηδὲν codd. καταρρι- nq: καταρι- ABC 20 προαπαντᾶν A^{pc}: πρὸ ἁπάντων BC necnon, ut vid., A^{ac} 21 προσπελάσαι q: -λάσῃ ABC add. Korais καταρριφείη Meineke: καταριφθείη ABC, καταρριφθείη nq φθάνειν ἂν Korais 22 ἀναρριφῆναι nq: ἀναρι- ABC lacunam indicavi, ⟨καὶ οὐ συμμεῖναι⟩ sim. excidisse ratus; {ὁποῖον — πρότερον} v. Herwerden (440) παρελήφθη C: -λείφθη AB 23 τὸ πῦρ καὶ τὰ πνεύματα X ἐπιλειπούσης X (coniecit Korais): ἐπιλειπούσης ποτὲ cett.

mit Asche bedeckt und im Winter voller Schnee (die unteren Hänge sind in Wälder und Anpflanzungen aller möglichen Art aufgeteilt). Es sieht danach aus dass die Spitze des Berges viele Veränderungen erfährt durch die Ausbreitung des Feuers, das bald sich in *einem* Krater sammelt, bald wieder sich teilt, und bald Lavaströme emportreibt, bald Flammen und feurigen Rauch, ein andermal sogar glühende Steine emporbläst; zusammen mit diesen Vorgängen müssen sich nicht nur die unterirdischen Gänge verändern sondern auch die Mündungen manchmal zahlreicher * * an der Oberfläche ringsum. Indessen haben die Leute die ihn jüngst bestiegen haben uns erzählt, sie hätten oben eine flache Ebene vorgefunden, etwa zwanzig Stadien im Umkreis und umschlossen von einem aschfarbenen Rand mit der Höhe einer kleinen Mauer, so dass wer weiter in die Ebene vordringen will hinabspringen muss; in der Mitte hätten sie einen Buckel gesehen von derselben Aschenfarbe die auch die Oberfläche der Ebene dem Auge bot, und über dem Buckel eine Wolke die sich senkrecht bis zu einer Höhe von etwa zweihundert Fuß erhob, sich nicht regte – es habe auch Windstille geherrscht – und ihnen wie Rauch vorkam; zwei, die sich in die Ebene vorgewagt hatten, seien, als der Sand auf dem sie liefen heißer und tiefer wurde, umgekehrt ohne dass sie mehr berichten konnten als was sich dem aus der Ferne Betrachtenden zeigte. Aufgrund dieser Beobachtungen glaubten sie dass viel gefabelt werde, besonders was Manche von Empedokles behaupten, nämlich dass er in den Krater gesprungen sei und als Spur seines Schicksals die eine seiner Sandalen – er trug bronzene – hinterlassen habe: sie sei außerhalb, nicht weit vom Rande des Kraters, wie von der Gewalt des Feuers emporgeworfen, gefunden worden. Könne man sich der Stelle doch weder nähern noch sie sehen, und vermutlich könne dort auch gar nicht etwas hineingeworfen werden wegen des Entgegenblasens der aus der Tiefe kommenden Winde und wegen der Hitze, die einem wahrscheinlich schon von weitem begegnen, bevor man sich der Öffnung des Kraters nähert; und gesetzt selbst, es würde etwas hineingeworfen, dann wäre es schon vernichtet bevor es wieder emporgeworfen werden könnte *** so wie es vorher aufgenommen wurde. Dass die Winde und das Feuer manchmal aufhören weil der Brennstoff ausgeht, ist freilich nicht unwahrscheinlich, aber nicht in solchem Maße, dass

ἐπὶ τοσοῦτόν γε ὥστ' ἀντὶ τῆς τοσαύτης βίας ἐφικτὸν ἀνθρώπῳ γενέσθαι τὸν πλησιασμόν.

Ὑπέρκειται δ' ἡ Αἴτνη μᾶλλον μὲν τῆς κατὰ τὸν Πορθμὸν καὶ τὴν Καταναίαν παραλίας, ἀλλὰ καὶ τῆς κατὰ τὸ Τυρρηνικὸν πέλαγος καὶ τὰς Λιπαραίων νήσους. νύκτωρ μὲν οὖν καὶ φέγγη φαίνεται λαμπρὰ ἐκ τῆς κορυφῆς, μεθ' ἡμέραν δὲ καπνῷ καὶ ἀχλύι κατέχεται. ἀνταίρει δὲ τῇ Αἴτνῃ τὰ Νεβρώδη ὄρη, ταπεινότερα μέν, πλάτει δὲ πολὺ παραλλάττοντα. 9

Ἅπασα δ' ἡ νῆσος κοίλη κατὰ γῆς ἐστι, ποταμῶν καὶ πυρὸς μεστή, καθάπερ τὸ Τυρρηνικὸν πελάγος, ὡς εἰρήκαμεν (248, 7 sqq.), μέχρι τῆς Κυ-
275C. μαίας. | θερμῶν γοῦν ὑδάτων ἀναβολὰς κατὰ πολλοὺς ἔχει τόπους ἡ νῆσος· ὧν τὰ μὲν Σελινούντια ⟨καὶ τὰ⟩ κατὰ Ἱμέραν ἁλμυρά ἐστι, τὰ δὲ Αἰγεσταῖα πότιμα. περὶ Ἀκράγαντα δὲ λίμναι τὴν μὲν γεῦσιν ἔχουσι θαλάττης, τὴν δὲ φύσιν διάφορον· οὐδὲ γὰρ τοῖς ἀκολύμβοις βαπτίζεσθαι συμβαίνει ξύλων τρόπον ἐπιπολάζουσιν. οἱ Παλικοὶ δὲ κρατῆρας ἔχουσιν ἀναβάλλοντας ὕδωρ εἰς θολοειδὲς ἀναφύσημα καὶ πάλιν εἰς τὸν αὐτὸν δεχομένους μυχόν. τὸ δὲ περὶ Μάταυρον σπήλαιον ἐντὸς ἔχει σύριγγα εὐμεγέθη καὶ ποταμὸν δι' αὐτῆς ῥέοντα ἀφανῆ μέχρι πολλοῦ διαστήματος, εἶτ' ἀνακύπτοντα πρὸς τὴν ἐπιφάνειαν (καθάπερ ⟨ὁ⟩ Ὀρόντης ἐν τῇ Συρίᾳ καταδὺς εἰς τὸ μεταξὺ χάσμα Ἀπαμείας καὶ Ἀντιοχείας, ὃ καλοῦσι Χάρυβδιν, ἀνατέλλει πάλιν ἐν τεσσαράκοντα σταδίοις· τὰ δὲ παραπλήσια καὶ ὁ Τίγρις ἐν τῇ Μεσοποταμίᾳ ⟨ποιεῖ⟩ καὶ ὁ Νεῖλος ἐν τῇ Λιβύῃ μικρὸν πρὸ τῶν πηγῶν· τὸ δὲ περὶ Στύμφαλον ὕδωρ ἐπὶ διακοσίους σταδίους ὑπὸ γῆν ἐνεχθὲν ἐν τῇ Ἀργείᾳ τὸν Ἐρασῖνον ἐκδίδωσι ποταμόν, καὶ πάλιν τὸ πρὸς τὴν Ἀρκαδικὴν Ἀσέαν ὑποβρύ-

275 9–11 Eust. D. P. 380, 24–7 9 sq. Eust. Od. 1716, 23 sq.

24 ἀντίον v. Herwerden (440) 26 μάλιστα pro μᾶλλον μὲν E 27 παραλίας E: -ίαν cett. 27 sq. Λιπαραίων $E^{ac}A^{3}$: -ρέων cett. 28 καὶ om. X; ⟨πῦρ⟩ καὶ Groskurd 29 sq. Νεβρώδη Cluverius (Sic. 364, 52): νευρ- codd. 275 2 Σελινούντα nq: σελη- ABC add. Cluverius (Sic. 223, 31 sq.); καὶ τὰ Ἱμεραῖα (pro κατὰ Ἱμέραν) Meineke (Vind. 72), καὶ τὰ Ἱμέραια Cobet (Misc. 132) Ἱμέραν A: ἵμεραν BC; ⟨τὸν⟩ Ἱμέραν K. Reinhardt (Poseidonios, München 1921, 118[1]) Αἰγεσταῖα A: αἰγέσταια C, αἰγέστια B; ἐγεσταῖα A^{3} 3 ἔχουσαι gn 5 Παλικοὶ Casaubonus: ἰταλικοὶ codd. 6 θολῶδες Korais 7 μέταυρον k, Μάζαρον Cluverius (Sic. 225), Ἰμάγαρον (vel fort. Ἰμάχαρον) Müller (978 sq. ad 228, 35) ἔχει C: ἔχειν AB 9 add. S. Sudhaus (Aetna, Leipzig 1898, 69) τῇ om. X, Eust. 9 sq. τὸ μεταξὺ Ἀπ. καὶ Ἀντ. χάσμα Eust. 10 sq. τεσσαράκοντα A, Eust.: μ' cett.; τετταράκοντα Korais 11 sq. ⟨ποιεῖ⟩ aut h. l. aut post παραπλήσια aut post Τίγρις addendum esse pro certo habeo 12 ἀπὸ pro πρὸ Palmerius (297) 13 Ἀργείᾳ AX: -γίᾳ BC 13 sq. Ἐρασῖνον AX: ἐράσινον BC 14 Ἀσέαν Xylander: ἀβίαν ABC, ἀβιάν X: Ἀσέαν βίᾳ Aly

anstelle von solcher Gewalt die Annäherung für einen Menschen erreichbar würde.

Der Ätna erhebt sich zwar mehr über der Küste am Sund und beim Katanäischen, aber auch über der am Tyrrhenischen Meer und bei den Inseln der Liparäer. Nachts leuchten aus dem Gipfel auch helle Lichtscheine auf, tagsüber ist er in Rauch und Dunst gehüllt. Dem Ätna gegenüber liegen die 9
Nebrodischen Berge, die niedriger, aber viel ausgedehnter sind.

Die ganze Insel ist unterirdisch hohl und mit Flüssen und Feuer angefüllt, ebenso wie – wie gesagt (248, 7 ff.) – das Tyrrhenische Meer bis zum Kymäischen. Jedenfalls hat die Insel an vielen Stellen Sprudel heißen Wassers; davon ist der Selinuntische und der bei Himera salzig, der Aigestäische trinkbar. Und bei Akragas gibt es Seen die den Geschmack von Meereswasser, aber eine abweichende Beschaffenheit haben: auch Nichtschwimmer nämlich gehen darin nicht unter, sondern schwimmen wie Holz auf der Oberfläche. Die Paliker haben Krater die Wasser zu einer kuppelförmigen Fontäne emporschießen lassen und dann wieder in demselben Schlund aufnehmen. Und die Höhle bei Matauros hat innen eine ziemlich große Röhre und einen durch sie hindurch strömenden Fluss, der über eine lange Strecke unsichtbar bleibt, dann aber an die Oberfläche tritt (ebenso wie der Orontes in Syrien, nachdem er in dem Erdspalt zwischen Apameia und Antiocheia, den man Charybdis nennt, verschwunden ist, nach vierzig Stadien wieder auftaucht; Ähnliches macht auch der Tigris in Mesopotamien und der Nil in Libyen kurz vor seinen Quellen; das Wasser bei Stymphalos lässt, nachdem es zweihundert Stadien unter der Erde geflossen ist, im Argivischen den Fluss Erasinos hervorströmen; und das zum arkadischen Asea hin unter die

χιον ὠσθὲν ὀψέ ποτε τόν τ' Εὐρώταν καὶ τὸν Ἀλφειὸν ἀναδίδωσιν, ὥστε καὶ πεπιστεῦσθαι μυθῶδές τι, ὅτι τῶν ἐπιφημισθέντων στεφάνων ἑκατέρῳ καὶ ῥιφέντων εἰς τὸ κοινὸν ῥεῦμα ἀναφαίνεται κατὰ τὸν ἐπιφημισμὸν ἑκάτερος ἐν τῷ οἰκείῳ ποταμῷ· εἴρηται δὲ [215, 1 sqq.] καὶ τὸ λεγόμενον περὶ τοῦ Τιμαύου).

Συγγενῆ δὲ τούτοις τοῖς κατὰ τὴν Σικελίαν πάθεσι καὶ τὰ περὶ τὰς 10 Λιπαραίων νήσους καὶ αὐτὴν τὴν Λιπάραν δείκνυται. εἰσὶ δ' ἑπτὰ μὲν τὸν ἀριθμόν, μεγίστη δ' ἡ Λιπάρα, Κνιδίων ἄποικος, ἐγγυτάτω τῆς Σικελίας κειμένη μετά γε τὴν Θέρμεσσαν. ἐκαλεῖτο δὲ πρότερον Μελίγουνις, ἡγήσατο δὲ καὶ στόλου, καὶ πρὸς τὰς τῶν Τυρρηνῶν ἐπιδρομὰς πολὺν χρόνον ἀντέσχεν — ὑπηκόους ἔχουσα τὰς νῦν λεγομένας Λιπαραίων νήσους, ἃς Αἰόλου τινὲς προσαγορεύουσι —, καὶ δὴ καὶ τὸ ἱερὸν τοῦ Ἀπόλλωνος ἐκόσμησε πολλάκις τὸ ἐν Δελφοῖς ἀπὸ τῶν ἀκροθινίων. ἔχει δὲ καὶ τὴν γῆν εὔκαρπον καὶ στυπτηρίας μέταλλον ἐμπρόσοδον καὶ θερμὰ ὕδατα καὶ πυρὸς ἀναπνοάς.

Ταύτης δὲ μεταξύ πώς ἐστι καὶ τῆς Σικελίας ἣν νῦν Ἱερὰν καλοῦσι, πετρώδης πᾶσα καὶ ἔρημος ⟨καὶ⟩ διάπυρος. ἔχει δ' ἀναπνοὰς τρεῖς ὡς ἂν ἐκ τριῶν κρατήρων, ἐκ δὲ τοῦ μεγίστου καὶ μύδρους αἱ φλόγες ἀναφέρουσιν, οἳ προσκεχώκασιν ἤδη πολὺ μέρος τοῦ πόρου. ἐκ δὲ τῆς τηρήσεως πεπίστευται διότι τοῖς ἀνέμοις συμπαροξύνονται καὶ αἱ φλόγες — αἵ τε ἐνταῦθα καὶ αἱ κατὰ τὴν Αἴτνην —, παυομένων δὲ παύονται. οὐκ ἄλογον δέ·
276C. καὶ γὰρ οἱ ἄνεμοι γεννῶνται καὶ τρέφονται τὴν ἀρχὴν λαβόντες ἀπὸ τῶν ἐκ τῆς θαλάττης ἀναθυμιάσεων· ὥστ' ἀπὸ συγγενοῦς ὕλης καὶ πάθους καὶ

21–3 Eust. Od. 1644, 36 sq. 22 sq. *Eust. D. P. 304, 36–40

15 τόν τε ἀλφειὸν καὶ τὸν εὐρώταν X 17 ἐρριφέντα pro ῥιφέντων mire Jones 19 Τιμαύου C (coniecit Xylander): τιμαίου cett. 20 καὶ post δὲ praebent codd.: post πάθεσι transposui, vide comm. τούτοις om. E καὶ ante τοῖς praebent codd. (praeter E, ubi τούτοις deest): del. Madvig (Adv. 1, 546) τὴν om. BE 20 sq. πάθεσι τὰς περὶ τῶν Λ. νήσους q, ed. pr., unde τὰ περὶ τὰς τῶν Λ. νήσους coniecit Casaubonus 21 Λιπαραίων Eust.: -ρέων ABC, λυπαρέων E δείκνυται om. E 23 Θέρμοσσαν vel Θερμῆσσαν Meineke (Callimachi Cyrenensis Hymni et Epigrammata, Berolini 1861, 149*) Μελίγουνις ABC: μελιγουνίς X, Eust. 24 στόλου scripsi: -ῳ codd. 25 Λιπαραίων nq A[3]: -ρέων ABC 26 ἐκόσμησε C: -μισεν A, -μισε B 27 τὴν A: om. BCX 28 ἐμπρόσοδον A (ex ἐν-?) X: ἓν πρὸς ὁδόν B, ἕν, πρὸς ὁδόν C; εὐπρόσοδον n, (μετάλλων) πρόσοδον jq, ⟨μεγάλων⟩ ὃν προσόδων Müller (979 ad 229, 9. GGM 2, 563) 29 ⟨Θέρμισσα,⟩ ἣν Cluverius (Sic. 407, 6), ⟨ἡ Θέρμεσσα,⟩ ἣν Korais Ἡφαίστου post Ἱερὰν (ante Ἱερὰν X) add. codd.: del. v. Herwerden (440), aut ἱερὰν Ἡφαίστου ⟨οὖσαν Ἱέραν⟩ scribi iubens 30 add. Korais δὲ pro δ' q 31 sq. ἀναφυσῶσι? Villebrune 34 καὶ αἱ φλόγες post παύονται add. codd.: del. v. Herwerden (440) 276 2 ἐκ γῆς καὶ θαλάττης Theiler (1, 58) καὶ post. om. B

Erde gedrängte Wasser wiederum bringt schließlich den Eurotas und den Alpheios zu Tage, so dass sogar die Fabel Glauben gefunden hat, von den jedem der beiden geweihten und in den gemeinschaftlichen Strom geworfenen Kränzen komme jeder entsprechend der Weihung in seinem eigenen Fluss zum Vorschein; von dem über den Timavus Erzählten war bereits die Rede [215, 1 ff.]).

Verwandt mit diesen Erscheinungen in Sizilien sind auch die die man auf 10 den Inseln der Liparäer und auf Lipara selber zeigt. Es sind sieben an der Zahl; die größte ist Lipara, eine Pflanzsiedlung der Knidier, nach Thermessa Sizilien am nächsten liegend. Sie hieß früher Meligunis, befehligte sogar eine Flotte und hielt lange stand gegen die Angriffe der Tyrrhener (untertan waren ihr die Inseln die heute die Inseln der Liparäer heißen und von Manchen Inseln des Aiolos genannt werden); so hat sie von der Beute denn auch oft das Apollonheiligtum in Delphi geschmückt. Sie hat fruchtbares Land, eine einträgliche Alaungrube, heiße Quellen und Stellen aus denen Feuer bläst.

Etwa zwischen ihr und Sizilien liegt die Insel die man jetzt Hiera nennt und die ganz und gar felsig, öde und von Feuer durchzogen ist. Sie hat drei Öffnungen aus denen es wie aus drei Kratern bläst; aus dem größten bringen die Flammen sogar glühende Steine empor, die bereits einen großen Teil des Fahrwassers zugeschüttet haben. Aufgrund der Beobachtungen glaubt man dass die Flammen – sowohl die hiesigen als die des Ätna – heftiger werden wenn die Winde auffrischen und aufhören wenn jene aufhören. Und das
276 lässt sich gut verstehen: die Winde verdanken ihr Entstehen und ihre Nahrung ja den Ausdünstungen des Meeres; daher kann auch ein Entflammen des Feuers aus einer verwandten Materie und kraft eines verwandten Pro-

τὸ πῦρ ἐξαπτόμενον οὐκ ἐᾷ θαυμάζειν τοὺς ὁρῶντας ἄλλως γέ πως τὰ τοιάδε. Πολύβιος δὲ (34, 11, 12–20) τῶν τριῶν κρατήρων τὸν μὲν κατερρυηκέναι φησὶν ἐκ μέρους, τοὺς δὲ συμμένειν· τὸν δὲ μέγιστον τὸ χεῖλος ἔχειν περιφερὲς ὂν πέντε σταδίων, κατ' ὀλίγον δὲ συνάγεσθαι εἰς πεντήκοντα ποδῶν διάμετρον· καθ' οὗ βάθος εἶναι τὸ μέχρι θαλάττης σταδιαῖον, ὥστε καθορᾶν ταῖς νηνεμίαις (εἰ δὲ ταῦτ' ἐστὶ πιστά, οὐκ ἀπιστητέον ἴσως οὐδὲ τοῖς περὶ Ἐμπεδοκλέους μυθολογηθεῖσιν). ἐὰν μὲν οὖν νότος μέλλῃ πνεῖν, ἀχλὺν ὁμιχλώδη καταχεῖσθαι κύκλῳ φησὶ τῆς νησῖδος, ὥστε μηδὲ τὴν Σικελίαν ἄπωθεν φαίνεσθαι· ὅταν δὲ βορέας, φλόγας καθαρὰς ἀπὸ τοῦ λεχθέντος κρατῆρος εἰς ὕψος ἐξαίρεσθαι καὶ βρόμους ἐκπέμπεσθαι μείζους· τὸν δὲ ζέφυρον μέσην τινὰ ἔχειν τάξιν (τοὺς δ' ἄλλους κρατῆρας ὁμοειδεῖς μὲν εἶναι, τῇ δὲ βίᾳ λείπεσθαι τῶν ἀναφυσημάτων). ἔκ τε δὴ τῆς διαφορᾶς τῶν βρόμων καὶ ἐκ τοῦ πόθεν ἄρχεται τὰ ἀναφυσήματα καὶ αἱ φλόγες καὶ αἱ λιγνύες προσημαίνεσθαι καὶ τὸν εἰς ἡμέραν τρίτην πάλιν μέλλοντα ἄνεμον πνεῖν· αὐτῷ γοῦν ἐν Λιπάραις γενομένης ἀπλοίας προειπεῖν τινάς φησι τὸν ἐσόμενον ἄνεμον καὶ μὴ διαψεύσασθαι. ἀφ' οὗ δὴ τὸ μυθωδέστατον δοκοῦν εἰρῆσθαι τῷ ποιητῇ οὐ μάτην φαίνεσθαι λεχθέν, ἀλλ' αἰνιξαμένου τὴν ἀλήθειαν, ὅταν φῇ (κ 21) ταμίαν τῶν ἀνέμων τὸν Αἰόλον (περὶ ὧν

14–7 *Eust. Od. 1645, 50–2   17–20 Eust. Od. 1645, 52 sq.

3 ἀμωσγέπως Korais, ἀμωσγέπως Cobet (V. L. 367. Misc. 106)   6 συναγ⟨αγ⟩έσθαι Aly   λ' pro πεντήκοντα X, unde τριάκοντα scripsit Aly (cf. Aly 1956, 245 sub 1)   7 καθ' ὃ? Niese ms.   8 sq. {εἰ δὲ — μυθολογηθεῖσιν} Meineke (Vind. 73)   10 ὁμιχλώδη ABEX (coniecit Hultsch, Polybii Historiae 1², Berolini 1888, XXXVII): ὁ- C q   νησῖδος Kramer: νησίδος codd.   11 ἄποθεν C^{pc} 12 ἐξαίρεσθαι AB E^{mg}X: ἐκφέρεσθαι CE^{t} (ubi haec cum 275, 31 sq. conflata sunt)   14 καὶ post δὴ add. X, unde δὴ ⟨τῶν φλόγων⟩ καὶ τῆς δ.? Aly   15 τὰ EX: om. cett.   16 καὶ del. C^{pc} πάλιν om. E   17 αὐτῷ Niese ms.: τῶν codd.; τῆς Casaubonus, ἐκ τῆς Groskurd; lacunam esse censuit Meineke (Vind. 74), πνεῖν· τῶν γοῦν ⟨Ῥωμαίων πρεσβευτῶν⟩ ἐκ Λ. ⟨κατασχεθέντων⟩ scribi iubens coll. Liv. 5, 28, 2–4 (in editione asteriscum ante τῶν poni iussit [1, IX ad 379, 28]); πνεῖν· ἑαυτῷ γοῦν ἐν. Λ. γενομένῳ δι' ἀπλοίας Müller (979 ad 229, 40)   λιπάρᾳ X   18 φασι E, φασιν X   ἄνεμον X (coniecit Casaubonus): om. cett. (unde etiam de τὸ pro τὸν scribendo cogitavit Casaubonus)   καὶ pro δὴ X   19 μὴ pro οὐ E   αἰνιξαμένου AE: αἰνιζ- BC   20 ταμίαν A^{pc} EX (cf. Eust.): ταμείαν A^{ac}BC   εἶναι post ἀνέμων add. X   αἴολον B; vide 20, 23 comm.

zesses diejenigen die dergleichen einigermaßen durchschauen nicht erstaunen. Polybios sagt (34, 11, 12–20), von den drei Kratern sei der eine zum Teil eingestürzt, die anderen aber seien intakt; der größte habe einen runden Rand von fünf Stadien, verengere sich aber allmählich zu einem Durchmesser von fünfzig Fuß; unter ihm messe die Tiefe bis zum Meer ein Stadion, so dass man es bei Windstille sehen könne (wenn man dies glauben darf, sollte man vielleicht auch dem über Empedokles Gefabelten den Glauben nicht versagen). Wenn nun Südwind im Anzuge ist, senke sich, sagt er, rings um die Insel ein nebliger Dunst, so dass nicht einmal Sizilien in der Ferne zu sehen sei; stehe Nordwind bevor, dann stiegen reine Flammen aus besagtem Krater in die Höhe und ließe er ein stärkeres Rumoren hören; der Westwind nehme eine Mittelstellung ein (die übrigen Krater hätten eine ähnliche Gestalt, stünden aber an Gewalt des Blasens zurück). Aufgrund nun der Unterschiede des Rumorens und der Stellen an denen das Blasen, die Flammen und die feurigen Rauchschwaden anfangen werde sogar der am übernächsten Tag wieder wehende Wind vorhergesagt: ihm selber jedenfalls hätten in Liparai während einer Windstille Leute den künftigen Wind prophezeit und sich nicht getäuscht. Daher erscheine auch das was als die fabelhafteste Behauptung des Dichters gilt, nämlich wenn er den Aiolos 'Verwalter der Winde' nennt (Od. 10, 21), nicht als grundlos, sondern als Anspielung auf die Wirklichkeit (darüber haben wir schon früher [23, 29 ff.] zur Genüge ge-

ἐμνήσθημεν καὶ πρότερον [23, 29 sqq.] ἱκανῶς). ἐπάνιμεν δ' ἐπὶ τὰ ἑξῆς ἀφ' ὧν παρεξέβημεν.

11 Τὴν μὲν δὴ Λιπάραν καὶ τὴν Θέρμεσσαν εἰρήκαμεν. ἡ δὲ Στρογγύλη καλεῖται μὲν ἀπὸ τοῦ σχήματος, ἔστι δὲ καὶ αὐτὴ διάπυρος, βίᾳ μὲν φλογὸς λειπομένη, τῷ δὲ φέγγει πλεονεκτοῦσα· ἐνταῦθα δὲ τὸν Αἰόλον οἰκῆσαί φασι. τετάρτη δ' ἐστὶ Διδύμη· καὶ αὕτη δ' ἀπὸ τοῦ σχήματος ὠνόμασται. τῶν δὲ λοιπῶν Ἐρικοῦσσα μὲν καὶ Φοινικοῦσσα ἀπὸ τῶν φυτῶν κέκληνται, ἀνεῖνται δ' εἰς νομάς. ἑβδόμη δ' ἐστὶν Εὐώνυμος, πελαγία μάλιστα καὶ ἔρημος· ὠνόμασται δ' ὅτι μάλιστα τοῖς ἐκ Λιπάρας εἰς Σικελίαν πλέουσιν εὐώνυμός ἐστι.

Πολλάκις δὲ καὶ φλόγες εἰς τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ πελάγους τοῦ περὶ τὰς νήσους ὤφθησαν ἐπιδραμοῦσαι, ⟨ἐκ⟩ τῶν κατὰ βάθους κοιλιῶν ἀναστομωθέντος
277C. πόρου τινὸς καὶ τοῦ πυρὸς βιασαμένου πρὸς τὸ ἐκτός. | Ποσειδώνιος δὲ (F 227 Ed.-Kidd) κατὰ τὴν ἑαυτοῦ μνήμην φησὶ περὶ τροπὰς θερινὰς ἅμα τῇ ἕῳ μεταξὺ τῆς Ἱερᾶς καὶ τῆς Εὐωνύμου πρὸς ὕψος ἀρθεῖσαν ἐξαίσιον τὴν θάλατταν ὁραθῆναι καὶ συμμεῖναί τινα χρόνον ἀναφυσωμένην συνεχῶς, εἶτα παύσασθαι· τοὺς δὲ τολμήσαντας προσπλεῖν ἰδόντας νεκροὺς ἰχθύας ἐλαυνομένους ὑπὸ τοῦ ῥοῦ, τοὺς δὲ καὶ θέρμῃ καὶ δυσωδίᾳ πληγέντας, φυγεῖν· ἓν δὲ τῶν πλοιαρίων τὸ μᾶλλον πλησιάσαν τοὺς μὲν τῶν ἐνόντων ἀποβαλεῖν, τοὺς δ' εἰς Λιπάραν μόλις σῶσαι τοτὲ μὲν ἔκφρονας γινομένους ὁμοίως τοῖς ἐπιληπτικοῖς, τότε δ' ἀνατρέχοντας εἰς τοὺς οἰκείους λογισ-

23–6 *Eust. D. P. 304, 33–6 **26** *St. B. 230, 4 sq. **27** *St. B. 276, 18 sq. **28–30** Eust. Od. 1644, 37 sq.

21 post ἱκανῶς codd. addunt ἔστιν ἡ ἐπίστασις τῆς ἐναργείας, λέγοιτ' ἄν· ἐπίσης τε γὰρ ἄμφω πάρεστι καὶ διαθέσει καὶ τῇ ἐναργείᾳ (ἐν ἀργείᾳ B)· ἥ γε ἡδονὴ κοινὸν ἀμφοτέρων: quae verba – una cum voce ἱκανῶς iam ab Agalliano (n) omissa – e margine irrepsisse (cf. 25, 16 sq.) vidit Groskurd (qui variis coniecturis haec sanare temptavit; item Aly 1957, 378 et Lasserre, perperam Straboni vindicantes); lacunam ante ἱκανῶς indicavit Casaubonus ἐπάνιμεν BA^3: ἐπάνει- AC **22** ὧνπερ ἐξέβημεν q **23** θερμέσσα acuit X Στρογγύλη AX: ὀνοσστρογγύλη C, ὀνοστρογγύλη B **24** αὐτὴ BC: αὕτη A (coniecit Korais) **25** αἴολον B, Eust. CDQ; vide 20, 23 comm. **26** αὐτὴ C **27** Ἐρεικοῦσσα v. Herwerden (440 sq.) Φοινικοῦσσα A: φοινίκουσσα BX, φοινίκουσα C **28** {μάλιστα} Müller (979 ad 230, 4) **29** μάλιστα om. Eust. ἐκ Λ. εἰς Στρογγύλην Groskurd, ἐκ Σικελίας εἰς Λιπάραν Kramer, εἰς Λ. ἐκ Σικελίας Meineke (Vind. 74) **32** add. Groskurd τοῦ πυρὸς post κοιλιῶν add. codd., post 33 καὶ transposuit Boeckh (teste Kramer); τοῦ πυρὸς ἀναστομωσαμένου Groskurd **33** τοῦ πυρὸς huc transposuit Boeckh, vide ad 32 **277 3** Ἱέρας Meineke **6** ante τοὺς quaedam excidisse coniecit Cluverius (Sic. 410, 33); {τοὺς δὲ} Siebenkees; ἅμα pro τοὺς? Groskurd καὶ prius om. B **7** ἓν n: ἐκ ABC **8** τοτὲ $A^{pc}C^{pc}$: τότε cett. **9** τοτὲ $A^{pc}C$: τότε cett.

sprochen). Wir kehren zurück zu der Fortsetzung dessen wovon wir abgeschweift sind.

11 Lipara und Thermessa haben wir genannt. Strongyle ('die Runde') heißt so nach ihrer Gestalt; auch diese Insel ist von Feuer durchzogen; an Flammengewalt steht sie zurück, aber ihr Lichtschein ist stärker; dort soll Aiolos gewohnt haben. Die vierte Insel ist Didyme ('Zwilling'); sie ist ebenfalls nach ihrer Gestalt benannt. Von den übrigen haben Erikussa und Phoinikussa ihre Namen von den Gewächsen; sie sind Weidetieren überlassen. Die siebente ist Euonymos ('die Linke'), die am meisten im offenen Meer liegt und unbewohnt ist; sie heißt so weil sie denen die von Lipara nach Sizilien schiffen am meisten zur Linken liegt.

Oftmals hat man auch Flammen über die Oberfläche des Meeres bei den Inseln laufen sehen, wenn sich nämlich aus den Höhlungen in der Tiefe irgendein Gang geöffnet und das Feuer sich mit Gewalt einen Weg nach au-
277 ßen gebahnt hatte. Poseidonios sagt (F 227 Ed.-Kidd), zu seiner eigenen Zeit habe man um die Sommersonnenwende bei Tagesanbruch gesehen dass das Meer sich zwischen Hiera und Euonymos zu einer ungeheuren Höhe erhob, eine Zeitlang, ununterbrochen emporgeblasen, sich so hielt und dann wieder zurücksank; die die es gewagt hatten hinzuschiffen seien geflohen als sie sahen wie die Strömung tote Fische mit sich führte, teils auch weil sie von Hitze und Gestank überwältigt wurden; eines der Boote, das sich mehr genähert hatte als die anderen, habe einen Teil seiner Insassen verloren und die übrigen mit knapper Not nach Lipara gerettet, während sie bald von Sinnen waren wie die Epileptiker, bald zu ihrer eigenen Vernunft zurück-

μούς· πολλαῖς δ' ἡμέραις ὕστερον ὁρᾶσθαι πηλὸν ἐπανθοῦντα τῇ θαλάττῃ — πολλαχοῦ δὲ καὶ φλόγας ἐκπιπτούσας καὶ καπνοὺς καὶ λιγνύας —, ὕστερον δὲ παγῆναι, καὶ γενέσθαι τοῖς μυλίταις λίθοις ἐοικότα τὸν πάγον· τὸν δὲ τῆς Σικελίας στρατηγὸν Τίτον Φλαμινῖνον δηλῶσαι τῇ συγκλήτῳ, τὴν δὲ πέμψασαν ἐκθύσασθαι ἔν τε τῷ νησιδίῳ καὶ ἐν Λιπάραις τοῖς τε καταχθονίοις θεοῖς καὶ τοῖς θαλαττίοις.

Ἀπὸ μὲν οὖν Ἐρικώδους εἰς Φοινικώδη δέκα μίλιά φησιν ὁ χωρογράφος (Agrippa fr. 14 Klotz)· ἔνθεν δ' εἰς Διδύμην †τριάκοντα· ἔνθεν δ' εἰς Λιπάραν πρὸς ἄρκτον ἐννέα καὶ εἴκοσι· ἔνθεν εἰς Σικελίαν ἐννεακαίδεκα (ἑκκαίδεκα δ' ἐκ τῆς Στρογγύλης)†.

Πρόκειται δὲ τοῦ Παχύνου Μελίτη — ὅθεν τὰ κυνίδια ἃ καλοῦσι Μελιταῖα — καὶ Γαῦδος, ὀγδοήκοντα καὶ ὀκτὼ μίλια τῆς ἄκρας ἀμφότεραι διέχουσαι· Κόσσουρα δὲ πρὸ τοῦ Λιλυβαίου καὶ πρὸ τῆς Ἀσπίδος — Καρχηδονιακῆς πόλεως, ἣν Κλυπέαν καλοῦσι — μέση ἀμφοῖν κειμένη καὶ τὸ λεχθὲν διάστημα ἀφ' ἑκατέρας ἀπέχουσα· καὶ ἡ Αἰγίμουρος δὲ πρὸ τῆς Σικελίας καὶ τῆς Λιβύης ἐστὶ καὶ ἄλλα μικρὰ νησίδια. ταῦτα μὲν περὶ τῶν νήσων.

Ἐπεληλυθόσι δ' ἡμῖν τὰ περὶ τὴν ἀρχαίαν Ἰταλίαν μέχρι Μεταποντίου 1 3
τὰ συνεχῆ λεκτέον· συνεχὴς δ' ἐστὶν ἡ Ἰαπυγία. ταύτην δὲ καὶ Μεσσαπίαν

27 sq. Eust. D. P. 287, 9 sq.

12 μυλίοις X; μυλίαις Jacoby (FGrHist 87 F 88), in X hoc legi ratus **13** Φλαμινῖνον Korais: φλαμίνιον A, φλαμήνιον BC; Φλαμίνινον La Porte **16** ἐρικούσης n φοινικοῦσαν n **17-9** non recte se haec habere patet, sed quomodo emendanda sint non liquet (vide comm.); 18 πρὸς ἀρκτ⟨ικὸν ἄκρ⟩ον scripsit Groskurd, quo supplemento recepto 17 εἰς δὲ Διδύμην (pro ἔνθεν δ' εἰς Δ.) et 18 ἐννέα, καὶ εἴκοσι ⟨εἰς Ἱεράν⟩ scripsit atque ⟨εἰς Εὐώνυμον⟩ post 19 Στρογγύλης addidit Partsch (1875, 56–8); εἰς Δ. ⟨ ἄλλα τοσαῦτα, ἀπὸ δὲ τῆς Διδύμης εἰς Στρογγύλην⟩ τριάκοντα, ἔνθεν δ' εἰς Λ. πρὸς ἀρκτ⟨ικὸν ἄκρ⟩ον ἐννέα καὶ εἴκοσιν, ⟨ἀπὸ δὲ τοῦ μεσημβρινοῦ ἄκρου τῆς Λιπάρας εἰς Ἱερὰν δύο,⟩ ἔνθεν δ' εἰς Σ. ἐννεακαίδεκα· ἑκκαίδεκα δ' ἐκ τῆς Στρ. ⟨εἰς Εὐώνυμον⟩ vel etiam εἰς Δ. ⟨ἄλλα τοσαῦτα, ἔνθεν δ' εἰς Στρογγύλην πρὸς ἄρκτον⟩ τριάκοντα, ἔνθεν δ' εἰς Λ. ἐννέα καὶ εἴκοσιν, ⟨ἀπὸ δὲ τῆς Λιπάρας εἰς Ἱερὰν δύο,⟩ ἔνθεν δ' εἰς Σ. κτλ. Klotz; 18 sq. ἐννέα καὶ τριάκοντα· ἔνθεν ⟨δ' εἰς Θέρμεσσαν εἴκοσι καὶ⟩ εἰς Σ. ἐννεακαίδεκα⟨, εἰς δ' Εὐώνυμον δέκα⟩, ἑκκαίδεκα κτλ. Aly (1957, 435[48a]. 271 sq.) **18** εἴκοσιν Meineke δ' post ἔνθεν add. q **20** Παχύνου ⟨καὶ τῆς Καμαρίνας⟩ Partsch (1875, 58) coll. Plin. N. H. 3, 92 (ut 21 ἑκατέρας habeat quo referatur) **21** Γαῦλος Cluverius (Sic. 444, 2 sqq.) τῆς ἄκρας Cluverius (Sic. 425, 45): ἑκατέρας codd.; fort. delendum esse censuit Korais; ἐκείνης τῆς ἄκρας? Groskurd; Καμερίνας (sic)? Partsch (1875, 58[117]), qui tamen ἑκατέρας retinere maluit, vide ad 20 ἑκάτεραι pro ἀμφότεραι Lasserre **23** δ' post μέση add. A **26** τὰ jnq: om. ABC **27** Μεσσαπίαν AE^{s}X: μεσα- E^{i}, μεσση- BC

fanden; viele Tage später habe man gesehen dass Schlamm über dem Meer aufstieg – an vielen Stellen seien auch Flammen, Rauch und Glutschwaden hervorgebrochen –, der später fest wurde; die Masse sei ähnlich wie Mühlstein gewesen; der Kommandant Siziliens, Titus Flamininus, habe es dem Senat berichtet und dieser habe sowohl auf dem Inselchen als in Liparai den unterirdischen Göttern und denen des Meeres Sühneopfer darbringen lassen.

Von Erikodes nach Phoinikodes sind es nach dem Chorographen (Agrippa fr. 14 Klotz) zehn Meilen; von dort nach Didyme †dreißig; von dort nordwärts nach Lipara neunundzwanzig; von dort nach Sizilien neunzehn (sechzehn von Strongyle aus)†.

Vor Pachynos liegen Melite – woher die Hündchen kommen die man die Melitäischen nennt – und Gaudos, beide achtundachtzig Meilen von der Landspitze entfernt; Kossura liegt vor Lilybaion und vor Aspis – einer karthagischen Stadt, die Klypea genannt wird – in der Mitte zwischen beiden und besagten Abstand von einer jeden entfernt; auch Aigimuros liegt vor Sizilien und Libyen, sowie andere kleine Inselchen. Dies über die Inseln.

Nachdem wir die Region des alten Italiens bis Metapont durchwandert 1 3
haben, ist das Anschließende zu beschreiben; anschließend aber ist Iapy-

καλοῦσιν οἱ Ἕλληνες, οἱ δ' ἐπιχώριοι κατὰ μέρη τὸ μέν τι Σαλεντίνους καλοῦσι — τὸ περὶ τὴν ἄκραν τὴν Ἰαπυγίαν —, τὸ δὲ Καλαβρούς. ὑπὲρ ⟨δὲ⟩ τούτους πρόσβορροι Πευκέτιοί τέ εἰσι καὶ Δαύνιοι κατὰ τὴν Ἑλλάδα διάλεκτον προσαγορευόμενοι· οἱ δ' ἐπιχώριοι πᾶσαν τὴν μετὰ τοὺς Καλαβροὺς Ἀπουλίαν καλοῦσι· τινὲς δ' αὐτῶν καὶ Ποίδικλοι λέγονται, καὶ μάλιστα οἱ Πευκέτιοι. ἔστι δέ πως χερρονησίζουσα ἡ Μεσσαπία, τῷ ἀπὸ Βρεντεσίου μέχρι Τάραντος ἰσθμῷ κλειομένη σταδίων δέκα καὶ τριακοσίων· ὁ δὲ περίπλους ἐστὶ περὶ τὴν ἄκραν τὴν Ἰαπυγίαν σταδίων ὁμοῦ τι †τετρακοσίων†.

278C. Τοῦ δὲ Μεταποντίου μὲν διέχει σταδίους περὶ διακοσίους καὶ * * *, ὁ δὲ πλοῦς ἐπ' αὐτὸν πρὸς τὰς ἀνατολάς. τοῦ δὲ κόλπου παντὸς τοῦ Ταραντίνου τὸ πλέον ἀλιμένου ὄντος ἐνταῦθα λιμήν ἐστι μέγιστος καὶ κάλλιστος, γεφύρᾳ κλειόμενος μεγάλῃ· σταδίων δ' ἐστὶν ἑκατὸν τὴν περίμετρον, ἐκ δὲ τοῦ πρὸς τὸν μυχὸν μέρους ἰσθμὸν ποιεῖ πρὸς τὴν ἔξω θάλατταν, ὥστ' ἐπὶ χερρονήσῳ κεῖσθαι τὴν πόλιν καὶ τὰ πλοῖα ὑπερνεωλκεῖσθαι ῥᾳδίως ἑκατέρωθεν ταπεινοῦ ὄντος τοῦ αὐχένος. ταπεινὸν δὲ καὶ τὸ τῆς πόλεως ἔδαφος, μικρὸν δ' ὅμως ἐπῆρται κατὰ τὴν ἀκρόπολιν. τὸ μὲν οὖν παλαιὸν τεῖχος κύκλον ἔχει μέγαν· νυνὶ δ' ἐκλέλειπται τὸ πλέον τὸ πρὸς τῷ ἰσθμῷ, τὸ δὲ πρὸς τῷ στόματι τοῦ λιμένος, καθ' ὃ καὶ ἡ ἀκρόπολις, συμμένει μέγεθος

31 sq. *Eust. D. P. 288, 12 sq. 278 **5–7** *Eust. D. P. 286, 27–30

29 τὴν post. om. E ⟨τὸ δὲ Μεσσαπίους,⟩ τὸ δὲ? A. S. Mazochius (Comm. in aeneas tabellas Heracleenses 2, Neapoli 1755, 538[98]) Καλαβρούς jnq: καλαυρούς E, γαλαβρούς ABC (cf. X) addidi **30** πρόσβορροι Meineke: -βοροι codd. καὶ Δαύνιοι Kramer: καὶ ἀδαύνιοι AC, καὶ αὐδάνιοι B, καὶ ἄπουλοι X; καὶ οἱ Δαύνιοι Casaubonus; καὶ Ἄπουλοι, οἱ καὶ Δαύνιοι Korais, καὶ Ἄπουλοι οἱ Δαύνιοι Groskurd **31** Καλαβροὺς Eust., jnq: καλαυροὺς E, γαλαβροὺς ABC **32** καλοῦσι ⟨καὶ τὸ ἔθνος Ἀπούλους⟩ Lasserre ex Eust. **33** δέ πως χερρ- Meineke (Vind. 74 sq.): δ' ἐπιχερρ- codd.; δέ τι χερρ- Korais, δὲ χερρ- Kramer, δ' ὑποχερρ- Tucker (100) -σίζουσα Korais (cf. E): -σιάζουσα ABC τῷ A[pc]: τὸ A[ac]BC, om. E **34 sq.** ὁ δὲ περίπλους scripsi: ὅ τ' ἐπίπλους codd. (unde 35 ἐστὶν ἐπὶ τὴν ἄκραν scripsit Korais [id quod etiam Aly 1957, 433[38] scribi iussit, quamquam περίπλους pro ἐπίπλους scripsit]); ὅ τε περίπλους Kramer **35** τὴν post om. q ⟨χιλίων⟩ τετρακοσίων Groskurd, ⟨χιλίων⟩ τριακοσίων Kramer, ⟨χιλίων καὶ⟩ τετρακοσίων Aly 278 **1** ante τοῦ lacunam esse probabiliter statuit Niese ms., e. g. ⟨πρώτη γὰρ τῆς Ἰαπυγίας πόλις ἐπὶ τῇ θαλάττῃ κεῖται ὁ Τάρας⟩ intercidisse ratus (coll. E, ubi legitur ὅτι καὶ ὁ Τάρας τῆς Ἰαπυγίας) {μὲν} Korais σταδίους om. B post καὶ spatium vacuum 3–4 litt. A, 1 litt. C; καὶ om. nec ullum spatium reliquit B; εἴκοσιν temere suppl. hi (unde 'excidit κ', nisi καὶ ex κ' natum est' Müller 979 ad 231, 4), δέκα Lasserre; ὁ Τάρας pro καὶ scripsit Korais, εἴκοσιν ὁ Τάρας post καὶ add. Meineke (desideratur quidem nomen Tarenti, sed etiam in lacuna ante τοῦ statuenda scriptum fuisse potest, cf. supra) **3** ἐνταῦθα Casaubonus (non, ut dicit Kramer, o[γρ]): ἐντεῦθεν ABC λιμήν hi: om. A (ubi tamen spatium vacuum c. 5 litt.) BC; δὴ λιμήν Meineke (Vind. 75) κάλλιστος ⟨λιμήν⟩ Tyrwhitt (17 sq.) **4** κλειόμενος nq: -ομένη ABC

gien. Dieses nennen die Griechen auch Messapien, und die Einheimischen bezeichnen es nach seinen Teilen entweder als das Gebiet der Salentiner – das bei der Iapygischen Landspitze – oder als das der Kalabrer. Über diese hinaus im Norden leben die die im Griechischen Peuketier und Daunier genannt werden; die Einheimischen dagegen nennen das ganze Land das nach den Kalabrern kommt Apulien; Manche von ihnen, besonders die Peuketier, werden auch Poidikler genannt. Messapien bildet gewissermaßen eine Halbinsel; sie wird abgeriegelt von der dreihundertundzehn Stadien breiten Landenge zwischen Brentesion und Taras; die Umschiffung, um die Iapygische Landspitze herum, beträgt etwa †vierhundert† Stadien.

278 Von Metapont ist ⟨Taras⟩ zweihundertund *** Stadien entfernt; die Fahrt dorthin geht nach Osten. Während der ganze Tarantinische Golf größtenteils hafenlos ist, gibt es hier einen ganz großen, herrlichen Hafen, der durch eine große Brücke abgeschlossen wird; er hat einen Umkreis von hundert Stadien und bildet an der Seite seines innersten Winkels eine Landenge gegen das äußere Meer, so dass die Stadt auf einer Halbinsel liegt und die Schiffe mit Leichtigkeit von beiden Seiten herübergezogen werden, da die Landenge niedrig ist. Niedrig ist auch der Boden der Stadt, doch erhebt er sich ein wenig bei der Burg. Die alte Stadtmauer hat einen großen Umfang, heute aber ist der größte Teil, der an der Landenge, verlassen; doch der Teil bei der Hafeneinfahrt, wo auch die Burg liegt, ist intakt und füllt den Raum

ἀξιολόγου πόλεως ἐκπληροῦν. ἔχει δὲ γυμνάσιόν τε κάλλιστον καὶ ἀγορὰν εὐμεγέθη, ἐν ᾗ καὶ ὁ τοῦ Διὸς ἵδρυται κολοσσὸς χαλκοῦς, μέγιστος μετὰ τὸν Ῥοδίων. μεταξὺ δὲ τῆς ἀγορᾶς καὶ τοῦ στόματος ἡ ἀκρόπολις μικρὰ λείψανα ἔχουσα τοῦ παλαιοῦ κόσμου τῶν ἀναθημάτων· τὰ γὰρ πολλὰ τὰ μὲν κατέφθειραν Καρχηδόνιοι λαβόντες τὴν πόλιν, τὰ δ' ἐλαφυραγώγησαν Ῥωμαῖοι κρατήσαντες βιαίως (ὧν ἐστι καὶ ὁ Ἡρακλῆς ⟨ὁ⟩ ἐν τῷ Καπετωλίῳ χαλκοῦς κολοσσικός, Λυσίππου ἔργον, ἀνάθημα Μαξίμου Φαβίου τοῦ ἑλόντος τὴν πόλιν).

Περὶ δὲ τῆς κτίσεως Ἀντίοχος λέγων φησὶν (FGrHist 555 F 13) ὅτι 2
τοῦ Μεσσηνιακοῦ πολέμου γενηθέντος οἱ μὴ μετασχόντες Λακεδαιμονίων τῆς στρατείας ἐκρίθησαν δοῦλοι καὶ ὠνομάσθησαν Εἵλωτες. ὅσοι δὲ κατὰ τὴν στρατείαν παῖδες ἐγένοντο Παρθενίας ἐκάλουν καὶ ἀτίμους ἔκριναν· οἱ δ' οὐκ ἀνασχόμενοι — πολλοὶ δ' ἦσαν — ἐπεβούλευσαν τοῖς τοῦ δήμου. αἰσθόμενοι δ' ὑπέπεμψάν τινας, οἳ προσποιήσει φιλίας ἔμελλον ἐξαγγέλλειν τὸν τρόπον τῆς ἐπιβουλῆς· τούτων δ' ἦν καὶ Φάλανθος, ὅσπερ ἐδόκει προστάτης ὑπάρχειν αὐτῶν, οὐκ ἠρέσκετο δ' ἁπλῶς τοῖς περὶ τῆς ⟨ἐπι⟩βουλῆς συνομοσθεῖσι. συνέκειτο μὲν δὴ τοῖς Ὑακινθίοις ἐν τῷ Ἀμυκλαίῳ συντελουμένου τοῦ ἀγῶνος, ἡνίκ' ἂν τὴν κυνῆν περίθηται ὁ Φάλανθος, ποιεῖσθαι τὴν ἐπίθεσιν (γνώριμοι δ' ἦσαν ἀπὸ τῆς κόμης οἱ τοῦ δήμου). ἐξαγγειλάντων δὲ λάθρᾳ τὰ συγκείμενα τῶν περὶ Φάλανθον καὶ τοῦ ἀγῶνος ἐνεστῶτος προελθὼν ὁ κῆρυξ ἀνεῖπε μὴ περιθέσθαι κυνῆν Φάλανθον. οἱ δ' αἰσθόμενοι ὡς μεμηνύκασι τὴν ἐπιβουλὴν οἱ μὲν διεδίδρασκον, οἱ δὲ ἱκέτευον. κε-

20 sq. *Eust. D. P. 285, 32 sq. 21–279 3 *Eust. D. P. 286, 11–4 21–3 *Eust. D. P. 286, 15–7

13 τὸν Ῥοδίων j, ed. pr.: τῶν ῥοδίων ABC; τὸν Ῥόδιον n, Cobet (Misc. 132); τὸν τῶν Ῥοδίων q, Papabasileiou (218), Aly 16 addidi 20 γενομένου X 21 Εἵλωτες BC, Eust. CDQR: εἱλωτες A, εἵλωτες X, Eust. B ὅσοι Plan., n: ὅσοις ABC 22 Παρθενίας X: -νείας cett. 23 sq. αἰσθανόμενοι B 25 ὅσπερ C: ὥσπερ AB 26 ἄλλως Cobet (Misc. 133) add. Korais 27 συνομοσθεῖσι Tucker (100): ὀνομασθεῖσι codd.; συνομοθεῖσιν Cobet (Misc. 133), νομισθεῖσι Korais, ὁμολογηθεῖσι vel ἑτοιμασθεῖσι Meineke (Vind. 75), δογματισθεῖσι Madvig (Adv. 1, 547), πεμφθεῖσι sim. Lasserre 28 ἡνίκ' ἂν Meineke (Vind. 75): ἡνίκα codd. κυνῆν X: om. cett. (περικεφαλαίαν A^mg) περίθηται X: περίθητα BC, περιθῆτα A; περιθῇ jq 29 κόμης A: κώ- BC 29 sq. ἐξαγγειλάντων Korais: ἐξαγγείλαντες codd.; ἐξαγγειλάντων δέ τινων jq, ἐξαγγείλαντες δέ τινες Kramer, ἐξαγγείλαντος δέ τινος Aly (1957, 276) 31 ἀνεῖπε μὴ περιθέσθαι Cobet (Misc. 133): εἶπεν (-ε B) μὴ ἂν περιθεῖναι ABC, εἶπεν μὴ περιθέσθαι X; εἶπε μὴ περιθέσθαι Korais, εἶπε μὴ ἐᾶν περιθέσθαι Madvig (Adv. 1, 547) 32 aut μεμήνυται aut {ὡς μεμηνύκασι} Bekker (ap. Meineke, Vind. 76); μεμηνύκασί ⟨τινες⟩ Cobet (Misc. 133), μεμήνυκέ τις Vogel (1880, 341) 32 sq. κελεύσαντες δ' αὐτοὺς X: κελεύσαντος δ' αὐτοῦ ABC

einer ansehnlichen Stadt. Er besitzt ein prächtiges Gymnasion und einen geräumigen Markt, auf dem auch der bronzene Koloss des Zeus steht, der größte nach dem der Rhodier. Zwischen dem Markt und der Einfahrt liegt die Burg, die nur noch geringe Reste ihrer einstigen Ausschmückung mit Weihgeschenken aufweist: haben doch die meisten davon teils die Karthager vernichtet, als sie die Stadt einnahmen, teils die Römer nach ihrer gewaltsamen Eroberung als Beute weggeschleppt (dazu gehört auch der kolossale bronzene Herakles auf dem Kapitol, ein Werk des Lysippos, geweiht von Fabius Maximus, dem Eroberer der Stadt).

Über die Gründung sprechend sagt Antiochos (FGrHist 555 F 13), als 2
der Messenische Krieg vorüber war, seien diejenigen Spartaner die nicht an dem Feldzug teilgenommen hatten zu Sklaven erklärt und Heloten genannt worden. Und alle Söhne die während des Feldzuges geboren worden waren nannten sie Parthenier und erklärten sie für rechtlos; diese aber — und es waren ihrer viele — fanden sich nicht damit ab und planten einen Anschlag auf die Leute vom Volk. Als diese das bemerkten, schickten sie heimlich Leute hin die unter der Maske der Freundschaft die Art und Weise des Anschlags verraten sollten; zu ihnen gehörte auch Phalanthos, der als ihr Obmann galt, aber überhaupt nicht einverstanden war mit dem Anschlag zu dem sie sich verschworen hatten. Verabredet worden war, man werde an den Hyakinthien im Amyklaion bei der Abhaltung des Wettkampfs, wenn Phalanthos den Helm aufsetzen würde, zum Angriff übergehen (die Leute vom Volk waren an ihrer Haartracht kenntlich). Da aber Phalanthos und die Seinen die Verabredung heimlich hinterbracht hatten, trat, als der Wettkampf beginnen sollte, der Herold hervor und rief aus, Phalanthos solle keinen Helm aufsetzen. Als jene bemerkten dass man den Anschlag verraten hatte, liefen sie teils davon, teils flehten sie um Gnade. Man sprach ihnen

λεύσαντες δ' αὐτοὺς θαρρεῖν φυλακῇ παρέδοσαν, τὸν δὲ Φάλανθον ἔπεμψαν εἰς θεοῦ περὶ ἀποικίας· ὁ δ' ἔχρησε (Parke-Wormell 47. Fontenrose Q 35)

279C. Σατύριόν τοι δῶκα Τάραντά τε πίονα δῆμον
οἰκῆσαι καὶ πῆμα Ἰαπύγεσσι γενέσθαι.

ἧκον οὖν σὺν Φαλάνθῳ οἱ Παρθενίαι, καὶ ἐδέξαντο αὐτοὺς οἵ τε βάρβαροι καὶ οἱ Κρῆτες οἱ προκατασχόντες τὸν τόπον (τούτους δ' εἶναί φασι τοὺς μετὰ Μίνω πλεύσαντας εἰς Σικελίαν καὶ μετὰ τὴν ἐκείνου τελευτὴν τὴν ἐν Καμικοῖς παρὰ Κωκάλῳ συμβᾶσαν ἀπάραντας ἐκ Σικελίας, κατὰ δὲ τὸν ἀνάπλουν δεῦρο παρωσθέντας, ὧν τινας ὕστερον πεζῇ περιελθόντας τὸν Ἀδρίαν μέχρι Μακεδονίας Βοττιαίους προσαγορευθῆναι· Ἰάπυγας δὲ λεχθῆναι πάντας φασὶ μέχρι τῆς Δαυνίας ἀπὸ Ἰάπυγος, ὃν ἐκ Κρήσσης γυναικὸς Δαιδάλῳ γενέσθαι καὶ ἡγήσασθαι τῶν Κρητῶν)· Τάραντα δ' ὠνόμασαν ἀπὸ ἥρωός τινος τὴν πόλιν.

Ἔφορος δ' (FGrHist 70 F 216) οὕτω λέγει περὶ τῆς κτίσεως. ἐπολέμουν 3
Λακεδαιμόνιοι Μεσσηνίοις ἀποκτείνασι τὸν βασιλέα Τήλεκλον εἰς Μεσσήνην ἀφικόμενον ἐπὶ θυσίαν ὀμόσαντες μὴ πρότερον ἐπανήξειν οἴκαδε πρὶν ἢ Μεσσήνην ἀνελεῖν ἢ πάντας ἀποθανεῖν· φύλακας δὲ τῆς πόλεως κατέλιπον στρατεύοντες τούς τε νεωτάτους καὶ πρεσβυτάτους τῶν πολιτῶν. δεκάτῳ δ' ὕστερον ⟨ἔτει⟩ * * τοῦ πολέμου τὰς γυναῖκας τῶν Λακεδαιμονίων συνελθούσας ἐξ ἑαυτῶν πέμψαι τινὰς παρὰ τοὺς ἄνδρας τὰς μεμψομένας ὡς οὐκ ἐπ' ἴσοις πολεμοῖεν πρὸς τοὺς Μεσσηνίους — οἱ μὲν γὰρ * * μένοντες τεκνοποιοῦνται· οἱ δὲ χήρας ἀφέντες τὰς γυναῖκας ἐν τῇ πολεμίᾳ στρατοπεδεύουσι — καὶ κίνδυνος εἴη λιπανδρῆσαι τὴν πατρίδα. οἱ δ' ἅμα καὶ τὸν ὅρκον φυλάττοντες καὶ τὸν τῶν γυναικῶν λόγον ἐν νῷ θέμενοι πέμπουσι

33– 279 3 *Eust. D. P. 286, 8–10 279 8–10 Eust. D. P. 287, 10–2 10 sq. *Eust. D. P. 285, 24 sq. 12–5 *Eust. D. P. 285, 28–31 16– 280 2 *Eust. D. P. 285, 33–286, 8

279 1 Σατύριόν Casaubonus: σαστύρεόν ABC, σατύρεόν X τοι ἔδωκα X 2 οἰκῆσαι AX: om. BC πῆμα Casaubonus: πῆμ' codd.; ποιμέν' Salmasius (teste Holstenio 286 a) 3 ⟨τῷ⟩ Φ.? Παρθενίαι X (coniecit Korais): παρθενείαι A, παρθενεῖαι BC 4 'malim φησὶ' Kramer 6 καμίκοις A 8 Βοττιαίους Meursius (Creta, Cyprus, Rhodus …, Amstelodami 1675, 216), Siebenkees: βουγείους AB, βουκ̈ους C 10 φασὶ post γενέσθαι add. codd.; del. v. Herwerden (441) 10 sq. ἀπό τινος ἥρωος X, Eust. 15 πάντες Madvig (Adv. 1, 547) 17 h. l. add. Plan., n (ante 16 δεκάτῳ i) lacunam indicavi, ⟨διαμένοντος ἔτι⟩, ⟨οὔπω παυσαμένου⟩, sim. vel ⟨τῆς ἀρχῆς⟩ sim. excidisse ratus 19 lacunam indicavit Niese (1878, VIII sq.), ⟨ἐν τῇ σφετέρᾳ⟩ vel ⟨οἴκοι⟩ excidisse coniciens 19 sq. ἐτεκνοποιοῦντο Niese (l. c.); τεκνοποιοῖντο? 20 sq. στρατοπεδεύουσι scripsi ('στρατοπεδεύουσι?' iam Dopp l. c. [ad 33, 7] 25[1]): ἐστρατοπέδευον ABC; ἐστρατοπεδεύοντο q; στρατοπεδεύοιεν? 21 λιπανδρῆσαι Cobet ms. (cf. 364, 36 comm.): λειπ- codd.; λειπανδρήσειν Niese (l. c.)

Mut zu, gab sie in Gewahrsam und schickte Phalanthos zum Gott, um ihn über eine Aussiedlung zu befragen. Dieser gab das Orakel (Parke-Wormell 47. Fontenrose Q 35)

279 Sátyrión ich schenk' und das fette Land dir von Taras
Zum Bewohnen; du sollst das Verderben sein der Iapyger.

So kamen also die Parthenier zusammen mit Phalanthos, und sie wurden freundlich aufgenommen sowohl von den Barbaren als von den Kretern, die vor ihnen die Gegend in Besitz genommen hatten (dies, sagt man, waren die die mit Minos nach Sizilien gefahren und nach dessen in Kamikoi bei Kokalos erfolgtem Tod aus Sizilien abgesegelt, aber auf der Heimfahrt hierher verschlagen worden waren; Einige von ihnen seien später zu Fuß um die Adria herum bis nach Makedonien gewandert und Bottiäer genannt worden; und 'Iapyger' habe man alle bis Daunien Wohnenden nach Iapyx genannt, der dem Daidalos aus einer kretischen Frau geboren worden sei und die Kreter angeführt habe); Taras nannten sie die Stadt nach irgendeinem Heros.

Ephoros (FGrHist 70 F 216) sagt Folgendes über die Gründung. Die 3
Spartaner führten Krieg gegen die Messenier, die ihren König Teleklos getötet hatten als er zu einem Opfer nach Messene gekommen war; sie hatten geschworen nicht eher nach Hause zurückzukehren als bis sie entweder Messene zerstört hätten oder alle gefallen wären, und hatten, als sie in den Krieg zogen, die jüngsten und ältesten Bürger als Wächter der Stadt zurückgelassen. Im zehnten ⟨Jahr (nach Ausbruch?)⟩ des Krieges seien die Frauen der Spartaner zusammengekommen und hätten Einige aus ihrer Mitte zu den Männern geschickt um ihnen vorzuwerfen dass sie nicht unter gleichen Bedingungen gegen die Messenier kämpften – könnten jene doch, da sie weiter ⟨in ihrem Land⟩ lebten, Kinder zeugen, während *sie* ihre Frauen als Witwen zurückgelassen hätten und in Feindesland lagerten – und die Gefahr drohe dass dem Vaterland die Männer ausgingen. Die Männer nahmen sich die Worte der Frauen zu Herzen. Um aber gleichzeitig auch ihrem Eid

τῆς στρατιᾶς τοὺς εὐρωστοτάτους ἅμα καὶ νεωτάτους, οὓς ᾔδεσαν οὐ μετασχόντας τῶν ὅρκων διὰ τὸ παῖδας ἔτι ὄντας συνεξελθεῖν τοῖς ἐν ἡλικίᾳ· προσέταξαν δὲ συγγίγνεσθαι ταῖς παρθένοις ἁπάσαις ἅπαντας, ἡγούμενοι πολυτεκνήσειν μᾶλλον. γενομένων δὲ τούτων οἱ μὲν παῖδες ὠνομάσθησαν Παρθενίαι, Μεσσήνη δὲ ἑάλω πολεμηθεῖσα ἐννεακαίδεκα ἔτη, καθάπερ καὶ Τυρταῖός φησιν (fr. 5, 4–8 West)·

ἀμφ' αὐτὴν δ' ἐμάχοντ' ἐννεακαίδεκ' ἔτη
νωλεμέως αἰεὶ ταλασίφρονα θυμὸν ἔχοντες
αἰχμηταὶ πατέρων ἡμετέρων πατέρες·
εἰκοστῷ ⟨δ'⟩ οἱ μὲν κατὰ πίονα ἔργα λιπόντες
φεῦγον Ἰθωμαίων ἐκ μεγάλων ὀρέων.

280C. τὴν μὲν οὖν Μεσσηνίαν κατενείμαντο, ἐπανελθόντες δ' οἴκαδε τοὺς Παρθενίας οὐχ ὁμοίως τοῖς ἄλλοις ἐτίμων ὡς οὐκ ἐκ γάμου γεγονότας. οἱ ⟨δὲ⟩ συνιστάμενοι μετὰ τῶν Εἱλώτων ἐπεβούλευσαν τοῖς Λακεδαιμονίοις καὶ συνέθεντο ἆραι σύσσημον ἐν τῇ ἀγορᾷ πῖλον Λακωνικόν, ἐπειδὰν ἐγχειρῶσι. τῶν δὲ Εἱλώτων τινὸς ἐξαγγείλαντος τὸ μὲν ἀντεπιτίθεσθαι χαλεπὸν ἔγνωσαν — καὶ γὰρ πολλοὺς εἶναι καὶ πάντας ὁμόφρονας ὡς ἂν ἀλλήλων ἀδελφοὺς νομιζομένους —, τοὺς μέλλοντας δ' αἴρειν τὸ σύσσημον ἐκ τῆς ἀγορᾶς ἀπιέναι προσέταξαν. οἱ μὲν δὴ μεμηνυμένην αἰσθόμενοι τὴν πρᾶξιν ἐπέσχον, οἱ δὲ διὰ τῶν πατέρων ἔπεισαν αὐτοὺς εἰς ἀποικίαν ἐξελθεῖν· κἂν μὲν κατάσχωσιν ἀρκοῦντα τὸν τόπον, μένειν, εἰ δὲ μή, τῆς Μεσσηνίας τὸ πέμπτον κατανείμασθαι μέρος ἐπανιόντας. οἱ δὲ σταλέντες κατέλαβον τοὺς Ἀχαιοὺς πολεμοῦντας τοῖς βαρβάροις, μετασχόντες δὲ τῶν κινδύνων κτίζουσι τὴν Τάραντα.

280 **6 sq.** *Eust. D. P. 286, 17 sq. **9** *Eust. D. P. 286, 18 sq.

23 στρατιᾶς Korais: στρατείας codd. πεντήκοντα pro τοὺς Eust. εὐρωστοτάτους A, Eust.: εὐρωστάτους B, εὐρρωστάτους C **25** συγγενέσθαι q; συγγίνεσθαι n, Groskurd **27** Παρθενίαι X: παρθενείαι A, παρθενεῖαι B, παρθενειαι C **29** ἀμφ' αὐτὴν δ' Kramer e Paus. 4, 15, 2: ἄμφω τώδε (τῶδε B^{ac}) codd.; ἄμφω τώδ' Xylander, ἀμφ' αὐτῇ δ' Richards (JPh 25, 1897, 84), Wil. (Die Textgesch. der gr. Lyriker [Abhandl. Göttingen N. F. 4, 3], Berlin 1900, 109[4]) ἐμάχοντ' ἐννεακαίδεκ' Xylander: μάχονται ἐννεακαίδεκα codd. **31** αἰχμηταὶ Xylander: -τὰς codd. ἡμετέρων Xylander: ἢ μητέρων codd. **32** add. Xylander 280 **1 sq.** Παρθενίας q: -νείας ABC **2** add. Cobet (Misc. 133), Jacoby **3** Εἱλώτων C: εἰλ- B, ειλ- A **5** Εἱλώτων C: εἰλ- B, ειλ- A τινὸς ἐξαγγείλαντος Madvig (Adv. 1, 547[1]), Cobet (Misc. 133 sq.) (duce Kramer, qui sic scribi vetuerat): τινὲς ἐξαγγείλαντες codd. **8** πρᾶξιν A: τάξιν BC **9** Ἰαπυγίαν pro ἀποικίαν Meineke (Vind. 76 sq.) **10** {τὸν} Korais **11** σταλέντες ⟨εἰς Ἰταλίαν⟩ vel σταλέντες ⟨εἰς Ἰαπυγίαν⟩ Groskurd κατέλαβον j^{mg}, Madvig (Adv. 1, 37 sq.), Cobet (Misc. 134): κατελάβοντο codd. **13** τὸν pro τὴν k, Korais

treu zu bleiben, schickten sie die Kräftigsten und Jüngsten aus dem Heer, von denen sie wussten dass sie sich nicht an dem Eid beteiligt hatten, weil sie noch Knaben gewesen waren als sie mit den Erwachsenen auszogen, und befahlen ihnen sämtlich sämtlichen Jungfrauen beizuwohnen, da sie sich davon reicheren Kindersegen versprachen. Als das geschehen war, wurden die Söhne Parthenier genannt und wurde Messene nach neunzehnjährigem Krieg erobert, wie auch Tyrtaios sagt (fr. 5, 4–8 West):

Neunzehn Jahre hindurch mussten um dieses Gebiet
Unaufhörlich ringen mit langausharrendem Mute
Unseres Vatergeschlechts kämpfende Väter von einst.
Endlich im zwanzigsten Jahre verließen jene die fetten
Fluren und flohen hinab von den ithomischen Höhn.
(Übers. Franyó)

280 Messenien denn verteilten sie unter sich. Als sie aber nach Hause zurückgekehrt waren, bewiesen sie den Partheniern nicht die gleiche Ehre wie den Anderen, weil sie nicht einer Ehe entsprossen waren. Worauf diese sich mit den Heloten zusammentaten, einen Anschlag gegen die Spartaner vorbereiteten und verabredeten, als Signal auf dem Markt eine spartanische Filzkappe emporzuheben, wenn sie beginnen würden. Als einer der Heloten das hinterbracht hatte, war man der Meinung dass ein Gegenangriff schwierig sei – seien sie doch nicht nur zahlreich, sondern auch alle einmütig, da sie sich gegenseitig als Brüder betrachteten –, doch befahl man denen die das Signal emporheben sollten den Markt zu verlassen. Da merkten die Verschwörer dass die Sache verraten worden war und hielten inne. Die Anderen aber überredeten sie durch ihre Väter zu einer Aussiedlung fortzuziehen: wenn der Ort den sie in Besitz nehmen würden befriedigend wäre, sollten sie dort bleiben; andernfalls sollten sie zurückkommen und den fünften Teil Messeniens unter sich verteilen. Sie fuhren davon, trafen die Achaier im Kampf mit den Barbaren an, standen ihnen bei in den Gefahren und gründeten dann Taras.

Ἴσχυσαν δέ ποτε οἱ Ταραντῖνοι καθ' ὑπερβολὴν πολιτευόμενοι δημοκρατικῶς. καὶ γὰρ ναυτικὸν ἐκέκτηντο μέγιστον τῶν ταύτῃ καὶ πεζοὺς ἔστελλον τρισμυρίους, ἱππέας δὲ τρισχιλίους, 'ἱππάρχους' δὲ χιλίους. ἀπεδέξαντο δὲ καὶ τὴν Πυθαγόρειον φιλοσοφίαν, διαφερόντως δ' Ἀρχύτας, ὃς καὶ προέστη τῆς πόλεως πολὺν χρόνον. ἐξίσχυσε δ' ἡ ὕστερον τρυφὴ διὰ τὴν εὐδαιμονίαν ὥστε τὰς πανδήμους ἑορτὰς πλείους ἄγεσθαι κατ' ἔτος παρ' αὐτοῖς ἢ τὰς ἄλλας ἡμέρας· ἐκ δὲ τούτου καὶ χεῖρον ἐπολιτεύοντο. ἓν δὲ τῶν φαύλων πολιτευμάτων τεκμήριόν ἐστι τὸ ξενικοῖς στρατηγοῖς χρῆσθαι· καὶ γὰρ τὸν Μολοττὸν Ἀλέξανδρον μετεπέμψαντο ἐπὶ Μεσσαπίους καὶ Λευκανούς, καὶ ἔτι πρότερον Ἀρχίδαμον τὸν Ἀγησιλάου καὶ ὕστερον Κλεώνυμον καὶ Ἀγαθοκλέα, εἶτα Πύρρον, ἡνίκα συνέστησαν πρὸς Ῥωμαίους. οὐδ' ἐκείνοις δ' εὐπειθεῖν ἠδύναντο οὓς ἐπεκαλοῦντο, ἀλλ' εἰς ἔχθραν αὐτοὺς καθίστασαν· ὁ γοῦν Ἀλέξανδρος τὴν κοινὴν Ἑλλήνων τῶν ταύτῃ πανήγυριν, ἣν ἔθος ἦν ἐν Ἡρακλείᾳ συντελεῖν τῆς Ταραντίνης, μετάγειν ἐπειρᾶτο εἰς τὴν Θουρίαν κατὰ ἔχθος ἐκέλευέ τε κατὰ τὸν Ἀκάλανδρον ποταμὸν τειχίζειν τόπον ὅπου ἔσοιντο αἱ σύνοδοι· καὶ δὴ καὶ ἡ συμβᾶσα αὐτῷ κακο-
281C. πραγία διὰ τὴν ἐκείνων ἀγνωμοσύνην ἀπαντῆσαι λέγεται. | περὶ δὲ τὰ Ἀννιβιακὰ τὴν ἐλευθερίαν ἀφῃρέθησαν· ὕστερον δ' ἀποικίαν Ῥωμαίων δεξάμενοι καθ' ἡσυχίαν ζῶσι καὶ βέλτιον ἢ πρότερον. (πρὸς δὲ Μεσσαπίους ἐπολέμησαν περὶ Ἡρακλείας ἔχοντες συνεργοὺς τόν τε τῶν Δαυνίων καὶ τὸν τῶν Πευκετίων βασιλέα). 4

Ἡ δ' ἑξῆς τῶν Ἰαπύγων χώρα παραδόξως ἐστὶν ἀστεία· ἐπιπολῆς γὰρ φαινομένη τραχεῖα εὑρίσκεται βαθύγειος σχιζομένη, ἀνυδροτέρα δ' οὖσα εὔβοτος οὐδὲν ἧσσον καὶ εὔδενδρος ὁρᾶται. εὐάνδρησε δέ ποτε καὶ τοῦτο 5

14 *Eust. D. P. 286, 19 sq. **18–20** *Eust. D. P. 286, 20–2

14 καθ' ὑπερβολὴν οἱ Τ. Eust. **14 sq.** ὅτι Ταραντῖνοι ἀριστοκρατηθέντες ἐν δημοκρατίᾳ μεγάλως ἴσχυσαν X **16** ὑπάρχους? Siebenkees, ἱππακοντιστὰς Meineke olim (Vind. 77), διμάχας Madvig (Adv. 1, 547), ἁμίππους? v. Herwerden (441), ἱππηγοὺς (tum χιλίας) Papabasileiou (218) λ' pro χιλίους? Vogel (1880, 345) **17** Πυθαγόρειον C: -ριον cett. καὶ post. om. B **18** δ' ὕστερον ἡ? **19** δημοτελεῖς pro πανδήμους X **20** ἄλλας Eust.: om. codd.; ἐργατικὰς? Groskurd (γρ. τὰς ἄλλας ἡμέρας ἐργατικάς n[s]) **25 sq.** αὐτοῖς καθέστασαν Cobet (Misc. 134), αὐτοὺς καθίστασαν Bernardakis (36 sq.), αὐτοῖς καθίσταντο? Miller (1878, 263) **27** τοῖς Ταραντίνοις? Korais **28** ἐκέλευσε δὲ q **30** post λέγεται verba 281, 3 πρὸς –5 βασιλέα transposuit Meineke 281 **1** περὶ δὲ Korais: περί τε codd. **2** Ἀννιβιακὰ scripsi: ἀννίβια καὶ BC, ἀννίβιαι καὶ A; ἀννίβεια καὶ jq, Ἀννιβιακὰ καὶ? Kramer **3** πρὸς –5 βασιλέα post 280, 30 λέγεται transposuit Meineke **6** Ἰαπύγων X (coniecit Bernhardy ad D. P. 379): ἰαπυγίων cett. **7** σχιζομένη A[mg]X: σκιαζ- cett. **8** ἧττον Meineke

Die Tarantiner sind einst, als sie eine demokratische Staatsordnung hatten, überaus mächtig gewesen. Besaßen sie doch von den Dortigen die größte Flotte und brachten dreißigtausend Mann Fußvolk, dreitausend Reiter und tausend *Hipparchen* auf die Beine. Auch übernahmen sie die Pythagoreische Philosophie; besonders tat dies Archytas, der die Stadt auch lange Zeit gelenkt hat. Doch nahm infolge ihres Wohlstandes die spätere Üppigkeit so überhand dass bei ihnen die jährlich gefeierten Volksfeste zahlreicher waren als die übrigen Tage; infolgedessen verschlechterte sich auch ihre Staatsordnung. *Ein* Zeichen ihrer schlechten Staatsordnung ist dass sie sich fremder Feldherren bedienten: ließen sie doch zum Kampf gegen die Messapier und die Lukaner den Molosser Alexander kommen, und noch früher Archidamos, den Sohn des Agesilaos, und später Kleonymos und Agathokles und dann, als sie sich gegen die Römer zusammentaten, Pyrrhos. Und auch denen die sie zu Hilfe riefen vermochten sie nicht ordentlich zu gehorchen, sondern sie brachten sie gegen sich in Harnisch: jedenfalls hat Alexander aus Hass versucht das gemeinsame Fest der dortigen Griechen, das man in Herakleia im Tarantinischen abzuhalten pflegte, ins Thurische zu verlegen und am Fluss Akalandros eine Stelle befestigen lassen wo die Versammlungen stattfinden sollten; und so soll auch an dem Unglück, das ihn betroffen hat, ihre Rücksichtslosigkeit schuld gewesen sein. Zur Zeit
281 des Hannibalischen Krieges wurde ihnen ihre Freiheit genommen; später bekamen sie eine Kolonie der Römer und leben jetzt in Ruhe und besser als zuvor. (Gegen die Messapier führten sie Krieg um Herakleia, wobei sie unterstützt wurden von dem König der Daunier und dem der Peuketier). 4

Das anschließende Land der Iapyger ist gegen alle Erwartung von guter Qualität; während es nämlich an der Oberfläche rauh erscheint, stößt man beim Aufreißen auf tiefes Erdreich, und obwohl es ziemlich wasserarm ist, sieht man trotzdem schöne Weiden und Bäume. Auch diese ganze Gegend 5

σφόδρα τὸ χωρίον σύμπαν καὶ ἔσχε πόλεις τρισκαίδεκα· ἀλλὰ νῦν πλὴν Τάραντος καὶ Βρεντεσίου τἆλλα πολισμάτιά ἐστιν· οὕτως ἐκπεπόνηνται.

Τοὺς δὲ Σαλεντίνους Κρητῶν ἀποίκους φασίν. ἐνταῦθα δ' ἐστὶ καὶ τὸ τῆς Ἀθηνᾶς ἱερὸν πλούσιόν ποτε ὑπάρξαν καὶ ὁ σκόπελος ὃν καλοῦσιν ἄκραν Ἰαπυγίαν, πολὺ ἐκκείμενος εἰς τὸ πέλαγος καὶ τὰς χειμερινὰς ἀνατολάς, ἐπιστρέφων δέ πως ἐπὶ τὸ Λακίνιον ⟨τὸ⟩ ἀνταῖρον ἀπὸ τῆς ἑσπέρας αὐτῷ καὶ κλεῖον τὸ στόμα τοῦ Ταραντίνου κόλπου πρὸς αὐτόν. καὶ τὰ Κεραύνια δ' ὁμοίως ὄρη κλείει πρὸς αὐτὸν τὸ στόμα τοῦ Ἰονίου κόλπου, καὶ ἔστι τὸ δίαρμα ὅσον ἑπτακοσίων σταδίων ἀπ' αὐτοῦ πρός τε τὰ Κεραύνια καὶ πρὸς τὸ Λακίνιον.

Περίπλους δ' ἐκ Τάραντός ἐστιν ἐς Βρεντέσιον μέχρι μὲν Βάριδος πολίχνης ἑξακόσιοι στάδιοι· καλοῦσι δὲ Βάριν οἱ νῦν Οὐερῆτον, κεῖται δ' ἐπὶ τοῖς ἄκροις τῆς Σαλεντίνης, καὶ τὸ πολὺ πεζῇ μᾶλλον ἢ κατὰ πλοῦν εἰς αὐτὴν ἐκ τοῦ Τάραντος εὐμαρὴς ἡ ἄφιξίς ἐστιν. ἔνθεν ⟨δ'⟩ εἰς τὰ Λευκὰ στάδιοι ὀγδοήκοντα, πολίχνιον καὶ τοῦτο, ἐν ᾧ δείκνυται πηγὴ δυσώδους ὕδατος· μυθεύουσι δ' ὅτι τοὺς περιλειφθέντας τῶν Γιγάντων ἐν τῇ κατὰ Καμπανίαν Φλέγρᾳ — Λευτερνίους καλουμένους — Ἡρακλῆς ἐξελάσειε, καταφυγόντες ⟨δὲ⟩ δεῦρο ὑπὸ γῆς περισταλεῖεν, ἐκ δὲ ⟨τῶν⟩ ἰχώρων τοιοῦτον ἴσχοι ῥεῦμα ἡ πηγή (διὰ τοῦτο δὲ καὶ τὴν παραλίαν ταύτην Λευτερνίαν προσαγορεύουσιν). ἐκ δὲ τῶν Λευκῶν εἰς Ὑδροῦντα πολίχνην ἑκατὸν πεντήκοντα. ἐντεῦθεν δ' εἰς Βρεντέσιον τετρακόσιοι· οἱ δὲ ἴσοι καὶ εἰς Σάσωνα τὴν νῆσον, ἥτις μέση πως ἵδρυται τοῦ διάρματος τοῦ ἐκ τῆς Ἠπείρου πρὸς τὸ Βρεντέσιον· διόπερ οἱ μὴ δυνάμενοι κρατεῖν τῆς εὐθυπλοίας καταίρουσιν ἐν ἀριστερᾷ ἐκ τοῦ Σάσωνος πρὸς τὸν Ὑδροῦντα, ἐντεῦθεν δὲ τηρήσαντες φορὸν πνεῦμα προσέχουσι τοῖς μὲν Βρεντεσίνων λιμέσιν, ἐκ-

32 *anon. in cod. Monac. gr. 380 fol. 533 ed. Diller 1975, 94^{25}

9 σύμπαν AB^{s}: σύμπασαν $B^{i}C$ τρισκαίδεκα $A^{pc}B$: τρεισ- A^{ac} (ut vid.) C, ιγ´ X 10 πολισμάτιά Casaubonus: πολίσματά codd. εἰσιν pro ἐστιν X καὶ τεταπείνωνται post ἐκπεπόνηνται add. X 13 πολὺ scripsi (cf. 589, 13. 837, 2): -ὺς codd. κατὰ pro καὶ Casaubonus 14 δὲ ὡς Meineke (Vind. 78), δέ τι ὡς Cobet (Misc. 135) add. Kallenberg (1912, 180) ἀνταῖρον E (coniecit Xylander): ἀνταίρων cett. 15 κλεῖον Korais: κλείων codd. 16 Ἰονίου EX: ἰω- ABC 19 δ' ἐκ i: δὲ ABCX ἐστιν εἰς Meineke, ἐστι πρὸς q Βάριδος Korais: βάρητος codd. 20 Βάριον legisse videtur E; Βᾶριν Meineke Οὐερῆτον scripsi (vide 224, 20 comm.): οὐερητόν A, οὐέρητον BC 22 addidi 23 λεῦκα X, λευκοί E in paraphrasi στάδιοι q: στάδια ABCX 26 καταφυγόντες Korais: -τας codd. add. Korais Γῆς Jones an καταφυγόντας … περιστείλαιεν? add. Korais 27 ἴσχοι q: -ει ABC 28 πολίχνιον E στάδιοι post πολίχνην add. E, στάδια X 29 δ' om. E οἱ δ' ed. pr. 32 {ἐκ} Xylander τῆς pro τοῦ B, anon. 32 sq. textus suspectus, vide comm. 33 {μὲν} n Βρεντεσίνων A^{ac}: -σινῶν cett.

war einst sehr volkreich und hatte dreizehn Städte, doch heute sind es, außer Taras und Brentesion, alles Kleinstädtchen: so schwer sind sie mitgenommen.

Die Salentiner sollen Kolonisten der Kreter sein. Dort ist auch das Athenaheiligtum, das einst reich war, und der Felsen den man die Iapygische Landspitze nennt: er reicht weit ins Meer und nach Südosten hinaus und biegt sich etwas zum Lakinion hin, das ihm im Westen gegenüberliegt und zusammen mit ihm die Öffnung des Tarantinischen Golfs abschließt. Ebenso schließen auch zusammen mit ihm die Keraunischen Berge die Öffnung des Ionischen Golfs ab; die Überfahrt von ihm aus beträgt zu den Keraunischen Bergen sowohl als zum Lakinion ungefähr siebenhundert Stadien.

Die Umschiffung von Taras aus in Richtung Brentesion beträgt bis zu dem Städtchen Baris sechshundert Stadien; Baris nennt man heute Veretum, es liegt am äußersten Ende des Salentinischen und ist von Taras aus größtenteils leichter über Land als mit dem Schiff zu erreichen. Von dort aus sind es nach Leuka achtzig Stadien; auch dies ist ein kleines Städtchen, in dem man eine Quelle mit übelriechendem Wasser zeigt; man fabelt, diejenigen Giganten die im kampanischen Phlegra übrig geblieben waren – Leuternier genannt – seien von Herakles vertrieben worden, hätten sich hierher geflüchtet, seien hier unter der Erde bestattet worden, und durch ihr Blut habe die Quelle solches Wasser (daher nennt man diese Küste auch Leuternien). Von Leuka nach dem Städtchen Hydrus sind es hundertfünfzig. Von dort nach Brentesion vierhundert, und ebensoviel zu der Insel Sason, die etwa in der Mitte der Überfahrt von Epirus nach Brentesion liegt: daher legen diejenigen die die gerade Strecke nicht schaffen von Sason aus zur Linken in Hydrus an, warten dort günstigen Wind ab und nehmen zwar Kurs auf die Häfen der Brentesiner, wandern jedoch, an Land gegangen, kürzer zu Fuß in

βάντες δὲ πεζεύουσι συντομώτερον ἐπὶ Ῥοδιῶν (πόλεως Ἑλληνίδος, ἐξ ἧς ἦν ὁ ποιητὴς Ἔννιος).

282C. Ἔοικεν οὖν χερρονήσῳ τὸ περιπλεόμενον χωρίον ἐκ Τάραντος εἰς Βρεντέσιον. ἡ δ' ἐκ Βρεντεσίου πεζευομένη ὁδὸς εἰς τὸν Τάραντα εὐζώνῳ μιᾶς οὖσα ἡμέρας τὸν ἰσθμὸν ποιεῖ τῆς εἰρημένης χερρονήσου, ἣν Μεσσαπίαν τε καὶ Ἰαπυγίαν καὶ Καλαβρίαν καὶ Σαλεντίνην κοινῶς οἱ πολλοὶ προσαγορεύουσι (τινὲς δὲ διαιροῦσιν, ὡς ἐλέγομεν πρότερον [277, 28 sq.]).

6 Τὰ μὲν οὖν ἐν τῷ παράπλῳ πολίχνια εἴρηται. ἐν δὲ τῇ μεσογαίᾳ Ῥοδίαι τέ εἰσι καὶ Λουπίαι καὶ μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης Ἀλητία, ἐπὶ δὲ τῷ ἰσθμῷ μέσῳ Οὐρία, ἐν ᾗ βασίλειον ἔτι δείκνυται τῶν δυναστῶν τινος (εἰρηκότος δ' Ἡροδότου [7, 170, 1 sq.] Ὑρίαν εἶναι ἐν τῇ Ἰαπυγίᾳ, κτίσμα Κρητῶν τῶν πλανηθέντων ἐκ τοῦ Μίνω στόλου τοῦ εἰς Σικελίαν, ἤτοι ταύτην δεῖ δέχεσθαι ἢ τὸ Οὐερῆτον).

Βρεντέσιον δ' ἐποικῆσαι μὲν λέγονται Κρῆτες οἱ μετὰ Θησέως ἐπ⟨αν⟩ελθόντες ἐκ Κνωσσοῦ (εἴθ' οἱ ἐκ τῆς Σικελίας ἀπηρκότες μετὰ τοῦ Ἰάπυγος· λέγεται γὰρ ἀμφοτέρως)· οὐ συμμεῖναι δέ φασιν αὐτούς, ἀλλὰ ἀπελθεῖν εἰς τὴν Βοττιαίαν. ὕστερον δὲ ἡ πόλις βασιλευομένη πολλὴν ἀπέβαλε τῆς χώρας ὑπὸ τῶν μετὰ Φαλάνθου Λακεδαιμονίων· ὅμως δ' ἐκπεσόντα αὐτὸν ἐκ τοῦ Τάραντος ἐδέξαντο οἱ Βρεντεσῖνοι καὶ τελευτήσαντα ἠξίωσαν λαμπρᾶς ταφῆς. χώραν δ' ἔχουσι βελτίω τῆς Ταραντίνων· λεπτόγεως γὰρ * * ἐκείνη, χρηστόκαρπος δέ (μέλι δὲ καὶ ἔρια τῶν σφόδρα ἐπαινουμένων ἐστί). καὶ εὐλίμενον δὲ μᾶλλον τὸ Βρεντέσιον· ἑνὶ γὰρ στόματι πολλοὶ κλείονται λιμένες ἄκλυστοι κόλπων ἀπολαμβανομένων ἐντός, ὥστ' ἐοικέναι κέρασιν

282 20–4 Eust. Od. 1409, 9–11

34 Ῥοδιῶν Meineke (Vind. 79): ῥωδαίων codd.; Ῥωδίων Cluverius (It. 1249, 16), Ῥωδαιῶν Korais 282 **1** χερρονήσῳ B (cf. X^{i}): χερρόνν- AC (cf. X^{s}) **3** χερρονήσου B: χερρονν- AC **4** Καλαβρίαν jq: γα- ABCX **6** περίπλῳ Korais coll. 1 **6 sq.** Ῥοδίαι Meineke: ῥωδαῖαι codd. **7** τῆς θαλάττης Ἀλητία Cluverius (It. 1251, 16 sqq.), Palmerius (298): τῇ θαλάττῃ σαληπία (A: σαλήπια BC) codd.; τῆς θαλάττης Σαληπία n, Ribezzo (RIGI 1, 1917, 308), τῆς θαλάττης Βαλητία La Porte **8** Οὐρία Cluverius (It. 1247, 23 sqq.): θυρέαι codd. ᾗ Siebenkees: ᾧ codd.; ᾗ τὸ Aly ἔτι δείκνυται Korais: ἐπιδείκνυται codd. δυναστῶν n: δυνατῶν ABC **9** Ὑρίαν Cluverius (It. 1247, 10 sqq.): οὐρίαν codd. **10** τοῦ εἰς A: εἰς BC ἤτοι ταύτην Meineke: ἤτοι αὐτὴν AC, ἢ τοιαύτην B; ἢ ταύτην Korais **11** Οὐερῆτον scripsi (vide 224, 20 comm.): οὐερητόν AB, οὐέρητον C **12** ⟨καὶ⟩ Βρεντέσιον Groskurd ἐποικίσαι Aly ⟨εἴθ'⟩ οἱ Korais **12 sq.** addidi; ἀπελθόντες Niese (teste Aly) **13** ἀπηρκότες C: ἀπηιρ- A, ἀπηρη- B **14** ἀλλ' q **15** Βοττιαίαν A: -ιαῖαν BC **17** Βρεντεσῖνοι BC: -σινοὶ A **18** lacunam indicavi, ⟨ἐστιν, ὥσπερ⟩ sim. excidisse ratus; an ἐστι pro ἐκείνη scribendum? **21** πολλῶν ante κόλπων add. 1^{ac}, Casaubonus (*intus receptis … multis sinubus* vertit Xylander)

Richtung Rudiae (einer griechischen Stadt, aus der der Dichter Ennius kam).

282 Das von Taras bis Brentesion umschiffte Land ähnelt also einer Halbinsel. Die Straße die man zu Fuß von Brentesion nach Taras geht – für Leichtgeschürzte eine Tagereise – bildet die Landenge besagter Halbinsel, die die Meisten unterschiedslos Messapien, Iapygien, Kalabrien oder das Salentinische nennen (Manche jedoch machen Unterschiede, wie wir vorhin [277, 28 f.] sagten).

6 Die Städtchen an der Küste sind genannt. Im Binnenland liegen Rudiae und Lupiae, etwas oberhalb des Meeres Aletia, und mitten auf der Landenge Uria, wo man noch die Residenz eines Herrschers zeigt (wenn Herodot [7, 170, 1 f.] sagt, in Iapygien gebe es ein Hyria, eine Gründung von Kretern die von Minos' Flotte nach Sizilien abgekommen waren, muss man entweder dieses oder Veretum verstehen).

Brentesion sollen die Kreter besiedelt haben die mit Theseus aus Knossos zurückgekehrt waren (oder die mit Iapyx aus Sizilien abgesegelt waren; es wird nämlich beides erzählt); doch sollen sie nicht geblieben sondern ins Bottiäische fortgezogen sein. Später hat die Stadt, von Königen regiert, viel von ihrem Land an die Spartaner unter Phalanthos verloren; trotzdem haben die Brentesiner ihn, als er aus Taras vertrieben worden war, aufgenommen und, als er gestorben war, ihm ein glänzendes Begräbnis bereitet. Das Land das sie besitzen ist besser als das der Tarantiner; es hat, ⟨wie⟩ jenes, mageren Boden, trägt aber reiche Frucht (der Honig und die Wolle gehören zu den höchlich gepriesenen Sorten). Brentesion hat auch einen besseren Hafen: durch *eine* Öffnung werden hier nämlich zahlreiche brandungsfreie Häfen abgeschlossen, da das Innere sich in mehrere Buchten teilt, so dass

ἐλάφου τὸ σχῆμα (ἀφ' οὗ καὶ τοὔνομα· σὺν γὰρ τῇ πόλει κεφαλῇ μάλιστα ἐλάφου προσέοικεν ὁ τόπος, τῇ δὲ Μεσσαπίᾳ γλώττῃ 'βρέντιον' ἡ κεφαλὴ τοῦ ἐλάφου καλεῖται)· ὁ δὲ Ταραντῖνος οὐ παντελῶς ἐστιν ἄκλυστος διὰ τὸ ἀναπεπτάσθαι, καί τινα καὶ προσβραχῆ ἔχει τὰ περὶ τὸν μυχόν.

Ἔτι δὲ τοῖς ἀπὸ τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Ἀσίας διαίρουσιν εὐθύπλοια 7
μᾶλλόν ἐστιν ἐπὶ τὸ Βρεντέσιον, καὶ δὴ καὶ δεῦρο πάντες καταίρουσιν οἷς εἰς τὴν Ῥώμην πρόκειται ὁδός. δύο δέ εἰσι· μία μὲν ἡ Μινυκία διὰ Πευκετίων — οὓς Ποιδίκλους καλοῦσι — καὶ Δαυνίων καὶ Σαυνιτῶν μέχρι Βενεουέντου (ἐφ' ᾗ ὁδῷ Ἐγνατία πόλις, εἶτα Καιλία καὶ Νήτιον καὶ Κανύσιον 283C. καὶ Ἑρδωνία), ἡ δὲ διὰ Τάραντος — μικρὸν ἐν ἀριστερᾷ | ὅσον δὴ μιᾶς ἡμέρας περίοδον κυκλεύσαντι — ἡ Ἀππία λεγομένη, ἁμαξήλατος μᾶλλον (ἐν ταύτῃ δὲ πόλεις Οὐρία τε καὶ Οὐενουσία, ἡ μὲν μεταξὺ Τάραντος καὶ Βρεντεσίου, ἡ δ' ἐν μεθορίοις Σαυνιτῶν καὶ Λευκανῶν). συμβάλλουσι δ' ἄμφω κατὰ Βενεούεντον καὶ τὴν Καμπανίαν, τοὐντεῦθεν δ' ἤδη μέχρι τῆς Ῥώμης Ἀππία καλεῖται διὰ Καυδίου καὶ Καλατίας καὶ Καπύης καὶ Κασιλίνου μέχρι Σινοέσσης (τὰ δ' ἐνθένδε εἴρηται [233, 10–234, 6])· ἡ δὲ πᾶσά ἐστιν ἐκ Ῥώμης εἰς Βρεντέσιον μίλια τριακόσια ἑξήκοντα. (τρίτη δ' ἐστὶν ἐκ Ῥηγίου διὰ Βρεττίων καὶ Λευκανῶν καὶ τῆς Σαυνίτιδος εἰς τὴν Καμπανίαν συνάπτουσα εἰς τὴν Ἀππίαν — μακροτέρα τῆς ἐκ Βρεντεσίου τρισὶν ἢ τέτρασιν ἡμέραις — διὰ τῶν Ἀπεννίνων ὀρῶν).

23 βρέντιον Cluverius (It. 1245, 25 sq.) coll. St. B. 185, 16: βρεντέσιον codd., Eust. **24** τῆς pro τοῦ Eust. (coniecerunt Plan., Korais) **25** ἔχει Kramer: -ειν codd. **26** ἔτι Xylander: ἐν codd. εὐθύπλοια Kramer: εὐθύπλοα codd. **27** καὶ δὴ om. C **28** ἡ Μινυκία διὰ Kiessling (Q. Horatius Flaccus. Briefe, Berlin 1889, 128): ἡ μινοίκη διὰ A, ἡμῖν οἰκηδία BC; ἡμιονικὴ διὰ Xylander, ἡ Νομικία διὰ Th. Marcilius (Ad Q. Horatii Flacci opera omnia quotidiana et emendatae lectiones ..., Parisiis 1605, 133 B) **29** Πευκετίων Xylander: -κεσίων codd. Δαυνίων Korais: -νιτῶν codd. **30** Βενεουέντου scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐενεουεντοῦ A, οὐενεουέντου BC; βενεουεντοῦ n Καιλία Meineke (Vind. 79): κε- codd. {καὶ Νήτιον}? Casaubonus **31** Ἑρδωνία Korais (*Herdonia* iam in versione Xylander): κερδ- codd. 283 **1** δὴ Kramer: δὲ codd.; del. Korais **3** πόλεις scripsi: πόλις codd. **4** δ' ἐν n, Casaubonus: δὲ codd. δὲ μεθόριος? Niese ms. **4 sq.** δὲ ἄμφω Casaubonus **5** Βενεουέντον scripsi (cf. 224, 20 comm.): οὐεννουεντὸν A, οὐεννουέντον B, οὐεννούεντον C; βενεβεντὸν n, βενεουέντων q, Βενεούεντον Siebenkees, Βενεουεντὸν Kramer ἐκ τοῦ Βρεντεσίου post Καμπανίαν add. codd.: delevi; ⟨ἐξικνοῦνται⟩ τὴν Καμπανίαν ἐκ τοῦ B. Aly **6** Καυδίου Xylander: κλαυ- codd. Καλατίας Xylander: γα- codd. Καπύας Casaubonus **7** μέχρι Σινοέσσης Kramer: μέχρις ὀνέσσης codd.; μέχρι Σινουέσσης Tyrwhitt (18) **11** τέτρασιν A: τέτταρσιν BC Ἀπεννίνων Siebenkees: ἀππιανῶν codd.; Ἀπεννινῶν Xylander

seine Gestalt einem Hirschgeweih ähnelt (daher auch der Name: zusammen mit der Stadt nämlich sieht der Ort genau so aus wie der Kopf eines Hirsches, und in messapischer Sprache heißt der Kopf des Hirsches *brention*); der Tarantinische Hafen dagegen ist nicht völlig brandungsfrei, weil er offen liegt, und hat auch einige seichte Stellen in seinem inneren Winkel.

Außerdem führt die die aus Griechenland und Asien übersetzen die ge- 7
rade Strecke eher nach Brentesion, und so kommt es dass Alle deren Reiseziel Rom ist hier einlaufen. Zwei Straßen führen dorthin: einmal die Minucische durch das Land der Peuketier (die man Poidikler nennt), Daunier und Samniter bis Beneventum (an ihr liegt die Stadt Egnatia und dann Caelia, Netium, Canusium und Herdonia), zum andern die über Taras – etwas 283 weiter links, nachdem man einen etwa eintägigen Umweg gemacht hat –, die Appische genannt, die mehr für Wagen geeignet ist (an ihr liegen die Städte Uria und Venusia, jene zwischen Taras und Brentesion, diese im Grenzgebiet zwischen Samniten und Lukanern). Beide treffen bei Beneventum und Kampanien zusammen, und von dort an heißt sie weiter bis Rom die Appische und führt über Caudium, Calatia, Capua und Casilinum bis Sinoessa (die Stationen von hier an sind bereits genannt worden [233, 10–234, 6]); die ganze Straße misst von Rom nach Brentesion dreihundertsechzig Meilen. (Eine dritte Straße die an die Appische anknüpft führt von Rhegion über das Gebiet der Brettier und Lukaner und das Samnitische nach Kampanien; sie ist drei oder vier Tagereisen länger als die von Brentesion und geht durch das Appenninen-Gebirge).

῾Ο δ' εἰς τὴν περαίαν ἐκ τοῦ Βρεντεσίου πλοῦς ἐστιν ὁ μὲν ἐπὶ τὰ Κε- 8
ραύνια καὶ τὴν ἑξῆς παραλίαν τῆς τε ᾿Ηπείρου καὶ τῆς ῾Ελλάδος, ὁ δ' εἰς ᾿Επίδαμνον, μείζων τοῦ προτέρου (χιλίων γάρ ἐστιν, ἐκεῖνος δὲ ὀκτακοσίων σταδίων)· τέτριπται δὲ καὶ οὗτος διὰ τὸ τὴν πόλιν εὐφυῶς κεῖσθαι πρός τε τὰ τῶν ᾿Ιλλυριῶν ἔθνη καὶ τὰ τῶν Μακεδόνων.

Παραπλέοντι δ' ἐκ τοῦ Βρεντεσίου τὴν ᾿Αδριατικὴν παραλίαν πόλις ἐστὶν ἡ ᾿Εγνατία, οὖσα κοινὴ καταγωγὴ πλέοντί τε καὶ πεζεύοντι εἰς Βάριον· ὁ δὲ πλοῦς νότῳ. μέχρι δεῦρο μὲν Πευκέτιοι κατὰ θάλατταν (⟨ἐν⟩ τῇ μεσογαίᾳ δὲ μέχρι Σιλουίου)· πᾶσα δὲ τραχεῖα καὶ ὀρεινή, πολὺ τῶν ᾿Απεννίνων ὀρῶν κοινωνοῦσα· ἐποίκους δ' ᾿Αρκάδας δέξασθαι δοκεῖ. εἰσὶ δ' ἐκ Βρεντεσίου εἰς Βάριον ἑπτακόσιοί που στάδιοι· σχεδὸν δ' ἴσον ἑκατέρας διέχει ⟨ἡ ᾿Εγνατία⟩. τὴν δὲ συνεχῆ Δαύνιοι νέμονται, εἶτα ῎Απουλοι μέχρι Φρεντανῶν. ἀνάγκη δὲ Πευκετίων καὶ Δαυνίων μηδ' ὅλως λεγομένων ὑπὸ τῶν ἐπιχωρίων — πλὴν εἰ τὸ παλαιόν —, ἁπάσης δὲ ταύτης τῆς χώρας ᾿Απουλίας λεγομένης νυνί, μηδὲ τοὺς ὅρους ἐπ' ἀκριβὲς λέγεσθαι τῶν ἐθνῶν τούτων· διόπερ οὐδ' ἡμῖν διισχυριστέον περὶ αὐτῶν.

᾿Εκ δὲ Βαρίου πρὸς τὸν ποταμὸν Αὔφιδον, ἐφ' ᾧ τὸ ἐμπόριον τῶν Κανυ- 9
σιτῶν, τετρακόσιοι· ὁ δ' ἀνάπλους ἐπὶ τὸ ἐμπόριον ἐνενήκοντα. πλησίον δὲ καὶ Σαλαπία, τὸ τῶν ᾿Αργυριππηνῶν ἐπίνειον. οὐ πολὺ γὰρ δὴ τῆς θαλάττης ὑπέρκεινται δύο πόλεις ἐν εὐγέῳ πεδίῳ — μέγισται τῶν ᾿Ιταλιωτίδων

28 sq. St. B. 355, 2 **30** St. B. 115, 11 **31 sq.** St. B. 355, 1 sq.

12 πλοῦς ⟨διπλοῦς⟩ Kramer coll. X **13** ῾Ελλάδος ⟨ὅσον ὀκτακοσίων σταδίων⟩ Groskurd (cf. ad 14) **14** δυρράχιον pro ᾿Επίδαμνον X ἐκεῖνος δὲ Müller (980 ad 235, 16): καὶ codd.; ὁ δὲ Madvig (Adv. 1, 547 sq.); una cum ὀκτακοσίων del. Groskurd (cf. ad 13) **18** ᾿Εγνατία Xylander: στεγ- codd. καταγωγὴ A[pc]: -ῆς cett. **19** Πευκέτιοι Xylander: -κεστίου codd. add. Kramer; τῆς μεσογαίας Aly **21** ἐποίκους scripsi: ἀπ- codd. δ' om. A **22** ⟨Τάρας⟩ post ἑκατέρας add. Xylander, ⟨ὁ Τάρας⟩ Lasserre, ⟨᾿Εγνατία⟩ Madvig (Adv. 1, 548), ⟨ἡ ᾿Εγνατία⟩ Biffi (quod supplementum post διέχει aptiorem locum habere mihi videtur) **23** addidi, cf. ad 22 Δαύνιοι j[s]: καύ- ABCE ῎Απουλοι BE: ἀποῦλοι A[ac], ἀπουλοι A[pc] C **28** Αὔφιδον A: αὐφίδιον B, ἀφίδιον C ἐμπόριον CA[3]: ἐμπορεῖον A, ἐμπορίον B **28 sq.** Κανυσιτῶν Xylander (cf. St. B.): καννυ- ABC **29** ὁ δὲ κατάπλους Kirsten (ap. Aly) ἐμπόριον C: ἐμπορεῖον A, ἐμπορίον B ἀπὸ τοῦ ἐμπορίου Müller (980 ad 235, 38) ϛ' pro ἐνενήκοντα ed. pr. (notam in q scriptam perperam interpretata) **30** Σαλαπία jq: σαλιππία ABC ἀργυριπη- St. B., -ιππίνων Korais, -ιππινῶν Jones **31** ἐν εὐγέῳ π. Madvig (Adv. 1, 548): ἔν γε τῷ π. codd.; ἐν τῷ π. Korais, ἐν μεγάλῳ π. Groskurd, ἐν τῷ π. Διομήδους? Meineke (Vind. 80)

Die Fahrt von Brentesion zu der Küste gegenüber geht entweder nach 8
den Keraunischen Bergen und der anschließenden Küste von Epirus und Griechenland oder nach Epidamnos; letztere ist länger als erstere (sie beträgt nämlich tausend, jene dagegen achthundert Stadien); doch wird auch sie intensiv benutzt weil die Stadt günstig liegt in bezug auf die illyrischen und makedonischen Völker.

Schifft man von Brentesion an der adriatischen Küste entlang, dann liegt dort die Stadt Egnatia; sie ist die gemeinsame Raststätte für die die mit dem Schiff und die die zu Fuß nach Barion reisen; die Fahrt macht man mit Südwind. Bis hier wohnen die Peuketier an der Meeresseite (im Binnenland bis Silvium). Das ganze Land ist rauh und gebirgig, da es weitgehend zu den Apenninen gehört; es soll arkadische Siedler aufgenommen haben. Von Brentesion nach Barion sind es etwa siebenhundert Stadien, und ⟨Egnatia⟩ ist ungefähr gleich weit von beiden entfernt. Das anschließende Land bewohnen die Daunier, dann die Apuler bis zu den Frentanern. Da Peuketier und Daunier — außer in alter Zeit — von den Einheimischen überhaupt nicht genannt werden und dieses ganze Land heute Apulien heißt, werden zwangsläufig auch die Grenzen dieser Völker nicht genau angegeben; deshalb brauchen auch wir keine entschiedenen Angaben über sie zu machen.

Von Barion zu dem Fluss Aufidus, an dem der Handelsplatz der Canusi- 9
ter liegt, sind es vierhundert; die Fahrt stromaufwärts zu dem Handelsplatz beträgt neunzig. In der Nähe ist auch Salapia, der Hafenplatz der Argyrippener. Nicht weit oberhalb des Meeres nämlich liegen in einer Ebene mit gutem Boden zwei Städte — die ehemals die größten der italiotischen gewesen

γεγονυῖαι πρότερον, ὡς ἐκ τῶν περιβόλων δῆλον — τό τε Κανύσιον καὶ ἡ Ἀργυρίππα (ἐκαλεῖτο δ' ἐξ ἀρχῆς Ἄργος Ἵππιον, εἶτ' Ἀργυρίππα, εἶτα νῦν Ἄρποι). λέγονται δ' ἀμφότεραι Διομήδους κτίσματα, καὶ * * τὸ πεδίον,
284C. καὶ ἄλλα πολλὰ δείκνυται τῆς Διομήδους ἐν τούτοις τοῖς τόποις δυναστείας σημεῖα· ἐν μὲν τῷ τῆς Ἀθηνᾶς ἱερῷ τῆς ἐν Λουχεριᾷ παλαιὰ ἀναθήματα (καὶ αὕτη δ' ὑπῆρξε πόλις ἀρχαία Δαυνίων· νῦν δὲ τεταπείνωται), ἐν δὲ τῇ πλησίον θαλάττῃ δύο νῆσοι Διομήδειαι προσαγορευόμεναι, ὧν ἡ μὲν οἰκεῖται, τὴν δ' ἐρήμην φασὶν εἶναι (ἐν ᾗ καὶ τὸν Διομήδη μυθεύουσιν ἀφανισθῆναί τινες καὶ τοὺς ἑταίρους ἀπορνιθωθῆναι· καὶ δὴ καὶ νῦν διαμένειν ἡμέρους καὶ βίον τινὰ ζῆν ἀνθρώπινον τάξει τε διαίτης καὶ τῇ πρὸς ἀνθρώπους ἡμερότητι τοὺς ἐπιεικεῖς, ἀπὸ δὲ τῶν κακούργων καὶ μιαρῶν φυγῇ)· εἴρηται δὲ (215, 8 sqq.) καὶ τὰ παρὰ τοῖς Ἐνετοῖς διατεθρυλημένα περὶ τοῦ ἥρωος τούτου καὶ αἱ νομισθεῖσαι τιμαί.

Δοκεῖ δὲ καὶ ὁ Σιποῦς Διομήδους εἶναι κτίσμα, διέχων τῆς Σαλαπίας ὅσον τεσσαράκοντα καὶ ἑκατὸν σταδίους· καὶ ὠνομάζετό γε Σηπιοῦς Ἑλληνικῶς ἀπὸ τῶν ἐκκυματιζομένων σηπιῶν. μεταξὺ δὲ τῆς Σαλαπίας καὶ τοῦ Σιποῦντος ποταμός τε πλωτὸς καὶ στομαλίμνη μεγάλη, δι' ἀμφοῖν δὲ τὰ ἐκ Σιποῦντος κατάγεται καὶ μάλιστα ὁ σῖτος. δείκνυται δὲ τῆς Δαυνίας περὶ λόφον ᾧ ὄνομα Δρίον ἡρῷα· τὸ μὲν Κάλχαντος ἐπ' ἄκρᾳ τῇ κορυφῇ (ἐναγίζουσι δ' αὐτῷ μέλανα κριὸν οἱ μαντευόμενοι ἐγκοιμώμενοι ἐν τῷ δέρματι), τὸ δὲ Ποδαλειρίου κάτω πρὸς τῇ ῥίζῃ διέχον τῆς θαλάττης ὅσον σταδίους ἑκατόν (ῥεῖ δ' ἐξ αὐτοῦ ποτάμιον πάνακες πρὸς τὰς τῶν θρεμμάτων νόσους). πρόκειται δὲ τοῦ κόλπου τούτου πελάγιον ἀκρωτήριον ἐπὶ τριακοσίους ἀνα-

4–6 *Eust. D. P. 308, 33–6 **4** anon. ad Ptol. 3, 1, 69 (1, 365, 9 Müller); cf. Diller 1975, 92

33 ἀλλὰ νῦν ἐλάττω ἐστίν ante ἐκαλεῖτο add. codd.: delevi duce Meineke (Vind. 80); ἀλλὰ νῦν ἐλάττους εἰσίν j[s], ἀλλὰ νῦν ἠλάττωνται? Meineke (ibid.), ἀλλὰ νῦν ἐλάττων ἐστίν id. (in editione) Ἄργος Ἵππιον Xylander: ἀργυροΐππιον ABC, ἀργυροΐππειον X ἡ τανῦν pro εἶτα νῦν Meineke (Vind. 80) **34** λέγονται A[pc]: λείπονται cett. lacunam indicavi duce Groskurd, ⟨δὴ καὶ Διομήδειον καλεῖται⟩ sim. excidisse ratus (⟨αὐτὸ Διομηδεῖον (sic) τὸ παλαιὸν ἐκλήθη⟩ post πεδίον addi iussit Groskurd ipse); τὸ ⟨Διομήδους⟩ πεδίον Aly (perperam Meinekio attribuens) ἐπίνειον (pro πεδίον)? Korais, Αὐφίδιον Madvig (Adv. 1, 133 sq.) **284 2** τῷ pro τῆς post.? Λουκεριᾳ Xylander **4** διομήδειοι A[mg] **9** φυγῇ A: φυγή BC Ἑνετοῖς Xylander **10** -θρυλλη- C ἥρωος C: ἥρως AB **11** εἶναι om. B **12** τεσσαράκοντα A: μ' cett.; τεττα- Korais ὠνομάζετό A: ὀνο- BC Σηπιοῦς B: σι- AC **15** Δαυνίας Xylander: σαυνίας ABC, σαμνίας X **18** Ποδαλειρίου A: -λιρίου BC **20** ante πρόκειται e. g. ⟨ποιεῖ δὲ ἡ τῆς Δαυνίας παραλία πρὸς τοὺς τόπους τούτους μέγαν κόλπον⟩ excidisse coniecit Groskurd **20 sq.** πρὸς ἀνατολὰς (om. τὰς) post ἀκρωτήριον collocat X

sind, wie sich an den Ringmauern erkennen lässt –: Canusium und Argyrippa (es hieß ursprünglich Argos Hippion, dann Argyrippa und dann jetzt Arpi). Beide sollen Gründungen des Diomedes sein; die Ebene ⟨heißt daher
284 auch die Diomedische⟩ und man weist auf viele weitere Anzeichen für Diomedes' Herrschaft in dieser Gegend: in dem Heiligtum der Athena in Luceria alte Weihgeschenke (auch dies war eine alte Stadt der Daunier; heute ist sie ganz unbedeutend) und in dem benachbarten Meer zwei Inseln, die die Diomedischen genannt werden und von denen die eine bewohnt ist, die andere verlassen sein soll (auf dieser soll, so fabeln Manche, Diomedes spurlos verschwunden und seine Gefährten in Vögel verwandelt worden sein; ja, sie sollen noch heute zahm sein und eine Art menschliches Leben führen: das zeige die Regelmäßigkeit ihrer Lebensweise, ihre Zutraulichkeit zu anständigen und ihr Fliehen vor frevlerischen und verabscheuenswerten Menschen); auch war bereits (215, 8 ff.) die Rede von den Geschichten die bei den Enetern über diesen Heros in Umlauf sind und von den ihm dort erwiesenen Ehren.

Auch Sipus gilt als eine Gründung des Diomedes; es ist von Salapia etwa hundertundvierzig Stadien entfernt und wurde auf griechisch Sepius genannt nach den Tintenfischen (Sepien) die die Wellen dort ans Land werfen. Zwischen Salapia und Sipus ist ein schiffbarer Fluss und ein großer Mündungssee; über beide werden die Waren aus Sipus, besonders das Getreide, hinabgebracht. Man zeigt in Daunien an einem Hügel der Drion heißt Heroengräber: das eine des Kalchas, ganz oben auf dem Gipfel (die Orakelbefrager opfern ihm einen schwarzen Widder und schlafen in dem Fell), das andere des Podaleirios, unten an seinem Fuß, etwa hundert Stadien vom Meer entfernt (aus ihm fließt ein Bach der alle Krankheiten des Viehs heilt). Vor diesem Golf liegt ein ins offene Meer hinausragendes Vorgebirge, Garganon, das dreihundert Stadien weit nach Osten hinausreicht; umschifft

τεῖνον σταδίους πρὸς τὰς ἀνατολάς, τὸ Γάργανον· κάμπτοντι δὲ τὴν ἄκραν πολισμάτιον Οὔριον καὶ πρὸ τῆς ἄκρας αἱ Διομήδειαι νῆσοι.

Ἔστι δὲ πᾶσα ἡ χώρα αὕτη πάμφορός τε καὶ πολύφορος, ἵπποις δὲ καὶ προβάτοις ἀρίστη· ἡ δ' ἐρέα μαλακωτέρα μὲν τῆς Ταραντίνης ἐστί, λαμπρὰ δὲ ἧττον. ἡ δὲ χώρα εὐδιεινὴ διὰ τὴν κοιλότητα τῶν πεδίων. οἱ δὲ καὶ διώρυγα τεμεῖν ἐπιχειρῆσαί φασι τὸν Διομήδη μέχρι τῆς θαλάττης, καταλιπεῖν δ' ἡμιτελῆ καὶ ταύτην καὶ τὰς ἄλλας πράξεις μετάπεμπτον οἴκαδε γενόμενον κἀκεῖ καταστρέψαι τὸν βίον. (εἷς μὲν οὗτος ὁ λόγος περὶ αὐτοῦ· δεύτερος δ' ὡς αὐτόθι μείνειε μέχρι καταστροφῆς τοῦ βίου· τρίτος δ' ὁ μυθώδης, ὃν προεῖπον [5 sq.], τὸν ἐν τῇ νήσῳ λέγων ἀφανισμόν· τέταρτον δὲ θείη τις ἂν τὸν τῶν Ἐνετῶν· καὶ γὰρ ἐκεῖνοι παρὰ σφίσι πως τὴν καταστροφὴν αὐτοῦ μυθεύουσιν, ἣν ἀποθέωσιν καλοῦσι).

Ταῦτα μὲν οὖν κατ' Ἀρτεμίδωρον (fr. 45 Stiehle) κεῖται τὰ διαστή-
285C. ματα. | φησὶ δ' ὁ χωρογράφος (Agrippa fr. 44 Klotz) τὰ ἀπὸ τοῦ Βρεντεσίου 10
μέχρι Γαργάνου μιλίων ἑκατὸν ἑξήκοντα πέντε· πλεονάζει δὲ αὐτὰ ὁ Ἀρτεμίδωρος.

Ἐντεῦθεν δ' εἰς Ἀγκῶνα διακόσια πεντήκοντα τέσσαρα μίλιά φησιν ἐκεῖνος (Agrippa ibid.). ὁ δ' Ἀρτεμίδωρος (fr. 46 Stiehle) εἰς Αἶσιν πλησίον ⟨ὄν⟩τα τοῦ Ἀγκῶνος σταδίους εἴρηκε χιλίους διακοσίους πεντήκοντα, πολὺ ἐνδεέστερον ἐκείνου. Πολύβιος δ' (34, 11, 8) ἀπὸ τῆς Ἰαπυγίας μεμιλιάσθαι φησὶ καὶ εἶναι μίλια πεντακόσια ἑξήκοντα δύο εἰς †Σίλαν† πόλιν, ἐντεῦθεν δ' εἰς Ἀκυληΐαν ἑκατὸν ἑβδομήκοντα ὀκτώ. * * * οὐχ ὁμολογοῦντες τῷ φερομένῳ διαστήματι τῆς Ἰλλυρικῆς παραλίας ἀπὸ τῶν Κεραυνίων ὀρῶν ἐπὶ τὸν τοῦ Ἀδρίου μυχόν, ὑπὲρ ἑξακισχιλίους ⟨τὸν παράπλουν⟩ τοῦτον ἀποφαίνοντες καὶ μείζω καθιστάντες ἐκείνου πολὺ ἐλάττονα ὄντα. (καὶ πάντες

285 9 St. B. 65, 13

22 Οὔριον Meineke: -ρειον codd. 23 πολυφόρος Kramer ἵπποις τε q 25 εὐδιεινὴ C (coniecerunt n, Palmerius [298]): εὐδινὴ AB; εὐδεινὴ Casaubonus 26 θαλάσσ- C 31 Ἐνετῶν C: αἰν- AB; Ἑνετῶν Xylander 33 ante ταῦτα quaedam excidisse coniecit Xylander 285 2 ὁ om. ed. pr. (habet q) 4 Ἀγκῶνα nq: ἀγκῶνας ACE, ἄγκωνας B διακόσια πεντήκοντα τέσσαρα A: σνδʹ cett.; δ. π. τέτταρα Korais 5 Αἶσιν Cluverius (It. 608, 50): ͵ασϛʹ BC, χίλια διακόσια ἐνενήκοντα A; Ἀσπίαν Tyrwhitt (18) 6 add. Cluverius (ibid.) ⟨δισ⟩χιλίους Gossellin ἐνενήκοντα pro πεντήκοντα Aly (1956, 244) 7 μεμιλιάσθαι E: -ιᾶσθαι cett. 8 σίλαν ABC: σέλαν E; Σήναν Cluverius (It. 608, 16 sqq.), Σπίναν Tyrwhitt (18), Καισήναν Groskurd 9 lacunam indicavi: vide comm. 10 φερομένῳ AB: φαινο- CE τῶν om. C 11 ἑξακισχιλίους n: -ίων ABC; -ίων ⟨σταδίων⟩ Lasserre add. Aly (post τοῦτον Groskurd) τοῦτον AB: τούτων C; τοῦτο q (prob. Kramer, 12 μεῖζον … ἔλαττον ὄν scribi iubens) 12 μεῖζον … ἔλαττον ὄν Kramer (cf. ad 11)

man die Spitze, dann liegt dort das Städtchen Urion und vor der Spitze die Diomedischen Inseln.

Dieses ganze Land bringt alles in reicher Menge hervor; für Pferde und Schafe ist es vortrefflich; die Wolle ist weicher als die Tarantinische, hat aber weniger Glanz. Das Land hat durch die Eingeschlossenheit der Ebenen viel Sonnenschein. Nach Manchen hätte Diomedes auch angefangen einen Kanal bis zum Meer zu graben, das Unternehmen aber, ebenso wie die übrigen, halbvollendet zurückgelassen als er in seine Heimat gerufen wurde, wo er sein Leben beschlossen habe. (Dies ist *ein* Bericht über ihn; ein zweiter ist dass er bis zu seinem Lebensende hier geblieben sei; ein dritter der fabelhafte, von dem ich vorhin [5 f.] sprach, der ihn auf der Insel verschwinden lässt; als vierten könnte man den der Eneter ansetzen: fabeln doch auch sie gewissermaßen davon dass sein Lebensende – das sie Gottwerdung nennen – bei ihnen stattgefunden habe).

285 Diese Entfernungen sind nach Artemidor (fr. 45 Stiehle) angegeben. Der 10
Chorograph (Agrippa fr. 44 Klotz) setzt die Strecke von Brentesion bis Garganon auf hundertfünfundsechzig Meilen an; Artemidor gibt dafür eine höhere Zahl.

Von dort nach Ankon sind es nach jenem (Agrippa ebd.) zweihundertvierundfünfzig Meilen. Artemidor dagegen (fr. 46 Stiehle) sagt, bis zum Aesis in der Nähe von Ankon seien es eintausendzweihundertfünfzig Stadien, viel weniger als jener. Und Polybios (34, 11, 8) sagt, von Iapygien an seien die Entfernungen mit Meilensteinen angegeben: es seien fünfhundertzweiundsechzig bis zu der Stadt † Sila †, und von dort nach Aquileia einhundertachtundsiebzig. *** nicht stimmend zu der allgemein angegebenen Länge der illyrischen Küste von den Keraunischen Bergen bis zum Winkel der Adria, indem sie diese Küstenfahrt auf mehr als sechstausend (Stadien) ansetzen und somit länger machen als jene, während sie in Wirklichkeit viel

γε πρὸς ἅπαντας μάλιστα περὶ τῶν διαστημάτων οὐχ ὁμολογοῦσι πρὸς ἀλλήλους, ὡς πολλάκις λέγομεν. ἡμεῖς δ' ὅπου μὲν ἐπικρίνειν δυνατόν, ἐκφέρομεν τὸ δοκοῦν ἡμῖν, ὅπου δὲ μή, τὰ ἐκείνων εἰς μέσον οἰόμεθα δεῖν τιθέναι· ἐὰν δὲ μηδὲν παρ' ἐκείνων ἔχωμεν, οὐδὲν θαυμαστὸν οὐδ' εἰ παρελείψαμέν τι καὶ ἡμεῖς ἐν τοιαύτῃ καὶ ταῦθ' ὑποθέσει· τῶν μὲν γὰρ μεγάλων οὐδὲν ἂν παραλείποιμεν, τὰ δὲ μικρὰ καὶ γνωρισθέντα μικρὸν ὤνησε καὶ παραπεμφθέντα ἔλαθε καὶ οὐδὲν ἢ οὐ πολὺ τοῦ παντελοῦς ἔργου παρέλυσε).

Μεταξὺ δ' εὐθὺς ἀπὸ τοῦ Γαργάνου κόλπος ὑποδέχεται βαθύς. οἱ δὲ 11 περιοικοῦντες ἰδίως Ἄπουλοι προσαγορεύονται, εἰσὶ δ' ὁμόγλωττοι μὲν τοῖς Δαυνίοις καὶ Πευκετίοις, οὐδὲ τἆλλα δὲ διαφέρουσιν ἐκείνων τό γε νῦν· τὸ δὲ πάλαι διαφέρειν εἰκός, ὅθενπερ καὶ τὰ ὀνόματα ἐναντία πάντων ἐπικρατεῖν. πρότερον μὲν οὖν εὐτύχει αὕτη πᾶσα ἡ γῆ, Ἀννίβας δὲ καὶ οἱ ὕστερον πόλεμοι ἠρήμωσαν αὐτήν (ἐνταῦθα δὲ καὶ τὰ περὶ Κάννας συνέβη, ὅπου πλεῖστος ὄλεθρος σωμάτων Ῥωμαίοις καὶ τοῖς συμμάχοις ἐγένετο). ἐν δὲ τῷ κόλπῳ λίμνη ἐστίν, ὑπὲρ δὲ τῆς λίμνης ἐν μεσογαίᾳ τὸ Ἄπουλον Τεᾶνον, ὁμώνυμον τῷ Σιδικίνῳ· καθ' ὃ δοκεῖ συνάγεσθαι τὸ τῆς Ἰταλίας πλάτος ἐφ' ἱκανόν, πρὸς τοὺς περὶ Δικαιάρχειαν τόπους ἐλαττόνων ἢ χιλίων σταδίων ἀπὸ θαλάττης ἐπὶ θάλατταν ἰσθμὸν καταλεῖπον. μετὰ δὲ τὴν λίμνην ἐπὶ τοὺς Φρεντανοὺς καὶ τὴν Βοῦκαν παράπλους ἐστί· διακόσιοι δ' εἰσὶν ἐφ' ἑκάτερα στάδιοι τῆς λίμνης ἐπί τε τὴν Βοῦκαν καὶ τὸ Γάργανον. τὰ δ' ἑξῆς τοῖς περὶ Βοῦκαν εἴρηται πρότερον (240, 29–242, 10).

Τοσαύτη μέντοι καὶ τοιαύτη τις ἡ Ἰταλία. πολλὰ δ(ὲ) * * εἰρηκότων 1 4 τὰ μέγιστα νῦν ἐπισημανούμεθα ὑφ' ὧν εἰς τοσοῦτον ὕψος ἐξήρθησαν Ῥω-
286C. μαῖοι. ἓν μὲν ὅτι νήσου δίκην ἀσφαλῶς | φρουρεῖται τοῖς πελάγεσι κύκλῳ

13 γε scripsi (vide comm.): δὲ codd. **14** 'Malim ἐλέγομεν' Kramer **15** δὲ j^{pc}q: γε ABC **16** μηδὲν j^{s}q: μηδὲ ABC; μηδέ ⟨τι⟩ Aly οὐδ' εἰ B: οὐδὴ A, οὐδ' εἰὴ C **16 sq.** παραλείψομεν qt, L. Dindorf (Jahrbb. f. class. Philol. 99, 1869, 11 sq.) **17** τοσαύτῃ pro ταῦθ' Groskurd, Aly (1957, 428[5]) **18** παραλίποιμεν jq **19** οὐ Plan., $j^{s}n^{s}$: om. ABC **22** ἀποῦλοι A^{ac}, ἄπουλοι A^{pc} δὲ pro δ' Casaubonus **23** Πευκετίοις Xylander: πευκίοις codd. {δὲ} v. Herwerden (441) **23 sq.** ἐκείνων γε νῦν (τὸ γὰρ πάλαι δ. εἰκός), ὅθενπερ καὶ τὸ ὄνομα αὐτῶν ἓν ἀντὶ ἁπάντων v. Herwerden (ibid.) **24** ἐναντία ἁπάντων ed. pr. **25** 'Malim ἐπικρατεῖ' Casaubonus ηὐτύχει q **29** Τεᾶνον scripsi (cf. 224, 20 comm.): τέανον codd. Σιδικίνῳ A: -κινῷ BC **30** Δικαιάρχειαν Meineke: -αρχίαν codd. ἐλαττόνων Casaubonus: ἔλαττον ὂν codd. **31** καταλεῖπον k: -λιπόν codd. **32** Βοῦκαν Xylander: βούκανον codd. **33** Βοῦκαν j^{ac} (βούκανον j^{pc}), Xylander: βούκαν ABC **34** Βοῦκαν j^{ac} (βούκανον j^{pc}), Xylander: βούκαν ABC **35** μὲν δὴ vel μὲν οὖν pro μέντοι exspectari monuit Kramer; μὲν τοί⟨νυν⟩ Aly δ' εἰρηκότων codd.: subiectum genetivi absoluti excidisse vidit Cobet (Misc. 134), ipse πολλὰ δὲ πολλῶν εἰρ. scribens; δ' εἰρηκότες nq **36** εἰς B: νῦν εἰς cett.

kürzer ist. (Überhaupt widersprechen besonders bei den Entfernungen Alle sich mit Allen, wie wir oft zu bemerken haben. Wir für unser Teil geben dort wo eine Beurteilung möglich ist unsere Meinung zu erkennen, wo nicht, meinen wir die Angaben jener vorlegen zu müssen; wenn wir aber keine Angabe von jenen besitzen, darf es nicht wundernehmen wenn auch wir etwas weggelassen haben, zumal bei einem Gegenstand wie diesem: denn von den wichtigen Dingen lassen wir auf keinen Fall etwas weg; bei den unwichtigen dagegen bringt ihre Kenntnis wenig Nutzen, während ihr Fehlen unbemerkt bleibt und das vollständige Werk überhaupt nicht oder kaum beeinträchtigt).

Dazwischen kommt man gleich nach Garganon in eine tiefe Bucht. Die 11 um sie Wohnenden werden mit dem speziellen Namen 'Apuler' bezeichnet, haben aber nicht nur dieselbe Sprache wie die Daunier und Peuketier, sondern unterscheiden sich auch sonst nicht von jenen, wenigstens heutzutage; in alter Zeit haben sie sich vermutlich unterschieden, was eben auch der Grund dafür sein dürfte dass die Namen sich im Widerspruch zu allem noch immer behaupten. Früher war dies alles ein blühendes Land, doch haben Hannibal und die späteren Kriege es öde gemacht (dort hat auch die Schlacht bei Cannae stattgefunden, wo die Römer und ihre Verbündeten den größten Verlust an Menschenleben erlitten haben). An der Bucht ist ein See und oberhalb des Sees im Binnenland das Apulische Teanum, das den gleichen Namen hat wie das Sidicinische; an diesem Punkt soll die Breite Italiens sich ziemlich zusammenziehen, wobei sie bis zur Gegend bei Dikaiarcheia eine von Meer zu Meer weniger als tausend Stadien messende Landenge übrig lässt. Nach dem See geht die Küstenfahrt zu den Frentanern und nach Buca; von dem See sind es in beide Richtungen – nach Buca und nach Garganon – zweihundert Stadien; von dem was sich an die Gegend um Buca anschließt war früher (240, 29–242, 10) die Rede.

Dies ist der Umfang und die Beschaffenheit Italiens. Da ⟨Viele⟩ sich hier- 1 4 über vielfach geäußert haben, wollen wir jetzt nur die wichtigsten Faktoren hervorheben die bewirkt haben dass die Römer zu solcher Höhe aufgestiegen sind. Einer ist der Umstand dass Italien ringsum wie eine Insel sicher be-
286 schützt wird von den Meeren, abgesehen von wenigen Teilen, die auch ih-

πλὴν ὀλίγων μερῶν, ⟨ἃ⟩ καὶ αὐτὰ τετείχισται τοῖς ὄρεσι δυσβάτοις οὖσι. δεύτερον δὲ τὸ ἀλίμενον κατὰ τὸ πλεῖστον καὶ τὸ τοὺς ὄντας λιμένας μεγάλους εἶναι καὶ θαυμαστούς· ὧν τὸ μὲν πρὸς τὰς ἔξωθεν ἐπιχειρήσεις χρήσιμον, τὸ δὲ πρὸς τὰς ἀντεπιχειρήσεις καὶ τὴν τῶν ἐμποριῶν ἀφθονίαν συνεργόν. τρίτον δὲ τὸ πολλαῖς ὑποπεπτωκέναι διαφοραῖς ἀέρων τε καὶ κράσεων· παρ' ἃς καὶ ζῷα καὶ φυτὰ καὶ πάνθ' ἁπλῶς τὰ πρὸς τὸν βίον χρήσιμα πλείστην ἐξάλλαξιν ἔχει πρός τε τὸ βέλτιον καὶ τὸ χεῖρον. ἐκτέταται δὲ τὸ μῆκος αὐτῆς ἐπὶ μεσημβρίαν ἀπὸ τῶν ἄρκτων τὸ πλέον, προσθήκη δ' ἐστὶν ἡ Σικελία τῷ μήκει, τοσαύτη οὖσα τοσούτῳ, καθάπερ μέρος· εὐκρασία δ' ἀέρων καὶ δυσκρασία κρίνεται παρὰ τὰ ψύχη καὶ τὰ θάλπη καὶ τὰ μεταξὺ τούτων· ὥστ' ἐκ τούτων ἀνάγκη τὴν νῦν Ἰταλίαν ἐν μέσῳ τῶν ὑπερβολῶν ἀμφοτέρων κειμένην τοσαύτην τῷ μήκει πλεῖστον τῆς εὐκράτου μετέχειν καὶ κατὰ πλείστας ἰδέας. τοῦτο δὲ καὶ ἄλλως συμβέβηκεν αὐτῇ· τῶν γὰρ Ἀπεννίνων ὀρῶν δι' ὅλου τοῦ μήκους διατεταμένων, ἐφ' ἑκάτερον δὲ τὸ πλευρὸν πεδία καὶ γεωλοφίας καλλικάρπους ἀπολειπόντων, οὐδὲν μέρος αὐτῆς ἐστιν ὃ μὴ καὶ τῶν ὀρεινῶν ἀγαθῶν καὶ τῶν πεδινῶν ἀπολαῦον τυγχάνει. καὶ προστίθει τὸ μέγεθος καὶ πλῆθος ποταμῶν τε καὶ λιμνῶν, πρὸς δὲ τούτοις θερμῶν τε καὶ ψυχρῶν ὑδάτων ἀναβολὰς πολλαχοῦ πρὸς ὑγίειαν φύσει παρεσκευασμένας καὶ μὴν καὶ μετάλλων εὐπορίας παντοδαπῶν. ὕλης τε καὶ τροφῆς ἀνθρώποις τε καὶ βοσκήμασιν οὐδ' ἀξίως ἔστιν εἰπεῖν τὴν ἀφθονίαν, ὅσην παρέχεται, καὶ τὴν χρηστοκαρπίαν. ἐν μέσῳ δὲ καὶ ἐθνῶν τῶν μεγίστων οὖσα καὶ τῆς Ἑλλάδος καὶ τῶν ἀρίστων τῆς Ἀσίας μερῶν τῷ μὲν κρατιστεύειν ἀρετῇ τε καὶ μεγέθει τῶν περιεστώτων αὐτὴν πρὸς ἡγεμονίαν εὐφυῶς ἔχει, τῷ δ' ἐγγὺς εἶναι τὸ μετὰ ῥᾳστώνης ὑπουργεῖσθαι πεπόρισται.

Εἰ δὲ δεῖ τῷ περὶ τῆς Ἰταλίας λόγῳ προσθεῖναί τινα λόγον κεφαλαιώδη καὶ περὶ τῶν Ῥωμαίων τῶν κατασχόντων αὐτὴν καὶ κατεσκευασμένων 2

2 add. Kramer; αὐτὰ ⟨δὲ⟩ Korais, ταῦτα pro αὐτά? Geffcken (Hermes 27, 1892, 381[3]) 5 ἐμποριῶν Kramer: -ρειῶν A, -ρίων BC 10 καὶ post οὖσα add. codd.: del. v. Herwerden (441) {καθάπερ μέρος} v. Herwerden 12 ὥστ' ἐκ Korais: ὥστε καὶ codd.; ὥστε καὶ ἐκ Groskurd, Aly 16 τῶν πλευρῶν n ἀπολειπόντων n^{pc}: ἀπολιπ- ABC n^{ac} 17 ὀρεινῶν scripsi: ὀρείων codd. πεδινῶν Kramer: πεδίων codd.; ἀπὸ τῶν πεδίων n 18 προστίθει n, Xylander: προστιθει A, προστιθεῖ BC λιμνῶν n^{pc}q: λιμένων ABC n^{ac} 19 ὑγίειαν Xylander: ὑγείαν codd. 20 παρεσκευασμένων nq (παρασκ- ed. pr.) μὴν καὶ om. B 21 δὲ pro τε priore Korais 22 ὅσην nq: ὅσον ABC τῶν ante ἐθνῶν add. codd.: delevi 23 ⟨ἐγγὺς⟩ τῆς Ἑ. Groskurd Λιβύης pro Ἀσίας G. H. Pertz (ap. Meineke, Vind. 81) Ἀσίας ⟨καὶ τῆς Εὐρώπης⟩? Groskurd 24 ἐν ante ἀρετῇ add. codd.: del. Korais τῶν περιεστώτων scripsi: τὰ περιεστῶτα codd.

rerseits durch die schwer zugänglichen Gebirge befestigt sind. Zweitens der Umstand dass Häfen größtenteils fehlen und dass die vorhandenen Häfen groß und hervorragend sind: ersteres ist nützlich im Hinblick auf Angriffe von außerhalb, letzteres begünstigt Gegenangriffe und reiche Fülle an Handelswaren. Drittens der Umstand dass es sehr unterschiedlichen atmosphärischen Bedingungen unterworfen ist, wodurch Tiere, Pflanzen und überhaupt alle für das Leben nützlichen Dinge einen sehr großen Spielraum haben (zum Guten sowohl als zum Schlechten). Seine Länge erstreckt sich größtenteils von Norden nach Süden, und Sizilien, das selber so groß ist, ist dieser großen Länge gleichsam als Teil hinzugefügt; gutes und schlechtes Klima aber werden aufgrund der Kälte, der Hitze und den Zwischenstufen unterschieden; daraus ergibt sich zwangsläufig dass das heutige Italien, das mit einer solchen Länge in der Mitte zwischen den beiden Extremen liegt, die Vorzüge der gemäßigten Zone am meisten und in den meisten Gestalten teilt. Letzteres wird ihm auch auf andere Art zuteil: da nämlich das Apenninen-Gebirge sich durch seine ganze Länge hindurchzieht und auf beiden Seiten Ebenen und fruchtbares Hügelland übrig lässt, gibt es keinen Teil Italiens der nicht ebenso die Vorzüge des Gebirges wie die der Ebene genießt. Dem füge man noch die Größe und Menge von Flüssen und Seen hinzu, außerdem die vielerorts aufsprudelnden, von der Natur für die Gesundheit geschaffenen Quellen heißen und kalten Wassers und, nicht zu vergessen, den Reichtum an Gruben aller möglichen Mineralien. Die Fülle an Holz und Nahrung für Mensch und Vieh lässt sich nicht einmal angemessen beschreiben – so groß ist sie –, ebensowenig wie die Güte der Früchte. Und da es inmitten der größten Völker, Griechenlands und der trefflichsten Teile Asiens liegt, ist es dadurch dass es die umgebenden Länder an Güte und Größe übertrifft von Natur zu einer führenden Rolle geeignet und besitzt es durch seine Lage in der Nähe den Vorzug sich mit Leichtigkeit bedienen zu lassen.

Wenn man dem Abschnitt über Italien auch einen auf die Hauptsachen beschränkten Abschnitt über die Römer hinzufügen darf, die Italien in Be- 2

ὁρμητήριον πρὸς τὴν σύμπασαν ἡγεμονίαν, προσειλήφθω καὶ ταῦτα, ὅτι Ῥωμαῖοι μετὰ τὴν κτίσιν τῆς Ῥώμης βασιλευόμενοι διετέλεσαν σωφρόνως ἐπὶ πολλὰς γενεάς. ἔπειτα τοῦ ἐσχάτου Ταρκυνίου μοχθηρῶς ἄρχοντος τὸν μὲν ἐξέβαλον, πολιτείαν δὲ συνεστήσαντο μικτὴν ἔκ τε μοναρχίας καὶ ἀριστο-
287C. κρατίας. | κοινωνοῖς δ' ἐχρήσαντο Σαβίνοις τε καὶ Λατίνοις, οὐκ εὐγνωμόνων δ' οὔτ' ἐκείνων ἀεὶ τυγχάνοντες οὔτε τῶν ἄλλων τῶν πλησιοχώρων ἠναγκάζοντο τρόπον τινὰ τῇ ἐκείνων καταλύσει τὴν σφετέραν ἐπαύξειν.

Οὕτως δ' αὐτοῖς κατ' ὀλίγον προϊοῦσιν εἰς ἐπίδοσιν συνέβη τὴν πόλιν αἰφνιδίως ἀποβαλεῖν παρὰ τὴν ἁπάντων δόξαν, παρὰ δόξαν δὲ καὶ ἀπολαβεῖν (ἐγένετο δὲ τοῦτο, ὥς φησι Πολύβιος [1, 6, 1–3], ἔτει ἐννεακαιδεκάτῳ μετὰ τὴν ἐν Αἰγὸς ποταμοῖς ναυμαχίαν κατὰ τὴν ἐπ' Ἀνταλκίδου γενομένην εἰρήνην). διακρουσάμενοι δὲ τούτους Ῥωμαῖοι πρῶτον μὲν Λατίνους ἅπαντας ὑπηκόους ἐποιήσαντο. εἶτα Τυρρηνοὺς καὶ Κελτοὺς τοὺς περὶ τὸν Πάδον ἔπαυσαν τῆς πολλῆς καὶ ἄδην ἐλευθερίας. εἶτα Σαυνίτας, μετὰ δὲ τούτους Ταραντίνους καὶ Πύρρον κατεπολέμησαν, εἶτ' ἤδη καὶ τὴν λοιπὴν τῆς νῦν Ἰταλίας πλὴν τῆς περὶ τὸν Πάδον. ταύτης δ' ἔτι καθεστώσης ἐν πολέμῳ διέβησαν εἰς τὴν Σικελίαν, ἀφελόμενοι δὲ Καρχηδονίων αὐτὴν ἐπανῆλθον ἐπὶ τοὺς περὶ τὸν Πάδον. συνεστῶτος δ' ἔτι τούτου τοῦ πολέμου παρῆν Ἀννίβας εἰς τὴν Ἰταλίαν, καὶ δεύτερος οὗτος πόλεμος πρὸς Καρχηδονίους συνέπεσε, καὶ μετ' οὐ πολὺ τρίτος, ἐν ᾧ κατεσκάφη Καρχηδών, ἅμα δὲ τήν τε Λιβύην ἔσχον Ῥωμαῖοι καὶ τῆς Ἰβηρίας ὅσον ἀφείλοντο τῶν Καρχηδονίων.

Συνενεωτέρισαν δὲ τοῖς Καρχηδονίοις οἵ θ' Ἕλληνες καὶ Μακεδόνες καὶ τῆς Ἀσίας οἱ ἐντὸς Ἅλυος καὶ τοῦ Ταύρου. καὶ τούτους οὖν ἅμα συγκατακτᾶσθαι προήχθησαν· ὧν Ἀντίοχός τε ἦν ὁ βασιλεὺς καὶ Φίλιππος καὶ Περσεύς. καὶ Ἰλλυριῶν δὲ καὶ Θρᾳκῶν οἱ πλησιόχωροι τοῖς τε Ἕλλησι καὶ Μακεδόσιν ἀρχὰς ἔλαβον τοῦ πρὸς Ῥωμαίους πολέμου, καὶ διετέλεσαν πολεμοῦντες μέχρι καταλύσεως ἁπάντων τῶν ἐντὸς Ἴστρου καὶ τῶν ἐντὸς Ἅλυος. τὰ δ' αὐτὰ ἔπαθον καὶ Ἴβηρες καὶ Κελτοὶ καὶ ἅπαντες οἱ λοιποὶ ὅσοι Ῥωμαίων ὑπακούουσι· τήν τε γὰρ Ἰβηρίαν οὐκ ἐπαύσαντο ὑπαγόμενοι τοῖς ὅπ-

32 sq. ἀριστοκρατίας A: -τείας BC   287 **3** σφετέραν ⟨δυναστείαν⟩ Groskurd   **4** οὔτω n, ed. pr.   **5** ⟨ὑπὸ Κελτῶν⟩ ἀποβαλεῖν Korais coll. Plethonis verbis αἰφνιδίως ὑπὸ Κελτῶν τῶν περὶ τὸν Πάδον ἀποβαλεῖν; ἀποβαλεῖν ⟨ὑπὸ τῶν Γαλατῶν⟩? Niese ms. coll. Plb. 1, 6, 2   **7** κατὰ Pletho, Casaubonus: καὶ codd.   Ἀνταλκίδου A^{pc}: ἀντιαλ- cett.   **8** τούτους ⟨τοὺς κινδύνους⟩? Meineke (Vind. 81)   **10** ἄδην AC: ἄδειν B; ἀναίδην n, unde ἀνέδην Korais   **13** τὴν om. q   Καρχηδονίους Pletho   **14** τούτου A: om. BC   **16** ⟨ἡ⟩ Καρχ.?   **17** ὅσην Pletho, Korais   **17 sq.** τοὺς Καρχηδονίους Pletho   **19** συνενεωτέρισαν Pletho, q: -ρησαν ABC   **21** ἦν om. A^{i} **26** ὑπακούουσι n: ἐπ- ABC

sitz genommen und zur Basis für ihre gesamte Herrschaft ausgebaut haben, sei noch Folgendes hinzugenommen.

Die Römer wurden nach der Gründung Roms viele Generationen lang verständig von Königen regiert. Als dann der letzte Tarquinier eine schlechte Herrschaft führte, vertrieben sie ihn und konstituierten eine aus Monar-
287 chie und Aristokratie gemischte Staatsordnung. Zu Partnern nahmen sie die Sabiner und die Latiner; doch da sie weder bei diesen noch bei ihren übrigen Nachbarn immer auf Redlichkeit stießen, wurden sie gewissermaßen gezwungen ihr eigenes Gebiet durch die Entmachtung jener zu vergrößern.

Während sie so nach und nach weiter schritten zu größerer Macht, passierte es ihnen dass sie plötzlich gegen Aller Erwartung ihre Stadt verloren und gegen die Erwartung auch wieder zurückbekamen (es geschah dies, wie Polybios [1, 6, 1–3] sagt, im neunzehnten Jahr nach der Seeschlacht bei Aigospotamoi, zur Zeit des unter Antalkidas geschlossenen Friedens). Nachdem die Römer diese zurückgeschlagen hatten, machten sie erstens sämtliche Latiner zu ihren Untertanen. Dann setzten sie der großen und unmäßigen Freiheit der Tyrrhener und der Kelten am Padus ein Ende. Dann überwanden sie die Samniten, danach die Tarantiner und Pyrrhos und schließlich auch den Rest des heutigen Italiens außer dem am Padus. Während letzteres sich noch im Krieg befand, setzten sie nach Sizilien über, und nachdem sie es den Karthagern entrissen hatten, kehrten sie zu den um den Padus Wohnenden zurück. Während dieser Krieg noch im Gange war, erschien Hannibal in Italien und brach damit der zweite Krieg gegen die Karthager aus, und nicht lange danach der dritte, bei dem Karthago dem Erdboden gleichgemacht wurde und die Römer außer Libyen auch von Iberien alles bekamen was sie den Karthagern genommen hatten.

Mit den Karthagern hatten die Griechen, die Makedonen und in Asien die diesseits des Halys und des Tauros Wohnenden gemeinsame Sache gemacht. Auch deren Gebiet also wurden sie gleichzeitig veranlasst zu erobern; zu ihnen gehörten der König Antiochos, Philippos und Perseus. Auch die den Griechen und Makedonen benachbarten Illyrier und Thraker begannen den Krieg gegen die Römer und führten ihn immer weiter bis zu der Unterwerfung sämtlicher Völker diesseits des Istros und diesseits des Halys. Ebenso ist es auch den Iberern, den Kelten und allen übrigen Völkern ergangen die jetzt Untertanen der Römer sind: Iberien haben sie nicht aufgehört mit Waffengewalt unter sich zu bringen, bis sie es ganz und gar

λοις, ἕως ἅπασαν κατεστρέψαντο — Νομαντίνους τε ἐξελόντες καὶ Οὐρίαθον καὶ Σερτώριον ὕστερον διαφθείραντες, ὑστάτους δὲ Καντάβρους, οὓς ὁ Σεβαστὸς Καῖσαρ * * — τήν ⟨τε⟩ Κελτικὴν ἅπασαν (τήν τε ἐντὸς καὶ τὴν ἐκτὸς σὺν τῇ Λιγυστικῇ) πρότερον μὲν κατὰ μέρος ἀεὶ προσήγοντο, ὕστερον δὲ Καῖσαρ ὁ Θεὸς καὶ μετὰ ταῦτα ὁ Σεβαστὸς κοινῷ πολέμῳ καὶ ἀθρόως κατεκτήσαντο. νυνὶ δὲ Γερμανοῖς προσπολεμοῦσιν ἀπὸ τούτων ὁρμώμενοι τῶν τόπων ὡς οἰκειοτάτων, καί τισιν ἤδη θριάμβοις κεκοσμήκασιν ἀπ᾽ αὐτῶν τὴν πατρίδα.

288C. Τῆς δὲ Λιβύης ὅση μὴ Καρχηδονίων βασιλεῦσιν ἐπετέτραπτο ὑπηκόοις οὖσιν· ἀφιστάμενοι δὲ κατελύοντο (νυνὶ δ᾽ εἰς Ἰούβαν περιέστηκεν ἥ τε Μαυρουσία καὶ πολλὰ μέρη τῆς ἄλλης Λιβύης διὰ τὴν πρὸς Ῥωμαίους εὔνοιάν τε καὶ φιλίαν). τὰ δ᾽ ὅμοια καὶ περὶ τὴν Ἀσίαν συνέβη· κατ᾽ ἀρχὰς μὲν διὰ τῶν βασιλέων διῳκεῖτο ὑπηκόων ὄντων, ὕστερον δ᾽ ἐκλειπόντων ἐκείνων (καθάπερ τῶν Ἀτταλικῶν βασιλέων καὶ Σύρων καὶ Παφλαγόνων καὶ Καππαδόκων καὶ Αἰγυπτίων) ⟨ἢ⟩ ἀφισταμένων καὶ ἔπειτα καταλυομένων — καθάπερ ἐπὶ Μιθριδάτου συνέβη τοῦ Εὐπάτορος καὶ τῆς Αἰγυπτίας Κλεοπάτρας — ἅπαντα τὰ ἐντὸς Φάσιδος καὶ Εὐφράτου πλὴν Ἀράβων τινῶν ὑπὸ Ῥωμαίοις ἐστὶ καὶ τοῖς ὑπ᾽ ἐκείνων ἀποδειχθεῖσι δυνάσταις. Ἀρμένιοι δὲ καὶ οἱ ὑπερκείμενοι τῆς Κολχίδος Ἀλβανοί τε καὶ Ἴβηρες παρουσίας δέονται μόνον τῶν ἡγησομένων, καλῶς δὲ κρατοῦνται· νεωτερίζουσι δὲ διὰ τὰς τῶν Ῥωμαίων ἀπασχολίας, καθάπερ καὶ οἱ πέραν τοῦ Ἴστρου τὸν Εὔξεινον περιοικοῦντες πλὴν τοῦ Βοσπόρου καὶ τῶν νομάδων (τὸ μὲν γὰρ ὑπήκοον, τὸ δ᾽ ἄχρηστον εἰς πᾶν ⟨διὰ⟩ τὸ ἀκοινώνητον, φυλακῆς δὲ μόνον δεόμενον). καὶ τἆλλα δὲ τὰ πολλὰ σκηνιτῶν καὶ νομάδων ἐστὶ πόρρω σφόδρα ὄντων. Παρθυαῖοι δὲ ὅμοροί τε ὄντες καὶ μέγιστον δυνάμενοι τοσοῦτον ὅμως ἐνέδοσαν

288 **6 sq.** Eust. D. P. 385, 13–5

27 Νομαντίνους AC^{ac}: νομαντήνους BC^{pc}, νωμεντίνους A^{3} Οὐρίαθον Casaubonus: οὐρείεθον codd. **29** lacunam h. l. esse statuit Casaubonus, ipse κατέλυσε suppleri iubens (κατεστρέψατο Vat. gr. 173 s.l.); at desideratur etiam participium quod praecedentibus ἐξελόντες et διαφθείραντες respondeat: vide comm.; οὓς ⟨κατέλυσεν⟩ Siebenkees, οὓς ⟨κατεστρέψατο⟩ Jones, {οὓς} Madvig (Adv. 1, 548) add. Pletho: τὴν ⟨δὲ⟩ n^{s}n^{mg}, ⟨καὶ⟩ τὴν Xylander **31** ὁ prius nq: om. ABC **32** ἀθρόως A: ἀφόως BC **33** θριάμβοις q: θριαμβίοις ABC 288 **1** Καρχηδονίων ⟨ἦν⟩? **2** Ἰόβαν Pletho, Cobet ms. **4** ⟨ἢ⟩ κατ᾽ Meineke μὲν ⟨γὰρ⟩? **5** {τῶν}? ἐκλειπόντων C: ἐκλιπ- AB **6 sq.** Καππαδόκων AB: -δοκῶν C^{2} **7** add. Korais: ⟨τῶν δ᾽⟩ Pletho **11** Κολχίδος Pletho, q: χαλκίδος ABC μόνον q: μόνων ABC **12** καὶ ἄλλως δὲ? Korais νεωτερίζουσι δ᾽, ε⟨ἰ ἄρα,⟩ Meineke (Vind. 81) **13** ἀσχολίας Cobet (Misc. 135) **15** add. Pletho, Groskurd; τῷ ἀκοινωνήτῳ Korais **16** σκηνιτῶν C: σκηνη- AB **17** μέγιστον n: -οι ABC

unterworfen hatten, nachdem sie die Numantiner vernichtet, Viriathus und später Sertorius getötet und schließlich die Cantabrer, die Caesar Augustus * * ; und das ganze Keltische — das diesseitige sowohl als das jenseitige samt dem Ligystischen — haben sie anfänglich Teil für Teil an sich gebracht, später aber haben Caesar der Gott und danach Augustus es in einem umfassenden Krieg und auf einmal erobert. Jetzt führen sie Krieg gegen die Germanen — wobei sie diese Gegenden als die geeignetsten zum Ausgangspunkt nehmen — und haben ihr Vaterland bereits mit einigen Triumphen über sie geschmückt.

288 Von Libyen war alles was nicht den Karthagern gehörte Königen überlassen worden die den Römern unterstanden; wenn sie sich auflehnten, wurden sie niedergeworfen (jetzt ist Maurusien ebenso wie viele Teile des übrigen Libyens an Iuba gekommen wegen des Wohlwollens und der Freundschaft die er den Römern entgegenbringt). Das gleiche ist auch in Asien geschehen: anfänglich wurde es durch die Könige verwaltet die den Römern unterstanden; aber dadurch dass später jene ausstarben — wie die Attalischen Könige und die syrischen, paphlagonischen, kappadokischen und ägyptischen — oder sich auflehnten und darauf niedergeworfen wurden, wie das im Falle von Mithridates Eupator und der ägyptischen Kleopatra geschehen ist, steht alles diesseits von Phasis und Euphrat außer einigen Arabern unter der Herrschaft der Römer und der von ihnen eingesetzten Machthaber. Die Armenier und die oberhalb von Kolchis wohnenden Albaner und Iberer brauchen nur die Gegenwart zum Eingreifen bereiter Befehlshaber und sind gut unter Kontrolle; sie erheben sich nur dadurch dass die Römer anderweitig beschäftigt sind, ebenso wie die die jenseits des Istros um das Schwarze Meer wohnen, ausgenommen der Bosporos und die Nomaden (jener nämlich steht unter den Römern und diese sind wegen ihres Mangels an Soziabilität unbrauchbar zu allem und bedürfen nur der Wachsamkeit). Auch das Übrige ist größtenteils im Besitz von Zeltbewohnern und Nomaden, die in weiter Ferne leben. Und die Parther, die an sie grenzen und sehr mächtig sind, haben trotzdem angesichts der Übermacht der Römer und ihrer derzeitigen Herrscher soweit nachgegeben dass sie nicht

πρὸς τὴν Ῥωμαίων καὶ τῶν καθ' ἡμᾶς ἡγεμόνων ὑπεροχὴν· ὥστ' οὐ μόνον τὰ τρόπαια ἔπεμψαν εἰς Ῥώμην ἃ κατὰ Ῥωμαίων ἀνέστησάν ποτε, ἀλλὰ καὶ παῖδας ἐπίστευσε Φραάτης τῷ Σεβαστῷ Καίσαρι καὶ παίδων παῖδας ἐξομηρευσάμενος θεραπευτικῶς τὴν φιλίαν· οἱ δὲ νῦν μετίασιν ἐνθένδε πολλάκις τὸν βασιλεύσοντα, καὶ σχεδόν τι πλησίον εἰσὶ τοῦ ἐπὶ Ῥωμαίοις ποιῆσαι τὴν σύμπασαν ἐξουσίαν.

Καὶ αὐτὴν τὴν Ἰταλίαν, διαστᾶσαν πολλάκις ἀφ' οὗ γε ὑπὸ Ῥωμαίοις ἐστί, καὶ αὐτὴν τὴν Ῥώμην ἡ τῆς πολιτείας ἀρετὴ καὶ τῶν ἡγεμόνων ἐκώλυσεν ἐπὶ πλέον προελθεῖν πλημμελείας καὶ διαφθορᾶς. χαλεπὸν δὲ ἄλλως διοικεῖν τὴν τηλικαύτην ἡγεμονίαν ἢ ἑνὶ ἐπιτρέψαντας ὡς πατρί. οὐδέποτε γοῦν εὐπορῆσαι τοσαύτης εἰρήνης καὶ ἀφθονίας ἀγαθῶν ὑπῆρξε Ῥωμαίοις καὶ τοῖς συμμάχοις αὐτῶν ὅσην Καῖσάρ τε ὁ Σεβαστὸς παρέσχεν ἀφ' οὗ παρέλαβε τὴν ἐξουσίαν αὐτοτελῆ καὶ νῦν ὁ διαδεξάμενος υἱὸς ἐκεῖνον παρέχει Τιβέριος κανόνα τῆς διοικήσεως καὶ τῶν προσταγμάτων ποιούμενος ἐκεῖνον (καὶ αὐτὸν οἱ παῖδες αὐτοῦ Γερμανικός τε καὶ Δροῦσος ὑπουργοῦντες τῷ πατρί).

20 φραάτας A 22 βασιλεύσοντα A^{pc}: -σαντα cett. 24 *** καὶ (vel αὐτὴν ⟨δὲ⟩?) Casaubonus 27 διοικεῖν A^{s} n^{s}: οἰκεῖν cett. 29 {αὐτῶν} ? cf. 285, 27. 780, 27 necnon 638, 9 comm. 32 {αὐτοῦ} ? cf. 638, 9 comm. 33 post πατρί verba 289, 1 sq. εἰρηκόσι — Ἰταλικῶν (etiam suo loco scripta) add. BC, recipi iussit Birt: vide 176, 9 comm.

nur die Siegeszeichen nach Rom geschickt haben die sie einst nach ihrem Sieg über die Römer aufgestellt hatten, sondern Phraates hat auch seine Kinder und Kindeskinder dem Caesar Augustus anvertraut, indem er durch Geiseln liebedienerisch um seine Freundschaft warb; und die Heutigen holen sich ihren zukünftigen König oft von hier und sind sozusagen nahe daran ihre ganze Macht den Römern anheimzustellen.

Was Italien selber – das sich, seit es unter römischer Herrschaft steht, oft entzweit hat – und Rom selber angeht, so hat die Trefflichkeit der Staatsordnung und der Herrscher verhütet dass man weitergegangen ist mit Freveln und Morden. Es ist aber schwer eine Herrschaft von diesem Ausmaß anders zu verwalten als indem man sie Einem wie einem Vater überlässt. Niemals jedenfalls haben die Römer und ihre Verbündeten den Genuss eines so langen Friedens und einer solchen Fülle von Gütern gehabt wie Caesar Augustus sie ihnen verschafft hat seitdem er die absolute Macht übernommen hatte, und wie sie ihnen jetzt sein ihm nachgefolgter Sohn Tiberius verschafft, der sich bei seiner Verwaltung und seinen Anordnungen jenen zum Vorbild nimmt (und ihn selber wieder seine Söhne Germanicus und Drusus, die ihrem Vater zur Hand gehen).

Z

289C. Εἰρηκόσι δ' ἡμῖν περὶ τῆς Ἰβηρίας καὶ τῶν Κελτικῶν ἐθνῶν καὶ τῶν Ἰταλικῶν σὺν ταῖς πλησίον νήσοις ἐφεξῆς ἂν εἴη λέγειν τὰ λειπόμενα τῆς Εὐρώπης μέρη διελοῦσι τὸν ἐνδεχόμενον τρόπον. λείπεται δὲ τὰ πρὸς ἕω, τὰ μὲν πέραν τοῦ Ῥήνου μέχρι τοῦ Τανάϊδος καὶ τοῦ στόματος τῆς Μαιώτιδος λίμνης καὶ ὅσα μεταξὺ τοῦ Ἀδρίου καὶ τῶν ἀριστερῶν τῆς Ποντικῆς θαλάττης μερῶν ἀπολαμβάνει πρὸς νότον μέχρι τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Προποντίδος ὁ Ἴστρος. διαιρεῖ γὰρ οὗτος ἅπασαν ὡς ἐγγυτάτω δίχα τὴν λεχθεῖσαν γῆν, μέγιστος τῶν κατὰ τὴν Εὐρώπην ποταμῶν, ῥέων πρὸς νότον κατ' ἀρχάς, εἶτ' ἐπιστρέφων εὐθὺς ἀπὸ τῆς δύσεως ἐπὶ τὴν ἀνατολὴν καὶ τὸν Πόντον. ἄρχεται μὲν οὖν ἀπὸ τῶν Γερμανικῶν ἄκρων τῶν ἑσπερίων, πλησίον δὲ καὶ τοῦ μυχοῦ τοῦ Ἀδριατικοῦ, διέχων αὐτοῦ περὶ χιλίους σταδίους, τελευτᾷ δ' εἰς τὸν Πόντον οὐ πολὺ ἄπωθεν τῶν τοῦ Τύρα καὶ τῶν τοῦ Βορυσθένους ἐκβολῶν, ἐκκλίνων πως πρὸς ἄρκτους. προσάρκτια μὲν οὖν ἐστι τῷ Ἴστρῳ τὰ πέραν τοῦ Ῥήνου καὶ τῆς Κελτικῆς (ταῦτα δ' ἐστὶ τά τε Γαλατικὰ ἔθνη καὶ τὰ Γερμανικὰ μέχρι Βασταρνῶν καὶ Τυρεγετῶν καὶ τοῦ ποταμοῦ τοῦ Βορυσθένους καὶ ὅσα μεταξὺ τούτου καὶ ⟨τοῦ⟩ Τανάϊδος καὶ τοῦ στόματος τῆς Μαιώτιδος εἴς τε τὴν μεσόγαιαν ἀνατείνει μέχρι τοῦ Ὠκεανοῦ καὶ τῇ Ποντικῇ κλύζεται θαλάττῃ), μεσημβρινὰ δὲ τά τε Ἰλλυρικὰ καὶ 1 1

8–11 Eust. D. P. 268, 21–4 **13–8** *Psell. Π. τοῦ γεωγρ. πίνακος 93–6 Lasserre (1959, 79)

1 ante Strabonis verba Στράβωνος Γεωγραφικῶν ἕβδομον B. τῶν Στράβωνος Γεωγραφικῶν τοῦ ἑβδόμου βιβλίου κεφάλαια. ἐν τῷ ἑβδόμῳ λέγει τῆς Εὐρώπης (sic) τὰ λειπόμενα μέρη. ἔστι δὲ τὰ πρὸς τὴν ἕω πέραν τοῦ Ῥήνου μέχρι τοῦ Τανάϊδος καὶ τοῦ στόματος τῆς Μαιώτιδος λίμνης καὶ ὅσα μεταξὺ τοῦ Ἀδρίου καὶ τῶν ἀριστερῶν τῆς Ποντικῆς θαλάσσης μερῶν ἀπολαμβάνει πρὸς νότον μέχρι τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς Προποντίδος ὁ Ἴστρος (sic) ἐν οἷς καὶ Μακεδονία πᾶσα A. Στράβωνος Γεωγραφικῶν ζ' (ἕβδομον BC) ABC. (ἄλλως τὰ κεφάλαια add. A^{mg}) τὰ ἐκτὸς Ἴστρου ἀπὸ Γερμανίας μέχρι Τανάϊδος καὶ τὰ ἐντὸς ἀπὸ Ἀδρίου μέχρι Μακεδονίας καὶ Προποντίδος καὶ τῶν ἀριστερῶν τόπων τοῦ Πόντου A^{mg}BC **4** τὰ μὲν scripsi: μὲν τὰ codd.; τείνοντα Korais, μέρη τὰ? Müller (981 ad 240, 11), νεύοντα Madvig (Adv. 1, 548) **9** αὖθις pro εὐθὺς Korais **11** {δὲ καὶ} Korais χιλίους ⟨διακοσίους⟩ Korais coll. 314, 14 sq. **12** ἄπωθεν $ABC^{ac}E$: ἄπο- C^{pc} τῶν prius om. q τῶν posterius om. n, Casaubonus **13** πως om. k; ὡς Meineke (Vind. 82), τι ὡς Cobet (Misc. 135) **15** Βασταρνῶν AE: -άρνων BC Τυρεγετῶν Kramer: τυρρεγγετῶν A, τυρρεγετῶν B, τυρεγγετῶν C; τυρρηγετῶν q; Τυρηγετῶν Xylander **16** addidi **17** μεσόγαιαν q: μεσογαῖαν A, μεσογαίαν BC

VII

289 Nachdem wir über Iberien und die keltischen und italischen Völker einschließlich der benachbarten Inseln gesprochen haben, sollten wir als Nächstes die restlichen Teile Europas in sachgemäßer Aufgliederung behandeln. Übrig sind noch die östlichen Teile: einmal das Gebiet jenseits des Rheins bis zum Tanais und der Mündung des Maiotischen Sees, zum anderen alles was der Istros zwischen der Adria und der linken Seite des Schwarzen Meeres nach Süden bis nach Griechenland und zur Propontis abtrennt. Dieser Fluss nämlich, der größte Europas, zerteilt das ganze genannte Land nahezu in zwei gleiche Hälften; er fließt anfänglich nach Süden, biegt dann aber gleich in west-östliche Richtung zum Schwarzen Meer um. Seinen Ursprung hat er bei dem westlichen Ende Germaniens, in der Nähe auch von dem Winkel des Adriatischen Meeres, von dem er etwa tausend Stadien entfernt ist, sein Ende im Schwarzen Meer, nicht sehr weit von den Mündungen des Tyras und des Borysthenes, wobei er ungefähr nach Norden abbiegt. Nördlich nun vom Istros ist das Land jenseits des Rheins und des Keltischen (das sind die galatischen und die germanischen Völker bis zu den Bastarnern, den Tyregeten und dem Fluss Borysthenes und alle Völker die sich zwischen diesem und dem Tanais und der Mündung des Maiotischen Sees ins Binnenland hinein bis zum Ozean erstrecken und vom Schwarzen Meer bespült werden), südlich die illyrischen und die thrakischen Völker und alles was 1 1

τὰ Θρᾴκια καὶ ὅσα τούτοις ἀναμέμικται τῶν Κελτικῶν ἢ τινων ἄλλων μέχρι τῆς Ἑλλάδος. λέγωμεν δὲ πρῶτον περὶ τῶν ἐκτὸς τοῦ Ἴστρου· πολὺ γὰρ ἁπλούστερα τῶν ἐπὶ θάτερα μερῶν ἐστιν.

290C. Εὐθὺς τοίνυν τὰ πέραν τοῦ Ῥήνου μετὰ τοὺς Κελτοὺς πρὸς τὴν ἕω κεκλιμένα Γερμανοὶ νέμονται, μικρὸν ἐξαλλάττοντες τοῦ Κελτικοῦ φύλου τῷ τε πλεονασμῷ τῆς ἀγριότητος καὶ τοῦ μεγέθους καὶ τῆς ξανθότητος, τἆλλα δὲ παραπλήσιοι καὶ μορφαῖς καὶ ἤθεσι καὶ βίοις ὄντες, οἵους εἰρήκαμεν τοὺς Κελτούς (195, 18 sqq.)· διὸ δὴ καί μοι δοκοῦσι Ῥωμαῖοι τοῦτο αὐτοῖς θέσθαι τοὔνομα ὡς ἂν γνησίους Γαλάτας φράζειν βουλόμενοι (γνήσιοι γὰρ οἱ γερμανοὶ κατὰ τὴν Ῥωμαίων διάλεκτον). 2

Ἔστι δὲ τὰ μὲν πρῶτα μέρη τῆς χώρας ταύτης τὰ πρὸς τῷ Ῥήνῳ μέχρι τῶν ἐκβολῶν ἀπὸ τῆς πηγῆς ἀρξαμένοις· σχεδὸν δέ τι καὶ τοῦτ' ἔστι τὸ ἑσπέριον τῆς χώρας πλάτος, ἡ ποταμία πᾶσα. ταύτης δὲ τὰ μὲν εἰς τὴν Κελτικὴν μετήγαγον Ῥωμαῖοι, τὰ δ' ἔφθη μεταστάντα εἰς τὴν ἐν βάθει χώραν, καθάπερ Μαρσοί· λοιποὶ δ' εἰσὶν ὀλίγοι (καὶ τῶν Σουγάμβρων μέρος). 3

Μετὰ δὲ τοὺς παραποταμίους τἆλλά ἐστιν ἔθνη τὰ μεταξὺ τοῦ Ῥήνου καὶ τοῦ Ἄλβιος ποταμοῦ, ὃς παράλληλός πως ἐκείνῳ ῥεῖ πρὸς τὸν Ὠκεανὸν οὐκ ἐλάττω χώραν διεξιὼν ἤπερ ἐκεῖνος. εἰσὶ δὲ μεταξὺ καὶ ἄλλοι ποταμοὶ πλωτοί — ὧν ἐν τῷ Ἀμασίᾳ Δροῦσος Βρουκτέρους κατεναυμάχησε — ῥέοντες ὡσαύτως ἀπὸ νότου πρὸς βορρᾶν καὶ τὸν Ὠκεανόν· ἐξήρτηται γὰρ ἡ χώρα πρὸς νότον καὶ συνεχῆ ταῖς Ἄλπεσι ποιεῖ ῥάχιν τινὰ πρὸς ἕω τεταμένην ὡς ἂν μέρος οὖσαν τῶν Ἄλπεων (καὶ δὴ καὶ ἀπεφήναντό τινες οὕτως διά τε τὴν λεχθεῖσαν θέσιν καὶ διὰ τὸ τὴν αὐτὴν ὕλην ἐκφέρειν· οὐ μὴν ἐπὶ τοσοῦτό γε ὕψος ἀνίσχει τὰ ταύτῃ μέρη). ἐνταῦθα δ' ἐστὶ καὶ ὁ Ἑρκύνιος δρυμὸς καὶ τὰ τῶν Σοήβων ἔθνη, τὰ μὲν οἰκοῦντα ἐντὸς τοῦ δρυμοῦ, καθάπερ τὰ

290 1–7 *Eust. D. P. 266, 36–41

20 λέγωμεν Casaubonus (*dicamus* iam Guarino): -ομεν codd. 290 **1 sq.** κεκλιμένοι E **4** καὶ βίοις καὶ ἤθεσι Eust. νόμοις pro βίοις X ὄντες om. BX **5** δὴ καί Meineke (Vind. 82), Cobet (Misc. 135): δίκαιά codd. **6** τὸ ὄνομα EX **10** δὲ ⟨τὰ ἔθνη⟩ Kramer **11** μεταναστάντα q **12** Οὔσιποι vel Οὐϊσποὶ pro ὀλίγοι Madvig (Adv. 1, 134) σουγάβρων A^pc **15** ἤπερ A: εἴπερ BC **17** βορρᾶν ed. pr.: βορρὰν AB, βορὰν C; βορᾶν q ἐξῆρται Casaubonus **19** οὖσαν Xylander: οὖσα codd. **20** τοσοῦτόν B **21** ὄρη pro μέρη Meineke (Vind. 26) ἐστὶν pro ἐστὶ καὶ Kramer Ἑρκύνιος AX: ἑρήννιος BC **22** Σοήβων A: σουή- X, σάμων BC καθάπου B **22 sq.** verba καθάπερ — Κοαδούων del. Meineke, post 31 δρυμοῦ transponi iussit Cluverius (Germ. III 119)

von keltischen oder etwaigen anderen Völkern ihnen untermischt ist bis nach Griechenland. Wir wollen erst von den Völkern außerhalb des Istros sprechen, denn sie sind viel unkomplizierter als die Gegenden auf der anderen Seite.

290 Gleich denn das auf der anderen Seite des Rheins nach den Kelten gen Osten reichende Gebiet bewohnen die Germanen; sie unterscheiden sich ein wenig – durch größere Wildheit, Statur und Blondheit – von dem keltischen Stamm, sind aber im übrigen in Gestalt, Sitten und Lebensweise ähnlich wie wir die Kelten geschildert haben (195, 18 ff.): deshalb scheinen mir die Römer ihnen auch diesen Namen gegeben zu haben, als hätten sie sie als echte Galater bezeichnen wollen (in der Sprache der Römer bedeutet 'Germanen' nämlich 'die Echten'). 2

Die ersten Teile dieses Landes sind die am Rhein bis zu seiner Mündung gelegenen, angefangen bei seiner Quelle; dies – das ganze Stromgebiet – ist auch ungefähr die westliche Breite des Landes. Die Völker dieses Gebiets sind teils von den Römern ins Keltische verpflanzt worden, teils haben sie sich vorher ins Landesinnere zurückgezogen, wie z. B. die Marser; übrig geblieben sind nur Wenige (auch ein Teil der Sugambrer). 3

Nach den Bewohnern des Stromgebiets kommen die übrigen Völker zwischen dem Rhein und dem Elbe-Fluss, der etwa parallel mit jenem zum Ozean fließt und ein nicht geringeres Gebiet durchläuft als er. Dazwischen gibt es auch noch andere schiffbare Flüsse, darunter die Ems, auf der Drusus die Brukterer mit seiner Flotte geschlagen hat; sie fließen ebenso von Süden nach Norden zum Ozean: das Land steigt nämlich gen Süden an und bildet einen an die Alpen stoßenden Rücken, der sich nach Osten erstreckt, als sei er ein Teil der Alpen (tatsächlich haben auch Manche wegen der besagten Lage und der Produktion desselben Holzes dies behauptet; aber die dortige Gegend erhebt sich nicht zu solcher Höhe). Dort sind auch der Herkynische Wald und die Völker der Sueben, die teils innerhalb des Waldes woh-

τῶν Κοαδούων· ἐν οἷς ἐστι καὶ τὸ Βουίαιμον, τὸ τοῦ Μαροβόδου βασίλειον, εἰς ὃν ἐκεῖνος τόπον ἄλλους τε μετανέστησε πλείους καὶ δὴ καὶ τοὺς ὁμοεθνεῖς ἑαυτῷ Μαρκομμάνους· ἐπέστη γὰρ τοῖς πράγμασιν οὗτος ἐξ ἰδιώτου μετὰ τὴν ἐκ Ῥώμης ἐπάνοδον· νέος γὰρ ἦν ἐνθάδε καὶ εὐεργετεῖτο ὑπὸ τοῦ Σεβαστοῦ, ἐπανελθὼν δὲ ἐδυνάστευσε καὶ κατεκτήσατο πρὸς οἷς εἶπον Λου(γ)ίους τε — μέγα ἔθνος — καὶ Ζούμους καὶ Γούτωνας καὶ Μουγίλωνας καὶ Σιβινοὺς καὶ τῶν Σοήβων αὐτῶν μέγα ἔθνος Σέμνωνας. πλὴν τά γε τῶν Σοήβων, ὡς ἔφην (194, 10 sq.), ἔθνη τὰ μὲν ἐντὸς οἰκεῖ, τὰ δ' ἐκτὸς τοῦ δρυμοῦ ὅμορα τοῖς Γέταις.

Μέγιστον μὲν οὖν τὸ τῶν Σοήβων ἔθνος· διήκει γὰρ ἀπὸ τοῦ Ῥήνου μέχρι τοῦ Ἄλβιος, μέρος δέ τι αὐτῶν καὶ πέραν τοῦ Ἄλβιος νέμεται, καθάπερ
291C. Ἑρμόνδοροι καὶ Λαγκόβαρδοι· | νυνὶ δὲ καὶ τελέως εἰς τὴν περαίαν οὗτοί γε ἐκπεπτώκασι φεύγοντες (κοινὸν δ' ἐστὶν ἅπασι τοῖς ταύτῃ τὸ περὶ τὰς μεταναστάσεις εὐμαρὲς διὰ τὴν λιτότητα τοῦ βίου καὶ διὰ τὸ μὴ γεωργεῖν μηδὲ θησαυρίζειν, ἀλλ' ἐν καλυβίοις οἰκεῖν ἐφήμερον ἔχουσι παρασκευήν· τροφὴ δ' ἀπὸ τῶν θρεμμάτων ἡ πλείστη, καθάπερ τοῖς νομάσιν, ὥστ' ἐκείνους μιμούμενοι τὰ οἰκεῖα ταῖς ἁρμαμάξαις ἐπάραντες ὅπῃ ἂν δόξῃ τρέπονται μετὰ τῶν βοσκημάτων). ἄλλα δ' ἐνδεέστερά ἐστιν ἔθνη Γερμανικά· Χηροῦσκοί

23 Κοαδούων Kramer: κολδούων codd.; Κουάδων Cluverius ᾧ pro οἷς Cluverius (cf. ad 22 sq.) Βοίαιμον Cluverius, Βοιόαιμον Goodyear (The Annals of Tacitus. Books 1–6, 2, Cambridge etc. 1981, 396[3]) Μαροβόδου A: μαροβούδου B, βαροβούδου C **25** Μαρκομμάνους AB: μαρκομμένους C; μαρκομάνους n, Μαρκομάννους? (vide comm.) **28** add. Cluverius l. c. (ad 22 sq.) Βούρους pro Ζούμους Zeuss (126), Βούρρους Kramer, Αἰλουαίους vel Ἰλουαίους Müllenhoff (Ztschr. für deutsches Alterthum 9, 1853, 248), Λούνους Müller (981 ad 241, 31), Λεμοβίους Cluverius Γούτωνας Kramer: βούcodd.; Γούτονας Cluverius, Βου(γοῦν)τωνας (sic) J. Grimm (Gesch. der deutschen Sprache 2, Leipzig 1848, 699), Τουτώνας v. Becker (Monatsschr. für die Gesch. Westdeutschlands 6, 1880, 165), Βου(ργουνδίωνας καὶ Γού)τωνας Aly (1957, 456) Μουγίλωνας AB: μουλγ- C; Βουργουνδίωνας Cluverius (prob. Much ap. Hoops, Reallexikon der German. Altertumskunde 3, Strassburg 1915–6, 242), Βουγίδωνας? Kramer, Λουγίμωνας (vel -μανας)? Müller; 'sed et de Rugiis et de Turciliis (Ptol. 2, 11, 14) cogitandum est' Müllenhoff (in libro ad 292, 3 citato p. 66) **28 sq.** Σιβινοὺς BC: σιβίνους A; Σιδονὰς Baladié **29** τὸ post καί add. A **30** οἰκεῖ Cluverius l. c. (ad 22 sq.): ᾤκει codd. δὲ pro δ' Tzschucke **31** post δρυμοῦ verba 22 sq. καθάπερ — Κοαδούων transponi iussit Cluverius l. c. (ad 22 sq.) Γέταις C: γαί- AB **34** Ἑρμόνδοροι Casaubonus: εὐμόν- codd.; Ἑρμούνδουροι Xylander Λαγκόβαρδοι Tzschucke: λαγκόσαργοι codd.; Λαγγόβαρδοι Xylander 291 **1** νῦν ed. pr. **5** νομεῦσιν C **6** ὅποι q **7** τἆλλα?

nen, wie die der Quaden; bei ihnen liegt auch Buiaimon, die Residenz des Marobodos, wohin dieser außer mehreren Anderen besonders seine Landsleute, die Markomannen, verpflanzt hat; er hatte nämlich, vordem ein Privatmann, nach seiner Rückkehr aus Rom die Führung erlangt: denn in seiner Jugend war er hier gewesen und von Augustus protegiert worden, und als er zurückkehrte, kam er an die Macht und gewann zu den Völkern, die ich nannte, auch noch die Lugier – ein großes Volk – hinzu, sowie die Zumer, die Gutonen, die Mugilonen, die Sibiner und von den Sueben selber das große Volk der Semnonen. Die Völker der Sueben indessen wohnen, wie ich sagte (194, 10 f.), teils innerhalb, teils außerhalb des Waldes, wo sie an die Geten grenzen.

Am größten ist das Volk der Sueben: reicht es doch vom Rhein bis an die Elbe, und ein Teil von ihnen wohnt auch noch auf der anderen Seite der El-
291 be, wie die Hermunduren und Langobarden; heute haben diese sich sogar vollständig auf die andere Seite geflüchtet (allen dortigen Völkern ist die Leichtigkeit gemein mit der sie ihren Wohnsitz wechseln; sie rührt von der Einfachheit ihrer Lebensweise her und davon dass sie das Land nicht bebauen und keine Vorräte anlegen sondern in Hütten wohnen die nur für den Bedarf des Tages ausgerüstet sind; sie ernähren sich hauptsächlich von ihrem Vieh, wie die Nomaden, so dass sie, jene nachahmend, ihre Sachen auf die Wagen laden und mit ihren Herden dorthin ziehen wo es ihnen am besten scheint). Andere germanische Völker bleiben hinter ihnen zurück: die Che-

τε καὶ Χάττοι καὶ Γαμαβρίουιοι καὶ Χαττουάριοι, πρὸς δὲ τῷ Ὠκεανῷ Σουγάμβροι τε καὶ Χαῦβοι καὶ Βρούκτεροι καὶ Κίμβροι, Καῦκοί τε καὶ Καοῦλκοι καὶ Καμψιανοὶ καὶ ἄλλοι πλείους.

Ἐπὶ ταὐτὰ δὲ τῷ Ἀμασίᾳ φέρονται Βίσουργίς τε καὶ Λουπίας ποταμὸς διέχων Ῥήνου περὶ ἑξακοσίους σταδίους, ῥέων διὰ Βρουκτέρων τῶν ἐλαττόνων. ἔστι δὲ καὶ Σάλας ποταμός, οὗ μεταξὺ καὶ τοῦ Ῥήνου πολεμῶν καὶ κατορθῶν Δροῦσος ἐτελεύτησεν ὁ Γερμανικός (ἐχειρώσατο δ' οὐ μόνον τῶν ἐθνῶν τὰ πλεῖστα, ἀλλὰ καὶ τὰς ἐν τῷ παράπλῳ νήσους, ὧν ἐστι καὶ ἡ Βυρχανίς, ἣν ἐκ πολιορκίας εἷλε).

Γνώριμα δὲ ταῦτα κατέστη τὰ ἔθνη πολεμοῦντα πρὸς Ῥωμαίους, εἶτ' ἐνδιδόντα καὶ πάλιν ἀφιστάμενα ἢ καὶ καταλείποντα τὰς κατοικίας (κἂν πλείω δὲ γνώριμα ὑπῆρξεν, εἰ ἐπέτρεπε τοῖς στρατηγοῖς ὁ Σεβαστὸς διαβαίνειν τὸν Ἄλβιν μετιοῦσι τοὺς ἐκεῖσε ἀπανισταμένους· νυνὶ δ' εὐπορώτερον ⟨ἂν⟩ ὑπέλαβε στρατηγεῖν τὸν ἐν χερσὶ πόλεμον, εἰ τῶν ἔξω τοῦ Ἄλβιος καθ' ἡσυχίαν ὄντων ἀπέχοιτο καὶ μὴ παροξύνοι πρὸς τὴν κοινωνίαν τῆς ἔχθρας). ἤρξαντο δὲ τοῦ πολέμου Σουγάμβροι πλησίον οἰκοῦντες τοῦ Ῥήνου, Μαίλωνα ἔχοντες ἡγεμόνα, κἀκεῖθεν ἤδη διεδέχοντο ἄλλοτ' ἄλλοι δυναστεύοντες καὶ καταλυόμενοι, πάλιν δ' ἀφιστάμενοι προδιδόντες καὶ τὰ ὅμηρα καὶ τὰς πίστεις· πρὸς οὓς ἡ μὲν ἀπιστία μέγα ὄφελος· οἱ δὲ πιστευθέντες τὰ μέγιστα κατέβλαψαν, καθάπερ οἱ Χηροῦσκοι καὶ οἱ τούτοις ὑπήκοοι, παρ' οἷς τρία τάγματα Ῥωμαίων μετὰ τοῦ στρατηγοῦ Οὐάρου Κουιντιλλίου παρασπονδηθέντα ἀπώλετο ἐξ ἐνέδρας. ἔτισαν δὲ δίκας ἅπαντες καὶ παρέσχον τῷ νεωτέρῳ Γερμανικῷ λαμπρότατον θρίαμβον, ἐν ᾧ ἐθριαμβεύθη τῶν ἐπιφανεστάτων ἀν- 4

15 sq. St. B. 183, 8

8 χάτοι C Γαμαβρίουιοι Meineke: γαμαβρίουοι A, γαμαβριοῦοι BC; Γαμβριούϊοι? Casaubonus, Γαμαβριούιοι Tzschucke χατου- C **8 sq.** Σουγάμβροι scripsi (cf. 194, 10 comm.): σούγαβροί ABC; σούγαμβροί q 9 Χάμαβοι pro Χαῦβοι Cluverius (Germ. III 51. 79) Βρούκτεροι AB: βούκ- C Καῦκοί AB: καύκοι C **9 sq.** Καοῦλκοι BC: καουλκοι A 10 Καμψιανοὶ A: καμψίανοι B, καμψιάνοι C; Ἀμψιανοὶ Müllenhoff (in libro ad 292, 3 citato p. 67), Bergk (RhM 37, 1882, 298 sq.) 10-3 Ἀμψιανοί, ⟨παρ' οἷς ἐκδίδωσιν ὁ Ἀμασίας⟩ διέχων Ῥήνου περὶ ἑξακ. σταδίους. ἐπὶ ταὐτὰ τῷ Ἀ. φέρ. Β. τε καὶ ἄλλοι πλείους. ⟨ἔστι⟩ καὶ Λουπίας π. ῥέων διὰ Βρ. τῶν ἐλ.. ἔστι δὲ καὶ Σάλας Bergk l. c. (ad 10) 11 Βίσουργίς τε A: βισούργισται B, βισουργῖσται C 12 ῥέων ⟨δὲ⟩? Βρουκτέρων A: βουκ- BC **15 sq.** Βυρχανίς A: βούρχανις B, St. B., βίρχανις C; βύρχανις j 20 ἀπανισταμένους Korais: ἐπ- codd.; μετ-? Groskurd add. Madvig (Adv. 1, 548) 23 Σουγάμβροι scripsi (cf. 194, 10 comm.): σούγαβροι A^{pc}, σούγαμβροι cett. Μαίλωνα scripsi: μέ- codd. 24 διεδέχοντο Korais: διεῖχον codd. 27 τούτων B 28 Κουιντιλίου Casaubonus

rusker, Chatten, Gamabrivier und Chattuarier, am Ozean die Sugambrer, Chauber, Brukterer und Kimbern, sowie die Kauker, Kaulker, Kampsianer und mehrere andere.

In dieselbe Richtung wie die Ems laufen die Weser und der Lippe-Fluss, der vom Rhein rund sechshundert Stadien entfernt ist und durch das Gebiet der Kleinen Brukterer fließt. Es gibt auch einen Fluss Salas; zwischen ihm und dem Rhein ist Drusus Germanicus während seines erfolgreichen Feldzuges gestorben (er hatte nicht nur die meisten Völker, sondern auch die Inseln vor der Küste unterworfen, darunter auch Byrchanis, das er nach einer Belagerung eroberte).

Bekannt sind diese Völker dadurch geworden dass sie Krieg gegen die Römer führten, sich dann ergaben und dann wieder gegen sie erhoben oder auch ihre Wohnsitze verließen (es wären noch mehr bekannt geworden wenn Augustus seinen Feldherren erlaubt hätte bei der Verfolgung der dorthin sich Absetzenden die Elbe zu überschreiten; so aber meinte er den augenblicklichen Krieg leichter führen zu können wenn er die Völker jenseits der Elbe, die sich ruhig verhielten, unbehelligt ließe und nicht zur Teilnahme an der Feindschaft anstachelte). Angefangen hatten den Krieg die Sugambrer, die nahe am Rhein wohnten, unter ihrem Anführer Mailon, und seitdem haben ihn immer wieder Andere fortgesetzt, die mächtig waren, entmachtet wurden und sich, mit Preisgabe der Geiseln und Verletzung der Verträge, wieder erhoben. Misstrauen ist gegen sie von großem Nutzen: die denen man vertraute haben den schwersten Schaden gestiftet, wie die Cherusker und ihre Untertanen, bei denen drei Legionen der Römer zusammen mit ihrem Feldherrn Quintilius Varus vertragsbrecherisch aus dem Hinterhalt vernichtet wurden. Sie haben alle dafür gebüßt und dem jüngeren Germanicus den glänzendsten Triumphzug bereitet, bei dem die angesehensten 4

δρῶν σώματα καὶ γυναικῶν, Σεγιμοῦντός τε Σεγέστου υἱός, Χηρούσκων ἡγεμών, καὶ ἀδελφὴ αὐτοῦ — γυνὴ δ' Ἀρμενίου τοῦ πολεμαρχήσαντος ἐν τοῖς Χη-
292C. ρούσκοις ἐν τῇ πρὸς Οὐᾶρον Κουιντίλλιον παρασπονδήσει | καὶ νῦν ἔτι συνέχοντος τὸν πόλεμον — ὄνομα Θουσνέλδα καὶ υἱὸς τριετὴς Θουμέλικος· ἔτι δὲ Σεσίθακος, Σεγιμήρου υἱὸς τοῦ Χηρούσκων ἡγεμόνος, καὶ γυνὴ τούτου Ῥαμίς, Οὐηρομήρου θυγάτηρ ἡγεμόνος Χάττων, καὶ Δευδόριξ, Βαιτόριγος τοῦ Μαίλωνος ἀδελφοῦ υἱός, Σουγάμβρος (Σεγέστης δέ, ὁ πενθερὸς τοῦ Ἀρμενίου, καὶ ἐξ ἀρχῆς διέστη πρὸς τὴν γνώμην αὐτοῦ καὶ λαβὼν καιρὸν ηὐτομόλησε, καὶ τῷ θριάμβῳ παρῆν τῶν φιλτάτων ἐν τιμῇ ἀγόμενος)· ἐπόμπευσε δὲ καὶ Λίβης, τῶν Χάττων ἱερεύς. καὶ ἄλλα δὲ σώματα ἐπομπεύθη ἐκ τῶν πεπορθημένων ἐθνῶν, Καούλκων, Καμψανῶν, Βρουκτέρων, Οὐσίπων, Χηρούσκων, Χάττων, Χαττουαρίων, Λάνδων, Τουβαντίων.

Διέχει δὲ τοῦ Ἄλβιος ὁ Ῥῆνος περὶ τρισχιλίους σταδίους, εἴ τις εὐθυπορούσας εἶχε τὰς ὁδούς· νυνὶ δὲ διὰ σκολιᾶς καὶ ἑλώδους καὶ δρυμῶν κυκλοπορεῖν ἀνάγκη.

5 Ὁ δὲ Ἑρκύνιος δρυμὸς πυκνότερός τέ ἐστι καὶ μεγαλόδενδρος ἐν χωρίοις ἐρυμνοῖς κύκλον περιλαμβάνων μέγαν· ἐν μέσῳ δὲ ἵδρυται χώρα καλῶς οἰκεῖσθαι δυναμένη, περὶ ἧς εἰρήκαμεν (290, 22 sqq.). ἔστι δὲ πλησίον αὐτῆς ἥ τε τοῦ Ἴστρου πηγὴ καὶ ἡ τοῦ Ῥήνου καὶ ἡ μεταξὺ ἀμφοῖν λίμνη

292 14 sq. *Eust. D. P. 266, 44–267, 1 17 *Psell. Π. τοῦ γεωγρ. πίνακος 96 sq. Lasserre (1959, 79)

31 Σεγιμοῦντός Casaubonus: σεμιγοῦντός codd. τε ⟨ὁ⟩ Casaubonus, Korais 33 Οὐᾶρον Meineke: Οὔαρον codd. Κουιντίλιον Xylander 292 2 Θουμέλικος AC: -μελικός B 3 Σεσίθαγκος Müllenhoff (Germania antiqua ..., Berolini 1873, 68), Σεγίθαγκος Riese (RhM 39, 1884, 466 sq.) Σεγιμήρου Kramer: αἰγιμήρους AC, αἰγιμηροὺς B τοῦ k: τῶν ABC 4 Ῥαμίς AC: ῥάμις B Οὐηρομήρου scripsi: οὐηρομίρου A, οὐκρομίρου BC; Οὐκρομήρου Meineke Χάττων Cluverius (Germ. III 81): βαττων A, βάττων BC Βαιτόριγος Korais: -ιτος codd. 5 Μαίλωνος scripsi: μέcodd. Σουγάμβρος scripsi (cf. 194, 10 comm.): σύγγαμβρος AC, σύγγραμβρος B; Σούγαμβρος i, Tzschucke; σύγαμβρος ed. pr. Σεγέστης Casaubonus: αἰγέστης codd. 7 ἐπομπεύθη? Kramer 8 Λίβης AC: -υς B ἱερεύς nq: ἱερός ABC 9 Καούλκων Kramer: καθύλκων codd. Καμψανῶν Kramer: καὶ ἀμψάνων codd.; καὶ Ἀμψιανῶν Müllenhoff (l. c. [ad 3] 69), Bergk l. c. (ad 291, 10), Καμψάνων Baladié, Καμψιανῶν? Medaglia Βρουκτέρων j: βρουκτέρου ABC; βουκτέρων q Οὐσίπων Kramer: νουσίπων (νουσιπών C^{pc}) codd.; Οὐσιπίων Cluverius (Germ. III 41. 79) 10 Χάττων om. A Χαττουαρίων q: χαττουταρίων ABC Λάνδων A: λανδῶν BC; Μαρσῶν Cluverius (Germ. III 79), Λαγκοβάρδων Groskurd, Δανδῶν vel Δανδουτῶν Müller (981 ad 242, 40) Τουβαντίων Cluverius: σουβαττίων codd.; Τουβαττίων Groskurd 11 ἄλβιδος X δισχιλίους? Falconer 12 εἶχε scripsi: ἔχει codd.; ἔχοι Meineke διὰ σκολιᾶς B: διὰ σκολιὰς E, διὰ δυσκολίας AC 14 πυκνότατος v. Herwerden (441 sq.), πυκνόπτερος vel πυκνόδενδρος Madvig (Adv. 1, 548) 14 sq. χώροις E

Personen, Männer und Frauen, vorgeführt wurden: Segimuntos, Segestes' Sohn, Anführer der Cherusker, und seine Schwester – die Frau des Arminius, der bei dem Bruch des mit Quintilius Varus geschlossenen Vertrages
292 Oberbefehlshaber der Cherusker gewesen war und noch jetzt den Krieg fortsetzt –, Thusnelda genannt, und ihr dreijähriger Sohn Thumelikos; ferner Sesithakos, Sohn des Cheruskerführers Segimeros, und seine Frau Ramis, Tochter des Chattenführers Veromeros, und Deudorix, Sohn von Mailons Bruder Baitorix, ein Sugambrer (Segestes, der Schwiegervater des Arminius, war von Anfang an nicht mit ihm einverstanden gewesen und bei der ersten Gelegenheit zu den Römern übergelaufen; jetzt wohnte er, hochgeehrt, dem Triumphzug über seine nächsten Verwandten bei); an dem Zug nahm auch Libes, ein Priester der Chatten, teil. Auch andere Personen aus den verheerten Völkern – den Kaulkern, Kampsanern, Brukterern, Usipern, Cheruskern, Chatten, Chattuariern, Landern und Tubantiern – wurden in dem Triumphzug mitgeführt.

Von der Elbe ist der Rhein rund dreitausend Stadien entfernt, vorausgesetzt man hätte gerade Straßen zur Verfügung; in Wirklichkeit muss man durch das krause, sumpfige und waldige Land viele Umwege machen.

5 Der Herkynische Wald ist recht dicht und hat große Bäume; er nimmt in einer naturfesten Region einen großen Umkreis ein; in seiner Mitte liegt gut zu bewohnendes Land, von dem wir gesprochen haben (290, 22 ff.). In dessen Nähe ist die Quelle des Istros und die des Rheins, sowie der zwischen

καὶ τὰ ἕλη τὰ ἐκ τοῦ ʽΡήνου διαχεόμενα. ἔστι δ' ἡ λίμνη τὴν μὲν περίμετρον σταδίων πλειόνων ἢ †τριακοσίων†, δίαρμα δὲ ἐγγὺς διακοσίων· ἔχει δὲ καὶ νῆσον, ᾗ ἐχρήσατο ὁρμητηρίῳ Τιβέριος ναυμαχῶν πρὸς Οὐινδολικούς. νοτιωτέρα δ' ἐστὶ τῶν τοῦ Ἴστρου πηγῶν καὶ αὕτη, ὥστ' ἀνάγκη τῷ ἐκ τῆς Κελτικῆς ἐπὶ τὸν ʽΕρκύνιον δρυμὸν ἰόντι πρῶτον μὲν διαπερᾶσαι τὴν λίμνην, ἔπειτα τὸν Ἴστρον, εἶτ' ἤδη δι' εὐπετεστέρων χωρίων ἐπὶ τὸν δρυμὸν τὰς προ⟨σ⟩βάσεις ποιεῖσθαι δι' ὀροπεδίων. ἡμερήσιον δ' ἀπὸ τῆς λίμνης προελθὼν ὁδὸν Τιβέριος εἶδε τὰς τοῦ Ἴστρου πηγάς. προσάπτονται δὲ τῆς λίμνης ἐπ' ὀλίγον μὲν οἱ ʽΡαῖτοι, τὸ δὲ πλέον Ἐλουήττιοι καὶ Οὐινδολικοί * * * καὶ ἡ Βοίων ἐρημία, μέχρι Παννονίων πάντες, τὸ πλέον δ' Ἐλουήττιοι καὶ Οὐινδολικοί, οἰκοῦσιν ὀροπέδια. ʽΡαῖτοι δὲ καὶ Νωρικοὶ μέχρι τῶν Ἀλπείων ὑπερβολῶν ἀνίσχουσι καὶ πρὸς τὴν Ἰταλίαν περινεύουσιν, οἱ μὲν Ἰνσούβροις συνάπτοντες, οἱ δὲ Κάρνοις καὶ τοῖς περὶ τὴν Ἀκυλῆϊαν χωρίοις. ἔστι δὲ καὶ ἄλλη ὕλη μεγάλη Γαβρῆτα ἐπὶ τάδε τῶν Σοήβων (ἐπέκεινα δ' ὁ ʽΕρκύνιος δρυμός)· ἔχεται δὲ κἀκεῖνος ὑπ' αὐτῶν.

Περὶ δὲ Κίμβρων τὰ μὲν οὐκ εὖ λέγεται, τὰ δ' ἔχει ⟨ἀ⟩πιθανότητας οὐ 1 2
μετρίας. οὔτε γὰρ τὴν τοιαύτην αἰτίαν τοῦ πλάνητας γενέσθαι καὶ λῃστρικοὺς ἀποδέξαιτ' ἄν τις, ὅτι χερρόνησον οἰκοῦντες μεγάλῃ πλημμυρίδι ἐξ-
293C. ελασθεῖεν ἐκ τῶν τόπων. | καὶ γὰρ νῦν ἔχουσι τὴν χώραν ἣν εἶχον πρότερον (καὶ ἔπεμψαν τῷ Σεβαστῷ δῶρον τὸν ἱερώτατον παρ' αὐτοῖς λέβητα αἰτούμενοι φιλίαν καὶ ἀμνηστίαν τῶν ὑπηργμένων, τυχόντες δὲ ὧν ἠξίουν ἀπ-

30 St. B. 65, 13

19 πεντακοσίων vel ἑξακοσίων M. Velserus (Rerum Augustanarum Vindelicarum libri octo, Venetiis 1594, 4), ⟨χιλίων⟩ τριακοσίων Mannert (3, 663[q]) 20 καὶ om. C Οὐινδολικούς Casaubonus: ἰουνδολικούς B, ἰουνδολίκους AC; οὐινδολίκους n 21 αὐτὴ E καὶ ὁ ʽΕρκύνιος δρυμός post αὕτη add. codd.: del. Meineke ducibus Kramer, Lachmann (ap. Kramer); νοτιωτέρα δ' ἐστὶ αὕτη καὶ τῶν τοῦ Ἴ. πηγῶν καὶ τοῦ ʽΕρκυνίου δρυμοῦ Cluverius (Germ. III 215); πηγῶν ⟨, ὧν κατ' ἴσον πως διέχει⟩ καὶ αὐτὴ καὶ ὁ ʽΕρκύνιος δρυμός Groskurd 21 sq. τὸν ἀπὸ τῆς Κ. … ἰόντα X 23 εὐπετεστέρων AC: εὐπρεπεστέρων X, εὐπεστέρων B^{pc}, εὐπεττέρων B^{ac} (ut vid.) 24 addidi 25 εἶδε B: ἴδε C, ἴδεν A 26 ʽΡαῖτοι scripsi (cf. 206, 7 sqq. comm.): ῥαιτοί A, ῥετοί BC ʽΕλουήτιοι Korais Οὐινδολικοί AB: -λίκοι C 27 lacunam esse statuit Cluverius (Germ. IV 23), ipse ⟨ἔπειτά εἰσι οἱ Νωρικοὶ⟩ καὶ ἡ Β. ἐρ. μέχρι Π.· πάντες κτλ. scribi iubens; ⟨metà toútouß dè pròß ἕw Nwrikoí eisin,⟩ kai ἡ B. ἐr. mécri P. pánteß ⟨mèn⟩ ktl. Groskurd πάντες om. A δ' Ἐλουήττιοι q^{mg} (om. q^{t}), Xylander: δ' ἐλουήτθιοι A, δελουήθιοι BC; δ' ἐλούττιοι ed. pr., δ' ʽΕλουήττιοι Tzschucke, δ' ʽΕλουήτιοι Korais 27 sq. {τὸ — Οὐινδολικοί}? (cf. 26) 28 ʽΡαῖτοι scripsi: ῥαίτοι B, ῥαιτοὶ AC 28 sq. Ἀλπείων q: -πίων ABC 31 Γαβρῆτα A: γαβρήτα X, γάβρητα BC 'Rectius ἐπίταδε' Meineke 33 add. Cobet (Misc. 135 sq.); {οὐ} n 34 οὐδὲ Korais in textu; at cf. ad 293, 5 35 χερρόνησον B: χερρόνν- AC 35 sq. ἐξελαθεῖεν nq (ἐξελθεῖν ed. pr.) 36 τῶν ⟨οἰκείων⟩? Jacoby (ad FGrHist 87 F 31)

beiden gelegene See und die aus dem Rhein austretenden Sümpfe. Der See hat einen Umkreis von mehr als †dreihundert† Stadien, die Überfahrt beträgt nahezu zweihundert; in ihm liegt auch eine Insel, die Tiberius als Operationsbasis gebraucht hat als er die Flotte gegen die Vindoliker einsetzte. Auch der See liegt südlicher als die Quellen des Istros, so dass wer vom Keltischen zum Herkynischen Wald geht erst den See und dann den Istros überqueren muss um dann endlich durch bequemere Gegenden über Hochebenen den Anstieg zu dem Wald zu machen. Als er eine Tagereise von dem See weitergezogen war, hat Tiberius die Quellen des Istros gesehen. Den See berühren zu einem kleinen Teil die Räter, hauptsächlich aber die Helvetier und die Vindoliker *** und die Einöde der Boier bis zu den Pannoniern Alle, hauptsächlich aber die Helvetier und die Vindoliker, bewohnen Hochebenen. Die Räter und die Noriker reichen bis zu den Alpenpässen hinauf und blicken nach Italien hinüber, jene an die Insubrer stoßend, diese an die Karner und die Gegend um Aquileia. Es gibt auch noch einen anderen großen Wald, Gabreta, diesseits der Sueben (jenseits ist der Herkynische Wald); auch er ist in ihrem Besitz.

Was von den Kimbern erzählt wird ist teils falsch, teils enthält es keine 1 2
geringen Unglaubwürdigkeiten. Denn erstens kann man doch nicht die angebliche Ursache dafür dass sie Wanderer und Räuber geworden sind akzeptieren, nämlich dass sie, auf einer Halbinsel wohnend, von einer großen
293 Flut aus der Gegend vertrieben worden seien. Bewohnen sie doch auch jetzt noch das Land das sie früher innehatten (und haben dem Augustus als Geschenk ihren heiligsten Kessel gesandt mit der Bitte um Freundschaft und Verzeihung für das früher Vorgefallene; nach Gewährung ihrer Bitte sind

ἦραν), γελοῖον δὲ τὸ φυσικῷ καὶ αἰωνίῳ πάθει δὶς ἑκάστης ἡμέρας συμβαίνοντι προσοργισθέντας ἀπελθεῖν ἐκ τοῦ τόπου (ἔοικε δὲ πλάσματι τὸ συμβῆναί ποτε ὑπερβάλλουσαν πλημμυρίδα· ἐπιτάσεις μὲν γὰρ καὶ ἀνέσεις δέχεται, τεταγμένας δὲ καὶ περιοδιζούσας ὁ Ὠκεανὸς ἐν τοῖς τοιούτοις πάθεσιν). οὐκ εὖ δ' οὐδὲ ὁ φήσας ὅπλα αἴρεσθαι πρὸς τὰς πλημμυρίδας τοὺς Κίμβρους, οὐδ' ὅτι ἀφοβίαν οἱ Κελτοὶ ἀσκοῦντες κατακλύζεσθαι τὰς οἰκίας ὑπομένουσιν, εἶτ' ἀνοικοδομοῦσι, καὶ ὅτι πλείων αὐτοῖς συμβαίνει φθόρος ἐξ ὕδατος ἢ πολέμου, ὅπερ Ἔφορός φησιν (FGrHist 70 F 132). ἡ γὰρ τάξις ἡ τῶν πλημμυρίδων καὶ τὸ τὴν ἐπικλυζομένην χώραν εἶναι γνώριμον οὐκ ἔμελλε ταύτας τὰς ἀτοπίας παρέξειν· δὶς γὰρ ἑκάστης ἡμέρας τούτου συμβαίνοντος τὸ μηδ' ἅπαξ αἰσθάνεσθαι φυσικὴν οὖσαν τὴν παλίρροιαν καὶ ἀβλαβῆ καὶ οὐ μόνοις τούτοις συμβαίνουσαν, ἀλλὰ τοῖς παρωκεανίταις πᾶσι, πῶς οὐκ ἀπίθανον; οὐδὲ Κλείταρχος εὖ· φησὶ γὰρ (FGrHist 137 F26) τοὺς ἱππέας ἰδόντας τὴν ἔφοδον τοῦ πελάγους ἀφιππάσασθαι καὶ φεύγοντας ἐγγὺς γενέσθαι τοῦ περικαταληφθῆναι· οὔτε δὲ τοσούτῳ τάχει τὴν ἐπίβασιν ὁρμωμένην ἱστοροῦμεν, ἀλλὰ λεληθότως προσιοῦσαν τὴν θάλατταν, οὔτε τὸ καθ' ἡμέραν γιγνόμενον καὶ πᾶσιν ἔναυλον ἤδη ὂν τοῖς πλησιάζειν μέλλουσι πρὶν ἢ θεάσασθαι τοσοῦτον ἔμελλε παρέξεσθαι φόβον ὥστε φεύγειν, ὡς ἂν ἐξ ἀδοκήτου προσέπεσε.

Ταῦτα δὲ δικαίως ἐπιτιμᾷ τοῖς συγγραφεῦσι Ποσειδώνιος (F 272 Ed.- 2
Kidd). καὶ οὐ κακῶς εἰκάζει διότι λῃστρικοὶ ὄντες καὶ πλάνητες οἱ Κίμβροι καὶ μέχρι τῶν περὶ τὴν Μαιῶτιν ποιήσαιντο στρατείαν, ἀπ' ἐκείνων δὲ καὶ ὁ Κιμμέριος κληθείη Βόσπορος, οἷον Κιμβρικός, Κιμμερίους τοὺς Κίμβρους ὀνομασάντων τῶν Ἑλλήνων. φησὶ δὲ καὶ Βοΐους τὸν Ἑρκύνιον δρυμὸν οἰκεῖν πρότερον, τοὺς δὲ Κίμβρους ὁρμήσαντας ἐπὶ τὸν τόπον τοῦτον ἀποκρουσθέντας ὑπὸ τῶν Βοΐων ἐπὶ τὸν Ἴστρον καὶ τοὺς Σκορδίσκους Γαλάτας καταβῆναι, εἶτ' ἐπὶ Τευρίστας καὶ Ταυρίσκους (καὶ τούτους Γαλάτας), εἶτ' ἐπὶ Ἐλουηττίους, πολυχρύσους μὲν ἄνδρας, εἰρηναίους δέ. ὁρῶντας δὲ

4 τὸ Niese (1878, IX): τῷ codd. 5 παροργισθέντας Xylander, παρορμηθέντας Korais ἔοικέ τε Korais (in commentario), ut οὔτε 292, 34 (pro quo in textu οὐδὲ scripserat) habeat quod respondeat 6 πλημμυρίδα ὑπερβάλλουσαν q 7 περιοδιζούσας Tyrwhitt (18 sq.): περιορ- codd. 8 αἴρεσθαι A: αἱρέσθαι BC 11 ἤ ⟨τε⟩? 13 τοιαύτας pro ταύτας τὰς Korais 14 αἰσθέσθαι Korais 18 sq. ὁρμωμένην Tyrwhitt (19): ὁρω- codd. 20 γινο- Meineke 21 εἰ post ἂν add. nq 23 τε δὴ pro δὲ Korais, δὴ Jacoby (FGrHist 137 F 26) 24 ὅτι nq 25 τὴν ante στρατείαν add. E 26 κληθείη Casaubonus: -θεὶς codd. 30 μεταβῆναι Cobet (Misc. 136) Ταυρίστας Casaubonus ἢ pro καὶ priore Groskurd (duce Korais, qui in Géogr. de Str. 'ou' verterat) 31 ἐπὶ Ἐλουηττίους Xylander: ἐπὶ ἑλουηττίους A[pc]; ἐπιλουηττίους A[ac], ἐπὶ λουηττίους BC; ἐπὶ Ἑλουητίους Korais

sie abgereist), und es ist lächerlich, aus Wut gegen ein natürliches und ewiges Phänomen, das zweimal täglich eintritt, die Gegend zu verlassen (dass einst eine außerordentlich große Flut eingetreten sei, sieht aus wie eine Erfindung: denn bei diesen Phänomenen kennt der Ozean zwar Zunahmen und Abnahmen, aber diese haben ihre Regelmäßigkeit und ihre Perioden). Falsch ist auch die Behauptung, die Kimbern erhöben die Waffen gegen die Fluten oder die Kelten ließen es, um sich in Furchtlosigkeit zu üben, geschehen dass ihre Häuser überschwemmt werden und bauten sie dann wieder auf, so dass ihnen mehr Verderben vom Wasser als vom Krieg komme, wie Ephoros sagt (FGrHist 70 F 132). Die Regelmäßigkeit der Fluten und die Tatsache dass das überflutete Land bekannt ist konnte ja diese Unsinnigkeiten nicht aufkommen lassen: denn da sich dies jeden Tag zweimal ereignet, ist es doch völlig unglaubhaft dass sie kein einziges Mal bemerkt hätten dass die Gezeiten etwas Natürliches und Harmloses sind und nicht nur bei ihnen sondern bei allen Anwohnern des Ozeans auftreten. Auch Kleitarchos berichtet Falsches; er sagt nämlich (FGrHist 137 F 26), die Reiter seien, als sie das Herannahen des Meeres erblickten, weggaloppiert und bei ihrer Flucht fast vom Wasser eingeschlossen worden; aber erstens wird uns berichtet dass der Anstieg nicht mit solcher Geschwindigkeit erfolgt, sondern dass das Meer unmerklich herankommt, und außerdem konnte etwas was sich tagtäglich abspielt und Allen die im Begriff sind sich in seine Nähe zu begeben, bereits vor dem Anblick ganz vertraut ist, keine solche Furcht einflößen dass man die Flucht ergriffen hätte als wäre man unerwartet davon überfallen worden.

Dies wirft Poseidonios (F 272 Ed.-Kidd) mit Recht den Geschichtsschrei- 2
bern vor. Und er vermutet nicht übel, die Kimbern hätten als Räuber- und Wandervolk sogar bis in die Gegend des Maiotischen Sees einen Kriegszug gemacht, und von ihnen habe der Kimmerische Bosporos seinen Namen, gleichsam der Kimbrische, da die Griechen die Kimbern Kimmerier genannt hätten. Er sagt auch, die Boier hätten ehemals den Herkynischen Wald bewohnt, und als die Kimbern gegen diese Gegend vorrückten, seien sie von den Boiern zurückgeschlagen worden und zu dem Istros und den galatischen Skordiskern hinabgezogen, danach zu den Teuristern und Tauriskern (ebenfalls Galatern) und dann zu den Helvetiern, Leuten die viel Gold besaßen, aber friedfertig waren. Als die Helvetier sahen dass der durch Räuberei

τὸν ἐκ τῶν ληστηρίων πλοῦτον ὑπερβάλλοντα τοῦ παρ' ἑαυτοῖς τοὺς 'Ελουηττίους ἐπαρθῆναι, μάλιστα δ' αὐτῶν Τιγυρηνούς τε καὶ Τωυγένους, ὥστε καὶ
294C. συνεξορμῆσαι. | πάντες μέντοι κατελύθησαν ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων, αὐτοί τε οἱ Κίμβροι καὶ οἱ συναράμενοι τούτοις, οἱ μὲν ὑπερβαλόντες τὰς Ἄλπεις εἰς τὴν Ἰταλίαν, οἱ δ' ἔξω τῶν Ἄλπεων.

Ἔθος δέ τι τῶν Κίμβρων διηγοῦνται τοιοῦτον ὅτι ταῖς γυναιξὶν αὐτῶν 3
συστρατευούσαις παρηκολούθουν προμάντεις ἱέρειαι πολιότριχες, λευχείμονες, καρπασίνας ἐφαπτίδας ἐπιπεπορπημέναι, ζῶσμα χαλκοῦν ἔχουσαι, γυμνόποδες. τοῖς οὖν αἰχμαλώτοις διὰ τοῦ στρατοπέδου συνήντων ξιφήρεις, καταστέψασαι δ' αὐτοὺς ἦγον ἐπὶ κρατῆρα χαλκοῦν ὅσον ἀμφορέων εἴκοσι. εἶχον δὲ ἀναβάθραν, ἣν ἀναβᾶσα * * ὑπερπετὴς τοῦ λέβητος ἐλαιμοτόμει ἕκαστον μετεωρισθέντα· ἐκ δὲ τοῦ προχεομένου αἵματος εἰς τὸν κρατῆρα μαντείαν τινὰ ἐποιοῦντο, ἄλλαι δὲ διασχίσασαι ἐσπλάγχνευον ἀναφθεγγόμεναι νίκην τοῖς οἰκείοις. ἐν δὲ τοῖς ἀγῶσιν ἔτυπτον τὰς βύρσας τὰς περιτεταμένας τοῖς γέρροις τῶν ἁρμαμαξῶν, ὥστ' ἀποτελεῖσθαι ψόφον ἐξαίσιον.

Τῶν δὲ Γερμανῶν, ὡς εἶπον (289, 17), οἱ μὲν προσάρκτιοι παροικοῦσι 4
τῷ Ὠκεανῷ, γνωρίζονται δ' ἀπὸ τῶν ἐκβολῶν τοῦ Ῥήνου λαβόντες τὴν ἀρχὴν μέχρι τοῦ Ἄλβιος· τούτων δ' εἰσὶ γνωριμώτατοι Σουγάμβροι τε καὶ Κίμβροι. τὰ δὲ πέραν τοῦ Ἄλβιος τὰ πρὸς τῷ Ὠκεανῷ παντάπασιν ἄγνωστα ἡμῖν ἐστιν· οὔτε γὰρ τῶν προτέρων οὐδένας ἴσμεν τὸν παράπλουν τοῦτον πεποιημένους πρὸς τὰ ἑωθινὰ μέρη τὰ μέχρι τοῦ στόματος τῆς Κασπίας θαλάττης οὔθ' οἱ Ῥωμαῖοί πω προῆλθον εἰς τὰ περαιτέρω τοῦ Ἄλβιος· ὧς δ' αὔτως οὐδὲ πεζῇ

32 τὸν pro τοῦ Cobet ms. **32 sq.** 'Ελουηττίους BC: ελ- (sic) A; Ἑλουηττίους Tzschucke, Ἑλουητίους Korais **33** Τιγυρηνούς AB: -ήνους C; Τιγυρίνους? Kramer, Τιγουρίνους Linckenheld (RE s. v. Tigurini 1026, 14) Τωυγένους AC: -γενούς B; Τωυτονούς Stähelin (ZSG 1, 1921, 147), Diels-Wilcken (ap. Meyer, SB Berlin 1921, 751), Τουτονούς Meyer (KP 5, 904, 20) 294 **1** τῶν om. E **5** γυναῖκες ante προμάντεις add. X **8** καταστέψασαι jk[i]: -στρέψασαι ABC εἴκοσι A: κ' BC; εἴκοσιν Meineke **9 sq.** lacunam h. l. indicavit Meineke (⟨μία⟩, ⟨ἡ πρεσβυτάτη⟩, sim. suppleveris; ⟨ἡ προϊστῶσα⟩ Holwerda; ⟨ἡ προφῆτις⟩ vix recte Müller [982 ad 244, 27]): ἣν ⟨τις⟩ vel ἣν ⟨μία⟩ Groskurd; ἣν ⟨μία⟩ pot. qu. ὑπερπετής ⟨τις⟩ Kramer; ἀναβᾶσαι ὑπερπετεῖς … ἐλαιμοτόμουν Korais, 10 ἑκάσ⟨τη⟩ τὸν Baladié **11** {τινὰ} Korais **15** παροικοῦσι Korais: -ήκουσι(ν) codd. **17** Σουγάμβροι scripsi (cf. 194, 10 comm.): σούγαμβροί codd. **18** ἐστιν om. E **19** πρότερον Cobet ms. οὐδένα A[pc] πεποιημένους E: -μένον cett. **20** τὰ posterius om. C θαλάσσ- E **21** πω om. B ὧς δ' αὔτως scripsi (cf. Schwyzer 2, 577): ὡς δ' αὔτως codd.

gewonnene Reichtum ihren eigenen übertraf, habe sie das dazu gebracht mitzuziehen, besonders die Tigyrener und Toygener. Ihnen allen jedoch haben die Römer das Handwerk gelegt, sowohl den Kimbern selber als denen die sich ihnen angeschlossen hatten: jenen als sie über die Alpen in Italien eingefallen waren, diesen jenseits der Alpen.

Man erzählt von folgender Sitte der Kimbern. Ihre Frauen, die mit in den 3
Krieg zogen, wurden von wahrsagenden grauhaarigen Priesterinnen begleitet, die ein weißes Kleid, darüber einen mit Spangen gehefteten weißen Mantel und einen bronzenen Gurt trugen und barfuß gingen. Diese liefen im Heereslager mit Schwertern bewaffnet den Kriegsgefangenen entgegen, bekränzten sie und führten sie zu einem Bronzekessel, der etwa zwanzig Amphoren maß. Sie hatten einen Tritt, auf den ⟨eine von ihnen⟩ stieg und über dem Kessel jedem einzelnen, während er emporgehoben wurde, die Kehle durchschnitt: aus dem in den Kessel strömenden Blut weissagten sie dann; andere schnitten den Körper auf, beschauten die Eingeweide und verkündeten den Ihren mit lauter Stimme den Sieg. Während der Kämpfe schlugen sie auf die Häute, mit denen das Flechtwerk der Wagen bespannt war, so dass ein ungeheurer Lärm erzeugt wurde.

Von den Germanen wohnen, wie ich sagte (289, 17), die nördlichen am 4
Ozean; bekannt sind sie von der Rheinmündung an bis zur Elbe, und von diesen sind am bekanntesten die Sugambrer und die Kimbern. Was jenseits der Elbe am Ozean liegt ist uns ganz und gar unbekannt; wissen wir doch weder von Früheren die diese Küstenfahrt ostwärts bis zur Mündung des Kaspischen Meeres gemacht hätten, noch sind die Römer bisher über die Elbe hinausgekommen; und ebensowenig sind je Leute zu Fuß hindurchge-

παρωδεύκασιν οὐδένες. ἀλλ' ὅτι μὲν κατὰ μῆκος ἰοῦσιν ἐπὶ τὴν ἕω τὰ κατὰ τὸν Βορυσθένη καὶ τὰ πρὸς βορρᾶν μέρη τοῦ Πόντου χωρία ἀπαντᾷ, δῆλον ἐκ τῶν κλιμάτων καὶ τῶν παραλλήλων διαστημάτων· τί δ' ἐστὶ πέρα τῆς Γερμανίας καὶ τῶν ἄλλων τῶν ἑξῆς — εἴτε Βαστάρνας χρὴ λέγειν, ὡς οἱ πλείους ὑπονοοῦσιν, εἴτ' ἄλλους μεταξὺ ἢ Ἰάζυγας ἢ Ῥωξολανοὺς ἤ τινας ἄλλους τῶν ἁμαξοίκων — οὐ ῥᾴδιον εἰπεῖν, οὐδ' εἰ μέχρι τοῦ Ὠκεανοῦ παρήκουσι παρὰ πᾶν τὸ μῆκος ἢ ἔστι τι ἀοίκητον ὑπὸ ψύχους ἢ ἄλλης αἰτίας, ἢ εἰ καὶ γένος ἀνθρώπων ἄλλο διαδέχεται μεταξὺ τῆς θαλάττης καὶ τῶν ἑῴων Γερμανῶν ἱδρυμένον. τοῦτο δὲ τὸ αὐτὸ ἀγνόημα καὶ περὶ τῶν ἄλλων τῶν ἐφεξῆς προσαρκτίων †ἔλεγεν†· οὔτε γὰρ τοὺς Βαστάρνας οὔτε τοὺς Σαυρομάτας καὶ ἁπλῶς τοὺς ὑπὲρ τοῦ Πόντου οἰκοῦντας ἴσμεν οὔθ' ὁπόσον ἀπέχουσι τῆς Ἀτλαντικῆς θαλάσσης οὔτ' εἰ συνάπτουσιν αὐτῇ.

Τὸ δὲ νότιον μέρος τῆς Γερμανίας τὸ πέραν τοῦ Ἄλβιος τὸ μὲν συν- 1 3
εχὲς ἀκμὴν ὑπὸ τῶν Σοήβων κατέχεται· εἶτ' εὐθὺς ἡ τῶν Γετῶν συνάπτει
295C. γῆ, κατ' ἀρχὰς μὲν στενή — παρατεταμένη τῷ Ἴστρῳ κατὰ τὸ νότιον μέρος, κατὰ δὲ τοὐναντίον τῇ παρωρείᾳ τοῦ Ἑρκυνίου δρυμοῦ μέρος τι τῶν ὀρῶν καὶ αὐτὴ κατέχουσα —, εἶτα πλατύνεται πρὸς τὰς ἄρκτους μέχρι Τυρεγετῶν· τοὺς δ' ἀκριβεῖς ὅρους οὐκ ἔχομεν φράζειν. διὰ δὲ τὴν ἄγνοιαν τῶν τόπων τούτων οἱ τὰ Ῥιπαῖα ὄρη καὶ τοὺς Ὑπερβορείους μυθοποιοῦντες λόγου ἠξίωνται καὶ ἃ Πυθέας ὁ Μασσαλιώτης κατεψεύσατο ταῦτα τῆς παρωκεανίτιδος προσχήματι χρώμενος τῇ περὶ τὰ οὐράνια καὶ τὰ μαθηματικὰ ἱστορίᾳ. ἐκεῖνοι μὲν οὖν ἐάσθωσαν· οὐδὲ γὰρ εἴ τινα Σοφοκλῆς τραγῳδεῖ περὶ τῆς Ὠρειθυίας λέγων (F 956) ὡς ἀναρπαγεῖσα ὑπὸ Βορέου κομισθείη

23 πρόσβορρα Madvig (Adv. 1, 548) μέρη Casaubonus delendum, Groskurd post Βορυσθένη traiciendum esse coniecit; at vide comm. ἀπαντᾷ Casaubonus (iam voluit qui in codice j ἅπαντα in ἁπαντᾶ mutavit): ἅπαντα codd. 24 πέρα scripsi: πέραν codd. 25 τί post καὶ add. codd.: del. Madvig (Adv. 1, 548) 25 sq. οἱ πολλοὶ νομίζουσιν E^{t} (sed οἱ πλείους ὑπονοοῦσιν E^{mg}) 26 εἴτ' — μεταξὺ om. C Ῥωξολανοὺς Kramer: ῥαξυλανοὺς A^{t}, ῥαξναλους A^{mg}, ῥαξνάλους B, ῥαξανάλους C; Ῥωξολάνους Casaubonus εἴ ante τινας add. E 27 ἁμαξοίκων A: ἀμαξοίκων E, ἁμαξικῶν C, ἀμαξικῶν B 28 παρ' ἅπαν Korais ἢ ⟨εἰ⟩ ἔστι? Kramer 31 ἔλεγεν om. E; ἐγένετο vel διέτεινεν Casaubonus, λεκτέον Siebenkees (ap. Tzschucke), ἔτυχεν Tzschucke, δεῖ λέγειν Groskurd, ὧν ἔλεγον Korais, ἐπέχει Kramer, ἐλέγχεται Piccolos (727), ἔπεσεν Baladié 32 τὸν πόντον E 33 θαλάσσης ABE: om. C.; θαλάττ- q 295 2 τὸ ἐναντίον C παρωρείᾳ A^{pc}E: παρορίᾳ A^{ac}BC 3 sq. Τυρεγετῶν Kramer: τυρρε- codd.; Τυρι- Xylander 5 τούτων om. E οἵ ⟨te⟩? 6 ταῦτα om. E; del. Vogel (1880, 342) duce Kramer, τοιαῦτα q, ταῦτα τὰ n, πάντα Korais, ἄτοπα vel (-σατ') ἀτοπώτατα Piccolos (727 sq.) περὶ τῆς ταύτῃ pro ταῦτα τῆς Müller (982 ad 245, 17), τῆς ταύτῃ Baladié 7 τὰ posterius om. q 8 εἰάσθωσαν Cobet ms. (cf. ad 15, 23) 9 Ὠρειθυίας Korais: ὠρει- A, ὠρι- BC

zogen. Dass man indessen, wenn man in der Längsrichtung ostwärts geht, in die am Borysthenes und nördlich des Schwarzen Meeres liegenden Gegenden gelangt, erhellt aus den Breitenstrichen und den parallelen Entfernungen. Was aber jenseits von Germanien und den übrigen sich anschließenden Völkern liegt – ob man da nun von Bastarnern sprechen soll, wie die Meisten vermuten, oder es dazwischen noch Andere gibt, Iazyger oder Roxolaner oder irgendwelche andere Wagenbewohner – ist nicht leicht zu sagen, und auch nicht ob sie über die ganze Länge bis an den Ozean reichen oder ob es etwa ein infolge der Kälte oder einer anderen Ursache unbewohntes Gebiet gibt oder auch ob anschließend noch ein anderer, zwischen dem Meer und den östlichen Germanen ansässiger Menschenstamm kommt. Dieselbe Unkenntnis herrscht auch hinsichtlich der übrigen Völker die sich im Norden anschließen: denn auch von den Bastarnern und den Sauromaten und überhaupt von allen oberhalb des Schwarzen Meeres Wohnenden wissen wir weder wie weit sie vom Atlantischen Meer entfernt sind noch ob sie es berühren.

Was den südlichen Teil Germaniens jenseits der Elbe betrifft: das unmit- 1 3
telbar anschließende Stück wird noch von den Sueben bewohnt; dann
295 schließt sich gleich das Land der Geten an, das anfänglich schmal ist – es erstreckt sich im Süden am Istros, auf der entgegengesetzten Seite an den Hängen des Herkynischen Waldes entlang; von dessen Bergen es auch selber einen Teil umfasst – und sich dann nach Norden bis zu den Tyregeten verbreitert; die genauen Grenzen können wir nicht angeben. Infolge der Unkenntnis dieser Gegenden sind die Leute die von den Rhipäischen Bergen und den Hyperboreern fabeln ernst genommen worden, ebenso wie die bekannten Lügen die Pytheas von Massalia unter dem Deckmantel astronomischer und mathematischer Forschung über die Ozeanküste erzählt hat. Doch lassen wir diese Leute beiseite: ist es doch auch wenn Sophokles Dinge über Oreithyia dichtet indem er sagt (F 956), sie sei, von Boreas entführt, gebracht worden

ὑπέρ τε Πόντον πάντ' ἐπ' ἔσχατα χθονὸς
νυκτός τε πηγὰς οὐρανοῦ τ' ἀναπτυχάς,
Φοίβου παλαιὸν κῆπον,

οὐδὲν ἂν εἴη πρὸς τὰ νῦν, ἀλλ' ἐατέον, ὥσπερ καὶ ἐν τῷ Φαίδρῳ (229 c 6 sqq.) ὁ Σωκράτης· ἃ δὲ ἔκ τε τῆς παλαιᾶς ἱστορίας καὶ τῆς νῦν παρειλήφαμεν, ταῦτα λέγωμεν.

Οἱ τοίνυν Ἕλληνες τοὺς Γέτας Θρᾷκας ὑπελάμβανον. ᾤκουν δ' ἐφ' ἑκάτερα τοῦ Ἴστρου καὶ οὗτοι καὶ οἱ Μυσοί, Θρᾷκες ὄντες καὶ αὐτοί, οὓς νῦν Μοισοὺς καλοῦσιν· ἀφ' ὧν ὡρμήθησαν καὶ οἱ νῦν μεταξὺ Λυδῶν καὶ Φρυγῶν καὶ Τρώων οἰκοῦντες Μυσοί (καὶ αὐτοὶ δ' οἱ Φρύγες Βρίγες εἰσί, Θρᾴκιόν τι ἔθνος, καθάπερ καὶ Μυγδόνες καὶ Βέβρυκες καὶ Μαιδοβιθυνοὶ καὶ Βιθυνοὶ καὶ Θυνοί, δοκῶ δὲ καὶ τοὺς Μαριανδυνούς· οὗτοι μὲν οὖν τελέως ἐκλελοίπασι πάντες τὴν Εὐρώπην, οἱ δὲ Μυσοὶ συνέμειναν). καὶ Ὅμηρον ⟨δὲ⟩ ὀρθῶς εἰκάζειν μοι δοκεῖ Ποσειδώνιος (F 277 a Ed.-Kidd) τοὺς ἐν τῇ Εὐρώπῃ Μύσους κατονομάζειν (λέγω δὲ τοὺς ἐν τῇ Θρᾴκῃ) ὅταν φῇ (N 3–5) 2

αὐτὸς δὲ πάλιν τρέπεν ὄσσε φαεινώ,
νόσφιν ἐφ' ἱπποπόλων Θρῃκῶν καθορώμενος αἶαν
Μυσῶν τ' ἀγχεμάχων.

ἐπεί, εἴ γε τοὺς κατὰ τὴν Ἀσίαν Μυσοὺς δέχοιτό τις, ἀπηρτημένος ἂν εἴη ὁ λόγος. τὸ γὰρ ἀπὸ τῶν Τρώων τρέψαντα τὴν ὅρασιν ἐπὶ τὴν Θρᾳκῶν γῆν συγκαταλέγειν ταύτῃ τὴν τῶν Μυσῶν τῶν οὐ 'νόσφιν ἐόντων', ἀλλ' ὁμόρων τῇ Τρωάδι καὶ ὄπισθεν αὐτῆς ἱδρυμένων καὶ ἑκατέρωθεν, διειργομένων δ' ἀπὸ τῆς Θρᾴκης 'πλατεῖ Ἑλλησπόντῳ' (Hom. H 86. ω 82; cf. P 432), συγχέοντος ἂν εἴη τὰς ἠπείρους καὶ ἅμα τῆς φράσεως οὐκ ἀκούοντος· τὸ γὰρ 'πάλιν τρέπεν' μάλιστα μέν ἐστιν εἰς τοὐπίσω, ὁ δ' ἀπὸ τῶν Τρώων μεταφέρων τὴν ὄψιν ἐπὶ τοὺς ἢ ὄπισθεν αὐτῶν ἢ ἐκ πλαγίων ὄντας προσωτέρω

16 sq. Eust. D. P. 270, 4–6 **19 sq.** Eust. Od. 1395, 52 sq. *D. P. 275, 30–2 **22–7** Eust. Il. 916, 18 sq.

10 πάντ' Xylander: πάντα codd. **11** τ' ἀναπτυχάς Casaubonus: τε ἀναπτύχας C, τε ἀνὰ πτύχας AB **12** τε post Φοίβου add. codd.: del. Hermann **14** Σωκράτης ⟨ἐᾷ⟩? Meineke (Vind. 82) τε om. ed. pr. **16** τοὺς nq: τούς τε ABCE **17** καὶ ante οὓς add. codd.: del. Jacoby (ad FGrHist 87 F 104 p. 283, 13); {καὶ οὓς — καλοῦσιν} Bernhardy (ad D. P. 322 p. 601), sed cf. 542, 1 sq. **17 sq.** Μοισοὺς Tyrwhitt (19): μυ- codd. **19** Βρύγες Pletho **20** οἱ ante Μυγδόνες add. q Μυγδόνες A: μύγδονες BC Μαιδοβιθυνοὶ Tzschucke: μεδο- ABCE, μεθο- X **21** Θυνοί B: θύνοι AC, οὖνοι X; θῦνοι nq **22** add. Xylander; ⟨δ'⟩ Meineke **23** δὲ ante τοὺς praebent codd.: del. Pletho, Xylander **26** νόσφιν n, Hopper: ὅσφιν ABC, ed. pr.; ὅς σφιν q **28** ἀπηρτιμένος C; ⟨οὐκ⟩ ἀπηρτισμένος Korais olim, ἀφημαρτημένος Madvig (Adv. 1, 548 sq.) **30** ὄντων Korais **35** τοὺς ἢ Kramer: τοὺς μὴ codd.

Ganz übers Schwarze Meer bis an der Erde Rand,
Zum Quell der Nacht, wo sich entfaltet Himmels Zelt,
Zu Phoibos altem Garten,

nicht von Belang für das was uns hier beschäftigt, sondern beiseite zu lassen, wie auch Sokrates im *Phaidros* (229 c 6 ff.) sagt; was uns dagegen aus der alten und heutigen Forschung überliefert ist, das wollen wir berichten.

Die Griechen denn betrachteten die Geten als Thraker. Sie wohnten zu beiden Seiten des Istros, ebenso wie die Myser – ebenfalls Thraker –, die man jetzt Moeser nennt und von denen auch die jetzt zwischen den Lydern, den Phrygern und den Trojanern wohnenden Myser stammen (auch die Phryger selber sind ein thrakisches Volk – Briger –, ebenso wie die Mygdonen, Bebryker, Maidobithyner, Bithyner, Thyner und auch, wie ich glaube, die Mariandyner; diese haben alle Europa ganz und gar verlassen, die Myser dagegen sind geblieben). Auch Homer nennt nach einer, wie mir scheint, richtigen Vermutung des Poseidonios (F 277 a Ed.-Kidd) die Myser in Europa (ich meine die in Thrakien), wenn er sagt (Il. 13, 3–5) 2

selber wandt' er zurück die strahlenden Augen
Fernehin schauend aufs Land der rossetummelnden Thraker
Und nahkämpfenden Myser.

Wenn man nämlich die Myser in Asien verstünde, dann wäre die Aussage widersprüchlich. Denn nachdem man den Blick von den Trojanern nach dem Land der Thraker gewandt hat, zusammen mit diesem das Land *der* Myser aufzuzählen die nicht 'fernehin weilen', sondern an die Troas grenzen und hinter ihr und zu ihren beiden Seiten wohnen und von Thrakien durch den 'breiten Hellespont' (Il. 7, 86. Od. 24, 82; vgl. Il. 17, 432) getrennt sind – das würde von einer Verwechslung der Kontinente und gleichzeitig von einer Nichtbeachtung des Wortlauts zeugen: denn 'wandt' er zurück' bedeutet an erster Stelle 'nach hinten'; wer aber von den Trojanern den Blick auf die richtet die sich entweder hinter ihnen oder ihnen zur Seite be-

296C. μὲν μεταφέρει, εἰς τοὐπίσω δ' οὐ πάνυ. καὶ τὸ ἐπιφε|ρόμενον δ' αὐτοῦ τούτου μαρτύριον, ὅτι τοὺς Ἱππημολγοὺς καὶ Γαλακτοφάγους καὶ Ἀβίους συνῆψεν αὐτοῖς, οἵπερ εἰσὶν οἱ ἁμάξοικοι Σκύθαι καὶ Σαρμάται· καὶ γὰρ νῦν ἀναμέμικται ταῦτα τὰ ἔθνη τοῖς Θρᾳξὶ καὶ τὰ Βασταρνικά, μᾶλλον μὲν τοῖς ἐκτὸς Ἴστρου, ἀλλὰ καὶ τοῖς ἐντός (τούτοις δὲ καὶ τὰ Κελτικά, οἵ τε Βόϊοι καὶ Σκορδίσκοι καὶ Ταυρίσκοι· τοὺς δὲ Σκορδίσκους ἔνιοι Σκορδίστας καλοῦσι· καὶ τοὺς Ταυρίσκους δὲ †Λιγυρίσκους† καὶ Ταυρίστας φασί).

3 Λέγει δὲ τοὺς Μυσοὺς ὁ Ποσειδώνιος καὶ ἐμψύχων ἀπέχεσθαι κατ' εὐσέβειαν, διὰ δὲ τοῦτο καὶ θρεμμάτων· μέλιτι δὲ χρῆσθαι καὶ γάλακτι καὶ τυρῷ ζῶντας καθ' ἡσυχίαν, διὰ δὲ τοῦτο καλεῖσθαι θεοσεβεῖς τε καὶ καπνοβάτας· εἶναι δέ τινας τῶν Θρᾳκῶν οἳ χωρὶς γυναικὸς ζῶσιν, οὓς κτίστας καλεῖσθαι ἀνιερῶσθαί τε διὰ τιμὴν καὶ μετὰ ἀδείας ζῆν. τούτους δὴ συλλήβδην ἅπαντας τὸν ποιητὴν εἰπεῖν (N 5 sq.) 'ἀγαυοὺς Ἱππημολγοὺς γαλακτοφάγους ἀβίους τε, δικαιοτάτους ἀνθρώπους'. 'ἀβίους' δὲ προσαγορεύει⟨ν⟩ μάλιστα ὅτι χωρὶς γυναικῶν, ἡγούμενον ἡμιτελῆ τινα βίον τὸν χῆρον, καθάπερ καὶ τὸν οἶκον ἡμιτελῆ τὸν Πρωτεσιλάου (B 701), διότι χῆρος· 'ἀγχεμάχους' δὲ τοὺς Μυσούς, ὅτι ἀπόρθητοι, καθὰ οἱ ἀγαθοὶ πολεμισταί· δεῖν δὲ ἐν τῷ τρισκαιδεκάτῳ γράφειν ἀντὶ τοῦ 'Μυσῶν' '⟨Μοισῶν⟩ τ'ἀγχεμάχων'.

4 Τὸ μὲν οὖν τὴν γραφὴν κινεῖν ἐκ τοσούτων ἐτῶν εὐδοκιμήσασαν περιτ-

8–11 Eust. Il. 916, 29 sq. **14–6** Eust. Il. 325, 15–7 **14 sq.** Eust. Il. 916, 28 sq.

1 sq. αὐτοῦ τούτου Groskurd: αυ.τοῦτο A, αὐτοῦ τὸ BC; αὐτοῦ n, αὖ τούτου Casaubonus, δὲ τούτου Korais **2** γαλακτοφάγας E **3** ἁμάξοικοι Pletho, Korais: ἀμάξοικοι E, ἁμαξικοὶ ACq, ἀμαξικοὶ B; ἁμαξοικοὶ ed. pr. **4** ταῦτά ⟨τε⟩? **6 sq.** Σκορδίστας Zeuss (240^*), Kramer: -δίσκας codd. **7** Λιγυρίσκους A^tBC: τευρίσκους A^{mg} (recepit Kramer); Λιγυρίσκους corruptum esse vidit Casaubonus; Τυρίσκους Korais, καὶ Τευρίσκους Müller (982 ad 246, 12) **8** καὶ γέτας post Μυσοὺς add. E^s ὁ om. E **10** καθ' ἡ. ζῶντας Pletho **10 sq.** σεμνοβάτας vel σεμνοβιώτας vel ἀπνοβιώτας (i. e. cibo inanimato viventes) Dion. Gothofredus (ap. Casaubonum), καπροβάτας Soping (ap. Alberti, Hesychii Lexicon 2, Lugduni Bat. 1766, 144^{17}) coll. Hsch. κ 742 Latte (ubi καπροβάται pro κάπρονται scribi iussit), καπνοπάτας (i.e. fumo vescentes) Holstenius (29 a), Berkelius ($110^{19}/111^{0}$), καπνοβιώτας Toup, ἀγνοβιώτας? Wyttenbach (Opuscula 2, Lugduni Bat. – Amstelodami 1821, 263), καπνοβότας vel -πότας ("Dunstschnapper' als humoristische Bezeichnung der mösischen Asketen im Munde der pontischen Griechen')? Tomaschek (SB Wien 130, 1894, II 15) **11** γυναικὸς AB: -κῶν C **13 sq.** γλακτο- Xylander **14** τε pro δὲ Pletho **15** add. Pletho, Casaubonus γυναικῶν ⟨ζῶσιν⟩ Cobet (Misc. 170) ἡγούμενον Korais: -οι codd.; -ος nq, Pletho **17** καθὸ pro καθὰ οἱ Pletho **18** τρισκαιδεκάτῳ γράφειν Meineke (duce Kramer): δεκάτῳ ἐγγράφειν codd.; τρισκαιδεκάτῳ ἐγγράφειν Bréquigny, οὕτως ἐγγράφειν Bernardakis (41) **18 sq.** add. Cobet (Misc. 169 sq.); ⟨Μοισῶν τ' ἀγχεμάχων⟩ ante ἀντὶ Korais, post ἀγχεμάχων (ubi lacunam iam significavit Casaubonus) Kramer

296 finden richtet ihn weiter, aber auf keinen Fall nach hinten. Und auch die Fortsetzung bezeugt eben dies, da er die Pferdemelker, Milchkostesser und Abier mit ihnen verknüpft, die gleichzusetzen sind mit den wagenbewohnenden Skythen und Sarmaten: sind doch auch heute diese Völker, ebenso wie die bastarnischen, den Thrakern untermischt, mehr freilich den außerhalb, aber doch auch den innerhalb des Istros wohnenden (letzteren sind auch die keltischen Völker untermischt, die Boier, Skordisker und Taurisker; die Skordisker nennen Manche Skordister; und auch die Taurisker bezeichnet man als † Ligyrisker † und Taurister).

3 Poseidonios sagt, die Myser rührten aus Frömmigkeit auch kein Lebewesen, somit auch kein Zuchtvieh, an; sie ernährten sich, in Ruhe und Frieden lebend, von Honig, Milch und Käse, und würden deshalb gottesfürchtig und *kapnobatai* genannt; es gäbe bei den Thrakern auch welche die ohne Frau leben: sie würden *ktistai* genannt, ehrenhalber den Göttern geweiht, und genössen Immunität. Diese alle zusammen nenne der Dichter (Il. 13, 5 f.) 'stolze Pferdemelker, Milchkostesser und Abier auch, die gerechtesten Menschen'. 'Abier' nenne er sie vor allem weil sie ohne Frauen leben, indem er das ehelose Leben als ein gleichsam nur halbvollendetes betrachte, ebenso wie er das Haus des Protesilaos halbvollendet nennt (Il. 2, 701), weil der Gatte fehlt; 'nahkämpfend' nenne er die Myser weil sie unverheert seien wie die tapferen Krieger; und man müsse im dreizehnten Gesang statt 'Myser' schreiben 'und nahkämpfenden Moeser'.

4 Nun geht es wohl zu weit an einem Text zu rütteln der seit so vielen Jah-

τὸν ἴσως· πολὺ γὰρ πιθανώτερον ὠνομάσθαι μὲν ἐξ ἀρχῆς Μυσούς, μετωνομάσθαι δέ †καὶ νῦν τοὺς†. ἀβίους δὲ ⟨οὐ⟩ τοὺς χήρους μᾶλλον ἢ τοὺς ἀνεστίους καὶ τοὺς ἁμαξοίκους δέξαιτ' ἄν τις· μάλιστα γὰρ περὶ τὰ συμβόλαια καὶ τὴν τῶν χρημάτων ἐκτίμησιν συνισταμένων τῶν ἀδικημάτων τοὺς οὕτως ἀπ' ὀλίγων εὐτελῶς ζῶντας δικαιοτάτους εὔλογον κληθῆναι· ἐπεὶ καὶ οἱ φιλόσοφοι τῇ σωφροσύνῃ τὴν δικαιοσύνην ἐγγυτάτω τιθέντες τὸ αὔταρκες καὶ τὸ λιτὸν ἐν τοῖς πρῶτον ἐζήλωσαν (ἀφ' οὗ καὶ προεκπτώσεις τινὰς αὐτῶν παρέωσαν ἐπὶ τὸν Κυνισμόν). τὸ δὲ χήρους γυναικῶν οἰκεῖν οὐδεμίαν τοιαύτην ἔμφασιν ὑπογράφει, καὶ μάλιστά παρὰ τοῖς Θρᾳξὶ καὶ τούτων τοῖς Γέταις· ὅρα δ' ἃ λέγει Μένανδρος περὶ αὐτῶν οὐ πλάσας, ὡς εἰκός, ἀλλ' ἐξ ἱστορίας λαβών (fr. 877 K.-A.)·

297C.
πάντες μὲν οἱ Θρᾷκες, μάλιστα δ' οἱ Γέται
ἡμεῖς ἁπάντων (καὶ γὰρ αὐτὸς εὔχομαι
ἐκεῖθεν εἶναι τὸ γένος) οὐ σφόδρ' ἐγκρατεῖς
ἐσμέν·

καὶ ὑποβὰς μικρὸν τῆς περὶ τὰς γυναῖκας ἀκρασίας τίθησι παραδείγματα·

γαμεῖ γὰρ ἡμῶν οὐδὲ εἷς εἰ μὴ δέκ' ἢ
ἕνδεκα γυναῖκας, δώδεκ' ἢ πλείους τινές.
ἂν τέτταρας δ' ἢ πέντε γεγαμηκὼς τύχῃ,
καταστροφή τις, ἀνυμέναιος, ἄθλιος,
ἄνυμφος οὗτος ἐπικαλεῖτ' ἐν τοῖς ἐκεῖ·

ταῦτα γὰρ ὁμολογεῖται μὲν καὶ παρὰ τῶν ἄλλων. οὐκ εἰκὸς δὲ τοὺς αὐτοὺς ἅμα μὲν ἄθλιον νομίζειν βίον τὸν μὴ μετὰ πολλῶν γυναικῶν, ἅμα δὲ σπου-

22 sq. Eust. Il. 916, 30 **28–** 297 **13** Eust. D. P. 270, 6 sq.

22 cruces apposui; καὶ Μοισούς. Niese (1878, IX sq.), qui τούς h. l. ferendum non esse vidit; Μοισοὺς νῦν. τοὺς Korais, ὡς νῦν. τοὺς Kramer, καινόν. τοὺς? Madvig (Adv. 1, 549), ⟨ὡς⟩ καὶ νῦν. τοὺς Marcovich (Gnomon 58, 1986, 295); μετων. δ' ἐκεῖ. νῦν ('h. l.') τοὺς ἀβίους δὲ Holwerda ⟨οὐ⟩ h. l. Pletho, Cobet (Misc. 170), ante μᾶλλον Casaubonus **23** {τοὺς}? ἁμαξοίκους A (cf. Eust.): ἁμαξοικοὺς C, ἁμαξικοὺς B **24** ἔκτισιν Casaubonus, ἔγκτησιν Korais, ἐπίκτησιν Kramer, κτῆσιν Meineke (Vind. 82), ἐκδίκησιν Kayser (270) **25** ⟨ἀβίους καὶ⟩ δικαιοτάτους? Korais **27** πρῶτον scripsi: πρώτοις codd. προεκπτώσεις Kramer (duce Korais): προσεκπτώσεις B, πρὸς ἐκπτώσεις AC **29** ὑπογράφει nq, Pletho: -ειν ABC 297 **3** οὐ Pletho, q: οὗ ABC **5** τὰ post τίθησι add. codd.: del. Korais παράδειγμα Sandbach **6** εἰ μὴ Casaubonus: οὐ codd.; ὃς οὐ Pletho δέκ' ἢ nq: δέκα ABC **7** δώδεκ' ἢ Porson (ap. Jo. Toup, Emendationes in Suidam et Hesychium … 4, Oxonii 1790, 486): δωδεκέτις codd.; δώδεκά τε vel δώδεκά τ' ἢ Korais τινας Kramer **9** καταστροφῆς (cum τύχῃ coniungendum) Tyrwhitt (19) **10** ἐπικαλεῖτ' Pletho, Xylander: ἐπικαλεῖται τ'AB, ἐπικαλεῖται τὰ C **11** καὶ om. B

ren Beifall gefunden hat: ist es doch viel plausibler dass sie ursprünglich Mysen genannt wurden und später ihren Namen geändert haben. Und unter 'Abier' dürfte man nicht sowohl die Ehelosen als vielmehr die Herdlosen und die Wagenbewohner verstehen. Denn da Rechtsbrüche vor allem in der Sphäre geschäftlicher Verträge und Hochschätzung des Geldes entstehen, ist es verständlich dass Menschen die so einfach von Wenigem leben die gerechtesten genannt wurden; haben doch auch die Philosophen die Gerechtigkeit in nächste Nähe zu der Enthaltsamkeit gerückt und ganz besonders Genügsamkeit und Schlichtheit erstrebt (was Manche von ihnen dann durch Übertreibungen zum Kynismos verführt hat). Das Leben ohne Frauen dagegen suggeriert nichts dergleichen, zumal bei den Thrakern und unter ihnen wieder bei den Geten: man sehe was Menander über sie sagt, der das offenbar nicht erfunden sondern aus guter Überlieferung geschöpft hat (fr. 877 K.-A.)

297
Die Thraker allesamt, jedoch zu allermeist
Wir Geten (denn auch selber darf ich mich von dort
Zu stammen rühmen) sind in der Beherrschung nicht
Gerade groß;

und etwas weiter gibt er Beispiele ihrer Unbeherrschtheit gegenüber Frauen:

Denn keiner von uns nimmt sich weniger als zehn,
Elf Frau'n, und Manche haben sogar zwölf und mehr.
Hat jemand vier nur oder fünf geehelicht:
Ein Unglücksmensch, ein hochzeitsloser armer Tropf,
Brautloser wird er bei den Leuten dort genannt;

das wird ja auch von den übrigen Autoren bestätigt. Dann ist es aber unwahrscheinlich dass dieselben Leute einerseits ein Leben ohne viele Frauen

δαῖον καὶ δίκαιον τὸν τῶν γυναικῶν χῆρον. τὸ δὲ δὴ καὶ θεοσεβεῖς νομίζειν καὶ καπνοβάτας τοὺς ἐρήμους γυναικῶν σφόδρα ἐναντιοῦται ταῖς κοιναῖς ὑπολήψεσιν· ἅπαντες γὰρ τῆς δεισιδαιμονίας ἀρχηγοὺς οἴονται τὰς γυναῖκας· αὗται δὲ καὶ τοὺς ἄνδρας προκαλοῦνται πρὸς τὰς ἐπὶ πλέον θεραπείας τῶν θεῶν καὶ ἑορτὰς καὶ ποτνιασμούς· σπάνιον δ' εἴ τις ἀνὴρ καθ' αὑτὸν ζῶν εὑρίσκεται τοιοῦτος. ὅρα δὲ πάλιν τὸν αὐτὸν ποιητήν, ἃ λέγει εἰσάγων τὸν ἀχθόμενον ταῖς περὶ τὰς θυσίας τῶν γυναικῶν δαπάναις καὶ λέγοντα (fr. 878 K.-A.)

ἐπιτρίβουσι δ' ἡμᾶς οἱ θεοὶ
μάλιστα τοὺς γήμαντας· ἀεὶ γάρ τινα
ἄγειν ἑορτήν ἐστ' ἀνάγκη,

τὸν δὲ Μισογύνην αὐτὰ ταῦτα αἰτιώμενον (fr. 237 K.-A.)

ἐθύομεν δὲ πεντάκις τῆς ἡμέρας·
ἐκυμβάλιζον δ' ἑπτὰ θεράπαιναι κύκλῳ,
αἱ δ' ὠλόλυζον.

τὸ μὲν οὖν ἰδίως τοὺς ἀγύνους τῶν Γετῶν εὐσεβεῖς νομίζεσθαι παράλογόν τι ἐμφαίνει· τὸ δ' ἰσχύειν ἐν τῷ ἔθνει τούτῳ τὴν περὶ τὸ θεῖον σπουδὴν ἔκ τε ὧν εἶπε Ποσειδώνιος οὐκ ἀπιστητέον καὶ ἐκ τῆς ἄλλης ἱστορίας.

Λέγεται γάρ τινα τῶν Γετῶν ὄνομα Ζάλμοξιν δουλεῦσαι Πυθαγόρᾳ καί 5
τινα τῶν οὐρανίων παρ' ἐκείνου μαθεῖν, τὰ δὲ καὶ παρ' Αἰγυπτίων πλανηθέντα καὶ μέχρι δεῦρο. ἐπανελθόντα δ' εἰς τὴν οἰκείαν σπουδασθῆναι παρὰ τοῖς ἡγεμόσι καὶ τῷ ἔθνει προλέγοντα τὰς ἐπισημασίας, τελευτῶντα δὲ πεῖσαι τὸν βασιλέα κοινωνὸν τῆς ἀρχῆς αὐτὸν λαβεῖν ὡς τὰ παρὰ τῶν θεῶν ἐξαγγέλλειν ἱκανόν. καὶ κατ' ἀρχὰς μὲν ἱερέα κατασταθῆναι τοῦ μάλιστα
298C. τιμωμένου παρ' αὐτοῖς θεοῦ, | μετὰ ταῦτα δὲ καὶ θεὸν προσαγορευθῆναι καὶ καταλαβόντα ἀντρῶδές τι χωρίον ἄβατον τοῖς ἄλλοις ἐνταῦθα διαιτᾶσθαι σπάνιον ἐντυγχάνοντα τοῖς ἐκτὸς πλὴν τοῦ βασιλέως καὶ τῶν θεραπόντων· συμπράττειν δὲ τὸν βασιλέα ὁρῶντα τοὺς ἀνθρώπους προσέχοντας ἑαυτῷ πολὺ πλέον ἢ πρότερον ὡς ἐκφέροντι τὰ προστάγματα κατὰ συμβουλὴν θεῶν. τουτὶ δὲ τὸ ἔθος διέτεινεν ἄχρι καὶ εἰς ἡμᾶς, ἀεί τινος εὑρισκομένου τοιούτου

29– 298 **1** Eust. D. P. 270, 6–10

14 ἐρήμους B: -ων AC **19** δαπάναις Korais: ἀπάταις codd. **24** τὸν δὲ nq: τὸ δὲ τὸν BC, τοδὲ τὸν A **27** κἀνωλόλυζον Korais **28** ἀγύνας Pletho **30** καὶ ἐμψύχων ἀπέχεσθαι δι' εὐσέβειαν post ἀπιστητέον praebent codd.: del. Kramer (coll. 296, 8 sq.); post 29 σπουδὴν transposuit Pletho praefixa voce ὡς (ὥστε maluit Korais) **31** Ζάλμοξιν ABC: ζάμολξιν X (cf. Eust.) nq **32** ἐκείνου Pletho, q: -ῳ ABC 298 **2** ἐνδιαιτᾶσθαι Plan. **4** δ' αὐτῷ pro δὲ Pletho **5** post θεῶν verba 8 sq. καὶ τὸ — ποταμῷ transposuit Groskurd τοῦτο Xylander

für elend, andererseits aber einen der ohne Frauen lebt für trefflich und gerecht gehalten hätten. Und dass man gar die Weiberlosen als gottesfürchtig und *kapnobatai* betrachtet hätte steht in grellem Widerspruch zu den landläufigen Ansichten. Betrachten doch Alle die Frauen als Urheberinnen der Gottesfurcht: sie sind es die auch die Männer zu größerer Verehrung der Götter, zu Festen und Anflehungen auffordern, und nur selten findet sich eine solche Mentalität bei einem für sich lebenden Mann. Man sehe wieder denselben Dichter, was er sagt wenn er einen Mann auftreten lässt der stöhnt unter dem Aufwand bei den Opfern der Frauen und sagt (fr. 878 K.-A.)

zugrunde richten die Götter ja
Uns Ehemänner besonders: irgendein Fest muss stets
Gefeiert werden,

und den Frauenhasser, der sich über genau dasselbe beklagt (fr. 237 K.-A.)

Wir haben fünfmal täglich Opfer dargebracht:
Es schlugen Zymbeln sieben Dienerinnen im Kreis,
Die anderen jüchzten.

Die Behauptung also dass speziell die Weiberlosen der Geten als gottesfürchtig betrachtet worden seien enthält einen gewissen Widersinn; daran jedoch dass bei diesem Volk der religiöse Eifer stark war ist nach dem was Poseidonios und die übrigen Autoren berichten nicht zu zweifeln.

Es wird nämlich erzählt, ein Gete namens Zalmoxis habe als Sklave bei 5
Pythagoras gedient und von ihm Einiges über die Himmelserscheinungen gelernt, Anderes von den Ägyptern, zu denen er auf seinen Wanderungen ebenfalls gekommen war. Zurückgekehrt in seine Heimat, sei er bei den Herrschern und beim Volk zu hohem Ansehen gelangt, weil er Witterungsumschläge vorhersagen konnte, und habe schließlich den König überredet ihn zum Mitregenten zu nehmen, da er imstande sei den Willen der Götter zu verkünden. Anfänglich sei er zum Priester des bei ihnen am meisten verehrten Gottes ernannt, danach aber auch mit 'Gott' angeredet worden, habe
298 einen höhlenartigen, für die Anderen unzugänglichen Ort ausfindig gemacht und dort gelebt, mit spärlichen Kontakten zur Außenwelt, abgesehen von dem König und seinen Dienern. Der König habe mitgewirkt, da er sah dass die Leute ihm viel mehr als früher gehorchten, weil er seine Anordnungen auf den Rat der Götter erließ. Und diese Sitte hat sich bis ganz in unsere Zeit gehalten, da sich immer jemand mit einem solchen Charakter fand, der

τὸ ἦθος, ὃς τῷ μὲν βασιλεῖ σύμβουλος ὑπῆρχε, παρὰ δὲ τοῖς Γέταις ὠνο-
μάζετο Θεός (καὶ τὸ ὄρος ὑπελήφθη ἱερόν, καὶ προσαγορεύουσιν οὕτως·
ὄνομα δ' αὐτῷ Κωγαίονον ὁμώνυμον τῷ παραρρέοντι ποταμῷ). καὶ δὴ ὅτε Βυ-
ρεβίστας ἦρχε τῶν Γετῶν, ἐφ' ὃν ἤδη παρεσκευάσατο Καῖσαρ ὁ Θεὸς στρα-
τεύειν, Δεκαίνεος εἶχε ταύτην τὴν τιμήν. καί πως τὸ τῶν ἐμψύχων ἀπέχεσ-
θαι, Πυθαγόρειον ⟨ὄν, ὑπὸ⟩ τοῦ Ζαλμόξιος ἔμεινε παραδοθέν.

6 Τοιαῦτα μὲν οὖν ⟨οὐ⟩ κακῶς ἄν τις διαπορoίη περὶ τῶν κειμένων παρὰ
τῷ ποιητῇ περί τε Μυσῶν καὶ 'ἀγαυῶν Ἱππημολγῶν'. ἃ δ' Ἀπολλόδωρος ἐν τῷ
δευτέρῳ Περὶ νεῶν προοιμιαζόμενος εἴρηκεν (FGrHist 244 F 157) ἥκιστα
λέγοιτ' ἄν. ἐπαινεῖ γὰρ Ἐρατοσθένους ἀπόφασιν, ὅτι φησὶν ἐκεῖνος (fr.
I A 6 Berger) καὶ Ὅμηρον καὶ τοὺς ἄλλους τοὺς παλαιοὺς τὰ μὲν Ἑλληνικὰ
εἰδέναι, τῶν δὲ πόρρω πολλὴν ἔχειν ἀπειρίαν ἀπείρους μὲν μακρῶν ὁδῶν
ὄντας, ἀπείρους δὲ τοῦ ναυτίλλεσθαι. συνηγορῶν δὲ τούτοις Ὅμηρόν φησι
τὴν μὲν Αὐλίδα καλεῖν πετρήεσσαν (B 496), ὥσπερ καὶ ἔστι, πολύκνημον
δὲ τὸν Ἐτεωνόν (B 497), πολυτρήρωνα δὲ τὴν Θίσβην (B 502), ποιήεντα δὲ
τὸν Ἁλίαρτον (B 503)· τὰ δ' ἄπωθεν οὔτ' αὐτὸν εἰδέναι οὔτε τοὺς ἄλλους.
ποταμῶν γοῦν περὶ τετταράκοντα ῥεόντων εἰς τὸν Πόντον μηδὲ τῶν ἐνδοξο-
τάτων μηδενὸς μεμνῆσθαι, οἷον Ἴστρου, Τανάϊδος, Βορυσθένους, Ὑπάνιος,
Φάσιδος, Θερμώδοντος, Ἅλυος· ἔτι δὲ Σκυθῶν μὲν μὴ μεμνῆσθαι, πλάττειν
δὲ 'ἀγαυούς' τινας 'Ἱππημολγούς' καὶ 'Γαλακτοφάγους Ἀβίους τε'· Παφλαγό-
νας τε τοὺς ἐν τῇ μεσογαίᾳ ἱστορηκέναι παρὰ τῶν πεζῇ τοῖς τόποις πλη-
σιασάντων, τὴν παραλίαν δὲ ἀγνοεῖν (καὶ εἰκότως γε· ἄπλουν γὰρ εἶναι
τότε τὴν θάλατταν ταύτην καὶ καλεῖσθαι Ἄξενον διὰ τὸ δυσχείμερον καὶ
τὴν ἀγριότητα τῶν περιοικούντων ἐθνῶν, καὶ μάλιστα τῶν Σκυθικῶν ξενοθυ-
τούντων καὶ σαρκοφαγούντων καὶ τοῖς κρανίοις ἐκπώμασι χρωμένων· ὕστε-
299C. ρον δ' Εὔξεινον κεκλῆσθαι | τῶν Ἰώνων ἐν τῇ παραλίᾳ πόλεις κτισάντων)·
ὁμοίως δ' ἀγνοεῖν καὶ τὰ περὶ Αἴγυπτον καὶ Λιβύην, οἷον τὰς ἀναβάσεις

19–22 *Eust. Il. 264, 7–10   28–30 Eust. D. P. 244, 5–9 ? vide ad VII fr. 34   29–31 *Eust. D. P. 243, 36–9

7 πολλοῖς pro Γέταις Pletho   8 ὄρος ⟨δ'⟩?   ὑπελήφθη Pletho, Casaubonus: -λείφθη codd.   8 sq. verba καὶ τὸ — ποταμῷ post 5 θεῶν transposuit Groskurd   9 παραρρέοντι C: παραρέ- AB   9 sq. Βυρεβίστας A: βυρεβιστὰς B, βυρβίστας C; Βοιρεβίστας Korais   11 Δεκαίνεος BC: δεκαίνεως A   καὶ ἴσως Cobet (Misc. 136)   12 Πυθαγόρειον C: -ριον AB   add. Korais; ⟨ὑπὸ⟩ Pletho, Casaubonus   Ζαλμόξιος AB: ζαμόλξιος C   13 ταῦτα Korais   add. Korais: οὐ pro οὖν scripsit Xylander, καλῶς pro κακῶς Pletho, B^s διαπορoίη nq: -ρῴη ABC   22 ἄπωθεν AB: ἄπο- C   25 πλάττειν Villebrune coll. 300, 13: πάντας AC, πάντα B   27 τοὺς ⟨μὲν⟩ Korais   32 κεκλῆσθαι om. E

dem König als Ratgeber diente und bei den Geten 'Gott' genannt wurde
(und der Berg wurde als heilig betrachtet, und so nennen sie ihn auch; er
heißt Kogaionon, ebenso wie der Fluss der an ihm vorüberfließt). Und so
hatte, als Byrebistas über die Geten herrschte, gegen den schon Caesar der
Gott einen Feldzug vorbereitet hat, Dekaineos dieses Amt inne. Und irgend-
wie hat auch das Nichtanrühren von Lebewesen, ein pythagoreischer, von
Zalmoxis übermittelter Zug, sich gehalten.

Sich über das was bei dem Dichter über die Myser und 'stolzen Pferde- 6
melker' steht solche Fragen zu stellen dürfte nicht übel sein. Was dagegen
Apollodor in der Einleitung zum zweiten Buch über die Schiffe sagt
(FGrHist 244 F 157) lässt sich durchaus nicht behaupten. Er lobt nämlich
Eratosthenes' Ansicht (fr. I A 6 Berger) dass Homer und die übrigen Alten
nur die griechischen Örtlichkeiten kannten, über die weiter entfernten dage-
gen in großer Unkenntnis lebten, da sie weite Reisen über Land und Schiff-
fahrt nicht kannten. Um dies zu verteidigen sagt er, Homer nenne Aulis fel-
sig (Il. 2, 496), was es auch ist, Eteonos schluchtenreich (Il. 2, 497), Thisbe
'flatternd von Tauben' (Il. 2, 502) und Haliartos grasig (Il. 2, 503); das wei-
ter Entfernte dagegen sei weder ihm selber noch den Anderen bekannt. Je-
denfalls erwähne er, obwohl etwa vierzig Flüsse ins Schwarze Meer fließen,
auch von den berühmtesten – z. B. Istros, Tanais, Borysthenes, Hypanis,
Phasis, Thermodon, Halys – keinen einzigen; ferner erwähne er die Sky-
then nicht, erfinde aber irgendwelche 'stolzen Pferdemelker' und 'Milch-
kostesser und Abier'; auch habe er zwar durch die die zu Fuß in die Nähe
der Gegend gekommen waren Kunde von den Paphlagonen im Binnenland
gehabt, die Küste dagegen kenne er nicht (begreiflicherweise: denn dieses
Meer sei damals nicht beschifft und Axenos [fremdenfeindlich] genannt
worden wegen der heftigen Stürme und der Wildheit der ringsum wohnen-
den Völker, besonders der skythischen, die Fremde opferten, ihr Fleisch
299 aßen und ihre Schädel als Trinkgefäße benutzten; später, als die Ionier an
der Küste Städte gegründet hatten, sei es Euxeinos [fremdenfreundlich] ge-
nannt worden); ebenso unkundig sei er der ägyptischen und libyschen Din-

τοῦ Νείλου καὶ προσχώσεις τοῦ πελάγους, ὧν οὐδαμοῦ μεμνῆσθαι, οὐδὲ τοῦ ἰσθμοῦ τοῦ μεταξὺ τῆς Ἐρυθρᾶς καὶ τῆς Αἰγυπτίας θαλάττης οὐδὲ τῶν κατὰ τὴν Ἀραβίαν καὶ Αἰθιοπίαν καὶ τὸν Ὠκεανόν, εἰ μὴ Ζήνωνι τῷ φιλοσόφῳ προσεκτέον γράφοντι (fr. 275 SVF 1, 63)

Αἰθίοπάς θ' ἱκόμην καὶ Σιδονίους Ἄραβάς τε (δ 84).

οὐ θαυμαστὸν δ' εἶναι περὶ Ὁμήρου· καὶ γὰρ τοὺς ἔτι νεωτέρους ἐκείνου πολλὰ ἀγνοεῖν καὶ τερατολογεῖν, Ἡσίοδον μὲν (fr. 153 M.-W.) Ἡμίκυνας λέγοντα καὶ Μεγαλοκεφάλους καὶ Πυγμαίους, Ἀλκμᾶνα δὲ (PGMF 148 [II]) Στεγανόποδας, Αἰσχύλον δὲ Κυνοκεφάλους (F 431) καὶ Στερνοφθάλμους (F 441) καὶ Μονομμάτους (F 434 a) καὶ ἄλλα μυρία. ἀπὸ δὲ τούτων ἐπὶ τοὺς συγγραφέας βαδίζει Ῥιπαῖα ὄρη λέγοντας καὶ τὸ Ὠγύϊον ὄρος καὶ τὴν τῶν Γοργόνων καὶ Ἑσπερίδων κατοικίαν καὶ τὴν παρὰ Θεοπόμπῳ (FGrHist 115 F 75) Μεροπίδα γῆν, παρ' Ἑκαταίῳ δὲ (FGrHist 264 F 8) Κιμμερίδα πόλιν, παρ' Εὐημέρῳ δὲ (FGrHist 63 T 5) τὴν Παγχ⟨α⟩ίαν γῆν, παρ' †Ἀριστοτέλει† δὲ ποταμίους λίθους ἐξ ἄμμου, ἐκ δὲ τῶν ὄμβρων τήκεσθαι, ἐν δὲ τῇ Λιβύῃ Διονύσου πόλιν εἶναι, ταύτην δ' οὐκ ἐνδέχεσθαι δὶς τὸν αὐτὸν ἐξευρεῖν. ἐπιτιμᾷ δὲ καὶ τοῖς περὶ Σικελίαν τὴν πλάνην λέγουσι καθ' Ὅμηρον τὴν Ὀδυσσέως· εἰ γὰρ ἄρα, χρῆναι τὴν μὲν πλάνην ἐκεῖ γεγονέναι φάσκειν, τὸν δὲ ποιητὴν ἐξωκεανικέναι μυθολογίας χάριν· καὶ τοῖς μὲν ἄλλοις συγγνώμην εἶναι, Καλλιμάχῳ δὲ μὴ πάνυ μεταποιουμένῳ γε γραμματικῆς, ὃς τὴν μὲν Γαῦδον Καλυψοῦς νῆσόν φησι, τὴν δὲ Κόρκυραν Σχερίαν (fr. 13. 470 Pf.). ἄλλους δ' αἰτιᾶται ψεύσασθαι περὶ Γερήνων καὶ τοῦ Ἀκακησίου καὶ Δήμου ἐν Ἰθάκῃ, Πελεθρονίου δ' ἐν Πηλίῳ, Γλαυκωπίου δ' ἐν Ἀθήναις. τούτοις δὲ μικρά τινα προσθεὶς τοιαῦτα παύεται, τὰ πλεῖστα μετενέγκας παρὰ τοῦ Ἐρατοσθένους, ὡς καὶ πρότερον ἐμνήσθημεν (cf. 15, 1 sqq.), οὐκ εὖ εἰρημένα. τὸ μὲν γὰρ τοὺς ὕστερον ἐμπειροτέρους γεγονέναι τῶν πάλαι περὶ τὰ

11 Tz. Chil. 7, 714 **12** vide 21, 26 comm. **17 sq.** *Eust. Od. 1644, 58 sq.

12 post Μονομμάτους codd. praebent ἐν τῷ προμηθεῖ φασι: del. Heyne (Ad Apollodori Atheniensis Bibliothecam notae, Goettingae 1783, 1106) **13** Ῥιπαῖα Xylander: ῥειπέα ABC; ῥιπέα nq Ὠγύϊον A: ὠγύϊν BC; Ὠγύγιον ik, Xylander, Ὠρύιον Meineke (Vind. 83) **16** add. Xylander, ipse Παγχαῖαν acuens; Παγχαίαν Tzschucke, Παγχαΐαν Meineke cruces apposui **16 sq.** {παρ' Ἀριστοτέλει — τήκεσθαι} J. S. Rusten (Dionysius Scytobrachion [Papyrologica Coloniensia 10], Opladen 1982, 114 sq.) **17** post ἄμμου lacunam indicavit Meineke (praeeunte Groskurd); ⟨συμπήγνυσθαι⟩ Groskurd (λίθους ⟨, οὓς⟩ scribens), ⟨μὲν γίνεσθαι⟩? Jacoby **19** ἐπιτιμᾷ Casaubonus: ἐπιτεῖναι codd. **20** γὰρ ἄρα Vogel (1882, 315): γὰρ αὖ codd.; γὰρ ἄν Korais, δ' ἄρα Madvig (Adv. 1, 549) **21** ἐξωκεαν- A: ἐξωκεν- BC **22** γε Xylander: τε codd. **24** Γερήνων Heyne (l. c. [ad 12] 155): γερρηνων A, γερρήνων BC {τοῦ}? **26** τινα n: τι ABC **27** ὧν pro ὡς? Korais **28** περὶ q: τὰ περὶ ABC

ge, z. B. der Nilschwelle und der Anschwemmung des Meeres, die er nirgends erwähne, ebensowenig wie die Landenge zwischen dem Roten und dem Ägyptischen Meer oder die Dinge in Arabien, Äthiopien und am Ozean, es sei denn, man höre auf den Philosophen Zenon, der schreibt (fr. 275 SVF 1, 63)

Äthiopen, Sidonier auch und Araber sah ich (Od. 4, 84).

Das sei bei Homer auch kein Wunder; seien doch auch die noch Jüngeren mit Vielem unbekannt und fabelten von monströsen Wesen: Hesiod (fr. 153 M.-W.) rede von Halbhunden, Großköpfen und Däumlingen, Alkman (PGMF 148 [II]) von Schirmfüßlern und Aischylos von Hundsköpfen (F 431), Brustäugigen (F 441), Einäuglern (F 434 a) und tausend anderen Geschöpfen. Von diesen geht er zu den Geschichtsschreibern über, die von Rhipäischen Bergen, dem Ogyion-Gebirge und dem Wohnsitz der Gorgonen und Hesperiden reden, und zu dem Meropischen Land bei Theopompos (FGrHist 115 F 75), der Kimmerischen Stadt bei Hekataios (FGrHist 264 F 8) und dem Land Panchaia bei Euhemeros (FGrHist 63 T 5); und bei †Aristoteles† sei die Rede von aus Sand gebildeten Flusssteinen, die vom Regen aufgelöst würden, und von einer Dionysosstadt in Libyen, die derselbe Mensch nicht zweimal finden könne. Er kritisiert auch diejenigen die behaupten, die Irrfahrt des Odysseus spiele sich nach Homer bei Sizilien ab: wenn denn schon, müsse man sagen dass die Irrfahrt dort stattgefunden, der Dichter sie aber um des Fabelhaften willen in den Ozean hinaus verlegt habe; und bei den Anderen sei das verzeihlich, keineswegs aber bei Kallimachos, der doch Anspruch darauf mache, in der Literatur bewandert zu sein, und der Gaudos für die Insel Kalypsos und Korkyra für Scheria erklärt (fr. 13. 470 Pf.). Andere beschuldigt er der Lügen über Gerena, Akakesion, Demos in Ithaka, Pelethronion auf dem Pelion und Glaukopion in Athen, und nachdem er noch ein paar Kleinigkeiten dieser Art hinzugefügt hat, hört er auf. Das meiste hat er von Eratosthenes übernommen, der, wie wir schon früher erwähnten (vgl. 15, 1 ff.), unrecht hat. Denn dass die Späteren mit solchen Dingen besser bekannt waren als die Alten, muss man Eratos-

τοιαῦτα καὶ Ἐρατοσθένει καὶ τούτῳ δοτέον· τὸ δ' οὕτω πέρα τοῦ μετρίου προάγειν, καὶ μάλιστα ἐφ' Ὁμήρου, δοκεῖ μοι κἂν ἐπιπλῆξαί τις δικαίως καὶ τοὐναντίον εἰπεῖν ὡς περὶ ὧν ἀγνοοῦσιν αὐτοί, περὶ τούτων τῷ ποιητῇ προφέρουσι.

300C. Τὰ μὲν οὖν ἄλλα ἐν τοῖς καθ' ἕκαστ' ἅ⟨ν⟩ οἰκείας μνήμης τυγχάνοι, τὰ δ' ἐν τοῖς καθόλου· νυνὶ δὲ περὶ Θρᾳκῶν λέγωμεν 7

Μυσῶν τ' ἀγχεμάχων καὶ ἀγαυῶν Ἱππημολγῶν,
Γλακτοφάγων Ἀβίων τε δικαιοτάτων ἀνθρώπων (N 4–6)

βουλόμενοι συγκρῖναι τά τε ὑφ' ἡμῶν καὶ ὑπὸ Ποσειδωνίου λεχθέντα καὶ τὰ ὑπὸ τούτων. πρότερον δ' ὅτι τὴν ἐπιχείρησιν ὑπεναντίαν τοῖς προτεθεῖσι πεποίηνται· προὔθεντο μὲν γὰρ διδάξαι διότι τῶν πόρρω τῆς Ἑλλάδος πλείων ἦν ἄγνοια τοῖς πρεσβυτέροις ἢ τοῖς νεωτέροις, ἔδειξαν δὲ τἀναντία, καὶ οὐ ⟨κατὰ⟩ τὰ πόρρω μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν αὐτῇ τῇ Ἑλλάδι. ἀλλ' ὡς ἔφην, τὰ ἄλλα μὲν ὑπερκείσθω, τὰ δὲ νῦν σκοπῶμεν. Σκυθῶν μὲν γὰρ μὴ μεμνῆσθαι κατ' ἄγνοιάν φασι μηδὲ τῆς περὶ τοὺς ξένους ὠμότητος αὐτῶν καταθυόντων καὶ σαρκοφαγούντων καὶ τοῖς κρανίοις ἐκπώμασι χρωμένων, δι' οὓς Ἄξενος ὠνομάζετο ὁ Πόντος, πλάττει⟨ν⟩ δ' 'ἀγαυούς' τινας 'Ἱππημολγούς, Γαλακτοφάγους Ἀβίους τε, δικαιοτάτους ἀνθρώπους' τοὺς οὐδαμοῦ γῆς ὄντας. πῶς οὖν Ἄξενον ὠνόμαζον εἰ μὴ ᾔδεισαν τὴν ἀγριότητα μηδ' αὐτοὺς τοὺς μάλιστα τοιούτους; οὗτοι δ' εἰσὶ δήπου οἱ Σκύθαι. πότερον δ' οὐδ' ἱππημολγοὶ ἦσαν οἱ ἐπέκεινα τῶν Μυσῶν καὶ Θρᾳκῶν καὶ Γετῶν οὐδὲ γαλακτοφάγοι καὶ ἄβιοι; ἀλλὰ καὶ νῦν εἰσιν, ἁμάξοικοι καὶ νομάδες καλούμενοι, ζῶντες ἀπὸ θρεμμάτων καὶ γάλακτος καὶ τυροῦ, καὶ μάλιστα ἱππείου, θησαυρισμὸν δ' οὐκ εἰδότες οὐδὲ καπηλείαν πλὴν ἢ φόρτον ἀντὶ φόρτου. πῶς οὖν ἠγνόει τοὺς Σκύθας ὁ ποιητὴς Ἱππημολγοὺς καὶ Γαλακτοφάγους τινὰς προσαγορεύων; ὅτι γὰρ οἱ τότε τούτους Ἱππημολγοὺς ἐκάλουν, καὶ Ἡσίοδος μάρτυς ἐν τοῖς ὑπ' Ἐρατοσθένους παρατεθεῖσιν ἔπεσιν (fr. 150, 15 M.-W.)

Αἰθίοπάς τε Λίγυς τε ἰδὲ Σκύθας ἱππημολγούς.

τί δὲ θαυμαστόν, εἰ διὰ τὸ πλεονάζειν παρ' ἡμῖν τὴν περὶ τὰ συμβόλαια

300 **16–22** Eust. Il. 916, 18 **18** Eust. Il. 916, 30 **18–20** Eust. Il. 916, 40 sq.

29 πέραν q 300 **1** addidi τυγχάνει nq **2** λέγωμεν scripsi (cf. 10 σκοπῶμεν): λέγομεν B, ἐλέγομεν AC **4** Γλακ- Xylander: γαλακ- codd. **5** τὰ ante ὑπὸ add. codd.: del. Spengel (1848, 158) **6** προσθετέον pro πρότερον Groskurd **8** ἦν om. C ἔδειξαν Xylander: -ξε codd. **9** add. Groskurd τὰ ante ἐν add. nq **10** μὴ n: om. ABC **13** add. Xylander **14** ἀνθρώπων C **16** πότερον Korais: πρότερον codd. **18** εἰσιν A: om. BC Ἁμάξοικοι AC^{ac}, Eust.: ἁμαξοικοὶ C^{pc}, ἁμάξικοι B **20** εἰ pro ἢ Meineke **23** ὑπ' Xylander: ὑπὲρ codd. **24** Λίγυς τε ἰδὲ Kramer: λιγυστὶ δὲ A, λιγυστιδὲ B, λιγιστὶ δὲ C

thenes und ihm zwar zugeben; aber so weit über das Angemessene hinauszuschießen, besonders im Falle Homers, das dürfte man, scheint mir, mit Recht rügen und im Gegenteil sagen dass sie dem Dichter Vorwürfe machen über Dinge deren sie selber unkundig sind.

300 Die übrigen Punkte dürften bei der Behandlung des Einzelnen ihre passende Erwähnung finden, manche auch in dem allgemeinen Teil. Hier wollen wir von den Thrakern sprechen 7

Und nahkämpfenden Mysern und stolzen Pferdemelkern,
Milchkostessern und Abiern auch, den gerechtesten Menschen
(Il. 13, 4–6),

wobei wir das von uns und Poseidonios Gesagte mit dem von jenen Behaupteten konfrontieren wollen. Zuvor aber möchten wir darauf hinweisen dass ihre Argumentation ihrer Zielsetzung zuwiderläuft: hatten sie sich doch zum Ziel gesetzt zu zeigen dass über das weit von Griechenland Entfernte bei den Älteren mehr Unkenntnis herrsche als bei den Jüngeren, in Wirklichkeit aber haben sie das Gegenteil nachgewiesen, und zwar nicht nur für das Entfernte, sondern auch für Griechenland selber. Doch, wie gesagt, das Übrige bleibe aufgespart: wir wollen hier das erörtern was jetzt in Rede steht. Sie behaupten, er erwähne aus Unkenntnis nicht die Skythen und nicht ihre Grausamkeit gegen Fremde, die sie opferten, ihr Fleisch verzehrten und ihre Schädel als Trinkgefäße benutzten (weshalb das Schwarze Meer Axenos genannt wurde), und erfinde stattdessen irgendwelche 'stolzen Pferdemelker, Milchkostesser und Abier auch, die gerechtesten Menschen', die es nirgends auf Erden gebe. Wie kommt es dann dass sie das Meer Axenos nannten, wenn sie die Wildheit und ihre ausgesprochensten Vertreter selber nicht kannten? Und das sind ja die Skythen. Waren die jenseits der Myser, Thraker und Geten Wohnenden etwa keine Pferdemelker, Milchkostesser und Besitzlosen? Aber sie sind es ja noch jetzt: man nennt sie Wagenbewohner und Nomaden, sie leben von Zuchtvieh, Milch und Käse, besonders von Pferden, und kennen kein Anlegen von Vorräten und keinen Handel außer dem Warentausch. Wie kann man also behaupten, der Dichter habe die Skythen nicht gekannt, wo er doch Leute als Pferdemelker und Milchkostesser bezeichnet? Dass man sie nämlich damals Pferdemelker nannte, bezeugt auch Hesiod in den von Eratosthenes zitierten Versen (fr. 150, 15 M.-W.)

Ligyer, Äthioper und pferdemelkende Skythen.

Und was Wunder dass er, wegen des bei uns weit verbreiteten Rechtsbruchs

ἀδικίαν δικαιοτάτους εἶπεν τοὺς ἥκιστα ἐν τοῖς συμβολαίοις καὶ τῷ ἀργυρισμῷ ζῶντας, ἀλλὰ καὶ κοινὰ κεκτημένους πάντα πλὴν ξίφους καὶ ποτηρίου, ἐν δὲ τοῖς πρῶτον τὰς γυναῖκας Πλατωνικῶς ἔχοντας κοινὰς καὶ τέκνα; καὶ Αἰσχύλος δ' ἐμφαίνει συνηγορῶν τῷ ποιητῇ φήσας περὶ τῶν Σκυθῶν (F 198)

301C. ἀλλ' ἱππάκης βρωτῆρες εὔνομοι Σκύθαι.

αὕτη δ' ἡ ὑπόληψις καὶ νῦν ἔτι συμμένει παρὰ τοῖς Ἕλλησιν· ἁπλουστάτους τε γὰρ αὐτοὺς νομίζομεν καὶ ἥκιστα κακεντρεχεῖς εὐτελεστέρους τε πολὺ ἡμῶν καὶ αὐταρκεστέρους. καίτοι ὅ γε καθ' ἡμᾶς βίος εἰς πάντας σχεδόν τι διατέτακε τὴν πρὸς τὸ χεῖρον μεταβολήν, τρυφὴν καὶ ἡδονὰς καὶ κακοτεχνίας εἰς πλεονεξίαν μυρίας πρὸς ταῦτ' εἰσάγων. πολὺ οὖν τῆς τοιαύτης κακίας καὶ εἰς τοὺς βαρβάρους ἐμπέπτωκε τούς τε ἄλλους καὶ τοὺς νομάδας. καὶ γὰρ θαλάττης ἁψάμενοι χείρους γεγόνασι ληστεύοντες καὶ ξενοκτονοῦντες, καὶ ἐπιπλεκόμενοι πολλοῖς μεταλαμβάνουσι τῆς ἐκείνων πολυτελείας καὶ καπηλείας· ἃ δοκεῖ μὲν εἰς ἡμερότητα συντείνειν, διαφθείρει δὲ τὰ ἤθη καὶ ποικιλίαν ἀντὶ τῆς ἁπλότητος τῆς ἄρτι λεχθείσης εἰσάγει.
οἱ μέντοι πρὸ ἡμῶν, καὶ μάλιστα οἱ ἐγγὺς τοῖς Ὁμήρου χρόνοις, τοιοῦτοί 8
τινες ἦσαν καὶ ὑπελαμβάνοντο παρὰ τοῖς Ἕλλησιν ὁποίους Ὅμηρός φησιν. ὅρα δὲ ἃ λέγει Ἡρόδοτος (4, 127) περὶ τοῦ τῶν Σκυθῶν βασιλέως, ἐφ' ὃν ἐστράτευσε Δαρεῖος, καὶ τὰ ἐπεσταλμένα παρ' αὐτοῦ, ὅρα δὲ καὶ ἃ λέγει Χρύσιππος (fr. 692 SVF 3, 174) περὶ τῶν τοῦ Βοσπόρου βασιλέων τῶν περὶ Λεύκωνα. πλήρεις δὲ καὶ αἱ Περσικαὶ ἐπιστολαὶ τῆς ἁπλότητος ἧς λέγω καὶ τὰ ὑπὸ τῶν Αἰγυπτίων καὶ Βαβυλωνίων καὶ Ἰνδῶν ἀπομνημονευόμενα. διὰ τοῦτο δὲ καὶ ὁ Ἀνάχαρσις καὶ Ἄβαρις καί τινες ἄλλοι τοιοῦτοι παρὰ τοῖς Ἕλλησιν εὐδοκίμουν, ὅτι ἐθνικόν τινα χαρακτῆρα ἐπέφαινον εὐκολίας καὶ λιτότητος καὶ δικαιοσύνης. καὶ τί δεῖ τοὺς πάλαι λέγειν; Ἀλέξανδρος γὰρ ὁ Φιλίππου κατὰ τὴν ἐπὶ Θρᾷκας τοὺς ὑπὲρ τοῦ Αἵμου στρατείαν ἐμβαλὼν εἰς Τριβαλλοὺς ὁρῶν μέχρι τοῦ Ἴστρου καθήκοντας καὶ τῆς ἐν αὐτῷ νήσου Πεύκης, τὰ πέραν δὲ Γέτας ἔχοντας, ἀφῖχθαι λέγεται μέχρι δεῦρο καὶ ἐς μὲν τὴν νῆσον ἀποβῆναι μὴ δύνασθαι σπάνει πλοίων (ἐκεῖσε γὰρ καταφυ-

26–8 Eust. Il. 916, 41 sq. 301 21–8 Eust. D. P. 270, 17–20

26 ἀγαυοὺς post εἶπεν add. codd.: delevi; (εἶπε) ⟨καὶ⟩ ἀγαυοὺς Korais, ἀνθρώπους Kramer 27 καὶ prius om. Eust. 301 2 δὴ ἡ q, δὴ ed. pr. 6 εἰς πλεονεξίαν Madvig (Adv. 1, 549): εἰς πλεονεξίας codd.; καὶ πλεονεξίας? Korais, τῆς πλεονεξίας? Groskurd, ἐκ πλεονεξίας Cobet (V. L. 370. Misc. 136) {πρὸς ταῦτ'} Korais 8 θαλάσσ- E 11 post εἰσάγει Groskurd inseruit verba καὶ Πλάτων — αὐτῇ quae infra 302, 13 praebent codd. 19 {ὁ} Korais 20 ἐνέφαινον Cobet (Misc. 170), ὑπέφαινον id. ms. 21 λιτότητος Casaubonus (cf. X): λειό- codd. 24 εἰς Meineke

bei geschäftlichen Verträgen, die Leute in deren Leben nicht nur geschäftliche Verträge und Geldverdienen gar keine Rolle spielen, sondern die auch alles außer Schwert und Trinkbecher gemeinsam besitzen und an erster Stelle die Frauen und Kinder in platonischer Weise gemeinsam haben, die gerechtesten genannt hat? Auch Aischylos gibt zu erkennen dass er dem Dichter beipflichtet wenn er von den Skythen sagt (F 198)

301 Doch Skythen, Esser von Stutenkäs', ein rechtlich Volk.

Und diese Ansicht herrscht bei den Griechen auch heute noch: halten wir sie doch für die aufrichtigsten und am wenigsten arglistigen Menschen und für viel frugaler und genügsamer als wir selber sind. Und das obwohl unsere Lebensweise nahezu der ganzen Welt eine Verschlechterung gebracht hat, indem sie Luxus und Genüsse und tausende von Ränken zu deren Beschaffung einführte. Viel von dieser Schlechtigkeit ist daher auch nicht nur zu den übrigen Barbaren sondern auch zu den Nomaden gedrungen. Denn als sie an das Meer gekommen waren, sind sie durch Räuberei und Fremdentötung schlechter geworden, und durch die Kontakte mit Vielen übernehmen sie deren Luxus und Handelsgeist, Dinge die zwar als Mittel zur Zivilisierung gelten, aber den Charakter verderben und die vorhin genannte Aufrichtig-
keit durch Wendigkeit ersetzen. Die vor uns und besonders die nicht weit 8
von Homers Zeiten Lebenden dagegen waren solche Menschen und wurden bei den Griechen als solche betrachtet wie Homer sagt. Man sehe was Herodot (4, 127) von dem König der Skythen erzählt, gegen den Dareios zu Felde zog, und was er ihm antworten ließ, man sehe auch was Chrysippos (fr. 692 SVF 3, 174) von Leukon und den Seinen, den Königen des Bosporos, erzählt. Auch die Persischen Briefe sind voll von der Ehrlichkeit die ich meine, ebenso wie die Erinnerungen der Ägypter, Babylonier und Inder. Deshalb waren auch Anacharsis, Abaris und etliche andere Männer dieser Art bei den Griechen geschätzt, weil sie einen ihrem Volk eigentümlichen Stempel von Freundlichkeit, Einfachheit und Gerechtigkeit trugen. Und was brauchen wir von den Alten zu sprechen? Soll doch Alexander, Philippos' Sohn, als er bei seinem Feldzug gegen die Thraker oberhalb des Haimos in das Gebiet der Triballer eingefallen war und sah dass es bis zum Istros und der in ihm gelegenen Insel Peuke reichte, das auf der anderen Seite Liegende aber von den Geten bewohnt wurde, bis dorthin gekommen sein und aus Mangel an Schiffen zwar nicht auf der Insel haben landen können (dort

γόντα τὸν τῶν Τριβαλλῶν βασιλέα Σύρμον ἀντισχεῖν πρὸς τὴν ἐπιχείρησιν), εἰς δὲ τοὺς Γέτας διαβάντα ἑλεῖν αὐτῶν πόλιν καὶ ἀναστρέψαι διὰ ταχέων εἰς τὴν οἰκείαν λαβόντα δῶρα ⟨παρὰ⟩ τῶν ἐθνῶν καὶ παρὰ τοῦ Σύρμου. φησὶ δὲ Πτολεμαῖος ὁ Λάγου (FGrHist 138 F 2) κατὰ ταύτην τὴν στρατείαν συμμῖξαι τῷ Ἀλεξάνδρῳ Κελτοὺς τοὺς περὶ τὸν Ἀδρίαν φιλίας καὶ ξενίας
302C. χάριν. | δεξάμενον δὲ αὐτοὺς φιλοφρόνως τὸν βασιλέα ἐρέσθαι παρὰ πότον τί μάλιστα εἴη ὃ φοβοῖντο, νομίζοντα αὐτὸν ἐρεῖν· αὐτοὺς δ' ἀποκρίνασθαι ὅτι οὐδέν, πλὴν εἰ ἄρα μὴ ὁ οὐρανὸς αὐτοῖς ἐπιπέσοι· φιλίαν γε μὴν ἀνδρὸς τοιούτου περὶ παντὸς τίθεσθαι. ταῦτα δὴ ἁπλότητος τῆς τῶν βαρβάρων ἐστὶ σημεῖα, τοῦ τε μὴ συγχωρήσαντος μὲν τὴν ἀπόβασιν τὴν εἰς τὴν νῆσον, δῶρα δὲ πέμψαντος καὶ συνθεμένου φιλίαν καὶ τῶν φοβεῖσθαι μὲν οὐδένα φαμένων, φιλίαν δὲ περὶ παντὸς τίθεσθαι μεγάλων ἀνδρῶν. ὅ τε Δρομιχαίτης κατὰ τοὺς διαδόχους ἦν τοὺς Ἀλεξάνδρου Γετῶν βασιλεύς· ἐκεῖνος τοίνυν λαβὼν ζωγρίᾳ Λυσίμαχον ἐπιστρατεύσαντα αὐτῷ δείξας τὴν πενίαν τήν τε ἑαυτοῦ καὶ τοῦ ἔθνους, ὁμοίως δὲ καὶ τὴν αὐτάρκειαν ἐκέλευσε τοῖς τοιούτοις μὴ πολεμεῖν, ἀλλὰ φίλοις χρῆσθαι· ταῦτα δ' εἰπών, ξενίσας καὶ συνθέμενος φιλίαν ἀπέλυσεν αὐτόν.

Ἔφορος δ' ἐν τῇ τετάρτῃ μὲν τῆς ἱστορίας, Εὐρώπῃ δ' ἐπιγραφομένῃ βί- 9
βλῳ (FGrHist 70 F 42) περιοδεύσας τὴν Εὐρώπην μέχρι Σκυθῶν ἐπὶ τέλει φησὶν εἶναι τῶν τε ἄλλων Σκυθῶν καὶ τῶν Σαυροματῶν τοὺς βίους ἀνομοίους· τοὺς μὲν γὰρ εἶναι χαλεπούς, ὥστε καὶ ἀνθρωποφαγεῖν, τοὺς δὲ καὶ τῶν ἄλλων ζῴων ἀπέχεσθαι. οἱ μὲν οὖν ἄλλοι, φησί, τὰ περὶ τῆς ὠμότητος αὐτῶν λέγουσιν εἰδότες τὸ δεινόν τε καὶ τὸ θαυμαστὸν ἐκπληκτικὸν ὄν· δεῖν δὲ τἀναντία καὶ λέγειν καὶ παραδείγματα ποιεῖσθαι· καὶ αὐτὸς οὖν περὶ τῶν δικαιοτάτοις ἤθεσι χρωμένων ποιήσεσθαι τοὺς λόγους. εἶναι γάρ

302 2 sq. *Nicet. Chon. Hist. p. 588, 23 sq. v. Dieten

27 τὴν ante πόλιν add. n, ante αὐτῶν q 28 λαβόντα A: λαβὼν τὰ BC add. Korais (quo supplemento recepto {παρὰ} τοῦ Baladié); ⟨καὶ παρὰ⟩? τῶν om. C 30 συμμῖξαι Kramer 302 2 ἀποκρίνασθαι Plan., n: -εσθαι ABC οὐδέν Groskurd: οὐδένα codd. 4 δὴ Groskurd: δὲ codd. 5 {τὴν} εἰς Casaubonus 8 Δρομιχαίτης AC: δρομιχαίτις B, δρομηχέτης X τοῦ pro τοὺς post. B (coniecit Casaubonus) 12 post αὐτόν codd. addunt καὶ πλάτων (πλάττων B) δ' ἐν τῇ πολιτείᾳ τὴν θάλατταν ὡς πονηροδιδάσκαλον φεύγειν οἴεται δεῖν ὅτι πορρωτάτω (A: -ώτατα BC) τοὺς εὖ πολιτευσομένους (-σα- A[ac]) καὶ μὴ οἰκεῖν ἐπ' αὐτῇ, quae ab hoc loco prorsus aliena post 301, 11 εἰσάγει transposuit Groskurd, del. Meineke (duce Kramer) 18 τε Tzschucke: δὲ codd.; del. Xylander 19 δεῖν Korais: δεινὸν codd.; δέον (particula δὲ deleta) Casaubonus τἀναντία καλὰ λέγειν? Madvig (Adv. 1, 549)

hatte nämlich der König der Triballer, Syrmos, seine Zuflucht gesucht und dem Angriff standgehalten), aber zu den Geten übergesetzt sein, eine Stadt von ihnen erobert haben und schnell in sein Land zurückgekehrt sein, nachdem er von den Völkern und von Syrmos Geschenke bekommen hatte. Und Ptolemaios, Lagos' Sohn, erzählt (FGrHist 138 F 2) dass während dieses Feldzuges die Kelten an der Adria eine Begegnung mit Alexander hatten um
302 Gastfreundschaft zu schließen. Nachdem der König sie freundlich empfangen hatte, habe er sie beim Zechen gefragt was es sei das sie am meisten fürchteten, in der Meinung, sie würden sagen: ihn; sie selber aber hätten geantwortet: nichts, es sei denn dass der Himmel ihnen auf den Kopf fiele; die Freundschaft eines solchen Mannes indessen sei ihnen mehr wert als alles. Darin zeigt sich die Aufrichtigkeit der Barbaren: jener ließ zwar die Landung auf der Insel nicht zu, schickte aber Geschenke und schloss Freundschaft; diese sagten, sie fürchteten Niemanden, schätzten aber die Freundschaft großer Männer höher als alles. Ferner war zur Zeit der Nachfolger Alexanders Dromichaites König der Geten; als dieser den Lysimachos, der gegen ihn zu Felde gezogen war, gefangen genommen hatte, zeigte er ihm seine eigene Armut und die seines Volkes, und ebenso auch ihre Genügsamkeit, und gab ihm den Rat, mit solchen Leuten nicht Krieg zu führen sondern Freundschaft zu pflegen; nach diesen Worten habe er ihn bewirtet, einen Freundschaftsvertrag geschlossen und ihn freigelassen.

Ephoros im vierten Buch seiner Geschichte, das den Titel *Europa* trägt, 9
sagt, nachdem er Europa bis zu den Skythen durchwandert hat, am Schluss (FGrHist 70 F 42), die Lebensweise aller Skythen, insbesondere der Sauromaten, sei ungleichartig: seien Manche doch so grausam dass sie sogar Menschenfleisch äßen, während Andere auch die übrigen Lebewesen nicht anrührten. Die anderen Autoren nun, sagt er, sprechen nur von ihrer Grausamkeit, da sie wissen dass das Schreckliche und Erstaunliche Eindruck macht; man müsse aber auch von dem Entgegengesetzten sprechen und es als Vorbild hinstellen; auch er selber werde deshalb von denen reden die besonders gerecht geartet seien. Es gebe nämlich unter den skythischen Noma-

τινας τῶν νομάδων Σκυθῶν γάλακτι τρεφομένους ἵππων, τῇ ⟨δὲ⟩ δικαιοσύνῃ πάντων διαφέρειν, μεμνῆσθαι δ' αὐτῶν τοὺς ποιητάς, Ὅμηρον μὲν

Γλακτοφάγων Ἀβίων τε δικαιοτάτων ἀνθρώπων (N 6)

φήσαντα τὴν γῆν καθορᾶν τὸν Δία, Ἡσίοδον δ' ἐν τῇ καλουμένῃ Γῆς περιόδῳ τὸν Φινέα ὑπὸ τῶν Ἁρπυιῶν ἄγεσθαι

Γλακτοφάγων εἰς γαῖαν ἀπήνας οἰκί' ἐχόντων (fr. 151 M.-W.).

εἶτ' αἰτιολογεῖ διότι ταῖς διαίταις εὐτελεῖς ὄντες καὶ οὐ χρηματισταὶ πρός τε ἀλλήλους εὐνομοῦνται κοινὰ πάντα ἔχοντες τά τε ἄλλα καὶ τὰς
303C. γυναῖκας καὶ τέκνα καὶ τὴν ὅλην συγγένειαν | πρός τε τοὺς ἐκτὸς ἄμαχοί εἰσι καὶ ἀνίκητοι οὐδὲν ἔχοντες ὑπὲρ οὗ δουλεύσουσι. καλεῖ δὲ καὶ Χοιρίλον εἰπόντα ἐν τῇ διαβάσει τῆς σχεδίας, ἣν ἔζευξε Δαρεῖος (FGrHist 696 F 34 d. SH 319. fr. 3 Radici Colace)

μηλονόμοι τε Σάκαι, γενεᾷ Σκύθαι, αὐτὰρ ἔναιον
Ἀσίδα πυροφόρον· Νομάδων γε μὲν ἦσαν ἄποικοι,
ἀνθρώπων νομίμων.

καὶ τὸν Ἀνάχαρσιν δὲ σοφὸν καλῶν ὁ Ἔφορος τούτου τοῦ γένους φησὶν εἶναι, νομισθῆναι δὲ καὶ ⟨τῶν⟩ Ἑπτὰ σοφῶν ἐπ' εὐτελείᾳ ⟨καὶ⟩ σωφροσύνῃ καὶ συνέσει· εὑρέματά τε αὐτοῦ λέγει τά τε ζώπυρα καὶ τὴν ἀμφίβολον ἄγκυραν καὶ τὸν κεραμικὸν τροχόν. ταῦτα δὲ λέγω σαφῶς μὲν εἰδὼς ὅτι καὶ οὗτος αὐτὸς οὐ τἀληθέστατα λέγει περὶ πάντων — καὶ δὴ καὶ τὸ τοῦ Ἀναχάρσιδος· πῶς γὰρ ὁ τροχὸς εὕρεμα αὐτοῦ, ὃν οἶδεν Ὅμηρος πρεσβύτερος ὤν (ὡς δ' ὅτε τις κεραμεὺς τροχὸν ἄρμενον ἐν παλάμῃσι' [Σ 600 sq.] καὶ τὰ ἑξῆς); —, ἀλλ' ἐκεῖνα διασημῆναι βουλόμενος ὅτι κοινῇ τινι φήμῃ καὶ ὑπὸ τῶν παλαιῶν καὶ ὑπὸ τῶν ὑστέρον πεπιστεῦσθαι συνέβαινε τὸ τῶν νο-

27– 303 2 Eust. Il. 916, 31 sq.

21 add. Kramer; ⟨τε⟩ Pletho, ⟨οὓς⟩ τῇ? Casaubonus **22** διαφέροντας Pletho **23** Γλακ- Xylander: γαλακ- codd. **24** καθορᾶν τὸν Δία, Ἡσίοδον δ' Kramer: καθορᾶν, τὸν δὲ ἡσίοδον codd.; τὸν Δία καθορᾶν, τὸν δ' Ἡσίοδον Pletho; καθορᾶν, τὸν Ἡσίοδον δὲ Tzschucke; καθορᾶν τὸν Δία, τὸν δὲ Ἡσίοδον Jacoby **25** Φινέα Pletho: φη- codd. **26** Γλακ- Pletho, Xylander: γαλακ- codd. αἶαν n ἀπήνας Pletho, Porson (Adv. 316): ἀπηνὲς codd.; ἀπήναις Xylander **28** τὰς om. q 303 **3** {ἣν — Δαρεῖος}? Kramer **5** μηλονόμοι A: μηλονόμη B, μηλόνομοί C γενεῇ Naeke (Choerili Samii quae supersunt …, Lipsiae 1817, 121) **5 sq.** ἄποικοι ἀνθρώπων νομ. Casaubonus: ἄνθρωποι ἀπ' οἴκων νομ. A, ἄνθρωποι ἀποίκων νομ. BC **9** ⟨τῶν⟩ add. Korais ἐπ' εὐτελείᾳ Korais (in textu): ἕνα τελείᾳ codd.; ἕνα ἐπ' εὐτελείᾳ Toup, ἐν εὐτελείᾳ Korais (in comm.) ⟨καὶ⟩ add. Jacoby **10** εὑρήματα v. Almeloveen **12** οὐ τἀλη- Korais: οὔτε ἀλη- codd.; οὔτε τὰ ἀλη- Jacoby {τὸ}? **13** εὕρημα Xylander **14 sq.** {ὡς — ἑξῆς} Meineke (Vind. 84) **14** ἄρμενον C: ἄρ- AB **16** ὑστέρων A[pc] πεπιστεῦσθαι A[pc]: -τεῦθαι A[ac]BC συμβαίνει Pletho τὸ om. Pletho

den, welche die sich von Pferdemilch ernähren und diese überträfen Alle durch ihre Gerechtigkeit; die Dichter erwähnten sie: Homer, der sagt, Zeus blicke auf das Land der

Milchkostesser und Abier auch, der gerechtesten Menschen (Il. 13, 6),

und Hesiod, der in der sogenannten *Erdumwanderung* sagt, Phineus sei von den Harpyien gebracht worden

Zu den Milchkostessern, die Wagen als Häuser bewohnen (fr. 151 M.-W.).

Dann geht er auf die Ursachen ein: dadurch dass sie in ihrer Lebensweise frugal seien und keinen Handel trieben lebten sie erstens rechtlich miteinander, da sie alles, und besonders die Frauen, Kinder und die ganze Verwandtschaft, gemeinsam besäßen, und seien sie außerdem für Auswärtige
303 unüberwindlich und unbesiegbar, weil sie nichts hätten um dessentwillen sie sich in Knechtschaft begeben würden. Er beruft sich auch auf Choirilos, der bei der Überquerung der Schiffbrücke, die Dareios angelegt hatte, sagt (FGrHist 696 F 34 d. SH 319. fr. 3 Radici Colace)

Und schafweidende Saker vom Skythengeschlecht; sie bewohnten
Weizentragendes Asien, doch stammten sie von den Nomaden,
Rechtlichen Menschen.

Auch Anacharsis, den er einen Weisen nennt, gehörte nach Ephoros zu diesem Geschlecht und soll wegen seiner Frugalität, Enthaltsamkeit und Klugheit als einer der Sieben Weisen betrachtet worden sein; als seine Erfindungen nennt er den Blasebalg, den Doppelanker und die Töpferscheibe. Dies sage ich obwohl ich sehr wohl weiß dass auch dieser Autor seinerseits nicht über alles die genaue Wahrheit sagt — so auch was er von Anacharsis berichtet: wie kann die Töpferscheibe seine Erfindung sein, die Homer, der älter ist als er, bereits kennt ('Wie wenn ein Töpfer die Scheibe, die seinen Händen sich füget [Il. 18, 600 f.]' usw.)? —: ich will nur klar machen dass sowohl die Alten als die Späteren aufgrund einer allgemein verbreiteten

μάδων τοὺς μάλιστα ἀπῳκισμένους ἀπὸ τῶν ἄλλων ἀνθρώπων γαλακτοφάγους τε εἶναι καὶ ἀβίους καὶ δικαιοτάτους, ἀλλ' οὐχ ὑπὸ 'Ομήρου πεπλάσθαι.

Περί τε τῶν Μυσῶν δίκαιός ἐστιν ὑποσχεῖν λόγον τῶν ἐν τοῖς ἔπεσι 10 λεγομένων 'Απολλόδωρος, πότερ' ἡγεῖται καὶ τούτους εἶναι πλάσμα, ὅταν φῇ ὁ ποιητής (N 5)

Μυσῶν τ' ἀγχεμάχων καὶ ἀγαυῶν 'Ιππημολγῶν,

ἢ τοὺς ἐν τῇ 'Ασίᾳ δέχεται. τοὺς μὲν οὖν ἐν τῇ 'Ασίᾳ δεχόμενος παρερμηνεύσει τὸν ποιητήν, ὡς προείρηται (295, 28 sqq.), πλάσμα ⟨δὲ⟩ λέγων, ὡς μὴ ὄντων ἐν τῇ Θρᾴκῃ Μυσῶν, παρὰ τὰ ὄντα ⟨ἐρεῖ⟩. ἔτι γοῦν ἐφ' ἡμῶν Αἴλιος Κάτος μετῴκισεν ἐκ τῆς περαίας τοῦ Ἴστρου πέντε μυριάδας σωμάτων παρὰ τῶν Γετῶν, ὁμογλώττου τοῖς Θρᾳξὶν ἔθνους, εἰς τὴν Θρᾴκην, καὶ νῦν οἰκοῦσιν αὐτόθι Μοισοὶ καλούμενοι, ἤτοι καὶ τῶν πρότερον οὕτω καλουμένων, ἐν δὲ τῇ 'Ασίᾳ Μυσῶν μετονομασθέντων, ἢ — ὅπερ οἰκειότερόν ἐστι τῇ ἱστορίᾳ καὶ τῇ ἀποφάσει τοῦ ποιητοῦ — τῶν ἐν τῇ Θρᾴκῃ Μυσῶν καλουμένων πρότερον. περὶ μὲν δὴ τούτων ἅλις· ἐπάνειμι δὲ ἐπὶ τὴν ἑξῆς περιήγησιν.

Τῶν δὴ Γετῶν τὰ μὲν παλαιὰ ἀφείσθω, τὰ δ' εἰς ἡμᾶς ἤδη τοιαῦτα ὑπῆρξε. 11 Βυρεβίστας ἀνὴρ Γέτης ἐπιστὰς ἐπὶ τὴν τοῦ ἔθνους ἐπιστασίαν ἀνέλαβε κεκακωμένους τοὺς ἀνθρώπους ὑπὸ συχνῶν πολέμων καὶ τοσοῦτον ἐπ-
304C. ῆρεν ἀσκήσει καὶ νήψει καὶ τῷ προσέχειν τοῖς προστάγμασιν | ὥστ' ὀλίγων ἐτῶν μεγάλην ἀρχὴν κατεστήσατο καὶ τῶν ὁμόρων τοὺς πλείστους ὑπέταξε τοῖς Γέταις. ἤδη δὲ καὶ τοῖς 'Ρωμαίοις φοβερὸς ἦν διαβαίνων ἀδεῶς τὸν Ἴστρον καὶ τὴν Θρᾴκην λεηλατῶν μέχρι Μακεδονίας καὶ τῆς 'Ιλλυρίδος τούς τε Κελτοὺς τοὺς ἀναμεμιγμένους τοῖς τε Θρᾳξὶ καὶ τοῖς 'Ιλλυριοῖς ἐξεπόρθησε, Βοΐους δὲ καὶ ἄρδην ἠφάνισε τοὺς ὑπὸ Κριτασίρῳ καὶ Ταυρίσκους. πρὸς δὲ τὴν εὐπείθειαν τοῦ ἔθνους συναγωνιστὴν ἔσχε Δεκαίνεον ἄνδρα γό-

304 3 sq. Eust. D. P. 270, 11–4

18 οὐχὶ C 20 πλάσμα Meineke (Vind. 84): πλάσματα codd. 24 add. Korais 25 add. Korais γοῦν ἐφ' ἡμῶν scripsi: γὰρ ἐφ' ἡμῶν γοῦν codd.; γὰρ ἐφ' ἡμῶν n παρὰ τὰ ὄντα ἔσται γράφων. ἐφ' ἡμῶν γοῦν Holwerda 26 κάτων n (iam legisse vid. E) 28 Μοισοὶ Tyrwhitt (19): μυσοὶ codd. προτέρων E 29 μετονο- C: μετωνο- AB 30 τοῦ ποιητοῦ huc transposuit Kramer (ante ἀποφάσει voluerat Groskurd): post ἱστορίᾳ praebent codd. 33 τῶν δὴ Xylander: τῶν δὲ BC, τῶνδε A 34 Βυρεβίστας Pletho: βοιρεβίστας A^{t}, βοιρεβιστὰς BC, βειρεβύστας A^{mg} προστασίαν dubitanter Meineke (Vind. 84), confidenter v. Herwerden (442) 35 sq. ἐπῆρεν Pletho, n, ed. pr.: ἀπῆρεν BCq, ἀπῆιρεν A 36 προστάγμασιν A: πράγμασιν B, πράγγμασιν C 304 2 κατεκτήσατο Cobet (Misc. 124) 7 εὐπείθειαν $i^{γρ}$, Pletho, Casaubonus: εὐπορίαν codd. ἔσχε Δεκαίνεον Casaubonus: ἔσχεν καινεὸν A, ἔσχε καινεὸν B, ἔσχε καὶ νεὸν C; ἔσχε Δεκαίνεων (sic) Pletho 7 sq. σοφιστὴν pro γόητα Pletho

Kunde geglaubt haben, die am weitesten von den übrigen Menschen wohnenden Nomaden seien Milchkostesser, besitzlos und am gerechtesten, und dass dies keine Erfindung Homers gewesen ist.

Ferner: was die in den Versen genannten Myser betrifft, ist Apollodor 10 eine Antwort schuldig auf die Frage ob er auch diese für Erfindung hält wenn der Dichter sagt (Il. 13, 5)

Und nahkämpfenden Myser und stolzen Pferdemelker,

oder ob er darunter die Myser in Asien versteht. Wenn er die in Asien versteht, interpretiert er, wie früher (295, 28 ff.) dargelegt, den Dichter falsch; hält er sie für Erfindung, da es in Thrakien keine Myser gebe, dann widerspricht er den Tatsachen. Jedenfalls hat noch in unserer Zeit Aelius Catus aus dem Land auf der anderen Seite des Istros fünfzigtausend Menschen von den Geten, einem Volk das dieselbe Sprache spricht wie die Thraker, nach Thrakien verpflanzt, die jetzt dort leben und Moeser genannt werden: entweder haben auch die früheren so geheißen und sind in Asien zu Mysern umbenannt worden oder – was der Geschichte und der Aussage des Dichters besser entspricht – die in Thrakien hießen früher Myser. Hierüber nun genug; ich kehre zur Fortsetzung der Beschreibung zurück.

Was denn die Geten betrifft, so bleibe ihre frühe Geschichte hier beiseite. 11 Doch ihre bereits bis in unsere Zeit reichenden Schicksalsfälle waren folgende. Byrebistas, ein Gete der die Führung seines Volkes erlangt hatte, richtete die Leute, die von zahlreichen Kriegen schwer mitgenommen waren, wieder auf und brachte sie durch Training, Enthaltung vom Wein und Befolgung
304 seiner Befehle so weit empor dass er in wenigen Jahren ein großes Reich geschaffen und die meisten Nachbarvölker unter die Herrschaft der Geten gebracht hatte. Schließlich bildete er sogar eine Bedrohung für die Römer, da er ohne Furcht den Istros überquerte und Thrakien bis nach Makedonien und Illyrien plünderte; auch verheerte er die unter den Thrakern und den Illyriern ansässigen Kelten – die Boier unter Kritasiros und die Taurisker hat er sogar vollständig vernichtet. Um das Volk folgsam zu machen bediente er sich der Hilfe des Dekaineos, eines Scharlatans, der in Ägypten umherge-

ητα πεπλανημένον κατὰ τὴν Αἴγυπτον καὶ προσημασίας ἐκμεμαθηκότα τινάς, δι' ὧν ὑπεκρίνετο τὰ θεῖα καὶ δι' ὀλίγου καθίστατο Θεός, καθάπερ ἔφαμεν περὶ τοῦ Ζαμόλξεως διηγούμενοι (297, 31 sqq.). τῆς δ' εὐπειθείας σημεῖον· ἐπείσθησαν γὰρ ἐκκόψαι τὴν ἄμπελον καὶ ζῆν οἴνου χωρίς. ὁ μὲν οὖν Βυρεβίστας ἔφθη καταλυθεὶς ἐπαναστάντων αὐτῷ τινων πρὶν ἢ Ῥωμαίους στεῖλαι στρατιὰν ἐπ' αὐτόν, οἱ δὲ διαδεξάμενοι τὴν ἀρχὴν εἰς πλείω μέρη διέστησαν. καὶ δὴ καὶ νῦν, ἡνίκα ἔπεμψεν ἐπ' αὐτοὺς στρατιὰν ὁ Σεβαστὸς Καῖσαρ, εἰς πέντε μερίδας, τοτὲ δὲ εἰς τέσσαρας, διεστῶτες ἐτύγχανον.

Οἱ μὲν οὖν τοιοῦτοι μερισμοὶ πρόσκαιροι καὶ ἄλλοτ' ἄλλοι. γέγονε δὲ 12
καὶ ἄλλος τῆς χώρας μερισμὸς συμμένων ἐκ παλαιοῦ. τοὺς μὲν γὰρ/Δακοὺς προσαγορεύουσι, τοὺς δὲ Γέτας· Γέτας μὲν τοὺς πρὸς τὸν Πόντον/κεκλιμένους καὶ πρὸς τὴν ἕω, Δακοὺς δὲ τοὺς εἰς τἀναντία πρὸς τὴν Γερμανίαν καὶ τὰς τοῦ Ἴστρου πηγάς (οὓς οἶμαι Δάους καλεῖσθαι τὸ παλαιόν· ἀφ' οὗ καὶ παρὰ τοῖς Ἀττικοῖς ἐπεπόλασε τὰ τῶν οἰκετῶν ὀνόματα Γέται καὶ Δᾶοι· τοῦτο γὰρ πιθανώτερον ἢ ἀπὸ τῶν Σκυθῶν οὓς καλοῦσι Δάας· πόρρω γὰρ ἐκεῖνοι περὶ τὴν Ὑρκανίαν, καὶ οὐκ εἰκὸς ἐκεῖθεν κομίζεσθαι ἀνδράποδα εἰς τὴν Ἀττικήν. ἐξ ὧν γὰρ ἐκομίζοντο, ἢ τοῖς ἔθνεσιν ἐκείνοις ὁμωνύμους ἐκάλουν τοὺς οἰκέτας, ὡς Λυδὸν καὶ Σύρον, ἢ τοῖς ἐπιπολάζουσιν ἐκεῖ ὀνόμασι προσηγόρευον, ὡς Μάνην ἢ Μίδαν τὸν Φρύγα, Τίβ⟨ε⟩ιον δὲ τὸν Παφλαγόνα). ἐπὶ τοσοῦτον ⟨δ'⟩ ὑπὸ τοῦ Βυρεβίστα τὸ ἔθνος ἐξαρθὲν ἐταπεινώθη τελέως ὑπό τε τῶν στάσεων καὶ τῶν Ῥωμαίων· ἱκανοὶ δ' ὅμως εἰσὶν ἔτι καὶ νῦν στέλλειν τέτταρας μυριάδας.

Ῥεῖ δὲ δι' αὐτῶν Μάρισος ποταμὸς εἰς τὸν Δανούιον, ᾧ τὰς παρασκευὰς 13
ἀνεκόμιζον οἱ Ῥωμαῖοι τὰς πρὸς τὸν πόλεμον. καὶ γὰρ τοῦ ποταμοῦ τὰ μὲν ἄνω καὶ πρὸς ταῖς πηγαῖς μέρη μέχρι τῶν καταρρακτῶν Δανούιον προσηγό-
305C. ρευον, ἃ μάλιστα διὰ τῶν Δακῶν φέρεται, | τὰ δὲ κάτω μέχρι τοῦ Πόντου

16–20 *Anon. Urb. 25v I 18–21 *St. B. 216, 23–6 20 Eust. D. P. 270, 35–7

8 καὶ post γόητα add. codd.: del. Korais 10 Ζαμόλξιος Pletho, Korais 11 sq. Βυρεβίστας Pletho: βοιρε- codd. 13 στρατιὰν Korais: -τείαν codd. 14 στρατιὰν Korais: -τείαν codd. 15 μερίδας Casaubonus: μυριάδας codd. τοτὲ δὲ scripsi: τότε δὲ codd.; ποτὲ δὲ Tzschucke τέτταρας Meineke 17 Δακοὺς A: δάκους BC (cf. E, ubi δάκοι i. l., δᾶκοι s. l. [sed etiam δακαὶ, ut vid., s. l.] scriptum est) 18 γὰρ pro μὲν St. B. 19 πρὸς prius om. St. B. Δακοὺς A (cf. X): δάκους BC, δάους St. B. πρὸς pro εἰς St. B. τὴν om. St. B. 20 Δάους E (cf. X): δαύους ABC 21 τοῖς om. E Δᾶοι j, Meineke (ad St.B. 216, 25): δάοι codd., St.B.; δαῦοι q 23 τὴν om. E 24 ἐκομίζοντο E: -ζετο cett. 24 sq. ὁμωνύμως Plan. 26 addidi (vide ad 553, 3) 27 add. Casaubonus Βυρεβίστα Pletho: βοιρε- codd. 30 Μάρισος A: μαρίσος BC; Πάθισος? Baladié 32 καταρρακτῶν A[s]: καταρακτῶν cett. (cf. 817, 32 comm.)

schweift war und irgendwelche Vorzeichen gelernt hatte, vermöge deren er den Willen der Götter deutete und bald zum Gott ausgerufen wurde, wie wir das in der Erzählung über Zamolxis (297, 31 ff.) beschrieben haben. Ein Zeichen ihrer Folgsamkeit ist dass sie sich überreden ließen die Weinstöcke umzuhacken und ohne Wein zu leben. Byrebistas nun wurde, noch bevor die Römer ein Heer gegen ihn rüsteten, von Einigen die sich gegen ihn erhoben zu Fall gebracht, und unter seinen Nachfolgern zerfiel das Reich in mehrere Teile. So waren sie jetzt, als Caesar Augustus ein Heer gegen sie schickte, in fünf, ein andermal in vier Teile zerfallen.

Solche Einteilungen sind zeitgebunden und immer wieder anders. Es gibt 12
aber noch eine andere Einteilung des Landes, die sich von alters her erhalten hat. Man bezeichnet die Einwohner nämlich teils als Daker teils als Geten: Geten nennt man die zum Schwarzen Meer hin und nach Osten, Daker die in entgegengesetzter Richtung nach Germanien und den Quellen des Istros sich Erstreckenden (sie wurden meiner Meinung nach in alter Zeit Daer genannt, und daher waren auch bei den Attikern die Sklavennamen Getas und Daos so häufig; denn dies ist plausibler als die Rückführung auf die Skythen die man Daer nennt: leben diese doch in weiter Ferne in Hyrkanien, und es ist nicht wahrscheinlich dass von dort Sklaven nach Attika gebracht worden sind. Man pflegte nämlich den Sklaven entweder den Namen der Völker zu geben aus denen sie gebracht worden waren – z. B. Lydos und Syros – oder sie mit den dort weitverbreiteten Namen zu benennen, z. B. Manes oder Midas für den Phryger, Tibeios für den Paphlagonen). Nachdem das Volk von Byrebistas zu solcher Höhe gebracht worden war, hat es durch innere Zwiste und durch die Römer seine Macht völlig eingebüßt; trotzdem sind sie auch jetzt noch imstande ein Heer von vierzigtausend Mann zu rüsten.

Durch ihr Gebiet fließt der Fluss Marisos in den Danuvius, über den die 13
Römer die Hilfsmittel für den Krieg transportiert haben. Den oberen Teil des Flusses nämlich, bei seinen Quellen bis zu den Stromschnellen, der vor
305 allem durch das Gebiet der Daker läuft, nannte man Danuvius, den unteren

τὰ παρὰ τοὺς Γέτας καλοῦσιν Ἴστρον (ὁμόγλωττοι δ' εἰσὶν οἱ Δακοὶ τοῖς Γέταις). παρὰ μὲν οὖν τοῖς Ἕλλησιν οἱ Γέται γνωρίζονται μᾶλλον διὰ τὸ συνεχεῖς τὰς μεταναστάσεις ἐφ' ἑκάτερα τοῦ Ἴστρου ποιεῖσθαι καὶ τοῖς Θρᾳξὶ καὶ τοῖς Μυσοῖς ἀναμεμίχθαι. (καὶ τὸ τῶν Τριβαλλῶν δ' ἔθνος, Θρᾴκιον ὄν, τὸ αὐτὸ πέπονθε τοῦτο· μεταναστάσεις γὰρ δέδεκται τῶν πλησιοχώρων τοὺς ἀσθενεστέρους ἐξανιστάντων, τῶν μὲν ἐκ τῆς περαίας Σκυθῶν καὶ Βασταρνῶν καὶ Σαυροματῶν ἐπικρατούντων πολλάκις — ὥστε καὶ ἐπιδιαβαίνειν τοῖς ἐξελαθεῖσι καὶ καταμένειν τινὰς αὐτῶν ἢ ἐν ταῖς νήσοις ἢ ἐν τῇ Θρᾴκῃ —, τῶν δ' ἐκ θατέρου μέρους ὑπ' Ἰλλυριῶν μάλιστα κατισχυομένων). αὐξηθέντες δ' οὖν ἐπὶ πλεῖστον οἵ τε Γέται οἵ τε Δακοί, ὥστε καὶ εἴκοσι μυριάδας ἐκπέμπειν στρατιᾶς, νῦν ὅσον εἰς τέσσαρας μυριάδας συνεσταλμένοι τυγχάνουσι καὶ ἐγγὺς μὲν ἥκουσι τοῦ ὑπακούειν Ῥωμαίων, οὔπω δ' εἰσὶν ὑποχείριοι τελέως διὰ τὰς ἐκ τῶν Γερμανῶν ἐλπίδας πολεμίων ὄντων τοῖς Ῥωμαίοις.

Μεταξὺ δὲ τῆς Ποντικῆς θαλάττης τῆς ἀπὸ Ἴστρου ἐπὶ Τύραν καὶ ἡ τῶν 14 Γετῶν ἐρημία πρόκειται, πεδιὰς πᾶσα καὶ ἄνυδρος, ἐν ᾗ Δαρεῖος ἀποληφθεὶς ὁ Ὑστάσπεω καθ' ὃν καιρὸν διέβη τὸν Ἴστρον ἐπὶ τοὺς Σκύθας ἐκινδύνευσε πανστρατιᾷ δίψῃ διαλυθῆναι· συνῆκε δ' ὀψὲ καὶ ἀνέστρεψε. Λυσίμαχος δ' ὕστερον στρατεύσας ἐπὶ Γέτας καὶ τὸν βασιλέα Δρομιχαίτην οὐκ ἐκινδύνευσε μόνον, ἀλλὰ καὶ ἑάλω ζωγρίᾳ· πάλιν δ' ἐσώθη τυχὼν εὐγνώμονος τοῦ βαρβάρου, καθάπερ εἶπον πρότερον (302, 8 sqq.).

* * πρὸς δὲ ταῖς ἐκβολαῖς μεγάλη νῆσός ἐστιν ἡ Πεύκη (κατασχόντες δ' 15 αὐτὴν Βαστάρναι Πευκῖνοι προσηγορεύθησαν). εἰσὶ δὲ καὶ ἄλλαι νῆσοι πολὺ

11–3 Eust. D. P. 270, 20–3

2 περὶ pro παρὰ Pletho Δακοὶ A: δάκοι B, δακοι C 4 sq. καὶ τοῖς Θρᾳξὶ excidit ap. Kramerum 5 Μοισοῖς Meineke (Vind. 84) -μεμῖχθαι Kramer 5 sq. Θρᾴκιον Dittenberger (Hermes 42, 1907, 196): θρᾳκικὸν codd. 6 τούτῳ Pletho δέδεκται A[pc] (coniecit Casaubonus): δέδεικται cett. 7 ἐς ante τοὺς add. codd.: del. Madvig (Adv. 1, 549) duce Kramer; εἰς Meineke (cf. infra) τοὺς ⟨ἀεὶ⟩ v. Herwerden (442) ἐξανιστάντων ABC: -ανιστώντων E, -αναστάντων q (recepit Meineke) 9 ἐξελαθεῖσι A: -λασθεῖσι BC 11 Δακοί A: δάκοι BC, Δάκαι Eust. 12 εἴκοσι μυριάδων n, Casaubonus, εἰκοσιμυριάδας Meineke (Vind. 84 sq.); cf. infra στρατιᾶς Korais: στρατείας codd. (recepit Meineke), στρατοῦ Eust.; στρατιάν n, στρατείαν Casaubonus, ⟨εἰς⟩ στρατείας? Kramer τέτταρας Pletho 13 Ῥωμαίοις Eust. 16 δὲ ⟨Γετῶν καὶ⟩ vel {τῆς} ἀπὸ Groskurd, δὲ ⟨τούτων καὶ⟩ Baladié 17 sq. ἀποληφθεὶς BEX: -λειφθεὶς AC 19 φθαρῆναι pro διαλυθῆναι X; διαφθαρῆναι Cobet (Misc. 136), ἀφανισθῆναι? Bernardakis (39) 22 βασιλέως pro βαρβάρου E 23 aut h. l. aliquid excidisse aut ἐκβολαῖς ⟨τοῦ Ἴστρου⟩ scribendum esse coniecit Groskurd ⟨οἱ⟩ κατασχόντες? 24 Βαστάρναι E: -τέρναι cett. Πευκῖνοι E: πεύκινοι A, πευκῖνοι C; Πευκηνοὶ Casaubonus coll. St. B. 520, 4

bis zum Schwarzen Meer, der an den Geten entlang führt, nennt man Istros (die Daker sprechen dieselbe Sprache wie die Geten). Bei den Griechen sind die Geten besser bekannt, weil sie ständig auf beiden Seiten des Istros ihre Wohnsitze wechseln und zwischen den Thrakern und den Mysern leben. (Auch dem Volk der Triballer, das thrakisch ist, ist es genau so ergangen; auch sie haben dadurch dass die Nachbarn immer die Schwächeren vertrieben stets ihre Wohnsitze gewechselt: auf dem jenseitigen Ufer waren oft die Skythen, Bastarner und Sauromaten übermächtig – so dass sie sogar den Vertriebenen über den Fluss hinweg nachsetzten und Manche von ihnen entweder auf den Inseln oder in Thrakien blieben –, auf der anderen Seite wurden sie vor allem von den Illyriern überwältigt). Indessen sind die Geten und die Daker, nachdem sie einen so mächtigen Aufschwung genommen hatten dass sie ein Heer von zweihunderttausend Mann entsenden konnten, heute auf etwa vierzigtausend reduziert und nahe an der Subordination unter die Römer; doch sind sie noch nicht vollständig unterworfen wegen der Hoffnungen die sie auf die römerfeindlichen Germanen setzen.

Dazwischen liegt vor dem Schwarzen Meer vom Istros bis zum Tyras 14 auch die Einöde der Geten, ein ganz flaches und wasserloses Gebiet, in das Dareios, der Sohn des Hystaspes, zu der Zeit als er, gegen die Skythen ziehend, den Istros überquerte, hineingeriet und mit seinem ganzen Heer vor Durst umzukommen drohte; er erkannte aber schließlich die Gefahr und kehrte um. Als Lysimachos später gegen die Geten und ihren König Dromichaites zog, lief er nicht nur Gefahr, sondern geriet sogar in Gefangenschaft; er kehrte aber wohlbehalten zurück, da er in dem Barbaren einen rücksichtsvollen Menschen fand, wie ich vorhin (302, 8 ff.) erzählt habe.

* * bei der Mündung ist die große Insel Peuke (als die Bastarner sie in Be- 15 sitz genommen hatten, bekamen sie den Namen Peukiner). Es gibt auch

ἐλάττους, αἱ μὲν ἀνωτέρω ταύτης, αἱ δὲ πρὸς τῇ θαλάττῃ. ἑπτάστομος γάρ ἐστι (μέγιστον δὲ τὸ Ἱερὸν στόμα καλούμενον — δι᾽ οὗ σταδίων ἀνάπλους ἐπὶ τὴν Πεύκην ἑκατὸν εἴκοσι, ἧς κατὰ τὸ κάτω μέρος ἐποίησε τὸ ζεῦγμα Δαρεῖος· δύναιτο δ᾽ ἂν ζευχθῆναι καὶ κατὰ τὸ ἄνω — τοῦτο δὲ καὶ πρῶτόν ἐστι στόμα ἐν ἀριστερᾷ εἰσπλέοντι εἰς τὸν Πόντον, τὰ δ᾽ ἑξῆς ἐν παράπλῳ τῷ ἐπὶ τὸν Τύραν· διέχει δ᾽ ἀπ᾽ αὐτοῦ τὸ ἕβδομον στόμα περὶ τριακοσίους σταδίους)· γίνονται οὖν μεταξὺ τῶν στομάτων νησῖδες. τὰ μὲν δὴ τρία στόματα τὰ ἐφεξῆς τῷ Ἱερῷ στόματί ἐστι μικρά, τὰ δὲ λοιπὰ τοῦ μὲν πολὺ ἐλάττονα, τῶν δὲ μείζονα. Ἔφορος δὲ (FGrHist 70 F 157) πεντάστομον εἴρηκε τὸν Ἴστρον. ἐντεῦθεν δ᾽ ἐπὶ Τύραν ποταμὸν πλωτὸν ἐννακόσιοι στάδιοι·
306C. ἐν δὲ τῷ μεταξὺ δύο λίμναι μεγάλαι, ἡ μὲν ἀνεῳγμένη πρὸς τὴν θάλατταν, ὥστε καὶ λιμένι χρῆσθαι, ἡ δ᾽ ἄστομος.

Ἐπὶ δὲ τῷ στόματι τοῦ Τύρα πύργος ἐστὶ Νεοπτολέμου καλούμενος καὶ 16
κώμη Ἑρμώνακτος λεγομένη. ἀναπλεύσαντι δὲ ἑκατὸν τεσσαράκοντα σταδίους ἐφ᾽ ἑκάτερα πόλεις, ἡ μὲν Νικωνία, ἡ δ᾽ ἐν ἀριστερᾷ Ὀφιοῦσσα (οἱ δὲ προσοικοῦντες τῷ ποταμῷ φασιν ἀνιόντι ἑκατὸν καὶ εἴκοσι σταδίους). διέχει δὲ τοῦ στόματος ἡ νῆσος ἡ Λευκὴ δίαρμα πεντακοσίων σταδίων, ἱερὰ τοῦ Ἀχιλλέως, πελαγία.

Εἶτα Βορυσθένης ποταμὸς πλωτὸς ἐν ἑξακοσίοις σταδίοις καὶ πλησίον 17
ἄλλος ποταμὸς Ὕπανις καὶ νῆσος πρὸ τοῦ στόματος τοῦ Βορυσθένους ἔχουσα λιμένα. ἀναπλεύσαντι δὲ τὸν Βορυσθένη σταδίους διακοσίους ὁμώνυμος τῷ ποταμῷ πόλις (ἡ δ᾽ αὐτὴ καὶ Ὀλβία καλεῖται), μέγα ἐμπόριον, κτίσμα Μιλησίων. ἡ δ᾽ ὑπερκειμένη πᾶσα χώρα τοῦ λεχθέντος μεταξὺ Βορυσθένους καὶ

25 sq. Eust. D. P. 268, 20   306 4 St. B. 278, 12 sq.   5 St. B. 476, 2

27 εἴκοσιν Meineke   29 ἐν Korais: ἔω codd.; εἰς ἔω Casaubonus (in veteribus codd. hoc scriptum esse affirmans), ἐπὶ τῷ Xylander   31 νησῖδες B: νησίδες cett.   32 τὰ prius om. E   μικρά AE: μακρά BC   34 δ᾽ om. E   ἐννακόσιοι B: ἐνα- cett. 306 1 τὴν om. E   θάλασσ- E   2 ὡς pro ὥστε E   3 τὸ στόμα E   4 τεττα- Meineke   6 πόλιν ante φασιν add. codd.: del. Kramer (duce Tzschucke); ⟨ἄλλην τινὰ⟩ πόλιν vel ⟨καὶ ἄλλην⟩ πόλιν Groskurd, ⟨πάλιν εἶναι⟩ πόλιν Madvig (Adv. 1, 549), ⟨Μιλησίων κτίσμα εἶναι τὴν ὁμώνυμον τῷ ποταμῷ⟩ πόλιν Bilabel (Philologus Suppl. XIV 1, Leipzig 1920, 21), ⟨εἶναι τὴν⟩ πόλιν Baladié, ⟨ἄλλην⟩ πόλιν Sbordone, πόλιν ⟨εἶναι⟩ Medaglia; ⟨ὁμώνυμον⟩ τῷ ποταμῷ πόλιν Müller (983 ad 254, 14)   9 ἐν ἑξακοσίοις σταδίοις scripsi: ἐφ᾽ ἑξακοσίοις σταδίοις ABC, ἐπὶ χ´ σταδίοις E; ἐφ᾽ ἑξακοσίους σταδίους Korais, ἐφ᾽ ἑξακοσίους καὶ χιλίους σταδίους? Baladié   11 ἀναπλεύσαντι X (coniecerunt Miller 1874, 148. Cobet, Misc. 136): πλεύσαντι AB^{i}C, πλεύσαντα B^{s} 12 ἐμπόριον BCE: ἐμπορεῖον AX   12 sq. Μιλησίων A^{pc}EX: μηλι- A^{ac}BC^{pc}, μιλι- C^{ac}

noch andere, viel kleinere, Inseln, teils höher stromaufwärts als diese, teils am Meer. Der Fluss hat nämlich sieben Mündungen (die größte ist die sogenannte Heilige Mündung – durch die man hundertzwanzig Stadien aufwärts zur Peuke schifft, bei deren unterem Teil Dareios die Schiffbrücke gebaut hat; man könnte sie auch bei ihrem oberen Teil anlegen –; dies ist auch die erste Mündung zur Linken wenn man ins Schwarze Meer hineinfährt, die nächsten kommen auf der Küstenfahrt zum Tyras; die siebente Mündung ist von ihr etwa dreihundert Stadien entfernt), und so entstehen zwischen den Mündungen kleine Inseln. Die drei Mündungen die nach der Heiligen folgen sind klein, die übrigen zwar viel kleiner als jene, aber größer als diese. Ephoros sagt (FGrHist 70 F 157), der Istros habe fünf Mündungen.
306 Von dort sind es zum Tyras, einem schiffbaren Fluss, neunhundert Stadien; dazwischen liegen zwei große Seen, der eine mit einer Öffnung zum Meer, so dass er sich auch als Hafen gebrauchen lässt, der andere ohne Mündung.

An der Mündung des Tyras gibt es einen Turm, Neoptolemosturm ge- 16
nannt, und das sogenannte Dorf des Hermonax. Schifft man hundertvierzig Stadien stromaufwärts, dann liegen dort zu beiden Seiten Städte, auf der einen Nikonia, auf der linken Ophiussa (die Flussanwohner sagen, überland seien es hundertundzwanzig Stadien). Von der Mündung beträgt die Überfahrt zu der Insel Leuke fünfhundert Stadien; sie ist dem Achilleus heilig und liegt im offenen Meer.

Dann, nach sechshundert Stadien, der schiffbare Fluss Borysthenes, und 17
in seiner Nähe ein weiterer Fluss Hypanis und vor der Mündung des Borysthenes eine Insel mit einem Hafen. Schifft man den Borysthenes zweihundert Stadien stromaufwärts, dann ist dort eine Stadt mit demselben Namen wie der Fluss (sie wird auch Olbia genannt), ein großer Handelsplatz, eine Gründung der Milesier. Das ganze Land das oberhalb des genannten Zwischenraumes zwischen dem Borysthenes und dem Istros liegt besteht erstens

Ἴστρου πρώτη μέν ἐστιν ἡ τῶν Γετῶν ἐρημία, ἔπειτα οἱ Τυρεγέται, μεθ' οὓς οἱ Ἰάζυγες Σαρμάται καὶ οἱ Βασίλειοι λεγόμενοι καὶ Οὖργοι, τὸ μὲν πλέον νομάδες, ὀλίγοι δὲ καὶ γεωργίας ἐπιμελούμενοι (τούτους φασὶ καὶ παρὰ τὸν Ἴστρον οἰκεῖν, ἐφ' ἑκάτερα πολλάκις). ἐν δὲ τῇ μεσογαίᾳ Βαστάρναι μὲν τοῖς Τυρεγέταις ὅμοροι καὶ Γερμανοῖς, σχεδόν τι καὶ αὐτοὶ τοῦ Γερμανικοῦ γένους ὄντες, εἰς πλείω φῦλα διῃρημένοι (καὶ γὰρ Ἄτμονοι λέγονταί τινες καὶ Σιδόνες, οἱ δὲ τὴν Πεύκην κατασχόντες τὴν ἐν τῷ Ἴστρῳ νῆσον Πευκῖνοι), Ῥωξολανοὶ δ' ἀρκτικώτατοι τὰ μεταξὺ τοῦ Τανάϊδος καὶ τοῦ Βορυσθένους νεμόμενοι πεδία (ἡ γὰρ προσάρκτιος πᾶσα ἀπὸ Γερμανίας μέχρι τῆς Κασπίας πεδιάς ἐστιν, ἣν ἴσμεν)· ὑπὲρ δὲ τῶν Ῥωξολανῶν εἴ τινες οἰκοῦσιν, οὐκ ἴσμεν.

Οἱ δὲ Ῥωξολανοὶ καὶ πρὸς τοὺς Μιθριδάτου τοῦ Εὐπάτορος στρατηγοὺς ἐπολέμουν ἔχοντες ἡγεμόνα Τάσιον. ἧκον δὲ Παλάκῳ συμμαχήσοντες τῷ Σκιλούρου καὶ ἐδόκουν μὲν εἶναι μάχιμοι, πρὸς μέντοι συντεταγμένην φάλαγγα καὶ ὡπλισμένην καλῶς τὸ βάρβαρον φῦλον ἀσθενὲς πᾶν ἐστι· ἐκεῖνοι γοῦν περὶ πέντε μυριάδας πρὸς ἑξακισχιλίους τοὺς Διοφάντῳ τῷ τοῦ Μιθριδάτου στρατηγῷ συμπαραταξαμένους οὐκ ἀντέσχον, ἀλλ' οἱ πλεῖστοι διεφθάρησαν. χρῶνται δὲ ὠμοβοΐνοις κράνεσι καὶ θώραξι γερροφόροι, ἀμυντήρια δ' ἔχοντες καὶ λόγχας καὶ τόξον καὶ ξίφος· τοιοῦτοι δὲ καὶ τῶν ἄλλων οἱ πλείους.

307C. Τῶν δὲ νομάδων αἱ σκηναὶ πιλωταὶ πεπήγασιν ἐπὶ ταῖς ἁμάξαις, ἐν αἷς διαιτῶνται· περὶ δὲ τὰς σκηνὰς τὰ βοσκήματα, ἀφ' ὧν τρέφονται καὶ γάλακτι καὶ τυρῷ καὶ κρέασιν· ἀκολουθοῦσι δὲ ταῖς νομαῖς μεταλαμβάνοντες τόπους ἀεὶ τοὺς ἔχοντας πόαν, χειμῶνος μὲν ἐν τοῖς ἕλεσι τοῖς περὶ τὴν Μαιῶτιν, θέρους δὲ καὶ ἐν τοῖς πεδίοις.

14 σκυθῶν pro Γετῶν X   Τυρεγέται j^{mg}, Kramer: τυρρεγέται AB, τυρέτται C, τυραγέται X   15 Ἰάζυγες AX: ἰάζυες BC   βασιλήϊοι X   σκύθαι post λεγόμενοι add. X   Γεωργοί pro Οὖργοι Gatterer (Soc. Regiae Scientiarum Gotting. Commentationes. Class. Hist. et Philol. 12, 1793–4, 171), Mannert ($4, 274^{q}$), Ἀγάθυρσοι Müller (983 ad 254, 26)   17 παρὰ ABC: περὶ EX   18 Τυρεγέταις Kramer: τυρρεγέταις AB, τυρέτταις C   Γερμανοῖς q: -νοί ABC   21 Πευκῖνοι Kramer: πεύκινοι A, πευκίνοι BC; πευκινοί q   Ῥωξολανοὶ Xylander: ῥοξανοὶ A, ῥοξάνοι BCE   τοῦ om. E   22 τοῦ om. E, del. Meineke   23 θαλάσσης post Κασπίας add. X   Ῥωξολανῶν Xylander: ῥωξανῶν A, ῥωξάνων E, ῥοξάνων BC   23 sq. οἵτινες pro εἴ τινες E   25 Ῥωξολανοὶ Xylander: ῥωξανοὶ A, ῥωξοανοὶ X, ῥοξανοὶ B, ῥοξάνοι C   τοὺς τοῦ Εὐ. M. X   26 sq. Σκιλούρου Xylander: -ῳ codd.   28 καὶ τὸ γυμνητικόν post ἐστι add. codd.: delevi   29 ἑξακισχιλίους Tzschucke: ἓξ codd.; ἓξ χιλίους A. Gronovius (191)   31 {δ'} Korais   31 sq. ἔχουσι n   32 καὶ primum om. n   307 1 ἐν pro ἐπὶ C   ἁ(ρμα)μάξαις Cobet (Misc. 124)   4 τοὺς ante τόπους add. E   5 δ' pro δὲ καὶ E

aus der Einöde der Geten, dann kommen die Tyregeten, nach ihnen die Iazygischen Sarmaten, die sogenannten Basileer und die Urger; es sind größtenteils Nomaden, Einige aber treiben auch Ackerbau (diese sollen auch entlang des Istros wohnen, oft auf beiden Ufern). Im Binnenland wohnen einmal die Bastarner, die an die Tyregeten und Germanen grenzen und auch selber mehr oder weniger zu dem germanischen Volksstamm gehören, in mehrere Stämme unterteilt (Manche werden Atmoner und Sidonen, und die welche die Insel Peuke im Istros in Besitz genommen haben Peukiner genannt), zum anderen ganz im Norden die Roxolaner, die die Ebenen zwischen dem Tanais und dem Borysthenes bewohnen (das ganze nördliche Land von Germanien bis zum Kaspischen Meer ist nämlich, soweit bekannt, eben); ob oberhalb der Roxolaner noch Menschen wohnen, wissen wir nicht.

Die Roxolaner haben, unter ihrem Anführer Tasios, auch gegen die Feldherren des Mithridates Eupator Krieg geführt. Sie waren gekommen um Palakos, dem Sohn des Skiluros, beim Kampf zu helfen, und galten als kriegstüchtig; aber gegen eine disziplinierte und gut bewaffnete Schlachtordnung ist das ganze Barbarentum kraftlos: sie jedenfalls, rund fünfzigtausend Mann, hielten gegen die sechstausend um Mithridates' Feldherrn Diophantos Aufgestellten nicht stand, sondern fanden größtenteils den Tod. Sie tragen Helme und Panzer aus ungegerbtem Rinderfell und Schilde aus geflochtenen Zweigen, und als Waffen haben sie Lanzen, Bogen und Schwert. So sind auch die meisten Übrigen ausgerüstet.

307 Die aus Filz hergestellten Zelte der Nomaden sind auf den Wagen befestigt auf denen sie wohnen; um die Zelte weidet das Vieh, von dessen Milch, Käse und Fleisch sie sich ernähren; sie folgen den Herden, indem sie immer von einem Ort wo Gras wächst zum anderen ziehen, im Winter in den Sümpfen um den Maiotischen See, im Sommer auch in den Ebenen.

Ἅπασα δ᾽ ἡ χώρα δυσχείμερός ἐστι μέχρι τῶν ἐπὶ θαλάττῃ τόπων τῶν μεταξὺ Βορυσθένους καὶ τοῦ στόματος τῆς Μαιώτιδος, αὐτῶν δὲ τῶν ἐπὶ θαλάττῃ τὰ ἀρκτικώτατα, τό τε στόμα τῆς Μαιώτιδος καὶ ἔτι μᾶλλον τὸ τοῦ Βορυσθένους ⟨καὶ⟩ ὁ μυχὸς τοῦ Ταμυράκου κόλπου ⟨τοῦ⟩ καὶ Καρκινίτου, καθ᾽ ὃν ὁ ἰσθμὸς τῆς μεγάλης χερρονήσου. δηλοῖ δὲ τὰ ψύχη καίπερ ἐν πεδίοις οἰκούντων· ὄνους τε γὰρ οὐ τρέφουσι (δύσριγον γὰρ τὸ ζῷον) οἵ τε βόες οἱ μὲν ἄκερῳ γεννῶνται, τῶν δ᾽ ἀπορρινῶσι τὰ κέρατα (καὶ γὰρ τοῦτο δύσριγον τὸ μέρος)· οἵ τε ἵπποι μικροί, τὰ δὲ πρόβατα μεγάλα· ῥήττονται δὲ χαλκαῖ ὑδρίαι, τὰ δ᾽ ἐνόντα συμπήττεται. τῶν δὲ πάγων ἡ σφοδρότης μάλιστα ἐκ τῶν συμβαινόντων περὶ τὸ στόμα τῆς Μαιώτιδος δῆλός ἐστιν. ἁμαξεύεται γὰρ ὁ διάπλους ὁ εἰς Φαναγόρειαν ἐκ τοῦ Παντικαπαίου, ὥστε καὶ πηλὸν εἶναι καὶ ὁδόν. ὀρυκτοί τέ εἰσιν ἰχθύες οἱ ἀποληφθέντες ἐν τῷ κρυστάλλῳ τῇ προσαγορευομένῃ γαγγάμῃ, καὶ μάλιστα οἱ ἀντακαῖοι, δελφῖσι πάρισοι τὸ μέγεθος. Νεοπτόλεμον δέ φασι τὸν τοῦ Μιθριδάτου στρατηγὸν ἐν τῷ αὐτῷ πόρῳ θέρους μὲν ναυμαχίᾳ περιγενέσθαι τῶν βαρβάρων, χειμῶνος δ᾽ ἱππομαχίᾳ. φασὶ δὲ καὶ τὴν ἄμπελον ἐν τῷ Βοσπόρῳ κατορύττεσθαι χειμῶνος ἐπαμώντων πολὺ τῆς γῆς. λέγεται δὲ καὶ τὰ καύματα σφόδρα γίνεσθαι, τάχα μὲν τῶν σωμάτων ἀηθιζομένων, τάχα δὲ τῶν πεδίων ἀνηνεμούντων τότε ἢ καὶ τοῦ πάχους τοῦ ἀέρος ἐκθερμαινομένου πλέον, καθάπερ ἐν τοῖς νέφεσιν οἱ παρήλιοι ποιοῦσιν. 18

Ἀτέας δὲ δοκεῖ τῶν πλείστων ἄρξαι τῶν ταύτῃ βαρβάρων ὁ πρὸς Φίλιππον πολεμήσας τὸν Ἀμύντου.

Μετὰ δὲ τὴν πρὸ τοῦ Βορυσθένους νῆσον ἑξῆς πρὸς ἀνίσχοντα ἥλιον ὁ πλοῦς ἐπὶ ἄκραν τὴν τοῦ Ἀχιλλείου δρόμου, ψιλὸν μὲν χωρίον, καλούμενον δ᾽ ἄλσος, ἱερὸν Ἀχιλλέως. εἶθ᾽ ὁ Ἀχίλλειος δρόμος, ἁλιτενὴς χερσόνησος· 19

6–23 *Eust. D. P. 338, 22–7 **30–2** Eust. D. P. 271, 11–3

9 ⟨καὶ⟩ add. Casaubonus ⟨τοῦ⟩ add. Korais Καρκινίτου Xylander: καρπηνιήτου AC, καρπηνηΐτου B, καρπηνϊηΐτου E[t] (καρπι- sscr., νϊ ex νη), καπινηΐτου E[mg] **11** τε prius om. E **12** ἄκερωι A: ἄκερω BC, ἄκεροι X, ἀκέρως E ἀπορρινῶσι Kramer: ἀπορρινοῦσι E, ἀπορινῶσι ABC, ἀπορινῶσιν X **14** ὑδρίαι AE, Eust.: ὑδρεῖαι BC **16** Φαναγόρειαν E (coniecit Meineke): -γορίαν ABCX, -γορείαν A[3] Παντικαπαίου AEX: -καιπαίου BC **16 sq.** ὥστε καὶ εἶναι π᾽ ὁδόν E **17** καὶ πλοῦν pro καὶ πηλὸν Korais (Traité d'Hippocrate des Airs, des Eaux et des Lieux … 2, Paris 1800, 290), τὸν πλοῦν Groskurd, καὶ καπήλειον (tum καθ᾽ ὁδόν pro καὶ ὁδόν) Madvig (Adv. 1, 549; prob. Cobet, Misc. 137), καὶ πάγον Jones, καὶ πόρον Capps (ap. Jones) post ὁδόν verba 19 Νεοπτόλεμον –21 ἱππομαχίᾳ transposuit Meineke ἀποληφθέντες EX: ἀπολειφ- ABC **19** Νεοπτόλεμον –**21** ἱππομαχίᾳ post 17 ὁδόν transposuit Meineke τοῦ om. E **22** πολλὴν Korais fort. recte δ᾽ ἐκεῖ pro δὲ Plan. **24** νηνεμούντων EX τάχα δὲ pro ἢ E **28 sq.** ὁ πλοῦς om. E **29** ἐστιν ante ἐπὶ add. n τὴν ante ἄκραν add. E τὴν AE: τῇ BC **30** δ᾽ E: om. cett. καλούμενος post ὁ add. E[ac] χερρό- q

Das ganze Land bis zu den Gegenden am Meer zwischen dem Borysthenes und der Mündung des Maiotischen Sees, und von den Gegenden am Meer selber der nördlichste Teil – die Mündung des Maiotischen Sees und noch mehr die Mündung des Borysthenes und das Innere des Tamyrakischen Golfs (der auch der Karkinitische genannt wird und an dem sich die Landenge der großen Halbinsel befindet) – hat strenge Winter. Die Kälte ist offenkundig, obwohl sie in Ebenen wohnen. Sie halten nämlich keine Esel (das Tier ist ja kälteempfindlich), und die Rinder werden teils ohne Hörner geboren, teils feilen sie ihnen die Hörner ab (denn auch dieser Körperteil ist kälteempfindlich); ferner sind die Pferde klein, Schafe und Ziegen dagegen groß; bronzene Wasserkrüge zerbersten und der Inhalt wird fest. Die Stärke des Frosts zeigt sich vor allem in dem was bei der Mündung des Maiotischen Sees eintritt. Dort wird nämlich der Sund zwischen Phanagoreia und Pantikapaion mit Wagen befahren, so dass es dann eine mit Kot bedeckte Fahrstraße gibt. Ferner kann man die im Eis gefangenen Fische ausgraben mit Hilfe der sogenannten *gangame*, besonders die Störe, die etwa dieselbe Größe haben wie Delphine. Und Neoptolemos, der Feldherr des Mithridates, soll in derselben Meeresstraße die Barbaren im Sommer mit der Flotte und im Winter mit der Reiterei besiegt haben. Auch soll am Bosporos der Weinstock im Winter vergraben werden, indem man eine Menge Erde über ihm aufhäuft. Man sagt dass auch die Hitze sehr groß ist, vielleicht weil die Körper nicht daran gewöhnt sind, vielleicht auch weil in den Ebenen dann Windstille herrscht, oder auch weil die Dicke der Luft sich mehr erwärmt, wie das in den Wolken die Nebensonnen machen. 18

Ateas, der Philippos, den Sohn des Amyntas, bekriegt hat, soll über die meisten der dortigen Barbaren geherrscht haben.

Nach der vor dem Borysthenes liegenden Insel geht anschließend die Fahrt in östliche Richtung nach der Landspitze der Achilleischen Rennbahn, einer baumlosen Örtlichkeit, die aber 'Hain' genannt wird und dem Achil- 19

ἔστι γὰρ ταινία τις ὅσον χιλίων σταδίων μῆκος ἐπὶ τὴν ἕω, πλάτος δὲ τὸ
μέγιστον δυεῖν σταδίων, ἐλάχιστον ⟨δὲ⟩ τεσσάρων πλέθρων, διέχουσα τῆς
ἑκατέρωθεν τοῦ αὐχένος ἠπείρου σταδίους ἑξήκοντα, ἀμμώδης, ὕδωρ ἔχουσα
308C. ὀρυκτόν· | κατὰ μέσην δ' ὁ τοῦ ἰσθμοῦ αὐχὴν ὅσον τετταράκοντα σταδίων·
τελευτᾷ δὲ πρὸς ἄκραν, ἣν Ταμυράκην καλοῦσιν, ἔχουσαν ὕφορμον βλέποντα
πρὸς τὴν ἤπειρον. μεθ' ἣν ὁ Καρκινίτης κόλπος εὐμεγέθης, ἀνέχων πρὸς τὰς
ἄρκτους ὅσον ἐπὶ σταδίους χιλίους (οἱ δὲ καὶ τριπλασίους φασὶ μέχρι τοῦ
μυχοῦ) * * * καλοῦνται δὲ Τάφριοι· τὸν δὲ κόλπον καὶ Ταμυράκην καλοῦσιν
ὁμωνύμως τῇ ἄκρᾳ.

'Ενταῦθα δ' ἐστὶν ὁ ἰσθμὸς ὁ διείργων τὴν Σαπρὰν λεγομένην λίμνην ἀπὸ 1 4
τῆς θαλάττης, σταδίων ⟨ὢν⟩ τεσσαράκοντα καὶ ποιῶν τὴν Ταυρικὴν καὶ Σκυ-
θικὴν λεγομένην Χερρόνησον (οἱ δὲ τριακοσίων ἑξήκοντα τὸ πλάτος τοῦ ἰσθ-
μοῦ φασιν). ἡ δὲ Σαπρὰ λίμνη σταδίων μὲν καὶ τετρακισχιλίων λέγεται,
μέρος δ' ἐστὶ τῆς Μαιώτιδος τὸ πρὸς δύσιν· συνεστόμωται γὰρ αὐτῇ στόματι
μεγάλῳ. ἑλώδης δ' ἐστὶ σφόδρα καὶ ῥαπτοῖς πλοίοις μόγις πλώϊμος· οἱ γὰρ
ἄνεμοι τὰ τενάγη ῥᾳδίως ἀνακαλύπτουσιν, εἶτα πάλιν πληροῦσιν, ὥστε τὰ
ἕλη τοῖς μείζοσι σκάφεσιν οὐ περάσιμά ἐστιν.

Ἔχει δ' ὁ κόλπος νησίδια τρία καὶ προσβραχῆ τινα καὶ χοιραδώδη ὀλίγα
κατὰ τὸν παράπλουν. ἐκπλέοντι δ' ἐν ἀριστερᾷ πολίχνη Καλὸς λιμὴν Χερρο- 2

31 ταινία A^pc E: τεν- A^ac (ut vid.) BCX σταδίων χιλίων C 32 δύο Eust. pro ἐλά-χιστον — πλέθρων spatium c. 7 litt. praebet E addidi (cf. X) τεσσάρων πλ. A: δ' πλ. BC, πλ. δ' X; τεττάρων πλ. Meineke 308 3 Καρκινίτης Xylander (cf. X): καρπι-νήτης ABC, καρπινίτης X, καρπιν[E^pc, καρπην[E^ac 4 δισχιλίους B, ͵β X οἱ δ' ἐκεῖ Tzschucke 5 lacunam esse vidit Casaubonus; ⟨οἱ δὲ περιοικοῦντες τὸν κόλπον τὸ πλέον Σκύθαι εἰσὶ λῃστρικοί·⟩ Groskurd (cf. infra), ⟨οἱ δ' ἐκεῖ⟩ sim. Jones; ⟨οἱ ἐνταῦθα ἐνοικοῦντες⟩ post Τάφριοι Baladié Τάφριοι A^s (coniecit Casaubonus): τάφιοι cett.; Ταῦροι Groskurd 6 ἀπὸ τῆς ἄκρας pro ὁμωνύμως τῇ ἄκρᾳ E 7 ἐντεῦθεν E σά-πραν X 8 τῆς om. X add. Meineke τεσσαράκοντα AB: μ' CE; τεττα- Meineke 9 τριάκοντα καὶ ἓξ Gossellin (cf. 311, 30 sq. comm.) 10 σάπρα X εἶναι pro καὶ X {τετρακισ}χιλίων ('i. e. ͵Δ in uncialibus ... ex ͵A')? Baladié 12 μόλις E πλώϊμος Cobet ms.: πλό- codd. (in codice C -ό- in spatio paulo maiore quam pro hac littera scriptum est; sed nullum vestigium rasurae) 16 πλέοντι δ' E (sed praecedit spatium vacuum); ἐκπλέοντι δ' ⟨ἐκ Καρκινίτου⟩ Groskurd, ἐκπλέοντι δὲ ⟨τὸν Καρκινίτην⟩ Meineke (Vind. 85), εἰσπλέοντι δ' Cobet (Misc. 171) Καλὸς scripsi: καὶ ἄλλος codd.; καὶ Καλὸς Casaubonus, καὶ ἅμα Meineke (Vind. 85), καὶ ⟨Καλὸς λιμήν, εἶτα δὲ⟩ ἄλλος Müller (ad Ptol. 3, 5, 2 p. 415), καὶ ἄλλος ⟨Καλὸς⟩ Jones; ⟨ἐστι Καλὸς λιμὴν καὶ τείχη Χερρονησιτῶν, εἶτα δὲ Καρκινῖτις⟩ πολίχνη καὶ ἄλλος Minns (496[1]) (duce Latyšev, qui orae occidentalis descriptionem excidisse coniecerat), ⟨Καλὸς λιμήν· ἔστι δὲ τεῖχος Χερρονησιτῶν· εἶτα δὲ Καρκινῖτις⟩ πολίχνη καὶ ἄλλος v. Stern (Hermes 52, 1917, 14), ⟨Καλὸς Λιμήν, Χερρονησιτῶν τεῖχος, εἶτα δὲ Κερκινῖτις⟩ πολίχνη καὶ ἄλλος Baladié

leus heilig ist. Dann kommt die Achilleische Rennbahn, eine Halbinsel auf
Meeresniveau; sie ist nämlich ein Landstreifen, der in der Länge nach Osten
hin etwa tausend Stadien, in der Breite maximal zwei Stadien, minimal vier
Plethren misst und von dem Festland zu beiden Seiten des Halses sechzig
Stadien entfernt ist; er ist sandig, und Wasser erhält man wenn man gräbt;
308 in seiner Mitte ist der etwa vierzig Stadien messende Hals der Landenge;
der Streifen endet in einer Landspitze, die man die Tamyrakische nennt und
die einen nach dem Festland blickenden Anlegeplatz bietet. Danach kommt
der stattliche Karkinitische Golf, der etwa tausend Stadien nordwärts ins
Land hineinreicht (nach Anderen soll es bis zum innersten Winkel sogar das
Dreifache sein) *** sie werden Taphrier genannt; den Golf nennt man auch
den Tamyrakischen, ebenso wie die Landspitze.

Dort ist die Landenge die den sogenannten Faulen See vom Meer trennt; 1 4
sie ist vierzig Stadien breit und bildet die sogenannte Taurische oder Skythi-
sche Halbinsel (nach Anderen beträgt die Breite der Landenge dreihundert-
sechzig Stadien). Der Faule See soll nicht weniger als viertausend Stadien
messen; er bildet den westlichen Teil des Maiotischen Sees, denn er ist mit
ihm durch eine große Öffnung verbunden. Er ist sehr sumpfig und kaum
noch mit genähten Booten zu beschiffen: die Winde nämlich legen leicht die
Untiefen bloß und füllen sie dann wieder, so dass die Sümpfe für größere
Schiffe nicht durchquerbar sind.

Der Golf hat drei kleine Inseln und einige seichte Stellen sowie ein paar
Klippen vor der Küste. Bei der Ausfahrt liegt links Kalos Limen, ein Städt- 2

νησιτῶν. ἔκκειται γὰρ ἐπὶ τὴν μεσημβρίαν ἄκρα μεγάλη κατὰ τὸν παράπλουν ἐφεξῆς μέρος οὖσα τῆς ὅλης Χερρονήσου, ἐφ' ᾗ ἵδρυται πόλις Ἡρακλεωτῶν ἄποικος τῶν ἐν τῷ Πόντῳ αὐτὸ τοῦτο καλουμένη Χερρόνησος, διέχουσα τοῦ Τύρα παράπλουν σταδίων τετρακισχιλίων τετρακοσίων· ἐν ᾗ τὸ τῆς Παρθένου ἱερόν — δαίμονός τινος, ἧς ἐπώνυμος καὶ ἡ ἄκρα (ἣ πρὸ τῆς πόλεώς ἐστιν ἐν σταδίοις ἑκατόν) καλουμένη Παρθένιον — ἔχον νεὼν τῆς δαίμονος καὶ ξόανον· μεταξὺ δὲ τῆς πόλεως καὶ τῆς ἄκρας λιμένες τρεῖς, εἶθ' ἡ παλαιὰ Χερρόνησος κατεσκαμμένη καὶ μετ' αὐτὴν λιμὴν στενόστομος, καθ' ὃν μάλιστα οἱ Ταῦροι, Σκυθικὸν ἔθνος, τὰ ληστήρια συνίσταντο, τοῖς καταφεύγουσιν ἐπ' αὐτὸν ἐπιχειροῦντες· καλεῖται δὲ Συμβόλων λιμήν· οὗτος δὲ ποιεῖ πρὸς ἄλλον λιμένα Κτενοῦντα καλούμενον τετταράκοντα σταδίων ἰσθμόν· οὗτος δ' ἐστὶν ὁ ἰσθμὸς ὁ κλείων τὴν μικρὰν Χερρόνησον, ἣν ἔφαμεν (18) τῆς μεγάλης Χερρονήσου μέρος, ἔχουσαν ἐν αὑτῇ τὴν ὁμωνύμως λεγομένην πόλιν Χερρόνησον.

Αὕτη δ' ἦν πρότερον αὐτόνομος, πορθουμένη δὲ ὑπὸ τῶν βαρβάρων ἠναγ- 3
309C. κάσθη προστάτην ἑλέσθαι Μιθριδάτην τὸν Εὐπάτορα | στρατηγιῶντα ἐπὶ τοὺς ὑπὲρ τοῦ ἰσθμοῦ μέχρι Βορυσθένους βαρβάρους καὶ τοῦ Ἀδρίου· ταῦτα δ' ἦν ἐπὶ Ῥωμαίους παρασκευή. ἐκεῖνος μὲν οὖν κατὰ ταύτας τὰς ἐλπίδας ἄσμενος πέμψας εἰς τὴν Χερρόνησον στρατιὰν ἅμα πρός τε τοὺς Σκύθας ἐπολέμει Σκίλουρόν τε καὶ τοὺς Σκιλούρου παῖδας τοὺς περὶ Πάλακον, οὓς Ποσειδώνιος μὲν (F 263 Ed.-Kidd) πεντήκοντά φησιν, Ἀπολλωνίδης δὲ (cf. FGH 4, 310) ὀγδοήκοντα. ἅμα δὲ τούτους τε ἐχειρώσατο βίᾳ καὶ ⟨τοῦ⟩ Βοσπόρου κατέστη κύριος παρ' ἑκόντος λαβὼν Παιρισάδου τοῦ κατέχοντος. ἐξ ἐκείνου δὴ τοῦ χρόνου τοῖς τοῦ Βοσπόρου δυνάσταις ἡ τῶν Χερρονησιτῶν πόλις ὑπήκοος μέχρι νῦν ἐστι.

Τὸ δ' ἴσον ὁ Κτενοῦς διέχει τῆς τε τῶν Χερρονησιτῶν πόλεως καὶ τοῦ Συμβόλων λιμένος. μετὰ δὲ τὸν Συμβόλων λιμένα μέχρι Θεοδοσίας πόλεως ἡ Ταυρικὴ παραλία, χιλίων που σταδίων τὸ μῆκος, τραχεῖα καὶ ὀρεινὴ καὶ καταιγίζουσα τοῖς βορέαις, ἵδρυται. πρόκειται δ' αὐτῆς ἄκρα πολὺ πρὸς τὸ

20–3 St. B. 504, 13–6

17 τὴν om. E   17 sq. τὸν ἐφεξῆς παράπλουν vel τὸν παράπλουν ⟨τὸν⟩ ἐφεξῆς? an potius, ut monet R. Kassel, verba κατὰ τὸν παράπλουν e praecedentibus (16) male iterata ideoque delenda sunt?   20 παράπλουν n, Casaubonus: -πλου codd.   25 συνίσταντο A^s nq: -ίστατο A^i, -ιστᾶτο BC   29 αὑτῇ Meineke   309 2 {καὶ τοῦ Ἀδρίου} Meineke (duce Kramer)   5 Πάλακον AC: παλακὸν B   7 addidi   8 Παιρισάδου Tzschucke: πιρι- codd.; Παρι- Casaubonus   τότε post κατέχοντος add. X   11 Κτενοῦς BC: κτενοὺς A   12 τὸν A: τῶν C, τὸν τῶν B   συμβούλων X   14 πρόκειται E: προσ- cett.

chen der Cherronesiter. Es ragt nämlich auf der anschließenden Küstenstrecke eine große Landspitze nach Süden hinaus – sie bildet einen Teil der ganzen Halbinsel (*Cherronesos*) –, auf der eine Pflanzstadt der Herakleoten am Pontos liegt, die eben diesen Namen, Cherronesos, trägt und vom Tyras an der Küste entlang viertausendvierhundert Stadien entfernt ist; in ihr befindet sich das Heiligtum der Parthenos – einer Gottheit, nach der auch die Landspitze (die hundert Stadien vor der Stadt liegt) Parthenion heißt – mit einem Tempel und einem Kultbild der Gottheit; zwischen der Stadt und der Landspitze liegen drei Häfen, dann das alte Cherronesos, das dem Erdboden gleichgemacht ist, und nach ihm ein Hafen mit schmaler Einfahrt, an dem die Taurer, ein skythisches Volk, vorzugsweise ihre Räuberei betrieben haben, indem sie die Leute überfielen die hier ihre Zuflucht suchten; er heißt Symbolon Limen; dieser bildet zu einem anderen, Ktenus genannten Hafen eine vierzig Stadien breite Landenge, und diese Landenge ist es die die kleine Halbinsel abriegelt von der wir sagten (18), sie sei ein Teil der großen Halbinsel (*Cherronesos*), und auf der die gleichnamige Stadt Cherronesos liegt.

Diese Stadt war ehemals selbständig, sah sich aber, als ihr Territorium 3
von den Barbaren verheert wurde, gezwungen Mithridates Eupator zu ih-
309 rem Schirmherrn zu wählen, der sich einen Feldzug gegen die oberhalb der Landenge bis zum Borysthenes und zur Adria wohnenden Barbaren in den Kopf gesetzt hatte (was eine Rüstung gegen die Römer bedeutete). Er nun, von diesen Hoffnungen erfüllt, schickte nur zu gern ein Heer in die Halbinsel und führte Krieg nicht nur gegen die Skythen und Skiluros, sondern auch gegen Skiluros' Söhne, Palakos und die übrigen (nach Poseidonios [F 263 Ed.-Kidd] waren es ihrer fünfzig, nach Apollonides [vgl. FGH 4, 310] achtzig). Und er unterwarf nicht nur diese mit Gewalt, sondern wurde auch Herr des Bosporos, den sein Besitzer Pairisades ihm aus freien Stücken übergab. Seit jener Zeit ist die Stadt der Cherronesiter bis auf heute den Machthabern des Bosporos untertan.

Ktenus ist ebensoweit von der Stadt der Cherronesiter wie von Symbolon Limen entfernt. Nach Symbolon Limen erstreckt sich bis zu der Stadt Theodosia die etwa tausend Stadien lange Taurische Küste, die rauh und gebirgig ist und von der sich die Nordwinde herabstürzen. Vor ihr liegt ein weit nach

πέλαγος καὶ τὴν μεσημβρίαν ἐκκειμένη κατὰ Παφλαγονίαν καὶ Ἄμαστριν πόλιν· καλεῖται δὲ Κριοῦ μέτωπον, ἀντίκειται δ' αὐτῇ τὸ τῶν Παφλαγόνων ἀκρωτήριον ἡ Κάραμβις, τὸ διαιροῦν εἰς πελάγη δύο τὸν Εὔξεινον πόντον τῷ ἑκατέρωθεν σφιγγομένῳ πορθμῷ· διέστηκε δ' ἡ Κάραμβις τῆς μὲν τῶν Χερρονησιτῶν πόλεως σταδίους δισχιλίους καὶ πεντακοσίους, τοῦ δὲ Κριοῦ μετώπου πολὺ ἐλάττους τὸν ἀριθμόν· συχνοὶ γοῦν τῶν διαπλευσάντων τὸν πορθμὸν ἅμα φασὶν ἰδεῖν ἀμφοτέρας ἑκατέρωθεν τὰς ἄκρας. ἐν δὲ τῇ ὀρεινῇ τῶν Ταύρων καὶ τὸ ὄρος ἐστὶν ὁ Τραπεζοῦς ὁμώνυμον τῇ πόλει τῇ περὶ τὴν Τιβαρανίαν καὶ τὴν Κολχίδα. καὶ ἄλλο δ' ἐστὶν ὄρος Κιμμέριον κατὰ τὴν αὐτὴν ὀρεινήν, δυναστευσάντων ποτὲ τῶν Κιμμερίων ἐν τῷ Βοσπόρῳ· καθ' ὃ καὶ Κιμμερικὸς Βόσπορος καλεῖται τοῦ πορθμοῦ πᾶν ὃ ἐπέχει τὸ στόμα τῆς Μαιώτιδος.

Μετὰ δὲ τὴν ὀρεινὴν τὴν λεχθεῖσαν ἡ Θεοδοσία κεῖται πόλις πεδίον εὔ- 4
γαιον ἔχουσα καὶ λιμένα ναυσὶ καὶ ἑκατὸν ἐπιτήδειον (οὗτος δὲ ὅρος ἦν πρότερον τῆς Βοσπορανῶν καὶ Ταύρων γῆς). καὶ ἡ ἑξῆς δ' ἐστὶν εὔγαιος χώρα μέχρι Παντικαπαίου τῆς μητροπόλεως τῶν Βοσπορανῶν, ἱδρυμένης ἐπὶ τῷ στόματι τῆς λίμνης τῆς Μαιώτιδος· ἔστι δὲ τὸ μεταξὺ τῆς Θεοδοσίας καὶ τοῦ Παντικαπαίου στάδιοι περὶ πεντακοσίους καὶ τριάκοντα, χώρα πᾶσα σιτοφόρος κώμας ἔχουσα καὶ πόλιν εὐλίμενον τὸ Νυμφαῖον καλούμενον. τὸ δὲ Παντικάπαιον λόφος ἐστὶ πάντῃ περιοικούμενος ἐν κύκλῳ σταδίων εἴκοσι· πρὸς ἕω δ' ἔχει λιμένα καὶ νεώρια ὅσον τριάκοντα νεῶν· ἔχει δὲ καὶ
310C. ἀκρόπολιν. κτίσμα δ' ἐστὶ Μιλησίων, ἐμοναρχεῖτο δὲ πολὺν χρόνον ὑπὸ δυ-

27 St. B. 309, 7 29–33 St. B. 478, 22 sq. 30 *Eust. D. P. 273, 8 34 *Eust. D. P. 273, 7 sq.

17 πόντον om. E 18 τῶν om. E 20 ⟨οὐ⟩ πολὺ Müller (949 ad 103, 16. 983 ad 257, 3) 22 sq. τιβαρηνίαν E 23 Κιμμέριον nq: κιμμέριοι ABC, κιμμέρι( ) E 24 δυναστευσάντων Heyne (Opuscula Academica 3, Gottingae 1788, 390f): δυναστεῦσαν codd.; ἀπὸ δυναστευσάντων Xylander 25 κόλπος pro Βόσπορος n (prob. Holstenius 71 b) 27 θευδ- St. B. (sed ordo alphabeticus θεοδ- postulat), θεοδω- B 27 sq. εὔγεων n, Cobet ms. 29 τῶν ante Βοσπορανῶν add. codd.: delevi (aut ⟨τῶν⟩ Ταύρων scribendum: vide comm.) Βοσπορανῶν E (coniecit Korais): -ριανῶν cett. εὔγειος X; εὔγεως Meineke 30 Παντικαπαίου B^{ac} (ut vid.) E: -καπέου $A^{pc}B^{pc}$, -καιπέου A^{ac}, -καιπαίου B^{s}; εἰς παντικάπην X Βοσπορανῶν ABCE: -ριανῶν X 31 τὸ στόμα E τῆς λίμνης excidit ap. Kramerum ἔστι AE: ἔτι BC θεοδω- B 32 Παντικαπαίου E: -καπέου AC, -καιπέου B στάδιοι περὶ πεντακοσίους καὶ τρ. n, Casaubonus: στάδιοι περὶ πεντακοσίων καὶ τρ. A, στάδιοι περὶ φ' καὶ λ' BCq, στάδιοι περὶ φλ' E; στάδιοι περὶ πεντακόσιοι καὶ τρ. ed. pr., σταδίων περὶ πεντακοσίων καὶ τρ. Meineke 33 Νυμφαῖον ABC: νύμφαιον E, St. B.; ἕτερον (-οι? Kramer) τύμφαιον E^{mg} 34 Παντικάπαιον AX: -κάπεον C, -καιπέον B

Süden ins Meer hinausragendes Vorgebirge gegenüber von Paphlagonien und der Stadt Amastris; es heißt Widderstirn, und ihm gegenüber liegt das Vorgebirge Karambis der Paphlagonen, das mit der durch die beiderseitige Einschnürung entstehenden Meeresenge das Schwarze Meer in zwei Meere teilt; Karambis ist von der Stadt der Cherronesiter zweitausendundfünfhundert Stadien entfernt, von der Widderstirn viel weniger: jedenfalls sagen Viele die die Meeresenge überquert haben, sie hätten zu gleicher Zeit die beiden Vorgebirge hüben und drüben gesehen. In dem Gebirge der Taurer liegt auch der Berg Trapezus, der denselben Namen trägt wie die Stadt im Tibaranischen bei Kolchis. Es gibt auch noch einen anderen Berg in demselben Gebirge, Kimmerion genannt, weil die Kimmerier einst im Bosporos geherrscht haben; daher auch der Name Kimmerischer Bosporos, mit dem das ganze Stück der Meeresenge bezeichnet wird das die Mündung des Maiotischen Sees einnimmt.

Nach besagtem Gebirge liegt da die Stadt Theodosia, die eine Ebene mit 4
gutem Boden besitzt und einen Hafen der nicht weniger als hundert Schiffen Platz bietet (dies war früher die Grenze zwischen dem Land der Bosporaner und dem der Taurer). Auch das anschließende Land hat guten Boden bis nach Pantikapaion, der Hauptstadt der Bosporaner, die an der Mündung des Maiotischen Sees liegt; die Strecke zwischen Theodosia und Pantikapaion misst rund fünfhundertunddreißig Stadien, ein ganz und gar getreidetragendes Land mit Dörfern und einer mit gutem Hafen versehenen Stadt, Nymphaion genannt. Pantikapaion ist eine an allen Seiten in einem Umkreis von zwanzig Stadien umsiedelte Höhe; im Osten hat es einen Hafen und
310 Schiffswerften für etwa dreißig Schiffe; es hat auch eine Burg. Es ist eine Gründung der Milesier und wurde – ebenso wie alle benachbarten Siedlun-

ναστῶν τῶν περὶ Λεύκωνα καὶ Σάτυρον καὶ Παιρισάδην αὕτη τε καὶ αἱ πλησιόχωροι κατοικίαι πᾶσαι αἱ περὶ τὸ στόμα τῆς Μαιώτιδος ἑκατέρωθεν μέχρι Παιρισάδου τοῦ Μιθριδάτῃ παραδόντος τὴν ἀρχήν. ἐκαλοῦντο δὲ τύραννοι καίπερ οἱ πλείους ἐπιεικεῖς γεγονότες ἀρξάμενοι ἀπὸ Παιρισάδου καὶ Λεύκωνος· Παιρισάδης δὲ καὶ θεὸς νενόμισται. τούτῳ δ' ὁμώνυμος καὶ ὁ ὕστατος οὐχ οἷός τε ὢν ἀντέχειν πρὸς τοὺς βαρβάρους φόρον πραττομένους μείζω τοῦ πρότερον Μιθριδάτῃ τῷ Εὐπάτορι παρέδωκε τὴν ἀρχήν· ἐξ ἐκείνου δ' ἡ βασιλεία γεγένηται Ῥωμαίοις ὑπήκοος. τὸ μὲν οὖν πλέον αὐτῆς μέρος ἐστὶν ἐπὶ τῆς Εὐρώπης, μέρος δέ τι καὶ ἐπὶ τῆς Ἀσίας.

Τὸ δὲ στόμα τῆς Μαιώτιδος καλεῖται μὲν Κιμμερικὸς Βόσπορος, ἄρχεται 5 δὲ ἀπὸ μείζονος πλάτους ἑβδομήκοντά που σταδίων — καθ' ὃ διαίρουσιν ἐκ τῶν περὶ Παντικάπαιον τόπων εἰς τὴν ἐγγυτάτω πόλιν τῆς Ἀσίας τὴν Φαναγόρειαν —, τελευτᾷ δ' εἰς πολὺ στενότερον πορθμόν. διαιρεῖ δ' ὁ στενωπὸς οὗτος τὴν Ἀσίαν ἀπὸ τῆς Εὐρώπης καὶ ὁ Τάναϊς ποταμὸς καταντικρὺ ῥέων ἀπὸ τῶν ἄρκτων εἴς τε τὴν λίμνην καὶ τὸ στόμα αὐτῆς· δύο δ' ἔχει τὰς εἰς τὴν λίμνην ἐκβολὰς διεχούσας ἀλλήλων ὅσον σταδίους ἑξήκοντα (ἔστι δὲ καὶ πόλις ὁμώνυμος τῷ ποταμῷ, μέγιστον τῶν βαρβάρων ἐμπόριον μετὰ τὸ Παντικάπαιον).

Ἐν ἀριστερᾷ δ' εἰσπλέοντι τὸν Κιμμερικὸν Βόσπορον πολίχνιόν ἐστι Μυρμήκιον ἐν εἴκοσι σταδίοις ἀπὸ τοῦ Παντικαπαίου. τοῦ δὲ Μυρμηκίου διπλάσιον διέχει κώμη Παρθένιον, καθ' ἣν στενότατος ὁ εἴσπλους ἐστίν — ὅσον εἴκοσι σταδίων — ἔχων ἀντικειμένην ἐν τῇ Ἀσίᾳ κώμην Ἀχίλλειον καλουμένην. ἐντεῦθεν δ' εὐθυπλοίᾳ μὲν ἐπὶ τὸν Τάναϊν καὶ τὴν κατὰ τὰς ἐκβολὰς νῆσον στάδιοι δισχίλιοι διακόσιοι· μικρὸν δ' ὑπερβάλλει τοῦ ἀριθμοῦ τούτου πλέοντι παρὰ τὴν Ἀσίαν, πλέον δ' ἢ τριπλάσιον ἐν ἀριστερᾷ πλέοντι μέχρι τοῦ Ταναΐδος, ἐν ᾧ παράπλῳ καὶ ὁ ἰσθμὸς ἵδρυται (οὗτος μὲν οὖν

11 *Eust. D. P. 325, 2 sq. 17 sq. St. B. 601, 8 22 sq. *Eust. D. P. 325, 4 sq.

2 Σάτυρον Casaubonus: σάγαυρον codd. Παιρισάδην Tzschucke: πιρι- codd.; παρι- nq 4 Παιρισάδου Tzschucke: παρισέδου codd.; παρισάδου nq 5 Παιρισάδου Tzschucke: παρισέδου codd.; παρισάδου nq 6 Παιρισάδης Tzschucke: παρι- codd. 7 ⟨ὃς⟩ οὐχ n[s]q 12 ἀπὸ post πλάτους add. codd.: del. Meineke (duce Kramer) 13 Παντικάπαιον A[3]: -κάπεον cett. 13 sq. Φαναγόρειαν Meineke: -γορίαν codd. 14 στενότερον C: στενώ- AB; vide 64, 9 comm. ὅ ⟨τε⟩? 15 τὴν εὐρώπην ἀπὸ τῆς ἀσίας q 17 σταδίους nq: -ων ABC 18 ἐμπόριον C: -πορεῖον A, -πορίον B 19 Παντικάπαιον AX: -κάπεον BC 21 Παντικαπαίου A[pc]X: -καπέου cett. 22 στενότατος A[ac]X Eust.: στενώ- cett.; vide 64, 9 comm. 23 ἔχων suspectum, vide comm. 24 δ' om. E εὐθυπλοίᾳ Tzschucke: εὐθύπλοιοι A, εὐθύπλοοι BE, εὐθυπλοοῖ C; εὐθύπλοια nq 27 οὖν om. B

gen zu beiden Seiten der Mündung des Maiotischen Sees – lange Zeit monarchisch regiert von den Machthabern Leukon, Satyros, Pairisades und ihrer Familie bis zu dem Pairisades der Mithridates die Herrschaft übergab. Sie wurden Tyrannen genannt, obwohl sie zum größten Teil, angefangen bei Pairisades und Leukon, recht ordentlich waren; Pairisades wird sogar als ein Gott betrachtet. Denselben Namen wie er trug auch der letzte, der, unfähig gegen die Barbaren standzuhalten, die höhere Abgaben verlangten als vordem, die Herrschaft dem Mithridates Eupator übergab; seitdem ist das Königreich den Römern untertan geworden. Sein größter Teil liegt auf europäischem, ein Teil jedoch auch auf asiatischem Boden.

Die Mündung des Maiotischen Sees heißt zwar Kimmerischer Bosporos, 5 fängt aber mit einer größeren Breite (etwa siebzig Stadien) an – an welcher Stelle die Leute aus der Gegend um Pantikapaion zu der nächstliegenden Stadt in Asien, Phanagoreia, übersetzen – und endet in einem viel schmaleren Sund. Diese Meerenge trennt Asien von Europa, ebenso wie der Fluss Tanais, der ihr gegenüber vom Norden her in den See und seine Mündung fließt; er hat zwei Mündungen in den See, die ungefähr sechzig Stadien voneinander entfernt sind (es gibt auch eine Stadt mit demselben Namen wie der Fluss; sie ist der größte Handelsplatz der Barbaren nach Pantikapaion).

Wenn man in den Kimmerischen Bosporos hineinfährt, liegt zur Linken, zwanzig Stadien von Pantikapaion, ein Städtchen Myrmekion. Von Myrmekion doppelt so weit entfernt ist das Dorf Parthenion, bei dem die Einfahrt am schmalsten – etwa zwanzig Stadien – ist; ihm gegenüber liegt in Asien ein Dorf das Achilleion genannt wird. Von dort sind es bis zum Tanais und der Insel bei seiner Mündung, wenn man geradeaus fährt, zweitausendundzweihundert Stadien, und wenig mehr als dies wenn man die asiatische Küste hält; mehr als das Dreifache dagegen wenn man an der linken Küste entlang bis zum Tanais fährt, eine Strecke auf der auch die Landenge

ὁ παράπλους ἔρημος πᾶς ὁ παρὰ τὴν Εὐρώπην· ὁ δ' ἐν δεξιᾷ οὐκ ἔρημος). ὁ δὲ σύμπας τῆς λίμνης κύκλος ἐννακισχιλίων ἱστορεῖται σταδίων.

Ἡ δὲ μεγάλη Χερρόνησος τῇ Πελοποννήσῳ προσέοικε καὶ τὸ σχῆμα καὶ τὸ μέγεθος. ἔχουσι δ' αὐτὴν οἱ τοῦ Βοσπόρου δυνάσται κεκακωμένην πᾶσαν ὑπὸ τῶν συνεχῶν πολέμων. πρότερον δ' εἶχον ὀλίγην μὲν τὴν πρὸς τῷ στόματι
311C. τῆς Μαιώτιδος καὶ τῷ Παντικαπαίῳ μέχρι Θεοδο|σίας, τὴν δὲ πλείστην μέχρι τοῦ ἰσθμοῦ καὶ τοῦ κόλπου τοῦ Καρκινίτου Ταῦροι, Σκυθικὸν ἔθνος, καὶ ἐκαλεῖτο ἡ χώρα πᾶσα αὕτη, σχεδὸν δέ τι καὶ ἡ ἔξω τοῦ ἰσθμοῦ μέχρι Βορυσθένους, Μικρὰ Σκυθία (διὰ δὲ τὸ πλῆθος τῶν ἐνθένδε περαιουμένων τόν τε Τύραν καὶ τὸν Ἴστρον καὶ ἐποικούντων τὴν γῆν καὶ ταύτης οὐκ ὀλίγη Μικρὰ προσηγορεύθη Σκυθία, τῶν Θρᾳκῶν τὰ μὲν τῇ βίᾳ συγχωρούντων, τὰ δὲ τῇ κακίᾳ τῆς χώρας· ἑλώδης γάρ ἐστιν ἡ πολλὴ αὐτῆς).

6 Τῆς δὲ Χερρονήσου πλὴν τῆς ὀρεινῆς τῆς ἐπὶ τῇ θαλάττῃ μέχρι Θεοδοσίας ἥ γε ἄλλη πεδιὰς καὶ εὔγεώς ἐστι πᾶσα, σίτῳ δὲ καὶ σφόδρα εὐτυχής· τριακοντά⟨χουν⟩ γοῦν ἀποδίδωσι διὰ τοῦ τυχόντος ὀρυκτοῦ σχιζομένη· φόρον τε ἐτέλουν ὀκτωκαίδεκα μυριάδας μεδίμνων Μιθριδάτῃ — τάλαντα δ' ἀργυρίου διακόσια — σὺν τοῖς Ἀσιανοῖς χωρίοις τοῖς περὶ τὴν Σινδικήν· κἀν τοῖς πρόσθεν χρόνοις ἐντεῦθεν ἦν τὰ σιτοπομπεῖα τοῖς Ἕλλησι (καθάπερ ἐκ τῆς λίμνης αἱ ταριχεῖαι)· Λεύκωνα δέ φασιν ἐκ τῆς Θεοδοσίας Ἀθηναίοις πέμψαι μυριάδας μεδίμνων διακοσίας καὶ δέκα.

Οἱ δ' αὐτοὶ οὗτοι καὶ Γεωργοὶ ἐκαλοῦντο ἰδίως διὰ τὸ τοὺς ὑπερκειμένους νομάδας εἶναι τρεφομένους κρέασιν ἄλλοις τε καὶ τοῖς ἱππείοις, ἱππείῳ δὲ καὶ τύρῳ καὶ γάλακτι καὶ ὀξυγάλακτι (τοῦτο δὲ καὶ ὄψημά ἐστιν αὐτοῖς κατασκευασθέν πως), διόπερ ὁ ποιητὴς (N 5 sq.) ἅπαντας εἴρηκε τοὺς ταύτῃ γαλακτοφάγους. οἱ μὲν οὖν νομάδες πολεμισταὶ μᾶλλόν εἰσιν ἢ λῃστρικοί, πολεμοῦσι δὲ ὑπὲρ τῶν φόρων. ἐπιτρέψαντες γὰρ ἔχειν τὴν

30 sq. *Eust. D. P. 246, 23 sq. 311 17–20 Eust. Il. 916, 32 sq. 21–4 Eust. Il. 916, 33–5

28 πᾶς om. E 29 ἐνακισ- Meineke 30 Χερρόνησος BX^i: χερρόνν- ACX^s 33 Παντικαπαίῳ A: -πέῳ BC 311 1 τῶν βοσπορίων τύραννοι post Θεοδοσίας add. codd.: delevi duce v. Herwerden (442), qui etiam ⟨οἱ⟩ τῶν Βοσπορίων τύραννοι coniecit 2 Καρκινίτου X: καρπ- cett. 3 πάλαι post ἐκαλεῖτο add. X αὕτη πᾶσα X αὕτη AX: αὐτῆς BC 8 Χερρονήσου BX^i: χερρονν- ACX^s τῇ om. CE θαλάσσ- E 9 γε om. X καὶ prius om. E εὔγειός X; εὔγαιός q 10 add. Kramer; τριακοντάχουν ἀποδιδοῦσα pro τριάκοντα γοῦν ἀποδίδωσι Meineke, τριακοντάχουν ἀποδίδωσι Baladié ὀρύκτου Korais, Jones 12 διακόσια n: διακοσίων A, σ′ BC 14 Λεύκωνα AX: λευκάνω BC 15 διακοσίας καὶ δέκα n^s: διακοσίων καὶ δέκα A, σ′ καὶ ι′ BC, ιε′ X; τετταράκοντα Cobet (Misc. 137), ante μυριάδας transponens 17 τοῖς om. q 21 φόρων Xylander: ὅρων AB, ὀρῶν C

liegt (diese europäische Küstenstrecke ist ganz und gar menschenleer, die auf der rechten Seite nicht). Als Gesamtumkreis des Sees werden neuntausend Stadien angegeben.

Die große Halbinsel ähnelt dem Peloponnes sowohl in der Form als in der Größe. Sie ist, ganz ruiniert von den ständigen Kriegen, im Besitz der Machthaber des Bosporos. Früher besaßen sie nur das kleine Stück bei der
311 Mündung des Maiotischen Sees und Pantikapaion bis Theodosia, war der größte Teil bis zu der Landenge und dem Karkinitischen Golf in Händen der Taurer, eines skythischen Volkes, und wurde dieses ganze Land, und im großen Ganzen auch das Gebiet außerhalb der Landenge bis zum Borysthenes, Kleinskythien genannt (wegen der großen Zahl derer die von hier aus den Tyras und den Istros überquerten und das Land besiedelten, wurde auch ein nicht geringer Teil jenes Landes als Kleinskythien bezeichnet, da die Thraker sich daraus zurückzogen, teils gewaltsam verdrängt, teils auch wegen der schlechten Qualität des Landes: denn das meiste davon ist sumpfig).

6 Die Halbinsel ist, abgesehen von dem Gebirge am Meer bis Theodosia, im übrigen ganz und gar eben und hat guten Boden, der für Getreide ganz besonders günstig ist: jedenfalls gibt er, von der einfachsten Pflugschar aufgerissen, dreißigfachen Ertrag; und sie entrichteten zusammen mit dem asiatischen Gebiet im Sindischen dem Mithridates einen Tribut von hundertachtzigtausend Scheffeln (sowie zweihundert Talente Silber); und in den früheren Zeiten kam von dort die Getreideanfuhr für die Griechen (ebenso wie aus dem See die Pökelfischwaren); und Leukon soll aus Theodosia den Athenern zwei Millionen und hunderttausend Scheffel geschickt haben.

Diese selben wurden auch speziell Ackerbauer genannt, weil die oberhalb von ihnen Lebenden Nomaden waren, die sich von Fleisch, besonders Pferdefleisch, ernähren, sowie von Pferdekäse, -milch und -scharfmilch (dies ist bei ihnen sogar ein – irgendwie hergestellter – Leckerbissen), weshalb der Dichter (Il. 13, 5 f.) auch alle dort Lebenden Milchkostesser nennt. Die Nomaden nun sind mehr Krieger als Räuber, und Krieg führen sie um die Ab-

γῆν τοῖς ἐθέλουσι γεωργεῖν ἀντὶ ταύτης ἀγαπῶσι φόρους λαμβάνοντες τοὺς συντεταγμένους — μετρίους τινάς, οὐκ εἰς περιουσίαν, ἀλλ᾽ εἰς τὰ ἐφήμερα καὶ τὰ ἀναγκαῖα τοῦ βίου —, μὴ διδόντων δὲ αὐτοῖς πολεμοῦσιν· οὕτω δὲ καὶ δικαίους ἅμα καὶ ἀβίους ὁ ποιητὴς (ibid.) εἴρηκε τοὺς αὐτοὺς τούτους ἄνδρας, ἐπεὶ τῶν γε φόρων ἀπευτακτουμένων οὐδ᾽ ἂν καθίσταντο εἰς πόλεμον· οὐκ ἀπευτακτοῦσι δὲ δυνάμει πεποιθότες, ὥστε ἢ ἀμύνασθαι ῥᾳδίως ἐπιόντας ἢ κωλῦσαι τὴν ἔφοδον (καθάπερ Ἄσανδρον ποιῆσαί φησιν Ὑψικράτης [FGrHist 190 F 2] ἀποτειχίσαντα τὸν ἰσθμὸν τῆς Χερρονήσου τὸν πρὸς τῇ Μαιώτιδι τριακοσίων ὄντα καὶ ἑξήκοντα σταδίων ἐπιστήσαντα πύργους καθ᾽ ἕκαστον στάδιον δέκα). οἱ δὲ Γεωργοὶ ταύτῃ μὲν ἡμερώτεροί τε ἅμα καὶ πολιτικώτεροι νομίζονται εἶναι, χρηματισταὶ δ᾽ ὄντες καὶ θαλάτ-
312C. της ἁπτόμενοι λῃστηρίων οὐκ ἀπέχονται οὐδὲ | τῶν τοιούτων ἀδικιῶν καὶ πλεονεξιῶν.

Πρὸς δὲ τοῖς καταριθμηθεῖσι τόποις ἐν τῇ Χερρονήσῳ καὶ τὰ φρούρια 7
ὑπῆρξεν ἃ κατεσκεύασε Σκίλουρος καὶ οἱ παῖδες (οἷσπερ καὶ ὁρμητηρίοις ἐχρῶντο πρὸς τοὺς Μιθριδάτου στρατηγούς)· Παλάκιόν τε καὶ Χάβον καὶ Νεάπολις. ἦν δὲ καὶ Εὐπατόριόν τι, κτίσαντος Διοφάντου Μιθριδάτῃ στρατηγοῦντος· ἔστι δ᾽ ἄκρα διέχουσα τοῦ τῶν Χερρονησιτῶν τείχους ὅσον πεντεκαίδεκα σταδίους, κόλπον ποιοῦσα εὐμεγέθη νεύοντα πρὸς τὴν πόλιν (τούτου δ᾽ ὑπέρκειται λιμνοθάλαττα ἁλοπήγιον ἔχουσα· ἐνταῦθα δὲ καὶ ὁ Κτενοῦς ἦν)· ἵν᾽ οὖν ἀντέχοιεν οἱ βασιλικοὶ πολιορκούμενοι τῇ τε ἄκρᾳ τῇ λεχθείσῃ φρουρὰν ἐγκατέστησαν τειχίσαντες τὸν τόπον καὶ τὸ στόμα τοῦ κόλπου τὸ μέχρι τῆς πόλεως διέχωσαν, ὥστε πεζεύεσθαι ῥᾳδίως καὶ τρόπον τινὰ μίαν εἶναι πόλιν ἐξ ἀμφοῖν. ἐκ δὲ τούτου ῥᾷον ἀπεκρούοντο τοὺς Σκύθας· ἐπεὶ δὲ καὶ τῷ διατειχίσματι τοῦ ἰσθμοῦ τοῦ πρὸς τῷ Κτενοῦντι προσέβαλον καὶ τὴν τάφρον ἐνέχουν καλάμῳ, τὸ μεθ᾽ ἡμέραν γεφυρωθὲν μέρος νύκτωρ ἐνεπίμπρασαν οἱ βασιλικοὶ καὶ ἀντεῖχον τέως ἕως ἐπεκράτησαν. καὶ νῦν ὑπὸ τοῖς τῶν Βοσπορανῶν βασιλεῦσιν, οὓς ἂν Ῥωμαῖοι καταστήσωσιν, ἅπαντά ἐστιν.

26 καθίσταιντο Spengel (1848, 158) **27** δὲ E: δ᾽ οὐ cett.; δὲ οἱ n, δ᾽ αὖ Tzschucke **30** τριάκοντα καὶ ἓξ στ. Gossellin ἐπιστήσαντα nq: -ντι ABC; -ντ⟨α κα⟩ὶ? Jacoby **31** ἕκαστα στάδια ('flanquée de tours de dix en dix stades')? Korais ἕνα pro δέκα? Groskurd (1, 543⁰) **312 3** τοῖς καταριθμηθεῖσι Villebrune: τὴν καταρίθμησιν codd. (unde τῶν τόπων pro τόποις n) Χερρονήσῳ q: χερροννʹ AC, χερον- B **4** Σκίλουρος Xylander: σείλ- codd. (-ι- del. A^3) **5** τοῦ post τοὺς add. B χάλαον A^{mg} **6** Μιθριδάτῃ Tzschucke: -του codd. (unde Μιθριδάτου στρατηγοῦ τινος? Kramer, ⟨τοῦ⟩ Μιθριδάτου στρατηγοῦ Meineke [Vind. 86]); τοῦ Μιθριδάτῃ Baladié **10** ἦν om. Xylander ἀντέχοιεν Casaubonus: ταῦτ᾽ ἔχοιεν codd. **12** {τὸ}? **16** τέως om. B (delevit Casaubonus; at cf. 24, 34. 158, 20. 555, 26)

gaben. Sie haben das Land nämlich denen überlassen die bereit sind es anzubauen, und sind zufrieden, wenn sie im Tausch dafür die festgelegten Abgaben erhalten (diese sind mäßig, nicht für überflüssigen Vorrat, sondern nur für den täglichen Lebensbedarf bestimmt); werden sie ihnen aber nicht gegeben, dann machen sie Krieg. So kommt es dass der Dichter (ebd.) dieselben Leute sowohl gerecht als gewaltlos nennt, denn bei regelmäßiger Entrichtung der Abgaben würden sie ja keinen Krieg anfangen; aber die Ackerbauer entrichten sie nicht regelmäßig, weil sie sich auf ihre Macht verlassen, die es ihnen ermöglicht entweder die Angreifer leicht abzuwehren oder den Angriff überhaupt zu verhindern (so wie es laut Hypsikrates [FGrHist 190 F 2] Asandros gemacht hat indem er die Landenge der Halbinsel beim Maiotischen See – dreihundertundsechzig Stadien breit – mit einer Mauer abriegelte, auf die er pro Stadion zehn Türme setzte). Die Ackerbauer werden aus diesem Grunde als zivilisierter und sozialer betrachtet; da sie aber Geldverdiener und in Be|rührung mit dem Meer sind, lassen sie sich nicht von
312 Räuberei und anderen solchen Rechtsbrüchen und Übervorteilungen abhalten.

Außer den aufgezählten Orten gab es auf der Halbinsel auch die Kastelle 7
die Skiluros und seine Söhne angelegt hatten (und die ihnen auch als Operationsbasen gegen die Feldherren des Mithridates dienten): Palakion, Chabon und Neapolis. Es gab auch ein gewisses Eupatorion, gegründet von Diophantos, dem Feldherrn des Mithridates; es ist eine Landspitze, etwa fünfzehn Stadien von der Mauer der Cherronesiter entfernt, die eine stattliche, sich zur Stadt hin erstreckende Bucht bildet (oberhalb dieser Bucht ist eine Lagune mit einem Salzwerk; dort war auch der Hafen Ktenus): um nun einer Belagerung standhalten zu können, legten die Königlichen eine Wache auf besagte Landspitze, nachdem sie den Ort mit Mauern befestigt hatten, und schütteten die Mündung der Bucht bis zur Stadt zu, so dass man dort leicht zu Fuß gehen konnte und gewissermaßen aus beiden *eine* Stadt wurde. Seitdem wehrten sie die Skythen leichter ab; und als sie gegen die durch die Landenge bei Ktenus gezogene Mauer anstürmten und den Graben mit Schilf zuschütteten, steckten die Königlichen das am Tage Überbrückte nachts in Brand und hielten so lange stand bis sie die Oberhand gewonnen hatten. Und heute untersteht alles den jeweils von den Römern eingesetzten Königen der Bosporaner.

8 Ἴδιον δὲ τοῦ Σκυθικοῦ καὶ τοῦ Σαρματικοῦ παντὸς ἔθνους τὸ τοὺς ἵππους ἐκτέμνειν εὐπειθείας χάριν· μικροὶ μὲν γάρ εἰσιν, ὀξεῖς δὲ σφόδρα καὶ δυσπειθεῖς. θῆραι δ' εἰσὶν ἐν μὲν τοῖς ἕλεσιν ἐλάφων καὶ συάγρων, ἐν δὲ τοῖς πεδίοις ὀνάγρων καὶ δορκάδων. ἴδιον δέ τι καὶ τὸ ἀετὸν μὴ γίνεσθαι ἐν τοῖς τόποις τούτοις. ἔστι δὲ τῶν τετραπόδων ὁ καλούμενος κόλος, μεταξὺ ἐλάφου καὶ κριοῦ τὸ μέγεθος, λευκός, ὀξύτερος τούτων τῷ δρόμῳ, πίνων τοῖς ῥώθωσιν εἰς τὴν κεφαλήν, εἶτ' ἐντεῦθεν εἰς ἡμέρας ταμιεύων πλείους, ὥστ' ἐν τῇ ἀνύδρῳ νέμεσθαι ῥᾳδίως.

Τοιαύτη μὲν ἡ ἐκτὸς Ἴστρου πᾶσα ἡ μεταξὺ τοῦ Ῥήνου καὶ τοῦ Ταναΐδος μέχρι τῆς Ποντικῆς θαλάττης καὶ τῆς Μαιώτιδος.

1 5 Λοιπὴ δ' ἐστὶ τῆς Εὐρώπης ἡ ἐντὸς Ἴστρου καὶ τῆς κύκλῳ θαλάττης, ἀρξαμένη ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Ἀδριατικοῦ μέχρι τοῦ Ἱεροῦ στόματος τοῦ Ἴστρου· ἐν ᾗ ἐστιν ἥ τε Ἑλλὰς καὶ τὰ τῶν Μακεδόνων καὶ τῶν Ἠπειρωτῶν
313C. ἔθνη καὶ τὰ ὑπὲρ τούτων πρὸς τὸν Ἴστρον καθήκοντα | καὶ πρὸς τὴν ἐφ' ἑκάτερα θάλατταν τήν τε Ἀδριατικὴν καὶ τὴν Ποντικήν (πρὸς μὲν τὴν Ἀδριατικὴν τὰ Ἰλλυρικά, πρὸς δὲ τὴν ἑτέραν μέχρι Προποντίδος καὶ Ἑλλησπόντου τὰ Θρᾴκια καὶ εἴ τινα τούτοις ἀναμέμικται Σκυθικὰ ἢ Κελτικά).

Δεῖ δ' ἀπὸ τοῦ Ἴστρου τὴν ἀρχὴν ποιήσασθαι, τὰ ἐφεξῆς λέγοντας τοῖς περιοδευθεῖσι τόποις· ταῦτα δ' ἐστὶ τὰ συνεχῆ τῇ Ἰταλίᾳ τε καὶ ταῖς Ἄλπεσι καὶ Γερμανοῖς καὶ Δακοῖς καὶ Γέταις. δίχα δ' ἂν τις καὶ ταῦτα διέλοι. τρόπον γάρ τινα τῷ Ἴστρῳ παράλληλά ἐστι τά τε Ἰλλυρικὰ καὶ τὰ Παιονικὰ καὶ τὰ Θρᾴκια ὄρη, μίαν πως γραμμὴν ἀποτελοῦντα διήκουσαν ἀπὸ τοῦ Ἀδρίου μέχρι πρὸς τὸν Πόντον, ἧς προσάρκτια μέν ἐστι μέρη τὰ μεταξὺ τοῦ Ἴστρου καὶ τῶν ὀρῶν, πρὸς νότον δ' ἥ τε Ἑλλὰς καὶ ἡ συνεχὴς βάρβαρος μέχρι τῆς ὀρεινῆς. πρὸς μὲν οὖν τῷ Πόντῳ τὸ Αἷμόν ἐστιν ὄρος, μέγιστον τῶν ταύτῃ καὶ ὑψηλότατον, μέσην πως διαιροῦν τὴν Θρᾴκην (ἀφ' οὗ φησι Πολύβιος [24, 4] ἀμφοτέρας καθορᾶσθαι τὰς θαλάττας οὐκ ἀληθῆ λέγων·

313 8–12 Eust. D. P. 269, 7–11 12–9 *syn. fol. 7ᵛ 19–23

21 ὄρεσιν pro ἕλεσιν Korais **22** δ' ἔτι A (e correctura, ut vid.) **24** τε ante καὶ add. X **25** ῥώθωσιν EX: ῥό- ABC **27** μὲν om. E τοῦ ante Ἴστρου add. B τοῦ bis om. EX **27 sq.** Ταναΐδος E: Ταναΐδος ποταμοῦ ABC, Ταναΐδος ποταμῶν χώρα X **28** θαλάσσ- X **30** ἀπὸ μυχοῦ ἀδριατικοῦ E **31** ἐστιν om. E τῶν post. om. E **32** εἰς pro πρὸς E Ἴστρον Tyrwhitt (19): ἰσθμὸν codd. 313 **1** πρὸς om. E **2** τε om. E τὴν secundum om. E **8** διέλοι Korais: διέλθοι codd. **9** Παιονικὰ X, Eust. B[pc]CDQR: παιω- cett., Eust. B[ac] **10** ᾗσπερ X ἔστι μέρη om. E (cf. ad 11) X **11** post ὀρῶν spatium c. 6 litt. E (verbis ἐστι μέρη in praecedentibus omissis [cf. ad 10] aptum) **12** τὸν πόντον X ὁ αἷμος pro τὸ Αἷμον E (cf. Eust., Plethonem), αἷμος A[mg]

8 Ein dem ganzen skythischen und sarmatischen Volk eigentümlicher Brauch ist dass sie die Pferde kastrieren um sie folgsamer zu machen: sie sind nämlich zwar klein, aber sehr feurig und unfolgsam. Gejagt wird in den Sümpfen auf Hirsche und Wildschweine, in den Ebenen auf wilde Esel und Rehe. Etwas Eigentümliches ist auch dass der Adler in diesen Gegenden nicht vorkommt. Zu den Vierfüßern gehört der sogenannte Kolos: er hält, was die Größe betrifft, die Mitte zwischen Hirsch und Widder, ist weiß, läuft schneller als diese und trinkt durch die Nasenlöcher in den Kopf, von wo er das Wasser auf mehrere Tage verteilt, so dass er ohne Schwierigkeit in der wasserlosen Steppe grasen kann.

Dies ist die Beschaffenheit des gesamten Landes ausserhalb des Istros zwischen dem Rhein und dem Tanais bis zum Schwarzen Meer und dem Maiotischen See.

1 5 Übrig ist von Europa noch der Teil innerhalb des Istros und des umringenden Meeres, angefangen bei dem inneren Winkel der Adria bis zu der Heiligen Mündung des Istros. In ihm befinden sich Griechenland und die Völker der Makedonen und Epiroten sowie die die oberhalb von ihnen an
313 den Istros und an das Meer zu beiden Seiten – das Adriatische und das Schwarze – reichen (an das Adriatische die illyrischen, an das andere bis zur Propontis und zum Hellespont die thrakischen und die etwa mit ihnen untermischten skythischen und keltischen Völker).

Wir müssen beim Istros anfangen, indem wir von dem sprechen was auf die bereits durchwanderten Gegenden folgt, das heißt von dem was sich an Italien, die Alpen, die Germanen, die Daker und die Geten anschließt. Man könnte auch dies in zwei Teile zerlegen. Denn gewissermaßen laufen die illyrischen, die paionischen und die thrakischen Gebirge parallel zum Istros: sie bilden ungefähr *eine* von der Adria bis zum Schwarzen Meer reichende Linie, an deren Nordseite das Gebiet zwischen dem Istros und den Gebirgen, und an deren Südseite Griechenland und das anschließende Barbarenland bis zu den Gebirgen liegt. Beim Schwarzen Meer liegt das Haimos-Gebirge, das größte und höchste der dortigen Gebirge, das Thrakien ungefähr mittendurch teilt (von seiner Spitze soll man nach Polybios [24, 4] die beiden Meere sehen können, was nicht stimmt: nicht nur ist die Entfernung zur

καὶ γὰρ τὸ διάστημα μέγα τὸ πρὸς τὸν Ἀδρίαν καὶ τὰ ἐπισκοτοῦντα πολλά)· πρὸς δὲ τῷ Ἀδρίᾳ πᾶσα ἡ Ἀρδία σχεδόν τι. μέση δ' ἡ Παιονία, καὶ αὐτὴ πᾶσα ὑψηλή· ἐφ' ἑκάτερα δ' αὐτῆς ἐπὶ μὲν τὰ Θρᾴκια ἡ Ῥοδόπη, ὅμορον ὑψηλὸν ὄρος μετὰ τὸν Αἷμον, ἐπὶ δὲ θάτερα πρὸς ἄρκτον τὰ Ἰλλυρικά, ἥ τε τῶν Αὐταριατῶν χώρα καὶ ἡ Δαρδανική. λέγωμεν δὴ τὰ Ἰλλυρικὰ πρῶτα, συνάπτοντα τῷ τε Ἴστρῳ καὶ ταῖς Ἄλπεσιν, αἳ κεῖνται μεταξὺ τῆς Ἰταλίας καὶ τῆς Γερμανίας ἀρξάμεναι ἀπὸ τῆς λίμνης τῆς κατὰ τοὺς Οὐινδολικοὺς καὶ Ῥαίτους καὶ †Τοινίους†.

Μέρος μὲν δή τι τῆς χώρας ταύτης ἠρήμωσαν οἱ Δακοὶ καταπολεμήσαντες 2
Βοΐους καὶ Ταυρίσκους, ἔθνη Κελτικὰ τὰ ὑπὸ Ἐκρετοσίρῳ, φάσκοντες εἶναι τὴν χώραν σφετέραν καίπερ ποταμοῦ διείργοντος τοῦ Μαρίσου, ῥέοντος ἀπὸ τῶν ὀρῶν ἐπὶ τὸν Ἴστρον κατὰ τοὺς Σκορδίσκους καλουμένους Γαλάτας (καὶ γὰρ οὗτοι τοῖς Ἰλλυρικοῖς ἔθνεσι καὶ τοῖς Θρᾳκίοις ἀναμὶξ ᾤκησαν· ἀλλ' ἐκείνους μὲν οἱ Δακοὶ κατέλυσαν, τούτοις δὲ καὶ συμμάχοις ἐχρήσαντο πολλάκις). τὸ δὲ λοιπὸν ἔχουσι Παννόνιοι μέχρι Σεγεστικῆς καὶ Ἴστρου πρὸς ἄρκτον καὶ ἕω· πρὸς δὲ τἆλλα μέρη ἐπὶ πλέον διατείνουσιν. ἡ δὲ Σεγεστικὴ πόλις ἐστὶ Παννονίων ἐν συμβολῇ ποταμῶν πλειόνων, ἁπάντων πλωτῶν, εὐφυὲς ὁρμητήριον τῷ πρὸς Δακοὺς πολέμῳ. ὑποπέπτωκε γὰρ ταῖς Ἄλπεσιν, αἳ διατείνουσι μέχρι τῶν Ἰαπόδων, Κελτικοῦ τε ἅμα καὶ Ἰλλυρι-
314C. κοῦ ἔθνους, | ἐντεῦθεν δὲ καὶ ποταμοὶ ῥέουσι πολὺν καταφέροντες εἰς αὐτὴν τόν τε ἄλλον καὶ τὸν ἐκ τῆς Ἰταλίας φόρτον· εἰς γὰρ Ναύπορτον ἐξ

16 sq. Eust. D. P. 269, 11 sq. 16 St. B. 115, 19 sq.

16 Ἀρδία X, St. B.: ἀρδεία cett.; Ἀρδιαία Müller (ad Ptol. 2, 16, 5 p. 311) τι⟨, χώρα ὑψηλή⟩ Groskurd (ut verba καὶ αὐτή habeant quo referantur) αὕτη X 17 γὰρ pro δ' Groskurd αὐτῆς ⟨ὄρη ἐστίν,⟩ Groskurd, αὐτῆς ⟨τῶν ὀρῶν ὄντων⟩ Baladié (ὁμορεῖ legens) ὅμορος Groskurd, ὁμορεῖ Meineke (Vind. 86) 18 ὑψηλό⟨τατο⟩ν Groskurd (quod post ὄρος transponendum esse coniecit Kramer) ὄρος ⟨καὶ μέγιστον⟩? Meineke (Vind. 86) 19 Αὐταριατῶν j, Xylander: αὐγ- ACEX, syn., ἀγ- B δὲ pro δὴ E 20 αἳ κεῖνται … ἀρξάμεναι Korais: ἃ κεῖται … ἀρξάμενα codd. (quod ut retineri posset, τοῖς Ἄλπ⟨εων ὄρ⟩εσιν scribi iussit Groskurd) 21 Οὐινδολικοὺς Kramer: ἰουινδολίκους AB, ἰουινδουλίκους C; οὐινδολίκους q, Βινδελικοὺς Pletho 22 Ῥαίτους scripsi (cf. 224, 20 comm. 141, 13 comm.): ῥαιτοὺς codd. Βοΐους vel Ἐλουηττίους Casaubonus (hoc in codd. veteribus legi falso dicens), Ἑλουητίους Korais, Τωυγένους (an Τοιγενίους?) Müller (984 ad 260, 22), Στοίνους? Aly (1957, 285) 24 Κριτασίρῳ Tzschucke φάσκοντες Ev^{1} (coniecit Casaubonus): -ος AB (evanuerunt litterae ultimae in C) v^{s} 25 Μαρίσου Casaubonus: παρίσου codd.; Παθίσου Müller (984 ad 260, 27), Μάρτου Groskurd 28 Δακοὶ A: δάκοι BC 29 μέχρι Σεγεστικῆς j^{pc}q: μέχρις αἰγεστικῆς A^{1}BC, μέχρις αἰγαιστικῆς A^{s}, μέχρι τῆς σεγεστικῆς E; μέχρις σεγεστικῆς n^{pc} 32 Δακοὺς A: δάκους BC 314 1 πολλοὶ Korais (*complures .. amnes* vertit Guarino, *multi .. fluvii* Xylander) 2 Ναύπορτον Casaubonus: -ποντον codd.

Adria zu groß, es stehen dem Blick auch zu viele Hindernisse im Wege), bei der Adria ungefähr die ganze Ardia. In der Mitte ist Paionien, ebenfalls ganz und gar hochgelegen; an seiner thrakischen Seite liegt die Rhodope, ein angrenzendes hohes Gebirge, das nach dem Haimos kommt, an der anderen im Norden das illyrische Gebiet: das Land der Autariater und das Dardanische. Wir wollen denn erst von dem illyrischen Gebiet sprechen, das sich an den Istros und an die Alpen anschließt, die zwischen Italien und Germanien liegen, angefangen bei dem See der Vindoliker, Räter und †Toinier†.

Einen Teil dieses Landes haben die Daker öde gemacht als sie die Boier 2
und die Taurisker, die keltischen Völker unter Ekretosiros, niederkämpften; sie behaupteten, das Land gehöre ihnen, obwohl der Fluss Marisos sie trennte, der von den Bergen zum Istros fließt, den 'Skordisker' genannten Galatern gegenüber (denn auch diese lebten hier, untermischt mit den illyrischen und den thrakischen Völkern; doch jene haben die Daker vernichtet, diese dagegen haben sie oft sogar als Verbündete gebraucht). Das Übrige haben die Pannonier inne, im Norden und Osten bis nach Segestike und zum Istros; in den anderen Richtungen erstrecken sie sich weiter. Segestike ist eine Stadt der Pannonier am Zusammenfluss mehrerer Flüsse, die sämtlich schiffbar sind, eine günstige Operationsbasis für den Krieg gegen die Daker. Die Stadt liegt nämlich am Fuß der Alpen die sich bis hin zu den Ia-
314 poden, einem keltischen und zugleich illyrischen Volk, erstrecken, und von dort fließen auch Flüsse die die Waren in großer Menge zu ihr herabführen, besonders die aus Italien: denn von Aquileia sind es, wenn man die Okra

Ἀκυληίας ὑπερθεῖσι τὴν Ὄκραν εἰσὶ στάδιοι τριακόσιοι πεντήκοντα, εἰς ἣν αἱ ἁρμάμαξαι κατάγονται, τῶν Ταυρίσκων οὖσαν κατοικίαν (ἔνιοι δὲ πεντακοσίους φασίν). (ἡ δ' Ὄκρα ταπεινότατον μέρος τῶν Ἄλπεών ἐστι τῶν διατεινουσῶν ἀπὸ τῆς Ῥαιτικῆς μέχρις Ἰαπόδων· ἐντεῦθεν δ' ἐξαίρεται τὰ ὄρη πάλιν ἐν τοῖς Ἰάποσι καὶ καλεῖται Ἄλβια. ὁμοίως δὲ καὶ ἐκ Τεργέστε κώμης Καρνικῆς ὑπέρθεσίς ἐστι διὰ τῆς Ὄκρας εἰς ἕλος Λούγεον καλούμενον). πλησίον δὲ τοῦ Ναυπόρτου ποταμός ἐστι Κορκόρας ὁ δεχόμενος τὰ φορτία· οὗτος μὲν οὖν εἰς τὸν Σαῦον ἐμβάλλει, ἐκεῖνος δ' εἰς τὸν Δραῦον, ὁ δὲ εἰς τὸν Νόαρον κατὰ τὴν Σεγεστικήν· ἐντεῦθεν δ' ἤδη ὁ Νόαρος πλήθει * * προσλαβὼν τὸν διὰ τῶν Ἰαπόδων ῥέοντα ἐκ τοῦ Ἀλβίου ὄρους Κάλαπιν συμβάλλει τῷ Δανουίῳ κατὰ τοὺς Σκορδίσκους (ὁ δὲ πλοῦς τὰ πολλὰ τοῖς ποταμοῖς ἐπὶ τὰς ἄρκτους ἐστίν). ὁδὸς ⟨δ'⟩ ἀπὸ Τεργέστε ἐπὶ τὸν Δανούιον σταδίων ὅσον χιλίων καὶ διακοσίων. ἐγγὺς δὲ τῆς Σεγεστικῆς ἐστι καὶ ἡ Σισκία φρούριον καὶ Σίρμιον, ἐν ὁδῷ κείμεναι τῇ εἰς Ἰταλίαν.

Ἔθνη δ' ἐστὶ τῶν Παννονίων Βρεῦκοι καὶ Ἀνδιζήτιοι καὶ Διτίωνες καὶ 3
Πειροῦσται καὶ Μαζαῖοι καὶ Δαισιτιᾶται (ὧν Βάτων ἡγεμών) καὶ ἄλλα ἀσημότερα συστήματα μικρά, ⟨ἃ⟩ διατείνει μέχρι Δαλματίας — σχεδὸν δέ τι

3 St. B. 65, 13

3 ὑπερ⟨τι⟩θεῖσι Meineke Ὄκραν Xylander: ἄκραν codd. **5** πεντακοσίους Pletho, ed. pr.: πεντακόσιοι A, φʹ BCq; τετρακοσίους Casaubonus coll. 207, 28 Ὄκρα X: ἄκρα cett. ἐστι om. E **6** τῆς om. E μέχρις E: μέχρι cett. δ' om. E **7** Τεργέστε Kramer: τεργέσται C, τεργεσταὶ B, τεργεσται A; τεργέστης nq **8** Ὄκρας j: ἄκρας ABC λούγαιον C **9** τοῦ Ναυπόρτου Casaubonus: τοῦ ναυπόντου ABC, τῶν ναυπόντων E Κορκόρας AE: καρ- BC **10** σάβον E; Σάον Tzschucke {ἐκεῖνος — Δραῦον} Baladié Δραῦον Pletho: δράβον codd. (cf. 26, 19 comm.) **10 sq.** {ἐκεῖνος — Σεγεστικήν} Aly (1957, 298) **11** Σεγεστικήν E: σεγησ- ABC ἤδη ὁ ⟨Σαῦος καλεῖται⟩ Νόαρος⟨, ὃς⟩ πλήθει Aly (1957, 298. 440^{11}) **11 sq.** πλήθει om. E, Pletho lacunam indicavi duce Groskurd (qui e. g. ὑδάτων μέγα αὐξηθεὶς καὶ excidisse coniecit): πλωτὸς pro πλήθει Palmerius (299 sq.), πλεῖται καὶ? Korais, πλεῖται (πληθύει maluit Papabasileiou 219) et προσλαβών ⟨te⟩ Madvig (Adv. 1, 549 sq.), πληθύει καὶ Sbordone **12** Κάλαπιν post ῥέοντα collocat E Κόλαπιν Casaubonus **14** add. Korais Τεργέστε Kramer: τεργέσται A^{pc}? B, τέργεσται C, τεργέστα A^{ac}; τεργεστῶν q, Τεργέστης Pletho **15** ἐστι om. E **16** Σισκία A^{pc}E: σίσκια C, σύσκια B, σικία vel σκία A^{ac} κείμενα n τῆς Ἰταλίας pro τῇ εἰς Ἰταλίαν E^{ac} **17** εἰσὶ E Διτίωνες BC: διατίωνες A **18** Δαισιτιᾶται q: δαισιτιάται AB, δισιτιάται C **19** συστήματα excidit ap. Kramerum add. Casaubonus διατείνει δὲ E; διατείνοντα Pletho

übersteigt, dreihundertfünfzig Stadien nach Nauportos, einer Siedlung der Taurisker, zu der die Lastwagen herabfahren (nach Manchen sind es fünfhundert). (Die Okra ist der niedrigste Teil der Alpen die sich vom Rätischen bis zu den Iapoden hinziehen; dann steigen die Berge bei den Iapoden wieder an und werden Albia genannt. Ebenso gibt es auch von Tergeste, einem karnischen Dorf, aus einen Überstieg über die Okra zu dem sogenannten Lugeon-Sumpf). In der Nähe von Nauportos ist der Fluss Korkoras, der die Waren aufnimmt; er fließt in den Sauos, dieser in den Drauos und dieser bei Segestike in den Noaros; von hier an ⟨strömt⟩ der Noaros mit ⟨großer Wasser⟩menge weiter und mündet schließlich, nachdem er den Kalapis aufgenommen hat, der von dem Albion-Gebirge durch das Gebiet der Iapoden fließt, bei den Skordiskern in den Danuvius (die Fahrt auf den Flüssen geht größtenteils nach Norden). Der Weg von Tergeste zum Danuvius beträgt etwa eintausendundzweihundert Stadien. Nahe bei Segestike ist auch das Kastell Siskia und Sirmion, beide an der Straße nach Italien.

Die Völker der Pannonier sind die Breuker, die Andizetier, die Ditionen, 3
die Peiruster, die Mazäer, die Daisitiater (deren Herrscher Baton ist) und andere unbedeutendere kleine Verbände, die sich, wenn man nach Süden geht, bis Dalmatien – ja fast bis zu den Ardiäern – erstrecken. ⟨Von Illy-

καὶ Ἀρδιαίων — ἰόντι πρὸς νότον. * * ἅπασα ἡ ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Ἀδρίου παρήκουσα ὀρεινὴ μέχρι τοῦ Ῥιζονικοῦ κόλπου καὶ τῆς Ἀρδιαίων γῆς μεταξὺ πίπτουσα τῆς τε θαλάττης καὶ τῶν Παννονίων ἐθνῶν· σχεδὸν δέ τι καὶ ἐντεῦθεν τὴν ἀρχὴν ποιητέον τῆς συνεχοῦς περιοδείας ἀναλαβοῦσι μικρὰ τῶν λεχθέντων πρότερον. ἔφαμεν δ' ἐν τῇ περιοδείᾳ τῆς Ἰταλίας (cf. 209, 20. 215, 30 sq. 216, 6 sq.) Ἴστρους εἶναι πρώτους τῆς Ἰλλυρικῆς παραλίας, συνεχεῖς τῇ Ἰταλίᾳ καὶ τοῖς Κάρνοις, καὶ διότι μέχρι Πόλας, Ἰστρικῆς πόλεως, προήγαγον οἱ νῦν ἡγεμόνες τοὺς τῆς Ἰταλίας ὅρους. οὗτοι μὲν οὖν περὶ ὀκτακοσίους σταδίους εἰσὶν ἀπὸ τοῦ μυχοῦ (τοσοῦτοι δ' εἰσὶ καὶ ἀπὸ τῆς ἄκρας τῆς πρὸ τῶν Πολῶν ἐπὶ Ἀγκῶνα ἐν δεξιᾷ ἔχοντι τὴν Ἐνετικήν)· ὁ δὲ πᾶς Ἰστρικὸς παράπλους χίλιοι τριακόσιοι.

Ἑξῆς δ' ἐστὶν ὁ Ἰαποδικὸς παράπλους χιλίων σταδίων. ἵδρυνται γὰρ οἱ .4
Ἰάποδες ἐπὶ τῷ Ἀλβίῳ ὄρει τελευταίῳ τῶν Ἄλπεων ὄντι, ὑψηλῷ σφόδρα, τῇ μὲν ἐπὶ τοὺς Παννονίους καὶ τὸν Ἴστρον καθήκοντες, τῇ δ' ἐπὶ τὸν Ἀδρίαν, ἀρειμάνιοι μέν, ἐκπεπονημένοι δὲ ὑπὸ τοῦ Σεβαστοῦ τελέως. πόλεις δ' αὐ-
315C. τῶν Μέτουλον, Ἀρουπῖνοι, Μονήτιον, Οὐένδων· | λυπρὰ δὲ τὰ χωρία ζειᾷ καὶ κέγχρῳ τὰ πολλὰ τρεφομένων. ὁ δ' ὁπλισμὸς Κελτικός· κατάστικτοι δ' ὁμοίως τοῖς ἄλλοις Ἰλλυριοῖς καὶ Θρᾳξί.

Μετὰ δὲ τὸν τῶν Ἰαπόδων ὁ Λιβυρνικὸς παράπλους ἐστί, μείζων τοῦ προτέρου σταδίοις ⟨πεντακοσίοις⟩· ἐν δὲ τῷ παράπλῳ ποταμὸς φορτίοις ἀνάπλουν ἔχων μέχρι Δαλματέων καὶ Σκάρδων Λιβυρνὴ πόλις.

20 Ἀρδιαίων Casaubonus: σαρδιαίων ABC, ἀρδειείων E^i, ἀρδιέων E^s lacunam h. l. esse statui (Ἰλλυρίων δ' ἐστὶ sim. excidisse ratus): ἅπασα ⟨δ'⟩ – id quod coniecit Korais – scribentes post 21 γῆς add. ⟨ἡ Ἰλλυρικὴ παραλία ἐστί⟩ Groskurd, ⟨Ἰλλυρική ἐστι⟩ Jones, ⟨ἡ Ἰλλυρίς ἐστι⟩ Baladié πᾶσα E 21 ῥιζω- E Ἀρδιαίων Casaubonus: σαρδιαίων ABC, ἀρδιέων E post γῆς lacunam esse coniecerunt Groskurd al., vide ad 20 23 sq. τῶν πρότερον λεχθέντων E 25 Ἰστρ⟨ί⟩ους Sbordone 26 Κάρνοις A: καρνοῖς BC 29 τῶν Πολῶν E: τῶν πόλεων ABC; τῆς Πόλας Casaubonus Ἑνετικήν Tzschucke 30 χίλιοι τριακόσιοι scripsi (vide 74, 32 comm.): χίλια τριακόσια codd.; χιλίων τριακοσίων ed. pr. (,ατ' q) 31 οἱ om. E 32 ἐν pro ἐπὶ E τελευταίῳ ὄντι τῶν Ἄ. καὶ ὑψ. X 34 ἀρειμάνιοι n: ἀρι- ABC, ἀρη- q^s ἐκπεπονημένοι nq: -πεποιημένοι ABC πόλεις nq: πόλις ABC 35 Ἀρουπῖνοι Kramer: ἀρουπῖνος A, ἀρούπινος BC; Ἀρούπιον Baladié Οὐένδων AC: οὔενδον B; Αὐένδων Baladié 315 1 καὶ ante ζειᾷ add. codd.: delevi 2 δέ εἰσιν ὁμοίως X 3 τοῖς X: καὶ τοῖς cett. τε ante καὶ add. X 4 τὸν AB: τὸ C 5 add. Xylander coll. X (ὁ Λιβυρνικός ἐστιν σταδίων ,αφ'); spatium c. 4 litt. praebet A 6 δελμα- C Λιβυρνὴ A: λιβύρνη BC; Λιβυρνικὴ? Casaubonus

riern bewohnt ist⟩ das ganze Bergland das von dem inneren Winkel der Adria bis zum Rhizonischen Golf und dem Land der Ardiäer reicht und zwischen dem Meer und den pannonischen Völkern liegt, und hier etwa sollten wir auch mit der Fortsetzung der Umwanderung anfangen, nachdem wir erst einiges von dem früher Gesagten rekapituliert haben. Wir sagten bei der Umwanderung Italiens (vgl. 209, 20. 215, 30 f. 216, 6 f.), die Istrer, die sich an Italien und die Karner anschließen, seien die ersten an der illyrischen Küste, und die jetzigen Herrscher hätten die Grenzen Italiens bis zu der istrischen Stadt Pola vorgeschoben. Sie nun sind rund achthundert Stadien von dem Winkel entfernt (ebensoviel sind es auch von der Landspitze vor Polai nach Ankon, wenn man das Enetische zur Rechten hält); die gesamte Istrische Küste misst eintausenddreihundert.

Anschließend kommt die Iapodische Küste, eintausend Stadien lang. Die 4
Iapoden wohnen nämlich auf dem Albion-Gebirge, dem letzten, sehr hohen, Zug der Alpen, und reichen auf der einen Seite zu den Pannoniern und dem Istros, auf der anderen zur Adria hinab; sie sind zwar wilde Kämpfer, aber von Augustus völlig aufgerieben worden. Ihre Städte sind Metulon,
315 Arupinoi, Monetion und Vendon; die Gegenden sind karg, die Leute nähren sich meist von Emmer und Hirse. Ihre Bewaffnung ist keltisch und sie sind, genauso wie die übrigen Illyrier und Thraker, tätowiert.

Nach der Iapodischen kommt die Libyrnische Küste, ⟨fünfhundert⟩ Stadien länger als die vorige; an ihr mündet ein Fluss, auf dem Waren bis zu den Dalmatern verschifft werden können, und liegt die Libyrnische Stadt Skardon.

Παρ' ὅλην δ' ἣν εἶπον παραλίαν νῆσοι * * μὲν αἱ Ἀψυρτίδες (περὶ ἃς ἡ Μήδεια λέγεται διαφθεῖραι τὸν ἀδελφὸν Ἄψυρτον διώκοντα αὐτήν), ἔπειτα ἡ Κυρικτικὴ κατὰ τοὺς Ἰάποδας, εἶθ' αἱ Λιβυρνίδες περὶ τετταράκοντα τὸν ἀριθμόν.

Εἶτ' ἄλλαι νῆσοι — γνωριμώταται δ' Ἴσσα, Τραγούριον (Ἰσσέων κτίσμα), Φάρος (ἡ πρότερον Πάρος, Παρίων κτίσμα· ἐξ ἧς Δημήτριος ὁ Φάριος) — καὶ ἡ τῶν Δαλματέων παραλία καὶ τὸ ἐπίνειον αὐτῶν Σάλων. ἔστι δὲ τῶν πολὺν χρόνον πολεμησάντων πρὸς Ῥωμαίους τὸ ἔθνος τοῦτο, κατοικίας δ' ἔσχεν ἀξιολόγους εἰς πεντήκοντα, ὧν τινας καὶ πόλεις· Σάλωνά τε καὶ Πρώμωνα καὶ Νινίαν καὶ Σινώτιον (τό τε νέον καὶ τὸ παλαιόν· ἃς ἐνέπρησεν ὁ Σεβαστός)· ἔστι δὲ καὶ Ἀνδήτριον ἐρυμνὸν χωρίον· Δάλμιον δὲ * * μεγάλη πόλις, ἧς ἐπώνυμον τὸ ἔθνος· μικρὰν δ' ἐποίησε Νασικᾶς καὶ τὸ πεδίον μηλόβοτον διὰ τὴν πλεονεξίαν τῶν ἀνθρώπων. ἴδιον δὲ τῶν Δαλματέων τὸ διὰ ὀκταετηρίδος τῆς χώρας ἀναδασμὸν ποιεῖσθαι· τὸ δὲ μὴ χρῆσθαι νομίσμασι πρὸς μὲν τοὺς ἐν τῇ παραλίᾳ ταύτῃ ἴδιον, πρὸς ἄλλους δὲ τῶν βαρβάρων πολλοὺς κοινόν. Ἄδριον δὲ ὄρος ἐστὶ μέσην τέμνον τὴν Δαλματικήν, τὴν μὲν ἐπιθαλάττιον, τὴν δ' ἐπὶ θάτερα.

Εἶθ' ὁ Νάρων ποταμὸς καὶ οἱ περὶ αὐτὸν Δαόριζοι καὶ Ἀρδιαῖοι καὶ Πληραῖοι, ὧν τοῖς μὲν πλησιάζει νῆσος ἡ Μέλαινα Κόρκυρα καλουμένη καὶ πόλις (Κνιδίων κτίσμα), τοῖς δὲ Ἀρδιαίοις ἡ Φάρος (Πάρος λεγομένη πρό-

7 *Anon. Urb. 21r I   9 *Anon. Urb. 21r I   9 sq. *Eust. D. P. 289, 3–5   19–21 *Eust. D. P. 235, 34–6   19 sq. *St. B. 217, 1 sq.   26 sq. *Anon. Urb. 21r I

7 lacunam indicavi, ⟨εἰσι (συχναί, cf. 123, 35)· πρῶτον⟩ sim. excidisse ratus   μὲν om. E   Ἀψύρτιδες ed. pr.   9 Κυρικτικὴ AC: κυρη- X, κυρα- B   11 Ἴσσα Pletho, Xylander: ἴσα AB, ἰσα C, ἴασσα X   Ἰσσέων A^{i}C: ἴσσεων B, ἰσσαίων A^{s} 13 pro καί priore ἔπειτα Pletho, εἶτα Meineke, ἑξῆς δὲ Casaubonus: at vide 11 comm.   Δαλματέων n^{pc}q: ἀμματέων ABC   16 Πρώμωνα Schweighaeuser (Appiani … quae supersunt 3, Lipsiae 1785, 669): πριάμωνα codd.   17 Ἀνδήτριον Cellarius (^{1}1, 619 = ^{2}1, 392): ἀνδρήτριον AB, ἀδρήτριον C   Δάλμιον Tzschucke: δαΐμμιον codd.; Δαλμίνιον Casaubonus (*Dalminium* iam verterat Xylander quamquam in textu Δαλμίον [sic] legitur), Δέλμιον Meineke (Vind. 87)   18 lacunam indicavi, ⟨πρότερον μὲν ἦν⟩, ⟨ἦν ποτε⟩, sim. excidisse ratus   ἐποίησε Νασικᾶς Xylander (*Nasica* iam verterat Guarino): ἐποίησεν ασικᾶς (sic) A, ἐποίησεν ἀσικὰς C, ἐποίησεν ἀσίκας B; ἐποίησε νασοικᾶς ed. pr. (ἐποίησε νασήκας q)   19 sq. Δαλματέων A^{pc}X, St. B.: -αίων A^{ac}BC   20 τῆς χώρας post ποιεῖσθαι collocat X   τῆς X, St. B., Eust.: om. ABC   κατά τινα ἀναγραφήν post ποιεῖσθαι add. Eust.   21 χρᾶσθαι Eust.   νομίσματι Pletho, Casaubonus   ἄλλους Pletho, Casaubonus: ἀλλήλους codd.   22 πολλοῖς X   Ἄδριον BC: ἀδρίον A, ἀδριον X, ἄνδριον E; Ἄρδιον Xylander   μέσην Pletho: μέσον codd.   23 ἐπὶ θαλάττῃ E   24 Δάορσοι Holstenius (92 b)   25 Πλαραῖοι? Tzschucke   κέρκυρά X

Entlang der ganzen Küste von der ich sprach liegen Inseln, ⟨erst⟩ die Apsyrtischen (bei denen Medea ihren Bruder Apsyrtos, der sie verfolgte, umgebracht haben soll), dann die Kyriktische bei den Iapoden, dann die Libyrnischen, etwa vierzig an der Zahl.

Dann kommen weitere Inseln — die bekanntesten sind Issa, Tragurion (eine Gründung der Issier) und Pharos (das frühere Paros, eine Gründung der Parier; von ihr stammt Demetrios der Pharier) — und die Küste der Dalmater sowie ihr Hafenplatz Salon. Dieses Volk gehört zu denen die lange Zeit gegen die Römer gekämpft haben; es hatte an die fünfzig bedeutende Siedlungen, worunter sogar auch einige Städte: Salon, Promon, Ninia und Sinotion (das neue und das alte, die Augustus verbrannt hat); es gibt auch einen naturfesten Ort Andetrion; Dalmion, von dem das Volk seinen Namen hat, ⟨war einst⟩ eine große Stadt, doch hat Nasica wegen der Übergriffe der Leute sie klein und das Land zur Schafweide gemacht. Eigentümlich ist den Dalmatern dass sie alle sieben Jahre eine Neuverteilung des Landes durchführen; dass sie kein gemünztes Geld gebrauchen ist im Vergleich mit den Bewohnern dieser Küste etwas Eigentümliches, im Vergleich mit vielen anderen Barbaren dagegen normal. Adrion heißt das Gebirge das das Dalmatische mittendurch schneidet: der eine Teil liegt am Meer, der andere auf der anderen Seite.

Dann kommt der Fluss Naron und die um ihn wohnenden Daorizer, Ardiäer und Pleräer; nahe bei den einen liegt die 'Schwarzes Korkyra' genannte Insel und Stadt (eine Gründung der Knidier), bei den Ardiäern Pha-

τερον· Παρίων γάρ ἐστι κτίσμα). Οὐαρδαίους δ' οἱ ὕστερον ἐκάλεσαν τοὺς 6 Ἀρδιαίους· ἀπέωσαν δ' αὐτοὺς εἰς τὴν μεσόγαιαν ἀπὸ τῆς θαλάττης Ῥωμαῖοι λυμαινομένους αὐτὴν διὰ τῶν ληστηρίων καὶ ἠνάγκασαν γεωργεῖν· τραχεῖα δ' ἡ χώρα καὶ λυπρὰ καὶ οὐ γεωργῶν ἀνθρώπων, ὥστ' ἐξέφθαρται τελέως ⟨τὸ ἔθνος⟩, μικροῦ δὲ καὶ ἐκλέλοιπε. (τοῦτο δὲ καὶ τοῖς ἄλλοις ἔθνεσι τοῖς ταύτῃ συνέβη· οἱ γὰρ πλεῖστον δυνάμενοι πρότερον τελέως ἐταπεινώθησαν καὶ ἐξέλιπον — Γαλατῶν μὲν Βόϊοι καὶ Σκορδίσται, Ἰλλυριῶν δὲ Αὐταριᾶται καὶ Ἀρδιαῖοι καὶ Δαρδάνιοι, Θρᾳκῶν δὲ Τριβαλλοί — ὑπ' ἀλλήλων μὲν ἐξ
316C. ἀρχῆς, | ὕστερον δ' ὑπὸ Μακεδόνων καὶ Ῥωμαίων ἐκπολεμούμενοι).

Μετὰ δ' οὖν τὴν τῶν Ἀρδιαίων καὶ Πληραίων παραλίαν ὁ Ῥιζονικὸς κόλ- 7 πος ἐστὶ καὶ Ῥίζων πόλις καὶ ἄλλα πολίχνια καὶ Δρίλων ποταμὸς ἀνάπλουν ἔχων πρὸς ἕω μέχρι τῆς Δαρδανικῆς, ⟨ἣ⟩ συνάπτει τοῖς Μακεδονικοῖς ἔθνεσι καὶ τοῖς Παιονικοῖς πρὸς μεσημβρίαν, καθάπερ καὶ οἱ Αὐταριᾶται καὶ Δασαρήτιοι, ἄλλοι κατ' ἄλλα μέρη συνεχεῖς ἀλλήλοις ὄντες καὶ τοῖς †αὐταρεάταις†. τῶν δὲ Δαρδανίων εἰσὶ καὶ οἱ Γαλάβριοι (παρ' οἷς * * πόλις ἀρχαία) καὶ οἱ Θουνάται, ⟨οἳ⟩ Μαίδοις, ἔθνει Θρᾳκίῳ, πρὸς ἕω συνάπτουσιν. ἄγριοι δ' ὄντες οἱ Δαρδάνιοι τελέως — ὥσθ' ὑπὸ ταῖς κοπρίαις ὀρύξαντες σπήλαια ἐνταῦθα ⟨τὰς⟩ διαίτας ποιεῖσθαι — μουσικῆς ὅμως ἐπεμελήθησαν ἀεὶ χρώμενοι καὶ αὐλοῖς καὶ τοῖς ἐντατοῖς ὀργάνοις. οὗτοι μὲν οὖν ἐν τῇ μεσογαίᾳ· μνησθησόμεθα δ' αὐτῶν καὶ ὕστερον (317, 29 sqq. 318, 24 sqq.).

27 Οὐαρδαίους J. Fr. Gronovius (Ad. T. Livii ... libros superstites notae, Lugduni Bat. 1645, 358): οὐαραλίους AC, οὐ ἀραλίους B 28 Ἀρδιαίους A: σαρδ- BC μεσόγαιαν Pletho, q: μεσογαῖαν A, μεσογαίαν BC 29 λυμαινομένους C: λοιμ- AB 30 δ' ἡ Pletho, Korais: δὲ codd. 30 sq. add. Groskurd (ὥστ' ἐξέφθαρται μικροῦ τελέως τὸ ἔθνος καὶ ἐκλέλοιπε Pletho) 33 Βοῖοι Meineke Σκορδίσκοι Pletho, Xylander Αὐταριᾶται Tzschucke: -άται codd. 316 2 ὁ Ῥιζονικὸς Meineke (duce Kramer): ὁ ῥιζαίων A, ὁριζαίων BCE, ῥιζαὶ X; ὁ Ῥιζωναίων Groskurd, ὁ Ῥιζωνιτῶν Baladié 3 Ῥίζων A: ῥιζῶν BC, ῥιζὸν X ἐφεξῆς πρὸς νότον post Δρίλων add. X 4 Ἰλλυριῶν δὲ ἔθνος οἱ Δαρδάνιοι καὶ οἱ Ἀρδιαῖοι ὄντες ἐξέλιπον post Δαρδανικῆς add. E[ac] add. Pletho: συνάπτει ⟨δὲ⟩ nq 4 sq. τοῖς τε Μ. καὶ τοῖς Π. ἔθνεσι X 5 Αὐταριᾶται Tzschucke: -άται codd. 6 ⟨οἱ⟩ Δασαρήτιοι Pletho Δασσα- Holstenius (93 a) Δασαρήτιοι ⟨καὶ⟩ Groskurd duce Xylandro (qui *aliisque* vertit), Δασαρήτιοι ⟨καὶ Ἐγχέλιοι⟩ Müller (984 ad 262, 32) 6 sq. cruces apposui; αὐταρεάταις AC: ἀτα- B; αὐταριάταις q, Δαρδανιάταις Korais; {καὶ τοῖς αὐταρεάταις}? Kramer 7 Δαρδανίων Pletho, Papazoglu (1978, 260): δαρδανιατῶν codd. lacunam indicavit Meineke; ⟨Σκοῦποι⟩ Tomaschek (ZÖG 18, 1867, 693) 8 Θουνᾶται? Meineke add. Meineke (duce Kramer) Μαίδοις Kramer: μέδοις codd., Μαιδοῖς Tzschucke συνάπτοντες n 10 add. Korais δ' ante ὅμως add. codd.: delevi 11 μουσικοῖς (AB: -ῆς C) ante ἀεὶ add. codd.: del. Meineke (Vind. 87)

ros (früher Paros genannt; es ist nämlich eine Gründung der Parier). Die 6 Späteren haben die Ardiäer Vardäer genannt; die Römer haben sie weg vom Meer, das sie mit ihrer Seeräuberei heimsuchten, ins Binnenland zurückgedrängt und zur Landwirtschaft gezwungen; das Land aber ist rauh und karg und eignet sich nicht für Landwirtschaft, so dass ⟨das Volk⟩ völlig heruntergekommen, ja fast ausgestorben ist. (Dies ist auch mit den anderen Völkern dort geschehen: die früher am mächtigsten waren sind völlig herabgesunken und ausgestorben – von den Galatern die Boier und Skordister, von den Illyriern die Autariater, Ardiäer und Dardanier, von den Thrakern die Tri-
316 baller –, eine Folge der anfänglich von ihnen gegeneinander und später von den Makedonen und Römern gegen sie geführten Kriege).

Nach der Küste der Ardiäer und Pleräer indessen kommt der Rhizoni- 7 sche Golf und die Stadt Rhizon sowie andere kleine Städte, und der Fluss Drilon, auf dem man ostwärts bis ins Dardanische schiffen kann, das im Süden an die makedonischen und paionischen Völker stößt, ebenso wie die Autariater und Dasaretier: sie berühren sich alle auf verschiedenen Seiten gegenseitig und mit den †Autariatern†. Zu den Dardaniern gehören auch die Galabrier (bei denen die alte Stadt * * liegt) und die Thunater, die im Osten an die Maider, ein thrakisches Volk, stoßen. Obwohl die Dardanier völlig wild sind – so dass sie in Höhlen leben, die sie unter ihren Misthaufen graben –, haben sie sich doch mit Musik befasst: sie musizieren stets, sowohl auf Flöten als auf Saiteninstrumenten. Diese Völker leben im Binnenland; wir werden sie später noch erwähnen (317, 29 ff. 318, 24 ff.).

Μετὰ δὲ τὸν Ῥιζονικὸν κόλπον Λίσσος ἐστὶ πόλις καὶ Ἀκρόλισσος καὶ Ἐπίδαμνος, Κερκυραίων κτίσμα, ἡ νῦν Δυρράχιον ὁμωνύμως τῇ χερρονήσῳ λεγομένη ἐφ' ἧς ἵδρυται. εἶθ' ὁ Ἄψος ποταμὸς καὶ ὁ Ἄωος, ἐφ' ᾧ Ἀπολλωνία πόλις εὐνομωτάτη, κτίσμα Κορινθίων καὶ Κερκυραίων, τοῦ ποταμοῦ μὲν ἀπέχουσα σταδίους δέκα, τῆς θαλάττης δὲ ἑξήκοντα. τὸν δ' Ἄωον Αἴαντα καλεῖ Ἑκαταῖος (FGrHist 1 F 102), καί φησιν ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ τόπου τοῦ περὶ Λάκμον, μᾶλλον δὲ τοῦ αὐτοῦ μυχοῦ, τόν τε Ἴναχον ῥεῖν εἰς Ἄργος πρὸς νότον καὶ τὸν Αἴαντα πρὸς ἑσπέραν καὶ τὸν Ἀδρίαν. ἐν δὲ τῇ χώρᾳ τῶν Ἀπολλωνιατῶν καλεῖταί τι Νυμφαῖον· πέτρα δ' ἐστὶ πῦρ ἀναδιδοῦσα, ὑπ' αὐτῇ δὲ κρῆναι ῥέουσι χλιαροῦ καὶ ἀσφάλτου, καιομένης, ὡς εἰκός, τῆς βώλου τῆς ἀσφαλτίτιδος. μέταλλον δ' αὐτῆς ἐστι πλησίον ἐπὶ λόφου· τὸ δὲ τμηθὲν ἐκπληροῦται πάλιν τῷ χρόνῳ, τῆς ἐγχωννυμένης εἰς τὰ ὀρύγματα γῆς μεταβαλλούσης εἰς ἄσφαλτον, ὥς φησι Ποσειδώνιος (F 235 Ed.-Kidd). (λέγει δ' ἐκεῖνος καὶ τὴν ἀμπελῖτιν, γῆν ἀσφαλτώδη τὴν ἐν Σελευκείᾳ τῇ Πιερίᾳ μεταλλευομένην, ἄκος τῆς φθειριώσης ἀμπέλου· χρισθεῖσαν γὰρ μετ' ἐλαίου φθείρειν τὸ θηρίον πρὶν ἐπὶ τοὺς βλαστοὺς ⟨ἀπὸ⟩ τῆς ῥίζης ἀναβῆναι. τοιαύτην δ' εὑρεθῆναι καὶ ἐν Ῥόδῳ πρυτανεύοντος αὐτοῦ, πλείονος δ' ἐλαίου δεῖσθαι). μετὰ δ' Ἀπολλωνίαν Βαλλιακὴ καὶ Ὠρικὸν καὶ τὸ ἐπίνειον αὐτοῦ ὁ Πάνορμος καὶ τὰ Κεραύνια ὄρη, ἡ ἀρχὴ τοῦ στόματος τοῦ Ἰονίου κόλπου καὶ τοῦ Ἀδρίου. 8

317C. Τὸ μὲν οὖν στόμα κοινὸν ἀμφοῖν ἐστι, διαφέρει δ' ὁ Ἰόνιος | διότι τοῦ πρώτου μέρους τῆς θαλάττης ταύτης ὄνομα τοῦτ' ἐστίν, ὁ δ' Ἀδρίας τῆς ἐντὸς μέχρι τοῦ μυχοῦ, νυνὶ δὲ καὶ τῆς συμπάσης. φησὶ δὲ ὁ Θεόπομπος 9

13–6 *syn. fol. 8ᵛ 1–5 13–5 *St. B. 243, 7–10 31–317 5 *Eust. D. P. 289, 19–26

13 Ῥιζονικὸν St. B. (coniecit Pletho): ῥιζικὸν codd., syn. κόλπον om. St. B. Λίσσος A, St.B.: λισσός BCE, syn. ἀκρολισσὸς syn. 14 Κορκυραίων Tzschucke 15 εἶτα pro εἶθ' ὁ X Ἄψος ACEX: ἀψος (sic) B ἀῶος syn., Pletho 16 κερκυραίων καὶ κορινθίων E Κορκυραίων Tzschucke 17 σταδίους C: -οις AB, σταδ( ) E τῆς δὲ θαλάττης E, Pletho 20 ἑσπέραν ⟨τε⟩ Pletho πρὸς post καί post. add. codd.: del. Pletho; εἰς n 22 καὶ A: om. BC τηκομένης Korais 23 ἀσφαλτίτιδος A: ἀσφάλτιδος BC 23 sq. δ' ἐκτμηθὲν i 25 ὡς ante εἰς add. codd.: del. n, Xylander 26 Σελευκείᾳ A: -κίᾳ BC 27 ἄκος ⟨εἶναι⟩? 28 add. Korais: ⟨ἐκ⟩ Kramer (duce Groskurd) 30 Βουλλιακὴ Victorius (Variarum lectionum libri XXV, Florentiae 1553, 187), Βυλλικὴ Palmerius (Graec. 242), Βυλλιακὴ Tzschucke, Βυλλὶς Kramer duce Xylandro ('puto .. Bullidem dici') Ὠρικὸν Palmerius (l. c.) duce Xylandro: ὡραιὸν ABC, ὡραῖον E 31 Πάνορμος AE: -αρμος BC ἡ om. E 32 Ἰονίου CEX, Eust.: ἰω- AB καὶ νῆσος σασώ add. X 33 ἐστι om. E ἰώνιος C 317 3 νῦν E δ' ὁ Meineke

Nach dem Rhizonischen Golf kommt die Stadt Lissos, sowie Akrolissos und Epidamnos (eine Gründung der Kerkyräer), das jetzt ebenso wie die Halbinsel auf der es liegt Dyrrhachion genannt wird. Dann der Fluss Hapsos und der Aoos, an dem Apollonia, eine Stadt mit vorzüglichen Gesetzen, liegt, gegründet von den Korinthern und Kerkyräern, vom Fluss zehn, vom Meer sechzig Stadien entfernt. Den Aoos nennt Hekataios (FGrHist 1 F 102) Aias und sagt, aus derselben Gegend – oder vielmehr demselben Winkel – am Lakmos fließe einmal der Inachos in südlicher Richtung nach Argos, zum andern der Aias nach Westen zur Adria. In dem Gebiet der Apolloniater gibt es eine Örtlichkeit mit dem Namen Nymphaion; es ist ein Felsen aus dem Feuer lodert und an dessen Fuß Brunnen mit lauwarmem Wasser und Erdpech fließen: es brennt also wahrscheinlich die Erdpecherde. Eine Erdpechgrube befindet sich in der Nähe auf einer Höhe; was man dort wegschneidet ergänzt sich mit der Zeit wieder, indem die in die Löcher geschüttete Erde sich, wie Poseidonios sagt (F 235 Ed.-Kidd), in Erdpech verwandelt. (Er sagt auch dass die *ampelitis*, die erdpechhaltige Erde die in Seleukeia Pieria gefördert wird, von der Reblaus befallene Weinstöcke heilt: mit Öl vermischt aufgeschmiert töte sie das Tier bevor es von der Wurzel zu den Schößlingen hinaufgestiegen ist. Eine ebensolche Erde sei auch in Rhodos gefunden worden als er Prytane gewesen; sie brauche aber mehr Öl). Nach Apollonia kommt Balliake, sowie Orikon und sein Hafenplatz Panormos und die Keraunischen Berge, der Anfang der Mündung des Ionischen und des Adriatischen Golfs. 8

317 Die Mündung ist beiden gemeinsam, doch unterscheidet sich der Ionische dadurch dass dies nur der Name für den ersten Teil dieses Meeres ist, während der Adriatische das Meer weiter einwärts bis zum inneren Winkel und heute sogar auch das ganze bezeichnet. Theopompos sagt (FGrHist 115 F 9

(FGrHist 115 F 128–9) τῶν ὀνομάτων τὸ μὲν ἥκειν ἀπὸ ἀνδρὸς ἡγησαμένου τῶν τόπων (ἐξ Ἴσσης τὸ γένος), τὸν Ἀδρίαν δὲ ποταμοῦ ἐπώνυμον γεγονέναι. στάδιοι δ' ἀπὸ τῶν Λιβυρνῶν ἐπὶ τὰ Κεραύνια μικρῷ πλείους ἢ δισχίλιοι. Θεόπομπος δὲ τὸν πάντα ἀπὸ τοῦ μυχοῦ πλοῦν ἡμερῶν ἓξ εἴρηκε, πεζῇ δὲ τὸ μῆκος τῆς Ἰλλυρίδος καὶ τριάκοντα, πλεονάζειν δέ μοι δοκεῖ. καὶ ἄλλα δ' οὐ πιστὰ λέγει, τό τε συντετρῆσθαι τὰ πελάγη ἀπὸ τοῦ εὑρίσκεσθαι κέραμόν τε Χῖον καὶ Θάσιον ἐν τῷ Νάρωνι, καὶ τὸ ἄμφω κατοπτεύεσθαι τὰ πέλάγη ἀπό τινος ὄρους, καὶ τῶν νήσων τῶν Λιβυρνίδων †τιθείς† * * ὥστε κύκλον ἔχειν σταδίων καὶ πεντακοσίων, καὶ τὸ τὸν Ἴστρον ἑνὶ τῶν στομάτων εἰς τὸν Ἀδρίαν ἐμβάλλειν (τοιαῦτα δὲ καὶ τοῦ Ἐρατοσθένους ἔνια παρακούσματά ἐστι λαοδογματικά, καθάπερ Πολύβιός φησι [34, 12, 2] καὶ περὶ αὐτοῦ καὶ τῶν ἄλλων λέγων συγγραφέων).

10 Τὸν μὲν οὖν παράπλουν ἅπαντα τὸν Ἰλλυρικὸν σφόδρα εὐλίμενον εἶναι συμβαίνει καὶ ἐξ αὐτῆς τῆς συνεχοῦς ἠϊόνος καὶ ἐκ τῶν πλησίον νήσων, ὑπεναντίως τῷ Ἰταλικῷ τῷ ἀντικειμένῳ ἀλιμένῳ ὄντι· ἀλεεινοὶ δὲ καὶ χρηστόκαρποι ὁμοίως· ἐλαιόφυτοι γάρ καὶ εὐάμπελοι, πλὴν εἴ πού τι σπάνιον ἐκτετράχυνται τελέως. τοιαύτη δ' οὖσα ὠλιγωρεῖτο πρότερον ἡ Ἰλλυρικὴ παραλία, τάχα μὲν καὶ κατ' ἄγνοιαν τῆς ἀρετῆς, τὸ μέντοι πλέον διὰ τὴν ἀγριότητα τῶν ἀνθρώπων καὶ τὸ λῃστρικὸν ἔθος. ἡ δ' ὑπερκειμένη ταύτης πᾶσα ὀρεινὴ καὶ ψυχρὰ καὶ νιφόβολός ἐστιν, ἡ δὲ προσάρκτιος καὶ μᾶλλον, ὥστε καὶ τῶν ἀμπέλων σπάνιν εἶναι καὶ ἐν ταῖς ὑψώσεσι καὶ ἐν τοῖς ἐπιπεδωτέροις· ὀροπέδια δ' ἐστὶ ταῦτα, ἃ κατέχουσιν οἱ Παννόνιοι, πρὸς νότον

12 sq. Eust. D. P. 268, 34–6   18 St. B. 348, 19 sq. 628, 6

4 ἀνδρὸς AE: ἄναρος BC   5 ἐξ Ἴσσης Tzschucke: ἐξ ἴσης AB, ἐξίσης C   6 τῶν om. E   8 ἄλλα A: -ου BC   9 ⟨τεκμαιρόμενος⟩ sim. post πελάγη excidisse coniecit Meineke   10 ⟨τόν⟩ τε Korais, {τε} Kramer   11 Λιβ. τοσοῦτον εἶναι μέγεθος ὥστε Groskurd (in praecedentibus καὶ ⟨τὸ⟩ scribens), Λιβ. τὴν ἐλαχίστην τοσαύτην εἶναι τὸ μέγεθος ὥστε vel Λιβ. τὰς πλείστας τὸν Müller (985 ad 263, 28), Λιβ. τινὰς τοσαύτας εἶναι τὸ μέγεθος ὥστε Jacoby, Λιβ. τι⟨νὰς εἶναι εὐμεγέ⟩θεις ὥστε Aly (1, 155*), Λιβ. μίαν τοσαύτην εἶναι τὸ μέγεθος ὥστε Baladié, Λιβ. τι⟨νὰ ἐπὶ τοσοῦτον τα⟩θεῖσαν ὥστε? Holwerda   13 δὲ om. B   13 sq. παρακρούσματα B (coniecit Schweighaeuser ad Plb. 34, 5, 14): παρακούσ- AC   14 λαοδογματικά Tyrwhitt (6): -κῶς codd.   16 πάντα E   17 ἠόνος Meineke   18 ἀλεεινοὶ A^{pc}: ἀλεϊνοὶ A^{ac}C, ἀλέϊνοι B, ἀλβῖνοι E   καὶ om. E   19 ⟨οἱ τόποι⟩ ὁμοίως? Madvig (Adv. 1, 550)   εἴ πού τι ABE: εἴ τί που C   20 ὠλιγωρεῖτο A: ὠλιγορεῖτο CE, ὠλιγορεῖ τὸ B   22 ἔθος Tyrwhitt (20): ἔθνος codd.   23 νιφόβολός ἐστιν Korais (in comm.): νιφοβόλος ἐστίν codd.

128–9), der eine dieser beiden Namen komme von einem aus Issa gebürtigen Mann, der über die Gegend geherrscht habe, und die Adria habe ihren Namen von einem Fluss. Von den Libyrnern bis zu den Keraunischen Bergen sind es etwas mehr als zweitausend Stadien. Theopompos sagt, die ganze Fahrt, angefangen beim inneren Winkel, betrage sechs Tage, und zu Fuß belaufe die Länge Illyriens sich gar auf dreißig Tagereisen, doch scheint er mir zu übertreiben. Er stellt auch andere unglaubwürdige Behauptungen auf: dass die Meere unterirdisch miteinander verbunden seien, weil sich im Naron Töpferware aus Chios und Thasos finde; dass beide Meere von einem gewissen Berg aus zu sehen seien; dass von den Libyrnischen Inseln * * somit einen Umkreis von nicht weniger als fünfhundert Stadien hätte(n); und dass der Istros sich mit einer seiner Mündungen in die Adria ergieße (auch bei Eratosthenes finden sich manchmal solche 'volkstümlichen' Fehlauskünfte, wie Polybios sagt [34, 12, 2], wo er nicht nur von ihm sondern auch von den übrigen Autoren spricht).

10 Die ganze illyrische Küste hat dank der Beschaffenheit sowohl der Küstenlinie an sich als auch der benachbarten Inseln sehr gute Häfen, im Gegensatz zu der gegenüberliegenden italischen Küste, die hafenlos ist; sonnenerwärmt und fruchtreich dagegen sind sie gleichermaßen, denn sie sind, abgesehen von wenigen ganz rauhen Stellen, bewachsen mit Oliven und trefflichen Reben. Trotz dieser Beschaffenheit wurde die illyrische Küste früher geringgeschätzt, vielleicht auch weil man ihre Vortrefflichkeit nicht kannte, hauptsächlich aber wegen der Wildheit und des Räubertums ihrer Bewohner. Das oberhalb von ihr liegende Land ist ganz und gar gebirgig, kalt und von Schnee betroffen, das nördliche noch mehr, so dass Reben dort selten sind, nicht nur auf den Erhebungen sondern auch in den Ebenen; dies sind Hochebenen, die die Pannonier innehaben und die sich südwärts bis zu

μὲν μέχρι Δαλματέων καὶ Ἀρδιαίων διατείνοντα, πρὸς ἄρκτον δὲ ἐπὶ τὸν Ἴστρον τελευτῶντα, πρὸς ἕω δὲ Σκορδίσκοις συνάπτοντα * *, τῇ δὲ παρὰ τὰ ὄρη τῶν Μακεδόνων καὶ Θρᾳκῶν.

11 Αὐταριᾶται μὲν οὖν τὸ μέγιστον καὶ ἄριστον τῶν Ἰλλυριῶν ἔθνος ὑπῆρξεν· ὃ πρότερον μὲν πρὸς Ἀρδιαίους συνεχῶς ἐπολέμει περὶ ἁλῶν ἐν μεθορίοις πηγνυμένων ἐξ ὕδατος ῥέοντος ὑπὸ ἄγκει τινι τοῦ ἔαρος (ἀρυσαμένοις γὰρ καὶ ἀποθεῖσιν ἡμέρας πέντε ἢ ἓξ ἐπήγνυντο οἱ ἅλες)· συνέκειτο δὲ παρὰ μέρος χρῆσθαι τῷ ἁλοπηγίῳ, παραβαίνοντες δὲ τὰ συγκείμενα ἐπολέ-
318C. μουν. | καταστρεψάμενοι δέ ποτε οἱ Αὐταριᾶται Τριβαλλοὺς ἀπὸ Ἀγριάνων μέχρι τοῦ Ἴστρου καθήκοντας ἡμερῶν πεντεκαίδεκα ὁδὸν ἐπῆρξαν καὶ τῶν ἄλλων Θρᾳκῶν τε καὶ Ἰλλυριῶν. κατελύθησαν δ' ὑπὸ Σκορδίσκων πρότερον, ὕστερον δ' ὑπὸ Ῥωμαίων, ⟨οἳ⟩ καὶ τοὺς Σκορδίσκους αὐτοὺς κατεπολέμησαν πολὺν χρόνον ἰσχύσαντας.

12 Ὤικησαν δ' οὗτοι παρὰ τὸν Ἴστρον διῃρημένοι δίχα, οἱ μὲν Μεγάλοι Σκορδίσκοι καλούμενοι, οἱ δὲ Μικροί, οἱ μὲν μεταξὺ δυεῖν ποταμῶν ἐμβαλλόντων εἰς τὸν Ἴστρον, τοῦ τε Νοάρου τοῦ παρὰ τὴν Σεγεστικὴν ῥέοντος καὶ τοῦ Μάργου (τινὲς δὲ Βάργον φασίν), οἱ δὲ Μικροὶ τούτου πέραν, συνάπτοντες Τριβαλλοῖς καὶ Μυσοῖς. εἶχον δὲ καὶ τῶν νήσων τινὰς οἱ Σκορδίσκοι, ἐπὶ τοσοῦτον δ' ηὐξήθησαν ὥστε καὶ μέχρι τῶν Ἰλλυρικῶν καὶ τῶν Παιονικῶν καὶ Θρᾳκίων προελθον ὀρῶν. κατέσχον οὖν καὶ τὰς νήσους τὰς ἐν τῷ Ἴστρῳ τὰς πλείους, ἦσαν δὲ καὶ πόλεις αὐτοῖς Ἑόρτα καὶ Καπέδουνον.

Μετὰ δὲ τὴν τῶν Σκορδίσκων χώραν παρὰ μὲν τὸν Ἴστρον ἡ τῶν Τριβαλλῶν καὶ Μυσῶν ἐστιν, ὧν ἐμνήσθημεν πρότερον (305, 5 sqq. 295, 17 sqq.), καὶ τὰ ἕλη τὰ τῆς Μικρᾶς καλουμένης Σκυθίας τῆς ἐντὸς Ἴστρου (καὶ τούτων ἐμνήσθημεν [311, 4 sqq.])· ὑπεροικοῦσι δ' οὗτοί τε καὶ Κρόβυζοι καὶ οἱ Τρω-

26 Δαλματέων A^{pc} q: -ταίων A^{ac}BCX 27 lacunam esse statuit Korais (in comm. tamen τοῖς pro τῇ δὲ scribendum esse coniciens); ⟨καὶ διήκοντα τῇ μὲν παρὰ τοὺς Τριβαλλοὺς καὶ Μυσοὺς⟩ Groskurd, ⟨τοῖς παρατείνουσι⟩ τῇδε Müller (985 ad 263, 50); ⟨τῇ μὲν⟩ Σκορδίσκοις scripserat Pletho 28 τὰ pro τῶν X 29 Αὐταριᾶται Tzschucke: -ιάται codd. 31 ἄγκει X: ἄγγει cett. 32 ἢ ἓξ ἐπήγνυντο E: ἐξεπήγνυντο cett. 318 1 Αὐταριᾶται Tzschucke: -ιάται codd. Ἀγριάνων B: ἀγριανῶν AE, ἀγριανων C 4 add. n^{s}q, Pletho 7 οἰκεῖν post ποταμῶν add. codd.: del. Kramer; οἰκοῦντες nq 9 Μάργου Pletho, Casaubonus: μάρτου codd. Μάργον Mannert (3, 609^{q}) 11 Ἰλλυρικῶν Xylander: -ριῶν codd. 12 ὀρῶν Korais (duce Casaubono): ὅρων codd. τῶν νήσων τῶν Pletho 13 Ἑόρτα B: ἑόρτα C, εόρτα A Καπέδουνον nq: καπεδουνον (sic) A, καπεδούνουν BC 14 τῶν prius om. E μὲν om. E 15 ἐμνήσθην E 16 τὰ post. om. BE 17 τε om. E μακρόβυζοι E 17 sq. Τρωγοδύται A^{i}B: τρωγλοδύται A^{s}E, τρωγλοδῦται C

den Dalmatern und Ardiäern erstrecken, im Norden am Istros enden, im Osten an die Skordisker stoßen * * auf der anderen Seite entlang der makedonischen und thrakischen Gebirge.

11 Die Autariater waren das größte und trefflichste Volk der Illyrer. Früher lagen sie in ständigem Krieg mit den Ardiäern wegen des Salzes, das in ihrem Grenzgebiet aus Wasser gewonnen wird, das im Frühling auf dem Grund einer Mulde fließt (wenn man es nämlich aufschöpfte und fünf oder sechs Tage stehen ließ, schoss das Salz an); man hatte vereinbart das Salzwerk abwechselnd zu benutzen, aber da sie sich nicht an die Vereinbarung
318 hielten, bekriegten sie sich. Nachdem die Autariater einst die Triballer unterworfen hatten, die sich fünfzehn Tagereisen weit von den Agrianen bis zum Istros erstreckten, bekamen sie auch die Herrschaft über die übrigen Thraker und Illyrer. Entmachtet wurden sie erst von den Skordiskern und später von den Römern, die auch die Skordisker selbst, die lange Zeit mächtig gewesen waren, niedergekämpft haben.

12 Diese wohnten entlang des Istros und waren zweigeteilt: die einen wurden die Großen, die anderen die Kleinen Skordisker genannt; jene wohnten zwischen zwei in den Istros mündenden Flüssen, dem Noaros, der an Segestike vorüberfließt, und dem Margos (Manche nennen ihn Bargos), die Kleinen jenseits von diesem (sie stoßen an die Triballer und Myser). Auch von den Inseln hatten die Skordisker einige in Besitz, und sie kamen zu solcher Macht dass sie sogar bis zu den illyrischen und den paionischen und thrakischen Gebirgen vorstießen. So besetzten sie auch die meisten der im Istros liegenden Inseln und hatten auch Städte: Heorta und Kapedunon.

Nach dem Gebiet der Skordisker kommt entlang des Istros das der Triballer und Myser, die wir früher (305, 5 ff. 295, 17 ff.) erwähnt haben, und die Sümpfe des sogenannten Kleinskythien diesseits des Istros (auch diese haben wir erwähnt [311, 4 ff.]); diese, sowie die Krobyzer und die soge-

γοδύται λεγόμενοι τῶν περὶ Κάλλατιν καὶ Τομέα καὶ Ἴστρον τόπων. εἶθ' οἱ περὶ τὸν Αἶμον καὶ οἱ ὑπὲρ αὐτοῦ οἰκοῦντες μέχρι τοῦ Πόντου Κόραλλοι καὶ Βέσσοι καὶ Μαίδων τινὲς καὶ Δανθηλητῶν. πάντα μὲν οὖν ταῦτα ληστρικὰ τὰ ἔθνη, Βέσσοι δέ — οἵπερ τὸ πλέον τοῦ ὄρους νέμονται τοῦ Αἵμου — καὶ ὑπὸ τῶν ληστῶν 'λῃσταί' προσαγορεύονται, καλυβῖταί τινες καὶ λυπρόβιοι συνάπτοντες τῇ τε Ῥοδόπῃ καὶ τοῖς Παίοσι καὶ τῶν Ἰλλυριῶν τοῖς τε Αὐταριάταις καὶ τοῖς Δαρδανίοις. μεταξὺ δὲ τούτων τε καὶ τῶν Ἀρδιαίων οἱ Δασαρήτιοί εἰσι καὶ Ὑβριᾶνες καὶ ἄλλα ἄσημα ἔθνη, ἃ ἐπόρθουν οἱ Σκορδίσκοι, μέχρι ἠρήμωσαν τὴν χώραν καὶ δρυμῶν ἀβάτων ἐφ' ἡμέρας πλείους ἐποίησαν μεστήν.

1 6 Λοιπὴ δ' ἐστὶ τῆς μεταξὺ Ἴστρου καὶ τῶν ὀρῶν τῶν ἐφ' ἑκάτερα τῆς Παιονίας ἡ Ποντικὴ παραλία ἡ ἀπὸ τοῦ Ἱεροῦ στόματος τοῦ Ἴστρου μέχρι τῆς περὶ τὸν Αἶμον ὀρεινῆς καὶ μέχρι τοῦ στόματος τοῦ κατὰ Βυζάντιον. καθάπερ ⟨γὰρ⟩ τὴν Ἰλλυρικὴν παραλίαν ἐπιόντες μέχρι τῶν Κεραυνίων ὀρῶν προὔβημεν ἔξω τῆς Ἰλλυρικῆς πιπτόντων ὀρεινῆς, ἐχόντων δέ τι οἰκεῖον πέρας, τὰ μεσόγαια δ' ἔθνη τούτοις ἀφωρίσμεθα νομίζοντες σημειωδεστέρας ἔσεσθαι τὰς τοιαύτας περιγραφὰς καὶ πρὸς τὰ νῦν καὶ πρὸς τὰ ὕστερον, οὕτω κἀνταῦθα ἡ παραλία, κἂν ὑπερπίπτῃ τὴν ὀρεινὴν γραμμήν, ὅμως εἰς
319C. οἰκεῖόν τι πέρας τελευτήσει τὸ | τοῦ Πόντου στόμα καὶ πρὸς τὰ νῦν καὶ πρὸς τὰ ἐφεξῆς.

Ἔστιν οὖν ἀπὸ τοῦ Ἱεροῦ στόματος τοῦ Ἴστρου ἐν δεξιᾷ ἔχοντι τὴν συνεχῆ παραλίαν Ἴστρος πολίχνιον ἐν πεντακοσίοις σταδίοις, Μιλησίων κτίσμα· εἶτα Τόμις, ἕτερον πολίχνιον, ἐν διακοσίοις πεντήκοντα σταδίοις· εἶτα πόλις Κάλλατις ἐν διακοσίοις ὀγδοήκοντα, Ἡρακλεωτῶν ἄποικος· εἶτ'

319 3–8 *syn. fol. 7^v 23–8^r 2 6 St. B. 348, 19 sq.

18 Κάλλατιν Tzschucke: κάλατιν AE, St. B. 348, καλάτην B, καλᾶτιν C Τομέα Tzschucke (cf. St. B. 628): τομαία A, τομαῖα B, τομήα C: Τόμιν Korais **19** τὸν BCE: τὸ A ὑπὲρ αὐτοῦ Meineke: ὑπ' αὐτοῦ A, ὑπ' αὐτὸν E, ὑπ' αὐτὸ BC; ὑπ' αὐτῷ nq (ὑπ' αὐτῶν ed. pr.), ἐπ' αὐτοῦ Meineke olim (Vind. 87) Κόραλλοι AC: κοραλλοι E; κοράλλοι B **20 sqq.** Tetrachoritarum mentionem h. l. excidisse coniecit Meineke (ad St. B. 618, 8) coll. fr. 28 **20** Μαίδων Kramer: μέδων A, μεδῶν BC; Μαιδῶν Tzschucke Δανθηλιτῶν Pletho **20 sq.** λῃστρικὰ τὰ scripsi (cf. E): λῃστρικώτατα codd. **21** οἵπερ Meineke (Vind. 87): ὑπὲρ codd. **22** ἄλλων post τῶν add. Pletho λῃστειῶν Casaubonus **23** Ἰλλυριῶν E (coniecit Korais): -ρίδων ABC **25** Δασσα- Korais Ὑβριᾶνες multis suspectum; Ἀγριᾶνες Casaubonus, οἱ Βριγιᾶνες (vel rectius Βρυγ-) Müller (985 ad 264, 35) **26** μέχρις Pletho **30** τὸ{ν} Papabasileiou (219) **31** add. Pletho; δὲ jq **34** περιγραφὰς Korais: παρα- codd. 319 **5** τομῖς E, ut vid.; Τομεύς Tzschucke σταδίοις om. syn. **6** πόλις om. syn. Κάλλατις ABX: κάλατις CE, St. B., syn.

nannten Trogodyten, wohnen oberhalb der Gegend bei Kallatis, Tomeus und Istros. Dann kommen die die um den Haimos und die über ihn hinaus bis zum Schwarzen Meer wohnen, die Koraller, Besser, und Teile der Maider und Dantheleter. Alle diese Völker sind räuberisch, die Besser aber – die den größten Teil des Haimos-Gebirges bewohnen – werden sogar von den Räubern als 'Räuber' bezeichnet; es sind kümmerlich lebende Hüttenbewohner, die an die Rhodope, die Paionen und bei den Illyriern an die Autariater und die Dardanier stoßen. Zwischen ihnen und den Ardiäern wohnen die Dasaretier und Hybrianen und andere unbedeutende Völker, deren Land die Skordisker zu verheeren pflegten, bis sie es zu einer mehrere Tagereisen weit von undurchdringlichem Gestrüpp bedeckten Einöde gemacht hatten.

1 6 Von dem Gebiet zwischen dem Istros und den Bergen zu beiden Seiten Paioniens bleibt noch die Schwarzmeerküste von der Heiligen Mündung des Istros bis zu dem Bergland des Haimos und bis zu der Mündung bei Byzanz. Ebenso nämlich wie wir beim Durchwandern der illyrischen Küste bis zu den Keraunischen Bergen gegangen sind, die zwar außerhalb des illyrischen Berglandes liegen, aber einen geeigneten Abschluss bieten, und durch sie die Völker des Binnenlandes abgegrenzt haben, in der Meinung dass solche Umgrenzungen sowohl für das im Augenblick als für das künftig zu Behandelnde kennzeichnender sein würden, so wird auch hier, obgleich die
19 Küste dann über die Gebirgslinie hinausreicht, die Mündung des Schwarzen Meeres ein sowohl für das jetzt als für das danach zu Behandelnde geeigneter Abschluss sein.

Nach der Heiligen Mündung des Istros denn kommt, wenn man die anschließende Küste zur Rechten hält, nach fünfhundert Stadien die Kleinstadt Istros, eine Gründung der Milesier, dann Tomis, eine weitere Kleinstadt, nach zweihundertfünfzig Stadien, dann nach zweihundertachtzig die Stadt Kallatis, eine Kolonie der Herakleoten; dann Apollonia nach eintau-

'Απολλωνία ἐν χιλίοις τριακοσίοις σταδίοις, ἄποικος Μιλησίων, τὸ πλέον τοῦ κτίσματος ἱδρυμένον ἔχουσα ἐν νησίῳ τινὶ * * ἱερὸν 'Απόλλωνος, ἐξ οὗ Μάρκος Λεύκολλος τὸν κολοσσὸν ἦρε καὶ ἀνέθηκεν ἐν τῷ Καπετωλίῳ τὸν τοῦ 'Απόλλωνος, Καλάμιδος ἔργον. ἐν τῷ μεταξὺ δὲ διαστήματι τῷ ἀπὸ Καλλάτιδος εἰς 'Απολλωνίαν Βιζώνη τέ ἐστιν, ἧς κατεπόθη πολὺ μέρος ὑπὸ σεισμῶν, καὶ Κρουνοὶ καὶ 'Οδησσός, Μιλησίων ἄποικος, καὶ Ναύλοχος, Μεσημβριανῶν πολίχνιον, εἶτα τὸ Αἷμον ὄρος μέχρι τῆς δεῦρο θαλάττης διῆκον· εἶτα Μεσημβρία, Μεγαρέων ἄποικος, πρότερον δὲ Μενεβρία (οἷον Μένα πόλις, τοῦ κτίσαντος Μένα καλουμένου, τῆς δὲ πόλεως 'βρίας' καλουμένης Θρᾳκιστί, ὡς καὶ ἡ τοῦ Σήλυος πόλις Σηλυμβρία προσηγόρευται ἥ τ' Αἶνος Πολτυοβρία ποτὲ ὠνομάζετο), εἶτ' 'Αγχιάλη, πολίχνιον 'Απολλωνιατῶν, καὶ αὐτὴ ἡ 'Απολλωνία· ἐν δὲ ταύτῃ τῇ παραλίᾳ ἐστὶ καὶ ἡ Τιρίζις ἄκρα, χωρίον ἐρυμνόν, ᾧ ποτε καὶ Λυσίμαχος ἐχρήσατο γαζοφυλακίῳ.

Πάλιν δ' ἀπὸ τῆς 'Απολλωνίας ἐπὶ Κυανέας στάδιοί εἰσι περὶ χιλίους καὶ πεντακοσίους. ἐν δὲ τῷ μεταξὺ ἥ τε Θυνιάς, τῶν 'Απολλωνιατῶν χώρα, καὶ Φινόπολις καὶ 'Ανδριακή, συνάπτουσαι τῷ Σαλμυδησσῷ· ἔστι δ' οὗτος ἔρημος αἰγιαλὸς καὶ λιθώδης, ἀλίμενος, ἀναπεπταμένος πολὺς πρὸς τοὺς βορέας, σταδίων ὅσον ἑπτακοσίων μέχρι Κυανεῶν τὸ μῆκος, πρὸς ὃν οἱ ἐκπίπτοντες ὑπὸ τῶν 'Αστῶν διαρπάζονται τῶν ὑπερκειμένων, Θρᾳκίου ἔθνους.

10–4 *syn. fol. 8^{r} 2–6 17 sq. *syn. fol. 8^{r} 6 sq. 17 Eust. D. P. 371, 35 sq. Od. 1681, 4 20 sq. *syn. fol. 8^{r} 7 sq. 21–4 *syn. fol. 8^{r} 19–23

7 καὶ post χιλίοις add. syn. Μιλησίων ἄποικος E 8 ἱδρυμένον om. E lacunam esse patet (pace Plethonis, qui ἱερῷ scripsit); ⟨ὅπου⟩ nq, ⟨ὅπερ⟩ Casaubonus, ⟨καὶ⟩? Kramer; sed fort. plura exciderunt 9 Καπιτωλίῳ Pletho 10 δὲ om. C, post ἐν collocat syn. 11 καλάτιδος syn. (cf. ad 6) αἰξωνή E, Βυζώνη Pletho 12 Κρουνοὶ Tzschucke: κρούλιοι codd., syn.; Κρούνοι Xylander 13 ἄχρι E θαλάσσ- E 14 Μενεβρία A: μενέβρα B, μένεβρα C, μεναβρία E^{i}, μενναβρία E^{s}, Pletho 14 sq. Μένα πόλις Kramer: μενάπολις CE^{i}, μεννάπολις BE^{s}, Pletho, μέννα πόλις A 15 Μένα Hemsterhuis ms., Tzschucke: μέννα E, Pletho, μένε ABC 16 σηλυβρία A^{pc}E 17 Πολτυοβρία AB: -τυνβρία C, -τιοβρία E; -τυμβρία Berkelius (552^{30}) et Meineke coll. St. B. 446, 17. 562, 10 'Αγχίαλος Pletho 18 ἡ om. E καὶ ἡ Τιρίζις scripsi: κητιρίζις BC, κητιριζις A; Κητίριζις Pletho, καὶ ἡ Τήριζις (vel Τίριστρις) Casaubonus, καὶ ἡ Τίριζις Tzschucke, ἡ Τίριζις (tum ἐστὶν) Meineke 20 εἰσι om. E περὶ om. X 21 χώρα A: -ας BC, syn. (unde τῆς pro τῶν Pletho) ἀγχιάλη καὶ αὐτὴ 'Απολλωνιατῶν post χώρα add. codd. (nil nisi ἀγχιάλη syn.): om. Pletho, del. Korais; καὶ praefixerunt n, Casaubonus 22 Φινόπολις C^{pc} (coniecerunt Pletho, Xylander, Ciacconius [ap. A. Gronovium, Pomponii Melae De situ orbis libri III …, Lugduni Bat. 1722, 656 (post. paginarum series)]): φθινό- cett., syn. 'Ανδριακή AE: ἀνδριάκη BC^{pc}, syn., ἀδριάκη C^{ac} σαλμυδισσῷ syn. 23 αἰγιαλὸς ἔρημος X πολὺ Pletho 23 sq. πρὸς τὸν βορρᾶν X 24 Κυανεῶν BC: κυαν[E, κυανέων AX; vide 91, 11 comm.

senddreihundert Stadien, eine Kolonie der Milesier; der größte Teil der Stadt liegt auf einer kleinen Insel * * Apollonheiligtum, aus dem Marcus Lucullus die kolossale Apollonstatue, ein Werk des Kalamis, fortgenommen und auf dem Kapitol aufgestellt hat. In dem Zwischenraum von Kallatis bis Apollonia liegen Bizone, von dem ein großer Teil durch Erdbeben verschlungen worden ist, Krunoi, Odessos, eine Kolonie der Milesier, Naulochos, eine Kleinstadt der Mesembrianer, dann das Haimos-Gebirge, das bis zum hiesigen Meer reicht, dann Mesembria, eine Kolonie der Megarer, das frühere Menebria (d. h. Menas' Stadt, da der Gründer Menas hieß und die Stadt auf thrakisch *bria* heißt, wie auch die Stadt des Selys den Namen Selymbria bekommen hat und Ainos ehedem Poltyobria genannt wurde), dann Anchiale, eine Kleinstadt der Apolloniater, und Apollonia selbst; an dieser Küste liegt auch die Landspitze Tirizis, eine natürliche Festung, die einst Lysimachos als Schatzkammer benutzt hat.

Weiter dann von Apollonia zu den Kyaneen sind es rund eintausendundfünfhundert Stadien. In dem Zwischenraum liegt die Thynias, eine Landschaft der Apolloniater, sowie Phinopolis und Andriake, die an Salmydessos stoßen; dies ist ein öder, mit Steinen bedeckter Strand, ohne Häfen, stark den Nordwinden ausgesetzt, siebenhundert Stadien lang bis zu den Kyaneen; wer dort antreibt wird von den oberhalb wohnenden Asten, einem thrakischen Volk, ausgeplündert. Die Kyaneen sind zwei kleine Inseln bei

αἱ δὲ Κυανέαι πρὸς τῷ στόματι τοῦ Πόντου εἰσὶ δύο νησίδια, τὸ μὲν τῇ Εὐρώπῃ προσεχές, τὸ δὲ τῇ Ἀσίᾳ, πορθμῷ διειργόμενα ὅσον εἴκοσι σταδίων· τοσοῦτον δὲ διέχει καὶ τοῦ ἱεροῦ τοῦ Βυζαντίων καὶ τοῦ ἱεροῦ τοῦ Χαλκηδονίων, οὗπερ ἐστὶ τοῦ στόματος τοῦ Εὐξείνου τὸ στενότατον· προϊόντι γὰρ δέκα σταδίους ἄκρα ἐστὶ πενταστάδιον ποιοῦσα τὸν πορθμόν (εἶτα διίσταται ἐπὶ πλέον καὶ ποιεῖν ἄρχεται τὴν Προποντίδα).

Ἀπὸ μὲν οὖν τῆς ἄκρας τῆς τὸ Πενταστάδιον ποιούσης ἐπὶ τὸν Ὑπὸ τῇ 2
Συκῇ καλούμενον λιμένα στάδιοι πέντε καὶ τριάκοντα, ἐντεῦθεν δ' ἐπὶ τὸ
320C. Κέρας τὸ Βυζαντίων πέντε. | ἔστι δὲ τὸ Κέρας προσεχὴς τῷ Βυζαντίων τείχει κόλπος ἀνέχων ὡς πρὸς δύσιν ἐπὶ σταδίους ἑξήκοντα, ἐοικὼς ἐλάφου κέρατι· εἰς γὰρ πλείστους σχίζεται κόλπους, ὡς ἂν κλάδους τινάς, εἰς οὓς ἐμπίπτουσα ἡ πηλαμὺς ἁλίσκεται ῥᾳδίως διά τε τὸ πλῆθος αὐτῆς καὶ τὴν βίαν τοῦ συνελαύνοντος ῥοῦ καὶ τὴν στενότητα τῶν κόλπων, ὥστε καὶ χερσὶν ἁλίσκεσθαι διὰ τὴν στενοχωρίαν. γεννᾶται μὲν οὖν τὸ ζῷον ἐν τοῖς ἕλεσι τῆς Μαιώτιδος, ἰσχῦσαν δὲ μικρὸν ἐκπίπτει διὰ τοῦ στόματος ἀγεληδὸν καὶ φέρεται παρὰ τὴν Ἀσιανὴν ἠϊόνα μέχρι Τραπεζοῦντος καὶ Φαρνακείας. ἐνταῦθα δὲ πρῶτον συνίστασθαι συμβαίνει τὴν θήραν, οὐ πολλὴ δ' ἐστίν· οὐ γάρ πω τὸ προσῆκον ἔχει μέγεθος. εἰς δὲ Σινώπην προϊοῦσα ὡραιοτέρα πρός τε τὴν θήραν καὶ τὴν ταριχείαν ἐστίν. ἐπειδὰν δὲ ἤδη συνάψῃ ταῖς Κυανέαις καὶ παραλλάξῃ ταύτας, ἐκ τῆς Χαλκηδονιακῆς ἀκτῆς λευκή τις πέτρα προπίπτουσα φοβεῖ τὸ ζῷον, ὥστ' εὐθὺς εἰς τὴν περαίαν τρέπεσθαι· παραλαβὼν δ' ὁ ἐνταῦθα ῥοῦς, ἅμα καὶ τῶν τόπων εὐφυῶν ὄντων πρὸς τὸ τὸν ἐκεῖ ῥοῦν τῆς θαλάττης ἐπὶ τὸ Βυζάντιον καὶ τὸ πρὸς αὐτῷ Κέρας τετράφθαι, φυσικῶς συνελαύνεται δεῦρο καὶ παρέχει τοῖς Βυζαντίοις καὶ τῷ δήμῳ τῶν Ῥωμαίων πρόσοδον ἀξιόλογον. Χαλκηδόνιοι δ' ἐπὶ τῆς περαίας ἱδρυμένοι πλησίον οὐ μετέχουσι τῆς εὐπορίας ταύτης διὰ τὸ μὴ προσπελάζειν τοῖς λιμέσιν αὐτῶν

26– 320 **3** *syn. fol. 8[r] 8–19 **26 sq.** Eust. D. P. 243, 18–20. anon. cod. Darmst. 2773 fol. 107[v] **32 sq.** St. B. 590, 13 sq. 320 **17 sq.** St. B. 682, 11 sq.

26 Κυανέαι scripsi (vide 91, 11 comm.): κυάναιαι B, κυάνεαι cett. **28** ⟨δὶς⟩ τοσοῦτον Müller (985 ad 265, 38) **29** οὗπερ Korais: ὅπερ codd., syn.; ὅθεν Pletho στενότατον CX: στενώ- ABE, syn.; vide 64, 9 comm. **33** πέντε καὶ ⟨ἑκατὸν⟩ Müller (985 ad 265, 46) ἑκατὸν pro τριάκοντα Baladié **34** τὸ Βυζαντίων A: τὸ βυζάντιον E, τὸ βυζαντιῷον BC, syn. 320 **1** προσεχὴς Salmasius (Plin. exerc. 165 D): -ὲς codd., syn. βυζαντίῳ q **3** δὲ pro γὰρ syn. πλείους E, Pletho, fort. recte **4** διά τε q: διὰ δὲ ABC (unde 5 sq. {ὥστε} … ἁλίσκεται Pletho) **6** {διὰ τὴν στενοχωρίαν}? Meineke (Vind. 15) **7** λίμνης post Μαιώτιδος add. X **8** ἠόνα E[ac] Φαρνακείας Meineke: -κίας codd. **9** πρῶτον Pletho, Korais: πρότερον codd. **10** προϊοῦσα E: προσcett. **12** Χαλκηδονιακῆς A: χαλκηδονικῆς E, καλχηδονιακῆς BC **12 sq.** προκύπτουσα E

der Mündung des Schwarzen Meeres, die eine an Europa, die andere an Asien anschließend; sie werden durch einen Sund von etwa zwanzig Stadien getrennt, und ebensoweit sind sie auch von dem Heiligtum der Byzantier und von dem Heiligtum der Chalkedonier entfernt, wo die schmalste Stelle der Mündung des Schwarzen Meeres ist: geht man nämlich zehn Stadien weiter, dann ist dort eine Landspitze, die den Sund fünf Stadien breit macht (danach treten die Küsten weiter auseinander und fangen an, die Propontis zu bilden).

Von der Landspitze die das Pentastadion bildet bis zu dem Unter-dem- 2
Feigenbaum genannten Hafen sind es fünfunddreißig Stadien, von dort zu dem Horn der Byzantier fünf. Das Horn ist eine Bucht hart an der Stadt-
320 mauer der Byzantier, die sechzig Stadien weit nach Westen in das Land hineinreicht und einem Hirschgeweih ähnelt: sie teilt sich nämlich in sehr viele Buchten, wie in eine Art Zweige, und wenn die Pelamyden hier hineingeraten, kann man sie leicht fangen sowohl wegen ihrer Menge als wegen der Gewalt der Strömung, die sie zusammentreibt, und der Enge der Buchten, so dass sie sich infolge der Beengung sogar mit der Hand fangen lassen. Das Tier wird in den Sümpfen des Maiotischen Sees geboren; sobald es etwas Kraft bekommen hat, tritt es in Schwärmen aus der Mündung heraus und zieht an der asiatischen Küste entlang bis Trapezunt und Pharnakeia. Dort wird zum ersten Mal der Fang veranstaltet; doch ist er nicht reich, denn das Tier hat noch nicht die richtige Größe. Wenn es weiter nach Sinope gekommen ist, ist es reifer für den Fang und das Pökeln. Wenn es dann aber schließlich die Kyaneen erreicht und sie passiert hat, wird das Tier von einem aus der Chalkedonischen Küste hervorspringenden weißen Felsen erschreckt, so dass es sich gleich zu der gegenüberliegenden Küste wendet; da wird es von dem dortigen Strom erfasst, und da zugleich die Gegend so beschaffen ist dass die dortige Meeresströmung nach Byzanz und dem anstoßenden Horn geht, wird das Tier durch natürliche Ursachen dort zusammengetrieben und bringt den Byzantiern und dem römischen Volk bedeutende Einkünfte. Die Chalkedonier aber, die in der Nähe auf der gegenüberliegenden Küste wohnen, haben nicht teil an diesem Überfluss, da die Pelamys nicht in die Nähe ihrer Häfen kommt; weshalb denn auch Apollon

τὴν πηλαμύδα· ᾗ δὴ καὶ τὸν Ἀπόλλω φασὶ τοῖς κτίσασι τὸ Βυζάντιον ὕστερον μετὰ τὴν ὑπὸ Μεγαρέων Χαλκηδόνος κτίσιν χρηστηριαζομένοις προστάξαι ποιήσασθαι τὴν ἵδρυσιν ἀπεναντίον τῶν τυφλῶν, 'τυφλούς' καλέσαντα τοὺς Χαλκηδονίους ὅτι πρότερον πλεύσαντες εἰς τοὺς τόπους ἀφέντες τὴν πέραν κατασχεῖν τοσοῦτον πλοῦτον ἔχουσαν εἵλοντο τὴν λυπροτέραν.

Μέχρι μὲν δὴ Βυζαντίου προήλθομεν, ἐπειδὴ πόλις ἐπιφανὴς πλησιάζουσα μάλιστα τῷ στόματι εἰς γνωριμώτερον πέρας ἀπὸ τοῦ Ἴστρου τὸν παράπλουν τελευτῶντα ἀπέφαινεν. ὑπέρκειται δὲ τοῦ Βυζαντίου τὸ τῶν Ἀστῶν ἔθνος, ἐν ᾧ πόλις Καλύβη, Φιλίππου τοῦ Ἀμύντου τοὺς πονηροτάτους ἐνταῦθα ἱδρύσαντος.

Τὰ μὲν οὖν ἀφοριζόμενα ἔθνη τῷ τε Ἴστρῳ καὶ τοῖς ὄρεσι τοῖς Ἰλλυ- 1 7
ρικοῖς καὶ Θρᾳκίοις ταῦτ' ἐστίν, ὧν ἄξιον μνησθῆναι, κατέχοντα τὴν Ἀδριατικὴν παραλίαν πᾶσαν ἀπὸ τοῦ μυχοῦ ἀρξαμένῳ καὶ τὴν τὰ Ἀριστερὰ τοῦ Πόντου λεγομένην ἀπὸ Ἴστρου ποταμοῦ μέχρι Βυζαντίου. λοιπὰ δ' ἐστὶ τὰ
321C. νότια μέρη τῆς λεχθείσης ὀρεινῆς καὶ ἐξῆς | τὰ ὑποπίπτοντα χωρία, ἐν οἷς ἐστιν ἥ τε Ἑλλὰς καὶ ἡ προσεχὴς βάρβαρος μέχρι τῶν ὀρῶν.

Ἑκαταῖος μὲν οὖν ὁ Μιλήσιος (FGrHist 1 F 119) περὶ τῆς Πελοποννήσου φησὶ διότι πρὸ τῶν Ἑλλήνων ᾤκησαν αὐτὴν βάρβαροι. σχεδὸν δέ τι καὶ ἡ σύμπασα Ἑλλὰς κατοικία βαρβάρων ὑπῆρξε τὸ παλαιὸν ἀπ' αὐτῶν λογιζομένοις τῶν μνημονευομένων, Πέλοπος μὲν ἐκ τῆς Φρυγίας ἐπαγαγομένου λαὸν εἰς τὴν ἀπ' αὐτοῦ κληθεῖσαν Πελοπόννησον, Δαναοῦ δὲ ἐξ Αἰγύπτου, Δρυόπων δὲ καὶ Καυκώνων καὶ Πελασγῶν καὶ Λελέγων καὶ ἄλλων τοιούτων κατανειμαμένων τὰ ἐντὸς Ἰσθμοῦ καὶ τὰ ἐκτὸς δέ· τὴν μὲν γὰρ Ἀττικὴν οἱ μετὰ Εὐμόλπου Θρᾷκες ἔσχον, τῆς δὲ Φωκίδος τὴν Δαυλίδα Τηρεύς, τὴν δὲ Καδμείαν οἱ μετὰ Κάδμου Φοίνικες, αὐτὴν δὲ τὴν Βοιωτίαν Ἄονες καὶ Τέμμικες

19–23 *Eust. D. P. 349, 3–7

19 ᾗ δὴ Pletho, q: ἤδη ABC κτίζουσι Pletho 21 ἀπεναντίον A: -ίων BC 22 καλχη- C πρότεροι Plan., Korais εἰς q: om. ABC; ἐπὶ Pletho περαίαν Plan., Pletho 23 πλοῦτον C (coniecit Casaubonus): πλοῦν cett. 24 ἐπειδὴ A[ac] (coniecit Korais): ἐπεὶ δ' ἡ cett. 25 sq. τὸν ἀπὸ τοῦ Ἴστρου παράπλουν? 26 ἀπέφηνεν Pletho 27 Καβύλη Stiehle (1855, 726), Müller (985 ad 266, 29) 29 sq. καὶ τοῖς Ἰλλυρικοῖς ὄρεσι q, Meineke (hic deceptus textu Krameriano, ubi τοῖς post ὄρεσι excidit) 31 ἀρξαμένῳ Holwerda: -αμένων ABC; -αμένην Pletho, -άμενα nq κατὰ post τὴν add. codd.: del. Kramer duce Groskurd τὰ om. B 32 λεγόμενα? Korais (31 cum codd. κατὰ τὰ scribens) δέ ἐστι q 33 sq. καὶ τὰ ἑξῆς ὑ. Pletho
321 4 φησὶ διότι B: φησὶν διότι cett.; φησὶν ὅτι nq 5 ἀπ' q: ὑπ' ABC 6 μὲν om. E ἐπαγαγομένου X (coniecerunt Pletho, Korais): ἐπαγομένου cett. 8 δὲ X (coniecit Korais): τε cett. 9 τήν τε pro τὴν μὲν X 10 Δαυλίδα Xylander: αὐλίδα codd. 11 Τέμμικες E: τέμβ- cett.

denen die später, nach der Gründung Chalkedons durch die Megarer, Byzanz gegründet haben, als sie das Orakel befragten, aufgetragen haben soll, sich den Blinden gegenüber niederzulassen, wobei er die Chalkedonier als 'Blinde' bezeichnete weil sie bei ihrer vorher unternommenen Fahrt in die Gegend die Inbesitznahme der mit solchem Reichtum gesegneten gegenüberliegenden Küste verschmäht und die karge Seite gewählt hatten.

Wir sind bis Byzanz weitergegangen weil eine der Mündung ganz nahe gelegene berühmte Stadt einen erkennbareren Abschluss der Küstenfahrt vom Istros her bezeichnete. Oberhalb von Byzanz wohnt das Volk der Aster; in ihrem Gebiet liegt die Stadt Kalybe, wo Philippos, Amyntas' Sohn, die schlimmsten Übeltäter angesiedelt hat.

Dies sind, soweit erwähnenswert, die vom Istros und den illyrischen und 1 7
thrakischen Gebirgen begrenzten Völker, die die ganze Adriatische Küste, angefangen bei dem inneren Winkel, sowie die 'Linke Seite des Schwarzen Meeres' genannte Küste vom Istros-Fluss bis Byzanz bewohnen. Es bleiben
321 noch die südlichen Teile des besagten Berglandes und anschließend die unterhalb liegenden Gegenden, zu denen sowohl Griechenland gehört als das angrenzende Barbarenland bis zu den Gebirgen.

Hekataios der Milesier (FGrHist 1 F 119) sagt über den Peloponnes, er sei vor den Griechen von Barbaren bewohnt gewesen. Und allein schon aus dem uns Überlieferten zu schließen, war fast ganz Griechenland in alter Zeit ein Wohnsitz von Barbaren: Pelops hat aus Phrygien Leute in den nach ihm benannten Peloponnes gebracht, Danaos aus Ägypten; Dryoper, Kaukonen, Pelasger, Leleger und ihresgleichen haben das Land innerhalb des Isthmos unter sich verteilt und auch das außerhalb gelegene; ist doch Attika von den mit Eumolpos gekommenen Thrakern in Besitz genommen worden, das phokische Daulis von Tereus, die Kadmeia von den mit Kadmos gekommenen Phöniziern, und Böotien selber von den Aonen, Temmikern und Hyan-

καὶ Ὕαντες (ὡς δὲ Πίνδαρός φησιν [fr. 83 Schroeder]· ‘ἦν ὅτε σύας Βοιώτιον ἔθνος ἔνεπον’). καὶ ἀπὸ τῶν ὀνομάτων δ’ ἐνίων τὸ βάρβαρον ἐμφαίνεται· Κέκροψ καὶ Κόδρος καὶ Αἶκλος καὶ Κόθος καὶ Δρύμας καὶ Κρίνακος. οἱ δὲ Θρᾷκες καὶ Ἰλλυριοὶ καὶ Ἠπειρῶται καὶ μέχρι νῦν ἐν πλευραῖς εἰσίν, ἔτι μέντοι μᾶλλον πρότερον ἢ νῦν, ὅπου γε καὶ τῆς ἐν τῷ παρόντι Ἑλλάδος ἀναντιλέκτως οὔσης πολλὴν ἔχουσιν οἱ βάρβαροι, Μακεδονίαν μὲν Θρᾷκες καί τινα μέρη τῆς Θετταλίας, Ἀκαρνανίας δὲ καὶ Αἰτωλίας τὰ ἄνω Θεσπρωτοὶ καὶ ⟨Κ⟩ασσωπαῖοι καὶ Ἀμφίλοχοι καὶ Μολοττοὶ καὶ Ἀθαμᾶνες, Ἠπειρωτικὰ ἔθνη.

Περὶ μὲν οὖν Πελασγῶν εἴρηται (220, 31 sqq.). τοὺς δὲ Λέλεγάς τινες 2
μὲν τοὺς αὐτοὺς ⟨τοῖς⟩ Καρσὶν εἰκάζουσιν, οἱ δὲ συνοίκους μόνον καὶ συστρατιώτας· διόπερ ἐν τῇ Μιλησίᾳ Λελέγων κατοικίας λέγεσθαί τινας, πολλαχοῦ δὲ τῆς Καρίας τάφους Λελέγων καὶ ἐρύματα ἔρημα Λελέγια καλούμενα. ἥ τε Ἰωνία νῦν λεγομένη πᾶσα ὑπὸ Καρῶν ᾠκεῖτο καὶ Λελέγων, ἐκβαλόντες δὲ τούτους οἱ Ἴωνες αὐτοὶ τὴν χώραν κατέσχον. ἔτι δὲ πρότερον οἱ τὴν Τροίαν ἑλόντες ἐξήλασαν τοὺς Λέλεγας ἐκ τῶν περὶ τὴν Ἴδην τόπων τῶν κατὰ Πήδασον καὶ τὸν Σατνιόεντα ποταμόν. ὅτι μὲν οὖν βάρβαροι ἦσαν οὗτοι, καὶ αὐτὸ τὸ κοινωνῆσαι τοῖς Καρσὶ νομίζοιτ’ ἂν σημεῖον· ὅτι δὲ πλάνητες καὶ μετ’ ἐκείνων καὶ χωρὶς καὶ ἐκ παλαιοῦ, καὶ αἱ Ἀριστοτέλους Πολιτεῖαι δηλοῦσιν. ἐν μὲν γὰρ τῇ Ἀκαρνάνων φησὶ (fr. 474 Rose) τὸ μὲν ἔχειν αὐτῆς Κουρῆτας, τὸ δὲ προσεσπέριον Λέλεγας, εἶτα Τηλεβόας· ἐν δὲ
322C. τῇ Αἰτωλῶν (fr. 473) τοὺς νῦν Λοκροὺς | Λέλεγας καλεῖ, κατασχεῖν δὲ καὶ τὴν Βοιωτίαν αὐτούς φησιν (ὁμοίως δὲ καὶ ἐν τῇ Ὀπουντίων [fr. 560] καὶ Μεγαρέων [fr. 550])· ἐν δὲ τῇ Λευκαδίων (fr. 546) καὶ αὐτόχθονά τινα Λέλεγα ὀνομάζει, τούτου δὲ θυγατριδοῦν Τηλεβόαν, τοῦ δὲ παῖδας δύο καὶ εἴκοσι Τηλεβόας, ὧν τινας οἰκῆσαι τὴν Λευκάδα. μάλιστα δ’ ἄν τις Ἡσιόδῳ πιστεύσειεν οὕτως περὶ αὐτῶν εἰπόντι (fr. 234 M.-W.)·

29 sq. Eust. Il. 357, 23. 1225, 43 sq.

12 sq. {ὡς — ἔνεπον} Meineke (duce Kramer) **12** καὶ pro δὲ Korais ὅτε AE: ὅστε B, ὅς τε C σύας E: σοίας AC, σοι εἰς B; ὕας nq, Xylander ἔννεπον E **14** κόδρος καὶ κέκροψ E Ἄϊκλος Meineke (Vind. 164) Δρύμας X[i]: δρυμᾶς A, δρύμαν BCX[s] Κρίνακος Wesseling (Diod. 1, 396[29]): κρίνανος X, κρινανός ABC **15** οἵ τε? **17** πολλὴν ἔχουσιν οἱ β. E: τὴν πολλὴν οἱ β. ABC; τὴν πολλὴν οἱ β. ἔχουσι nq (quem textum emendantes τὴν delevit et κατέχουσι scripsit Korais, εἶχον [‘nisi fuit ᾤκουν βάρβαροι’] scribi iussit Madvig [Adv. 1, 550]) **18** τὰ E: om. cett. **19** add. Xylander **22** μὲν om. E add. Pletho **24** Λελέγεια Meineke **27** Ἴδην E (coniecit Casaubonus): σίδην cett. **30** {καὶ} ἐκ? Korais (duce Guarino, qui *quod autem et cum eis et per se errabundi antiquis temporibus fuerint* vertit) **322 4** τού⟨του⟩? Kramer

tern (und, wie Pindar sagt [fr. 83 Schroeder], ‘es gab eine Zeit da man der Böoter Volk Schweine nannte’). Auch an einigen Namen zeigt sich das Nichtgriechische: Kekrops, Kodros, Aiklos, Kothos, Drymas, Krinakos. Die Thraker, Illyrer und Epiroten befinden sich bis heute an den Seiten Griechenlands, früher aber noch mehr als heute; ist doch sogar von dem Land das augenblicklich unbestritten als Griechenland gilt ein großer Teil im Besitz der Barbaren: Makedonien und gewisse Teile Thessaliens besitzen die Thraker, die oberen Teile Akarnaniens und Ätoliens epirotische Völker: Thesproter, Kassopäer, Amphilocher, Molosser und Athamanen.

Von den Pelasgern war bereits die Rede (220, 31 ff.). Die Leleger waren 2
nach der Vermutung Mancher identisch mit den Karern, nach Anderen dagegen wohnten sie nur mit ihnen zusammen und zogen mit ihnen zu Felde; daher würden auch im Milesischen gewisse Siedlungen als Lelegisch bezeichnet, und an vielen Stellen in Karien gebe es Gräber der Leleger und verlassene Burgen die Lelegisch genannt werden. Auch ist das ganze Gebiet das heute Ionien heißt von Karern und Lelegern bewohnt gewesen; die Ionier haben sie vertrieben und das Land selber in Besitz genommen. Und noch früher haben die Eroberer Trojas die Leleger aus der Gegend am Ida bei Pedasos und dem Fluss Satnioeis vertrieben. Als Anzeichen dafür dass sie Barbaren waren dürfte allein schon die Tatsache gelten dass sie mit den Karern gemeinsame Sache machten. Und dass sie sowohl mit diesen als ohne sie und von alters her umherwanderten, zeigen auch Aristoteles’ *Verfassungen*: in der der Akarnanen nämlich (fr. 474 Rose) sagt er, einen Teil des Landes hätten die Kureten, den westlichen Teil aber die Leleger und danach die
322 Teleboer innegehabt; in der der Ätoler (fr. 473) nennt er die heutigen Lokrer Leleger und sagt, sie hätten Böotien in Besitz gehabt (ebenso in der der Opuntier [fr. 560] und der Megarer [fr. 550]); und in der der Leukadier (fr. 546) nennt er auch einen uransässigen Lelex, seinen Tochtersohn Teleboas und dessen zweiundzwanzig Söhne, die Teleboer, von denen einige Leukas besiedelt hätten. Vor allem aber dürfte man Hesiod Glauben schenken, der folgendermaßen von ihnen spricht (fr. 234 M.-W.):

ἤτοι γὰρ Λοκρὸς Λελέγων ἡγήσατο λαῶν,
τούς ῥά ποτε Κρονίδης Ζεὺς ἄφθιτα μήδεα εἰδὼς
λεκτοὺς ἐκ γαίης λάους πόρε Δευκαλίωνι·

τῇ γὰρ ἐτυμολογίᾳ τὸ συλλέκτους γεγονέναι τινὰς ἐκ παλαιοῦ καὶ μιγάδας αἰνίττεσθαί μοι δοκεῖ καὶ διὰ τοῦτο ἐκλελοιπέναι τὸ γένος· ἅπερ ἄν τις καὶ περὶ Καυκώνων λέγοι, νῦν οὐδαμοῦ ὄντων, πρότερον δ' ἐν πλείοσι τόποις κατῳκισμένων.

Πρότερον μὲν οὖν καίπερ μικρῶν καὶ πολλῶν καὶ ἀδόξων ὄντων τῶν 3
ἐθνῶν ὅμως διὰ τὴν εὐανδρίαν καὶ τὸ βασιλεύεσθαι κατὰ σφᾶς οὐ πάνυ ἦν χαλεπὸν διαλαβεῖν τοὺς ὅρους αὐτῶν. νυνὶ δ' ἐρήμου τῆς πλείστης χώρας γεγενημένης καὶ τῶν κατοικιῶν καὶ μάλιστα τῶν πόλεων ἠφανισμένων οὐδ' εἰ δύναιτό τις ἀκριβοῦν ταῦτα, οὐδὲν ἂν ποιοίη χρήσιμον διὰ τὴν ἀδοξίαν καὶ τὸν ἀφανισμὸν αὐτῶν (ὃς ἐκ πολλοῦ χρόνου λαβὼν τὴν ἀρχὴν οὐδὲ νῦν πω πέπαυται κατὰ πολλὰ μέρη διὰ τὰς ἀποστάσεις, ἀλλ' ἐνστρατοπεδεύουσιν αὐτοῖς Ῥωμαῖοι, τοῖς δὲ οἰκεῖοι κατασταθέντες ὑπ' αὐτῶν δυνάσται)· τῶν γοῦν Ἠπειρωτῶν ἑβδομήκοντα πόλεις Πολύβιός φησιν (30, 15) ἀνατρέψαι Παῦλον μετὰ τὴν Μακεδόνων καὶ Περσέως κατάλυσιν — Μολοττῶν δ' ὑπάρξαι τὰς πλείστας —, πέντε δὲ καὶ δέκα μυριάδας ἀνθρώπων ἐξανδραποδίσασθαι. ὅμως δ' οὖν ἐγχειρήσομεν ἐφ' ὅσον τῇ γραφῇ τε προσήκει καὶ ἡμῖν ἐφικτὸν ἐπελθεῖν τὰ καθ' ἕκαστα ἀρξάμενοι ἀπὸ τῆς κατὰ τὸν Ἰόνιον κόλπον παραλίας· αὕτη δ' ἐστὶν εἰς ἣν ὁ ἔκπλους ὁ ἐκ τοῦ Ἀδρίου τελευτᾷ.

Ταύτης δὴ τὰ πρῶτα μέρη τὰ περὶ Ἐπίδαμνον καὶ Ἀπολλωνίαν ἐστίν. ἐκ 4
δὲ τῆς Ἀπολλωνίας εἰς Μακεδονίαν ἡ Ἐγνατία ἐστὶν ὁδὸς πρὸς ἕω, βεβηματισμένη κατὰ μίλιον καὶ κατεστηλωμένη μέχρι Κυψέλων καὶ Ἕβρου ποταμοῦ· μιλίων δ' ἐστὶ πεντακοσίων τριάκοντα πέντε· λογιζομένῳ δέ, ὡς μὲν οἱ

10 sq. Eust. Il. *816, 30–2. *1198, 56. *Od. 1472, 37 sq. **31–4** Syll. Tact. 3, 2 p. 27, 14 sq. Dain **31 sq.** Σ Lucian. Icar. 1, p. 99, 10–2 Rabe

9 λάους Meineke: ἀλεους A, ἀλέους B, ἀλεοὺς C; ἀλέας Pletho, λαοὺς Salmasius (Plin. exerc. 146 A), λᾶας Heyne (l. c. [ad 299, 12] 95 sq.), ΛΑΟΥΣ Merkelbach-West Δευκαλίωνι Pletho, Et. Gud. cod. Vind. 158 (cf. Reitzenstein, Philologus 55, 1896, 194[1]. Gesch. d. gr. Etymologika, Leipzig 1897, 165 [app. ad 1 sq.]): -ωνος codd. **10** ἐτυμολογίᾳ C: ἑτοιμο- AB **11** τοῦτο Tzschucke (duce Plethone, qui διὰ δὲ τοῦτο καὶ pro καὶ διὰ τὸ scripsit): τὸ codd. **15** εὐανδρίαν A: εὐυδρίαν BC **18** ποιοῖ Pletho **21** δὲ οἰκεῖοι Madvig (Adv. 1, 550): οἴκοις codd. (unde αὐτῶν pro αὐτοῖς scripsit Pletho) **22** γοῦν Meineke: δ' οὖν codd. **23** Περσέως Pletho (voluit etiam Xylander, qui *Macedonibus et Perseo domitis* vertit; sed in textu Περσέων legitur): περσῶν codd. **25** τῇ γραφῇ nq: τὴν γραφὴν ABC προσήκει nq: προσῆκε ABC **26** ἰώνιον A^{pc} **30** κατεστηλοθετημένη X Κυψέλων X: -ου cett. Ἕβρου nq: ἔβρου ABX, εὔρου C, εὔρου E **31** δ' E: δὲ X, om. cett. (unde οὖσα pro ἐστὶ scripsit Pletho)

Denn es regierte Lokros fürwahr die Lelegischen Mannen,
Die einst Zeus der Kronide, der Unvergängliches sinnet,
Aus der Erde gelesen – Steinvolk –, Deukalion schenkte;

denn mit der Etymologie scheint er mir anzudeuten dass sie von alters her zusammengelesene Leute verschiedener Herkunft waren und dass deshalb ihr Geschlecht ausgestorben ist; was man auch von den Kaukonen sagen könnte, die jetzt nirgends mehr existieren, früher dagegen an mehreren Orten angesiedelt waren.

Obwohl die Völker klein, zahlreich und unberühmt waren, war es früher, 3
da sie volkreich waren und jedes von seinem eigenen König regiert wurde, keineswegs schwer ihre Grenzen auszumachen. Heute aber, wo das meiste Land verödet ist und die Siedlungen und besonders die Städte vernichtet sind, würde man, gesetzt selbst man könnte das genau feststellen, wegen ihrer Unberühmtheit und Vernichtung nichts Nützliches tun (einer Vernichtung die vor langer Zeit begonnen und wegen der Aufstände sogar jetzt noch in vielen Gegenden nicht aufgehört hat, sondern es lagern die Römer mit Armeen bei ihnen, bei Anderen eigene von jenen eingesetzte Machthaber): jedenfalls hat Paulus, sagt Polybios (30, 15), nach der Entmachtung der Makedonen und des Perseus siebzig Städte der Epiroten zerstört – die meisten seien molossisch gewesen – und hundertfünfzigtausend Menschen zu Sklaven gemacht. Wie dem auch sei: wir werden trotzdem versuchen, soweit es dieser Schrift angemessen und uns möglich ist, jedes Einzelne zu durchlaufen, angefangen bei der Küste am Ionischen Golf; das ist die Küste an der die Ausfahrt aus der Adria endet.

Ihren ersten Teil denn bildet die Gegend um Epidamnos und Apollonia. 4
Von Apollonia aus geht ostwärts nach Makedonien die Via Egnatia, die bis Kypsela am Hebros-Fluss nach Meilen abgeschritten und mit Säulen markiert ist; sie misst fünfhundertfünfunddreißig Meilen. Rechnet man, wie die

πολλοί, τὸ μίλιον ὀκταστάδιον τετρακισχίλιοι ἂν εἶεν στάδιοι καὶ ἐπ' αὐτοῖς διακόσιοι ὀγδοήκοντα, ὡς δὲ Πολύβιος (34, 12, 4) προστιθεὶς τῷ ὀκτασταδίῳ δίπλεθρον (ὅ ἐστι τρίτον σταδίου), προσθετέον ἄλλους σταδίους
323C. ἑκατὸν ἑβδομήκοντα ὀκτώ, τὸ τρίτον τοῦ τῶν μιλίων | ἀριθμοῦ. συμβαίνει δ' ἀπὸ ἴσου διαστήματος συμπίπτειν εἰς τὴν αὐτὴν ὁδὸν τούς τ' ἐκ τῆς Ἀπολλωνίας ὁρμηθέντας καὶ τοὺς ἐξ Ἐπιδάμνου. ἡ μὲν οὖν πᾶσα Ἐγνατία καλεῖται, ἡ δὲ πρώτη Ἐπὶ Κανδαουίας λέγεται (ὄρους Ἰλλυρικοῦ) διὰ Λυχνιδοῦ πόλεως καὶ Πυλῶνος, τόπου ὁρίζοντος ἐν τῇ ὁδῷ τήν τε Ἰλλυρίδα καὶ τὴν Μακεδονίαν· ἐκεῖθεν δέ ἐστι παρὰ Βαρνοῦντα διὰ Ἡρακλείας καὶ Λυγκηστῶν καὶ Ἐορδῶν εἰς Ἔδεσσαν καὶ Πέλλαν μέχρι Θεσσαλονικείας· μίλια δ' ἐστί, φησὶ Πολύβιος (34, 12, 8), ταῦτα διακόσια ἑξήκοντα ἑπτά.

Ταύτην δὴ τὴν ὁδὸν ἐκ τῶν περὶ τὴν Ἐπίδαμνον καὶ τὴν Ἀπολλωνίαν τόπων ἰοῦσιν ἐν δεξιᾷ μέν ἐστι τὰ Ἠπειρωτικὰ ἔθνη κλυζόμενα τῷ Σικελικῷ πελάγει μέχρι τοῦ Ἀμβρακικοῦ κόλπου, ἐν ἀριστερᾷ δὲ τὰ ὄρη τὰ τῶν Ἰλλυριῶν, ἃ προδιήλθομεν, καὶ τὰ ἔθνη τὰ παροικοῦντα μέχρι Μακεδονίας καὶ Παιόνων. εἶτ' ἀπὸ μὲν Ἀμβρακικοῦ κόλπου τὰ νεύοντα ἐφεξῆς πρὸς ἕω — τὰ ἀντιπαρήκοντα τῇ Πελοποννήσῳ — τῆς Ἑλλάδος ἐστίν (εἶτ' ἐκπίπτει εἰς τὸ Αἰγαῖον πέλαγος ἀπολίποντα ἐν δεξιᾷ τὴν Πελοπόννησον ὅλην). ἀπὸ δὲ τῆς ἀρχῆς τῶν Μακεδονικῶν ὀρῶν καὶ τῶν Παιονικῶν μέχρι Στρυμόνος ποταμοῦ Μακεδόνες τε οἰκοῦσι καὶ Παίονες καί τινες τῶν ὀρεινῶν Θρᾳκῶν. τὰ δὲ πέραν Στρυμόνος ἤδη μέχρι τοῦ Ποντικοῦ στόματος καὶ τοῦ Αἵμου πάντα Θρᾳκῶν ἐστι πλὴν τῆς παραλίας· αὕτη δ' ὑφ' Ἑλλήνων οἰκεῖται, τῶν μὲν ἐπὶ τῇ Προποντίδι ἱδρυμένων, τῶν δὲ ἐφ' Ἑλλησπόντῳ καὶ τῷ Μέλανι κόλπῳ, τῶν δ' ἐπὶ τῷ Αἰγαίῳ. τὸ δ' Αἰγαῖον πέλαγος δύο κλύζει πλευρὰς τῆς Ἑλλάδος, τὴν μὲν πρὸς ἕω βλέπουσαν, τείνουσαν δὲ ἀπὸ Σουνίου πρὸς τὴν ἄρκτον μέχρι τοῦ Θερμαίου κόλπου καὶ Θεσσαλονικείας — Μακεδονικῆς πόλεως, ἣ νῦν μάλιστα τῶν ἄλλων εὐανδρεῖ —, τὴν δὲ πρὸς νότον, τὴν Μακεδονικὴν

34 anon. cod. Darmst. 2773 fol. 334r   323 7 St. B. 312, 5 sq. Eust. D. P. 371, 34 sq.

32 sq. αὐτοῖς $A^{s}C^{pc}$: -ῇς $A^{i}BC^{ac}$ **33** ὀγδοήκοντα n: εἴκοσι A^{i}, κʹ $B^{ac}C$, πʹ $A^{s}B^{pc}$ 323 **4 sq.** Λυχνιδοῦ Tzschucke: -δίου codd.; Λυχνίδου vel Λυχνιδοῦντος E. P. F. Vindingius (Marciani Heracleotae Περιήγησις …, Hafniae 1662, ad v. 434 ⟨fol. D 6v⟩) **6** δέ pro δ' q Σαρνοῦντα Evans (Archaeologia: or Miscellaneous Tracts relating to Antiquity … 49, 1885, 89a) διά τε Ἡ. X **7** Λυγκηστῶν X: λυγκισ- cett. Ἐορδῶν Pletho, Tzschucke: ἐόρδων AX, ἑορδῶν B, εορδῶν C Ἔδεσσαν BX: ἔδεσαν C, αἴδεσαν A **9** τὴν secundum om. E **11** τὰ post. om. BE **12** Ἰλλυριῶν E: -ρίδων cett. **13** μὲν ⟨τοῦ⟩ Pletho **14 sq.** εἰς τὸ Αἰγαῖον πέλαγος Pletho: τοῦ αἰγαίου πελάγους codd. (quam scripturam retinens οὐδ' pro εἶτ' scribi iussit Madvig, Adv. 1, 550) **16** ὀρῶν Korais: ἐθνῶν codd.

Meisten, acht Stadien auf die Meile, dann wären das viertausendundzweihundertachtzig Stadien; folgt man Polybios (34, 12, 4), der zu den acht Stadien noch zwei Plethren (d. h. ein Drittel eines Stadions) hinzunimmt, dann muss man noch weitere hundertachtundsiebzig – ein Drittel der Meilenzahl
323 – hinzufügen. Die aus Apollonia und die aus Epidamnos Aufgebrochenen haben, wenn sie auf derselben Straße zusammentreffen, die gleiche Entfernung zurückgelegt. Die ganze Straße heißt Egnatia, aber das erste Stück wird 'Nach Kandavia' (ein illyrischer Berg) genannt und führt über die Stadt Lychnidos und Pylon, eine Örtlichkeit die auf dieser Straße die Grenze zwischen Illyrien und Makedonien bildet; von dort geht sie an dem Barnus vorbei über Herakleia, die Lynkester und die Eorder nach Edessa und Pella bis nach Thessalonikeia; dies sind, sagt Polybios (34, 12, 8), zweihundertsiebenundsechzig Meilen.

Folgt man nun von der Gegend um Epidamnos und Apollonia aus dieser Straße, dann hat man zur Rechten die von der Sizilischen See bespülten epirotischen Völker bis zum Ambrakischen Golf, zur Linken die Berge der Illyrier, die wir zuvor durchlaufen haben, und die anwohnenden Völker bis nach Makedonien und zu den Paionen. Was dann anschließend vom Ambrakischen Golf an nach Osten liegt – das Gebiet das sich dem Peloponnes gegenüber hinzieht – gehört zu Griechenland (es endet dann am Ägäischen Meer und lässt rechts den ganzen Peloponnes liegen). Vom Anfang der makedonischen und der paionischen Berge an bis zum Strymon-Fluss wohnen die Makedonen und Paionen sowie einige der in den Bergen lebenden Thraker. Das über den Strymon Hinausliegende schließlich bis zu der Schwarzmeermündung und dem Haimos gehört alles den Thrakern, abgesehen von der Küste: sie wird von Griechen bewohnt, die teils an der Propontis, teils am Hellespont und am Schwarzen Golf, teils an der Ägäis angesiedelt sind. Das Ägäische Meer bespült zwei Seiten Griechenlands: eine die nach Osten blickt und sich von Sunion nach Norden bis zum Thermäischen Golf und nach Thessalonikeia erstreckt – einer makedonischen Stadt, die heute die größte Bevölkerung von allen hat –, die andere nach Süden blickend, die

ἀπὸ Θεσσαλονικείας μέχρι Στρυμόνος (τινὲς δὲ καὶ τὴν ἀπὸ Στρυμόνος μέχρι Νέστου τῇ Μακεδονίᾳ προσνέμουσιν, ἐπειδὴ Φίλιππος ἐσπούδασε διαφερόντως περὶ ταῦτα τὰ χωρία, ὥστ' ἐξιδιώσασθαι, καὶ συνεστήσατο προσόδους μεγίστας ἐκ τῶν μετάλλων καὶ τῆς ἄλλης εὐφυΐας τῶν τόπων). ἀπὸ δὲ Σουνίου μέχρι Πελοποννήσου τὸ Μυρτῷόν ἐστι καὶ Κρητικὸν πέλαγος καὶ Λιβυκὸν σὺν τοῖς κόλποις μέχρι τοῦ Σικελικοῦ· τοῦτο δὲ καὶ τὸν Ἀμβρακικὸν καὶ Κορινθιακὸν καὶ Κρισαῖον ἐκπληροῖ κόλπον.

Τῶν μὲν οὖν Ἠπειρωτῶν ἔθνη φησὶν εἶναι Θεόπομπος (FGrHist 115 F 382) τετταρεσκαίδεκα. τούτων δ' ἐνδοξότατα Χάονες καὶ Μολοττοὶ διὰ τὸ ἄρξαι
324C. ποτὲ πάσης τῆς Ἠπειρώτιδος, πρότερον μὲν Χάονας, ὕστερον | δὲ Μολοττούς, οἳ καὶ διὰ τὴν συγγένειαν τῶν βασιλέων ἐπὶ πλέον ηὐξήθησαν — τῶν γὰρ Αἰακιδῶν ἦσαν — καὶ διὰ τὸ παρὰ τούτοις εἶναι τὸ ἐν Δωδώνῃ μαντεῖον παλαιόν τε καὶ ὀνομαστὸν ὄν.

Χάονες μὲν οὖν καὶ Θεσπρωτοὶ καὶ μετὰ τούτους ἐφεξῆς Κασσωπαῖοι — καὶ οὗτοι δ' εἰσὶ Θεσπρωτοί — τὴν ἀπὸ τῶν Κεραυνίων ὀρῶν μέχρι τοῦ Ἀμβρακικοῦ κόλπου παραλίαν νέμονται, χώραν εὐδαίμονα ἔχοντες· ὁ δὲ πλοῦς ἀπὸ τῶν Χαόνων ἀρξαμένῳ πρὸς ἀνίσχοντα ἥλιον καὶ πρὸς τὸν Ἀμβρακικὸν κόλπον καὶ τὸν Κορινθιακόν, ἐν δεξιᾷ ἔχοντι τὸ Αὐσόνιον πέλαγος, ἐν ἀριστερᾷ δὲ τὴν Ἤπειρον, εἰσὶ χίλιοι καὶ τριακόσιοι στάδιοι ἀπὸ τῶν Κεραυνίων ἐπὶ τὸ στόμα τοῦ Ἀμβρακικοῦ κόλπου. ἐν τούτῳ δ' ἐστὶ τῷ διαστήματι Πάνορμός τε λιμὴν μέγας ἐν μέσοις τοῖς Κεραυνίοις ὄρεσι, καὶ μετὰ ταῦτα Ὄγχησμος λιμὴν ἄλλος — καθ' ὃν τὰ δυσμικὰ ἄκρα τῆς Κορκυραίας ἀντίκειται — καὶ πάλιν ἄλλος Κασσιόπη, ἀφ' οὗ ἐπὶ Βρεντέσιον χίλιοι ἑπτακόσιοι στάδιοι (οἱ δ' ἴσοι καὶ ἐπὶ Τάραντα ἀπὸ ἄλλου ἀκρωτηρίου νοτιωτέρου τῆς Κασσιόπης, ὃ καλοῦσι Φαλακρόν). μετὰ δὲ Ὄγχησμον Ποσίδειον καὶ Βουθρωτὸν ἐπὶ τῷ στόματι τοῦ Πηλώδους καλουμένου λιμένος ἱδρυμένον ἐν τόπῳ χερρονησίζοντι (ἐποίκους ἔχον Ῥωμαίους), καὶ τὰ Σύβοτα.

28 εὐφορίας? Korais   31 Κρισαῖον C: κρησαῖον A, κρίσαιον B, κρισσαῖον E   33 τετταρακαίδεκα Pletho   34 Χάονας A: χαονίας BC   324 5 μετ' αὐτοὺς C   6 τῶν om. E   13 Ὄγχησμος Pletho: ὄγχημος A[i]BC, ὄγχισμος A[s]; Ὀγχησμὸς Victorius (Variarum lectionum XIII novi libri, Florentiae 1569, 192)   14 ante ἀντίκειται distinxit Baladié   λιμὴν pro πάλιν Müller (986 ad 269, 32)   16 Κασσιόπης C: -ώπης AB   post δὲ usque ad initium libri VIII deficit A   Ὄγχησμον C: ὀγχησμὸν v, ὄγχημον B   16 sq. Ποσίδειον scripsi (vide 632, 12 comm.): ποσίδιον BCv, ed. pr.; ποσείδιον q, Ποσείδειον Pletho   18 χερρο- Bv: χερσο- C

makedonische, die von Thessalonikeia bis zum Strymon reicht (Manche rechnen auch das Stück vom Strymon bis zum Nestos zu Makedonien, weil Philippos außerordentlich bemüht war diese Gegend zu annektieren und sich sehr große Einkünfte aus den Bergwerken und dem sonstigen natürlichen Reichtum des Landes verschafft hat). Von Sunion bis zum Peloponnes haben wir das Myrtoische, Kretische und Libysche Meer mit seinen Buchten bis zur Sizilischen See; letztere füllt auch den Ambrakischen, Korinthischen und Krisäischen Golf.

Die Epiroten zählen nach Theopompos (FGrHist 115 F 382) vierzehn Völker. Davon sind am berühmtesten die Chaonen und die Molosser, weil sie einst über das ganze epirotische Land geherrscht haben, erst die Chao-
324 nen, später die Molosser, die nicht nur durch die Verwandtschaft ihrer Könige – sie gehörten nämlich zu den Aiakiden – sondern auch dadurch größeres Gewicht bekamen dass bei ihnen das alte und namhafte Orakel zu Dodona lag.

Die Chaonen und Thesproter und nach ihnen anschließend die Kassopäer – auch sie sind Thesproter – bewohnen die Küste von den Keraunischen Bergen bis zum Ambrakischen Golf, im Besitz eines gesegneten Landes. Schifft man von den Chaonen ostwärts zum Ambrakischen und Korinthischen Golf, wobei man zur Rechten das Ausonische Meer und zur Linken Epirus hat, dann sind es von den Keraunischen Bergen bis zur Mündung des Ambrakischen Golfs eintausendunddreihundert Stadien. Auf dieser Strecke liegt Panormos, ein großer Hafen mitten in den Keraunischen Bergen, danach ein weiterer Hafen Onchesmos – dem die westlichen Spitzen des Korkyräischen gegenüberliegen – und noch ein weiterer, Kassiope, von dem es nach Brundisium eintausendsiebenhundert Stadien sind (ebensoviel sind es auch nach Taras von einem anderen, südlicher als Kassiope gelegenen Kap, das man Phalakron nennt). Nach Onchesmos kommt Posideion und Buthroton, das an der Mündung des sogenannten Schlammigen Hafens an einer halbinselartigen Stelle liegt (es hat römische Kolonisten), dann die

εἰσὶ δὲ νησῖδες τὰ Σύβοτα τῆς μὲν ἠπείρου μικρὸν ἀπέχουσαι, κατὰ δὲ τὸ ἑῷον ἄκρον τῆς Κορκυραίας τὴν Λευκίμμαν κείμεναι (καὶ ἄλλαι δ' ἐν τῷ παράπλῳ νησῖδές εἰσιν οὐκ ἄξιαι μνήμης). ἔπειτα ἄκρα Χειμέριον καὶ Γλυκὺς λιμήν, εἰς ὃν ἐμβάλλει ὁ Ἀχέρων ποταμός, ῥέων ἐκ τῆς Ἀχερουσίας λίμνης καὶ δεχόμενος πλείους ποταμούς, ὥστε καὶ γλυκαίνειν τὸν κόλπον (ῥεῖ δὲ καὶ ὁ Θύαμις πλησίον). ὑπέρκειται δὲ τούτου μὲν τοῦ κόλπου Κίχυρος, ἡ πρότερον Ἔφυρα, πόλις Θεσπρωτῶν, τοῦ δὲ κατὰ Βουθρωτὸν ἡ Φοινίκη. ἐγγὺς δὲ τῆς Κιχύρου πολίχνιον Βουχέτιον Κασσωπαίων μικρὸν ὑπὲρ τῆς θαλάττης ὂν καὶ Ἐλάτρια καὶ Πανδόσια καὶ Βάτιαι ἐν μεσογαίᾳ· καθήκει δ' αὐτῶν ἡ χώρα μέχρι τοῦ κόλπου. μετὰ δὲ Γλυκὺν λιμένα ἐφεξῆς εἰσὶ δύο ἄλλοι λιμένες, ὁ μὲν ἐγγυτέρω καὶ ἐλάττων Κόμαρος — ἰσθμὸν ποιῶν ἑξήκοντα σταδίων πρὸς τὸν Ἀμβρακικὸν κόλπον καὶ τὸ τοῦ Σεβαστοῦ Καίσαρος κτίσμα τὴν Νικόπολιν —, ὁ δὲ ἀπωτέρω καὶ μείζων καὶ ἀμείνων πλησίον τοῦ στόματος τοῦ κόλπου διέχων τῆς Νικοπόλεως ὅσον δώδεκα σταδίους.

325C. Ἐφεξῆς δὲ τὸ στόμα τοῦ Ἀμβρακικοῦ κόλπου. | τούτου δὲ τοῦ κόλπου τὸ 6
μὲν στόμα μικρῷ τοῦ τετρασταδίου μεῖζον, ὁ δὲ κύκλος καὶ τριακοσίων σταδίων· εὐλίμενος δὲ πᾶς. οἰκοῦσι δὲ τὰ μὲν ἐν δεξιᾷ εἰσπλέουσι τῶν Ἑλλήνων Ἀκαρνᾶνες, καὶ ἱερὸν τοῦ Ἀκτίου Ἀπόλλωνος ἐνταῦθά ἐστι πλησίον τοῦ στόματος, λόφος τις, ἐφ' ᾧ ὁ νεὼς καὶ ὑπ' αὐτῷ πεδίον ἄλσος ἔχον καὶ νεώρια (ἐν οἷς ἀνέθηκε Καῖσαρ τὴν δεκαναΐαν ἀκροθίνιον, ἀπὸ μονοκρότου μέχρι δεκήρους· ὑπὸ πυρὸς δ' ἠφανίσθαι καὶ οἱ νεώσοικοι λέγονται καὶ τὰ πλοῖα)· ἐν ἀριστερᾷ δὲ ἡ Νικόπολις καὶ τῶν Ἠπειρωτῶν οἱ Κασσωπαῖοι μέχρι τοῦ μυχοῦ τοῦ κατὰ Ἀμβρακίαν. ὑπέρκειται δὲ αὕτη τοῦ μυχοῦ μικρόν, Γόργου τοῦ Κυψέλου κτίσμα· παραρρεῖ δ' αὐτὴν ὁ Ἄρατθος ποταμὸς ἀνάπλουν ἔχων ἐκ θαλάττης εἰς αὐτὴν ὀλίγων σταδίων, ἀρχόμενος ἐκ Τύμφης ὄρους

19–23 Eust. Od. 1667, 56–8

19 νησῖδες Kramer: νησί- codd. Σύβοτα B: σί- Cv Ἠπείρου Casaubonus (*ab Epiro* iam vertit Xylander, in cuius textu tamen legitur ἐπείρου) **20** Λευκίμμαν Kramer: λεύκιμμαν BCv; λευκίμμην ed. pr. (λευκίμην q), Λευκίμνην (quod voluit is qui ed. pr. curavit) Casaubonus καὶ om. C **21** νησῖδές Kramer: νησίδες codd. **24** Θύαμις C^{pc}, Pletho: θυμίαμις C^{ac}, θυμιάμις B v **24 sq.** Κίχυρος BCv: κέ- E **26** Βουχέτιον Groskurd: -χαίτιον codd. πολίχνιον post Βουχ. transposuit Pletho, fort. recte **27** Πανδοσία Pletho, q Βατίαι Tzschucke **30** ἑξήκοντα B: ξ' v, ζ' C Ἀμβρακικὸν C: -κινὸν B 325 **3** τὰ Pletho: τὰς BCv, τοῖς E εἰσπλέοντι Pletho **6** δεκαναΐαν dubitanter Tzschucke, confidenter Kramer: δεκανέαν codd.; δεκάνεων Pletho **8** Κασσωπαῖοι CEX: κασσωπαίοι v, κασσοπαῖοι B **10** Γόργου X: τόργου C, τόλγου Bv Ἄρατθος BCv: ἄροθος E; Ἄραχθος Xylander **11** θαλάσσ- X ὀκτὼ pro ὀλίγων? Korais Τύμφης Pletho, Holstenius (315 a): στύμφης Bv, στίμφης C

Sybota. Die Sybota sind kleine, ein wenig vom Festland entfernte Inseln, die auf der Höhe von Leukimma, der östlichen Spitze des Korkyräischen, liegen (es liegen vor dieser Küste auch noch andere kleine Inseln, die keine Erwähnung verdienen). Dann die Landspitze Cheimerion und der Süße Hafen, in den sich der Fluss Acheron ergießt, der aus dem Acherusischen See fließt und mehrere Flüsse in sich aufnimmt, so dass er auch das Wasser der Bucht süß macht (es fließt in der Nähe auch der Thyamis). Oberhalb dieser Bucht liegt Kichyros, das frühere Ephyra, eine Stadt der Thesproter, oberhalb der Bucht bei Buthroton Phoinike. Nahe bei Kichyros ist Buchetion, eine etwas oberhalb des Meeres liegende Kleinstadt der Kassopäer, und Elatria, Pandosia und Batiai im Binnenland; ihr Territorium reicht bis zu der Bucht. Nach dem Süßen Hafen kommen anschließend zwei weitere Häfen: der eine, Komaros, näher und kleiner – er bildet eine Landenge von sechzig Stadien zu dem Ambrakischen Golf und dem von Caesar Augustus gegründeten Nikopolis –, der andere, größer und besser, liegt weiter entfernt in der Nähe der Mündung des Golfs, etwa zwölf Stadien von Nikopolis.

325 Anschließend die Mündung des Ambrakischen Golfs. Die Öffnung dieses 6
Golfs ist wenig breiter als vier, sein Umkreis dagegen nicht weniger als dreihundert Stadien; er hat überall gute Häfen. Wenn man in ihn hineinfährt, wohnen auf seiner rechten Seite die griechischen Akarnanen und ist dort nahe bei der Mündung ein Heiligtum des Apollon Aktios, ein Hügel, auf dem der Tempel steht, und an seinem Fuß eine Ebene mit einem Hain und Schiffswerften (in denen Caesar das Weihgeschenk der zehn Schiffe, vom Einruderer bis zum Zehnruderer, aufgestellt hat; doch sollen sowohl die Schiffshallen als die Schiffe vom Feuer zerstört worden sein); auf der linken Seite ist Nikopolis und wohnen die epirotischen Kassopäer bis zum inneren Winkel des Golfs bei Ambrakia. Diese Stadt, eine Gründung von Kypselos' Sohn Gorgos, liegt etwas oberhalb des Winkels; an ihr vorüber fließt der Fluss Aratthos, auf dem die Fahrt vom Meer zu ihr hinauf wenige Stadien beträgt (er kommt von dem Berg Tymphe und der Paroraia). Diese Stadt

καὶ τῆς Παρωραίας. ηὐτύχει μὲν οὖν καὶ πρότερον ἡ πόλις αὕτη διαφερόντως — τὴν γοῦν ἐπωνυμίαν ἐντεῦθεν ἔσχηκεν ὁ κόλπος —, μάλιστα δ' ἐκόσμησεν αὐτὴν Πύρρος βασιλείῳ χρησάμενος τῷ τόπῳ. Μακεδόνες δ' ὕστερον καὶ Ῥωμαῖοι καὶ ταύτην καὶ τὰς ἄλλας κατεπόνησαν τοῖς συνεχέσι πολέμοις διὰ τὴν ἀπείθειαν, ὥστε τὸ τελευταῖον ὁ Σεβαστὸς ὁρῶν ἐκλελειμμένας τελέως τὰς πόλεις εἰς μίαν συνῴκισε τὴν ὑπ' αὐτοῦ κληθεῖσαν Νικόπολιν ἐν τῷ κόλπῳ τούτῳ (ἐκάλεσε δ' ἐπώνυμον τῆς νίκης, ἐν ᾗ κατεναυμάχησεν Ἀντώνιον πρὸ τοῦ στόματος τοῦ κόλπου καὶ τὴν Αἰγυπτίων βασίλισσαν Κλεοπάτραν παροῦσαν ἐν τῷ ἀγῶνι καὶ αὐτήν). ἡ μὲν οὖν Νικόπολις εὐανδρεῖ καὶ λαμβάνει καθ' ἡμέραν ἐπίδοσιν χώραν τε ἔχουσα πολλὴν καὶ τὸν ἐκ τῶν λαφύρων κόσμον τό τε κατασκευασθὲν τέμενος ἐν τῷ προαστίῳ, τὸ μὲν εἰς τὸν ἀγῶνα τὸν πεντετηρικὸν ἐν ἄλσει ἔχοντι γυμνάσιόν τε καὶ στάδιον, τὸ δ' ἐν τῷ ὑπερκειμένῳ τοῦ ἄλσους ἱερῷ λόφῳ τοῦ Ἀπόλλωνος. ἀποδέδεικται δ' ὁ ἀγὼν Ὀλύμπιος τὰ Ἄκτια, ἱερὸς τοῦ Ἀκτίου Ἀπόλλωνος· τὴν δ' ἐπιμέλειαν ἔχουσιν αὐτοῦ Λακεδαιμόνιοι. αἱ δ' ἄλλαι κατοικίαι περιπόλιοι τῆς Νικοπόλεώς εἰσιν. (ἦγετο δὲ καὶ πρότερον τὰ Ἄκτια τῷ θεῷ, στεφανίτης ἀγών, ὑπὸ τῶν περιοίκων· νυνὶ δ' ἐντιμότερον ἐποίησεν ὁ Καῖσαρ).

7 Μετὰ δὲ τὴν Ἀμβρακίαν τὸ Ἄργος ἐστὶ τὸ Ἀμφιλοχικόν, κτίσμα Ἀλκμαίωνος καὶ τῶν παίδων. Ἔφορος μὲν οὖν φησι (FGrHist 70 F 123) τὸν Ἀλκμαίωνα μετὰ τὴν τῶν Ἐπιγόνων ἐπὶ τὰς Θήβας στρατείαν παρακληθέντα ὑπὸ Διομήδους συνελθεῖν εἰς Αἰτωλίαν αὐτῷ καὶ συγκατακτήσασθαι ταύτην τε καὶ τὴν Ἀκαρνανίαν· καλοῦντος δ' αὐτοὺς ἐπὶ τὸν Τρωϊκὸν πόλεμον Ἀγαμέμνονος | 326C. τὸν μὲν Διομήδη πορευθῆναι, τὸν δ' Ἀλκμαίωνα μείναντα ἐν τῇ Ἀκαρνανίᾳ τὸ Ἄργος κτίσαι, καλέσαι δ' Ἀμφιλοχικὸν ἐπώνυμον τοῦ ἀδελφοῦ· Ἴναχον δὲ τὸν διὰ τῆς χώρας ῥέοντα ποταμὸν εἰς τὸν κόλπον ἀπὸ τοῦ κατὰ τὴν Ἀργείαν προσαγορεῦσαι. Θουκυδίδης δέ φησιν (2, 68, 3) αὐτὸν Ἀμφίλοχον μετὰ τὴν ἐκ Τροίας ἐπάνοδον δυσαρεστοῦντα τοῖς ἐν Ἄργει παρελθεῖν εἰς τὴν Ἀκαρνανίαν, διαδεξάμενον δὲ τὴν τἀδελφοῦ δυναστείαν κτίσαι τὴν πόλιν ἐπώνυμον ἑαυτοῦ.

8 Ἠπειρῶται δ' εἰσὶ καὶ οἱ Ἀμφίλοχοι καὶ οἱ ὑπερκείμενοι καὶ συνάπτοντες

12 ηὐτύχει Bv: ηὐτύχη C; εὐτύχει Pletho, Korais 13 sq. ἐκόσμησεν Cv: -μισεν B 14 τῷ Cv: om. B 18 {ἐν}? 22 τώ τε κατασκευασθέντε τεμένη Madvig (Adv. 1, 550) προαστίῳ Niese (1878, XV): -τείῳ codd. 24 ἄλσους C: ἄλσος Bv 26 sq. verba αἱ δ' — εἰσιν post 28 Καῖσαρ transponenda esse coniecit Meineke (Vind. 87) 26 περιπόλια dubitanter Korais, confidenter Meineke (Vind. 87 sq.), Madvig (Adv. 1, 551) 28 νυνὶ C: νῦν Bv ἐντιμότερον Cv: -ώτερον B 31 τῶν X: om. cett. τὰς om. Pletho 33 ⟨τοῦ⟩ Ἀγαμ. Pletho 326 1 Ἀλκμαίωνα Bv: -μαίονα C 4 αὐτὸν ⟨τὸν⟩ Cobet ms. 8 Ἠπειρῶται BCv: -ωτῶν E οἱ prius E (coniecerunt Pletho, Korais): om. cett.

florierte auch früher schon außerordentlich – jedenfalls hat der Golf seinen Namen von ihr bekommen –, besonders verschönert aber wurde sie von Pyrrhos, der den Ort zu seiner Residenz machte. Später haben die Makedonen und die Römer die Stadt, ebenso wie die übrigen, durch die ständigen wegen ihrer Unbotmäßigkeit geführten Kriege heruntergebracht, so dass schließlich Augustus, als er sah, dass die Städte völlig verlassen waren, sie in einer von ihm Nikopolis ('Siegesstadt') genannten Stadt an diesem Golf zusammengesiedelt hat (den Namen gab er ihr nach dem Sieg den er in der Seeschlacht vor der Mündung des Golfs über Antonius und die ägyptische Königin Kleopatra, die ebenfalls bei dem Kampf zugegen war, errungen hatte). Nikopolis ist volkreich und bekommt täglich Zuwachs; es besitzt viel Land, die von der Siegesbeute herrührende Ausschmückung und den heiligen Bezirk vor der Stadt: einen für den vierjährlichen Wettkampf, in einem Hain mit einem Gymnasion und einem Stadion, und einen auf dem über dem Hain sich erhebenden Hügel, der dem Apollon heilig ist. Der Wettkampf – die Aktischen Spiele, dem Apollon Aktios geweiht – hat das Prädikat 'Olympisch' erhalten; seine Verwaltung haben die Spartaner. Die übrigen Siedlungen sind Umwohnerorte von Nikopolis. (Die Aktischen Spiele, ein kranzbringender Wettkampf, wurden auch früher schon von den Umwohnenden für den Gott abgehalten; jetzt aber hat Caesar ihm größeres Ansehen gegeben).

7 Nach Ambrakia kommt das Amphilochische Argos, eine Gründung Alkmaions und seiner Söhne. Ephoros sagt (FGrHist 70 F 123), Alkmaion sei nach dem Feldzug der Epigonen gegen Theben auf Einladung des Diomedes mit ihm nach Ätolien gezogen und habe zusammen mit ihm sowohl dieses als Akarnanien erobert; als Agamemnon sie dann zum Trojanischen Krieg 326 aufrief, sei Diomedes gegangen, Alkmaion aber sei in Akarnanien geblieben, habe Argos gegründet und es nach seinem Bruder das Amphilochische genannt; und dem Fluss, der durch das Land in den Golf fließt, habe er nach dem argivischen den Namen Inachos gegeben. Thukydides dagegen sagt (2, 68, 3), Amphilochos sei, als ihm nach seiner Rückkehr aus Troja die Verhältnisse in Argos missfielen, selber nach Akarnanien gegangen, habe dort die Herrschaft seines Bruders übernommen und die nach ihm benannte Stadt gegründet.

8 Die Amphilocher sind Epiroten, ebenso wie die Völker oberhalb, die an

τοῖς Ἰλλυρικοῖς ὄρεσι, τραχεῖαν οἰκοῦντες χώραν, Μολοττοί τε καὶ Ἀθαμᾶνες καὶ Αἴθικες καὶ Τυμφαῖοι καὶ Ὀρέσται Παρωραῖοί τε καὶ Ἀτιντᾶνες, οἱ μὲν πλησιάζοντες τοῖς Μακεδόσι μᾶλλον, οἱ δὲ τῷ Ἰονίῳ κόλπῳ (λέγεται δὲ τὴν Ὀρεστιάδα κατασχεῖν ποτε Ὀρέστης φεύγων τὸν τῆς μητρὸς φόνον καὶ καταλιπεῖν ἐπώνυμον ἑαυτοῦ τὴν χώραν, κτίσαι δὲ καὶ πόλιν, καλέσαι δ' αὐτὴν Ἄργος Ὀρεστικόν). ἀναμέμικται δὲ τούτοις τὰ Ἰλλυρικὰ ἔθνη τὰ πρὸς τῷ νοτίῳ μέρει τῆς ὀρεινῆς καὶ τὰ ὑπὲρ τοῦ Ἰονίου κόλπου· τῆς γὰρ Ἐπιδάμνου καὶ τῆς Ἀπολλωνίας μέχρι τῶν Κεραυνίων ὑπεροικοῦσι Βυλλίονές τε καὶ Ταυλάντιοι καὶ Παρθῖνοι καὶ Βρύγοι· πλησίον δέ που καὶ τὰ ἀργυρεῖα τὰ ἐν Δαμαστίῳ †Περισάδυές τε συνεστήσαντο τὴν δυναστείαν καὶ Ἐγχελέους† καὶ Σεσαρηθίους καλοῦσι· πρὸς δὲ τούτοις Λυγκῆσταί τε καὶ ἡ Δευρίοπος καὶ ἡ Τριπολῖτις Πελαγονία καὶ Ἐορδοὶ καὶ Ἐλίμεια καὶ Ἐράτυρα. ταῦτα δὲ πρότερον μὲν καθ' ἓν ἐδυναστεύετο ἕκαστα· ὧν ἐν τοῖς Ἐγχελέαις οἱ Κάδμου καὶ Ἁρμονίας ἀπόγονοι ἦρχον (καὶ τὰ μυθευόμενα περὶ αὐτῶν ἐκεῖ δείκνυται)· οὗτοι μὲν οὖν οὐχ ὑπὸ ἰθαγενῶν ἤρχοντο· οἵ τε Λυγκῆσται ὑπ' Ἀρραβαίῳ ἐγένοντο τοῦ Βακχιαδῶν γένους ὄντι (τούτου δ' ἦν θυγατριδῆ ἡ Φιλίππου μήτηρ τοῦ Ἀμύντου Εὐρυδίκη, Σίρρα δὲ θυγάτηρ)· καὶ τῶν

19 sq. St. B. 237, 21 **20** St. B. 267, 5

9 χώραν om. v Ἀθαμᾶνες Pletho, Tzschucke: ἀθαμάνες Bv, ἀθάμανες C **10** Αἴθικες E: αἰθίγκες Bv, αἰθίγκες C Τυμφαῖοι C: τύμφαιοι Bv **11** Ἰονίῳ Pletho: ἰωνικῷ BCv **13** καλέσαι Pletho: καλεῖσθαι codd. **15** μέρει B: μέρη CEv Ἰονίου E: ἰω- BCv **16** τῆς om. E **17** Ταυλάντιοι Xylander: ταυλάτιοί E, ταυλλάτιοι BC, τὰ ὑλλάτιοι v Παρθῖνοι Kramer: παρθίνοι BCv; Παρθῆνοι Pletho, Παρθινοὶ Tzschucke Βρύγοι Casaubonus: βρίγοι E, φρύγοι BCv; Βρῦγοι Kramer ἀργυρεῖα Korais: ἀργύρια codd. **18** τε om. v **18 sq.** ⟨οὗ⟩ Περισάδυες σ. τ. δ.⟨, οὓς⟩ καὶ Ἐγχελίους Korais, ⟨οὗ⟩ Περισάδυές τε σ. τ. δ. καὶ Ἐγχελέαι, οὓς Kramer, περὶ ἃ Δυέσται σ. τ. δ. καὶ Ἐγχέλειοι, οὓς Meineke (Vind. 88), περὶ ἃ Σαδυέσται (vel Σάδυές τε) σ. τ. δ. καὶ Ἐγχέλειοι ⟨καὶ Δασαρήτιοι⟩, οὓς Müller (986 ad 271, 21. 22), Περεσάδυές τε σ. τ. δ. τῶν Ἐγχελέων Hammond (Epirus 467), ⟨ὧν⟩ Περισάδυές τε σ. τ. δ. καὶ Ἐγχελέων οὓς Baladié; περὶ ἃ (οἱ) Σάδυες vel Σάλυες Aly (ap. Polaschek RE s. v. Perisadies 858, 20–2) **19** Σεσαρηθίους Casaubonus: -ησίους codd.; Δασαρητίους Baladié (cf. iam Demitsas, Ἀθήναιον 8, 1879, 423 sqq.) Λυγκῆσταί Meineke: -κησταί Bv, -κηστή C **19 sq.** Δουρίοπος St. B. **20** Τριπολῖτις scripsi: τριπολίτις BCv; τριπολῖτις Korais, τρίπολις Meineke (Vind. 88) Ἐορδοὶ Casaubonus: λεορδοὶ C, λέορδοι Bv; Ἔορδοι Kramer Ἐλίμεια St. B. R[ac]V: λίμια Cv, λιμια B, ἐλίμια St. B. R[pc] **21** καθ' ἓν ἐδυναστεύετο Madvig (Adv. 1, 551): κατεδυναστεύετο codd. τοῖς Bv: ταῖς C Ἐγχελέαις Kramer: -λίαις codd.; -λίοις q, -λείοις Meineke **23** οὐχ Bv: om. C τε Korais, Madvig (Adv. 1, 551): δὲ codd. **23 sq.** Λυγκῆσται Meineke: -κισταὶ codd. **24** Βακχιαδῶν Pletho, q: βαχιάδων v, βακχιάδων cett. **25** τοῦ Ἀμύντου Pletho, Korais: ἀμύντου τοῦ codd. Εὐρυδίκη Σίρρα L. Dindorf (ThGL s. v. Σίρρας): εὐρυδίκης ἴρρα Cv, εὐρυδίκης ἵρρα B; Εὐρυδίκη Ἴρρα Casaubonus

die illyrischen Berge stoßen und ein rauhes Land bewohnen: Molosser, Athamanen, Aithiker, Tymphäer, Orester, Paroräer und Atintanen; sie nähern sich teils mehr den Makedonen, teils dem Ionischen Golf (die Orestias soll einst Orestes, ins Exil gegangen wegen des Muttermordes, in Besitz genommen und, nach sich selber benannt, hinterlassen haben; auch habe er eine Stadt gegründet und sie Orestisches Argos genannt). Untermischt mit diesen sind die illyrischen Völker an der Südseite des Berglandes und oberhalb des Ionischen Golfs. Denn oberhalb von Epidamnos und von Apollonia bis zu den Keraunischen Bergen wohnen die Byllionen, die Taulantier, die Parthiner und die Bryger; irgendwo in der Nähe sind auch die Silberbergwerke in Damastion †die Perisadyer ihre Herrschaft etabliert haben und die Encheleer† auch Sesarethier nennen; außerdem die Lynkester, Deuriopos, das Tripolitische Pelagonien, die Eorder, Elimeia und Eratyra. Jedes dieser Völker hatte früher seine eigenen Herrscher; so hatten bei den Encheleern die Nachkommen von Kadmos und Harmonia die Herrschaft (man zeigt dort was die Fabel von ihnen erzählt); diese wurden somit nicht von Eingeborenen regiert, und ebenso kamen die Lynkester unter die Herrschaft des Arrabaios, der dem Geschlecht der Bakchiaden angehörte (seine Tochterstochter war Eurydike, die Mutter von Amyntas' Sohn Philippos, eine Tochter des Sirras), und von den Epiroten haben die Molosser unter

Ἠπειρωτῶν δὲ Μολοττοὶ ὑπὸ Πύρρῳ τῷ Νεοπτολέμου τοῦ Ἀχιλλέως καὶ τοῖς ἀπογόνοις αὐτοῦ, Θετταλοῖς οὖσι, γεγόνασιν· οἱ λοιποὶ δ' ὑπὸ ἰθαγενῶν ἤρχοντο. εἶτ' ἐπικρατούντων ἀεί τινων κατέστρεψεν ἅπαντα εἰς τὴν Μακεδόνων ἀρχήν (πλὴν ὀλίγων τῶν ὑπὲρ τοῦ Ἰονίου κόλπου), καὶ δὴ καὶ τὰ περὶ Λύγκον καὶ Πελαγονίαν καὶ Ὀρεστιάδα καὶ Ἐλίμειαν τὴν ἄνω Μακεδονίαν ἐκάλουν, οἱ δ' ὕστερον καὶ ἐλευθέραν· ἔνιοι δὲ καὶ σύμπασαν τὴν
327C. μέχρι Κερκύρας Μακεδονίαν προσαγορεύουσιν | αἰτιολογοῦντες ἅμα ὅτι καὶ κουρᾷ καὶ διαλέκτῳ καὶ χλαμύδι καὶ ἄλλοις τοιούτοις χρῶνται παραπλησίοις (ἔνιοι δὲ καὶ δίγλωττοί εἰσι). καταλυθείσης δὲ τῆς Μακεδόνων ἀρχῆς ὑπὸ Ῥωμαίοις ἔπεσε.

Διὰ δὲ τούτων ἐστὶ τῶν ἐθνῶν ἡ Ἐγνατία ὁδὸς ἐξ Ἐπιδάμνου καὶ Ἀπολλωνίας. περὶ δὲ τὴν Ἐπὶ Κανδαουίας ὁδὸν αἵ τε λίμναι εἰσὶν αἱ περὶ Λυχνιδὸν (ταριχείας ἰχθύων αὐτάρκεις ἔχουσαι) καὶ ποταμοὶ οἵ τε εἰς τὸν Ἰόνιον κόλπον ἐκπίπτοντες καὶ οἱ ἐπὶ τὰ νότια μέρη, ὅ τ' Ἴναχος καὶ ὁ Ἄρατθος καὶ ὁ Ἀχελῷος καὶ ὁ Εὔηνος (ὁ Λυκόρμας πρότερον καλούμενος), ὁ μὲν εἰς τὸν κόλπον τὸν Ἀμβρακικὸν ἐμβάλλων, ὁ δὲ εἰς τὸν Ἀχελῷον, αὐτὸς δὲ ὁ Ἀχελῷος εἰς τὴν θάλατταν καὶ ὁ Εὔηνος, ὁ μὲν τὴν Ἀκαρνανίαν διεξιών, ὁ δὲ τὴν Αἰτωλίαν· ὁ δ' Ἐρίγων πολλὰ δεξάμενος ῥεύματα ἐκ τῶν Ἰλλυρικῶν ὀρῶν καὶ Λυγκηστῶν καὶ Βρύγων καὶ Δευριόπων καὶ Πελαγόνων εἰς τὸν Ἀξιὸν ἐκδίδωσι.

9 Πρότερον μὲν οὖν καὶ πόλεις ἦσαν ἐν τοῖς ἔθνεσι τούτοις· Τριπολῖτις γοῦν ἡ Πελαγονία ἐλέγετο, ἧς καὶ Ἄζωρος ἦν, καὶ ἐπὶ τῷ Ἐρίγωνι πᾶσαι αἱ τῶν Δευριόπων πόλεις ᾤκηντο, ὧν τὸ Βρυάνιον καὶ Ἀλκομεναὶ καὶ

30 St. B. 420, 3 327 **15 sq.** St. B. 32, 16 sq.

26 Νεοπτολέμου Pletho, Meineke (Vind. 88 sq.): -ῳ codd. τῷ pro τοῦ Spengel (1848, 158), Νεοπτολέμῳ legens Ἀχιλλέως Cv: ἀχιλέ- B **27** γεγόνασιν scripsi: γεγονότες codd. δὲ pro δ' Xylander **28** τινων C: τινον Bv **29** Ἰονίου q: ἰω- BCv **30** Λύγκον St. B. (coniecit Casaubonus): λύγκιστον C, λυγκιστὸν Bv; Λυγκηστὶν Groskurd Ἐλίμειαν St. B. (vide ad 20): αἰμίαν BCv τὴν om. Pletho **32** τῆς ἀπαντικρὺ post μέχρι add. Pletho Κορκύρας Tzschucke 327 **2 sq.** παραπλησίοις Korais: -ίως codd. **4** Ῥωμαίους Meineke, Cobet (Misc. 137) **7** Λυχνιδὸν Tzschucke: λυχνιδοῦντα codd.; Λύχνιδον Casaubonus ταριχείας E: ταρυ- C, ταρη- Bv **8** Ἰόνιον E: ἰώ- BCv ὁ Ἄρατθος Tzschucke: ὀρατῶος Bv, ὀρατῶος C; ὁ Ἄραχθος voluit Xylander **11** θάλασσ- E **12** Ἐρίγων E: ἐριγὼν BC, ἐριγῶν v **13** Λυγκηστῶν Tzschucke: ἀλυγκιστῶν codd.; Λυγκιστῶν Pletho, q Βρύγων C: βρυγῶν Bv Δευριοπίων Tzschucke Πελαγόνων Korais: πλειόνων BCv **14** Ἀξιὸν C: ἄξιον BEv **15** Τριπολῖτις Korais: τριπολίτις C, τριπολίτης Bv; τρίπολις Meineke (Vind. 88) **16** Ἐρίγωνι E: ἐριγῶνι Cv, ῥιγῶνι B **17** Δευριόπων Pletho: δευριόπῶν C, δευριοπῶν Bv, δρυόπων E; Δευριοπίων Tzschucke Βρυάνιον E: βρυανίον BCv Ἀλκομεναὶ Korais: ἀλαλκομεναὶ codd.; Ἀλκόμεναι Casaubonus

der Herrschaft von Pyrrhos, dem Sohn von Achilleus' Sohn Neoptolemos und seinen Nachkommen – Thessalern – gestanden; die Übrigen aber wurden von Eingeborenen regiert. Dann sind sie, nachdem immer irgendein Volk die Vorherrschaft gehabt hatte, sämtlich unter die Herrschaft der Makedonen gekommen (abgesehen von den Wenigen oberhalb des Ionischen Golfs), und so nannte man denn das Gebiet um Lynkos, Pelagonien, Orestias und Elimeia 'Obermakedonien', die Späteren auch 'Freies Makedonien'; Manche bezeichnen sogar das ganze Gebiet bis Kerkyra mit dem Namen
327 Makedonien, was sie damit begründen dass die Bewohner sich im Haarschnitt, in der Sprache, in ihrem Kriegsmantel und dergleichen ähneln (manche sind auch zweisprachig). Nach Aufhebung der makedonischen Herrschaft sind sie unter die Gewalt der Römer gekommen.

Durch diese Völker läuft von Epidamnos und Apollonia aus die Via Egnatia. An der Straße Nach Kandavia liegen die Seen bei Lychnidos (mit selbstversorgenden Fischpökeleien) und die Flüsse die teils in den Ionischen Golf münden, teils in südliche Richtung fließen: der Inachos, der Aratthos, der Acheloos und der Euenos (früher Lykormas genannt); der eine ergießt sich in den Ambrakischen Golf, der andere in den Acheloos, und der Acheloos selber, ebenso wie der Euenos, ins Meer (jener läuft durch Akarnanien, dieser durch Ätolien); der Erigon mündet, nachdem er viele Wasserläufe aus den illyrischen Bergen und dem Land der Lynkester, Bryger, Deurioper und Pelagonen aufgenommen hat, in den Axios.

9 Früher gab es bei diesen Völkern auch Städte: jedenfalls wurde Pelagonien 'Dreistadtland' (Tripolitis) genannt (zu ihm gehörte Azoros), und am Erigon lagen sämtliche Städte der Deurioper, worunter Bryanion, Alkome-

Στύβαρα· Κύδριαι δὲ Βρύγων, Αἰγίνιον δὲ Τυμφαίων, ὅμορον Αἰθικίᾳ καὶ Τρίκκῃ (πλησίον δ' ἤδη τῆς τε Μακεδονίας καὶ τῆς Θετταλίας περὶ τὸ Ποῖον ὄρος καὶ τὴν Πίνδον Αἴθικές τε καὶ αἱ τοῦ Πηνειοῦ πηγαί, ὧν ἀμφισβητοῦσι Τυμφαῖοί τε καὶ ⟨οἱ⟩ ὑπὸ τῇ Πίνδῳ Θετταλοί)· καὶ πόλις Ὀξύνεια παρὰ τὸν Ἴωνα ποταμόν, ἀπέχουσα Ἀζώρου τῆς Τριπολίτιδος σταδίους ἑκατὸν εἴκοσι· πλησίον δὲ καὶ αἱ Ἀλκομεναὶ καὶ Αἰγίνιον καὶ Εὔρωπος καὶ αἱ τοῦ Ἴωνος εἰς τὸν Πηνειὸν συμβολαί. τότε μὲν οὖν, ὡς εἶπον (322, 14 sq.), καίπερ οὖσα τραχεῖα καὶ ὀρῶν πλήρης — Τομάρου καὶ Πολυάνου καὶ ἄλλων πλειόνων — ὅμως εὐάνδρει ἥ τε Ἤπειρος πᾶσα καὶ ἡ Ἰλλυρίς· νῦν δὲ τὰ πολλὰ μὲν ἐρημία κατέχει, τὰ δ' οἰκούμενα κωμηδὸν καὶ ἐν ἐρειπίοις λείπεται.

Ἐκλέλοιπε δέ πως καὶ τὸ μαντεῖον τὸ ἐν Δωδώνῃ, καθάπερ τὰ ἄλλα. ἔστι δ', ὥς φησιν Ἔφορος (FGrHist 70 F 142), Πελασγῶν ἵδρυμα (οἱ δὲ Πελασγοὶ τῶν περὶ τὴν Ἑλλάδα δυναστευσάντων ἀρχαιότατοι λέγονται)· καὶ ὁ 10
ποιητής φησιν οὕτω (Π 233)

Ζεῦ ἄνα Δωδωναῖε, Πελασγικέ·

ὁ δ' Ἡσίοδος (fr. 319 M.-W.)

Δωδώνην φηγόν τε, Πελασγῶν ἕδρανον, ᾖεν.

328C. περὶ μὲν οὖν τῶν Πελασγῶν ἐν τοῖς Τυρρηνικοῖς εἴρηται (220, 31 sqq.). περὶ δὲ Δωδώνης τοὺς μὲν περιοικοῦντας τὸ ἱερὸν διότι βάρβαροι διασαφεῖ καὶ Ὅμηρος ἐκ τῆς διαίτης, 'ἀνιπτόποδας χαμαιεύνας' λέγων (Π 235)· πότερον δὲ χρὴ λέγειν Ἑλλούς, ὡς Πίνδαρος (fr. 59, 3 Sn.-M.), ἢ Σελλούς, ὡς ὑπονοοῦσι παρ' Ὁμήρῳ (Π 234) κεῖσθαι, ἡ γραφὴ ἀμφίβολος οὖσα οὐκ ἐᾷ διισχυρίζεσθαι. Φιλόχορος δέ φησι (FGrHist 328 F 225) καὶ τὸν περὶ Δωδώνην τόπον, ὥσπερ τὴν Εὔβοιαν, Ἑλλοπίαν κληθῆναι· καὶ γὰρ Ἡσίοδον οὕτω λέγειν (fr. 240, 1. 5 M.-W.)

18 St. B. 43, 11. 390, 11 328 5 sq. Eust. Il. 1057, 57 sq. 6 sq. *Eust. Il. 1057, 40

18 Στύβαρα Meineke: στύμβαρα codd. κύδριοι v, Κύδρα(ι) St. B. Βρύγων Korais: βυρσῶν codd.; Βρυγῶν Pletho, Casaubonus 19 τε om. E 20 Αἴθικές E: αἰθίκες v, αἰθικαῖς C, αἰθίκαις B αἱ EX (coniecerunt Pletho, Casaubonus): om. BCv 21 add. Pletho, Korais Πίνδῳ C: σπινδῷ Bv 22 Ἴωνα B[ac]v: ἰῶνα B[pc], ἰώνα C 22 sq. ἑκατὸν εἴκοσι Pletho, Kramer: ρκ' codd.; εἴκοσι καὶ ἑκατόν ed. pr. 23 αἱ Ἀλκομεναὶ B (coniecit Korais): αἱ ἀλαλκομεναὶ CEv; ἀλαλκομεναὶ q Εὔρωπος B: εὐρωπὸς C, εὔρωπος v 24 Ἴωνος CE: ἰῶνος Bv Πηνειὸν E: -νιὸν BCv 25 Τομάρου Korais: τα- codd. 26 εὐάνδρει E: εὐανδρεῖ BCv 29 ἐκλέλοιπε C: -λέλειπε Bv τὸ ἐν Cv: τῷ ἐν B τἄλλα q, τἆλλα Kramer, καὶ ἄλλα Pletho 30 ἵδρυμα E: ἵδρυσμα BCv 31 τῶν περὶ Pletho, q: περὶ τῶν BC, περὶ τὸν v 32 ποιητὴς ⟨dé⟩? 35 ᾖεν Korais: ἦεν C, ἧεν Bv 328 3 ὁ post καὶ add. q 4 δὲ Casaubonus: δὴ codd. 7 post γὰρ rasura c. 3 litt. B

nai und Stybara; ferner Kydriai bei den Brygern, Aiginion bei den Tymphäern, an Aithikien und Trikke grenzend (die Aithiker und die Quellen des Peneios – um die sich die Tymphäer und die am Fuß des Pindos wohnenden Thessaler streiten – sind bereits in der Nähe von Makedonien und Thessalien bei dem Poion-Gebirge und dem Pindos); ferner die Stadt Oxyneia am Ion-Fluss, hundertzwanzig Stadien von dem Tripolitischen Azoros entfernt; in der Nähe sind auch Alkomenai, Aiginion, Europos und der Zusammenfluss des Ion mit dem Peneios. Wenn auch rauh und voller Gebirge – Tomaros, Polyanos und mehrerer anderer – waren damals ganz Epirus und Illyrien trotzdem, wie ich sagte (322, 14 f.), volkreich; heute herrscht dort meist Öde und sind an Bewohntem nur noch Dörfer und Ruinen übrig.

So gut wie ausgestorben ist, ebenso wie das Übrige, auch das Orakel zu 10
Dodona. Es ist, wie Ephoros sagt (FGrHist 70 F 142), von den Pelasgern gegründet worden (und die Pelasger sollen die ältesten sein die in Griechenland geherrscht haben); und der Dichter spricht so (Il. 16, 233):

Zeus, Dodonischer König, Pelasgischer,

und Hesiod (fr. 319 M.-W.):

Nach Dodona ging er, dem Sitz der Pelasger, zur Eiche.

328 Von den Pelasgern ist in dem Abschnitt über das Tyrrhenische die Rede gewesen (220, 31 ff.). Was Dodona betrifft: dass die um das Heiligtum Wohnenden Barbaren waren, macht auch Homer aus ihrer Lebensweise klar, wenn er sie 'ungewaschen die Füß' am Boden lagernd' nennt (Il. 16, 235); ob man sie aber, wie Pindar (fr. 59, 3 Sn.-M.), Heller nennen soll oder Seller, wie man bei Homer (Il. 16, 234) vermutet, darüber erlaubt der Text wegen seiner Doppeldeutigkeit keine entschiedene Aussage. Philochoros sagt (FGrHist 328 F 225), auch die Gegend von Dodona sei, ebenso wie Euboia, Hellopia genannt worden: spreche doch Hesiod so (fr. 240, 1. 5 M.-W.)

ἔστι τις Ἑλλοπίη πολυλήϊος ἠδ' εὐλείμων·
ἐνθάδε Δωδώνη τις ἐπ' ἐσχατιῇ πεπόλισται.

οἴονται δέ, φησὶν ὁ Ἀπολλόδωρος (FGrHist 244 F 198), ἀπὸ τῶν ἑλῶν τῶν περὶ τὸ ἱερὸν οὕτω καλεῖσθαι· τὸν μέντοι ποιητὴν οὐ λέγειν Ἑλλούς, ἀλλὰ Σελλοὺς ὑπολαμβάνει τοὺς περὶ τὸ ἱερὸν προσθεὶς ὅτι καὶ Σελλήεντά τινα ὀνομάζει ποταμόν. ὀνομάζει μὲν οὖν, ὅταν φῇ (O 531)

τηλόθεν ἐξ Ἐφύρης ποταμοῦ ἄπο Σελλήεντος,

ἐν δὲ * * * ⟨τῆς ἐν τοῖς⟩ Θεσπρωτοῖς Ἐφύρας, ἀλλὰ τῆς ἐν τοῖς Ἠλείοις· ἐκεῖ γὰρ εἶναι τὸν Σελλήεντα, ἐν δὲ Θεσπρωτοῖς οὐδένα οὐδ' ἐν Μολοττοῖς. τὰ δὲ μυθευόμενα περὶ τῆς δρυὸς καὶ τῶν πελειῶν καὶ εἴ τινα ἄλλα τοιαῦτα, καθάπερ καὶ περὶ Δελφῶν, τὰ μὲν ποιητικωτέρας ἐστὶ διατριβῆς, τὰ δ' οἰκεῖα τῆς νῦν περιοδείας.

Ἡ Δωδώνη τοίνυν τὸ μὲν παλαιὸν ὑπὸ Θεσπρωτοῖς ἦν καὶ τὸ ὄρος ὁ Τό- 11
μαρος ἢ Τμάρος — ἀμφοτέρως γὰρ λέγεται —, ὑφ' ᾧ κεῖται τὸ ἱερόν (καὶ οἱ τραγικοὶ δὲ [cf. A. Prom. 831. E. Phoen. 982] καὶ Πίνδαρος [fr. 60 Sn.-M.] Θεσπρωτίδα εἰρήκασι τὴν Δωδώνην)· ὕστερον δὲ ὑπὸ Μολοττοῖς ἐγένετο· ἀπὸ δὲ τοῦ Τομάρου τοὺς ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ (Π 235) λεγομένους 'ὑποφήτας' τοῦ Διός — οὓς καὶ 'ἀνιπτόποδας χαμαιεύνας' καλεῖ — τομούρους φασὶ λεχθῆναι (καὶ ἐν μὲν τῇ Ὀδυσσείᾳ οὕτω γράφουσί τινες ἅ φησιν Ἀμφίνομος συμβουλεύων τοῖς μνηστῆρσι μὴ πρότερον ἐπιτίθεσθαι τῷ Τηλεμάχῳ πρὶν ἂν τὸν Δία ἔρωνται [π 403–5]·

21–4 *Eust. D. P. 298, 12 sq. 21 sq. Eust. Od. 1760, 44 sq. 1806, 38 sq. *Anon. Urb. 27ᵛ II 25–35 Eust. Od. 1806, 39–44 25–7 *Eust. Il. 1057, 64 sq. 27–34 Eust. Od. 1760, 45–7

9 πολυλήϊος C^{pc}, Pletho: πολυήϊος BC^{ac}v 10 ἔνθα δὲ Meineke 11 ἑλῶν Pletho, Hopper: ἑλλῶν codd. 12 οὐ Jac. Gronovius (Fragmentum Stephani Byzantini Grammatici de Dodone …, Lugduni Bat. 1681, 20): οὕτω codd.; ⟨οὐχ⟩ οὕτω Kramer 12 sq. ἀλλὰ Σελλοὺς Pletho, Gronovius l. c. (ad 12): ἑλλὰς ἑλλοὺς codd. 16 ἐν δὲ *** ⟨τῆς ἐν τοῖς⟩ Θ. scripsi, post δὲ e. g. ⟨τούτοις (vel τῷ ἔπει τούτῳ), ὁ Σκήψιός φησιν (fr. 55 Gaede), οὐ λέγει περὶ⟩ excidisse ratus (ὅτι ὁ αὐτὸς οὐ περὶ τῆς ἐν Θεσπρωτοῖς Ἐφύρης φησί praebet E): vide comm.; ἀλλ' οὐ τῆς ἐν Θ. pro ἐν δὲ Pletho, ⟨ὁ δὲ Σκήψιος Δημήτριος οὔ φησιν εἶναι τῆς⟩ ἐν {δὲ} Θ. Tzschucke, ⟨ὁ δὲ Σκήψιος Δημήτριος οὔ φησιν δεκτέον ἐκ τῆς⟩ ἐν {δὲ} Θ. (tum in sequentibus ἀλλ' ⟨ἐκ⟩ τῆς) Groskurd, ⟨οὐ μέντοι, ὁ Σκήψιός φησι, τῆς⟩ ἐν {δὲ} Θ. Meineke (Vind. 89), ἐν δὲ Θ. ⟨Δημήτριος ὁ Σκήψιος οὐδεμιᾶς μνήμην ποιεῖται πόλεως⟩ Aly (1931, 24[1]) Ἐφύρας q: ἐφύρης E, ἐφόρας BCv, ed. pr. ἀλλὰ τῆς ἐν τοῖς Ἠλείοις Pletho, Tzschucke: ἀλλὰ τῆς ἐντὸς ἡλίοις BCv; ἀλλ' ἐν τοῖς ἐντὸς ἡλείοις q 19 ⟨τὰ⟩ περὶ Meineke 21 sq. Τόμουρος E, Eust. 1760. 1806, τάμαρος E^{mg} 22 ἐν ᾧ Eust. 1760 23 δὲ Korais: τε codd. 24 ἐγένετο Casaubonus (fort. legit Eust.): ἐλέγετο codd. 26 τομούρους E (cf. X, Eust.): τομόρους BCv 27 Ἀμφίνομος Xylander (cf. X): -λοχος codd.

Hellopia ist ein Land, an Äckern reich und an Wiesen:
Dorten liegt eine Stadt am äußersten Rande, Dodona.

Man meint, sagt Apollodor (FGrHist 244 F 198), sie sei so genannt worden nach den Sümpfen (*helē*), die bei dem Heiligtum liegen; der Dichter aber, so nimmt er an, nenne die bei dem Heiligtum Wohnenden nicht Heller, sondern Seller; und er setzt hinzu, der Dichter nenne auch einen Fluss Selleeis. Das tut er freilich wenn er sagt (Il. 15, 531).

Fern von Ephyra her, vom Strom des Flusses Selleeis,

aber ⟨der Skepsier (fr. 55 Gaede) macht darauf aufmerksam dass hier nicht die Rede ist von dem⟩ Ephyra bei den Thesprotern sondern von dem bei den Eleern: denn dort gebe es einen Selleeis, bei den Thesprotern dagegen und bei den Molossern keinen. Was über die Eiche und die Tauben gefabelt wird und was es dergleichen, wie im Falle von Delphi, etwa noch mehr gibt, das ist zum Teil eher Sache dichterischer Beschäftigung, gehört aber zum Teil zu der vorliegenden Umwanderung.

Dodona also stand in alter Zeit unter den Thesprotern, ebenso wie der 11
Berg Tomaros oder Tmaros — beide Namen werden gebraucht —, an dessen Fuß das Heiligtum liegt (auch die Tragiker [vgl. A. Prom. 831. E. Phoen. 982] und Pindar [fr. 60 Sn.-M.] haben Dodona Thesprotisch genannt); später ist es unter die Herrschaft der Molosser gekommen. Nach dem Tomaros sollen die von dem Dichter (Il. 16, 235) so genannten 'Deuter' des Zeus — die er auch 'ungewaschen die Füß' am Boden lagernd' nennt — *tomuroi* genannt worden sein (und in der *Odyssee* schreiben Manche die Worte des Amphinomos, wo er den Freiern rät, Telemachos nicht eher zu überfallen als bis sie Zeus befragt hätten [16, 403–5], folgendermaßen:

εἰ μέν κ' αἰνήσωσι Διὸς μεγάλοιο τόμουροι,
αὐτός τε κτανέω τούς τ' ἄλλους πάντας ἀνώξω·
εἰ δέ κ' ἀποτρεπέῃσι θεός, παύεσθαι ἄνωγα·

βέλτιον γὰρ εἶναι 'τομούρους' ἢ 'θέμιστας' γράφειν· οὐδαμοῦ γοῦν τὰ μαντεῖα 'θέμιστας' λέγεσθαι παρὰ τῷ ποιητῇ, ἀλλὰ τὰς βουλὰς καὶ τὰ πο-
329C. λιτεύματα καὶ νομοθετήματα· τομούρους δ' εἰρῆσθαι ἐπιτετμημένως,| οἷον Τομαροφύλακας. οἱ μὲν οὖν νεώτεροι λέγουσι τομούρους, ⟨παρ'⟩ Ὁμήρῳ δ' ἁπλούστερον δεῖ δέχεσθαι 'θέμιστας' καταχρηστικῶς καὶ 'βουλάς' τὰ προστάγματα καὶ τὰ βουλήματα τὰ μαντικά, καθάπερ καὶ τὰ νόμιμα· τοιοῦτον γὰρ καὶ τὸ

ἐκ δρυὸς ὑψικόμοιο Διὸς βουλὴν ἐπακοῦσαι [ξ 328]).

Κατ' ἀρχὰς μὲν οὖν ἄνδρες ἦσαν οἱ προφητεύοντες, καὶ τοῦτ' ἴσως καὶ 12
ὁ ποιητὴς ἐμφαίνει· 'ὑποφήτας' γὰρ καλεῖ (ἐν οἷς τάττοιντο κἂν οἱ προφῆται). ὕστερον δ' ἀπεδείχθησαν τρεῖς γραῖαι, ἐπειδὴ καὶ σύνναος τῷ Διὶ προσαπεδείχθη καὶ ἡ Διώνη. Σουίδας μὲν (FGrHist 602 F 11) τοῖς Θετταλοῖς μυθώδεις λόγους προσχαριζόμενος ἐκεῖθέν τέ φησιν εἶναι τὸ ἱερὸν μετενηνεγμένον ἐκ τῆς περὶ Σκοτοῦσσαν Πελασγίας (ἔστι δ' ἡ Σκοτοῦσσα τῆς Πελασγιώτιδος Θετταλίας) συνακολουθῆσαί τε γυναῖκας τὰς πλείστας, ὧν ἀπογόνους εἶναι τὰς νῦν προφήτιδας· ἀπὸ δὲ τούτου καὶ Πελασγικὸν Δία κεκλῆσθαι. Κινέας δ' (FGrHist 603 F 2) ἔτι μυθωδέστερον * * *

30 *Eust. Il. 1058, 1 329 3 sq. *Eust. Od. 1699, 40–2 7–9 *Eust. Od. 1760, 42 sq.

30 εἰ X: ἦν BCv κ' αἰνήσωσι X: καινήσωσι BC, καὶ νήσωσι v μεγάλοιο τόμουροι scripsi: μεγάλοιο τομουροι (sic) X, μεγάλοιό τε μοῦραι BC, μεγάλοιό τε μούραι v, μεγάλοιο τόμουραι Eust.; μεγάλοιο τομοῦροι q 31 πάντας ἀνώξω C: πάλιν ἀνάξω Bv 33 τομούρους B: τὸ μούρους v, τομόρους C 34 θέμιστας C: θέσμ- Bv 34 sq. βουλεύματα pro πολιτεύματα Eust. 1806 35 καὶ νομοθετήματα Cv: om. B; καὶ τὰ v. Eust. 1806 τομούρους B: τὸ μοῦρους (sic) v, τομόρους C συντετμημένως E^{i} τμάρους ante οἷον praebent codd.: del. Kramer; τοὺς Τομαρούρους Casaubonus, τομαρούρους Baladié 329 1 οἱονεὶ E τοῦ Τομάρου φύλακας Baladié 2 τομούρους B: τομόρους C, τὸ μόρους v add. Casaubonus 3 ⟨καὶ⟩ καταχρ. Korais ⟨ὡς⟩ καὶ Korais {βουλὰς} Madvig (Adv. 1, 551) 4 τοιοῦτον B: -το Cv 8 καλεῖ Xylander: -εῖν codd. κἂν Kramer: καὶ codd.; ἂν καὶ Pletho 10 {καὶ}? μὲν τοῖς Θετταλοῖς Kramer: ἐν τοῖς Θετταλοῖς codd.; δὲ τοῖς Θετταλοῖς Xylander, δ' ἐν τοῖς Θετταλικοῖς Korais (duce Guarino, qui *in rebus Thessalicis* vertit), μέντοι Θετταλοῖς Meineke (Vind. 89) 11 {τε}? Kramer 12 Σκοτοῦσσαν Tzschucke: σκότουσαν v, σκότουσσαν cett. {Πελασγίας} v. Herwerden (442), Θετταλίας Meineke (Vind. 90); cf. ad. 13 Σκοτοῦσσα Tzschucke: σκότουσα v^{i}, σκότουσσα cett. 13 {Θετταλίας} Meineke (cf. ad 12) τε Groskurd, Meineke (Vind. 90), v. Herwerden (442): δὲ codd. {τὰς} πλείστας Korais, ταχθείσας Madvig (Adv. 1, 551), τινας Πελασγίας v. Herwerden (cf. ad 12) 15 δ' ἔτι q: δέ τι BCv reliqua pars libri VII deest in codd.

Stimmen des großen Zeus *tomuroi* unserem Plan zu,
Dann töte selber ich ihn und ermuntre die Anderen alle;
Doch verwehrt es der Gott, dann sollten wir, mein' ich, es lassen;

es sei nämlich besser *tomuroi* zu schreiben als *themistes*: jedenfalls würden nirgends bei dem Dichter die Orakel *themistes* genannt, sondern die Ratschlüsse, die staatlichen Regeln und Gesetze; *tomuroi* sei eine Abkürzung,
329 gleichsam 'Tomaroshüter'. Die Jüngeren freilich gebrauchen das Wort *tomuroi*, bei Homer aber muss man, einfacher, unter *themistes* und *bulai* katachrestisch die Weisungen und Willensäußerungen der Orakel ebenso verstehen wie die Gesetze; ähnlich ist es ja auch in dem Vers [Od. 14, 328]

Aus hochwipfliger Eiche die *bule* des Zeus zu vernehmen).

Ursprünglich waren die Orakelpriester Männer, und das gibt vielleicht 12
auch der Dichter zu verstehen, denn er spricht von 'Deutern' (*hypophetai*), wozu auch die Orakelpriester (*prophetai*) gerechnet werden dürften. Später aber wurden drei alte Frauen angestellt, nachdem auch Dione zur Tempelgenossin des Zeus erklärt worden war. Suidas (FGrHist 602 F 11), der die Thessaler mit fabelhaften Geschichten beschenkt, sagt, das Heiligtum sei von dort, aus dem Pelasgischen bei Skotussa, verlegt worden (Skotussa liegt im Pelasgiotischen Thessalien), und es seien hauptsächlich Frauen mitgegangen, deren Nachkommen die heutigen Orakelpriesterinnen seien; daher habe auch der Pelasgische Zeus seinen Namen. Kineas (FGrHist 603 F 2), noch fabelhafter, ***

FRAGMENTA/TESTIMONIA

A. Pro certo ad librum VII referenda

1 **a** ἦν δὲ πρότερον περὶ Σκοτοῦσσαν πόλιν τῆς Πελασγιώτιδος τὸ χρηστήριον, ἐμπρησθέντος δ' ὑπό τινων τοῦ δένδρου μετηνέχθη κατὰ χρησμὸν τοῦ Ἀπόλλωνος ἐν Δωδώνῃ. ἐχρησμῴδει δ' οὐ διὰ λόγων, ἀλλὰ διά τινων συμβόλων, ὥσπερ τὸ ἐν Λιβύῃ Ἀμμωνιακόν. ἴσως δέ τινα πτῆσιν αἱ τρεῖς περιστεραὶ ἐπέτοντο ἐξαίρετον, ἐξ ὧν αἱ ἱέρειαι παρατηρούμεναι προεθέσπιζον. φασὶν δὲ καὶ κατὰ τὴν τῶν Μολοττῶν καὶ Θεσπρωτῶν γλῶτταν τὰς γραίας πελίας καλεῖσθαι καὶ τοὺς γέροντας πελίους· καὶ ἴσως οὐκ ὄρνεα ἦσαν αἱ θρυλούμεναι πελειάδες, ἀλλὰ γυναῖκες γραῖαι τρεῖς περὶ τὸ ἱερὸν σχολάζουσαι.

b ἱερὰ δὲ κατὰ τὸν γεωγράφον δρῦς τιμᾶται ἐν Δωδώνῃ ἀρχαιότατον ὑποληφθεῖσα φυτὸν καὶ πρῶτον τροφὴν ἀνθρώποις παρασχόν. ὁ δ' αὐτὸς καὶ εἰς τὰς ἐκεῖ λεγομένας μαντικὰς πελείας φησὶν ὅτι αἱ πέλειαι εἰς οἰωνοσκοπίαν ὑπονοοῦνται, καθὰ καὶ κορακομάντεις ἦσάν τινες. οἱ δὲ τὸ παλαιὸν μὲν ἄνδρας προφητεύειν φασίν, ὕστερον δὲ τρεῖς ἀποδειχθῆναι γραίας προφήτιδας, ἃς πελείας καλεῖσθαι γλώσσῃ Μολοττῶν, ὡς τοὺς γέροντας πελείους.

c ὅτι κατὰ Θεσπρωτοὺς καὶ Μολοττοὺς τὰς γραίας πελείας καὶ τοὺς γέροντας πελίους, καθάπερ καὶ παρὰ Μακεδόσι· πελιγόνας γοῦν καλοῦσιν ἐκεῖνοι τοὺς ἐν τιμαῖς, καθὰ παρὰ Λάκωσι καὶ Μασσαλιώταις τοὺς γέροντας· ὅθεν καὶ τὰς ἐν τῇ Δωδωναίᾳ δρυῒ μεμυθεῦσθαι πελείας φασί.

2 ὅτι ἡ παροιμία 'τὸ ἐν Δωδώνῃ χαλκεῖον' ἐντεῦθεν ὠνομάσθη· χαλκεῖον ἦν ἐν τῷ ἱερῷ ἔχον ὑπερκείμενον ἀνδριάντα κρατοῦντα μάστιγα χαλκῆν, ἀνάθημα Κορκυραίων· ἡ δὲ μάστιξ ἦν τριπλῆ ἁλυσιδωτὴ ἀπηρτημένους ἔχουσα ἐξ αὐτῆς ἀστραγάλους, οἳ πλήττοντες τὸ χαλκεῖον συνεχῶς, ὁπότε αἰωροῖντο ὑπὸ τῶν ἀνέμων, μακροὺς ἤχους ἀπειργάζοντο, ἕως ὁ μετρῶν τὸν χρόνον ἀπὸ τῆς ἀρχῆς τοῦ ἤχου

1 a X fol. 102v 5–21 (ξ′ pars post.) b Eust. Od. 1760, 39–43 c E fol. 155r 29 sq.
2 X fol. 102v 21–103r 2 (ξα′)

1 1 Σκοτοῦσσαν Tzschucke: σκότουσσαν X **3** εἰς Δωδώνην v. Herwerden (442); at vide quae in commentarii ad haec fragmenta prooemio ad finem dixi **6** πελείας Baladié **7** πελείους Baladié **15** πελίας Kramer **16** πελείους Baladié πελιγᾶνας Baladié (duce Meineke, Vind. 90) coll. Hsch. π 1329 Schm. **17** {τοὺς} Meineke (Vind. 90) **2 1** χαλκίον bis Meineke (Vind. 91) **2** κροτοῦντα? Spengel (1848, 159) perperam χαλκῆν Tzschucke: -κὴν X **4** χαλκίον Meineke

FRAGMENTE/TESTIMONIEN

A. Sicher auf Buch VII zu beziehen

1 **a** Früher war das Orakel bei der Stadt Skotussa in der Pelasgiotis; als aber der Baum von irgendwelchen Leuten verbrannt worden war, wurde es auf ein Orakel Apollons hin nach Dodona verlegt. Es gab die Orakel nicht durch Worte sondern durch bestimmte Zeichen, wie das Ammonische in Libyen. Vielleicht flogen die drei Tauben auf eine bestimmte ungewöhnliche Weise, woraus die Priesterinnen, die sie beobachteten, prophezeiten. Man sagt auch, in der Sprache der Molosser und Thesproter würden alte Frauen *peliai* und alte Männer *pelioi* genannt; und vielleicht waren die bekannten *peleiades* keine Vögel, sondern drei alte Frauen, die ihre Zeit in dem Heiligtum verbrachten.

b Nach dem Geographen wird in Dodona eine heilige Eiche verehrt, die als ein uraltes Gewächs betrachtet wird, das zuerst den Menschen Nahrung verschafft habe. Derselbe sagt auch mit Bezug auf die dort angeblich prophezeienden Tauben, dass man bei den Tauben Vogelschau vermutet, wie es ja auch Rabenwahrsager gab. Andere sagen, in alter Zeit hätten Männer die Orakel verkündet, später aber seien drei alte Frauen als Orakelpriesterinnen angestellt worden, die in der Sprache der Molosser *peleiai* genannt wurden, so wie die alten Männer *peleioi.*

c Dass nach den Thesprotern und Molossern die alten Frauen *peleiai* und die alten Männer *pelioi* heißen, ebenso wie bei den Makedonen (jedenfalls nennen diese ihre Würdenträger *peligones*, wie bei den Spartanern und den Massalioten die *gerontes*); daher soll die Fabel von den Tauben in der dodonäischen Eiche stammen.

2 Dass die Redensart 'der Bronzekessel in Dodona' folgenden Ursprung hatte: in dem Heiligtum war ein Bronzekessel, über dem eine Statue stand, die in ihrer Hand eine bronzene Peitsche hielt, ein Weihgeschenk der Korkyräer; die Peitsche lief in drei Ketten aus, an denen Knöchel hingen, die immer wenn sie von den Winden geschwenkt wurden, ständig gegen den Bronzekessel schlugen und dadurch lang anhaltende Töne erzeugten, so dass wer die Zeit vom Anfang des

μέχρι τέλους καὶ ἐπὶ υ′ προελθεῖν· ὅθεν καὶ ἡ παροιμία ἐλέχθη ‘ἡ Κερκυραίων μάστιξ’.

3 ἡ δὲ Παιονία τούτοις μέν ἐστι πρὸς ἕω τοῖς ἔθνεσι, πρὸς δύσιν δὲ τοῖς Θρᾳκίοις ὄρεσι, πρὸς ἄρκτον δ’ ὑπέρκειται τοῖς Μακεδόσι, διὰ Γορτυνίας πόλεως καὶ Στόβων ἔχουσα τὰς εἰσβολὰς ἐπὶ τὰ πρὸς * *, δι’ ὧν ὁ ῎Αξιος ῥέων δυσείσβολον ποιεῖ τὴν Μακεδονίαν ἐκ τῆς Παιονίας, ὡς ὁ Πηνειὸς διὰ τῶν Τεμπῶν φερόμενος ἀπὸ τῆς ῾Ελλάδος αὐτὴν ἐρυμνοῖ· πρὸς νότον τοῖς Αὐταριάταις καὶ Δαρδανίοις καὶ ᾿Αρδιαίοις ὁμορεῖ. ἐκτέταται δὲ καὶ μέχρι τοῦ Στρυμόνος ἡ Παιονία. ὅτι ὁ ῾Αλιάκμων εἰς τὸν Θερμαῖον κόλπον ῥεῖ. ἡ δ’ ᾿Ορεστὶς πολλή, καὶ ὄρος ἔχει μέγα μέχρι τοῦ Κόρακος τῆς Αἰτωλίας καθῆκον καὶ τοῦ Παρνασσοῦ· περιοικοῦσι δ’ αὐτοί τε ᾿Ορέσται καὶ Τυμφαῖοι καὶ οἱ ἐκτὸς ᾿Ισθμοῦ ῞Ελληνες οἱ περὶ Παρνασσὸν καὶ τὴν Οἴτην καὶ Πίνδον· ἑνὶ μὲν δὴ κοινῷ ὀνόματι καλεῖται Βόϊον τὸ ὄρος, κατὰ μέρη δὲ πολυώνυμόν ἐστι. φασὶ δ’ ἀπὸ τῶν ψηλοτάτων σκοπιῶν ἀφορᾶσθαι τό τε Αἰγαῖον πέλαγος καὶ τὸ ᾿Αμβρακικὸν καὶ τὸ ᾿Ιόνιον, πρὸς ὑπερβολήν, οἶμαι, λέγοντες. καὶ τὸ Πτελεὸν ἱκανῶς ἐστιν ἐν ὕψει τὸ περικείμενον τῷ ᾿Αμβρακικῷ κόλπῳ, τῇ μὲν ἐκτεινόμενον μέχρι τῆς Κερκυραίας, τῇ δ’ ἐπὶ τὴν κατὰ Λευκάδα θάλασσαν.

4 **a** ὅτι ἡ Κόρκυρα τὸ παλαιὸν εὐτυχὴς ἦν καὶ δύναμιν ναυτικὴν πλείστην εἶχεν, ἀλλ’ ὑπὸ πολέμων τινῶν καὶ τυράννων ἐφθάρη. καὶ ὕστερον ὑπὸ ῾Ρωμαίων ἐλευθερωθεῖσα οὐκ ἐπῃνέθη, ἀλλ’ ἐπὶ λοιδορίᾳ παροιμίαν ἔλαβεν ‘ἐλευθέρα Κόρκυρα· χέζ’ ὅπου θέλεις’.
b ὅτι ἐπὶ γέλωτι ἐν παροιμίας μέρει γελᾶται Κέρκυρα ταπεινωθεῖσα τοῖς πολλοῖς πολέμοις.
c Κορινθίων δέ ἐστι κτίσμα ἡ Κέρκυρα, καὶ ηὐξήθη ποτὲ καὶ πολλὰς πόλεις καὶ νήσους ᾤκισε καὶ ναυτικὸν ἔσχε πολύ, ὥστε καὶ ἐν τῷ Περσικῷ πολέμῳ οἱ Κερκυραῖοι ναῦς ἑξήκοντα ἐπλήρωσαν, ὅταν τὸ ἀμφίβολον τοῦ πολέμου εὐλαβούμενοι οὔτε τῷ Ξέρξῃ οὔτε τῇ ῾Ελλάδι ἐβοήθησαν, ἀλλὰ τὴν βοήθειαν ἀνεβάλλοντο. ἠρη-

3 E fol. 155r 31–40 4 **a** X fol. 103r 2–8 (ξβ′) **b** E fol. 155r 40 **c** Eust. D. P. 309, 36–43

6 προελθεῖν X^pc: προσ- X^ac; προέλθοι Korais **3 2** ‘Rectius esset κεῖται’ Meineke Γορτυνίου perperam legit Kramer **3** ἔχουσι Hammond (HM 1, 171[1]) post πρὸς spatium vacuum c. 5 (non 10 pace Kramer) litt. E; τὴν Πέλλαν supplendum esse coniecit Kramer, νότον στενά Tafel, τὴν Βοττίαν vel τὴν ᾿Ημαθίαν Hammond ᾿Αξιὸς Kramer **5** ⟨δὲ⟩ τοῖς Kramer **6** τοῦ om. Kramer **11** ⟨ὑ⟩ψηλοτάτων Kramer **4 2** δεινῶν Spengel (1848, 59) ταραχῶν (pro τυράννων)? Holwerda **4** — — post χέζ’ add. X **5** {ἐπὶ γέλωτι}? Müller (987 ad 274, 49) λέγεται Meineke (Vind. 91), τίθεται Kayser (273)

Tons bis zum Ende maß wohl bis 400 kam. Daher kam es auch zu der Redensart ‘die Peitsche der Kerkyräer’.

3 Paionien liegt östlich von diesen Völkern, westlich von den thrakischen Bergen und nördlich oberhalb der Makedonen; dort ist, über die Stadt Gortynia und Stoboi, der Zugang nach * *, durch die der Axios fließt und damit Makedonien von Paionien aus schwer zugänglich macht, ebenso wie der Peneios dadurch dass er seinen Lauf durch Tempe nimmt Makedonien gegen Griechenland befestigt; im Süden grenzt es an die Autariater, Dardanier und Ardiäer. Paionien erstreckt sich bis ganz zum Strymon. Dass der Haliakmon in den Thermäischen Golf fließt. Die Orestis ist ausgedehnt und hat ein großes Gebirge, das bis zu dem Korax in Ätolien und dem Parnass reicht; ringsherum wohnen die Orester selber sowie die Tymphäer und die außerhalb des Isthmos an dem Parnass, der Oite und dem Pindos lebenden Griechen; der *eine* gemeinsame Name für das Gebirge ist Boïon, für die einzelnen Teile gibt es viele Namen. Man sagt, von seinen höchsten Aussichtspunkten aus sei sowohl das Ägäische als das Ambrakische und das Ionische Meer zu sehen, was ich für eine Übertreibung halte. Auch das Pteleon-Gebirge ist recht hoch, das den Ambrakischen Golf umgibt und das sich auf der einen Seite bis zum Kerkyräischen, auf der anderen zum Meer bei Leukas hin erstreckt.

4 **a** Dass Korkyra in alter Zeit vom Glück begünstigt war und eine sehr große Flotte besaß, aber durch einige Kriege und Tyrannen zugrundegerichtet wurde. Und als es später von den Römern befreit worden war, wurde es nicht mit Lob bedacht sondern verspottet mit dem Sprichwort ‘Frei ist ja Korkyra: scheiß wohin du willst’.
b Dass Kerkyra, durch die vielen Kriege heruntergekommen, zum Spaß im Sprichwort lächerlich gemacht wird.
c Kerkyra ist eine Gründung der Korinther und gelangte einst zu großer Blüte; es hat viele Städte und Inseln besiedelt und besaß eine große Flotte, so dass auch in dem Persischen Krieg die Kerkyräer sechzig Schiffe bemannten als sie, vorsichtig wegen der Unsicherheit des Kriegsausganges, weder dem Xerxes noch Griechenland halfen, sondern die Hilfe hinausschoben. Später verödete es, so

μώθη δὲ αὖθις, ὡς καὶ εἰς τοιαύτην παροιμίαν πεσεῖν ‘ἐλευθέρα Κέρκυρα· χέζ’ ὅπου θέλεις’.

d ἐντεῦθεν οὖν κατὰ τὴν Κερκυραίαν παροιμίαν ἦν ἐπιλέγειν αἰσχρῶς καὶ τῇ καθ’ ἡμᾶς πόλει τὸ ἀπευκταῖον ἐλεύθερον, ὡς ἐξὸν ὂν καὶ ἐν ταύτῃ ἀποπατεῖν ὅποι ἐθέλει τὸν βουλόμενον.

5 **a** λοιπὴ δ’ ἐστὶ τῆς Εὐρώπης ἥ τε Μακεδονία καὶ τῆς Θρᾴκης τὰ συνεχῆ [τα]ύτῃ μέχρι Βυζαντίου καὶ ἡ Ἑλλὰς καὶ αἱ προσεχεῖς νῆσοι. ἔστι μὲν οὖν Ἑλλὰς καὶ ἡ Μακεδονία· νυνὶ μέντοι τῇ φύσει τῶν τόπων ἀκολουθοῦντες καὶ τῷ σχήματι χωρὶς ἔγνωμεν αὐτὴν ἀπὸ τῆς ἄλλης Ἑλλάδος τάξαι καὶ συνάψαι πρὸς τὴν ὅμορον αὐτῇ Θρᾴκην μέχρι τοῦ στόματος τοῦ Εὐξείνου καὶ τῆς Προποντίδος. εἶτα μετ’ ὀλίγα μέμνηται Κυψέλων καὶ τοῦ Ἕβρου ποταμοῦ. καταγράφει δὲ καί τι σχῆμα παραλληλόγραμμον, ἐν ᾧ ἡ σύμπασα Μακεδονία ἐστίν.

b ὅτι ἡ Μακεδονία περιορίζεται ἐκ μὲν δυσμῶν τῇ παραλίᾳ τοῦ Ἀδρίου, ἐξ ἀνατολῶν δὲ τῇ παραλλήλῳ ταύτης μεσημβρινῇ γραμμῇ τῇ διὰ τῶν ἐκβολῶν Ἕβρου ποταμοῦ καὶ Κυψέλων πόλεως, ἐκ βορρᾶ δὲ τῇ νοουμένῃ εὐθείᾳ γραμμῇ τῇ διὰ Βερτίσκου ὄρους καὶ Σκάρδου καὶ Ὀρβήλου καὶ Ῥοδόπης καὶ Αἵμου (τὰ γὰρ ὄρη ταῦτα ἀρχόμενα ἀπὸ τοῦ Ἀδρίου διήκει κατὰ εὐθεῖαν γραμμὴν ἕως τοῦ Εὐξείνου ποιοῦντα χερρόνησον μεγάλην πρὸς νότον τήν τε Θρᾴκην ὁμοῦ καὶ Μακεδονίαν καὶ Ἤπειρον καὶ Ἀχαΐαν), ἐκ νότου δὲ τῇ Ἐγνατίᾳ ὁδῷ ἀπὸ Δυρραχίου πόλεως πρὸς ἀνατολὰς ἰούσῃ ἕως Θεσσαλονικείας. καὶ ἔστιν τὸ σχῆμα τοῦτο τῆς Μακεδονίας παραλληλόγραμμον ἔγγιστα.

6 **a** ὅτι Ἠμαθία ἐκαλεῖτο πρότερον ἡ νῦν Μακεδονία, ἔλαβε δὲ τοὔνομα τοῦτο ἀπ’ ἀρχαίου τινὸς τῶν ἡγεμόνων Μακεδόνος· ἦν δὲ καὶ πόλις Ἠμαθία πρὸς θαλάσσῃ.

b Μακεδονία ἡ πρὶν Ἀμαθία λεγομένη ἀπὸ ἀρχαίου τινὸς ἡγεμόνος· ἦν δὲ καὶ πόλις Ἀμαθία λεγομένη πρὸς τῇ θαλάσσῃ τῷ ἔθνει ἐπώνυμος.

c ἦν δὲ καὶ ὁ Μακεδὼν ἡγεμών ποτε τῆς ὁμωνύμου χώρας, ἥτις καὶ Ἠμαθία πρότερον ἐκαλεῖτο.

7 **a** κατεῖχον δὲ τὴν χώραν ταύτην Ἠπειρωτῶν τινες καὶ Ἰλλυριῶν, τὸ δὲ πλεῖστον Βοττιαῖοι καὶ Θρᾷκες, οἱ μὲν ἐκ Κρήτης, ὥς φασι, τὸ γένος ὄντες, ἡγεμόνα ἔχοντες Βόττωνα, Θρᾳκῶν δὲ Πίερες μὲν ἐνέμοντο τὴν Πιερίαν καὶ τὰ περὶ τὸν

d Eust. De Thessalon. 140 p. 305, 72–5 Tafel = 152, 6–8 Kyriakidis 5 **a** E fol. 155^{v} 1–6 **b** X fol. 103^{r} 8–26 (ξγ´) 6 **a** E fol. 155^{v} 6 sq. **b** Ps.-Symeon p. 706, 18–20 Bekker **c** Eust. D. P. 261, 42 sq. 7 **a** E fol. 155^{v} 8–24

5 **1** suppl. Kramer **6** Ἕβρου Kramer: εὔρου E **9** Ἕβρου Tzschucke: ἔβρου X **13** χερρόνν- X^{s} **14** Δυρραχίου Hudson: -αχίου X **15** ἰοῦσιν Korais **16** παραλληλογράμμου Korais 6 **1** Ἠμαθία: prima litt. e corr. E 7 **3** Βόττωνα Schneidewin (GGA 1844, 265 sq.) coll. fr. 23, 2 sq.: βούτωνα E (ο supra ου scripto) τὸ post δὲ add. E^{s}

dass es sogar zu folgendem Sprichwort wurde: ‘Frei ist ja Kerkyra: scheiß wohin du willst’.

d Daher konnte man nach dem kerkyräischen Sprichwort unanständigerweise auch unserer Stadt eine unerwünschte Freiheit nachsagen, da es auch in ihr für jeden möglich war an jeder beliebigen Stelle seine Notdurft zu verrichten.

5 **a** Übrig ist von Europa noch Makedonien und die daran stoßenden Teile Thrakiens bis Byzanz, sowie Griechenland und die benachbarten Inseln. Zu Griechenland gehört freilich auch Makedonien; hier aber haben wir uns, der natürlichen Beschaffenheit und Gestalt der Gegenden folgend, dafür entschieden es vom übrigen Griechenland zu trennen und mit dem ihm benachbarten Thrakien bis zu der Mündung des Schwarzen Meeres und der Propontis zu verknüpfen. Dann erwähnt er kurz darauf Kypsela und den Hebros-Fluss. Er beschreibt auch eine Parallelogramm-Figur, in der das gesamte Makedonien liegt.

b Dass Makedonien im Westen begrenzt wird von der Küste der Adria, im Osten von dem mit jener parallel durch die Mündung des Hebros-Flusses und die Stadt Kypsela laufenden Meridian, im Norden von der Geraden die man sich durch die Gebirge Bertiskos, Skardos, Orbelos, Rhodope und Haimos gezogen denkt (denn diese Gebirge, die an der Adria anfangen, erstrecken sich in gerader Linie bis zum Schwarzen Meer und schaffen im Süden eine große Halbinsel, die zugleich Thrakien, Makedonien, Epirus und Achaia umfasst), im Süden von der Via Egnatia, die von der Stadt Dyrrhachion nach Osten bis Thessalonikeia läuft. Diese Form Makedoniens kommt einem Parallelogramm sehr nahe.

6 **a** Dass das heutige Makedonien früher Emathia genannt wurde; es hat jenen Namen nach einem seiner alten Herrscher, Makedon, bekommen. Es gab auch eine Stadt Emathia beim Meer.

b Makedonien, das frühere Amathia, nach einem alten Herrscher; es gab auch eine Stadt am Meer, die Amathia hieß und von der das Volk seinen Namen hatte.

c Makedon war auch einst der Herrscher des gleichnamigen Landes, das früher Emathia genannt wurde.

7 **a** Dieses Land hatten einige der Epiroten und Illyrier inne, den größten Teil aber die Bottiäer und die Thraker; jene stammten, wie man sagt, aus Kreta und hatten als Anführer Botton; von den Thrakern bewohnten die Pïerer Pïerien und

Ὄλυμπον, Παίονες δὲ ⟨τὰ⟩ περὶ τὸν Ἄξιον ποταμὸν καὶ τὴν καλουμένην διὰ τοῦτο Ἀμφαξῖτιν, Ἠδωνοὶ δὲ καὶ Βισάλται τὴν λοιπὴν μέχρι Στρυμόνος· ὧν οἱ μὲν αὐτὸ τοῦτο προσηγορεύοντο Βισάλται, Ἠδωνῶν δ' οἱ μὲν Μυγδόνες, οἱ δὲ Ἤδωνες, οἱ δὲ Σιθῶνες. τούτων δὲ πάντων οἱ Ἀργεάδαι καλούμενοι κατέστησαν κύριοι καὶ Χαλκιδεῖς οἱ ἐν Εὐβοίᾳ. ἐπῆλθον δὲ καὶ Χαλκιδεῖς οἱ ἐν Εὐβοίᾳ ἐπὶ τὴν τῶν Σιθώνων καὶ συνῴκισαν πόλεις ἐν αὐτῇ περὶ λ΄, ἐξ ὧν ὕστερον ἐκβαλλόμενοι συνῆλθον εἰς μίαν οἱ πλείους αὐτῶν, εἰς τὴν Ὄλυνθον, ὠνομάζοντο δ' οἱ ἐπὶ Θρᾴκης Χαλκιδεῖς. ὅτι Πηνειὸς μὲν ὁρίζει τὴν κάτω καὶ πρὸς θαλάττῃ Μακεδονίαν ἀπὸ Θετταλίας καὶ Μαγνησίας, Ἁλιάκμων δὲ τὴν ἄνω καὶ ἔτι τοὺς Ἠπειρώτας καὶ τοὺς Παίονας καὶ αὐτὸς καὶ ὁ Ἐρίγων καὶ ὁ Ἄξιος καὶ ἕτεροι. ὅτι ἔστι τῆς παραλίας τῆς Μακεδονικῆς ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Θερμαίου κόλπου καὶ Θεσσαλονικείας ἡ μὲν τεταμένη πρὸς νότον μέχρι Σουνίου, ἡ δὲ πρὸς ἕω μέχρι τῆς Θρᾳκίας Χερρονήσου, γωνίαν τινὰ ποιοῦσα κατὰ τὸν μυχόν. εἰς ἑκάτερον δὲ καθηκούσης τῆς Μακεδονίας ἀπὸ τῆς προτέρας λεχθείσης ἀρκτέον. τὰ μὲν δὴ πρῶτα μέρη τὰ περὶ Σούνιον ὑπερκειμένην ἔχει τὴν Ἀττικὴν σὺν τῇ Μεγαρικῇ μέχρι τοῦ Κρισσαίου κόλπου· μετὰ δὲ ταύτην ἡ Βοιωτική ἐστι παραλία ἡ πρὸς Εὔβοιαν, ὑπέρκειται δ' αὐτῆς ἡ λοιπὴ Βοιωτία ἐπὶ δύσιν παράλληλος τῇ Ἀττικῇ. λέγει δὲ καὶ τὴν Ἐγνατίαν ὁδὸν τελευτᾶν εἰς Θεσσαλονίκειαν ἀπὸ τοῦ Ἰονίου κόλπου. τῶν ταινιῶν, φησίν, ἀφοριοῦμεν πρώτους τοὺς περὶ Πηνειὸν οἰκοῦντας καὶ τὸν Ἁλιάκμονα πρὸς θαλάττῃ.

b ἑξῆς δ' ἐστὶν ἡ Βοιωτία. περὶ ἧς λέγοντα καὶ περὶ τῶν συνεχῶν ἐθνῶν ἀνάμνησιν ποιήσασθαι χρὴ τοῦ σαφοῦς χάριν ὧν εἴπομεν πρότερον. [ἐλέγομ]εν δὲ (cf. etiam 323, 21 sqq. 391, 8 sq.) τὴν ἀπὸ Σουνίου παραλίαν μέχρι Θεσσαλο[νικείας] ἐπὶ τὰς ἄρκτους τετάσθαι μικρὸν ἐκκλίνουσαν [πρὸς δύσιν], ἔχουσαν τὴν θάλασσαν πρὸς ἕω, τὰ δ' ὑπερ[c. 10]ηι πρὸς δύσιν ὡς ἂν ταινίας τινὰς διὰ τῆς [c. 10] τεταμένας παραλλήλους. ὧν πρώτη ἐστὶν [ἡ Ἀττικὴ σὺν τῇ]

b Strabo 400, 11-26

4 Παίονες ⟨καὶ Ἀμφαξῖται⟩ Kunze (1903, 137) coll. fr. 24 add. Kramer (3, 679 ad II 76, 4) **5** Ἀμφαξῖτιν Kramer: -ίτιν E **6** Ὤδονες? Meineke (Vind. 91) **8** γὰρ pro δὲ Spengel (1848, 159) **11** {καὶ πρὸς θαλάττῃ} v. Herwerden (442) **19** Κρισαίου Kramer **20** δύσιν παράλληλος tacite Kramer: δυσὶ παραλλήλοις E **24** λέγοντα⟨ς⟩? **25** suppl. Casaubonus **27** [νικείας] suppl. Kramer [πρὸς δύσιν] supplevi duce La Porte **28** de lacuna supplenda vide 400, 15 sq. comm. ταινίας aq: τεν- A **29** ἠπείρου ἁπάσης suppl. Groskurd longius spatio, χώρας ἁπάσης Kramer, πάσης χώρας Meineke suppl. Groskurd (praeeunte La Porte)

die Gegend am Olymp, die Paionen die Gegend an dem Fluss Axios und die deshalb so benannte Amphaxitis, die Edoner und Bisalter das Übrige bis zum Strymon; von diesen wurden Letztere mit eben diesem Namen, Bisalter, bezeichnet, die Edoner aber teils Mygdonen, teils Edonen, teils Sithonen genannt. Über all diese gewannen die sogenannten Argeaden und die Chalkidier in Euboia die Herrschaft; es zogen auch die Chalkidier in Euboia gegen das Land der Sithonen und siedelten darin etwa 30 Städte zusammen; als sie später aus ihnen vertrieben wurden, sammelten sich die meisten von ihnen in *einer*, Olynthos; sie wurden 'die Chalkidier an der thrakischen Küste' genannt. Dass der Peneios das untere, am Meer gelegene Makedonien von Thessalien und Magnesien abgrenzt, der Haliakmon dagegen das obere und ferner die Epiroten und die Paionen, sowohl er selber als der Erigon, der Axios und andere. Dass die makedonische Küste sich vom Inneren des Thermäischen Golfs und Thessalonikeia an einerseits südwärts bis Sunion, andererseits ostwärts bis zum Thrakischen Chersones erstreckt, indem sie im Golfinneren einen Winkel macht. Da Makedonien sich in beide Richtungen ausdehnt, ist bei der erstgenannten anzufangen. Die ersten Teile denn bei Sunion haben über sich Attika mit dem Megarischen bis zum Krisäischen Golf; danach kommt die böotische Küste gegenüber Euboia; über ihr liegt gen Westen parallel zu Attika das übrige Böotien. Er sagt auch, die Via Egnatia, die am Ionischen Golf anfängt, ende bei Thessalonikeia. Von den Streifen, sagt er, werden wir zuerst die am Peneios und am Haliakmon beim Meer Wohnenden abgrenzen.

b Als nächstes kommt Böotien. Indem wir uns anschicken darüber und über die anschließenden Völker zu sprechen, müssen wir deutlichkeitshalber in Erinnerung rufen was wir früher gesagt haben. Wir sagten (vgl. auch 323, 21 ff. 391, 8 ff.) dass die Küste von Sunion bis Thessalonikeia in nördlicher Richtung mit einer kleinen Neigung nach Westen verlaufe – mit dem Meer an ihrer Ostseite – und dass die darüber nach Westen [ ] wie eine Art Streifen durch das [ ] parallel zueinander liefen. Der erste davon ist Attika mit

Μεγαρίδι ὡς ἂν ταινία τις τὸ μὲν ἑωθι[νὸν πλευρὸν ἔχου]σα τὴν ἀπὸ Σουνίου μέχρι Ὠρωποῦ καὶ [Βοιωτίας παραλ]ίαν, τὸ δ' ἑσπέριον τόν τε Ἰσθμὸν καὶ τὴν [Ἀλκυονίδα θάλ]ατταν τὴν κατὰ Παγὰς μέχρι τῶν [c. 14]ας τῶν περὶ Κρέουσαν, τὰ δὲ λοιπὰ [τὴν ἀπὸ Σουνίου] μέχρι Ἰσθμοῦ παραλίαν καὶ τὴν ὡς ἂν [c. 14]ς ὀρεινὴν τὴν διείργουσαν ἀπὸ τῆς [Βοιωτίας τὴν Ἀ]ττικήν. δευτέρα δ' ἐστὶν ἡ Βοιωτία [c. 8] ἀπὸ τῆς ἕω ἐπὶ δύσιν τεταμένη ταινία τις ἀπὸ τῆς κατ' Εὔβοιαν θαλάττης ἐπὶ θάλατταν τὴν κατὰ τὸν Κρισαῖον κόλπον ἰσομήκης πως τῇ Ἀττικῇ ἢ καὶ ἐλάττων κατὰ μῆκος.

8 **a** ῥεῖ δ' ὁ Πηνειὸς ἐκ τοῦ Πίνδου ὄρους διὰ μέσης τῆς Θετταλίας πρὸς ἕω, διελθὼν δὲ τὰς τῶν Λαπιθῶν πόλεις καὶ Περ⟨ρ⟩αιβῶν τινας συνάπτει τοῖς Τέμπεσι παραλαβὼν πλείους ποταμούς, ὧν καὶ ὁ Εὔρωπος, ὃν Τιταρήσιον εἶπεν ὁ ποιητής (B 751), τὰς πηγὰς ἔχοντα ἀπὸ τοῦ Τιταρίου ὄρους συμφυοῦς τῷ Ὀλύμπῳ, ὃ κἀντεῦθεν ἄρχεται διορίζειν τὴν Μακεδονίαν ἀπὸ τῆς Θετταλίας· ἔστι γὰρ τὰ Τέμπη στενὸς αὐλὼν μεταξὺ Ὀλύμπου καὶ Ὄσσης. φέρεται δ' ὁ Πηνειὸς ἀπὸ τῶν στενῶν τούτων ἐπὶ σταδίους μ´ ἐν ἀριστερᾷ μὲν ἔχων τὸν Ὄλυμπον, Μακεδονικὸν ὄρος μετεωρότατον ⟨, ἐν δεξιᾷ δὲ τὴν Ὄσσαν * *⟩ τῶν ἐκβολῶν τοῦ ποταμοῦ.

b ὅτι ὁ Πηνειὸς ποταμὸς ῥέων διὰ τῶν Τεμπῶν καὶ ἀρχόμενος ἀπὸ τοῦ Πίνδου ὄρους καὶ διὰ μέσης Θεσσαλίας καὶ τῶν Λαπιθῶν καὶ Περ⟨ρ⟩αιβῶν δεχόμενός τε τὸν Εὔρωπον ποταμόν, ὃν Ὅμηρος Τιταρήσιον ὠνόμασεν, διορίζει Μακεδονίαν μὲν πρὸς βορρᾶν, Θεσσαλίαν δὲ πρὸς νότον. αἱ δὲ τοῦ Εὐρώπου ποταμοῦ πηγαὶ ἐκ τοῦ Κιταρίου ὄρους ἄρχονται, ὅ ἐστιν συνεχὲς τῷ Ὀλύμπῳ· καὶ ἔστιν ὁ μὲν Ὄλυμπος τῆς Μακεδονίας, ἡ δὲ Ὄσσα τῆς Θεσσαλίας καὶ τὸ Πήλιον.

c αὐτὸς δ' ὁ Πηνειὸς ἄρχεται μὲν ἐκ Πίνδου, καθάπερ εἴρηται.

d ἄρχεται δὲ κατὰ τὸν γεωγράφον ἐκ Πίνδου ὄρους ὁ Πηνειός, περὶ ὃ οἱ Περραιβοί. … . περὶ δὲ Πηνειοῦ καὶ ταῦτα ἐν τοῖς τοῦ Στράβωνος φέρεται· Πηνειὸς ἄρχεται ἐκ Πίνδου, ἐν ἀριστερᾷ δ' ἀφεὶς Τρίκκην φέρεται περὶ Ἄτρακα

8 **a** E fol. 155^{v} 24–30 **b** X fol. 103^{r} 26–103^{v} 4 (ξδ´) **c** Strabo 438, 11 sq. **d** Eust. Il. 337, 6 sq. 8–12

30 suppl. La Porte 31 Βοιωτίας παραλίαν scripsi duce Groskurd: [c. 13]ίας A; τῆς Βοιωτίας (sc. παραλίαν) La Porte, τῆς Βοιωτίας παραλίαν Groskurd, τῆς ταύτῃ Βοιωτίας Baladié 32 suppl. q Παγὰς Korais: πη- A [ὅρων (vel τόπων) τῆς παραλί]ας La Porte, [ὅρων τῆς Βοιωτί]ας Kramer 33 Κρέουσαν q: -ουσσαν A suppl. La Porte 35 [καὶ αὐτὴ]? 36 θαλάσσ- Bv θάλασσ- BvE Κρισαῖον q: κρισσοῦ Bv^{s}, κρισοῦ v^{1}; κρισσαῖον a 8 2 add. Kramer 3 κιταρ- E^{s} 4 κιταρ- E^{s} 6 διὰ pro ἀπὸ Baladié 8 add. Baladié (lacunam significavi: πλησίον Jones, Baladié); ⟨ἐν δὲ δεξιᾷ τὴν Ὄσσαν, ἐγγὺς⟩ Meineke (Vind. 92); ἐν δεξιᾷ δὲ τὴν Ὄσσαν post ποταμοῦ addendum esse coniecit Kramer (3, 681 ad II 77), duce Spengel (1848, 159); cf. infra 21 9 τῆς pro τοῦ Palmerius (Graec. 338) 10 add. Hudson 13 Τιταρίου Casaubonus ('vel Τιτάρου'), Holstenius (324 b)

der Megaris, gleichsam ein Streifen dessen östliche Seite die Küste von Sunion bis Oropos und Böotien bildet, die westliche der Isthmos und das Alkyonische Meer bei Pagai bis zu den [ ] bei Krëusa, die übrigen die Küste von Sunion bis zum Isthmos und das gleichsam [ ] Bergland, das Attika von Böotien trennt. Der zweite ist Böotien [ ] eine Art Streifen der von Osten nach Westen, vom Meer bei Euboia zu dem Meer beim Krisäischen Golf läuft, ungefähr gleich lang wie Attika oder ihm auch an Länge nachstehend.

8 a Der Peneios fließt vom Pindos-Gebirge mitten durch Thessalien nach Osten; nachdem er die Städte der Lapithen und einige Städte der Perrhäber durchlaufen hat, erreicht er Tempe; vorher hat er mehrere Flüsse aufgenommen, darunter auch den Europos, den der Dichter Titaresios genannt hat (Il. 2, 751) und dessen Quellen auf dem Berg Titarios liegen, der mit dem Olymp zusammengewachsen ist, welcher hier anfängt Makedonien von Thessalien abzugrenzen: Tempe ist nämlich ein enges Tal zwischen Olymp und Ossa. Der Peneios läuft von dieser Enge an 40 Stadien weit; zur Linken hat er den Olymp, einen himmelhohen makedonischen Berg, ⟨zur Rechten die Ossa * *⟩ der Mündung des Flusses.

b Dass der Fluss Peneios, der durch das Tempe-Tal fließt, am Pindos-Gebirge entspringt und mitten durch Thessalien und das Gebiet der Lapithen und Perrhäber laufend den Fluss Europos aufnimmt, den Homer Titaresios genannt hat, die Grenze bildet zwischen Makedonien im Norden und Thessalien im Süden. Die Quellen des Flusses Europos entspringen auf dem Berg Kitarios, der an den Olymp stößt; und der Olymp liegt in Makedonien, die Ossa und der Pelion in Thessalien.

c der Peneios selber entspringt, wie gesagt, am Pindos.

d Der Peneios entspringt nach dem Geographen auf dem Pindos-Gebirge, an dem die Perrhäber wohnen … . Über den Peneios findet sich bei Strabon auch Folgendes: der Peneios entspringt auf dem Pindos; nachdem er Trikke links hat liegen lassen, läuft er bei Atrax und Larissa, und nachdem er die Flüsse Thessa-

καὶ Λάρισσαν, καὶ τοὺς ἐν Θετταλίᾳ δεξάμενος ποταμοὺς πρόεισι διὰ τῶν Τεμπῶν (438, 11–4)· καὶ ὅτι διὰ μέσης ῥέει Θετταλίας πολλοὺς δεχόμενος ποταμούς· καὶ ὅτι Πηνειὸς φέρεται ἐν ἀριστερᾷ μὲν ἔχων Ὄλυμπον, ἐν δεξιᾷ δὲ Ὄσσαν.

e ἐξ οὗ (sc. Πίνδου) ὁ Πηνειὸς ὁρμώμενος ἔξεισι πρὸς ἕω ἤτοι πρὸς ἀνατολήν.

9 **a** ἐπὶ μὲν δὴ ταῖς ἐκβολαῖς τοῦ Πηνειοῦ ἐν δεξιᾷ Γυρτὼν ἵδρυται, Περραιβικὴ πόλις καὶ Μαγνῆτις, ἐν ᾗ Πειρίθους τε καὶ Ἰξίων ἐβασίλευσεν. ἀπέχει δ' ὅσον σταδίους ρ´ τῆς Γυρτῶνος πόλις Κραννών· καί φασιν, ὅταν εἴπῃ ὁ ποιητής 'τὼ μὲν ἂρ ἐκ Θρᾴκης' καὶ ἑξῆς (N 301 sq.), Ἐφύρους μὲν λέγεσθαι τοὺς Κραννωνίους, Φλεγύας δὲ τοὺς Γυρτωνίους. ἐπὶ δὲ θάτερα ἡ Πιερία.

b ὅτι ὑπὸ ταῖς ὑπωρείαις τοῦ Ὀλύμπου παρὰ τὸν Πηνειὸν ποταμὸν Γυρτών ἐστι, πόλις Περ⟨ρ⟩αιβικὴ καὶ Μαγνῆτις, ἐν ᾗ Πειρίθους τε καὶ Ἰξίων ἦρξαν. ἀπέχει δ' †ἡ γυρτὼν τῆς τύρρηνος† πόλεως Κραννών. καί φασιν, ὅτ' ἂν εἴπῃ ὁ ποιητής 'τὼ μὲν ἄρ' ἐκ Θρῄκης', Ἐφύρους μὲν λέγεσθαι τοὺς Κραννωνίους, Φλεγύας δὲ τοὺς Γυρτωνίους.

c ἐπὶ δὲ ταῖς ἐκβολαῖς τοῦ Πηνειοῦ ἐν δεξιᾷ Μαγνῆτις πόλις ἡ Γυρτών, ἐν ᾗ Πειρίθους καὶ Ἰξίων ἐβασίλευσαν. ἀπέχει δ' αὐτῆς οὐ πολὺ πόλις Κραννών, ἧς οἱ πολῖται Ἔφυροι ἑτερωνύμως, ὡς καὶ οἱ τῆς Γυρτῶνος Φλεγύαι.

d ἐν δὲ τοῖς τοῦ γεωγράφου δηλοῦται Ἐφύρους μὲν λέγεσθαι τοὺς Κραννωνίους, Φλεγύας δὲ τοὺς Γυρτωνίους οὕτω πρότερον καλουμένους ἀπὸ Φλεγύου ἀδελφοῦ Ἰξίονος (442, 12 sq.)· Γυρτῶνα δὲ πόλιν λέγει Μαγνῆτιν πρὸς ταῖς τοῦ Πηνειοῦ ἐκβολαῖς.

e ἀπέχει δὲ σταδίους ἑκατὸν τῆς Γυρτῶνος ἡ Κραννὼν πόλις, ὥς φησι Στράβων.

10 **a** ὅτι ὑπὸ τῷ Ὀλύμπῳ πόλις Δῖον. ἔχει δὲ κώμην πλησίον Πίμπλειαν· ἐνταῦθα τὸν Ὀρφέα διατρῖψαί φασι τὸν Κίκονα, ἄνδρα γόητα ἀπὸ μουσικῆς ἅμα καὶ μαντικῆς καὶ τῶν περὶ τὰς τελετὰς ὀργιασμῶν ἀγυρτεύοντα τὸ πρῶτον, εἶτ' ἤδη καὶ μειζόνων ἀξιοῦντα ἑαυτὸν καὶ ὄχλον καὶ δύναμιν κατασκευαζόμενον. τοὺς μὲν οὖν ἑκουσίως ἀποδέχεσθαι, τινὰς δ' ὑπιδομένους ἐπιβουλὴν καὶ βίαν ἐπισυστάντας διαφθεῖραι αὐτόν. ἐνταῦθα δὲ πλησίον καὶ τὰ Λείβηθρα.

e Eust. Il. 321, 23 9 **a** E fol. 155ᵛ 30–3 **b** X fol. 103ᵛ 5–13 (ξε´) **c** Eust. Il. 337, 13–5 **d** Eust. Il. 933, 23–5 **e** St. B. 382, 7 sq. 10 **a** E fol. 155ᵛ 33–8

9 **2** ἐβασίλευσαν Kramer **3** τὼ Kramer: τῶ E **4** Θρῄκης Meineke ⟨τὰ⟩ ἑξῆς Müller **5** Φλεγύας Schneidewin (GGA 1844, 265): φλέγυας E **7** add. Hudson **8** δ' αὐτῶν (cf. ad 12) οὐ πολὺ πόλις K. Casaubonus ex Eust. (infra 12), δ' ἑκατὸν τῆς Γυρτῶνος πόλις K. Kramer (duce Tzschucke) Κραννών Casaubonus: κράννων X **12** αὐτῆς Kunze (1903, 131): -ῶν cod. **18** διακοσίους Baladié (p. 233[5]) Γυρτῶνος Xylander: γόρτωνος RQ (P^{ac}?), κόρτωνος cett. Κραννὼν Meineke: κράν(ν)ων codd. 10 **1** Δῖον Kramer: δίον E **2** φησι Meineke (Vind. 92) **3** ἤδη Kramer: εἴδη E **4** μείζονα perperam legit Kramer **6** δὲ s. l. scriptum non vidit Kramer

liens in sich aufgenommen hat, setzt er seinen Lauf durch Tempe fort (438, 11–4); und dass er mitten durch Thessalien fließt, wo er viele Flüsse in sich aufnimmt; und dass der Peneios in seinem Lauf zur Linken den Olymp, zur Rechten die Ossa hat.

e von dem (sc. dem Pindos) der Peneios seinen Ausgang nimmt und gegen Morgen, d. h. nach Osten, hinaustritt.

9 **a** An der Mündung des Peneios liegt rechts Gyrton, eine perrhäbische und magnesische Stadt, in der Peirithoos und Ixion Könige waren. Von Gyrton etwa 100 Stadien entfernt ist die Stadt Krannon; und wenn der Dichter sagt 'Beide aus Thrakien usw.' (Il. 13, 301 f.), sollen mit 'Ephyrer' die Krannonier, mit 'Phlegyer' die Gyrtonier gemeint sein. Auf der anderen Seite liegt Pierien.

b Dass unter den Vorhöhen des Olymp neben dem Fluss Peneios Gyrton liegt, eine perrhäbische und magnesische Stadt, in der Peirithoos und Ixion geherrscht haben. Entfernt ist †Gyrton von Tyrren† der Stadt Krannon. Und wenn der Dichter sagt 'Beide aus Thrakien', sollen mit 'Ephyrer' die Krannonier, mit 'Phlegyer' die Gyrtonier gemeint sein.

c An der Mündung des Peneios liegt rechts die magnesische Stadt Gyrton, in der Peirithoos und Ixion Könige gewesen sind. Nicht weit von ihr entfernt ist die Stadt Krannon, deren Bürger mit abweichendem Namen 'Ephyrer' genannt werden, so wie auch die von Gyrton 'Phlegyer'.

d Bei dem Geographen wird dargelegt dass mit 'Ephyrer' die Krannonier, und mit 'Phlegyer' die Gyrtonier gemeint sind, die früher so genannt wurden nach Phlegyas, dem Bruder Ixions (442, 12 f.); Gyrton nennt er eine magnesische Stadt bei der Mündung des Peneios.

e Die Stadt Krannon ist hundert Stadien von Gyrton entfernt, wie Strabon sagt.

10 **a** Dass am Fuß des Olymp die Stadt Dion liegt. In ihrer Nähe ist ein Dorf Pimpleia: dort soll sich Orpheus der Kikone aufgehalten haben, ein Scharlatan, der sich anfänglich als Bettelpriester von Musik, Wahrsagerei und orgiastischen Riten bei Einweihungen ernährt hatte, dann aber höher hinaus wollte und sich eine große Gefolgschaft und eine Streitmacht zulegte; Manche sollen ihn aus freien Stücken akzeptiert, Andere dagegen, die einen Anschlag und Gewalt witterten, sich gegen ihn zusammengeschlossen und ihn umgebracht haben. Dort in der Nähe ist auch Leibethra.

b ὅτι τὸ Δῖον ἡ πόλις οὐκ ἐν τῷ αἰγιαλῷ τοῦ Θερμαίου κόλπου ἐστὶν ἐν ταῖς ὑπωρείαις τοῦ Ὀλύμπου, ἀλλ' ὅσον ξ' ἀπέχει σταδίους. ἔχει δ' ἡ πόλις τὸ Δῖον κώμην πλησίον Πίμπλειαν, ἔνθα Ὀρφεὺς διέτριβεν. ὅτι τὸ παλαιὸν οἱ μάντεις καὶ μουσικὴν εἰργάζοντο.

c τῶν αὐτῶν ἐπιτηδευμάτων γενόμενος (sc. Thamyris: vide fr. 15, 52) ὧν καὶ ὁ Κίκων Ὀρφεύς· ὃς Ὀρφεὺς τὰ πρῶτα μὲν ἀγυρτεύων διέζη, εἶτα καὶ μειζόνων ἀξιῶν ἑαυτὸν καὶ ὄχλον καὶ δύναμιν περιποιούμενος διεφθάρη ἐξ ἐπισυστάσεως, ἀνὴρ γόης ἀπὸ μουσικῆς τε καὶ μαντικῆς καὶ τῶν περὶ τὰς τελετὰς ὀργιασμῶν.

11 **a**].ι.ηδε[..]ν Μεθῳ[νη c. 8]ομπος φησιν[c. 10] ὑλήεσσα, εἰς ἣν τὴ[ν c. 6 ἐ]πισκευὴν καταταc[c. 8]εντο οἱ παρ' Ἀγαμέ[μνονος] ναυστολόγοι κα[λοῦντε]ς ἐπὶ τὴν στρατείαν [c. 7]οῦντες κατηρνή[σαντο δ]ύνασθαι· οἱ δ' ἐπεῖ[πον 'εἴθ]ε μὴ παύσαισθε τ⟨ε⟩ι[χοδομοῦ]ντες'. Πέλλα δ' ἐστὶ [μ]ὲν τῆς κάτω Μακεδονίας, ἣν Βοττιαῖοι κατεῖχον, ἔχει δ' ἄκραν ἐν λίμνῃ τῇ καλουμένῃ Λ⟨ο⟩υδιακῇ, νησίον ξυλίνῃ γεφύρᾳ συνεζευγμένον πρὸς τὴν χώραν. [ἐνταῦ]θ' [ἦ]ν πάλαι τ[ὸ] τῆς Μ[ακ]εδονίας χρηματιστήριον. ⌊η⌋ὔξησε δὲ τὴν πόλιν ἐκ μι[κ]ρᾶς Φίλιππος τραφεὶς ἐν αὐ[τῇ], καθάπερ καὶ Δημοσθένης [φη]σίν (18, 68). ἐκ δὲ τῆς λίμνης ὁ Λουδί[ας ἐκδίδ]ωσι ποτα[μός, αὐτὴν δὲ πλη]ροῖ τοῦ Ἀ[ξιοῦ τι ἀπόσπασμα]. [ῥ]εῖ δ' ὁ Ἀξιό[ς

b μετὰ δὲ τὸ Δῖον αἱ τοῦ Ἁλιάκμονος ἐκβολαί. εἶτα Πύδνα, Μεθώνη, Ἄλωρος καὶ ὁ Ἐρίγων ποταμὸς καὶ Λουδίας, ὁ μὲν ἐκ Τρικλάρων ῥέων δι' Ὀρεστῶν καὶ τῆς Πελλαίας, ἐν ἀριστερᾷ ἀφιεὶς τὴν πόλιν καὶ συμβάλλων τῷ Ἀξίῳ, ὁ δὲ Λουδίας

b X fol. 103v 13–9 (ξϛ'. ξζ')   **c** Eust. Il. 299, 7–10   11 **a** Π[1] col. I   **b** E fol. 155v 38–156r 5

8 ζ' pro ξ' Gelenius   **11 1** [..] scripsi: [.] B. Kramer   ἡ δ' ἐ[στὶ]ν B. Kramer ('man hätte lieber ἐ[στί]'), ἧδ' ἐ[στὶ]ν? Luppe   [ὡς Θεόπ]ομπος B. Kramer   [χώρα τίς ποθ'] B. Kramer, [ὀρεία (vel ὀρεινὴ) οὖσα καὶ] Luppe   **2** τὴ[ν τῶν νεῶν B. Kramer, quamquam hoc supplementum longius esse concessit numerumque quendam pro τῶν maluit; ...ηντ.[εἰς νεῶν Merkelbach (ZPE 10, 1973, 195), τὴ[ν κ' νεῶν Luppe   κατὰ τὰς [σπονδὰς ἔθ]εντο B. Kramer, κατατάσ[σειν ἐφί]εντο Merkelbach (ibid.)   **3** omnia suppl. B. Kramer   [οἱ δ' ἀπειθ]οῦντες B. Kramer, [οἱ δ' ἐνοικ]οῦντες⟨, ἐπειδὴ ἐτύγχανον τειχοδομοῦντες⟩ Luppe   **4** omnia suppl. correxitque B. Kramer   **5** suppl. B. Kramer ex 18   κάτω B. Kramer: κατα Π[1]   **6** add. B. Kramer   **7-10** suppl. B. Kramer ex 18–21   **9** Λουδι[$Π^{1ac}$: λοιδι [$Π^{1pc}$ **10** Ἀξιὸ[ς θολερός, πηγὴ δὲ πλησίον Ἀμυδῶνος Αἶα καλουμένη καθα]ρώτατον (= fr. 12, 1) Sbordone (1982, 202) neglecto papyri versu 28   **11** Δῖον Kramer: δίον E   **12** ὁ Ἐρίγων Kramer: θερίγων E   Ἀγριάνων (pro Τρικλάρων)? Müller (987 ad 277, 3), τῶν Γαλαβρίων? Forbiger, Τράλλεων? Tomaschek (ZÖG 18, 1867, 693 sq.)   **13** Πελαγονίας Tafel (contra dixit Müller 987 ad 277, 4)

b Dass die Stadt Dion nicht am Strand des Thermäischen Golfs auf den Vorhöhen des Olymp liegt, sondern etwa 60 Stadien entfernt ist. In der Nähe der Stadt Dion ist ein Dorf Pimpleia, wo Orpheus sich aufhielt. Dass in alter Zeit die Wahrsager auch Musik betrieben.

c (Thamyris: vgl. fr. 15, 52), der dieselben Bestrebungen hatte wie der Kikone Orpheus; Orpheus, der sich anfänglich als Bettelpriester ernährte, doch dann, als er höher hinaus wollte und sich eine große Gefolgschaft und eine Streitmacht zulegte, durch eine Verschwörung umgebracht wurde, ein mit Musik, Wahrsagerei und orgiastischen Riten bei Einweihungen arbeitender Scharlatan.

11 **a** ... Methone ... sagt ... waldig, wohin ... Ausbesserung ... die von Agamemnon geschickten Flottenanwerber, auffordernd zu dem Feldzug ... sagten, sie könnten nicht; worauf jene sagten 'Möget ihr niemals aufhören Mauern zu bauen'. Pella gehört zu Untermakedonien, das die Bottiäer innehatten; es hat eine Anhöhe in dem sogenannten Ludischen See, eine kleine, durch eine Holzbrücke mit dem Land verbundene Insel. Dort war vor alters der Verhandlungsort Makedoniens. Groß gemacht hat die Stadt, die vordem klein war, Philippos, der in ihr aufgewachsen war, wie auch Demosthenes (18, 68) sagt. Aus dem See ergießt sich der Fluss Ludias, den See selber speist eine Abzweigung des Axios. Der Axios fließt ...

b Nach Dion kommt die Mündung des Haliakmon. Dann Pydna, Methone, Aloros und die Flüsse Erigon und Ludias; ersterer fließt aus dem Gebiet der Triklarer durch das der Orester und das Pelläische — die Stadt lässt er links liegen — und mündet in den Axios; den Ludias kann man 108 Stadien stromaufwärts

εἰς Πέλλαν ἀνάπλουν ἔχων σταδίων ρ′ καὶ η′. μέση δ’ οὖσα ἡ Μεθώνη τῆς μὲν Πύδνης ὅσον μ′ σταδίων ἀπέχει, τῆς ’Αλώρου δὲ ο′. ἔστι δ’ ἡ ῎Αλωρος τὸ μυχαίτατον τοῦ Θερμαίου κόλπου. λέγεται δὲ Θεσσαλονίκεια [δι]ὰ τὴν ἐπιφάνειαν. τὴν μὲν οὖν ῎Αλωρον Βοτταϊκὴν νομίζουσι, τὴν δὲ Πύδναν Πιερικήν. Πέλ[λα δ’] ἐστὶ μὲν τῆς κάτω Μακεδονίας, ἣν Βοττιαῖοι κατεῖχον. ἐνταῦθ’ ἦν πάλαι τὸ τῆς Μακεδονίας χ[ρ]ηματιστήριον. ηὔξησε τὴν πόλιν ἐκ μικρᾶς Φίλιππος τραφεὶς ἐν [αὐτῇ]. ἔχει δ’ ἄκραν ἐν λίμνῃ τῇ καλουμένῃ Λουδίᾳ· ἐκ ταύτης ὁ Λουδίας ἐκδίδωσι ποταμός, αὐτὴν δὲ πληροῖ τοῦ ’Αξίου τι ἀπόσπασμα. ὁ δὲ ῎Αξιος ἐκδίδωσι μεταξὺ Χαλάστρας καὶ Θέρμης.

c ὅτι μετὰ τὸ Δῖον πόλιν ὁ ‘Αλιάκμων ποταμός ἐστιν ἐκβάλλων εἰς τὸν Θερμαῖον κόλπον. καὶ τὸ ἀπὸ τούτου ἡ πρὸς βορρᾶν παραλία Πιερία καλεῖται ἕως τοῦ ’Αξιοῦ ποταμοῦ. ἐν ᾗ καὶ πόλις Πύδνα, ἣ νῦν Κίτρον καλεῖται· εἶτα Μεθώνη καὶ ῎Αλωρος πόλ⟨ε⟩ις, εἶτα ’Ερίγων καὶ Λουδίας ποταμοί. ἀπὸ δὲ Λουδίου εἰς Πέλλαν πόλιν ἀνάπλους στάδια ρκ′. ἀπέχει δ’ ἡ Μεθώνη τῆς μὲν Πύδνης στάδια μ′, τῆς ’Αλώρου δὲ ο′ στάδια. ἡ μὲν οὖν Πύδνα Πιερική ἐστιν πόλις, ἡ δὲ ῎Αλωρος Βοτταϊκή. ἐν μὲν οὖν τῷ πρὸ τῆς Πύδνης πεδίῳ ‘Ρωμαῖοι Περσέα καταπολεμήσαντες καθεῖλον τὴν τῶν Μακεδόνων βασιλείαν, ἐν δὲ τῷ πρὸ τῆς Μεθώνης πεδίῳ γενέσθαι συνέβη Φιλίππῳ τῷ ’Αμύντου τὴν ἐκκοπὴν τοῦ δεξιοῦ ὀφθαλμοῦ καταπελτικῷ βέλει κατὰ τὴν πολιορκίαν τῆς πόλεως. ὅτι τὴν Πέλλαν οὖσαν μικρὰν πρότερον Φίλιππος εἰς μῆκος ηὔξησε τραφεὶς ἐν αὐτῇ. ἔχει δὲ λίμνην πρὸ αὐτῆς, ἐξ ἧς ὁ Λουδίας ποταμὸς ῥεῖ. τὴν δὲ λίμνην πληροῖ τοῦ ’Αξιοῦ τι ποταμοῦ ἀπόσπασμα. εἶτα ὁ ’Αξιός, διαιρῶν τήν τε Βοττιαίαν καὶ τὴν ’Αμφαξῖτιν γῆν· καὶ παραλαβὼν τὸν ’Ερίγωνα ποταμὸν ἐξίησι μεταξὺ Χαλέστρας καὶ Θέρμης.

d Μεθώνην πόλισμά τι πολιορκῶν, ὃ ἀπέχει ἐν δεξιᾷ Πύδνης μ′ στάδια, Θεσσαλονίκης δὲ ἐν ἀριστερᾷ ο′, ἐξεκόπη (sc. Philippus) τὸν δεξιὸν ὀφθαλμὸν καταπελτικῷ βέλει.

e Πύδναν πόλισμα Θεσσαλονίκης ἀπέχον σταδίους ρι′.

f ῎Αλωρος: πόλις Μακεδονίας· ἔστι δὲ τὸ μυχαίτατον τοῦ Θερμαίου κόλπου.

c X fol. 103ᵛ 20–104ʳ 16 (ξη′. ξθ′ pars prior) d anon. in Plutarchi cod. Laur. Conv. Soppr. 206 fol. 161 ed. Diller 1975, 87 e id. fol. 122 ed. Diller ibid. f St. B. 80, 18 sq.

14 η′ E (supra η macula, ut vid.): εἴκοσι Kramer (κ superscriptum esse opinans) **15** σταδίων ⟨διαστήματι⟩? Kallenberg (1912, 178); at vide comm. **16** suppl. Kramer ἐπιφάνειαν ⟨τῆς κατὰ Θεσσαλῶν νίκης⟩ Meineke (Vind. 93), ceterum verba λέγεται — ἐπιφάνειαν per errorem e fr. 13 a huc translata esse coniciens; ⟨μητρόπολις τῆς νῦν Μακεδονίας⟩ [δι]ὰ Papazoglu (ap. Baladié) **17** Βοττιαϊκὴν Baladié **17 sq.** Πέλ[λα δ’] ἐστὶ scripsi: Πέλ[λα ἐσ]τὶ Kramer, Πέλ[λα δ’ ἐσ]τὶ Baladié **19 sq.** suppl. Kramer **20** Λουδιακῇ Baladié coll. 6 **25** {ἣ — καλεῖται}? Müller (988 ad 277, 44) **26** add. Korais (3, η′), Tafel **28 sq.** Βοττιαϊκή Baladié **33** {εἰς μῆκος} v. Herwerden (442 sq.) **35** ’Αμφαξῖτιν Gelenius: ἀμφαμαξῖτιν X **36** Χαλάστρας Korais **41** ⟨κατὰ⟩ τὸ? Meineke; at cf. 15 sq.

nach Pella schiffen. Methone liegt in der Mitte, von Pydna etwa 40, von Aloros 70 Stadien entfernt. Aloros ist der innerste Punkt des Thermäischen Golfs. Der Name Thessalonikeia rührt her von der Berühmtheit. Aloros betrachtet man als bottäisch, Pydna als piërisch. Pella gehört zu Niedermakedonien, das die Bottiäer innehatten. Dort war vor alters der Verhandlungsort Makedoniens. Groß gemacht hat die Stadt, die vordem klein war, Philippos, der in ihr aufgewachsen war. Sie hat eine Anhöhe in dem sogenannten Ludia-See; aus ihm ergießt sich der Fluss Ludias, den See selber speist eine Abzweigung des Axios. Der Axios ergießt sich zwischen Chalastra und Therme ins Meer.

c Dass nach der Stadt Dion der Fluss Haliakmon kommt, der sich in den Thermäischen Golf ergießt, und von ihm an die nach Norden laufende Küste des Golfs bis zu dem Fluss Axios Piërien genannt wird. An dieser Küste liegt auch die Stadt Pydna, die jetzt Kitron heißt; dann die Städte Methone und Aloros und die Flüsse Erigon und Ludias. Vom Ludias nach der Stadt Pella beträgt die Fahrt stromaufwärts 120 Stadien. Methone ist von Pydna 40 Stadien, von Aloros 70 Stadien entfernt. Pydna ist eine piërische, Aloros eine bottäische Stadt. In der Ebene vor Pydna haben die Römer Perseus besiegt und damit der Herrschaft der Makedonen ein Ende bereitet; in der Ebene vor Methone ist dem Philippos, Amyntas' Sohn, bei der Belagerung der Stadt der Ausschuss seines rechten Auges durch ein Katapultgeschoss geschehen. Dass Pella, das früher klein war, von Philippos, der dort aufgewachsen war, zur Größe gebracht worden ist. Es hat einen See vor sich, aus dem der Fluss Ludias strömt; den See speist eine Abzweigung des Flusses Axios. Dann der Axios, der das Bottiäische und das Amphaxitische Land voneinander trennt und, nachdem er den Fluss Erigon aufgenommen hat, zwischen Chalestra und Therme ins Meer mündet.

d Bei der Belagerung einer Stadt Methone, die rechts von Pydna 40, von Thessalonike links 70 Stadien entfernt ist, wurde Philippos durch ein Katapultgeschoss das rechte Auge ausgeschossen.

e Pydna ist eine Stadt die von Thessalonike 110 Stadien entfernt ist.

f Aloros: eine Stadt Makedoniens; sie ist der innerste Punkt des Thermäischen Golfs.

12 **a** . . . [c. 18]ρωτ̣[c. 18]εισ[c. 18]
παρ̣[c. 18]μ̣ε̣[c. 19]η[c. 20]
επικ[c. 18]δαν̣[c. 18]ε̣ιη̣[c. 18]
ανα[c. 18]ξιου[c. 17]αλλα[c. 17]
γηει̣[c. 17]ε̣ρ̣[. .]ω̣[c. 16]ξ.[.]σ̣[

b ἐπέκειτο δὲ τῷ ποταμῷ τούτῳ χωρίον ἐρυμνόν, ὃ νῦν μὲν καλεῖται Ἀβυδών, Ὅμηρος δ' (Β 849 Π 288) Ἀμυδῶνα καλεῖ, καί φησι τοὺς Παίονας ἐντεῦθεν εἰς Τροίαν ἐπικούρους ἐλθεῖν 'τηλόθεν ἐξ Ἀμυδῶνος ἀπ' Ἀξίου εὐρὺ ῥέοντος'· κατεσκάφη δ' ὑπὸ τῶν Ἀργεαδῶν. ὅτι ὁ Ἄξιος θολερὸς ῥεῖ, ὁ δ' Ὅμηρος κἀξίου 'κάλλιστον ὕδωρ' φησίν (Β 850), ἴσως διὰ τὴν πηγὴν τὴν καλουμένην Αἶαν, ἣ καθαρώτατον ἐκδιδοῦσα ὕδωρ εἰς τοῦτον ἐλέγχει φαύλην ὑπάρχουσαν τὴν νῦν φερομένην γραφὴν παρὰ τῷ ποιητῇ.

c ἐπίκειται δὲ τῷ Ἀξιῷ ποταμῷ χωρίον, ὅπερ Ὅμηρος Ἀμυδῶνα καλεῖ, καί φησιν τοὺς Παίονας ἐντεῦθεν εἰς Τροίαν ἐπικούρους ἐλθεῖν 'τηλόθεν ἐξ Ἀμυδῶνος ἀπ' Ἀξιοῦ εὐρὺ ῥέοντος'. ἀλλ' ἐπεὶ ὁ μὲν Ἀξιὸς θολερός ἐστιν, κρήνη δέ τις ἐξ Ἀμυδῶνος ἀνίσχουσα καὶ ἐπιμιγνυμένη αὐτῷ καλλίστου ὕδατος, διὰ τοῦτο τὸν ἑξῆς στίχον ' Ἀξιοῦ, οὗ κάλλιστον ὕδωρ ἐπικίδναται αἶαν' μεταγράφουσιν οὕτως ' Ἀξιοῦ, ᾧ κάλλιστον ὕδωρ ἐπικίδναται αἴης'· οὐ γὰρ τὸ τοῦ Ἀξιοῦ ὕδωρ κάλλιστον τῆς γῆς τῇ ὄψει κίδναται ἀλλὰ τῆς γῆς τῷ Ἀξιῷ.

d ἐν δὲ τῷ 'ἐπικίδναται αἴῃ' ἢ 'αἶαν' (διττῶς γὰρ ἡ γραφή) 'αἶαν' τινὲς οὐ τὴν γῆν ἐνόησαν, ἀλλά τινα πηγήν, ὡς δῆλον ἐξ ὧν ὁ γεωγράφος φησὶ λέγων ὅτι ἡ παρ' Ὁμήρῳ Ἀμυδὼν Ἀβυδὼν ὕστερον ἐκλήθη, κατεσκάφη δέ, πηγὴ δὲ πλησίον Ἀμυδῶνος, Αἶα καλουμένη, καθαρώτατον ὕδωρ ἐκδιδοῦσα εἰς τὸν Ἄξιον, ὃς ἐκ πολλῶν πληρούμενος ποταμῶν θολερὸς ῥέει· φαύλη οὖν, φησίν, ἡ φερομένη γραφή ' Ἀξίου κάλλιστον ὕδωρ ἐπικίδναται Αἴῃ', ὡς δηλαδὴ οὐ τοῦ Ἀξίου ἐπικίδναντος

12 **a** Π[1] col. II **b** E fol. 156r 6–10 **c** X fol. 104r 16–29 (ξθ' pars post.) **d** Eust. Il. 360, 11–8

12 **1-3** Αἶαν, ἣ καθα]ρώτ̣[ατον ἐκδιδοῦσα ὕδωρ] εἰς [τοῦτον ἐλέγχει φαύλην ὑ]πάρ̣[χουσαν τὴν νῦν φερο]μ̣έ[νην γραφὴν παρὰ τῷ ποι]η[τῇ ' Ἀξιοῦ, οὗ κάλλιστον ὕδωρ] ἐπικ[ίδναται Αἴῃ B. Kramer coll. infra 10–2 **2**]ωιη[Π[1ac] **5**]'Ε̣ρ̣[ίγ]ω̣[ν B. Kramer ἐ]ξί̣[η]σ̣[ι B. Kramer **6** ἐπίκειται tacite Kramer **8** εὐρυρέοντος Kramer **9** κἀξίου E : Ἀξιοῦ Kramer **15** εὐρυρέοντος Kramer **17** Αἶαν Kramer **18** Αἴης Kramer **18 sq.** κάλλιστον τῇ πηγῇ ἐπικίδναται, ἀλλὰ τὸ τῆς πηγῆς τῷ Ἀ. Politus (2, 779[7]); κάλλιστον τῇ ὄψει ἐπικίδναται, ἀλλὰ τὸ τῆς Αἴης τῷ Ἀ. Schellenberg (Antimachi Colophonii reliquiae, Halae Sax. 1786, 77), Spengel (1848, 159); κάλλιστον τῆς γῆς τῇ ὄψει (vel τῇ γῇ {τῇ ὄψει}) ἐπικίδναται, ἀλλὰ τὸ τῆς γῆς τῷ Ἀ. Groskurd

12 **a** [Aia, die rei]ns[tes Wasser] in [ihn ergießt und damit die jetzt bei dem D]i[chter üb]li[che Schreibung als falsch] er[weist: 'Welcher über die Erde das schönste Wasser] erg[ießet' (?).

b Über diesem Fluss liegt ein naturfester Ort, den man heute Abydon, Homer jedoch (Il. 2, 849. 16, 288) Amydon nennt, und von wo, sagt er, die Paionen als Helfer nach Troja gekommen seien, 'fern aus Amydon her von des Axios breitem Gewässer' (Il. 2, 848 f.); es wurde von den Argeaden dem Erdboden gleichgemacht. Dass der Axios schlickiges Wasser führt, Homer aber vom 'schönsten Wasser' des Axios spricht (Il. 2, 850), vielleicht wegen der sogenannten Aia-Quelle, die ganz klares Wasser in ihn ergießt und damit die jetzt bei dem Dichter übliche Schreibung als falsch erweist.

c Über dem Fluss Axios liegt ein Ort, den Homer Amydon nennt und von wo, sagt er, die Paionen als Helfer nach Troja gekommen seien, 'fern aus Amydon her von des Axios breitem Gewässer'. Aber da der Axios schlickig ist, ein Brunnen dagegen, der in Amydon entspringt und sich mit ihm vermischt, schönstes Wasser hat, deshalb ändert man den nächsten Vers 'Welcher über die Erde das schönste Wasser ergießet' folgendermaßen: 'Über welchen sich gießet das schönste Wasser der Erde'; denn nicht das Wasser des Axios ergießt sich als das schönste über das Antlitz der Erde, sondern das (schönste Wasser) der Erde über den Axios.

d In den Worten *epikidnatai aiēi* oder *aian* (denn es gibt beide Lesarten) haben Manche *aia* nicht als die Erde verstanden, sondern als eine bestimmte Quelle, wie aus dem hervorgeht was der Geograph mitteilt wenn er sagt dass das homerische Amydon später Abydon genannt und dem Erdboden gleichgemacht wurde, und dass es eine Quelle in der Nähe von Amydon gibt, Aia genannt, die reinstes Wasser in den Axios ergießt, der, von vielen Flüssen gespeist, schlickiges Wasser führt; falsch also, sagt er, ist die übliche Schreibung 'Axios' schönstes Wasser ergießt sich über Aia', da ja nicht der Axios sein Wasser über die Quelle

τὸ ὕδωρ τῇ πηγῇ, ἀλλ' ἀνάπαλιν· εἶτα ὑποδυσκόλως αἰτιώμενος ὁ γεωγράφος καὶ τὸ νοῆσαι τὴν 'αἶαν' ἐπὶ τῆς γῆς ἔοικε παντελῶς ἐθέλειν ἐκβαλεῖν τοῦ 'Ομηρικοῦ ἔπους τὴν τοιαύτην λέξιν.

e 'Αβυδών, 'Αβυδῶνος: χωρίον Μακεδονίας, ὡς Στράβων.

13 **a** μετὰ δὲ ῎Αξιον 'Εχέδωρος ἐν σταδίοις κ´ . εἶτα Θεσσαλονίκεια, Κασάνδρου κτίσμα, ἐν ἄλλοις μ´ καὶ ἡ 'Εγνατία ὁδός. ἐπωνόμασε δὲ τὴν πόλιν ἀπὸ τῆς ἑαυτοῦ γυναικὸς Θεσσαλονίκης, Φιλίππου δὲ τοῦ 'Αμύντου θυγατρός, καθελὼν τὰ ἐν τῇ Κρουσίδι πολίσματα καὶ τὰ ἐν τῷ Θερμαίῳ κόλπῳ περὶ ἓξ καὶ κ´ καὶ συνοικίσας εἰς ἕν· ἡ δὲ μητρόπολις τῆς νῦν Μακεδονίας ἐστί. τῶν δὲ συνοικισθεισῶν ἦν 'Απολλωνία καὶ Χαλάστρα καὶ Θέρμα καὶ Γαρησκὸς καὶ Αἰνέα καὶ Κισσός· ὧν τὴν Κισσὸν ὑπονοήσειεν ἄν τις τῷ Κισσῇ προσήκειν, οὗ μέμνηται ὁ ποιητής (Λ 223)· 'Κισσῆς τόν γ' ἔθρεψε' (τὸν 'Ιφιδάμαντα λέγων).

b ὅτι μετὰ τὸν 'Αξιὸν ποταμὸν ἡ Θεσσαλονίκη ἐστὶν πόλις, ἣ πρότερον Θέρμη ἐκαλεῖτο. κτίσμα δ' ἐστὶν Κασσάνδρου, ὃς ἐπὶ τῷ ὀνόματι τῆς ἑαυτοῦ γυναικός, παιδὸς δὲ Φιλίππου τοῦ 'Αμύντου, ὠνόμασεν, μετῴκισεν δὲ τὰ πέριξ πολίχνια εἰς αὐτήν, οἷον Χαλάστραν, Αἰνέαν, Κισσὸν καί τινα καὶ ἄλλα. ἐκ δὲ τοῦ Κισσοῦ τούτου ὑπονοήσειεν ἄν τις γενέσθαι καὶ τὸν παρ' 'Ομήρῳ 'Αμφιδάμαντα, οὗ ὁ πάππος Κισσεὺς ἔθρεψεν αὐτόν, φησίν, 'ἐν Θρῄκῃ' (Λ 222), ἣ νῦν Μακεδονία καλεῖται.

c
ἡ νῦν Θεσσαλονίκη μὲν πόλις ἡ λαμπροτάτη
ὑπῆρχε κώμη, Θέρμη δὲ τὴν κλῆσιν ἐκαλεῖτο
(καὶ μέχρι νῦν τὸ πέλαγος τὸ τῆς Θεσσαλονίκης
Θερμαῖος κόλπος λέγεται ἀπὸ τῆς Θέρμης κώμης)·
ἣν πόλιν κτίσας Κάσσανδρος γαμβρὸς ὢν τοῦ Φιλίππου
Θεσσαλονίκην κέκληκεν εἰς ὄνομα συζύγου
Θεσσαλονίκης θυγατρὸς τελούσης τοῦ Φιλίππου.

d (Θεσσαλονίκη: ...) Κασάνδρου κτίσμα.

e Κρουσίς: μοῖρα τῆς Μυγδονίας. Στράβων ἑβδόμῃ.

f (Χαλάστρα: πόλις Θρᾴκης ...) Στράβων δ' ἐν ἑβδόμῃ Μακεδονίας αὐτὴν καλεῖ.

14 **a** ὅτι αὐτοῦ που καὶ τὸ Βέρμιον ὄρος, ὃ πρότερον κατεῖχον Βρίγες, Θρᾳκῶν ἔθνος, ὧν τινες διαβάντες εἰς τὴν 'Ασίαν Φρύγες μετωνομάσθησαν. μετὰ δὲ Θεσ-

e St. B. 10, 11 13 a E fol. 156r 10–7 b X fol. 104r 29–104v 9 (ο´) c Tzetz. Chil. 10, 167–73 d St. B. 311, 7 e St. B. 387, 6 f St. B. 679, 6 sq. 14 a E fol. 156r 17–27

13 1 Κασσάνδρου Kramer olim (1843, 12), Jones 3 'Αμύντου Emg: om. Et 6 Αἴνεια Meineke 7 Κισσῇ Kramer: κη- E 12 Αἴνειαν Tzschucke 13 'Ιφιδάμαντα Korais (duce Tzschucke) 23 Κασσάνδρου Ald

ergieße, sondern umgekehrt; wenn er sodann etwas nörglerisch auch die Interpretation von *aia* als 'Erde' anprangert, scheint er dieses Wort überhaupt ganz aus dem Homerischen Epos verbannen zu wollen.

e Abydon, Abydonos: ein Ort Makedoniens, wie Strabon (sagt).

13 **a** Nach dem Axios kommt 20 Stadien weiter der Echedoros. Dann nach weiteren 40 Thessalonikeia, eine Gründung des Kassandros, und die Via Egnatia. Er hat die Stadt nach seiner Frau Thessalonike, einer Tochter von Amyntas' Sohn Philippos, benannt als er die rund 26 Städte in der Krusis und am Thermäischen Golf zerstört und zu *einer* zusammengesiedelt hatte; sie ist die Hauptstadt des heutigen Makedoniens. Zu den zusammengesiedelten gehörten Apollonia, Chalastra, Therma, Gareskos, Ainea und Kissos; bei Kissos könnte man vermuten dass es etwas mit dem Kisses zu tun hat den der Dichter erwähnt (Il. 11, 223): 'Kisses zog ihn auf' (nämlich den Iphidamas).

b Dass nach dem Fluss Axios die Stadt Thessalonike kommt, die früher Therme hieß. Sie ist eine Gründung des Kassandros, der sie nach dem Namen seiner Frau, einer Tochter von Amyntas' Sohn Philippos, benannt und die umliegenden Kleinstädte in sie umgesiedelt hat, z. B. Chalastra, Ainea, Kissos und noch einige andere. Aus diesem Kissos könnte man vermuten dass auch der Amphidamas bei Homer stammte, dessen Großvater Kisseus ihn aufzog, sagt er, 'in Thrakien' (Il. 11, 222), das jetzt Makedonien genannt wird.

c
Thessalonike jetzt genannt, die Stadt die glänzt vor allen,
War einstmals nur ein Dorf: es hieß mit Namen damals Therme
(Und bis auf heute wird das Meer ja bei Thessalonike
Der Thermäische Golf genannt nach jenem Dorfe Therme).
Gegründet hat Kassandros sie, der Eidam des Philippos;
Thessalonike nannt' er sie nach dem Namen seiner Gattin
Thessalonike; diese war eine Tochter des Philippos.

d (Thessalonike: ...) eine Gründung des Kassandros.

e Krusis: ein Teil Mygdoniens. Strabon im siebenten (Buch).

f (Chalastra: eine Stadt Thrakiens ...) Strabon im siebenten (Buch) nennt sie eine Stadt Makedoniens.

14 **a** Dass dort irgendwo auch das Bermion-Gebirge ist, das früher die Briger, ein thrakisches Volk, in Besitz hatten, von denen einige nach Asien übergesetzt und dort Phryger genannt worden sind. Nach Thessalonikeia kommt der Rest des

σαλονίκειάν ἐστι τὰ λοιπὰ τοῦ Θερμαίου κόλπου μέχρι τοῦ Καναστραίου. τοῦτο δ' ἐστὶν ἄκρα χερρονησίζουσα ἀνταίρουσα τῇ Μαγνήτιδι. ὄνομα δὲ τῇ χερρονήσῳ Παλλήνη, πενταστάδιον δ' ἔχει τὸν ἰσθμὸν διορωρυγμένον· κεῖται δ' ἐπ' αὐτῷ πόλις ἡ πρότερον μὲν Ποτίδαια, Κορινθίων κτίσμα, ὕστερον δὲ Κασάνδρεια ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ βασιλέως Κασάνδρου ἀναλαβόντος αὐτὴν ἀνατετραμμένην. ὁ περίπλους ταύτης τῆς χερρονήσου φ´ καὶ ο´. ἔτι δὲ πρότερον τοὺς Γίγαντας ἐνταῦθα γενέσθαι φασὶ καὶ τὴν χώραν ὀνομάζεσθαι Φλέγραν, οἱ μὲν μυθολογοῦντες, οἱ δὲ πιθανώτερον ἔθνος τι βάρβαρον καὶ ἀσεβὲς ἀποφαίνοντες τὸ κατέχον τὸν τόπον, καταλυθὲν δ' ὑπὸ Ἡρακλέους, ἡνίκα τὴν Τροίαν ἑλὼν ἀνέπλει εἰς τὴν οἰκείαν. κἀνταῦθα δὲ τῆς λύμης αἱ Τρῳάδες αἴτιαι λέγονται ἐμπρήσασαι τὰς ναῦς, ἵνα μὴ ταῖς γυναιξὶ τῶν ἑλόντων αὐτὰς δουλεύοιεν.

b ὅτι ἡ Βέροια πόλις ἐν ταῖς ὑπωρείαις κεῖται τοῦ Βερμίου ὄρους. ὅτι ἡ Παλλήνη χερρόνησος, ἧς ἐν τῷ ἰσθμῷ κεῖται ἡ πρὶν μὲν Ποτίδαια, νῦν δὲ Κασσάνδρεια, Φλέγρα τὸ πρὶν ἐκαλεῖτο· ᾤκουν δ' αὐτὴν οἱ μυθευόμενοι Γίγαντες, ἔθνος ἀσεβὲς καὶ ἄνομον, οὓς Ἡρακλῆς διέφθειρεν. ἔχει δὲ πόλεις δ´, Ἄφυτιν, Μένδην, Σκιώνην, Σάνην.

c καλούμενοι δέ ποτε Βρίγες (sc. οἱ Θρᾷκες) εἶτα μεταβάντες εἰς Ἀσίαν μετέπεσον εἰς τὸ τῶν Φρυγῶν ὄνομα.

d ὅτι δὲ Βρίγες καὶ οἱ Φρύγες ἐλέγοντο, δηλοῖ ὁ γεωγράφος, ὡς ἐν τοῖς τοῦ περιηγητοῦ γέγραπται.

e κτίζει (sc. Κάσσανδρος) καὶ τὴν Κασσάνδρειαν εἰς ὄνομα οἰκεῖον.

15 **a** ὅτι διεῖχε Ποτιδαίας Ὄλυνθος ο´ σταδίους. μετὰ δὲ Κασάνδρειαν ἐφεξῆς ἡ λοιπὴ τοῦ Τορωνικοῦ κόλπου παραλία μέχρι Δέρρεως· ἄκρα δ' ἐστὶν ἀνταίρουσα τῷ Καναστραίῳ καὶ ποιοῦσα τὸν κόλπον. ἀπαντικρὺ δὲ τῆς Δέρρεως πρὸς ἕω τὰ ἄκρα τοῦ Ἄθω, μεταξὺ δὲ ὁ Σιγγικὸς κόλπος ἀπὸ τῆς ἐν αὐτῷ πόλεως ἀρχαίας κατεσκαμμένης Σίγγου τοὔνομα. μεθ' ἣν Ἄκανθος ἐπὶ τῷ ἰσθμῷ τοῦ Ἄθω κειμένη πόλις, Ἀνδρίων κτίσμα· ἀφ' ἧς συχνοὶ καὶ τὸν κόλπον Ἀκάνθιον καλοῦσιν. ἔστι δ' ὁ Ἄθως ὑψηλὸν καὶ μαστοειδές, ὥστε τοὺς ἐν ταῖς κορυφαῖς ἤδη ἀνίσχοντος ἡλίου κάμνειν ἀροῦντας ἡνίκα ἀλεκτοροφωνίας ἀρχὴ παρὰ τοῖς τὴν ἀκτὴν οἰκοῦσίν ἐστιν. ἐν δὲ τῇ ἀκτῇ ταύτῃ Θάμυρις ὁ Θρᾷξ ἐβασίλευσε τῶν αὐτῶν ἐπιτη-

b X fol. 104v 9–18 (οα´. οβ´) c Eust. D. P. 275, 30–2 d Eust. Od. 1395, 52 sq. e Tzetz. Chil. 10, 174 (praecedit fr. 13, 16–22) 15 a E fol. 156r 27–156v 10

14 3 Καναστραίου Kramer: καλασυραίου E 6 δὲ om. E[i] Κασσάνδρεια Kramer olim (1843, 14), Jones 7 Κασσάνδρου Kramer olim (1843, 14), Jones 8 ἔστι pro ἔτι E[ac], ut vid. 15 Ποτίδαια Korais: ποτιδαία X 15 1 Κασσάνδρειαν Kramer olim (1843, 15), Jones 4 Σιγγι⟨τι⟩κὸς Cobet ms., Jones 6 συχνοὶ Kramer: σιχ- E 7 ⟨ὄρος⟩ ὑψηλὸν Kramer

Thermäischen Golfs bis Kanastraion. Dies ist eine der Magnetis gegenüberliegende Landspitze, die eine Halbinsel bildet. Der Name der Halbinsel ist Pallene; ihre Landenge misst fünf Stadien und ist durchgegraben; auf der Landenge liegt die Stadt die früher Potidaia, eine Gründung der Korinther, später Kasandreia hieß, nach demselben König Kasandros, der sie nach ihrer Zerstörung wiederaufgebaut hatte. Die Umschiffung dieser Halbinsel beträgt 570 (Stadien). Noch früher sollen die Giganten dort gewesen und das Land Phlegra genannt worden sein; Manche erzählen das als Fabel, Andere, überzeugender, meinen dass es ein barbarisches und gottloses Volk war, das die Gegend in Besitz hatte, und von Herakles, als er nach Trojas Eroberung in sein Land zurückfuhr, bezwungen wurde. Auch dort sollen die trojanischen Frauen sich des Frevels schuldig gemacht haben indem sie die Schiffe in Brand setzten, um nicht den Frauen derer die sie gefangen genommen hatten als Sklavinnen dienen zu müssen.

b Dass die Stadt Beroia auf den Vorhöhen des Bermion-Gebirges liegt. Dass Pallene eine Halbinsel ist, auf deren Landenge das frühere Potidaia, heute Kassandreia, liegt. Ehedem wurde sie Phlegra genannt und war bewohnt von den Giganten der Fabel, einem gott- und gesetzlosen Volk, die Herakles vernichtet hat. Sie hat 4 Städte: Aphytis, Mende, Skione und Sane.

c (die Thraker) die, einst Briger genannt, dann, als sie nach Asien umgesiedelt waren, zu dem Namen Phryger kamen.

d Dass ferner auch die Phryger Briger genannt wurden, teilt der Geograph mit, wie in dem Kommentar zu dem Periegeten (oben c) geschrieben steht.

e Er (d. h. Kassandros) gründet auch Kassandreia nach seinem eignen Namen.

15 **a** Dass Olynthos von Potidaia 70 Stadien entfernt war. Nach Kasandreia kommt anschließend die übrige Küste des Toronischen Golfs bis Derrhis; das ist ein Vorgebirge, das dem Kanastraion gegenüberliegt und den Golf bildet. Derrhis gegenüber liegt gen Osten die Spitze des Athos und dazwischen der Singische Golf, genannt nach der an ihm liegenden, dem Erdboden gleichgemachten alten Stadt mit dem Namen Singos. Nach ihr kommt Akanthos, eine Stadt die auf der Landenge des Athos liegt, eine Gründung der Andrier; nach ihr nennen Viele auch den Golf den Akanthischen. Der Athos ist ein hoher, kegelförmiger Berg, so hoch dass die auf seinen Gipfeln Wohnenden schon bei aufgehender Sonne schwer mit Pflügen beschäftigt sind, während bei denen die die Küste bewohnen gerade der erste Hahnenschrei erklingt. An dieser Küste war der Thraker Thamyris König, der dieselben Bestrebungen hatte wie Orpheus. Dort

δευμάτων γεγονὼς ὢν καὶ Ὀρφεύς. ἐνταῦθα δὲ καὶ διῶρυξ δείκνυται ἡ περὶ τὴν Ἄκανθον, καθ' ἣν Ξέρξης τὸν Ἄθω διορύξαι λέγεται καὶ διαγαγεῖν ἐκ τοῦ Στρυμονικοῦ κόλπου διὰ τοῦ ἰσθμοῦ δεξάμενος τὴν θάλασσαν εἰς τὴν διώρυγα. Δημήτριος δ' ὁ Σκήψιος (fr. 46 Gaede) οὐκ οἴεται πλευσθῆναι τὴν διώρυγα ταύτην· μέχρι μὲν γὰρ ι´ σταδίων εὔγεων καὶ ὀρυκτὴν εἶναι, διορωρύχθαι δ' ἐπὶ πλάτος πλεθριαῖον, εἶθ' ὑψηλὸν εἶναι πλαταμῶνα σταδιαῖον σχεδόν τι τὸ μῆκος, ὅσον οὐκ ἐνὸν ἐκλατομηθῆναι δι' ὅ[λου] μέχρι θαλάσσης· εἰ δὲ καὶ μέχρι δεῦρο, οὔ γε καὶ κατὰ βυθοῦ, ὥστε πόρον γενέσθαι πλωτόν· ὅπου Ἀλέξαρ[χ]ον τὸν Ἀντιπάτρου πόλιν ὑποδείμασθαι τὴν Οὐρανόπολιν λ´ σταδίων τὸν κύκλον ἔχουσαν. ᾤκησαν δὲ τὴν χερρόνησον ταύτην τῶν ἐκ Λήμνου Πελ[ασ]γῶν τινες εἰς πέντε διῃρημένοι πολίσματα, Κλεωνάς, Ὀλόφυξιν, Ἀκραθώους * *. μετὰ δὲ Ἄθω ὁ Στρυμονικὸς κόλπος μέχρι Νέσ⟨τ⟩ου, τοῦ ποταμοῦ τοῦ ἀφορίζοντος τὴν κατὰ Φίλιππον καὶ Ἀλέξανδρον Μακεδονίαν· εἰς μέντοι τἀκριβὲς ἄκρα τίς ἐστιν ἡ ποιοῦσα τὸν κόλπον πρὸς τὸν Ἄθω, πόλιν ἐσχηκυῖα τὴν Ἀπολλωνίαν. ἐν δὲ τῷ κόλπῳ πρώτη μετὰ τὸν Ἀκανθίων λιμένα Στάγειρα ἔρημος, καὶ αὐτὴ τῶν Χαλκιδικῶν, Ἀριστοτέλους πατρίς, καὶ λιμὴν αὐτῆς Κάπρος καὶ νησίον ὁμώνυμον τούτῳ. εἶθ' ὁ Στρυμὼν καὶ ὁ ἀνάπλους εἰς Ἀμφίπολιν κ´ σταδίων (ἔστι δ' Ἀθηναίων κτίσμα ἐν τῷ τόπῳ ἱδρυμένον τούτῳ ὃς καλεῖται Ἐννέα ὁδοί). εἶτα Γαληψὸς καὶ Ἀπολλωνία κατεσκαμμέναι ὑπὸ Φιλίππου.

b ὅτι τῆς Ὀλύνθου ἐπίνειόν ἐστιν Μηκύπερνα ἐν τῷ Τορωναίῳ κόλπῳ. ὅτι πλησίον Ὀλύνθου χωρίον ἐστὶν κοῖλον καλούμενον Κανθαρώλεθρον ἐκ τοῦ συμβεβηκότος· τὸ γὰρ ζῷον ὁ κάνθαρος πέριξ τῆς χώρας γινόμενος ἡνίκα ψαύσῃ τοῦ χωρίου ἐκείνου, διαφθείρεται. ὅτι ἀντικρὺ Κανάστρου ἄκρου τῆς Παλλήνης ἡ Δέρρις ἐστὶν ἄκρα πλησίον Κωφοῦ λιμένος, καὶ ὁ Τορωναῖος κόλπος ὑπὸ τούτων ἀφορίζεται. καὶ πρὸς ἀνατολὰς αὖθις κεῖται τὸ ἄκρον τοῦ Ἄθωνος, ὃ ἀφορίζει τὸν Σιγγιτικὸν κόλπον· ὡς εἶναι ἐφεξῆς κόλπους τοῦ Αἰγαίου πελάγους πρὸς βορρᾶν ἀλλήλων ἀπέχοντας οὕτως· Μαλιακόν, Παγασιτικόν, Θερμαῖον, Τορωναῖον, Σιγγιτικόν, Στρυμονικόν· τὰ δὲ ἄκρα Ποσείδιον μὲν τὸ μεταξὺ Μαλιακοῦ καὶ Παγασιτικοῦ, τὸ δὲ ἐφεξῆς πρὸς βορρᾶν Σηπιάς, εἶτα τὸ ἐν Παλλήνῃ Κάναστρον, εἶτα Δέρρις, εἶτα Νυμφαῖον ἐν τῷ Ἄθωνι πρὸς τῷ Σιγγιτικῷ· τὸ δὲ πρὸς τῷ

b X fol. 104^{v} 18–105^{r} 32 (ογ´. οδ´. οε´. ος´ pars prior)

10 διῶρυξ Kramer: διώρυξ E **16** ἐνὸν 'non plane certum est: nihil tamen reperire potui quod melius conveniret compendio' Kramer suppl. Kramer **17** suppl. Kramer **18** τὸν om E^{1} **19** suppl. Kramer **20** Ὀλο- X (infra 43) Ἀκρεσθ- X (ibid.) ⟨Δῖον, Θύσσον⟩ Kramer **21** add. Kramer **29** Μηκύβερνα Casaubonus **31** πέριξ post τῆς transponi iussit Meineke (Vind. 95) ἡνίκ' ἂν Meineke (ibid.) **32** Καναστρ⟨αί⟩ου Baladié **34** Ἄθωνος ⟨τὸ Νυμφαῖον⟩ Groskurd **38** Καναστρ⟨αῖ⟩ον Baladié

zeigt man auch den Graben bei Akanthos, wo Xerxes den Athos durchgegraben haben und vom Strymonischen Golf durch die Landenge hindurchgezogen sein soll, nachdem er das Meer in den Graben habe einfließen lassen. Doch Demetrios von Skepsis (fr. 46 Gaede) glaubt nicht dass dieser Graben mit Schiffen befahren worden ist; denn bis zu 10 Stadien sei der Boden erdig und grabbar und auch tatsächlich ein Plethron breit durchgraben, dann aber komme eine hohe, etwa ein Stadion lange Platte, die man nicht ganz und gar bis zum Meer aushauen könne; und gesetzt auch, man käme so weit, dann hätte man noch nicht die Tiefe erreicht die eine Durchfahrt mit Schiffen erfordert; dort habe Antipaters Sohn Alexarchos die Stadt Uranopolis mit einem Umkreis von 30 Stadien gebaut. Besiedelt haben diese Halbinsel Pelasger aus Lemnos; sie waren auf fünf Städte verteilt: Kleonai, Olophyxis, Akrathooi * *. Nach dem Athos kommt der Strymonische Golf bis zu dem Fluss Nestos, der zu Philippos' und Alexanders Zeiten die Grenze Makedoniens bildete; genau genommen indessen ist es die Landspitze die mit dem Athos den Golf bildet und auf der die Stadt Apollonia lag. An diesem Golf kommt nach dem Hafen der Akanthier zuerst das verlassene Stageira, ebenfalls eine chalkidische Stadt, die Heimat des Aristoteles, und ihr Hafen Kapros und eine gleichnamige kleine Insel. Dann der Strymon und die Fahrt stromaufwärts nach Amphipolis, 20 Stadien (es ist eine Gründung der Athener an dem Ort der Neunstraßen [*Ennea Hodoi*] genannt wird). Dann Galepsos und Apollonia, beide von Philippos dem Erdboden gleichgemacht.

b Dass Olynthos' Hafenplatz Mekyperna am Toronäischen Golf ist. Dass in der Nähe von Olynthos ein eingeschlossener Ort ist, der nach dem dort auftretenden Phänomen 'Mistkäfertod' (*Kantharolethron*) genannt wird: das Tier nämlich, der Mistkäfer, der ringsherum vorkommt, geht, wenn es diesen Ort berührt, zugrunde. Dass gegenüber von Kanastron, der Spitze von Pallene, das Vorgebirge Derrhis liegt, nahe beim Tauben Hafen (*Kophos Limen*), und der Toronische Golf von ihnen begrenzt wird. Und gen Osten liegt wiederum die Spitze des Athon, die den Singitischen Golf begrenzt. Es gibt also der Reihe nach im Ägäischen Meer nach Norden zu voneinander getrennt folgende Golfe: den Malischen, den Pagasitischen, den Thermäischen, den Toronischen, den Singitischen und den Strymonischen; die Landspitzen sind: Poseidion zwischen dem Malischen und dem Pagasitischen, als nächste nach Norden Sepias, dann Kanastron in Pallene, dann Derrhis, dann Nymphaion am Athon beim Singiti-

Στρυμονικῷ Ἀκράθως ἄκρον· ὧν μεταξὺ ὁ Ἄθων· οὗ πρὸς ἀνατολὰς ἡ Λῆμνος. πρὸς δὲ βορρᾶν ἀφορίζει τὸν Στρυμονικὸν κόλπον ἡ Νεάπολις. ὅτι Ἄκανθος πόλις ἐν τῷ Σιγγικῷ κόλπῳ ἐστὶν παράλιος πλησίον τῆς τοῦ Ξέρξου διώρυχος. ἔχει δ' ὁ Ἄθων ε' πόλεις· Δῖον, Κλεωνάς, Θύσσαν, Ὁλόφυξιν, Ἀκρεσθώους (αὕτη δὲ πρὸς τῇ κορυφῇ τοῦ Ἄθωνος κεῖται). ἔστιν δ' ὁ Ἄθων ὄρος μαστοειδές, ὀξύτατον, ὑψηλότατον, οὗ οἱ τὴν κορυφὴν οἰκοῦντες ὁρῶσι τὸν ἥλιον ἀνατέλλοντα πρὸ ὡρῶν γ' τῆς ἐν τῇ παραλίᾳ ἀνατολῆς. καὶ ἔστιν ἀπὸ πόλεως τῆς Ἀκάνθου ὁ περίπλους τῆς χερρονήσου ἕως Σταγείρου πόλεως τοῦ Ἀριστοτέλους στάδια υ'· ἐν ᾗ λιμὴν ὄνομα Κάπρος καὶ νησίον ὁμώνυμον τῷ λιμένι. εἶτα αἱ τοῦ Στρυμόνος ἐκβολαί. εἶτα Φάγρης, Γαληψός, Ἀπολλωνία, πᾶσαι πόλεις. εἶτα τὸ Νέστου στόμα τοῦ διορίζοντος Μακεδονίαν καὶ Θρᾴκην, ὡς Φίλιππος καὶ Ἀλέξανδρος ὁ τούτου παῖς διώριζον ἐν τοῖς κατ' αὐτοὺς χρόνοις.

c (Thamyris) τῶν αὐτῶν ἐπιτηδευμάτων γενόμενος ὧν καὶ ὁ Κίκων Ὀρφεύς.

16 **a** ἀπὸ Πηνειοῦ φησίν εἰς Πύδναν σταδίους ρκ'. παρὰ δὲ τὴν παραλίαν τοῦ Στρυμόνος καὶ Δατηνῶν πόλις Νεάπολις καὶ αὐτὸ τὸ Δάτον εὔκαρπα πεδία καὶ λιμένα καὶ ποταμοὺς καὶ ναυπήγια καὶ χρυσεῖα λυσιτελῆ ἔχον· ἀφ' οὗ καὶ παροιμιάζονται 'Δάτον ἀγαθῶν' (Zenob. Ath. 4, 20. vulg. 3, 11), ὡς καὶ 'ἀγαθῶν ἀγαθίδας' (adesp. com. 796 K.-A.). ἔστι δ' ἡ χώρα ἡ πρὸς τὸ Στρυμόνος πέραν ἡ μὲν ἐπὶ τῇ θαλάττῃ καὶ τοῖς περὶ Δάτον τόποις Ὀδόμαντες καὶ Ἠδωνοὶ καὶ Βισάλται οἵ τε αὐτόχθονες καὶ οἱ ἐκ Μακεδονίας διαβάντες, ἐν οἷς Ῥῆσος ἐβασίλευσεν. ὑπὲρ δὲ τῆς Ἀμφιπόλεως Βισάλται καὶ μέχρι πόλεως Ἡρακλείας ἔχοντες αὐλῶνα εὔκαρπον, ὃν διαρρεῖ ὁ Στρυμὼν ὡρμημένος ἐκ τῶν περὶ Ῥοδόπην Ἀγριάνων, οἷς παράκειται τῆς Μακεδονίας ἡ Παρορβηλία ἐν μεσογαίᾳ ἔχουσα κατὰ τὸν αὐλῶνα τὸν ἀπὸ Εἰδομένης Καλλίπολιν, Ὀρθόπολιν, Φιλιππούπολιν, Γαρησκόν. ἐν δὲ τοῖς Βισάλταις ἀνὰ ποταμὸν ἰόντι τὸν Στρυμόνα καὶ ἡ Βέργη ἵδρυται κώμη ἀπέχουσα Ἀμφιπόλεως περὶ σ' σταδίους. ἐπὶ δὲ ἄρκτους ἰόντι ἀπὸ Ἡρακλείας καὶ τὰ στενά, δι' ὧν ὁ Στρυμὼν φέρεται, δεξιὸν ἔχοντι τὸν ποταμὸν ἐκ μὲν τῶν εὐωνύμων

c Eust. Il. 299, 7 16 **a** E fol. 156v 10–24

42 Σιγγι⟨τι⟩κῷ Casaubonus **43** Θύσσον Tzschucke Ὀλόφυξιν Casaubonus, Ὀλόφυξον Tzschucke Ἀκροθώους Casaubonus **47** πατρίδος pro πόλεως (aut πόλεως ⟨πατρίδος⟩)? Korais ψ'? Baladié (238 [167²]) **49** Νέστου Casaubonus: νέσσου X
16 **1** στάδιοι E (στάδ): σταδίους Kramer τκ'? Kramer **2** λιμένα Tafel: λίμνην E **3** χρυσεῖα λυσιτελῆ Kramer: χρυσία λισυτελῆ E **3 sq.** παροιμιάζεται Bühler (Zen. 4, 165) **4** ἀγαθῶν prius Kramer: -όν E ἀγαθῖδας Meineke, ἀγαθίδες Bühler **6** Ὀδόμαντες Meineke (duce Kramer): ὀδομάντεις E **8** post καὶ spatium vacuum 1–2 litt. E **9** διαρρεῖ Meineke (duce Kramer): διαιρεῖ E **10** Παρορβηλία Kramer: γαρ- E **11** Παρθικό- pro Ὀρθό-? Tomaschek (ZÖG 18, 1867, 696)

schen; die Spitze beim Strymonischen heißt Akrathos; dazwischen liegt der Athon, östlich von ihm Lemnos; im Norden wird der Strymonische Golf von Neapolis begrenzt. Dass die Stadt Akanthos am Singischen Golf an der Küste liegt, nahe bei dem Graben des Xerxes. Der Athon hat 5 Städte: Dion, Kleonai, Thyssa, Holophyxis und Akresthooi (letztere liegt bei dem Gipfel des Athon). Der Athon ist ein kegelförmiger, sehr spitzer und sehr hoher Berg; die Bewohner seines Gipfels sehen die Sonne 3 Stunden vor dem Sonnenaufgang an der Küste aufgehen. Von der Stadt Akanthos aus beträgt die Umschiffung der Halbinsel bis zu Aristoteles' Stadt Stageiros 400 Stadien; in dieser ist ein Hafen, Kapros genannt, und eine kleine Insel mit demselben Namen wie der Hafen. Dann die Mündung des Strymon. Dann Phagres, Galepsos und Apollonia, alles Städte. Dann die Mündung des Nestos, der die Grenze zwischen Makedonien und Thrakien bildete, so wie Philippos und sein Sohn Alexander in ihrer Zeit die Grenze bestimmt hatten.

c (Thamyris) der dieselben Bestrebungen hatte wie der Kikone Orpheus.

16 **a** Vom Peneios, sagt er, nach Pydna sind es 120 Stadien. An der Küste des Strymon liegt auch Neapolis, eine Stadt der Datener, sowie Daton selber, das fruchtbare Ebenen, einen Hafen, Flüsse, Schiffszimmerplätze und einträgliche Goldgruben besitzt: daher auch die Redensart 'Ein Daton von guten Dingen' (Zenob. Ath. 4, 20. vulg. 3, 11), ähnlich wie 'Knäuel von guten Dingen' (adesp. com. 796 K.-A.). Das an das andere Ufer des Strymon stoßende Land liegt zum Teil am Meer und in der Gegend um Daton: Odomanter, Edoner und Bisalter, sowohl die uransässigen als die aus Makedonien übergesetzten, bei denen Rhesos König war; oberhalb von Amphipolis sind die Bisalter, die bis ganz zu der Stadt Herakleia ein fruchtbares Tal besitzen, durch das der Strymon fließt, der von den Agrianen an der Rhodope seinen Ausgang nimmt, neben denen im makedonischen Binnenland die Parorbelia liegt mit den Städten Kallipolis, Orthopolis, Philippupolis und Gareskos in dem bei Eidomene beginnenden Tal. Im Gebiet der Bisalter liegt, wenn man am Strymon hinaufgeht, auch das Dorf Berge, etwa 200 Stadien von Amphipolis. Geht man von Herakleia nach Norden zu der Enge durch die der Strymon läuft, indem man den Fluss zur Rechten hat,

ἐστὶν ἡ Παιονία καὶ τὰ περὶ τὸν Δόβηρον †καὶ τὴν Ῥοδόπην καὶ τὸν Αἷμον ὄρος† ἐν δεξιᾷ δὲ ⟨τὰ⟩ περὶ τὸν Αἷμον. ἐντὸς δὲ τοῦ Στρυμόνος πρὸς αὐτῷ μὲν τῷ ποταμῷ ἡ Σκοτοῦσσά ἐστι, πρὸς δὲ τῇ λίμνῃ τῇ Βόλβῃ Ἀρέθουσα· καὶ δὴ καὶ μάλιστα λέγονται Μυγδόνες οἱ περὶ τὴν λίμνην. οὐ μόνον δ' ὁ Ἄξιος ἐκ Παιόνων ἔχει τὴν ῥύσιν ἀλλὰ καὶ ὁ Στρυμών· ἐξ Ἀγριάνων γὰρ διὰ Μαίδων καὶ Σιντῶν εἰς τὴν μεταξὺ Βισαλτῶν καὶ Ὀδομάντων ἐκπίπτει.

b εἰσὶν δὲ περὶ τὸν Στρυμονικὸν κόλπον πόλεις καὶ ἕτεραι, οἷον Μύρκινος, Ἄργιλος, Δραβῆσκος, Δάτον, ὅπερ καὶ ἀρίστην ἔχει χώραν καὶ εὔκαρπον καὶ ναυπήγια καὶ χρυσοῦ μέταλλα· ἀφ' οὗ καὶ παροιμία 'Δάτον ἀγαθῶν', ὡς καὶ 'ἀγαθῶν ἀγαθίδας'. ὅτι πλεῖστα μέταλλά ἐστιν χρυσοῦ ἐν ταῖς Κρηνίσιν, ὅπου νῦν οἱ Φίλιπποι πόλις ἵδρυται πλησίον τοῦ Παγγαίου ὄρους· καὶ αὐτὸ δὲ τὸ Παγγαῖον ὄρος χρύσεια καὶ ἀργύρεια ἔχει μέταλλα καὶ ἡ πέραν καὶ ἡ ἐντὸς τοῦ Στρυμόνος ποταμοῦ μέχρι Παιονίας· φασὶν δὲ καὶ τοὺς τὴν Παιονίαν γῆν ἀροῦντας εὑρίσκειν χρυσοῦ τινα μόρια. ὅτι ὁ Στρυμὼν ποταμὸς ἄρχεται ἐκ τῶν περὶ τὴν Ῥοδόπην Ἀγριάνων.

c Θάσος, ἥτις καὶ χρυσεῖα εἶχέ ποτε καὶ τὸ Δάτον συνῴκισε, πόλιν ἔνδοξον περὶ τὴν τοῦ Στρυμόνος παραλίαν· ἀφ' οὗ παροιμίαν οἱ παλαιοί φασι 'Δάτος ἀγαθῶν', ὡς τὸ 'ἀγαθῶν ἀγαθίδες'.

d Βέργη: πόλις Θρᾴκης … . Στράβων δὲ κώμην αὐτὴν λέγει. ἐξ ἧς ὁ Βεργαῖος Ἀντιφάνης ὁ κωμικός.

e ὁ δὲ γεωγράφος λέγει καὶ ὅτι Ἄξιος καὶ Στρυμὼν ἐκ Παιόνων ῥέουσι.

17 **a** τοὺς δὲ Παίονας οἱ μὲν ἀποίκους Φρυγῶν, οἱ δ' ἀρχηγέτας ἀποφαίνουσι, καὶ τὴν Παιονίαν μέχρι Πελαγονίας καὶ Πιερίας ἐκτετάσθαι φασί· καλεῖσθαι δὲ

b X fol. 105r 33–105v 17 (ος' pars post. οζ'. οη') c Eust. D. P. 315, 34–7 d St. B. 163, 14–6 e Eust. Il. 359, 40 17 a E fol. 156v 24–34

15 cruces apposui; verba delenda aut pro καὶ τὴν –16 Αἷμον scribendum esse ἐν δεξιᾷ δὲ τὰ περὶ τὴν. Ῥ. καὶ τὸν Αἷμον coniecit Müller (988 ad 281, 12), id quod – post Αἷμον addentes ὄρος – scripserunt Tomaschek (ZÖG 18, 1867, 697), Baladié; τὰ δὲ περὶ τὴν Ῥ. καὶ τὸν Αἷμον ὄρος ἐν δεξιᾷ (pro καὶ τὴν –16 Αἷμον) Forbiger **16** add. Kramer **17** Βόλβῃ Kramer: βολβο E (sed forma litterae λ insolita) **19** Μαίδων Kramer: μέ- E Σιντῶν Kramer: σίντων E **20** τὴν E: τὰ Kramer **21** Μύρκινος Casaubonus (qui ipse Μύρκιννος maluit): μυρκῖνος X **21 sq.** Ἄργιλος Kramer: ἀργίλος X **22** Δραβῆσκος Casaubonus: -βίσκος X **23** ἀγαθῶν Valesius (ap. Blancardum, Harpocrationis Lexicon …, Lugduni Bat. 1683, 17 [posterior paginarum series]): -όν X **23 sq.** ἀγαθῶν ἀγαθίδας Kramer (Ἀγαθῶν scribens) olim (1843, 16): ἀγαθὰ ἀγαθῶν ἀγαθοιδας X; ἀγαθῶν ἀγαθίδες Gelenius, ἀγαθῶν ἀγαθῖδας Meineke **26** χρυσεῖα καὶ ἀργυρεῖα Meineke **29** Ῥοδόπην Gelenius: ῥοδόπιν X^{pc}, ῥωδόπην X^{ac}, ut vid. Ἀγριάνων Tzschucke: ἀγριανῶν X **30** καὶ prius om. C χρυσεῖα scripsi: χρυσία codd. **31** παρὰ pro περὶ B

dann hat man links Paionien und die Gegend um Doberos †und die Rhodope und das Haimos-Gebirge†, rechts die Gegend um den Haimos. Auf dieser Seite des Strymon liegt unmittelbar am Fluss Skotussa und bei dem Bolbe-See Arethusa; und so werden denn besonders die um den See Wohnenden Mygdonen genannt. Nicht nur der Axios fließt von den Paionen her, sondern auch der Strymon: denn er kommt von den Agrianen, fließt durch das Gebiet der Maider und Sinter und bricht dann hervor in das Land zwischen den Bisaltern und den Odomantern.

b Es liegen um den Strymonischen Golf auch noch andere Städte, z. B. Myrkinos, Argilos, Drabeskos und Daton, das nicht nur vorzügliches und fruchtbares Land besitzt sondern auch Schiffszimmerplätze und Goldgruben; daher auch die Redensart 'Ein Daton von guten Dingen', ähnlich wie 'Knäuel von guten Dingen'. Dass es sehr viele Goldgruben in Krenides gibt, wo jetzt die Stadt Philippoi liegt, in der Nähe des Pangaion-Gebirges. Und auch das Pangaion-Gebirge selber hat Gold- und Silbergruben, ebenso wie das Land jenseits und diesseits des Flusses Strymon bis Paionien; man sagt sogar, die Leute die das paionische Land pflügen fänden ab und zu Stückchen Gold. Dass der Fluss Strymon seinen Ursprung bei den Agrianen an der Rhodope hat.

c Thasos, das einst Goldgruben besaß und Daton zusammengesiedelt hat, eine berühmte Stadt an der Küste des Strymon; daher haben die Alten die Redensart 'Ein Datos von guten Dingen', wie 'Knäuel von guten Dingen'.

d Berge: eine Stadt Thrakiens … . Strabon nennt es ein Dorf. Aus ihm kam der Bergäer Antiphanes, der Komiker.

e Der Geograph sagt auch dass der Axios und der Strymon aus dem Gebiet der Paionen fließen.

17 **a** Die Paionen werden von Manchen für Kolonisten, von Anderen für die Stammväter der Phryger erklärt, und Paionien soll sich nach ihnen bis Pelagonien und Pierien erstreckt haben; Pelagonien soll früher Orgestien geheißen ha-

πρότερον 'Οργεστίαν τὴν Πελαγονίαν, τὸν δὲ 'Αστεροπαῖον, ἕνα τῶν ἐκ Παιονίας στρατευσάντων ἐπ' ῎Ιλιον ἡγεμόνων, οὐκ ἀπεικότως υἱὸν λέγεσθαι Πηλεγόνος· καὶ αὐτοὺς τοὺς Παίονας καλεῖσθαι Πηλεγόνας. ἐπεὶ δὲ ὁ παιανισμὸς τῶν Θρᾳκῶν τιτανισμὸς ὑπὸ τῶν 'Ελλήνων λέγεται κατὰ μίμησιν τῆς ἐν ⟨τοῖς⟩ παιᾶσι φωνῆς, καὶ οἱ Τιτᾶνες ἐκλήθησαν Πηλεγόνες. ὅτι καὶ πάλαι καὶ νῦν οἱ Παίονες φαίνονται πολλὴν τῆς νῦν Μακεδονίας κατεσχηκότες, ὡς καὶ Πέρινθον πολιορκῆσαι καὶ Κρηστωνίαν καὶ Μυγδονίδα πᾶσαν καὶ τὴν 'Αγριάνων μέχρι Παγγαίου ὑπ' αὐτοῖς γενέσθαι. τῆς δὲ ἐν τῷ Στρυμονικῷ κόλπῳ παραλίας τῆς ἀπὸ ⟨Γα⟩ληψοῦ μέχρι Νέστου ὑπέρκεινται οἱ ⟨Φίλιπποι⟩ καὶ τὰ περὶ Φιλίππους. οἱ δὲ Φίλιπποι Κρηνῖδες ἐκαλοῦντο πρότερον, κατοικία μικρά· ηὐξήθη δὲ μετὰ τὴν περὶ Βροῦτον καὶ Κάσσιον ἧτταν. πρόκεινται δὲ τῆς παραλίας ταύτης δύο νῆσοι, Λῆμνος καὶ Θάσος.

b ὅτι ὁ παρ' 'Ομήρῳ (Φ 140 al.) 'Αστεροπαῖος υἱὸς Πηλεγόνος ἐκ Παιονίας ὢν τῆς ἐν Μακεδονίᾳ ἱστορεῖται, διὸ καὶ Πηλεγόνος υἱός· οἱ γὰρ Παίονες Πελαγόνες ἐκαλοῦντο. ὅτι ἡ νῦν Φίλιπποι πόλις Κρηνίδες ἐκαλοῦντο τὸ παλαιόν. ὅτι Σιντοὶ ἔθνος Θρᾳκικὸν κατῴκει τὴν Λῆμνον νῆσον· ὅθεν ῞Ομηρος Σίντιας αὐτοὺς καλεῖ λέγων (Α 594) 'ἔνθα με Σίντιες ἄνδρες'.

c ὁ δὲ γεωγράφος λέγει ... ὅτι οἱ μὲν Παίονας Φρυγῶν ἀποίκους, οἱ δὲ ἀρχηγέτας ἀποφαίνουσι καὶ τὴν Παιονίαν μέχρι Πελαγονίας καὶ Πιερίας ἐκτετάσθαι φασί· λέγονται δὲ καὶ πολλὴν πάλαι τῆς Μακεδονίας κατασχεῖν καὶ μέχρι Προποντίδος προελθεῖν καὶ Πέρινθον πολιορκῆσαι.

d τὸν Πηλεγόνα οἴονταί τινες οὐκ ἀπιθάνως αἴτιον εἶναι κλήσεως τῇ νῦν λεγομένῃ χώρᾳ Πελαγονίᾳ, ὡς ἐκεῖθεν ὄντων τῶν Παιόνων, οὓς ἄγει ὁ 'Αστεροπαῖος.

e (Λῆμνος: ...) ᾠκίσθη δὲ πρῶτον ὑπὸ Θρᾳκῶν, οἳ Σίντιες ἐκαλοῦντο, ὡς Στράβων· οἱ δ' αὐτοὶ καὶ Σαπαῖοι.

18 **a** μετὰ δὲ τὸν εἰς * * ῎Αβδηρα καὶ τὰ περὶ 'Αβδήρου μυθευόμενα· ᾤκησαν δ' αὐτὴν Βίστονες Θρᾷκες, ὧν Διομήδης ἦρχε. οὐ μένει δ' ὁ Νέστος ἐπὶ ταὐτοῦ ῥείθρου διὰ παντός, ἀλλὰ κατακλύζει τὴν χώραν πολλάκις. εἶτα Δίκαια, πόλις ἐν

b X fol. 105^{v} 17–26 (οθ΄. π΄. πα΄) **c** Eust. Il. 359, 40–3 **d** Eust. Il. 1228, 12 sq. **e** St. B. 413, 11–3 18 **a** E fol. 156^{v} 34–157^{r} 5

3 'Ορεστίαν Kramer, 'Αργεστίαν? Hammond (HM 1, 431 sq.) **4** καὶ ⟨γὰρ⟩ Spengel (1848, 159) coll. infra 16 **5** Πηλεγόνας E^{i}: πελαγόνας E^{s} **6** addidi **7** Πηλεγόνες E^{i}: πελαγόνες E^{s}; Πηλαγόνες Meineke **10** add. Kramer **11** add. Kramer: spatium vacuum 1–2 litt. E; populi potius nomen excidisse censuit Müller (988 ad 281, 43) **12** Κρηνίδες Kramer (cf. 17) **15** παιω- X^{ac} **17** οἱ pro ἡ Korais **17 sq.** Σιντοὶ Tzschucke: σῖντοι X 18 **1** post εἰς spatium c. 3 litt. ('septem octove' falso Kramer) E; ⟨Θάσον πορθμὸν⟩ Kramer ᾤκισαν E^{ac}, ut vid. **3** Δίκαια, πόλις Kramer: δικαιάπολις E

ben; und Asteropaios, einer der aus Paionien in den Krieg nach Ilion gezogenen Anführer, soll nicht von ungefähr Pelegons Sohn heißen, und die Paionen selber sollen Pelegonen genannt werden. Weil der Paianismos der Thraker von den Griechen, mit Nachahmung ihres in den Paianen ausgestoßenen Rufes, Titanismos genannt wird, wurden auch die Titanen Pelegonen genannt. Dass sowohl früher als jetzt die Paionen offenbar einen großen Teil des heutigen Makedoniens in Besitz hatten, so dass sie sogar Perinthos belagert haben und ganz Krestonien und Mygdonien und das Land der Agrianen bis zum Pangaion unter ihre Herrschaft gekommen ist. Oberhalb der Küste am Strymonischen Golf von Galepsos bis zum Nestos liegt Philippoi mit seiner Umgegend. Philippoi wurde früher Krenides genannt; es war eine kleine Siedlung, ist aber nach der Niederlage von Brutus und Cassius groß geworden. Vor dieser Küste liegen zwei Inseln, Lemnos und Thasos.

b Dass der Asteropaios bei Homer (Il. 21, 140 usw.), Pelegons Sohn, aus Paionien in Makedonien stammen soll; daher auch Pelegons Sohn: denn die Paionen wurden Pelagonen genannt. Dass die heutige Stadt Philippoi in alter Zeit Krenides genannt wurde. Dass die Sinter, ein thrakisches Volk, die Insel Lemnos bewohnten; daher nennt Homer sie Sintier wenn er sagt (Il. 1, 594) 'Dort haben Sintier mich ...'.

c Der Geograph sagt ... dass Manche die Paionen für Kolonisten, Andere für die Stammväter der Phryger erklären und behaupten, Paionien habe sich bis Pelagonien und Pïerien erstreckt; sie sollen ehemals auch einen großen Teil Makedoniens in Besitz gehabt haben und bis an die Propontis vorgedrungen sein und Perinthos belagert haben.

d Pelegon soll nach Manchen – nicht unplausibel – verantwortlich sein für den Namen des heute Pelagonien genannten Landes; sie nehmen an dass von dort die Paionen kamen, die Asteropaios anführt.

e (Lemnos: ...) Es wurde zuerst von Thrakern besiedelt, die Sintier hießen, wie Strabon (sagt); dieselben wurden auch Sapäer genannt.

18 **a** Nach dem * * Abdera und die Fabel von Abderos; es wurde von den thrakischen Bistonen besiedelt, über die Diomedes herrschte. Der Nestos bleibt nicht stets in demselben Flussbett, sondern überschwemmt das Land häufig. Dann Di-

κόλπῳ κειμένη, καὶ λιμήν. ὑπέρκειται δὲ τούτων ἡ Βιστονὶς λίμνη κύκλον ἔχουσα ὅσον διακοσίων σταδίων. φασὶ δὲ τοῦ πεδίου κοίλου παντάπασιν ὄντος καὶ ταπεινοτέρου τῆς θαλάττης ἱπποκρατούμενον τὸν Ἡρακλέα, ἡνίκα ἦλθεν ἐπὶ τὰς τοῦ Διομήδους ἵππους, διορύξαι τὴν ἠϊόνα καὶ τὴν θάλατταν ἐπαφέντα τῷ πεδίῳ κρατῆσαι τῶν ἐναντίων. δείκνυται δὲ καὶ τὸ βασίλειον Διομήδους ἀπὸ τοῦ συμβεβηκότος καλούμεν[ον] Κ[αρ]τερὰ κώμη διὰ τὴν ἐρυμνότητα. μετὰ δὲ τὴν ἀνὰ μέσον λίμνην Ξάνθεια, Μαρώνεια καὶ Ἴσμαρος, αἱ τῶν Κικόνων πόλ[εις]. καλεῖται δὲ νῦν Ἰσμάρα πλησίον τῆς Μαρωνείας. πλησίον δὲ καὶ ἡ Ἰσμαρὶς ἐξίησι λίμνη· καλεῖται δὲ τὸ ῥεῖθρον Ὀδύ[σ]σειον ῥεῖθρον. αὐτοῦ δὲ καὶ αἱ Θασίων λεγόμεναι κεφαλαί. Σαπαῖοι δ' εἰσὶν οἱ [ὑπε]ρκείμενοι. ὅτι τὰ Τόπειρά [ἐστι] πρὸς Ἀβδήροις καὶ Μαρωνείᾳ. ἔστι δ' ἡ Θρᾴκη σύμπασα ἐκ δυεῖν καὶ κ′ ἐθνῶν συνεστῶσα· δύναται δὲ στέλλειν, καίπερ οὐ μέσως ἐκπεπονημένη, μυρίους καὶ ,ε ἱππέας, πεζῶν δὲ καὶ κ′ μυριάδας.

b ὅτι μετὰ τὸν Νέστον ποταμὸν πρὸς ἀνατολὰς Ἄβδηρα πόλις ἐπώνυμος Ἀβδήρου, ὃν οἱ τοῦ Διομήδους ἵπποι ἔφαγον. εἶτα Δίκαια πόλις πλησίον †ωτ† ὑπέρκειται λίμνη μεγάλη ἡ Βιστονίς. εἶτα πόλις Μαρώνεια.

c ἡ δὲ ῥηθεῖσα Ἴσμαρος, ἡ καὶ Ἴσμαρα ὕστερον, Κικόνων, φασί, πόλις ἐγγὺς Μαρωνείας. ἔνθα καὶ λίμνη, ἧς τὸ ῥεῖθρον Ὀδύσσειον καλεῖται. ἐκεῖ δὲ καὶ Μάρωνος ἡρῷον, ὡς ὁ γεωγράφος ἱστορεῖ.

d ὁ δὲ γεωγράφος καὶ τὸ πολὺ τῆς Θρᾳκικῆς περιοχῆς δηλῶν λέγει ὡς ἡ Θρᾴκη σύμπασα ἐκ δύο καὶ εἴκοσι ἐθνῶν συνέστηκεν.

19 ὅτι ὁ νῦν ποταμὸς Ῥιγινία ἐν Θρᾴκῃ καλούμενος Ἐρίγων ἦν καλούμενος.

20 **a** μετὰ δὲ τὴν Μαρώνειαν Ὀρθαγορία πόλις καὶ τὰ περὶ Σέρριον, παράπλους τραχύς, καὶ τὸ τῶν Σαμοθρᾴκων πολίχνιον Τέμπυρα καὶ ἄλλο Χαράκωμα, οὗ πρόκειται ἡ Σαμοθρᾴκη νῆσος καὶ Ἴμβρος οὐ πολὺ ἄπωθεν ταύτης· πλέον δ' ἢ διπλάσιον ἡ Θάσος. ἀπὸ δὲ Χαρακώματος Δωρίσκος, ὅπου ἐμέτρησε Ξέρξης τῆς στρατιᾶς τὸ

b X fol. 105v 26–31 (πβ′) **c** Eust. Od. 1615, 9 sq. **d** Eust. Il. 358, 33–5 19 X fol. 105v 32 sq. (πγ′) 20 **a** E fol. 157r 6–19

4 κόλπῳ Schneidewin (GGA 1844, 265): ἰωλκῷ E; αἰγιαλῷ? Kramer olim (1843, 19) **9 sq.** suppl. Kramer **11** Ἰσμαρὶς Kramer: ἴσμαρος E; Ἴσμαρα Meineke (2, IV ad 467, 28) **12** λίμνη Kramer: λίμνην E Ὀδύ[σ]σειον Geffcken (Genethliacon Gottingense, Halis Sax. 1888, 172), Kunze (1903, 126 sq.) coll. 21: ἠδύ...γειον Kramer; .[.].ιον (η[σ]ϲιον?) supra ὑ[.]ϲειον E[s] **13** suppl. Kramer **15** οὐ μέσως legi: οὖ[σα περισ]σῶς Kramer **18** Δίκαια Tzschucke: δικαία X ἧς Korais (3, η′), Kramer; ὧν? (cf. 4 τούτων) **20 1** Ὀρθαγόρεια Meineke (Vind. 95) Σέρρειον? Kramer **2** πολίχνιον Kramer: πολύ- E Σάλη pro ἄλλο Müller (988 ad 282, 31) coll. Hdt. 7, 59, 2 Χαράκωμα Meineke (Vind. 95 sq.): χαρ- Kramer **3** ἄποθεν Kramer **4** Χαρακώματος Meineke (Vind. 95 sq.): χαρ- Kramer Δορίσκος Kramer στρατιᾶς Kramer: στρατείας E

kaia, eine Stadt die an einer Bucht liegt, und ein Hafen. Oberhalb davon liegt der Bistonis-See mit einem Umkreis von etwa zweihundert Stadien. Da die Ebene ganz und gar von Höhen umgeben ist und tiefer liegt als das Meer, soll Herakles, als er kam um die Stuten des Diomedes zu holen, und den Gegnern an Reiterei nachstand, den Strand durchgraben und das Meer in die Ebene gelassen und so die Gegner besiegt haben. Man zeigt auch die Residenz des Diomedes, die nach dem besonderen Umstand – wegen ihrer Naturfeste – Starkes Dorf genannt wird. Nach dem dazwischen liegenden See kommen Xantheia, Maroneia und Ismaros, die Städte der Kikonen. Es heißt jetzt Ismara, nahe bei Maroneia. In der Nähe fließt auch der Ismaris-See aus; der Abfluss wird 'Odysseischer Abfluss' genannt. Dort sind auch die sogenannten Köpfe der Thasier. Die oberhalb Wohnenden sind die Sapäer. Dass Topeira bei Abdera und Maroneia liegt. Ganz Thrakien setzt sich aus 22 Völkern zusammen; es kann, wiewohl ziemlich schwer mitgenommen, 15 000 Reiter und an Fußvolk nicht weniger als 200 000 Mann stellen.

b Dass nach dem Fluss Nestos gen Osten die Stadt Abdera kommt, genannt nach Abderos, den die Rosse des Diomedes gefressen haben. Dann in der Nähe die Stadt Dikaia; oberhalb liegt der große Bistonis-See. Dann die Stadt Maroneia.

c Das genannte Ismaros, später auch Ismara, ist, sagt man, eine Stadt der Kikonen nahe bei Maroneia. Da ist auch ein See, dessen Abfluss der Odysseische genannt wird. Dort ist auch ein Heroengrab des Maron, wie der Geograph berichtet.

d Der Geograph sagt – womit er auch den großen Umfang Thrakiens klar macht – dass ganz Thrakien sich aus zweiundzwanzig Völkern zusammensetzt.

19 Dass der jetzt Rhiginia genannte Fluss in Thrakien Erigon genannt wurde.

20 **a** Nach Maroneia kommt die Stadt Orthagoria und die Gegend um Serrion, eine rauhe Küste, und das Städtchen der Samothraker Tempyra und ein weiteres, Charakoma, dem die Insel Samothrake vorgelagert ist, sowie Imbros, das nicht weit von ihr entfernt ist; mehr als doppelt so weit entfernt ist Thasos. Nach Charakoma kommt Doriskos, wo Xerxes die Menge seines Heeres gemessen hat,

πλῆθος. εἶθ' Ἕβρος ἀνάπλουν ἔχων εἰς Κύψελα ρκ'. τῆς Μακεδονίας φησὶ τοῦτο ὅριον· ἣν ἀφείλοντο Περσέα Ῥωμαῖοι καὶ μετὰ ταῦτα τὸν Ψευδοφίλιππον· Παῦλος μὲν οὖν ὁ τὸν Περσέα ἑλὼν συνάψας τῇ Μακεδονίᾳ καὶ τὰ Ἠπειρωτικὰ ἔθνη εἰς δ' μέρη διέταξε τὴν χώραν καὶ τὸ μὲν προσένειμεν Ἀμφιπόλει, τὸ δὲ Θεσσαλονικείᾳ, τὸ δὲ Πέλλῃ, τὸ δὲ Πελαγόσι. παροικοῦσι δὲ τὸν Ἕβρον Κορπῖλοι καὶ Βρέναι ἔτι ἀνωτέρω, εἶτ' ἔσχατοι Βεσσοί (μέχρι γὰρ δεῦρο ὁ ἀνάπλους)· ἅπαντα δὲ τὰ ἔθνη ληστρικὰ ταῦτα, μάλιστα δ' οἱ Βεσσοί, οὓς λέγει γειτονεύειν Ὀδρύσαις καὶ Σαπαίοις. Γετῶν δὲ βασίλειον ἦν Βιζύης. Ὀδρύσας δὲ καλοῦσιν ἔνιοι πάντας τοὺς ἀπὸ Ἕβρου καὶ Κυψέλων μέχρι Ὀδησσοῦ τῆς παραλίας ὑπεροικοῦντας, ὧν ἐβασίλευσεν Ἀμάδοκος καὶ Κερσοβλέπτης καὶ Βηρισάδης καὶ Σεύθης καὶ Κότυς. ὅτι τοὺς ἐν τῇ Σαμοθρᾴκῃ τιμωμένους θεοὺς εἰρήκασι πολλοὶ τοὺς αὐτοὺς τοῖς Καβείροις, οὐδ' αὐτοὺς ἔχοντες λέγειν τοὺς Καβείρους οἵτινές εἰσι, καθάπερ τοὺς Κύρβαντας καὶ Κορύβαντας, ὡς δ' αὔτως Κουρῆτας καὶ Ἰδαίους Δακτύλους.

b ὅτι τὴν Σαμοθρᾴκην Ἰασίων καὶ Δάρδανος ἀδελφοὶ ᾤκουν· κεραυνωθέντος δὲ Ἰασίωνος διὰ τὴν εἰς Δήμητρα ἁμαρτίαν ὁ Δάρδανος ἀπάρας ἐκ Σαμοθρᾴκης ἐλθὼν ᾤκησεν ἐν τῇ ὑπωρείᾳ τῆς Ἴδης, τὴν πόλιν Δαρδανίαν καλέσας, καὶ ἐδίδαξεν τοὺς Τρῶας τὰ ἐν Σαμοθρᾴκῃ μυστήρια. ἐκαλεῖτο δὲ ἡ Σαμοθρᾴκη Σάμος πρίν.

c ἰστέον δὲ ὅτι 'Θρηϊκίη' λέγεται ἡ Σάμος αὕτη (sc. Samothrace) πρὸς διαστολὴν ἑτέρας τῆς Ἰωνικῆς, ἤδη δὲ καὶ τῆς ἐν Ὀδυσσείᾳ Κεφαλληνιακῆς, καὶ ὅτι ἡ Θρᾳκικὴ αὕτη κατὰ τὸν γεωγράφον Σάμος καλεῖται διὰ τὸ ὕψος· σάμοι γάρ, φησί, τὰ ὕψη (cf. 457, 23–5. 346, 19), ὡς καὶ ἐν τοῖς τοῦ Περιηγητοῦ (322, 21 sq.) δηλοῦται. Θρηϊκίη δὲ ἡ τοιαύτη ἢ διὰ τὸ ἀντιπαρακεῖσθαι τῇ κατὰ Θρᾴκην χέρσῳ ἢ ἀπό τινων Θρᾳκῶν οἰκησάντων ἐκεῖ ποτε. λέγει δὲ ὁ γεωγράφος καὶ ὅτι Σάμιοι ἐκ Μυκάλης πολλοὶ ᾤκησαν ἐν αὐτῇ ἐρημωθείσῃ κατὰ ἀφορίαν καρπῶν, ὥστε καὶ οὕτω κληθῆναι Σάμον. ἄλλοι δὲ περὶ τῆς τοιαύτης μετοικίας φασὶν ὅτι Σάμιοι ἐξ Ἰωνίας μετὰ διακοσιοστὸν ἔτος τῶν Τρωικῶν καὶ μικρόν τι πρὸς εἰς τὴν Σαμοθρᾴκην μετῴκησαν, ὡς μὴ ἂν διὰ τοὺς τοιούτους Σαμίους κληθῆναι Σαμοθρᾴκην, ἀλλὰ μάλιστα διὰ τὰς πρώτας δύο αἰτίας. ἱστορεῖ δὲ ὁ γεωγράφος καὶ Μελίτην πρότερον τὴν Σαμοθρᾴκην καλεῖσθαι (cf. 472, 14 sq.) καὶ

b X fol. 106^r 1–9 (πδ')   c Eust. Il. 917, 11–9

5 εἶθ' Ἕβρος Kramer: εἶτ' εὖρος E   σκ' Müller (988 ad 282, 36)   post ρκ' spatium vacuum 2–3 litt. E   9 Ἕβρον Kramer: εὖρον E   Κορπῖλοι Kramer: καρ- E   10 Βέναι Stiehle (1855, 726)   Βέσσοι Kramer   11 Βέσσοι Kramer   12 Γετῶν suspectum; Ἀστῶν Kramer   Βιζύη Kramer   13 Ἕβρου Kramer: εὔρου E   14 Βηρισάδης Schneidewin (GGA 1844, 265): βηρισιά- E   Σεύθης Tafel: θησεὺς E   19 ἀπάρας Korais: ἀπάιρας X   ἐλθών ⟨τε εἰς Τρῳάδα⟩ Groskurd   20 ᾤκισεν Tzschucke   21 Τρῶας Tzschucke: τρώας X   ἡ Σαμοθρᾴκη Gelenius: ἡ σαμοθράικηι X   30 τῶν Τρωϊκῶν ed. pr.: τὸ τρωϊκὸν cod.

dann der Hebros, den man 120 Stadien aufwärts nach Kypsela schiffen kann. Dies, sagt er, ist die Grenze Makedoniens, das die Römer dem Perseus und danach dem falschen Philippos genommen haben. Paulus, der Besieger des Perseus, hat auch die epirotischen Völker zu Makedonien gezogen und das Land in 4 Bezirke eingeteilt: den einen hat er Amphipolis, den zweiten Thessalonikeia, den dritten Pella und den vierten den Pelagonen zugewiesen. Am Hebros entlang wohnen die Korpiler und noch höher hinauf die Brener, dann zuletzt die Besser (bis hierher nämlich kann man aufwärts schiffen). All diese Völker sind räuberisch, besonders die Besser, die, sagt er, den Odrysern und Sapäern benachbart sind. Residenz der Geten war Bizyes. Manche bezeichnen mit dem Namen 'Odryser' Alle die vom Hebros und Kypsela bis Odessos oberhalb des Küstenlandes wohnen und deren Könige Amadokos, Kersobleptes, Berisades, Seuthes und Kotys waren. Dass die in Samothrake verehrten Götter von Vielen mit den Kabeiren gleichgesetzt werden, obwohl sie auch nicht zu sagen wissen wer nun ihrerseits die Kabeiren sind, ebenso wie die Kyrbanten und Korybanten, und genau so die Kureten und die Idäischen Daktylen.

b Dass in Samothrake die Gebrüder Iasion und Dardanos wohnten. Als Iasion wegen seines Vergehens gegen Demeter vom Blitz erschlagen worden war, segelte Dardanos aus Samothrake ab, ließ sich im Vorland des Ida nieder (die Stadt nannte er Dardania) und lehrte die Trojaner die Samothrakischen Mysterien. Samothrake wurde früher Samos genannt.

c Man muss wissen dass dieses Samos (d.h. Samothrake) 'thrakisch' genannt wird um es zu unterscheiden von einem anderen, dem ionischen, und ferner auch von dem kephallenischen der *Odyssee*, und dass dieses thrakische nach dem Geographen wegen seiner Höhe Samos genannt wird: denn *samoi*, sagt er, sind die Höhen (vgl. 457, 23–5. 346, 19), wie auch in dem Kommentar zu dem Periegeten (322, 21 f.) dargetan wird. Thrakisch heißt dieses Samos entweder weil es dem thrakischen Festland gegenüberliegt oder nach irgendwelchen Thrakern die dort einst gewohnt haben. Der Geograph sagt auch dass viele Samier aus Mykale sich auf ihm angesiedelt haben, als es wegen Misswachs verödet war, so dass es auch aus diesem Grunde Samos genannt werden konnte. Andere aber sagen zu dieser Übersiedlung dass die Samier aus Ionien zweihundert Jahre und etwas mehr nach dem Trojanischen Krieg nach Samothrake übergesiedelt sind, so dass es nicht wegen dieser Samier Samothrake genannt werden konnte, sondern eben aus den ersten zwei Gründen. Der Geograph berichtet auch dass Samothrake früher Melite hieß (vgl. 472, 14 f.) und auch reich war: Kilikische

πλουσίαν δὲ εἶναι· Κίλικες γάρ, φησί, πειραταὶ προσπεσόντες λάθρᾳ τὸ ἐν Σαμοθράκῃ ἐσύλησαν ἱερὸν καὶ ἀπήνεγκαν τάλαντα πλείω χιλίων.

d πειρατικοὶ δὲ οἱ Κίλικες, οἳ καὶ τῷ κατὰ Σαμοθράκην ἱερῷ ποτε προσπεσόντες τάλαντα πλείω χιλίων ἀπήνεγκαν.

e Κορπῖλοι: Θρᾳκῶν τινες. Στράβων ζʹ.

f Ὀδρύσαι: ἔθνος Θρᾴκης. Στράβων ἑβδόμῃ.

21 **a** πρὸς δὲ τῇ ἐκβολῇ τοῦ Ἕβρου διστόμου ὄντος πόλις Αἶνος ἐν τῷ Μέλανι κόλπῳ κεῖται, κτίσμα Μιτυληναίων καὶ Κυμαίων, ἔτι δὲ πρότερον Ἀλωπεκοννησίων. εἶτ' ἄκρα Σαρπηδών, εἶθ' ἡ Χερρόνησος ἡ Θρᾳκία καλουμένη, ποιοῦσα τήν τε Προποντίδα καὶ τὸν Μέλανα κόλπον καὶ τὸν Ἑλλήσποντον. ἄκρα γὰρ ἔκκειται πρὸς εὐρόνοτον συνάπτουσα τὴν Εὐρώπην πρὸς τὴν Ἀσίαν ἑπτασταδίῳ πορθμῷ τῷ κατὰ Ἄβυδον καὶ Σηστόν, ἐν ἀριστερᾷ μὲν τὴν Προποντίδα ἔχουσα, ἐν δεξιᾷ δὲ τὸν Μέλανα κόλπον, καλούμενον οὕτως ἀπὸ τοῦ ποταμοῦ τοῦ Μέλανος ἐκδίδοντος εἰς αὐτόν, καθάπερ Ἡρόδοτος (7, 58, 3) καὶ Εὔδοξος (F 306 Lass. = 24 Brandes)· εἴρηκε δέ, φησίν, ὁ Ἡρόδοτος (ibid.) μὴ ἀνταρκεῖσθαι τὸ ῥεῖθρον τῇ Ξέρξου στρατιᾷ τοῦτο. ἰσθμῷ δὲ κλείεται μʹ σταδίων ἡ λεχθεῖσα ἄκρα· ἐν μέσῳ μὲν οὖν τοῦ ἰσθμοῦ Λυσιμάχεια πόλις ἵδρυται ἐπώνυμος τοῦ κτίσαντος βασιλέως, ἑκατέρωθεν δ' ἐπὶ μὲν τῷ Μέλανι κόλπῳ Καρδία κεῖται, μεγίστη τῶν ἐν τῇ Χερρονήσῳ πόλεων, Μιλησίων καὶ Κλαζομενίων κτίσμα, ὕστερον δὲ καὶ Ἀθηναίων, ἐν δὲ τῇ Προποντίδι Πακτύη. μετὰ δὲ Καρδίαν Δράβος καὶ Λίμναι, εἶτ' Ἀλωπεκόννησος, εἰς ἣν τελευτᾷ μάλιστα ὁ Μέλας κόλπος· εἶτ' ἄκρα μεγάλη Μαζουσία. εἶτ' ἐν κόλπῳ Ἐλαιοῦς, ὅπου τὸ Πρωτεσιλάειον, καθ' ὃ τὸ Σίγειον ἀπὸ μʹ σταδίων ἐστίν, ἄκρα τῆς Τρωάδος· καὶ σχεδὸν τοῦτ' ἐστὶ τὸ νοτιώτατον ἄκρον τῆς Χερρονήσου, σταδίους μικρῷ πλείους τῶν υʹ ἀπὸ Καρδίας· καὶ οἱ λοιποὶ δ' ἐπὶ θάτερον μέρος τοῦ ἰσθμοῦ μικρῷ τοῦ διαστήματος τούτου πλείους περιπλέοντι. ἔστι δ' ἐν τῷ περίπλῳ τούτῳ τῷ μετὰ Ἐλαιοῦντα ἡ εἰσβολὴ πρῶτον ἡ εἰς τὴν Προποντίδα διὰ τῶν στενῶν, ἥν φασιν ἀρχὴν εἶναι τοῦ Ἑλλησπόντου. ἐνταῦθα δ' ἐστὶ τὸ Κυνὸς σῆμα ἄκρα, οἱ δ' Ἑκάβης φασί· καὶ γὰρ δείκνυται κάμψαντι τὴν

d Eust. D. P. 371, 18–20 **e** St. B. 376, 7 **f** St. B. 484, 3 21 **a** E fol. 157^{r} 19–157^{v} 3

36 ποτὲ ἱερῷ CR **38** Κορπῖλοι scripsi: κορπηδοί R, κολπηδοί cett.; Κορπίλοι Holstenius (169 b) Στράβων Holstenius: ἀράβων codd. **21 1** ἐν pro πρὸς St. B. (infra 45) Ἕβρου Kramer: εὔρου E **2** Ἀλωπεκοννησίων Kramer: ἀλωπεκόννησος E **3** καλουμένη E^{i}: λεγομένη E^{s} **4** μακρὰ? Meineke (Vind. 96); at cf. 10 ἡ *λεχθεῖσα* ἄκρα **5** λιβόνοτον Meineke (Vind. 96) **7** τοῦ ποταμοῦ excidit ap. Kramerum (habuit Kramer 1843, 21) **9** ἀνταρκέσαι perperam legit Kramer **15** Μαστουσία Meineke (Vind. 96) **16** Ἐλαιοῦς Meineke: ἐλεούς E^{i}, ἐλαιούς E^{s}; Ἐλεοῦς Kramer **20** παράπλῳ Meineke (Vind. 96) Ἐλαιοῦντα Meineke: ἐλε- E

Seeräuber nämlich, sagt er, haben bei einem heimlichen Überfall das Heiligtum in Samothrake beraubt und mehr als tausend Talente mitgenommen.

d Die Kiliker sind Seeräuber; sie haben ja auch einst das Heiligtum in Samothrake überfallen und mehr als tausend Talente mitgenommen.

e Korpiler: gewisse Thraker. Strabon VII.

f Odryser: ein Volk Thrakiens. Strabon im siebenten (Buch).

21 **a** Bei dem Delta des Hebros, der zwei Mündungen hat, liegt an dem Schwarzen Golf die Stadt Ainos, eine Gründung der Mitylener und Kymäer, und noch früher der Alopekonnesier. Dann die Landspitze Sarpedon, dann der sogenannte Thrakische Cherrones, der die Propontis, den Schwarzen Golf und den Hellespont bildet: es ist nämlich eine nach Südsüdosten hinausragende Landspitze, die durch den sieben Stadien breiten Sund bei Abydos und Sestos Europa mit Asien verbindet und zur Linken die Propontis, zur Rechten den Schwarzen Golf hat, der so genannt wird nach dem Schwarzen Fluss, der sich in ihn ergießt, wie Herodot (7, 58, 3) und Eudoxos (F 306 Lass. = 24 Brandes) sagen; Herodot, sagt er, berichtet dass dieser Strom nicht reichte um Xerxes' Heer aufzuhalten. Besagte Landspitze wird durch eine Landenge von 40 Stadien abgeriegelt; in der Mitte der Landenge liegt die Stadt Lysimacheia, genannt nach dem König der sie gegründet hat; zu ihren beiden Seiten liegt am Schwarzen Golf Kardia – die größte Stadt des Cherrones, eine Gründung der Milesier und Klazomenier, später auch der Athener –, an der Propontis Paktye. Nach Kardia kommen Drabos und Limnai und dann Alopekonnesos, wo der Schwarze Golf ungefähr endet; dann eine große Landspitze Mazusia. Dann in einer Bucht Elaius, wo das Protesilaeion ist, dem gegenüber in einer Entfernung von 40 Stadien Sigeion, die Landspitze der Troas, liegt; und dies ist ungefähr die südlichste Spitze des Cherrones, wenig mehr als 400 Stadien von Kardia. Auch der Rest der Umschiffung auf der anderen Seite der Landenge beträgt wenig mehr als diese Entfernung. Bei dieser nach Elaius folgenden Umschiffung kommt zuerst die durch die Enge führende Einfahrt in die Propontis, die, sagt man, den Anfang des Hellesponts bildet. Dort ist die Landspitze 'Hundegrabmal' (*Kynos Sema*); Andere sagen 'Grabmal der Hekabe', denn nach der Umrundung der Landspitze

ἄκραν τάφος αὐτῆς. εἶτα Μάδυτος καὶ Σηστιὰς ἄκρα, καθ' ἣν τὸ Ξέρξου ζεῦγμα, καὶ μετὰ ταῦτα Σηστός. ἀπὸ δὲ Ἐλαιοῦντος ἐπὶ τὸ ζεῦγμα ρο´. μετὰ δὲ Σηστὸν ἐπὶ Αἰγὸς ποταμοὺς σπ´, πολίχνην κατεσκαμμένην, ὅπου φασὶ τὸν λίθον πεσεῖν κατὰ τὰ Περσικά. εἶτα Καλλίπολις, ἀφ' ἧς εἰς Λάμψακον δίαρμα εἰς τὴν Ἀσίαν μ´. εἶτα πολίχνιον κατεσκαμμένον Κριθωτή, εἶτα Πακτύη, εἶτα τὸ Μακρὸν τεῖχος καὶ Λευκὴ ἀκτὴ καὶ τὸ Ἱερὸν ὄρος καὶ Πέρινθος, Σαμίων κτίσμα, εἶτα Σηλυβρία. ὑπέρκειται δ' αὐτῶν Σίλτα καὶ τὸ Ἱερὸν ὄρος· τιμᾶται ὑπὸ τῶν ἐγχωρίων, καὶ ἔστιν οἷον ἀκρόπολις τῆς χώρας· ἄσφαλτον δ' ἐξίησιν εἰς τὴν θάλασσαν καθ' ὃν τόπον ἡ Προκόννησος ἐγγυτάτω τῆς γῆς ἐστιν ἀπὸ ρκ´ σταδίων, τὸ [μέτ]αλλον ἔχουσα τῆς λευκῆς μαρ[μάρου] πολύ τε καὶ σπουδαῖον. μετὰ δὲ Σηλυβρίαν Ἀθύρας ἐστὶ ποταμὸς καὶ [.]λουνίας· εἶτα Βυζάντιον καὶ τὰ ἐφεξῆς μέχρι Κυανέων πετρῶν.

b ὅτι ἡ ἐν Θρᾴκῃ Χερρόνησος τρεῖς ποιεῖ θαλάσσας· Προποντίδα ἐκ βορρᾶ, Ἑλλήσποντον ἐξ ἀνατολῶν καὶ τὸν Μέλανα κόλπον ἐκ νότου, ὅπου καὶ ὁ Μέλας ποταμὸς βάλλει ὁμώνυμος τῷ κόλπῳ. ὅτι ἐν τῷ ἰσθμῷ τῆς Χερσονήσου τρεῖς πόλεις κεῖνται· πρὸς μὲν τῷ Μέλανι κόλπῳ Καρδία, πρὸς δὲ τῇ Προποντίδι Πακτύη, πρὸς δὲ τῇ μεσογείᾳ Λυσιμαχία· μῆκος τοῦ ἰσθμοῦ στάδια μ´. ὅτι ἡ πόλις ὁ Ἐλεοῦς ἀρσενικῶς λέγεται· τάχα δὲ καὶ ὁ Τραπεζοῦς.

c περὶ δὲ Σηστοῦ καὶ τῆς ὅλης Χερρονήσου προείπομεν ἐν τοῖς περὶ τῆς Θρᾴκης λόγοις.

d κατὰ δὲ τὴν Σιγειάδα ἄκραν ἐστὶν ἐν τῇ Χερρονήσῳ τὸ Πρωτεσιλάειον καὶ ἡ Ἐλαιοῦσσα, περὶ ὧν εἰρήκαμεν ἐν τοῖς Θρᾳκίοις.

e Στράβων ζ´· 'ἐν δὲ τῇ ἐκβολῇ τοῦ Ἕβρου διστόμου ὄντος πόλις Αἶνος, κτίσμα Κυμαίων'.

f φασι γὰρ ὅτι ἐν τῷ Μέλανι κόλπῳ ἡ Αἶνος πρὸς τῇ ἐκβολῇ τοῦ Ἕβρου.

g ὁ Μέλας κόλπος ... τὴν κλῆσιν ἔχων ἀπὸ ποταμοῦ Μέλανος ... ἐκδιδόντος εἰς αὐτόν.

b X fol. 106ʳ 10–21 (πε´. πϛ´. πζ´) **c** Strabo 591, 24 sq. **d** Strabo 595, 31–3 **e** St. B. 52, 1–3 **f** Eust. D. P. 323, 44 sq. **g** Eust. D. P. 323, 36–9

24 Ἐλαιοῦντος Meineke: ἐλε- E 25 {σ}π´ Müller (988 ad 284, 6) πολίχνην κατεσκαμμένην Kramer: -η -η E 31 sq. suppl. Kramer 33 [Χ]λουνίας? (cf. fr. 32 comm.); βαθυνίας (Kramer) scriptum fuisse nequit 35 χερρόνν- Xˢ βορᾶ Xⁱ 37 ⟨εἰσ⟩βάλλει Korais, ⟨ἐκ⟩βάλλει Meineke, ⟨ἐμ⟩βάλλει Kallenberg (1912, 175) 39 μεσογαίᾳ Kramer Λυσιμάχεια Meineke 40 Ἐλαιοῦς Meineke 43 Σιγειάδα E: σιγι- cett. Πρωτεσιλάειον E: πρωτεσίλαιον BF, πρωτεσίλεων D, πρωτοσίλαιον C 44 Ἐλαιοῦσσα Korais: ἐλεοῦσσα E, ἐλεοῦσα cett. 45 εὔρου R καὶ ante κτίσμα add. codd.: del. Meineke 46 Κυμαίων Meineke (⟨Μιτυληναίων καὶ⟩ praefigens, cf. supra 2) duce Holstenio: κυμαῖον codd. 47 Ἕβρου Bernhardy: εὔρου codd.; Ἔβρου H. Stephanus

zeigt man ihr Grab. Dann Madytos und die Sestische Landspitze, wo die Schiffbrücke des Xerxes war, und danach Sestos. Von Elaius zur Schiffbrücke 170. Nach Sestos 280 bis Aigospotamoi, eine dem Erdboden gleichgemachte Kleinstadt, wo zur Zeit der Perserkriege der Stein gefallen sein soll. Dann Kallipolis, von wo die Überfahrt nach Lampsakos in Asien 40 beträgt. Dann das dem Erdboden gleichgemachte Städtchen Krithote, dann Paktye, dann Makron Teichos, Leuke Akte, der Heilige Berg, Perinthos, eine Gründung der Samier, dann Selybria. Über ihnen liegt Silta und der Heilige Berg; er wird von den Einheimischen verehrt und bildet gleichsam die Burg des Landes; er ergießt Erdpech ins Meer an der Stelle wo Prokonnesos dem Land am nächsten – 120 Stadien – ist (die Insel auf der die reiche und geschätzte Grube weißen Marmors liegt). Nach Selybria kommt der Fluss Athyras und [ ]unias; dann Byzanz und das Anschließende bis zu den Kyaneischen Felsen.

b Dass der Cherrones in Thrakien drei Meere bildet: die Propontis im Norden, den Hellespont im Osten, und den Schwarzen Golf im Süden, wo auch der Schwarze Fluss mündet, der den gleichen Namen hat wie der Golf. Dass auf der Landenge des Cherrones drei Städte liegen: am Schwarzen Golf Kardia, an der Propontis Paktye, im Binnenland Lysimachia; die Länge der Landenge ist 40 Stadien. Dass die Stadt Elëus ein Maskulinum ist; vielleicht auch Trapezus.

c Über Sestos und den ganzen Cherrones haben wir früher in dem Abschnitt über Thrakien gesprochen.

d Der Sigeischen Landspitze gegenüber liegt auf dem Cherrones das Protesilaeion und Elaiussa, von denen wir in dem Abschnitt über Thrakien gesprochen haben.

e Strabon VII: 'In dem Delta des Hebros, der zwei Mündungen hat, liegt die Stadt Ainos, eine Gründung der Kymäer'.

f Denn man sagt, am Schwarzen Golf liege Ainos bei dem Delta des Hebros.

g der Schwarze Golf ... der seinen Namen von dem Schwarzen Fluss hat ... der sich in ihn ergießt.

h Μέλας ποταμὸς οὐ μόνον οὗτός ἐστιν (sc. Arcadicus), ἀλλὰ καὶ Θρᾳκικός, ἐξ οὗ Μέλας κόλπος ὀνομάζεται ὁ περὶ τὴν Αἶνον.

i Σηστὸς μὲν Λεσβίων ἄποικος, καθὰ καὶ ἡ Μάδυτος, ὡς ὁ γεωγράφος φησί.

22 **a** ὅτι ἐκ Περίνθου εἰς Βυζάν[τιόν] εἰσι χλ´, ἀπὸ δὲ Ἕβρου καὶ Κυψέλων εἰς Βυζάντιον μέχρι Κυανέων ‚γρ´, ὥς φησιν Ἀρτεμίδωρος (fr. 66 Stiehle). [τὸ] δὲ σύμπαν μῆκος ἀπὸ Ἰονίου κόλπου τοῦ κατὰ Ἀπολλωνίαν μέχρι Βυζαντίου ‚ζτκ´· πρ[οσ]τίθησι δ' ὁ Πολύβιος (34, 12, 10) καὶ ἄλλους ρπ´ τὸ τρίτον τοῦ σταδίου προσλαμβάνων ἐπὶ τοῖς ὀκτὼ τοῦ μιλίου σταδίοις. Δημήτριος δ' ὁ Σκήψιος ἐν τοῖς Περὶ τοῦ Τρωϊκοῦ διακόσμου (fr. 47 Gaede) τὸ μὲν ἐκ Περίνθου μέχρι Βυζαντίου φησὶ χ´ σταδίους, τὸ δ' ἴσον μέχρι Παρίου· τὴν δὲ Προποντίδα μήκει μὲν ‚α καὶ υ´ ἀποφαίνει σταδίων, εἰς εὖρος δὲ φ´· τοῦ δὲ Ἑλλησπόντου τὸ στενώτατον ἑπταστάδιόν φησι, μῆκος δὲ υ´. ὅτι Ἑλλήσποντος οὐχ ὁμολογεῖται παρὰ πᾶσιν ὁ αὐτός, ἀλλὰ δόξαι περὶ αὐτοῦ λέγονται πλείους. οἱ μὲν γὰρ ὅλην τὴν Προποντίδα καλοῦσιν Ἑλλήσποντον, οἱ δὲ μέρος τῆς Προποντίδος τὸ ἐντὸς Περίνθου· οἱ δὲ προσλαμβάνουσι καὶ τῆς ἔξω θαλάσσης τῆς πρὸς τὸ Αἰγαῖον πέλαγος καὶ τὸν Μέλανα κόλπον ἀνεῳγμένης, καὶ οὗτοι ἄλλος ἄλλα ἀποτεμνόμενος, οἱ μὲν τὸ ἀπὸ Σιγείου ἐπὶ Λάμψακον καὶ Κύζικον ἢ Πάριον ἢ Πρίαπον, ὁ δὲ προσλαμβάνων καὶ τὸ ἀπὸ Σιγρίου τῆς Λεσβίας. οὐκ ὀκνοῦσι δέ τινες καὶ τὸ μέχρι τοῦ Μυρτῴου πελάγους ἅπαν καλεῖν Ἑλλήσποντον, εἴπερ, ὥς φησιν ἐν τοῖς ὕμνοις Πίνδαρος (fr. 51 Schroeder), οἱ μεθ' Ἡρακλέους ἐκ Τροίας πλέοντες 'διὰ παρθένιον Ἕλλας πορθμόν', ἐπεὶ τῷ Μυρτῴῳ συνῆψαν, εἰς Κῶν ἐπαλινδρόμησαν Ζεφύρου ἀντιπνεύσαντος. οὕτω δὲ καὶ τὸ Αἰγαῖον πέλαγος μέχρι τοῦ Θερμαίου κόλπου καὶ τῆς κατὰ Θετταλίαν καὶ Μακεδονίαν θαλάσσης ἅπαν ἀξιοῦσι Ἑλλήσποντον προσαγορεύειν δεῖν μάρτυρα καὶ Ὅμηρον καλοῦντες· φησὶ γάρ (I 359–61) 'ὄψεαι, ἢν ἐθέλῃσθα καὶ αἴ κέν τοι τὰ μέμηλε, ἦρι μάλ' Ἑλλήσποντον ἐπ' ἰχθυόεντα πλέουσας νῆας ἐμάς'. ἐλέγχεται δὲ τὸ τοιοῦτον ἐκ τῶν ἐπῶν ἐκείνων· 'ἥρως Ἰμβρασίδης, ὃς ἄρ' Αἰνόθεν εἰληλούθει' (Δ 520), οὗτος δὲ τῶν Θρᾳκῶν ἡγεῖτο 'ὅσ(σ)ους Ἑλλήσποντος ἀγάρροος ἐντὸς ἐέργει' (Β 845)· τοὺς γὰρ ἐφεξῆς τούτων ἐκτὸς ἂν καὶ τοῦ Ἑλλησπόντου καθιδρυμένους ἀποφαίνοι· ἡ μὲν γὰρ Αἶνος κεῖται κατὰ τὴν πρότερον Ἀψυνθίδα, νῦν δὲ Κορπιλικὴν λεγομένην, ἡ δὲ τῶν Κικόνων ἐφεξῆς πρὸς δύσιν.

h Eust. D. P. 293, 11–3 **i** Eust. D. P. 314, 42–4 22 **a** E fol. 157v 3–23

50 μόνος R **51** ὀνομάζεται om. C **22 1-4** suppl. Kramer **1** Ἕβρου Kramer: εὔρου E **2** ⟨καὶ ἐντεῦθεν⟩ μέχρι Müller (988 ad 284, 23) **22** μεμήλῃ Meineke **25** add. Kramer **26** τούτων E[i]: -οις E[s]

h Schwarzer Fluss ist nicht nur dieser (sc. der arkadische), sondern auch der thrakische, von dem der Schwarze Golf bei Ainos seinen Namen hat.

i Sestos ist eine Kolonie der Lesbier, ebenso wie Madytos, wie der Geograph sagt.

22 **a** Dass es von Perinthos nach Byzanz 630, vom Hebros und Kypsela nach Byzanz bis zu den Kyaneen 3100 sind, wie Artemidor (fr. 66 Stiehle) sagt. Die gesamte Länge vom Ionischen Golf bei Apollonia bis Byzanz ist 7320; Polybios (34, 12, 10) fügt noch weitere 180 hinzu, weil er zu den acht Stadien auf die Meile noch das Drittel eines Stadions hinzunimmt. Demetrios der Skepsier gibt in seinem *Über die Trojanische Heeresschau* (fr. 47 Gaede) für die Entfernung von Perinthos bis Byzanz 600 Stadien an, und ebensoviel bis Parion; die Propontis misst nach ihm in der Länge 1400 Stadien, in der Breite 500; für die engste Stelle des Hellesponts gibt er sieben Stadien an, für seine Länge 400. Dass mit 'Hellespont' nicht einstimmig bei Allen dasselbe bezeichnet wird, sondern mehrere Meinungen über ihn vertreten werden. Manche nämlich nennen die ganze Propontis 'Hellespont', Andere den Teil der Propontis diesseits von Perinthos, wieder Andere nehmen noch ein Stück des Meeres hinzu das sich außerhalb zum Ägäischen Meer und dem Schwarzen Golf hin öffnet, und von diesen trennt der eine dieses, der andere jenes Stück ab: Manche das Stück von Sigeion nach Lampsakos und Kyzikos oder Parion oder Priapos; ein Anderer nimmt noch das Stück von Sigrion im Lesbischen an hinzu; und Einige scheuen sich nicht sogar das ganze Meer bis zur Myrtoischen See 'Hellespont' zu nennen, wenn anders, wie Pindar in den *Hymnen* (fr. 51 Schroeder) sagt, Herakles und seine Gefährten, von Troja 'durch Helles jungfräulichen Sund' schiffend, als sie die Myrtoische See erreichten, von dem Westwind, der sich erhoben hatte, nach Kos zurückgeworfen wurden. So behaupten sie auch, man müsse das ganze Ägäische Meer bis zum Thermäischen Golf und dem Meer bei Thessalien und Makedonien mit 'Hellespont' bezeichnen, wofür sie sich auf Homer berufen; denn der sagt (Il. 9, 359–61) 'Wirst du schaun, so du willst und solcherlei Dinge dich kümmern, Schwimmen im Morgenrot auf dem flutenden Hellespontos Meine Schiffe'. Dergleichen wird indessen widerlegt von folgenden Versen: 'Imbrasos' Sohn, der Held, der hergekommen von Ainos' (Il. 4, 520); dieser führte die Thraker an, 'Welche der Hellespontos mit reißendem Strome begrenzet' (Il. 2, 845): dürfte er damit doch die sich weiterhin an sie Anschließenden auch für außerhalb des Hellesponts wohnend erklären; denn Ainos liegt in dem früher Apsynthis, jetzt Korpilike genannten Land, und das Land der Kikonen schließt sich daran im Westen an.

b τὸ μίλιον κατὰ μὲν Ἐρατοσθένην (II B 44 Berger) καὶ Στράβωνα (cf. etiam 322, 31 sqq.) τοὺς ἀκριβεῖς γεωγράφους ἔχει σταδίους η´ καὶ γ´´.

c τινὲς δὲ τῶν ἀρχαιοτέρων δέκα βούλονται σταδίων τὸ μίλιον εἶναι, Στράβων δὲ ὁ γεωγράφος (cf. etiam 322, 31 sqq.) η´.

d ἔχει γὰρ ἀμφιβόλως ταῦτα διὰ τοὺς παλαιούς, ὧν οἱ μὲν μόνα τὰ κατὰ Σηστὸν καὶ Ἄβυδον Ἑλλήσποντον εἶπον, οἱ δὲ καὶ ὅλην τὴν Προποντίδα, οἱ δὲ μέρος τι αὐτῆς τὸ ἐντὸς Περίνθου ἤτοι Ἡρακλείας τῷ Ἑλλησπόντῳ ἀπένειμαν, οἱ δὲ καί τι τοῦ Αἰγαίου πελάγους τῷ Ἑλλησπόντῳ προσέθεντο, καθά που τάχα καὶ Ὅμηρος· ὅπερ καὶ 'πλατὺν' ἐκεῖνος λέγει 'Ἑλλήσποντον' (P 432; cf. H 86 ω 82).

e τοῦ μέντοι Ἑλλησπόντου τὸ στενότατον ἑπταστάδιόν ἐστι.

f Κορπῖλοι: Θρᾳκῶν τινες. Στράβων ζ´ (supra fr. 20, 36). ἡ χώρα Κορπιλική· 'ἡ γὰρ Αἶνος κεῖται κατὰ τὴν πρότερον Ἀψυνθίδα, νῦν δὲ Κορπιλικὴν λεγομένην'.

23 **a** Βόττεια: πόλις Μακεδονίας. λέγεται δὲ καὶ διὰ τοῦ ε̄ Βόττεα καὶ διὰ διφθόγγου Βόττεια. τὸ ἐθνικὸν τοῦ μὲν πρώτου διὰ τοῦ ῑ, ὡς Στράβων ἐν ζ´. καλεῖται δὲ ἀπὸ Βόττωνος Κρητὸς ἡ πόλις. οἱ οἰκοῦντες Βοττιαῖοι.

b Βόττεια: πόλις Μακεδονίας. καὶ διὰ τοῦ ε̄ ψιλοῦ Βόττεα. τούτου τὸ ἐθνικὸν Βοττεάτης, τὸ δὲ ἐθνικὸν τοῦ Βόττεια διὰ τοῦ ῑ, ὡς Στράβων ἐν ζ´. καλεῖται δὲ ἀπὸ Βόττωνος Κρητὸς ἡ πόλις. οἱ οἰκοῦντες Βοττιαῖοι.

24 Ἀμφάξιον: δύο μέρη λόγου. πόλις. τὸ ἐξ αὐτοῦ Ἀμφαξίτης. Στράβων ἑβδόμῃ.

25 εἰ γὰρ κατὰ τὸν γεωγράφον Πηλίου καὶ Πηνειοῦ τῶν Θετταλικῶν πρὸς μεσογαῖαν παράκεινται Μακεδόνες μέχρι Παιονίας καὶ τῶν Ἠπειρωτικῶν ἐθνῶν, ἐκ δὲ Παιόνων συμμαχίαν ἐν Τροίᾳ εἶχον οἱ Ἕλληνες, δυσχερὲς νοῆσαι τοῖς Τρωσὶν ἐλθεῖν συμμαχίαν ἐκ τῶν ῥηθέντων πορρωτέρω Παιόνων.

26 **a** εἴρηται δ' ἐν τοῖς Μακεδονικοῖς ὅτι ἐστὶ (sc. τὸ Ὁμόλιον ἢ ἡ Ὁμόλη) πρὸς τῇ Ὄσσῃ κατὰ τὴν ἀρχὴν τῆς τοῦ Πηνειοῦ διὰ τῶν Τεμπῶν διεκβολῆς.

b Syll. Tact. 3, 2 p. 27, 14 sq. Dain **c** Σ Lucian. Icar. 1 p. 99, 10–2 Rabe **d** Eust. D. P. 242, 4–11 **e** Eust. D. P. 241, 29 sq. **f** St. B. 376, 7–9 23 **a** Et. Sym. β 164 Berger (= St. B. β 202 Billerbeck) **b** Et. M. 206, 5–9 24 St. B. 89, 8 sq. 25 Eust. Il. 359, 27–30 26 **a** Strabo 443, 4–6

33 pro οἱ μὲν aliud quid scripsit scriba codicis R, quod a litteris ἡμ incipit (cetera interpretari nequeo); ubi ἡ delevit et οἱ superscripsit manus posterior 39 vide ad fr. 20, 38 Κορπιλική Salmasius (Plin. exerc. 158): κολ$^{\pi\lambda}$ R, κολπιλκή Q, κολπιλική cett. 40 πρότερον Salmasius: πρωτέραν V, προτέραν cett. Ἀψυνθίδα Berkelius: ἀψυνηθίδα RV, ἀψυνοθίδα cett. Κορπιλικὴν λεγομένην Salmasius: κολπιλικῶν λεγομένη PN Ald, κολπιλικῶν λεγομένων Q, κελπιλικῶν λεγομένων V, κολπικῶν λεγομένων R 24 ad fr. 7, 4 (ubi vide) rettulit Kunze πόλις V: ποταμός cett. 25 1 ἀπὸ ante Πηλίου tacite add. Baladié 26 2 τῆς τοῦ Π. διὰ Pletho: τοῦ Π. διὰ τῆς codd.

b Die Meile enthält nach Eratosthenes (II B 44 Berger) und Strabon (vgl. auch 322, 31 ff.), den exakten Geographen, 8 $^1/_3$ Stadien.

c Manche der Älteren wollen die Meile auf zehn Stadien ansetzen, der Geograph Strabon dagegen (vgl. auch 322, 31 ff.) auf 8.

d Dies ist nämlich zweifelhaft wegen der Alten, von denen Manche nur das Stück bei Sestos und Abydos 'Hellespont' genannt haben, Andere auch die ganze Propontis, wieder Andere den Teil davon der diesseits von Perinthos, d. h. Herakleia, liegt dem Hellespont zugesprochen, noch Andere auch ein Stück des Ägäischen Meeres dem Hellespont hinzugefügt haben, wie vielleicht auch Homer; was dieser dann den 'breiten Hellespont' nennt (Il. 17, 432; vgl. Il. 7, 86. Od. 24, 82).

e Die engste Stelle des Hellesponts dagegen ist sieben Stadien.

f Korpiler: gewisse Thraker. Strabon VII (oben fr. 20, 36). Ihr Land heißt Korpilike: 'denn Ainos liegt in dem früher Apsynthis, jetzt Korpilike genannten Land'.

23 **a** Botteia: Stadt Makedoniens. Sie schreibt sich sowohl mit e Bottea als mit Diphthong Botteia. Das Ethnikon des ersteren schreibt sich mit i, wie Strabon im VII. (Buch sagt). Die Stadt hat ihren Namen von dem Kreter Botton. Die Bewohner heißen Bottiäer.

b Botteia: Stadt Makedoniens. Und mit e Bottea. Das Ethnikon des letzteren ist Botteater, das Ethnikon von Botteia schreibt sich mit i, wie Strabon im VII. (Buch sagt). Die Stadt hat ihren Namen von dem Kreter Botton. Die Bewohner heißen Bottiäer.

24 Amphaxion: zwei Wortarten. Stadt. Das daraus Gebildete Amphaxiter. Strabon im siebenten (Buch).

25 Wenn nämlich nach dem Geographen landeinwärts vom Pelion und vom Peneios Thessaliens sich die Makedonen bis nach Paionien und zu den epirotischen Völkern erstrecken und die Griechen in Troja Verbündete aus dem Gebiet der Paionen hatten, ist es schwer vorstellbar dass zu den Trojanern Verbündete von den besagten ferneren Paionen gekommen sind.

26 **a** in dem Abschnitt über Makedonien wurde bereits gesagt dass es (sc. Homolion oder Homole) bei der Ossa am Anfang des Durchbruchs des Peneios durch Tempe liegt.

b Ὁμόλιον: πόλις Μακεδονίας καὶ Μαγνησίας. Στράβων ἑβδόμῃ.

27 ὁ δὲ Σκήψιος (fr. 45 Gaede) οὔτε τὴν τούτου (sc. Ephori) δόξαν ἀποδεξάμενος οὔτε τὴν τῶν περὶ Παλλήνην τοὺς Ἁλιζώνους ὑπολαβόντων (ὧν ἐμνήσθημεν ἐν τοῖς Μακεδονικοῖς) ὁμοίως διαπορεῖ κτλ.

28 Τετραχωρῖται: οἱ Βεσσοί, ὡς Στράβων ἑβδόμῃ.

29 ἔστι δὲ καὶ ποταμὸς Ἄρισβος ἐν Θρᾴκῃ, ὥσπερ εἴρηται, καὶ τούτου πλησίον οἱ Κεβρήνιοι Θρᾷκες.

B. Fortasse non ad librum VII referenda

30 μνημονεύει δ' αὐτῶν (sc. περνῶν) Στράβων ἐν τρίτῃ Γεωγραφουμένων (162, 3 sq.), ἀνὴρ οὐ πάνυ νεώτερος· λέγει γὰρ αὐτὸς ἐν τῇ ἑβδόμῃ τῆς αὐτῆς πραγματείας ἐγνωκέναι Ποσειδώνιον τὸν ἀπὸ τῆς Στοᾶς φιλόσοφον.

31 **a** φησὶ δὲ ὁ αὐτὸς γεωγράφος καὶ ὅτι ὁ Ἴστρος ποτὲ Ματόας ἐλέγετο, ὅ ἐστι κατὰ Ἕλληνας αἴσιος, καὶ ὅτι πολλάκις μὲν οἱ Σκύθαι δι' αὐτοῦ περαιούμενοι οὐδὲν ἔπασχον, συμφορᾶς δέ ποτε αὐτοῖς ἐπεισπεσούσης ἡρμηνεύθη Δάνουσις ἢ Δάνουβις, ὥσπερ τοῦ ἁμαρτεῖν ἐκείνους αἰτίαν ἔχων, τουτέστιν αἰτιώμενος διὰ τοῦ τοιούτου ὀνόματος ὑπ' ἐκείνων κατὰ τὴν αὐτῶν γλῶσσαν, ὡς αἴτιος αὐτοῖς δυστυχίας γενόμενος.

b Δάνουβις ἢ Δάνουσις: Ἴστρος ὁ ποταμός, πάλαι Ματόας καλούμενος. συμφορᾶς δὲ τοῖς Σκύθαις ἐπιπεσούσης οὕτως ἐκλήθη. Ματόας δὲ λέγεται εἰς τὴν Ἑλληνίδα γλῶσσαν αἴσιος, ὅτι πολλάκις περαιούμενοι οὐδὲν ἐπεπόνθεισαν. ὁ δὲ Δάνουσις ἑρμηνεύεται ὥσπερ τοῦ ἁμαρτεῖν ἔχων αἰτίαν.

b St. B. 493, 5 sq. 27 Strabo 550, 26–9 28 St. B. 618, 8 29 Strabo 590, 24 sq. 30 Athen. 14, 657 E–F 31 **a** Eust. D. P. 268, 44–269, 7 **b** St. B. 217, 24–218, 4

27 **1** οὔτε P: οὐδὲ cett. ἀποδεξάμενος P: ἔοικεν ἀποδεξάμενος cett. **2** τὴν τῶν περὶ Π. P: τὴν (vel τῶν) περὶ τὴν Π. cett. 30 **1** ⟨Πολύβιος καὶ⟩ Στράβων Gercke (RhM 62, 1907, 116[1]) **2** πολὺ pro πάνυ Kaibel αὐτὸς Schweighaeuser: -ὸν A, def. Kaibel ('intellege Pompeium' [cf. infra 492, 3 sqq.]), delendum esse coniecit Kidd (ad Posidon. T 8) ἐνδεκάτῃ? Jacoby (ad FGrHist 87 T 10), cum Kaibelio haec ad 492, 3 sqq. referens 31 **1** ὁ Ἐθνικογράφος pro ὁ αὐτὸς γεωγράφος Bernhardy; at vide comm. **2** αἴσιος d (teste Köhler ap. Bernhardy): ἄσιος BCDQR; ἀσινής Casaubonus (ap. H. Stephanum, Dionysii Alex. … Situs orbis descriptio …, 1577, 42) **3** ἑρμ- C **3 sq.** Δάνουσις ἢ Δάνουβις BCDQR: Δάνουβις ἢ Δάνουσις U **8** εἰς R: ἐς cett. **8 sq.** verba συμφορᾶς — ἐκλήθη post 9 ἐπεπόνθεισαν transponenda esse coniecit Meineke **9** αἴσιος scripsi: ἄσιος codd.; ἀσινής Salmasius (teste Holstenio 91 a) **10** τὴν ante αἰτίαν add. PN Ald

b Homolion: Stadt Makedoniens und Magnesiens. Strabon im siebenten (Buch).

27 Der Skepsier (fr. 45 Gaede), der weder seine (d. h. Ephoros') Ansicht akzeptiert noch die Meinung derer die die Halizoner in der Gegend von Pallene ansetzen (die wir in dem Abschnitt über Makedonien erwähnt haben), fragt sich ebenso auch usw.

28 Tetrachoriter: die Besser, wie Strabon im siebenten (Buch sagt).

29 Auch gibt es einen Fluss Arisbos in Thrakien, wie bereits gesagt, und in seiner Nähe die thrakischen Kebrenier.

B. Vielleicht nicht auf Buch VII zu beziehen

30 Sie (sc. Schinken) werden erwähnt von Strabon im dritten (Buch) der *Geographie* (162, 3 f.), einem Mann der keineswegs zu den Jüngeren gehört: sagt er doch selber im siebenten (Buch) desselben Werkes, er habe Poseidonios, den Philosophen aus der Stoa, gekannt.

31 **a** Derselbe Geograph sagt auch dass der Istros einst Matoas genannt wurde, was auf griechisch *aisios* ist, und dass den Skythen, wenn sie ihn überquerten, oft nichts geschah, dass aber, als eines Tages eine Katastrophe sie befallen hatte, der Name mit Danusis oder Danubis übersetzt worden sei, gleichsam als sei er schuld an ihrer Verfehlung, d. h. dass er durch diesen Namen von ihnen in ihrer Sprache beschuldigt wurde, die Ursache ihres Missgeschicks gewesen zu sein.

b Danubis oder Danusis: der Fluss Istros, vor alters Matoas genannt. Als die Skythen eine Katastrophe befallen hatte, wurde er so genannt. Matoas heißt auf griechisch *aisios*, weil sie ihn oft überquert hatten ohne dass ihnen etwas geschehen war. Danusis bedeutet gleichsam 'schuld an der Verfehlung'.

32 τὸ δὲ 'ὦρσε' καὶ ἑξῆς (Hom. I 539) εὕρηται παρὰ τῷ γεωγράφῳ 'θρέψεν ἐπὶ χλούνην σῦν'· παρ' ᾧ καὶ στίχος εὕρηται οὗτος ἐπηγμένος 'οὐδὲ ἐῴκει θηρί γε σιτοφάγῳ, ἀλλὰ ῥίῳ ὑλήεντι'. ... καὶ Ἀριστοτέλης δὲ (HA 6, 28, 578 a 32 sqq.) κατὰ τὸν γεωγράφον 'χλούνην σῦν' τὸν τομίαν νοεῖ, δεχόμενος τὸ 'θρέψεν ἐπὶ χλούνην σῦν ἄγριον' καὶ τὸν ἑξῆς γραφέντα στίχον πρὸς πίστωσιν τοῦ ὅτι τῶν ἀρρένων καὶ ἀγρίων οἱ τομίαι μείζους γίνονται καὶ χαλεπώτεροι· γίνονται δέ, φησί, τομίαι ἀπὸ κνησμοῦ ἐμπίπτοντος τοῖς ὄρχεσι νοσηματικῶς, ὅθεν προσξυόμενοι τοῖς δένδροις ἐκθλίβουσι τοὺς ὄρχεις.

33 διάφοροι δὲ Ἔφυραι, εἴπερ ὁ γεωγράφος καὶ εἰς ἐννέα ταύτας μετρεῖ.

34 διὰ δὲ τὸ κακόξενον καὶ δύσπλοον αὐτοῦ (sc. τοῦ Πόντου) καὶ τὸ 'εἰς Πόντον ἀπελθεῖν' ὅμοιον ἦν τῷ 'εἰς μέγα κακόν', ὡς καὶ οἱ παλαιοί φασιν· ὅπερ μέχρι καὶ εἰς ἄρτι κρατεῖ. καὶ τοῦτο δηλοῖ μὲν καὶ ὁ γεωγράφος, λέγει δὲ καὶ ὁ δειπνοσοφιστὴς (Athen. 351 C) τὸ 'ἐκ πολλοῦ Πόντου' ταὐτὸν εἶναι ὡς ἐὰν εἴπῃ τις 'ἐκ πολλοῦ ὀλέθρου'.

35 εἴρηται δ' ἐν ἄλλοις καὶ διότι περὶ τὸ μέταλλον τῶν λίθων ἐξ ὧν αἱ πυραμίδες γεγόνασιν, ἐν ὄψει ταῖς πυραμίσιν ὂν πέραν ἐν τῇ Ἀραβίᾳ, Τρωϊκόν τι καλεῖται πετρῶδες ἱκανῶς ὄρος καὶ σπήλαια ὑπ' αὐτῷ καὶ κώμη πλησίον καὶ τούτοις καὶ τῷ ποταμῷ Τροία καλουμένη, κατοικία παλαιὰ τῶν Μενελάῳ συγκατακολουθησάντων αἰχμαλώτων Τρώων, καταμεινάντων δ' αὐτόθι.

32 Eust. Il. 772, 45–7. 55–8 33 Eust. Il. 316, 23 sq. 34 Eust. D.P. 244, 5–11 35 Strabo 809, 1–6

34 **1** κακόξενον R: -ξεινον BCDQ **2** ἀπελθεῖν om. B ὡς om. C **3–5** καὶ τοῦτο — ὀλέθρου om. R[t] 35 **1** τῶν λίθων om. P, ut vid. **2** ὄψει Korais: ὕψει codd. **5** δ' om. E

32 Die Worte 'Reizt' ihm' usw. (Hom. Il. 9, 539) finden sich bei dem Geographen in der Form 'Nährt' ihm ein *chlunen* Schwein'; bei ihm findet sich anschließend auch folgender Vers: 'Keinem kornfressenden Tier, doch einem Waldbuckel ähnlich'. ... Auch Aristoteles (HA 6, 28, 578 a 32 ff.) versteht nach dem Geographen unter '*chlunen* Schwein' das kastrierte, da er die Worte 'Nährt' ihm ein *chlunen* Schwein, ein wildes' und den anschließend geschriebenen Vers als Beleg dafür nimmt dass von den männlichen und wilden die kastrierten größer und gefährlicher werden; sie werden aber, sagt er, dadurch kastriert dass ein krankhaftes Jucken ihre Hoden befällt, weshalb sie sich an den Bäumen reiben und dadurch die Hoden abkneifen.

33 Es gibt verschiedene Ephyrai: zählt doch der Geograph ihrer sogar neun.

34 Wegen seiner (d. h. des Pontos) Unwirtlichkeit und Gefährlichkeit für Schiffe war auch der Ausdruck 'zum Pontos gehen' gleichbedeutend mit 'in großes Unglück', wie auch die Alten sagen; ein Ausdruck der sich noch bis heute behauptet. Das macht auch der Geograph klar; und auch der Deipnosophist (Athen. 351 C) sagt, der Ausdruck 'aus vielem Pontos' sei dasselbe wie wenn man sagt 'aus vielem Elend'.

35 An anderer Stelle wurde auch bereits gesagt dass es bei der Grube für die Steine aus denen die Pyramiden gebaut worden sind – sie liegt im Blickfeld der Pyramiden auf dem anderen Ufer in Arabien – einen recht felsigen Berg mit Höhlen an seinem Fuß gibt, der 'der Trojanische' genannt wird, und ein Dorf in der Nähe dieser Höhlen und des Flusses, das Troja heißt, eine alte Siedlung der kriegsgefangenen Trojaner die Menelaos gefolgt und hier geblieben waren.

Η

332C. ⌜Ἐπεὶ δ' ἐπιόντες ἀπὸ τῶν ἑσπερίων τῆς Εὐρώπης μερῶν ὅσα τῇ θαλάττῃ 1 1 περιέχεται τῇ ἐντὸς καὶ τῇ ἐκτὸς τά τε βάρβαρα ἔθνη περιωδεύσαμεν πάντα ⟨τὰ⟩ ἐν αὐτῇ μέχρι τοῦ Ταναΐδος καὶ τῆς Ἑλλάδος οὐ πολὺ μέρος⌝, ἀποδώσομεν νυνὶ τὰ λοιπὰ τῆς Ἑλλαδικῆς γεωγραφίας, ἅπερ Ὅμηρος μὲν πρῶτος, ἔπειτα καὶ ἄλλοι πλείους ἐπραγματεύσαντο, οἱ μὲν ἰδίᾳ Λιμένας ἢ Περίπλους ἢ Περιόδους γῆς ἤ τι τοιοῦτον ἄλλο ἐπιγράψαντες (ἐν οἷς καὶ τὰ Ἑλλαδικὰ περιέχεται), οἱ δ' ἐν τῇ κοινῇ τῆς ἱστορίας γραφῇ χωρὶς ἀποδείξαντες τὴν τῶν ἠπείρων τοπογραφίαν, καθάπερ Ἔφορός ⌜τε⌝ ἐποίησε καὶ Πολύβιος· ἄλλοι δ' εἰς τὸν φυσικὸν τόπον καὶ τὸν μαθηματικὸν προσέλαβόν τινα ⌜καὶ⌝ τῶν τοιούτων, καθάπερ Ποσειδώνιός ⌜τε⌝ καὶ Ἵππαρχος. τὰ μὲν οὖν τῶν ἄλλων εὐδιαίτητά ⌜ἐστι⌝, τὰ δ' Ὁμήρου σκέψεως δεῖται κριτικῆς ποιητικῶς τε λέγοντος καὶ οὐ τὰ νῦν, ἀλλὰ τὰ ἀρχαῖα, ὧν ὁ χρόνος ἠμαύρωκε τὰ πολλά. ὡς δ' οὖν δυνατόν, ἐγχειρητέον ⌜ἀρξαμένοις ἀφ' ὧνπερ ἀπελίπομεν· ἐτελεύτα δ' ἡμῖν ὁ λόγος ἀπὸ μὲν τῆς ἑσπέρας καὶ τῶν ἄρκτων εἰς τὰ Ἠπειρωτικὰ ἔθνη καὶ τὰ τῶν Ἰλλυριῶν, ἀπὸ δὲ τῆς ἕω εἰς τὰ τῶν Μακεδόνων μέχρι Βυζαντίου⌝.

Μετὰ ⌜μὲν οὖν⌝ τοὺς Ἠπειρώτας καὶ τοὺς Ἰλλυριοὺς τῶν Ἑλλήνων Ἀκαρνᾶνές εἰσι καὶ Αἰτωλοὶ καὶ Λοκροὶ οἱ Ὀζόλαι, πρὸς δὲ τούτοις Φωκεῖς ⌜τε⌝ καὶ Βοιωτοί (τούτοις δ' ἀντίπορθμός ⌜ἐστιν⌝ ἡ Πελοπόννησος ἀπολαμβάνουσα 333C. μεταξὺ τὸν Κορινθιακὸν κόλπον | καὶ σχηματίζουσά τε τοῦτον καὶ ⸤σχηματιζομένη⸥ ὑπ' αὐτοῦ), μετὰ δὲ Μακεδονίαν Θετταλοὶ μέχρι Μαλιέων καὶ τῶν ἄλλων τῶν ἐκτὸς Ἰσθμοῦ καὶ αὐτῶν τῶν ἐντός.

12 sq. Eust. Il. 290, 13 sq.

1 ante Strabonis verba τῶν Στράβωνος Γεωγραφικῶν τοῦ ὀγδόου βιβλίου κεφάλαια. ἐν τῷ ὀγδόῳ λέγει τὰ τῆς Εὐρώπης, Μακεδονίας τὰ λειπόμενα καὶ Ἑλλάδα πᾶσαν· ἐν ᾗ καὶ ἐγχρονίζει διὰ τὸ πολύγνωστον τῆς χώρας διακριβῶν καὶ εὐκρινῆ ποιῶν τὰ ἀδιακρίτως καὶ ἀδιορίστως ὑπὸ τῶν ποιητῶν τε καὶ ἱστορικῶν περὶ τῶν ταύτῃ πόλεων εἰρημένα καὶ μάλιστα ἐν Καταλόγῳ τε καὶ ἄλλοθι πολλαχοῦ τῆς ποιήσεως. Στράβωνος Γεωγραφικῶν η΄ A: nil nisi ἐκ τοῦ η΄ τῶν Στράβωνος Γεωγραφικῶν BCE (in C is qui inde a 337, 24 δεῖ codicem A describere coepit post Γεωγραφικῶν addidit η΄ verbis ἐκ τοῦ η΄ deletis) **2** τῇ ⟨τε⟩ ἐντὸς? **3** add. Korais (dubitanter), Spengel (1848, 158) τῆς Μακεδονίας post μέρος add. A: del. Meineke (duce Kramer); τὴν Μακεδονίαν? Casaubonus **3 sq.** ἀποδώσωμεν $\mathrm{A^{ac}}$ **333 2** Μαλιέων $\mathrm{CE^{i}}$: μαλεαίων $\mathrm{A^{i}}$, μηλιέων $\mathrm{A^{s}E^{s}}$, μαλιλέων B **3** ⟨τὰ⟩ τῶν Meineke (Vind. 97)

VIII

332 Nachdem wir von den westlichen Teilen Europas her über das von dem 1 1 inneren und äußeren Meer umschlossene Gebiet ziehend alle barbarischen Völker Europas bis zum Tanais und einen kleinen Teil Griechenlands durchwandert haben, werden wir jetzt den Rest der griechischen Landesbeschreibung liefern, den zuerst Homer und dann auch mehrere Andere behandelt haben, teils eigens unter Titeln wie *Häfen* oder *Umschiffung* oder *Erdumwanderung* oder dergleichen (worin auch das Griechische enthalten ist), teils indem sie in der allgemeinen Geschichtsschreibung gesondert die Topographie der Kontinente darstellten, wie Ephoros und Polybios das getan haben; Andere haben in das Gebiet der Physik und der Mathematik auch Einiges dieser Art miteinbezogen, wie Poseidonios und Hipparchos. Nun ist das von den Anderen Gesagte leicht zu beurteilen; was aber Homer sagt bedarf kritischer Untersuchung, da er sich dichterisch ausdrückt und nicht die heutigen sondern die alten Dinge beschreibt, die die Zeit zum größten Teil verwischt hat. Wie dem auch sei: wir müssen so zu Werke gehen wie es möglich ist, indem wir anfangen wo wir stehengeblieben sind; aufgehört hatte unsere Beschreibung aber im Westen und Norden bei den Völkern der Epiroten und der Illyrer, im Osten bei denen der Makedonen bis Byzanz.

Nach den Epiroten und den Illyrern kommen die griechischen Völker der Akarnanen, der Ätoler und der Ozolischen Lokrer sowie der Phoker und der Böoter (ihnen gegenüber liegt der Peloponnes, der dazwischen den Ko- 333 rinthischen Golf abtrennt und diesem seine Form gibt, so wie er selber von ihm geformt wird), nach Makedonien die Thessaler bis zu den Maliern und den übrigen Völkern außerhalb des Isthmos und innerhalb des Isthmos selber.

'Επ' εἴδους μὲν οὖν πολλὰ ἔθνη γεγένηται, τὰ δ' ἀνωτάτω τοσαῦτα ὅσας καὶ διαλέκτους παρειλήφαμεν τὰς Ἑλληνίδας. τούτων δ' αὐτῶν τεττάρων οὐσῶν τὴν μὲν Ἰάδα τῇ παλαιᾷ Ἀτθίδι τὴν αὐτήν φαμεν (καὶ γὰρ Ἴωνες ἐκαλοῦντο οἱ τότε Ἀττικοί, καὶ ἐκεῖθέν εἰσιν οἱ τὴν Ἀσίαν ἐποικήσαντες Ἴωνες καὶ χρησάμενοι τῇ νῦν λεγομένῃ γλώττῃ Ἰάδι), τὴν δὲ Δωρίδα τῇ Αἰολίδι. πάντες γὰρ οἱ ἐκτὸς Ἰσθμοῦ πλὴν Ἀθηναίων καὶ Μεγαρέων καὶ τῶν περὶ ⌜τὸν⌝ Παρνασσὸν Δωριέων καὶ νῦν ἔτι Αἰολεῖς καλοῦνται· καὶ τοὺς Δωριέας δὲ ὀλίγους ὄντας καὶ τραχυτάτην οἰκοῦντας χώραν εἰκός ἐστι τῷ ἀνεπιμίκτῳ παρατρέψαι τὴν γλῶτταν καὶ τὰ ἄλλα ἔθη πρὸς τὸ μὴ ὁμογενές, ὁμογενεῖς πρότερον ὄντας (τοῦτο δ' αὐτὸ καὶ τοῖς Ἀθηναίοις συνέβη· λεπτόγεων ⟨γὰρ⟩ καὶ τραχεῖαν οἰκοῦντας χώραν ἀπορθήτους μεῖναι διὰ τοῦτο καὶ αὐτόχθονας νομισθῆναί φησιν ὁ Θουκυδίδης [1, 2, 5] κατέχοντας τὴν αὐτὴν ἀεὶ μηδενὸς ἐξελαύνοντος αὐτοὺς μηδ' ἐπιθυμοῦντος ἔχειν τὴν ἐκείνων· τοῦτο τοίνυν αὐτὸ καὶ τοῦ ἑτερογλώττου καὶ τοῦ ἑτεροεθοῦς αἴτιον, ὡς εἰκός, ὑπῆρξε καίπερ ⟨οὐκ⟩ ὀλίγοις οὖσιν). οὕτω δὲ τοῦ Αἰολικοῦ ἔθνους ἐπικρατοῦντος ἐν τοῖς ἐκτὸς Ἰσθμοῦ καὶ οἱ ἐντὸς Αἰολεῖς πρότερον ἦσαν, εἶτ' ἐμίχθησαν Ἰώνων μὲν ἐκ τῆς Ἀττικῆς τὸν Αἰγιαλὸν κατασχόντων, τῶν δ' Ἡρακλειδῶν τοὺς Δωριέας καταγαγόντων, ὑφ' ὧν τά τε Μέγαρα ᾠκίσθη καὶ πολλαὶ τῶν ἐν Πελοποννήσῳ πόλεων. οἱ μὲν οὖν Ἴωνες ἐξέπεσον πάλιν ταχέως ὑπὸ Ἀχαιῶν, Αἰολικοῦ ἔθνους, ἐλείφθη δ' ἐν τῇ Πελοποννήσῳ τὰ δύο ἔθνη, τό τε Αἰολικὸν καὶ τὸ Δωρικόν. ὅσοι μὲν οὖν ἧττον τοῖς Δωριεῦσιν ἐπεπλέκοντο (καθάπερ συνέβη τοῖς τε Ἀρκάσι καὶ ⌜τοῖς⌝ Ἠλείοις, τοῖς μὲν ὀρεινοῖς τελέως οὖσι καὶ οὐκ εἰσπεπτωκόσιν εἰς τὸν κλῆρον, τοῖς δ' ἱεροῖς νομισθεῖσι τοῦ Ὀλυμπίου Διὸς ⌜καὶ καθ' αὐτοὺς εἰρήνην ἄγουσι πολὺν χρόνον⌝ ἄλλως τε καὶ τοῦ Αἰτωλικοῦ γένους οὖ⌊σι καὶ δ⌋εδεγμένοις τὴν Ὀξύλῳ συγκατελθοῦσαν στρατιὰν περὶ τὴν τῶν Ἡρακλειδῶν κάθοδον), οὗτοι Αἰολιστὶ διελέχθησαν, οἱ δ' ἄλλοι 2

6–8 *Eust. Il. 8, 38–41 **6** Eust. D. P. 296, 17 sq. **6 sq.** Eust. D. P. 296, 13 sq. **7** Eust. D. P. 296, 16 **9 sq.** Eust. D. P. 361, 27–31 **18 sq.** Eust. D. P. 361, 28 sq.

4 ἐπ' εἴδους Kayser (1854, 271), Vogel (1880, 335 sq.): ἐπιδουο A, ἰδοὺ BC, ἑλλάδος E; ἐπὶ ὅλου Sbordone **5** αὖ pro αὐτῶν Pletho τεττάρων A: τεσσ- BC, δ' E **12** ἔθη n: ἔθνη ABCE **13** τοῦτο AE: τὸ γε BC λεπτόγεων AE: λεπτήν γε BC (unde λεπτήν τε Pletho) add. Meineke (Vind. 97) **14** μεῖναι Meineke (Vind. 98): μὲν εἶναι A, εἶναι BCE (unde οἰκοῦσι .. ἀπορθήτοις et διὰ ⟨δὲ⟩ Pletho) **15** {φησιν ὁ Θουκυδίδης}? Meineke (Vind. 97 sq. 241) **17** ⟨τοῖς Δωριεῦσι⟩ post prius καὶ Madvig (Adv. 1, 551) -γλώσσου E ἑτεροεθοῦς Meineke (Vind. 97): -εθνοῦς AE, -έθνους BC **18** addidi; ὀλίγοις ⟨οὐκ⟩ οὖσιν? M. Haslam (per litteras) ἔθνους BCE, Eust.: πλήθους A **21** τῇ post ἐν add. q **24** Δωρικόν AE: δωριαῖον BC τοῖς om. C **25** τοῖς τε A: τότε cett. **26** εἰσπεπτωκόσι Kramer: ἐμ- E^s, Pletho, ἐκ- cett. **28** Αἰτωλικοῦ Madvig (Adv. 1, 551): αἰολικοῦ codd.

Im besonderen gibt es freilich viele Völker, auf oberster Stufe aber nur soviel wie die Zahl der uns überkommenen griechischen Dialekte. An sich sind dies vier, doch betrachten wir das Ionische als identisch mit dem Altattischen (denn die damaligen Attiker wurden Ionier genannt, und von dort stammen die Ionier die Asien besiedelt und sich der heute Ionisch genannten Sprache bedient haben), und das Dorische als identisch mit dem Äolischen. Denn Alle die außerhalb des Isthmos wohnen, außer den Athenern, den Megarern und den Doriern am Parnass, werden auch jetzt noch Äoler genannt; und auch bei den Doriern, die nicht zahlreich waren und ein besonders rauhes Land bewohnten, ist es wahrscheinlich dass ihre Sprache und ihre übrigen Sitten sich infolge ihrer Isolierung zur Ungleichartigkeit entwickelt haben, während sie früher gleichartig waren (dasselbe ist auch bei den Athenern geschehen: da sie nämlich ein rauhes Land mit leichtem Boden bewohnten, sind sie deshalb nach Thukydides [1, 2, 5] unverheert geblieben und als uransässig betrachtet worden, weil sie immer dasselbe Land innehatten, da niemand sie vertrieb oder ihr Land zu besitzen begehrte; dieser selbe Umstand nun war auch, wie man annehmen darf, die Ursache ihrer Andersartigkeit in Sprache und Sitten, obwohl sie zahlreich waren). Während so das äolische Volk unter den außerhalb des Isthmos Wohnenden vorherrschte, waren auch die innerhalb Wohnenden früher Äoler; danach vermischten sie sich, als die Ionier aus Attika Aigialos in Besitz nahmen und die Herakliden die Dorier zurückführten, von denen Megara und viele der peloponnesischen Städte gegründet worden sind. Die Ionier freilich wurden bald wieder von den Achaiern, einem äolischen Volk, vertrieben, und so blieben im Peloponnes die beiden Völker, das äolische und das dorische, übrig. Alle nun die weniger mit den Doriern in Berührung standen (wie es der Fall war bei den Arkadern und den Eleern: bei jenen weil sie ganz in den Bergen lebten und nicht in das Erbe eingedrungen waren, bei diesen weil sie als dem Olympischen Zeus heilig galten und lange Zeit friedlich für sich lebten, zumal sie vom ätolischen Stamm waren und das Heer aufgenommen hatten das bei der Rückkehr der Herakliden zusammen mit Oxylos heimkehrte) sprachen äolisch, die Übrigen dagegen bedienten sich einer aus bei- 2

μικτῇ τινι ἐχρήσαντο ἐξ ἀμφοῖν, οἱ μὲν μᾶλλον, οἱ δ' ἧττον αἰολίζοντες· σχεδὸν δέ τι καὶ νῦν κατὰ πόλεις ἄλλοι ἄλλως διαλέγονται, δοκοῦσι δὲ δω-
334C. ρίζειν ἅπαντες διὰ τὴν συμβᾶσαν ἐπικράτειαν. | ⸢τοσαῦτα μὲν οὖν τὰ τῶν Ἑλλήνων ἔθνη καὶ οὕτως, ὡς τύπῳ εἰπεῖν, ἀφωρισμένα. λέγωμεν δὴ διαλαβόντες ὃν χρὴ τρόπον τῇ τάξει περὶ αὐτῶν.⸣

Ἔφορος μὲν ⸢οὖν⸣ (FGrHist 70 F 143) ἀρχὴν εἶναι τῆς Ἑλλάδος τὴν 3
Ἀκαρνανίαν φησὶν ἀπὸ τῶν ἑσπερίων μερῶν· ταύτην γὰρ συνάπτειν πρώτην τοῖς Ἠπειρωτικοῖς ἔθνεσιν. ἀλλ' ὥσπερ οὗτος τῇ παραλίᾳ μέτρῳ χρώμενος ἐντεῦθεν ποιεῖται τὴν ἀρχήν, ἡγεμονικόν τι τὴν θάλατταν κρίνων πρὸς τὰς τοπογραφίας (ἐπεὶ ἄλλως γ' ἐνεχώρει καὶ τὴν Μακεδόνων καὶ Θετταλῶν γῆν ἀρχὴν ἀποφαίνεσθαι τῆς Ἑλλάδος), οὕτω καὶ ἡμῖν προσήκει ἀκολουθοῦσι τῇ φύσει τῶν τόπων σύμβουλον ποιεῖσθαι τὴν θάλατταν. αὕτη δ' ἐκ τοῦ Σικελικοῦ πελάγους προσπεσοῦσα τῇ μὲν ἀναχεῖται πρὸς τὸν Κορινθιακὸν κόλπον, τῇ δ' ἀποτελεῖ χερρόνησον μεγάλην, τὴν Πελοπόννησον, ἰσθμῷ στενῷ κλειομένην.

Ἔστι δὲ τὰ δύο μέγιστα συστήματα τῆς Ἑλλάδος τό τε ἐντὸς Ἰσθμοῦ καὶ τὸ ἐκτὸς Πυλῶν μέχρι τῆς ἐκβολῆς τοῦ Πηνειοῦ (τοῦτο δ' ἐστὶ τὸ Θετταλικόν). ἔστι δὲ καὶ μεῖζον καὶ ἐπιφανέστερον τὸ ἐντὸς Ἰσθμοῦ, σχεδὸν δέ τι καὶ ἀκρόπολίς ἐστιν ἡ Πελοπόννησος τῆς συμπάσης Ἑλλάδος. χωρὶς γὰρ τῆς λαμπρότητος καὶ δυνάμεως τῶν ἐνοικησάντων ἐθνῶν αὐτὴ ἡ τῶν τόπων θέσις ὑπογράφει τὴν ἡγεμονίαν ταύτην, κόλποις τε καὶ ἄκραις πολλαῖς καί — τῷ σημειωδεστάτῳ — χερρονήσοις μεγάλαις διαπεποικιλμένη, ὧν ἐκ διαδοχῆς ἑτέρα τὴν ἑτέραν ⟨περι⟩έχει. ἔστι δὲ πρώτη ⸢μὲν⸣ τῶν χερρονήσων ἡ Πελοπόννησος, ἰσθμῷ κλειομένη τετταράκοντα σταδίων. δευτέρα δὲ ἡ καὶ ταύτην περιέχουσα, ἧς ἰσθμός ἐστιν ὁ ἐκ Παγῶν τῶν Μεγαρικῶν εἰς Νισαίαν,

334 17 Eust. *Il. 320, 33 sq. *D. P. 291, 34 sq.   22 *Eust. Il. 339, 2

31 δέ τι Korais: δ' ἔτι codd.   καὶ om. A   334 1 τοσαῦτα Korais: τοι- A   2 sq. διαλαβόντες Meineke (Vind. 98): ἰδίᾳ λαβόντες A   7 θάλασσ- BC   8 καὶ τὴν Madvig (Adv. 1, 551): κατὰ τὴν codd.   γῆν A: τὴν cett.; γῆν τὴν Korais   10 σύμβουλον A: -βολον cett.   θάλασσ- BC   14–6 de coniecturis quibus textus traditus immerito tentatus est vide comm.   14 τὰ C (coniecit Meineke, Vind. 98): ταῦτα cett.; ταῦτα τὰ? Meineke   15 ποταμοῦ post Πηνειοῦ add. B   καὶ ante τοῦτο add. A   16 μείζω A   17 post Ἑλλάδος excidisse aliquid censuerunt qui verba sequentia ad totius Graeciae excellentiam rettulerunt: vide comm.   19 τε A: γὰρ cett.   20 τῷ σημειωδεστάτῳ Madvig (Adv. 1, 551 sq.): τοῖς σημειωδεστάτοις codd.; ταῖς σημειωδεστάταις Korais   διαπεποικιλμένη, ὧν Tzschucke: διαπεποικιλμένων A, διαπεποικιλμένην cett.   21 addidi   22 τετταρακονταστδίῳ Pletho   23 Παγῶν X: πάντων ABC^{i}, πηγῶν C^{s} Νισαίαν X: νησαίαν A^{i}, νίσαιαν $\mathrm{A}^{s}\mathrm{B}$

den gemischten Sprache, die bei Manchen mehr bei Anderen weniger äolisch gefärbt war; und im allgemeinen spricht man noch heute in jeder Stadt verschieden – nur gilt wegen der erfolgten Vorherrschaft alles als Dorisch.
334 Dies also ist die Zahl der Völker der Griechen und so sind sie im großen Ganzen verteilt. Nun wollen wir im einzelnen in gehöriger Weise der Reihe nach von ihnen sprechen.

Ephoros (FGrHist 70 F 143) sagt, den Anfang Griechenlands bilde an 3
der Westseite Akarnanien, da dies das erste Land sei das an die epirotischen Völker stößt. Ebenso nun wie er deshalb dort den Anfang macht weil er die Küste als Richtschnur nimmt, da er das Meer als ein leitendes Prinzip für die Ortsbeschreibung betrachtet (sonst hätte er ja auch das Land der Makedonen und Thessaler für den Anfang Griechenlands erklären können), so sollten auch wir, der natürlichen Beschaffenheit des Landes folgend, das Meer zu unserem Berater machen. Dieses, von der Sizilischen See her anprallend, ergießt sich einerseits in den Korinthischen Golf und bildet andererseits eine große Halbinsel, den Peloponnes, die durch eine schmale Landenge abgeriegelt wird.

Die beiden größten Verbände Griechenlands sind der innerhalb des Isthmos und der außerhalb der Thermopylen bis zur Mündung des Peneios (das ist der Thessalische). Der innerhalb des Isthmos ist nicht nur größer sondern auch prominenter, und gewissermaßen ist der Peloponnes die Burg ganz Griechenlands. Denn abgesehen von dem Glanz und der Macht der Völker die darin gewohnt haben deutet auf diese führende Rolle allein schon die Lage der Gegenden, durchwirkt wie sie ist mit Buchten, vielen Vorgebirgen und – was das Signifikanteste ist – mit großen Halbinseln, deren jede der Reihe nach die andere in sich schließt. Die erste der Halbinseln ist der Peloponnes, der durch eine Landenge von vierzig Stadien abgeriegelt wird. Die zweite, die auch diese mit einschließt, ist die deren Landen-

τὸ Μεγαρέων ἐπίνειον, ὑπερβολῇ σταδίων ἑκατὸν εἴκοσιν ἀπὸ θαλάττης ἐπὶ θάλατταν. τρίτη δ' ἡ καὶ ταύτη⌊ν περιέχου⌋σα, ἧς ἰσθμὸς ἀπὸ τοῦ μυχοῦ τοῦ Κρισαίου κόλπου μέχρι Θερμοπυλῶν· ἡ δ' ἐπινοουμένη εὐθεῖα γραμμὴ ὅσον πεντακοσίων †ὀκτὼ† σταδίων, τὴν μὲν ⟨'Αττικὴν καὶ⟩ Βοιωτίαν ἅπασαν ἐντὸς ἀπολαμβάνουσα, τὴν δὲ Φωκίδα τέμνουσα λοξὴν καὶ τοὺς 'Επικνημιδίους. τετάρτη δὲ ἡ ἀπὸ τοῦ 'Αμβρακικοῦ κόλπου διὰ τῆς Οἴτης καὶ τῆς Τραχινίας εἰς τὸν Μαλιακὸν κόλπον καθήκοντα ἔχουσα τὸν ἰσθμὸν καὶ τὰς Θερμοπύλας, ὅσον ὀκτακοσίων ὄντα σταδίων. πλειόνων δ' ἢ χιλίων ἄλλος ἐστὶν ἀπὸ τοῦ αὐτοῦ κόλπου τοῦ 'Αμβρακικοῦ διὰ Θετταλῶν καὶ Μακεδόνων εἰς τὸν Θερμαῖον διήκων μυχόν. ὑπαγορεύει δή τινα τάξιν οὐ φαύλην ἡ τῶν χερρονήσων διαδοχή· δεῖ δ' ἀπὸ τῆς ἐλαχίστης ἄρξασθαι, ἐπιφανεστάτης δέ.

335C. "Εστι τοίνυν ἡ Πελοπόννησος ἐοικυῖα φύλλῳ πλατάνου τὸ σχῆμα, ἴση 1 2
σχεδόν τι κατὰ μῆκος καὶ κατὰ πλάτος, ὅσον χιλίων καὶ τετρακοσίων σταδίων, τὸ μὲν ἀπὸ τῆς ἑσπέρας ἐπὶ τὴν ἕω (τοῦτο δ' ἐστὶ τὸ ἀπὸ τοῦ Χελωνάτα δι' 'Ολυμπίας καὶ τῆς Μεγαλοπολίτιδος ἐπὶ 'Ισθμόν), τὸ δ' ἀπὸ τοῦ νότου πρὸς τὴν ἄρκτον (ὅ ἐστι τὸ ἀπὸ Μαλεῶν δι' 'Αρκαδίας εἰς Αἴγιον). ἡ δὲ περίμετρος μὴ κατακολπίζοντι τετρακισχιλίων σταδίων — ὡς Πολύβιος (34, 12, 11)· 'Αρτεμίδωρος δὲ (fr. 59 Stiehle) καὶ τετρακοσίους προστίθησι —, κατακολπίζοντι δὲ πλείους τῶν ἑξακοσίων ἐπὶ τοῖς πεντακισχιλίοις. ὁ δ' 'Ισθμὸς ⌜κατὰ τὸν διολκόν (δι' οὗ τὰ πορθμεῖα ὑπερνεωλκοῦσιν ἀπὸ τῆς ἑτέρας εἰς τὴν ἑτέραν θάλατταν)⌝ εἴρηται (334, 22) ὅτι τετταράκοντα σταδίων ἐστίν.

"Εχουσι δὲ τῆς χερρονήσου ταύτης τὸ μὲν ἑσπέριον μέρος 'Ηλεῖοι καὶ 2
Μεσσήνιοι, κλυζόμενοι τῷ Σικελικῷ πελάγει. προσλαμβάνουσι δὲ καὶ τῆς ἑκατέρωθεν παραλίας, ἡ μὲν 'Ηλεία πρὸς ἄρκτον ἐπιστρέφουσα καὶ τὴν ἀρχὴν τοῦ Κορινθιακοῦ κόλπου μέχρις ἄκρας 'Αράξου, καθ' ἣν ἀντίπορθμός ⌜ἐστιν⌝ ἥ τε 'Ακαρνανία καὶ αἱ προκείμεναι νῆσοι, Ζάκυνθος καὶ Κεφαλληνία καὶ 'Ιθάκη καὶ 'Εχινάδες, ὧν ἐστι καὶ τὸ Δουλίχιον· τῆς δὲ Μεσσηνίας τὸ πλέον

335 **1–3** *Eust. D. P. 291, 39 sq. **5–8** *Eust. D. P. 291, 40–3 **12 sq.** Eust. Il. 303, 39 sq.

24 ὑπερβολὴ X, Pletho θαλάσσ- BC **25** θάλασσ- BC **26** Κρισαίου AX: κρισσ- cett. δ' om. AX εὐθεῖα om. B **27** obelos apposui: πεντήκοντα vel εἴκοσι Müller (989 ad 287, 26); {ὀκτὼ}? add. Spengel (1848, 158), Meineke (Vind. 98 sq.) **28** 'Επικνημιδίους $A^{pc}C^{pc}E^{pc}$X: ἐπικνημη- A^{ac}, ἐπικλημι- BC^{ac} E^{ac}(?) **29** ἀμπρα- X **32** ἀμπρα- X **34** ἐπιφ. δέ A: καὶ ὡς ἐπιφ. BC, ὡς ἐπιφ. E 335 **2** τε ante μῆκος add. Eust. καὶ post. om. Eust., Pletho **6** μὲν post κατακολπίζοντι add. Eust. **7** δὲ om. E **9** ὑπερνεωλκοῦσιν Korais: -νεολκ- A **12** μέρος om. A^{i} **17** ⟨αἱ⟩ 'Εχινάδες Pletho, Korais; at vide 124, 10 comm.

ge die zwischen dem megarischen Pagai und Nisaia, dem Hafenplatz der Megarer, ist, eine Überquerung von einhundertundzwanzig Stadien von Meer zu Meer. Die dritte, die auch diese mit einschließt, ist die deren Landenge vom inneren Winkel des Krisäischen Golfs bis zu den Thermopylen reicht; die gerade Linie, die man sich dabei zu denken hat, misst etwa fünfhundert * * Stadien; sie schließt ⟨Attika und⟩ Böotien ganz mit ein und durchschneidet schräg Phokis und die Epiknemidier. Die vierte ist die deren Landenge vom Ambrakischen Golf über die Oeta und das Trachinische bis zu dem Malischen Golf und den Thermopylen reicht und etwa achthundert Stadien misst. Mehr als tausend misst eine weitere, die von demselben Ambrakischen Golf über Thessalien und Makedonien zum inneren Winkel des Thermäischen Golfs läuft. So deutet die Aufeinanderfolge der Halbinseln auf eine gar nicht üble Rangordnung; anzufangen haben wir mit der kleinsten, aber prominentesten.

335 Der Peloponnes denn ist in seiner Form einem Platanenblatt ähnlich; er 1 2
ist nahezu ebenso lang wie breit, etwa eintausend und vierhundert Stadien, einmal von Westen nach Osten (das ist die Linie vom Chelonatas über Olympia und das Megalopolitische zum Isthmos), zum anderen von Süden nach Norden (d. h. die Linie von Maleai durch Arkadien nach Aigion). Sein Umfang beträgt, die Buchten nicht mitgerechnet, viertausend Stadien – so Polybios (34, 12, 11); Artemidor (fr. 59 Stiehle) fügt nicht weniger als vierhundert hinzu –, mit den Buchten mehr als fünftausendundsechshundert. Dass der Isthmos bei dem Diolkos (über den man die Boote vom einen Meer in das andere hinüberzieht) vierzig Stadien misst, wurde bereits gesagt (334, 22).

Von dieser Halbinsel bewohnen den westlichen Teil die Eleer und die 2
Messenier, die von der Sizilischen See bespült werden. Sie nehmen auch einen Teil der Küsten zu beiden Seiten hinzu: Eleia, indem es sich nach Norden gegen den Anfang des Korinthischen Golfes bis zum Kap Araxos biegt, dem gegenüber Akarnanien liegt sowie die vorgelagerten Inseln, Zakynthos, Kephallenia, Ithaka und die Echinaden, zu denen auch Dulichion gehört;

ἀνεῳγμένον πρὸς νότον καὶ τὸ Λιβυκὸν πέλαγος μέχρι τῶν καλουμένων Θυρίδων πλησίον Ταινάρου. ⌜ἑξῆς δ⌞ὲ⌝ μετὰ⌟ ⌜μὲν τὴν⌝ Ἠλείαν ⌜ἐστὶ⌝ τὸ τῶν Ἀχαιῶν ἔθνος πρὸς ἄρκτους βλέπον καὶ τῷ Κορινθιακῷ κόλπῳ παρατεῖνον· τελευτᾷ δ' εἰς τὴν Σικυωνίαν, ἐντεῦθεν δὲ Σικυὼν καὶ Κόρινθος ἐκδέχεται μέχρι τοῦ Ἰσθμοῦ. μετὰ δὲ ⌜τὴν⌝ Μεσσηνίαν ἡ Λακωνικὴ καὶ ἡ Ἀργεία, μέχρι τοῦ Ἰσθμοῦ καὶ αὕτη· κόλποι δ' ⌜εἰσὶν⌝ ἐνταῦθα ὅ ⌜τε⌝ Μεσσηνιακὸς καὶ ὁ Λακωνικὸς καὶ τρίτος ὁ Ἀργολικός· τέταρτος δ' ὁ Ἑρμιονικὸς καὶ Σαρωνικός (οἱ δὲ Σαλαμινιακὸν καλοῦσιν)· ὧν τοὺς μὲν ἡ Λιβυκή, τοὺς δ' ἡ Κρητικὴ θάλαττα πληροῖ καὶ τὸ Μυρτῷον πέλαγος (τινὲς δὲ καὶ τὸν Σαρωνικὸν πέλαγος ὀνομάζουσι). μέση δ' ἐστὶν ἡ Ἀρκαδία, πᾶσιν ἐπικειμένη καὶ γειτνιῶσα τοῖς ἄλλοις ἔθνεσιν.

Ὁ δὲ Κορινθιακὸς κόλπος ἄρχεται μὲν ἀπὸ τῶν ἐκβολῶν τοῦ Εὐήνου (τι- 3
νὲς δέ φασι τοῦ Ἀχελῴου τοῦ ὁρίζοντος Ἀκαρνᾶνας καὶ Αἰτωλούς) καὶ τοῦ Ἀράξου· ἐνταῦθα γὰρ πρῶτον ἀξιόλογον συναγωγὴν λαμβάνουσι πρὸς ἀλλήλας αἱ ἑκατέρωθεν ἀκταί, προιοῦσαι δὲ πλέον τελέως συμπίπτουσι κατὰ τὸ Ῥίον καὶ ⌜τὸ⌝ Ἀντίρριον ὅσον δὴ πέντε σταδίων ἀπολείπουσαι πορθμόν. ἔστι δὲ τὸ μὲν Ῥίον τῶν Ἀχαιῶν ἁλιτενὴς ἄκρα δρεπανοειδῆ τινα ἐπιστροφὴν εἰς τὸ ἐντὸς ἔχουσα (καὶ δὴ καὶ καλεῖται Δρέπανον), κεῖται δὲ μεταξὺ Πατρῶν καὶ
336C. Αἰγίου, | Ποσειδῶνος ἱερὸν ἔχουσα· τὸ δ' Ἀντίρριον ἐν μεθορίοις ⌜τῆς⌝ Αἰτωλίας καὶ ⌜τῆς⌝ Λοκρίδος ἵδρυται (καλοῦσι δὲ ⟨καὶ⟩ Μολύκριον ⌜Ῥίον⌝). εἶτ' ἐντεῦθεν διίσταται πάλιν ἡ παραλία μετρίως ἑκατέρωθεν, προελθοῦσα δ' εἰς τὸν Κρισαῖον κόλπον ἐνταῦθα τελευτᾷ κλειομένη τοῖς προσεσπερίοις τῆς Βοιωτίας καὶ τῆς Μεγαρικῆς τέρμοσιν. ἔχει δὲ ⌜τὴν⌝ περίμετρον ὁ Κορινθιακὸς ⌜κόλπος ἀπὸ μὲν τοῦ Εὐήνου μέχρι Ἀράξου σταδίων δισχιλίων διακοσίων τριάκοντα· εἰ δ' ἀπὸ τοῦ Ἀχελῴου, πλεονάζοι ἂν ἑκατόν που σταδίοις.⌝ ἀπὸ ⌜μέντοι⌝ Ἀχελῴου ἐπὶ τὸν Εὔηνον †Ἀκαρνᾶνές† εἰσιν, εἶθ' ἑξῆς ἐπὶ τὸ

22sq. Eust. Il. 295, 10sq. **29sq.** Eust. D. P. 298, 44–299, 2

18 ἠνεωγ- C[s] **19** ⟨τῶν⟩ πλησίον Kallenberg (1912, 183) Ταινάρου A[s]E: τενάρου A[i], ταινάρων BC **20sq.** τελευτῶν Pletho **23** αὕτη A: αὐτή cett. **25** Σαλαμινιακὸν E, Pletho: σαλαμηνιακὸν A, σαλαμινιαταὶ BC **26** θάλασσ- BCE πόρον post Σαρωνικὸν praebent codd.: delevi; κόλπον (vel πόρον) ⟨ἢ⟩ Korais **27sq.** μέση — ἔθνεσιν post 23 αὕτη transposuit Groskurd **30** φασιν ἀχελῴου q διορίζοντος Pletho τοὺς ante Αἰτωλούς add. A **30sq.** τοῦ Ἀράξου Kramer: τοὺς Ἀρράξους A, ἀράξους BCE; Ἀράξου Xylander **31** ἐντεῦθεν Pletho λαμβάνουσαι BC[pc] **33** Ἀντίρριον E: ἀνρίριον ABC πενταστάδιον? ἀπολείπουσαι A: -λείπουσι cett. **336 1** Ἀντίρριον C[pc]E: ἀντίριον AB, ἀντίβιον C[ac] **2** add. Meineke μολύκρειον B; Μολυκρικὸν? **4** Κρισαῖον A: κρισσ- cett. **5** τέρμασιν Pletho **5sq.** Κορινθιακὸς A: κοριν B, κορι C **8** obelos apposui; Αἰτωλοί Groskurd, {Ἀκαρνᾶνές εἰσιν} Müller (989 ad 288, 44)

von Messenien öffnet sich der größte Teil nach Süden zur Libyschen See bis zu den sogenannten Fenstern in der Nähe von Tainaron. Anschließend kommt nach Eleia das Volk der Achaier, das nach Norden blickt und sich am Korinthischen Golf entlang zieht; es endet beim Sikyonischen, dann folgen Sikyon und Korinth bis zum Isthmos. Nach Messenien kommen das Lakonische und das Argivische, auch dieses bis zum Isthmos; an Golfen gibt es hier den Messenischen und den Lakonischen und drittens den Argolischen; ein vierter ist der Hermionische und Saronische (Andere nennen ihn den Salaminischen); sie werden teils vom Libyschen teils vom Kretischen Meer und der Myrtoischen See gefüllt (Manche bezeichnen auch den Saronischen Golf als eine See). In der Mitte liegt Arkadien oberhalb aller übrigen Völker und ihnen benachbart.

Der Korinthische Golf fängt an bei der Mündung des Euenos (Manche 3
sagen: des Acheloos, der die Grenze zwischen den Akarnanen und den Ätolern bildet) und Kap Araxos: denn dort kommt es zuerst zu einer bedeutenden Annäherung der beiderseitigen Küsten aneinander; in ihrem weiteren Verlauf stoßen sie dann völlig zusammen bei dem Rhion und dem Antirrhion, wo sie eine Durchfahrt von etwa fünf Stadien offen lassen. Das Rhion ist eine Landspitze der Achaier auf Meereshöhe, die eine sichelförmige Biegung nach innen macht (sie wird daher auch 'Sichel' [*Drepanon*] genannt);
336 sie liegt zwischen Patrai und Aigion und trägt ein Poseidonheiligtum. Das Antirrhion liegt in dem Grenzgebiet von Ätolien und Lokris (man nennt es auch das Molykrische Rhion). Dann weicht von hier an die Küste auf beiden Seiten wieder mäßig auseinander und wenn sie zum Krisäischen Golf vorgeschritten ist, endet sie dort, abgeschlossen von den westlichen Begrenzungen Böotiens und dem Megarischen. Der Umkreis des Korinthischen Golfes beträgt vom Euenos bis zum Kap Araxos zweitausendzweihundertdreißig Stadien; rechnet man ihn vom Acheloos an, dann kommen noch etwa hundert Stadien hinzu. Vom Acheloos bis zum Euenos wohnen †Akarnanen†, dann anschließend bis zum Antirrhion Ätoler, das Übrige bis zum Isthmos gehört

'Αντίρριον Αἰτωλοί, τὸ δὲ λοιπὸν μέχρι 'Ισθμοῦ * * Φωκέων ἐστὶ καὶ Βοιωτῶν καὶ τῆς Μεγαρίδος, στάδιοι χίλιοι ἑκατὸν εἴκοσι δυεῖν δέοντες (ἡ δὲ ἀπὸ ⌜τοῦ⌝ 'Αντιρρίου μέχρι 'Ισθμοῦ θάλαττα * * 'Αλκυονὶς καλεῖται, μέρος οὖσα τοῦ Κρισαίου κόλπου)· ἀ⌊[πὸ δὲ το]⌋ῦ 'Ισθμοῦ ἐπὶ τὸν ῎Αραξον τριάκοντα ἐπὶ τοῖς χ⌊[ιλίοις].

[῾Ω]⌋ς μὲν δὴ τύπῳ εἰπεῖν τοιαύτη τις καὶ τοσαύτη ἡ τῆς Πελοποννήσου θέσις καὶ τῆς ἀντιπόρθμου γῆς μέχρι τοῦ μυχοῦ, τοιοῦτος δὲ καὶ ὁ μεταξὺ ἀμφοῖν κόλπος. εἶτα ⟨τὰ⟩ καθ' ἕκαστα ἐροῦμεν τὴν ἀρχὴν ἀπὸ τῆς 'Ηλείας ποιησάμενοι⌝.

Νῦν μὲν δὴ πᾶσαν 'Ηλείαν ὀνομάζουσι τὴν μεταξὺ 'Αχαιῶν ⌜τε⌝ καὶ Μεσ- 1 3
σηνίων παραλίαν ⌜ἀν⌝έχουσαν εἰς τὴν μεσόγαιαν τὴν πρὸς 'Αρκαδίᾳ τῇ κατὰ Φολόην καὶ 'Αζᾶνας καὶ Παρρασίους. τοῦτο δὲ τὸ παλαιὸν εἰς πλείους δυναστείας διῄρητο, εἶτ' εἰς δύο, τήν τε τῶν 'Επειῶν καὶ τὴν ὑπὸ Νέστορι τῷ Νηλέως, καθάπερ καὶ ῞Ομηρος εἴρηκε τὴν μὲν τῶν 'Επειῶν ὀνομάζων ⌜Ηλιν (ο 298)·

ἠδὲ παρ' ῎Ηλιδα δῖαν, ὅθι κρατέουσιν 'Επειοί,

τὴν δ' ὑπὸ τῷ Νέστορι Πύλον, δι' ἧς τὸν 'Αλφειὸν ῥεῖν φησιν (Ε 545)·

⌜'Αλφειοῦ,⌝ ὅς τ' εὐρὺ ῥέει Πυλίων διὰ γαίης.

Πύλον μὲν οὖν καὶ πόλιν οἶδεν ὁ ποιητής (γ 4 sq.)·

οἱ δὲ Πύλον, Νηλῆος ἐϋκτίμενον πτολίεθρον,
ἷξον,

οὐ διὰ τῆς πόλεως δὲ οὐδὲ παρ' αὐτὴν ῥεῖ ὁ 'Αλφειός, ἀλλὰ παρ' αὐτὴν μὲν ἕτερος, ὃν οἱ μὲν Παμισόν, οἱ δὲ ῎Αμαθον καλοῦσιν (ἀφ' οὗ καὶ ὁ Πύλος ἠμαθόεις εἰρῆσθαι οὗτος δοκεῖ), διὰ δὲ τῆς χώρας τῆς Πυλίας ὁ 'Αλφειός.

10 sq. *Anon. Urb. 29^{v} I **30–2** Eust. Il. 174, 31 sq.

9 'Αντίρριον E, Pletho: ἀντίριον cett. ⟨αὖθις⟩ Αἰτωλοί Groskurd (cf. ad 8) μέχρις Pletho Locrorum mentionem intercidisse primus vidit Pletho Λοκρῶν ἐστι καὶ Φωκέων καὶ Βοιωτῶν scribens; ⟨Λοκρῶν (τε) καὶ⟩, ⟨Λοκρῶν (τε) τῶν 'Οζολῶν καὶ⟩? **11** 'Αντιρρίου E, Pletho: ἀντιρίου ABC^{ac}, ἀνδιρίου C^{pc}(?) μέχρις Pletho θάλασσ- BC excidisse quaedam vidit Mannert (8, 152^{w}); ⟨Κρισσαῖος κόλπος καλεῖται. εἶτα θάλαττα⟩ Mannert, ⟨Κρισσαῖος κόλπος ἐστί· ἀπὸ δὲ τῆς Κρεούσης πόλεως⟩ Groskurd, ⟨Κρισαῖος κόλπος ἐστίν· ἡ δὲ ἀπὸ Κρεούσης πόλεως⟩ Baladié **12** Κρισαίου A^{ac}: κρισσ- cett. suppl. Kramer; ἀπέχουσα τοῦ n, διέχουσα ἀπὸ τοῦ q **13** suppl. Casaubonus coll. 388, 11 sq. **14** suppl. A^{mg} **16** add. Miller (1868, 15^{10}) (cf. BC [vide append.]) ἐροῦμεν A^{mg} n: μὲν A, ἐρῇ BC **19** μεσόγαιαν Pletho, q: μεσογαῖαν ABCE **20** τὸ δὲ pro τοῦτο δὲ τὸ BCE **22** ⌜Ηλιν Korais: πόλιν codd. **24** ἠδὲ Meineke (Vind. 99): τὴν δὲ codd. **31** Παμισόν CE: παμεισον (sic) A, παμὶσ B **32** Πυλίας A: ἠλείας cett.

* * den Phokern und Böotern und zur Megaris, eintausendeinhundertachtzehn Stadien (das Meer vom Antirrhion bis zum Isthmos heißt * * das Alkyonische; es bildet einen Teil des Krisäischen Golfes); vom Isthmos bis zum Kap Araxos sind es eintausendunddreißig Stadien.

Im großen Ganzen ist die Lage des Peloponnes und des gegenüberliegenden Landes bis zum innersten Winkel so beschaffen und von diesen Ausmaßen, und so beschaffen ist auch der zwischen beiden liegende Golf; anschließend werden wir das Einzelne behandeln, angefangen bei Eleia.

Heute bezeichnet man mit 'Eleia' das ganze Küstenland zwischen den 1 3
Achaiern und den Messeniern, das bis in das bei der Pholoë, den Azanern und den Parrhasiern an Arkadien stoßende Binnenland hinaufreicht. Dieses Gebiet war ehemals in mehrere Fürstentümer aufgeteilt, später in zwei, das der Epeier und das unter Nestor, dem Sohn des Neleus, stehende, wie auch Homer sagt, der das der Epeier 'Elis' nennt (Od. 15, 298):

Drauf die heilige Elis, die Herrschaft stolzer Epeier,

und das unter Nestor stehende 'Pylos', durch das, sagt er, der Alpheios fließt (Il. 5, 545):

Des Alpheios, der breit hinströmt durch der Pylier Lande.

Pylos kennt der Dichter zwar auch als Stadt (Od. 3, 4 f.):

Und die Schiffenden kamen zum wohlgebaueten Pylos
Neleus' Stadt,

aber weder durch die Stadt noch an ihr vorbei fließt der Alpheios, sondern an ihr vorbei fließt ein anderer Fluss, den Manche Pamisos, Andere Amathos nennen (nach ihm, meint man, heiße dieses Pylos auch *emathoeis*), durch das Pylische Land aber der Alpheios.

2 ῏Ηλις δὲ ἡ νῦν πόλις οὔπω ἔκτιστο καθ' Ὅμηρον, ἀλλ' ἡ χώρα κωμηδὸν ᾠκεῖτο, ἐκαλεῖτο δὲ Κοίλη ῏Ηλις ἀπὸ τοῦ συμβεβηκότος· τοιαύτη γὰρ ⸢ἦν⸣ ἡ πλείστη καὶ ἀρίστη. ὀψὲ δέ ποτε συνῆλθον εἰς τὴν νῦν πόλιν ῏Ηλιν μετὰ τὰ Περσικὰ ἐκ πολλῶν δήμων. σχεδὸν δὲ καὶ τοὺς ἄλλους τόπους τοὺς κατὰ 337C. Πελοπόννησον (πλὴν ὀλίγων), οὓς κατέλεξεν ὁ ποιη|τής, οὐ πόλεις, ἀλλὰ χώρας ὀνομάζει, συστήματα δήμων ἔχουσαν ἑκάστην πλείω, ἐξ ὧν ὕστερον αἱ γνωριζόμεναι πόλεις συνῳκίσθησαν· οἷον τῆς Ἀρκαδίας Μαντίνεια μὲν ἐκ πέντε δήμων ὑπ' Ἀργείων συνῳκίσθη, Τεγέα δ' ἐξ ἐννέα, ⸢ἐκ τοσούτων δὲ καὶ Ἡραία ὑπὸ Κλεομβρότου (ἢ ὑπὸ Κλεωνύμου)⸣· ὣς δ' αὔτως Αἴγιον ἐξ ἑπτὰ ἢ ὀκτὼ δήμων συνεπολίσθη, Πάτραι δὲ ἐξ ἑπτά, Δύμη δὲ ἐξ ὀκτώ. οὕτω δὲ καὶ ἡ ῏Ηλις ἐκ τῶν περιοικίδων συνεπολίσθη ⸢(μία τούτων προσκτισ⸤[c. 5]⸥ Ἀγριάδες⸣· ῥεῖ δὲ διὰ τῆς πόλεως ὁ Πηνειὸς ⸤ποταμὸς⸥ παρὰ τὸ γυμνάσιον αὐτῆς).

3 Ἔπραξαν δὲ τοῦτο Ἠλεῖοι χρόνοις ὕστερον πολλοῖς τῆς εἰς αὐτοὺς μεταστάσεως τῶν χωρίων τῶν ὑπὸ Νέστορι. ἦν δὲ ταῦτα ἥ τε Πισᾶτις, ἧς ἡ Ὀλυμπία μέρος, καὶ ἡ Τριφυλία καὶ ἡ τῶν Καυκώνων· Τριφύλιοι δ' ἐκλήθησαν ἀπὸ τοῦ συμβεβηκότος, ἀπὸ τοῦ τρία φῦλα συνεληλυθέναι, τό τε τῶν ἀπ' ἀρχῆς Ἐπειῶν καὶ τὸ τῶν ἐποικησάντων ὕστερον Μινυῶν καὶ ⸢τὸ⸣ τῶν ὕστατα ἐπικρατησάντων Ἠλείων (οἱ δ' ἀντὶ τῶν Μινυῶν Ἀρκάδας φασίν, ἀμφισβητήσαντας τῆς χώρας πολλάκις· ἀφ' οὗ καὶ Ἀρκαδικὸς Πύλος ἐκλήθη ὁ αὐτὸς καὶ Τριφυλιακός). Ὅμηρος δὲ ταύτην ἅπασαν τὴν χώραν μέχρι Μεσσήνης καλεῖ Πύλον ὁμωνύμως τῇ πόλει. ὅτι δὲ διώριστο ἡ Κοίλη ῏Ηλις ἀπὸ τῶν ὑπὸ τῷ Νέστορι τόπων ὁ τῶν νεῶν Κατάλογος δηλοῖ τοῖς τῶν ἡγεμόνων καὶ τῶν κατοικιῶν ὀνόμασι. λέγω δὲ ταῦτα συμβάλλων τά τε νῦν καὶ τὰ ὑφ' Ὁμήρου λεγόμενα· ἀνάγκη γὰρ ἀντεξετάζεσθαι ταῦτα ἐκείνοις διὰ τὴν τοῦ ποιητοῦ δόξαν καὶ συντροφίαν πρὸς ἡμᾶς τότε νομίζοντος ἑκάστου κατορθοῦσθαι τὴν

33 sq. Eust. Il. 303, 40–2 337 3 sq. Eust. Il. 302, 3 sq.

36 δέ ⟨τι⟩ Meineke (Vind. 99) 337 2 νομίζειν δεῖ pro ὀνομάζει Meineke (Vind. 99) 5 Ἡραία Korais: ἥρωα (sic) A; Ἡραῖα Xylander Κλεομένους pro Κλεωνύμου? Baladié ὣς δ' αὔτως scripsi (cf. Schwyzer 2, 577): ὡς δ' αὔτως codd. Αἴγιον ⟨μὲν⟩ Pletho 5 sq. ἑπτὰ ἢ ὀκτὼ A: ζ ἢ (sequitur spatium vacuum ca. 3 litt. in parte priore rasuram praebens) B, ζ ἠ\ C 7 {ἡ} Meineke (Vind. 100) προσκτισ[θεισῶν] Kramer, προσκτισ[θείη ἂν] Baladié, πρόσκτισ[μα ἦν]? 9 αὐτό v. Herwerden (443) 10 ἔπραξάν τε Kramer per errorem, ut vid. 11 Πισᾶτις Tzschucke: πεισάτις A[ac], πεισάτης E, πισάτις cett. 14 Ἐπειῶν q: ἀπεῶν BC, ἀπέων A, ἄπεων X; Ἀχαιῶν Wil. (Pindaros, Berlin 1922, 488[2]) 18 διώρισται E

2 Die heutige Stadt Elis war zu Homers Zeiten noch nicht gegründet, sondern das Land wurde in Dörfern bewohnt und nach dem besonderen Umstand das Hohle Elis genannt: denn so beschaffen war der größte und beste Teil. Erst spät haben sie sich nach den Perserkriegen aus vielen Demen zu der heutigen Stadt Elis vereinigt. Auch nahezu alle übrigen Orte im Peloponnes (außer wenigen) die der Dichter aufgezählt hat, nennt er nicht als 337 Städte sondern als Länder, deren jedes mehrere Verbände von Demen hatte, aus denen später die Städte die man jetzt kennt zusammengesiedelt worden sind; wie z. B. in Arkadien Mantineia von den Argivern aus fünf Demen zusammengesiedelt worden ist, Tegea aus neun, und aus ebensovielen auch Heraia von Kleombrotos (oder von Kleonymos); ebenso ist Aigion aus sieben oder acht Demen zu einer Stadt zusammengelegt worden, Patrai aus sieben und Dyme aus acht. So wurde auch Elis aus den umliegenden Orten zu einer Stadt zusammengelegt (einer davon * * hinzugegründet, Agriades; durch die Stadt fließt der Fluss Peneios an ihrem Gymnasion vorbei).

3 Dies haben die Eleer getan lange nachdem die dem Nestor unterstehenden Gegenden in ihren Besitz übergegangen waren. Das waren die Pisatis, zu der Olympia gehört, Triphylien und das Land der Kaukonen; die Triphylier verdanken ihren Namen ('Dreistämmer') dem besonderen Umstand dass drei Stämme sich vereinigt hatten: die ursprünglichen Epeier, die später eingewanderten Minyer und die Eleer, die schließlich die Oberhand gewonnen hatten (Andere nennen statt der Minyer die Arkader, die oftmals Ansprüche auf das Land erhoben hatten; weshalb auch dasselbe Pylos arkadisch und triphylisch genannt wurde). Homer aber nennt dieses ganze Land bis Messenien genau wie die Stadt 'Pylos'. Dass das Hohle Elis getrennt war von den Gegenden die Nestor unterstanden, zeigt der Schiffskatalog durch die Namen der Anführer und der Siedlungen. Ich sage das weil ich den heutigen Zustand mit dem von Homer Gesagten vergleiche; denn es ist notwendig dieses mit jenem zu konfrontieren, da infolge der Berühmtheit des Dichters und unseres Aufwachsens mit ihm jeder erst dann glaubt, mit

παροῦσαν πρόθεσιν ὅταν ᾖ μηδὲν ἀντιπῖπτον τοῖς οὕτω σφόδρα πιστευθεῖσι περὶ τῶν αὐτῶν λόγοις· ⌜δεῖ δὴ τά τε ὄντα λέγειν καὶ τὰ τοῦ ποιητοῦ παρατιθέντας ἐφ' ὅσον προσήκει προσσκοπεῖν.⌝

Ἔστι ⌜δέ⌝ τις ἄκρα τῆς Ἠλείας πρόσβορρος ἀπὸ ἑξήκοντα Δύμης Ἀχαϊκῆς πόλεως Ἄραξος· ταύτην ⌜μὲν οὖν⌝ ἀρχὴν τίθεμεν τῆς τῶν Ἠλείων παραλίας. μετὰ δὲ ταύτην ⌜ἐστὶν⌝ ἐπὶ ⌜τὴν⌝ ἑσπέραν προϊοῦσι τὸ τῶν Ἠλείων ἐπίνειον ἡ Κυλλήνη ἀνάβασιν ἔχουσα ἐπὶ τὴν νῦν πόλιν ἑκατὸν ⌜καὶ⌝ εἴκοσι σταδίων. μέμνηται δὲ τῆς Κυλλήνης ταύτης καὶ Ὅμηρος λέγων (Ο 518 sq.) '⌜Ὦτον⌝ Κυλλήνιον ἀρχὸν Ἐπειῶν' (οὐ γὰρ ἀπὸ τοῦ Ἀρκαδικοῦ ὄρους ὄντα ἔμελλεν ἡγεμόνα τῶν Ἐπειῶν ἀποφῆναι)· ἔστι δὲ κώμη μετρία τὸν Ἀσκληπιὸν ἔχουσα τὸν Κωλώτου, θαυμαστὸν ἰδεῖν ξόανον ἐλεφάντινον. μετὰ δὲ Κυλλή-
338C. νην ἀκρωτήριόν ⌜ἐστιν⌝ ὁ Χελωνάτας, δυσμικώτατον τῆς Πελοποννήσου σημεῖον· ⌜πρόκειται δ' αὐτοῦ νησίον καὶ βραχέα ἐν μεθορίοις τῆς τε Κοίλης Ἤλιδος κ[αὶ τῆς] Πισατῶν, ὅθεν εἰς Κεφαλληνίαν πλέοντί ε[ἰσιν οὐ πλεί]ους στάδιοι ὀγδοήκοντα. αὐτοῦ δέ που καὶ ὁ Ἐλείσων ἢ Ἔλεισα ῥεῖ ποταμὸς ἐν τῇ λεχθείσῃ μεθορίᾳ⌝.

Μεταξὺ δὲ τοῦ Χελωνάτα καὶ τῆς Κυλλήνης ὅ τε Πηνειὸς ἐκδίδωσι ποταμὸς καὶ ὁ Σελλήεις ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ λεγόμενος, ῥέων ἐκ Φολόης, ἐφ' ᾧ Ἐφύρα πόλις, ἑτέρα τῆς Θεσπρωτικῆς καὶ τῆς Θετταλικῆς καὶ τῆς Κορίνθου τετάρτη τις, ⌜ἐπὶ τῇ ὁδῷ κειμένη τῇ ἐπὶ †θαλασίωνα†, ἤτοι ἡ αὐτὴ οὖσα τῇ Βοινώᾳ (τὴν γὰρ Οἰνόην οὕτω καλεῖν εἰώθασιν) ἢ πλησίον ἐκείνης, διέχουσα τῆς Ἠλείων πόλεως σταδίους ἑκατὸν εἴκοσιν⌝. ἐξ ἧς ἥ τε Τληπολέμου τοῦ Ἡρακλέους δοκεῖ λέγεσθαι μήτηρ, 5

τὴν ἄγετ' ἐξ Ἐφύρης ποταμοῦ ἄπο Σελλήεντος (Β 659).

28–33 Eust. Il. 300, 40–2 338 **6–9** *Eust. Il. 300, 43–6 **7–32** Eust. Il. 316, 23–6

24 inde a δεῖ usque ad finem libri IX C ex A descriptus ideoque e testium primariorum numero eximendus est (cf. Diller 1975, 74 sq.) **25** προσήκει nq: -ῆκε A προσσκοπεῖν n, Casaubonus: προσκ- A **26** πρόσβορος Bv σταδίων post ἑξήκοντα add. n **27** Ἄραξος q: ἄρροξος ABv; ἄρραξος n **29** ⟨Ἦλιν⟩ πόλιν Groskurd **31** Ὦτον X, Xylander: βοιωτῶν A[i], βοιωτὸν A[s] **32** ἤμελλεν BvEX **33** Κωλώτου scripsi: κολ- codd., Eust. τὴν post δὲ add. E 338 **2** βραχέα A[s]: -εῖα A[i] **3** suppl. Kramer; καὶ τῆς τῶν Π. nq suppl. Kramer **4** Ἑλίσσων ἢ Ἕλισσα j[2]q, Ἐλίσων ἢ Ἔλισα Kramer **6** τε om. E **6 sq.** ποταμὸς om. E **7** ᾧ Xylander: ὧν codd. **8** Ἐφύρα A: ἔφυρα cett., Eust. τῆς Θεττ. καὶ τῆς Θεσπρ. X τῆς ante Θεττ. X, Pletho: om. cett. **9** ἐπὶ θάλασσαν Xylander, ἐπὶ Λασίωνα Meineke (Vind. 100; cf. iam ap. Kramer 3, 682 ad 105, 8), ἐπὶ τὸν Λασίωνα Müller; ἐπιθαλασσίῳ Kramer, haud improbavit Meyer RE s.v. Oinoe 2244, 5 sqq. ἡ nq: om. A **10** Βοινώᾳ Korais: βοιωνώᾳ A; Βοινόᾳ? Korais, Cobet (Misc. 137) **12** γενέσθαι Korais post μήτηρ verba ἐκεῖ — στρατεῖαι (14) praebent codd.: transposuit Meineke (Vind. 101 sq.)

einer bestimmten These recht zu haben, wenn nichts den so starken Glauben findenden Erzählungen über dasselbe widerstreitet: wir müssen also nicht nur beschreiben wie es jetzt ist sondern zusätzlich auch die Aussagen des Dichters, soweit angemessen, zitieren und erörtern.

Es gibt in Eleia, sechzig Stadien von der achaiischen Stadt Dyme, eine nach Norden blickende Landspitze, Araxos: diese nehmen wir als den Anfang der elischen Küste. Nach ihr kommt, wenn man nach Westen weitergeht, Kyllene, der Hafenplatz der Eleer, von wo es hundertundzwanzig Stadien landeinwärts sind zu der jetzigen Stadt. Dieses Kyllene erwähnt auch Homer wenn er sagt (Il. 15, 518 f.) 'Otos, den Kyllenischen Herrn der Epeier' (denn wenn er aus dem arkadischen Gebirge wäre, hätte er ihn nicht als Anführer der Epeier bezeichnet); es ist ein mittelgroßes Dorf, in dem sich der Asklepios des Kolotes, eine wunderbare Elfenbeinstatue, befindet. 4
338 Nach Kyllene kommt das Vorgebirge Chelonatas, der westlichste Punkt des Peloponnes; vor ihm liegen eine Insel und Sandbänke in dem Grenzgebiet des Hohlen Elis und der Pisatis, von wo es mit dem Schiff nach Kephallenia nicht mehr als achtzig Stadien sind. Dort auch etwa fließt der Fluss Eleison oder Eleisa in besagtem Grenzgebiet.

Zwischen dem Chelonatas und Kyllene mündet der Fluss Peneios ins Meer sowie der Fluss den der Dichter Selleeis nennt (er kommt von der Pholoë), an dem die Stadt Ephyra liegt, eine vierte, die verschieden ist von der thesprotischen, von der thessalischen und von Korinth; sie liegt an der Straße nach †Thalasion† und ist entweder identisch mit Boinoa (so pflegen sie nämlich Oinoë zu nennen) oder in dessen Nähe anzusetzen, hundertzwanzig Stadien von der Stadt der Eleer. Von dort, scheint es, stammt bei Homer die Mutter des Heraklessohnes Tlepolemos, 5

Die aus Ephyra heim er geführt vom Flusse Selleeis (Il. 2, 659)

(ἐκεῖ γὰρ μᾶλλον αἱ τοῦ Ἡρακλέους στρατεῖαι πρὸς ἐκείναις τε οὐδεὶς ποταμὸς Σελλήεις) καὶ ὁ τοῦ Μέγητος ⟨θώραξ⟩,

ὅν ποτε Φυλεὺς
ἤγαγεν ἐξ Ἐφύρης ποταμοῦ ἄπο Σελλήεντος (O 530 sq.).

ἐξ ἧς καὶ τὰ φάρμακα τὰ ἀνδροφόνα· εἰς Ἐφύραν γὰρ ἀφῖχθαί φησι τὸν Ὀδυσσέα ⟨ἡ Ἀθηνᾶ⟩ (α 261 sq.)

φάρμακον ἀνδροφόνον διζήμενον, ⌜ὄφρα οἱ εἴη
ἰοὺς χρίεσθαι⌝,

καὶ τὸν Τηλέμαχον οἱ μνηστῆρες (β 328 sq.)·

ἠὲ καὶ εἰς Ἐφύρην ⌜ἐθέλει, πίειραν ἄρουραν,
ἐλθεῖν⌝, ὄφρ' ἔνθεν θυμοφθόρα φάρμακ' ἐνείκῃ·

καὶ γὰρ τὴν Αὐγέου θυγατέρα τοῦ τῶν Ἐπειῶν βασιλέως ὁ Νέστωρ ἐν τῇ διηγήσει τοῦ πρὸς αὐτοὺς πολέμου φαρμακίδα εἰσάγει ⌜'πρῶτος ἐγὼν ἕλον ἄνδρα' φήσας

Μούλιον αἰχμητήν, γαμβρὸς δ' ἦν Αὐγείαο,
πρεσβυτάτην δὲ θύγατρ' εἶχεν,⌝
ἣ τόσα φάρμακα ᾔδη ὅσα τρέφει εὐρεῖα χθών (Λ 738–41).

(ἔστι δὲ καὶ περὶ Σικυῶνα Σελλήεις ποταμὸς καὶ Ἐφύρα πλησίον κώμη, καὶ ἐν τῇ Ἀγραίᾳ τῆς Αἰτωλίας Ἐφύρα κώμη· οἱ δ' ἀπ' αὐτῆς Ἔφυροι).

Ἀπολλόδωρος δὲ (FGrHist 244 F 181) διδάσκων ὃν τρόπον ὁ ποιητὴς 6
εἴωθε διαστέλλεσθαι τὰς ὁμωνυμίας, οἷον ἐπὶ ⌜τοῦ⌝ Ὀρχομενοῦ τὸν μὲν Ἀρκαδικὸν πολύμηλον καλῶν (B 605), τὸν δὲ Βοιωτιακὸν Μινύειον (B 511. λ 284), καὶ Σάμον Θρηϊκίην (N 12 sq.) * * συντιθείς

⌜μεσσηγύς τε Σάμοιο καὶ Ἴμβρου (Ω 78)⌝,

18–20 *Eust. Il. 300, 46 sq. 31 sq. *Eust. Il. 301, 1 sq.

14 verba ἐκεῖ — στρατεῖαι huc transposuit Meineke (cf. ad 12) δὲ pro τε Pletho, Korais 15 add. Korais duce Xylandro (qui 'inde etiam thorax Megetis' verterat) 18 ἐξ ἧς καὶ τὰ A: καὶ ἐξ ἧς τὰ cett. Ἐφύραν A: ἔφυραν cett. 19 add. Meineke (Vind. 102) (aut post 18 ἀφῖχθαι) 25 αὐγείου X 28 ἄνδρα ante Μούλιον praebet A: del. i, Korais Μούλιον Xylander: μουνον A Αὐγείαο Xylander: -είδαο A 30 ᾔδει A^{ac} 31 Ἐφύρα A: ἔφυρα cett., Eust. 31 sq. del. Meineke (Vind. 102 sq.) 32 Ἀγραίᾳ A^{s}: ἀγρέᾳ cett. Ἐφύρα A: ἔφυρα cett., Eust. post Ἔφυροι codd. praebent καὶ ἄλλοι οἱ περραιβῶν πρὸς μακεδονίᾳ καὶ οἱ ({καὶ} οἱ vel οἱ καὶ Meineke [Vind. 102]) κραννώνιοι καὶ οἱ θεσπρωτικοὶ οἱ ἐκ κιχύρου τῆς πρότερον (A: προτέρας Bv) ἐφύρας (legit etiam Eust. in Strabone suo: cf. Il. 301, 2 sq.): una cum 31 sq. del. Meineke (Vind. 102 sq.); καὶ ἄλλη ἡ Περραιβῶν πρὸς Μακεδονίᾳ καὶ ἡ Κραννωνίων καὶ ἡ Θεσπρωτική {οἱ ἐκ — ἐφύρας} Pletho 34 ὁμωνύμους Bv 35 Βοιωτιακὸν A: -τικὸν BvE μινύϊον A 36 θραικίην v, θρακίην B ⟨ἢ⟩ συντιθείς Groskurd, ⟨ἢ καὶ⟩ συντιθείς Holwerda; προστιθείς Pletho

(denn dort sind eher die Feldzüge des Herakles anzusetzen; und bei jenen gibt es keinen Fluss Selleeis), ebenso wie der Panzer des Meges,

welchen einst Phyleus
Mit aus Ephyra heim sich gebracht vom Flusse Selleeis
(Il. 15, 530 f.),

von dort auch die männermordenden Gifte: denn nach Ephyra war Odysseus gekommen, sagt Athene (Od. 1, 261 f.),

Suchend männermordendes Gift, um damit die Pfeile
Einzureiben,

und von Telemachos sagen die Freier (Od. 2, 328 f.)

Selbst nach Ephyra will er vielleicht, dem fruchtbaren Lande,
Gehn, dass lebenverderbendes Gift von dort er sich hole;

wird doch auch die Tochter des Augeas, des Königs der Epeier, von Nestor in der Erzählung seines Krieges gegen sie als Giftmischerin dargestellt wenn er sagt 'Ich als erster erlegt' einen Mann

Mulios, der, speerkundig, ein Eidam war des Augeias,
Seiner ältesten Tochter vermählt,
Die soviel Gifte verstand wie die weite Erde hervorbringt'
(Il. 11, 738–41).

(Es gibt auch bei Sikyon einen Fluss Selleeis und in der Nähe ein Dorf Ephyra, und im ätolischen Agraia ein Dorf Ephyra; die Leute aus ihm heißen *Ephyroi*).

Apollodor (FGrHist 244 F 181) in seiner Darlegung über die Art in der 6
der Dichter gleichlautende Namen zu unterscheiden pflegt, wie er z. B. im Fall von Orchomenos das arkadische 'schafreich' (Il. 2, 605) und das böotische 'Minyeisch' nennt (Il. 2, 511. Od. 11, 284), und Samos 'thrakisch' (Il. 13, 12 f.) * * zusammenstellt –

Zwischen Samos hinab und Imbros (Il. 24, 78) –,

339C. ἵνα χωρίσῃ ἀπὸ τῆς Ἰωνικῆς, οὕτω φησὶ καὶ τὴν Θεσπρω⌞τικὴν⌟ Ἐφύραν διαστέλλεσθαι τῷ τε ʻτηλόθενʼ καὶ τῷ ʻπο⌞ταμοῦ ἄπο⌟ Σελλήεντοςʼ. ταῦτα δʼ οὐχ ὁμολογεῖ τοῖς ὑπὸ τοῦ Σκηψίου Δημητρίου λεγομένοις, παρʼ οὗ μεταφέρει τὰ πλεῖστα. ἐκεῖνος γὰρ (fr. 55 Gaede) οὔ φησιν εἶναι Σελλήεντα ἐν Θεσπρωτοῖς ποταμόν, ἀλλʼ ἐν τῇ Ἠλείᾳ παρὰ τὴν ἐκεῖ Ἐφύραν, ὡς προείπομεν. τοῦτό τε οὖν εἴρηκε σκέψεως δεόμενον καὶ περὶ τῆς Οἰχαλίας ὅτι φησὶν οὐ μιᾶς οὔσης μίαν εἶναι ʻπόλιν Εὐρύτου Οἰχαλιῆοςʼ (B 730). δῆλον οὖν ὅτι τὴν Θετταλικήν, ἐφʼ ἧς φησιν (B 730)

οἵ τʼ ἔχον Οἰχαλίην, πόλιν Εὐρύτου Οἰχαλιῆος.

τίς οὖν ἐστιν ἐξ ἧς ὁρμηθέντα αἱ Μοῦσαι ⌜κατὰ Δώριον⌝

ἀντόμεναι Θάμυριν τὸν Θρήϊκα παῦσαν ἀοιδῆς (B 595)

(φησὶ γὰρ [B 596]

Οἰχαλίηθεν ἰόντα παρʼ Εὐρύτου Οἰχαλιῆος);

εἰ μὲν γὰρ ἡ Θετταλική, οὐκ εὖ πάλιν ὁ Σκήψιος (p. 9 sq. Gaede) Ἀρκαδικήν τινα λέγων, ⌜ἣν νῦν Ἀνδανίαν καλοῦσιν⌝· εἰ δʼ οὗτος εὖ, καὶ ἡ Ἀρκαδικὴ πόλις Εὐρύτου εἴρηται, ὥστʼ οὐ μία μόνον — ἐκεῖνος δὲ μίαν φησί.

Μεταξὺ δὲ τῆς τοῦ Πηνειοῦ καὶ τοῦ Σελλήεντος ἐκβολῆς Πύλος ᾤκεῖτο 7
κατὰ τὸ Σκόλλιον, οὐχ ἡ τοῦ Νέστορος πόλις, ἀλλʼ ἑτέρα τις, ᾗ πρὸς τὸν Ἀλφειὸν οὐδέν ⌜ἐστι⌝ κοινώνημα ⌜οὐδὲ πρὸς τὸν Παμισόν (εἴτε Ἄμαθον χρὴ καλεῖν)⌝· βιάζονται δʼ ἔνιοι μνηστευόμενοι τὴν Νέστορος δόξαν καὶ εὐγένειαν. τριῶν γὰρ Πύλων ἱστορουμένων ἐν Πελοποννήσῳ — καθʼ ὅτι καὶ τὸ ἔπος εἴρηται τουτί

ἔστι Πύλος πρὸ Πύλοιο· Πύλος γε μέν ἐστι καὶ ἄλλος —,

τούτου τε καὶ τοῦ Λεπρεατικοῦ τοῦ ἐν ⌜τῇ⌝ Τριφυλίᾳ ⌜καὶ τῇ Πισάτιδι⌝, τρίτου δὲ τοῦ Μεσσηνιακοῦ τοῦ κατὰ Κορυφάσιον, ἕκαστοι τὸν παρὰ σφίσιν ʻἠμαθόενταʼ πειρῶνται δεικνύναι καὶ τὴν τοῦ Νέστορος πατρίδα τοῦτον ἀποφαίνουσιν. οἱ μὲν οὖν πολλοὶ τῶν νεωτέρων καὶ συγγραφέων καὶ ποιητῶν

6–16 Eust. Il. 298, 20–2 **21–7** *Eust. Od. 1394, 45–7 **21–6** Eust. Il. 296, 28–31

1 Ἐφύραν A: ἔφυραν cett. **5** Ἐφύραν A: ἔφυραν cett. **6** τε οὖν om. A ⟨τὸ⟩ περὶ? Meineke **7** ⟨τὴν⟩ πόλιν Wil. (ap. Gaede 9) δηλον{οὖν}ότι Meineke (Vind. 103) **12 sq.** del. Meineke (Vind. 103) **12** μὲν post φησὶ add. A **14** ἡ Meineke (Vind. 103): ἣν codd.; ἣν ⟨ἡ⟩ Pletho, Korais **17** μεταξὺ δὲ τοῦ Π. καὶ τῆς Σ. ἐμβολῆς (εἰσ- maluit Kramer 3, 682, ἐκ- Meineke) Curtius (ZfA 10, 1852, 1 sq.) **18 sq.** ᾗ … οὐδέν Bv (coniecit Penzel [quippe qui verterit ʻdie mit dem Pamisus oder Amathus so wenig als mit dem Alpheus zu thun hatʼ]): ἡ … ἧς οὐδέν A **19** Παμισόν Xylander: παμει- A **20** τὴν post καὶ add. codd.: delevi **22** τοῦτο BvE **23** ἄλλη E[i], Eust. Od., ἄλλως vE[s] **27** νεωτέρων Korais: ἑτέρων codd.

339 um es von dem ionischen zu unterscheiden, behauptet, so unterscheide er auch das thesprotische Ephyra durch die Zusätze ʻweitherʼ und ʻvom Flusse Selleeisʼ. Das stimmt aber nicht zu dem was der Skepsier Demetrios sagt, von dem er das Meiste übernimmt. Der sagt nämlich (fr. 55 Gaede), einen Fluss Selleeis gebe es nicht bei den Thesprotern sondern in Eleia an dem dortigen Ephyra vorbei, wie wir zuvor sagten. Diese Behauptung von ihm bedarf also der Prüfung und ebenso dass er von Oichalia, das nicht einmalig ist, behauptet, es gebe nur *eine* ʻStadt des Oichaliers Eurytosʼ (Il. 2, 730). Das wäre dann natürlich die thessalische, von der er sagt (Il. 2, 730)

Denen Oichalia Sitz, des Oichaliers Eurytos Stadt, war.

Welche Stadt ist es dann aus der Thamyris kam als die Musen bei Dorion

Thamyris fanden, den Thraker, und schnell des Gesanges beraubten (Il. 2, 595)

(denn er sagt [Il. 2, 596]

Als aus Oichalia er vom Oichalier Eurytos her kam)?

Wenn es nämlich die thessalische ist, hat wieder der Skepsier unrecht, der sagt (p. 9 f. Gaede), es sei eine arkadische Stadt, die man jetzt Andania nennt; hat dagegen dieser recht, dann heißt auch die arkadische Stadt eine Stadt des Eurytos, so dass es nicht nur *eine* gibt – jener dagegen behauptet, es gebe nur eine.

Zwischen der Mündung des Peneios und des Selleeis lag bei dem Skollion 7
Pylos, nicht die Stadt des Nestor sondern eine andere, die mit dem Alpheios nichts zu tun hat und auch nicht mit dem Pamisos (oder, wenn man ihn so nennen soll, Amathos); doch versuchen Manche, buhlend um Nestors Ruhm und Adel, die Gleichsetzung zu erzwingen. Denn da die Forschung drei Pyloi im Peloponnes kennt – daher auch der Vers

Pylos gibt es vor Pylos; doch gibts noch ein anderes Pylos –,

dieses, das lepreatische in Triphylien und der Pisatis und drittens das messenische bei Koryphasion, versuchen Alle das bei ihnen gelegene als *emathoeis* zu erweisen und erklären es dann für Nestors Heimat. Die meisten der Jüngeren freilich, Historiker sowohl als Dichter, bezeichnen Nestor als einen

Μεσσήνιόν φασι τὸν Νέστορα τῷ σῳζομένῳ μέχρι εἰς αὐτοὺς προστιθέμενοι· οἱ δ' Ὁμηρικώτεροι τοῖς ἔπεσιν ἀκολουθοῦντες τοῦτον εἶναί φασι τὸν τοῦ Νέστορος Πύλον, οὗ τὴν χώραν διέξεισιν ὁ Ἀλφειός (διέξεισι δὲ τὴν Πισᾶτιν καὶ ⌜τὴν⌝ Τριφυλίαν). οἱ δ' οὖν ἐκ τῆς Κοίλης Ἤλιδος κατὰ τοιαύ-
340C. την φιλοτιμίαν προσετίθεσαν τῷ παρ' αὐτοῖς Πύλῳ καὶ γνωρίσματα, | δεικνύντες Γέρανον τόπον καὶ Γέροντα ποταμὸν καὶ ἄλλον Γεράν⸤ιον, εἶτ'⸥ ἀπὸ τούτων ἐπιθέτως Γερήνιον εἰρῆσθαι πιστού⸤μενοι τὸν⸥ Νέστορα (τοῦτο δὲ ταὐτὸ καὶ οἱ Μεσσήνιοι πε⸤ποιήκασι καὶ⸥ πιθανώτεροί γε φαίνονται· μᾶλλον γὰρ γνώριμά φασιν εἶναι τὰ παρ' ἐκείνοις Γερηνά, συνοικούμενά ποτε εὖ).

⌜Τοιαῦτα μὲν τὰ περὶ τὴν Κοίλην Ἦλιν ὑπάρχοντα νυνί.⌝ ὁ δὲ ποιητὴς 8
εἰς τέτταρα μέρη διελὼν τήνδε τὴν χώραν, τέτταρας δὲ καὶ τοὺς ἡγεμόνας εἰπὼν οὐ σαφῶς εἴρηκεν (B 615–9)·

οἳ δ' ἄρα Βουπράσιόν τε καὶ Ἤλιδα δῖαν ἔναιον
⌜ὅσσον ἔφ' Ὑρμίνη καὶ Μύρσινος ἐσχατόωσα
πέτρη τ' Ὠλενίη καὶ Ἀλείσιον ἐντὸς ἐέργει,
τῶν αὖ τέσσαρες ἀρχοὶ ἔσαν, δέκα δ' ἀνδρὶ ἑκάστῳ
νῆες ἕποντο θοαί,⌝ πολέες δ' ἔμβαινον Ἐπειοί.

τῷ μὲν γὰρ Ἐπειοὺς ἀμφοτέρους προσαγορεύειν τούς τε Βουπρασιεῖς καὶ τοὺς Ἠλείους, Ἠλείους δὲ μηκέτι καλεῖν τοὺς Βουπρασιεῖς οὐ τὴν Ἠλείαν δόξειεν ἂν εἰς τέσσαρα μέρη διαιρεῖν, ἀλλὰ τὴν τῶν Ἐπειῶν, ἣν εἰς δύο μέρη διεῖλε πρότερον, οὐδ' ἂν μέρος εἴη τῆς Ἤλιδος τὸ Βουπράσιον, ἀλλὰ τῶν Ἐπειῶν μᾶλλον (ὅτι γὰρ Ἐπειοὺς καλεῖ τοὺς Βουπρασίους, δῆλον·

ὡς ὁπότε κρείοντ' Ἀμαρυγκέα θάπτον Ἐπειοί
Βουπρασίῳ [Ψ 630 sq.]).

πάλιν δὲ τῷ συγκαταριθμεῖσθαι 'Βουπράσιόν ⌜τε⌝ καὶ Ἤλιδα δῖαν' λέγοντα, εἶτ' εἰς τέτταρας διαιρεῖν μερίδας ὡς ἂν κοινῷ δοκεῖ τῷ τε Βουπρασίῳ καὶ τῇ Ἤλιδι αὐτὰς ὑποτάττειν. ἦν δ', ὡς ἔοικε, κατοικία τῆς Ἠλείας τὸ Βου-

31–340 5 Eust. Il. 231, 32–5 32–340 3 Eust. Il. 296, 31 sq.

28 μέχρις Pletho 30 sq. Πισᾶτιν Tzschucke: πεισάτιν A^{ac}, πισάτιν A^{pc}, πισάτην cett. 31 κατὰ Groskurd: καὶ codd. 340 2 γέρηνον E, Eust. 231.296^{s}, fort. A^{ac} (α in rasura) γερήνιον A^{s}, Eust. 3 sq. τοῦτο δὲ αὐτὸ n, τοῦτο δ' αὐτὸ Pletho 5 Γερηνά A: γερήνασαν B, γέρηνασαν v, γέρηνα Eust. συνοικουμένην A 10 ἔφ' Ὑρμίνη Casaubonus (ἐφ' scribens): ἐφυρμήνη A 11 ἀλίσιον A^{pc} 16 τέτταρα Pletho, Meineke 18 βουπρασιεῖς BvE 20 post Βουπρασίῳ codd. praebent τὸ δὲ βουπράσιον εἶναί τινα χώραν τῆς ἠλείας κατοικίαν οὐκ (om. Bv) ἔχουσαν ὁμώνυμον· νυνὶ δὲ (Bv: νῦν δὲ E, νυνὶ A [prob. Wil. ap. Gaede 49[77]]; καὶ νυνὶ Korais) φαίνεται τῆς ἤλιδος ὂν (οὖν Wil.) μερὸς καὶ τοῦτο: del. Meineke (duce Kramer) 22 τέτταρας A: δ' Bv 23 κατοικία ⟨τις⟩ Pletho

Messenier, indem sie sich für das bis auf ihre Zeit erhaltene Pylos entscheiden, die Homeriker dagegen sagen im Anschluss an Homers Verse, Nestors Pylos sei dasjenige dessen Gebiet der Alpheios durchquert (er durchquert aber die Pisatis und Triphylien). Die Leute aus dem Hohlen Elis nun haben aus solchem Ehrgeiz dem bei ihnen gelegenen Pylos auch Erkennungszei-
340 chen beigegeben, indem sie auf einen Ort Geranos und einen Fluss Geron und einen weiteren Geranios hinwiesen und dann versicherten, Nestor sei nach diesen Gerenios genannt worden (dasselbe haben auch die Messenier getan, und sie wirken damit jedenfalls überzeugender: das bei ihnen gelegene Gerena, ein einst blühender Ort, soll nämlich bekannter gewesen sein).

So ist der heutige Zustand des Hohlen Elis. Der Dichter aber, wenn er 8
dieses Land in vier Teile gliedert und auch von vier Anführern spricht, drückt sich nicht klar aus (Il. 2, 615–9):

Die Buprasion dann und das heilige Elis bewohnten,
Was Hyrmine umher und Myrsinos, äußerste Grenzstadt,
Dort der Olenische Fels und dort Aleision einschließt:
Vier waren deren Gebieter an Zahl und jeglichem folgten
Zehn der hurtigen Schiffe, gedrängt voll edler Epeier.

Denn dadurch dass er beide, die Buprasier und die Eleer, als Epeier bezeichnet, die Buprasier aber nicht mehr Eleer nennt, sieht es danach aus dass er nicht Eleia in vier Teile gliedert sondern das Gebiet der Epeier, das er zuvor in zwei Teile gegliedert hat, und dass Buprasion nicht ein Teil von Elis sondern vielmehr von dem Gebiet der Epeier war. (Denn dass er die Buprasier Epeier nennt ist klar:

Wie als zu Grab' Amarynkeus, den mächtigen, einst die Epeier
In Buprasion trugen [Il. 23, 630 f.]).

Andererseits hat es dadurch dass er sie zusammen aufzählt – indem er sagt 'Buprasion und das heilige Elis' – und dann in vier Einzelteile gliedert, den Anschein als ordne er diese gleichsam einem aus Buprasion und Elis gebildeten Gemeinwesen unter. Buprasion war offenbar eine bedeutende Siedlung

πράσιον ἀξιόλογος, ἣ νῦν οὐκέτ' ἐστίν ⌜(ἡ δὲ χώρα καλεῖται μόνον οὕτως ἡ ἐπὶ τῆς ὁδοῦ τῆς ἐπὶ Δύμην ἐξ Ἤλιδος τῆς νῦν πόλεως).⌝ ὑπολάβοι δ' ἄν τις καὶ ὑπεροχήν τινα ἔχειν τότε τὸ Βουπράσιον παρὰ τὴν Ἦλιν, ὥσπερ καὶ οἱ Ἐπειοὶ παρὰ τούτους, ὕστερον δ' ἀντ' Ἐπειῶν Ἠλεῖοι ἐκλήθησαν. καὶ τὸ Βουπράσιον μὲν δὴ μέρος ἦν τῆς Ἤλιδος, ποιητικῷ δέ τινι σχήματι συγκαταλέγειν τὸ μέρος τῷ ὅλῳ φασὶ τὸν Ὅμηρον, ὡς τὸ

ἀν' Ἑλλάδα καὶ μέσον Ἄργος (ο 80)

καὶ

ἀν' Ἑλλάδα τε Φθίην τε (Ι 395. λ 496)

καὶ

Κουρῆτές τ' ἐμάχοντο καὶ Αἰτωλοί (Ι 529)

καὶ

οἱ δ' ἐκ Δου⌞λιχίοιο⌟ Ἐχινάων θ' ἱεράων (Β 625)·

καὶ γὰρ τὸ Δουλίχιον τῶν ⌞Ἐχινάδων⌟ (χρῶνται δὲ καὶ οἱ νεώτεροι· Ἱππῶναξ ⌜μέν⌝ [fr. 125 West]

Κυπρίων βέκος φαγοῦσι κἀμαθουσίων πυρόν·

Κύπριοι γὰρ καὶ οἱ Ἀμαθούσιοι· ⌜καὶ⌝ Ἀλκμὰν ⌜δέ⌝ [PMG 55]

341C. Κύπρον ἱμερτὰν λιποῖσα καὶ Πάφον περιρρύταν,

⌜καὶ⌝ Αἰσχύλος [F 402 a]

Κύπρου Πάφου τ' ἔχουσα πάντα κλῆρον).

εἰ δ' οὐκ εἴρηκεν Ἠλείους τοὺς Βουπρασίους, οὐδ' ἄλλα πολλὰ τῶν ὄντων, φήσομεν· ἀλλὰ τοῦτ' οὐκ ἔστιν ἀπόδειξις τοῦ μὴ εἰδέναι, ἀλλὰ τοῦ μὴ εἰπεῖν μόνον.

Ἑκαταῖος δ' ὁ Μιλήσιος (FGrHist 1 F 25) ἑτέρους λέγει τῶν Ἠλείων τοὺς Ἐπειούς· τῷ γοῦν Ἡρακλεῖ συστρατεῦσαι τοὺς Ἐπειοὺς ἐπὶ Αὐγέαν καὶ συνανελεῖν αὐτῷ τόν τε Αὐγέαν καὶ τὴν Ἦλιν· φησὶ δὲ καὶ (F 121) τὴν Δύμην Ἐπεΐδα καὶ Ἀχαΐδα. πολλὰ μὲν οὖν καὶ μὴ ὄντα λέγουσιν οἱ ἀρχαῖοι συγγραφεῖς συντεθραμμένοι τῷ ψεύδει διὰ τὰς μυθογραφίας (διὰ δὲ τοῦτο καὶ 9

23–32 Eust. Il. 303, 26–32 23 sq. *St. B. 182, 15 sq. *Eust. Il. 882, 62 sq. 28–341 3 Eust. Il. 305, 26–35

26 τὸ om. A ὥσπερ A: ὡς BvE, om. Eust. 27 οἱ om. E 33 καὶ om. A 35 καὶ om. A 37 χρῶνται – 341 3 κλῆρον del. Meineke (Vind. 103) 39 sq. κἀμαθουσίων — γὰρ om. A in textu, suppl. scriba ipse, ut vid. (cf. Diller 1975, 45), in margine 39 κἀμα- Hermann (De emendanda ratione Graecae grammaticae pars prima, Lipsiae 1801, 278): καὶ ἀμα- codd., Eust. πυρόν A^{mg}n, Xylander: -ῶν Bv, Eust. 341 2 Ἀρχίλοχος? Meineke (Vind. 103) 4 Ἠλείους Casaubonus: ἐπειοὺς codd. 5 εἰδέναι A. Wagener (ap. Keelhoff l. c. [ad 39, 23] 276[1]): εἶναι codd. 8 sq. συνελεῖν Cobet (Misc. 137) 9 Δύμην j^{s}q: -αν ABv 10 οὐκ pro καὶ priore Bv

in Eleia, die jetzt nicht mehr existiert (nur das Land an der Straße von der heutigen Stadt Elis nach Dyme wird so genannt). Es lässt sich sogar vermuten dass Buprasion damals Elis an Bedeutung übertraf, ebenso wie die Epeier die Eleer (später wurden sie dann Eleer statt Epeier genannt). Somit war Buprasion zwar ein Teil von Elis, doch zählt Homer, sagt man, nach einer dichterischen Stilfigur den Teil zusammen mit dem Ganzen auf, wie

durch Hellas und mitten durch Argos (Od. 15, 80)

und

durch Hellas umher und Phthia (Il. 9, 395. Od. 11, 496)

und

Die Kureten kämpften und die Ätoler (Il. 9, 529)

und

Die von Dulichion und den heiligen Echinaden (Il. 2, 625):

denn auch Dulichion gehört zu den Echinaden (auch die Jüngeren wenden die Stilfigur an: Hipponax [fr. 125 West]

Die das Brot der Zyprier essen und der Amathusier Korn:

denn auch die Amathusier sind Zyprier; und auch Alkman [PMG 55]:

341 Lieblich Zypern hat sie und Paphos verlassen, meerumspült

und Aischylos [F 402 a]

Zyperns und Paphos' ganzes Erbe besitzt sie).

Und wenn er die Buprasier nicht Eleer nennt, so entgegnen wir dass er auch viele andere Tatsachen nicht nennt: das beweist aber nicht dass er sie nicht kennt, sondern nur dass er sie nicht erwähnt hat.

Hekataios von Milet (FGrHist 1 F 25) sagt, die Epeier seien verschieden 9
von den Eleern: jedenfalls seien die Epeier zusammen mit Herakles gegen Augeas gezogen und hätten zusammen mit ihm Augeas zu Fall gebracht und Elis erobert; auch nennt er (F 121) Dyme Epeisch und Achaiisch. Nun erzählen die alten Geschichtsschreiber freilich auch viel den Tatsachen Widersprechendes, weil sie durch die Fabelliteratur mit der Lüge aufgewachsen

οὐχ ὁμολογοῦσι πρὸς ἀλλήλους περὶ τῶν αὐτῶν), οὐ μέντοι ἄπιστον οὐδ' εἴ ποτε διάφοροι τοῖς Ἠλείοις ὄντες οἱ Ἐπειοὶ καὶ ἑτεροεθνεῖς εἰς ταὐτὸ συνήρχοντο κατ' ἐπικράτειαν καὶ κοινὴν ἐνέμοντο πολιτείαν· ⸢ἐπεκράτουν δὲ καὶ μέχρι Δύμης (ὁ μὲν γὰρ ποιητὴς οὐκ ὠνόμακε τὴν Δύμην, οὐκ ἀπεικὸς δ' ἐστὶ τότε μὲν αὐτὴν ὑπὸ τοῖς Ἐπειοῖς ὑπάρξαι, ὕστερον δὲ τοῖς Ἴωσιν ἢ μηδ' ἐκείνοις, ἀλλὰ τοῖς τὴν ἐκείνων χώραν κατασχοῦσιν Ἀχαιοῖς).⸣

Τῶν δὲ τεττάρων μερίδων, ὧν ἐντός ⸢ἐστι⸣ καὶ τὸ Βουπράσιον, ἡ μὲν Ὑρμίνη καὶ ἡ Μύρσινος τῆς Ἠλείας ἐστίν, αἱ λοιπαὶ δὲ ἐπὶ τῶν ὅρων ἤδη τῆς Πισάτιδος, ὡς οἴονταί τινες. Ὑρμίνη μὲν οὖν πολίχνιον ἦν, νῦν δ' οὐκ 10 ἔστιν· ἀλλ' ἀκρωτήριον πλησίον Κυλλήνης ὀρεινόν ⸢ἐστι⸣ καλούμενον Ὅρμινα ἢ Ὕρμινα. Μύρσινος δὲ τὸ νῦν Μυρτούντιον, ⸢ἐπὶ θάλατταν καθήκουσα κατὰ τὴν ἐκ Δύμης εἰς Ἦλιν ὁδὸν κατοικία σταδίους τῆς Ἠλείων πόλεως διέχουσα ἑβδομήκοντα⸣. πέτρην δ' Ὠλενίην εἰκάζουσι τὴν νῦν Σκόλλιν (ἀνάγκη γὰρ εἰκοτολογεῖν καὶ τῶν τόπων καὶ τῶν ὀνομάτων μεταβεβλημένων ἐκείνου τε μὴ σφόδρα ἐπὶ πολλῶν σαφηνίζοντος)· ἔστι δ' ὄρος πετρῶδες κοινὸν Δυμαίων ⸢τε καὶ⸣ Τριταιέων καὶ Ἠλείων ἐχόμενον ἑτέρου τινὸς Ἀρκαδικοῦ ὄρους Λαμπείας, ⸢ὃ τῆς Ἤλιδος μὲν διέστηκεν ἑκ⸤[ατὸν καὶ]⸥ τριάκοντα σταδίους, Τριταίας δὲ ἑκατὸν ⸤[c.8]⸥ τοὺς ἴσους, Ἀχαϊκῶν πόλεων⸣. τὸ δ' Ἀλείσιόν ἐστι τὸ νῦν ⸢Ἀλασυαῖον, χωρίον περὶ τὴν Ἀμφιδολίδα⸣, ἐν ᾧ ⸢καὶ⸣ κατὰ μῆνα ἀγορὰν συνάγουσιν οἱ περίοικοι· ⸢κεῖται δὲ ἐπὶ τῆς ὀρεινῆς ὁδοῦ τῆς ἐξ Ἤλιδος εἰς Ὀλυμπίαν, πρότερον δ' ἦν πόλις τῆς Πισάτιδος ἄλλοτ' ἄλλως τῶν ὅρων ἐπαλλαττόντων διὰ τὰς τῶν ἡγεμόνων μεταβολάς⸣ (τὸ δ' Ἀλείσιον καὶ Ἀλεισίου κολώνην ὁ ποιητὴς καλεῖ ὅταν φῇ [Λ 756–8]

20–2 *Eust. Il. 304, 12–4 24–7 Eust. Il. 304, 17 sq. 29–342 5 Eust. Il. 304, 29–33 29 St. B. 637, 13

13 οἱ om. B 14 ἐνέμοντο Bv: ἐνέμον τὴν A; ἐνέμοντο τὴν n, ἔνεμον τὴν Meineke 18 ἕν pro ἐντός i 19 εἰσίν Pletho αἱ δὲ λοιπαὶ Bv 21 ὁρμίνα A 22 ὑρμίνα A δ' ἐστὶ pro δὲ? 23 σταδίους scripsi (vide 74, 32 comm.): στάδια A 25 εἰκοτολογεῖν scripsi: εἰκότα λέγειν codd. 27 τε καὶ Τριταιέων om. Eust. 27 sq. {ἐχόμενον — Λαμπείας} Curtius (ZfA 10, 1852, 6), ⟨ὅπερ⟩ ἐχόμενον. {ὃ} τῆς Müller (990 ad 293, 38) 28 suppl. Kramer; διακοσίους pro ἑκατὸν? Müller (990 ad 293, 38) 29 Τριταίας Xylander: τριτίας A καὶ Δύμης suppl. Xylander, καὶ Φαρῶν? Müller l. c. (ad 28) 29 sq. Ἀλείσιον Eust., nq: ἀλίσιον A, ἀλήσιον Bv 30 Ἀλασυαῖον Wil. (ap. Bölte, RhM 83, 1934, 331): ἀλαισυαίων A; ἀλεσιαῖον q, Ἀλαισυέων? Blass (ad SGDI 1167) χωρίον scripsi: χώρα A ἐν ᾧ scripsi: ἐν ᾗ A, ἔνθα Bv 32 Πισάτιδος nq: πεισ- A 34 Ἀλείσιον Eust., nq: ἀλί- A, ἀλή- B, ἀλλή- v Ἀλεισίου Eust., nq: ἀλι- A, ἀλη- Bv

sind (daher sind sie sich auch untereinander nicht einig über dieselben Dinge); doch ist es nicht unglaubhaft dass die Epeier, auch wenn sie einmal verschieden von den Eleern und anderen Stammes waren, sich infolge ihrer Vorherrschaft mit ihnen vereinigt und ein Gemeinwesen gebildet haben; und ihre Vorherrschaft reichte bis ganz nach Dyme (der Dichter nennt Dyme zwar nicht, doch ist es nicht unwahrscheinlich dass es damals den Epeiern unterstand und später den Ioniern, oder auch nicht diesen, sondern den Achaiern, die ihr Land in Besitz genommen hatten).

Von den vier Teilen, innerhalb deren sich auch Buprasion befindet, gehören 10 Hyrmine und Myrsinos zu Eleia, die übrigen liegen bereits an der Grenze der Pisatis, wie Manche meinen. Hyrmine war eine kleine Stadt; heute existiert sie nicht mehr, aber es gibt ein bergiges Vorgebirge in der Nähe von Kyllene das Hormina oder Hyrmina genannt wird. Myrsinos ist das heutige Myrtuntion, eine Siedlung die bei der Straße von Dyme nach Elis bis zum Meer hinabreicht, siebzig Stadien von der Stadt der Eleer entfernt. Den Olenischen Fels vermutet man in der heutigen Skollis (man muss ja vermutungsweise sprechen, weil sowohl die Orte als die Namen sich geändert haben und er in vielen Fällen sich nicht sehr klar ausdrückt); es ist ein felsiger Berg, gemeinsamer Besitz der Dymäer, Tritäer und Eleer (er stößt an einen anderen, arkadischen, Berg Lampeia), der von Elis einhundertunddreißig Stadien entfernt ist, von Tritaia hundert und von Dyme ebensoviel (beides sind achaiische Städte). Aleision ist das heutige Alasyaion, ein Ort in der Amphidolis, in dem die Umwohnenden auch jeden Monat einen Markt abhalten; er liegt an der Bergstraße von Elis nach Olympia und war früher eine Stadt der Pisatis: die Grenzen greifen immer wieder anders ineinander durch die Wechsel der Herrscher (Aleision nennt der Dichter auch 'Aleisios' Hügel', wenn er sagt [Il. 11, 756–8].

342C. ⌜μέσφ' ἐπὶ Βουπρασίου πολυπύρου βήσαμεν ἵππους⌝
πέτρης τ' Ὠλενίης καὶ Ἀλεισίου ἔνθα κολώνη
κέκληται·

ὑπερβατῶς γὰρ δεῖ δέξασθαι ἴσον τῷ 'καὶ ἔνθ' Ἀλεισίου κολώνη κέκληται'· ἔνιοι δὲ καὶ ποταμὸν δεικνύουσιν Ἀλείσιον).

Λεγομένων δέ τινων ἐν τῇ Τριφυλίᾳ Καυκώνων πρὸς τῇ Μεσσηνίᾳ, λεγο- 11
μένης δὲ καὶ τῆς Δύμης Καυκωνίδος ὑπό τινων, ὄντος δὲ καὶ ποταμοῦ ἐν τῇ Δυμαίᾳ ⌜μεταξὺ Δύμης καὶ Τριταίας⌝ ὃς καλεῖται Καύκων ζητοῦσι περὶ τῶν Καυκώνων μὴ διττοὶ λέγονται, οἱ μὲν περὶ τὴν Τριφυλίαν, οἱ δὲ περὶ Δύμην καὶ Ἦλιν καὶ τὸν Καύκωνα. ἐμβάλλει δ' οὗτος εἰς ἕτερον, ὃς Τευθέας ἀρσενικῶς καλεῖται ὁμωνύμως πολίχνῃ τινι τῶν εἰς τὴν Δύμην συνῳκισμένων (πλὴν ὅτι χωρὶς τοῦ σίγμα Τευθέα λέγεται θηλυκῶς αὕτη ἐκτεινόντων τὴν ἐσχάτην συλλαβήν), ⌜ὅπου τὸ τῆς Νεμυδίας Ἀρτέμιδος ἱερόν⌝· ὁ δὲ Τευθέας εἰς τὸν Ἀχελῷον ἐμβάλλει τὸν κατὰ Δύμην ῥέοντα ὁμώνυμον τῷ κατὰ Ἀκαρνανίαν, ⌜καλούμενον⌝ καὶ Πεῖρον ⌜(τοῦ δ' Ἡσιόδου εἰπόντος [fr. 13 M.-W.]

ᾤκεε δ' Ὠλενίην πέτρην ποταμοῖο παρ' ὄχθας
εὐρεῖος Πείροιο

μεταγράφουσί τινες 'Πώροιο', οὐκ εὖ)⌝. περὶ δὲ τῶν Καυκώνων ζητοῦσι, φησίν, ὅτι τῆς Ἀθηνᾶς τῆς τῷ Μέντορι ὡμοιωμένης ⌜ἐν τῇ Ὀδυσσείᾳ⌝ εἰπούσης πρὸς ⌜τὸν⌝ Νέστορα (γ 366–9)

ἀτὰρ ἠῶθεν μετὰ Καύκωνας μεγαθύμους
εἶμ', ἔνθα χρεῖός μοι ὀφείλεται ⌜οὔ τι νέον γε
οὐδ' ὀλίγον· σὺ δὲ τοῦτον, ἐπεὶ τεὸν ἵκετο δῶμα,
πέμψον σὺν δίφρῳ τε καὶ υἱέϊ, δὸς δέ οἱ ἵππους⌝

δοκεῖ σημαίνεσθαι χώρα τις ἐν τῇ τῶν Ἐπειῶν, ἣν οἱ Καύκωνες εἶχον ἕτεροι ὄντες τῶν ἐν τῇ Τριφυλίᾳ, ἐπεκτείνοντες καὶ μέχρι ⌜τῆς⌝ Δυμαίας τυχόν. οὔτε γὰρ τὴν Δύμην, ⌞ὁπόθεν⌟ Καυκωνίδα εἰρῆσθαι συμβέβηκε, παραλιπεῖν ⌞ἄξιον οὔτ⌟ε τὸν ποταμόν, ὁπόθεν Καύκων εἴρηται, διὰ τὸ τοὺς Καύκωνας

7 sq. Eust. Il. 301, 41 sq. Od. 1472, 36 8 St. B. 637, 13

2 et 4 Ἀλεισίου Eust., nq: ἀλι- A, ἀλη- Bv 5 Ἀλείσιον Eust., nq: ἀλί- A, ἀλή- Bv 8 Τριταίας Xylander: τριτίας A θηλυκῶς (-λι- v) post Καύκων praebent codd., Eust.: del. Korais 9 ὡς ante μὴ praebent codd.: del Pletho λέγωνται v[ac] 10 τὴν pro τὸν Pletho (cf. ad 8) 11 ὁμωνύμως scripsi: ὁμώνυμος codd. 13 Νεμυδίας multis suspectum: Νεμιδίας q, Νεμαίας vel Νεμεαίας Korais (hoc etiam Lobeck, Phryn. 557†), Λιμναίας Baladié 15 καὶ Πεῖρον n, ed. pr.: καίπειρον A, καὶ ἤπειρον Bvq 18 Πίροιο vel Πιέροιο Meineke (Vind. 104) 18–26 περὶ — τυχόν del. Kramer 18 sq. φησίν A: τισίν Bv; φασίν Jones 24 υἱέϊ Kramer: υἶϊ (rasura supra ϊ) A 27 δὲ pro γὰρ Bv

342 Bis wir zum Weizengefilde Buprasion trieben die Rosse
Und zum Olenischen Fels und wo es Aleisios' Hügel
Heißt;

denn man muss dies als eine Wortumstellung verstehen, gleich *kai enth' Aleisiu kolone kekletai*; Manche weisen auch auf einen Fluss Aleisios).

Da gewisse Bewohner von Triphylien bei Messenien Kaukonen heißen, 11
aber auch Dyme von Manchen als Kaukonisch bezeichnet wird und es außerdem im Dymäischen zwischen Dyme und Tritaia einen Fluss gibt der Kaukon heißt, diskutiert man über die Frage ob mit 'Kaukonen' nicht zwei verschiedene Stämme bezeichnet werden: einmal die in Triphylien, zum anderen die in der Gegend von Dyme, Elis und dem Kaukon. Dieser mündet in einen anderen Fluss, der maskulinisch Teutheas genannt wird, mit demselben Namen wie eine der zu Dyme zusammengesiedelten Kleinstädte (nur dass diese ohne das s femininisch Teuthea heißt mit Dehnung der letzten Silbe), wo das Heiligtum der Nemydischen Artemis ist. Der Teutheas mündet in den Acheloos, der bei Dyme fließt und denselben Namen trägt wie der in Akarnanien; er wird auch Peiros genannt (wo Hesiod sagt [fr. 13 M.-W.]

Wohnt' am Olenischen Fels an des Flusses Ufern, des breiten
Peiros

ändern Manche in 'Poros', zu Unrecht). Über die Kaukonen, sagt er, diskutiert man weil, wenn Athena in Mentors Gestalt in der Odyssee zu Nestor sagt (3, 366–9)

doch früh am Morgen zum mutigen Volk der Kaukonen
Werd ich gehn, wo ich Schuld einfordre, welche nicht neu ist
Oder gering. Ihn aber, da dir er kommt in die Wohnung,
Sende du selbst mit Wagen und Sohn, und gib ihm die Rosse,

ein Land in dem Gebiet der Epeier bezeichnet zu werden scheint, das die Kaukonen innehatten, die von den in Triphylien ansässigen verschieden waren und sich vielleicht gar bis zum Dymäischen erstreckten. Denn weder die Frage wie es dazu gekommen ist dass Dyme kaukonisch genannt wird darf unberücksichtigt bleiben noch die woher der Fluss Kaukon heißt: ist es doch

παρέχειν ζήτησιν οἵτινές ποτέ εἰσιν, ὅπου φησὶν ἡ Ἀθηνᾶ βαδίζειν κατὰ τὴν τοῦ χρέους κομιδήν. εἰ γὰρ δὴ δεχοίμεθα τοὺς ἐν τῇ Τριφυλίᾳ λέγεσθαι τοὺς περὶ Λέπρεον, οὐκ οἶδ' ὅπως πιθανὸς ἔσται ὁ λόγος (διὸ καὶ γράφουσί τινες

ἔνθα χρεῖός μοι ὀφείλεται Ἤλιδι δίῃ
οὐκ ὀλίγον).

⌜σαφεστέραν δ' ἕξει τὴν ἐπίσκεψιν τοῦτο ἐπειδὰν τὴν ἑξῆς χώραν περιοδεύσωμεν τήν τε Πισᾶτιν καὶ τὴν Τριφυλίαν μέχρι τῆς τῶν Μεσσηνίων μεθορίας⌝ (345, 6 sqq.).

Μετὰ δὲ τὸν Χελωνάταν ὁ τῶν Πισατῶν ⌜ἐστιν⌝ αἰγιαλὸς ⌜πολύς⌝. εἶτ' 12
ἄκρα Φεά (ἦν δὲ καὶ πολίχνη·

Φειᾶς πὰρ τείχεσσιν Ἰαρδάνου ἀμφὶ ῥέεθρα [Hom. H 135]·

343C. ἔστι γὰρ καὶ ποτάμιον πλησίον)· ἔνιοι δ' ἀρχὴν τῆς Πισάτιδος τὴν Φεάν φασι· πρόκειται δὲ ⌜καὶ⌝ ταύτης νησίον καὶ λιμήν, ἔνθεν εἰς Ὀλυμπίαν τὸ ἐγγυτάτω ἐκ θαλάττης ⌜ἐστὶ⌝ στάδιοι ἑκατὸν εἴκοσιν. εἶτ' ἄλλη ἄκρα ⌜εὐθὺς⌝ ἐπὶ πολὺ προὔχουσα ἐπὶ ⌜τὴν⌝ δύσιν, ⌜καθάπερ ὁ Χελωνάτας⌝, ἀφ' ἧς ⌜πάλιν⌝ ἐπὶ ⌜τὴν⌝ Κεφαλληνίαν στάδιοι ἑκατὸν εἴκοσιν.

Εἶθ' ὁ Ἀλφειὸς ἐκδίδωσι διέχων τοῦ Χελωνάτα σταδίους διακοσίους ὀγδοήκοντα, ⌜Ἀράξου δὲ πεντακοσίους τεσσαράκοντα πέντε⌝. ῥεῖ δ' ἐκ τῶν αὐτῶν τόπων ἐξ ὧν καὶ ὁ Εὐρώτας· καλεῖται δὲ Ἀσέα κώμη τῆς Μεγαλοπολίτιδος ⌜πλησίον ἀλλήλων⌝ ἔχουσα δύο πηγάς, ἐξ ὧν ῥέουσιν οἱ λεχθέντες ποταμοί· δύντες δ' ὑπὸ γῆς ἐπὶ συχνοὺς σταδίους ἀνατέλλουσι πάλιν, εἶθ' ὁ μὲν εἰς τὴν Λακωνικήν, ὁ δ' εἰς τὴν Πισᾶτιν κατάγεται. ὁ μὲν οὖν Εὐρώτας κατὰ τὴν ἀρχὴν τῆς Βλεμινάτιδος ἀναδείξας τὸ ῥεῖθρον παρ' αὐτὴν ⌜τὴν⌝ Σπάρτην ῥυεὶς καὶ διεξιὼν αὐλῶνά τινα μακρὸν κατὰ τὸ Ἕλος — οὗ μέμνηται καὶ ὁ ποιητής (B 584. 594) — ἐκδίδωσι μεταξὺ Γυθείου, τοῦ τῆς Σπάρτης

38– 343 **1** Eust. Il. 671, 20–2 343 **8–16** Eust. D. P. 292, 3–8

31 Λέπρεον s, Tzschucke: λέπριον codd.; Λέπρειον Meineke (Vind. 104) **36** Πισᾶτιν Tzschucke: πεισάτιν A; πισάτιν nq **39** Φεά Kramer: φαιά A, φειά E, Eust., φεία Bv **40** τείχεσσιν Hopper: -εσιν codd., -εσι Eust. ῥέεθρον A 343 **1** ποταμὸς Pletho Φεάν Kramer: φαιάν A, φειάν v, φειᾶν B **2 sq.** τὸ ἐγγυτάτω B^{ac}v: τὸ ἐγγυτάτῳ X, τῷ ἐγγυτάτῳ AB^{pc}; ἐγγυτάτω v. Herwerden (443) **3** θαλάσσ- Bv εἰσὶ Meineke στάδια Bv Ἰχθὺς pro εὐθὺς Palmerius (304), αὖθις Korais, εὐθύς ⟨, ὁ Ἰχθύς,⟩ Groskurd **5** Ὀλυμπίαν Groskurd στάδια Bv **6 sq.** στάδια σπ´ Bv **7** τεττα- Korais **10** γῆς A: γῆν BvE, Eust. **11** Πισᾶτιν Tzschucke: πισάτιν E, πεισάτιν A, πισάτ( ) B, πεισάτ( ) v **13** {καὶ}? Holwerda **14** Γυθείου Meineke: γυθίου codd.

problematisch wer die Kaukonen sind zu denen Athena geht, wie sie sagt, um eine Schuld einzutreiben. Nähmen wir nämlich an, die in Triphylien bei Lepreon seien gemeint, dann sehe ich nicht wie die Rede Wahrscheinlichkeit haben kann (deshalb schreiben auch Manche

wo ich Schuld einfordre im göttlichen Elis,
Nicht geringe).

Aber dies wird sich verständlicher erörtern lassen wenn wir das anschließende Land – die Pisatis und Triphylien bis zur Grenze mit Messenien – durchwandert haben (345, 6 ff.).

Nach dem Chelonatas kommt der weite Strand der Pisater. Dann die 12
Landspitze Phea (es gab auch eine Kleinstadt

Hart an Pheias Mauern, wo schnell der Iardanos hinströmt
[Il. 7, 135];

343 in der Nähe ist nämlich auch ein kleiner Fluss); Manche betrachten Phea als den Anfang der Pisatis; auch vor Phea liegt eine kleine Insel und ein Hafen, von wo der nächste Weg vom Meer nach Olympia hundertzwanzig Stadien beträgt. Dann sofort eine weitere Landspitze, die, ebenso wie der Chelonatas, weit nach Westen vorspringt und von der es nach Kephallenia wiederum hundertzwanzig Stadien sind.

Dann mündet der Alpheios ins Meer, zweihundertachtzig Stadien vom Chelonatas und fünfhundertfünfundvierzig von Araxos. Er fließt aus derselben Gegend wie der Eurotas: es gibt ein Dorf im Megalopolitischen, Asea genannt, das nahe beieinander zwei Quellen hat, aus denen die besagten Flüsse strömen; nachdem sie eine Strecke von vielen Stadien unter der Erde verschwunden sind, tauchen sie wieder empor, worauf der eine ins Lakonische, der andere in die Pisatis hinabläuft. Der Eurotas, nachdem er am Anfang der Bleminatis sein Strombett wieder gezeigt hat, fließt unmittelbar an Sparta vorüber, durchläuft ein langes Tal und mündet bei Helos – das auch der Dichter erwähnt (Il. 2, 584. 594) – ins Meer, zwischen Gytheion, dem

ἐπινείου, καὶ Ἀκραιῶν. ὁ δ' Ἀλφειὸς παραλαβὼν τόν τε Λάδωνα καὶ τὸν Ἐρύμανθον καὶ ἄλλους ἀσημοτέρους διὰ τὴς ⌜Φρίξης καὶ τῆς⌝ Πισάτιδος καὶ Τριφυλίας ἐνεχθεὶς παρ' αὐτὴν τὴν Ὀλυμπίαν ἐπὶ θάλατταν τὴν Σικελικὴν ἐκπίπτει μεταξὺ Φεᾶς τε καὶ Ἐπιταλίου. πρὸς δὲ τῇ ἐκβολῇ τὸ τῆς Ἀλφειονίας Ἀρτέμιδος ἢ Ἀλφειούσης ἄλσος ἐστί (λέγεται γὰρ ἀμφοτέρως) ⌜ἀπέχον τῆς Ὀλυμπίας εἰς ὀγδοήκοντα ⸤[σταδίου]⸥ς⌝. ταύτῃ δὲ τῇ θεῷ καὶ ἐν Ὀλυμπίᾳ κατ' ἔτος ⸤συντελεῖται⸥ πανήγυρις, καθάπερ καὶ τῇ Ἐλαφίᾳ καὶ τῇ Δαφνίᾳ. μεστὴ δ' ἐστὶν ἡ γῆ πᾶσα Ἀρτεμισίων ⌜τε⌝ καὶ Ἀφροδισίων καὶ Νυμφαίων ἐν ἄλσεσιν †ἀνθέων† ὡς τὸ πολὺ διὰ τὴν εὐυδρίαν, συχνὰ δὲ καὶ Ἑρμεῖα ἐν ταῖς ὁδοῖς, Ποσίδεια δ' ἐπὶ ταῖς ἀκταῖς. ἐν δὲ τῷ τῆς Ἀλφειονίας ἱερῷ γραφαὶ Κλεάνθους ⌜τε⌝ καὶ Ἀρήγοντος ἀνδρῶν Κορινθίων, τοῦ μὲν Τροίας ἅλωσις καὶ Ἀθηνᾶς γοναί, τοῦ δ' Ἄρτεμις ἀναφερομένη ἐπὶ γρυπός, σφόδρα εὐδόκιμοι.

Εἶτα τὸ διεῖργον ὄρος τῆς Τριφυλίας τὴν Μακιστίαν ἀπὸ τῆς Πισάτιδος. 13
εἶτ' ἄλλος ποταμὸς Χαλκὶς καὶ κρήνη Κρουνοὶ καὶ κατοικία Χαλκὶς καὶ τὸ Σαμικὸν μετὰ ταῦτα, ὅπου τὸ μάλιστα τιμώμενον τοῦ Σαμίου Ποσειδῶνος ἱερόν· ἔστι δ' ἄλσος ἀγριελαίων ⟨τὸ⟩ πλέον, ἐπεμελοῦντο δ' αὐτοῦ Μακίστιοι ⌜(οὗτοι δὲ καὶ τὴν ἐκεχειρίαν ἐπήγγελλον ἣν καλοῦσι Σάμιον)⌝· συντελοῦσι δ' εἰς τὸ ἱερὸν πάντες Τριφύλιοι. ⌜καὶ τὸ τῆς Σκιλλουντίας δὲ Ἀθηνᾶς ἱερὸν τὸ περὶ Σκιλλοῦντα τῶν ἐπιφανῶν ἐστιν, Ὀλυμπίας πλησίον κατὰ τὸν Φελλῶνα.⌝

Κατὰ ταῦτα δέ πως τὰ ἱερὰ ὑπέρκειται ⌜τῆς θαλάττης ἐν τριάκοντα ἢ 14
μικρῷ πλείοσι σταδίοις⌝ ὁ Τριφυλιακὸς Πύλος καὶ Λεπρεατικὸς ⌜καὶ Ἀρκα-

15 Ἀκραιῶν scripsi (monente R. Kassel): ἀκραίων codd. Λάδωνα Pletho, Palmerius (304 sq.): κελάδοντα codd. 18 Φεᾶς scripsi: φειᾶς codd. Ἐπιταλίου Tzschucke: ἐπιτάνου A, πιτάνης A[mg]BvE 18 sq. Ἀλφειῴας vel Ἀλφειωνίας Meineke (Vind. 105) 19 ἀλφειούσσης Bv 20 suppl. nq 23 ἀναθημάτων? Xylander, ἀνατεθέντων? Casaubonus; ἄντρων Toup (Curae posteriores sive appendicula notarum ..., Londini 1772, 4); ἀνθέων ⟨πλέ⟩ως τὸ Meineke (Vind. 105), ἀνθέων ⟨πλέως⟩ ὡς τὸ Baladié; {ἀνθέων} Niese ms. (cf. ad 31) 24 Ποσίδεια scripsi (vide 632, 12 comm.): ποσείδια codd. Ἀλφειῴας vel Ἀλφειωνίας Meineke (cf. 18 sq.) 31 ἀγριελαίων Korais: -ελαιῶν codd. addidi πλέον Bv: πλέων A; ⟨ἀνθέων (e 23 huc transpositum)⟩ πλέων Niese ms. 32 Σάμιον Korais duce Xylandro ('pro Samii .. malim Samium vel Samicum'): σάμιοι A 33 καὶ – 35 Φελλῶνα post 344, 7 φασι praebet A: huc transposuit Groskurd 33 Σκιλλουντίας o[s], Xylander: -ουτίας A 35 Φελλῶνα Bölte (RE s. v. Phellon): φέλλωνα A; φελλῶνα Meineke (Vind. 106) 36 τοῦτο ... τὸ ἱερὸν Pletho 37 Πύλος ἢ Λ. vel Πύλος ⟨ὁ⟩ καὶ Λ. Korais λεπρι- A 37 sq. verba καὶ Ἀρκαδικός, quae A post 344, 3 Μάμαος praebet, huc transposuit Meineke (Vind. 105 sq.)

Hafenplatz Spartas, und Akraiai. Der Alpheios, nachdem er den Ladon, den Erymanthos und andere unbedeutendere Flüsse in sich aufgenommen hat, läuft durch Phrixa, die Pisatis und Triphylien unmittelbar an Olympia vorbei zum Sizilischen Meer und mündet zwischen Phea und Epitalion. An seiner Mündung liegt der Hain der Alpheionischen oder Alpheiusischen Artemis (beide Namen werden gebraucht), der von Olympia gegen achtzig Stadien entfernt ist. Dieser Göttin zu Ehren wird auch in Olympia alljährlich ein Fest abgehalten, ebenso wie der Elaphia und der Daphnia. Das ganze Land ist überhaupt voll von Artemis-, Aphrodite- und Nymphen-Heiligtümern, die infolge des Wasserreichtums meist in Hainen von * * liegen, und zahlreich sind auch Hermesheiligtümer an den Straßen und Poseidonheiligtümer an den Küsten. In dem Heiligtum der Alpheionia befinden sich Gemälde der Korinther Kleanthes und Aregon, von diesem eine Eroberung Trojas und eine Geburt der Athena, von jenem eine auf einem Greifen emporgetragene Artemis, sehr berühmte Werke.

Dann kommt das Gebirge Triphyliens das das Makistische von der Pisa- 13
tis trennt. Dann ein weiterer Fluss Chalkis, ein Brunnen Krunoi, eine Siedlung Chalkis und danach Samikon, wo das in überaus hohen Ehren stehende Heiligtum des Samischen Poseidon ist; es ist ein hauptsächlich von wilden Oliven gebildeter Hain, der unter der Obhut der Makistier stand (sie waren es auch die den sogenannten Samischen Gottesfrieden ausriefen); zu dem Heiligtum steuern sämtliche Triphylier bei. Auch das Heiligtum der Skilluntischen Athene bei Skillus in der Nähe von Olympia gegenüber Phellon gehört zu den berühmten heiligen Stätten.

Diesen Heiligtümern etwa gegenüber liegt dreißig oder etwas mehr Sta- 14
dien oberhalb des Meeres das triphylische, lepreatische und arkadische Py-

344C. δικός⌝, | ὃν καλεῖ ὁ ποιητὴς ἠμαθόεντα καὶ παραδίδωσι τοῦ Νέστορος πατρίδα, ὡς ἂν τις ἐκ τῶν ἐπῶν τεκμαίροιτο, εἴτε τοῦ παραρρέοντος ποταμοῦ πρὸς ἄρκτον Ἀμάθου καλουμένου πρότερον, ⌜ὃς νῦν Μάμαος καλεῖται⌝, ὥστ' ἐντεῦθεν ἠμαθόεντα κεκλῆσθαι, εἴτε τούτου μὲν Παμισοῦ καλουμένου ὁμωνύμως τοῖς ἐν τῇ Μεσσηνίᾳ δυσί, τῆς δὲ πόλεως ἄδηλον ἐχούσης τὴν ἐτυμολογίαν τοῦ ἐπιθέτου (καὶ γὰρ τὸ ἀμαθώδη τὸν ποταμὸν ἢ τὴν χώραν εἶναι ψεῦδός φασι).

Πρὸς ἕω δ' ἐστὶν ὄρος τοῦ Πύλου πλησίον ἐπώνυμον Μίνθης, ἣν μυθεύουσι παλλακὴν τοῦ Ἅιδου γενομένην πατηθεῖσαν ὑπὸ τῆς Κόρης εἰς τὴν κηπαίαν μίνθην μεταβαλεῖν, ἥν τινες ἡδύοσμον καλοῦσι· καὶ δὴ καὶ τέμενός ἐστίν Ἅιδου πρὸς τῷ ⌞ὄρει τι⌟μώμενον ⌜καὶ⌝ ὑπὸ Μακιστίων καὶ Δήμητρος ἄλσος ⌞ὑπερκεί⌟μενον τοῦ Πυλιακοῦ πεδίου. τὸ δὲ πεδίον εὔγεών ἐστι τοῦτο, ⌜τῇ θαλάττῃ δὲ συνάψαν παρατείνει παρ' ἅπαν τὸ μεταξὺ τοῦ τε Σαμικοῦ καὶ ποταμοῦ Νέδας διάστημα⌝. θινώδης δὲ καὶ στενός ἐστιν ὁ τῆς θαλάττης αἰγιαλός, ὥστ' οὐκ ἂν ἀπογνοίη τις ἐντεῦθεν ἠμαθόεντα ὠνομάσθαι τὸν Πύλον.

Πρὸς ἄρκτον δ' ὅμορα ἦν τῷ Πύλῳ δύο πολείδια ⌜Τριφυλιακά⌝, Ὕπα⌜να καὶ 15
Τυπανέαι, ὧν τὸ μὲν εἰς Ἦλιν συνῳκίσθη, τὸ δ' ἔμεινεν⌝. καὶ ποταμοὶ δὲ δύο ἐγγὺς ῥέουσιν ὅ τε Δαλίων καὶ ὁ Ἀχέρων ἐμβάλλοντες εἰς τὸν Ἀλφειόν. ὁ δὲ Ἀχέρων κατὰ τὴν πρὸς τὸν Ἅιδην οἰκειότητα ὠνόμασται· ἐκτετίμηται γὰρ δὴ σφόδρα τά τε τῆς Δήμητρος καὶ τῆς Κόρης ἱερὰ ἐνταῦθα καὶ τὰ τοῦ Ἅιδου, τάχα διὰ τὰς ὑπεναντιότητας, ὥς φησιν ὁ Σκήψιος Δημήτριος (fr. 59 Gaede)· καὶ γὰρ εὔκαρπός ἐστι καὶ ἐρυσίβην γεννᾷ καὶ θρύον ἡ Τριφυλία,

2–4 Eust. Il. 296, 33 sq. **6 sq.** Eust. Il. 174, 33 sq. 296, 34 sq. **14 sq.** Eust. Il. 296, 35 sq. **17–21** Eust. Od. 1667, 58 sq. **19–21** Eust. Il. 744, 5. D. P. 292, 25–7 **22** Eust. Il. 297, 7

2 τῶν (τοῦ B) Ὁμήρου post ἐπῶν praebent codd.: del. Meineke; αὐτοῦ Groskurd {ὡς — τεκμαίροιτο}? Kramer **3** Μάμαος suspectum habuit Meineke, del. Baladié; Πάμισος (sic) Bursian (Geogr. 2, 279[1]), Ἄμμαος? Müller (991 ad 295, 42) post Μάμαος A praebet καὶ Ἀρκαδικὸς, quae verba post 343, 37 Λεπρεατικὸς transposuit Meineke: h. l. retinuerunt Baladié, Sbordone; ὁ Ἀρκαδικὸς Bursian **6** εἶναι ἢ τὴν χώραν B[ac] εἰπεῖν pro εἶναι Eust. 296 **7** post φασι A praebet verba καὶ — Φελλῶνα, quae post 343, 33 Τριφύλιοι inseruit Groskurd **9** πατηθεῖσαν François Sevin (ap. E. Clavier, Bibliothèque d'Apollodore l'Athénien 2, Paris 1805, 65): ἀπατη- codd. **10** {ἣν — καλοῦσι} Korais **14** στερρός Gaede (65 [Sent. contr. 4]) θαλάσσ- Bv **16** πολίδια A[i]q **17** Τυπανέαι Tzschucke: τύπανσαι A; Τυμπανέαι Kramer τόδε δ' ἔμεινε ed. pr. (unde τὸ δὲ διέμεινε? Korais) {δὲ} s, Korais **20** γε pro τε Bv **21** ἅς pro ὥς Bv

344 los, das der Dichter *emathoeis* nennt und als Heimat des Nestor überliefert, wie man aus seinen Versen entnehmen kann, sei's dass der im Norden vorbeifließende Fluss, der jetzt Mamaos heißt, früher Amathos genannt wurde, so dass es daher *emathoeis* hieß, sei's dass er Pamisos genannt wurde (mit demselben Namen wie die zwei in Messenien) und die Herkunft des Beiwortes das die Stadt trägt unklar bleibt (denn dass der Fluss oder das Land sandig [*amathodes*] sei, soll nicht stimmen).

Östlich von Pylos liegt unweit ein Berg, genannt nach Minthe, von der man erzählt, sie sei eine Kebse des Hades gewesen und habe sich, als sie von Kore zertrampelt wurde, in die Gartenminze verwandelt, die Manche *hedyosmon* nennen; an dem Berg ist denn auch ein heiliger Bezirk des Hades, der auch von den Makistiern verehrt wird, und ein Hain der Demeter oberhalb der Pylischen Ebene. Diese Ebene hat guten Boden; nachdem sie das Meer erreicht hat, erstreckt sie sich an ihm entlang über die ganze Strecke zwischen Samikon und dem Fluss Neda. Der Meeresstrand ist dünenreich und schmal, so dass sich wohl nicht verkennen lässt dass Pylos danach *emathoeis* genannt worden ist.

Im Norden grenzten an Pylos zwei triphylische Städtchen, Hypana und 15
Typaneai, von denen jenes zu Elis gezogen wurde, dieses aber selbständig geblieben ist. Auch fließen in der Nähe zwei Flüsse, der Dalion und der Acheron, die in den Alpheios münden. Der Acheron heißt so wegen seiner Verwandtschaft mit Hades; es stehen hier nämlich nicht nur die Heiligtümer der Demeter und der Kore in hohen Ehren sondern auch die des Hades, vielleicht, wie Demetrios von Skepsis meint (fr. 59 Gaede), wegen der Gegensätze: denn Triphylien ist einerseits fruchtbar, erzeugt aber andererseits

διόπερ ἀντὶ μεγάλης φορᾶς πυκνὰς ἀφορίας γίνεσθαι συμβαίνει κατὰ τοὺς τόπους.

Τοῦ δὲ Πύλου πρὸς νότον ἐστὶ τὸ Λέπρεον· ἦν δὲ καὶ αὕτη πόλις ὑπὲρ 16 τῆς θαλάττης ἐν τεσσαράκοντα σταδίοις. μεταξὺ δὲ τοῦ Λεπρέου καὶ τοῦ Ἀλφειοῦ τὸ ἱερὸν τοῦ Σαμίου Ποσειδῶνός ⌜ἔστιν ἑκατὸν σταδίους ἑκατέρου διέχον⌝· τοῦτο δ' ἐστὶ τὸ ἱερὸν ἐν ᾧ καταληφθῆναί φησιν ὁ ποιητὴς ὑπὸ Τηλεμάχου τὴν θυσίαν συντελοῦντας τοὺς Πυλίους·

⌜οἱ δὲ Πύλον, Νηλῆος ἐυκτίμενον πτολίεθρον
ἷξον· τοὶ δ' ἐπὶ θινὶ θαλάσσης ἱερὰ ῥέζον,
ταύρους παμμέλανας Ἐνοσίχθονι κυανοχαίτῃ⌝ (γ 4–6).

345C. χώραν δ' εἶχον εὐδαίμονα οἱ Λεπρεᾶται· τούτοις δ' ὅμοροι Κυπαρισσεῖς. ἄμφω δὲ τὰ χωρία ταῦτα Καύκωνες κατεῖχον ⌜καὶ τὸ Μάκιστον δέ, ὅ τινες Πλατανιστοῦντα καλοῦσιν (ὁμώνυμον τῇ χώρᾳ ἐστὶ πόλισμα)⌝. φασὶ δ' ἐν τῇ Λεπρεάτιδι καὶ Καύκωνος εἶναι μνῆμα, εἴτ' ἀρχηγέτου τινὸς εἴτ' ἄλλως ὁμωνύμου τῷ ἔθνει.

Πλείους δ' εἰσὶ λόγοι περὶ ⌜τῶν⌝ Καυκώνων. καὶ γὰρ Ἀρκαδικὸν ἔθνος 17 φασί, καθάπερ τὸ Πελασγικόν, καὶ πλανητικὸν ἄλλως ὥσπερ ἐκεῖνο· ἱστορεῖ γοῦν ὁ ποιητὴς (Κ 429. Υ 329) ⌞καὶ τοῖς⌟ Τρωσὶν ἀφιγμένους συμμάχους· πόθεν δ' οὐ λ⌞έγει, δοκοῦσι⌟ δ' ἐκ Παφλαγονίας· ἐκεῖ γὰρ ὀνομάζουσι Καυκωνίτας τινὰς Μαριανδυνοῖς ὁμόρους, οἳ καὶ αὐτοὶ Παφλαγόνες εἰσί. μνησθησόμεθα δ' αὐτῶν ἐπὶ πλέον ὅταν εἰς ἐκεῖνον περιστῇ τὸν τόπον ἡ γραφή (542, 15 sqq.)· νυνὶ δὲ περὶ τῶν ἐν ⌜τῇ⌝ Τριφυλίᾳ Καυκώνων ἔτι καὶ ταῦτα προσιστορητέον. οἱ μὲν ⌜γὰρ⌝ καὶ ὅλην τὴν νῦν Ἠλείαν ἀπὸ ⌜τῆς⌝ Μεσσηνίας μέχρι Δύμης Καυκωνίαν λεχθῆναί φασιν· Ἀντίμαχος γοῦν (F 27 Matthews) καὶ Ἐπειοὺς καὶ Καύκωνας ἅπαντας προσαγορεύει. τινὲς δὲ ὅλην μὲν μὴ κατασχεῖν αὐτούς,

28 sq. Eust. Od. 1456, 27   345 **1–4** Eust. Il. 301, 40 sq.   **3 sq.** *Eust. Od. 1472, 34   **6–10** Eust. Il. 362, 38–40. Od. 1472, 39 sq.   **6 sq.** Eust. Il. 1225, 43 sq. Od. 1472, 36 sq.   **6** Eust. Il. 301, 42

23 ⟨τούτους⟩ τοὺς Korais (qui ipse τοὺς ⟨αὐτοὺς⟩ maluit), Gaede: at vide 597, 8 comm.   **25** Λέπρεον BvX: λέπριον A; Λέπρειον Meineke   αὐτὴ Bv   ⟨ἡ⟩ πόλις Groskurd   **26** θαλάσσ- Bv   τεσσαράκοντα A: μ´ Bv; τεττ- Meineke   Λεπρέου A^{s}Bv: λεπρίου A^{i}; Λεπρείου Meineke   **27** Ἀλφειοῦ Kramer (Ἀλφεοῦ iam K. O. Müller, Gesch. 3, 460): ἀννίου AB^{pc}v, ἀνίου B^{ac}; Ἀνίγρου? Xylander   **32** post κυανοχαίτῃ codd. praebent verba πάρεστι — μᾶλλον, quae post 345, 27 λόγος transposuit Meineke (Vind. 107)   345 **1** Λεπρεᾶται Kramer (Λεπρεάται iam Pletho, Xylander): τεγεάται codd. (legit etiam Eust.)   κυπαρισσιεῖς A^{i}; vide 348, 20 comm.   **2** τὸ … ὃ Tzschucke: τὸν … ὃν A   **3** δ' post χώρᾳ add. nq   τὸ post ἐστὶ add. q   **4** Λεπρεατικῇ Eust. 1472   **6 sqq.** hic, ut vid., exciderunt quae respicit Eust. Il. 1210, 50 sq.: vide comm.   **9** Καυκωνίτας scripsi: -νιάτας codd., Eust.; Καύκωνας Pletho   **14** οὖν Bv   Ἠλείους Wyss

Pflanzenrost und Binsen, weshalb in der Gegend statt einer reichen Ernte häufige Missernten vorkommen.

Südlich von Pylos liegt Lepreon; auch dies war eine Stadt oberhalb des Meeres, vierzig Stadien von der Küste. Zwischen Lepreon und dem Alpheios 16 liegt das Heiligtum des Samischen Poseidon, von jedem hundert Stadien entfernt. Dies ist das Heiligtum in dem Telemachos nach dem Dichter die Pylier bei der Feier des Opferfestes antraf:

Und die Schiffenden kamen zum wohlgebaueten Pylos,
Neleus' Stadt. Dort brachten am Meergestade die Männer
Schwarze Stiere zum Opfer dem bläulichgelockten Poseidon
(Od. 3, 4–6).

345 Die Lepreater besaßen ein gesegnetes Land; an sie grenzen die Kyparisser. Diese beiden Gegenden hatten die Kaukonen in Besitz, ebenso wie Makiston, das Manche Platanistus nennen (eine Stadt die den gleichen Namen trägt wie das Land). Im Lepreatischen soll auch ein Grabmal des Kaukon sein, der entweder ein Stammherr war oder aus einem anderen Grunde denselben Namen hatte wie das Volk.

Es gibt mehrere Theorien über die Kaukonen. Sie sollen ein arkadisches 17 Volk gewesen sein wie das pelasgische und auch wie jenes aufs Geratewohl umhergewandert sein. Jedenfalls berichtet der Dichter (Il. 10, 429. 20, 329) dass sie auch den Trojanern im Kampf zu Hilfe gekommen sind; von wo, sagt er nicht, vermutlich aber aus Paphlagonien; dort gibt es nämlich Leute die man Kaukoniter nennt (sie grenzen an die Mariandyner, die selber auch Paphlagonen sind). Wir werden sie ausführlicher erwähnen wenn unsere Beschreibung zu jener Gegend gelangt ist (542, 15 ff.); jetzt aber muss über die Kaukonen in Triphylien zusätzlich noch Folgendes berichtet werden. Manche nämlich sagen, das ganze heutige Eleia von Messenien bis Dyme habe Kaukonien geheißen: jedenfalls nennt Antimachos (F 27 Matthews) Alle sowohl Epeier als Kaukonen. Andere behaupten, sie hätten nicht das ganze

δίχα δὲ μεμερισμένους οἰκεῖν, τοὺς μὲν πρὸς τῇ Μεσσηνίᾳ κατὰ τὴν Τριφυλίαν, τοὺς δὲ πρὸς τῇ Δύμῃ κατὰ τὴν Βουπρασίδα καὶ τὴν Κοίλην Ἦλιν· Ἀριστοτέλης δ' (fr. 493 Rose) ἐνταῦθα μάλιστα οἶδεν ἱδρυμένους αὐτούς. καὶ δὴ τοῖς ὑφ' Ὁμήρου λεγομένοις ὁμολογεῖ μᾶλλον ἡ ὑστάτη ἀπόφασις, τό τε ζητούμενον πρότερον (342, 18 sqq.) λαμβάνει λύσιν. ὁ μὲν γὰρ Νέστωρ ὑπόκειται τὸν Τριφυλιακὸν οἰκῶν Πύλον, τά τε πρὸς νότον καὶ τὰ ἑωθινά — ταῦτα δ' ἐστὶ τὰ συγκυροῦντα πρὸς τὴν Μεσσηνίαν καὶ τὴν Λακωνικήν — ὑπ' ἐκείνῳ ἐστίν, ἔχουσι δ' οἱ Καύκωνες, ὥστε τοῖς ἀπὸ ⌜τοῦ⌝ Πύλου βαδίζουσιν εἰς Λακεδαίμονα ἀνάγκη διὰ Καυκώνων εἶναι τὴν ὁδόν (τὸ δ' ἱερὸν τοῦ Σαμίου Ποσειδῶνος καὶ ὁ κατ' αὐτὸ ὅρμος, εἰς ὃν κατήχθη Τηλέμαχος, πρὸς δύσιν καὶ πρὸς ἄρκτον ἀπονεύει). εἰ μὲν τοίνυν οἱ Καύκωνες ἐνταῦθα μόνον οἰκοῦσιν, οὐ σῴζεται τῷ ποιήτῃ ὁ λόγος (πάρεστι μὲν γὰρ τῷ ποιητῇ καὶ πλάττειν τὰ μὴ ὄντα· ὅταν δ' ᾖ δυνατὸν ἐφαρμόττειν τοῖς οὖσι τὰ ἔπη καὶ σῴζειν τὴν διήγησιν, τὸ ἀπέχεσθαι προσήκει μᾶλλον). κελεύει γὰρ ἡ Μεντοραθηνᾶ (κατὰ τὸν Σωτάδη [fr. novum]) τῷ Νέστορι τὸν μὲν Τηλέμαχον εἰς ⌜τὴν⌝ Λακεδαίμονα πέμψαι 'σὺν δίφρῳ τε καὶ υἱέϊ' εἰς τὰ πρὸς ἕω μέρη, αὐτὴ δ' ἐπὶ ναῦν βαδιεῖσθαι νυκτερεύσουσά φησιν ἐπὶ τὴν δύσιν καὶ εἰς τοὐπίσω, 'αὐτὰρ ἠῶθεν μετὰ Καύκωνας μεγαθύμους' πορεύσεσθαι ἐπὶ τὸ χρέος πάλιν εἰς τοὔμπροσθεν. τίς οὖν ὁ τρόπος; παρῆν γὰρ τῷ Νέστορι λέγειν 346C. 'ἀλλ' οἵ γε Καύκωνες ὑπ' ἐμοί εἰσι καὶ πρὸ ὁδοῦ τοῖς εἰς Λακεδαίμονα βαδίζουσιν· ὥστε τί οὐ συνοδεύεις τοῖς περὶ Τηλέμαχον, ἀλλ' ἀναχωρεῖς εἰς τοὐπίσω;'. ἅμα δ' οἰκεῖον ἦν τῷ βαδίζοντι ἐπὶ χρέους κομιδὴν οὐκ ὀλίγου, ὥς φησι, πρὸς ⌞ἀνθρώ⌟πους ὑπὸ τῷ Νέστορι ὄντας αἰτήσασθαί τινα ⌞παρ' αὐτοῦ⌟ βοήθειαν, εἴ τι ἀγνωμονοῖτο, ὥσπερ εἴωθε, περὶ τὸ συμβόλαιον· οὐ γέγονε δὲ τοῦτο. εἰ μὲν τοίνυν ἐνταῦθα μόνον οἰκοῖεν οἱ Καύκωνες, ταῦτ' ἂν συμβαίνοι τὰ ἄτοπα. μεμερισμένων δέ τινων καὶ εἰς τοὺς πρὸς Δύμῃ τόπους τῆς Ἠλείας ἐκεῖσε ἂν εἴη λέγουσα τὴν ἔφοδον ἡ Ἀθηνᾶ καὶ οὐκ ἂν ἔτι οὔθ' ἡ εἰς τὴν ναῦν κατάβασις ἔχοι τι ἀπεμφαῖνον οὔθ' ὁ τῆς συνοδίας ἀποσπασμός,

20 sq. Eust. Il. 296, 27 sq.

21 νότου A 23 ἃ ante ὑπ' praebent codd.: del. Kramer 24 δὲ pro δ' Kramer 26 αὐτοῖς νεύει pro ἀπονεύει Pletho 27 πάρεστι – 29 μᾶλλον huc transposuit Meineke, cf. ad 344, 32 29 τὸ ἀπ- Kramer: τὸ δ' ἀπ- codd.; τότε δ' ἀπ- Korais, τότ' ἀπ- Madvig (Adv. 1, 552), τοῦδ' ἀντ-? Müller (991 ad 296, 32) προσήκει Madvig: -ῆκε codd. {τὸ — μᾶλλον} Meineke 30 Μεντοραθηνᾶ Madvig (Adv. 1, 134 sq.): μὲν Ἀθηνᾶ codd.; Ἀθηνᾶ Meineke (Vind. 107) τὴν Ὀδύσσειαν pro τὸν Σωτάδη n 31 τε om. B υἱέϊ Tzschucke: ῦϊ A, υἱεῖ B, υἱάσι v ἐπὶ pro εἰς post. Pletho, fort. recte 33 πορεύσεσθαι Korais: -εύεσθαι codd. 346 5 τὰ συμβόλαια Pletho 8 ἄφοδον? cf. comm.

Eleia innegehabt sondern dort in zwei getrennten Gruppen gewohnt, teils bei Messenien in Triphylien, teils bei Dyme im Buprasischen und im Hohlen Elis; und Aristoteles (fr. 493 Rose) kennt sie als vor allem dort ansässig. Nun stimmt die letzte Ansicht auch besser zu dem was Homer erzählt und findet auch das zuvor (342, 18 ff.) aufgeworfene Problem so seine Lösung. Setzt man doch voraus dass Nestor in dem triphylischen Pylos wohnte; was südlich und östlich davon liegt – das ist das Gebiet das mit Messenien und dem Lakonischen zusammentrifft – untersteht ihm und wird von den Kaukonen bewohnt, so dass die von Pylos nach Lakedaimon Reisenden ihren Weg notwendigerweise durch das Land der Kaukonen nehmen müssen (das Heiligtum des Samischen Poseidon und der bei ihm gelegene Landeplatz, an dem Telemachos angelegt hat, liegt gen Nordwesten). Wenn nun die Kaukonen nur dort wohnen, stimmt die Erzählung des Dichters nicht (der Dichter hat freilich die Möglichkeit auch Nichtexistierendes zu erfinden; aber wenn es möglich ist die Verse den Tatsachen anzupassen und so die Erzählung stimmig zu machen, ist es eher angezeigt darauf zu verzichten). Denn Mentorathene – mit Sotades (*neues Fragment*) zu reden – befiehlt dem Nestor, Telemachos 'mit Wagen und Sohn' nach Lakedaimon in östliche Richtung zu schicken, selber aber, sagt sie, werde sie nach Westen zurück zum Schiff gehen um dort die Nacht zu verbringen, 'doch früh am Morgen zum mutigen Volk der Kaukonen' reisen um die Schuld einzutreiben, also wieder zurück und weiter. Was soll das? Nestor hätte doch sagen 346 müssen 'Aber die Kaukonen unterstehen mir und wohnen etwas weiter auf dem Weg nach Lakedaimon: warum also reist du nicht zusammen mit Telemachos, sondern gehst zurück?'. Außerdem wäre es für jemanden der zum Eintreiben einer nicht geringen Schuld, wie er sagt, zu Leuten geht die dem Nestor unterstehen natürlich gewesen ihn um irgendwelche Hilfe zu bitten für den Fall dass, wie das zu geschehen pflegt, der Vertrag irgendwie missachtet werden würde – das geschieht aber nicht. Wenn also die Kaukonen nur dort gewohnt hätten, ergäben sich diese Ungereimtheiten. Hätten sich aber Einige auch in die Gegend von Elis bei Dyme abgesondert, dann würde Athene ihre Fahrt dorthin meinen und hätte weder ihr Hinuntergehen zum Schiff etwas Unstimmiges noch ihre Trennung von der Reisegesellschaft, da

εἰς τἀναντία τῆς ὁδοῦ οὔσης (παραπλησίως δ' ἂν καὶ τὰ περὶ τοῦ Πύλου διαπορούμενα τύχοι τῆς προσηκούσης διαίτης ἐπελθοῦσι μικρὸν ἔτι τῆς χωρογραφίας μέχρι τοῦ Πύλου τοῦ Μεσσηνιακοῦ [350, 13 sqq.]).

⌜'Ελέγοντο δὲ Παρωρεᾶταί τινες τῶν ἐν τῇ Τριφυλίᾳ κατέχοντες ὄρη⌝ 18 περὶ τὸ Λέπρεον καὶ ⌜τὸ⌝ Μάκιστον καθήκοντα ἐπὶ θάλατταν πλησίον τοῦ Σαμιακοῦ Ποσιδείου. ὑπὸ τούτοις ἐστὶν ἐν τῇ παραλίᾳ δύο ἄντρα, τὸ μὲν 19 νυμφῶν 'Ανιγριάδων, τὸ δὲ ἐν ᾧ τὰ περὶ τὰς 'Ατλαντίδας καὶ τὴν Δαρδάνου γένεσιν. ⌜ἐνταῦθα δὲ καὶ τὰ ἄλση, τό τε 'Ιωναῖον καὶ τὸ Εὐρυκυδαῖον⌝ * *.

Τὸ μὲν οὖν Σαμικόν ἐστιν ἔρυμα, πρότερον δὲ καὶ πόλις ⟨ἦν⟩ Σάμος προσαγορευομένη διὰ τὸ ὕψος ἴσως, ἐπειδὴ σάμους ἐκάλουν τὰ ὕψη. τάχα δὲ τῆς 'Αρήνης ἀκρόπολις ἦν τοῦτο, ἧς ἐν τῷ Καταλόγῳ μέμνηται ὁ ποιητής (B 591)·

οἳ δὲ Πύλον τ' ἐνέμοντο καὶ 'Αρήνην ἐρατεινήν.

οὐδαμοῦ γὰρ σαφῶς εὑρίσκοντες ἐνταῦθα μάλιστα εἰκάζουσι τὴν 'Αρήνην, ὅπου καὶ ὁ παρακείμενος "Ανιγρος ποταμός, καλούμενος πρότερον Μινύειος, δίδωσιν οὐ μικρὸν σημεῖον· λέγει γὰρ ὁ ποιητής (Λ 722 sq.)

ἔστι δέ τις ποταμὸς Μινυήϊος εἰς ἅλα βάλλων
ἐγγύθεν 'Αρήνης.

πρὸς γὰρ δὴ τῷ ἄντρῳ τῶν 'Ανιγριάδων νυμφῶν ἐστι πηγή, ὑφ' ἧς ἕλειον καὶ τιφῶδες τὸ ὑποπῖπτον γίνεται χωρίον, ὑποδέχεται δὲ τὸ πλεῖστον τοῦ ὕδατος ὁ "Ανιγρος βαθὺς καὶ ὕπτιος ὤν, ὥστε λιμνάζειν· θειώδης δ' ὢν ὁ τόπος ἐξ εἴκοσι σταδίων βαρεῖαν ὀσμὴν παρέχει καὶ τοὺς ἰχθῦς ἀβρώτους ποιεῖ. μυθεύουσι δ' οἱ μὲν ἀπὸ τοῦ τῶν τετρωμένων Κενταύρων τινὰς ἐνταῦθ' ἀπονίψασθαι τὸν ἐκ τῆς 'Ύδρας ἰόν, οἱ δ' ἀπὸ τοῦ Μελάμποδα τοῖς ὕδασι τούτοις
347C. καθαρσίοις χρήσασθαι πρὸς τὸν τῶν Προιτίδων καθαρμόν | (ἀλφοὺς δὲ καὶ λεύκας καὶ λειχῆνας ἰᾶται τὸ ἐντ⌞εῦθεν⌟ λουτρόν· φασὶ δὲ καὶ τὸν 'Αλφειὸν ἀπὸ τῆς τῶν ἀλφ⌞ῶν θερα⌟πείας οὕτως ὠνομάσθαι). ἐπεὶ οὖν ἥ τε ὑπτιότης τοῦ

22–6 Eust. Il. 296, 44–6 **23–347 2** Eust. Il. 880, 49–51 **32–347 3** Eust. D. P. 292, 15–21 347 **2 sq.** Eust. Il. 297, 5 sq.

12 τοῦ prius om. Pletho **13** Παρωρεᾶταί Kramer (Παρωρεάται iam Casaubonus); παρωνάται A **14** Λέπρεον Bv: λέπριον A; Λέπρειον Meineke θάλασσ- Bv **15** Σαμιακοῦ A: σαμικοῦ B, σαμι et spatium 4 litt. v Ποσιδείου scripsi (vide 632, 12 comm.): ποσειδιόυ codd.; Ποσειδείου Pletho **16** 'Ιαρδάνου Madvig (Adv. 1, 552) **17** μυθεύονται post γένεσιν add. Pletho, ⟨μυθεύεται⟩ vel ⟨μεμύθευται⟩ Meineke (Vind. 108) ⟨'Ενδυμ⟩ιωναῖον Tzschucke Εὐρυκυδαῖον scripsi: -κύδιον A, -κύδειον Casaubonus lacunam esse vidit Groskurd, ipse ⟨πλησίον καὶ τὸ Σαμικόν⟩ excidisse coniciens **18** addidi σάμος πόλις E **19** ἐπεὶ v **29** θειώδης Madvig (Adv. 1, 552): θινώ- codd.; θρυώ- Tyrwhitt (21) **30** βαρεῖαν ὀσμὴν Casaubonus: βαθεῖαν ὄχθην codd. ἰχθύας Bv, Eust. 347 **1** γὰρ pro δὲ?

ihre Reise ja in entgegengesetzte Richtung geht (in gleicher Weise dürften auch die mit Pylos verbundenen Fragen ihre angemessene Erörterung finden, wenn wir in unserer Landesbeschreibung noch etwas weiter bis zum messenischen Pylos gekommen sind [350, 13 ff.]).

Ein Teil der Bewohner Triphyliens wurde Paroreater genannt; sie be- 18 wohnten Berge bei Lepreon und Makiston, die bis zum Meer in der Nähe des Samischen Poseidonheiligtums hinabreichen. An ihrem Fuß gibt es an 19 der Küste zwei Grotten: die eine ist die Grotte der Anigriadischen Nymphen, die andere ist die in der die Geschichten von den Atlastöchtern und der Geburt des Dardanos spielen. Dort sind auch die Haine, das Ionaion und das Eurykydaion * *.

Samikon ist eine natürliche Festung, aber früher war es auch eine Stadt, Samos genannt (möglicherweise wegen ihrer Höhe, da man Höhen *samoi* nannte). Vielleicht war es die Burg von Arene, das der Dichter im Katalog erwähnt (Il. 2, 591):

Dann die Pylos bewohnten und anmutsvolles Arene.

Denn da man es nirgends mit Sicherheit finden kann, vermutet man Arene besonders dort, weil auch der benachbarte Fluss Anigros, der früher Minyeios hieß, kein unbedeutendes Indiz hergibt: sagt der Dichter doch (Il. 11, 722 f.)

Aber es rollt ein Strom Minyeïos nieder zur Salzflut
Dicht an Arene.

Bei der Grotte der Anigriadischen Nymphen nämlich ist eine Quelle, durch die das unterhalb gelegene Gelände feucht und sumpfig wird; das meiste Wasser nimmt der Anigros auf, der tief ist und langsam strömt, so dass er einen See bildet; da der Ort schwefelhaltig ist, verbreitet er in einem Umkreis von zwanzig Stadien einen üblen Geruch und macht die Fische unessbar. Manche fabeln, einige der verwundeten Kentauren hätten sich hier das Gift von der Hydra abgewaschen, Andere, Melampus habe dieses Wasser zur
347 Reinigung der Proitostöchter benutzt (das Waschen mit Wasser aus dieser Quelle heilt weiße Ausschläge, Ekzeme und Flechten; auch der Alpheios soll so heißen wegen seiner Heilkraft gegen weißen Ausschlag [*alphos*]). Da nun

Ἀνίγρου καὶ αἱ ἀνακοπαὶ τῆς θαλάττης μονὴν μᾶλλον ἢ ῥύσιν παρέχουσι τοῖς ὕδασι, Μιμνήϊόν φασιν εἰρῆσθαι πρότερον, ⸢παρατρέψαι δέ τινας τοὔνομα καὶ ἀντ᾽ αὐτοῦ ποιῆσαι Μινυήϊον⸣. ἔχει δ᾽ ἡ ἐτυμότης καὶ ἄλλας ἀφορμάς, εἴτ᾽ ἀπὸ τῶν μετὰ Χλωρίδος τῆς Νέστορος μητρὸς ἐλθόντων ἐξ Ὀρχομενοῦ τοῦ Μινυείου Μινυῶν ⟨εἴτ᾽ ἀπὸ τῶν Μινυῶν⟩ οἳ τῶν Ἀργοναυτῶν ἀπόγονοι ὄντες ἐκ Λήμνου μὲν εἰς Λακεδαίμονα ἐξέπεσον, ἐντεῦθεν δ᾽ εἰς ⸢τὴν⸣ Τριφυλίαν, καὶ ᾤκησαν περὶ τὴν Ἀρήνην ⸢ἐν τῇ χώρᾳ τῇ νῦν Ὑπαισίᾳ καλουμένῃ οὐκ ἐχούσῃ οὐκέτι τὰ τῶν Μινυῶν κτίσματα⸣ (ὧν τινες μετὰ Θήρα τοῦ Αὐτεσίωνος — ἦν δ᾽ οὗτος Πολυνείκους ἀπόγονος — πλεύσαντες εἰς τὴν μεταξὺ ⟨τῆς⟩ Κυρηναίας καὶ ⸢τῆς⸣ Κρήτης νῆσον,

Καλλίστην τὸ πάροιθε, τὸ δ᾽ ὕστερον οὔνομα Θήρην,

ὥς φησι Καλλίμαχος [fr. 716, 1 Pf.], ἔκτισαν τὴν μητρόπολιν τῆς Κυρήνης Θήραν, ὁμώνυμον δ᾽ ἀπέδειξαν τῇ πόλει καὶ τὴν νῆσον).

20 ⸢Μεταξὺ δὲ τοῦ Ἀνίγρου καὶ τοῦ ὄρους ἐξ οὗ ῥεῖ ὁ τοῦ Ἰαρδάνου λειμὼν δείκνυται καὶ ἡρῷον καὶ ⟨αἱ⟩ Ἀχαιαί·⸣ εἰσὶ δὲ πέτραι ἀπότομοι τοῦ αὐτοῦ ὄρους, ὑπὲρ ὧν ἡ Σάμος, ⸢ὡς ἔφαμεν (346, 18 sq.), γέγονε πόλις⸣. οὐ πάνυ δὲ ὑπὸ τῶν τοὺς περίπλους γραψάντων ⸢ἡ Σάμος⸣ μνημονεύεται, τάχα μέν ⸢γε⸣ διὰ τὸ πάλαι κατεσπάσθαι, τάχα δὲ καὶ διὰ τὴν θέσιν· ⸢τὸ μὲν γὰρ Ποσίδειόν ἐστιν ἄλσος, ὡς εἴρηται (343, 30 sq. 344, 27 sqq.), πρὸς θαλάττῃ· ὑπέρκειται δ᾽ αὐτοῦ λόφος ὑψηλὸς ἐπίπροσθεν ὢν τοῦ νῦν Σαμικοῦ, ἐφ᾽ οὗ ἦν ἡ Σάμος, ὥστ᾽⸣ ἐκ θαλάττης μὴ ὁρᾶσθαι. ⸢καὶ πεδίον δ᾽ αὐτόθι καλεῖται Σαμικόν (ἐξ οὗ πλέον ἄν τις τεκμαίροιτο ὑπάρξαι ποτὲ πόλιν τὴν Σάμον). καὶ ἡ Ῥαδίνη δέ, ἣν ποιῆσαι δοκεῖ Στησίχορος, ἧς ἀρχή (PMGF 278)

7–10 Eust. Il. 880, 51–3 **7 sq.** Eust. Il. 296, 46. *Anon. Urb. 29^{r} I

4 Ἀνίγρου j^{pc}, Pletho, Tyrwhitt (21): ἄντρον ABv θαλάσσ- Bv **5** Μιμνήϊον scripsi: μινυήϊον Av, μινύϊον B; Μιμνυήϊον vel Μενυήϊον Korais, Ἐλινυήϊον? Meineke (Vind. 108 sq.) **6** Μινυήϊον Korais: μιντήϊον A ἐτυμολιγία Pletho **7 sq.** ἐλθόντων post Μινυείου praebent Bv **8** addidi duce Madvig, qui ⟨εἴτ᾽ ἀπ᾽ ἄλλων Μινυῶν⟩ voluit (Adv. 1, 552); post Μινυείου addi iusserunt ⟨εἴτ᾽ ἀπὸ τῶν⟩ Politus (2, 555), Wesseling (Diod. 1, 313[29]), ⟨εἴτ᾽ ἀπὸ⟩ Tzschucke, ⟨εἴτε⟩ Kramer **9** ἐκεῖθεν Eust. **10** Αἰπασίᾳ Palmerius (307), Ὑπανίᾳ? Tzschucke (duce Casaubono) **12** addidi; μεταξὺ Κρήτης καὶ τῆς Κυρηναίας? Kallenberg (1890, 531) **16** ἐπέδειξαν legitur ap. Kramerum **18** ἡρῷον scripsi: ἠρίον A; τάφος jq add. Korais; αἱ Χααῖαι? Meineke (Vind. 109), αἱ Χααί idem in editione, χειαί? Madvig (Adv. 1, 552; 'Fieri potest ut serpens fictus sit Iardanus') **19** ὡς om. A^{i} **22** Ποσίδειον A^{pc}: ποσείδιον A^{ac}; cf. 632, 12 comm. τῇ post πρὸς add. jq **23** ἐπίπροσθεν Korais: περί- A **26** Ῥαδίνη Meineke: ῥαδινὴ A εἰς ante ἣν add. A: del. Tzschucke Στησίχορος ποιῆσαι δοκεῖ Tzschucke

der träge Strom des Anigros und das Zurückfluten des Meeres seinen Wassern eher Stillstand als Strömung bringen, soll er früher Mimneios ('Stillesteher') geheißen haben; Manche hätten den Namen dann abgewandelt und durch Minyeios ersetzt. Der Name lässt sich aber auch aus anderen Ursprüngen herleiten, sei's von den Minyern die mit Chloris, der Mutter Nestors, aus dem minyeischen Orchomenos gekommen waren, sei's von den Minyern die als Nachkommen der Argonauten aus Lemnos nach Lakedaimon und von dort nach Triphylien vertrieben worden waren und sich bei Arene niedergelassen hatten in dem Landstrich der jetzt Hypaisia genannt wird und die Gründungen der Minyer nicht mehr aufweist (Einige von ihnen sind zusammen mit Theras, dem Sohn Autesions – der ein Nachkomme des Polyneikes war – nach der zwischen dem Kyrenäischen und Kreta gelegenen Insel,

Früher genannt Kalliste, doch später Thera mit Namen,

wie Kallimachos sagt [fr. 716, 1 Pf.], geschifft und haben Thera, die Mutterstadt von Kyrene, gegründet, wobei sie der Insel denselben Namen gaben wie der Stadt).

20 Zwischen dem Anigros und dem Gebirge aus dem er kommt zeigt man die Wiese und das Heroengrab des Iardanos und die Achaiai; dies sind schroffe Felsen desselben Gebirges, über denen, wie wir sagten (346, 18 f.), die Stadt Samos lag. Samos wird von den Verfassern von *Umschiffungen* überhaupt nicht erwähnt, vielleicht weil es schon seit langem zerstört war, vielleicht aber auch wegen seiner Lage: das Poseidonheiligtum nämlich ist, wie gesagt (343, 30 f. 344, 27 ff.), ein Hain am Meer, und über ihm erhebt sich eine hohe Spitze vor dem jetzigen Samikon, auf dem Samos lag, so dass man es vom Meer aus nicht sehen kann. Auch gibt es dort eine Ebene, die die Samische genannt wird (woraus man um so mehr schließen darf dass Samos einst eine Stadt war). Und auch die *Rhadine*, als deren Dichter Stesichoros gilt und die beginnt (PMGF 278)

ἄγε Μοῦσα λίγει', ἄρξον ἀοιδᾶς ἐρατῶν ὕμνους
Σαμίων περὶ παίδων ἐρατᾷ φθεγγομένα λύρᾳ,

ἐντεῦθεν λέγει τοὺς παῖδας· ἐκδοθεῖσαν γὰρ τὴν 'Ραδίνην εἰς Κόρινθον τυράννῳ φησὶν ἐκ τῆς Σάμου πλεῦσαι πνέοντος Ζεφύρου — οὐ δήπουθεν τῆς 'Ιωνικῆς Σάμου — ([τῷ] δ' αὐτῷ ἀνέμῳ καὶ ἀρχιθέωρον εἰς Δελφοὺς [τὸν ἀδ]ελφὸν αὐτῆς ἐλθεῖν), καὶ τὸν ἀνεψιὸν ἐρῶντα αὐτῆς ἅρματι εἰς Κόρινθον ἐξορμῆσαι παρ' αὐτήν· ὅ τε τύραννος κτείνας ἀμφοτέρους ἅρματι ἀποπέμπει τὰ σώματα, μεταγνοὺς δ' ἀνακαλεῖ καὶ θάπτει.

348C. 'Από δὲ τοῦ Πύλου τούτου καὶ τοῦ Λεπρέου τετρακοσίων που σταδίων ἐστὶ διάστημα ἐπὶ τὴν Μεσσηνιακὴν Πύλον καὶ τὸ Κορυφάσιον, ἐπὶ θαλάττῃ κείμενα φρούρια, καὶ τὴν παρακειμένην Σφαγίαν νῆσον· ἀπὸ δὲ 'Αλφειοῦ ἑπτακοσίων πεντήκοντα, ἀπὸ δὲ τοῦ Χελωνάτα χιλίων τριάκοντα. ἐν δὲ τῷ μεταξὺ τό τε τοῦ Μακιστίου 'Ηρακλέους ἱερόν ἐστι καὶ ὁ˺ 'Ακίδων ποταμός. ῥεῖ ˹δὲ˺ παρὰ τάφον 'Ιαρδάνου καὶ Χάαν, πόλιν ποτὲ ὑπάρξασαν πλησίον Λεπρέου, ˹ὅπου καὶ τὸ πεδίον τὸ Αἰπάσιον˺. περὶ ταύτης ˹δὲ τῆς Χάας˺ γενέσθαι φασὶν ἔνιοι τὸν πόλεμον τοῖς 'Αρκάσι πρὸς ˹τοὺς˺ Πυλίους, ὃν ἔφρασεν Ὅμηρος, καὶ δεῖν οἴονται γράφειν (Η 133–5) 21

˹ἡβῷμ', ὡς ὅτ' ἐπ' ὠκυρόῳ 'Ακίδοντι μάχοντο
ἀγρόμενοι Πύλιοί τε καὶ 'Αρκάδες
Χάας πὰρ τείχεσσιν,

οὐ 'Κελάδοντι' οὐδὲ 'Φειᾶς'· τῷ γὰρ τάφῳ τοῦ 'Ιαρδάνου τοῦτον πλησιάζειν καὶ τοῖς 'Αρκάσι τὸν τόπον μᾶλλον ἢ ἐκεῖνον.

* * * Κυπαρισσία τέ ἐστιν ἐπὶ τῇ θαλάττῃ τῇ Τριφυλιακῇ καὶ Πύργοι καὶ ὁ 'Ακίδων ποταμὸς καὶ ⟨ἡ⟩ Νέδα.˺ νυνὶ ˹μὲν οὖν˺ τῇ Τριφυλίᾳ πρὸς τὴν Μεσση- 22

348 6–12 Eust. Il. 671, 22 sq.

27 λίγει' Bergk (Poetae lyrici Graeci, Lipsiae 1843, 645): λίγεια A; λιγεῖα jnq, λιγεῖ' J. A. Suchfort (Fragmenta Stesichori lyrici …, Gottingae 1771, LX) 29 'Ραδίνην Meineke: ῥαδινὴν acuisse vid. A, cf. 26 (accentum sustulit schedula agglutinata) 31 [τῷ] suppl. n suppl. Kramer; ὄντα ἀδελφὸν n; ὄντα τὸν ἀδελφὸν Baladié (longius spatio) 348 1 Λεπρέου Xylander: λεπρίου A; Λεπρείου Meineke 2 τὸν Μεσσηνιακὸν Korais 3 sq. ἑπτακοσίων n, ed. pr.: -κόσια A; ψ´ q 4 χιλίων n, ed. pr.: χίλια A; ͵α q 5 Μακιστίου Tzschucke: μακίσπου A 6 Λεπρέου Bv: λεπρίου A; Λεπρείου Meineke 10 'Ακίδοντι Casaubonus (in codicibus quibusdam hoc scriptum esse affirmans; 'Addiderat, ut opinor, Stephanus coniecturam hanc in margine libri sui inter scripturas ex Scrimgeriano enotatas' Kramer [cf. Diller 1975, 167–9]): κελάδοντι A; 'Ακίδωνι Korais 12 Χάας Casaubonus (cf. Bv, qui pro 10 ἡβῷμ' – 16 Νέδα praebent: ἀντὶ τοῦ φειᾶς πὰρ τείχεσι χάας πὰρ τείχεσι): φειᾶς A πὰρ Bv: παρὰ A 15 lacunam indicavi: vide comm. Κυπαρισσία Tzschucke: κυπαρισῖνα A; fort. ante hoc nomen excidit aliquid: vide comm. 16 addidi

Hellstimmige Muse, heb an den Gesang, über liebliche Kinder
Von Samos lass Lieder ertönen zur lieblichen Leier,

meint Kinder von dort: denn Rhadine, die nach Korinth an einen Tyrannen verheiratet worden war, sagt er, sei aus Samos abgesegelt als der Westwind wehte – offenbar nicht aus dem ionischen Samos – (mit demselben Wind sei auch ihr Bruder als Führer einer Gesandtschaft nach Delphi gekommen); und ihr Vetter, der sie liebte, sei mit dem Wagen zu ihr nach Korinth geeilt; der Tyrann tötet sie beide und schickt die Leichname mit dem Wagen zurück, bereut es dann aber, ruft sie zurück und begräbt sie.

348 Von diesem Pylos und Lepreon ist es eine Entfernung von etwa vierhundert Stadien zu dem messenischen Pylos und Koryphasion, am Meer gelegenen Festungen, und der benachbarten Insel Sphagia; vom Alpheios sind es siebenhundertfünfzig, vom Chelonatas eintausenddreißig. Dazwischen liegt das Heiligtum des Makistischen Herakles und der Fluss Akidon. Er fließt vorbei an dem Grab des Iardanos und an Chaa, das einst eine Stadt war in der Nähe von Lepreon, wo auch die Aipasische Ebene ist. Um dieses Chaa, sagen Manche, sei der Krieg der Arkader gegen die Pylier geführt worden von dem Homer spricht, und sie meinen, man müsse schreiben (Il. 7, 133–5) 21

Wär' ich nur jung wie einst, da an Akidons reißendem Strome
Kämpfte der Pylier Heer mit Arkadern
Hart an Chaas Mauern,

nicht 'Keladons' und nicht 'Pheias': denn dieser Ort liege näher an dem Grab des Iardanos und bei den Arkadern als jener.

*** am Triphylischen Meer Kyparissia und Pyrgoi, den Fluss Akidon und die Neda. Heute bildet der Strom der Neda die Grenze Triphyliens ge- 22

νίαν ὅριόν ἐστι τὸ τῆς Νέδας ῥεῦμα λάβρον ἐκ τοῦ Λυκαίου κατιὸν Ἀρκαδικοῦ ὄρους ἐκ πηγῆς ἣν ἀναρρῆξαι τεκοῦσα τὸν Δία μυθεύεται Ῥέα νίπτρων χάριν· ⌜ῥεῖ δὲ παρὰ Φιγαλίαν ⟨καὶ ἐκδίδωσι⟩ καθ' ὃ γειτνιῶσι Πυργῖται, Τριφυλίων ἔσχατοι, Κυπαρισσεῦσι, πρώτοις Μεσσηνίων. τὸ δὲ παλαιὸν ἄλλως διώριστο, ὡς καί τινας τῶν πέραν τῆς Νέδας ὑπὸ τῷ Νέστορι εἶναι, τόν τε Κυπαρισσήεντα καὶ ἄλλα τινὰ ἐπέκεινα, καθάπερ καὶ⌝ τὴν θάλατταν τὴν Πυλίαν ὁ ποιητὴς ἐπεκτείνει μέχρι τῶν ἑπτὰ πόλεων ὧν ὑπέσχετο ὁ Ἀγαμέμνων τῷ Ἀχιλλεῖ (I 149 sqq. 291 sqq.)·

πᾶσαι δ' ἐγγὺς ἁλός, νέαται Πύλου ἠμαθόεντος (I 153. 295)

(τοῦτο γὰρ ἴσον τῷ 'ἐγγὺς ἁλὸς τῆς Πυλίας').

Ἐφεξῆς δ' οὖν τῷ Κυπαρισσήεντι ἐπὶ τὴν Μεσσηνιακὴν Πύλον παραπλέοντι 23
καὶ τὸ Κ⌞ορυ⌟φάσιον ἥ τε Ἔρανά ἐστιν, ἥν τινες οὐκ εὖ Ἀρήνην ⌞νομίζουσι⌟ κεκλῆσθαι πρότερον ὁμωνύμως τῇ Πυλιακ⌞ῇ⌟, ⌜[καὶ ἄκρα]⌟ Πλαταμώδης,⌝ ἀφ' ἧς ἐπὶ τὸ Κορυφάσιον καὶ τὴν νῦν καλουμένην Πύλον ἑκατόν ⌜εἰσι⌝ στάδιοι· ⌜ἔστι δὲ * * καὶ νησίον καὶ πολίχνιον ἐν αὐτῷ ὁμώνυμον Πρωτή⌝.

Οὐκ ἂν δ' ἐξητάζομεν ἴσως ἐπὶ τοσοῦτον τὰ παλαιά, ἀλλ' ἤρκει λέγειν ὡς ἔχει νῦν ἕκαστα, εἰ μή τις ἦν ἐκ παίδων ἡμῖν παραδεδομένη φήμη περὶ τούτων· ἄλλων δ' ἄλλα εἰπόντων ἀνάγκη διαιτᾶν. πιστεύονται δ' ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ οἱ ἐνδοξότατοί ⌜τε⌝ καὶ πρεσβύτατοι καὶ κατ' ἐμπειρίαν πρῶτοι, Ὁμήρου δ'
349C. εἰς ταῦτα ὑπερβεβλημένου πάντας | ἀνάγκη συνεπισκοπεῖν καὶ τὰ ὑπ' ἐκείνου λεχθέντα καὶ συγκρούειν πρὸς τὰ νῦν, ⌜καθάπερ καὶ μικρὸν ἔμπροσθεν (337, 20 sqq.) ἔφαμεν⌝.

Περὶ μὲν οὖν τῆς Κοίλης Ἤλιδος καὶ τοῦ Βουπρασίου τὰ λεχθέντα ὑφ' Ὁμήρου προεπέσκεπται ἡμῖν (340, 6 sqq.). περὶ δὲ τῆς ὑπὸ τῷ Νέστορι οὕτω 24
φησίν (B 591–6)

οἳ δὲ Πύλον τ' ἐνέμοντο καὶ Ἀρήνην ἐρατεινὴν
καὶ Θρύον, Ἀλφειοῖο πόρον, καὶ ἐύκτιτον Αἰπὺ
καὶ Κυπαρισσήεντα καὶ Ἀμφιγένειαν ἔναιον
καὶ Πτελεὸν καὶ Ἕλος καὶ Δώριον, ἔνθα τε Μοῦσαι

18 τεκοῦσα ... Ῥέα scripsi: τεκοῦσαν ... Ῥέαν codd. **19** φιγαλείαν A^{pc} add. Korais Πυργῖται Kramer: -ῆται A; -ίται q **20** Κυπαρισσιεῦσι Korais **21** ὥσ⟨τε⟩? **22** ⟨τῶν⟩ ἐπέκεινα? θάλασσ- Bv **23** ἃς pro ὧν n, Casaubonus ὁ A: om. Bv **28** καὶ (per compendium scriptum) praebet A (add. Korais): om. cett. Ἔρανα Xylander: ἔρενα A, ἕρενα Bv; Ἔραννα Meineke (cf. St. B. 395, 1) ἐστιν om. v **29** suppl. Groskurd; [καὶ ἡ ἄκρα]? id. (maluit Meineke) **30** στάδιοι post Πύλον habent Bv **31** lacunam indicavi, ἐνταῦθα vel τῇ ἄκρᾳ προκείμενον vel sim. excidisse ratus καὶ νησίον Curtius (ap. Kramerum; cf. Pelop. 2, 199[54]): κενήριον A; ἔστι δ' ἐκεῖ νησίον? Holwerda Πρωτή Curtius coll. St. B. 537, 16: πρώτη A **349 4 sq.** τὰ ὑφ' Ὁ. λεχθέντα Bv **8** Αἶπυ Hopper

gen Messenien; er kommt reißend von dem arkadischen Berg Lykaion herab aus einer Quelle die nach der Sage Rhea, als sie Zeus zur Welt gebracht hatte, aufbrechen ließ um sich zu waschen, fließt an Phigalia vorbei ⟨und mündet⟩ dort wo die Pyrgiter, die letzten Triphylier, an die Kyparisser, die ersten Messenier, stoßen. In alter Zeit jedoch lief die Grenze anders, so dass auch Manche auf der anderen Seite der Neda, Kyparisseeis und andere Orte weiter drüben, dem Nestor unterstanden, wie der Dichter ja auch das Pylische Meer bis zu den sieben Städten ausdehnt die Agamemnon dem Achill versprach (Il. 9, 149 ff. 291 ff.):

Alle sind nah am Meere, zu äußerst des sandigen Pylos (Il. 9, 153. 295)

(denn das ist gleichbedeutend mit 'nah am Pylischen Meer').

Wie dem auch sei: anschließend an Kyparisseeis kommt, wenn man der 23
Küste entlang nach dem messenischen Pylos und Koryphasion schifft, Erana, von dem Manche zu Unrecht meinen, es habe früher, ebenso wie das pylische, Arene geheißen, und Kap Platamodes, von dem es nach Koryphasion und dem heutigen Pylos hundert Stadien sind; es gibt * * auch eine kleine Insel Prote und darauf ein Städtchen desselben Namens.

Wir würden vielleicht nicht so ausführlich den alten Dingen nachgehen, sondern uns damit begnügen zu berichten wie alles sich jetzt verhält, wenn uns nicht von Kindheit an eine Kunde von diesen Dingen überliefert worden wäre; und da Manche es so, Andere anders erzählt haben, ist kritische Prüfung notwendig. Glauben finden aber im allgemeinen die Berühmtesten, Ältesten und Sachkundigsten, und da Homer in diesen Stücken Alle über-
349 trifft, müssen wir auch das von ihm Erzählte mit in unsere Untersuchung einbeziehen und mit dem heutigen Zustand konfrontieren, wie wir auch kurz zuvor (337, 20 ff.) sagten.

Über das Hohle Elis und Buprasion haben wir das von Homer Erzählte bereits untersucht (340, 6 ff.). Über das dem Nestor unterstehende Gebiet 24
spricht er so (Il. 2, 591–6):

Dann die Pylos bewohnten und anmutsvolles Arene,
Thryon, Alpheios' Furt, und das schöngebauete Aipy,
Die Kyparisseeis und Amphigeneia bestellten,
Pteleon auch und Helos und Dorion, dort wo die Musen

ἀντόμεναι ⸢Θάμυριν τὸν Θρήϊκα παῦσαν ἀοιδῆς
Οἰχαλίηθεν ἰόντα παρ' Εὐρύτου Οἰχαλιῆος⸣.

Πύλος μὲν οὖν ἐστι περὶ ἧς ⸢ἡ⸣ ζήτησις (αὐτίκα δ' ἐπισκεψόμεθα περὶ αὐτῆς). περὶ δὲ ⸢τῆς⸣ Ἀρήνης εἴρηται (346, 19 sqq.). ἣν δὲ λέγει νῦν Θρύον ἐν ἄλλοις καλεῖ Θρυόεσσαν·

ἔστι δέ τις Θρυόεσσα πόλις, αἰπεῖα κολώνη,
⸢τηλοῦ ἐπ' Ἀλφειῷ⸣ (Λ 711 sq.)·

Ἀλφειοῦ δὲ πόρον φησὶν ὅτι πεζῇ περατὸς εἶναι δοκεῖ κατὰ τοῦτον τὸν τόπον· ⸢καλεῖται δὲ νῦν Ἐπιτάλιον, τῆς Μακιστίας χωρίον. τὸ⸣ εὔκτιτον δ' Αἰπὺ ἔνιοι ⸢μὲν⸣ ζητοῦσι πότερον ποτέρου ἐπίθετον καὶ ⸢τίς ἡ πόλις καὶ εἰ αἱ νῦν Μαργάναι τῆς Ἀμφιδολίας· αὗται μὲν οὖν οὐ φυσικὸν ἔρυμα, ἕτερον δὲ δείκνυται φυσικὸν ἐν τῇ Μακιστίᾳ· ὁ μὲν οὖν τοῦθ'⸣ ὑπονοῶν φράζεσθαι ὄνομά ⸢φησι⸣ τῆς πόλεως τὸ Αἰπὺ ἀπὸ τοῦ συμβεβηκότος φυσικῶς (ὡς Ἕλος καὶ Αἰγιαλός καὶ ἄλλα πλείω), ⸢ὁ δὲ τὰς Μαργάνας τοὔμπαλιν ἴσως⸣. Θρύον δὲ καὶ Θρυόεσσαν τὸ Ἐπιτάλιόν φασιν ὅτι πᾶσα μὲν ἡ ταύτῃ χώρα θρυώδης, μάλιστα δ' οἱ ποταμοί, ἐπὶ πλέον δὲ ⸤διαφαί⸥νεται τοῦτο κατὰ τοὺς περατοὺς τοῦ ῥείθρου τό⸤πους· τάχ⸥α δέ φασι Θρύον μὲν εἰρῆσθαι τὸν πόρον, εὔκτιτον δ' Αἰπὺ τὸ Ἐπιτάλιον (ἔστι γὰρ ἐρυμνὸν φύσει· καὶ γὰρ ἐν ἄλλοις αἰπεῖαν κολώνην λέγει [Λ 711 sq.]

⸢ἔστι δέ τις⸣ Θρυόεσσα πόλις, αἰπεῖα κολώνη,
⸢τηλοῦ ἐπ' Ἀλφειῷ, πυμάτη Πύλου ἠμαθόεντος⸣).

ὁ δὲ Κυπαρισσήεις ἐστὶ μὲν περὶ τὴν πρότερον Μακιστίαν, ⸢ἡνίκα καὶ πέραν 25
τῆς Νέδας ἔτι ἦν Μακιστία, ἀλλ' οὐκ οἰκεῖται, ὡς οὐδὲ τὸ Μάκιστον⸣ (ἄλλη δ' ἐστὶν ἡ Μεσσηνιακὴ Κυπαρισσία· ὁμωνύμως μὲν οὔ, ὁμοίως δὲ νῦν κἀκείνη λέγεται Κυπαρισσία ἑνικῶς ⸢τε⸣ καὶ θηλυκῶς, ὁ δὲ ποταμὸς Κυπαρισσήεις). καὶ Ἀμφιγένεια δὲ τῆς Μακιστίας ἐστὶ περὶ τὸν Ὑψόεντα, ὅπου τὸ τῆς Λη-

18 Eust. Il. 297, 8 sq. 25 sq. Eust. Il. 297, 7 sq. 33–5 Eust. Il. 297, 21–3 36 St. B. 89, 12

14 λέγει νῦν A: νῦν λέγει Bv 19 Αἶπυ Hopper 20 {μὲν}? Meineke 21 Μαργάναι Wesseling (Diod. 2, 63[52]): μαργάλαι A Ἀμφιδολίας Wesseling: -πολίας A 23 Αἶπυ Hopper {φυσικῶς}? Meineke 24 Αἰγιαλός scripsi: -όν codd. τὰς Μαργάνας scripsi: τὴν μαργάλαν A; τὴν Μαργάναν Jacoby (ad FGrHist 244 F 176 [p. 786, 42]) 25 ἡ ταύτῃ Jacoby l. c. (p. 786, 43): ἡ αὐτὴ codd.; αὕτη ἡ Korais 26 καὶ μάλιστα οἱ π. E ἡ ποταμία Pletho 28 Αἶπυ Hopper τὸ n: τὸν ABv 32 μὲν om. B προτέραν A 33 ἦν ⟨ἡ⟩ Korais, contra dixit Kallenberg (1890, 531[4]) 34 ὁμωνύμως AE: ὁμώνυμος Bv οὔ Lobeck (Pathol. prol. 64[16]): οὖν codd. κἀκείνη νῦν BvE 36 ⟨ταύτης⟩ τῆς Bölte (RE 9, 1166, 31)

Thamyris fanden, den Thraker, und schnell des Gesanges beraubten,
Als aus Oichalia er vom Oichalier Eurytos her kam.

Pylos ist das Problem um das es uns geht (wir werden gleich näher darauf eingehen). Von Arene war bereits die Rede (346, 19 ff.). Was er hier Thryon nennt bezeichnet er anderwärts als Thryoessa:

Eine Stadt Thryoessa erhebt sich auf starrendem Hügel
Fern an Alpheios' Strom (Il. 11, 711 f.);

'Alpheios' Furt' nennt er es weil er an dieser Stelle offenbar zu Fuß überquerbar war; es heißt heute Epitalion, ein Ort im Makistischen. Bei dem 'schöngebaueten Aipy' fragen Manche sich welches von beiden des anderen Beiwort und welche Stadt gemeint ist, etwa das heutige Marganai in Amphidolien; das ist freilich keine natürliche Festung; dagegen zeigt man eine andere, natürliche, im Makistischen: wer vermutet dass diese gemeint ist, sagt, Aipy sei der von einem naturgegebenen Umstand abgeleitete Name der Stadt (wie Helos, Aigialos und andere mehr); wer dagegen Marganai vermutet, sagt vielleicht das Umgekehrte. Thryon und Thryoessa identifiziert man mit Epitalion weil das ganze Land schilfreich ist, vor allem aber die Flüsse, und dies besonders an den überquerbaren Stellen des Flussbetts auffällt; vielleicht, sagt man, ist mit Thryon die Furt und mit dem 'schöngebaueten Aipy' Epitalion bezeichnet (denn es ist eine natürliche Festung: nennt er es doch anderwärts einen 'felsichten Hügel' [Il. 11, 711 f.]

Eine Stadt Thryoessa erhebt sich auf felsichtem Hügel
Fern an Alpheios' Strom, die letzte des sandigen Pylos).

Kyparisseeis liegt in dem früheren Makistischen, als das Makistische sich 25
noch bis über die Neda erstreckte, ist aber nicht bewohnt, ebensowenig wie Makiston (verschieden davon ist das messenische Kyparissia; es wird freilich nicht mit demselben, aber mit einem ähnlichen Namen Kyparissia – Singular und Femininum –, der Fluss dagegen Kyparisseeis genannt). Auch Amphigeneia gehört zum Makistischen beim Hypsoeis, wo das Heiligtum

τοῦς ἱερόν. τὸ δὲ Πτελεὸν κτίσμα μὲν γέγονε τῶν ἐκ Πτελεοῦ τοῦ Θετταλικοῦ ἐποικησάντων (λέγεται γὰρ κἀκεῖ·

350C. ἀγχίαλόν τ' Ἀντρῶνα ἰδὲ Πτελεὸν λεχεποίην [B 697]),

ἔστι δὲ δρυμῶδες χωρίον ἀοίκητον Πτελεάσιον καλούμενον. Ἕλος δ' οἱ μὲν περὶ τὸν Ἀλφειὸν χώραν τινά φασιν — οἱ δὲ καὶ πόλιν, ὡς τὴν Λακωνικήν· ‹Ἕλος τ', ἔφαλον πτολίεθρον› (B 584) —, ⌜οἱ δὲ περὶ τὸ Ἀλώριον ἕλος, οὗ τὸ τῆς Ἑλείας Ἀρτέμιδος ἱερὸν τὸ ὑπὸ τοῖς Ἀρκάσιν (ἐκεῖνοι γὰρ ἔσχον τὴν ἱερωσύνην).⌝ Δώριον δ' οἱ μὲν ὄρος, οἱ δὲ πεδίον, ⟨οἱ δὲ πολείδιόν⟩ φασιν· οὐδὲν δὲ νῦν δείκνυται, ὅμως δ' ἔνιοι τὴν νῦν Ὄλουριν ἢ Ὀλούραν ἐν τῷ καλουμένῳ Αὐλῶνι τῆς Μεσσηνίας κειμένην Δώριον λέγουσιν· αὐτοῦ δέ που καὶ ἡ Οἰχαλία ⌜ἐστὶν⌝ ἡ τοῦ Εὐρύτου — ἡ νῦν Ἀνδανία, πολίχνιον Ἀρκαδικὸν ὁμώνυμον τῷ Θετταλικῷ καὶ τῷ Εὐβοϊκῷ —, ὅθεν φησὶν ὁ ποιητὴς ἐς τὸ Δώριον ἀφικόμενον Θάμυριν τὸν Θρᾷκα ὑπὸ Μουσῶν ἀφαιρεθῆναι τὴν μουσικήν.

Ἐκ δὴ τούτων δῆλον ὡς ἐφ' ἑκάτερα τοῦ Ἀλφειοῦ ἡ ὑπὸ Νέστορι χώρα 26 ἐστίν, ἣν πᾶσαν ὀνομάζει Πυλίων γῆν (E 545). οὐδαμοῦ δὲ ὁ Ἀλφειὸς οὔτε τῆς Μεσσηνίας ἐφάπτεται οὔτε τῆς Κοίλης Ἤλιδος. ἐν ταύτῃ γὰρ τῇ χώρᾳ ἐστὶν ἡ πατρὶς τοῦ Νέστορος ἣν φαμεν Τριφυλιακὸν Πύλον καὶ Ἀρκαδικὸν καὶ Λεπρεατικόν. καὶ γὰρ δὴ οἱ μὲν ἄλλοι Πύλοι ἐπὶ θαλάττῃ δείκνυνται, οὗτος δὲ πλείους ἢ τριάκοντα σταδίους ὑπὲρ αὐτῆς, ὅπερ καὶ ἐκ τῶν ἐπῶν δῆλον. ἐπί τε γὰρ τοὺς Τηλεμάχου ἑταίρους ἄγγελος πέμπεται πρὸς τὸ πλοῖον κ⌞αλῶν⌟ ἐπὶ ξένια (γ 423 sq.)· ὅ τε Τηλέμαχος κατὰ τὴν ἐκ Σπάρτ⌞ης ἐπά⌟νοδον τὸν Πεισίστρατον οὐκ ἐᾷ πρὸς τὴν πόλι⌞ν ἐλαύνειν⌟, ἀλλὰ παρατρέψαντα ἐπὶ τὴν ναῦν σπεύδειν (ο 193 sqq.) ὡς οὐ τὴν αὐτὴν οὖσαν ἐπὶ τὴν πόλιν καὶ τὸν ὅρμον· ὅ τε ἀπόπλους τοῦ Τηλεμάχου οὕτως ἂν οἰκείως λέγοιτο·

βὰν δὲ παρὰ Κρουνοὺς καὶ Χαλκίδα καλλιρέεθρον.
δύετό τ' ἠέλιος σκιόωντό τε πᾶσαι ἀγυιαί·

37– 350 2 Eust. Il. 297, 29–31 350 2 sq. Eust. Il. 297, 32 sq. 6–12 Eust. Il. 298, 22–6 16–20 Eust. Il. 296, 37–40

350 1 ἄντρωνα E 2 Πτελεάσιον Lobeck (Pathol. prol. 164): -άσιμον codd., Eust. 3 φασί τινα E 4 ⟨τὸ⟩ περὶ τὸ Casaubonus, ⟨τὸ⟩ περὶ {τὸ} Baladié 5 Ἑλείας Korais, K. O. Müller (Gesch. 2, 375[7]): ἠλείας A τὸ ὑπὸ scripsi: τῆς ὑπὸ A 6 add. Meineke (2, V: p. 497, 30 πολίδιον scripsit); ⟨οἱ δὲ καὶ πόλιν⟩ Groskurd, ⟨οἱ δὲ καὶ πολίδιον⟩ Meineke olim (Vind. 111); πόλιν pro πεδίον scribi iusserat Korais 7 οὐδὲν A: οὐθὲν BvE Ὀλούραν A: ὄλουραν BvE, Eust. 10 τῷ post. om. Eust. εἰς Pletho, Korais; vide 140, 22 comm. 17 δὴ om. E θαλάττῃ A: θαλάσσῃ Bv, θαλάσσ( ) E, θαλάσσης Eust. 20 ξένια Cobet (Misc. 171): ξενίαν codd., ξενίᾳ Eust. 22 τὴν primum q : om. ABv 23 ὅρμον ⟨ὁδόν⟩ Korais 25 δύετο A: δύσε v, δύσεται Bq^{ac}, δύσετο q^{pc}, ed. pr.

der Leto ist. Pteleon war eine Gründung der aus dem thessalischen Pteleon Eingewanderten (denn auch dort gibt es eins:

350 Antrons laute Gestad' und Pteleons schwellende Rasen [Il. 2, 697])

und ist ein bewaldeter unbewohnter Ort, der Pteleasion genannt wird. Helos halten Manche für eine Gegend – Andere auch für eine Stadt, wie die lakonische: 'und Helos, der Stadt am Meere' (Il. 2, 584) – beim Alpheios, Andere beim Alorischen Sumpf, wo das Heiligtum der Artemis Heleia ist, das den Arkadern untersteht (die haben nämlich das Priesteramt bekommen). Dorion halten Manche für einen Berg, Andere für eine Ebene, ⟨wieder Andere für ein Städtchen⟩; man zeigt heute zwar keines, aber trotzdem betrachten Manche das heutige Oluris oder Olura, das in der sogenannten Furche von Messenien liegt, als Dorion; dort etwa liegt auch das Oichalia des Eurytos – das heutige Andania, ein arkadisches Städtchen gleichen Namens wie das thessalische und das euböische –, von wo, sagt der Dichter, der Thraker Thamyris nach Dorion gekommen war als er von den Musen seiner Musik beraubt wurde.

Aus dem allen ist klar dass das dem Nestor unterstehende Gebiet, das er 26 insgesamt 'der Pylier Land' nennt (Il. 5, 545), zu beiden Seiten des Alpheios liegt. Nirgends aber berührt der Alpheios sei's Messenien sei's das Hohle Elis. Denn Nestors Heimat liegt in dem Land das wir das triphylische, arkadische und lepreatische Pylos nennen. Zeigt man doch alle anderen Pyloi am Meer, dieses dagegen mehr als dreißig Stadien oberhalb des Meeres, was auch aus den Versen erhellt. Einmal wird zu Telemachos' Gefährten ein Bote zu dem Schiff geschickt um sie zum Gastmahl zu laden (Od. 3, 423 f.); zum anderen lässt Telemachos bei seiner Rückkehr aus Sparta den Peisistratos nicht zur Stadt fahren sondern abbiegen und zu dem Schiff eilen (Od. 15, 193 ff.), da offenbar nicht dieselbe Straße zur Stadt und zum Landeplatz führte; und schließlich wäre so auch die Erzählung der Rückfahrt des Telemachos angemessen:

Fuhren an Krunoi vorüber und Chalkis' lieblicher Mündung.
Und die Sonne sank, und Dunkel umhüllte die Pfade:

ἡ δὲ Φεὰς ἐπέβαλλεν ἀγαλλομένη Διὸς οὔρῳ
ἠδὲ παρ' Ἦλιδα δῖαν, ὅθι κρατέουσιν Ἐπειοί (ο 295–8)

(μέχρι μὲν δὴ δεῦρο πρὸς τὴν ἄρκτον ὁ πλοῦς, ἐντεῦθεν δ' ἐπὶ τὸ πρὸς ἕω μέρος ἐπιστρέφει· παρίησι δὲ τὸν εὐθὺν πλοῦν ἡ ναῦς καὶ τὸν ἐξ ἀρχῆς καὶ τὸν εἰς Ἰθάκην διὰ τὸ τοὺς μνηστῆρας ἐκεῖ τὴν ἐνέδραν θέσθαι 'ἐν πορθμῷ Ἰθάκης τε Σάμοιό τε' [ο 29])·

ἔνθεν δ' αὖ νήσοισιν ἐπιπροέηκε Θοῇσι (ο 299)

351C. (Θοὰς δὲ εἴρηκε τὰς Ὀξείας· τῶν Ἐχινάδων δ' εἰσὶν αὗται, πλησιάζουσαι τῇ ἀρχῇ τοῦ Κορινθιακοῦ κόλπου καὶ ταῖς ἐκβολαῖς τοῦ Ἀχελῴου)· παραλλάξας δὲ τὴν Ἰθάκην, ὥστε κατὰ νώτου γενέσθαι, κάμπτει πάλιν πρὸς τὸν οἰκεῖον δρόμον τὸν μεταξὺ ⌜τῆς⌝ Ἀκαρνανίας καὶ ⌜τῆς⌝ Ἰθάκης καὶ κατὰ θάτερα μέρη τῆς νήσου ποιεῖται τὴν καταγωγήν, οὐ κατὰ τὸν πορθμὸν τὸν Κεφαλληνιακόν, ὃν ἐφρούρουν οἱ μνηστῆρες.

Εἴτ' οὖν τὸν Ἠλειακὸν Πύλον εἶναί τις τὸν Νέστορος ἐπινοήσειεν, οὐκ 27
ἂν οἰκείως λέγοιτο ἡ ἐντεῦθεν ἀναχθεῖσα ναῦς παρὰ Κρουνοὺς ἐνεχθῆναι καὶ Χαλκίδα μέχρι δύσεως, εἶτα Φεαῖς ἐπιβάλλειν νύκτωρ καὶ τότε τὴν Ἠλείαν παραπλεῖν· οὗτοι γὰρ οἱ τόποι πρὸς νότου τῆς Ἠλείας εἰσί, πρῶται ⌜μὲν⌝ αἱ Φεαί, εἶθ' ἡ Χαλκίς, εἶθ' οἱ Κρουνοί, εἶθ' ὁ Πύλος ὁ Τριφυλιακὸς καὶ τὸ Σαμικόν. τῷ μὲν οὖν πρὸς νότον πλέοντι ἐκ τοῦ Ἠλειακοῦ Πύλου οὗτος ἂν ὁ πλοῦς εἴη· τῷ δὲ πρὸς ἄρκτον, ὅπου ἐστὶν ἡ Ἰθάκη, ταῦτα μὲν πάντα ὀπίσω λειπτέα, αὐτὴ δ' ἡ Ἠλεία παραπλευστέα ἦν, καὶ πρὸ δύσεώς γε· ὁ δέ φησι μετὰ δύσιν. καὶ μὴν εἰ καὶ πάλιν ὑπόθοιτό τις τὸν Μεσσηνιακὸν Πύλον καὶ τὸ Κορυφάσιον ἀρχὴν τοῦ παρὰ Νέστορος πλοῦ, πολὺ ἂν εἴη τὸ διάστημα καὶ πλε⌞ίον⌟ος χρόνου· αὐτὸ γοῦν τὸ ἐπὶ τὸν Τριφυλιακὸν Πύλον ⌞καὶ τὸ⌟ Σαμιακὸν Ποσίδειον τετρακοσίων ἐστὶ σταδίων. ⌞καὶ ὁ παρ⌟άπλους ⟨οὐ⟩ παρὰ Κρουνοὺς καὶ Χαλκίδα ἐπὶ Φεάν, ἀδόξων ποταμῶν ὀνόματα (μᾶλλον δὲ ὀχετῶν), ἀλλὰ παρὰ τὴν ⌜Νέδαν πρῶτον, εἶτ' Ἀκίδωνα, εἶτα

351 1 sq. Eust. Od. 1782, 1 sq.

28 γὰρ post μὲν add. Bv 30 ἔναλον pro καὶ τὸν Madvig (Adv. 1, 552 sq.), πελάγιον v. Herwerden (443); {καὶ τὸν} Vogel (1880, 345 sq.) 351 3 νώτου Casaubonus: νότου codd. 7 εἴτ' οὖν n: εἰ τ' οὖν A, εἰ γοῦν Bv[s], εἶνε v[i] Ἠλειακὸν Bv: ἠλια- A ἐπινοήσειεν A: -νοήσει Bv 9 Φεαῖς A: φέαις Bv ἐπιβάλλειν A: -βαλεῖν Bv 10 νότου A: νότον Bv 11 μὲν om. B 12 Ἠλειακοῦ Bv: ἠλια- A 14 λειπτέα Madvig (Adv. 1, 553): λείπεται codd. 15 καὶ post. del. Korais 17 πλέονος a 18 σαμικὸν B Ποσίδειον A[3]: ποσείδιον cett.; cf. 632, 12 comm. ὁ om. v 19 add. Xylander ἐπὶ Φεάν Holwerda: καὶ Φεάν codd.; {καὶ Φεάν} Baladié, ⟨τόπων καὶ⟩ post ἀδόξων add. Korais Φεάς? 20 τὴν om. v εἶτ' Ἀκίδωνα Palmerius (307 sq.): εἶτα κιδῶνα A; εἶτα κυδῶνα n, εἶτα κυδώνην q

Und er steuerte gen Pheai, vom Winde Gottes erfreuet,
Und am heiligen Elis vorbei, beherrscht von Epeiern
(Od. 15, 295–8)

(bis hier ging die Fahrt nach Norden; von hier an biegt sie in östliche Richtung: das Schiff verlässt den geraden, ursprünglichen, nach Ithaka ausgerichteten Kurs, weil die Freier dort den Hinterhalt gelegt haben 'in dem Sunde von Samos und Ithaka' [Od. 15, 29]);

Von dort lenkete er zu den Schnellen Inseln das Schiff nun
(Od. 15, 299)

351 ('Schnelle' nennt er die Spitzigen: sie gehören zu den Echinaden und liegen in der Nähe des Anfangs des Korinthischen Golfs und der Mündung des Acheloos); nachdem er an Ithaka vorübergefahren ist, um von hinten heranzukommen, biegt er wieder in die eigentliche Route zwischen Akarnanien und Ithaka ein und landet auf der anderen Seite der Insel, nicht an dem Kephallenischen Sund, den die Freier bewachten.

Wenn man nun unter dem Pylos des Nestor das elische verstünde, könnte 27
es nicht gut heißen, das von dort ausgelaufene Schiff sei bis Sonnenuntergang an Krunoi und Chalkis vorübergefahren, habe darauf in der Nacht Pheai gewonnen und sei dann Eleia entlang gefahren: denn diese Orte liegen südlich von Eleia, erst Pheai, dann Chalkis, dann Krunoi, dann das triphylische Pylos und Samikon. Das wäre also die Strecke die man zu fahren hätte wenn man von dem elischen Pylos nach Süden schifft; wer dagegen nach Norden schiffte, wo Ithaka liegt, musste das alles hinter sich lassen und nur Eleia entlang fahren, und zwar vor Sonnenuntergang — er aber sagt: nach Sonnenuntergang. Aber auch wenn man hinwiederum als Anfang der Abfahrt von Nestor das messenische Pylos und Koryphasion annähme, dann wäre die Entfernung zu groß und nähme zuviel Zeit: jedenfalls beträgt allein schon die Strecke bis zum triphylischen Pylos und dem samischen Posideion vierhundert Stadien. Und diese Küstenfahrt geht ⟨nicht⟩ an Krunoi und Chalkis vorüber nach Phea, Namen unbedeutender Flüsse (oder vielmehr Gräben), sondern erst an der Neda, dann am Akidon, dann am Al-

τὸν Ἀλφειὸν καὶ τόπους τοὺς μεταξὺ τούτων· ὕστερον δ', εἰ ἄρα, κἀκείνων ἐχρῆν μνησθῆναι (καὶ γὰρ παρ' ἐκείνους ὑπῆρχεν ὁ πλοῦς)⌉.

Καὶ μὴν ἥ γε τοῦ Νέστορος διήγησις, ἣν διατίθεται πρὸς Πάτροκλον **28** ⌈περὶ τοῦ γενομένου τοῖς Πυλίοις πρὸς Ἠλείους πολέμου⌉ (Hom. Λ 670–761) συνηγορεῖ τοῖς ὑφ' ἡμῶν ἐπιχειρουμένοις, ἐὰν σκοπῇ τις τὰ ἔπη. φησὶ γὰρ ἐν αὐτοῖς ὅτι πορθήσαντος Ἡρακλέους τὴν Πυλίαν, ὥστε τὴν νεότητα ἐκλειφθῆναι πᾶσαν, δώδεκα δὴ παίδων ὄντων τῷ Νηλεῖ μόνον αὐτῷ περιγενέσθαι τὸν Νέστορα, νέον τελέως· καταφρονήσαντες ⌈δ' οἱ⌉ Ἐπειοὶ τοῦ Νηλέως διὰ γῆρας καὶ ἐρημίαν ὑπερηφανῶς καὶ ὑβριστικῶς ἐχρῶντο τοῖς Πυλίοις. ἀντὶ τούτων ⌈οὖν⌉ ὁ Νέστωρ συναγαγὼν τοὺς οἰκείους, ὅσους οἷός τ' ἦν, ἐπελθεῖν φησιν ἐπὶ τὴν Ἠλείαν καὶ περιελάσαι παμπόλλην λείαν,

πεντήκοντα βοῶν ἀγέλας, τόσα πώεα οἰῶν,
τόσσα συῶν συβόσια (Λ 678 sq.),

τοσαῦτα δὲ καὶ αἰπόλια,

ἵππους δὲ ξανθὰς ἑκατὸν καὶ πεντήκοντα (Λ 680)

ὑποπώλους τὰς πλείστας.

352C. καὶ τὰ μὲν ἠλασάμεσθα Πύλον (φησί) Νηλήϊον εἴσω
ἐννύχιοι προτὶ ἄστυ (Λ 682 sq.),

ὡς μεθ' ἡμέραν μὲν τῆς λεηλασίας γενομένης καὶ τῆς τροπῆς τῶν ἐκβοηθησάντων (ὅτε κτανεῖν λέγει τὸν Ἰτυμονέα [Λ 672–6]), νύκτωρ δὲ τῆς ἀφόδου γενομένης, ὥστ' ἐννυχίους πρὸς τῷ ἄστει γενέσθαι. περὶ δὲ τὴν διανομὴν καὶ θυσίαν ὄντων οἱ Ἐπειοὶ τῇ τρίτῃ τῶν ἡμερῶν κατὰ πλῆθος ἀθροισθέντες πεζοί τε καὶ ἱππεῖ⌊ς⌋ ἀντεπεξῆλθον καὶ τὸ Θρύον ἐπὶ τῷ Ἀλφειῷ κείμενον περιεστρατοπέδευσαν. αἰσθόμενοι δ' εὐθὺς οἱ Πύλιοι βοηθεῖν ὥρμησαν, νυκτερεύσαντες δὲ περὶ τὸν Μινυ⌊ή⌋ϊ⌊ον ποταμὸν ἐγγύθεν Ἀρήνης ἐντεῦθεν 'ἔνδιοι' (Λ 726) πρὸς τὸν Ἀλφειὸν ἀφικνοῦνται, τοῦτο δ' ἐστὶ κατὰ μεσημβρία⌊ν⌋. θύσαντες δὲ ⌈τοῖς θεοῖς⌉ καὶ νυκτερεύσαντες ἐπὶ τῷ ποταμῷ συμβάλλουσιν εἰς μάχην εὐθὺς ἕωθεν, λαμπρᾶς δὲ τῆς τροπῆς γενομένης οὐκ ἐπαύσαντο δ⌊ιώ⌋κοντές τε καὶ κτείνοντες πρὶν Βουπρασίου ἐπ⌊έβησαν⌋

352 8–10 Eust. Il. 881, 8 9 sq. Eust. Il. 881, 5. Od. 1463, 2

21 τούτων post τόπους praebent codd.: transposui 26 sq. ἐκλειφθῆναι A: ἐκλειφθῆσαν v, ἐκληφθεῖσαν B 27 δὲ pro δὴ? Kramer 30 ἐπελθεῖν A: -ὼν Bv 33 συῶν om. B 352 1 ἠλασάμεσθα A: ἐασάμεθα Bv φησὶ Νηλήϊον nq: φησὶν ἠλήϊον Bv, φησὶν ἠλείων A 5 {γενομένης} Korais τὸ ἄστυ Pletho 9 μηνυ[A ἔνδειοι A 10 μεσημβρινοί pro κατὰ μεσημβρίαν Eust. Od. 13 πρὶν ⟨ἢ⟩? Kallenberg (1902, 15)

pheios und an den zwischen ihnen liegenden Orten: wenn überhaupt, wären jene erst später zu erwähnen gewesen (denn die Fahrt wäre auch an ihnen vorübergegangen).

Und auch Nestors Geschichte, die er dem Patroklos erzählt, von dem **28** Krieg den die Pylier gegen die Eleer führten (Hom. Il. 11.670–761), spricht für das was wir zu beweisen suchen, wenn man die Verse genau prüft. Sagt er darin doch, als Herakles das Pylische verwüstet hatte, so dass die ganze junge Mannschaft verlorenging, sei dem Neleus, der zwölf Söhne gehabt, als einziger Nestor übrig geblieben, der noch ganz jung war; und die Epeier, die den Neleus wegen seines Alters und seiner Verlassenheit geringachteten, behandelten die Pylier mit Übermut und Brutalität. Als Vergeltung nun dafür habe Nestor, sagt er, soviele von den Seinen wie er vermochte versammelt, sei gegen Eleia gezogen und habe eine gewaltige Beute zusammengetrieben

Fünfzig Herden der Rinder umher, der weidenden Schafe
Ebensoviel, auch der Schweine soviel (Il. 11, 678 f.)

und ebensoviel Ziegenherden;

Auch der bräunlichen Stuten gewannen wir hundertundfünfzig (Il. 11, 680),

die meisten mit jungen Füllen.

352 Weg nun trieben wir diese (sagt er) hinein ins Neleische Pylos
Nachts in der Stadt ankommend (Il. 11, 682 f.),

was bedeutet dass der Beutezug und das Zurückschlagen der zu Hilfe Eilenden (wobei er, sagt er [Il. 11, 672–6], den Itymoneus tötete) bei Tage und der Abzug nachts stattfand, so dass sie in der Nacht bei der Stadt anlangten. Als sie mit der Verteilung und dem Opfer beschäftigt waren, unternahmen die Epeier am dritten Tag, nachdem sie eine große Menge Fußvolk und Reiterei zusammengebracht hatten, einen Gegenzug und lagerten sich um Thryon, das am Alpheios liegt. Als die Pylier das gewahr wurden, machten sie sich sofort zur Hilfe auf: nachdem sie bei dem Fluss Minyeios nahe bei Arene übernachtet hatten, kamen sie *endioi* (Il. 11, 726) beim Alpheios an, d. h. um Mittag. Als sie den Göttern geopfert und am Ufer des Flusses übernachtet hatten, begannen sie gleich bei Tagesanbruch den Kampf und nachdem sie in glänzender Weise die Feinde in die Flucht geschlagen hatten, hörten sie mit dem Verfolgen und Töten nicht auf bis sie Buprasion betreten hatten

πέτρης τ' Ὠλενίης καὶ Ἀλεισίου ἔνθα κολώνη
⌊κέκληται⌋, ὅθεν αὖτις ἀπέτραπε λαὸν Ἀθήνη (Λ 757 sq.)·

καὶ ὑποβάς

αὐτὰρ Ἀχαιοὶ
ἂψ ἀπὸ Βουπρασίοιο Πύλονδ' ἔχον ὠκέας ἵππους (Λ 759 sq.).

Ἐκ τούτων δὴ πῶς ἂν ἢ τὸν Ἠλειακὸν Πύλον ὑπολάβοι τις ἢ τὸν Μεσσηνιακὸν λέγεσθαι; τὸν μὲν Ἠλειακόν, ὅτι τούτου πορθουμένου συνεπορθεῖτο καὶ ἡ τῶν Ἐπειῶν ὑπὸ τοῦ Ἡρακλέους· αὕτη δ' ἐστὶν ἡ Ἠλεία. πῶς οὖν ἤμελλον οἱ συμπεπορθημένοι καὶ ὁμόφυλοι τοιαύτην ὑπερηφανίαν καὶ ὕβριν κτήσασθαι κατὰ τῶν συναδικηθέντων; ⌜πῶς δ' ἂν τὴν οἰκείαν κατέτρεχον καὶ ἐλεηλάτουν;⌝ πῶς δ' ἂν ἅμα καὶ Αὐγέας ἦρχε τῶν αὐτῶν καὶ Νηλεύς, ἐχθροὶ ὄντες ἀλλήλων (εἴγε τῷ Νηλεῖ 29

χρεῖος μέγ' ὀφείλετ' ἐν Ἤλιδι δίῃ,
τέσσαρες ἀθλοφόροι ἵπποι ⌜αὐτοῖσιν ὄχεσφιν,
ἐλθόντες μετ' ἄεθλα· περὶ τρίποδος γὰρ ἔμελλον
θεύσεσθαι· τοὺς δ' αὖθι ἄναξ ἀνδρῶν Αὐγείας
κάσχεθε, τὸν δ' ἐλατῆρ' ἀφίει⌝ [Λ 698–702]);

εἰ δ' ἐνταῦθα ᾤκει ὁ Νηλεύς, ἐνταῦθα καὶ ὁ Νέστωρ ἐπῆρχε· πῶς οὖν ⌜τῶν μὲν⌝ Ἠλείων καὶ Βουπρασίων

τέσσαρες ἀρχοὶ ἔσαν, δέκα δ' ἀνδρὶ ἑκάστῳ
νῆες ἕποντο θοαί, πολέες δ' ἔμβαινον Ἐπειοί (Β 618 sq.),

εἰς τέτταρα δὲ καὶ ἡ χώρα διῄρητο, ὧν οὐδενὸς ἐπῆρχεν ὁ Νέστωρ,

οἳ δὲ Πύλον ⌜τ'⌝ ἐνέμοντο καὶ Ἀρήνην ἐρατεινὴν (Β 591)

καὶ τὰ ἑξῆς τὰ μέχρι Μεσσήνης; οἱ δὲ δὴ ἀντεπεξιόντες Ἐπειοὶ τοῖς Πυλίοις πῶς ἐπὶ τὸν Ἀλφειὸν ἐξορμῶσι καὶ τὸ Θρύον, πῶς δ', ἐκεῖ τῆς μάχης γενομένης, τρεφθέντες ἐπὶ Βουπρασίου φεύγουσι;

353C. Πάλιν δ', εἰ | τὸν Μεσσηνιακὸν Πύλον ἐπόρθησεν ὁ Ἡρακλῆς, πῶς οἱ τοσοῦτον ἀφεστῶτες ὕβριζον εἰς αὐτοὺς καὶ ἐν συμβολαίοις ἦσαν πολλοῖς καὶ ταῦτ' ἀπεστέρουν χρεοκοποῦντες, ὥστε διὰ ταῦτα συμβῆναι τὸν πόλεμον; πῶς δὲ ἐπὶ τὴν λεηλασίαν ἐξιὼν Νέστωρ τοσαύτην περιελάσας λείαν συῶν ⌜τε⌝

15 αὖθις A 16 ο (sic) ante καὶ add. Bv 19 Ἠλειακὸν Bv: ἠλια- A 20 Ἠλειακόν Bv: ἠλια- A ⟨οὐχ⟩ post Ἠλειακόν addendum esse coniecit Madvig (Adv. 1, 553) 21 κἂν pro καὶ? ὑφ' pro ὑπὸ τοῦ Bv 31 ἐνταῦθ' ἄ⟨ν⟩ καὶ? ἐπῆρχε Korais: ὑπ- codd. 37 {δὴ} Korais 353 1 Μεσσηνιακὸν A: μεσσηνικὸν B, μεσειvικὸν v Πύλον om. B 3 ὡς δὴ pro ὥστε Pletho 4 ⟨ὁ⟩ Νέστωρ?

Und den Olenischen Fels und wo es Aleisios' Hügel
Heißt, von wannen zurück uns wendete Pallas Athene
(Il. 11, 757 f.)

und etwas weiter

und die Achaier
Lenkten das schnelle Gespann von Buprasion wieder gen Pylos
(Il. 11, 759 f.).

Wie kann man aufgrund dieser Geschichte nun annehmen, dass entweder das elische Pylos oder das messenische gemeint sei? Das elische, weil, wenn dieses verwüstet wurde, auch zugleich das Gebiet der Epeier, d. h. Elis, von Herakles verwüstet worden wäre. Wie sollten nun die Mitverwüsteten und Stammverwandten zu solchem Übermut und solcher Brutalität gegen die Mitbetroffenen gekommen sein? Wie konnten sie über ihr eigenes Land herziehen und es berauben? Wie konnten zu gleicher Zeit über dasselbe Volk Augeas und Neleus herrschen, die miteinander verfeindet waren (hatte doch Neleus 29

große Schulden zu fordern im heiligen Elis:
Vier siegprangende Rosse zusamt dem Wagengeschirre
Zum Wettrennen gesandt (denn ein Dreifuß war zur Belohnung
Aufgestellt); da behielt der Völkerfürst Augeias
Jene zurück und ließ gehen den Wagenlenker [Il. 11, 698–702])?

Und wenn Neleus dort wohnte, herrschte dort auch Nestor: wie kommt es dann dass, während über die Eleer und Buprasier herrschten

vier Gebieter an Zahl und jeglichem folgten
Zehn der hurtigen Schiffe, gedrängt voll edler Epeier (Il. 2, 618 f.),

und auch ihr Land in vier Teile gegliedert war, Nestor über keinen davon herrschte, sondern über

Die welche Pylos bewohnten und anmutsvolles Arene (Il. 2, 591)

und das anschließende Gebiet bis Messene? Und wie können die zum Gegenangriff gegen die Pylier ausrückenden Epeier zum Alpheios und nach Thryon ziehen, wie, als dort die Schlacht stattgefunden, zurückgeschlagen in Richtung Buprasion fliehen?

353 Andererseits: wenn Herakles das messenische Pylos verwüstet hat, wie konnten dann so weit entfernte Leute brutal gegen sie vorgehen und viele Verträge mit ihnen haben und diese brechen indem sie ihre Schulden nicht zurückzahlten, so dass dadurch der Krieg entstand? Und wie hätte Nestor, als er bei seinem Beutezug eine solche Beute von Schweinen, Schafen und

καὶ προβάτων, ὧν οὐδὲν ὠκυπορεῖν οὐδὲ μακροπορεῖν δύναται, πλειόνων ἢ χιλίων σταδίων ὁδὸν διήνυσεν εἰς τὴν πρὸς τῷ Κορυφασίῳ Πύλον; οἱ δὲ 'τρίτῳ ἤματι πάντες' (Λ 707) ἐπὶ τὴν Θρυόεσσαν καὶ τὸν ποταμὸν τὸν Ἀλφειὸν ἥκουσι πολιορκήσοντες τὸ φρούριον· πῶς δὲ ταῦτα τὰ χωρία προσήκοντα ἦν τοῖς ἐν τῇ ⌊Μεσσ⌋ηνίᾳ δυναστεύουσιν, ἐχόντων Καυκώνων καὶ Τρι⌊φυλίων⌋ καὶ Πισατῶν; τὰ δὲ Γέρηνα ἢ τὴν Γερηνίαν (ἀμφοτέρως γὰρ λέγεται) τάχα μὲν ἐπίτηδες ὠνόμασάν τινες· δύναται δὲ καὶ κατὰ τύχην οὕτως ὠνομάσθαι τὸ χωρίον. τὸ δ' ὅλον τῆς Μεσσηνίας ὑπὸ Μενελάῳ τεταγμένης, ὑφ' ᾧ καὶ ἡ Λακωνικὴ ἐτέτακτο (ὡς δῆλον ἔσται καὶ ἐκ τῶν ὕστερον [358, 28 sqq.]), καὶ τοῦ μὲν Παμισοῦ ῥέοντος διὰ ταύτης καὶ τοῦ Νέδωνος, Ἀλφειοῦ δ' οὐδαμῶς,

ὅς τ' εὐρὺ ῥέει Πυλίων διὰ γαίης (Ε 545),

ἧς ἐπῆρχεν ὁ Νέστωρ, τίς ἂν γένοιτο πιθανὸς λόγος εἰς τὴν ἀλλοτρίαν ἐκβιβάζων τὸν ἄνδρα, ἀφαιρούμενος δὲ τὰς συγκαταλεγείσας αὐτῷ πόλεις καὶ πάνθ' ὑπ' ἐκείνῳ ποιῶν;

Λοιπὸν δ' ἐστὶν εἰπεῖν περὶ τῆς Ὀλυμπίας καὶ τῆς εἰς τοὺς Ἠλείους 30
ἁπάντων μεταπτώσεως. ἔστι δ' ἐν τῇ Πισάτιδι τὸ ἱερόν σταδίους τῆς Ἤλιδος ἐλάττους ἢ τριακοσίους διέχον· πρόκειται δ' ἄλσος ἀγριελαίων, ἐν ᾧ τὸ στάδιον· παραρρεῖ δ' ὁ Ἀλφειός ἐκ τῆς Ἀρκαδίας ῥέων εἰς τὴν Τριφυλιακὴν θάλατταν μεταξὺ δύσεως καὶ μεσημβρίας. τὴν δ' ἐπιφάνειαν ἔσχεν ἐξ ἀρχῆς μὲν διὰ τὸ μαντεῖον τοῦ Ὀλυμπίου Διός· ἐκείνου δ' ἐκλειφθέντος οὐδὲν ἧττον συνέμεινεν ἡ δόξα τοῦ ἱεροῦ καὶ τὴν αὔξησιν ὅσην ἴσμεν ἔλαβε διά τε τὴν πανήγυριν καὶ τὸν ἀγῶνα τὸν Ὀλυμπιακόν, στεφανίτην τε καὶ ἱερόν, νομισθέντα μέγιστον τῶν πάντων. ἐκοσμήθη δ' ἐκ τοῦ πλήθους τῶν ἀναθημάτων, ἅπερ ἐκ πάσης ἀνετίθετο τῆς Ἑλλάδος· ὧν ἦν καὶ ὁ χρυσοῦς σφυρήλατος Ζεύς, ἀνάθημα Κυψέλου τοῦ Κορινθίων τυράννου. μέγιστον δὲ τούτων ὑπῆρξε τὸ τοῦ Διὸς ξόανον ὃ ἐποίει Φειδίας Χαρμίδου Ἀθηναῖος ἐλ⌊ε⌋φάντινον, τηλικοῦτον τὸ μέγεθος ὡς καίπερ μεγίστο⌊υ ὄν⌋τος τοῦ νεὼ δοκεῖν ἀστοχῆσαι τῆς συμμετρίας τὸν ⌊τεχνίτην⌋ καθήμενον ⟨μὲν⟩ ποιήσαντα, ἁπτόμενον δὲ σχεδόν τι τῇ ⌊κορυ⌋φῇ τῆς ὀροφῆς, ὥστ' ἔμφασιν ποιεῖν, ἐὰν ὀρθὸς γέ⌊νηται⌋ διαναστάς, ἀποστεγάσειν τὸν νεών.
354C. | ἀνέγραψαν ⌊δέ τινες⌋ τὰ μέτρα τοῦ ξοάνου, καὶ Καλλίμαχος ἐν ἰάμβῳ τ⌊ινὶ (fr. 196, 25 sqq. Pf.) ἐξεῖ⌋πε. πολλὰ

10 Eust. Il. 231, 28 sq. **22** sq. Eust. Il. 297, 6 sq. **30–3** Eust. Il. 145, 17 sq. **31–4** *Σ Areth. Dio Chrys. 12, 25, 7 p. 110 Sonny

9 τῇ om. v **14** Νέδωνος Casaubonus: μέδ- codd. **17 sq.** καὶ πάνθ' B: καὶ πάθ' v, πάνθ' A; ἄλλας? Kramer, ⟨τἆλλα⟩ πάνθ' Sbordone **21** οὐκ ante ἐλάττους add. E **23** θάλασσ- Bv, Eust. **27** ἐκοσμήθη A: ἐκοσμίθη v, ἐκομίσθη B **30** Χαρμίδου X: -μίνου cett. **32** add. Korais 354 **2** ⟨δ'⟩ ἐν?

Ziegen zusammengetrieben hatte, die alle nicht schnell und keine großen Strecken laufen können, einen Weg von mehr als tausend Stadien bis zu dem Pylos bei Koryphasion zurücklegen können? Und die Feinde kamen 'am dritten Tag allesamt' (Il. 11, 707) nach Thryoessa und zu dem Fluss Alpheios um die Festung zu belagern: was gingen diese Örtlichkeiten die Machthaber von Messenien an, da sie doch im Besitz der Kaukonen, Triphylier und Pisater waren? Gerena oder Gerenia (denn beide Namen werden gebraucht) haben vielleicht Irgendwelche mit Absicht so benannt; möglicherweise ist der Ort aber auch zufällig so genannt worden. Und überhaupt: da Messenien dem Menelaos unterstand, der auch über Lakonien herrschte (wie auch aus dem später Auszuführenden [358, 28 ff.] erhellen wird), und zwar der Pamisos durch dieses Land fließt und der Nedon, keinesfalls aber der Alpheios,

der breithin strömt durch der Pylier Lande (Il. 5, 545),

über die Nestor herrschte, wie könnte da eine Theorie überzeugen die ihn in das Gebiet eines Anderen versetzt, ihm die Städte nimmt die zusammen mit ihm aufgezählt werden, und Alles jenem unterstellt?

Es bleibt noch übrig, von Olympia zu sprechen und von dem Übergang 30
des Ganzen auf die Eleer. Das Heiligtum liegt in der Pisatis, weniger als dreihundert Stadien von Elis entfernt. Davor ist ein Hain von wilden Oliven, in dem das Stadion liegt; an ihm vorüber fließt der Alpheios, der von Arkadien her zwischen Westen und Süden ins Triphylische Meer strömt. Seine Berühmtheit verdankte es ursprünglich dem Orakel des Olympischen Zeus, aber als dieses eingegangen war, blieb der Ruhm des Heiligtums bestehen und erhielt den mächtigen Zuwachs wie wir ihn kennen durch das Fest und den kranzbringenden und heiligen Olympischen Wettkampf, der als der allergrößte gilt. Das Heiligtum wurde geschmückt durch die Menge der Weihgeschenke, die aus ganz Griechenland geweiht wurden (dazu gehörte auch der aus Gold getriebene Zeus, ein Weihgeschenk des Kypselos, des Tyrannen von Korinth). Das größte von diesen war das Kultbild des Zeus, das Phidias, Charmides' Sohn von Athen, aus Elfenbein geschaffen hatte, von solchen Ausmaßen dass, obwohl der Tempel riesengroß ist, es den Anschein hat als habe der Künstler das richtige Verhältnis verfehlt: hat er doch Zeus einerseits sitzend gebildet, ihn aber andererseits mit dem Scheitel fast an die Decke stoßen lassen, so dass er den Eindruck gibt, er werde, wenn er
354 sich zu aufrechter Stellung erhebt, das Dach von dem Tempel heben. Manche haben die Maße des Kultbildes aufgezeichnet, und Kallimachos hat sie

δὲ συνέπραξε τῷ Φειδίᾳ Πάναινο⌊ς⌋ ὁ ζω⌊γ⌋ράφος, ἀδελφιδοῦς ὢν αὐτοῦ καὶ συνεργολάβος ⌊πρός γε⌋ τὴν τοῦ ξοάνου διὰ τῶν χρωμάτων κόσμησιν κ⌊αὶ μάλιστα⌋ τῆς ἐσθῆτος· δείκνυνται δὲ καὶ γραφαὶ πολλαί ⌊τε καὶ θαυ⌋μασταὶ περὶ τὸ ἱερόν, ἐκείνου ἔργα. ἀπομνημ⌊ονεύουσι δὲ⌋ τοῦ Φειδίου διότι πρὸς τὸν Πάναινον εἶπε πυνθανόμενον πρὸς τί παράδειγμα μέλλοι ποιήσειν τὴν εἰκόνα τοῦ Διός, ὅτι πρὸς τὴν Ὁμήρου, δι' ἐπῶν ἐκτεθεῖσαν τούτων (Α 528–30)·

ἦ καὶ κυανέῃσιν ἐπ' ὀφρύσι νεῦσε Κρονίων·
ἀμβρόσιαι δ' ἄρα χαῖται ἐπερρώσαντο ἄνακτος
κρατὸς ἀπ' ἀθανάτοιο· μέγαν δ' ἐλέλιξεν Ὄλυμπον.

(εἰρῆσθαι γὰρ μάλα δοκεῖ καλῶς ἔκ τε τῶν ἄλλων καὶ τῶν ὀφρύων, ὅτι προκαλεῖται τὴν διάνοιαν ὁ ποιητὴς ἀναζωγραφεῖν μέγαν τινὰ τύπον καὶ μεγάλην δύναμιν ἀξίαν τοῦ Διός, καθάπερ καὶ ἐπὶ ⌜τῆς⌝ Ἥρας, ἅμα φυλάττων τὸ ἐφ' ἑκατέρῳ πρέπον· φησὶ ⌜μὲν⌝ γάρ [Θ 199]

σείσατο δ' εἰνὶ θρόνῳ, ἐλέλιξε δὲ μακρὸν Ὄλυμπον,

τὸ δ' ἐπ' ἐκείνης συμβὰν ὅλης κινηθείσης τοῦτ' ἐπὶ τοῦ Διὸς ἀπαντῆσαι ταῖς ὀφρύσι μόνον νεύσαντος, συμπαθούσης δέ τι καὶ τῆς κόμης. κομψῶς δ' εἴρηται καὶ τὸ 'ὁ τὰς θεῶν εἰκόνας ἢ μόνος ἰδὼν ἢ μόνος δείξας').

Ἄξιοι δὲ μάλιστα τὴν αἰτίαν ἔχειν τῆς περὶ τὸ Ὀλυμπίασιν ἱερὸν μεγαλοπρεπείας ⌜τε⌝ καὶ τιμῆς Ἠλεῖοι. κατὰ μὲν γὰρ τὰ Τρωϊκὰ καὶ ἔτι πρὸ τούτων οὐκ ηὐτύχουν ὑπό τε τῶν Πυλίων ταπεινωθέντες καὶ ὑφ' Ἡρακλέους ὕστερον, ἡνίκα Αὐγέας ὁ βασιλεύων αὐτῶν κατελύθη (σημεῖον δέ· εἰς γὰρ τὴν Τροίαν ἐκεῖνοι μὲν τετταράκοντα ναῦς ἔστειλαν, Πύλιοι δὲ καὶ Νέστωρ ἐνενήκοντα). ὕστερον δὲ μετὰ τὴν τῶν Ἡρακλειδῶν κάθοδον συνέβη τἀναντία. Αἰτωλοὶ γὰρ συγκα⌊τ⌋ελθόντες ⌜τοῖς⌝ Ἡρακλείδαις μετὰ Ὀξύλου καὶ συνοι⌊κ⌋ήσαντες Ἐπειοῖς κατὰ συγγένειαν παλαιὰν ηὔξησαν ⌊τὴν⌋ Κοίλην Ἦλιν καὶ τῆς τε Πισάτιδος ἀφείλοντο πολ⌊λὴν⌋ καὶ Ὀλυμπία ὑπ' ἐκείνοις ἐγένετο. καὶ δὴ καὶ ὁ ἀγὼν ⌊εὕρε⌋μά ἐστιν ἐκείνων ὁ Ὀλυμπιακός, καὶ τὰς

6–15 Eust. Il. 145, 15–7 **6–12** *Σ Areth. Dio Chrys. 12, 25, 10 p. 110 Sonny
19 sq. Eust. Il. 145, 18 sq.

3 Πάναινος n: πάνδεινος ABv 4 γε Curtius (ZfA 10, 1852, 5): τε codd.; del. Korais 7 πάνδεινον A[ac] μέλλοι A: -ει Bv 13–20 del. Meineke (duce Kramer) 13 ὅτι om. Casaubonus post καλῶς interpungens 13 sq. προκαλεῖται A: παρακαλεῖ Bv 16 φησὶ μὲν γάρ scripsi: ἔφη μὲν γάρ φησιν A, ἔφη γάρ Bv; φησὶ γάρ n 17 εἵσατο q (cf. A[pc]: vide append.) 18 ἐκείνης A: -ῃ Bv ὅλης κινηθείσης n: -ῃ -ῃ ABv 19 δή τι n[pc] κοσμίως pro κομψῶς Eust. 20 τὸ om. A 21 Ὀλυμπίασιν Tzschucke (-ίᾳσιν scribens): ὀλυμπιάσιν Bv, ὀλυμπιάσιον A 23 {ὑφ'}? 24 πρότερον pro ὕστερον Pletho 28 ἠλείοις (-λί- a. c.) pro Ἐπείοις X 30 εὕρημα Pletho, q

in einem Iambus (fr. 196, 25 ff. Pf.) angegeben. In vielen hat dem Phidias der Maler Panainos geholfen, der sein Neffe war und sein Mitunternehmer, nämlich für den Farbenschmuck des Kultbildes, besonders des Gewandes; es werden in dem Heiligtum auch viele bewundernswerte Gemälde gezeigt, die seine Werke sind. Man erzählt von Phidias, er habe zu Panainos, als er ihn fragte nach welchem Modell er das Bildnis des Zeus schaffen würde, gesagt: nach dem homerischen, das in folgenden Versen entworfen ist (Il. 1, 528–30):

Also sprach und nickte mit schwärzlichen Brauen Kronion;
Und die ambrosischen Locken des Herrschers wallten ihm vorwärts
Von dem unsterblichen Haupt; es erbebten die Höh'n des Olympos.

(Dies gilt nämlich als eine sehr glückliche Beschreibung, vor allem wegen der Brauen, weil der Dichter dadurch auffordert, sich in Gedanken eine recht große Gestalt und eine große, des Zeus würdige, Macht auszumalen, ebenso wie im Falle der Hera, wobei er gleichzeitig das jedem der Beiden Angemessene beobachtet: denn er sagt [Il. 8, 199]

Regte sich heftig im Thron und erschütterte weit den Olympos,

aber was geschah als *sie* den ganzen Körper bewegte, sei im Falle des Zeus durch das bloße Nicken mit den Brauen eingetreten, von dem auch sein Haar etwas berührt wurde. Geistreich hat man auch gesagt 'der die Bildnisse der Götter entweder als einziger geschaut oder als einziger gezeigt hat').

Das Verdienst, die große Pracht und das Ansehen des Heiligtums in Olympia begründet zu haben, kommt besonders den Eleern zu. Denn zur Zeit des Trojanischen Krieges und noch davor ging es ihnen zwar nicht gut, da sie von den Pyliern geschwächt worden waren und später von Herakles, als er ihren König Augeas gestürzt hatte (ein Anzeichen dafür ist die Tatsache dass sie nur vierzig Schiffe nach Troja schickten, die Pylier und Nestor dagegen neunzig). Später aber, nach der Rückkehr der Herakliden, geschah das Umgekehrte. Die Ätoler nämlich, die zusammen mit den Herakliden unter Oxylos zurückgekehrt waren und sich wegen der alten Verwandtschaft bei den Epeiern niedergelassen hatten, brachten das Hohle Elis zur Blüte und eigneten sich einen großen Teil der Pisatis zu, so dass Olympia unter ihre Herrschaft kam. So ist denn auch der Olympische Wettkampf ih-

Ὀλυμπι⸤άδα⸥ς τὰς πρώτας ἐκεῖνοι συνετέλουν. ἐᾶσαι γὰρ ⸤δεῖ τ⸥ὰ παλαιὰ καὶ
355C. περὶ τῆς κτίσεως τοῦ ἱεροῦ καὶ περὶ ⸤τῆς⸥ θέσεως τοῦ ἀγῶνος, | τῶν μὲν ἕνα τῶν Ἰδαίων Δα⸤κτύλω⸥ν Ἡρακλέα λεγόντων ἀρχηγέτην τούτων, τῶν δὲ ⸤τὸν Ἀλ⸥κμήνης καὶ Διός, ὃν καὶ ἀγωνίσασθαι πρῶτον καὶ ⸤νικῆσαι⸥· τὰ γὰρ τοιαῦτα πολλαχῶς λέγεται καὶ οὐ πανὺ ⸤πιστεύετ⸥αι. ἐγγυτέρω δὲ πίστεως ὅτι μέχρι τῆς ἕκτης καὶ εἰκοστῆς Ὀλυμπιάδος ἀπὸ τῆς πρώτης, ἐν ᾗ Κόροιβος ἐνίκα στάδιον Ἠλεῖος, τὴν προστασίαν εἶχον τοῦ τε ἱεροῦ καὶ τοῦ ἀγῶνος Ἠλεῖοι. (κατὰ δὲ τὰ Τρωϊκὰ ἢ οὐκ ἦν ἀγὼν στεφανίτης ἢ οὐκ ἔνδοξος οὔθ' οὗτος οὔτ' ἄλλος οὐδεὶς τῶν νῦν ἐνδόξων, οὐδὲ μέμνηται τούτων Ὅμηρος οὐδενός, ⸢ἀλλ'⸣ ἑτέρων τινῶν ἐπιταφίων⸣. καίτοι δοκεῖ τισι τοῦ Ὀλυμπιακοῦ μεμνῆσθαι ὅταν φῇ [Λ 698 sqq.] τὸν Αὐγέαν ἀποστερῆσαι 'τέσσαρας ἀθλοφόρους ἵππους ἐλθόντας μετ' ἄεθλα', φασί τε τοὺς Πισάτας μὴ μετασχεῖν τοῦ Τρωϊκοῦ πολέμου ἱεροὺς νομισθέντας τοῦ Διός. ἀλλ' οὔθ' ἡ Πισᾶτις ὑπὸ Αὐγέᾳ τόθ' ὑπῆρχεν, ἐν ᾗ ἔστι καὶ ἡ Ὀλυμπία, ἀλλ' ἡ Ἠλεία μόνον, οὔτ' ἐν Ἤλιδι συνετελέσθη ὁ Ὀλυμπιακὸς ἀγὼν οὐδ' ἅπαξ, ἀλλ' ἀεὶ ἐν Ὀλυμπίᾳ, ὁ δὲ νῦν παρατεθεὶς ἐν Ἤλιδι φαίνεται γενόμενος, ἐν ᾗ καὶ τὸ χρέος ὠφείλετο·

καὶ γὰρ τῷ χρεῖος ὀφείλετ' ἐν Ἤλιδι δίῃ,
τέσσαρες ἀθλοφόροι ἵπποι [Λ 698 sq.]·

καὶ οὗτος μὲν οὐ στεφανίτης — 'περὶ τρίποδος γὰρ ἔμελλον θεύσεσθαι' [Λ 700 sq.] —, ἐκεῖνος δέ). μετὰ ⟨δὲ⟩ τὴν ἕκτην καὶ εἰκοστὴν Ὀλυμπιάδα ⸢οἱ⸣ Πισᾶται τὴν οἰκείαν ἀπολαβόντες αὐτοὶ συνετέλουν τὸν ἀγῶνα ὁρῶντες εὐδοκιμοῦντα. χρόνοις δ' ὕστερον μεταπεσούσης πάλιν τῆς Πισάτιδος εἰς τοὺς Ἠλείους μετέπεσεν εἰς αὐτοὺς πάλιν καὶ ἡ ἀγωνοθεσία. συνέπραξαν δὲ καὶ ⸢οἱ⸣ Λακεδαιμόνιοι μετὰ τὴν ἐσχάτην κατάλυσιν τῶν Μεσσηνίων συμμαχήσασιν αὐτοῖς (τἀναντία τῶν Νέστορος ἀπογόνων καὶ τῶν Ἀρκάδων συμπολεμησάντων τοῖς Μεσσηνί⸤οις⸥), καὶ ἐπὶ τοσοῦτόν γε συνέπραξαν ὥστε τὴν χώραν ⸤ἅπα⸥σαν τὴν μέχρι Μεσσήνης Ἠλείαν ῥηθῆναι καὶ διαμ⸤εῖναι⸥ μέχρι καὶ νῦν, Πισατῶν δὲ καὶ Τριφυλίων καὶ Καυκ⸤ώνων⸥ μηδ' ὄνομα λειφθῆναι. καὶ αὐτὸν δὲ τὸν Πύλον τὸ⸤ν ἠμα⸥θόεντα εἰς τὸ Λέπρεον συνῴκισαν χαριζόμενοι ⸤τοῖς

5 τῆς ἑβδόμης Schwartz (vide ad 19) 8 οὐδὲ Meineke: οὔτε codd. 9 ὀλυμπικοῦ A 11 ἄεθλα A^s: ἄεθνα Bv, ἆθλα A^i φασὶ δὲ Kramer per errorem, ut vid. 12 Πισᾶτις Tzschucke: πεισάτις A, πισάτ( ) Bv 14 Ἤλιδι Kallenberg (1890, 531): ἠλίᾳ A, ἠλείᾳ Bv 16 τῷ Korais: τὸ codd. χρεῖος ⟨μέγ'⟩ Korais 19 add. Pletho; οἱ ⟨οὖν⟩ n τὴν ἑβδόμην Schwartz (Hermes 34, 1899, 431^3) 20 Πισᾶται Kramer: πισάται BvX, πεισάται A 26 Μεσσήνης A: μεσήνης v, μεσσηνίας B (fort. recte: vide comm.) καὶ posterius om. A^i 27 πυλίων pro Τριφυλίων X 28 Λέπρεον A^sBv: λεπρέον X, λέπριον A^i; Λέπρειον Meineke

re Erfindung und sind sie es die die ersten Olympiaden abgehalten haben. Denn die alten Geschichten über die Gründung des Heiligtums und die Einrichtung des Wettkampfs muss man auf sich beruhen lassen (nach Manchen
355 soll einer der Idäischen Daktylen, Herakles, der Gründer dieser Dinge gewesen sein, nach Anderen dagegen der Sohn der Alkmene und des Zeus, der auch als erster an dem Wettkampf teilgenommen und gesiegt habe): solche Geschichten lauten nämlich ganz verschieden und finden gar keinen Glauben; glaubwürdiger ist dass bis zur sechsundzwanzigsten Olympiade von der ersten an, in der Koroibos der Eleer im Wettlauf siegte, die Eleer die Aufsicht über das Heiligtum und den Wettkampf hatten. (Zur Zeit des Trojanischen Krieges war weder dieser Wettkampf noch irgendein anderer der jetzt berühmten kranzbringend oder berühmt, und auch Homer erwähnt davon keinen, sondern nur andere, die bei Bestattungen abgehalten wurden. Allerdings meinen Manche, er erwähne den Olympischen wenn er sagt [Il. 11, 698 ff.], Augeas habe 'vier zum Wettrennen gesandte siegprangende Rosse' unterschlagen, und behaupten, die Pisater hätten nicht am Trojanischen Krieg teilgenommen weil sie als dem Zeus heilig galten. Aber einmal stand die Pisatis, in der Olympia liegt, damals nicht unter Augeas, sondern nur Eleia, und zum anderen ist der Olympische Wettkampf auch nicht ein einziges Mal in Elis abgehalten worden, sondern immer in Olympia, während der eben zitierte offenbar in Elis stattfand, wo auch die Schuld zu fordern war:

Der hatte große Schulden zu fordern im heiligen Elis:
Vier siegprangende Rosse [Il. 11, 698 f.];

ferner war dieser Wettkampf nicht kranzbringend — 'denn ein Dreifuß war zur Belohnung aufgestellt' [ebd. 700 f.] —, jener dagegen war es). Nach der sechsundzwanzigsten Olympiade haben die Pisater, als sie ihr eigenes Gebiet wieder zurückbekommen hatten, den Wettkampf selber abgehalten, da sie sahen wie angesehen er war. Als im Verlauf der Zeit die Pisatis wieder an die Eleer überging, ging auch die Abhaltung des Wettkampfs wieder an sie über. Dabei halfen ihnen nach der endgültigen Niederwerfung der Messenier auch die Spartaner, weil sie im Krieg ihre Verbündeten gewesen waren (im Gegensatz zu Nestors Nachkommen und den Arkadern, die auf Seiten der Messenier gekämpft hatten), und halfen ihnen in dem Grade dass das ganze Land bis Messene Eleia genannt wurde und das bis auf den heutigen Tag so geblieben ist, und von den Pisatern, Triphyliern und Kaukonen sich nicht einmal mehr der Name erhalten hat. Auch haben sie Pylos *emathoeis*

Λε⌋πρεάταις κρατήσασι πολέμῳ καὶ ἄλλας ⌊πολλὰς⌋ τῶν κατοικιῶν κατέσπασαν, ὅσας γ' ἑώρων α⌊ὐτοπραγεῖν⌋ ἐθελούσας, καὶ φόρους ἐπράξαντο.

Διωνομάσθ⌊η δὲ πολὺ⌋ ἡ Πισᾶτις τὸ μὲν πρῶτον διὰ τοὺς ἡγεμόν⌊ας **31**
356C. δυνη⌋θέντας πλεῖστον, | Οἰνόμαον τε καὶ Πέλοπα τὸ⌊ν ἐκεῖνον⌋ διαδεξάμενον καὶ τοὺς παῖδας αὐτοῦ πολ⌊λοὺς γενομένους⌋· καὶ ὁ Σαλμωνεὺς δ' ἐνταῦθα βασιλεῦσαι λέγεται· εἰς γοῦν ὀκτὼ πόλεις μεριζομένης τῆς Πισάτιδος μία τούτων λέγεται καὶ ἡ Σαλμώνη. διὰ ταῦτά τε δὴ καὶ τὸ ἱερὸν τὸ Ὀλυμπίασι διατεθρύληται σφόδρα ἡ χώρα. δεῖ δὲ τῶν παλαιῶν ἱστοριῶν ἀκούειν οὕτως ὡς μὴ ὁμολογουμένων σφόδρα· οἱ γὰρ νεώτεροι πολλὰ καινίζουσιν, ὥστε καὶ τἀναντία λέγειν, οἷον ⌜τὸν μὲν⌝ Αὐγέαν τῆς Πισάτιδος ἄρξαι, τὸν δ' Οἰνόμαον καὶ τὸν Σαλμωνέα τῆς Ἠλείας (ἔνιοι δ' εἰς ταὐτὸ συνάγουσι τὰ ἔθνη)· δεῖ δὲ τοῖς ὁμολογουμένοις ὡς ἐπὶ τὸ πολὺ ἀκολουθεῖν. ἐπεὶ οὐδὲ τοὔνομα τὴν Πισᾶτιν ἐτυμολογοῦσιν ὁμοίως. οἱ μὲν γὰρ ἀπὸ Πίσης ὁμωνύμου τῇ κρήνῃ πόλεως, τὴν δὲ κρήνην Πῖσαν εἰρῆσθαι οἷον πίστραν, ὅπερ ἐστὶ ποτίστραν· τὴν δὲ πόλιν ἱδρυμένην ἐφ' ὕψους δεικνύουσι μεταξὺ δυεῖν ὀρῶν, Ὄσσης καὶ Ὀλύμπου, ὁμωνύμων τοῖς ἐν Θετταλίᾳ. τινὲς δὲ πόλιν μὲν οὐδεμίαν γεγονέναι Πῖσάν φασιν (εἶναι γὰρ ἂν μίαν τῶν ὀκτώ), κρήνην δὲ μόνην, ἣν νῦν καλεῖσθαι Βῖσαν, ⌜Κικυσίου πλησίον πόλεως μεγίστης τῶν ὀκτώ⌝, Στησίχορον δὲ (PMGF 263) καλεῖν πόλιν τὴν χώραν, Πῖσαν λεγομένην, ὡς ὁ ποιητὴς (Ω 544) τὴν Λέσβον Μάκαρος πόλιν, Εὐριπίδης ⌜δ' ἐν⌝ Ἴωνι (294)

Εὔβοι' Ἀθήναις ἐστί τις γείτων πόλις

⌜καὶ ἐν Ῥαδαμάνθυι (Critias TrGF 43 F 16)

οἳ γῆν ἔχουσ' Εὐβοΐδα πρόσχωρον πόλιν⌝,

Σοφοκλῆς ⌜δ' ἐν⌝ Μυσοῖς (F 411)

Ἀσία μὲν ἡ σύμπασα κλῄζεται, ξένε,
πόλις δὲ Μυσῶν Μυσία προσήγορος.

2–4 *Eust. Od. 1681, 64 sq. **11** Eust.* D. P. 292, 11. *Il. 1193, 21

29 κοινωνήσασι τοῦ πολέμου Pletho **30** γ' Korais: θ' codd. (quod retinens καὶ delevit Casaubonus); del. Pletho φόρον Bv **31** πολὺ scripsi (vide comm.): πλεῖστον Bv; del. Meineke duce Kramer Πισᾶτις Tzschucke: πεισάτις A, πισάτ( ) B, πίσατ( ) v^{ac}, πισατ( ) v^{pc} **356 4** καὶ ⟨διὰ⟩ τὸ Casaubonus Ὀλυμπίασι Tzschucke (-ίᾳσι scribens): -πιάσι codd. **6** καινίζουσιν Casaubonus: καὶ νομίζουσιν codd.; καινοτομοῦσιν Groskurd, καινὰ νομίζουσιν Kramer, καὶ καινὰ νομίζουσιν Baladié **8** τὸν Σαλμωνέα A^{s}: τὸν σαλμωνέω A^{i}, τὸν σαλμώνην v, τὴν σαλμώνην B **9** τὸ om. A **10** Πισᾶτιν Tzschucke: πεισάτιν A, πισάτ( ) Bv **11** Πῖσαν Meineke: πίσαν Bv, πεῖσαν A ποτίστραν Bv: -α A **12** ὄροιν A Ὄσσης A: οὔσσης B, οὔσης v **14** Πῖσαν Meineke: πίσαν Bv, πεῖσαν A **15** Βῖσαν Xylander: βῆσαν ABv, βίσαν X **16** Πῖσαν Meineke: πίσαν B, πεῖσαν A, πίσσαν v {Πῖσαν λεγομένην}? Kramer **17–23** {Εὐριπίδης — προσήγορος}? Meineke (Vind. 111) **20** Εὐβοῖδα Cobet ms. **22** κλήζεται (sic) ξένε v: κληΐζεται ξεῖνε A, κλύζεται ξένε B

selber nach Lepreon umgesiedelt um den Lepreaten einen Gefallen zu tun, die im Kriege gesiegt hatten, und viele andere Siedlungen haben sie zerstört, wenn sie sahen dass sie ihre Selbständigkeit bewahren wollten, und Tribute auferlegt.

Die Pisatis ist weit und breit bekannt geworden erstens wegen ihrer sehr **31**
356 mächtigen Herrscher, Oinomaos und Pelops, der sein Nachfolger wurde, und dessen Söhnen, deren Zahl groß war; auch Salmoneus soll dort König gewesen sein – jedenfalls wird unter den acht Städten in die die Pisatis eingeteilt war auch Salmone genannt. Deswegen also und wegen des Heiligtums in Olympia ist das Land sehr berühmt. Man muss sich die alten Geschichten aber immer in dem Bewusstsein anhören dass darüber weitgehend Uneinigkeit herrscht; denn die Jüngeren bringen viel Neues hinein, mit der Folge dass sie sogar Gegenteiliges behaupten, z. B. das Augeas über die Pisatis geherrscht habe und Oinomaos und Salmoneus über Eleia (Manche ziehen die beiden Völker zu einem zusammen); man muss sich aber dem anschließen worüber im allgemeinen Übereinstimmung besteht. Wird doch nicht einmal der Name Pisatis in gleicher Weise erklärt. Manche nämlich leiten ihn ab von der Stadt Pisa, gleichen Namens wie der Brunnen, und meinen, der Name des Brunnens Pisa sei soviel wie *pistra*, was 'Tränke' bedeutet; die Stadt zeigen sie auf einer Höhe, gelegen zwischen zwei Bergen, Ossa und Olympos, gleichen Namens wie die in Thessalien. Einige dagegen sagen, eine Stadt Pisa habe es überhaupt nicht gegeben (sonst wäre sie ja eine von den acht), sondern nur die Quelle, die jetzt Bisa heiße, in der Nähe von Kikysion, der größten der acht Städte, und Stesichoros (PMGF 263) bezeichne das Land das Pisa genannt wurde ebenso als Stadt wie der Dichter (Il. 24, 544) Lesbos 'Makars Stadt' nennt und Euripides im *Ion* (294) sagt

Euboia ist, Athen benachbart, eine Stadt

und im *Rhadamanthys* (Critias TrGF 43 F 16)

Bewohner von Euboias Land, der Nachbarstadt

und Sophokles in den *Mysern* (F 411)

Wohl, Fremdling: Asien heißt im ganzen dieses Land,
Die Stadt der Myser aber nennt man Mysien.

Ἡ δὲ Σαλμώνη πλησίον ⌜[ἐσ]⌞τὶ⌝ τῆς ὁμωνύμου κρήνης, ἐξ ἧς ῥεῖ ⌜ὁ⌝ Ἐνιπεύς· ἐμβάλλει ⌞δ’ εἰς τ⌟ὸν Ἀλφειόν, καλεῖται δὲ νῦν Βαρνίχιος· τούτου ⌜δ’⌝ ἐρα⌞σθῆναι⌟ τὴν Τυρώ φασιν, **32**

ἣ ποταμοῦ ἠράσσατ’ Ἐνιπῆος ⌞θεί⌟ο⌞ιο (λ 238)·

ἐ⌟νταῦθα γὰρ βασιλεῦσαι τὸν πατέρα αὐτῆς ⌜τὸν⌝ ⌞Σαλμωνέ⌟α, καθάπερ καὶ Εὐριπίδης ἐν Αἰόλῳ φησί (F 14) (⌞τὸν δ’ ἐν τῇ Θετ⌟ταλίᾳ Ἐλιπέα γράφουσιν, ὃς ἀπὸ ⌜τῆς⌝ ⌞Ὄθρυος ῥέων δέ⌟χεται τὸν Ἀπιδανὸν κατενεχθέντα ἐκ ⌞Φαρσά-λ⌟ου). ἐγγ⌞ὺς⌟ δὲ ⌜τῆς⌝ Σαλμώνης Ἡράκλεια, καὶ αὕτη ⌞μία τῶ⌟ν ὀκτώ, διέχουσα περὶ τεσσαράκοντα σταδί⌞ους τῆς⌟ Ὀλυμπίας, κειμένη ⌜δὲ⌝ παρὰ τὸν Κυθήριον ⌞ποταμόν, οὗ ⌜[τὸ τ]⌟ῶν Ἰωνιάδων⌝ νυμφῶν ἱερὸν ⌜τῶν⌝ πεπιστευ⌞μένων⌟ θεραπεύειν νόσους τοῖς ὕδασι.

357C. Παρὰ δὲ τὴν Ὀλυμπίαν ἐστὶ καὶ ἡ Ἅρπινα, καὶ αὕτη τῶν ὀκτώ, | δι’ ἧς ῥεῖ ποταμὸς Παρθενίας, ὡς εἰς Φηραίαν ἰόντων (ἡ δὲ Φηραία ἐστὶ τῆς Ἀρκαδίας, ὑπέρκειται δὲ ⌜τῆς⌝ Δυμαίας ⌜καὶ⌝ Βουπρασίου καὶ Ἤλιδος, ἅ⌜περ⌝ ἐστὶ πρὸς ἄρκτον τῇ Πισάτιδι). ⌜αὐτοῦ δ’ ἐστὶ καὶ τὸ Κικύσιον τῶν ὀκτὼ καὶ τὸ Δυσπόντιον κατὰ τὴν ὁδὸν τὴν ἐξ Ἤλιδος εἰς Ὀλυμπίαν ἐν πεδίῳ κείμενον· ἐξελείφθη δέ, καὶ ἀπῆραν οἱ πλείους εἰς Ἐπίδαμνον καὶ Ἀπολλωνίαν.⌝ καὶ ἡ Φολόη δ’ ὑπέρκειται τῆς Ὀλυμπίας ἐγγυτάτω ὄρος Ἀρκαδικόν, ὥστε τὰς ὑπωρείας τῆς Πισάτιδος εἶναι. καὶ πᾶσα δ’ ἡ Πισᾶτις καὶ τῆς Τριφυλίας τὰ πλεῖστα ὁμορεῖ τῇ Ἀρκαδίᾳ, διὰ δὲ τοῦτο καὶ Ἀρκαδικὰ εἶναι δοκεῖ τὰ πλεῖστα τῶν Πυλιακῶν ἐν Καταλόγῳ φραζομένων χωρίων. οὐ μέντοι φασὶν οἱ ἔμπειροι· τὸν γὰρ Ἐρύμανθον εἶναι τὸν ὁρίζοντα τὴν Ἀρκαδίαν, τῶν εἰς τὸν Ἀλφειὸν ἐμπιπτόντων ποταμῶν, ἔξω δ’ ἐκείνου τὰ χωρία ἱδρῦσθαι ταῦτα.

24 sq. Eust. Od. 1682, 6 sq. **29–31** Eust. Od. 1682, 7 sq.

24 suppl. n, Casaubonus **25** {καλεῖται — Βαρνίχιος} Meineke ducibus Kramer et Boeckh (ap. Kramer) **29–31** {τὸν δ’ — Φαρσάλου} Meineke (Vind. 111 sq.) **29** Ἐλιπέα Meineke (2, V ad 506, 31): ἐνισέα codd. (legit etiam Eust.); ⟨ἔνιοι⟩ Ἐνίπεα Groskurd, Ἑλισέα Meineke olim (Vind. 111), Ἐλικέα Schulze (Kl. Schr. 392 sq.) **30 sq.** Φαρσάλων Eust. **32** τεττ- Pletho, Meineke **33** suppl. nq **35** περὶ pro παρὰ? ἡ Ἅρπινα Korais: ἡ ἔπινα A^{i}, ἡ ἐπινα Bv; ἡ αἴπεια A^{s}, Ἅρπινα Leopardus (1604, 163), Casaubonus **357 2** εἰς Φηραίαν ἰόντων Bv^{s}: εἰς φηραια (sic) ἀνιόντων A, εἰς φαίαν ἰόντων v^{i}; εἰς Ἡραίαν ἰόντων? Tzschucke, ἐφ’ Ἡραίαν ἰόντων Madvig (Adv. 1, 72), uterque paulo post Ἡραία scribens **2–4** {ἡ — Πισάτιδι} Meineke **6** ἐξελείφθη A^{ac} (coniecerunt Korais, Meineke [Vind. 112], Cobet [Misc. 132]): ἐξη- A^{pc}Bv **8** Πισᾶτις Tzschucke: πισάτις Bv, πεισάτις A **9** πλείω pro πλεῖστα Bv διὰ τοῦτο δὲ Bv **11** Ἐρύμανθον Palmerius (308): ἀμάρυνθον codd. ⟨ἕνα⟩ τῶν Kramer; at vide 656, 14 sq. comm. τὸν om. Kramer

Salmone liegt nahe bei dem gleichnamigen Brunnen, aus dem der Enipeus fließt (er mündet in den Alpheios und heißt jetzt Barnichios); in ihn soll sich die Tyro verliebt haben, **32**

Die in Liebe entbrannte zum göttlichen Flusse Enipeus
(Od. 11, 238):

denn dort soll ihr Vater Salmoneus König gewesen sein, wie auch Euripides im *Aiolos* sagt (F 14) (den thessalischen Fluss, der vom Othrys strömend den Apidanos aufnimmt, der von Pharsalos herabkommt, schreibt man Elipeus). In der Nähe von Salmone ist Herakleia, ebenfalls eine der acht Städte, etwa vierzig Stadien von Olympia entfernt und an dem Fluss Kytherios gelegen, wo das Heiligtum der Ioniadischen Nymphen ist, von denen man glaubt, sie heilten mit ihren Wassern Krankheiten.

357 Neben Olympia liegt auch Harpina, ebenfalls eine der acht Städte, durch die der Fluss Parthenias fließt, auf dem Wege nach Pheraia (Pheraia gehört zu Arkadien und liegt oberhalb von dem Dymäischen, Buprasion und Elis, alles nördlich von der Pisatis gelegenen Örtlichkeiten). Dort ist auch das zu den achten gehörende Kikysion und Dyspontion, das an der Straße von Elis nach Olympia im Flachland liegt; es ist verlassen: die Meisten sind nach Epidamnos und Apollonia weggezogen. Auch das arkadische Gebirge Pholoë liegt oberhalb von Olympia, ganz in der Nähe, so dass seine Vorhöhen zur Pisatis gehören. Überhaupt grenzt die ganze Pisatis sowie der größte Teil von Triphylien an Arkadien; dadurch bekommt man den Eindruck, die meisten der im Katalog aufgeführten pylischen Orte seien arkadisch, doch die Sachkundigen leugnen dies: denn die Grenze von Arkadien bilde der Erymanthos, einer der in den Alpheios mündenden Flüsse, und jene Orte lägen außerhalb seines Laufes.

33 Ἔφορος δέ φησιν (FGrHist 70 F 115) Αἰτωλὸν ἐκπεσόντα ὑπὸ Σαλμωνέως τοῦ βασιλέως Ἐπειῶν τε καὶ Πισατῶν ἐκ τῆς Ἠλείας εἰς τὴν Αἰτωλίαν ὀνομάσαι τε ἀφ' αὑτοῦ τὴν χώραν καὶ συνοικίσαι τὰς αὐτόθι πόλεις. τούτου δ' ἀ⌊πό⌋γονον Ὄξυλον φίλον ὑπάρξαντα τοῖς περὶ Τήμενον ⌊Ἡρα⌋κλείδαις ἡγήσασθαί τε τὴν ὁδὸν κατιοῦσιν εἰς ⌜τὴν⌝ Π⌊ελο⌋πόννησον καὶ μερίσαι τὴν πολεμίαν αὐτοῖς χ⌊ώραν καὶ⌋ τἆλλα ὑποθέσθαι τὰ περὶ τὴν κατάκτησιν τῆς ⌊χώρας⌋, ἀντὶ δὲ τούτων λαβεῖν χάριν τὴν εἰς τὴν Ἠλείαν κάθ⌊οδον⌋ προγονικὴν οὖσαν· κατελθεῖν δὲ ἀθροίσαντα στρ⌊ατι⌋ὰν ἐκ ⌜τῆς⌝ Αἰτωλίας ἐπὶ τοὺς κατέχοντας Ἐπειο⌊ὺς τὴν⌋ Ἦλιν. ἀπαντησάντων δὲ τῶν Ἐπειῶν μεθ' ὅπλ⌊ων, ἐπει⌋δὴ ἀντίπαλοι ἦσαν αἱ δυνάμεις, εἰς μονομαχί⌊αν προελ⌋θεῖν κατὰ ἔθος τι παλαιὸν τῶν Ἑλλήνων Πυρα⌊ίχμην⌋ Αἰτωλὸν Δέγμενόν τ' Ἐπειόν, τὸν μὲν Δέγμενον μ⌊ετὰ τόξου⌋ ψιλὸν ὡς περιεσόμενον ῥᾳδίως ὁπλίτου διὰ τ⌊ῆς ἐκηβο⌋λίας, τὸν δὲ μετὰ σφενδόνης καὶ πήρας λίθω⌊ν, ἐπειδὴ⌋ κατέμαθε τὸν δόλον (τυχεῖν δὲ νεωστὶ ὑπὸ τῶν ⌊Αἰτωλῶν⌋ εὑρημένον τὸ τῆς σφενδόνης εἶδος). μακροβολ⌊ωτέρας δ' οὔ⌋σης τῆς σφενδόνης πεσεῖν τὸν Δέγμενον καὶ κ⌊ατασχεῖν⌋ τοὺς Αἰτωλοὺς τὴν γῆν ἐ⌊κβαλ⌋όν⌊τας τοὺς Ἐπειούς. παρα⌋λαβεῖν ⌜δὲ⌝ καὶ τὴν ἐπιμέλειαν τοῦ ἱεροῦ τοῦ Ὀλυμπίασιν, ἣν εἶχον ⌜οἱ⌝ Ἀχαιοί· διά τε τὴν ⌜τοῦ⌝ Ὀξύλου φιλίαν πρὸς τοὺς Ἡρακλείδας συνομολογηθῆναι ῥᾳδίως
358C. ἐκ πάντων μεθ' ὅρκου τὴν Ἠλείαν ἱερὰν εἶναι τοῦ Διός, | τὸν δ' ἐπιόντα ἐπὶ τὴν χώραν ταύτην μεθ' ὅπλων ἐναγῆ εἶναι, ὣς δ' αὔτως καὶ τὸν μὴ ἐπαμύνοντα εἰς δύναμιν. ἐκ δὲ τούτου καὶ τοὺς κτίσαντας τὴν Ἠλείων πόλιν ὕστερον ἀτείχιστον ἐᾶσαι καὶ τοὺς δι' αὐτῆς τῆς χώρας ἰόντας στρατοπέδῳ τὰ ὅπλα παραδόντας ἀπολαμβάνειν μετὰ τὴν ἐκ τῶν ὅρων ἔκβασιν Ἴφιτόν τε θεῖναι τὸν Ὀλυμπικὸν ἀγῶνα, ἱερῶν ὄντων τῶν Ἠλείων. ἐκ δὴ τῶν τοιούτων αὔξησιν λαβεῖν τοὺς ἀνθρώπους· τῶν γὰρ ἄλλων πολεμούντων ἀεὶ πρὸς ἀλλήλους μόνοις ὑπάρξαι πολλὴν εἰρήνην — ⌜οὐκ αὐτοῖς μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς ξένοις⌝ —, ὥστε καὶ εὐανδρῆσαι μάλιστα πάντων παρὰ τοῦτο. Φείδωνα δὲ τὸν Ἀργεῖον δέκατον μὲν ὄντα ἀπὸ Τημένου, δυνάμει δ' ὑπερβεβλημένον τοὺς

18–27 Eust. Il. 311, 18–21

14 Ἐπειῶν τε καὶ Πισατῶν Xylander: ἐπειόν τε καὶ πείσαντον v, ἐπιόν τε καὶ πεῖσαν τὸν A (πί supra πεῖ scr.), ἐπεῖ τε καὶ πίσαντον B **16** Ὀξύλον? cf. 389, 40 ὑπάρξαντα ante Ὄξυλον praebent codd.: transposui **17** τὴν ὁδὸν A^iX: τῶν ὁδῶν A^sBv **20** ἀθροίσαντα Pletho: -ας codd. στρατιὰν habuit A (στρ[ ]ὰν): -τείαν B, -τείας v **23** τ' n; δ' ABv **25** ἑκηβολίας nq: ἑκηκο- Bv **29** Ὀλυμπίασιν Tzschucke (-ίᾳσιν scribens): -ιάσιν codd. Ἐπειοί pro Ἀχαιοί? Kramer **30** διὰ δὲ Kramer per errorem, ut vid. **358 2** ἐπὶ om. B ὣς δ' αὔτως scripsi (cf. Schwyzer 2, 577): ὡς δ' αὔτως codd. ἐναγῆ ante καὶ iterant codd.: del. v. Herwerden (443) **6** Ὀλυμπικὸν A: -πιακὸν Bv

33 Ephoros sagt (FGrHist 70 F 115), Aitolos, der von Salmoneus, dem König der Epeier und Pisater, aus Eleia nach Ätolien vertrieben worden war, habe das Land nach sich benannt und die dortigen Städte zusammengesiedelt. Sein Nachkomme Oxylos, ein Freund der Herakliden um Temenos, habe ihnen den Weg gezeigt als sie in den Peloponnes zurückkehrten, das Land der Feinde unter sie verteilt und ihnen weiter guten Rat für die Rückgewinnung des Landes gegeben; zum Dank dafür habe er die Rückkehr nach Eleia erhalten, das seinen Vorfahren gehört hatte. Er sei zurückgekehrt mit einem Heer, das er in Ätolien gegen die Epeier versammelt hatte, die Elis in Besitz hatten. Als die Epeier ihm gewappnet entgegentraten und die Streitkräfte sich das Gleichgewicht hielten, seien nach einem alten Brauch der Griechen der Ätoler Pyraichmes und der Epeier Degmenos zum Zweikampf hervorgetreten, Degmenos leichtbewaffnet mit einem Bogen, in der Erwartung, er werde durch seine Reichweite einen Schwerbewaffneten mühelos besiegen, der Andere, als er die List bemerkt hatte, mit einer Schleuder und einer Tasche Steine (gerade vor kurzem soll von den Ätolern die Kampfart der Schleuder erfunden worden sein). Da die Schleuder eine größere Reichweite hatte, sei Degmenos gefallen und hätten die Ätoler nach Vertreibung der Epeier das Land in Besitz genommen. Auch hätten sie die Betreuung des Heiligtums in Olympia übernommen, die in den Händen der Achaier gewesen war; und durch Oxylos' Freundschaft mit den Herakliden hätten Alle sich leicht in eine eidliche Übereinkunft gefunden dass Eleia
358 dem Zeus heilig und jeder der gewappnet gegen dieses Land zöge fluchbeladen sei, ebenso wie jeder der nicht nach Kräften zu Hilfe käme. Aufgrund hiervon hätten auch die späteren Gründer der Stadt der Eleer sie unummauert gelassen, hätten diejenigen die mit einer Armee nur das Land durchqueren wollten ihre Waffen abgegeben und nach dem Verlassen des Gebietes zurückerhalten, und habe Iphitos den Olympischen Wettkampf eingerichtet, weil die Eleer heilig waren. Infolge davon seien die Leute zu großem Aufschwung gekommen: denn während die Anderen ständig Krieg gegeneinander führten, hätten sie allein in tiefem Frieden gelebt – nicht nur sie selber sondern auch die ansässigen Fremden –, so dass sie dank diesem Umstand auch am allervolkreichsten wurden. Der Argiver Pheidon jedoch, der zehnte von Temenos an, der an Macht seine Zeitgenossen übertraf, wo-

κατ' αὐτόν, ἀφ' ἧς τήν τε λῆξιν ὅλην ἀνέλαβε τὴν Τημένου διεσπασμένην εἰς πλείω μέρη καὶ μέτρα ἐξεῦρε τὰ ⌞Φ⌟ειδώνεια καλούμενα καὶ σταθμοὺς καὶ νόμισμα κε⌞χ⌟αραγμένον τό τε ἄλλο καὶ τὸ ἀργυροῦν, πρὸς τούτοις ⌞ἐπ⌟ι-θέσθαι καὶ ταῖς ὑφ' Ἡρακλέους αἱρεθείσαις πόλεσι ⌞κα⌟ὶ τοὺς ἀγῶνας ἀξιοῦν τιθέναι αὐτὸν οὓς ἐκεῖνος ἔθη⌞κ⌟ε, τούτων δὲ εἶναι καὶ τὸν Ὀλυμπικόν. καὶ δὴ βιασά⌞μ⌟ενον ἐπελθόντα θεῖναι αὐτὸν οὔτε τῶν Ἠλείων ἐχόν⌞τω⌟ν ὅπλα, ὥστε κωλύειν, διὰ τὴν εἰρήνην τῶν τε ἄλλων ⌞κρα⌟τουμένων τῇ δυναστείᾳ. οὐ μὴν τούς γε Ἠλείους ἀνα⌞γράψα⌟ι τὴν θέσιν ταύτην, ἀλλὰ καὶ ὅπλα κτήσασθαι ⌞διὰ τοῦ⌟το καὶ ἄρξασθαι ἐπικουρεῖν σφίσιν αὐτοῖς. ⌞συμ-π⌟ράττειν δὲ καὶ Λακεδαιμονίους, εἴτε φθονήσαν⌞τας τ⌟ῇ διὰ τὴν εἰρήνην εὐτυχίᾳ εἴτε καὶ συνεργοὺς ⌞ἕξειν νο⌟μίσαντας πρὸς τὸ καταλῦσαι τὸν Φείδωνα ἀφῃ⌞ρημέν⌟ον αὐτοὺς τὴν ἡγεμονίαν τῶν Πελοποννησίων, ⌜[ἣν ἐκε]⌟ῖνοι προεκέκτηντο⌝· καὶ δὴ καὶ συγκαταλῦσαι τὸν ⌞Φείδωνα⌟, τοὺς δὲ συγκατασκευάσαι τοῖς Ἠλείοις τήν ⌞τε Πισᾶ⌟τιν καὶ ⌜τὴν⌝ Τριφυλίαν.

Ὁ δὲ παράπλους ἅπας ὁ τῆς νῦν Ἠλείας μὴ κατακολπίζοντι ⌜χιλίων ὁμοῦ καὶ διακοσίων ἐστὶ⌝ σταδίων. ⌜ταῦτα μὲν περὶ τῆς Ἠλείας⌝.

Ἡ δὲ Μεσσηνία συνεχής ἐστι τῇ Ἠλείᾳ, περινεύουσα τὸ πλέον ἐπὶ τὸν 1 4
νότον καὶ τὸ Λιβυκὸν πέλαγος. αὕτη δ' ἐπὶ μὲν τῶν Τρωϊκῶν ὑπὸ Μενελάῳ ἐτέτακτο μέρος οὖσα τῆς Λακωνικῆς, ἐκαλεῖτο δ' ἡ χώρα Μεσσήνη (τὴν δὲ νῦν ὀνομαζομένην πόλιν Μεσσήνην, ἧς ἀκρόπολις ἡ Ἰθώμη ὑπῆρξεν, οὔπω
359C. συνέβαινεν ἐκτίσθαι). | μετὰ δὲ τὴν Μενελάου τελευτὴν ἐξασθενησάντων τῶν διαδεξαμένων τὴν Λακωνικὴν οἱ Νηλεῖδαι τῆς Μεσσηνίας ἐπῆρχον· καὶ δὴ κατὰ τὴν ⌜τῶν⌝ Ἡρακλειδῶν κάθοδον καὶ τὸν τότε γενηθέντα μερισμὸν τῆς χώρας ἦν Μέλανθος βασιλεὺς τῶν Μεσσηνίων καθ' αὑτοὺς τασσομένων. πρότερον δ' ὑπήκοοι ἦσαν τοῦ Μενελάου· σημεῖον δέ· ἐκ γὰρ τοῦ Μεσσηνιακοῦ κόλπου καὶ τοῦ συνεχοῦς Ἀσιναίου λεγομένου ἀπὸ τῆς Μεσσηνιακῆς Ἀσίνης αἱ ἑπτὰ ἦσαν πόλεις ἃς ὑπέσχετο δώσειν ⌜ὁ⌝ Ἀγαμέμνων ⌜τῷ⌝ Ἀχιλλεῖ —

Καρδαμύ⌞λην⌟ Ἐνόπην τε καὶ Ἱρὴν ποιήεσσαν
Φηράς τε ζαθέας ἠ⌞δ' Ἄν⌟θειαν βαθύλειμον
καλήν τ' Αἴπειαν καὶ Πήδασον ⌞ἀμπε⌟λόεσσαν (I 150–2) —,

28–31 Eust. Il. 295, 8–10 **28 sq.** Eust. Il. 295, 5 sq. **29–31** Eust. Il. 295, 6 sq. **29 sq.** St. B. 447, 14 359 **5–7** Eust. Il. 295, 7 sq. **6 sq.** Eust. Il. 287, 5–7

12 Φειδώνεια Bv: -νια A **18** ἀνασχέσθαι pro ἀναγράψαι Pletho **19** τοῦτο n:]το A, ταῦτα Bv ἄρξασθαι scripsi: ἀρξαμένους AB, ἀρξαμένη v; ὡς (pro καὶ) ἀρξομένους? Holwerda **22** suppl. nq **24** Πισᾶτιν Tzschucke: πισάτ( ) Bv **25** ὁμοῦ ⟨τι⟩ Cobet (Misc. 116) **27** τὸν om. E **30** Μεσσήνην B: μεσήνην v, μεσσήνης A 359 **1** δὲ om. A **4** ἦν v: ἣν AB ταττο- Pletho, Meineke **5** ὑπήκοοι ἦσαν A[s]Bv: ὑπήκοον οὖσαν A[i]; ὑπηκηκόεσαν Madvig (Adv. 1, 553)

durch er das ganze Erbe des Temenos, das in mehrere Teile zersplittert worden war, wiederherstellte und die sogenannten Pheidonischen Maße sowie Gewichte und gemünztes Geld (besonders silbernes) erfand, habe obendrein die von Herakles eroberten Städte angegriffen und den Anspruch erhoben selber die Wettkämpfe abzuhalten die jener gestiftet hatte, und dazu hätte auch der Olympische gehört. Und so sei er gekommen und habe mit Gewalt den Wettkampf abgehalten, da die Eleer infolge des Friedens keine Waffen besaßen, ihn daran zu hindern, und die Anderen seiner Gewalt unterworfen waren. Doch hätten die Eleer diese Spiele nicht verzeichnet, sondern sich deswegen sogar Waffen angeschafft und angefangen sich selber zu verteidigen. Dabei hätten ihnen auch die Spartaner geholfen, sei's aus Neid wegen ihrer durch den Frieden erlangten Prosperität, sei's weil sie sich in ihnen Helfer erhofften für den Sturz des Pheidon, der ihnen die führende Stellung unter den Peloponnesiern, die sie früher besaßen, genommen hatte. Und tatsächlich hätten sie mitgeholfen Pheidon zu Fall zu bringen, und jene hätten den Eleern geholfen bei der Besitznahme der Pisatis und Triphyliens.

Die Fahrt längs der Küste der heutigen Eleia (ohne die Buchten) beträgt alles zusammen eintausendundzweihundert Stadien. Soviel über Eleia.

Messenien schließt sich an Eleia an; es blickt größtenteils nach Süden zur 1 4
Libyschen See. Dieses Land stand zur Zeit des Trojanischen Krieges unter Menelaos, da es einen Teil Lakoniens bildete, und wurde Messene genannt (die heute Messene genannte Stadt, deren Burg die Ithome war, war damals
359 noch nicht gegründet). Als aber die die nach Menelaos' Tod die Herrschaft über Lakonien übernahmen ganz schwach geworden waren, herrschten die Neleiden über Messenien, und so war zur Zeit der Rückkehr der Herakliden und der damals erfolgten Verteilung des Landes Melanthos König der selbständigen Messenier. Früher dagegen waren sie dem Menelaos untertan; ein Anzeichen dafür ist dass die sieben Städte die Agamemnon dem Achill zu schenken versprach —

Enope und Kardamyle auch und das grasige Hire,
Pherai, die heilige Burg, und Antheias grünendes Blachfeld,
Auch das schöne Aipeia und Pedasos, fröhlich des Weinbaus
(Il. 9, 150–2) —

οὐκ ἂν τάς γε μὴ προσηκούσας μήτ' αὐτ⌊ῷ⌋ μήτε τῷ ἀδελφῷ ὑποσχόμενος· ἐκ δὲ τῶν Φηρῶν κ⌊αὶ συστρα⌋τεύοντας τῷ Μενελάῳ δηλοῖ ὁ ποιητὴς (E 541 sqq.), ⌈τὸν δὲ ⌊[Οἴτυλον]⌋ καὶ συγκαταλέγει τῷ Λακωνικῷ καταλόγῳ (B 585), ἱδ⌊[ρυμένον]⌋ ἐν τῷ Μεσσηνιακῷ κόλπῳ⌉.

Ἔστι δ' ἡ Μεσσηνία μετὰ ⌊[τὴν]⌋ Τρι⌋φυλίαν. κοινὴ δ' ἐστὶν ἀμφοῖν ἄκρα, μεθ' ἣν τὸ Κο⌊ρυφάσιον⌋· ὑπέρκειται δ' ὄρος ἐν ἑπτ⌊ὰ σταδίοις⌋ τὸ Αἰγαλέον τούτου τε καὶ τῆς θαλάττης. ἡ μ⌊ὲν οὖν⌋ παλαιὰ Πύλος ἡ Μεσσηνιακὴ ὑπὸ τῷ Αἰγαλ⌊έῳ πόλις⌋ ἦν, κατεσπασμένης δὲ ταύτης ἐπὶ τῷ Κορυφα⌊σίῳ τινὲς⌋ αὐτῶν ᾤκησαν· προσέκτισαν δ' αὐτὴν Ἀθη⌊ναῖοι τὸ δεύ⌋τερον ἐπὶ Σικελίαν πλέοντες μετ' Εὐρυμέδον⌊τος καὶ Σο⌋φοκλέους ἐπιτείχισμα ⌈τοῖς⌉ Λακεδαιμο⌊νίοις. αὐτοῦ⌋ δ' ἐστὶ ⌈καὶ ἡ Κυπαρισσία ἡ Μεσσηνιακὴ καὶ ἡ ⌊[c.9]⌋ καὶ ἡ προκειμένη πλησίον τοῦ Πύλου Σφ⌊αγία νῆσος⌋ (ἡ δ' αὐτὴ καὶ Σφακτηρία λεγομένη), περὶ ἣ⌊ν ἀπέβαλον⌋ ζωγρίᾳ Λακεδαιμόνιοι τριακοσίους ἐξ ἑαυ⌊τῶν ἄνδρας⌋ ὑπ' Ἀθηναίων ἐκπολιορκηθέντας. κατὰ δὲ τὴν παραλίαν ταύτην τῶν Κυπαρισσέων πελάγιαι πρόκεινται δύο νῆσοι προσαγορευόμεναι Στροφάδες τετρακοσίους ἀπέχουσαι μάλιστά πως τῆς ἠπείρου σταδίους ἐν τῷ Λιβυκῷ καὶ μεσημβρινῷ πελάγει. φησὶ δὲ Θουκυδίδης (4, 3, 2 sq.) ναύσταθμον ὑπάρξαι τῶν Μεσσηνίων ταύτην τὴν Πύλον, διέχει⟨ν⟩ δὲ ⌈τῆς⌉ Σπάρτης τετρακοσίους. 2

Ἑξῆς δ' ἐστὶ Μεθώνη. ταύτην δ' εἶναί φασι τὴν ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ Πήδασον προσαγορευομένην (μίαν τῶν ἑπτὰ ὧν ὑπέσχετο τῷ Ἀχιλλεῖ ⌈ὁ⌉ Ἀγαμέμνων)· ἐνταῦθα Ἀγρίππας τὸν ⌈τῶν⌉ Μαυρουσίων βασιλέα τῆς Ἀντωνίου στάσεως ὄντα Βόγον κατὰ τὸν πόλεμον τὸν Ἀκτιακὸν διέφθειρε λαβὼν ἐξ ἐπίπλου τὸ χωρίον. 3

15 Eust. Il. 295, 8 sq. **30 sq.** *Eust. Il. 743, 14. *Anon. Urb. 29v I

12 Φηρῶν nq: φυρῶν Bv -τεύσαντας ed. pr. **13 sq.** suppl. Kramer **15** Μεσσηνία B: μεσηνία v, μεσσήνη A, Eust. τὴν in A scriptum fuisse e lacunae spatio recte effecit Kramer (iam supplevit Pletho); om. etiam Eust. post ἄκρα nomen excidisse coniceres **16** post Κορυφάσιον codd. praebent καὶ ἡ κυπαρισσία (-ισία v): del. Curtius (Pelop. 2, 199[55]), F. Ranke (ap. Meineke, Vind. 113); ἄκρα, μεθ' ἣν ἡ Κυπ. καὶ τὸ Κορ. Meineke (ibid.), ἄκρα Κυπ., μεθ' ἣν τὸ Κορ. Madvig (Adv. 1, 553) Αἰγάλεον Pletho, Αἰγάλεων Meineke (Vind. 112), Αἰγαλαῖον? Ruijgh (Minos 12, 1972, 442 = Scripta minora 1, Amsterdam 1991, 109) **17** θαλάσσ- Bv **18** Αἰγάλεῳ Meineke (Vind. 112) ἐπὶ A^i: ὑπὸ A^sBv **19** ᾤκισαν A^i **20** καὶ Σοφοκλέους Palmerius (309): καὶ στρατοκλέους Bv,]τοκλέους A; ἐπὶ Στρατοκλέους Wesseling (Diod. 1, 519[7]), καὶ ⟨Σοφοκλέους, ἐπὶ ἄρχοντος⟩ Στρατοκλέους Baladié (duce Jones) **21** Πρωτὴ νῆσος suppl. Kramer **22** προκειμένη Pletho, Korais: προσ- codd. **25** αἱ ante τῶν praebent codd.: deleri (aut καὶ scribi) iussit Casaubonus Κυπαρισσέων scripsi duce Kramer (cf. 348, 20 comm.): -σσίων codd.; -σσιέων? Kramer πελάγιοι Pletho **28** add. Kramer

aus dem Bereich des Messenischen und des anschließenden Golfs waren, der nach dem messenischen Asine der Asinäische genannt wird: er hätte doch nicht Städte versprechen können die weder ihm noch seinem Bruder gehörten; aus Pherai waren nach Angabe des Dichters (Il. 5, 541 ff.) auch Leute mit Menelaos in den Krieg gezogen, und Oitylos, das am Messenischen Golf liegt, führt er sogar im Lakonischen Katalog auf (Il. 2, 585).

Messenien kommt nach Triphylien. Gemeinsam ist beiden eine Landspitze, nach der Koryphasion kommt; in einer Entfernung von sieben Stadien erhebt sich über diesem und dem Meer das Gebirge Aigaleon. Das alte messenische Pylos war eine Stadt am Fuße des Aigaleon; als sie aber zerstört worden war, siedelten sich einige der Bewohner auf Koryphasion an; erweitert wurde die Gründung von den Athenern die unter Eurymedon und Sophokles zum zweiten Mal nach Sizilien fuhren, als Befestigung gegen die Spartaner. Dort liegt auch das messenische Kyparissia und * * und die in der Nähe von Pylos vorgelagerte Insel Sphagia (auch Sphakteria genannt), bei der die Spartaner durch Gefangennahme dreihundert ihrer Leute verloren haben, die von den Athenern durch Belagerung zur Kapitulation gezwungen worden waren. Auf der Höhe dieser Küste liegen im offenen Meer zwei Inseln der Kyparisser, Strophaden genannt, ungefähr vierhundert Stadien vom Festland entfernt in der Libyschen, südlichen, See. Thukydides (4, 3, 2 f.) sagt, dieses Pylos sei Schiffsstation der Messenier gewesen und vierhundert Stadien von Sparta entfernt. 2

Es folgt Methone. Dies soll die Stadt sein die der Dichter Pedasos nennt (eine der sieben die Agamemnon dem Achill versprach); dort hat Agrippa Bogos, den König der Maurusier, der zur Partei des Antonius gehörte, im Aktischen Krieg getötet, nachdem er den Ort in einem Angriff vom Meer aus erobert hatte. 3

Τῇ δὲ Μεθώνῃ συνεχής ⸢ἐστιν⸣ ὁ Ἀκρίτας, ἀρχὴ τοῦ Μεσσηνιακοῦ κόλ- 4
360C. που· καλοῦσι δ' αὐτὸν καὶ Ἀσιναῖον ἀπὸ Ἀσίνης πολίχνης | ⸢πρώτης ἐν τῷ κόλπῳ⸣, ὁμωνύμου τῇ Ἑρμιονικῇ. ⸢αὕτη μὲν οὖν ἡ ἀρχὴ πρὸς δύσιν τοῦ κόλπου ⸤[ἐσ]⸥τί⸣· πρὸς ἕω δὲ αἱ καλούμεναι Θυρίδες, ὅμοροι τῇ νῦν ⸤Λ⸥ακωνικῇ τῇ κατὰ ⸢Κιναίθιον καὶ⸣ Ταίναρον. μεταξὺ δ' ⸤ἀ⸥πὸ τῶν Θυρίδων ἀρξαμένοις Οἴτυλός ἐστι (καλεῖται ⸤δ'⸥ ὑπό τινων Βοίτυλος), εἶτα Λεῦκτρον, τῶν ἐν ⸢τῇ⸣ Βοιωτίᾳ ⸤Λε⸥ύκτρων ἄποικος· εἶτ' ἐπὶ πέτρας ἐρυμνῆς ἵδρυται ⸤Καρ⸥δαμύλη· εἶτα Φαραὶ ὅμορος Θουρίᾳ καὶ Γερήνοις (⸤ἀφ' ο⸥ὗ τόπου Γερήνιον τὸν Νέστορα κληθῆναί φασι διὰ τὸ ἐν⸤ταῦθ⸥α σωθῆναι αὐτόν, ⸢ὡς προειρήκαμεν⸣ [340, 3–5]). δείκνυται ⸤δ' ἐν τ⸥ῇ Γερηνίᾳ Τρικκαίου ἱερὸν Ἀσκληπιοῦ, ἀφίδρυμα ⸤τοῦ ἐν τ⸥ῇ Θετταλικῇ Τρίκκῃ. οἰκίσαι δὲ λέγεται Πέλοψ ⸤τό τε Λ⸥εῦκτρον καὶ Χαράδραν καὶ Θαλάμας (τοὺς νῦν Βοιω⸤τοὺς κα⸥λουμένους) τὴν ἀδελφὴν Νιόβην ἐκδοὺς Ἀμφί⸤ονι καὶ⸥ ἐκ ⸢τῆς⸣ Βοιωτίας ἀγόμενός τινας. παρὰ δὲ Φαρὰς ⸤Νέδων⸥ ἐκβάλλει ῥέων διὰ τῆς Λακωνικῆς, ἕτερος ὢν τῆς ⸤Νέδας⸥· ἔχει δ' ἱερὸν ἐπίσημον Ἀθηνᾶς Νεδουσίας (καὶ ⸤ἐν Ποια⸥έσσῃ δ' ἐστὶν Ἀθηνᾶς Νεδουσίας ἱερόν, ἐπώνυμον ⸤τόπου ⸢τ⸥ινὸς⸣ Νέδοντος, ⸢ἐξ οὗ φασιν οἰκίσαι Τήλεκλον Ποι⸤άεσσάν⸥ τε καὶ Ἐχειὰς καὶ Τράγιον⸣).

Τῶν δὲ προταθεισῶν ⸤ἑπτὰ πόλε⸥ων τῷ Ἀχιλλεῖ περὶ μὲν Καρδαμύλης 5
καὶ Φαρῶν ⸤εἰρήκαμεν⸥ καὶ Πηδάσου. Ἐνόπην δ' οἱ μὲν τὰ Πέλλανά φασιν, οἱ δὲ τόπον τινὰ περὶ Καρδαμύλην, οἱ δὲ τὴν Γερηνίαν. τὴν δὲ Ἱρὴν κατὰ τὸ ὄρος δεικνύουσι τὸ κατὰ ⸢τὴν⸣ Μεγάλην πόλιν τῆς Ἀρκαδίας ὡς ἐπὶ ⸢τὴν⸣ Ἀνδανίαν ἰόντων, ἣν ἔφαμεν (339, 15) Οἰχαλίαν ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ κεκλῆσθαι· ⸢οἱ δὲ τὴν νῦν Μεσόλαν οὕτω καλεῖσθαί φασι καθήκουσαν εἰς τὸν μεταξὺ κόλπον τοῦ Ταϋγέτου καὶ τῆς Μεσσηνίας⸣. ἡ δ' Αἴπεια νῦν Θουρία καλεῖται,

6 sq. Eust. Il. 743, 24 sq. **7 sq.** Eust. Il. 671, 19 **19–21** Eust. Il. 743, 25 sq. **23 sq.** Eust. Il. 743, 26

3 suppl. nq **4** Κιναίθιον Xylander: -αίδιον codd. **5** Οἴτυλος Korais: ὁ πύλος codd.; ὁ Οἴτυλος Pletho Βοίτυλος Korais: βαίτυλος ABv, βαιτύλος E; Βείτυλος? Kramer **6** ἐρυμνῆς (cf. ὀρεινῆς Eust.) Xylander: -ὴ A^{pc}Bv, -ῇ A^{ac} **7** Φαραὶ Kramer: φη- codd., Eust. ὅμοροι φηρίᾳ καὶ γερηνίᾳ Eust. 743 **9** Τρικκαίου Korais: τρικκαῖον codd. **11** Θαλάμας P (coniecit Korais): -μους cett. Βοιωτείους Pletho **12** inter Βοιωτίας et ἀγόμενος c. 6 litteras habuit P; ἄλλους? Aly (1956, 210) ἀγαγόμενος Pletho, Korais **13** παρὰ A: περὶ Bv Φαρὰς Kramer: φηρὰς Av, φηρᾶς B, φη[P **14–16** καὶ — Τράγιον non Strabonis esse coniecit Meineke **14** Ποιαέσσῃ a: ποιάσσῃ Bv; ποιηέσσῃ n **15** τινὸς habet P **16** οἰκίσαι P: οἰκῆσαι A Ποιάεσσαν habet P (iam scripsit Groskurd); ποιηέσσαν n τε P: om. A **17** προτεθεισῶν Pletho **18** Φαρῶν P^{A} (coniecit Kramer): φη- cett. Πέλλανα P (coniecit Kramer): πέλαννα A, πέλανα Bv **19** τὴν prius om. P **20** Μεγάλην πόλιν Eust.: μεγαλόπολιν codd. **22** μεσσό- A

An Methone schließt sich Kap Akritas an, der Anfang des Messenischen 4
360 Golfs; man nennt ihn auch den Asinäischen nach Asine, der ersten Stadt an dem Golf, die denselben Namen hat wie die hermionische. Dies ist der westliche Anfang des Golfs; im Osten sind es die sogenannten Fenster (*Thyrides*) die an das jetzige Lakonien bei Kinaithion und Tainaron grenzen. Dazwischen liegen, angefangen bei den Fenstern, Oitylos (von Manchen Boitylos genannt), dann Leuktron, eine Kolonie des böotischen Leuktra; dann liegt auf einem naturfesten Felsen Kardamyle; dann Pharai, das an Thuria und Gerena grenzt (nach letzterem Ort soll, wie wir bereits sagten [340, 3–5], Nestor Gerenios genannt worden sein, weil er dort überlebte). In Gerenia zeigt man ein Heiligtum des Trikkäischen Asklepios, eine Zweigstätte des Heiligtums im thessalischen Trikke. Gründer von Leuktron sowie von Charadra und Thalamai (das man jetzt Boiotoi nennt) soll Pelops gewesen sein, der, als er seine Schwester Niobe mit Amphion vermählt hatte, mit einigen Böotern hierher gekommen sei. Neben Pharai mündet der Nedon ins Meer, der durch Lakonien fließt (er ist verschieden von der Neda); an seinem Ufer liegt ein bemerkenswertes Heiligtum der Athena Nedusia (auch in Poiaessa gibt es ein Heiligtum der Athena Nedusia, genannt nach einem Ort Nedon, von dem aus Teleklos Poiaessa, Echeiai und Tragion gegründet haben soll).

Von den sieben dem Achill angebotenen Städten haben wir über Karda- 5
myle, Pharai und Pedasos bereits gesprochen. Enope identifizieren Manche mit Pellana, Andere mit einem Ort bei Kardamyle, Andere mit Gerenia. Hire zeigt man bei dem Berg bei der Großen Stadt in Arkadien, wenn man in Richtung Andania geht, das, wie wir sagten (339, 15), bei dem Dichter Oichalia heißt; Andere behaupten, das heutige Mesola sei so genannt worden, das bis zu dem Golf zwischen dem Taygetos und Messenien hinabreicht. Ai-

ἣν ἔφαμεν (l. 7) ὅμορον Φαραῖς· ἵδρυται δ' ἐπὶ λόφου ὑψηλοῦ, ἀφ' οὗ καὶ τοὔνομα (ἀπὸ δὲ τῆς Θουρίας καὶ ὁ Θουριάτης κόλπος, ἐν ᾧ πόλισμα ⌜ἦν⌝ Ῥίον ⌜τοὔνομα⌝ ἀπεναντίον τοῦ Ταινάρου). Ἄνθειαν δ' οἱ μὲν αὐτὴν τὴν Θουρίαν ⌜φασίν⌝, Αἴπειαν δὲ τὴν Μεθώνην, οἱ δὲ τὴν μεταξὺ Ἀσίνην (⌜τῶν Μεσσηνίων πόλεων⌝ οἰκειότατ' ἂν 'βαθύλειμον' λεχθεῖσαν), ἧς πρὸς θαλάττῃ πόλις Κορώνη (καὶ ταύτην δέ τινες Πήδασον λεχθῆναί φασιν ὑπὸ τοῦ ποιη-
361C. τοῦ). 'πᾶσαι δ' ἐγγὺς ἁλός' (Hom. I 153), Καρδαμύλη μὲν ἐπ' αὐτῇ, | Φαραὶ δ' ἀπὸ πέντε σταδίων, ὕφορμον ἔχουσα θερινόν· αἱ δ' ἄλλαι ἀνωμάλοις κέχρηνται τοῖς ἀπὸ θαλάττης διαστήμασι.

⌞Πλη⌟σίον δὲ ⌜τῆς⌝ Κορώνης κατὰ μέσον πως τὸν κόλπον ὁ ⌞Παμι⌟σὸς 6
ἐκβάλλει ποταμός, ταύτην μὲν ἐν δεξιᾷ ἔχ⌞ων καὶ⌟ τὰς ἑξῆς, ὧν εἰσιν ἔσχαται πρὸς δύσιν Πύλος καὶ Κυ⌞παρισσία⌟ (⌜μέση δὲ τούτων Ἔρανα, ἣν οὐκ εὖ τινες Ἀρήνην ⌞καλεῖσθαι⌟ νενομίκασι πρότερον), Θουρίαν δὲ καὶ Φαρὰς ἐν ἀ⌞ριστερᾷ⌟. μέγιστος δ' ἐστὶ τῶν ἐντὸς Ἰσθμοῦ ποταμῶν καί⌞περ οὐ⌟ πλείους ἢ ἑκατὸν σταδίους ἐκ τῶν πηγῶν ῥυεὶς ⌞δαψιλεῖ⌟ τῷ ὕδατι διὰ τοῦ Μεσσηνιακοῦ πεδίου καὶ τ⌞ῆς Μακα⌟ρίας καλουμένης· ἀφέστηκέ τε τῆς νῦν Μ⌞εσσηνίων⌟ πόλεως ὁ ποταμὸς σταδίους ⌞πεντήκοντα⌟. ἔστι δὲ καὶ ἄλλος Παμισὸς χαραδρώδης μικ⌞ρὸς περὶ⌟ Λεῦκτρον ῥέων τὸ Λακωνικόν, περὶ οὗ κρίσιν ⌞ἔσχον Μεσσή⌟νιοι πρὸς Λακεδαιμονίους ἐπὶ Φιλίππου (τὸ⌞ν δὲ Παμι⌟σὸν ⌜ὃν⌝ Ἀμαθόν τινες ὠνόμασαν προειρή⌞καμεν [336,31.339,19sq. 344,2sqq.]).

Ἔφο⌞ρος δὲ (FGrHist 70 F 116) τὸν Κρεσφόντην, ἐπειδὴ εἷλε Μεσσήν⌞ην, 7
διελεῖν⌟ φησιν εἰς πέντε πόλεις ⌞αὐτήν, ὥστε⌟ ⌜Στενύκλαρον μὲν ἐν τῷ μέσῳ τῆς χώ⌞ρας καὶ [ἀρί]στῳ⌟ κειμένην ἀποδεῖξαι βασίλειον αὐτῷ, ⌞εἰς δὲ̣ τ̣ὰς [ἄλ]-

25 Eust. Il. 743, 28 26–9 Eust. Il. 743, 27–9 29–361 9 Eust. Il. 743, 37–9

24 Φαραῖς A^iP (φα[..]ις): φη- A^sBvE ὅθεν pro ἀφ' οὗ Eust. 25 πόλισμα P^A (coniecit Korais): πόλις μία cett. 26 τοὔνομα Ῥίον Korais τοῦ P: om. cett. Ταινάρου P (scripserunt nq): τενάρου A, ταινέδου Bv 27 Ἀσίνην P (coniecit Bréquigny): -ης cett., Eust. 28 οἰκειότατ' ἂν scripsi duce Madvig: οικειοτατα[P, οἰκειότατα cett., Eust. λεχθεῖσαν ⟨ἄν⟩ Madvig (Adv. 1, 553) ἧς ⟨πλησίον⟩ Groskurd, ἧς ⟨πρόσθεν⟩ Madvig; at vide comm. 361 1 Φαραὶ A^i: φα . [P, φηραὶ Eust., φηραία A^svE, φηραιὰ B 3 θαλάσσ- Bv, Eust. 5 ἐκβάλλει ποταμός P: ποταμὸς ἐκβάλλει cett. 6 Ἔραννα maluit Meineke (2, V sq. ad 512, 19) 7 καλεῖσθαι praebet P (scripserunt hi); εἶναι nq νεν [non plus 3 ll.] προτερον P φηρὰς q 8 ἀριστερᾷ nq:]ριστερα P ποταμῶν ante τῶν transposuit q 9 δαψιλεῖ P: -ῆς Bv 11 διακοσίους καὶ post σταδίους add. codd.: del. Palmerius (310) 12 παρὰ pro priore περὶ B 13 τρ̣ . ν pro τὸν P ('fuit, ni fallimur, τρ(ίτ)ον' Aly [1956, 211]); τρίτον Falconer 14 ὡς ante προειρήκαμεν praebent codd.: del. Meineke (duce Kramer) προειρήκαμεν AP: -είπομεν Bv 16–8 quae in A desunt praebet P 17 [ἀρί]στῳ scripsi: [πι]στῷ Aly (1928, 26. 1956, 176) 17 sq. εἰς δὲ τὰς ἄλλας in A supplendum esse iam coniecit Kramer

peia heißt jetzt Thuria, das, wie wir sagten (Z. 7), an Pharai grenzt; es liegt auf einer hohen Erhebung, daher der Name (von Thuria hat auch der Thuriatische Golf seinen Namen, an dem gegenüber von Tainaron eine Stadt namens Rhion lag). Antheia ist nach Manchen identisch mit eben diesem Thuria, und Aipeia mit Methone, nach Anderen dagegen mit dem dazwischen gelegenen Asine – das von allen messenischen Städten am treffendsten als 'mit grünendem Blachfeld' bezeichnet werden dürfe –, an dessen Meeresseite die Stadt Korone liegt (auch sie soll nach Manchen von dem Dichter Pedasos genannt worden sein). 'Alle sind nah am Meere' (Il.
361 9, 153), Kardamyle unmittelbar an ihm, Pharai fünf Stadien entfernt (es hat einen Sommer-Ankerplatz), die übrigen in wechselnder Entfernung vom Meer.

In der Nähe von Korone, etwa in der Mitte des Golfs, ist die Mündung 6
des Pamisos, der zu seiner Rechten diese Stadt und die folgenden hat, von denen die westlichsten Pylos und Kyparissia sind (in der Mitte dazwischen liegt Erana, von dem Manche zu Unrecht gemeint haben, es habe früher Arene geheißen), Thuria und Pharai zur Linken. Er ist der größte Fluss innerhalb des Isthmos, obwohl seine Länge von seinen Quellen an nicht mehr als hundert Stadien beträgt; er strömt mit reicher Wassermenge durch die messenische Ebene und die sogenannte Makaria; der Fluss ist von der heutigen Stadt der Messenier fünfzig Stadien entfernt. Es gibt auch einen anderen sturzbachartigen kleinen Pamisos, der bei dem lakonischen Leuktron fließt und um den die Messenier vor Philippos gegen die Spartaner prozediert haben (von dem Pamisos den Manche Amathos genannt haben haben wir früher gesprochen [336, 31. 339, 19 f. 344, 2 ff.]).

Ephoros (FGrHist 70 F 116) sagt, Kresphontes habe, als er Messene er- 7
obert hatte, es in fünf Städte eingeteilt: Stenyklaros, das in der Mitte und dem besten Teil des Landes liegt, habe er zu seiner eigenen Residenz ge-

λας⌋ βασιλέας πέμψαι — Πύλον τε καὶ Ῥίον κ⌊αὶ Μεσόλαν καὶ [τὴ]ν⌋ Ὑαμεῖτιν — ποιήσαντα ἰσονόμους πάντας τοῖς Δωριεῦσι τοὺς Μεσσηνίους· ἀγανακτούντων δὲ τῶν Δωριέων μεταγνόντα μόνον τὸν Στενύκλαρον νομίσαι πόλιν, εἰς τοῦτον δὲ καὶ τοὺς Δωριέας συναγαγεῖν πάντας⸣.

8 Ἡ δὲ Μεσσηνίων πόλις ἔοικε Κορίνθῳ. ὑπέρκειται γὰρ τῆς πόλεως ἑκατέρας ὄρος ὑψηλὸν καὶ ἀπότομον τείχει κοινῷ περιειλημμένον ὥστ' ἀκροπόλει χρῆσθαι, τὸ μὲν καλούμενον Ἰθώμη, τὸ δ' Ἀκροκόρινθος. ὥστ' οἰκείως δοκεῖ Δημήτριος ὁ Φάριος πρὸς Φίλιππον εἰπεῖν τὸν Δημητρίου παρακελευόμενος τούτων ἔχεσθαι τῶν πόλεων ἀμφοῖν ἐπιθυμοῦντα τῆς Πελοποννήσου· 'ἑλὼν κεράτων' γὰρ 'ἀμφοῖν' ἔφη 'καθέξεις τὴν βοῦν' κέρατα μὲν λέγων τὴν Ἰθώμην καὶ τὸν Ἀκροκόρινθον, βοῦν δὲ τὴν Πελοπόννησον. καὶ δὴ καὶ διὰ τὴν εὐκαιρίαν ταύτην ἀμφήριστοι διαγεγόνασιν αἱ πόλεις αὗται· Κόρινθον μὲν οὖν καὶ κατέ⌊σ⌋καψαν Ῥωμαῖοι καὶ ἀνέστησαν πάλιν, Μεσσήνην δὲ ἀνεῖ⌊λο⌋ν μὲν Λακεδαιμόνιοι, πάλιν δ' ἀνέλαβον Θηβαῖοι ⌊καὶ⌋ μετὰ ταῦτα Φίλιππος ὁ Ἀμύντου· αἱ δ' ἀκροπόλεις ⌊ἀοί⌋κητοι διέμειναν.

362C. 9 Τὸ δ' ἐν Λίμναις τῆς Ἀρτέμι⌊δος ἱ⌋ερόν, | ἐφ' ᾧ Μεσσήνιοι περὶ τὰς παρθένους ⌊ὑβρί⌋σαι δοκοῦσι τὰς ἀφιγμένας ἐπὶ τὴν θυσίαν, ⌊ἐν μ⌋εθορίοις ἐστὶ τῆς ⸢τε⸣ Λακωνικῆς καὶ τῆς Μεσσηνίας, ⌊ὅπου κο⌋ινὴν συνετέλουν πανήγυριν καὶ θυσίαν ἀμφό⌊τεροι⌋· μετὰ δὲ τὴν ὕβριν οὐ διδόντων δίκας τῶν Μεσση⌊νίων συ⌋στῆναί φασι τὸν πόλεμον. ἀπὸ δὲ τῶν Λιμνῶν ⌊τούτων⌋ καὶ τὸ ἐν τῇ Σπάρτῃ Λιμναῖον εἴρηται τῆς Ἀρ⌊τέμιδο⌋ς ἱερόν.

18 τε om. q βασιλέας Kramer: -λείας AP suppl. Aly ll. cc. (ad 17); καὶ Μεσόλαν καὶ iam coniecit K. O. Müller (Gesch. 2, 95[1]) Ὑάμειαν? Kramer, Ὑαμῖτιν Cobet ms. **20** τὸ pro τὸν P **20 sq.** τοῦτον A: τοῦτο P; ταύτην Groskurd **22** ⟨τῇ⟩ Κορίνθῳ Pletho **23** γ' post ὄρος add. P^{A} (τε P^{L}) ει.ṭ pro ὥστ' P^{i} **24** δὲ pro δ' q **25** Φάριος P (coniecerunt n^{s}, Victorius [Variarum lectionum libri XXV, Florentiae 1553, 303]): φαληρεὺς cett. Δημητρίου Xylander: δημήτριον ABvX, δη[P παρακελευόμενος j^{pc}, Xylander: -ον ABv, παρακε[P^{A}, παρακε[ ]νος P^{L} **26** ἑλὼν P: τῶν cett. (unde ⟨ἐκ⟩ τῶν n, ἔφη ⟨κρατήσας⟩ Xylander [cf. X], γὰρ ⟨κρατῶν⟩ Kramer, κρατῶν pro ἀμφοῖν Meineke [Vind. 114]) **27** τὸν βοῦν v^{ac} (ut vid.) X **28** καὶ tertium P: om. cett. **29** διαγεγόνασιν P: γεγόνασιν cett. τὴν ante Κόρινθον add. P^{A}, καὶ P^{L} **30** καὶ prius P: om. cett. Ῥωμαῖοι P (coniecerunt o^{mg}[i. e. J. Lascaris, cf. Diller 1975, 148], Pletho; post πάλιν add. Xylander): om. cett. **31** ὁ P: om. cett. 362 **3** ὅπου P (scripserunt nq): ὅποι Bv **5** καὶ τὸ om. P **6** τῇ om. P

macht, und in die übrigen – Pylos, Rhion, Mesola und die Hyameitis – habe er Könige geschickt und allen Messeniern die gleichen Rechte gegeben wie den Doriern; als die Dorier darüber ungehalten waren, habe er seinen Entschluss geändert, nur Stenyklaros als Stadt betrachtet und in diese auch sämtliche Dorier zusammengebracht.

8 Die Stadt der Messenier ist Korinth ähnlich. Über beiden Städten nämlich erhebt sich ein hoher und steiler Berg, der von der Stadtmauer mit umschlossen ist, so dass er als Burg dient: hier heißt er Ithome, dort Akrokorinth. Daher gilt als treffend was Demetrios der Pharier zu Philippos, dem Sohn des Demetrios, gesagt hat als er ihm riet sich dieser beiden Städte zu bemächtigen wenn er den Peloponnes begehre: 'Wenn du sie bei beiden Hörnern packst' sagte er 'wirst du die Kuh unterkriegen' – mit 'Hörnern' meinte er Ithome und Akrokorinth, mit 'Kuh' den Peloponnes. Wegen dieser günstigen Lage sind diese beiden Städte denn auch stets umkämpft gewesen: Korinth ist von den Römern sowohl niedergerissen als wiederaufgebaut worden, Messene haben die Spartaner zerstört, die Thebaner, und danach Philippos, Amyntas' Sohn, wiederhergestellt; ihre Burgen sind unbewohnt geblieben.

362 9 Das Artemisheiligtum in Limnai, bei dem die Messenier sich an den Mädchen vergriffen haben sollen die zu dem Opfer gekommen waren, liegt in dem Grenzgebiet zwischen Lakonien und Messenien, wo beide ein gemeinsames Fest und Opfer abhielten; dadurch dass nach dem Frevel die Messenier keine Genugtuung gaben, soll es zu dem Krieg gekommen sein. Von diesem Limnai hat auch das Limnaion in Sparta, ein Heiligtum der Artemis, seinen Namen.

Πλεονάκις δ' ἐπολέμησαν διὰ τὰς ⸤ἀποστά⸥σεις τῶν Μεσσηνίων. τὴν μὲν 10 οὖν πρώτην ⸤κατάκτ⸥ησιν αὐτῶν φησι Τυρταῖος ἐν τοῖς ποιήμα⸤σι (fr. 5 West) κατὰ⸥ τοὺς τῶν πατέρων πατέρας γενέσθαι· τὴν ⸤δὲ δευτέρα⸥ν, καθ' ἣν ἑλόμενοι συμμάχους Ἀργείους ⸢τε⸣ ⸤καὶ ⟨Ἀρκάδας καὶ⟩ Ἠλείους⸥ καὶ Πισάτας ἀπέστησαν, Ἀρκάδων μὲν ⸤Ἀριστοκράτ⸥η τὸν Ὀρχομενοῦ βασιλέα παρεχομέ⸤νων στρατη⸥γόν, Πισατῶν δὲ Πανταλέοντα τὸν ⸤Ὀμφαλίωνος⸥· ⸢ἡνίκα φησὶν αὐτὸς στρατηγῆσαι τὸν πόλεμον τοῖς Λακεδαιμονίοις (fr. 8 West) (καὶ γὰρ εἶναί φησιν ἐκεῖθεν ἐν τῇ ἐλεγείᾳ ἣν ἐπιγράφουσιν Εὐνομίαν [fr. 2, 12–5 West]·

αὐτὸς γὰρ Κρονίων, καλλιστεφάνου πόσις Ἥρης,
Ζεὺς Ἡρακλείδαις τήνδε δέδωκε πόλιν·
οἷσιν ἅμα προλιπόντες Ἐρινεὸν ἠνεμόεντα
εὐρεῖαν Πέλοπος νῆσον ἀφικόμεθα·⸣

ὥστ' ἢ ταῦτα ἀκυρωτέον τὰ ἐλεγεῖα ἢ Φιλοχόρῳ ἀπιστητέον ⸢τῷ φήσαντι [FGrHist 328 F 215] Ἀθηναῖόν τε καὶ Ἀφιδναῖον καὶ Καλλισθένει [FGrHist 124 F 24]⸣ καὶ ἄλλοις πλείοσι ⸢τοῖς⸣ εἰποῦσιν ἐξ Ἀθηνῶν ἀφικέσθαι δεηθέντων Λακεδαιμονίων κατὰ χρησμόν, ὃς προεπέταττε παρ' Ἀθηναίων λαβεῖν ἡγεμόνα). ἐπὶ μὲν οὖν τοῦ Τυρταίου ὁ δεύτερος ὑπῆρξε πόλεμος· τρίτον δὲ καὶ τέταρτον συστῆναί φασιν, ἐν ᾧ κατελύθησαν [τε]λέως οἱ Μεσσήνιοι.

⸢Ὁ δὲ πᾶς παράπλους ὁ Μεσσηνιακὸς στάδιοι ὀκτακόσιοί που κατακολπίζοντι.⸣

Ἀλλὰ γὰρ εἰς πλείω λόγον τοῦ μετρίου πρόιμεν ἀκολουθοῦντες τῷ πλήθει 11 τῶν ἱστορουμένων π⸤ερὶ⸥ χώρας ἐκλελειμμένης τῆς πλείστης (ὅπου γε κ⸤αὶ ἡ⸥ Λακωνικὴ λιπανδρεῖ κρινομένη πρὸς τὴν παλ⸤αιὰν⸥ εὐανδρίαν· ἔξω γὰρ τῆς Σπάρτης αἱ λοιπαὶ π⸤ολίχναι⸥ τινές εἰσι περὶ τριάκοντα τὸν ἀριθμόν,

29–32 Eust. Il. 293, 33–5 **30–2** *Eust. D. P. 294, 2–4

8 ποιημασιν αυτων P; ποιήμασιν αὐτοῦ Jacoby (FGrHist 580 F 2) **10** addidi: ⟨καὶ Ἀρκάδας⟩ post Ἠλείους Korais, post Ἀργείους K. O. Müller (Gesch. 2, 149[2]), post Πισάτας Jones; ⟨πρὸς τοῖς Ἀρκάσι⟩ vel ⟨χωρὶς τῶν Ἀρκάδων⟩ post συμμάχους (ut vid.) Cobet (Misc. 174); Ἀρκάδας pro Ἀργείους scripsit Pletho; pro Ἠλείους scribi iusserunt Ἀρκάδας Kramer, Πυλίους καὶ Ἀρκάδας Busolt (Gr. Gesch. 1, 606[5]), Schwartz (Hermes 34, 1899, 432[2]) **11** Ἀριστοκράτη P^{AC} (P^{acL}) (scripsit Pletho): -κράτην cett. **13** ἐλθὼν ἐξ Ἐρινεοῦ sim. ante καὶ γὰρ excidisse perperam coniecit Casaubonus (vide comm.) **19** ἀκυρωτέον τὰ Porson (Adv. 39): ἠκύρωται ὄντα A, ἠκύρωται τὰ Bv,]κυρωται[P **19 sq.** verba τῷ — Ἀφιδναῖον om. ed. pr. **20** Ἀθηναῖόν P^{L} (nihil legere potuerunt Cozza-Luzi et Aly) (coniecit Kramer): ἀθηναίων A Ἀφιδναῖον P (coniecit Kramer): ἀφιδναίων A **22** κατὰ χρησμόν om. P προεπέταττε P (προ.πεταττεν): ἐπέταττε(ν) cett. **24** [τε]λέως (suppl. Cobet, Misc. 93 sq.) P: om. cett. **29** λιπ- Cobet (Misc. 94): λειπ- codd. (etiam P^{AC}: λιπ- P^{L}

Kriege haben sie mehrmals geführt wegen der Aufstände der Messenier. 10 Ihre erste Unterwerfung, sagt Tyrtaios in seinen Gedichten (fr. 5 West), habe zur Zeit der Väter der Väter stattgefunden; die zweite sei gewesen als sie sich mit dem Argivern (, Arkadern), Eleern und Pisatern als Verbündeten losgesagt hatten, wobei die Arkader Aristokrates, den König von Orchomenos, und die Pisater Pantaleon, den Sohn Omphalions, als Heerführer stellten; damals, sagt er (fr. 8 West), sei er selber Anführer der Spartaner im Krieg gewesen (er sagt nämlich, er sei von dort, in der Elegie der man den Titel *Eunomia* gibt [fr. 2, 12–5 West]:

Zeus war es selbst, der Kronide, der Gatte der kränzegeschmückten
Hera, welcher die Stadt euch, Herakliden, geschenkt;
Ihnen waren wir einst von Erineos' luftigen Höhen
Nieder zu Pelops' weit-räumiger Insel gefolgt:
[Übers. Franyó]

man muss also entweder diese Verse verwerfen oder Philochoros den Glauben versagen, der behauptet hat [FGrHist 328 F 215], er sei ein Athener aus Aphidna, und Kallisthenes [FGrHist 124 F 24] und mehreren Anderen, die gesagt haben, er sei aus Athen gekommen auf Bitten der Spartaner wegen eines Orakelspruchs, der ihnen früher aufgetragen hatte, sich einen Führer aus Athen zu nehmen). Zu Tyrtaios' Zeiten also war der zweite Krieg; es soll noch einen dritten und einen vierten gegeben haben, in dem die Messenier vollständig bezwungen wurden.

Die Fahrt längs der messenischen Küste beträgt im ganzen, einschließlich der Buchten, etwa achthundert Stadien.

Doch wir verfallen in größere Ausführlichkeit als angemessen ist, verleitet 11 durch die Menge der Berichte über ein Land das zum größten Teil verlassen ist (ist doch auch Lakonien menschenarm, verglichen mit seiner großen Bevölkerung in alter Zeit: denn außer Sparta gibt es sonst nur Kleinstädte,

τὸ δὲ ⌊παλαι⌋ὸν ἑκατόμπολίν φασιν αὐτὴν καλεῖσθαι καὶ τ⌊ὰ Ἑκα⌋τόμβαια διὰ τοῦτο θύεσθαι παρ' αὐτοῖς κατ' ἔτος).

1 5 ⌊Ἔστι δ' οὖν⌋ μετὰ τὸν Μεσσηνιακὸν κόλπον ὁ Λακωνικὸ⌊ς μεταξὺ⌋ Ταινάρου καὶ Μαλεῶν ἐκκλίνων μικρὸν ἀπ⌊ὸ μεσημ⌋βρίας πρὸς ἕω. διέχουσι δὲ σταδίους ἑ⌊κατὸν τριάκον⌋τα αἱ Θυρίδες τοῦ Ταινάρου ἐν τῷ Μ⌊εσσηνιακῷ οὖ-
363C. σαι⌋ κόλπῳ, ῥοώδης κρημνός. τούτων δ' ⌊ὑπέρκειται τὸ⌋ Ταΰγετον· | ἔστι δ' ὄρος μικρὸν ὑπὲρ τῆ⌊ς θαλάττης ὑψη⌋λόν τε καὶ ὄρθιον, συνάπτον κατὰ τὰ ⌊προσάρκτια μέρη⌋ ταῖς Ἀρκαδικαῖς ὑπωρείαις, ὥστε ⌊καταλείπεσθαι⌋ μεταξὺ αὐλῶνα, καθ' ὃν ἡ Μεσσηνί⌊α συνεχής ἐστι⌋ τῇ Λακωνικῇ. ὑποπέπτωκε δὲ ⌊τῷ Ταϋγέτῳ ἡ Σπάρ⌋τη ἐν μεσογαίᾳ καὶ Ἀμύκλαι — ⌜οὗ⌝ τὸ το⌊ῦ Ἀπόλλωνος ἱερόν⌋ — καὶ ἡ Φᾶρις. ἔστι μὲν οὖν ἐν κοιλο⌊τέρῳ χωρίῳ τὸ⌋ τῆς πόλεως ἔδαφος καίπερ ἀπ⌊ολαμβάνον ὄρη⌋ μεταξύ, ἀλλ' οὐδέν γε μέρος αὐτ⌊οῦ λιμνάζει· τὸ δὲ⌋ παλαιὸν ἐλίμναζε τὸ προάστιον καὶ ἐκάλουν αὐτὸ Λίμνας (καὶ τὸ τοῦ Διονύσου ἱερὸν ἐν Λίμναις ἐφ' ὑγροῦ βεβηκὸς ἐτύγχανε, νῦν δ' ἐπὶ ξηροῦ τὴν ἵδρυσιν ἔχει). ἐν δὲ τῷ κόλπῳ τῆς παραλίας τὸ μὲν Ταίναρον ἀκτή ἐστιν ἐκκειμένη ⌜τὸ⌝ ἱερὸν ἔχουσα ⌜τοῦ⌝ Ποσειδῶνος ἐν ἄλσει ἱδρυμένον· πλησίον δ' ἐστὶν ἄντρον, δι' οὗ τὸν Κέρβερον ἀναχθῆναι μυθεύουσιν ὑφ' Ἡρακλέους ἐξ Ἅιδου. ἐντεῦθεν ⌜δ' εἰς μὲν Φυκοῦντα ἄκραν τῆς Κυρηναίας⌝ δίαρμά ἐστι ⌜πρὸς νότον σταδίων τρισχιλίων⌝, εἰς ⌜δὲ⌝ Πάχυνον πρὸς δύσιν, τὸ τῆς Σικελίας ἀκρωτήριον, τετρακισχιλίων ἑξακοσίων (τινὲς δὲ τετρακισχιλίων φασίν), εἰς δὲ Μαλέας πρὸς ἕω ἑξακόσιοι ἑβδομήκοντα κατακολπίζοντι· εἰς δὲ Ὄνου γνάθον, ταπεινὴν χερρόνησον ἐνδοτέρω τῶν Μαλεῶν, ⌜πεντακόσιοι εἴκοσι⌝ (πρόκειται δὲ κατὰ ταύτην Κύθηρα ἐν τεσσαράκοντα σταδίοις, νῆσος εὐλίμενος πόλιν ἔχουσα ὁμώνυμον, ἣν ἔσχεν Εὐρυκλῆς ἐν μέρει κτήσε⌊ω⌋ς ἰδίας ὁ καθ' ἡμᾶς τῶν Λακεδαιμονίων ἡγεμών· ⌊περ⌋ίκειται δὲ νησίδια

363 **1–3** Eust. Od. 1554, 10 sq. **4–6** Eust. Il. 294, 39 sq. **4 sq.** Eust. Od. 1554, 11 sq.

31 φασιν post παλαιόν habuit P **32** κατ' ἔτος ante παρ' transponit P **34** Μαλεῶν A^{i}: μαλειέων A^{s}B, μαλιέων vE, τῆς μαλέας X 363 **2** τῆς λακωνικῆς θαλάσσης Eust. **4** αὐλῶνα AP (]υλωνα): ἀγῶνα Bv **5** τε post ἡ add. P^{L} μεσογαίῳ Eust. 1554 οὗ om. Eust. 294 **6** φαρίς E **8** προάστιον Av: -ειον B Λίμνας, ⟨ὥσπερ⟩ καὶ ⟨ἐν Ἀθήναις⟩ Gomme (A Hist. Comm. on Thucydides 3, Oxford 1956, 724) **9** ⟨τὸ⟩ ἐν Pletho **13 sq.** hunc verborum ordinem praebet P: ἄκραν δίαρμά ἐστι τῆς Κ. πρὸς ν. A, ἄκραν τῆς Κ. πρὸς ν. δίαρμά ἐστιν X **15** τετρακισχιλίων ἑξακοσίων A: -χίλιοι -κόσιοι P, ͵δχʹ BvX τετρακισχιλίων A: -ους P, ͵δ Bv **16** ἑξακόσιοι ἑβδ. AP: χοʹ BvX; ἑξακοσίων ἑβδ. q **17** πεντακόσιοι AP: -κοσίων q **18** πρόκεινται P κατὰ ταύτην scripsi: τούτου καὶ τὰ P, κατὰ τούτου cett.; καὶ τούτου vel τούτου Korais, καὶ ταύτης Groskurd, κατὰ τοῦτο Pletho, Madvig (Adv. 1, 553) τεττερα- P; τετταρά- Pletho **20** παράκειται Pletho

rund dreißig an der Zahl; vor alters dagegen soll es 'hundertstädtig' [*hekatompolis*] geheißen haben und aus diesem Grunde sollen jährlich bei ihnen die 'Hundert-Rinder-Opfer' [*Hekatombaia*] dargebracht werden).

1 5 Nach dem Messenischen Golf indessen kommt zwischen Tainaron und Maleai der Lakonische, der von Süden her ein wenig nach Osten neigt. Hundertdreißig Stadien von Tainaron entfernt sind die am Messenischen Golf gelegenen Fenster (*Thyrides*), ein jäh abfallender Fels mit starker Strö-
363 mung. Über ihnen erhebt sich der Taygetos: dies ist ein hohes und steiles Gebirge kurz oberhalb des Meeres, das sich im Norden mit dem Vorland der arkadischen Berge berührt, so dass dazwischen ein Hochtal bleibt, durch das Messenien mit Lakonien verbunden ist. Am Fuß des Taygetos liegen im Binnenland Sparta, Amyklai – wo das Apollonheiligtum ist – und Pharis. Der Grund und Boden der Stadt liegt zwar in einem ziemlich eingeschlossenen Gelände (obwohl er zwischendrin auch Berge mitumfasst), doch ist kein einziger Teil davon versumpft; in alter Zeit dagegen war das Land vor der Stadt versumpft und nannte man es Limnai ('Seen') (auch das Dionysosheiligtum in Limnai hat auf feuchtem Boden gestanden, während es jetzt auf dem Trockenen liegt). An dem Golf gehört zu dem Küstenland erstens Tainaron, eine weit hinausreichende Steilküste mit dem in einem Hain liegenden Poseidonheiligtum; in der Nähe ist eine Höhle, durch die nach der Fabel Herakles den Kerberos aus dem Hades heraufgeholt hat. Von dort beträgt die Überfahrt südwärts nach Kap Phykus im Kyrenäischen dreitausend Stadien, westwärts nach Pachynos, der Landspitze Siziliens, viertausendsechshundert (nach Manchen viertausend); ostwärts nach Maleai sind es, wenn man der Küste des Golfs folgt, sechshundertsiebzig, nach Onugnathos, einer niedrigen Halbinsel vor Maleai, fünfhundertzwanzig (ihr gegenüber ist in einer Entfernung von vierzig Stadien Kythera vorgelagert, eine Insel mit einem guten Hafen und einer gleichnamigen Stadt, die Eurykles, der Regent der Spartaner zu unserer Zeit, als Privatbesitz bekommen hat; ringsumher liegen mehrere kleine Inseln, teils in der Nähe, teils et-

πλείω, τὰ μὲν ἐγγύς, τὰ δὲ καὶ ⌞μι⌟κρὸν ἀπωτέρω)· ⌜εἰς δὲ Κώρυκον ἄκραν τῆς Κρήτης ⌞ἐγγυ⌟τάτω πλοῦς ἐστι σταδίων †δια†κοσίων πεντήκοντα⌝.

Μετὰ δὲ ⌞Ταίν⌟αρον πλέοντι ἐπὶ τὴν Ὄνου γνάθον καὶ Μαλέας ⌞Ἀμαθ⌟οῦς ἐστι πόλις· εἶτ' Ἀσίνη καὶ Γύθειον, τὸ τῆς Σπάρ⌞της ἐπ⌟ίνειον, ἐν διακοσίοις καὶ τεσσαράκοντα σταδίοις ⌞ἱδρυμέν⌟ον (ἔχει δ', ὥς φασι, τὸ ναύσταθμον ὀρυκτόν)· εἶθ' ὁ ⌞Εὐρώτας⌟ ἐκδίδωσι μεταξὺ Γυθείου καὶ Ἀκραιῶν. τέως ⌞μὲν οὖν ὁ πλ⌟οῦς ἐστι παρ' αἰγιαλὸν ὅσον ⌜διακοσίων καὶ τεσ⌞σαράκοντα στα⌟δίων⌝· εἶθ' ἑλῶδες ὑπέρκειται χωρίον καὶ ⌞κώμη Ἕλος (π⌟ρότερον δ' ἦν πόλις, ⌜καθάπερ καὶ⌝ Ὅμηρός ⌞⌜φησιν⌝ [B 584] 2

οἵ τ' ἄρ' Ἀ⌟μύκλας εἶχον Ἕλος τ', ἔφαλον πτολίεθρον·

⌞κτίσμα δ' Ἑλείου⌟ φασὶ τοῦ Περσέως)· ἔστι δὲ καὶ πεδίον ⌞καλούμενον Λ⌟εύκη· εἶτα πόλις ἐπὶ χερρονήσου ἱδρυμένη ⌞Κυπαρισσία λι⌟μένα ἔχουσα· εἶτα
364C. ἡ Ὄνου γνάθος λι⌞μένα ἔχουσα⌟· | εἶτα Βοία πόλις, εἶτα Μαλέαι· στά⌞διοι δ' εἰς αὐτὰς⌟ ἀπὸ τῆς Ὄνου γνάθου πεντήκοντα καὶ ⌞ἑκατόν. ἔστι δὲ⌟ καὶ Ἀσωπὸς πόλις ἐν τῇ Λακωνικῇ.

⌞Τῶν δ' ὑφ' Ὁμήρου (B 582–5) κ⌟αταλεγομένων τὴν μὲν Μέσσην οὐδαμοῦ δείκνυσθαί φασι (⌜Μεσσόαν δ' οὐ τῆς χώρας εἶναι μέρο⌞ς, ἀλλὰ⌟ τῆς Σπάρτης, καθάπερ καὶ τὸ Λιμναῖον καὶ τὸν ⌞[Θ]όρνα⌟κα⌝). ἔνιοι δὲ κατὰ ἀποκοπὴν δέχονται τὴν Μεσσή⌞νην⌟ (εἴρηται γὰρ [358, 28 sq.] ὅτι καὶ αὐτὴ μέρος ἦν τῆς Λακωνικῆ⌞ς)· παρα⌟δείγμασι δὲ χρῶνται τοῦ μὲν ποιητοῦ τῷ 'κρῖ' καὶ 'δ⌞ῶ' καὶ⌟ 'μάψ' καὶ ἔτι 3

ἥρως ⌜δ'⌝ Αὐτομέδων τε καὶ Ἄλκιμος (Ω 474)

28–31 *Eust. Il. 295, 18–20 **364 4 sq.** *Eust. Il. 294, 44 sq. **5** St. B. 448, 3 **6–19** Eust. Il. 295, 1–5 **8–19** *Eust. Il. 217, 6 sq. **8–13** *Eust. Il. 187, 29 **9–19** Eust. Od. 1408, 25 sq.

21 Κώρυκον Xylander:]κον P^{AC} (]υκον P^{L}), κόρυβον A **22** ἐγγυτάτω praebet P (scripserunt etiam hin): ἐγγύτατα q, ἐγγυτάτην Groskurd διακοσίων P: om. A^{i}, σ' A^{s}; ἑπτακοσίων Groskurd (prob. Jones, πεντήκοντα delens), ἐνναχοσίων Müller (994 ad 312, 10) **23** Ψαμαθοῦς Tzschucke **24** Γύθειον A^{s}: -θιον cett. **25** τεσσα- A: τεττε- P, μ' Bv; τεττα- Pletho, q ἔχουσι P^{s} τὸ om. E **26** Γυθείου A^{3} (coniecit Meineke): -θίου cett. Ἀκραιῶν scripsi (vide 343, 15 comm.): ακραιων P^{s}, ἀκραίων Bv^{pc}, ακρεων P^{i}, ἀκταίων $Av^{ac}E$ **27** τεσσαράκοντα ahi: τεττερακοντα P; τετταράκοντα Korais; τεσσάρων $a^{γρ}n$, ed. pr. (δ'ων q) **28** πρῶτον E^{ac} **29** φησιν praebet P (scripserunt etiam hinq) **31** Ἑλείου P: -λίου cett., Eust. υἱοῦ pro τοῦ Eust. **33** ἡ om. E ἔχουσα ⟨καὶ αὐτή⟩ Pletho **364 3** πελοποννήσῳ pro Λακωνικῇ E **5 sq.** quae in A desunt praebet P (ἀλλὰ iam scripsit Korais [variam lectionem esse ratus propter falsam Falconeri adnotationem]) **6** καὶ τὸν Bergk (Philologus 12, 1857, 579 = Kl. philol. Schr. 2, 728): κατὰ τὸν AP; ⟨τὸ⟩ (vel ⟨κείμενον⟩) κατὰ τὸν Bölte (RE s.v. Sparta 1363, 55 sqq.) suppl. Meineke **7** αὔτη A **8** παραδείγμασι – **22** Σιμμίας non Strabonis esse coniecit Meineke

was weiter entfernt); nach Kap Korykos in Kreta beträgt die Fahrt auf dem nächsten Wege †zwei† hundertfünfzig Stadien.

Nach Tainaron kommt, wenn man nach Onugnathos und Maleai schifft, die Stadt Amathus; dann Asine und Gytheion, der Hafenplatz von Sparta, in einer Entfernung von zweihundertundvierzig Stadien gelegen (seine Schiffsstation soll künstlich gegraben sein); dann mündet der Eurotas ins Meer, zwischen Gytheion und Akraiai. Bis dahin geht die Fahrt an einem Strand von etwa zweihundertundvierzig Stadien entlang; dann liegt oberhalb der Küste ein sumpfiges Gelände und ein Dorf Helos (früher war es eine Stadt, wie auch Homer sagt [Il. 2, 584] 2

Die in Amyklai wohnten, auch Helos' Bürger, der Meerstadt;

es soll eine Gründung von Perseus' Sohn Heleios sein); es ist da auch eine Ebene, genannt Leuke; dann eine auf einer Halbinsel gelegene Stadt, Kyparissia, mit einem Hafen; dann Onugnathos mit einem Hafen; dann die Stadt
364 Boia, dann Maleai; von Onugnathos sind es bis dort hundertundfünfzig Stadien. Es gibt in Lakonien auch eine Stadt Asopos.

Von den von Homer (Il. 2, 582–5) aufgezählten Orten lässt Messe sich, sagt man, nirgends nachweisen (Messoa sei nicht ein Teil des Landes sondern ein Teil von Sparta, ebenso wie Limnaion und Thornax). Manche aber verstehen es als Kurzform für Messene (wir sagten ja schon [358, 28 f.] dass auch dieses ein Teil Lakoniens gewesen ist); als Beispiele führen sie von dem Dichter die Worte *kri*, *do* und *maps* an, sowie 3

Held Automedon nur und Alkimos (Il. 24, 474)

(ἀντὶ τοῦ Ἀλκιμέδων), Ἡσιόδου δὲ ὅτι τὸ βριθὺ καὶ βριαρὸν ‘βρῖ’ λέγει (fr. 329 M.-W.)· Σοφοκλῆς δὲ (F 1086) καὶ Ἴων (TrGF 19 F 66) τὸ ῥᾴδιον ‘ῥᾶ’, Ἐπίχαρμος δὲ τὸ λίαν ⌜λῖ⌝ (fr. 113, 132 K.-A.), ‘Συρακώ’ δὲ τὰς Συρακούσας (fr. 231 K.-A.)· παρ’ Ἐμπεδοκλεῖ δέ (31 B 88 D.-K.)

μία γίνεται ἀμφοτέρων ὄψ

(ἡ ὄψις)· καὶ παρ’ Ἀντιμάχῳ

Δήμητρός τοι Ἐλευσινίης ἱερὴ ὄψ (F 79 Matthews)

καὶ τὸ ἄλφιτον ‘ἄλφι’ (F 145 Matthews)· Εὐφορίων δὲ (CA 55 fr. 153) καὶ τὸν ἧλον λέγει ‘ἧλ’· παρὰ Φιλίτᾳ δέ (CA 94 fr. 19)

δμωΐδες εἰς ταλάρους λευκὸν ἄγουσιν ἔρι

⟨(τὸ ἔριον)⟩· ‘εἰς ἄνεμον δὲ τὰ πηδά’ (τὰ πηδάλια) Ἀρατός φησι (155), ‘Δωδώ’ δὲ τὴν Δωδώνην Σιμμίας (CA 113 fr. 10). τῶν δ’ ἄλλων τῶν ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ καταλεγομένων τὰ μὲν ἀνῄρηται, τῶν δ’ ἴχνη λείπεται, τὰ δὲ μετωνόμασται, ⌜καθάπερ αἱ Αὐγειαὶ Αἰγαιαί (αἱ μὲν γὰρ ἐν τῇ Λοκρίδι οὐδ’ ὅλως περίεισι)⌝. τὴν δὲ Λᾶν οἱ Διόσκουροί ποτε ἐκ πολιορκίας ἑλεῖν ἱστοροῦνται, ἀφ’ οὗ δὴ Λαπέρσαι προσηγορεύθησαν (καὶ Σοφοκλῆς λέγει που [F 957]

νὴ τὼ Λαπέρσα, νὴ τὸν Εὐρώταν τρίτον,
νὴ τοὺς ἐν Ἄργει καὶ κατὰ Σπάρτην θεούς).

Φησὶ δ’ Ἔφορος (FGrHist 70 F 117) τοὺς κατασχόντας τὴν Λακωνικὴν Ἡρακλείδας Εὐρυσθένη τε καὶ Προκλῆ διελεῖν εἰς ἓξ μέρη καὶ πολίσαι τὴν χώραν. μίαν μὲν οὖν τῶν μερίδων, τὰς Ἀμύκλας, ἐξαίρετον δοῦναι τῷ προδόντι αὐτοῖς τὴν Λακωνικὴν καὶ πείσαντι τὸν κατέχοντα αὐτὴν ἀπελθεῖν ὑπόσπονδον μετὰ τῶν Ἀχαιῶν εἰς τὴν Ἰωνίαν· τὴν δὲ Σπάρτην βασίλειον ἀποφῆναι σφίσιν αὐτοῖς· εἰς δὲ τὰς ἄλλας πέμψαι βασιλέας ἐπιτρέψαντας δέχεσθαι συνοίκους τοὺς βουλομένους τῶν ξένων διὰ τὴν λιπανδρίαν. 4

18 sq. Eust. Il. 295, 2 sq. 566, 34. 984, 21. Od. 1408, 25 sq. 1542, 27 sq. **30–5** Eust. Il. 294, 37–9

13 ῥᾶ BvE: ραι P, ῥᾶι AX, ῥᾷ Eust. λῖ AE: λί BvX, λει P **14** -κούσας BvE: -κούσσας APX **17** ἱερὴ om. E **18** οἷον ‘δαιμόνιος ἧλ’ post ἧλ add. Eust. 566. 984 **19** παρὰ δὲ Φ. B Φιλίτᾳ scripsi: φιλε.ται P, φιλήτᾳ cett. **20** δμωΐδες P:]δες A, δμῶτες δ’ Bv, δμῶες δ’ E ες P **21** add. Korais πῆδα A τὰ πηδάλια om. P **23** ἀνῄρηται A: ενηιρη P^{A}, αν[ ]ηται P^{L} (nihil dispexit Cozza-Luzi), εἴρηται BvE **24** Αὐγειαὶ Tzschucke: αὐγεῖαι A, αυ[P^{AC} (αυγ[P^{L}) Αἰγαιαί Tzschucke: αἰγαῖαι A, αιγαιαι P αἱ μὲν praebet P^{CL} (nil nisi μὲν P^{A}); αἱ iam suppl. Korais **25** Λᾶν A: λᾶνον v, λάνον B, λανον (an λὰν?) E **26** ⟨δὲ⟩ λέγει? **28** τὼ n^{pc} q: τω P, τῶ Bv **29** Σπάρτην P (scripsit q): σπάρταν A, σπάρτ Bv **31** προκλέα E (fort. recte, vide comm.); πατροκλῆ q^{ac}, ed. pr. πολίσαι A: πολι[P, πωλίσαι v, πωλῆσαι B **32** Φιλονόμῳ ante τῷ add. Eust. (coniecit Jacoby) **33 sq.** ὑπόσπονδον ἀπελθεῖν Bv **36** λιπανδρίαν P:]πανδρίαν A, λειπ- cett.

(statt Alkimedon), und von Hesiod dass er für *brithy* und *briaron* ‘*bri*’ sagt (fr. 329 M.-W.); Sophokles (F 1086) und Ion (TrGF 19 F 66) sagen für *rhadion* ‘*rha*’, Epicharmos für *lian* ‘*li*’ (fr. 113, 132 K.-A.) und für *Syrakusai* ‘*Syrako*’ (fr. 231 K.-A.); bei Empedokles (31 B 88 D.-K.) heißt es

mia ginetai amphoteron ops

(d. h. *opsis*); und bei Antimachos

Demetros toi Eleusinies hiere ops (F 79 Matthews)

und ‘*alphi*’ für *alphiton* (F 145 Matthews); Euphorion (CA 55 fr. 153) sagt statt *helos* ‘*hel*’ und bei Philitas (CA 94 fr. 19) heißt es

dmoïdes eis talarus leukon agusin eri

(d. h. *erion*); *eis anemon de ta peda* (d. h. *pedalia*) sagt Arat (155) und ‘*Dodo*’ für *Dodone* Simmias (CA 113 fr. 10). Das übrige was Homer aufführt ist teils verschwunden, teils gibt es noch Spuren, teils ist es umbenannt, wie z.B. Augeiai in Aigaiai (denn das in Lokris existiert überhaupt nicht mehr). Las sollen die Dioskuren einst belagert und erobert haben, weshalb sie den Namen Lapersai (‘Las-Zerstörer’) bekamen; auch Sophokles sagt irgendwo (F 957)

Bei den Lapersai, beim Eurotas, diesen drei’n,
Bei den Göttern die in Argos und in Sparta sind.

Ephoros sagt (FGrHist 70 F 117), Eurysthenes und Prokles, die Herakliden die Lakonien in Besitz nahmen, hätten das Land in sechs Teile eingeteilt und Städte darin gebaut. Einen der Teile, Amyklai, hätten sie als Ehrengeschenk dem gegeben der ihnen Lakonien ausgeliefert und seinen Besitzer überredet hatte unter dem Schutz eines Vertrages zusammen mit den Achaiern nach Ionien auszuwandern; Sparta hätten sie zu ihrer eigenen Residenz bestimmt, und in die übrigen hätten sie Könige geschickt, denen sie wegen des Menschenmangels erlaubten, alle Fremden die das wollten als Mitbürger 4

⸢χρῆσθαι δὲ Λαῒ μὲν ὡς να˪υστάθμῳ διὰ τὸ εὐ˩λίμενον, Αἴγυι δὲ πρὸς τοὺς πολέμ˪ους φρουρίῳ (πᾶσι˩ γὰρ ὁμορεῖν τοῖς κύκλῳ), Φάριδι δ˪* * (καὶ ⟨γὰρ⟩ ἔχει⟨ν⟩ τῇ μὲν˩ ἀπὸ τῶν ἐντὸς ἀσφάλειαν, τ˪ῇ δ' ἀπὸ τῶν ἐκτός˩)⸣. ὑπακού-
365C. οντας δ' ἅπαντας τοὺς π˪εριοίκους τῶν Σπαρ˩τιατῶν ὅμως ἰσοτί|μους εἶναι ˪μετέχοντας καὶ πολιτείας καὶ˩ ἀρχῶν, ⸀Ἄγιν δὲ τὸν Εὐρυσθέ˪νου˩ς ἀφελέσθαι τὴν ἰσοτιμίαν καὶ συντελεῖν προστά˪ξαι˩ τῇ Σπάρτῃ. τοὺς μὲν οὖν ἄλλους ὑπακοῦσαι, τοὺς ˪δ' Ἑλε˩ίους τοὺς ἔχοντας τὸ Ἕλος — καλεῖσθαι δ' Εἵλωτας — ποιησαμένους ἀπό˪στα˩σιν κατὰ κράτος ἁλῶναι πολέμῳ καὶ κριθῆναι ˪δού˩λους ἐπὶ τακτοῖς τισιν (ὥστε τὸν ἔχοντα μήτ' ἐλευ˪θε˩ροῦν ἐξεῖναι μήτε πωλεῖν ἔξω τῶν ὅρων τούτους)· ˪τοῦ˩τον δὲ λεχθῆναι τὸν πρὸς τοὺς Εἵλωτας πόλεμον. σχε˪δὸν˩ δέ τι καὶ τὴν εἱλωτείαν τὴν ὕστερον συμμείνασαν ˪μέ˩χρι τῆς Ῥωμαίων ἐπικρατείας οἱ περὶ ⸀Ἀγίν εἰσιν ˪οἱ κ˩αταδείξαντες· τρόπον γάρ τινα δημοσίους δούλους ˪εἶχ˩ον οἱ Λακεδαιμόνιοι τούτους κατοικίας τινὰς αὐτοῖς ˪ἀπ˩οδείξαντες καὶ λειτουργίας ἰδίας.

Περὶ δὲ τῆς Λα˪κών˩ων πολιτείας καὶ τῶν γενομένων παρ' αὐτοῖς ˪μετ˩α- 5
βολῶν τὰ μὲν πολλὰ παρείη τις ἂν διὰ τὸ γνώρι˪μον˩, τινῶν δ' ἄξιον ἴσως μνησθῆναι. Ἀχαιοὺς γὰρ τοὺς ˪Φθι˩ώτας φασὶ συγκατελθόντας Πέλοπι εἰς τὴν ˪Πελ˩οπόννησον οἰκῆσαι τὴν Λακωνικήν, τοσοῦτον ˪δ' ἀρε˩τῇ διενεγκεῖν ὥστε τὴν Πελοπόννησον ἐκ πολλῶν ˪ἤδη χ˩ρόνων Ἄργος λεγομένην τότε Ἀχαϊκὸν Ἄργος ˪λεχθῆ˩ναι, καὶ οὐ μόνον γε τὴν Πελοπόννησον, ἀλλὰ καὶ ˪ἰδίως τ˩ὴν Λακωνικὴν οὕτω προσαγορευθῆναι· τὸ γοῦν ˪τοῦ ποιη˩τοῦ (γ 249. 251)

365 **16–20** Eust. Il. 293, 35–7. D. P. 294, 25–9. *Anon. Urb. 29^{v} I

37-9 quae in A desunt praebet P **37** ὡς P (dubitanter coniecit Kramer): ωι A Αἴγυι K. O. Müller (Gesch. 2, 94[3]): αἴτυι A^{pc}, ἀετυι A^{ac} (ut vid.), αιγυιαι P^{A} (αιγυιαι P^{C}, αιγυια P^{L}) **38** Φάριδι K. O. Müller l. c. (ad 37): φαρειδι P^{A}, φαρειαι P^{CL}, φεραίᾳ A dativum nominis in P excidisse patet; δὲ ἀρχείῳ Meineke (Vind. 115), δὲ ταμείῳ Curtius (ap. Meineke, Vind. 116), δὲ ταμιείῳ anonymus teste Jacoby, δὲ ὡς ταμιείῳ Baladié add. Holwerda **39** addidi τῇ μὲν … τῇ δ' Aly (1956, 177[1]): τι μεν … τεν δ P^{A}, τινα μεν … τεη δ P^{CL} ἐχούσῃ post ἀσφάλειαν add. A **40** τῶν P (etiam in A fuisse vid.): om. Bv **40 sq.** ἰσοτίμους P: -νόμους cett. 365 **2** ἀρχῶν P^{A} (coniecit Korais): αρχιων P^{CL}, ἀρχείων cett. καλεῖσθαι δ' (P: δὲ cett.) Εἵλωτας post ἀρχῶν praebent codd.: post 4 Ἕλος transposuit Kramer (post 5 πολέμῳ Valckenaer [Theocriti decem eidyllia …, Lugduni Bat. 1773, 268], post 6 δούλους A. Schmidt [Zeitschr. f. Geschichtswiss. 1, 1844, 168 sq.; prob. Boeckh teste Schmidt ibid. 480]); del. Jacoby ⸀Ἄγιν Kramer: ἄγιν codd. **4 sq.** καλεῖσθαι δ' Εἵλωτας huc transposuit Kramer (vide ad 2) **8** εἱλωτίαν Pv **9** ⸀Ἄγιν Kramer: ἄγιν codd. textum discrepantem habuisse vid. P (]χριτ[c. 12]κρατει[c. 4]ντ. σπε. ι[) **10** in P δημοσίους ante τούτους collocatum fuisse probabiliter coniecit Sbordone **13** παρείη Pletho : παρίη codd. **16** Ἀχαϊκὸν A: ἀχαϊκὸν Bv, Eust., Anon. Urb. **17** ὅλην post Πελοπόννησον add. Eust.

aufzunehmen. Las hätten sie wegen seines guten Hafens als Schiffsstation gebraucht, Aigys als Festung für die Kriege (es grenze nämlich an alle Umringenden), Pharis als * * (es besitze nämlich eine sowohl vor den Einheimischen als vor den Ausländern gesicherte Lage). Obwohl alle Umwohner den
365 Spartiaten untertan waren, hätten sie trotzdem die gleichen Privilegien besessen — sie hätten sowohl das Bürgerrecht als den Zugang zu Ämtern gehabt —, doch Agis, der Sohn des Eurysthenes, habe die Gleichberechtigung abgeschafft und Abgaben an Sparta auferlegt. Die Übrigen hätten gehorcht, die Heleer dagegen, die Einwohner von Helos — sie seien Heloten genannt worden — hätten aufbegehrt, seien mit Gewalt in einem Krieg unterworfen und unter festgelegten Bedingungen zu Sklaven erklärt worden (es war ihrem Besitzer verboten ihnen die Freiheit zu geben und sie außer Landes zu verkaufen); dies sei als der Krieg gegen die Heloten bezeichnet worden. Und man kann sagen dass auch das spätere Helotenwesen, das sich bis zur Römerherrschaft gehalten hat, auf Agis als Urheber zurückgeht: denn in gewissem Sinne hatten die Spartaner in ihnen Staatssklaven, denen sie bestimmte Wohnsitze und spezielle Leistungen zuwiesen.

Was die Staatsordnung der Spartaner und die bei ihnen erfolgten Wand- 5
lungen betrifft, darf man das Meiste wegen seiner Bekanntheit wohl übergehen. Einiges aber lohnt sich vielleicht zu erwähnen. So sollen die phthiotischen Achaier, die zusammen mit Pelops in den Peloponnes gekommen waren, Lakonien besiedelt und sich so sehr durch ihre Tüchtigkeit ausgezeichnet haben dass der Peloponnes, der schon seit langen Zeiten 'Argos' hieß, damals den Namen 'Achäisches Argos' bekam, und nicht nur der Peloponnes sondern auch speziell Lakonien so genannt wurde: jedenfalls werden die Worte des Dichters (Od. 3, 249. 251)

⌈ποῦ⌉ Μενέλαος ἔην; ἢ οὐκ Ἄργεος ἦεν Ἀχα(ι)ϊ⌊κοῦ;

δέχ⌋ονταί τινες οὕτως· 'ἢ οὐκ ἦν ἐν τῇ Λακωνι⌊κῇ;'. κατὰ δὲ⌋ τὴν τῶν Ἡρακλειδῶν κάθοδον Φιλονόμου ⌊προδόντος τὴ⌋ν χώραν τοῖς Δωριεῦσι μεταν-έστησαν ⌊ἐκ τῆς Λακωνικ⌋ῆς εἰς τὴν ⌈τῶν⌉ Ἰώνων, ⌈τὴν⌉ καὶ νῦν Ἀχαΐ⌊αν καλουμένην⌋ (⌈ἐροῦμεν δὲ περὶ αὐτῶν ἐν τοῖς Ἀχαϊκ⌊οῖς⌉ [383, 28 sqq.]). οἱ δὲ κατασ⌋χόντες τὴν Λακωνικὴν κατ' ἀρχὰς ⌊μὲν ⟨οὐκ⟩ ἐσωφρόν⌋ουν. ἐπεὶ δ' οὖν Λυκούργῳ τὴν πολιτείαν ⌊ἐπέτρεψαν, τοσοῦ⌋τον ὑπερεβάλλοντο τοὺς ἄλλους ὥστε ⌊μόνοι τῶν Ἑλλήνω⌋ν καὶ γῆς καὶ θαλάττης ἐπῆρξαν διε⌊τέλεσάν τε ἄρχο⌋ντες τῶν Ἑλλήνων ἕως ἀφείλοντο ⌊αὐτοὺς τὴν ἡγεμ⌋ονίαν Θηβαῖοι καὶ μετ' ἐκείνους εὐθὺς ⌊Μακεδόνες. οὐ⌋ μὴν τελέως γε οὐδὲ τούτοις εἶξαν, ⌊ἀλλὰ φυλάττοντε⌋ς τὴν αὐτονομίαν ἔριν εἶχον περὶ πρωτείων ἀεὶ πρός τε τοὺς ἄλλους Ἕλληνας καὶ ⌊πρὸς τοὺς⌋ τῶν Μακεδόνων βασιλέας. καταλυθέντων δὲ ⌊τούτων⌋ ὑπὸ Ῥωμαίων μικρὰ μὲν οὖν τινα προσέκρουσαν τ⌊οῖς πεμ⌋πομένοις ἐκ τῆ[ς Ῥώ]μης στρατηγοῖς τυραννού⌊μενοι⌋ τότε καὶ πολιτευόμενοι μοχθηρῶς, ἀναλαβόν⌊τες δέ⌋ σφᾶς ἐτιμήθησαν διαφερόντως καὶ ἔμειναν ἐλεύθε⌊ροι⌋, πλὴν τῶν φιλικῶν λειτουργιῶν ἄλλο συντελοῦντ⌊ες οὐ⌋δέν.
366C. νεωστὶ δ' Εὐρυκλῆς αὐτοὺς ἐτάραξε δόξας ⌊ἀπο⌋χρήσασθαι τῇ Καίσαρος φιλίᾳ πέρα τοῦ μετρίου ⌊πρὸς⌋ τὴν ἐπιστασίαν αὐτῶν· ἐπαύσατο δ' ἡ ταραχὴ τ⌊αχέως⌋ ἐκείνου μὲν παραχωρήσαντος εἰς τὸ χρεών, ⌊τοῦ⌋ δ' υἱοῦ τὴν φιλοτιμίαν ἀπεστραμμένου τὴν τοιαύτη⌊ν πᾶ⌋σαν. συνέβη δὲ καὶ τοὺς Ἐλευθερολάκωνας ⌊λαβεῖν⌋ τινα τάξιν πολιτείας, ἐπειδὴ Ῥωμαίοις προσέ⌊θεν⌋το πρῶτοι οἱ περίοικοι τυραννουμένης τῆς Σπάρτ⌊ης⌋ οἵ τε ἄλλοι καὶ οἱ Εἵλωτες. Ἑλλάνικος μὲν οὖν (FGrHist 4 F 116) Εὐ⌊ρυσθέ⌋νη καὶ Προκλέα φησὶ διατάξαι τὴν πολιτείαν, ⌊Ἔφορος⌋ δ' (FGrHist 70 F 118) ἐπιτιμᾷ φήσας Λυκούργου μὲν αὐτὸν μηδαμ⌊οῦ με⌋μνῆσθαι, τὰ δ' ἐκείνου ἔργα τοῖς μὴ προσήκουσιν ⌊ἀνατι⌋θέναι· μόνῳ γοῦν Λυκούργῳ ἱερὸν ἱδρῦσθαι ⌊καὶ θύεσθαι⌋ κατ' ἔτος, ἐκείνοις δὲ καίπερ οἰκισταῖς γενομ⌊ένοις μη⌋δὲ τοῦτο δεδόσθαι ὥστε τοὺς ἀπ'

19 add. Tzschucke 22 {καὶ} Korais 23 vocis Ἀχαϊκοῖς tres litteras ultimas praebet P (ọịς) (suppl. etiam a) 24 καὶ ante κατ' add. codd.: del. Korais add. Cobet (Misc. 175); etiam in A scriptum fuisse vid. 24 sq. δὲ pro δ'οὖν Cobet 25 πό-λι{τεια}ν? Cobet; at cf. 383, 15 -βάλοντο A (coniecit Korais) 26 θαλάσσ- Bv 27 δ̣ε pro τε P αὐτῶν P 31 οὖν P: om. cett. 32 ἐκ τῆ[ς Ῥώ]μης P (suppl. Cozza-Luzi 2, 99): ὑπὸ ῥωμαίων cett. 33 σφᾶς ⟨αὐτοὺς⟩ Pletho διαφόρως P 366 2 ταραχὴ Korais: ταρα[ ]ν P, ἀρχὴ cett. 3 φιλοτιμίαν Madvig (Adv. 1, 553), Syme (vide Anat. XX sq.): φ[ ]τιμιαν P, φιλίαν cett. 7 πατροκλέα q 11 .. δε τουτου [ ].νησθαι P (unde μηδὲ τούτου δεδόσθαι μηδὲ τούτου μεμνῆσθαι scribi iussit Aly [1950, 239]; prob. Sbordone [ibid. 239[1]], nisi quod τούτων pro τούτου posteriore maluit)

Wo war denn Menelaos? War er in Argos noch nicht, dem
Achäischen?

von Manchen so aufgefasst: 'War er noch nicht in Lakonien?'. Als dann bei der Rückkehr der Herakliden Philonomos das Land den Doriern ausgeliefert hatte, siedelten sie aus Lakonien über in das Gebiet der Ionier, das auch jetzt noch Achaia genannt wird (wir werden von ihnen sprechen in dem Abschnitt über Achaia [383, 28 ff.]). Nach der Besitznahme Lakoniens herrschte anfänglich bei ihnen keine Ordnung. Nachdem sie aber Lykurg das Staatswesen übertragen hatten, übertrafen sie die Anderen so sehr dass sie als einzige Griechen Herren über Land sowohl als Meer wurden und die Herrschaft über die Griechen behielten bis ihnen ihre Vormacht von den Thebanern und sofort nach ihnen von den Makedonen genommen wurde. Doch auch diesen fügten sie sich nicht vollständig, sondern sie behielten ihre Selbstverwaltung und führten ständig Kampf um den Vorrang mit den übrigen Griechen und den Königen der Makedonen. Als diese von den Römern gestürzt worden waren, hatten sie zwar einige kleine Zusammenstöße mit den aus Rom geschickten Befehlshabern, da sie damals, unter Gewaltherrschern, in schlechten politischen Verhältnissen lebten, aber als sie sich wiederhergestellt hatten, wurden sie außerordentlich geehrt und blieben
366 frei, wobei sie außer Freundesdiensten weiter nichts zu leisten hatten. Neuerdings hat Eurykles bei ihnen Unruhe gestiftet, da man fand, er benutze seine Freundschaft mit Caesar über Gebühr zu dem Zweck, sie zu beherrschen; die Unruhe fand aber schnell ein Ende, da jener das Zeitliche segnete und sein Sohn allen solchen Ehrgeiz ablehnte. Auch geschah es dass die Eleutherolakonen eine eigene politische Stellung bekamen, da, als Sparta unter Gewaltherrschern stand, die Umwohner, besonders die Heloten, sich zuerst den Römern angeschlossen hatten. Hellanikos (FGrHist 4 F 116) behauptet zwar, Eurysthenes und Prokles hätten die Staatsordnung geschaffen, aber Ephoros (FGrHist 70 F 118) kritisiert ihn: er erwähne nirgends Lykurg, schreibe dessen Leistungen aber Leuten zu denen sie nicht zukommen; auf jeden Fall sei nur dem Lykurg ein Heiligtum gestiftet worden und werde ihm ein jährliches Opfer gebracht, jenen dagegen sei, obwohl sie die Gründer waren, nicht einmal die Ehre gegönnt worden dass man ihre Nach-

αὐτῶν το⸤ὺς μὲν Εὐρυ⸥σθενίδας, τοὺς δὲ Προκλείδας καλεῖσθαι, ⌜ἀ⸤λλὰ τοὺς μὲν⸥ Ἀγιάδας ἀπὸ Ἄγιδος τοῦ Εὐρυσθένους, τοὺς δ' ⸤Εὐρυπωντίδας ἀ⸥π' Εὐρυπῶντος τοῦ Προκλέους· τοὺς μ⸤ὲν ⟨γὰρ⟩ δυνα[στεῦ]⸥σαι δικαίως, τοὺς δὲ δεξαμένους ἐπ⸤ήλυδας ἀνθρώ⸥πους δι' ἐκείνων δυναστεῦσαι, ὅθεν ⸤οὐδ' ἀρχηγέτας⸥ νομισθῆναι, ὅπερ πᾶσιν ἀποδίδοτα⸤ι τοῖς οἰκισταῖς. [Παυ]⸥σανίαν τε, τῶν Εὐρυπωντιδῶν, ἐκπεσόν⸤τα ὑπὸ τῆς ἑ[τέ]ρας⸥ οἰκίας ἐν τῇ φυγῇ συντάξαι λόγ⸤[ον] κατὰ τῶν Λυ[κούρ]⸥γου νόμων ὄντος τῆς ἐκβαλούση⸤ς οἰκίας (ἐν ᾧ καὶ⸥ τοὺς χρησμοὺς λέγειν τοὺς δοθέντας ⸤αὐτ[ῷ] ἀπ' ἐ[γ]κωμίων⸥ πλείστων⌝).

Περὶ ⌜δὲ⌝ τῆς φύσεως τῶ⸤ν τόπων καὶ τούτων⸥ καὶ τῶν Μεσσηνιακῶν ταῦτα μὲν ⸤ἀποδεκτέον λέγοντος⸥ Εὐριπίδου· τὴν γὰρ Λακωνικήν φησ⸤ιν ἔχειν 6
(F 727 e)

πολὺν μὲν⸥ ἄροτον, ἐκπονεῖν δ' οὐ ῥᾴδιον·
κοίλη γ⸤ὰρ ὄρεσι περίδρομος τραχεῖ⸥ά τε
δυσείσβολός τε πολεμίοις,

τὴν δὲ Μεσσηνίαν

⸤καλλί⸥καρπον
κατάρρυτόν τε μυρίοισι νάμασιν
καὶ βουσὶ ⸤καὶ πο⸥ίμναισιν εὐβοτωτάτην,

12 πατροκλείδας q 12–20 pro ἀλλὰ — πλείστων Bv praebent οὐδ' ἀρχηγέτας νομισθῆναι, ὅπερ πάσιν ἀποδίδοται (-δίδω- v^{ac}) τοῖς οἰκισταῖς· καὶ αἰτίαν τούτου λέγει ὅτι ἐπήλυδας ἀνθρώπους δεξάμενοι δι' ἐκείνων ἐδυνάστευσαν, unde pars lacunarum codicis A suppleta est; cetera supplementa non uncinis [ ] circumdata praebet P 13 Ἀγιάδας Cobet (Misc. 176): αγ. αδας P, ἄγιδας A 14 add. Korais (etiam in A scriptum fuisse vid.) suppl. Tzschucke 16 ἀποδέδοται Korais τοῖς vix in A scriptum fuit, om. Kramer suppl. Korais 17 {τῶν Εὐρυπωντιδῶν} Ehrenberg (Neugründer des Staates …, München 1925, 14) suppl. Trieber (ap. Ed. Meyer, Forsch. zur alten Gesch. 1, Halle 1892, 234) 18 lacunam priorem suppl. Kramer (cf. iam Korais comm.) τοῦ pro τῶν Kramer in textu (quamquam in praefatione [1, LXII] recte τῶν scribens); quod a Meinekio receptum correxit Cobet (Misc. 176) lacunam post. suppl. Kramer ἐκβαλούσης P^{A} (coniecit Korais): ἐκβαλλ- AP^{CL} 18 sq. οἰκίας ἐν ᾧ καὶ praebet P (coniecit Ed. Meyer l. c. [ad 17] 235) 19 λέγειν P^{L} (coniecit Kramer): -ει AP^{AC} -τ[ῷ] suppl. Kramer, ἐ[γ]κ- Cozza-Luzi (2, 104) 19 sq. ἐπ' ἐγκωμίῳ πλείστους Baladié, ἀπ' ἐγκωμιαστῶν πλαστούς Holwerda 22 ἔχειν φησίν P 26 πολεμίοις P (coniecit n^{s}): πολέμοις cett. 27 Μεσσηνίαν P^{AC} (με…νιαν): μ.σσ.νια.ην P^{L}, μεσσηνιακήν (μεση- v) cett. 29 μυρίοισι νάμασιν Casaubonus (in commentario: in margine textus νάμασι scripsit): μυριοισιν ναμασιν P, μυρίοισιν ἅρμασι A, μυρίοις ἅρμασι Bv 30 ποίμναισιν P (coniecit Valckenaer, Euripidis tragoedia Phoenissae …, Franequerae 1755, 90 [ad v. 248]): ποιμέσιν cett. εὐβοτωτάτην P (coniecerunt n^{pc}, Pletho, Casaubonus): εὐβοτάτην cett.

kommen Eurystheniden bzw. Prokleiden nannte, sondern die einen hießen Agiaden nach Agis, dem Sohn des Eurysthenes, die anderen Eurypontiden nach Eurypon, dem Sohn des Prokles: diese nämlich hätten wirklich geherrscht, jene dagegen hätten die Herrschaft durch Immigranten ausgeübt, die sie aufgenommen hatten, weshalb sie auch nicht als Stammherren betrachtet wurden, was doch allen Gründern zugestanden wird. Pausanias aber, aus dem Hause der Eurypontiden, der von dem anderen Hause vertrieben worden war, habe in der Verbannung eine Schrift gegen die Gesetze des Lykurg verfasst, der zu dem Hause gehörte das ihn hinausgeworfen hatte (in dieser Schrift bezeichne er auch die ihm gegebenen Orakel als aus sehr vielen Preisliedern stammend [?]).

Über die natürliche Beschaffenheit sowohl dieser Gegenden als der messenischen darf man folgende Aussagen des Euripides akzeptieren; er sagt 6
nämlich (F 727 e), Lakonien besitze

Viel Ackerland zwar, zu bestell'n jedoch nicht leicht:
Ists doch eine Mulde, ringsum von Bergen umfasst und rauh,
Schwer angreifbar für Feinde,

Messenien dagegen sei

an Feldfrucht reich,
Von ungezählten Wasserläufen ganz durchströmt,
Für Rinder und für Kleinvieh glänzend Weideland,

οὔτ' ἐν πνοαῖσι χείματος δυσχεί˻μερον˼
οὔτ' αὖ τεθρίπποις Ἡλίου θερμὴν ἄγαν·

καὶ ὑποβὰς ˻τῶν˼ πάλων φησίν, ὧν οἱ Ἡρακλεῖδαι περὶ τῆς χώρας ἐποι˻ή-σα˼ντο, τὸν μὲν πρότερον γενέσθαι

γαίας Λακαίνης κύριον, ˻φαύλ˼ου χθονός,

τὸν δὲ δεύτερον ⌜τῆς⌝ Μεσσήνης

ἀρετὴν ἐ˻χο˼ύσης μείζον' ἢ λόγῳ φράσαι

(οἵαν καὶ ὁ Τυρταῖος ˻φρ˼άζει [fr. 5, 3 West]). τὴν δὲ Λακωνικὴν καὶ τὴν Μεσσηνίαν ὁρίζειν ˻αὐτ˼οῦ φήσαντος

Παμισὸν εἰς θάλασσαν ἐξορμώμενον

˻οὐ συ˼γχωρητέον· ὃς διὰ μέσης ῥεῖ τῆς Μεσσηνίας οὐδαμοῦ ˻τῆς˼ νῦν Λακωνικῆς ἁπτόμενος. οὐκ εὖ δὲ οὐδ' ὅτι τῆς Μεσση˻νία˼ς ὁμοίως ἐπιθαλαττιδίας οὔσης τῇ Λακωνι˻κ˼ῇ φησιν αὐτὴν 'πρόσω ναυτίλοισιν' εἶναι. ἀλλ' οὐδὲ τὴν Ἦλιν εὖ διορίζει·

πρόσω δὲ βάντι ποταμὸν Ἦλις ἡ Διὸς
γεί˻τ˼ων κάθηται·

367C. ⌜εἴτε γὰρ τὴν νῦν Ἠλείαν βούλεται λέγειν, ἥτις ˻ὁμο˼ρεῖ τῇ Μεσσηνίᾳ, ταύτης οὐ προσάπτεται ὁ Παμι˻σός˼, ὥσπερ γε οὐδὲ τῆς Λακωνικῆς (εἴρηται γὰρ ὅτι διὰ μέ˻σης ῥ˼εῖ τῆς Μεσσηνίας)· εἴτε τὴν παλαιάν, τὴν Κοίλην ˻λεγο-μ˼ένην, πολὺ μᾶλλον ἐκπίπτει τῆς ἀληθείας· διαβάν˻τι γὰρ τ˼ὸν πο[τα]μὸν ἔτ[ι] ἐστὶ πολλὴ τῆς Μεσσηνίας, εἶθ' ἡ τῶν ˻Καυκών˼ων ἅπασα καὶ Μεσσαίων, ἣν Τριφυλίαν ἐκάλουν, ˻[εἶ]θ' ἡ [Πι]˼σᾶτις καὶ ἡ Ὀλυμπία, εἶτα μετὰ τριακοσί[ους σ]ταδί[ου]ς ἡ Ἦλις.⌝

7 Γραφόντων δὲ τῶν μὲν 'Λακεδαίμο˻να κητώεσσ˼αν' (Β 581. δ 1), ⌜τῶν δὲ 'καιετάεσσαν' ζητοῦσι τὴν κητώ˻εσσαν⌝ τίνα δέ˼χεσθαι χρή, εἴτε ἀπὸ τῶν

31 πνοαῖσι ed. pr.: πνοιαῖσι codd. δυσμείμερον v; δυνήνεμον Nauck 33 οἱ om. P 35 γαίας P (coniecit Meineke): γαίης AB, γέης v φαύλου Casaubonus: φύλου Bv (deest P) 36 μεσσηνιας P 37 μείζον' P (μειζον) (iam scripsit Xylander): μείζονα cett. 41 sq. verba οὐδαμοῦ — ἁπτόμενος om. P 42 οὐδ' om. A[i] ἐπιθαλαττιδίας P[A] (coniecit Meineke, Vind. 116): -θαλαττιαίας A[i]P[CL], -θαλαττίας A[s]Bv 45 διὲκ pro πρόσω? Meineke (Vind. 116); διαβάντι πόρσω? 46 καλεῖται Meineke ibid.; at vide comm. 367 1-7 lacunae codicis A pleraeque codicis P ope suppleri possunt 2 οὐδὲ Casaubonus: ουδεν P, om. A 4 διαβάντι γὰρ τὸν iam coniecerat Kramer 4 sq. πο[τα]μὸν ἔτ[ι] P (suppl. Cozza-Luzi 2, 112): παμισὸν A 5 Καυκώνων iam coniecerat Curtius (ZfA 10, 1852, 6. Pelop. 2, 114[77]) 5 sq. Μεσσαίων multis suspectum; Μινυῶν? Kramer, Μακιστίων Meineke (Vind. 117) 6 suppl. nq (πισά- acuentes: corr. Tzschucke) 7 suppl. inq 9 κητώεσσαν praebet P (iam scripserunt in, Casaubonus)

Nicht grimmig kalt im Winter, wenn die Stürme weh'n,
Noch auch zu heiß wenn Helios steigt mit dem Viergespann;

und etwas weiter sagt er dass von den Losen, die die Herakliden um das Land warfen, das erste

Galt Lakedaimons Land, das schlechten Boden hat,

das zweite Messenien,

So fruchtbar dass man's nicht in Worte fassen kann

(wie es auch Tyrtaios andeutet [fr. 5, 3 West]). Wenn er aber sagt, die Grenze zwischen Lakonien und Messenien bilde der

Pamisos, der sich anschickt fortzueil'n zum Meer,

darf man ihm nicht zustimmen: fließt er doch mitten durch Messenien ohne irgendwo das heutige Lakonien zu berühren. Falsch ist auch dass er, während Messenien genau so am Meer liegt wie Lakonien, behauptet es sei 'fern für Schiffende'. Aber auch Elis grenzt er nicht richtig ab:

Geht weiter man zum Fluss, dann liegt dort Elis' Land,
Zeus' Nachbar;

367 denn wenn er das heutige Eleia meint, das an Messenien grenzt, dann wird dies ebensowenig vom Pamisos berührt wie Lakonien (wir sagten ja dass er mitten durch Messenien fließt); meint er dagegen das alte, das sogenannte Hohle, dann verfehlt er die Wahrheit noch viel mehr: denn wenn man den Fluss überquert, liegt da erst noch ein großer Teil von Messenien, dann das ganze Gebiet der Kaukonen und Messäer, das man Triphylien nannte, dann die Pisatis und Olympia, und dann erst, nach dreihundert Stadien, Elis.

7 Da Manche *Lakedaimona ketoessan* schreiben (Il. 2, 581. Od. 4, 1), Andere *kaietaessan*, fragt man sich was man unter *ketoessa* zu verstehen habe: ob

κητῶν εἴτε μεγά⌊λην (ὅπερ δοκεῖ⌋ πιθανώτερον εἶναι)· τὴν δὲ καιετάεσσαν ⌊οἱ μὲν καλαμινθ⌋ώδη δέχονται, οἱ δὲ ὅτι οἱ ἀπὸ τῶν σει⌊σμῶν ῥωχμοὶ και⌋ετοὶ λέγονται (καὶ ὁ Καιέτας τὸ δεσμω⌊τήριον ἐντεῦθεν⌋ τὸ παρὰ Λακεδαιμονίοις, σπήλαιόν τι)· ⌊ἔνιοι δὲ κώους⌋ μᾶλλον τὰ τοιαῦτα κοιλώματα λέγεσθαί ⌊φασιν, ἀφ᾽ οὗ καὶ τὸ⌋ 'φηρσὶν ὀρεσκώοισιν' (Α 268). εὔσειστος δ᾽ ἡ Λα⌊κωνική· καὶ δὴ το⌋ῦ Ταϋγέτου κορυφάς τινας ἀπορραγῆναί ⌊τινες μνημονεύο⌋υσιν. εἰσὶ δὲ λατομίαι λίθου πολυτελοῦς, ⌊τοῦ μὲν Ταιναρίου⌋ ἐν Ταινάρῳ παλαιαί, νεωστὶ δὲ καὶ ἐν τῷ ⌊Ταϋγέτῳ μέταλλο⌋ν ἀνέῳξάν τινες εὐμέγεθες χορηγὸν ἔχοντες τὴν τῶν Ῥωμαίων πολυτέλειαν.

Ὅτ⌊ι δὲ Λακεδαίμων⌋ ὁμωνύμως λέγεται καὶ ἡ χώρα καὶ ἡ πόλις, δη⌊λοῖ 8 καὶ Ὅμηρος⌋ (λέγω δὲ χώραν σὺν τῇ Μεσσηνίᾳ). ⌜περὶ μ⌊ὲν γὰρ τῶν τ[ό]⌋ξων ὅταν οὕτω λέγῃ (φ 13 sq.)

καλά,⌝ τά οἱ ξεῖνος Λακεδαίμ⌊ονι δῶκε τυχήσας,
Ἴφιτος Εὐρυτίδης,

εἶτ᾽ ἐπενέγκῃ (φ 15 sq.)

τὼ δ᾽ ἐ⌊ν Μεσσήνῃ⌋ ξυμβλήτην ἀλλήλοιϊν
οἴκῳ ἐν Ὀρτιλόχοι⌊ο⌋,

τὴν χώραν λέγει, ἧς μέρος ⌜ἦν⌝ καὶ ἡ Μεσσηνί⌊α· οὐ διήνεγ⌋κεν οὖν αὐτῷ καὶ οὕτως εἰπεῖν κοινῶς 'Λακ⌊εδαίμονι⌋ δῶκε τυχήσας' καὶ ἐπ᾽ [εἴ]δους 'τὼ δ᾽ ἐν Μεσσήνῃ ξυμβλήτ⌊ην' (ὅτι γὰρ⌋ αἱ Φηραί εἰσιν ὁ τοῦ Ὀρτιλόχου οἶκος, δῆλον·

ἐς ⌊Φηρὰς δ᾽ ἵ⌋κοντο Διοκλῆος ποτὶ δῶμα,
υἱέος Ὀρτιλόχοιο [γ 488 sq.]

⌊ὅ τε Τηλέ⌋μαχος καὶ ὁ Πεισίστρατος· αἱ δὲ Φηραὶ τῆς Μεσσ⌊ηνίας εἰ⌋σίν). ὅταν δ᾽ ἐκ τῶν Φηρῶν ὁρμηθέντας τοὺς πε⌊ρὶ Τηλέ⌋μαχον πανημερίους φῇ σείειν ζυγόν (γ 486), εἶτ᾽ εἴπῃ (γ 497. δ 1 sq.)

10–5 *Eust. Il. 294, 10–3 **10–4** *Eust. Od. 1478, 40–7 **19–368 1** *Eust. Il. 293, 29–32 **27** Eust. Il. 327, 16

10 τὴν δὲ dubitanter Korais, confidenter Meineke: τήν τε codd. **12** καιέται Pletho ἢ διὰ τοῦ ᾱ καιάτας post Καιέτας add. Eust. 1478 **17** καὶ om. A[i] μέταλλον P (scripserunt in[s]q[i], Pletho, Xylander): μετάλλων Bv, ed. pr. **19** λέγεται post πόλις transponit E **20** quae in A desunt praebet P; suppl. noq **21** οὕτω P: om. A λέγῃ A: om. P **24** ἐπενέγκῃ Korais: ẹπενεγ[P, ἐπήνεγκε cett. **27** τῆς Φηρῆς ante τὴν praebent Bv (etiam in AP fuisse arguunt lacunarum spatia; legit etiam Eust.): del. Kramer post Μεσσηνία P habuisse vid. Ὀρτιλόχου οἶκος (]νιαορ[ ] ικο[; suppl. Cozza-Luzi 2, 118) **28** καὶ οὕτως εἰπεῖν κοινῶς ABv: ειπ ..... τως P[AC] (ειπων ουτως P[L]) (om. καὶ et κοινῶς); καὶ οὕτως εἰπεῖν 'ξεῖνος Xylander ἐπ᾽ [εἴ]δους (supplevi: ἐπ[ι]δούς Cozza-Luzi [2, 118], Aly [1956, 211]) P: om. cett. **29** Ὀρτι- A[pc]: ὀρσι- A[ac](?) Bv (deficit P) **34** πανημερους P **34 sq.** σαιζεινε pro σείειν P[A] (σα ..... P[C])

es von Meeresungeheuern (*kete*) abzuleiten ist oder (was plausibler scheint) 'groß' bedeutet; *kaietaessan* fassen Manche als 'minzenreich' auf, Andere dagegen behaupten, die durch Erdbeben entstandenen Risse würden *kaietoi* genannt (davon stamme auch der Kaietas, das Gefängnis bei den Spartanern, eine bestimmte Höhle); Einige aber sagen, solche Höhlungen würden vielmehr *kooi* genannt, wovon auch der Ausdruck *phersin oreskooisin* (Il. 1, 268) abgeleitet sei. Lakonien wird viel von Erdbeben betroffen, und Manche erzählen dass dadurch sogar bestimmte Spitzen des Taygetos abgebrochen seien. Es gibt Steinbrüche für kostbaren Marmor: alte für den Tainarischen bei Tainaron, und neuerdings haben Einige, mit dem Luxus der Römer als Geldgeber, auch auf dem Taygetos eine sehr große Grube eröffnet.

Dass Lakedaimon der Name sowohl für das Land als für die Stadt ist, 8
zeigt auch Homer (mit 'Land' meine ich: einschließlich Messeniens). Denn wenn er von dem Bogen so spricht (Od. 21, 13 f.)

Schönen, den in Lakedaimon geschenkt ihm bei der Begegnung
Iphitos, Eurytos' Sohn

und dann fortfährt (15 f.)

Beide waren sie in Messene einander begegnet
In Ortilochos' Hause,

meint er das Land von dem Messenien einen Teil bildete: es machte für ihn also keinen Unterschied allgemein zu sagen 'in Lakedaimon geschenkt ihm bei der Begegnung' und spezifisch 'Beide waren sie in Messene einander begegnet' (dass nämlich Ortilochos' Haus Pherai ist, ist klar:

Kamen sie an in Pherai, beim Haus des edlen Diokles,
Den Ortilochos zeugte [Od. 3, 488 f.]

[sie = Telemachos und Peisistratos]; und Pherai liegt in Messenien). Wenn er dagegen sagt, Telemachos und sein Begleiter hätten, als sie von Pherai aufgebrochen waren, den ganzen Tag das Joch geschüttelt (ebd. 486), und dann sagt (ebd. 497. 4, 1 f.)

δ⸤ύσετο τ' ἠ⸥έλιος·
οἱ δ' ἷξον κοίλην Λακεδαίμονα ⸢κητώεσσ⸤[αν]⸣,
πρὸς⸥ δ' ἄρα δώματ' ἔλων Μενελάου,

368C. τὴν πόλιν δεῖ δέχ⸤εσθαι⸥ (εἰ δὲ μή, ἐκ Λακεδαίμονος εἰς Λακεδαίμονα φα⸤νεῖται⸥ λέγων τὴν ἄφιξιν· ἄλλως τε οὐ πιθανὸν μὴ ἐν Σπά⸤ρτῃ τὴν⸥ οἴκησιν εἶναι τοῦ Μενελάου ἢ μὴ οὔσης ἐκεῖ τὸν Τ⸤ηλέμα⸥χον λέγειν

εἶμι γὰρ ἐς Σπάρτην τε καὶ ἐς Πύλον [β 214. 359]).

⸢δοκε⸤ῖ δ' ἀντι⸥πίπτειν τούτῳ τὸ τοῖς τῆς χώρας ἐπιθέτοις αὐτ⸤[c. 6]⸥, εἰ μὴ νὴ Δία ποιητικῇ τις τοῦτο συγχωρήσει ἐξο⸤[υσίᾳ c. 3]⸥τιον γὰρ τὴν Μεσσήνην μήτε τῆς Λακωνικῆ⸤ς πόλ[ιν] μήτε⸥ τῆς ὑπὸ τῷ Νέστορι μηδὲ δὴ καθ' αὐτὴν ταττ⸤ομ[έ]νην ἐν τῷ⸥ Καταλόγῳ μηδὲ κοινωνοῦσαν τῆς στρα⸤τείας⸣.

Μετὰ δὲ Μα⸥λέας ὁ Ἀργολικὸς ἐκδέχεται κόλπος κα⸤ὶ ὁ Ἑρμιονικός⸥, ὁ μὲν μέχρι ⸢τοῦ⸣ Σκυλλαίου πλέοντι ὡ⸤ς πρὸς ἕω βλέπων⸥ καὶ τὰς Κυκλάδας, ὁ δὲ ἑωθινώτ⸤ερος τούτου μέχρι⸥ πρὸς Αἴγιναν καὶ ⸢τὴν⸣ Ἐπιδαυρίαν. τ⸤ὰ μὲν δὴ πρῶτα τοῦ⸥ Ἀργολικοῦ Λάκωνες ἔχουσι, τὰ δὲ λοι⸤πὰ Ἀργεῖοι· ἐν οἷς ἐστι⸥ τῶν μὲν Λακώνων τὸ Δήλιον, ἱερὸν Ἀπ⸤όλλωνος ὁμώνυμον⸥ τῷ Βοιωτιακῷ, καὶ Μινώα φρούριον, ὁ⸤μώνυμος καὶ αὕτη⸥ τῇ Μεγαρικῇ, καὶ ἡ Λιμηρὰ Ἐπίδαυ⸤ρος, ὡς Ἀρτεμίδωρός⸥ φησιν (om. Stiehle)· Ἀπολλόδωρος δὲ (FGrHist 244 F 199) Κυθήρων πλ⸤ησίον ἱστορεῖ ταύτην⸥, εὐλίμενον δὲ οὖσαν βραχέως καὶ ἐπι⸤τετμημένως Λιμηρὰν⸥ εἰρῆσθαι (ὡς ἂν Λιμενηράν, μεταβεβ⸤ληκέναι δὲ τοὔνομα). ἔστι δὲ τραχὺ⸥ς ὁ παράπλους εὐθὺς ἀπὸ Μαλεῶν ἀρξάμε⸤νος μέχρι⸥ πολλοῦ ὁ Λακωνικός, ἔχει δ' ὅμως ὑφόρμους ⸤καὶ λιμέν⸥ας. ἡ λοιπὴ δ' ἐστὶ παραλία εὐλίμενος νησί⸤διά τε πολλ⸥ὰ πρόκειται αὐτῆς οὐκ ἄξια μνήμης. 1 6

Τῶν ⸤δ' Ἀργείων⸥ αἵ τε Πρασιαὶ καὶ τὸ Τημένιον, ἐν ᾧ τέθα⸤πται Τήμ⸥ενος, καὶ ἔτι πρότερον τὸ χωρίον δι' οὗ ῥεῖ ποταμὸς ⸤ἡ Λέρνη κ⸥αλουμένη, 2

15–8 *Eust. Il. 287, 34 sq.

37 κητώεσσαν om. etiam P; suppl. in 368 1 sq. φαινετ(αι) P 2 μηδ' pro μὴ P 3 ἢ μὴ οὔσης P: μηνυούσης A, μὴ δ' οὔσης Bv; οὐδὲ μὴ οὔσης Pletho 4 εἰς pro ἐς priore Bv εἰς pro ἐς posteriore q 5 quae post δοκε in A desunt praebet P ἀντιπίπτειν Madvig (Adv. 1, 553): ἀνα- P αὐτ[ὸν χρῆσθαι]? Kramer; αὐτ[ὴν καλεῖν]? 6 suppl. noq βέλ]τιον? Kramer, αἴ]τιον Sbordone (ap. Aly 1956, 276) 7 μήτε prius P: μετὰ A quae in A desunt praebet P (suppl. Cozza-Luzi 2, 119) εἶναι (quod in P scriptum fuisse nequit) post πόλ[ιν] add. Sbordone l. c. (ad 6) 8 quae in A desunt praebet P (suppl. Cozza-Luzi 2, 118) 9 quae in A desunt praebet P (scripserunt etiam noq) 10 Ἑρμ. ⟨καὶ ὁ Σαρωνικός⟩ Aly (1950, 243) 11 τὰς P: πρὸς τὰς cett. 14 sq. Βοιωτιακῷ AP: -τικῷ Bv 23 Τημένειον Pletho

Nieder tauchte die Sonne:
Da war'n sie in Lakedaimon, dem hohlen, *ketoessa*,
Lenkten darauf zum Palast Menelaos',

368 muss man die Stadt verstehen (sonst würde er sie ja von Lakedaimon nach Lakedaimon kommen lassen; außerdem ist es nicht plausibel dass Menelaos' Wohnung nicht in Sparta gelegen hätte oder, falls sie nicht dort lag, dass Telemachos gesagt hätte [Od. 2, 214. 359]

Denn ich wünsche nach Sparta zu gehn und nach Pylos).

Dem scheint entgegenzustehen dass die Stadt mit den Beiwörtern des Landes bezeichnet wird, es sei denn man konzediert dies der dichterischen Freiheit * * nämlich Messene weder eine Stadt Lakoniens noch des dem Nestor unterstehenden Gebiets, auch nicht als selbständig im Katalog aufgeführt und nicht teilnehmend an dem Feldzug.

Nach Maleai folgt der Argolische Golf und der Hermionische, jener, wenn man bis zum Skyllaion schifft, gen Osten und die Kykladen blickend, dieser weiter östlich bis nach Aigina und dem Epidaurischen. Den ersten Teil des Argolischen Golfs haben die Spartaner in Besitz, das Übrige die Argiver. Den Spartanern gehört Delion, ein Apollonheiligtum mit demselben Namen wie das böotische, die Festung Minoa, ebenfalls mit demselben Namen wie das megarische, und Epidauros Limera, wie Artemidor sagt (*fehlt bei Stiehle*); Apollodor (FGrHist 244 F 199) setzt dies in der Nähe von Kythera an und sagt, es sei wegen seines guten Hafens knapp und abgekürzt Limera genannt worden (soviel wie Limenera, aber der Name habe sich gewandelt). Die lakonische Küste ist gleich von Maleai an auf eine weite Strecke rauh, besitzt aber trotzdem Ankerplätze und Häfen. Die übrige Küste hat gute Häfen, und viele kleine Inseln sind ihr vorgelagert, die keine Erwähnung verdienen. 1 6

Den Argivern gehören Prasiai und Temenion, wo Temenos begraben liegt, und vorher noch der Ort wo der Fluss fließt der Lerne genannt wird, 2

ὁμώνυμος τῇ λίμνῃ ἐν ᾗ μεμύθευ⌊ται τὰ π⌋ερὶ τὴν Ὕδραν. τὸ δὲ Τημένιον
ἀπέχει τοῦ Ἄργους ⌊ἓξ καὶ εἴ⌋κοσι σταδίους ὑπὲρ ⌜τῆς⌝ θαλάττης· ἀπὸ δὲ τοῦ
Ἄρ⌊γους εἰς τὸ⌋ Ἡραῖον τεσσαράκοντα, ἔνθεν δὲ εἰς Μυκήνας ⌊δέκα⌋. μετὰ δὲ
τὸ Τημένιον ἡ Ναυπλία, τὸ τῶν Ἀργεί⌊ων ναύ⌋σταθμον· τὸ δ' ἔτυμον ἀπὸ τοῦ
ταῖς ναυσὶ προσπλεῖσθαι (⌊ἀπὸ τού⌋του δὲ πεπλάσθαι φασὶ τὸν Ναύπλιον καὶ
τοὺς ⌊παῖδας⌋ αὐτοῦ παρὰ τοῖς νεωτέροις· οὐ γὰρ Ὅμηρον ⌊ἀμν⌋ημονῆσαι ἂν
τούτων τοῦ μὲν Παλαμήδους το⌊σαύ⌋την σοφίαν καὶ σύνεσιν ἐπιδεδειγμένου,
δολοφο⌊νηθέ⌋ντος δὲ ἀδίκως, τοῦ δὲ Ναυπλίου τοσοῦτον ἀπερ⌊γασα⌋μένου φθό-
ρον ἀνθρώπων περὶ τὸν Καφηρέα. ⌊ἡ δὲ γ⌋ενεαλογία πρὸς τῷ μυθώδει καὶ
τοῖς χρόνοις ⌊διημά⌋ρτηται· δεδόσθω γὰρ Ποσειδῶνος εἶναι — Ἀμυ⌊μώνης⌋ δὲ
369C. πῶς τὸν κατὰ τὰ Τρωϊκὰ ἔτι | ζῶντα;). ἐφε⌊ξῆς δ⌋ὲ τῇ Ναυπλίᾳ τὰ σπήλαια
καὶ οἱ ἐν αὐτοῖς ⌊οἰκοδομ⌋ητοὶ λαβύρινθοι· Κυκλώπεια δ' ὀνομάζουσιν.

⌊Εἶτ' ἄλλα χω⌋ρία καὶ ἐφεξῆς ⌜ὁ⌝ Ἑρμιονικὸς κόλπος (καὶ ⌊[γὰρ τοῦτον 3
Ὁμ]⌋ήρου τάξαντος ὑπὸ τῇ Ἀργείᾳ καὶ ἡμῖν οὐ ⌊[c. 10 ἐ]⌋φηνεν ὁ μερισμὸς
τῆς περιοδείας οὗτος)⌝. ⌊ἄρχεται δ' ἀπὸ⌋ Ἀσίνης πολίχνης· εἶθ' Ἑρμιόνη καὶ
Τροιζήν· ⌊ἐν παράπλῳ δὲ⌋ πρόκειται ⌜καὶ⌝ Καλαυρία νῆσος κύκλον ⌊ἔχουσα
τριάκον⌋τα σταδίων, πορθμῷ δὲ τετρασταδί⌊ῳ διεστῶσα τῆς⌋ ἠπείρου.

Εἶθ' ὁ Σαρωνικὸς κόλπος (οἱ δὲ ⌊πόντον λέγουσι⌋· καθ' ὃ καὶ πέλαγος 4
καλεῖται ⌊Σαρωνικὸν⌋ πᾶς ὁ συνάπτων πόρος ἀπὸ ⌊τῆς Ἑρμιονικῆς⌋ καὶ τῆς
περὶ τὸν Ἰσθμὸν θαλάττης ⌊τῷ τε Μυρτῴῳ⌋ πελάγει καὶ τῷ Κρητικῷ). τοῦ δὲ
Σαρω⌊νικοῦ Ἐπίδαυρός⌋ τέ ἐστι καὶ ἡ προκειμένη νῆσος Αἴγινα· ⌊εἶτα Κεγ-
χρεαί, τὸ⌋ τῶν Κορινθίων ἐπὶ τὰ πρὸς ἕω μέρη ναύσταθμον· εἶτα λιμὴν
Σχοινοῦς πλεύ⌊σαντι τεσσαρά⌋κοντα καὶ πέντε σταδίους, ⌜ἀπὸ δὲ Μαλ⌊[εῶν
τοὺς πάν]⌋τας περὶ χιλίους καὶ ὀκτακοσίους⌝. κ⌊ατὰ δὲ τὸν Σχοι⌋νοῦντα ὁ

28 sq. St. B. 479, 19 sq. 369 **1 sq.** Eust. Il. 286, 34. Od. 1622, 54 sq. **3–5** Eust. Il. 287, 8 sq. **6 sq.** *Eust. D. P. 311, 4–6 **10 sq.** Eust. Il. 287, *35. 41 sq.

25 ὁμωνύμως (commate post καλουμένη sublato)? μυθεύεται B τῆς ὕδρας E Τημένειον Pletho **26** στάδια Bv θαλάσσ- E τοῦ posterius om. A[i] **27** τεττα- Pletho, Meineke **28** Τημένειον Pletho **31** τούτου E συνεσιν και σοφιαν P 369 **3 sq.** suppl. Kramer (γὰρ τοῦτον iam Korais) **4** οὐ [παροπτέος ἐνέ]φηνεν nq, οὐ[κ ἄκαιρος ὢν ἐνέ]φηνεν Aly (1950, 243 sq.) **5** Ἀσίνης suspectum habuit Meineke Ἑρμιόνη ⟨καὶ τὸ Σκυλλαῖον⟩ Aly (1950, 244) **6** ⟨ἑκατὸν καὶ⟩ τριάκοντα Jones **8** οἱ δὲ πόρον post λέγουσι praebent codd.: del. Cobet (Misc. 176) **9** καλεῖται P: λέγεται ABv, καὶ λέγεται E Σαρωνικὸν πᾶς Lachmann (ap. Kramer): σαρωνικος και πας P, σαρωνικὸν καλεῖται δὲ πᾶς BE,]λεῖται δὲ πᾶς A, δὲ πᾶς v; Σαρωνικόν· καλεῖται δὲ οὕτως πᾶς Cobet (Misc. 176), Σαρωνικὸν ὁ Σαρωνικὸς καὶ πᾶς Baladié καὶ ⟨τοῦ Σκυλλαίου μέχρι⟩ Aly (1950, 244 sq.), μέχρι pro καὶ Sbordone (ap. Aly 1950, 245[1]) **10** θαλάσσ- BvE **13** τεττα- Meineke **13 sq.** suppl. noq

mit demselben Namen wie der See an dem die Fabel von der Hydra spielt.
Temenion liegt sechsundzwanzig Stadien von Argos oberhalb des Meeres;
von Argos zum Heraion sind es vierzig, von dort nach Mykene zehn. Nach
Temenion kommt Nauplia, die Schiffsstation der Argiver; der Name leitet
sich von dem Heranfahren mit Schiffen (*tais nausi prospleisthai*) her (da-
nach, sagt man, seien bei den Jüngeren Nauplios und seine Söhne erdichtet
worden: denn Homer hätte sie nicht unerwähnt gelassen, wo doch Palame-
des eine solche Erfindungsgabe und Intelligenz an den Tag gelegt hat und
unrechtmäßig ermordet worden ist, und Nauplios den Untergang so vieler
Menschen bei Kaphereus bewirkt hat; auch stimmt die Abstammung die
ihm gegeben wird, abgesehen von ihrem Fabelhaften, chronologisch nicht:
denn auch wenn man zugesteht dass Poseidon sein Vater war, wie konnte
Amymone seine Mutter sein wenn er noch zur Zeit des Trojanischen Krieges
369 am Leben war?). Anschließend an Nauplia kommen die Höhlen und die
darin erbauten Labyrinthe; man nennt sie die Zyklopischen.

Dann andere Orte und anschließend der Hermionische Golf (da Homer 3
ihn unter das Argivische rechnet, schien es auch uns [recht] den Rundgang
so einzuteilen). Er fängt an bei dem Städtchen Asine; dann kommen Her-
mione und Troizen; der Küste vorgelagert ist auch die Insel Kalauria, die ei-
nen Umfang von dreißig Stadien hat und durch einen vier Stadien breiten
Sund vom Festland getrennt ist.

Dann der Saronische Golf (Andere nennen ihn 'Meer'; daher wird auch 4
das ganze Fahrwasser das von dem Meer bei Hermione und am Isthmos her
an die Myrtoische und Kretische See stößt, 'Saronische See' genannt). Zum
Saronischen Golf gehören Epidauros und die vorgelagerte Insel Aigina;
dann Kenchreai, die Schiffsstation der Korinther an der Ostseite, dann nach
einer Fahrt von fünfundvierzig Stadien der Hafen Schoinus (von Maleai an
sind es im ganzen etwa eintausendundachthundert). In Schoinus ist der

δίολκος, ⸢τὸ⸣ στενότατον τοῦ Ἰσθμ⌊οῦ, περὶ ὃν τὸ⌋ τοῦ Ἰσθμίου Ποσειδῶνος ἱερόν. ἀλλὰ νῦν μ⌊ὲν ταῦτα ὑπερ⌋κείσθω (ἔξω γάρ ἐστι τῆς Ἀργείας), ἀναλα⌊βόντες δ' ἐφο⌋δεύσωμεν πάλιν τὰ κατὰ τὴν Ἀργεί⌊αν.

5 Καὶ πρῶτον⌋ ποσαχῶς λέγεται παρὰ τῷ ποιητῇ τ⌊ὸ Ἄργος καὶ⌋ καθ' αὑτὸ καὶ μετὰ ἐπιθέτου Ἀχαιϊκὸ⌊ν Ἄργος καλοῦντ⌋ι ἢ Ἴασον ἢ ἵππιον ἢ Πελασγικὸν ἢ ἱ⌊ππόβοτον. καὶ⌋ γὰρ ἡ πόλις Ἄργος λέγεται —

Ἄργος τε Σπάρτ⌊η τε (Δ 52)·
οἳ δ' Ἄργος⌋ ⸢τ'⸣ εἶχον Τίρυνθά τε (Β 559) —

καὶ ἡ Πελοπόννησος —

⌊ἡμετέρῳ ἐνὶ οἴκῳ⌋, ἐν Ἄργεϊ (Α 30)

(οὐ γὰρ ἡ πόλις γε ἦν οἶκο⌊ς αὐτοῦ) — καὶ ὅλη⌋ ἡ Ἑλλάς (Ἀργείους γοῦν καλεῖ πάντας, κ⌊αθάπερ καὶ⌋ Δαναοὺς καὶ Ἀχαιούς)· τὴν οὖν ὁμωνυμί⌊αν τοῖς ἐπιθέ⌋τοις διαστέλλεται τὴν μὲν Θετταλίαν Πελ⌊ασγικὸν Ἄρ⌋γος καλῶν

— νῦν αὖ τοὺς ὅσσοι τὸ Πελασγικ⌊ὸν Ἄργος ἔναι⌋ον (Β 681) —,

τὴν δὲ Πελοπόννησον ⟨Ἀχαιϊκόν⟩ —

εἰ δέ κεν Ἄργος ⌊ἱκοίμεθ' Ἀχαι⌋ϊκόν (Ι 141. 283)·
ἢ οὐκ Ἄργεος ἦεν Ἀχαιϊκοῦ; (γ 251) —

σημαίνω⌊ν ἐνταῦθα⌋ ὅτι καὶ Ἀχαιοὶ ἰδίως ὠνομάζοντο οἱ Πελοπ⌊οννήσιοι κα⌋τ' ἄλλην σημασίαν. Ἴασόν τε Ἄργος τὴν Π⌊ελοπόννη⌋σον λέγει·

εἰ πάντες σε ἴδοιεν ἀν' Ἴασον ⌊Ἄργος Ἀχαιοί⌋ (σ 246)

370C. (τὴν Πηνελόπην, ὅτι πλείους ἂν λάβοι μνη⌊στῆρας· | οὐ γὰρ⌋ τοὺς ἐξ ὅλης τῆς Ἑλλάδος εἰκός, ἀλλὰ τοὺς ⌊ἐγγύς), ἱππό⌋βοτον δὲ καὶ ἵππιον κοινῶς εἴρηκε.

6 Περὶ ⌊δὲ τῆς Ἑλλά⌋δος καὶ Ἑλλήνων καὶ Πανελλήνων ἀντ⌊ιλέγεται. Θουκυδί-δης⌋ μὲν γὰρ (1, 3, 3) τὸν ποιητὴν μηδαμοῦ βαρβ⌊άρους εἰπεῖν φησι⌋ διὰ τὸ μηδὲ Ἕλληνάς πω ἀντίπα⌊λον εἰς ἓν ὄνομα⌋ ἀποκεκρίσθαι. ⸢καὶ⸣ Ἀπολλόδωρος

19 sq. Eust. D. P. 294, 30–2 20–4 *Anon. Urb. 29^{v} I 23–5 *Eust. Il. 30, 16–8
29–370 3 Eust. D. P. 294, 30–2

15 στενότατον scripsi (vide 64, 9 comm.): στενώ- codd. 16 νῦν μὲν ταῦτα scripsi: νῦν τὰ μὲν Bv, τὰ μ[A^{i} (νῦν sscr.), γυ[P^{A}, . αυ[P^{C}; ταῦτα μὲν Meineke (Vind. 117), ταῦτα νῦν μὲν Aly (1956, 181), τὰ μὲν νῦν Baladié 18 καὶ post. om. P 19 μετὰ P (scripsit Pletho): μετὰ τοῦ cett. Ἀχαιϊκὸν P (scripsit Korais): ἀχαϊκὸν cett. καλοῦντι P: -ος cett. 26 οὖν Jacoby (FGrHist 244 F 200 p. 1101, 31): γοῦν codd.; δ'οὖν Pletho, Meineke 28 ὅσσοι X, Pletho: ὅσοι cett. 29 τήν τε A add. Groskurd (cf. Eust.); ⟨Ἀχαιϊκὸν Ἄργος⟩ Baladié 30 Ἀχαιϊκόν v (scripserunt j, Tzschucke): ἀχαϊκόν cett. 34 σε ἴδοιεν P^{AC}: γ'ἐσίδοιεν A^{s}BvE, γ'ἐσίδοιμεν A^{i}, ἐσίδοιεν P^{L} 370 1 τοὺς APE^{pc}: τῆς BvE^{ac} 2 εἰκὸς ⟨λέγειν⟩? Jacoby (ad FGrHist 244 F 200 p. 1102, 5) 6 τὸ post πω add. codd.; del. v. Herwerden (444)

Diolkos, die schmalste Stelle des Isthmos, bei dem das Heiligtum des Isthmischen Poseidon liegt. Aber das wollen wir für den Augenblick beiseite lassen (es liegt ja außerhalb des Argivischen) und die Bereisung des Argivischen wiederaufnehmen.

5 Zuerst nun müssen wir uns fragen wieviel Bedeutungen bei dem Dichter der Name Argos hat, den er sowohl für sich allein als mit einem Beiwort – Achäisches, Iasisches, rossereiches, Pelasgisches, rossenährendes – gebraucht. Denn mit Argos wird nicht nur die Stadt bezeichnet –

Argos ja und Sparta (Il. 4, 52);
Dann die Argos bewohnten und Tiryns (Il. 2, 559) –

sondern auch der Peloponnes –

In unsrem Hause, in Argos (Il. 1, 30)

(denn sein Haus war doch nicht die Stadt) – und ganz Griechenland (jedenfalls nennt er sie alle Argiver, ebenso wie Danaer und Achäer); die Gleichnamigkeit unterscheidet er nun durch die Beiwörter: Thessalien nennt er Pelasgisches Argos –

Nun auch jene, soviel das Pelasgische Argos bewohnten (Il. 2, 681) –

und den Peloponnes ⟨Achäisches⟩ –

Wenn ins Achäische Argos zurück wir kommen (Il. 9, 141. 283);
War er in Argos denn nicht, dem Achäischen? (Od. 3, 251) –,

womit er zu erkennen gibt dass in einer anderen Bedeutung auch speziell die Peloponnesier Achäer genannt wurden. Iasisches Argos nennt er den Peloponnes:

Sähn dich alle Achäer umher im Iasischen Argos (Od. 18, 246)

370 (nämlich Penelope, weil sie dann mehr Freier bekäme; ist es doch nicht wahrscheinlich dass die Achäer aus ganz Griechenland gemeint sind, sondern nur die in der Nähe); mit 'rossenährend' und 'rossereich' gebraucht er allgemeine Bezeichnungen.

6 Über 'Hellas', 'Hellenen' und 'Panhellenen' sind die Meinungen geteilt. Einerseits sagt Thukydides (1, 3, 3), der Dichter gebrauche nirgends das Wort 'Barbaren', weil auch die Hellenen noch nicht zu *einem* gegensätzlichen Namen abgesondert waren; auch Apollodor (FGrHist 244 F 200) sagt,

δὲ (FGrHist 244 F 200) μ⌊όνους τοὺς ἐν Θεττα⌋λίᾳ καλεῖσθαί φησιν Ἕλληνας

— Μυ⌊ρμιδόνες δὲ καλεῦν⌋το καὶ Ἕλληνες (B 684) —,

Ἡσίοδον μέντοι καὶ Ἀ⌊ρχίλοχον ἤδη εἰδέναι⌋ καὶ Ἕλληνας λεγομένους τοὺς σύμπ⌊αντας καὶ Πανέλλη⌋νας, τὸν μὲν περὶ τῶν Προιτίδ⌊ων λέγοντα ὡς Παν-έλ⌋ληνες ἐμνήστευον αὐτάς (fr. 130 M.-W.), τὸν δὲ ὡ⌊ς

Πανελλήνων ὀϊζὺς⌋ ἐς Θάσον συνέδραμεν (fr. 102 West).

ἄλλοι δ' ἀντι⌊τιθέασι τούτοις ὅτι⌋ καὶ βαρβάρους εἴρηκεν εἰπών γε ⌊βαρ-βαροφώνους τοὺς Κᾶρας (B 867), καὶ Ἑ⌋λληνας τοὺς πάντας·

ἀνδρός, τοῦ κλέος εὐ⌊ρὺ καθ' Ἑλλάδ⌋α καὶ μέσον Ἄργος (α 344)

⌜καὶ πάλιν

εἰ δ' ἐθέλεις ⌊τραφθῆναι⌋ ἀν' Ἑλλάδα καὶ μέσον Ἄργος (ο 80)⌝.

Ἡ μὲν οὖν πόλις ἡ ⌊τῶν Ἀργείω⌋ν ἐν χωρίοις ἐπιπέδοις ἵδρυται τὸ 7
πλέον, ἄ⌊κραν δ' ἔχει τ⌋ὴν καλουμένην Λάρισαν, λόφον εὐερκῆ με⌊τρίως ἔχον⌋τα ἱερὸν Διός. ῥεῖ δ' αὐτῆς πλησίον ὁ Ἴναχος, ⌊χαραδρώδη⌋ς ποταμὸς τὰς πηγὰς ἔχων ἐκ Λυρκείου ⌊τοῦ κατὰ⌋ τὴν συνορίαν ὄρους τῆς Ἀρκαδίας· περὶ ⌜δὲ⌝ ⌊τῶν μυθευο⌋μένων πηγῶν εἴρηται (271, 20 sqq.) διότι πλάσματα ⌊ποιητῶν ἐστί⌋. πλάσμα δὲ καὶ τὸ

Ἄργος ἄνυδρον ἐὸν Δανααὶ ⌊θέσαν Ἄργο⌋ς ἔνυδρον (Hes. fr. 128 M.-W.)

τῆς τε χώρας κοίλης οὔσης καὶ ποτα⌊μοῖς διαρρ⌋εομένης καὶ ἕλη καὶ λίμνας παρεχομένης ⌊καὶ τῆς πόλ⌋εως εὐπορουμένης ὕδασι φρεάτων πολλῶν ⌊καὶ ἐπιπολ⌋αίων. αἰτιῶνται δὲ τῆς ἀπάτης τὸ

καί κεν ⌊ἐλέγχιστος⌋ πολυδίψιον Ἄργος ἱκοίμην (Hom. Δ 171);

τοῦτο δ' ἤτοι ἀντὶ ⌊τοῦ πολυπό⌋θητον κεῖται ἢ χωρὶς τοῦ δέλτα 'πολυίψιον', ὡς 'πο⌊λύφθορόν τ⌋ε δῶμα Πελοπιδῶν τόδε' φησὶ Σοφοκλῆς (El. 10) (⌊τὸ γὰρ πρ⌋οϊάψαι καὶ ἰάψαι καὶ ἴψεσθαι φθοράν τινα ⌊καὶ βλάβ⌋ην σημαίνει· 'νῦν μὲν πειρᾶται, τάχα δ' ἴψεται ⌊υἷας Ἀχαι⌋ῶν' [B 193]· 'κατὰ χρόα καλὸν

29–38 Eust. Il. 461, 6–10 29–31 Eust. Il. 16, 37–9

8 καὶ ἀχαιοί post Ἕλληνες add. E 13 ἀντιτιθέασι τούτοις P (etiam in A scriptum fuisse arguit lacunae spatium [quod Kramerum induxit ut ὁ ποιητὴς vel Ὅμηρος post ὅτι additum fuisse coniceret]): ἀντιτιθέασιν cett. 17 ἐθέλεις Jones: -ηις A, -ῃς P quae in A desunt praebet P 19 Λάρισαν A^{i}P: -ισσαν cett. 20 Διός om. P 21 ἔχων τὰς πηγὰς P (ε̣χ̣.ν τα̣ς̣ .ηγα[) τοῦ — Ἀρκαδίας del. Meineke duce Kramer συνορίαν Müller (996 ad 318, 25): κυνουρίαν codd. 22 ὅτι pro διότι nq 23 τὸ om. P 24 {ἐὸν — ἔνυδρον}? Meineke ἐὸν Δανααὶ Tyrwhitt (21): ... δαναι P^{A} (... .... αι P^{C}, ... P^{L}), θεοὶ δ'ἂν A^{i}, θεοὶ δ'αὖ cett. 27 δὲ P^{A} (iam scripsit Korais ['ἐκ τοῦ ἐμοῦ ἀντιγράφου']): δ. P^{C}, δὴ cett. (etiam P^{L}) 29 δέλτα P: δ cett. 30 sq. {τὸ — ἰάψαι} Meineke olim (Vind. 117), {προϊάψαι καὶ ἰάψαι καὶ} id. in ed. 31 ἴψεσθαι Casaubonus: ἰάψασθαι codd.; ἴψασθαι Tzschucke 32 υἷας a: λαὸν E, λαγγὸν υἱὰς Bv 32 sq. {κατὰ — προΐαψεν} Meineke (cf. ad 30 sq.)

er nenne nur die Bewohner Thessaliens Hellenen –

Myrmidonen genannt und auch Hellenen (Il. 2, 684) –,

Hesiod dagegen und Archilochos kannten bereits die Bezeichnung 'Hellenen' und 'Panhellenen' für sämtliche Griechen, jener wenn er von Proitos' Töchtern sagt dass die Panhellenen sie umwarben (fr. 130 M.-W.), dieser wenn er sagt dass

der Panhellenen Abschaum sich auf Thasos angehäuft
(fr. 102 West) (Übers. Franyó-Gan).

Andere aber halten dem entgegen dass er nicht nur das Wort 'Barbaren' kennt, da er ja die Karer als 'barbarisch sprechend' bezeichnet (Il. 2, 867), sondern auch 'Hellenen' als Bezeichnung für die Gesamtheit:

Jenes Mannes, der weit durch Hellas und Argos berühmt ist
(Od. 1, 344)

und ferner

Hast du auch Lust, umher durch Hellas und Argos zu reisen
(Od. 15, 80).

Die Stadt der Argiver liegt hauptsächlich in flachem Gelände, hat aber 7
als Burg die sogenannte Larisa, eine ziemlich gut befestigte Höhe mit einem Zeusheiligtum. In ihrer Nähe fließt der Inachos, ein sturzbachartiger Fluss, der seine Quellen im Lyrkeion, dem Gebirge im Grenzgebiet mit Arkadien, hat; was die Quellen angeht von denen die Fabel erzählt, wurde bereits gesagt (271, 20 ff.) dass sie eine Erfindung von Dichtern sind. Eine Erfindung ist auch der Vers

Argos, das wasserlos war, machten wasserreich Danaos' Töchter
(Hes. fr. 128 M.-W.),

da das Land von Höhen umgeben und von Flüssen durchströmt ist und Sümpfe und Seen aufweist und die Stadt reich ist an Wasser aus zahlreichen nicht tiefen Zisternen. Die Schuld an der Täuschung gibt man dem Vers

Schmachvollst käm' ich zurück ins *polydipsion* Argos (Il. 4, 171);

das steht aber entweder für 'vielersehnt' oder, ohne das *d*, für *polyipsion*, wie Sophokles (El. 10) sagt 'und dies der Pelopiden vielverderbend Haus' (denn *proiapsai, iapsai* und *ipsesthai* bezeichnen irgendeine Verderbnis und Beschädigung: 'jetzt versuchet er nur, bald *ipsetai* er die Achäer' [Il.

ἰάψῃ' [β 376]· '"Αϊδι προΐαψεν' [Α 3]). ⌊ἄλλως τε⌋ οὐ τὴν πόλιν λέγει τὸ Ἄργος (οὐ γὰρ ἐκεῖσε ἔμελλεν ⌊ἀφίξεσθαι⌋), ἀλλὰ τὴν Πελοπόννησον, οὐ δήπου καὶ ταύτην ⌊διψηρὰν οὖ⌋σαν. καὶ σὺν τῷ δέλτα δὲ ὑπερβατῶς δέχονται ⌊κατὰ⌋ συναλοιφὴν μετὰ τοῦ συνδέσμου τοῦ δέ, ⌊ἵν' ᾖ οὕτως·

καί κ⌋εν ἐλέγχιστος πολυδΐψιον Ἄργος ἱκοίμην

⌈⌊[c. 5] πολυΐ⌋ψιον Ἄργοσδε ἱκοίμην⌉ ἀντὶ τοῦ εἰς Ἄργος.

371C. ⌊Εἷς μὲν δὴ Ἴν⌋αχός ἐστιν ὁ διαρρέων τὴν Ἀργείαν. ἄλλος ⌊δὲ ποταμὸς Ἐρασῖ⌋νος ἐν τῇ Ἀργείᾳ ἐστίν· οὗτος δὲ τὰς ⌊ἀρχὰς ἐκ Στυμφάλου⌋ τῆς Ἀρκαδίας λαμβάνει καὶ τῆς ⌊ἐκεῖ λίμνης τῆς κα⌋λουμένης Στυμφαλίδος, ἐν ᾗ τὰς ὄρ⌊νεις μυθολογοῦσι⌋ τὰς ὑπὸ τοῦ Ἡρακλέους τοξεύμασι καὶ ⌊τυμπάνοις ἐξελαθεί⌋σας, ⟨ἃς⟩ καὶ αὐτὰς καλοῦσι Στυμφαλί⌊δας· δύντα δ' ὑπὸ γῆς φα⌋σι τὸν ποταμὸν τοῦτον ἐκπίπτειν ⌊εἰς τὴν Ἀργείαν καὶ ποιεῖ⌋ν ἐπίρρυτον τὸ πεδίον· τὸν δ' Ἐρασῖ⌊νον καλοῦσι καὶ Ἀρσῖνον (ῥεῖ δὲ⌋ καὶ ἄλλος ὁμώνυμος ἐκ τῆς ⌊Ἀρκαδίας εἰς τὸν κατὰ Β⌋οῦραν αἰγιαλόν· ἄλλος δ' ἐστὶν ὁ Ἐρετρικὸς καὶ ὁ ἐν τῇ Ἀττικῇ κατὰ Βραυρῶνα). ⌊δείκνυται δὲ⌋ καὶ Ἀμυμώνη τις κρήνη κατὰ Λέρνην· ἡ δ⌊ὲ Λέρνη λίμνη⌋ τῆς Ἀργείας ἐστὶ καὶ τῆς Μυκηναίας, ἐν ᾗ τ⌊ὴν Ὕδραν ἱστο⌋ροῦσι· διὰ δὲ τοὺς γινομένους καθαρμοὺς ἐ⌊ν αὐτῇ παροι⌋μία τις ἐξέπεσε 'Λέρνη κακῶν' (Zenob. vulg. 4, 86. Ath. 5 p. 381 M.). 8

Τὴν μὲν οὖ⌊ν χώραν συγχω⌋ροῦσιν εὐυδρεῖν, αὐτὴν δὲ τὴν πόλιν ἐν ἀνύδρῳ ⌊χωρίῳ⌋ κεῖσθαι, φρεάτων δ' εὐπορεῖν, ἃ ταῖς Δαναΐσιν ⌊ἀνάπτουσιν⌋ ὡς ἐκείνων ἐξευρουσῶν· ἀφ' οὗ καὶ τὸ ἔπος ἐκπ⌊εσεῖν τοῦτο⌋ (Hes. fr. 128 M.-W.)·

Ἄργος ἄνυδρον ἐὸν Δαναὰι θέσαν Ἄργος ἔνυδ⌊ρον·

33 sq. *Anon. Urb. 29ᵛI 371 **3–5** Eust. Il. 302, 11–3 **13–7** Eust. Il. 461, 11 sq.

33 ἰάψῃ A[i]: -ει cett. **35** δέλτα P: δ cett. τινες — id quod fort. legit Eust. — post δέχονται add. Meineke (Vind. 118), lacunam codicis A hanc vocem capere perperam ratus **36** συναλοιφὴν BE: συναλιφὴν Eust., τὴν συναλιφὴν v, τὴν συν[non plus 5 litt.] P; τὴν etiam A habuisse vid. οὕτως om. P, ut vid.: cf. ad 36 sq. **36 sq.** του δε [non plus 6 litt.] κεν P **37** πολυδΐψιον scripsi: πολυδίψιον A, πολυ (sic) δ' ἴψιον Bv, πολὺ δ' ἴψιον E **38** ἤτοι suppl. n; ἤγουν? Kramer εἰς Ἄργος ⟨πολυΐψιον⟩ Groskurd 371 **2** Ἐρασῖνος APE: ἐράσινος B, ἐρασινος v **3** τῆς καλουμένης om. P **4** ὄρνεις E[ac]: ὄρνις cett. τοῦ om. Eust. ᾗ pro καὶ Korais **5** εξελασθ- P add. Pletho, Korais **6** τοῦτον τὸν ποταμὸν Bv **7** {τὸν — Ἀρσῖνον} Meineke ἐρασὶν (i. e. ἐρασινον) Bv (cf. 2) Ἀρεσῖνον? Korais, Ἀρασῖνον Vollgraff (Mnem. II 60, 1933, 236) **9** Βραυρῶνα AP: βρυνρῶνα Bv **11** υδρην [c.3]στορουσιν P ([αν (sc. v.l. pro -ην) i] Aly 1956, 212) **13** post εὐυδρεῖν verba ⟨οἱ⟩ ἐν — εἰσάγοντες (19) transponenda esse coniecit Kramer **14** μὲν post χωρίῳ in A scriptum fuisse coniecit Kramer: vide comm. μὲν λέγουσι pro χωρίῳ Meineke olim (Vind. 118) **14-7** {ἃ — ἔνυδρον}? Meineke **15** ἐκπεσεῖν P (coniecit Meineke, Vind. 118): εἰπ[A, εἰπεῖν cett. **17** inter lineas codicis P αταησι dispexit Aly (non vidit Cozza-Luzi); κ]ατὰ Ἡσί[οδον suppl. id. (1956, 212), post ἔνυδρον add. Sbordone (at vide comm.)

2, 193]; 'dass sie ihr schönes Antlitz *iapsei*' [Od. 2, 376]; 'zum Hades er *proiapsen*' [Il. 1, 3]). Außerdem meint er mit Argos nicht die Stadt (denn nicht dorthin würde er heimkehren), sondern den Peloponnes, der doch nicht ebenfalls durstig ist. Auch mit dem *d* fasst man es als eine Umstellung mit Verschmelzung der Partikel *de* auf, in der Weise dass

Schmachvollst käm' ich zurück ins *polydipsion* Argos

für 'käm' ich zurück *polyipsion Argosde*', d. h. nach Argos, steht.

317 *Ein* Fluss der das Argivische durchströmt ist also der Inachos. Ein anderer Fluss im Argivischen ist der Erasinos; dieser nimmt seinen Anfang in Stymphalos in Arkadien und dem dortigen See, der der Stymphalische genannt wird, wo die Fabel die Vögel lokalisiert die von Herakles mit Pfeilen und Trommeln vertrieben wurden und die man ebenfalls die Stymphalischen nennt; nachdem er unter der Erde verschwunden ist, soll dieser Fluss wieder im Argivischen hervorbrechen und die Ebene bewässern; man nennt den Erasinos auch Arsinos (es fließt auch ein anderer gleichnamiger Fluss aus Arkadien zu der Küste bei Bura; ein weiterer ist der Eretrische und der in Attika bei Brauron). Man zeigt auch einen Brunnen Amymone bei Lerne; Lerne ist ein See im Argivischen und Mykenischen, in dem man die Hydra ansetzt; wegen der sich in ihm ansammelnden Unreinigkeit kam eine Redensart in Umlauf: 'ein Lerne von Übeln' (Zenob. vulg. 4, 86. Ath. 5 p. 381 M.). 8

Das Land also, gibt man zu, ist wasserreich, die Stadt selber aber liege an einer wasserlosen Stelle, sei jedoch reich an Zisternen, die man auf die Danaiden als ihre Erfinderinnen zurückführt. Daher sei auch der Vers in Umlauf gekommen (Hes. fr. 128 M.-W.)

Argos, das wasserlos war, machten wasserreich Danaos' Töchter.

τῶν δὲ⌟ φρεάτων τέτταρα ⌜καὶ⌝ ἱερὰ ἀποδειχθῆναι καὶ τι⌞μᾶσθαι⌟ διαφερόντως * * * ἐν εὐπορίᾳ ὑδάτων ἀπορίαν εἰ⌞σάγοντες⌟.

Τὴν δ' ἀκρόπολιν τῶν Ἀργείων οἰκίσαι λέγεται Δ⌞αναός, ὃς⌟ τοσοῦτον τοὺς πρὸ αὐτοῦ δυναστεύοντας ἐν τοῖς ⌞τόποις⌟ ὑπερβαλέσθαι δοκεῖ ὥστε κατ' Εὐριπίδην (F 228, 7 sq.) 9

Πελασγ⌞ιώτας⌟ ὠνομασμένους τὸ πρὶν
Δαναοὺς καλεῖσθαι νόμον ⌞ἔθηκ' ἀν'⌟ Ἑλλάδα

(ἔστι δὲ καὶ τάφος αὐτοῦ κατὰ μέσην τὴ⌞ν τῶν⌟ Ἀργείων ἀγοράν, ⌜καλεῖται δὲ Πάλινθος⌝). οἶμαι δ' ⌞ὅτι καὶ Πε⌟λασγιώτας καὶ Δαναούς, ὥσπερ καὶ Ἀργείους, ἡ δόξ⌞α τῆς⌟ πόλεως ταύτης ἀπ' αὐτῆς καὶ τοὺς ἄλλους Ἕλλ⌞ηνας⌟ καλεῖσθαι παρεσκεύασεν. οὕτω δὲ καὶ Ἰασίδας ⌞καὶ Ἴασον⌟ Ἄργος καὶ Ἀπίαν καὶ Ἀπιδόνας οἱ νεώτεροί φα⌞σιν· Ὅμηρος⌟ δ' Ἀπιδόνας μὲν οὐ λέγει, 'ἀπίαν' δὲ τὴν πόρρ⌞ω μᾶλλον⌟. ὅτι δ' Ἄργος τὴν Πελοπόννησον λέγει, προσλ⌞αβεῖν ἔστι καὶ⌟ τάδε·

Ἀργείη ⌜δ'⌝ Ἑλένη (Ζ 323. δ 296)

καὶ

ἔστι πόλις Ἐφύρ⌞η μυχῷ Ἄργεος⌟ (Ζ 152)

καὶ

μέσον Ἄργος (α 344. δ 726. 816. ο 80)

καὶ

πολλῇσιν νήσοισι ⌞καὶ Ἄργεϊ παντὶ⌟ ἀνάσσειν (Β 108).

372C. 'ἄργος' δὲ καὶ τὸ πεδίον λέ⌞γεται παρὰ τοῖς⌟ νεωτέροις, παρ' Ὁμήρῳ δ' οὐδ' ἅπαξ· ⌞μάλιστα δ' οἴονται⌟ Μακεδονικὸν καὶ Θετταλικὸν εἶναι.

⌞Τῶν δ' ἀπογόνων τοῦ⌟ Δαναοῦ διαδεξαμένων τὴν ἐν Ἄργει ⌞δυναστείαν, ἐπιμι⌞χθέντων δὲ τούτοις τῶν Ἀμυθαον⌞ιδῶν ὡρμημένων⌟ ἐκ τῆς Πισάτιδος καὶ τῆς Τριφυλ⌞ίας οὐκ ἂν θαυμά⌟σειέ τις εἰ συγγενεῖς ὄντες οὕτω δι⌞είλοντο τὴν χώραν⌟ εἰς δύο βασιλείας τὸ πρῶτον ὥστε τ⌞ὰς ἡγεμονευούσας⌟ ἐν αὐταῖς δύο πόλεις ⟨μητροπόλεις⟩ ἀποδειχθῆνα⌞ι πλησίον ἀλλήλων⌟ ἱδρυμένας 10

20–4 Eust. Il. 357, 29–31 22–4 *Eust. Il. 319, 45–320, 1 28 sq. *St. B. 104, 20 sq. 29 Eust. D. P. 293, 15 sq. 372 1 sq. Eust.* Od. 1845, 15. D. P. 294, 21–3

19 lacunam indicavi; ⟨ὡς⟩ ἐν ἀπορίᾳ ὑδάτων εὐπορίαν εἰσάγοντα Korais; verba ἐν — εἰσάγοντες praefixo articulo οἱ post 13 εὐυδρεῖν transponenda esse coniecit Kramer 26 Πάλινθος A: πλ̣ινθος P^{A} (coniecit Meineke, Vind. 119 sq.),]ινθος P^{C} 28 {καὶ Ἴασον Ἄργος}? Korais 29 ἀπιδάνους A^{s} 372 2 εἶναι ⟨τοὔνομα⟩ Korais 3 δ' om. P 5 οὕτω n, Pletho: -ως ABv, -ωι P 6 ἡγεμονευούσας P (coniecit Pletho): ἡγεμονίας οὔσας Bv; ἡγεμονίδας οὔσας a^{s}, ἡγεμονικὰς οὔσας n 7 addidi; ⟨βασίλεια⟩ Groskurd

Vier von den Zisternen seien sogar für heilig erklärt worden und würden besonders verehrt *** indem sie bei einem Reichtum an Wasser einen Mangel daran hineinbringen.

Die Burg der Argiver, sagt man, hat Danaos gegründet, der die die vor ihm in der Gegend geherrscht hatten so sehr übertroffen haben soll dass er nach Euripides (F 228, 7 f.) 9

Gesetz erließ: die man Pelasgioten hieß
In Griechenland, zu nennen künftig Danaer

(es gibt auch sein Grab mitten auf dem Markt der Argiver; es wird Palinthos genannt). Ich glaube aber, es ist der Ruhm dieser Stadt gewesen der gemacht hat dass auch die übrigen Griechen nach ihr sowohl Danaer als auch Pelasgioten, ebenso wie Argiver, genannt wurden. So reden die Jüngeren auch von Iasiden und Iasischem Argos, von Apia und Apidonen; Homer spricht von Apidonen nicht, und mit *apia* bezeichnet er vielmehr das ferne Land. Dafür dass er den Peloponnes Argos nennt, kann man noch hinzunehmen

Doch die argivische Helena (Il. 6, 323. Od. 4, 296)

und

Ephyra ist eine Stadt im Winkel von Argos (Il. 6, 152)

und

durch Argos (Od. 1, 344. 4, 726. 816. 15, 80)

und

Über viele Inseln und über ganz Argos zu herrschen (Il. 2, 108).

372 Mit *argos* wird bei den Jüngeren auch die Ebene bezeichnet, bei Homer aber nicht ein einziges Mal; man hält das besonders für makedonisch und thessalisch.

Als die Macht in Argos auf die Nachkommen des Danaos übergegangen war, und die Amythaoniden sich zu ihnen gesellt hatten, die aus der Pisatis und Triphylien gekommen waren, ist es nicht verwunderlich dass sie als Verwandte das Land ursprünglich dergestalt in zwei Königreiche teilten dass die zwei darin führenden Städte – Argos und Mykene – zu Hauptstädten gemacht wurden, obwohl sie nahe beieinander in einer Entfernung 10

ἐν ἐλάττοσιν ἢ πεντήκο⌊ντα σταδίοις — τό τε Ἄρ⌋γος καὶ τὰς Μυκήνας — καὶ τὸ Ἡραῖον ε⌊ἶναι κοινὸν ἱερὸν τὸ πρὸς ταῖς Μυκήν⌋αις ἀμφοῖν (ἐν ᾧ τὰ Πολυκλείτου ξόανα, ⌊τῇ μὲν τέχ⌋νῃ κάλλιστα τῶν πάντων, πολυτελείᾳ ⌊δὲ καὶ μεγ⌋έθει τῶν Φειδίου λειπόμενα). κατ᾽ ἀρχὰς μὲν ⌊οὖν τὸ Ἄργο⌋ς ἐπεκράτει μᾶλλον, εἶθ᾽ αἱ Μυκῆναι μείζο⌊να ἐπίδοσ⌋ιν λαβοῦσαι διὰ τὴν τῶν Πελοπιδῶν εἰς αὐ⌊τὰς μεθ⌋ίδρυσιν. περιστάντων γὰρ εἰς τοὺς Ἀτρέως ⌊παῖδας⌋ ἁπάντων Ἀγαμέμνων ὢν πρεσβύτερος ⌊παραλ⌋αβὼν τὴν ἐξουσίαν ἅμα τύχῃ τε καὶ ἀρετῇ ⌊πρὸς τοῖ⌋ς οὖσι πολλὴν προσεκτήσατο τῆς χώρας καὶ ⌊δὴ καὶ τ⌋ὴν Λακωνικὴν τῇ Μυκηναίᾳ προσέθηκε. ⌊Μενέ⌋λαος μὲν δὴ τὴν Λακωνικὴν ἔσχε, Μυκήνας ⌊δὲ καὶ⌋ τὰ μέχρι Κορίνθου καὶ Σικυῶνος καὶ τῆς Ἰώνων μὲν ⌊τ⌋ότε καὶ Αἰγιαλέων καλουμένης, Ἀχαιῶν δὲ ὕστε⌊ρον, Ἀγ⌋αμέμνων παρέλαβε. μετὰ δὲ τὰ Τρωϊκὰ ⌊τῆς Ἀ⌋γαμέμνονος ἀρχῆς καταλυθείσης ταπεινω⌊θῆν⌋αι Μυκήνας, καὶ μάλιστα μετὰ τὴν ⌜τῶν⌝ Ἡρακλει⌊δῶν⌋ κάθοδον· κατασχόντες γὰρ οὗτοι τὴν Πελοπόν⌊νησο⌋ν ἐξέβαλον τοὺς πρότερον κρατοῦντας, ὥσθ᾽ οἱ ⌊τὸ Ἄρ⌋γος ἔχοντες εἶχον καὶ τὰς Μυκήνας συντελού⌊σας εἰ⌋ς ἕν· χρόνοις δ᾽ ὕστερον κατεσκάφησαν ὑπ᾽ Ἀρ⌊γείων⌋, ὥστε νῦν μηδ᾽ ἴχνος εὑρίσκεσθαι τῆς Μυκηναίων ⌊πόλεω⌋ς. ὅπου δὲ Μυκῆναι τοιαῦτα πεπόνθασιν, οὐ δεῖ ⌊θαυμάζ⌋ειν οὐδ᾽ εἴ τινες τῶν ὑπὸ τῷ Ἄργει καταλεγομένων ⌊ἀφανεῖς νῦ⌋ν εἰσιν. ὁ μὲν δὴ Κατάλογος ἔχει οὕτως (Β 559–62)·

οἳ ⌊δ᾽ Ἄργος τ᾽ εἶχο⌋ν Τίρυνθά τε τειχιόεσσαν
Ἑρμιόνην ⌊Ἀσίνην τε ⌜[βαθ]⌋ὺν κατὰ κόλπον ἐχούσας⌝
Τροιζῆν᾽ Ἠιό⌊νας τε καὶ ἀμπε⌋λόεντ᾽ Ἐπίδαυρον,
οἵ τ᾽ ἔχον Αἴγιναν ⌊Μάσητά τε κοῦ⌋ροι Ἀχαιῶν·

τούτων δὲ περὶ μὲν ⌜τοῦ⌝ ⌊Ἄργους εἴρηται⌋, περὶ δὲ τῶν ἄλλων λεκτέον.

Τῇ μὲν ⌊οὖν Τίρυνθι ὁρμ⌋ητηρίῳ χρήσασθαι δοκεῖ Προῖτος καὶ ⌊τειχίσαι 11
373C. διὰ | Κυ⌋κλώπων, οὓς ἑπτὰ μὲν εἶναι, καλεῖσθαι ⌊δὲ γαστερόχειρας⌋ τρεφομένους ἐκ τῆς τέχνης, ἥκειν ⌊δὲ μεταπέμπτου⌋ς ἐκ Λυκίας (καὶ ἴσως τὰ σπήλαια ⌊τὰ περὶ τὴν Ναυπ⌋λίαν καὶ τὰ ἐν αὐτοῖς ἔργα τούτων ⌊ἐπώνυμά ἐστιν). ἡ δ᾽⌋ ἀκρόπολις Λίκυμνα ἐπώνυμος Λικυ⌊μνίου. διέχει δὲ τῆ⌋ς Ναυπλίας περὶ

18–24 Eust. Il. *290, 8–10. *443, 9 sq. **32–373 6** Eust. Il. 286, 29–33 373 **1–3** Eust. Od. 1622, 53–5

9 ἀμφοῖν post ἱερὸν transposuit n; de verbis εἶναι κοινὸν ἱερὸν post Μυκήναις traiciendis cogitavit Kramer **15 sq.** Ἀργολικὴν vel Ἀργείαν pro Λακωνικὴν Xylander **18** Αἰγιαλέων A[pc] (coniecit Xylander): αἰγαλέων Bv, αἰγαλέοι in paraphr. E **19 sq.** Μυκήνας ⟨συνέβη⟩ Pletho, ⟨συνέβη⟩ Μυκήνας Meineke **22** εἶχον A, Eust. 290: εἶλον Bv **28** Ἑρμιόνην A: Ἑρμιόνην τ᾽ Bv suppl. o[pc]q 373 **1** ⟨ὡς⟩ τρεφομένους Korais (cf. Eust.) **3** ἐπώνυμα nq: -ος Bv **4** δὲ pro δ᾽ Xylander λικύμνα A Ναυπλίας Bv: -ου A

von weniger als fünfzig Stadien liegen, und dass das Heraion bei Mykene ein beiden gemeinsames Heiligtum war (in ihm befinden sich die Kultstatuen von Polyklet, künstlerisch die schönsten von allen, an Kostbarkeit und Größe jedoch hinter denen des Phidias zurückstehend). Anfänglich nun hatte Argos die Vorherrschaft, dann aber Mykene, das dadurch dass die Pelopiden dorthin umsiedelten größeren Zuwachs bekam. Als nämlich das Ganze auf die Söhne des Atreus übergegangen war, erwarb Agamemnon, der als der Ältere die Macht übernommen hatte, zu seinem Besitz durch Glück sowohl als durch eigene Tüchtigkeit noch einen großen Teil des Landes; so fügte er auch Lakonien zum Mykenischen hinzu. Menelaos bekam Lakonien, Mykene aber und das Land bis Korinth und Sikyon und bis zu dem Gebiet das damals das der Ionier und Aigialier, später das der Achaier genannt wurde übernahm Agamemnon. Als nach dem Trojanischen Krieg der Herrschaft Agamemnons ein Ende gemacht worden war, sei Mykene geschwächt worden, vor allem nach der Rückkehr der Herakliden: diese hatten nämlich nach der Eroberung des Peloponnes die früheren Machthaber vertrieben, so dass die Besitzer von Argos auch Mykene besaßen, das mit dazu gehörte. Später wurde Mykene von den Argivern dem Erdboden gleichgemacht, so dass heute nicht einmal eine Spur von der Stadt der Mykener zu finden ist. Wo es Mykene so ergangen ist, braucht man sich auch nicht zu wundern wenn manche der unter Argos aufgezählten Städte heute verschwunden sind. In dem Katalog heißt es (Il. 2, 559–62)

Dann die Argos bewohnten und festummauertes Tiryns
Und Hermione auch und Asine, beide tiefbuchtig,
Troizen und Eïones und, rebenreich, Epidauros
Und die Aigina bewohnten und Mases, junge Achäer:

davon ist Argos bereits behandelt; von den übrigen müssen wir noch sprechen.

Tiryns, so nimmt man an, hat Proitos als Stützpunkt benutzt und von Zy- 11
373 klopen befestigen lassen; sie seien ihrer sieben gewesen, 'Bauchhänder' genannt worden, weil sie sich mit ihrem Handwerk ernährten, und aus Lykien geholt worden (vielleicht sind sie es gewesen nach denen die Höhlen bei Nauplia und die darin befindlichen Bauten genannt werden). Die Burg heißt

δώδεκα σταδίους. ἔρημος δ' ἐστὶ κἀκείνη καὶ ἡ πλησίον Μιδέα (⸤ἑτέρα οὖσα τῆς⸥ Βοιωτικῆς· ἐκείνη γάρ ἐστι Μίδεια, ὡς πρό⸤νοια, αὕτη δὲ⸥ Μιδέα, ὡς Τεγέα)· ταύτῃ δ' ὅμορος Πρόσυ⸤μνα, ⸢[ἔρημος καὶ]⸥ αὕτη, ἱερὸν ἔχουσα Ἥρας⸣. ἠρήμωσαν δὲ τ⸤ὰς πλείστας⸥ οἱ Ἀργεῖοι ἀπειθούσας, οἱ δ' οἰκήτορες οἱ μ⸤ὲν ⸢[τῆς Τί]⸥ρυνθος ἀπῆλθον εἰς Ἐπίδαυρον, οἱ δὲ τῆς Ἑ⸤[ρμιόνης]⸥ εἰς τοὺς Ἁλιεῖς καλουμένους· οἱ δ' ἐκ τῆς Ἀ⸤[σίνης (ἦν δ']⸥ αὕτη κώμη τῆς Ἀργείας πλησίον Ναυπλ⸤[ίας) ὑπὸ Λα]⸥κεδαιμονίων εἰς τὴν Μεσσηνίαν μετῳκίσθ⸤[ησαν, ὅπου]⸥ καὶ ἡ ὁμώνυμος τῇ Ἀργολικῇ Ἀσίνῃ πολίχ⸤[νη ἐστίν·]⸣ οἱ⸥ ⸢γὰρ⸣ Λακεδαιμόνιοι, φησὶν ὁ Θεόπομπος (FGrHist 115 F 383), πολλ⸤ὴν κατα⸥κτησάμενοι τῆς ἀλλοτρίας εἰς ταύτην κατ⸤ῴκιζον⸥ οὓς ὑποδέξαιντο τῶν φυγόντων ἐπ' αὐτού⸤ς· ⸢[c. 6]⸥ ἐκ τῆς Ναυπλίας ἐκεῖσε ἀνεχώρησαν⸣.

Ἑρ⸤μιόνη δ' ἐστὶ⸥ τῶν οὐκ ἀσήμων πόλεων· ἧς τὴν παραλίαν ⸤ἔχουσιν⸥ **12**
Ἁλιεῖς λεγόμενοι θαλαττουργοί τινες ἄνδρες. ⸤παρ' Ἑρμι⸥ονεῦσι δὲ τεθρύληται τὴν εἰς Ἅιδου κατάβασιν ⸤σύντομον⸥ εἶναι· διόπερ οὐκ ἐντιθέασιν ἐνταῦθα τοῖς νεκ⸤ροῖς ναῦ⸥λον. Δρυόπων δ' οἰκητήριόν φασι καὶ ⟨τὴν Ἑρμι- **13**
όνην καὶ⟩ τὴν Ἀσίνη⸤ν, εἴτ' ἐκ⸥ τῶν περὶ Σπερχειὸν τόπων ὄντας αὐτοὺς Δρ⸤ύοπος τοῦ⸥ Ἀρκάδος κατοικίσαντος ἐνταῦθα, ὡς Ἀριστ⸤οτέλης⸥ φησίν (fr. 482 R.), ⸢εἴθ'⸣ Ἡρακλέους ἐκ τῆς περὶ τὸν Παρ⸤νασσὸν Δωρί⸥δος ἐξελάσαντος

5–7 *Eust. Il. 270, 46–271, 2 **16–9** Eust. Il. 286, 44–6 **19–21** Eust. Il. 287, 7 sq.

5 στάδια B, σταδ´ v 6 Μίδεια Casaubonus: μίδεα codd., Eust. Πρόνοια? Baumeister (Jahrbb. f. class. Philol. 75, 1857, 347*) 7 supplevi: [ἐστι καὶ]? Kramer, [χώρα, καὶ] vel [κώμη, καὶ] Jones (hoc etiam Sbordone olim [ap. Aly 1950, 246[1]]), [καὶ] nq 8 πόλεις pro πλείστας Cobet (Misc. 177) ἐκ post μὲν add. Bv (non habuit A: vide comm.) 9 τῆς Τί- suppl. hin; ἐκ Τί- q τῆς Ἑρμιόνης n: ἐκ τῆς Ἑ. q, ἐξ Ἑρμιόνης Kramer, ἐκ τῆς Μιδέας F. Ranke (ap. Meineke, Vind. 120), ἐκ τῶν ἄλλων Cobet (Misc. 177), τῆς Ἑρμιονίδος? H. L. Ahrens (De Graecae linguae dialectis 2, Gottingae 1843, 2[4]), τῆς Ἑρμιονικῆς Aly (1950, 245), ⟨εἰς τὴν Ἑρμιόνην, εἶτα ἐκ⟩ τῆς Ἑρμιόνης Baladié 10 Ἀσίνης suppl. nq ἦν δ' supplevi: ἔστιν Kramer, καὶ nq; ἔστι δ' Meineke 11 Ναυπλ[ίας suppl. a ὑπὸ suppl. Casaubonus Λα]κ- suppl. a 11 sq. μετῳκίσθ[ησαν suppl. nq 12 ὅπου suppl. Meineke: ὧν? Kramer πολίχ[νη suppl. nq ἐστίνsuppl. Kramer 14 ὑποδέξαιντο Grenfell-Hunt (Hellenica Oxyrhynchia cum Theopompi et Cratippi fragmentis, Oxonii 1909, Theopomp. fr. 167): ἂν ὑπεδέξαντο A, ἂν ὑποδέξοιντο Bv, ἂν ὑποδέξαιντο Pletho, q^{pc} (ἂν δέξαιντο q^{ac}), ed. pr. 15 ἐπ' q: ὑπ' ABv καὶ οἱ suppl. nq; quo supplemento recepto ⟨δὲ⟩ post Ναυπλίας add. Korais 17 sq. τεθρύληται A, Eust. (teste v. d. Valk): τεθρύλλ- BvE, Eust. ed. pr. 18 εἶναι σύντομον E οὐδ'? Meineke 19 sq. addidi (Hermionae mentionem excidisse docet Eust.): ⟨ταύτην καὶ⟩ Madvig (Adv. 1, 553), ⟨αὐτὴν καὶ⟩ Aly (1950, 247); φασι ⟨τὴν Ἑρμιόνην⟩ Politus (2, 601[6]), φασι ⟨τὴν Ἑρμιόνα⟩ Baladié, φασι ⟨τὴν Ἐπίδαυρον⟩ Sbordone olim (ap. Aly 1950, 247[2]); Ἀσίνην ⟨, ὡς καὶ Ἑρμιόνην⟩ Groskurd 21 κατοικίσαντος B, Eust.: -οικήσαντος Av, -οικήσαντας E^{ac}, -οικίσαντας E^{pc} 22 εἴθ' Kramer: ἢ ὑφ' A; ἢ Pletho, Casaubonus Παρνασσὸν E: -νισὸν Bv, -νασὸν a, -νησὸν q

Likymna nach Likymnios. Tiryns ist von Nauplia etwa zwölf Stadien entfernt. Es ist verödet, ebenso wie das nahegelegene Midea (das von dem böotischen verschieden ist: jenes heißt nämlich Mídeia, wie *prónoia*, dieses dagegen Midéa wie Tegéa); an dieses grenzt Prosymna, ebenfalls verödet, mit einem Heraheiligtum. Entvölkert wurden die meisten Städte von den Argivern, weil sie unbotmäßig waren. Von den Bewohnern zogen die von Tiryns fort nach Epidauros, die von Hermione zu den sogenannten Fischern; die Leute aus Asine (dies war ein Dorf im Argivischen in der Nähe von Nauplia) wurden von den Spartanern nach Messenien umgesiedelt, wo auch das Städtchen mit dem gleichen Namen wie das argolische Asine liegt. Denn die Spartaner, sagt Theopompos (FGrHist 115 F 383), haben, als sie viel fremdes Land erobert hatten, dort diejenigen angesiedelt die zu ihnen geflohen kamen und von ihnen aufgenommen wurden * * aus Nauplia haben sich dorthin zurückgezogen.

Hermione gehört zu den nicht unbedeutenden Städten. Ihr Küstenland **12**
bewohnen die sogenannten Fischer (*Halieis*), Menschen, die vom Meer leben. Bei den Hermioniern, heißt es, ist der Abstieg in die Unterwelt kurz: daher legen sie dort den Toten kein Fährgeld in den Mund. ⟨Sowohl Her- **13**
mione als⟩ auch Asine sollen Wohnsitz der Dryoper gewesen sein, sei's dass sie aus der Gegend am Spercheios stammten und von Dryops dem Arkader hier angesiedelt wurden, wie Aristoteles (fr. 482 R.) sagt, sei's dass Herakles

αὐτούς. τὸ δὲ Σκύλλαιον ⸤τὸ ἐν Ἑρμιόνῃ⸥ ὠνομάσθαι φασὶν ἀπὸ Σκύλλης τῆς Νίσου θ⸤υγατρός, ἣν⸥ ἐξ ἔρωτος προδοῦσαν Μίνῳ τὴν Νισαί⸤αν καταποντω⸥θῆναί φασιν ὑπ' αὐτοῦ, δεῦρο δ' ἐκκυ⸤μανθεῖσαν ταφῆς⸥ τυχεῖν.

Ἠϊόνες δὲ κώμη τις ἦν, ἣν ἐρη⸤μώσαντες Μυκη⸥ναῖοι ναύσταθμον ἐποίησαν· ⸢ἀφαν⸤[c. 14]⸥ οὐδὲ ναύσταθμόν ἐστι.⸣

Τροιζὴν δ' ἱερ⸤ά ἐστι Ποσειδῶνος⸥ (ἀφ' οὗ καὶ Ποσειδωνία ποτὲ ἐλέγετο), 14 ⸤ὑπέρκειται δὲ τῆς⸥ θαλάττης εἰς πεντεκαίδεκα σταδ⸤ίους, οὐδ' αὐτὴ ἄση⸥μος πόλις. πρόκειται δὲ τοῦ λιμ⸤ένος αὐτῆς Πώγω⸥νος τοὔνομα Καλαυρία νησίδιον ⸤ὅσον τριάκοντα στα⸥δίων ἔχον τὸν κύκλον· ἐνταῦθα ⸤ἦν ἄσυλον Ποσει⸥δῶνος ἱερόν, καί φασι τὸν θεὸν τ⸤οῦτον ἀλλάξασθαι⸥ πρὸς μὲν Λητὼ τὴν Καλαυρίαν ⸤ἀντιδόντα Δῆλον, | πρὸς Ἀπόλλω⸥να δὲ Ταίναρον ἀντιδόντα Πυθώ. 374C. Ἔφορος δὲ (FGrHist 70 F 150), ⸤καὶ τὸν χρησ⸥μὸν λέγει (Parke-Wormell 314. Fontenrose Q 177):

ἶσόν τοι Δῆλόν τε Καλαύρειάν τε νέ⸤μεσθαι,
Πυθ⸥ώ τ' ἠγαθέην καὶ Ταίναρον ἠνεμόεντα.

ἦν ⸤δὲ καὶ ἀμφικ⸥τυονία τις περὶ τὸ ἱερὸν τοῦτο ἑπτὰ πόλεων, ⸤αἳ μετεῖχο⸥ν τῆς θυσίας· ἦσαν δὲ Ἑρμιών, Ἐπίδαυρος, Αἴ⸤γινα, Ἀθῆ⸥ναι, Πρασιεῖς, Ναυπλιεῖς, Ὀρχομενὸς ὁ Μινύ⸤ειος (ὑπὲρ⸥ μὲν οὖν Ναυπλιέων Ἀργεῖοι συνετέλουν, ὑπὲρ ⸤Πρασιέω⸥ν δὲ Λακεδαιμόνιοι). οὕτω δ' ἐπεκράτησεν ἡ τι⸤μὴ τοῦ θ⸥εοῦ τούτου παρὰ τοῖς Ἕλλησιν ὥστε καὶ Μακε⸤δόνες δ⸥υναστεύοντες ἤδη μέχρι δεῦρο ἐφύλαττόν πως ⸤τὴν ἀσ⸥υλίαν καὶ τοὺς ἱκέτας ἀποσπᾶν ᾐδοῦντο τοὺς ⸤εἰς Κα⸥λαυρίαν καταφυγόντας· ὅπου γε οὐδὲ Δημοσθέ⸤νη ἐθά⸥ρρησεν Ἀρχίας βιάσασθαι στρατιώτας ἔχων — ᾧ ⸤προσ⸥ετέτακτο ὑπ' Ἀντιπάτρου ζῶντα ἀγαγεῖν κἀκεῖνον ⸤καὶ τῶν⸥ ἄλλων ῥητόρων ὃν ἂν εὕρῃ τῶν ἐν ⸢ταῖς⸣ αἰτί-

23 sq. Eust. Il. 287, 2 sq. **26 sq.** Eust. Il. 287, 30 sq. **28–30** *Eust. Il. 287, 9 sq. **30 sq.** *St. B. 347, 25 sq. **31 sq.** *Eust. D. P. 311, 9–11 **32–374 4** *Eust. D. P. 311, 14–21 **374 8** St. B. 470, 20 **12–6** *Eust. D. P. 311, 11–4

23 Ἑρμιονίδι Falconer, Ἑρμιονικῇ Aly (1950, 246) **24** Μίνῳ A: -νω B, -νων v Νίσαιαν Meineke **26** ἢ Ἀθηναῖοι post Μυκηναῖοι add. Eust., unde Ἀθηναῖοι pro Μυκηναῖοι ap. Strabonem coniecit Aly (1950, 246 sq.): at vide comm. **26 sq.** ἐποιήσαντο Eust. **27** ἀφανισθεῖσα δ' ὕστερον suppl. nq; ἀφανὴς δὲ γενομένη νῦν? **29** θαλάσσ- Bv, Eust. στάδια Eust. αὕτη B **31** ⟨ἑκατὸν καὶ⟩ τριάκοντα Jones σταδίων A[i]: σταδίους Bv, στάδια A[s] **374 4** Καλαύρειαν Tzschucke: καλαυρίαν codd. **7** Ἑρμιών A: ἑρμία Bv; Ἑρμιόνη Pletho, Korais **8** Ναυπλιέων Pletho, Kramer: -πλίων codd. **11** ὅμως pro πως Korais **12** καταφεύγοντας Korais **13** ᾧ Korais: ὡς codd. **14 sq.** ἐν αἰτίαις ὄντων παραπλησίοις Korais

sie aus der Doris am Parnass vertrieben hatte. Das Skyllaion in Hermione soll seinen Namen von Skylla, der Tochter des Nisos, haben, die, als sie aus Liebe Nisaia an Minos ausgeliefert hatte, von ihm ins Meer gestürzt und hier angespült und begraben worden sein soll.

Eiones war ein Dorf, das die Mykener entvölkert und zur Schiffsstation gemacht haben; [jetzt ist es nach seiner Zer]störung auch keine Schiffsstation mehr.

Troizen ist dem Poseidon heilig (daher hieß es auch einst Poseidonia) 14 und liegt gegen fünfzehn Stadien oberhalb des Meeres, ebenfalls keine unbedeutende Stadt. Vor ihrem Hafen, Pogon genannt, liegt die kleine Insel Kalauria mit einem Umkreis von etwa dreißig Stadien; dort gab es ein Asyl-Heiligtum Poseidons. Man sagt, dieser Gott habe mit Leto Kalauria gegen 374 Delos und mit Apollon Tainaron gegen Pytho getauscht, und Ephoros (FGrHist 70 F 150) teilt auch das Orakel mit (Parke-Wormell 314. Fontenrose Q 177):

Gleich ists ob Kalauria du oder Delos bewohnest,
Tainaron, sturmesumbraust, oder Pythos heilige Stätte.

Es gab bei diesem Heiligtum auch eine Art Amphiktyonie von sieben Städten, die an dem Opferfest teilnahmen; es waren Hermion, Epidauros, Aigina, Athen, die Prasier, die Nauplier und das minysche Orchomenos (für die Nauplier trugen die Argiver bei, für die Prasier die Spartaner). Die Verehrung dieses Gottes war bei den Griechen so stark dass sogar die Makedonen, als ihre Macht schon bis hier reichte, die Asylie einigermaßen respektierten und sich scheuten, Schutzflehende, die ihre Zuflucht in Kalauria gesucht hatten, loszureißen: hat doch Archias mit seinen Soldaten es sogar nicht gewagt gegen Demosthenes Gewalt anzuwenden – während Antipater ihm aufgetragen hatte, ihn und alle übrigen unter ähnlichen Anklagen ste-

αις ⌞ὄντων⌟ ταῖς παραπλησίοις —, ἀλλὰ πείθειν ἐπειρᾶτο (⌞οὐ μὴ⌟ν ἔπεισέ γε, ἀλλ' ἔφθη φαρμάκῳ παραλύσας ⌞ἑαυτὸ⌟ν τοῦ ζῆν).

Τροιζὴν δὲ καὶ Πιτθεὺς οἱ Πέλοπος ⌞ὁρμηθ⌟έντες ἐκ τῆς Πισάτιδος ὁ μὲν τὴν πόλιν ἐπ⌞ώνυμον⌟ ἑαυτοῦ κατέλιπεν, ὁ δὲ Πιτθεὺς ἐβασίλευσεν ⌞ἐκεῖνον⌟ διαδεξάμενος· Ἄνθης δ' ὁ προκατέχων πλεύ⌞σας Ἁλ⌟ικαρνασσὸν ἔκτισεν (⌜ἐροῦμεν δ' ἐν τοῖς Καρικοῖς [656, 19 sq.] ⌞περὶ τούτ⌟ων καὶ τοῖς Τρωϊκοῖς⌝).

Ἐπίδαυρος δ' ἐκαλεῖτο ⌞Ἐπίταυρος⌟· φησὶ γὰρ Ἀριστοτέλης (fr. 491 R.) **15**
κατασχεῖν αὐτὴν Κᾶρας, ⌞ὥσπερ καὶ Ἑρμι⌟όνα, τῶν δ' Ἡρακλειδῶν κατελθόντων ⌞Ἴωνας αὐτοῖς σ⌟υνοικῆσαι τοὺς ἐκ τῆς Ἀττικῆς τετραπό⌞λεως συνεπομέ⌟νους εἰς Ἄργος. καὶ αὕτη δ' οὐκ ἄσημος ⌞ἡ πόλις, καὶ μάλισ⌟τα διὰ τὴν ἐπιφάνειαν τοῦ Ἀσκληπιοῦ ⌞θεραπεύειν νόσου⌟ς παντοδαπὰς πεπιστευμένου καὶ ⌞τὸ ἱερὸν πλῆρες ἔχ⌟οντος ἀεὶ τῶν τε καμνόντων καὶ τῶν ⌞ἀνακειμένων πι⌟νάκων, ἐν οἷς ἀναγεγραμμέναι τυγχά⌞νουσιν αἱ θεραπεῖα⌟ι, καθάπερ ἐν Κῷ τε καὶ Τρίκκῃ. κεῖται ⌞δ' ἡ πόλις ἐν μυχῷ⌟ τοῦ Σαρωνικοῦ κόλπου τὸν περίπλουν ⌞ἔχουσα σταδίων πε⌟ντεκαίδεκα, βλέπουσα πρὸς ἀνατο⌞λὰς θερινάς· πε⌟ρικλείεται δ' ὄρεσιν ὑψηλοῖς μέχρι πρὸς ⌞τὴν θάλατταν, ὥστ'⌟ ἐρυμνὴ κατεσκεύασται φυσικῶς πανταχόθεν. ⌞μεταξὺ δὲ Τροιζῆνος καὶ Ἐπιδαύρου χωρίον ἦν ἐρυμνὸν Μέθανα καὶ χερρόνησος ὁμώνυμος τούτῳ. παρὰ Θουκυδίδῃ δὲ (4, 45, 2. 5, 18, 7) ἔν τισιν ἀντιγράφοις Μεθώνη φέρεται ὁμωνύμως τῇ Μακεδονι-
375C. κῇ, ἐν ᾗ Φίλιππος ἐξεκόπη τὸν ὀφθαλμὸν πολιορκῶν· | διόπερ οἴεταί τινας ἐξαπατηθέντας ὁ Σκήψιος Δημήτριος (fr. 67 Gaede) τὴν ἐν τῇ Τροιζῆνι Μεθώνην ὑπονοεῖν καθ' ἧς ἀράσασθαι λέγεται τοὺς ὑπ' Ἀγαμέμνονος πεμφθέντας ναυστολόγους, μηδέποτε παύσασθαι ⌜τειχοδομοῦντας, ἐπειδὴ οὐχ ὑπήκουσαν αἰτιασάμενοι⌝ τειχοδομεῖν, οὐ τούτων, ἀλλὰ τῶν Μακεδόνων ἀνανευσάντων,

22 sq. Eust. Il. 287, 37–9 **25–32** Eust. Il. 287, 39–41

18 ἐπώνυμον P: ὁμ- cett. **19** Ἁλικαρνασσὸν P: -νασὸν E, -νισὸν Bv **20** quae in A desunt praebet P (coniecit Kramer) **22** ἡ ante Ἐπίδαυρος add. A: om. P (ut vid.) Bv; ἡ δ' Ἐ. ἐκαλεῖτο Pletho Ἐπίταυρος P^{s}Bv: επιδαυρος P^{i}, ἐπίκαρος E, Eust. δ' pro γὰρ Pletho, δὲ Meineke **23** Ἑρμιόνην inq **24** συνεσπομένους Pletho **25** {ἡ}? Korais διὰ A (cf. Eust.): δὴ Bv **29 sq.** παράπλουν Politus (2, 603[11]) **31** θάλατταν P (scripsit Pletho): θάλασσ- Bv ὡς pro ὥστ' P **32–388 14** verba μεταξὺ — Κυλλήνη in A deperierunt; unde fit ut textus plenioris in hac parte solus P testis sit (cf. Prolegomena A 1) **33** Μεθάνα Cobet (V.L. 370. Misc. 177) **34** ὁμωνύμως Kramer: ὁμώνυμος codd. **375 2** ἐπὶ pro ἐν Xylander Τροιζηνίᾳ Meineke (Vind. 121) **3** αρας θεσθαι P^{ac} **4** ναυστολόγους P a^{i}: ναυτο- cett. ἐπειδὴ Aly (1956, 212): επειαν P

henden Politiker auf die er stoßen würde lebendig vor ihn zu führen — sondern es mit Überredung versucht (jedoch ohne Erfolg, da er sich vorher mit Gift das Leben nahm).

Troizen und Pittheus, die Söhne des Pelops, waren aus der Pisatis gekommen. Jener hinterließ die Stadt mit seinem Namen, und Pittheus folgte ihm als König nach; Anthes, der frühere Besitzer, schiffte fort und gründete Halikarnassos (wir werden davon in den Abschnitten über Karien [656, 19 f.] und Troja sprechen).

Epidauros hieß Epitauros. Aristoteles (fr. 491 R.) sagt nämlich, Karer **15**
hätten es, ebenso wie Hermion, in Besitz genommen, und als die Herakliden zurückkehrten, hätten die Ionier, die aus der attischen Tetrapolis mit nach Argos zogen, sich bei ihnen niedergelassen. Auch dies ist keine unbedeutende Stadt, besonders wegen der Berühmtheit des Asklepios, von dem man glaubt dass er alle möglichen Krankheiten heile und dessen Heiligtum ständig gefüllt ist mit Kranken und geweihten Tafeln, auf denen die Heilungen geschrieben stehen, genau so wie in Kos und Trikke. Die Stadt liegt in einem Winkel des Saronischen Golfs; ihre Umschiffung beträgt fünfzehn Stadien; sie blickt nach Nordosten und wird bis ans Meer von hohen Bergen umschlossen, so dass sie an allen Seiten eine natürliche Befestigung besitzt. Zwischen Troizen und Epidauros gab es einen festen Ort Methana und eine Halbinsel gleichen Namens. Bei Thukydides (4, 45, 2. 5, 18, 7) steht in manchen Abschriften 'Methone' mit demselben Namen wie das makedonische,
375 wo Philippos bei der Belagerung ein Auge ausgeschossen wurde; deshalb, so meint der Skepsier Demetrios (fr. 67 Gaede), hätten Manche, irregeführt, vermutet, es sei das Methone in Troizen gewesen, gegen das die von Agamemnon geschickten Flottenanwerber den Fluch ausgesprochen haben sollen, sie möchten niemals mit dem Mauerbau aufhören, weil sie mit dem Hinweis auf ihren Mauerbau nicht gehorcht hatten; in Wirklichkeit waren es nicht diese die sich geweigert hatten, sondern die Makedonen, wie Theo-

ὥς φησι Θεόπομπος (FGrHist 115 F 384)· τούτους δ' οὐκ εἰκὸς ἐγγὺς ὄντας ἀπειθῆσαι.

Αἴγινα δ' ἔστι μὲν καὶ τόπος τις τῆς Ἐπιδαυρίας, ἔστι δὲ καὶ νῆσος 16 πρὸ τῆς ἠπείρου ταύτης· ἣν ἐν τοῖς ἀρτίως (372, 27 sqq.) παρατεθεῖσιν ἔπεσι βούλεται φράζειν ὁ ποιητής (διὸ καὶ γράφουσί τινες 'νῆσόν τ' Αἴγιναν' ἀντὶ τοῦ 'οἵ τ' ἔχον Αἴγιναν' διαστελλόμενοι τὴν ὁμωνυμίαν). ὅτι μὲν οὖν τῶν σφόδρα γνωρίμων ἐστὶν ἡ νῆσος, τί δεῖ λέγειν; ἐντεῦθεν γὰρ Αἰακός τε λέγεται καὶ οἱ ἀπ' αὐτοῦ, αὕτη δ' ἐστὶν ἡ καὶ θαλαττοκρατήσασά ποτε καὶ περὶ πρωτείων ἀμφισβητήσασα πρὸς Ἀθηναίους ἐν τῇ περὶ Σαλαμῖνα ναυμαχίᾳ κατὰ τὰ Περσικά. λέγεται δὲ σταδίων ἑκατὸν ὀγδοήκοντα ὁ κύκλος τῆς νήσου· πόλιν δ' ὁμώνυμον ἔχει τετραμμένην πρὸς λίβα· περιέχουσι δ' αὐτὴν ἥ τε Ἀττικὴ καὶ ἡ Μεγαρὶς καὶ τῆς Πελοποννήσου τὰ μέχρι Ἐπιδαύρου, σχεδόν τι ἑκατὸν σταδίους ἑκάστη διέχουσα· τὸ δ' ἑωθινὸν μέρος καὶ τὸ νότιον πελάγει κλύζεται τῷ τε Μυρτῴῳ καὶ τῷ Κρητικῷ, νησίδια δὲ περίκειται πολλὰ μὲν πρὸς τῇ ἠπείρῳ, Βέλβινα δὲ πρὸς τὸ πέλαγος ἀνατείνουσα. ἡ δὲ χώρα αὐτῆς κατὰ βάθους μὲν γεώδης ἐστί, πετρώδης δ' ἐπιπολῆς, καὶ μάλιστα ἡ πεδιάς, διόπερ ψιλὴ πᾶσά ἐστι, κριθοφόρος δὲ ἱκανῶς. Μυρμιδόνας δὲ κληθῆναί φασιν οὐχ ὡς ὁ μῦθος τοὺς Αἰγινήτας — ὅτι λοιμοῦ μεγάλου συμπεσόντος οἱ μύρμηκες ἄνθρωποι γένοιντο κατ' εὐχὴν Αἰακοῦ —, ἀλλ' ὅτι μυρμήκων τρόπον ὀρύττοντες τὴν γῆν ἐπιφέροιεν ἐπὶ τὰς πέτρας, ὥστ' ἔχειν γεωργεῖν, ἐν δὲ τοῖς ὀρύγμασιν οἰκοῖεν φειδόμενοι πλίνθων. ὠνομάζετο δ' Οἰνώνη πάλαι * * ὁμωνύμως ⌈τοῖς⌉ δυσὶ δήμοις τῆς Ἀττικῆς, τῷ τε πρὸς Ἐλευθεραῖς —

8–27 *Eust. D. P. 313, 20–33 **8–15** *Eust. Il. 288, 5–7 **19** Eust. Il. *184, 6 sq. *287, 42 sq. **26 sq.** *Eust. Il. 288, 7 sq.

7 ἀπειθῆσαι a: ...... σαι P, ἀπείθησιν Bv **11** οἵ τ' Korais: οἳ δ' codd. **13** ἀπ' αὐτοῦ Pletho, Korais: ὑπ' αὐτόν codd. **14** ποτὲ ante πρὸς add. Bv: om. n **17** μέχρις Pletho **22** πᾶσα a: -ιν Bv **23** τοὺς Αἰγινήτας post φασιν transponendum esse coniecit Kramer (3, 682 ad 184) **25** ἐπιφέροιεν PE: -σπέροιεν Bv **26** οἰκοῖεν Madvig (Adv. 1, 56): οἰκεῖν codd. **27** Οἰνόη? Casaubonus lacunam indicavit Korais duce Polito (2, 604[7]), qui ⟨καὶ Οἰνόη⟩ addendum esse coniecit (possis etiam κατά τινας δὲ καὶ Οἰνόη vel ὡς δέ τινες, καὶ Οἰνόη vel sim.); ⟨σχεδόν τι⟩ Groskurd, ⟨ἣ⟩ Aly (1950, 248) **27-33** {ὁμωνύμως — χαράδραν} Meineke **28** Ἐλευθεραῖς Xylander: -θεραις P, -θέραις cett.

pompos sagt (FGrHist 115 F 384): bei diesen, die in der Nähe wohnten, ist es unwahrscheinlich dass sie nicht gehorcht hätten.

Aigina ist zwar auch ein Ort im Epidaurischen, es ist aber auch die vor 16 diesem Festland liegende Insel, und diese ist es die der Dichter in den vorhin (372, 27 ff.) zitierten Versen bezeichnen will (weshalb Manche auch 'Und die Insel Aigina' schreiben statt 'Und die Aigina bewohnten', um die gleichen Namen voneinander zu unterscheiden). Dass die Insel zu den überaus bekannten gehört, braucht man wohl nicht zu sagen. Aus ihr soll ja Aiakos stammen und seine Nachkommen, und sie war es die einst die Herrschaft zur See besessen und den Athenern in der Seeschlacht bei Salamis zur Zeit der Perserkriege den ersten Preis streitig gemacht hat. Der Umkreis der Insel soll hundertachtzig Stadien betragen. Auf ihr liegt eine gleichnamige, nach Südwesten blickende Stadt. Sie wird umgeben von Attika, der Megaris und dem Peloponnes bis Epidauros (alle etwa hundert Stadien entfernt); ihre östliche und südliche Seite wird von der Myrtoischen und der Kretischen See bespült, und ringsherum liegen kleine Inseln, viele an der Festlandseite, zur See hin Belbina. Ihr Boden ist in der Tiefe erdig, aber felsig an der Oberfläche, besonders das Flachland, daher es ganz baumlos ist, doch ziemlich viel Gerste trägt. Myrmidonen sollen die Aigineten genannt worden sein nicht, wie die Fabel geht, weil nach einer großen Seuche die Ameisen (*myrmekes*) auf Aiakos' Bitten zu Menschen wurden, sondern weil sie nach Art der Ameisen Erde ausgegraben und auf die Felsen gebracht hätten, um Ackerboden zu haben, und in den Gruben gewohnt hätten um Ziegelsteine zu ersparen. Die Insel wurde vor alters Oinone genannt * * mit demselben Namen wie die zwei Demen Attikas, der bei Eleutherai –

⸢ἔχεις,
εὖ μοι διδοίης δεσπότῃ ϑ', ὃς⸣ Οἰνόης
σύγχορτα ναίει πεδία ταῖσδ' Ἐλευϑεραῖς (E. F 179) —

καὶ μιᾷ τῶν ἐκ τετραπόλεως τῆς περὶ Μαραϑῶνα, καϑ' ἧς ἡ παροιμία 'Οἰνόη τὴν χαράδραν' (Zenob. Ath. 1, 81. vulg. 5, 29). ἐπῴκησαν δ' αὐτὴν Ἀργεῖοι καὶ Κρῆτες καὶ Ἐπιδαύριοι καὶ Δωριεῖς. ὕστερον δὲ κατεκληρούχησαν τὴν νῆσον Ἀϑηναῖοι ⸢* * δες μετὰ Μενδαίων Δαμά[στ]ιον ᾤκισαν τῆς Ἰλλυρίδος περὶ τὰ ἀργυρεῖα, ὧν ἐμνήσϑημεν ἐν τοῖς Ἰλλυρικοῖς⸣ (326, 17 sq.)· ἀφελόμενοι δὲ Λα-
376C. κεδαιμόνιοι | τοὺς Ἀϑηναίους τὴν νῆσον ἀπέδοσαν τοῖς ἀρχαίοις οἰκήτορσιν. ἀποίκους δ' ἔστειλαν Αἰγινῆται εἴς τε Κυδωνίαν τὴν ἐν Κρήτῃ καὶ εἰς Ὄμβρους. Ἔφορος δ' (FGrHist 70 F 176) ἐν Αἰγίνῃ πρῶτον ἀργύριον κοπῆναί φησιν ὑπὸ Φείδωνος· ἐμπόριον γὰρ γενέσϑαι ⸢μέγα⸣ τῶν ἀνϑρώπων διὰ τὴν λυπρότητα τῆς χώρας ϑαλαττουργούντων ἐμπορικῶς, ἀφ' οὗ τὸν ῥῶπον Αἰγιναίαν ἐμπολὴν λέγεσϑαι.

Ὁ δὲ ποιητὴς ἔνια μὲν χωρία λέγει συνεχῶς ὥσπερ καὶ κεῖται — 17
οἵ ϑ' Ὑρίην ἐνέμοντο καὶ Αὐλίδα (B 496)·
οἳ δ' Ἄργος τ' εἶχον Τίρυνϑά τε
Ἑρμιόνην τ' Ἀσίνην τε
Τροιζῆν' Ἠϊόνας τε (B 559–61) —,
ἄλλοτε δ' οὐχ ὡς ἔστι τῇ τάξει —
Σχοῖνόν τε Σκῶλόν τε
Θέσπειαν Γραῖάν τε (B 497 sq.) —
τά τ' ἐν ἠπείρῳ ταῖς νήσοις συμφράζει·

376 **3–5** *Eust. Il. 288, 8–10 **5** Eust. Il. 927, 55 sq. **17 sq.** *Anon. Urb. 28^{v} I

29–31 del. Cobet (Misc. 177) **29** ἔχεις P^{s}: εχειν P^{i} **30** σύ Aly (1931, 18. 1956, 212), σ in P superscriptum (vide ad 29) perperam huc referens ϑ'ὃς Aly: τε ὃς P Οἰνόης P (coniecit Politus l. c. [ad 27]): οἰνώνης cett.; Οἰνόῃ Casaubonus (31 ταῖς τ' scribens) **31** ναίει P: ναίειν v, νέειν B ταῖσδ' Ἐλευϑεραῖς Aly: ταισδε ελευϑεραις P, ταῖσδε λευϑέραις v, ταῖσδε λευϑέρες B; ταῖς τ' Ἐλευϑεραῖς Casaubonus (cf. ad 30) **32** Οἰνόη Politus l. c. (ad 27): οἰνώνη Bv **35** [ἐκείνους ἐκβαλόντες· οἱ δὲ δὴ φυγά]δες Aly (1931, 8; idem om. δὴ 1956, 212) suppl. Aly (1931, 8^{2}; cf. 1956, 16: at 1931, 8 δαμα[στ]ειον, 1956, 212 δαμα[στε]ιον scripsit) ᾤκισαν Baladié: ωικησαν P **36** ἀργυρεῖα Aly (1931, 8^{2}): αργυρια P 376 **2 sq.** Ὄμβρους scripsi duce Dittenberger (vide 216, 28 comm.): ὀμβρίκους Bv, ομ..ικους P, ομβρικούς j^{pc}q **3** πρῶτον ἀργύριον P: ἄργυρον πρῶτον cett., ἀργύριον πρῶτον Eust. **4** τῶν ἀνϑρώπων hoc loco P: post 5 χώρας cett. **8** post Αὐλίδα nonnulla excidisse videntur: vide 385, 24 comm. **11** Τροιζῆν' Xylander: τροιζῆνά τε codd. **12** ἔχει pro ἔστι Pletho **14** Θεσπείαν aq: -πίαν Bv **15** τά τ' ἐν ἠπείρῳ ταῖς νήσοις Xylander: τάς τ' ἐν ἠπειρώταις (-τες v^{i}) νήσους codd.

innehast,
Schenk Segen mir und meinem Herrn, der Oinoës
Gefild bewohnt, das grenzt an dies Eleutherai (E. F 179) —

und eine von den Städten der Tetrapolis von Marathon, auf die sich das Sprichwort 'Oinoë den Sturzbach' (Zenob. Ath. 1, 81. vulg. 5, 29) bezieht. Besiedelt wurde Aigina von Argivern, Kretern, Epidauriern und Doriern. Später haben die Athener die Insel unter ihre Kolonisten verteilt * * [Flücht]linge haben zusammen mit den Mendäern Damastion in Illyrien gegründet bei den Silberbergwerken, die wir in dem Abschnitt über Illyrien
376 (326, 17 f.) erwähnt haben; die Spartaner haben die Insel dann den Athenern weggenommen und ihren ursprünglichen Bewohnern zurückgegeben. Kolonisten haben die Aigineten nach Kydonia in Kreta und zu den Umbrern geschickt. Ephoros sagt (FGrHist 70 F 176), in Aigina sei von Pheidon zum ersten Mal Geld gemünzt worden: es habe sich nämlich zu einem großen Handelsplatz entwickelt, weil die Leute wegen der Kargheit des Landes das Meer zu Handelszwecken nutzten; daher würden Kramwaren 'Aiginäische Ware' genannt.

Der Dichter nennt manche Orte in der Reihenfolge in der sie tatsächlich liegen — 17
Die in Hyrie wohnten und Aulis (Il. 2, 496);
Dann die Argos bewohnten und Tiryns
Und Hermione auch und Asine,
Troizen und Eïones (Il. 2, 559–61) —,
manchmal aber auch nicht in ihrer wirklichen Anordnung —
Schoinos auch und Skolos,
Dann Thespeia und Graia (Il. 2, 497 f.) —,
und Orte auf dem Festland nennt er zusammen mit den Inseln:

οἵ ῥ' Ἰθάκην εἶχον
καὶ Κροκύλει' ἐνέμοντο (B 632 sq.)

(τὰ γὰρ Κροκύλεια ἐν τοῖς Ἀκαρνᾶσιν)· οὕτω δὲ καὶ νῦν (B 562) τῇ Αἰγίνῃ τὸν Μάσητα συνῆψεν ὄντα τῆς Ἀργολικῆς ἠπείρου.

Θυρέας δὲ Ὅμηρος μὲν οὐκ ὠνόμασεν, οἱ δ' ἄλλοι θρυλοῦσι· περὶ ὧν Ἀργείοις καὶ Λακεδαιμονίοις συνέστη ἀγών, τριακοσίοις πρὸς τριακοσίους, ἐνίκων δὲ Λακεδαιμόνιοι στρατηγοῦντος Ὀθρυάδα· εἶναι δέ φησι τὸ χωρίον τοῦτο Θουκυδίδης (4, 56, 2) ἐν τῇ Κυνουρίᾳ κατὰ τὴν μεθορίαν τῆς Ἀργείας καὶ τῆς Λακωνικῆς. εἰσὶ δὲ καὶ Ὑσίαι τόπος γνώριμος τῆς Ἀργολικῆς καὶ Κεγχρεαί, αἳ κεῖνταί γε ἐπὶ τῇ ὁδῷ τῇ ἐκ Τεγέας εἰς Ἄργος διὰ τοῦ Παρθενίου ὄρους καὶ τοῦ †Κρεεπόλ( )†· Ὅμηρος δ' αὐτὰς οὐκ οἶδεν οὐδὲ τὸ Λύρκειον οὐδ' Ὀρνεάς (κῶμαι δ' εἰσὶ τῆς Ἀργείας, ἡ μὲν ὁμώνυμος τῷ ὄρει τῷ * * *, αἱ δὲ ταῖς Ὀρνεαῖς ταῖς μεταξὺ Κορίνθου καὶ Σικυῶνος ἱδρυμέναις).

Τῶν * * κατὰ Πελοπόννησον πόλεων ἐνδοξόταται γεγόνασι καὶ μέχρι νῦν 18
εἰσιν 'Ἄργος τε Σπάρτη τε' (Δ 52), διὰ δὲ τὸ πολυθρύλητον ἥκιστα δεῖ μακρολογεῖν περὶ αὐτῶν· τὰ γὰρ ὑπὸ πάντων εἰρημένα λέγειν δόξομεν. τὸ παλαιὸν μὲν οὖν ηὐδοκίμει τὸ Ἄργος μᾶλλον, ὕστερον δὲ καὶ μέχρι παντὸς ὑπερεβάλοντο Λακεδαιμόνιοι καὶ διετέλεσαν τὴν αὐτονομίαν φυλάττοντες, πλὴν εἴ τί που μικρὸν προσπταίειν αὐτοὺς συνέβαινεν. Ἀργεῖοι δὲ Πύρρον μὲν οὐκ ἐδέξαντο — ἀλλὰ καὶ πρὸ τοῦ τείχους ἔπεσε γραϊδίου τινός, ὡς
377C. ἔοικε, κεραμίδα ἀφέντος ἄνωθεν ἐπὶ τὴν κεφαλήν —, | ὑπ' ἄλλοις δ' ἐγένοντο βασιλεῦσι· μετασχόντες δὲ τοῦ τῶν Ἀχαιῶν συστήματος σὺν ἐκείνοις εἰς τὴν τῶν Ῥωμαίων ἐξουσίαν ἦλθον, καὶ νῦν συνέστηκεν ἡ πόλις δευτερεύουσα τῇ τάξει μετὰ τὴν Σπάρτην.

Ἑξῆς δὲ λέγωμεν περὶ τῶν ὑπὸ Μυκήναις καὶ τῷ Ἀγαμέμνονι τεταγμένων 19
τόπων ἐν τῷ Καταλόγῳ τῶν νεῶν. ἔχει δ' οὕτω τὰ ἔπη (B 569–75)·

18 Eust. Il. 306, 42 sq. **25 sq.** Eust. Il. 301, 35–7 **27 sq.** Eust. Il. 291, 7 sq. **29 sq.** *Eust. Il. 294, 23

19 τὴν Μάσητα .. οὖσαν X **20** Θυρέας Xylander: -ραίας codd. **21** τριακοσίοις πρὸς τριακοσίους q: τ´ πρὸς τ´ Bv **23** Κυνουρίᾳ n^s, Pletho: κυνοσουρίᾳ codd. **25** γε Bv: om. aq **26** {καὶ τοῦ Κρεεπόλ( )} Meineke Κρεοπώλου q, Κρεοπωλίου Aly (1950, 232) Λύρκειον Korais: λυκούργιον codd. **26-8** {οὐδὲ — ἱδρυμέναις} Meineke (duce Kramer) **27** post τῷ spatium vacuum unius litt. B (5 litt. a), nil nisi : v; Λυρκείῳ suppl. Groskurd (Λυρκίῳ iam Palmerius 313) vix recte, πλησίον Jones; ceterum etiam multo plura excidisse possunt (vide comm.), e. g. ἐν τοῖς πρόσθεν (370, 21) μνησθέντι **28** post ἱδρυμέναις nonnulla deesse videntur: vide 385, 24 comm. **29** particulam in codd. decurtatis omissam esse patet: δὲ suppl. q, γοῦν pessime n, μὲν οὖν Pletho, δὴ Kramer; μὲν δὴ? ἐνδοξότατοι Eust. **33** ὑπερεβάλοντο a: -βάλλ- Bv **35** γρᾳδίου Meineke 377 **3** νῦν ⟨δὲ⟩? **5** ⟨ταῖς⟩ Μυκήναις?

Die in Ithaka wohnten,
Die Krokyleia bestellten (Il. 2, 632 f.)

(denn Krokyleia liegt in Akarnanien): so hat er auch hier (Il. 2, 562) Mases, das auf dem argivischen Festland liegt, mit Aigina verknüpft.

Thyreai hat Homer zwar nicht genannt, aber die Anderen sind voll davon: um diesen Ort hat es einen Wettkampf zwischen den Argivern und den Spartanern, dreihundert gegen dreihundert, gegeben, wobei die Spartaner unter dem Befehl des Othryadas siegten; Thukydides (4, 56, 2) sagt, dieser Ort liege in der Kynuria im Grenzgebiet des Argivischen und Lakoniens. Bekannte Orte im Argolischen sind auch Hysiai und Kenchreai, die an der Straße liegen die von Tegea über das Parthenion- und das †Kreepolon†-Gebirge nach Argos führt; Homer kennt sie jedoch nicht, ebensowenig wie Lyrkeion und Orneai (es sind Dörfer im Argivischen, jenes gleichnamig mit dem * * Berg, dieses mit dem Orneai zwischen Korinth und Sikyon).

Von den Städten im Peloponnes waren und sind auch bis heute am be- 18
rühmtesten 'Argos sowohl als Sparta' (Il. 4, 52), aber weil so viel von ihnen die Rede ist, brauchen wir kaum ausführlich bei ihnen zu verweilen: man würde ja meinen, wir berichteten das von Allen Erzählte. In alter Zeit war Argos berühmter, später dagegen haben die Spartaner es in jeder Hinsicht überflügelt und, abgesehen von etwaigen kleinen Zusammenstößen, stets ihre Selbständigkeit bewahrt. Die Argiver dagegen haben zwar Pyrrhos nicht hereingelassen — sondern er fiel sogar vor ihrer Mauer, als ein altes Mütterchen, scheint es, ihm von oben einen Dachziegel auf den Kopf fallen ließ —,
377 gerieten aber unter die Herrschaft anderer Könige; und dadurch dass sie sich dem Bund der Achaier anschlossen, kamen sie zusammen mit ihnen unter die Gewalt der Römer; ihre Stadt existiert heute weiter als zweite in der Rangordnung nach Sparta.

Anschließend wollen wir von den Orten sprechen die im Schiffskatalog 19
unter Mykene und Agamemnon stehen. Die Verse lauten folgendermaßen (Il. 2, 569–75):

οἳ δὲ Μυκήνας εἶχον, ἐϋκτίμενον πτολίεθρον,
ἀφνειόν τε Κόρινθον ἐϋκτιμένας τε Κλεωνάς,
᾿Ορνειάς τ᾿ ἐνέμοντο ᾿Αραιθυρέην τ᾿ ἐρατεινὴν
καὶ Σικυῶν᾿, ὅθ᾿ ⟨ἄρ᾿⟩ ῎Αδρηστος πρῶτ᾿ ἐμβασίλευεν,
οἵ θ᾿ ῾Υπερησίην τε καὶ αἰπεινὴν Γονόεσσαν
Πελλήνην τ᾿ εἶχον ἠδ᾿ Αἴγιον ἀμφενέμοντο
Αἰγιαλόν τ᾿ ἀνὰ πάντα καὶ ἀμφ᾿ ῾Ελίκην εὐρεῖαν.

Αἱ μὲν οὖν Μυκῆναι νῦν οὐκέτ᾿ εἰσίν, ἔκτισε δ᾿ αὐτὰς Περσεύς, διεδέξατο δὲ Σθένελος, εἶτ᾿ Εὐρυσθεύς· οἱ δ᾿ αὐτοὶ καὶ τοῦ ῎Αργους ἦρξαν. Εὐρυσθεὺς μὲν οὖν στρατεύσας εἰς Μαραθῶνα ἐπὶ τοὺς ῾Ηρακλέους παῖδας καὶ ᾿Ιόλαον βοηθησάντων ᾿Αθηναίων ἱστορεῖται πεσεῖν ἐν τῇ μάχῃ καὶ τὸ μὲν ἄλλο σῶμα Γαργηττοῖ ταφῆναι, τὴν δὲ κεφαλὴν χωρὶς ἐν Τρικορύνθῳ ἀποκόψαντος αὐτὴν ᾿Ιολάου περὶ τὴν κρήνην τὴν Μακαρίαν ὑπὸ ⟨τὴν⟩ ἁμαξιτόν· καὶ ὁ τόπος καλεῖται Εὐρυσθέως κεφαλή. αἱ δὲ Μυκῆναι μετέπεσον εἰς τοὺς Πελοπίδας ὁρμηθέντας ἐκ τῆς Πισάτιδος, εἶτ᾿ εἰς τοὺς ῾Ηρακλείδας τοὺς καὶ τὸ ῎Αργος ἔχοντας. μετὰ δὲ τὴν ἐν Σαλαμῖνι ναυμαχίαν ᾿Αργεῖοι μετὰ Κλεωναίων καὶ Τεγεατῶν ἐπελθόντες ἄρδην τὰς Μυκήνας ἀνεῖλον καὶ τὴν χώραν διενείμαντο. διὰ δὲ τὴν ἐγγύτητα τὰς δύο πόλεις ὡς μίαν οἱ τραγικοὶ συνωνύμως προσαγορεύουσιν, Εὐριπίδης δὲ καὶ ἐν τῷ αὐτῷ δράματι τοτὲ μὲν Μυκήνας καλῶν, τοτὲ δ᾿ ῎Αργος τὴν αὐτὴν πόλιν, καθάπερ ἐν ᾿Ιφιγενείᾳ καὶ ᾿Ορέστῃ.

Κλεωναὶ δ᾿ εἰσὶ πόλισμα ἐπὶ τῇ ὁδῷ κείμενον τῇ ἐξ ῎Αργους εἰς Κόρινθον ἐπὶ λόφου περιοικουμένου πανταχόθεν καὶ τετειχισμένου καλῶς, ὥστ᾿ οἰκείως εἰρῆσθαί μοι δοκεῖ τὸ 'ἐϋκτιμένας Κλεωνάς' (B 570). ἐνταῦθα δὲ καὶ ἡ Νεμέα μεταξὺ Κλεωνῶν καὶ Φλιοῦντος καὶ τὸ ἄλσος, ἐν ᾧ τὰ Νέμεα συντελεῖν ἔθος τοῖς ᾿Αργείοις, καὶ τὰ περὶ τὸν Νεμεαῖον λέοντα μυθευόμενα καὶ ἡ Βέμβινα κώμη. διέχουσι δ᾿ αἱ Κλεωναὶ τοῦ μὲν ῎Αργους σταδίους ἑκατὸν εἴκοσι, Κορίνθου δὲ ὀγδοήκοντα, καὶ ἡμεῖς ἀπὸ τοῦ ᾿Ακροκορίνθου κατωπτεύσαμεν τὸ κτίσμα.

14 *Eust. Il. 443, 9 **14 sq.** *Eust. Il. 290, 14 sq. **22 sq.** *Eust. Il. 290, 18 sq. **27–33** *Eust. Il. 290, 45–291, 2 **31** St. B. 472, 8

7 ἐϋκτίμενον aq: ἐϋκτύ- Bv **9** ᾿Αραιθυρέην in, Hopper: -θυραίην codd. **10** add. Hopper **12** ἠδ᾿ Hopper: ἰδ᾿ codd. **16** ῾Ηρακλέους nq: ἡρακλέος Bv **18** Τρικορύνθῳ Kramer: τῇ κορί Bv; τῇ κορίνθῳ aq, Τρικορύθῳ Korais: vide 399, 7 comm. **19** παρὰ pro περὶ Pletho Μακαρίαν Xylander: ἀκαρίαν codd.; ᾿Ικαρίαν Pletho add. Baladié (⟨τὸν⟩ mire Korais) **21** τοὺς καὶ Korais: καὶ τοὺς Bv; καὶ a **23** Τενεατῶν Hiller v. Gaertringen (IG V 2 p. 3, 35 sq.), prob. Meyer RE Suppl. 9, 1391, 50 sqq. καθεῖλον Eust. **24** ὡς Pletho, Xylander: εἰς codd. **28** πανταχόθεν om. B **30** καὶ ante τὰ praebent codd.: delevi **32** Βέμβινα Xylander: βέλβινα codd. **32 sq.** ἑκατὸν εἴκοσι n: ρκ´ BvE, εἴκοσι Eust.; εἴκοσι καὶ ἑκατὸν q **33** ὀγδοήκοντα Eust., nq: π´ BvE ἡμεῖς ⟨δ᾿⟩?

Dann die Mykene bewohnten, die Stadt voll prangender Häuser,
Auch das reiche Korinth und das wohlgebaute Kleonai,
Die in Orneiai und Araithyrea wohnten
Und in Sikyon, wo zuerst Adrastos gewaltet,
Die Hyperesia dann und die Felsenstadt Gonoessa
Und Pellene gebaut und um Aigion rings sich gesiedelt
Und durch Aigialos ganz und um Helike rings in der Weite.

Mykene existiert heute nicht mehr. Gegründet wurde es von Perseus, dem Sthenelos nachfolgte und dann Eurystheus; sie herrschten gleichzeitig auch über Argos. Eurystheus nun, so wird berichtet, zog gegen Herakles' Kinder und Iolaos nach Marathon und fiel, als die Athener zu Hilfe eilten, in der Schlacht; der Rest seines Körpers soll in Gargettos begraben worden sein, sein Kopf aber, den Iolaos abgehauen hatte, gesondert in Trikorynthos bei dem Brunnen Makaria unterhalb der Fahrstraße; die Stelle heißt 'Eurystheus' Kopf'. Mykene aber fiel an die Pelopiden, die aus der Pisatis gekommen waren, und dann an die Herakliden, die auch Argos in Besitz hatten. Nach der Seeschlacht bei Salamis haben die Argiver zusammen mit den Kleonäern und Tegeaten Mykene überfallen, ganz und gar zerstört und das Land unter sich verteilt. Wegen der Nähe der beiden Städte bezeichnen die Tragiker sie als eine einzige, indem sie beide Namen als gleichbedeutend nehmen; Euripides nennt sogar in ein und demselben Drama dieselbe Stadt bald Mykene, bald Argos, wie in der *Iphigenie* und dem *Orestes*.

Kleonai ist eine Stadt die an der Straße von Argos nach Korinth auf einer Höhe liegt die an allen Seiten umsiedelt und gut befestigt ist; der Ausdruck 'wohlgebautes Kleonai' (Il. 2, 570) scheint mir daher sehr angemessen. Dort ist auch Nemea zwischen Kleonai und Phlius, und der Hain, in dem die Argiver die Nemeen abzuhalten pflegen, und die Fabel vom Nemeischen Löwen, und das Dorf Bembina. Kleonai ist von Argos hundertzwanzig und von Korinth achtzig Stadien entfernt; wir haben selber von Akrokorinth aus die Stadt sehen können.

378C. Ὁ δὲ Κόρινθος 'ἀφνειός' μὲν λέγεται (B 570) διὰ τὸ ἐμπόριον. ἐπὶ ⟨γὰρ⟩ τῷ Ἰσθμῷ κείμενος καὶ δυεῖν λιμένων κύριος, ὧν ὁ μὲν τῆς Ἀσίας, ὁ δὲ τῆς Ἰταλίας ἐγγύς ἐστι, ῥᾳδίας ποιεῖ τὰς ἑκατέρωθεν ἀμοιβὰς τῶν φορτίων πρὸς ἀλλήλους τοῖς τοσοῦτον ἀφεστῶσιν. ἦν δ' ὥσπερ ὁ πορθμὸς οὐκ εὔπλους ὁ κατὰ τὴν Σικελίαν τὸ παλαιόν, οὕτω καὶ τὰ πελάγη, καὶ μάλιστα τὸ ὑπὲρ Μαλεῶν, διὰ τὰς ἀντιπνοίας (ἀφ' οὗ καὶ παροιμιάζονται

Μαλέας δὲ κάμψας ἐπιλάθου τῶν οἴκαδε)·

ἀγαπητὸν οὖν ἑκατέροις ἦν, τοῖς τε ἐκ τῆς Ἰταλίας καὶ τοῖς ἐκ τῆς Ἀσίας ἐμπόροις, ἀφεῖσι τὸν περὶ Μαλέας πλοῦν εἰς Κόρινθον κατάγεσθαι ⟨καὶ διατίθεσθαι⟩ τὸν φόρτον αὐτόθι. καὶ πεζῇ δὲ τῶν ἐκκομιζομένων ἐκ τῆς Πελοποννήσου καὶ τῶν εἰσαγομένων ἔπιπτε τὰ τέλη τοῖς τὰ κλεῖθρα ἔχουσι. διέμεινε δὲ τοῦτο καὶ εἰς ὕστερον μέχρι παντός, τοῖς δ' ὕστερον καὶ πλείω προσεγίνετο πλεονεκτήματα. καὶ γὰρ ὁ Ἰσθμικὸς ἀγὼν ἐκεῖ συντελούμενος ὄχλους ἐπήγετο καὶ οἱ Βακχιάδαι τυραννήσαντες πλούσιοι καὶ πολλοὶ καὶ γένος λαμπροὶ διακόσια ἔτη σχεδόν τι κατέσχον τὴν ἀρχὴν καὶ τὸ ἐμπόριον ἀδεῶς ἐκαρπώσαντο. τούτους τε Κύψελος καταλύσας αὐτὸς ἐτυράννησε, καὶ μέχρι τριγονίας ὁ οἶκος αὐτοῦ συνέμεινε, τοῦ δὲ περὶ τὸν οἶκον τοῦτον πλούτου μαρτύριον τὸ Ὀλυμπίασιν ἀνάθημα Κυψέλου, σφυρήλατος χρυσοῦς ἀνδριὰς εὐμεγέθης. Δημάρατός τε, εἷς τῶν ἐν Κορίνθῳ δυναστευσάντων, φεύγων τὰς ἐκεῖ στάσεις τοσοῦτον ἠνέγκατο πλοῦτον οἴκοθεν εἰς τὴν Τυρρηνίαν ὥστε αὐτὸς μὲν ἦρξε τῆς δεξαμένης αὐτὸν πόλεως, ὁ δ' υἱὸς αὐτοῦ καὶ ⌜τῶν⌝ Ῥωμαίων κατέστη βασιλεύς. τό τε τῆς Ἀφροδίτης ἱερὸν οὕτω πλούσιον ὑπ-

1–4 Eust. Il. 290, 26–9 6 sq. *Eust. Od. 1468, 10 sq. 7 *Nicet. Chon. Hist. p. 73, 19 sq. v. Dieten

378 1 ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ pro μὲν E 2 addidi; ⟨δὲ⟩ Müller ⟨ὧν⟩ κύριος Pletho, Meineke, κύριος ⟨ὤν⟩ Müller (997 ad 324, 47) 3 εὐθύς pro ἐγγύς Capps (ap. Jones) καὶ ante ῥᾳδίας praebent codd.: delevi duce Müller (997 ad 324, 48); ante καὶ lacunam esse statuit Meineke (Vind. 122), ποιῶν scripsit Pletho 5 τὸ παλαιὸν ⟨διὰ τὰς παλιρροίας⟩? ⟨ταῦτα⟩ τὰ Korais olim πελάγη aq: -γει Bv 7 Μαλέας E (cf. Eust.): -αν Bv, Nicet., μαλείας Eust., ed. pr. δ'ἐπικάμψας Nicet. 8 τοῖς post. om. Kramer 9 περὶ Korais: ἐπὶ codd. 9 sq. add. Madvig (Adv. 1, 553); {εἰς Κόρινθον} Meineke 10 δὲ Xylander: τε codd.; τε post τῶν transponi iussit Siebelis (1801, 63), del. Korais, ⟨ὅθι⟩ καὶ πεζῇ scribens; αὐτόθι δὲ καὶ πεζῇ τῶν Baladié 11]λοποννησου και επιπτε [c. 8]. ων τα τελη P κλῆθρα v 12 τε pro δὲ Pletho 13 προσεγένετο Pletho πλεονεκτήματα P (]κτηματα) a: -ματι Bv 14 Βακχιάδαι Pletho, q: βακχει- Bv, βαχχι- P πολυτελεῖς (pro πολλοὶ)? v. Herwerden (444) 16 δὲ pro τε a 18 Ὀλυμπίασιν Tzschucke (Ὀλυμπίᾳσιν scribens): -πιάσιν codd. 19 ἀνδριὰς ⟨Διὸς⟩ Groskurd, εὐμεγέθης ⟨Διός⟩ Meineke (Vind. 122) 20 τὸν ante πλοῦτον add. P 22 πλούσιον P[L] n: πλουσι .. P[A], πλουσίως Bv; πλού a

378 Korinth heißt 'reich' (Il. 2, 570) wegen des Handelsplatzes. Denn da es auf dem Isthmos liegt und über zwei Häfen verfügt, von denen der eine unweit von Asien, der andere unweit von Italien ist, macht es den gegenseitigen Austausch der Frachten aus beiden Richtungen für die Leute, die so weit voneinander entfernt sind, leicht. In alter Zeit waren ebenso wie der Sund bei Sizilien auch die Meere, und besonders das über Maleai, nicht leicht beschiffbar wegen der Gegenwinde (daher das Sprichwort

Hast Maleai du umschifft, vergiss die Heimfahrt dann):

beide – die Kaufleute aus Italien sowohl als die aus Asien – machten also dankbar von der Möglichkeit Gebrauch, mit Vermeidung der Fahrt um Maleai in Korinth zu landen und dort ihre Fracht zu verkaufen. Und auch die Zölle der Waren die über Land aus dem Peloponnes aus- und in ihn eingeführt wurden, fielen denen zu die die Schlüsselstellung innehatten. Dies blieb auch weiterhin in vollem Maße so, und den Späteren erwuchs sogar noch mehr Gewinn. Nicht nur zog der Isthmische Wettkampf, der dort abgehalten wurde, große Menschenmengen an; auch die Bakchiaden, die die Gewaltherrschaft erlangt hatten und reich, zahlreich und von erlauchter Abstammung waren, haben fast zweihundert Jahre lang die Herrschaft besessen und ungestört die Früchte geerntet die der Handelsplatz abwarf. Ihrer Herrschaft wurde von Kypselos ein Ende bereitet, der selber Gewaltherrscher wurde und dessen Haus drei Generationen lang an der Macht blieb, und den Reichtum dieses Hauses bezeugt Kypselos' Weihgeschenk in Olympia: eine stattliche aus Gold getriebene Statue. Ferner hat Demaratos, einer der Machthaber in Korinth, bei seiner Flucht vor den dortigen Parteikämpfen einen solchen Reichtum aus seiner Heimat mit ins Tyrrhenische genommen dass er selber die Herrschaft über die Stadt erlangte die ihn aufgenommen hatte und sein Sohn sogar König der Römer wurde. Und das

ἦρξεν ὥστε πλείους ἢ χιλίας ἱεροδούλους ἐκέκτητο ἑταίρας, ἃς ἀνετίθεσαν τῇ θεῷ καὶ ἄνδρες καὶ γυναῖκες. καὶ διὰ ταύτας οὖν πολυωχλεῖτο ἡ πόλις καὶ ἐπλουτίζετο· οἱ γὰρ ναύκληροι ῥᾳδίως ἐξανηλίσκοντο, καὶ διὰ τοῦτο ἡ παροιμία φησίν (Zenob. Ath. 1, 27. vulg. 5, 37)

οὐ παντὸς ἀνδρὸς ἐς Κόρινθόν ἐσθ' ὁ πλοῦς

(καὶ δὴ καὶ μνημονεύεταί τις ἑταίρα πρὸς τὴν ὀνειδίζουσαν ὅτι οὐ φιλεργὸς εἴη οὐδ' ἐρίων ἅπτοιτο εἰπεῖν 'ἐγὼ μέντοι ἡ τοιαύτη τρεῖς ἤδη καθεῖλον ἱστοὺς ἐν βραχεῖ χρόνῳ τούτῳ').

Τὴν δὲ τοποθεσίαν τῆς πόλεως ἐξ ὧν Ἱερώνυμός τε (FGrHist 154 F 16) **21**
379C. εἴρηκε καὶ Εὔδοξος (F 357 Lass. = 70 Brandes) | καὶ ἄλλοι, καὶ αὐτοὶ δὲ εἴδομεν νεωστὶ ἀναληφθείσης ὑπὸ τῶν Ῥωμαίων, τοιάνδε εἶναι συμβαίνει. ὄρος ὑψηλὸν ὅσον τριῶν ἥμισυ σταδίων ἔχον τὴν κάθετον, τὴν δ' ἀνάβασιν καὶ τριάκοντα, εἰς ὀξεῖαν τελευτᾷ κορυφήν, καλεῖται δὲ Ἀκροκόρινθος. οὗ τὸ μὲν πρὸς ἄρκτον μέρος ἐστὶ τὸ μάλιστα ὄρθιον, ὑφ' ᾧ κεῖται ἡ πόλις ἐπὶ τραπεζώδους ἐπιπέδου χωρίου πρὸς αὐτῇ τῇ ῥίζῃ τοῦ Ἀκροκορίνθου. αὐτῆς μὲν οὖν τῆς πόλεως ὁ κύκλος καὶ τεσσαράκοντα σταδίων ὑπῆρξεν· ἐτετείχιστο δ' ὅσον τῆς πόλεως γυμνὸν ἦν τοῦ ὄρους, συμπεριείληπτο δὲ τῷ περιβόλῳ τούτῳ καὶ τὸ ὄρος αὐτὸ ὁ Ἀκροκόρινθος, ᾗ δυνατὸν ἦν τειχισμὸν δέξασθαι (καὶ ἡμῖν ἀναβαίνουσιν ἦν δῆλα τὰ ἐρείπια τῆς σχοινίας), ὥσθ' ἡ πᾶσα περίμετρος ἐγίνετο περὶ πέντε καὶ ὀγδοήκοντα σταδίων. ἀπὸ δὲ τῶν ἄλλων μερῶν ἧττον ὄρθιόν ἐστι τὸ ὄρος, ἀνατέταται μέντοι ⟨καὶ⟩ ἐνθένδε ἱκανῶς καὶ περίοπτόν ἐστιν. ἡ μὲν οὖν κορυφὴ ναΐδιον ἔχει Ἀφροδίτης, ὑπὸ δὲ τῇ κορυφῇ τῇδε καὶ Πειρήνην εἶναι συμβαίνει κρήνην ἔκρυσιν μὲν οὐκ ἔχουσαν, μεστὴν δ' ἀεὶ διαυγοῦς καὶ ποτίμου ὕδατος. (φασὶ δὲ καὶ ἐνθένδε

22–7 Eust. Il. 290, 32–5. Musurus ad Ar. Plut. 149 ed. Chantry, Scholia in Aristophanem III 4b p. 48 **28–30** *Eust. Od. 1760, 24–6 **379 3 sq.** Eust. Il. 290, 36 sq. **13–7** Eust. Il. 290, 37–41

23 ἔκτητο P, ut vid. **26** ἡ παροιμία om. P **379 3** ἥμισυ σταδίων BE: ἥμισι σταδ( ) v, ημισταδιω[ν P^{A} (coniecit Siebelis 1801, 64), ημισυσταδιω[ν P^{L} **4** τριάκοντα P (]ακοντα): λ' σταδίων cett. **5** ᾧ a^{i}q: ὃ a^{s}, ὧ ὃ B (ο ex ω) v **6** χωρίου P (]ριου): χῶ v, χωρίον B {τοῦ Ἀκροκορίνθου} v. Herwerden (444) **7** τεσσαράκοντα n:]ρακοντα P, μ' Bv; τετταράκοντα Pletho, Meineke ὑπῆρξεν P: ὑπῆρχ- Bv **9** {ὁ Ἀκροκόρινθος} v. Herwerden (444), fort. recte δυνατὸς a **11** σταδίων P (]ιω.): σταδ Bv; στάδια a, σταδίους q **12** ἀνατέταται P (scripserunt in, Xylander): -τακται Bv μέντοι Pletho, Korais: μὲν τὸ Bv,]εντοι P^{L} (nihil legere potuit Aly; deest Cozza-Luzi) add. Pletho, Korais **13**]γως αυτο[c. 5]ριοπτον ε[c. 6]ν η μεν ουν P **14** τῇδε καὶ scripsi: τηιδε κα[P, τήν τε Bv, τὴν E, Eust.; τῇδε καὶ τὴν ?

Aphroditeheiligtum war so reich dass es mehr als tausend im Tempeldienst stehende Hetären besaß, die Männer sowohl als Frauen der Göttin geweiht hatten. Auch sie waren ein Grund weshalb die Stadt von einer Menge Menschen besucht und reich wurde: denn die Schiffsherren gaben ihr Geld leicht aus, und deshalb sagt das Sprichwort (Zenob. Ath. 1, 27. vulg. 5, 37)

Nicht jedermanns Sache ist die Reise nach Korinth

(so erzählt man die Geschichte von einer Hetäre, die zu einer Frau die ihr vorwarf dass sie nicht fleißig sei und keine Wolle anrühre gesagt habe 'Ich aber habe bei solcher Faulheit in dieser kurzen Zeit bereits drei Stück fertig gemacht').

Die Lage der Stadt ist nach dem was Hieronymos (FGrHist 154 F 6), Eu- **21**
379 doxos (F 357 Lass. = 70 Brandes) und Andere gesagt und wir selber jüngst nach ihrem Wiederaufbau durch die Römer gesehen haben, folgende. Ein hoher Berg mit einer Senkrechte von etwa dreieinhalb, aber einem Aufstieg von nicht weniger als dreißig Stadien endet in einem spitzen Gipfel; er wird Akrokorinth genannt. Am steilsten ist seine Nordseite, unter der die Stadt auf einem tafelförmigen ebenen Gelände unmittelbar am Fuß von Akrokorinth liegt. Der Umkreis der Stadt allein betrug nicht weniger als vierzig Stadien; ummauert war der nicht von dem Berg geschützte Teil der Stadt, doch war in diese Umfassung auch der Berg Akrokorinth selber mit aufgenommen, soweit er den Bau einer Mauer erlaubte (und beim Aufstieg sahen wir deutlich die Ruinen dieser Mauerstrecke), so dass der gesamte Umfang sich auf ungefähr fünfundachtzig Stadien belief. An den übrigen Seiten ist der Berg weniger steil, ragt aber auch dort recht hoch empor und ist in weitem Umkreis sichtbar. Auf dem Gipfel liegt ein kleiner Aphroditetempel, und unter diesem Gipfel ist auch die Peirene, ein Brunnen der zwar nicht sprudelt, aber ständig mit ganz klarem und trinkbarem Wasser gefüllt ist. (Man

καὶ ἐξ ἄλλων ὑπονόμων τινῶν ⸢καὶ⸣ φλεβίων συνθλίβεσθαι τὴν πρὸς τῇ ῥίζῃ τοῦ ὄρους κρήνην ἐκρέουσαν εἰς τὴν πόλιν, ὥσθ' ἱκανῶς ἀπ' αὐτῆς ὑδρεύεσθαι. ἔστι δὲ καὶ φρεάτων εὐπορία κατὰ τὴν πόλιν, λέγουσι δὲ καὶ κατὰ τὸν Ἀκροκόρινθον· οὐ μὴν ἡμεῖς γε εἴδομεν. τοῦ δ' οὖν Εὐριπίδου φήσαντος οὕτως [F 1084]

ἥκω περίκλυστον προλιποῦσ' Ἀκροκόρινθον,
ἱερὸν ὄχθον, πόλιν Ἀφροδίτας

τὸ 'περίκλυστον' ἤτοι κατὰ βάθους δεκτέον, ἐπεὶ καὶ φλέβια καὶ ὑπόνομοι λιβάδες διήκουσι δι' αὐτοῦ, ἢ τὸ παλαιὸν ὑποληπτέον τὴν Πειρήνην ἐπιπολάζειν καὶ κατάρρυτον ποιεῖν τὸ ὄρος). ἐνταῦθα δὲ πίνοντά φασι τὸν Πήγασον ἁλῶναι ὑπὸ Βελλεροφόντου, πτηνὸν ἵππον ἐκ τοῦ τραχήλου τῆς Μεδούσης ἀναπαλέντα κατὰ τὴν Γοργοτομίαν (τὸν δ' αὐτὸν ⸢[τοῦτον] ἵππον⸣ φασὶ καὶ τὴν Ἵππου κρήνην ἀναβαλεῖν ἐν τῷ Ἑλικῶνι πλήξαντα τῷ ὄνυχι τὴν ὑποπεσοῦσαν πέτραν). ὑπὸ δὲ τῇ Πειρήνῃ τὸ Σισύφειόν ἐστιν ἱεροῦ τινος ἢ βασιλείου λευκῷ λίθῳ πεποιημένου διασῷζον ἐρείπια οὐκ ὀλίγα. ἀπὸ δὲ τῆς κορυφῆς πρὸς ἄρκτον μὲν ἀφορᾶται ὅ τε Παρνασσὸς καὶ ὁ Ἑλικών, ὄρη ὑψηλὰ καὶ νιφόβολα, καὶ ὁ Κρισαῖος κόλπος ὑποπεπτωκὼς ἀμφοτέροις, περιεχόμενος ὑπὸ τῆς Φωκίδος καὶ τῆς Βοιωτίας καὶ τῆς Μεγαρίδος καὶ τῆς ἀντιπόρθμου τῇ Φωκίδι Κορινθίας καὶ Σικυωνίας· πρὸς ἑσπέραν δὲ ⸢ἡ μεταξὺ Κορίνθου καὶ τῆς Ἀσωπίας χώρα καλλίστη τῶν ἐντὸς Ἰσθμοῦ· πρὸς νότον δὲ ἡ Τενεᾶτις τῆς Κορινθίας οὖσα γῆ καὶ αἱ Κλεωναὶ καί τινα ὄρη τῆς Ἀρκαδίας καὶ τῆς Φλιασίας· πρὸς ἕω δὲ ὅ τε Ἰσθμὸς καὶ ἡ ἑκατέρωθεν οὖσα τοῦ Ἰσθμοῦ καὶ π[c. 10] παραλία καὶ τὰ μεταξὺ χωρία μεχρὶ τῆς Μεγαρικῆς διατεινού-

25 sq. Eust. Il. 290, 41 sq. **27–9** *Anon. Urb. 29r I **30– 380 3** *Anon. Urb. 28v II

17 ἀνυδρεύεσθαι in P fuisse coniecit Aly (1956, 212) **23** δεκτέον Casaubonus: λεκ- codd. φλέβια Meineke (Vind. 124), ipse φλεβία acuens: φρέατα codd. **25** δὲ om. E, Eust. πίνοντά φασι P (]νοντα φ[): φασι πίνοντα E, Eust., φησι πίνοντα Bv **26** τοῦ post ὑπὸ add. Eust. **27** suppl. Aly (1956, 212 [ubi perperam τὸν post τοῦτον add.]) **28** Ἱπποκρήνην P, a[i] ἀναβαλεῖν a: ἀναλαβεῖν Bv, βαλλειν P[A], βαλειν P[L] **28 sq.** ὑποῦσαν Pletho, ὑποπεπτῶσαν? Meineke (2, VI ad 537, 31) **30** λευκῷ λίθῳ P (scripsit Hopper): λευκολίθῳ Bv, λευκωλίθῳ q, λευκολίθου C[2]; λευκῶν λίθων (vel λευκοῦ λίθου [2, VI ad 537, 32; Vind. 124]) Meineke **31** Παρνασσὸς PE: -νασὸς Bv **32** νιφόβολα Xylander: νιφοβολα P, νιφοβόλα cett. Κρισαῖος BPX: κρισσ- Ev **33** Βοιωτίας P (]ωτιας) X (coniecit Meineke, Vind. 124): -τίδος BvE **35** δὲ Baladié: τε P **37** ἕω Aly (1928, 23): εωι P **38** π[c. 10] P[A]: περι κο . . ν . . . P[L] (deest Cozza-Luzi); περὶ Κό[ρι]ν[θον] Lasserre, [πε]ρὶ [τ]ὰ [Γερ]άν[ε]ια Sbordone ([πε]ρὶ [τ]ὰ .λ. . λ. ια id. ap. Aly 1956, 282) χωρία scripsi: χωμα P (quod retinens τὸ pro τὰ scripsit Aly 1956, 212 [cf. iam 1928, 23])

sagt, sowohl hieraus als auch aus anderen unterirdischen Gängen und Adern werde der Brunnen gespeist der sich am Fuß des Berges in die Stadt ergießt und damit reichliche Wasserversorgung bietet; außerdem gibt es eine Menge Zisternen in der Stadt, ja, man sagt sogar auch auf Akrokorinth; wir aber haben keine gesehen. Wenn also Euripides sagt [F 1084]

Ich komme, verlassend das umspülte Akrokorinth,
die heilige Höh', Aphrodites Stadt,

dann muss man 'umspülte' entweder auf die Tiefe beziehen, da es durchzogen ist von Adern und unterirdischen Wasserläufen, oder man muss annehmen dass die Peirene in alter Zeit übersprudelte und den Berg berieselte). Dort, sagt man, sei Pegasos, das geflügelte Pferd, das bei der Köpfung der Gorgo aus Medusas Hals sprang, beim Trinken von Bellerophon gefangen worden (dieses selbe Pferd soll auch die Hippukrene auf dem Helikon haben entspringen lassen, als es mit dem Huf auf den Felsen schlug der unter ihm auftauchte). Unterhalb der Peirene ist das Sisypheion, wo sich noch ansehnliche Reste eines aus weißem Marmor gebauten Heiligtums oder Palasts erhalten haben. Von dem Gipfel aus sieht man im Norden den Parnass und den Helikon, hohe schneebedeckte Berge, sowie den Krisäischen Golf, der unterhalb von beiden liegt und von Phokis, Böotien, der Megaris und dem Phokis gegenüber liegenden Korinthischen und Sikyonischen umschlossen wird; im Westen das Land zwischen Korinth und dem Asopischen, das schönste innerhalb des Isthmos; im Süden die Teneatis, einen Teil des Korinthischen, sowie Kleonai und einige Berge Arkadiens und des Phliasischen; im Osten den Isthmos und die Küste zu beiden Seiten des Isthmos und * * und die Orte dazwischen bis zur Megaris, die von Meer zu Meer

380C. σης ἀπὸ θαλάτ[της εἰς θάλατταν]˺. ὑπέρκειται δὲ τούτων ἁπάντων τὰ | καλούμενα Ὄνεια ὄρη, διατείνοντα μέχρι Βοιωτίας καὶ Κιθαιρῶνος ἀπὸ τῶν Σκιρωνίδων πετρῶν καὶ τῆς παρὰ ταύτας ὁδοῦ πρὸς τὴν Ἀττικήν.

Ἀρχὴ δὲ τῆς παραλίας ἑκατέρας τῆς μὲν τὸ Λέχαιον, τῆς δὲ Κεγχρεαὶ 22 κώμη καὶ λιμὴν ἀπέχων τῆς πόλεως ὅσον ἑβδομήκοντα σταδίους· τούτῳ μὲν οὖν χρῶνται πρὸς τοὺς ἐκ τῆς Ἀσίας, πρὸς δὲ τοὺς ἐκ τῆς Ἰταλίας τῷ Λεχαίῳ. τὸ δὲ Λέχαιον ὑποπέπτωκε τῇ πόλει κατοικίαν ἔχον οὐ πολλήν· σκέλη δὲ καθείλκυσται σταδίων περὶ δώδεκα ἑκατέρωθεν τῆς ὁδοῦ τῆς ἐπὶ τὸ Λέχαιον. ἐντεῦθεν δὲ παρεκτείνουσα ἡ ἠϊὼν μέχρι Παγῶν τῆς Μεγαρίδος κλύζεται μὲν ὑπὸ τοῦ Κορινθιακοῦ κόλπου, κοίλη δ' ἐστὶ καὶ ποιεῖ τὸν δίολκον πρὸς τὴν ἑτέραν ἠϊόνα τὴν κατὰ Σχοινοῦντα πλησίον ὄντα τῶν Κεγχρεῶν. ἐν δὲ τῷ μεταξὺ τοῦ Λεχαίου καὶ Παγῶν τὸ τῆς Ἀκραίας μαντεῖον Ἥρας ὑπῆρχε τὸ παλαιὸν καὶ αἱ Ὀλμιαί, τὸ ποιοῦν ἀκρωτήριον τὸν κόλπον ἐν ᾧ ἥ τε Οἰνόη καὶ ⟨αἱ⟩ Παγαί, τὸ μὲν τῶν Μεγαρέων φρούριον, ἡ δ' Οἰνόη τῶν Κορινθίων. ἀπὸ δὲ τῶν Κεγχρεῶν ὁ Σχοινοῦς, καθ' ὃν τὸ στενὸν τοῦ διόλκου, ἔπειθ' ἡ Κρομμυωνία. πρόκειται δὲ τῆς ἠϊόνος ταύτης ὅ τε Σαρωνικὸς κόλπος καὶ ὁ Ἐλευσινιακὸς τρόπον τινὰ ὁ αὐτὸς ὤν, συνεχὴς τῷ Ἑρμιονικῷ. ἐπὶ δὲ τῷ Ἰσθμῷ καὶ τὸ τοῦ Ἰσθμίου Ποσειδῶνος ἱερὸν ἄλσει πιτυώδει συνηρεφές, ὅπου τὸν ἀγῶνα τῶν Ἰσθμίων Κορίνθιοι συνετέλουν. ἡ δὲ Κρομμυών ἐστι κώμη τῆς Κορινθίας (πρότερον δὲ τῆς Μεγαρίδος), ἐν ᾗ μυθεύουσι τὰ περὶ τὴν Κρομμυωνίαν ὗν, ἣν μητέρα τοῦ Καλυδωνίου κάπρου φασί, καὶ τῶν Θησέως ἄθλων ἕνα τοῦτον παραδιδόασι, τὴν τῆς ὑὸς ταύτης ἐξαίρεσιν.

Καὶ ἡ Τενέα δ' ἐστὶ κώμη τῆς Κορινθίας· ἐν ᾗ τοῦ Τενεάτου Ἀπόλλωνος ἱερόν. λέγεται δὲ καὶ Ἀρχίᾳ τῷ στείλαντι τὴν εἰς Συρακούσας ἀποικίαν τοὺς πλείστους τῶν ἐποίκων ἐντεῦθεν συνεπακολουθῆσαι καὶ μετὰ ταῦτα εὐ-

4–6 Harp. λ 15 Keaney **20 sq.** *St. B. 382, 22–383, 2 **21** *Eust. Il. 773, 3 sq. **23 sq.** Eust. Il. 301, 39 sq.

39 suppl. Aly (1928, 23. 1956, 212) 380 **3** Σκιρωνίδων sv^{pc}: σκει- BE, Anon. Urb.; vide 391, 24 comm. καὶ Pletho: ἀπὸ codd. **5** ἑβδομήκοντα nq: ο' BvE σταδία B^{pc} **7** ἔχον E: om. Bv **8** δώδεκα nq: ιβ' BvE ἐπὶ Korais: περὶ BvE **9** ἠϊὼν nq: ἠὼν BvE; ᾐὼν Meineke Παγῶν E: πη- Bv **11** ἠϊόνα E: ἠόνα Bv; ᾐόνα Meineke Κεγχρεῶν E: -χραιῶν Bv **12** τῶν ante Παγῶν add. E **13** Ὀλμιαί E: ολμιαι Bv **14** addidi δὲ pro δ' Hopper **15** δὲ Pletho, q: om. BvE **16** Κρομμυωνία Tzschucke: κρομυ- codd. ἠϊόνος nq: ἠόνος BvE; ᾐόνος Meineke **17** Ἑρμιονικῷ E: ἑρμο- cett.; post hanc vocem nonnulla deesse videntur: vide 385, 24 comm. **18** τὸ E: τῷ B, om. v **19** Κρομμυών Tzschucke: κρομυ- codd. **21** Κρομμυωνίαν Tzschucke: κρομυ- codd., κρεμμυ- St. B. ὗν E, St. B. (cf. X): νῦν Bv, om. St. B. V Ἐρυμανθίου pro Καλυδωνίου X **22** ἕνα om. St. B. (an recte? vide comm.) τοῦτον v: τούτων BE **23** τὸ pro τοῦ Pletho, ⟨τὸ⟩ τοῦ Korais **24** {καὶ} n **25** ἀποίκων Pletho, n^{s}

380 reicht; über dem allen erheben sich die sogenannten Eselsberge, die sich von den Skironischen Felsen und der Straße, die an ihnen vorbei nach Attika führt, bis nach Böotien und zum Kithairon hin erstrecken.

Den Anfang der beiden Küsten bildet auf der einen Seite Lechaion, auf 22 der anderen Kenchreai, ein Dorf und ein etwa siebzig Stadien von der Stadt entfernter Hafen; diesen gebrauchen sie für die aus Asien Kommenden, für die aus Italien Lechaion. Lechaion liegt unterhalb der Stadt; es hat nicht viel Wohnbauten; etwa zwölf Stadien lange Schenkelmauern sind zu beiden Seiten der Straße nach Lechaion hinabgezogen. Die Küste, die sich von dort bis Pagai in der Megaris erstreckt, wird bespült vom Korinthischen Golf, ist aber eingebuchtet und bildet den Diolkos zu der anderen Küste bei Schoinus, das in der Nähe von Kenchreai liegt. Zwischen Lechaion und Pagai gab es in alter Zeit das Orakel der Hera Akraia und Olmiai, die Landspitze die den Golf bildet an dem Oinoë und Pagai liegen, dieses ein Kastell der Megarer, Oinoë eines der Korinther. Nach Kenchreai kommt Schoinus, wo die Enge des Diolkos ist, dann das Krommyonische. Vor dieser Küste liegt der Saronische Golf und der Eleusinische, der gewissermaßen mit ihm identisch ist; er schließt sich an den Hermionischen an. Auf dem Isthmos liegt auch das Heiligtum des Isthmischen Poseidon im Schatten eines Pinienhains, wo die Korinther den Wettkampf der Isthmien abhielten. Krommyon ist ein Dorf im Korinthischen (früher in der Megaris), wo man die Fabel von der Krommyonischen Sau lokalisiert, die die Mutter des Kalydonischen Ebers gewesen sein soll und deren Tötung als eine der Großtaten des Theseus überliefert wird.

Auch Tenea ist ein Dorf im Korinthischen; dort ist ein Heiligtum des Teneatischen Apollon. Man sagt, die meisten der Siedler die mit Archias, dem Führer der Kolonisierung von Syrakus, mitzogen seien von dort gekommen,

θηνεῖν μάλιστα τῶν ἄλλων τὴν κατοικίαν ταύτην, τὰ δ' ὕστατα καὶ καθ' αὑτοὺς πολιτεύεσθαι προσθέσθαι τε τοῖς Ῥωμαίοις ἀποστάντας Κορινθίων καὶ κατασκαφείσης τῆς πόλεως συμμεῖναι. φέρεται δὲ καὶ χρησμὸς ὁ δοθείς τινι τῶν ἐκ τῆς Ἀσίας ἐρωτῶντι εἰ λῷον εἴη μετοικεῖν εἰς Κόρινθον (Parke-Wormell 424. Fontenrose Q 242)·

εὐδαίμων ὁ Κόρινθος, ἐγὼ δ' εἴην Τενεάτης

(ὅπερ κατ' ἄγνοιάν τινες παρατρέπουσιν 'ἐγὼ δ' εἴην Τεγεάτης'). λέγεται δ' ἐνταῦθα ἐκθρέψαι Πόλυβος τὸν Οἰδίπουν. δοκεῖ δὲ καὶ συγγένειά τις εἶναι Τενεδίοις πρὸς τούτους ἀπὸ Τέννου τοῦ Κύκνου, καθάπερ εἴρηκεν Ἀριστοτέλης (fr. 594 R.)· καὶ ἡ τοῦ Ἀπόλλωνος δὲ τιμὴ παρ' ἀμφοτέροις ὁμοία οὖσα δίδωσιν οὐ μικρὸν σημεῖον.

381C. Κορίνθιοι δ' | ὑπὸ Φιλίππῳ ὄντες ἐκείνῳ τε συνεφιλονίκησαν καὶ ἰδίᾳ πρὸς Ῥωμαίους ὑπεροπτικῶς εἶχον, ὥστε τινὲς καὶ τῶν πρέσβεων παριόντων τὴν οἰκίαν αὐτῶν ἐθάρρησαν καταντλῆσαι βόρβορον. ἀντὶ τούτων μὲν οὖν καὶ ἄλλων ὧν ἐξήμαρτον ἔτισαν δίκας αὐτίκα· πεμφθείσης γὰρ ἀξιολόγου στρατιᾶς αὐτή τε κατέσκαπτο ὑπὸ Λευκίου Μομμίου καὶ τἆλλα μέχρι Μακεδονίας ὑπὸ Ῥωμαίοις ἐγένετο εἰς ἄλλους ἄλλων πεμπομένων στρατηγῶν, τὴν δὲ χώραν ἔσχον Σικυώνιοι τὴν πλείστην τῆς Κορινθίας. Πολύβιος δὲ (39, 2) τὰ συμβάντα περὶ τὴν ἅλωσιν ἐν οἴκτου μέρει λέγων προστίθησι καὶ τὴν στρατιωτικὴν ὀλιγωρίαν τὴν περὶ τὰ τῶν τεχνῶν ἔργα καὶ τὰ ἀναθήματα. φησὶ γὰρ ἰδεῖν παρὼν ἐρριμμένους πίνακας ἐπ' ἐδάφους, πεττεύοντας δὲ τοὺς στρατιώτας ἐπὶ τούτων. ὀνομάζει δ' αὐτῶν Ἀριστείδου γραφὴν τοῦ Διονύσου — ἐφ' οὗ τινες εἰρῆσθαί φασι τὸ 'οὐδὲν πρὸς τὸν Διόνυσον' (Zenob. Ath. 1, 32. vulg. 5, 40) — καὶ τὸν Ἡρακλέα τὸν καταπονούμενον τῷ τῆς Δηιανείρας χιτῶνι· τοῦτον μὲν οὖν οὐχ ἑωράκαμεν ἡμεῖς, τὸν δὲ Διόνυσον ἀνακείμενον ἐν τῷ Δημητρείῳ τῷ ἐν Ῥώμῃ κάλλιστον ἔργον ἑωρῶμεν (ἐμπρησθέντος δὲ τοῦ νεὼ συνηφανίσθη καὶ ἡ γραφὴ νεωστί). σχεδὸν δέ τι καὶ τῶν ἄλλων ἀναθημάτων τῶν ἐν Ῥώμῃ τὰ πλεῖστα καὶ ἄριστα ἐντεῦθεν ἀφῖκται, τινὰ δὲ καὶ αἱ κύκλῳ τῆς Ῥώμης πόλεις ἔσχον. μεγαλόφρων γὰρ ὢν μᾶλλον ἢ φιλότεχνος ὁ Μόμμιος, ὥς φασι, μετεδίδου ῥᾳδίως τοῖς δεηθεῖσι. Λεύκολλος δὲ κατα- 23

31 sq. Eust. Il. 301, 38 sq. 381 **6 sq.** Eust. Il. 290, 42

27 τε aq: om. Bv **28** συμμεῖναι aq: -βῆναι Bv **29** Ἀσέας? Korais; exspectaveris Τενέας λῷον n[pc], Meineke **31** Κόρινθος X: κορίνθιος cett., Eust. Τεγεάτης X, Eust. **36** μικρὸν σημεῖον Pletho: μικρὰ σημεῖα codd. 381 **1** συνεφιλονίκησαν LSJ (s. v. συμφιλονικέω): -νείκ- codd. **4 sq.** στρατιᾶς iq: στρατείας Bv **5** κατεσκάφη? **6** ἐγένετο nq, Meineke (Vind. 22): -νοντο Bv εἰς ἄλλους Meineke (2, VI ad 539, 30): ἐν ἄλλοις codd. **10** ἐρριμμένους q: ἐρριμέ- Bv **15** Δημητρείῳ q, Spengel (1848, 158): -τρηίῳ Bv **17** ἀφῖκται Korais: ἀφῖχθαι codd.

und danach habe diese Siedlung am meisten von allen floriert; schließlich habe sie sogar politische Selbständigkeit besessen, sich von den Korinthern losgesagt und den Römern angeschlossen und, nachdem die Stadt dem Erdboden gleichgemacht worden war, weiterexistiert. Es wird auch ein Orakel zitiert, das jemandem aus Asien gegeben wurde der fragte ob es besser sei nach Korinth zu übersiedeln:

Zwar ist gesegnet Korinth, doch *ich* wäre gern Teneater

(Parke-Wormell 424. Fontenrose Q 242)

(was Manche aus Unwissenheit zu 'doch *ich* wäre gern Tegeater' verdrehen). Dort soll Polybos den Oedipus aufgezogen haben. Ferner scheint es eine Verwandtschaft zwischen diesen und den Tenediern zu geben, die auf Kyknos' Sohn Tennes zurückgeht, wie Aristoteles (fr. 594 R.) gesagt hat; auch die bei Beiden gleiche Verehrung Apollons bildet kein unbedeutendes Anzeichen dafür.

381 Als sie unter Philippos standen, teilten die Korinther nicht nur seine Ambitionen, sondern verhielten sich auch persönlich den Römern gegenüber so despektierlich dass Manche sich erdreisteten, ihre Gesandten, als sie an ihrem Haus vorbeikamen, mit Dreck zu übergießen. Dafür und für andere Vergehen deren sie sich schuldig gemacht hatten wurden sie alsbald bestraft: es wurde eine ansehnliche Heeresmacht geschickt, Korinth selber wurde von Lucius Mummius dem Erdboden gleichgemacht, und auch das Übrige bis Makedonien kam unter die Herrschaft der Römer, die überall Heerführer stationierten; den größten Teil des korinthischen Landes bekamen die Sikyonier. Polybios (39, 2), der die Geschehnisse bei der Eroberung als mitleiderregendes Schauspiel beschreibt, fügt auch die Geringschätzung der Soldaten für Kunstwerke und Weihgeschenke hinzu. Er sagt nämlich, er habe mit eigenen Augen gesehen wie Gemälde zu Boden geworfen waren und den Soldaten als Unterlage fürs Brettspiel dienten. Darunter nennt er von Aristeides ein Gemälde des Dionysos – auf das sich nach Manchen die Redensart 'nichts gegen Dionysos' (Zenob. Ath. 1, 32. vulg. 5, 40) beziehen soll – und den von dem Gewand der Deianeira gemarterten Herakles. Dieser ist uns nicht zu Gesicht gekommen, aber den Dionysos, ein prächtiges Werk, haben wir als Weihgabe im Demeterheiligtum in Rom gesehen (durch den Brand des Tempels ist auch das Gemälde jüngst verloren gegangen). Auch von den übrigen Weihgeschenken in Rom sind nahezu die meisten und besten dorther gekommen; einige haben auch die Städte im Umkreis von Rom erhalten. Denn da Mummius, sagt man, eher großzügig als kunstliebend war, schenkte er denen die darum baten ohne Bedenken von seinem 23

σκευάσας τὸ τῆς Εὐτυχίας ἱερὸν καὶ στοάν τινα χρῆσιν ᾐτήσατο ὧν εἶχεν ἀνδριάντων ὁ Μόμμιος, ὡς κοσμήσων τὸ ἱερὸν μέχρι ἀναδείξεως, εἶτ' ἀποδώσων, οὐκ ἀπέδωκε δέ, ἀλλ' ἀνέθηκε κελεύσας αἴρειν, εἰ βούλεται· πρᾴως δ' ἤνεγκεν ἐκεῖνος οὐ φροντίσας οὐδέν, ὥστ' ηὐδοκίμει τοῦ ἀναθέντος μᾶλλον.

Πολὺν δὲ χρόνον ἐρήμη μείνασα ἡ Κόρινθος ἀνελήφθη πάλιν ὑπὸ Καίσαρος τοῦ Θεοῦ διὰ τὴν εὐφυΐαν ἐποίκους πέμψαντος τοῦ ἀπελευθερικοῦ γένους πλείστους. οἳ τὰ ἐρείπια κινοῦντες καὶ τοὺς τάφους συνανασκάπτοντες εὕρισκον ὀστρακίνων τορευμάτων πλήθη, πολλὰ δὲ καὶ χαλκώματα. θαυμάζοντες δὲ τὴν κατασκευὴν οὐδένα τάφον ἀσκευώρητον εἴασαν, ὥστε εὐπορήσαντες τῶν τοιούτων καὶ διατιθέμενοι πολλοῦ Νεκροκορινθίων ἐπλήρωσαν τὴν Ῥώμην·
382C. οὕτω γὰρ ἐκάλουν τὰ ἐκ τῶν τάφων ληφθέντα, καὶ μάλιστα τὰ ὀστράκινα. κατ' ἀρχὰς μὲν οὖν ἐτιμήθη σφόδρα ὁμοίως τοῖς χαλκώμασι τοῖς Κορινθιουργέσιν, εἶτ' ἐπαύσαντο τῆς σπουδῆς ἐκλιπόντων τῶν ὀστράκων καὶ οὐδὲ κατορθουμένων τῶν πλείστων.

Ἡ μὲν δὴ πόλις ἡ τῶν Κορινθίων μεγάλη τε καὶ πλουσία διὰ παντὸς ὑπῆρξεν ἀνδρῶν τε ηὐπόρησεν ἀγαθῶν εἴς τε τὰ πολιτικὰ καὶ εἰς τὰς τέχνας τὰς δημιουργικάς· μάλιστα γὰρ καὶ ἐνταῦθα καὶ ἐν Σικυῶνι ηὐξήθη γραφική τε καὶ πλαστικὴ καὶ πᾶσα ἡ τοιαύτη δημιουργία. χώραν δ' ἔσχεν οὐκ εὔγεων σφόδρα, ἀλλὰ σκολιάν τε καὶ τραχεῖαν· ἀφ' οὗ †πάντες† 'ὀφρυόεντα Κόρινθον' εἰρήκασι καὶ παροιμιάζονται (adesp. com. fr. 912 K.-A.)

Κόρινθος ὀφρυάζει τε καὶ κοιλαίνεται.

Ὀρνεαὶ δ' εἰσὶν ὁμώνυμοι τῷ παραρρέοντι ποταμῷ, νῦν μὲν ἔρημοι, πρό- 24
τερον δ' οἰκούμεναι καλῶς, ἱερὸν ἔχουσαι Πριάπου τιμώμενον (ἀφ' οὗ καὶ ὁ τὰ Πριάπεια ποιήσας Εὐφρόνιος 'Ὀρνεάτην καλεῖ τὸν θεόν [om. CA.SH])· κεῖνται δ' ὑπὲρ τοῦ πεδίου τοῦ Σικυωνίων, τὴν δὲ χώραν ἔσχον Ἀργεῖοι.

24 sq. Eust. Il. 290, 43 382 **2 sq.** Eust. Il. 290, 30 **8–11** Eust. Il. 290, 43–5 **11** *Eust. Il. 298, 16 **12–5** Eust. Il. 291, 12–5

23 post μᾶλλον nonnulla deesse videntur: vide 385, 24 comm. **26** {συν}ἀνα-? Korais **27** τορευμάτων suspectum habuerunt Kramer, Meineke; τροχηλάτων Müller (998 ad 328, 1) 382 **3** ἐγκλινόντων? Holwerda **3 sq.** κατωρθωμένων Korais; an post ὀστράκων lacuna statuenda? vide comm. **9** obelos apposui; παίζοντες? Meineke (Vind. 125), ἐπάντη καὶ Müller (998 ad 328, 16) **11** ὀφρυάζει τε Cobet (Misc. 179): ὀφρυᾷ τε X, ὀφρύεται cett., Eust. **12** ὁμώνυμοι tacite Pritchett (3, 22): ἐπώνυμοι codd. παραρρέοντι E, Eust.: παραρέοντι Bv **13** δὲ καλῶς οἰκούμεναι E οὗ nq[i], ed. pr.: ὧν Bvq[s] **14** Πριάπεια q: -πια Bv Εὐφορίων Santenius (Terentianus Maurus ..., Traiecti ad Rhen. 1825, 371), Meineke (Anal. Al. 345) **15** τῶν pro τοῦ post. E, τοῦ τῶν Eust.

Besitz. Als Lucullus das Heiligtum der Felicitas und eine Säulenhalle angelegt hatte, bat er um den Gebrauch der Statuen die Mummius besaß: er wolle das Heiligtum bis zur Einweihung mit ihnen schmücken und sie danach zurückgeben; er gab sie aber nicht zurück, sondern weihte sie und sagte dem Mummius, wenn er wolle, solle er sie nur wegholen. Der nahm es gelassen, weil es ihn überhaupt nicht kümmerte, und erntete dadurch mehr Lob als der Weihende.

Nachdem Korinth lange Zeit verödet geblieben war, wurde es wegen seiner günstigen Lage von Caesar dem Gott wiederaufgebaut, der eine sehr große Zahl von Siedlern aus der Klasse der Freigelassenen dorthin schickte. Als diese die Ruinen wegschafften und die Gräber aushoben, fanden sie große Mengen von gravierter Keramik und auch viel Bronzegeschirr. Voller Bewunderung für die kunstvolle Arbeit ließen sie kein Grab undurchsucht, so dass sie einen großen Vorrat bekamen, den sie teuer verkauften und so Rom
382 mit 'Nekrokorinthischem' füllten; so nämlich nannte man das den Gräbern Entnommene, besonders das irdene. Anfänglich wurde es hoch geschätzt, ebenso hoch wie das korinthische Bronzegeschirr, dann aber verlor man den Eifer, da der Vorrat an Tongefäßen sich erschöpft hatte und die meisten nicht einmal gelungen waren.

So ist die Stadt der Korinther immerfort groß und reich gewesen und hat viele Männer hervorgebracht die tüchtig waren im Staatswesen und in den handwerklichen Berufen: ist doch besonders hier und in Sikyon Malerei, Plastik und alles Handwerk dieser Art zur Blüte gekommen. Das Land hingegen das Korinth besaß hat keinen besonders guten Boden, sondern ist kraus und rauh; daher sprechen †Alle† vom 'steilrandigen Korinth' und führt man das Sprichwort im Munde (adesp. com. fr. 912 K.-A.)

Korinth führt steil sich auf und ist auch hohl dazu.

Orneai, gleichen Namens wie der daran vorüberfließende Fluss, ist jetzt 24
verödet, war aber früher wohlbevölkert und hatte ein hochverehrtes Priaposheiligtum (daher nennt Euphronios, der Dichter der *Priapeia*, den Gott 'Orneater' [*fehlt* CA.SH]); es liegt über der Ebene der Sikyonier; das Land ist an die Argiver gekommen.

Ἀραιθυρέα δ' ἐστὶν ἡ νῦν Φλιασία καλουμένη, πόλιν δ' εἶχεν ὁμώνυμον τῇ χώρᾳ πρὸς ὄρει Κηλώσσῃ· οἱ δ' ὕστερον ἀναστάντες ἐκεῖθεν πρὸ τριάκοντα σταδίων ἔκτισαν πόλιν, ἣν ἐκάλεσαν Φλιοῦντα. τῆς δὲ Κηλώσσης μέρος ὁ Καρνεάτης, ὅθεν λαμβάνει τὴν ἀρχὴν Ἀσωπὸς ὁ παραρρέων τὴν Σικυῶνα καὶ ποιῶν τὴν Ἀσωπίαν χώραν μέρος οὖσαν τῆς Σικυωνίας (ἔστι δ' Ἀσωπὸς καὶ ὁ παρὰ Θήβας ῥέων καὶ Πλαταιὰς καὶ Τανάγραν· ἄλλος δ' ἐστὶν ἐν Ἡρακλείᾳ τῇ Τραχινίᾳ παρὰ κώμην ῥέων ἣν Παρασωπίους ὀνομάζουσι· τέταρτος δ' ὁ ἐν Πάρῳ). κεῖται δ' ὁ Φλιοῦς ἐν μέσῳ Σικυωνίας, Ἀργείας, Κλεωνῶν καὶ Στυμφάλου κύκλῳ περιεχόμενος. τιμᾶται δ' ἐν Φλιοῦντι καὶ Σικυῶνι τὸ τῆς Δίας ἱερόν (καλοῦσι δ' οὕτω τὴν Ἥβην).

Τὴν δὲ Σικυῶνα πρότερον Μηκώνην ἐκάλουν, ἔτι δὲ πρότερον Αἰγιαλούς. 25
ἀνῴκισε δ' αὐτὴν ἀπὸ θαλάσσης ὅσον εἴκοσι σταδίοις (οἱ δὲ δώδεκά φασιν) ἐπὶ λόφον ἐρυμνὸν Δημήτριος, τὸ δὲ παλαιὸν κτίσμα ἐπίνειόν ἐστιν ἔχον λιμένα. ὁρίζει δὲ τὴν Σικυωνίαν καὶ τὴν Κορινθίαν ποταμὸς Νεμέα. ἐτυραννήθη δὲ πλεῖστον χρόνον, ἀλλ' ἀεὶ τοὺς τυράννους ἐπιεικεῖς ἄνδρας ἔσχεν, Ἄρατον δ' ἐπιφανέστατον, ὃς καὶ τὴν πόλιν ἠλευθέρωσε καὶ Ἀχαιῶν ἦρξε παρ' ἑκόντων λαβὼν τὴν ἐξουσίαν καὶ τὸ σύστημα ηὔξησε προσθεὶς αὐτῷ τήν τε πατρίδα καὶ τὰς ἄλλας πόλεις τὰς ἐγγύς.

383C. Ὑπερησίαν δὲ καὶ τὰς ἑξῆς πόλεις, ἃς λέγει ὁ ποιητής (B 573 sq.), καὶ τὸν Αἰγιαλὸν τῶν Ἀχαιῶν ἤδη συμβέβηκεν εἶναι μέχρι Δύμης καὶ τῶν ὅρων τῆς Ἠλείας.

Ταύτης δὲ τῆς χώρας τὸ μὲν παλαιὸν Ἴωνες ἐκράτουν ἐξ Ἀθηνῶν τὸ γένος 1 7
ὄντες· ἐκαλεῖτο δὲ τὸ μὲν παλαιὸν Αἰγιάλεια καὶ οἱ ἐνοικοῦντες Αἰγιαλεῖς, ὕστερον δ' ἀπ' ἐκείνων Ἰωνία, καθάπερ καὶ ἡ Ἀττική, ἀπὸ Ἴωνος τοῦ Ξούθου. φασὶ δὲ Δευκαλίωνος μὲν Ἕλληνα εἶναι, τοῦτον δὲ περὶ τὴν Φθίαν τῶν με-

16–23 Eust. Il. 291, 18–22 **18–23** Eust. Il. 291, 23–7 **20 sq.** *Anon. Urb. 28v II **26** Eust. Il. 291, 22 sq. *Anon. Urb. 29v I **27 sq.** Eust. Il. 291, 33 sq. **29–31** Eust. Il. 291, 34 sq. 383 **2** Eust. Il. 292, 14 **5 sq.** Eust. Il. 292, 14–6

16 Φλει-? ἐπώνυμον E **17** ἀπὸ (pro πρὸ)? Kramer, πρὸς mire Casaubonus τριάκοντα n, ed. pr.: λ' BvEq **18** σταδιών Eust., nq: στα̊δ Ev, σταδίους B Φλει-? **19** Σικυῶνα Korais: σικυωνίαν codd., Eust. **21** περὶ Θήβας Eust. Τανάγραν Eust., Anon. Urb. (coniecerunt Pletho, q, Xylander): -ας BvE ⟨ὁ⟩ ἐν? **21 sq.** τῆς Τραχινίας? **22** Παρασωπίους Eust. (coniecerunt Pletho, Xylander): πρασω- codd. **23** Φλει-? **24** Φλει-? **26** αἰγιάλους E; Αἰγιαλάς? Korais, Αἰγιαλεῖς Meineke (Vind. 126) **27** ἀνῴκισε Casaubonus: -ῳκίσθαι codd. θαλάττ- Pletho, Korais ὅσον ⟨ἐν⟩ Kallenberg (1912, 177) εἴκοσι a, Pletho: κ' BvE σταδίους n, στάδια q δώδεκα n, ed. pr.: ιβ' BvEq **28** λόφου ἐρυμνοῦ Eust. Δημήτριος Casaubonus: δήμητρος codd. **29** Νεμέας? Kramer **30** ἄνδρας om. Pletho 383 **1** Ὑπερησίαν E: -ην cett. ὁ ποιητὴς λέγει E **4** Ἀθηνῶν Cobet (Misc. 179): ἀθηναίων codd. **7** τὴν pro τῶν in

Araithyrea ist was man heute das Phliasische nennt, und hatte an dem Berg Kelossa eine Stadt mit demselben Namen wie das Land; die späteren Bewohner sind aber von dort weggezogen und haben dreißig Stadien davor eine Stadt gegründet, die sie Phlius nannten. Ein Teil der Kelossa ist der Karneates, wo der Asopos seinen Anfang nimmt, der Fluss der an Sikyon vorbeifließt und das Asopische Land, einen Teil des Sikyonischen, bildet (es gibt auch den Asopos der an Theben, Plataiai und Tanagra vorbeifließt; einen weiteren gibt es im Trachinischen Herakleia, der an einem Dorf vorbeifließt das Parasopioi genannt wird; der vierte ist der in Paros). Phlius liegt in der Mitte zwischen dem Sikyonischen, dem Argivischen, Kleonai und Stymphalos, die es rings umschließen. Verehrt wird in Phlius und Sikyon das Heiligtum der Dia (so nennen sie die Hebe).

Sikyon nannte man früher Mekone und noch früher Aigialoi. Es wurde 25
von Demetrios zwanzig (Manche sagen: zwölf) Stadien vom Meer landeinwärts auf eine naturfeste Höhe verlegt; die alte Stadt ist jetzt der Landeplatz mit einem Hafen. Die Grenze zwischen dem Sikyonischen und dem Korinthischen bildet der Fluss Nemea. Es stand sehr lange Zeit unter Gewaltherrschaft, aber die Gewaltherrscher die es hatte waren immer redliche Männer; der berühmteste ist Aratos, der die Stadt befreit hat, über die Achaier herrschte (die ihm die Macht freiwillig übergeben hatten) und den Bund verstärkt hat, dem er nicht nur seine Heimat sondern auch die übrigen Städte in der Nähe zuführte.

383 Hyperesia und die nächsten Städte, die der Dichter nennt (Il. 2, 573 f.) sowie Aigialos bis Dyme und zur Grenze von Eleia gehören bereits den Achaiern.

Über dieses Land haben in alter Zeit die Ionier geherrscht, die aus Athen 1 7
stammten; es wurde in alter Zeit Aigialeia (und die Bewohner Aigialier) genannt, später aber nach jenen Ioniern, ebenso wie Attika, nach Xuthos' Sohn Ion. Deukalions Sohn soll Hellen gewesen sein, und dieser, der in der Ge-

ταξὺ Πηνειοῦ καὶ Ἀσωποῦ δυναστεύοντα τῷ πρεσβυτάτῳ τῶν παίδων παραδοῦναι τὴν ἀρχήν, τοὺς δ' ἄλλους ἔξω διαπέμψαι ζητήσοντας ἵδρυσιν ἕκαστον αὑτῷ. ὧν Δῶρος μὲν τοὺς περὶ Παρνασσὸν Δωριέας συνοικίσας κατέλιπεν ἐπωνύμους αὑτοῦ, Ξοῦθος δὲ τὴν Ἐρεχθέως θυγατέρα γήμας ᾤκισε τὴν Τετράπολιν τῆς Ἀττικῆς, Οἰνόην, Μαραθῶνα, Προβάλινθον καὶ Τρικόρυνθον. τῶν δὲ τούτου παίδων Ἀχαιὸς μὲν φόνον ἀκούσιον πράξας ἔφυγεν εἰς Λακεδαίμονα καὶ Ἀχαιοὺς τοὺς ἐκεῖ κληθῆναι παρεσκεύασεν, Ἴων δὲ τοὺς μετ' Εὐμόλπου νικήσας Θρᾷκας οὕτως ηὐδοκίμησεν ὥστ' ἐπέτρεψαν αὐτῷ τὴν πολιτείαν Ἀθηναῖοι. ὁ δὲ πρῶτον μὲν εἰς τέτταρας φυλὰς διεῖλε τὸ πλῆθος, εἶτα εἰς τέτταρας βίους· τοὺς μὲν γὰρ γεωργοὺς ἀπέδειξε, τοὺς δὲ δημιουργούς, τοὺς δὲ ἱεροποιούς, τετάρτους δὲ τοὺς φύλακας· τοιαῦτα δὲ πλείω διατάξας τὴν χώραν ἐπώνυμον ἑαυτοῦ κατέλιπεν. οὕτω δὲ πολυανδρῆσαι τὴν χώραν τότε συνέπεσεν ὥστε καὶ ἀποικίαν τῶν Ἰώνων ἔστειλαν εἰς Πελοπόννησον Ἀθηναῖοι καὶ τὴν χώραν ἣν κατέσχον ἐπώνυμον ἑαυτῶν ἐποίησαν, Ἰωνίαν ἀντ' Αἰγιαλοῦ κληθεῖσαν· οἵ τε ἄνδρες ἀντὶ Αἰγιαλέων Ἴωνες προσηγορεύθησαν, εἰς δώδεκα πόλεις μερισθέντες. μετὰ δὲ τὴν Ἡρακλειδῶν κάθοδον ὑπ' Ἀχαιῶν ἐξελαθέντες ἐπανῆλθον πάλιν εἰς ⸢τὰς⸣ Ἀθήνας, ἐκεῖθεν δὲ μετὰ τῶν Κοδριδῶν ἔστειλαν τὴν Ἰωνικὴν ἀποικίαν εἰς τὴν Ἀσίαν, ἔκτισαν δὲ δώδεκα πόλεις ἐν τῇ παραλίᾳ τῆς ⸢τε⸣ Καρίας καὶ Λυδίας, εἰς τοσαῦτα μέρη διελόντες σφᾶς ὅσα καὶ ἐν τῇ Πελοποννήσῳ κατεῖχον.

Οἱ δ' Ἀχαιοὶ Φθιῶται μὲν τὸ γένος ἦσαν, ᾤκησαν δ' ἐν Λακεδαίμονι, τῶν δ' Ἡρακλειδῶν ἐπικρατησάντων ἀναληφθέντες ὑπὸ Τισαμενοῦ τοῦ Ὀρέστου παιδός, ὡς προειρήκαμεν (365, 20 sqq.), τοῖς Ἴωσιν ἐπέθεντο καὶ γενόμενοι κρείττους τοὺς μὲν ἐξέβαλον, αὐτοὶ δὲ κατέσχον τὴν γῆν καὶ διεφύλαξαν
384C. τὸν αὐτὸν τῆς χώρας μερισμὸν ὅνπερ καὶ παρέλαβον. | οὕτω δ' ἴσχυσαν ὥστε τὴν ἄλλην Πελοπόννησον ἐχόντων τῶν Ἡρακλειδῶν, ὧν ἀπέστησαν, ἀντεῖχον ὅμως πρὸς ἅπαντας Ἀχαΐαν ὀνομάσαντες τὴν χώραν. ἀπὸ μὲν οὖν Τισαμενοῦ

20–2 Eust. Il. 292, 16–8

8 ⟨Αἰόλῳ⟩ τῷ? 10 Παρνασσὸν E: -νασὸν Bv 11 ἑαυτοῦ Pletho ᾤκησε Pletho, ⟨συν⟩ῴκισε? 12 Τρικόρυνθον Meineke: τρικόρινθον v, τρικόρυθον BE; vide 399, 7 comm. 13 Λακεδαίμονα E: -δαιμονίαν Bv 15 πόλιν q (sed πολιτείαν ed. pr.), Cobet (Misc. 179) 16 τέτταρας Pletho: δ' Bv, τέσσαρας nq 16 sq. vocibus φυλὰς et βίους fort. locum inter se commutandum esse coniecit Meineke; ⟨εἶτ'⟩ εἰς τ. φ. δ. τὸ πλ. εἶτ' εἰς τ. β. Cobet (Misc. 179), πρῶτος εἰς τ. φ. δ. τὸ πλ. κατὰ τοὺς τ. β.? Bernardakis (45) 17 τέτταρας Pletho, Korais: δ' Bv, τέσσαρας nq 21 αυτων P 21 sq. Αἰγιάλου Kramer 26 Λυδίας P: τῆς λυδίας cett. 28 τὸ γένος ἦσαν P: ἦσαν τὸ γένος cett. λακεδαιμονίᾳ B 384 3 απαντα P

gend von Phthia über die zwischen dem Peneios und dem Asopos Wohnenden herrschte, soll die Herrschaft dem ältesten seiner Söhne übergeben, die anderen aber außer Landes geschickt haben, damit jeder sich einen Wohnsitz suche. Von ihnen hat Doros die Dorier am Parnass zusammengesiedelt und nach sich benannt hinterlassen, und Xuthos, der die Tochter des Erechtheus geheiratet hatte, die attische Tetrapolis – Oinoë, Marathon, Probalinthos und Trikorynthos – gegründet. Von seinen Söhnen ging Achaios wegen eines unvorsätzlichen Totschlags ins Exil nach Sparta und machte dass die dort Wohnenden Achaier genannt wurden, und Ion gewann durch seinen Sieg über die Thraker unter Eumolpos solches Ansehen dass die Athener ihm die Führung des Staates anvertrauten. Er teilte das Volk erst in vier Stämme, dann in vier Stände ein: die einen bestimmte er zu Bauern, die anderen zu Handwerkern, wieder andere zu Opferern, und als vierte Abteilung setzte er die Wächter ein; nachdem er noch mehr dergleichen angeordnet hatte, hinterließ er das Land mit seinem Namen benannt. So volkreich ist damals das Land geworden dass die Athener sogar eine Kolonie der Ionier in den Peloponnes schickten und machten dass das Land das sie in Besitz nahmen ihren Namen bekam, indem es Ionien statt Aigialos genannt wurde; und die Leute bekamen statt Aigialier den Namen Ionier – sie waren in zwölf Städte eingeteilt. Nach der Rückkehr der Herakliden von den Achaiern vertrieben kehrten sie wieder nach Athen zurück, und von dort unternahmen sie zusammen mit den Kodriden die Ionische Auswanderung nach Asien und gründeten zwölf Städte an der Küste von Karien und Lydien: sie teilten sich in ebensoviele Teile wie sie im Peloponnes besessen hatten.

Die Achaier waren ihrer Abstammung nach Phthioten; sie wohnten in Sparta. Als die Herakliden die Macht erlangt hatten, haben sie unter der Führung von Orestes' Sohn Tisamenos, wie bereits gesagt (365, 20 ff.), die Ionier angegriffen und, da sie die Oberhand gewannen, jene vertrieben, selber das Land in Besitz genommen und dieselbe Einteilung des Gebiets bei-
384 behalten die sie vorfanden. Sie wurden so stark dass, obwohl der übrige Peloponnes im Besitz der Herakliden war, von denen sie sich losgesagt hatten, sie sich trotzdem gegen Alle behaupteten und dem Land den Namen Achaia

μέχρι Ὠγύγου βασιλευόμενοι διετέλουν, ⌜[ὥ]ς φ[ησι]ν ὁ Πολύβιος (2, 41, 4 sq. 4, 1, 5)⌝, εἶτα δημοκρατηθέντες τοσοῦτον ηὐδοκίμησαν περὶ τὰς πολιτείας ὥστε τοὺς Ἰταλιώτας μετὰ τὴν στάσιν τὴν πρὸς τοὺς Πυθαγορείους τὰ πλεῖστα τῶν νομίμων μετενέγκασθαι παρὰ τούτων συνέβη. μετὰ δὲ τὴν ἐν Λεύκτροις μάχην ἐπέτρεψαν Θηβαῖοι τούτοις τὴν δίαιταν περὶ τῶν ἀντιλεγομένων ταῖς πόλεσι πρὸς ἀλλήλας. ὕστερον δ' ὑπὸ Μακεδόνων λυθείσης τῆς κοινωνίας ἀνέλαβον σφᾶς πάλιν κατὰ μικρόν· ἦρξαν δὲ Πύρρου στρατεύσαντος εἰς Ἰταλίαν τέτταρες συνιοῦσαι πόλεις, ὧν ἦσαν Πάτραι καὶ Δύμη, εἶτα προσελάμβανόν τινας τῶν δώδεκα πλὴν Ὠλένου καὶ Ἑλίκης, τῆς μὲν οὐ συνελθούσης, τῆς δ' ἀφανισθείσης ὑπὸ κύματος.

Ἐξαρθὲν γὰρ ὑπὸ σεισμοῦ τὸ πέλαγος κατέκλυσε καὶ αὐτὴν καὶ τὸ ἱερὸν 2
τοῦ Ἑλικωνίου Ποσειδῶνος, ὃν καὶ νῦν ἔτι τιμῶσιν Ἴωνες καὶ θύουσιν ἐκείνῳ τὰ Πανιώνια. (μέμνηται δ', ὡς ὑπονοοῦσί τινες, ταύτης τῆς θυσίας Ὅμηρος, ὅταν φῇ [Υ 403 sq.]

αὐτὰρ ὁ θυμὸν ἄϊσθε καὶ ἤρυγεν ὡς ὅτε ταῦρος
ἤρυγεν ἑλκόμενος Ἑλικώνιον ἀμφὶ ἄνακτα,

τεκμαίρονταί τε νεώτερον εἶναι τῆς Ἰωνικῆς ἀποικίας τὸν ποιητὴν μεμνημένον γε τῆς Πανιωνικῆς θυσίας, ἣν ἐν τῇ Πριηνέων χώρᾳ συντελοῦσιν Ἴωνες τῷ Ἑλικωνίῳ Ποσειδῶνι, ἐπειδὴ καὶ αὐτοὶ οἱ Πριηνεῖς ἐξ Ἑλίκης εἶναι λέγονται καὶ δὴ καὶ πρὸς τὴν θυσίαν ταύτην βασιλέα καθιστᾶσιν ἄνδρα νέον Πριηνέα τὸν τῶν ἱερῶν ἐπιμελησόμενον. τεκμηριοῦνται δ' ἔτι μᾶλλον τὸ προκείμενον ἐκ τῶν περὶ τοῦ ταύρου πεφρασμένων· τότε γὰρ νομίζουσι καλλιερεῖν περὶ τὴν θυσίαν ταύτην οἱ Ἴωνες ὅταν θυόμενος ὁ ταῦρος μυκήσηται. οἱ δ' ἀντιλέγοντες μεταφέρουσιν εἰς τὴν Ἑλίκην τὰ λεχθέντα τεκμήρια περὶ τοῦ ταύρου καὶ τῆς θυσίας, ὡς ἐκεῖ νενομισμένων τούτων καὶ τοῦ ποιητοῦ παραβάλλοντος τὰ ἐκεῖ συντελούμενα). κατεκλύσθη δ' ἡ Ἑλίκη δυσὶν ἔτεσι πρὸ τῶν Λευκτρικῶν. Ἐρατοσθένης δὲ (fr. III B 103 Berger) καὶ αὐτὸς ἰδεῖν

13–9 *Eust. Il. 292, 27–30 **25 sq.** *Eust. Il. 292, 31 sq.

4 Ὠγύγου q: ωγυγο̣[P^{AL}, ωγυ[P^{C}, ὠγύγουλου v, ὠγυγούλου B suppl. Aly (1956, 212) **5** εὐδοκ- P, Pletho **6** τὴν post. om. P Πυθαγορείους a: -ρίους BPv **11** συνιοῦσαι P^{ACs} (scripsit n): συνιουσαν P^{ACi}, συνουσαν P^{L}, συνοῦσαι cett. ⟨τε⟩ καὶ Pletho **12** καὶ τὰς λοιπὰς pro τινας Pletho **12 sq.** συνεστώσης Curtius (Pelop. 1, 451[12]), prob. Madvig (Adv. 1, 554[1]); 'quo sensu οὐκ ἔτι συνεστώσης requirerem' Meineke **15** ὃν Pletho, Groskurd: ὁ[P, ὃ cett., Eust. **15 sq.** ἐκείνῳ P (coniecit Pletho): ἐκεῖ cett., Eust. **21** γε om. E οἱ ante Ἴωνες add. B **22** ἐπειδὴ P: ἐπεὶ cett. **22 sq.** λέγονται P (λεγο[P^{A}, λεγον[P^{L}; deest Cozza-Luzi) (coniecerunt nq): λέγεται BvE **23** καὶ post. P: om. cett. {βασιλέα} Kramer **26** οἱ P, ut vid. (ο̣[): om. cett. **30** Λευκτρικῶν inq[mg], ed. pr.: λ̣ε̣υ̣.τ̣ρ̣ι̣[P, λευτρι- Bvaq[t]

gaben. Von Tisamenos bis Ogygos blieben sie unter der Herrschaft von Königen, wie Polybios (2, 41, 4 f. 4, 1, 5) sagt; danach gingen sie über zu einer demokratischen Verfassung und bekamen einen solchen Ruf in Sachen der Staatsordnung dass die Italioten nach ihrem Aufstand gegen die Pythagoreer die Mehrzahl ihrer Gesetze von ihnen übernahmen; und nach der Schlacht bei Leuktra übertrugen die Thebaner ihnen die Schlichtung von Kontroversen zwischen den Städten. Nachdem später der Bund von den Makedonen aufgelöst worden war, stellten sie sich allmählich wieder her: als Pyrrhos nach Italien gezogen war, fingen vier Städte damit an sich zusammenzutun (darunter Patrai und Dyme), dann nahmen sie manche der zwölf hinzu außer Olenos und Helike: jenes war nicht beigetreten, dieses durch eine Flutwelle vom Erdboden verschwunden.

Infolge eines Erdbebens in die Höhe gehoben hatte das Meer nämlich so- 2
wohl Helike als das Heiligtum des Helikonischen Poseidon überflutet, den auch noch heute die Ionier verehren und dem zu Ehren sie das Opferfest der Panionien feiern. (Dieses Opferfest erwähnt auch, wie Manche vermuten, Homer, wenn er sagt [Il. 20, 403 f.]

Und er verhauchte den Geist und stöhnete dumpf, wie ein Stier oft
Stöhnet, welchen man zieht um den Helikonischen Herrscher,

und sie schließen daraus dass der Dichter jünger war als die Ionische Kolonisation, da er das Panionische Opferfest erwähne das die Ionier dem Helikonischen Poseidon zu Ehren in dem Gebiet der Priëner abhalten, weil eben die Priëner aus Helike stammen sollen; aus diesem Grunde ernennen sie für dieses Fest zum König, der für die Opfer zu sorgen hat, auch einen jungen Priëner. Sie schließen Obiges noch mehr aus den Worten über den Stier: die Ionier glauben nämlich dass dieses Opfer dann gelungen ist wenn der Stier während des Opferns brüllt. Die Gegner dieser Auffassung übertragen die genannten Beweise von dem Stier und dem Opferfest auf Helike: dort sei das üblich gewesen und der Dichter vergleiche die dortige Veranstaltung). Die Überflutung von Helike ereignete sich zwei Jahre vor der Schlacht bei

φησι τὸν τόπον καὶ τοὺς πορθμέας λέγειν ὡς ἐν τῷ πόρῳ ὀρθὸς ἑστήκοι Ποσειδῶν χαλκοῦς ἔχων ἱππόκαμπον ἐν τῇ χειρὶ κίνδυνον φέροντα τοῖς δικτυεῦσιν. Ἡρακλείδης δέ φησι (SdA 7 fr. 46 a) καθ' αὑτὸν γενέσθαι τὸ πάθος νύκ-
385C. τωρ δώδεκα σταδίους διεχούσης τῆς πόλεως ἀπὸ θαλάττης | καὶ τούτου τοῦ χωρίου παντὸς σὺν τῇ πόλει καλυφθέντος, δισχιλίους δὲ παρὰ τῶν Ἀχαιῶν πεμφθέντας ἀνελέσθαι μὲν τοὺς νεκροὺς μὴ δύνασθαι, τοῖς δ' ὁμόροις νεῖμαι τὴν χώραν. συμβῆναι δὲ τὸ πάθος κατὰ μῆνιν Ποσειδῶνος· τοὺς γὰρ ἐκ τῆς Ἑλίκης ἐκπεσόντας Ἴωνας αἰτεῖν πέμψαντας παρὰ τῶν Ἑλικέων μάλιστα μὲν τὸ βρέτας τοῦ Ποσειδῶνος, εἰ δὲ μή, τοῦ γε ἱεροῦ τὴν ἀφίδρυσιν· οὐ δόντων δὲ πέμψαι πρὸς τὸ κοινὸν τῶν Ἀχαιῶν· τῶν δὲ ψηφισαμένων οὐδ' ὧς ὑπακοῦσαι, τῷ δ' ἑξῆς χειμῶνι συμβῆναι τὸ πάθος· τοὺς δ' Ἀχαιοὺς ὕστερον δοῦναι τὴν ἀφίδρυσιν τοῖς Ἴωσιν. (Ἡσίοδος δὲ [Scut. 474 sq.] καὶ ἄλλης Ἑλίκης μέμνηται Θετταλικῆς·

⸢Ἄνθη⟨ν⟩ Μυρμιδόν[ων] τε πόλιν κλ⟨ε⟩ιτήν τ' Ἰαωλ[κὸν
Ἄρνην τ' ἠδ' Ἑλίκην]⸣).

Εἴκοσι μὲν δὴ ἔτη διετέλεσαν γραμματέα κοινὸν ἔχοντες καὶ στρατηγοὺς 3
δύο κατ' ἐνιαυτὸν οἱ Ἀχαιοί, καὶ κοινοβούλιον εἰς ἕνα τόπον συνήγετο αὐτοῖς (ἐκαλεῖτο δ' Ἁμάριον), ἐν ᾧ τὰ κοινὰ ἐχρημάτιζον καὶ οὗτοι καὶ Ἴωνες πρότερον· εἶτ' ἔδοξεν ἕνα χειροτονεῖσθαι στρατηγόν. Ἄρατος δὲ στρατηγήσας ἀφείλετο ⸢τὸν μὲν⸣ Ἀντίγονον τὸν Ἀκροκόρινθον καὶ τὴν πόλιν τοῖς Ἀχαιοῖς προσέθηκε, καθάπερ καὶ τὴν πατρίδα. προσελάβετο δὲ καὶ Μεγαρέας καὶ τὰς παρ' ἑκάστοις τυραννίδας καταλύων Ἀχαιοὺς ἐποίει τοὺς ἐλευθερωθέντας· * * τὴν δὲ Πελοπόννησον ἠλευθέρωσε τῶν τυραννίδων, ὥστε καὶ Ἄργος καὶ Ἑρμιὼν καὶ Φλιοῦς καὶ Μεγάλη πόλις, ἡ μεγίστη τῶν ἐν Ἀρκαδίᾳ, προσετέθη τοῖς Ἀχαιοῖς· ὅτε δὴ καὶ πλεῖστον ηὔξηντο (ἦν δ' ὁ καιρὸς ἡνίκα Ῥωμαῖοι Καρχηδονίους ἐκ τῆς Σικελίας ἐκβαλόντες ἐστράτευσαν ἐπὶ τοὺς

385 **9 sq.** *Eust. Il. 292, 32

31 ἑστήκοι Bv (coniecerunt Meineke, Cobet [Misc. 179]):]στη[P, -ει aq **32** χαλκοῦς P: χάλκεος Bv **33** καθ'ἑαυτὸν Pletho, κατ'αὐτὸν a **34** θαλάττης P (scripserunt Pletho, Meineke): θαλάσσ- cett. 385 **3** δυνηθῆναι Pletho **9-12** {Ἡσίοδος δὲ κτλ.}? Meineke **11 sq.** suppl. et corr. Aly (1956, 213) **13** ⟨καὶ πέντε⟩ post εἴκοσι add. Casaubonus, post δὴ Korais **15** Ἁμάριον Welcker (Der epische Cyclus … [RhM Suppl. 1], Bonn 1835, 128[144]), Kramer: αμαριον P, ἀρνάριον cett.; Αἰνάριον Pletho (cf. 387, 10), Ὁμάριον Schweighaeuser (ad Plb. 2, 39, 6) ⟨οἱ⟩ Ἴωνες Pletho **16** χειροτονεῖσθαι aq: -τονηθῆναι v, -τονειθῆναι B **20** lacunam arguunt verba καὶ μετ' ὀλίγον in Bv ante τὴν δὲ scripta (cf. 362, 12-8) **21** Ἑρμιόνη Pletho Φλει-? Μεγάλη πόλις v: μεγαλόπολις B **23** τῆς om. Pletho

Leuktra. Eratosthenes (fr. III B 103 Berger) sagt, er habe auch selber die Stelle gesehen, und die Fährleute hätten gesagt, in dem Fahrwasser stünde aufrecht ein bronzener Poseidon mit einem Seepferd in der Hand, das gefährlich sei für die Netzfischer. Und Herakleides (SdA 7 fr. 46 a) sagt, die Katastrophe habe sich zu seiner Zeit in der Nacht zugetragen; die Stadt ha-
385 be zwölf Stadien vom Meer entfernt gelegen, und dieses ganze Stück einschließlich der Stadt sei bedeckt worden; zweitausend Mann die von den Achaiern geschickt worden waren hätten die Toten nicht bergen können und das Land den Nachbarn zugeteilt. Die Katastrophe sei aber die Folge von Poseidons Zorn gewesen. Die aus Helike vertriebenen Ionier hätten nämlich zu den Helikiern geschickt und sie, wenn möglich, um das Kultbild Poseidons, anderenfalls aber um die Erlaubnis gebeten eine Zweigstätte des Heiligtums zu gründen; als sie nicht darauf eingingen, hätten sie sich an den Bund der Achaier gewandt; dieser hätte positiv entschieden, jene aber die Bitte trotzdem nicht bewilligt, und im nächsten Winter habe die Katastrophe sich zugetragen; die Achaier hätten später den Ioniern die Erlaubnis zur Gründung einer Zweigstätte gegeben. (Hesiod [Scut. 474 f.] erwähnt noch ein anderes Helike in Thessalien:

Anthe, der Myrmidonen Stadt, und, ruhmreich, Iolkos,
Arne sodann und Helike auch).

Zwanzig Jahre lang hatten die Achaier einen gemeinsamen Sekretär und 3
zwei Heerführer pro Jahr und kamen sie zu gemeinsamer Beratung an *einem* Ort zusammen (er wurde Hamarion genannt), wo sie, ebenso wie früher die Ionier, die gemeinsamen Angelegenheiten besprachen; danach beschloss man *einen* Heerführer zu wählen. Als Aratos das Heerführeramt erhalten hatte, entriss er dem Antigonos Akrokorinth und schloss die Stadt, ebenso wie seine Heimat, den Achaiern an; er gewann auch Megara hinzu, bereitete den jeweiligen Gewaltherrschaften ein Ende und machte die Befreiten zu Achaiern; * * den Peloponnes befreite er von Gewaltherrschern, so dass Argos, Hermion, Phlius und Grosse Stadt, die größte Stadt Arkadiens, zu den Achaiern stießen: damals standen sie denn auch auf dem Höhepunkt ihrer Macht (es war zu der Zeit als die Römer nach der Vertreibung der Kartha-

περὶ τὸν Πάδον Γαλάτας). μέχρι δὲ τῆς Φιλοποίμενος στρατηγίας συμμείναντες ἱκανῶς οἱ Ἀχαιοὶ διελύθησαν κατ' ὀλίγον ἤδη Ῥωμαίων ἐχόντων τὴν Ἑλλάδα σύμπασαν καὶ οὐ τὸν αὐτὸν τρόπον ἑκάστοις χρωμένων, ἀλλὰ τοὺς μὲν συνέχειν, τοὺς δὲ καταλύειν βουλομένων. * * *

4 Ἡ δὲ τάξις τῶν τόπων, οὓς κατῴκουν εἰς δώδεκα μέρη διῃρημένοι, τοιαύτη τίς ἐστι· μετὰ Σικυῶνα Πελλήνη κεῖται, εἶτα Αἴγειρα δευτέρα· τρίτη Αἰγαὶ Ποσειδῶνος ἱερὸν ἔχουσα· τετάρτη Βοῦρα· μετ' αὐτὴν Ἑλίκη, εἰς ἣν καταπεφεύγεισαν Ἴωνες μάχῃ κρατηθέντες ὑπ' Ἀχαιῶν καὶ τὸ τελευταῖον
386C. ἐξέπεσον ἐνθένδε· μετὰ δὲ Ἑλίκην Αἴγιον καὶ Ῥῦπες καὶ Πατρεῖς | καὶ Φαρεῖς· εἶτ' Ὤλενος, παρ' ὃν ⟨Πεῖρος⟩ ποταμὸς μέγας· εἶτα Δύμη καὶ Τριταιεῖς. οἱ μὲν οὖν Ἴωνες κωμηδὸν ᾤκουν, οἱ δ' Ἀχαιοὶ πόλεις ἔκτισαν, ὧν εἴς τινας ὕστερον συνῴκισαν καὶ ἐκ τῶν ἄλλων μερίδων ἐνίας, καθάπερ τὰς Αἰγὰς εἰς Αἴγειραν (Αἰγαῖοι δ' ἐλέγοντο οἱ ἐνοικοῦντες), Ὤλενον δὲ εἰς Δύμην· δείκνυται δ' ἴχνη μεταξὺ Πατρῶν καὶ Δύμης τοῦ παλαιοῦ τῶν Ὠλενίων κτίσματος· αὐτοῦ δὲ καὶ τὸ τοῦ Ἀσκληπιοῦ ἱερὸν ἐπίσημον Δύμης μὲν ἀπέχον τετταράκοντα σταδίους, Πατρῶν δὲ ὀγδοήκοντα.

Ὁμώνυμοι δ' εἰσὶ ταῖς μὲν Αἰγαῖς ταύταις αἱ ἐν Εὐβοίᾳ, τῷ δ' Ὠλένῳ τὸ ἐν Αἰτωλίᾳ κτίσμα καὶ αὐτὸ ἴχνη σῷζον μόνον. ὁ δὲ ποιητὴς τοῦ μὲν ἐν Ἀχαΐᾳ Ὠλένου οὐ μέμνηται, ὥσπερ οὐδ' ἄλλων πλειόνων τῶν περὶ τὸν Αἰγιαλὸν οἰκούντων, ἀλλὰ κοινότερον λέγει (B 575)

Αἰγιαλόν τ' ἀνὰ πάντα καὶ ἀμφ' Ἑλίκην εὐρεῖαν,

τοῦ δ' Αἰτωλικοῦ μέμνηται ὅταν φῇ (B 639)

⟨οἳ⟩ Πλευρῶν' ἐνέμοντο καὶ Ὤλενον.

29– 386 2 Eust. Il. 292, 1–4   386 5 sq. Eust. Il. 292, 12 sq. 304, 21 sq.   9 Eust. Il. 708, 49 sq.   10–5 Eust. Il. 304, 22 sq.

24 post Γαλάτας nonnulla excidisse videntur, vide comm.   27 lacunam arguunt verba in aBv post βουλομένων scripta εἶτα λέγει αἰτίαν τοῦ ἐμπλατύνεσθαι (-ασθαι a) τοῖς περὶ Ἀχαιῶν λόγοις τὸ ἐπὶ τοσοῦτον αὐξηθέντας ὡς καὶ Λακεδαιμονίους ὑπερβαλέσθαι μὴ ἀξίως (a [coniecit Tyrwhitt 22]: -ους Bv) γνωρίζεσθαι   28 δώδεκα nq: ιβ′ Bv   31 ⟨οἱ⟩ Ἴωνες Pletho   32 καὶ Ῥῦπες om. Eust.   Ῥῦπες q: ῥύπες BvE (vide 387, 16 comm.)   386 2 παρ' ὃν inq: παρὸν B (deest v, cf. append.), παρ' ᾧ Eust.   ⟨Πεῖρος⟩ ποταμὸς μέγας Korais duce Casaubono: ποταμὸς μέγας μέλας codd.; ποταμὸς Μέλας Curtius (Pelop. 1, 450[7])   4 μερίδων aq: om. Bv   5 Αἴγιον (pro Αἴγειραν)? cf. 387, 1 sq.   6 ἴχνη Eust. 304: ἴχνος Bv   7 ἀπέχον iq, Pletho: ἀπε′ v, ἀπέχει B; ⟨ὃ⟩ Δύμης μὲν ἀπέχει Kramer   7 sq. τετταράκοντα Pletho, Meineke: μ′ Bv; τεσσαράκοντα nq   8 ὀγδοήκοντα nq: π′ Bv   15 add. Hopper

ger aus Sizilien gegen die Galater am Padus zu Felde zogen). Bis zu Philopoimens Heerführerschaft hielten die Achaier sich recht gut; danach zerfiel der Bund allmählich, da die Römer bereits ganz Griechenland in Besitz hatten und nicht Alle in derselben Weise behandelten, sondern Manche erhalten, Andere dagegen ausschalten wollten ***

4 Die Reihenfolge der Orte, die sie, in zwölf Bezirke geteilt, bewohnten, ist folgende: nach Sikyon kommt Pellene, dann an zweiter Stelle Aigeira; drittens Aigai mit einem Poseidonheiligtum; viertens Bura; danach Helike, wohin die Ionier, von den Achaiern geschlagen, sich geflüchtet hatten und von wo sie dann schließlich vertrieben wurden; nach Helike kommen
386 Aigion, Rhypes, Patrai und Pharai; dann Olenos, an dem ⟨der Peiros⟩, ein großer Fluss, vorüberfließt; dann Dyme und Tritaia. Die Ionier hatten in Dörfern gewohnt, die Achaier aber gründeten Städte; mit manchen davon haben sie später auch einige der anderen Bezirke zusammengesiedelt, wie z. B. Aigai mit Aigeira (die Einwohner wurden Aigäer genannt) und Olenos mit Dyme; man zeigt zwischen Patrai und Dyme Reste der alten Stadt der Olenier; dort liegt auch das bemerkenswerte Asklepiosheiligtum, vierzig Stadien von Dyme und achtzig von Patrai entfernt.

Gleichnamig mit diesem Aigai ist das in Euböa und mit Olenos die Stadt in Ätolien, von der ebenfalls nur Reste erhalten sind. Der Dichter erwähnt das achaiische Olenos nicht, ebensowenig wie mehrere andere Bewohner des Aigialos, sondern sagt mehr allgemein (Il. 2, 575)

Und durch Aigialos ganz und um Helike rings in der Weite;

das ätolische jedoch erwähnt er wenn er sagt (Il. 2, 639)

Die um Pleuron wohnten und Olenos.

τὰς δ' Αἰγὰς ἀμφοτέρας λέγει, τὴν μὲν Ἀχαϊκήν

οἱ δέ τοι εἰς Ἑλίκην τε καὶ Αἰγὰς δῶρ' ἀνάγουσιν (Θ 203)·

ὅταν δὲ φῇ (N 21. 34)

Αἰγάς, ἔνθα δέ οἱ κλυτὰ δώματα βένθεσι λίμνης·
ἔνθ' ἵππους ἔστησε Ποσειδάων,

βέλτιον δέχεσθαι τὰς ἐν Εὐβοίᾳ, ἀφ' ὧν εἰκὸς καὶ τὸ πέλαγος Αἰγαῖον λεχθῆναι· ἐκεῖ δὲ καὶ τῷ Ποσειδῶνι ἡ πραγματεία πεποίηται ἡ περὶ τὸν Τρωϊκὸν πόλεμον. πρὸς δὲ ταῖς Ἀχαϊκαῖς Αἰγαῖς ὁ Κρᾶθις ῥεῖ ποταμὸς ἐκ δυεῖν ποταμῶν αὐξόμενος, ἀπὸ τοῦ κίρνασθαι τὴν ὀνομασίαν ἔχων, ἀφ' οὗ καὶ ὁ ἐν Ἰταλίᾳ Κρᾶθις.

Ἑκάστη δὲ τῶν δώδεκα μερίδων ἐκ δήμων συνειστήκει ἑπτὰ καὶ ὀκτώ· 5
τοσοῦτον εὐανδρεῖν τὴν χώραν συνέβαινεν.

Ἔστι δ' ἡ Πελλήνη σταδίους ἑξήκοντα τῆς θαλάσσης ὑπερκειμένη, φρούριον ἐρυμνόν· ἔστι δὲ καὶ κώμη Πελλήνη (ὅθεν καὶ αἱ Πελληνικαὶ χλαῖναι, ἃς καὶ ἆθλα ἐτίθεσαν ἐν τοῖς ἀγῶσι), κεῖται δὲ μεταξὺ Αἰγείρας καὶ Πελλήνης (τὰ δὲ Πέλλανα ἕτερα τούτων ἐστὶ Λακωνικὸν χωρίον ὡς πρὸς τὴν Μεγαλοπολῖτιν νεῦον). Αἴγειρα δὲ ἐπὶ βουνοῦ κεῖται. Βοῦρα δ' ὑπέρκειται τῆς θαλάσσης ἐν τετταράκοντά πως σταδίοις, ἣν ὑπὸ σεισμοῦ καταποθῆναι συνέβη· ἀπὸ δὲ τῆς ἐνταῦθα κρήνης Συβάριδος τὸν κατὰ τὴν Ἰταλίαν ποταμὸν ὀνο-
387C. μασθῆναί φασιν. | ἡ δ' Αἰγά — καὶ γὰρ οὕτω λέγουσι τὰς Αἰγάς — νῦν μὲν οὐκ οἰκεῖται, τὴν δὲ χώραν ἔχουσιν Αἰγιεῖς. Αἴγιον δὲ ⌜καὶ νῦν⌝ ἱκανῶς οἰκεῖται· ἱστοροῦσι δ' ἐνταῦθα τὸν Δία ὑπ' αἰγὸς τραφῆναι, καθάπερ φησὶ καὶ Ἄρατος (163)

αἴξ ἱερή, τὴν μέν τε λόγος Διὶ μαζὸν ἐπισχεῖν·

16–22 Eust. Il. 708, 50–5 18–22 *Eust. D. P. 240, 20–3 21 sq. *Eust. Il. 708, 38 sq. *Anon. Urb. 29r II 28–30 Eust. Il. 292, 4–7 387 1–8 Eust. Il. 917, 42–5 1 Eust. Il. 292, 2 2–8 Eust. Il. 292, 10–2

19 τέ pro δέ Hermann (Homeri hymni et epigr., Lipsiae 1806, 89 [ad 59]), Kramer 21 sq. κληθῆναι E, Eust. 23 Κρᾶθις hi: κράθις BE, κράθης v 24 ἐπωνυμίαν E 25 Κρᾶθις hinq: κράθις BvE; post hanc vocem nonnulla deesse videntur: vide 385, 24 comm. 26 δώδεκα q: ιβ´ Bv ἑπτὰ καὶ ὀκτώ nq: ζ´ καὶ η´ Bv; ἑπτὰ ἢ ὀκτώ Korais 28 σταδίους Pletho: σταδ( ) Bv, στάδια Eust., q; σταδίοις n; cf. 74, 32 comm. ἑξήκοντα nq: ξ´ Bv θαλάττ- Pletho, q 29 post ἐρυμνόν nonnulla deesse videntur: vide 385, 24 comm. αἱ om. Eust. 29 sq. ἃς ἔπαθλα Eust. 30 ἐκεῖ ante ἀγῶσι add. Eust. Αἰγείρας Bursian (Geogr. 2, 340[2]): Αἰγίου codd. 32 sq. θαλάττ- Pletho, q 33 τετταράκοντά Pletho, q: μ´ Bv; τεσσαράκοντά n που pro πως ed. pr. σεισμοῦ hi: -ῶν Bv 34 τὴν om. E 387 1 αιγαια P 2 χώραν P (coniecit Pletho): πόλιν cett. 3 ἀνατραφῆναι a 5 ὑποσχεῖν n

Aigai dagegen nennt er beide; erstens das achaiische:

Bringen sie doch nach Aigai und Helike dir viel Geschenke (Il. 8, 203);

wenn er aber sagt (Il. 13, 21. 34)

Aigai, wo sein gepriesner Palast in den Tiefen des Sundes:
Dort ließ stehen die Rosse Poseidon,

versteht man besser das euböische, von dem wahrscheinlich auch das Ägäische Meer seinen Namen hat: dort lässt der Dichter ja auch Poseidon beim Krieg um Troja tätig sein. Bei dem achaiischen Aigai fließt der von zwei Flüssen gespeiste Fluss Krathis, der nach dem Mischen so benannt ist und von dem auch der Krathis in Italien seinen Namen hat.

Jeder der zwölf Bezirke bestand aus sieben bis acht Demen: so dicht be- 5
völkert ist das Land gewesen.

Pellene liegt sechzig Stadien oberhalb des Meeres, eine natürliche Festung; es gibt auch ein Dorf Pellene (von wo die Pellenischen Mäntel kommen, die man auch als Preis bei Wettkämpfen aussetzte) — es liegt zwischen Aigeira und Pellene (verschieden von diesen ist Pellana, ein lakonischer Ort in Richtung der Megalopolitis). Aigeira liegt auf einem Hügel. Bura liegt oberhalb des Meeres in einer Entfernung von etwa vierzig Stadien — es ist von einem Erdbeben verschlungen wurden; von dem dortigen Brunnen Sy-
387 baris soll der Fluss in Italien seinen Namen bekommen haben. Aiga — auch so nämlich wird Aigai genannt — ist heute nicht bewohnt; das Land ist im Besitz der Leute von Aigion. Aigion ist noch heute recht gut bewohnt; man erzählt dass dort Zeus von einer Ziege gesäugt worden ist, wie auch Arat (163) sagt

Heilige Ziege, die, sagt man, dem Zeus ihr Euter gereicht hat;

ἐπιλέγει δὲ καὶ ὅτι (164)

Ὠλενίην δέ μιν αἶγα Διὸς καλέουσ' ὑποφῆται

δηλῶν τὸν τόπον διότι πλησίον Ὠλένου. αὐτοῦ δὲ καὶ ἡ Κερύνεια ἐπὶ πέτρας ὑψηλῆς ἱδρυμένη, ⸢διέχουσα δὲ ἴσον τῆς τε θαλάττης καὶ Βούρας⸣. Αἰγιέων δ' ἐστὶ καὶ ταῦτα καὶ Ἑλίκη καὶ τὸ τοῦ Διὸς ἄλσος τὸ Ἁμάριον, ὅπου συνῄεσαν οἱ Ἀχαιοὶ βουλευσόμενοι περὶ τῶν κοινῶν· ῥεῖ δὲ διὰ τῆς Αἰγιέων ὁ Σελινοῦς ποταμὸς ὁμώνυμος τῷ τε ἐν Ἐφέσῳ παρὰ τὸ Ἀρτεμίσιον ῥέοντι καὶ τῷ ἐν τῇ νῦν Ἠλείᾳ τῷ παραρρέοντι τὸ χωρίον ὅ φησιν ὠνήσασθαι τῇ Ἀρτέμιδι Ξενοφῶν (An. 5, 3, 4–8) κατὰ χρησμόν· ἄλλος δὲ Σελινοῦς ὁ παρὰ τοῖς Ὑβλαίοις Μεγαρεῦσιν, οὓς ἀνέστησαν Καρχηδόνιοι.

Τῶν δὲ λοιπῶν πόλεων τῶν Ἀχαϊκῶν εἴτε μερίδων Ῥῦπες μὲν οὐκ οἰκοῦνται, τὴν δὲ χώραν — Ῥυπίδα καλουμένην — ἔσχον Αἰγιεῖς καὶ Φαριεῖς· καὶ Αἰσχύλος δὲ λέγει που (F 284)

Βοῦράν θ' ἱερὰν καὶ Κερύνειαν,
Ῥῦπας, ⸢Δύμην, Ἑλίκην, Αἴγιον
ἠδ' Αἴγειραν τήν τ' αἰπεινὴν
ζαθέαν Ὤλενον⸣·

ἐκ δὲ τῶν Ῥυπῶν ἦν Μύσκελλος ὁ Κρότωνος οἰκιστής· τῆς δὲ Ῥυπίδος καὶ τὸ Λεῦκτρον ἦν, δῆμος τῶν Ῥυπῶν. μετὰ δὲ τούτους Πάτραι πόλις ἀξιόλογος (μεταξὺ δὲ τὸ Ῥίον καὶ τὸ Ἀντίρριον, ἀπέχοντα Πατρῶν σταδίους τετταράκοντα)· Ῥωμαῖοι δὲ νεωστὶ μετὰ τὴν Ἀκτιακὴν νίκην ἵδρυσαν αὐτόθι τῆς στρατιᾶς μέρος ἀξιόλογον, καὶ διαφερόντως εὐανδρεῖ νῦν ἀποικία Ῥωμαίων οὖσα· ἔχει δ' ὕφορμον μέτριον. ἐφεξῆς δ' ἐστὶν ἡ Δύμη, πόλις ἀλίμενος πα-

11–5 Eust. Il. 292, 13 sq. **16 sq.** Eust. Il. 301, 28 sq.

6 καὶ om. v **8** Ὠλένου P (cf. X; coniecit Casaubonus): ὠλένη cett., ἡ Ὠλένη ἢ ὁ Ὤλενος Eust. 292 (cf. 917) καὶ om. B Κερύνεια Wesseling (Diod. 2, 40[62]; cf. iam Perizonium, Cl. Aeliani Sophistae Varia Historia … 2, Lugduni in Batavis 1701, 803): κερυνια P, κεραυνία cett. **10** Ἁμάριον Welcker, Kramer:]ριον P, αἰνάριον cett.; Ὁμάριον Schweighaeuser: vide 385, 15 **14** τοῖς EP: om. Bv **16** αχαιϊκων P Ῥῦπες q: ρυπες P, ῥύπες cett., ῥίπαι Eust. **17** ῥιπίδα Eust. φαραιεις P^{ac} (coniecit Kramer) καὶ om. E **17-22** {καὶ — Ὤλενον} Meineke (Vind. 127) **19** Κερύνειαν Bölte (RE IA 1288, 47 sqq. XI 343, 6 sqq.): κεραυνιαν P, κεραυνίας cett. **20** Ῥῦπας q: ρυπας P, ῥύπας cett. Αἴγιον Aly (1931, 13): αιγειρον P **21** Αἴγειραν Wil. (Kl. Schr. 4, 185): ἔγειραν (α supra ε) P τ' αἰπεινὴν Wil. (Isyllos 113): ταπεινην P, αἰπεινὴν (πεινὴν V) St. B. **23** ὁ post ἦν add. a **25** {καὶ τὸ Ἀντίρριον} Palmerius (Graec. 489), κατὰ τὸ Ἀντίρριον Korais (ἀπέχον legentes) Ἀντίρριον P (scripserunt n, Hopper): ἀντίριον Bv aq ἀπέχοντα P: ἀπέχων E, ἀπέχον cett. σταδίους P: σταδ( ) BvE, στάδια q; cf. 74, 32 comm. **25 sq.** τετταράκοντα Pletho, Meineke: τεττε- P, μ´ BvE; τεσσα- nq **27** στρατιᾶς P^{pc} (coniecerunt Pletho, Tzschucke): στρατείας cett. **28** ἑξῆς E

er fügt auch hinzu (164)

Von Zeus' Willensverkündern genannt Olenische Ziege,

wodurch er klar macht dass der Ort in der Nähe von Olenos lag. Dort liegt auch Keryneia auf einem hohen Felsen, gleich weit vom Meer wie von Bura entfernt. Den Leuten von Aigion gehört auch dieses Gebiet, ebenso wie Helike und Hamarion, der Hain des Zeus in dem die Achaier zu ihren gemeinsamen Beratungen zusammenkamen. Durch das Gebiet von Aigion fließt der Fluss Selinus, der den gleichen Namen hat wie der der in Ephesos an dem Artemisheiligtum vorüberfließt und wie der in dem heutigen Eleia, der an dem Grundstück vorbeifließt das Xenophon, wie er sagt (An. 5, 3, 4–8), aufgrund eines Orakels für Artemis gekauft hat; ein weiterer Selinus ist der bei den Hybläischen Megarern, die von den Karthagern vertrieben worden sind.

Von den übrigen achaiischen Städten bzw. Bezirken ist Rhypes nicht bewohnt; das Land – Rhypis genannt – ist in die Hände derer von Aigion und Phara übergegangen; auch Aischylos sagt irgendwo (F 284)

Bura, das heilige, Keryneia,
Rhypes, Dyme, Helike, Aigion,
Aigeira und das steile
Hochheilige Olenos;

aus Rhypes stammte Myskellos, der Gründer Krotons; in der Rhypis lag auch Leuktron, ein Demos von Rhypes. Danach kommt Patrai, eine bedeutende Stadt (dazwischen liegen Rhion und Antirrhion, vierzig Stadien von Patrai entfernt); die Römer haben dort vor kurzem nach dem Sieg bei Aktion eine ansehnliche Abteilung ihrer Armee gelagert, und die Stadt ist heute, als Kolonie der Römer, außerordentlich volkreich; sie hat einen leidlichen Ankerplatz. Anschließend folgt Dyme, eine Stadt ohne Hafen, die

σῶν δυσμικωτάτη (ἀφ' οὗ καὶ τοὔνομα)· πρότερον δ' ἐκαλεῖτο Στράτος ⸢καὶ ἔτι πρότερον Παλίεια †οιπαρενωικησαν. οις παλιωταις†⸣· διαιρεῖ δ' αὐτὴν ἀπὸ τῆς Ἠλείας κατὰ τὴν Βουπρασίαν ὁ Λάρισος ποταμὸς ῥέων ἐξ ὄρους· τοῦτο δ' οἱ μὲν ⸢ἐπιχώριοι⸣ Σκόλλιν καλοῦσιν, Ὅμηρος δὲ (B 617. Λ 757) 'πέτρην Ὠλενίην'· (τοῦ δ' Ἀντιμάχου [F 27 Matthews] Καυκωνίδα τὴν Δύμην εἰπόντος οἱ μὲν ἐδέξαντο ἀπὸ τῶν Καυκώνων ἐπιθέτως εἰρῆσθαι τοῦτο μέχρι δεῦρο καθηκόντων — καθάπερ ἐπάνω [342, 6 sqq. 345, 13 sqq.] προείπομεν —, οἱ δ' ἀπὸ Καύκωνος ποταμοῦ τινος, ὡς αἱ Θῆβαι Διρκαῖαί ⸢τε⸣ καὶ Ἀσωπίδες, Ἄργος δ' Ἰνάχειον, Τροία δὲ Σιμουντίς)· δέδεκται δ' οἰκήτορας καὶ ἡ Δύμη
388C. μικρὸν πρὸ ἡμῶν ἀνθρώπους μιγάδας, | οὓς ἀπὸ τοῦ πειρατικοῦ πλήθους περιλιπεῖς ἔσχε Πομπήϊος καταλύσας τὰ λῃστήρια καὶ ἱδρύσας τοὺς μὲν ἐν Σόλοις τῆς Κιλικίας, τοὺς δ' ἄλλοθι καὶ δὴ καὶ ἐνταῦθα. ἡ δὲ Φάρα συνορεῖ μὲν τῇ Δυμαίᾳ ⸢καὶ Π[ατ]ρικῇ καὶ Λεοντησίᾳ (ἣν Ἀντίγονος ἐν τοῖς Ἀχαιοῖς ᾤκισεν)⸣, καλοῦνται δ' οἱ μὲν ἐκ ταύτης τῆς Φάρας Φαριεῖς, οἱ δ' ἐκ τῆς Μεσσηνιακῆς Φαρᾶται· ἔστι δ' ἐν τῇ Φαραϊκῇ Δίρκη κρήνη ὁμώνυμος τῇ ἐν Θήβαις. ⸢ἡ δὲ Τριταία τῆς Φαραϊκῆς ἐφάπτεται κα[ὶ Λε]οντησίας καὶ Λασιωνίας (ἦν δὲ καὶ ἐν Φωκίδι ὁμώνυμος ταύτῃ πόλις ...ω Κασταλία κρήνη ..[ ]ạλ....εν δε......α.ε.ταιμ[ ]κ.ṿεχουσạ[ ]..νος Τριταịạ.).⸣ ἡ δ' Ὠλενός ἐστι μὲν ἔρημος, κεῖται δὲ μεταξὺ Πατρῶν καὶ Δύμης· ἔχουσι δ' οἱ

28 sq. Eust. Il. 292, 4 30 sq. *St. B. 241, 21 sq. 33–6 *St. B. 241, 19–21
388 7 St. B. 637, 13

29 Στράτος Tzschucke: στρατος P, στρατός cett. 30 Παλιεῖα Sbordone, Πάλεια Baladié obelos apposui: οἳ παρενῴκισαν τοῖς Παλιώταις Aly (1931, 13[1]), οἳ παρενῴκησαν τοῖς Παλιώταις Sbordone, ὅτι ἄρ' ἐνῴκησαν ἐν τοῖς Παλειώταις Baladié, 'οἳ παρενῴκησαν ⟨Παλίειαν⟩ τοῖς Παλιώταις'? Holwerda 31 τὴν Βουπρασίαν P, St. B.: βουπράσιον cett.; τὸ βουπράσιον n, Casaubonus λάρισσος E, Pletho 34 τοῦτο P: αὐτὸ cett. 35 προειπαμεν P 36 τινος om. P ωσαν pro ὡς αἱ P; ὡς ἂν αἱ Aly (1956, 184) Διρκαῖαι P q^{pc}, ed. pr.: διρκᾶναι Bvq^{ac} 37 ἰνάχιον Pv ἡ om. P^{A}
388 1 τους pro οὓς P (quod recipiens πλήθους, ⟨οὓς⟩ scribi iussit Aly 1956, 184) 3 τῆς Κιλικίας Pletho: της [ ].ς P^{AC}, τοῖς Κιλικίοις cett. (etiam P^{L}) 4 suppl. Aly (1931, 14); Πατραϊκῇ Baladié 5 ᾤκισεν Aly (1931, 14[1]): -ησεν P Φαραιεῖς Baladié 6 Φαρᾶται Kramer: φαραται P, φαράται cett.; Φαραῖται Sylburg (Pausaniae accurata Graeciae descriptio ..., Francofurti 1583, 420, 51 sqq.) coll. St. B. 658, 7 (prob. Holstenius 341 a), Φαραιᾶται Meineke coll. Paus. 4, 30, 3 7 suppl. Cozza-Luzi (3, 23) 8 ... ω P^{A}: .... P^{C} Κασταλία P^{C}: κα[ ]σταλια P^{A} 8 sq. οὕτω Κασταλία κρήνη παρ' Ἀλκαίῳ (fr. 307 b Voigt) ἐν Δελφοῖς καλεῖται μαντικὸν ἔχουσα ὕδωρ 'δάνος Τριταίας' Aly (1931, 10. 1956, 213), ἐκεῖ καὶ Κασταλία κρήνη ὁμώνυμος τῇ Δελφικῇ καλεῖται, ὕδωρ μαντικὸν ἔχουσα. πλησίον δὲ Τριταίας (et in sequentibus ἡ {δ'} Ὠλενός) Lasserre (AC 24, 1955, 468) 9 ..[ ] ạλ .... P^{A}: ...... ι.. P^{C} ἐν Δεḷφọịς καλεῖται Cozza-Luzi (3, 23) μ[ ]κ.ṿεχου P^{A}: λ[P^{C} σạ[ ].. P^{A}: ν[P^{C} 10 δ' οἱ P, ut vid. (δ.. P^{C}, δọị P^{A}): δὲ cett.

westlichste von allen (daher auch der Name); früher wurde sie Stratos genannt und noch früher Palieia * *; sie wird beim Buprasischen von Eleia getrennt durch den Fluss Larisos, der von einem Berg herabströmt; diesen nennen die Einheimischen Skollis, Homer aber (Il. 2, 617. 11, 757) 'Olenischen Fels'; (da Antimachos [F 27 Matthews] Dyme 'das Kaukonische' genannt hat, haben Manche dieses Beiwort von den Kaukonen hergeleitet, die sich bis hierher erstreckt hätten – wie wir oben [342, 6 ff. 345, 13 ff.] bereits sagten –, Andere dagegen von einem Fluss Kaukon, so wie Theben das Dirkäische und Asopische, Argos das Inacheische, und Troja das Simuntische genannt wird); auch Dyme hat kurz vor unserer Zeit Siedler aufgenommen, nämlich Leute verschiedenen Schlages, die Pompeius nach der Zerschlagung
388 der Seeräuberei von der großen Menge der Seeräuber übrig behalten hatte und teils in Soloi in Kilikien, teils anderwärts, und so auch hier, ansiedelte. Phara grenzt an das Gebiet von Dyme, Patrai und Leontion (das Antigonos bei den Achaiern besiedelt hat); die Leute aus diesem Phara werden Pharier, die aus dem messenischen Pharater genannt; es gibt im Pharaischen einen Brunnen Dirke mit demselben Namen wie der in Theben. Tritaia berührt das Pharaische und das Gebiet von Leontion und Lasion (es gab auch in Phokis eine Stadt mit demselben Namen *** Brunnen Kastalia ***). Olenos ist verlassen; es liegt zwischen Patrai und Dyme; das Land besitzen die Dy-

Δυμαῖοι τὴν χώραν. εἶτ' Ἄραξος, τὸ ἀκρωτήριον τῆς Ἠλείας, ⌜δ⌝ ἀπὸ Ἰσθμοῦ στάδιοι χίλιοι ⟨τριάκοντα⟩.

Ἀρκαδία δ' ἐστὶν ἐν μέσῳ μὲν τῆς Πελοποννήσου, πλείστην δὲ χώραν ὀρεινὴν ἀποτέμνεται. μέγιστον δ' ὄρος ἐν αὐτῇ Κυλλήνη·⌋ τὴν γοῦν κάθετον οἱ μὲν εἴκοσι σταδίων φασίν, ⌊οἱ δ' ὅσον πεν⌋τεκαίδεκα. δοκεῖ δὲ παλαιότατα ἔθνη τῶ⌊ν Ἑλλήνων⌋ εἶναι τὰ Ἀρκαδικά, Ἀζᾶνές τε καὶ Παρράσιοι ⌊καὶ ἄλλοι τοι⌋οῦτοι, διὰ δὲ τὴν τῆς χώρας παντελῆ κάκω⌊σιν οὐκ ἂν⌋ προσήκοι μακρολογεῖν περὶ αὐτῶν· αἵ τε γὰρ ⌊πόλεις ὑπὸ⌋ τῶν συνεχῶν πολέμων ἠφανίσθησαν ἔνδοξοι ⌊γενόμεναι⌋ πρότερον τήν τε χώραν οἱ γεωργήσαντες ἐκ⌊λελοίπα⌋σιν ἐξ ἐκείνων ἔτι τῶν χρόνων ἐξ ὧν εἰς τὴν προ⌊σαγορευθεῖ⌋σαν Μεγάλην πόλιν αἱ πλεῖσται συνῳκίσθησα⌊ν· νυνὶ δὲ⌋ καὶ αὐτὴ ἡ Μεγάλη πόλις τὸ τοῦ κωμικοῦ πέπον⌊θε καὶ

ἐρη⌋μία μεγάλη 'στιν ἡ Μεγάλη πόλις (adesp. fr. 913 K.-A.).

βοσκήμασ⌊ι δ' εἰ⌋σὶ νομαὶ δαψιλεῖς, καὶ μάλιστα ἵπποις καὶ ὄνο⌊ις τοῖς⌋ ἱπποβάταις. ἔστι δὲ καὶ τὸ γένος τῶν ἵππων ἄρ⌊ιστον τὸ⌋ Ἀρκαδικόν, καθάπερ καὶ τὸ Ἀργολικὸν καὶ τὸ Ἐπιδα⌊ύριον⌋ (καὶ ἡ τῶν Αἰτωλῶν δὲ καὶ Ἀκαρνάνων ἐρημία π⌊ρὸς ἱππο⌋τροφίαν εὐφυὴς γέγονεν οὐχ ἧττον τῆς Θετταλίας).

⌊Μαντί⌋νειαν μὲν οὖν ἐποίησεν ἐνδοξοτάτην Ἐπαμεινώνδας τ⌊ῇ δευτέ⌋ρᾳ 2 νικήσας μάχῃ Λακεδαιμονίους, ἐν ᾗ καὶ αὐτὸ⌊ς ἐτε⌋λεύτα. καὶ αὔτη δὲ καὶ Ὀρχομενὸς ⌜καὶ Ἡραία⌝ κ⌊αὶ Κλεί⌋τωρ καὶ Φενεὸς καὶ Στύμφαλος καὶ Μαίναλος κ⌊αὶ Μεθύ⌋δριον ⌜καὶ Καφυεῖς⌝ καὶ Κύναιθα ἢ οὐκέτ' εἰσὶν ἢ μόλ⌊ις αὐτῶν⌋ ἴχνη φαίνεται καὶ σημεῖα. Τεγέα δ' ἔτι μετρίως ⌊συμμένει⌋ καὶ τὸ ἱερὸν τῆς Ἀλέας Ἀθηνᾶς· τιμᾶται δ' ἐ⌊πὶ μικρὸν⌋ καὶ τὸ τοῦ Λυκαίου Διὸς

10 Eust. Il. 292, 12 sq. 304, 20 sq. **13 sq.** Eust. Il. 300, 30–2 **15 sq.** *Eust. Il. 300, 24 **18–23** Eust. Il. 302, 14–6 **23** *Eust. Od. 1861, 23 sq. **28 sq.** *Eust. Il. 302, 4–6 **30–2** Eust. Il. 301, 31 sq. **32** Eust. Il. 301, 37

11 δ scripsi: ο P^{C}, ὁ P^{A}, εισο P^{L} **12** χίλιοι P: ͵α cett. add. Casaubonus coll. 336, 12 sq. **14** inde a voce τὴν rursus adest A (cf. ad 374, 32) **16** τῶν om. Eust. **18** συχνῶν Eust. **19** γεωργήσοντες Pletho **20** ἐξ prius om. P προσαγορευθεῖσαν om. B **21** Μεγάλην πόλιν AP: μεγαλόπολιν Bv **21 sq.** Μεγάλη πόλις APv: μεγαλόπολις B, μεγάλῃπόλις Eust. **23** 'στιν P, ut vid. (..ιν P^{AC}): ἐστὶν cett., Eust. Il. Μεγάλη πόλις A^{s}Pv, Eust. Il.: μεγαλόπολις A^{i}B (cf. Eust. De Thessalon.) **24** βοσκήμασι δ' εἰσὶ B^{ac}: βοσκημασιν δ .... ναι P^{A}, βοσκημασιν δ εισιν αι P^{C}, βοσκήμασ[ ]σαν A ([ι δὲ ἦ]σαν suppl. a), βοσκήματα δ' εἰσὶ(ν) A^{mg} B^{pc}, βόσκημα δ' εἰσὶ v **25** -βάτοις per errorem Kramer **27** δὲ ante πρὸς add. P **28** ἐνδοξοτάτην P (]δοξοτα[; suppl. Cozza-Luzi 2, 23): ἔνδοξον cett. Ἐπαμεινώνδας A^{i}, $Eust.^{i}$: ἐπαμι- A^{s}Bv, $Eust.^{s}$ **29** αὔτη Meineke: αὐτὴ codd. **33** Ἀλέας P (coniecit Korais; *Aleae* iam vertit Xylander): ἀλαίας cett.

mäer. Dann kommt Araxos, das Kap in Eleia, eintausend⟨dreißig⟩ Stadien vom Isthmos.

Arkadien liegt in der Mitte des Peloponnes und nimmt hauptsächlich Bergland ein. Das größte Gebirge darin ist Kyllene: jedenfalls soll seine Senkrechte zwanzig, nach Anderen etwa fünfzehn, Stadien betragen. Man hält die arkadischen Völker, Azaner, Parrhasier und dergleichen mehr, für die ältesten der Griechen, doch wegen der völligen Verelendung des Landes wäre es unangebracht sich lange über sie zu verbreiten. Sind doch die Städte die früher einen großen Namen hatten durch die ständigen Kriege vom Erdboden verschwunden, und ist das Land von seinen Bebauern schon in der Zeit verlassen worden als die meisten Städte zu der sogenannten Großen Stadt zusammengelegt wurden; und heute steht es auch um die Große Stadt so wie der Komiker sagt: 1 8

Die Große Stadt – das heißt: die große Einsamkeit

(adesp. fr. 913 K.-A.).

Für Vieh dagegen gibt es üppige Weiden, besonders für Pferde und stutenbeschälende Esel. Die arkadische Pferderasse ist denn auch vorzüglich, ebenso wie die argolische und die epidaurische (auch die Öde der Ätoler und Akarnanen eignet sich gut für Pferdezucht, nicht weniger als Thessalien).

Mantineia wurde hochberühmt gemacht von Epameinondas durch seinen Sieg über die Spartaner in der zweiten Schlacht, in der er selber fiel. Aber auch diese Stadt und mit ihr Orchomenos, Heraia, Kleitor, Pheneos, Stymphalos, Mainalos, Methydrion, Kaphyai und Kynaitha existieren entweder nicht mehr oder es sind kaum noch Reste und Spuren von ihnen zu sehen. Tegea und das Heiligtum der Athena Alea ist noch leidlich erhalten; Verehrung genießt in geringem Maße auch das Heiligtum des Zeus Lykaios, das 2

ἱερὸν κατὰ τὸ Λύκαιον⌜.˻[c. 9]˼⌝ ὄρος. τῶν δ' ὑπὸ τοῦ ποιητοῦ (B 605–8) λεγομένων ' Ῥίπ˻ην τε Στρατίην˼ τε καὶ ἠνεμόεσσαν Ἐνίσπην' (B 606) εὑρεῖν τε χαλε˻πὸν καὶ εὑροῦσιν˼ οὐδὲν ὄφελος διὰ τὴν ἐρημίαν.

389C. Ὄρη δ' ἐπ˻ιφανῆ πρὸς τῇ Κυλλή˼νῃ Φολόη ⌜τε⌝ καὶ Λύκαιον καὶ Μαίναλος ˻καὶ τὸ Παρθένιον˼ καλούμενον, καθῆκον ἐπὶ τὴν Ἀργείαν ˻ἀπὸ τῆς Τεγεάτιδος˼. 3

Περὶ δὲ ⌜τοῦ⌝ Ἀλφειοῦ καὶ ⌜τοῦ⌝ Εὐρώτα τ˻ὸ συμβεβηκὸς παρά˼δοξον εἴρηται (275, 12–8. 343, 7 sqq. 371, 1 sqq.) καὶ τὸ περὶ Ἐρασῖνον τὸ˻ν ἐκδίδόντα ἐκ τῆς˼ Στυμφαλίδος λίμνης εἰς τὴν Ἀργείαν ˻νυνί, πρότερον δ'˼ οὐκ ἔχοντα ἔκρυσιν τῶν βερέθρων — ἃ κ˻αλοῦσιν οἱ Ἀρκάδες˼ ζέρεθρα — τυφλῶν ὄντων καὶ μὴ δεχομ˻ένων ἀπέρασιν˼, ὥστε τὴν τῶν Στυμφαλίων πόλιν ˻νῦν μὲν καὶ †πεντήκοντα†˼ διέχειν σταδίους ἀπὸ τῆς λίμνης, τό˻τε δ' ἐπ' αὐτῆς κεῖσθαι. τἀναντία˼ δ' ὁ Λάδων ἔπαθε τοῦ ῥεύματος ἐπισχεθέντος ˻ποτὲ διὰ˼ τὴν ἔμφραξιν τῶν πηγῶν· συμπεσόντα γὰρ ˻τὰ περὶ˼ Φενεὸν βέρεθρα ὑπὸ σεισμοῦ, δι' ὧν ἦν ἡ φορά, ˻μονὴν ἐ˼ποίησε τοῦ ῥεύματος μέχρι τῶν κατὰ βάθους ˻φλεβῶν˼ τῆς πηγῆς. ⌜καὶ οἱ μὲν οὕτω λέγουσιν⌝· Ἐρατο˻σθένης˼ δέ φησι (fr. III B 105 Berger) περὶ Φενεὸν ⌜μὲν⌝ τὸν Ἀνίαν καλούμε˻νον πο˼ταμὸν λιμνάζειν τὰ πρὸ τῆς πόλεως, καταδύ˻εσθαι δ˼' εἴς τινας ἠθμούς, οὓς καλεῖσθαι ζέρεθρα· τούτων ˻δ' ἐμφρ˼αχθέντων ἔσθ' ὅτε ὑπερχεῖσθαι τὸ ὕδωρ εἰς τὰ ˻πεδί˼α, πάλιν δ' ἀναστομουμένων ἄθρουν ἐκ τῶν πε˻δίων˼ ἐκπεσὸν εἰς τὸν Λάδωνα καὶ τὸν Ἀλφειὸν ἐμβάλλειν, ˻ὥστε˼ καὶ τῆς Ὀλυμπίας κλυσθῆναί ποτε τὴν περὶ ˻τὸ ἱε˼ρὸν γῆν, τὴν δὲ λίμνην συσταλῆναι. τὸν Ἐρασῖνον ˻δὲ˼ παρὰ Στύμφαλον ῥέοντα ὑποδύντα ὑπὸ τὸ ὄρος ˻ἐν τῇ˼ Ἀργείᾳ πάλιν ἀναφανῆναι· διὸ δὴ καὶ Ἰφικράτη ˻πολι˼ορκοῦντα τὸν Στύμφαλον καὶ μηδὲν περαίνοντα ˻ἐπι˼χειρῆσαι τὴν κατάδυσιν ἀποφράξαι σπόγγους ˻πορ˼ισάμενον πολλούς, παύσασθαι δὲ διοσημίας ˻γενο˼μένης. περὶ Φενεὸν δ' ἐστὶ

35 sq. Eust. Il. 301, 29–31 389 6 Eust.* Il. 909, 28. *Od. 1715, 38

34 κείμενον suppl. n, μέγιστον? Kramer, ἱδρυμένον spatio aptius Meltzer; sed vestigium in A post Λύκαιον servatum litterae ν vel μ esse vid. **37** Μαίναλος Casaubonus: μέναλος A^{i}X, μέναλον A^{s}, μαίναλον Bv 389 **2** post Τεγεατίδος P aliquid habuisse vid. (χώρας, γῆς? Aly 1956, 214) **8** πεντήκοντα a: ν' Bv (cf. X); πέντε Dodwell (A Classical and Topographical Tour through Greece 2, London 1819, 433), Leake (Morea 3, 145 f.), τέτταρας Baladié (praeeunte Jones, qui τέσσαρα [sic] scribi iussit; 'Ν facilius ex Δ quam Ε nasci potuisse' iam monuit Kramer 3, 682 ad 208, 11) **11** fort. σεισμῶν legit X **13** Ἀροάνιον pro Ἀνίαν Palmerius (314) **14** ἠθμούς Bv: ἰσθμούς A; εἰσθμούς Tzschucke **19** παρὰ A (coniecit Meineke, Vind. 127): περὶ Bv Στυμφάλου Meineke (ibid.) τι ὄρος vel τὸ ⟨Χάον⟩ ὄρος Groskurd **20 sq.** μηδὲν A: μηδὲ Bv

auf dem Berg Lykaion [liegt]. Von den vom Dichter (Il. 2, 605–8) genannten Städten sind 'Rhipe und Stratiē und das windumbrauste Enispe' (ebd. 606) schwer zu finden, und falls man sie fände, hätte man wegen der Öde nichts davon.

389 Namhafte Berge sind außer Kyllene: Pholoë, Lykaion, Mainalos und das sogenannte Parthenion, das sich vom Tegeatischen zum Argivischen hin erstreckt. 3

Vom Alpheios und vom Eurotas haben wir bereits die dort auftretende Sonderbarkeit erwähnt (275, 12–8. 343, 7 ff. 371, 1 ff.), sowie die beim Erasinos, der sich heute aus dem Stymphalischen See ins Argivische ergießt, früher aber keinen Ausfluss hatte, da die Schlünde – die die Arkader *zerethra* nennen – blind waren und keinen Abfluss hatten, so dass die Stadt der Stymphalier heute nicht weniger als † fünfzig † Stadien von dem See entfernt ist, damals aber direkt an seinem Ufer lag. Das Umgekehrte ist mit dem Ladon geschehen, dessen Strom irgendwann durch die Absperrung seiner Quellen angehalten worden ist: die Schlünde bei Pheneos, durch die er seinen Lauf nahm, stürzten nämlich infolge eines Erdbebens zusammen, was einen Stillstand des Stromes bis zu den tiefen Adern seiner Quelle bewirkte. So sagen wenigstens Manche; Eratosthenes dagegen (fr. III B 105 Berger) sagt dass bei Pheneos der Fluss, der Anias genannt wird, das Gelände vor der Stadt unter Wasser setzt und in einer Art von Filtern versinkt, die *zerethra* genannt würden; wenn diese sich gelegentlich verstopften, fließe das Wasser über in die Ebenen, und wenn sie sich wieder öffneten, ziehe es auf einmal aus den Ebenen ab und ergieße sich in den Ladon und den Alpheios, so dass sogar einmal in Olympia das Land um das Heiligtum überschwemmt worden sei, während der See einschrumpfte. Der Erasinos aber fließe an Stymphalos vorüber, verschwinde unter dem Berg und tauche im Argivischen wieder auf; daher habe auch Iphikrates, als er Stymphalos belagerte und keine Fortschritte machte, versucht den Abfluss abzusperren, wozu er sich eine große Menge von Schwämmen geholt hatte; doch habe er das eingestellt als ein Himmelszeichen eintrat. Bei Pheneos ist auch das sogenannte 4

καὶ τὸ καλούμενον Στυ⸤γὸς⸥ ὕδωρ, λιβάδιον ὀλεθρίου ὕδατος νομιζόμενον ἱε⸤ρόν⸥. τοσαῦτα καὶ περὶ Ἀρκαδίας εἰρήσθω.

Πολυβίου ⸤δ’ (34, 12, 12) εἰρη⸥κότος τὸ ἀπὸ Μαλεῶν ἐπὶ τὰς ἄρκτους μέχρι τοῦ ⸤Ἴστρου⸥ διάστημα περὶ μυρίους σταδίους εὐθύνει τοῦτο ⸤ὁ Ἀρτεμ⸥ίδωρος (fr. 59 a Stiehle) οὐκ ἀτόπως ⸢ἐπὶ μὲν Αἴγιον χιλίων καὶ ⸤[τετρακο]⸥σίων εἶναι λέγων ἐκ Μαλεῶν ὁδόν, ἔνθεν δ’ εἰς ⸤[Κίρραν πλ]⸥οῦν διακοσίων· ἐνθένδε διὰ Ἡρακλείας ⸤[c. 12]⸥ πεντακοσίων ὁδόν, εἶτα εἰς Λάρισαν ⸤[c. 11]⸥ τριακοσίων τετταράκοντα, εἶτα διὰ ⸤[c. 10 Π]⸥ηνειοῦ ἐκβολὰς διακοσίων τετταράκον⸤[τα c. 5 Θεσσ]⸥αλονίκειαν ἑξακοσίων ἑξήκοντα, ἐντεῦ⸤[θεν δι’ Εἰδομ]⸥ένης καὶ Στόβων καὶ Δαρδανίων τρισχι⸤[λίους 3 litt. κοσίο]⸥υς· κατ’ ἐκεῖνον δὲ συμβαίνειν τὸ ἐκ ⸤τῆς Θεσ[σαλ]ονικ⸥είας ἑξακισχιλίων πεντακοσίων⸣, ⸤αἴτιον δ’ εἶναι τούτ⸥ου τὸ μὴ τὴν σύντομον καταμετρεῖν, ⸤ἀλλὰ τὴν τυχοῦσα⸥ν, ἣν ἐπορεύθη τῶν στρατηγῶν τις. 5

⸤Οὐκ ἄτοπον δ’ ἴσω⸥ς καὶ τοὺς οἰκιστὰς προσθεῖναι τῶν τὴν Πελοπόννησον οἰκούντων, οὓς εἶπεν Ἔφ⸤ορος (FGrHist 70 F 186), τοὺς⸥ μετὰ τὴν Ἡρακλειδῶν κάθοδον· Κορίνθου μ⸤ὲν Ἀλήτην⸥, Σικυῶνος δὲ Φάλκην, Ἀχαΐας δὲ Τισαμεν⸤όν, Ἤλιδος δ’ Ὄ⸥ξυλον, Μεσσήνης δὲ Κρεσφόντην, Λακεδαί⸤μονος δ’ Εὐρυ⸥σθένη καὶ Προκλῆ, Ἄργους δὲ Τήμενον ⸢κα⸤ὶ Κισσόν, τῶν δὲ⸥ περὶ τὴν Ἀκτὴν Ἀγαῖον καὶ Δηϊφόντην⸣.

22–4 Eust. Il. 301, 16 sq. Od. 1667, 60 sq. 23 Eust. Il. 718, 30. *De Thessalon. 140 p. 305, 75–7 Tafel = 152, 8 sq. Kyriakidis 23 sq. Eust. Od. 1668, 4 sq.

27 sq. χιλίων καὶ τετρακοσίων scripsi: χιλίους καὶ [c. 6]σίους A; χιλίους καὶ τετρακοσίους Kramer, χιλίους καὶ πεντακοσίους Korais 28 ἔνθεν δ’ A: ἐνθένδε Kramer Κίρραν suppl. Gossellin πλοῦν suppl. Kramer 29 εἰς Θαυμακοὺς haud male suppl. Gossellin 30 λάρισσαν A^{s} καὶ τὸν Πηνειὸν suppl. Groskurd longius spatio; καὶ Πηνειὸν? 30 sq. τῶν Τεμπῶν εἰς τὰς τοῦ suppl. Groskurd, τῶν Τεμπῶν ἐπὶ τὰς Kramer (duce Gossellin), utrumque longius spatio; Γύρτωνος ἐπὶ? 31 εἶτα εἰς suppl. Korais 32 supplevi: ἐντεῦθεν δὲ διὰ Ἰδομένης Groskurd, ἐντεῦθεν ἐπ’ Ἴστρον δι’ Εἰδομένης Kramer, utrumque longius spatio 33 τρισχιλίους καὶ διακοσίους Kramer longius spatio δὴ pro δὲ Kramer συμβαίνειν A^{ac} (ut vid.): -ει A^{pc}, συμβαιν..ν P^{L}, συμβαι..ν P^{C}, συμβαι...εν P^{A} τὸ ἐκ AP^{L}: τοστο P^{A}, τομ..εις P^{C} συμβαίνει ἐντὸς Ἴστρου τὸ ἐκ τῆς Θ. mire Aly (1956, 214) 33 sq. quae in A desunt praebet P (suppl. Cozza-Luzi 2, 24 [θεσ...ον P^{A}: θεσ....ν P^{C}, θεσ.α.ον P^{L}]) 34 -είας A: -ιας P^{A}, -ῖας P^{L}, -ειαν P^{C} δ’εἶναι P: δὲ cett. 35 επο[ρευε]το P 37 ἂν post οὐκ in P scriptum fuisse coniecit Aly (1956, 184) 38 οἰκησάντων Pletho τοὺς om. B τῶν post τὴν add. X 39 Ἀχαΐας nq: ἀχαιΐας ABv, ἀχαιΐδος X 40 Ὀξύλον Jacoby 41 Προκλέα Cobet ms.; cf. 364, 31 comm. quae in A desunt praebet X 42 Ἀγαῖον A: αἰγαῖον fort. legit X (ubi αἴγεον pro Ἀκτὴν scriptum est); Ἀγραῖον? Korais Δηϊ- X: διη- A

Styxwasser, eine als heilig betrachtete Tröpfelquelle mit tödlichem Wasser. Soviel sei über Arkadien gesagt.

Polybios’ Behauptung (34, 12, 12), die Entfernung von Maleai nach Norden bis zum Istros betrage etwa zehntausend Stadien, wird in durchaus nicht abwegiger Weise von Artemidor (fr. 59 a Stiehle) kritisiert. Der Weg von Maleai nach Aigion, sagt er, betrage eintausend [vierhundert], die [Fahrt] von dort [nach Kirrha] zweihundert; der Weg von dort über Herakleia [ ] fünfhundert, dann nach Larisa [ ] dreihundertvierzig, dann über [ ] zur Mündung des Peneios zweihundertvierzig; [bis] Thessalonikeia sechshundertsechzig; von dort [über Eidom]ene, Stoboi und die Dardanier dreitausend[ ]hundert. Nach jenem dagegen belief sich die Strecke von Thessalonikeia an auf sechstausendfünfhundert; der Grund davon sei dass er nicht den kürzesten Weg gemessen habe, sondern irgendeinen beliebigen, den einer der Heerführer marschiert sei. 5

Vielleicht ist es nicht abwegig die von Ephoros (FGrHist 70 F 18 b) genannten Gründer der peloponnesischen Gemeinwesen nach der Rückkehr der Herakliden hinzuzusetzen. Korinth sei von Aletes gegründet worden, Sikyon von Phalkes, Achaia von Tisamenos, Elis von Oxylos, Messene von Kresphontes, Sparta von Eurysthenes und Prokles, Argos von Temenos und Kissos, und die Gemeinwesen der Akte von Agaios und Deiphontes.

Appendix apparatus critici
(cf. Prolegomena C 2)

210 2 αὐτοὺς pro τοὺς B 5 ἐν ante τοῖς add. B 9 ῥᾷον A^{ac} 10 κειμένην B 20 ὅταν ἡμισυννεύῃ B 21 τὴν Ἰαπυγίαν — ἄκραν om. B 23 συμπίπτουσι C 25 τε pro γε A 26 ἐν rasura c. 3 litt. (τεῦ, ut vid.) θένδε B 27 ἄλλη B ὑπογράφει C

211 3 γενούας τῶν λιγύων τοῦ X 4 δ' om. A 6 ἰταλίας pro αὐτοῦ E 11 συνάπτον τὰ C 15 -μίκης B 17 σφιγγομένη — Ἀδρίου om. B 23 λευκαντινές B 27 ἀριμίνων C ἀγγῶνα C^{ac} 28 λοιπῶν C^{ac}

212 3 πέρα C 7 τῶν pro τοῖς C (ω e corr.) ὁμοεθνοῖς B 9 ὁμονύ- C^{i} ἀντήνω- B 11 τοῦτο pro τούτου C^{ac} 15 τοῖς pro τῆς B 24 ἀνέψυκται ⟦καὶ γεωγραφεῖται⟧ καὶ C 25 ὅσα B

213 2 ἐξήλασεν C^{ac} 10 ὑπὲρ pro ὑπὸ B^{ac} συνῴκησεν A^{ac} C^{ac}, σωνῴκησεν B^{ac}, ut vid. 12 συνῴκησεν C^{ac} 30 ὑγεινὸν B 31 ἐξήσταται B

214 16 πολισμάτεια B 18 λαβών E^{ac}, ut vid. 19 ὑπὲρ pro ἧπερ B 22 ἐν pro ἐκ A^{ac} 28 -πλάσια B -ουργία B^{ac}, ut vid.

215 1 sq. ποσιδόνιος (-δόνιος s. l.) C 6 τὰ om. B 8 ἀλλ' ὡς B 9 ἀπειγ- E^{i} 11 μελεαγρίδες B 24 λυκοφόρος B

216 5 γλώσσαις B 20 του- pro τοπ- C^{ac}, ut vid. 25 ἐγγυτέρωι A 31 κρεμμ- B

217 16 γεννούας C^{ac} 20 τοῖς pro τῆς B 30 ἀκυλιηαν C^{ac} ἔθνη pro ἕλη C

218 5 κεγχρω- B 8 πιττουργία C 11 μουτή- E 14 ναύσαποι B 18 οὐρκ- B 20 περοδ- A^{ac}, περωδ- A^{pc} 22 τῆς post. om. B 24 ποσιδ- C 28 ὀρέων X 31 παραλείας C^{ac}

219 4 νοτίων pro Ὠστίων C 5 καὶ om. E^{i} ἐπίνιον B 14 διέξειμεν A 15 τροῦσκοι pro Ἐτροῦσκοι E, Eust. 16 ὀνό- B 29 αὐτῶν B

220 2 εὐπορείᾳ B 10 δωραιῶν B 20 ἀνδρίαν C^{i} 21 τῶν — ἀπέσχετο om. A^{t} τῶν pro τὸν C 22 καλουμένων C^{ac} 27 αὐτοῦ C^{ac}, ut vid. ἀνλλοῦσαν pro τοῦτον ἁλοῦσαν B

221 6 πρὸς τὴν ἐλόπην B 9 δωριέται τρ. B 20 -μόρων C 26 ἡ pro ἢ B

222 1 φησι A 5 εἰς πλώνιον C 15 ποικίλλου C 24 κέχρηνται duplicavit C^{ac} 25 -πονήσῳ B 28 τὴν om. B 32 sq. ἀνάπλοτα pro ἀνάγκη δυσανάπλωτα B 35 κατακλύζειν C

223 2 sq. λιθουργία B 18 ἐπίνιον B 20 παλαῶν B 22 ἐκεῖσθαι B 31 συλλιπέν- C

224 12 -ποικίλλους C 24 ῥεύμασι B 28 μεταμέλλειν C 33 τῆς — τετρακισχιλίους om. B 35 ἔχων B

225 2 ἀντιτάτται C γὰρ om. B 19 θορα- B ξιφει- X 22 λιβύη C 26 ἀφ' οὗ B 28 -σκοπίον X

226 4 ἐπίνιον B 30 ποταμοὶ C

227 8 περετέρῳ B 14 inter μετατι et θέντων rasura 2-3 litt. B 15 αἶσι C^{ac} 27 -βάλων B^{i} 28 πλοτὸς B 33 πολήτιον C 34 τὴν κεντινὴν B

228 12 κώμηι ἰντεροκρέαι A 19 -ζοιτ' A 31 σαμαρία B

229 6 τιβέριδος X 7 ὑπὸ X 17 λατῖνος A^{ac} θύνουσιν C 21 inter διε et δέξαντο rasura 2-3 litt. B 29 ἐκτεθέντες X 30 τῶν τόπων B

230 2 συνοικί- X 11 sq. ἀναιρεθῆναι — κτίσιν om. v 13 ἄσυλλον v ἀστει- B^{ac}, ut vid. 15 ποσιδ- C τε pro τὸν X 17 παρθένου v 19 δολοφονι- v 21 πομπήϊος C (cf. 228, 16) 22 παρ' σεκόντων v 25 γηρι- v 26 τὴν post αὐτὴν add. B

231 13 sq. ἕτεροι v 18 ἀπιθ- v 20 κικαίου C^{i}

232 4 sq. κτίσματα C 12 ἀπέστειλε B (cf. X) 20 μέσων v 22 ὑπέρκεινται C 34 αὖσωνες ὥπερ v^{i}

233 3 τὸ pro τῷ C 11 ἀπία X 12 τοῦτον v 16 ἀπτίᾳ v 24 ταρα- v^{i} 31 μιτούρ- B

234 2 κέκου- C 5 ποιοῦνται v 9 οὐ ex π C 17 λόφους om. C^{i} 20 πρὸς σθεὶς v 26 ἑτέρον (sic) v

235 4 ἐμπράσεις v 10 ὄναρ B 11 κατεφερ- v τηρρ- v^{ac}, ut vid. 15 κωλύσας ⟦καθ⟧ἐξαίρειν v 24 λύμμ- B 27 συνόμῳ C^{ac} 31 δὲ pro καὶ C

236 4 ὁ ante Θεὸς om. C 5 καὶ γυνὴ om. B 6 ὑπερβάλλ- v 10 πλείθει v 13 δυσαπάλα- v 26 ἰδὼν pro ἴδοι C 27 τῷ pro τὸ v 30 γνωριμωτάται (sic) v

237 5 τὸ pro τοῦ v 10 πλησιάσα (sic) v 11 -λίπει v^{ac} 14 πόλις v 16 verba μεγάλη — Ἰντεράμνιον {ὃν} om. C^{i} μέλπεις v ἐμσυμ- B 21 sq. ἡ φεξῆς v 27 οὐ post καὶ add. v 33 sq. ματαξὺ v

238 5 ἀνάγνοια v 13 sq. καρφίνιον B 16 τῆς pro τοῖς C 19 εὐκαρπώ- C 21 πορθμεῖαν C^{pc}, πορθμιαν C^{ac} 24 ποικίλλας C 25 οὐκ om. C^{i} 26 καὶ post τόποις add. C 26 sq. χρηστι- C 28 ὅσους B 30 πρότερον duplicat v

239 5 πραινεστίοις (αι ex ε, ut vid.) B 12 κατασκευ- B 16 συνεχὶ v 25 ἐν om. C^{i} 28 γεννη- v 29 περισκοπονῶν v

240 2 αἱ δαρρύσεις v 8 sq. τοῖς λατίνοις C 20 χωρίας v 27 ἀρκτέ v 34 πόλιν pro χώραν C^{i}

241 1 εὗρο v 3 παράπλουν om. B 7 σεμπτέπεδα v 21 μαρσηκὸν B 22 παραλίαν post μητρόπολιν add. X 26 αὐτὸν pro τὸν B

242 12 σαυνῖτης C (~ ex ´, ut vid.) 17 μεῖζον E^{ac} 19 εὐδαιμονέστατο C 21 ἀντίω- B 29 τῶν πάδων v^{ac}, τῶν πάδον v^{pc}

243 15 διομο- C 26 ἐπὶ — ἀμμώδης om. B 30 τὸν pro τὸ C

244 3 χερρόνν- C 8 νεοκυμαντεῖον X^{i}, νεοκυομαντεῖον X^{s} 9 ἀγχιβαθὺς C 17 πλουτωνείοις E 18 πλουτώνειόν Eust. 20 τὸν om. A τῶν τόπων C^{i} 23 πλησίων B 26 παραλλήλους B

245 5 κατῳκο- A^{pc} ὑπὸ pro ἀπὸ B 11 ὀκτασταδίων B 12 φησιν B γυρ- C^{ac}, ut vid. 20 ἀννίβαι A 21 συνῴκη- B 25 τε pro τὰ A

246 2 ἐχούσας X 10 ἔχοντες pro ἔσχον B 13 ὄντων duplicavit C^{ac} 23 ἐλάττω B

247 3 νουκαιρίας C 4 ὁμονύμου C^{ac} 6 τὸν τόπον τοῦτον C 8 τεφρώδεις C 23 τοπων (sic) C 27 μιᾶς ⟦ὄψεως⟧ πόλεως C 30 ἐρετριοῖς B

248 6 νισήδας B 9 καταβάθους E 11 οἱ pro ἱστοροῦσιν B 12 βαΐαις X 16 Σικελία om. C 21 λαβὼν C^{ac} 23 παλλι- C

249 5 προσακμάζοντα B 13 καὶ om. C^2 17 sq. ἐξοδείας A^3 19 ἐκέκτητο C^{ac} 21 σύλα C 32 καὶ γὰρ τοίνυν εἰ κῶμαι A

250 3 μέχρι τοῦ duplicavit C^{ac} 4 γενουσία C 8 κατέθεσαν C^i 11 ἡγεί- B 27 τοὔνουμα B 28 μεσογέοις A 31 καὶ om. B μὲν ante γὰρ add. X

251 3 λαβών pro ἀπολαβών C 6 τὸ pro τῷ B καὶ post. om. B 14 ἀνωχεόμενος A

252 4 τῆς pro τῶν X 9 παρμενίων E μοι post δοκεῖ add. C^{ac} 12 καὶ χώρᾳ om. C^i, solam vocem χώρᾳ add. C^s 13 ταρηχ- A

253 2 τοῖς pro τῆς B 7 ἡρώων C 8 οὓς pro οὗ A^{ac} 24 μεγάλλην B 25 ῥιγίου C^{ac} 32 περιοικοῦντες C^{ac}, ut vid.

254 2 ὁπλισμῶν C 13 ταύτης St. B. 27 τῷ αὐτῷ C 29 σενεχὴς C 30 ἔστι pro ἔτι B

255 7 ὠνόμασε St. B. οὕτως B 13 χερρόνν- ACX 14 χερρόνν- A 15 σκυλιτίου C ἱππωνιάντην B 16 αὐτῶν pro δ'ὥς B^{ac}, ut vid. 22 ἐπερίτριψαν A 23 τεμέσσης B συνει- A 30 sq. ἀμφω- C

256 3 ὁ pro οὐ B 6 αἰτωλὸς pro Μολοττὸς St. B. 8 θεοπρωτίᾳ B 8 sq. Θεσπρωτίᾳ — τρικόρυφον om. C 11 τρικόλεναι St. B. τε pro ποτε St. B. 17 ἀνθολολο- A^{ac}, ut vid. 18 ἀνθολολο- A^{ac}, ut vid. 32 σκύλαιον E^{ac} χερρονν- AC

257 1 τῶν Ῥηγίνων duplicavit C^{ac} 9 στενωποῦ C^{ac} 11 πελάγους pro προϊοῦσι C 14 ἀποικίσαι C 16 ἀντίμνησον C 17 πελοπονή- B 22 τυγχάνειεν B

258 10 ἔστι pro ἔτι C

259 1 sq. πομπήϊος C 5 λευκὴν πέτραν legisse videtur Eust. 232 6 τῆς om. Eust. 232 ἀπέν(ν)ιον Eust. 8 λήγει pro ὁ πλοῦς λιβὶ E 17 ἐστρατοπαι- B 21 εὐνομι- C 22 προσγαμεῖ C 31 δὲ om. C 32 ἔδωσαν BC

260 3 πλείστων A^{ac} 8 ἐπιστρεψ- B 23 ἐκφυῶς Eust. C 31 ἀρίστονα B

261 3 εὔενδρος E 7 κροτον- B 11 τὸ om. B^{ac} 16 ἐκεῖ om. C 19 πρὸς τὸ C 20 ἐπεχείρισε C^{pc}, ἐπιχείρισε C^{ac}

262 4 sq. πλὴν — αὐτῶν om. C 6 πρῶτον C^{ac} 9 ἡλιακοῦ C 33 οἰκισ- C

263 13 ἀρχαῖον Eust. 16 πλησίων B 23 δὲ om. C

264 9 ἀπὸ C^i 13 τὸν pro τὸ B 17 τὸ om. C 27 τὸ pro τῶν C 28 ἀναθῆναι B 31 μεταπεμφθέντας — Ἀχαιῶν om. B ἐν Συβάρει om. C^i 33 ἐπιπηδῆσαι ἐν B

265 4 πρὸς om. C^i 11 τὸ pro τὸν post. B 16 λεύκιπος C 18 ὅτι καὶ om. C^i

καὶ om. B 23 ἀπελη- A^{ac}, ut vid. 27 τρινακί- Eust. BC 31 sq. πελοπόνησον B 32 κρῆτις B

266 1 πελωρίδ- X 2 ποσιδ- C 5 πελωρίδ- X 6 ποσιδ- C 11 post Ἱμέραν rasura c. 7 litt. A ('ποταμὸν ut vid.' Niese ms.) 18 τραυρο- B 23 ποσιδ- C

267 9 κλυζομένηι A^{ac} 13 ἐν pro ἐκ C 14 πελλω- C 18 πορμὸν A^{ac} 19 -μένειον X 24 γὰρ om. A^{ac}

268 3 sq. πελοπονή- B 11 παλλίρρ- E 13 δὲ om. E^i 14 -μενείας X 15 μαρμερ- X^{ac}, ut vid. μεσσηνίους A^{ac}

269 1 τὴν om. C 10 τὸ post καὶ add. B^s 11 ῥοιαξεῖς πῆξιν C 23 sq. τὸν μὲν — ὑγίειαν om. B 24 συρρα- B^{ac} 25 κρότωνι B 28 ἐπὶ τῶν εὐτελῶν St. B. 30 sq. συνοικειοῦντα B (supra ει circumflexus deletus)

270 9 δ' ἐτῆς pro δ'ἐκ τῆς B 27 -πονήσου B

271 3 διήκειν om. E 9 τὸ δὲ γὰρ B 13 σῷζον τὴν ῥύσιν om. E^t 30 ζωΐλλος B 32 ἴβυκτος B

272 2 κεντορίπα A 3 κεντορίπα A 5 πευρῶν A 14 τὸν pro τὴν B 19 αὔτη B 25 -κιθέντες B 29 μέραν A^{ac} 30 ημέραν B^{ac}, ut vid. 31 ζακχαῖοι B

273 10 πολὺς B^{ac} 12 αἰφνη- A^{ac} (ut vid.) B 23 ποσιδ- C 30 πανταδαπαῖς A^{ac}, ut vid.

274 2 ἀναφυσσ- B 8 sq. καθεωράτω B 15 καθαλίποι B^{ac} 16 ἑβδομάδων B 28 φέγγει B

275 9 ὀρρόντης B 10 χάρυνδιν B 13 τὸ pro τὸν A^{ac} 16 πεπιστεῦθαι B 27 ἀκροθη- B

276 8 νενεμίας B 9 ἐὰν οὖν μὲν C μέλλει C^{ac} 11 καθ'ᾶς pro καθαρὰς C 13 ἔχει C 25 τὸ pro τὸν A^{ac} 27 ἐρικουσία X κέκληται A^{ac} 32 ἀναστομο- B^{ac}

277 1 ποσιδ- C 4 συμμιγῆναι C 22 τοῦ duplicat B 32 ἀπουλιίαν A (cf. 283, 25)

278 1 διακοσίων A^{ac} 17 λυσίπτου B 30 δὲ om. C

279 9 κρήσης C 19 ἐπ' ἴσης B

280 5 -τείθεσθαι B 14 sq. δημοκρατηκῶς B 26 ἀλλήλων pro Ἑλλήνων C

281 7 ἀμυδρ- C 17 κεραύνινα B 22 ἄφηξίς B^{ac} 32 κατέρουσιν B

282 5 λέγομεν B 16 ἐκπεσόντες B 28 εἰς om. B 29 σαυιτῶν C

283 9 σαυνή- A 10 ἐκ om. B 17 ἀδρηα- B 24 γενομένων B 25 ἀπουληΐας A (cf. 277, 32)

284 1 τοῖς pro τῆς B δειομ- B^{ac}, ut. vid. 14 σηποῦντος A^{pc} B^{ac} 15 δὲ om. C 16 sq. ἐναγίζουσα B 17 μαντεύμενοι B ἐκκοι- X 26 ἐπιχειρίσαι C 31 δὲ om. B πως post ἐκεῖνοι add. B

285 2 ταργάνου B 15 τὸ om. B^{ac} 16 ἔχομεν C 26 sq. συμβαίν( ) pro συνέβη E

286 2 ἡμερῶν B 10sq. εὐκρασίαι A 11 δυσκρασίαι A^{pc}, δυσκρασίᾳ A^{ac} 15 διατεταγ- BC^{ac} (ut vid.) 20 μετάλων B 28 -ασμένον C

287 5sq. παρὰ τὴν — ἀπολαβεῖν om. A^{t} 26sq. ὑπαγόμενοι — κατεστρέψαντο duplicat B

289 13 ἄκτους C 17 ὥστε pro εἴς τε A (unde ν post ἀνατείνει add. quidam) 20 τὸν pro περὶ τῶν B ἐντὸς B

290 3 καὶ post. om. A 9 δ' ἔτι A 22 καθάπου B 25 ἀπέστη A^{ac} 30 ταῖς B

291 5 καθάπου B 6 ἐπάιρ- A 11 καὶ pro δὲ C 18 -λιπόντα A 21 τῶν pro τὸν A^{ac}B 26 ὤφελος B 28 -σποδιθέντα C 31 καὶ post τε add. C

292 21 τῶν pro τῷ B 23 εἴπερ δεῖ pro εἶτ' ἤδη X (δεῖ in rasura) 24 ἡμετρή- C 31 ἔπειτα δὲ pro ἐπὶ τάδε Bq

293 3 ἀμνηστείαν B 3sq. ἀπῆιραν A 17 ἀφιπτά- B 19 λεληθότος A^{ac} 23 ποσιδ- C 24sq. κίβροι C 25 τῶν pro τὴν E 29 τοὺς κορδ- C 32 τῶν pro τὸν B^{ac}, ut vid. 33 μάλλιστα B

294 8 ἡ γὰρ pro ἦγόν X 9 ἐλαιτόμει B 12 βάρσας B 16 λαβόντες om. A^{i} 21 περαιτέρωι A 26 πλέους B 35 γαιτῶν B

295 8 ταῦτα pro ἐκεῖνοι E τραγ (e στραγ correctum) rasura 2 litt. ωιδεῖ A^{pc} 9 ὡς ἂν ἀρπ- A 15 λέγομεν C^{ac} 16 γαίτας B 20 βέβρυγες A 21 -ανδηνούς E^{s} 23 ποσιδ- C

296 8 ποσιδόνιος C 12sq. συλη- B 14 δικαιω- C 16 -λεύου B 18 δεῖ C 22 χείρους C 25 δικαιω- C 30 γαίταις B

297 1 γαίται B 15 τοῖς pro τῆς B δυσειδαι- C 24 αἰτιό- B 28 γαιτῶν B 30 ποσιδ- C 31 γαιτῶν B 35 κοινὸν B 36 ἐξαγγέλειν C

298 7 γαίταις B 10 γαιτῶν B 13 τι pro τις C 14 ἀπολό- B 14sq. ἐν— προοιμιαζόμενος om. B 19 καὶ pro δὲ post. B 21 πολυτή- B 23 ἐνδοξω- B

299 2 οἴων A^{ac}, ut vid. 28 τὸν pro τῶν B

300 5 ποσιδ- C 6 ὑπεναντοῖς προτεθεῖσι B 11 τοὺς pro τῆς C 12 ἐκπό- B 13 ὀνο- B^{ac} -μουλγούς B 17 γαιτῶν B 20 καπηλίαν C 26 ἀδικείαν B 29 αἰσχῦλος C

301 1 ἵπτακης B 2 δ' ἠπόληψις B 4 καίτοιγε ὅ γε C 21 τοὺς τὰ πάλαι C^{ac} 27 γαίτας B

302 2 φοβεῖντο B 8 γαιτῶν B 11 κεχρῆσθαι X ταύτει B^{ac} 15sq. ἀνομίους B 20 τῶν περὶ δικ. C 25 ἀρπυῶν B

303 2sq. χηρίλον B 5 ἀτὰρ C 8 -χαρσην C 15 -σημεῖναι B 18 τοῦ post ὑπὸ add. B 27 γαιτῶν B 28sq. καλούμενον B 33 γαιτῶν B 34 γαίτης B^{ac}, ut vid.

304 5 καὶ post Κελτοὺς add. A 14 αὐτοῖς A^{ac} 16 ἄλλω pro ἄλλοι B 21 -πόλαυσε B 22 πιθανό- E 24sq. ὁμωνύμοις E 26 προηγη- B τὴν φρύγα B

305 2 -γλωτοι B 5 δ' om. C 8 σαυρωμάτων B 13 εἴκουσι B ὅπου C 18 ὑσστ- B 23 περὶ pro πρὸς E 29 τὸ στόμα pro τὸν Πόντον E

306 4 ἐρμό- C 10 πρὸς C 12 πόλις om. E ὀλμία E 16 τούτοις A 25 μισθρι- X τοῦ om. B 26 -χήσαντες A 29 τοῦ pro τοὺς C 31 ὁμο- C

307 1 πηλ- A^{ac} 5 οἱ pro καὶ C 7sq. αὐτῶν — Μαιώτιδος om. C 10 χερρόνν- C ψίχη B 12 γίνονται X 18 γαγγάκη E 21sq. κατωρ- A 24 ἀέρους E ἐκ τοῦ πάχους τοῦ post ἀέρος add. X 28 πρὸ om. E 30 ἀχιλέως B ἀχίλειος E, ἀχίλιος B 31 ὅσωη C 33 αὐχένους B τῇ θαλάσσῃ post ἠπείρου add. X ἀμμώδεις B

308 11 αὕτη X 16sq. χερρονν- A 18 χερρονν- C 19 χερρόνν- C 20 τύρρα A^{s} 22 καλουμένην B νεὸν B 24 -σκεμμένη C 28 χερρόνν- C 29 χερρονν- C 30 χερρόνν- C

309 1 καὶ ante στρατηγιῶντα add. AX 4 χερρόνν- X^{s} στρατείαν X 9 χερρονν- C 11 χερρονν- CX^{s} 14 βορέοις B 18 ποθμῷ B 18sq. χερρονν- C 21 εἰδεῖν B 23 ἔθνος pro ὄρος E^{s} 33 χώρας pro κώμας E 33sq. ἡ δὲ παντικάπαια X

310 12 διαιροῦσιν A 13 περὶ om. A^{t} 15 τάναϊος A 15sq. καὶ — λίμνην om. B 23 κώμη B 26 παρὰ — πλέοντι om. C 27 οὕτως B^{ac} 28 περὶ pro παρὰ E 30 -πονήσῳ B

311 3 δ'ἔτι X ἡ post. om. X 13 σιτοπόμπια X 16 ἐκάλουν A^{i} 29 χερρονν- C

312 7 χερρονν- C 11 ἐγκατ- B τειχή- C^{ac} 20 εὐ⟦2-3⟧πει- A (⟦πει⟧? Niese ms.) μικρὸν B

313 2sq. καὶ — Ἀδριατικὴν om. B 6 τοῖς C 19 λέγομεν E 26 κορδίσκους C 31 σιγ- E 33 ἃ E

314 1 πολλὴν E 5 ταπεινώ- C 13 κουρδίσκους C 15 αἰγεστικῆς C 19 δ' ἔτι A 29 αἰνετι- C 30 περίπλους E 31 περίπλους E

315 4 περίπλους E 5 περίπλῳ E 6 -ματαίων A^{s} 12 ἢ pro ἡ 13 ἐπίνηον B τὸν pro τῶν B

316 6 ἄλλα pro ἄλλοι C 12 -σώμεθα A 14 διρρ- C χερρονν- C 15 λῶος X 24 -χωνυ- C 25 ποσιδ- C 26 ἀμπελίτην C 27 μεταβαλλομένην C 30sq. ἐπίνηον B 32 καὶ τοῦ ἀδρίου duplicat B

317 12 τῶν duplicat A 17 τῆς om. B ἰηόνος C πλησίων B 18 ὑπεναντίας E 25 πανόνιοι E 26 ἀρδιέων E 30sq. μεθερίοις BC 31 ἀέρος A

318 14 σκοδίσ- C τῶν ἴστρων C 18 παρὰ pro περὶ C 20 μέσσοι A 21 μέσσοι A 25 δ'ἀσαρητίοι B 31 ἑλληνικὴν pro Ἰλλυρικὴν C 33 σημειο- BC 35 -πίπτει C γραμήν C

319 4sq. Μιλησίων — σταδίοις om. B 4 μηλισίων C 6 ἡρακλετῶν C 7 μηλισίων C 9 ἦιρεν A 12 ναύλω- B 15 βραίας BC 22 -δισσῷ BC 28sq. καρχη- C

320 10 που E 11 κυαναίαις BC 14 τὸ om. E, τῷ A^{s} 17sq. μετεχοῦ vel μετέχον pro οὐ μετέχουσι St. B. 20 χρηστιαριζομένοις C

321 3 μηλίσιος C 4 δέ om. C δ'ἔτι A 7 spatium c. 5 litt. pro Πελοπόννη-

σον E 14 κρόδος BC ἐκλος A, εκλος X^{i}, αἰακος A^{mg} 16 ἡ pro ἢ B 19 θρεσπρ- B 24 ἔρημα om. A^{t} 30 οἱ B

322 7 λέγων B 24 δὲ om. B 25 ἐγχειρίσομεν C^{pc}, -ίζομεν C^{ac} 29 ἀγνατία E 31 ἐς τὸν pro ἐστὶ C

323 4 κανδαονίας C 8 φησὶ om. C 14 -πονή- B 21 αἰγέῳ B αἴγεον B, αἴγαιον C κλείει pro κλύζει C 26 νέτου E 29 -πονή- B κριτικὸν B 33 χαώνες E^{s}

324 15 τάραν C 21 οὐκάξειαι v 27 βάτιαν v

325 9 ἀμπρ- X 10 παραρεῖ Bv 16 ἀπίθειαν v -λειμένας v 17 -ῴκησεν v 19 -λεισσαν v 21 τῶν pro τὸν B^{ac} v 24 ἄλσος v 25 τῶ pro τὰ v 29 τὸν pro τὴν B^{ac}, ut vid. 31 ἐπειγόνων v

326 8 ἀμφιλοχικοὶ E 10 παρνωαῖοί (νω sscr., α e corr.) v 28 τινον v 30 μακεδω- v 31 τὴν om. E

327 5 ὀδῶν pro ἐθνῶν E 6 κανδουΐας B 10 -βάλων v^{i} 19 τρίκῃ E ποίον v 20 πηνίου v 35 φυγόν v

328 7 εὔοιαν v 13 post ἱερὸν verba 12 οὕτω καλεῖσθαι — Ἕλλους iteravit C^{ac} 17 σελήεντα E, λλήεντα (sic) v 19 -κωτέρους v

332 4 φησι ante νυνὶ add. BCE 13 ἐγχειρητέων 14 -ελείπομεν A^{ac} 18 -νῶνες B 19 -πόνησος B

333 4 ὅσα BC 6 καὶ ante τὴν μὲν add. BC ἀττ- E^{ac} 10 παρνασὸν BC αἰω- B δοριέας A^{ac} 21 πολλὰ BC πολο- E 22 -πονήσῳ B 23 ἐλήφθη C 28 δεδειγ- BC στρατειὰν C 29 διειλέχθ- E^{s}

334 4 ὅτι ante Ἔφορος add. BCE 9 ἀποφέν- C προσήκειν A 12 χερρόνν- C -πόνησον B 17 -πόνησος B 20 χερροννν- AC 21 χερροννν- C 22 -πόνησος B στάδια B ἑτέρα pro δευτέρα E^{t} 23–25 ἐστιν ἰσθμὸς om. E 23 μερικῶν BC 26 γραφὴ E 28 -λαμβάνουσαν E 29 τραχη- A, τραχει- B 33 χερροννν- AC 34 ἐλαχίστου E

335 1 -πόνησος B 5 αἰγαῖον A 9 πορθμία A^{ac} 10 δ' ante ὅτι add. A^{ac} 12 χερροννν- AC 16 ἀκαρνία B, ἀρκανία C ζάκιν- C φαλλονία B 17 δουλίχων BC 19 δὲ pro μὲν τὴν BCE 20 βλέπων BCE^{ac} 24 ὁ ante τρίτος add. A ἑρμει- A 25 καλοῦνται BC λειβ- E^{ac} 27 ἀρκαδική E^{t} 29 κοριθικὸς E^{pc} (κορῖα incepit scriba, tum α in θ mutavit et ικὸς addidit) 31 λαμβάνεισαι C^{ac} 32 αἱ om. C 35– 336 1 καὶ δὴ ἔχουσα om. C σατρῶν E

336 2 εἴρηται pro ἵδρυται E 5 μεγαρικοῖς E 6 ἀρράξου A^{ac}, ut vid. 8 ὅτι ante ἀπὸ add. BCE 10 δέονες BE ὁ pro ἡ C 11 ἀλκυονὺς BC^{i} 12-7 pro ἀπὸ — ποιησάμενοι BC habent τὰ καθ' ἕκαστα ἐρῆ φησι τὴν ἀρχὴν ἀπὸ τῆς ἠλείας ποιησάμενος. τὸ γὰρ μέχρι νῦν ὡς τύπῳ εἰπεῖν τοιαύτην καὶ τοσαύτην τὴν τῆς πελοποννήσου (-πονή- B) θέσιν ἐξέθετο καὶ τῆς (om. B) ἀντιπόρθμου (-πόθμ- B) 18 δὲ μὴ pro μὲν δὴ BC 18 sq. μεση- C 20 φιλόην BC παργα- C^{ac} 21 νέστορος BC 24 τὴν δὲ pro ἠδὲ E ἄλιδα BC 25 ἀλφαιὸν BC 26 ὥστ' X 28 οἱ δὲ duplicat B -κτή- A^{ac} 29 ἦξον A^{ac} 30 περὶ pro παρ' post. X 37 -πόνησον B

337 2 χόρ- C^{s} ἑκατὸν BC 4 ἐνέα B 7 τῆς περιοικίδος E 8 μηνειὸς B

10 τοῖς pro τῆς B^{ac} (ut vid.) C^{s} 14 ἄπεων X τὸ prius om. BC 16 πολλοὺς pro πολλάκις BC ἀρκαδικὰ BC 17 τριφιλ- BC μεση- C 18 διώριτο Bv 32 ἐπειὸν E καὶ post δὲ add. Bv Eust. 33 τὸ pro τὸν Bv 34 χελωνήτις X

338 1 -πονήσου B 3 πεισ- A^{ac} 6 μηνιὸς X 8 τῆς κορινθείας E, κορινθίας Eust. 12 ἡρακλέος B 14 μᾶλον v ἡρακλοῦς B, ἡρακλείους v 18 ἀνδροφόνου B 23 ἐφύριν Bv 24 φασίν ante ὄφρ' add. Bv ἔνθε Bv 25 ἀγέου A^{ac} 30 ἤδη A^{pc} χθών om. v 32 αἰτωλείας v 35 πολύμαιλον Bv

339 2 σελλήεντα Bv 11 θρῆκα Bv 17 μηνίου Bv (cf. X) 18 καὶ pro κατὰ Bv σκόλιον v 21 -πονήσῳ B 23 καὶ ἄλλος om. Eust. 296 24 τοῦ- v^{ac} λεπρα- A τρυ. v^{ac} πεισ- A^{ac}, ut vid. 25 μεση- v ἑκάστη Bv περὶ pro παρὰ Bv 26 ἡμε- v πείρονται v 27 -φαίνουσα Bv 28 μεσή- v φησι Bv 29 ἀκολοθ- E

340 5 γνώρισμα B 10–3 pro ὅσσον — θοαί Bv habent καὶ ἑξῆς. ἕως τοῦ 13 ἔμαινον Bv 15 ἠλίαν A^{ac} 17 δ' post πρότερον add. A 21 τὸ pro τῷ A λέγοντες A 23 τὰς δ' μερίδας post αὐτὰς add. Bv ἠλίας A^{ac}, ἠλίου v 24 ἀξιόλογον Bv 26 περὶ pro παρὰ Bv 27 περὶ pro παρὰ Bv τούτοις E^{ac}, ut vid. 32 καὶ pro priore τε E 36 -λίχοιο E, -λιχίοις v 37 τοῦτο pro τὸ B

341 1 τάφον v 5 τ' pro τοῦτ' B 7 λέγων Bv 19 ἠλίας A^{ac} 20 πεισ- A^{ac}, ut vid. 21 κυλλήνου Bv 22 μούρσινος A μουρτ- A 26 ἔστη v ὄρη Bv 27 τριτιέων A^{s}Bv 30 ἔνθα pro ἐν ᾧ Bv

342 6 τριφυλλ- A 8 δυμέᾳ A^{i} καλεῖ Bv 10 τευθόας A 10 sq. ἀρῶς v, ἀρεῖν B 12 θηλι- v 13 τευθόας A 18 sq. τισίν pro φησίν Bv 19 ἀθηνῆς v εἰποῦσα Bv 21 αὐτὰρ ἠῶθα v 22 εἶμι Bv 26 τριφύλι v 27 παραλείπειν A^{ac} 29 ζήτισιν v 30 μὴ pro δὴ Bv τριφύλι v 35-7 pro Strabonis verbis Bv habent ἀναβάλλεται δὲ τὴν περὶ τούτου σκέψιν εἰς τὰ ἑξῆς 38 χελῶνταν v πεισ- A 40 παρὰ E ἰαρδάνη Bv

343 1 πεισ- A 2 ἔνθ' εἰς Bv 6 χελωνάτου E, χελωτάτου B, ἀχελώου v 13 τιναμνικὸν B, τιμενικὸν v 17 τριφι- v 18 ἐκπίπτων Bv 22 ἀφροσίων v νυμφέων B 25 κορίνθου v 27 εὐδοκίμου Bv 28 τριφύλης v πεισ- A 29 sq. καὶ κρήνη — Σαμικὸν om. v 30 ποσειδινοῦ B 37 τριφυλοκὸς A^{ac}

344 1 περιδίδωσι v 2 παραρέ- A^{i} 4 ἡμε- v 5 μεση- Bv δυνάμεσι v ἑτοιμο- A^{ac} 9 παλλ et spatium c. 5 litt. v κήρης Bv 12 εὔγεον Bv 16 πολείδει v 18 sq. ἐμβάλλοντες — Ἀχέρων om. v 20 κόρου v 22 τριφύλι v 28 -ληφθεῖναι Bv

345 1 δ' post. om. E ὅμοιοι A^{ac} 9 δοκοῦ v 12 ἔστι B προιστ- A^{i} 13 ἠλίαν A^{ac} μεση- Bv 16 μεση- v^{i} 21 πυλῶνα Bv 22 μεση- v 23 τε post ἐκείνῳ add. A 24 λακεδαιμονίαν B 25 ποσειδινοῦ B 26 αὐτῷ νεύει pro ἀπονεύει Bv 28 οὖν pro ᾗ Bv 29 γὰρ ἡ om. v^{i} 30 τὸ pro τὸν post. B 31 λακεδαιμονίαν Bv πέμψαι om. B 33 ἀτὰρ A

346 1 ἐκ pro εἰς Bv 3 οἰκεῖν B κομιδὴ A^{s} 4 πως pro πρὸς A 5 -νεῖτο Bv^{ac} 7 -βαίνει Bv (unde 6 ταῦτα pro ταῦτ' ἂν Pletho) 10 περιπλη- v 12 μεσηνικοῦ B 13 ὄρη λέγει pro ἐλέγοντο—ὄρη Bv 14 μέχρι pro πλησίον Bv 15 ὑφ' οἷς pro ὑπὸ τούτοις Bv 19 ἐκάλεσεν v 21 ἐνέμονται Bv 23 καλού-

μενος om. v μινύιος A^{ac} ἐκδίδω- Bv 25 μινύϊος v 28 τειφ- A^{i}, θιν- A^{s} 30 στάδια v

347 2 τὸ pro τὸν A^{i} 5 πρότερον om. B 6 ἑτοι- A^{i} 7 ἐλθόντα v^{ac} 8 μινυίου A^{ac}, μινυήου B 15 κηρ- B 16 δ' om. A 18 φησὶν post πέτραι add. Bv 19 sq. ἡ Σ., ἣν οὐ πάνυ φησὶν ὑπὸ — γραψάντων μνημονεύεσθαι Bv 21 sqq. pro τὸ μὲν — 24 ὥστ' Bv habent φησὶ γὰρ αὐτὴν 28 -μένᾳ A

348 5 φησὶ post Ἀκίδων add. Bv 6 χαναάν B 16 ὅτι νῦν pro νυνὶ Bv 17 νεδέας Bv 18 νύπτρων Bv 27 ἐπιτηνὸς μεσσηνιακὸν B, ἐπιτινὸς μεσσηνιακὸν v 29 κεκλεῖ- B 30 κυρυ- A πύλην B 32 φησὶν pro δ' Bv 35 καὶ post. om. A

349 2 ταῦτα pro τὰ νῦν Bv 8 ἀλφειεῖο E 11 sq. καὶ ἑξῆς pro Θάμυριν κτλ. Bv 16 τις om. E 22 ὑπονοοῦσι Bv 27 εὔκτυτον v 32 τοῦ pro τὴν Bv 34 μεσηακὴ B

350 8 μεσσηνείας Bv 9 ἡ primum om. A^{ac} οἰχάλις Bv, οἰχάλη E ἀρδανία B 13 νέστορα Bv, νέστορος E 15 μεσσηνείας B 16 τριφυλιακὴν BvE 17 πύλλοι v 24 περὶ B 26 διὰ v 28 πρὸ v ἕως B 32 νήσουσιν A^{ac} -προῆκε A

351 4 ἰθάκην v τὰ ante κατὰ add. v 5 κεφαλληνόν Bv 7 νέστορα Bv 8 ἀνοικείως A ἐνεχθεῖναι Bv 10 ἠλίαν A^{pc} 13 ἢ ἰθάκην v 14 ἠλία A -πλευσταία A πρὸ ὀδυσσέως $A^{γρ}$ 19 περὶ pro παρὰ B 26 ἔτι pro ὅτι A 27 ὄντων om. B 28 νήλου B 31 ἠλίαν A 32 πόεα v 33 τόσα Bv 35 ξανθοὺς B, ξανθ(`) v 36 τοὺς v

352 4 ἀφώδου v 6 πλεῖθος v 7 τῶ pro τὸ v 9 ἀρήστης v 19 post Ἠλειακὸν scriba codicis v scripsit delevitque ὅτι τούτου πορθουμένου 21 ἠλία A 22 -φάνειαν B 23 συδικηθέντων v 25 τῶν κλεῖ pro εἴγε τῷ Νηλεῖ v 26 χροῖος Bv 27 ἀεθλο- Bv καὶ ἑξῆς pro αὐτοῖσιν κτλ. Bv 28 ἆθλα A^{ac} 29 αὖτ' A 31 ὤθει v 34 θεαί v 36 -τίνην v 37 μεσή- v

353 3 ὡς δὲ B 8 πολυ- B 9 μεση- v 10 πεισ- A^{i} τέρηνα A τερηνίαν A 11 τινες — ὠνομάσθαι om. v 12 μεση- v καὶ duplicat v 20 πεισ- A 21 διέχων B 22 παραρεῖ A^{ac} 31 ὅτι pro ὡς A

354 4 τῇ ... κοσμήσει A^{i} 5 -λισθα v τῇ pro τῆς B 7 ποιήειν Bv 12 ὄλιμ- Bv 13 εἰρεῖσθαι B 17 είσατο (sic) A^{pc} 21 τοῖς pro τῆς A 23 -κλέως Bv 28 συγκέ- v 29 πεισ- A 30 ἐκείνοις A 31 ὀλυμπίδας B τρώτας v

355 3 ἀκμήνης Bv 4 ἐγγυτέρωι A πύστεως A^{s} 5 κόρυβος A 7 εἶθ' v 11 πεισ- A 13 ἠλία A 14 -λέσθην A^{s} 15 χρέως A^{ac} 16 χρέος Bv ὠφείλετο Bv 17 ἀεθλο- Bv 18 οὖν pro οὐ A 23 μεση- v 25 μεση- v 26 ἠλίαν A 27 πεισ- A 28 τὸν pro τὸ Bv -κησαν A

356 3 πεισ- A 7 πεισ- A 8 ἠλίας A 10 ἑτοιμο- A πεισ- A 11 πόλει B 16 καλῆ Bv 25 ἐνειπεύς A^{i} 27 ἠράσατ' Bv ἐνει- A^{ac} 33 γωνιάδων A^{pc} ἱερῶν v

357 2 sq. ἀρδίας v^{i} 3 δυμέας A 4 πεισ- A 6 ἀπῇραν A 7 ἐγγυτάτῳ A 8 πεισάτιδος A 12 χωρία duplicant Bv 14 τοῦ βασιλέως om. B 16 ἡρακλίδ- v 17 -πόνησον B 19 ἠλίαν A 20 ἐξ Bv 23 δείγ- Bv 24 δείγ- Bv ὁπλίτην A 25 πείρας B κατέμαθον A^{ac} 27 δεδεγμένον v 29 τοῦ ἱεροῦ om. B

358 9 περὶ Bv 13 τότε ἀλλὰ A^{i} 14 εὗρε- A 18 τε pro γε A^{ac} 21 -σαντες A 22 -μένων B -πονήσσων B 25 ἠλίας A 26 ἠλίας A 27 μεση- v E 29 μεσή- v 30 ἡ post ἧς add. B

359 4 μεση- v 6 μεση- v 8 εἰρὴν A^{ac} 11 μὴν pro μὴ v 17 μεση- v 22 πλησίον τυπύλου v 28 μεση- v 30 μοθ- A^{ac} 33 ἀκτικὸν Bv 34 μοθ- A^{ac} X μεσσηνικοῦ B

360 2 ἑρμειον- A, ἑρμην- X 3 θυρίδος E ὅμωροι v 4 τῷ pro τῇ Bv τεν- A^{i} 5 λεύτρ- Bv 7 θουρέᾳ X γερηνίοις A 9 δείκνυνται A^{ac} 10 οι]κ̣ησ̣α̣ι̣ P | πέλωψ A^{ac} 12 δὲ post τὴν add. A 14 ἔχειν v τῆς ante Ἀθηνᾶς add. A 23 θουρέα X 25 καὶ ὁ Θουριάτης om. P 26 ἀπέναντι B ανθιαν P 28 πολεως P

361 2 ἀνομ- Bv 4]μεισος P 5 τα pro τὰς P 7 ἀνήνην A 10 μεση- v παιδιου P, πεδία A^{ac} 11 μεση- v σταδίων B 12 παμει- P 13 ἔχον v μεση- Av 13 sq.]μεισον P 14 τινες ο̣γασαν P^{A}, τινες φασιν P^{L} 15 κρεσπ- P μεση- v 16 post φησιν addunt ὡς προειρήκαμεν A, ως προειρη[καμ]εν εφορ̣ο̣ς δε [εις] P ωστενυκλα[ρον P (cf. A^{s} ἢ ἐνύκλαρον) 20 τη[ν] πολιν P^{L} 22 μεση- v 25 δημήτηρ B 26 ἐπυ- v -πονή- B 27 καθ' ἑξῆς Bv 29 -κερίαν Bv^{pc} 30 μεσή- v

362 1 μεσή- v 2 μεθω- v 3 μεση- v 5 μεση- v τὸν λιμνὸν v 7 μεση- v 10 πεισ- A 11 στησαντας pro ἀπέστησαν P^{ac} | ορχομενων P, ἀριχομένου v^{ac} περεχ- P^{i} 12 πεισ- A^{i} -λεοντος P^{ac} 12–8 καὶ μετ' ὀλίγα pro ἡνίκα — ἀφικόμεθα Bv 14 ἐκεῖθεν om. P^{t} (add. P^{mg}) | ἐν om. P 16 τηνδεδωκε P (P^{acL}) 17 οισι P^{AC}, και P^{L} 19 λέγει δὲ τὰ τοῦ τυρταίου, ὧν τινα παρέθετο (-εντο v) post ἐλεγεῖα add. Bv φιλοχώ- B 21 δεηθέντα Bv 22 κατὰ χρησμὸν om. P 23 τοῦ duplicat P 24 στῆναι A^{i} μεσή- v 27 προΐεμεν A, προιεναι P^{L} 28 -λειμένης Bv 29 -ανδρείαν A γὰρ om. v 31 εκατον παλιν P^{i} -βοια A^{i} B(?) 33 μεση- v τενά- A^{i} 35 δὲ ante τοῦ add. A τενά- A^{i} μεση- v, -νικῷ B

363 1 ταύγεον A^{i} 2 -άπτων v, -άπτεται E^{pc} 3 -ωριαις P 4 μεση- $A^{pc}v$ 6 κοιλότερον χωρίον B 7 -λαμβάνων v λιμάζει v^{ac} 10 τένα- A^{i} 13 κυριν- X 16 μαλέαν X 17 χερό- Bv, -όννησον AX^{s} 19 κτί- v 20 -δαιμόνων B 23 ἀμαθούς E 27 οσων P 30 ειταρ P 32 χερο- B, -οννησου P -ρισια P^{i}

364 1 σταδιοιοι P^{ac} 4 υπ P 12 ὕων Bv 15 ὄψ om. P 19 ἥλιον X ἥλι X 23 κατωνονομασ- P^{A} 28 τὰν pro τὸν A^{i} 31 δὲ pro τε B 33 αὐτοῦ pro αὐτοῖς v 34 βασίλιον B 35 σφιν P^{A} 36 βολο- v

365 6 δούλοις A^{i} 8 δ' ἔτι A 11 αὐτοῖς om. A^{ac} λιτ- P, -γείας v 15 -πόνησον B 16 -πόνησον B 17 -πόνησον B 18 κωνικὴν v 19 ἢ om. B 24 ἐπὶ pro ἐπεὶ A^{s} 26 ὑπῆρξαν A 27 αφιλαν[το P 32 sq. πολιτευομένοις A^{i} (unde 32 τυραννου[μενοις] suppl. a) 34 λιτ- A^{ac} P, -γειῶν v

366 2 περας P αὐτῷ Bv επαυσαντο P 3 χρέος Bv εἰς ante τὴν add. P 6 ἐλλάγγι- B 8 -τίαν P 10 ἱδρύσασθαι A 13 εὐρυπόδας in A scriptum fuisse vid. (cf. 17) 14 τουτου ante τοῦ add. P 16 -δίδωται v^{ac} 17 εὐρυ-

ποδῶν A 21 ὅτι ante περὶ add. Bv μεση- v 35 χθονόν v 36 μεση- v 39 μεση- v 41 μεση- v 42 μεση- v, -]νικης P

367 1-7 pro his Bv praebent καὶ ἐπάγει (-γη v) καὶ τὸν ἔλεγχον ἡμῖν οὐκ ἀναγκαῖον ὄντα 1 ἠλίαν A 2 παμει- P 10 κητῶν om. P 11 οἱ tertium om. P ροχ- P 12 καὶ ἐοὶ B ἐνταύθεν E 14 ὀρεσκώοιεισιν B 15 εὔσησ- v κορυφή Bv 17 τενάρῳ A^{i} 20 λέγων Bv 22 ὁ pro οἱ P ξεῖλ- B 25 μεσή- v ἀλλήλοϊν v, ἀλλήλοισιν A^{s} 27 μεση- v 29 οἶκος om. v 33 τημέλαχος v μεση- v 38 δώμαθ' ἕλων (ex - ον corr.) A ἐνε͂ pro Μενελάου v

368 1 εἰ pro εἰς v 3 κει pro ἐκεῖ P τὸν τὴ τηλέμαλεγειν v 10 ερμαιο- P^{ac} 14 sq. βοιωτικῷ Bv 16 -μίδορός Bv^{pc} 21 post εὐλίμενος verba δ' ὅμως — εὐλίμενος iterat v 23 αργιων P^{A} μένιον B τεθαπτε P^{A} 28 -σταυθμον B 29 τὸ pro τὸν A^{i} 31 τουτον P -δεδεγ- P^{A}, -δεικνυ- Bv 33 γενεαλολογία v μυθῶδες B 34 χρ[ω]μενοις pro χρόνοις P

369 2 -δομηταὶ Bv 3 ἑρμει- A^{i} 6 τροίζηνα A^{i} 8 σαλω- Bv [κ]αθ'ον P 15 σταθμοῦ pro Ἰσθμοῦ v 17 τὰ om. P 19 ἴπτιον B 22 εἶδ' E 23 -πόνησος B 26 ἀχεούς v 28 αὐτοὺς A^{ac} X 29 -πόνησον B 31 ἣ A^{s} αργειος P ἀχάϊκοῦ E 32 -πονήσιοι B 33 -πόνησον B 34 εἰ om. P^{i} αρχαιοι P^{ac} 35 αναλαβοι P

370 2 εἰκονίζει pro εἰκός Bv ἱππόβατον v 4 sq. θουκύδδης B 10 σύμπαντα Bv λεγοντας P^{A} 14 -φόνους Bv 24 ἐὸν — ἔνυδρον om. v 25 διαρε- P^{A} 28 ελεγ]χειστ- P^{A} 29 πολυθό- v^{ac} 30 πελοπίδης B 31 καὶ ἰάψαι om. B^{i} 32 μέντοι pro μὲν A 34 -πόνησον B 37 ελενχεισ[P^{A} 37 sq. πολυδίψιον — [c. 5] om. P^{A}

371 2 ἐκ τοῦ νυμφάλλου v (η super α scripto) 4 τὸ ξεύμενα B 7 ομωνος P 9 ατι- B | ἀμυν- v 10 φέρνην B 11 υδρην P ὑστοροῦσι E 18 τε]ττερα P 20 οἰκῆσαι B 21 αυτων P 23 -μένην v 24 ἐλλάδι Bv 29 ἀπινδόνας οἱ v ουν pro οὐ P 30 -πόνησον B 38 πολλῆσι BPv

372 1 περὶ pro παρὰ v 4 πεισ- A (etiam P^{A}, ut vid.) 5 -μασιε P 18 καλουμένων A 21 -πόνησον B 22 εἰ pro εἰς v 25 τῶν om. B 29 ἰσπίδαυρον B, ut vid. 30 ἔχαΐγιναν (sic) Bv

373 3 ἐστι post ἐστιν iteravit delevitque v 5 μηδέα v 20 τῶν παρχειὸν τόπων v 21 ἀρκάδους v 22 ἠρακλοῦς B 23 σκύλαιον v σκύλης v 24 νήσου A^{i} | μίνων v νησαίαν A^{i} 25 -μανθῆσαν Bv 26 ἡ pro ἦν A^{ac}, ut vid. ἐρημώσαντο Bv

374 1 τέναρον A^{ac} 5 ἠνο- v 6 ἀμφυκτιονιά v 11 οἰκέτας B 12 καλαβρίαν Bv 17 οἱ πέλοπος om. v πεισ- A 25 ἄσιμος v 29 τρίκη Bv καὶ ante τὸν add. v 32 -εσκευασθαι P^{i} 33 χερο- B περὶ v

375 5 οὐ om. P 13 sq. ποτε — ἀμφισβητήσασα om. P 16 εχουσιν pro περιέχουσι P 17 -πονήσου B 26 ονομαζειν το P 27 παλιν P δυσὶ h. l. om., post δήμοις, ut vid., habuit P^{ac} 32 οἱ παροιμ´ B 33 χαραράδραν B

376 1 αχαιοις P 2 εστεισαν P^{i} κυδον- v 3 sq. φασιν P^{i} 4 φειδίου Eust. 5 αἰγινέαν B 16 ἰθάκάκην v 23 θουκύδδη B 24 δὲ duplicat v 29 -πόνησον B 36 ἀφέντες v

377 2 συστήματα v 17 ἱστορεῖτε B 31 νεμιαῖον E 32 διέχουσαι v

378 1 κόριθος v 11 -πονήσου B 17 sq. τούτου B 20 -καντο P 23 χιλίους v ἃς om. P ἀνετέθησαν v 25 ἐξανα- v^{ac} 30 χρω- v^{ac} 31 τε om. v (sed -ώνυμός acuit!)

379 10 δεῖλα v εριπια P τῆς χοινίας v^{i} 13 sq. ναΐδιον — κορυφῇ om. P 18 τὸ pro τὸν B 19 εὐριπίδους B 25 πίγα- v 26 βελερο- E 29 τινας v 30 πεποισμένου v, πεπεισμένου B 31 αποφ'ορατα P

380 3 πτερῶν v 4 κεγχραιαὶ v 6 sq. τὸ λέχαιον E 11 πλησίων v 18 ποσειδόνος B 19 τῶν pro τὸν v 22 υἱὸς B 32 περιτρέπουσιν v 34 τούτοις v^{ac}

381 7 κορινθείας v 9 τὰν pro τὰ priore B 23 ηὐδοκίμη v 24 πολλὺν v

382 8 δημη- B χώρας v 13 οἰκόμ- v 15 πέδου E 16 ἀραθ- v 18 sq. ἡ καρνεάτις E 19 παραρέων B 22 τραχει- B 23 ἀργίας E στυμφάλων Eust. 31 εἶρξε B

383 4 sq. Ἴωνες — παλαιὸν om. v 5 ἐνικοῦντες E 13 τούτων E ἐκου- E 14 κληθεῖναι v -σκέβασεν B 19 -δρῖσαι v 20 -πόνησον B 22 αιγιαλαιων P 23 ἀχεῶν v 24 τὴν pro τῶν E 27 -πονήσῳ B 28 φθει- P δε λακεδαιμονιοι P 29 επιληφθεντες P 30 επειθοντο P

384 2 -πόνησον B 3 ου pro οὖν P^{i} 6 -τιας P 7 μετενέγκασθαι – συνέβη om. P^{t} δὲ om. P 8 επετραψαν P^{i} 8 sq. αντιλεγοντων P 13 κύματα v 16 sq. Ὅμηρος om. P 20 νεώτεροι B 21 παιωνι- P 26 -ριν P^{i} 29 περιβάλλ- v

385 2 χωρειου P 4 δὲ om. v 5 περὶ τῶν ἑλλικέων v 6 βρέττας v ποσι- P μη γε του P 9 εἴωσιν v 15 οἶτοι v 18 -λαβέτω v 20 -πόνησον B 22 ηὔξοιντο B 24 στρατηγείας B

386 2 εἶτ' — Δύμη καὶ om. v τριτεῖς v 9 εἰ pro εἰσὶ v αὐγαῖς v ἐβοία v^{i} 13 εὐρίρεῖαν v 21 καὶ ⟦πεποίηται⟧ v 31 πέλανα v^{i} 33 συνεύη v 34 σιβαρ- E

387 7 μην P καλευσ P, καλέσ' v 11 βουλευσάμενοι v 12 ποταμοὺς E αφροδισιον P^{i} 13 ηλιαι P παραρέ- B 14 περὶ v 16 πόλεων om. E μερύ- v 17 -μεινην P αισχον P 20 αιλικην P^{ac} 23 μυσκελος P 24 πολεις P 25 μετὰ pro μεταξὺ E 27 ευανδρι P αποικεια P^{ac} 30 διερει P^{i} 32 σκόλλην v^{ac}, ut vid. 36 καυκωνης P

388 6 μεσηνηακῆς v φαρατικηι διρκηι P 10 διδύμης E 13 ἐστὶ μέρος τῆς E -πονήσου B πλήστην B ορι- P^{i} 16 παράσσιοι AP 19 δε pro τε P γεωργί- v 20 επι P 21 ἐξ ἐκείνων ἔτι τῶν χρόνων post πόλιν iterat v 22 τον pro τὸ P^{ac} 25 ἀρδικὸν v 28 μαντινίαν A ἐποίησαν A^{ac} 30 φαιναιὸς A^{ac}, φαναιὸς A^{pc} μενα- A 31 κύνηθα A 37 λύκεον X

389 1 καθεῖκον v 1 sq. τῆς τοῦ γεάτιδος v 6 ἔκρυσι A^{pc} 7 στυμφαλίδων A^{i} 13 αὐίαν B 15 ἐμφραχθέντα Bv ὑπαρ- v 16 -πεσὼν v^{ac} 18 λείμ- v -σταλεῖναι Bv 21 -χειρῶσι Bv πόγγους v, πόννους B 21 sq. πορισάμενος v 22 -σημείας A^{ac} 24 ἀρκαδείας B 25 πολι- v 34 τουτο το P 37 προθεῖναι A^{i} 37 sq. τὴν τῶν πελοπονήσων B 39 -κλεῖδα v κάθδον B σικύων X 40 ἥλιον (sic) pro Ἦλιδος X κραισ- A